

يُحْدِثُ لِي الرُّشْدَ فَأَمَّنَّا بِهِ

پہ پشاور توبہ کنہی آسان، عام فہم اور تحقیقی انداز کنہی،
علمی اور الہامی نکات و بانڈی مشتمل، لاجوابہ علمی تحفہ

رُشْدُ الْقُلُوبِ

فِي تَفْسِيرِ آيَاتِ الْقُرْآنِ

اووم جلد

لہ اہل علماء د سورة قی نہ تراخو سورة الناس پوری

تالیف

مفتی القرآن والحیث حضرت مولانا اُسید اللہ صاحب رحمۃ اللہ

جائزہ مکتبہ رشیدیہ

ملازمتی پشاور
091-2580074

حنفی شافعی

بسم اللہ الرحمن الرحیم

کفایت دینی کتب خانہ

کفایت اللہ ابن صدیق

واٹس ایپ گروپ ٹیلی گرام چینل
اس گروپ میں کتابیں اہل السنۃ والجماعت، حنفی، شافعی، مالکی،
حنبل، دیوبند، علماء حق کے عقائد کے مطابق ہوں گی مختلف
زبانوں میں اسلامی کتابیں پشتو عربی اردو فارسی جیسے تفسیریں،
فتاویٰ درسی کتب خارجی کتب وغیرہ۔

کفایت اللہ ابن صدیق

حنبل

+923052488551
+923247442395

easypaisa

پیسہ آسان سے



مالکی

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَهْدِي إِلَى الرُّشْدِ فَآمَنَّا بِهِ وَلَنْ نُشْرِكَ بِرَبِّنَا أَحَدًا

په پښتو ژبه کښې آسان، عام فهم او تحقیقی
انداز کښې، علمی او الهامی نکاتو باندې مشتمل، لاجوابه علمی تحفه



رشد القرآن

فی تفسیر آیات القرآن

اووم جلد

له ابتداء د سورة ق نه تر اخر د سورة الناس پوري

تالیف
شیخ القرآن والحديث
حضرت مولانا اُسید الله صاحب رحمۃ

جانی بکتر شیدائی
میرچی قشقرانی پشاور 091-2580074

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

د کتاب ټول حقوق محفوظ دي

د کتاب نوم : رشد القرآن في تفسير آيات القرآن

تالیف : شیخ القرآن والحديث حضرت مولانا أسید الله صاحب رحمۃ اللہ

تصحیح ونظر ثانی : مولانا تقی الله صاحب

جلد : اووم

صفحات : ۶۹۴

چاپ اول ټول : ۲۰۱۷ء

جلد ۱ مکتبہ رشیدیہ

مکتبہ رشیدیہ پشاور ۰۹۱-۲۵۸۰۰۷۴

د کتاب تر لاسه کولو ځایونه

پشاور	•	کنډوز	•	بغلان
اکوړه خټک	•	غزني	•	لوگر
کوټه	•	جلال اباد	•	خوست
پروان	•	قلدهار	•	

رکوعاتها (۳)	سورة ق مکیه	آياتها (۲۵)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيهده مهربان او ډير رحم کونکې دې شروع کوم		

ترتيبها حسب التسلسل (۵۰) وحسب النزول (۲۲)

سورة ق مکی دې، نزلت بعد المرسلات وقبل البلد.

و بطل: څرنگه چه مشرکین د توحید نه انکار کوی (چه دا اصل الاصول دې) نو دغه شان دوی د قیامت حشر نشر، سزا جزاء، نه هم انکار کوی، نو ما قبل سورتونو، سورة محمد، سورة فتح، سورة حجرات کښ ذکر او اثبات د توحید او شو، باللسان، پدې سورة کښ د دویم اصل بیان دې چه قیامت دې.

د سورة دمضامینو اجمالی خلاصه

سورة ق نه ورستو مسئله د قیامت ذکر کيږي په هر سورة کښ د ما قبل نه علی سبیل الترقی، او توحید چه اصل الاصول دې نو ورسره ورسره دهغی بیان هم کيږي، په ابتداء کښ تهید دې دعوی د سورة ته بیا ذکر د دعوی دې چه کذلک الخروج، او بیا په هغی دوه دلائل عقلیه ذکر دی، یو تفصیلی بل مختصر، او مونکو ته بشارات او نه مونکو ته تخویفات، زجرونه هم ذکر کيږي، او په آخر کښ مسئله د توحید.

تفصیلی خلاصه

تمهید مع الزجر: آیت نمبر ۱ تا ۳ او دیکښې د مشرکینو دوه شبهې نقل کيږي

دعوه د سورت: آیت نمبر ۱۱ کذلک الخروج ده

دوه دلائل عقلیو بیان دې:

اول دلیل عقلی: آیت نمبر ۶ تر ۱۱ پورې.

دویم دلیل عقلی: آیت نمبر ۳۸

درې تخویفات ذکر کيږي:

(۱) اول تخویف: آیت ۱۲ تر ۱۴

(۲) تخویف ثانی: آیت نمبر ۱۲ تر ۳۰

(۳) تخويف ثالث آيت ۳۷، ۳۶
یوبشارت ذکر کبری، آيت ۳۵، ۳۱
تسلی برائی نبی ﷺ ۳۹ تا آخر

ق ۱ وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ ۱ بَلْ عَجَبُوا أَنْ جَاءَهُمْ

ق، قسم دې په قرآن چه خاوند د شرافت دې، بلکه دا کافران تعجب کوی د دینه چه راغلې دې دوی ته

مُنْذِرٌ مِنْهُمْ فَقَالَ الْكُفْرُونَ هَذَا شَيْءٌ عَجِيبٌ ۲ مَرَا

یرونکې د دوی د جنس نه پس وائی کافران دا یوشن عجیب دې، آیا مونږ به بیا ژوندی کیږو، کله چه

مِثْنًا وَكُنَّا تُرَابًا ۳ ذَلِكَ رَجْعٌ بَعِيدٌ ۴ قَدْ عَلِمْنَا

مړه شو مونږ او شو مونږ خاورې دا بیا ژوندی کیدل واپسی لرې ده ، په تحقیق سره معلوم دی مونږ ته

مَا تَنْقُصُ الْأَرْضُ مِنْهُمْ وَعِنْدَنَا كِتَابٌ حَفِیْظٌ ۵

هغه چه کموی نی زمکه د دوی نه او زمونږ سره کتاب دې حفاظت کونکې (د عملونو د دوی،

بَلْ كَذَّبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ فَهُمْ فِي أَمْرٍ مَرِیْجٍ ۶

بلکه دوی تکذیب او کړو د حق کله چه راغې دوی ته نودوی په خبرو کولو و وگڼس دی

أَفَلَمْ يَنْظُرُوا إِلَى السَّمَاءِ فَوْقَهُمْ كَيْفَ بَنَيْنَاهَا وَزَيَّنَّاهَا

آیا نه گوري دوی اسمان ته د پاسه د دوی چه څه رنگه جوړ کړې دې مونږ هغه او بڼاسته کړې دې مودې

وَمَا لَهَا مِنْ فُرُوجٍ ۷ وَالْأَرْضُ مَدَدْنَاهَا وَأَلْقَيْنَا فِيهَا رَوَاسِيَ

اوښته دې په هغې کښ څه چاود (سورې) او زمکه غوړه ولی ده مونږ هغه او ایخی دی مونږ بیدي کښ مضبوط غرونه

وَأَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ شَيْءٍ ۸ تَبَصَّرُوا ۹ وَذُكِّرُوا

او زرغون کړې مودې بیدي کښ د هر قسمه بوټونه تر و تازه د پاره د پوهه کولو او د پاره د نصیحت

لِكُلِّ عَبْدٍ مُنِيبٍ ۝

دهرغه بنده چه رجوع کونکي وی الله ﷻ ته،

﴿قَدْ دَادَ مَقْطَعَاتُ قُرْآنِهِ وَنَهَ دِيَّيَ چِه قطعى او حقيقى معنى نى الله ﷻ ته معلومه ده، او راجع قول دا دې چې دا حروف د تحدي دپاره راوړلې شوي دي﴾

﴿وَالْقُرْآنَ الْمَجِيدِ﴾ دا قسم دې او قسم برای استشهاد دې او جواب قسم نى محذوف دې چې ائک لرسولٌ صادقٌ يا لتبعن بعد الموت دې چې مابعد آيت په دې دليل دې، يعنې دا دعزت او شرافت والا کتاب په دې گواهي ورکوي چې ته د الله ﷻ برحق رسول نې او بعث حق دې، ﴿الْمَجِيدِ﴾ يعنې ذو المجد و الشرف على غيره من الکتب، يا ﴿الْمَجِيدِ﴾ صفت بحال متعلقه دې يعنې مجيد صاحب، چاچه ايزده کړو او عمل نى پرې او کړو نو عند الله او عند الناس به عزت مند شى (کشاف).

﴿بَلْ عَجَبُوا﴾ دا اضراب دې د جواب قسم محذوف نه او د مشرکينو اعتراض به طور شکوه نقل کيږي، چې ته اگر چې د الله ﷻ برحق رسول نې او بعث به خامخا کيږي او دا قرآن هم په دې گواه دې خو ددې باوجود دا مشرکان ستا په نبوت او بعث بعد الموت باندې اعتراض او حيرت و تعجب اظهار کوي چې دې څنگه رسول کيدې شي، رسول خو فرشته پکار ده، بشر کيدې نشي، اوبيا دې چې د مرگ نه ورستو احوال بيان نه وي دا د کومه خايه راغلي دي (مُنْذِرٌ مِّنْهُمْ) دیکېنې اشاره ده دپته چې د دوى دپاره باعث تعجب اموره دوه وو: (۱) يو د بشر نبی کيدل (۲) او بل انذار يعنې مرگ نه ورستو احوالو سره دوى يرول (أَن تَأْتَهُمُ الْمَآئِمُ) لان جاءهم ﴿يَتَّبِعُهُمُ﴾ من جنسهم، ﴿هَذَا﴾ مشاراليه بشریت د رسول او بعث دې.

﴿أَوْذًا وَمِتْلًا﴾ دا د مشرکانو دليل دې په عدم امکان د بعث، چې مونږ مړه شو او خاورې خاورې ذرې ذرې شو او اجزا خو په زمکه کښې ميلاؤ او نوم نشان خو روک شي نو بيا دا څنگه کيدې شي چې دا ټول را جمع کړې شي او بيا ورله وجود او حيات ورکړې شي !!! ﴿ذَٰلِكَ﴾ يعنې دا بعث بعد الموت ﴿وَرَجُعَ بِهِمُ﴾ ځای بېدۀ عن العقل والامكان، يعنې دا خو د عقل نه

ډيره لرې ده؛ ځكه چې (۱) يو خو دا اجزاؤو پټه نه لگي (۲) او بل د دې نه بيا څنگه ژوندې پيدا كيږي.

﴿قَدْ عَلِمْنَا مَا تَنْقُصُ الْأَرْضُ﴾ دا جواب دې د مشرکينو د دليل ، او دليل عقلي دې په امکان د بعث ، چې بعث بالکل آسان او ممکن دې ، ځکه چې الله ﷻ علیم ذات دې ، د ستاسو د وجود يوې يوې ذرې علم ورسره دې ، هغه به د زمکې نه را اوباسي ، او قدیر دې چې دې ذرو نه به بيا دوباره انسان جوړ کړي او حیات به ورله ورکړي ،

﴿قَدْ عَلِمْنَا مَا تَنْقُصُ﴾ دا د دوی د استبعاد اول شق جواب دې چه دیکبښې الله ﷻ لره د علم محیط اثبات دې ، چې زمکه د انسان غوښه، هډوکي، ویخته وغیره زاړه کړی اووئی خوری، ریزه ریزه ئی کړی لیکن بیا هم داتول اجزاء مونږته معلوم وی او مونږ سره په یو محفوظ کتاب کښ درج وی، لهذا د دوی وراسته اجزاء معلومول مونږ ته قطعاً مشکل امر نه دې، د بخاري شریف روایت دې چه نبی ﷺ فرمائی: لَيْسَ مِنَ الْإِنْسَانِ شَيْءٌ إِلَّا يَنْتَلِي، إِلَّا عَظْمًا وَاحِدًا وَهُوَ عَجْبُ الذَّنْبِ، وَمِنْهُ يُرَكَّبُ الْخَلْقُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَفِي رَوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ: «كُلُّ ابْنِ آدَمَ يَأْكُلُهُ الثَّرَابُ، إِلَّا عَجْبَ الذَّنْبِ، مِنْهُ خُلِقَ وَفِيهِ يُرَكَّبُ». یعنی د انسان ټول بدن خاورې کیږی مگر یو هډوکي نه خاورى کیږی چه هغه عجب الذنب، دې «پښتو کښ دې هډوکى ته لکمونې» وائی د دینه پيدا شوې دې او هم دینه به د انسان دوباره تخلیق کیږی.

﴿وَعِدْنَا كِتَابَ حَفِیْظٍ﴾ حفیظ یا پمعنی د محفوظ دې یعنی دهرتغیرنه محفوظ دې یا پمعنی د حافظ دې، او مراد ورته یالوح محفوظ یا علم الهی دې.

﴿بَلْ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا﴾ عجوا ته اضراب دې ، یعنی دوی د تعجب د پاره څه واقعي باعث نشته ځکه چې دوی د الله ﷻ علم محیط او قدرت تامه دواړه مني ، بلکه اصل مسئله د دوی عناد ده ، چې هغې د وجهې نه حق نه انکار کوي او په گډو وډو ئي سر دې ، ﴿بِالْحَقِّ﴾ ای بالامر الظاهر البین، مراد ورته بعث بعد الموت دې ﴿فَلَهُمْ فِي أَنْفُسِهِمْ مَرْجِعٌ﴾ مریج پمعنی د مختلط او متلبس پره دې، یعنی د اکافران په گډو وډو او متزلزل احوالو، اقوالو کښ مبتلادی، یو طرف ته د الله ﷻ علم محیط او قدرت تامه مني او بل طرف ته د بعث نه انکار کوي، دغه شان د الله

ﷺ رسول په باره کښې کله وائی چې دا «نعوذ بالله» ساحر دې، کله وائی کاذب دې، کله وائی کاهن دې، کله وائی شاعر دې، یا «مريچ» پمعنی د فاسد سره دې يقال مر جت المعدة اذا فسدت:

﴿أَفَلَمْ يَنْظُرُوا إِلَى السَّمَاءِ هَذَا دُؤَى اسْتِعَاد دُؤِی شَقْ جَوَاب دې چې دیکښې الله ﷻ لره قدرت تامه اثبات شوې دې، چې کوم ذات چې دومره لویو لویو کارونو باندې قادر دې، آسمانونه، زمکه، غرونه وغیره پیدا کولې شي نو انسان بیا ژوندې کول هغه ته څه مشکل دي!!! ﴿أَفَلَمْ يَنْظُرُوا إِلَى السَّمَاءِ هَذَا دُؤَى اسْتِعَاد دُؤِی شَقْ جَوَاب دې چې دیکښې الله ﷻ داڅومره لوی عظیم الشان چټک ټی بغیر دستن نه اودره ولې دې، دې ته په نظر دعبرت سره اوگورئ، ﴿وَنَزَّلْنَاهَا﴾ اوبیانی په ستورو یا طبعی منظر سره مزین کړیدې، ﴿فَرُوجْ﴾ جمع د «فَرْج» ده «شق» (چاود)، ته وائی مراد ددې چه دهرعیب او نقصان نه سالم دې، نو دادا ابواب السَّمَاء سره منافی نه دې.

﴿وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا﴾ دې کښ د سفلیاتو ذکر دې یعنی علویات سفلیات ټولوباندې الله ﷻ مقادردې ﴿وَالْأَرْضَ﴾ «منصوب» علی شریطة التفسیر دې ﴿مَدَدْنَاهَا﴾ یعنی زمکه موخوره کړې او غوړه ولی ده، هرچه ده نظریه د اهل هیئت چه زمکه کره ده، نو ددې آیت سره مخالفه نده ځکه چه کره چه کله ډیره لویه وی نو د هغې هره هره حصه په نظر باندې خوره سطح راځی ﴿وَأَلْقَيْنَا لَهَا زُرًوًی﴾ جمع د «زُرَاسی» ده، یاد «زُرَاسی» ده، د «زُرَاسی» مشتق دې، پمعنی د ثبات د اجسامو ثقیله و سره، نو د «زُرَاسی» معنی داده چه پاخه غرونه چه پخپله هم نه خوزیږی د خپل ځای نه اوزمکه ټی هم د خوځیدو نه منع کړیده، کقوله تعالی زُرَاسی ان تعیدکم اودغه رنگه په حدیث کښ هم مذکور دی چه کله الله ﷻ زمکه پیدا کړه نو خوزیدله نو دپاسه نه ټی ورباندې د غرونو میخونه او وهل نو اودریدله، ﴿مِنْ كُلِّ زَوْجٍ﴾ یعنی دازمکه مویه هر قسمه تازه بوتو سره زرغونه کړیده اوروئق مو ورکړیدې. یا زوج پمعنی د جوړې سره دې نو داپدې دلالت کوی چه په بوتو کښ هم مذکر مؤنث شته دې.

﴿تَبَصَّرْهُ وَذَكَرْهُ﴾ مفعول له دې د ماقبل ټولو افعالو ((بنينا، زينا، مددنا، القينا، او انبتنا) د پاره على وجه التنازع، او علت دې د دې کارونو، «تبصرة» او «ذكرى» کښې فرق دا دې چې تبصرة په مقابلې کښې جهل راځي او او ذکرى په مقابلې کښې غفلت راځي، يعنې په دې صنائعو کښې غور و فکر کولو سره د الله ﷻ د قدرتونو نه جاهل ته، معرفت نصيب کيږي او غافل ته ورسره ياد دهاني کيږي، خو شرط دا دې چې دې جاهل او غافل کښې دوه صفاته وي: يو عبدیت او بل انابت، يعنې دا کس متکبره او ضدي او معاند نه وي.

وَنَزَّلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً مُّبَرَّكَاً فَأَنْبَتْنَا بِهِ

اورا وړولې دى مونږ د طرفه د آسمان نه اوبه مبارکې نو رازغون کړې دي مونږ په هغې سره

جَثَّتْ وَحَبَّ الْحَصِيدِ ④ وَالنَّخْلُ بَسِقٌ لَهَا طَلْعُ تَضِيدٍ ⑤ زَرْقًا

باغونه او دانې د هغه فصل چه ريبلې شى، او کجورې دنگې دنگې چه وي د هغې وږې لاندې باندې، د پاره د رزق

لِلْعِبَادِ وَأَحْيَيْنَا بِهِ بَلْدَةً مَّيْتًا ۖ كَذَلِكَ الْخُرُوجُ ⑥

د بندگانو، او را ژوندئ کړه مونږ په هغې سره مړه (وچه) زمکه، هم دغه شان به راوتل وى ستاسو د قبرونو نه.

﴿وَنَزَّلْنَا مِنَ السَّمَاءِ﴾ داهم د ماقبل دليل عقلی حصه ده، او د الله ﷻ قدرت مظاهر پکښې بيانېږي، «مَاءً مُّبَرَّكَاً» يعنې کثير المنافع، «وَحَبَّ الْحَصِيدِ» الحصيد صفت دې د موصوف محذوف دپاره، چې هغه الزرع يا النبت دې، يعنې دانې د هغه بوټو چه لو کوليشى. «وَالنَّخْلُ» عطف دې په «جَثَّتْ» باندې «بَسِقٌ» دنگى دنگى کجورې يا پمعى حوامل سره دې. «زَرْقًا» مفعول له دې، اى انبتنا هالرزق،

﴿كَذَلِكَ الْخُرُوجُ﴾ د اداسورة موزى دعوه ده، چه لکه څرنگه چه باران سره مړه زمکه راژوندئ شى، په زمکه بوټي نه وي بيا را زرغون شي، بلکه څنو بوټو د تخم پته په زمکې کښ هم نه لگي خو بيا ئي هم الله ﷻ را پيدا کړي، نودغه شان به د قيامت په ورځ الله ﷻ مړه انسانان د زمکې نه دوباره راژوندئ کړى، برابره خبره ده چې د هغه اجزاء زمکې خوړلي وي

او که محفوظ وي . او د بخاري او مسلم په روايت کښې دا هم راغلي دي ، چې قيامت په ورځ به الله ﷻ باران او کړي نو دې باران سره به انسانان داسې ژوندي کيږي او پيدا کيږي لکه چې بوتي ورسره پيدا کيږي ،

كَذَّبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ وَأَصْحَابُ الرَّسِّ وَثَمُودُ ﴿٦٧﴾ وَعَادُ

تکذيب کړې وؤمخکښ ددوئ نه قوم نوح ﷺ او خاوندانودکومى او ثموديانو، او عاديانو

وَفِرْعَوْنُ وَآخُوَانُ لُوطٍ ﴿٦٨﴾ وَأَصْحَابُ الْآيَةِ وَقَوْمُ تُبَّعٍ ﴿٦٩﴾ كُلٌّ كَذَّبَ الرُّسُلَ

او فرعون او رونه و د لوط ﷺ، او خاوندانودبنې د خنکېل او قوم تبع، هريو تکذيب کړې وؤ درسلانو،

فَتَقَىٰ وَعِصَىٰ ﴿٧٠﴾ أَفَعَيَّيْنَا بِالْخَلْقِ الْأَوَّلِ بَلْ هُمْ فِي لَبْسٍ

بس ثابت شوپه هغوي، عذاب ځما . ايامونېستې شوى يوپه اول ځل پيدا کولو، بلکه دوئ په شک کښ دى

مِّنْ خَلْقٍ جَدِيدٍ ﴿٧١﴾

د پيدا کيدو نوى نه

﴿كَذَّبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ﴾ پديکښ مکذابينو او منکرينو ته تخويف دنيوى بيانېږي، او ضمناً تسلى ده حضور ﷺ ته يعنى لکه څرنگه چې دغه سرکشو قومونو تکذيب او کړو نو د الله ﷻ عذاب پرې راغې نو دغه شان به اې اهل مکه و په تاسو عذاب راشي که تکذيب کوئ. په آياتونو مذکورؤ کښ چې د کومو قومونو ذکر دې د دوئ د هلاکت واقعات مخکښ سورتونو لکه اعراف، حجر، فرقان، دخان وغيره کښ تير شويدي.

﴿وَأَصْحَابُ الرَّسِّ﴾ مشهور قول په بناء دوئ ته پيغمبر حضرت حنظله بن صفوان ﷺ رالېږلې شوې وؤ نور تحقيق د سورة فرقان آيت (۳۸) کښ وگورئ. ﴿وَأَخُوَانُ لُوطٍ﴾ مراد د رونه نه نسبى رونه نه دى بلکه دوئ ته اخوان د لوط صرف دمصاهرت (سخرگنئ) په وجه ونيلې شويدي (روح المعانى) ﴿وَأَصْحَابُ الْآيَةِ﴾ بمقوم دشعيب ﷺ ﴿وَقَوْمُ ثُبَّعٍ﴾ ددې تفسير په سورة الدخان (۳۷) کښ شويدي چې دا حميرى بادشاه وؤ پخپله مؤمن وؤ ليکن قوم نى کافروؤ.

﴿كُلُّ كَذَبٍ أُرْسِلَ بِهِ كَذَبٌ﴾ مفرد دَ وجهې دَ لفظ دَ كل ته راوړلې شواو مراد دَ كَلْبِيَّة نه تكثير دې كقوله تعالى واوتيت من كل شئ، ځكه چه په قوم نوح وغيره كښ بعضو ايمان راوړې وؤ كقوله تعالى فما آمن معه الا قليل.

﴿أَفَعَيَّنَا بِالْخَلْقِ الْأَوَّلِ﴾ داذجردي منكرينودقيامت ته استفهام دتوبيخ دپاره دې، «افعيننا» دا عَيَّت الحمامة بالبيضة نه ماخو د دې، او دا تعبير هغه وخت استعماليري چې كله كونترې د اگنۍ اچولو وخت راشي خو په دې نه پوهيري چې چرته ئي واچوي، او كله چې واچوي نو بيا په دې نه پوهيري چې اوس ئي حفاظت څنگه او كړي، نو خپله اگنۍ ئي راغستې يو خوا بل خوا گرځي او څه بن ورله نه ورځي چې څه پرې او كړي، او دغه شان عرب وائي: اعياي دواك، كله چې د مرض تشخيص ورنه اونشي، نو دلته ئي معني عاجزه كيدل، متحير كيدل او تردد كښې اچيدل ده، نو الله ﷻ منكرينو د بعث ته فرمائي چې مونږ تاسو اول ځل پيدا كړي يئ، حالانكه د تاسو څه سابقه مثال هم نه وو، هر انسان له جدا جدا صورت وركول وو، د پلار ځوي ترتيب وو، او نور داسې ډير امور وو چې هغه قيامت په ورځ پيدا كولو كښې نشته، خو دې باوجود الله ﷻ نه ستاسو د اول پيدائش نه عاجزه شوې دې او نه د څه تردد او تذبذب كښ مبتلا شوې دې نو دوباره پيدا كولو كښې بيا د استبعاد څه خبر ده!! ﴿بَلْ هُمْ فِي لَبْسٍ﴾ يعنى نه مونږ عاجزه شوي يو او نه داكفران دالله ﷻ قدرت نه انكار كولي شى بلكه اصل داده چه دوى دوقوع قيامت او د دوباره پيدا كيدلوپه باره كښ په شك كښ دى.

وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ وَنَعَلَهُ مَا تَوَسَّوْا بِهِ نَفْسُهُ ۖ وَخَنَ

اوپه تحقيق سره پيدا كړيدې مونږ انسان اومونږپوهيرو په هغه چه وسوسې اچوى، د هغى نفس د ده اومونږ

أَقْرَبَ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ ۖ إِذْ يَتَلَقَّى الْمُتَلَقِّينَ عَنِ الْيَمِينِ

زيات نژدې يو ده ته درگ دمړئ نه، كله چه اخلى دوه اخستونكى فرشتې، چې څى طرف ته

وَعَنِ الشِّمَالِ قَعِيدٌ ۝ مَا يَلْفُظُ مِنْ قَوْلٍ إِلَّا لَدَيْهِ رَقِيبٌ عَتِيدٌ ۝

اودگس طرف ته ناستې وی . نه را اوباسی انسان دخولې نه څه خبره مگر په خوادغه کښ نگهبان تیار وي (لیکلونه)

﴿وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ وَنَعْلَمُ مَا تَخْوِيفُ آخِرُوى دې، اودبیان سابق تنمه ده چه په انسان باندی زمونږ قدرت کامله هم شته دې او علم کامل هم، نولهذا د انسان دوباره راژوندی کول مونږ ته مشکل نه دی.﴾ ﴿خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ﴾ د قدرت کامله بیان دې ﴿وَنَعْلَمُ مَا تُؤْتِيهِمْ﴾ د علم کامل بیان دې، چه مونږ د انسان د هر قول او فعل نه خبردار یو، تر دې چه د هغه په پتو خبرو چه د وسوسې په طریق د هغه په زړه کښ تیریری هغه هم مونږ ته معلوم دی.﴾ «به» کښ هاء، ضمیر «ما» ته راجع دې، اود اهام کیدیشی چی «الانسان» ته راجع وی، دی صورت کښ به معنی داسی وی: دده نفس چې د ده سره کومې پتې خبرې کوي مونږ ته د دهغې هم پته ده.

﴿وَنَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ﴾ مراد د قرب نه د جمهور و مفسرینو په نزد قرب علمی دې ﴿حَبِلَ الْوَرِيدُ﴾

اضافت بیانی دې، «حبل الوريد» شه رگ یعنی د خټ هغه غټ رگ ته وائی چه دهغی په پرې کیدلو سره انسان مړ کیږی، ممکنه ده چه دا کنایه وی د روح او نفس نه، نوم مطلب دادې چه مونږ د علم په اعتبار سره انسان ته دده د روح او نفس نه هم زیات نزدې یو، څومره چه الله تعالی د انسان په احوالو باندی عالم او خبردار دې دومره انسان پخپل ځان ندې عالم، علامه ابن کثیر رحمه الله په نزد د «نحن» نه مراد فرشتې دی، ذات یا علم د الله تعالی نه دې مراد، یعنی زمونږ فرشتې انسان ته د شه رگ نه زیاتی قریبی دی.

﴿إِذْ يَتَلَقَّى الْمُتَلَقِّانِ﴾ د اذ متعلق دې د اقرب سره یعنی مونږ زیات قریب یو انسان ته

د حبل الوريد د هغه نه، کله چه فرشتې د هغه اعمال لیکي، نو پدیکښ اشاره ده دپته چه الله تعالی دومره زیات عالم دې د انسان د احوالو او اعمالو نگرانی د پاره د فرشتو مقرر کولو ته نی حاجت نشته دې، فرشتو تقرر خو صرف د ظاهری اتمام حجت دپاره دې روح المعانی. لکه په حدیث کښ دی چه فرشتې د یو بنده نیک عمل بره اوږی او دهغی دیرې خوبیانې بیانونی، ترکومه پورې چه الله تعالی غواړی هغه به وږی. بیاب ورتنه الله تعالی هغوی ته القاء او کړی چه تاسو صرف ځما د بنده د عمل محافظې یئ او څه د هغه د زړه نگران یم ځمادې بنده د اعمال ځما د

رضا د پاره نه دې کړې تاسو داپه جهنم کښ اولیکئ، او د یو بنده به داسې عمل راوړي چه د هغې به تحقیر کوی او هغه به ډیر کم گنړی، او هغه عمل به هم ترکومه پورې چه د الله ﷻ خوښه وی، وړی، بیا ورته الله ﷻ القاء او کړی چه تاسو څما د بنده صرف د عمل محافظی یئ، څه د هغه د زړه نگران یم، څما دې بنده دا عمل څما د رضا د پاره کړیدی دا د نیکانو په دفتر کښ اولیکئ (روح المعانی بحواله ابن مبارک وابن ابی الدنیافی الاخلاص).

﴿يَتَلَقَّى﴾ پمعنی د یاخذ سره دې، ﴿الْمُتَلَقِّينَ﴾ هغه دوه فرشتې چه په هر انسان مقررې دی، او د هغه افعال، اقوال، اعمال لیکي او دوی ته کراماً کاتبین ویلې کیږی. ﴿عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ الشِّمَالِ قَعِيدٌ﴾ قعید په وزن د فعیل دې اطلاق ئی په واحد او په متعددو یوشانته کیږی، ځکه واحد ذکر شو ورنه قعیدان پکار وؤ، یا په عبارة کښ حذف دې ای عن اليمين قعیدوعن الشمال قعید.

فائدة: د قرآن ظاهر نه صرف دومره خبره معلومیږي چې دا دوه فرشتې دي، یوه ښي طرف ته وي او بله گس طرف ته، خو د مکان تعیین ئی نه قرآن کښې راغلې دې او نه په صحیح احادیثو کښې، البته بعضو سلفو نه مروي دي چې دا د انسان په اوڅو باندې ناستې وي او بعض فرمائي چې د انسان په ډارو باندې ناستې وي، لیکن اصح داده چه علم د دې مفوض دې الله ﷻ ته، زمونږ عقول ئی ادراک نشی کولې اونه ئی مونږ مشاهده کولې شو.

﴿مَا يَلْفُظُ مِنْ قَوْلٍ﴾ یعنی انسان چه د څولې نه څه قسمه خبره رااو باسی که خپروی که شر، دا فرشتې ورته تیارې ناستې وی، اولیکي ئی، په دې مسئله کښ اختلاف دې چه آیا د انسان هر قول لیکلې شی یا صرف هغه چه په هغې کښ ثواب یا عقاب وی؟ نو امام مالک رحمه الله وغیره علماء فرمائي چه هر څیز لیکي حتی الانین فی المرض صاحب د روح المعانی لیکي چه وفي شرح الجوهره للقاتي: لما يجب اعتقاده ان الله تعالى ملائكة يكتبون افعال العباد من خير او شر او غيرهما قولاً كانت او عملاً او اعتقاداً، هما كانت او عزم او تقريراً، اختارهم سبحانه لذلك فهم لا يهملون من شأهم شيئاً فعلوه قصدوا او تعمداً او ذهولاً و نسياناً،

بعض علماء د ابن عباس رضی الله عنه نقل کړیدی چه صرف هغه کلمات لیکلې شی چه د ثواب یا عقاب مدار وی پرې، بعض علماء و د دواړو قولونو په مینځ کښ داسې تطبیق کړیدی چه

ابتداءً هر كلمه ليكلې شى ليكن چه كله دده اعمال پيش كولې شى نو مباحات ورنه محوه كړې شى، او دا معنى ده دَالله ﷻ د يمحوا الله ما يشاء ويثبت والله اعلم.

﴿مِنْ قَوْلٍ﴾ ذكر د قول دې خو فعل پكېنې هم په دلالت النص سره داخل دې، او دغه شان دا ترينه هم معلومېږي چه فرشتې دانسان دزړه خيالات او وسواس نه ليكي كمالى الحديث، إِنَّ اللَّهَ تَجَاوَزَ عَنْ أَمْتِي مَا حَدَّثَتْ بِهِ أَنْفُسَهَا، مَا لَمْ تَعْمَلْ أَوْ تَكَلِّمْ

﴿رَقِيبٌ﴾ يعنى فرشته چه دده قول ساتنه كوي ﴿عَتِيدٌ﴾ تياره او حاضره، دادواړه هم په وزن دفعال دى په مفرد او متعدد نى اطلاق يو شاتنه كيږي، كه د آيت كريمه استحضار وى نو د مسلمانانو نه به چرته هم گناه نه صادرېږي خصوصاً گناه دژبې.

وَجَاءَتْ سَكْرَةُ الْمَوْتِ بِالْحَقِّ ذَلِكَ مَا كُنْتَ مِنْهُ تَحِيدُ ⑤

اورا به شى سختی دمرگ په رشتيا سره اوبه ويلې شى ده ده دافغه دې چه ته به دهغې نه تختيدلې،

وَنُفِخَ فِي الصُّورِ ذَلِكَ يَوْمَ الْوَعِيدِ ⑥ وَجَاءَتْ كُلُّ نَفْسٍ مَعَهَا سَائِقُ

اورا به پوكلې شى په شپيلۍ كېنې، دا ورځ د عذاب ده، اوراشى به هر نفس ورسره به وى يو شرونكې

وَشَهِيدٌ ⑦ لَقَدْ كُنْتَ فِي غَفْلَةٍ مِّنْ هَذَا فَكَشَفْنَا عَنْكَ

اوگواهي كونكې ورته به اوويلې شى چه يقيناً دې ته په غفلت كېنې ددې ورځې نه نولرې كړله مونږ ستانه

عِظَاكَ فَبَصَّرَكَ الْيَوْمَ حَيِّدٌ ⑧

پرده، ستانونظر ستانن ورځ تيز دې

﴿وَجَاءَتْ سَكْرَةُ الْمَوْتِ﴾ داتخويف دې، په دلائلو سره د بعث اثبات كولو نه ورستو

اوس الله ﷻ د بعث پوره احوال به طور تخويف بيانوي، او دې آيت كېنې تخويف دې په ذكر د حالت د مرگ سره، يعني مرگ او دهغې سختی راتلل يقيني دي د هغې دپاره تياري او كړه، تعبير په ماضى سره دلته اودغه رنگه په مابعد كېنې دوجه د تيقن نه شويدي، ﴿سَكْرَةُ

الْمَوْتِ» دمرگ په شدت سره چه کومه بې هوشی اوسختی وی هغی ته وائی، په قراعت دآبن مسعود عليه السلام کښ «سکرات الموت» په جمع سره راغلې دې، داموافق دې دهغه حديث سره چه بخاری، ترمذی وغيره ذکر کړيدې چه حضور عليه السلام باندې چه کله دغه حالت راغې نوخپل لاسونه مبارک به ئی په اوبوکښ اووهل اوبيا به ئی په مخ مبارک باندې مسح کول اوفرماښل به ئی «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ إِنْ لِلْمَوْتِ سَكْرَاتٍ» ﴿يُخَلِّقُ﴾ بَاءَ دَمَلابست دپاره ده او حال دې د «سکرة» نه، ای متلبسة بالحق، مرگ دحق سره راغې، يعنی دمرگ سکرات راتلل يقينی دی، کقوله تعالى کل نفس ذائقة الموت، او يا «باء» د پاره د تعديه ده، يعنی د مرگ سختی حقیقت څرگند کړو. يعنی د مرگ په وخت کښ به دهغو وعدو حقیقت ښکاره شی کوم به چه الله عز وجل او دهغه انبياؤ کولې «ذَلِكَ بِدِينِهِ مَخْكِبٌ» يقال له عند الموت مقدر دې، او اشاره ده مرگ ته «تَجِدُ» ای قَرَبُ وَتَفَرُّ.

﴿وَتُفْعَخُ فِي الصُّورِ﴾ دیکښې د قیامت واقع کیدلو منظر بیان دې، چې صور به پو کړې شي او قیامت به واقع شي، «ذَلِكَ» اشاره تفخ ته ده. «يَوْمُ الْوَعْدِ» يعنی دا ورځ د واقع کیدلو د عذاب ده کافرانولره، یا وعيد عبارت دې د عذاب موعودنه يعنی دا ورځ د واقع کیدلو د وعدي ده.

﴿وَجَاءَتْ كُلُّ نَفْسٍ﴾ دیکښې د کافر حساب کتاب د پاره راوستلو منظر بیان دې، چې چې دوه فرشتې به پرې مسلطې وي او يوه به ئی محشر طرف ته راکاږي او بله پرې گواهي کوي، «کل نفس» ابن عاشور رحمه الله متعدد قرائنو په وجه فرمائي چې دینه مراد نفس کافر دې، او بعض مفسرين فرمائي چې دې نه مراد هر سرې دې مؤمن وي او که کافر، نیک وي او که فاسق، اگر چه په اختلاف د نفوسو سره به په کیفیت د سوق او شهادة کښ اختلاف وی.

﴿سَابِقٌ﴾ وَشَهِيدٌ دینه (۱) هغه دوه فرشتې مراد دی چه په اذیتلقی المتلقیان کښ ئی ذکر او شوي يعنی يوه به ملک الحسنات وی او بله ملک السيئات (۲) بعض وائی چه سائق فرشته ده چه میدان حشر ته به انسان راکاږي او د شهيد نه مراد جوارح د انسان دی (۳) اصح داده (کما فی البحر) چه سائق هم اسم جنس دې ټولې هغه فرشتې ورنه مراد دی چه د اسوق ورته حواله

شوې وی او شهید هم اسم جنس دې ټول گواهی کونکي ورنه مراد دی که کراما کاتبین وی، که جوارح وی او که زمکه په حدیث کښ دی لا یسمع مدی صوت المودن انس ولا جن ولا شی الا شهدله يوم القيامة.

﴿لَقَدْ كُنْتُمْ فِي غَفْلَةٍ﴾ دیکښې د حساب کتاب د پاره پیشنی منظر بیان دې، او خطاب کافر ته دې، او دینه مخکښ . یقال للکافر العاقل . مقدر دې، یعنی کافر چه کله د هغی حقانو معاینه او کړی د کومو تصدیق به نی چه په دنیا کښ نه کولو نو ورته اوبه ویلې شی چه په دنیا کښ ته د کوم څیز نه منکروې نوهغه نن په تا نازل شواوس نی ښه او گوره. ﴿مِنْ هَذَا﴾ اشاره حالاتو د محشر ته ده، یا عملنامې ته ده، ﴿فَكَفَفْنَا عَنْكَ غِطَاءَكَ﴾ یعنی مونږ لږې کړه ستانه هغه پرده چه هغې د معاد امور ستا نه پټ کړی وؤ، چه هغه د غفلت، انهماک او محبت ساتل د دنیا د څیزونو سره او د خواهشات نفسانیه وېرده وه، ﴿فَبَصَرُكَ الْآخِرَ﴾ یعنی نظردی نن ښه تیز دې اوبه لگی ځکه چه مانع زائله شو.

وَقَالَ قَرِينُهُ هَذَا مَا لَدَيَّ عَتِيدٌ ۖ أَلْقِيَا فِي جَهَنَّمَ كُلَّ كَفَّارٍ عَتِيدٍ ۖ

اواوبه وائی ملگري دده دا هغه دې چه ماسره حاضر دې، وغورځوی په جهنم کښ هر کافر ضد کونکې.

مَتَّاعٍ لِلْغَيْرِ مُعْتَدٍ مُّرِيبٍ ۖ الَّذِي جَعَلَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ ۚ

دیر منع کونکې دځیر، ظالم، شک کونکې په دین کښ هغه کافر چه گرځولې نی دې د الله سره اله بل،

فَأَلْقِيَهُ فِي الْعَذَابِ الشَّدِيدِ ۖ قَالَ قَرِينُهُ رَبَّنَا مَا أَطَّغَيْتُهُ

پس وغورځوی دې په عذاب سخت کښ، اوبه وائی ملگري دده شیطان ای ربه زمونږ نه وؤ گمراه کړې مادي په زوره

وَلَكِنْ كَانُوا فِي ضَلَالٍ مُبِينٍ ۖ قَالَ لَا تُخْتَصِمُوا لَدُنِّي

لیکن وؤ دې پخپله په گمراهی لږې کښ د حق نه، اوبه وائی الله چه مه کوئ جگړې خپله خواکښ

وَقَدْ قَدَّمْتُ إِلَيْكُمْ بِالْوَعِيدِ ﴿٥٦﴾ مَا يُبَدِّلُ الْقَوْلَ لَدَتِّي

اوپه تحقیق سره مخکېن می لېږلی وؤ تاسو ته یروړ . نشی بدلیدلې هیڅ خبره فیصله څمابه ځواکېن

وَمَا آكَافُظْلَامٍ لِلْعَعِيدِ ﴿٥٧﴾

اونه یم څه هیڅ ظلم کونکې په بندگانو خپلو.

﴿وَقَالَ قَرِينُهُ﴾ دیکېنې د جرم ثبوت بیان دې چې کومه فرشته د ده په اعمالو لیکلو مقرر وه هغه به دده ټوله عمل نامه الله ﷻ په دربار کېنې پیش کړې چې ما سره د ده دا جرائم لیکلي شوي دي ، مراد د «قرین» نه یافرشته ده چه کومه دده د عملونو په لیکلو مقرر وه او «هَذَا» اشاره دې کافر او د ده عملنامې ته ده ، یا ورنه مراد شیطان دې چه کوم دنیاګڼ دده سره ملګرې وؤ ، کفوله تعالیٰ: نَقِیْضُ لَهُ شَیْطَانًا فَهُوَ لَهُ قَرِیْنٌ (الزخرف: ٣٦) په حدیث کېنې دی ما من احدٍ اِلَّا وَ قَدْ وُكِّلَ بِهِ قَرِیْنٌ مِنَ الْجَنِّ قَالُوا: وَلَا اَنْتَ یَا رَسُوْلَ اللّٰهِ قَال: وَلَا اَنَا اِلَّا اَنْ اللّٰهُ تَعَالٰی اعَانَنی عَلَیْهِ فَاَسْلَمَ فَلَا یَاْمُرُنِیْ اِلَّا بِخَیْرٍ. او «هَذَا» اشاره کافرسرې ته ده ، یعنی شیطان به وائی چه دامجرم حاضر دې چه ما اغوا کړې وؤ او ګمراه کړې می وؤ او جهنم ته می تیار کړیدې. «هَذَا» مبتدا دې او «ما لیدی» ورنه بدل دې او «عتید» خبر دې د اسم اشارې ،

﴿اَلْقِیَا فِیْ جَهَنَّمَ﴾ دا خطاب دې د طرفه د الله ﷻ نه فرشتو ته ، او دیکېنې د فیصلې بیان دې چې الله ﷻ به د ده د جرمونو په وجه د ده په حق کېنې د جهنم فیصله او کړي ، په صیغې د «القی» کېنې مختلف اقوال دی:

(١) دا چه دادتنیه صیغه ده ، یعنی دوؤ فرشتو ته حکم دې ، او دا دوه فرشتې یا هغه ملک الحسنات او ملک السيئات دی یا د جهنم دوه نورې داروغه دی چه یوه به ئې د سر نه او بله د خپو نه اونیسی او جهنم ته به ئې او غورزه وی کفوله تعالیٰ: لَیْسَ غُذَیَانِ لِّوَاوِیْیَ (الرحمن)
(٢) دا د مفرد صیغه ده ، په آخر کېنې الف بدل د نون تاکید خفیفه نه راغلې دې په اصل کېنې

«القی» دې

(۳) بعض وائی دلته صیغہ د تشنیۃ دپاره د تکرار د فعل ده ، یعنی کله د فعل تکرار اظهار په صورت د صیغې د تشنیې سره کیږي، نو گویا دا په اصل کښن'القی' دې ، لکه قفا نیک من' په اصل کښن'قف' قف' دې.

(۴) بعض وائی دامحمول دې په محاورې د عربو چه دوی واحدته خطاب په تشنیه سره کوی.

﴿كُلُّ كَفَّارٍ﴾ دیکښې د فیصلې وجوهات بیانېږي ، چې په دوی د جهنم فیصله د شېر وجوهاتو او صفاتو په بنیاد شوې ده ، «کفار» دا **اول صفت** او وجه ده ، چې دې ډیر ناشکړه دي ، د الله نعمتونو شکریه ئې په ایمان راورلو سره نه ده ادا کړې ، ﴿عَبِيدُ﴾ **دویم صفت** او وجهې بیان دي ، چې ډیر لوی معاند وو ، حق خبره ئې صرف ضد او عناد په وجه نه منله ، ﴿مُنَاعٍ لِّلْخَيْرِ﴾ **دویم صفت** او وجهې بیان دي ، چې خپله خو ئې هڅې خیر او اسلام نه قبولو چې نور خلق ئې ترینه هم منع کولو او په لار کښې ورته رکاوټونه اچول (مُعْتَد) **خلووم صفت** دي ، چې لوی ظالم وو ، خلقو باندې به ئې ظلم زیاتې کولو او مسلمانانو ته به ئې تکلیفونه رسول (مُرِيبٌ) دا **پنځم صفت** او وجهې بیان دي ، چې هغه تشکیک دي ، «مُرِيبٌ» وائي بل په شک کښې اچونکي ته ، یعنې د اسلام تعلیماتو او احکاماتو باندې به ئې مختلف قسم اعتراضات کولو او د دین راهنمایانو باندې به ئې مختلف الزمات لگولو او هغې سره به ئې د تشکیک او بې اعتمادې فضا جوړوله ، ﴿الَّذِي جَعَلَ مَعَ اللَّهِ﴾ **د شپږم صفت** او وجه ده ، چې هغه شرک دي . ﴿الَّذِي﴾ مبتداء دې متضمن دې معنی د شرط لره او ﴿فَالْقِيَاهُ﴾ ئې خبر دي .

﴿قَالَ قَرِينُهُ﴾ مراد د(قرین) نه ارجح قول مطابق شیطان دې ، یعنی دې چې کله دا فیصله واورې ، نو ځان بچ کولو د پاره به ټوله ملبه په شیطان او غورځوې او د دې گناهونو ذمه دار او قصور وار به هغه او غورځوې ، نو شیطان به ورته په جواب کښ او واښی چې ﴿رَبَّنَا مَا أَفْلَحُنَا﴾ چه ما خو په زور نه وؤ گمراه کړې بلکه ما خو صرف دعوت ورکړې وؤ گمراه نه ، او

ده پخپل اختيار سره قبول كړې وؤ . داسې مضمون په سورة ابراهيم (۲۲)، كېس هم تير دې
 «وَمَا كَانَ لِي عَلَيْكُمْ مِنْ سُلْطَانٍ...»

﴿ قَالَ لَا تَخْتَصِمُوا لَدَيَّ ﴾ الله ﷻ به ورته اوس وائي چې بس، بحث مباحثه نوره ختمه
 كړئ، دې هيڅ فائده نشته ، ما په دنيا كېني خپل رسولان تاسو ته رالېږلي وو ، او هغوی
 تاسو ته د كفر وعيدونه بيان كړي او اتمام حجت ئي درباندي كړې وو ، لهذا اوس د جهنم ته
 تلو فيصله كېنې نه څه تبديلي كيدې شي او نه دا فيصله په بې انصافۍ باندې مېني
 ده ﴿بِالتَّوْعِيدِ ﴾ مرادورنه دا دقول دالله ﷻ دې، «لَا مَلْجَأَ جَهَنَّمَ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ»
 (السجدة: ۱۳)، او دغه شان دا قول د الله ﷻ «ان الله لا يغفر ان يشرك به» ﴿الْقَوْلُ﴾ الف لام عهد
 خارجي دې مرادورنه دا قول دالله ﷻ دې چې ﴿الْعَنَافِي جَهَنَّمَ﴾.

يَوْمَ نَقُولُ لِحَبَّئِمَّ هَلِ امْتَلَأَتْ وَتَقُولُ هَلْ مِنْ مَزِيدٍ ۝

په هغه ورځ چې اووايو مونږ جهنم ته چې آياته ډك شوې او هغه به اوائی آيا څه نور هم شته

﴿يَوْمَ نَقُولُ لِحَبَّئِمَّ﴾ د فيصلې نه بعد اوس د دوی د تهكاني حالت بيانېږي ، 'يوم' دپاره
 عامل مقدر دې چې انډر دې يعنی اې پيغمبره ﷺ چې داخلې دهغه ورځې نه او ويره وه چې په
 كومه ورځ مونږ يې شماره كافران جهنم ته غورځولونه ورسو د هغه نه تپوس او كړو چې ﴿هَلِ
 امْتَلَأَتْ﴾ آياته ډك شوې؟ نوفوج در فوج مجرمان هضمولو باوجود به جهنم جواب او كړی چې
 ﴿هَلْ مِنْ مَزِيدٍ﴾ نور خلق هم را او غورځوئ ځماخيته لا نه ده ډكه شوې، شايد چې داخلې پدې سره
 او بيرې چې مونږ څومره خطرناكې تهكاني ته روان يو، او دخپل عمل نه منع شی .
 ترمذی د انس ؓ نه روايت كړيدې چې حضور ﷺ فرمائي چې: قَالَ: لَا تَزَالُ جَهَنَّمُ تَقُولُ: هَلْ مِنْ
 مَزِيدٍ، حَتَّى يَضَعَ رَبُّ الْعِزَّةِ لَقَوْلُ: قَطُّ وَقِزْلُكَ، وَيُزَوِّى بَعْضُهَا إِلَى بَعْضٍ.

يعنی په جهنم كېنې به دوزخيان غورځولې كيږي او هغه به هل من مزيد وائي، حتی چې الله
 ربُّ العزة به په هغې باندې خپل قدم (كمایليق بشانه) كيدی نو هغه به يوبل سره راټول شی
 او وائي به چې ستا د عزت قسم بس بس،

او په بخاري او مسلم يو روايت كېښي دي چې په جنت كېښ به هم خائي خالي وي نو دهغي دكولو دپاره به الله ﷻ نور مخلوق هلته پيدا كړي او هغوي به پكېښ آباد كړي.

لطيفه: يو بزرگ ته چا عرض او كړوچه په حديث مذكور كېښ چه دكوم مخلوق ذكر دې دا خو ډير خوش قسمته دى چه پيدا كيدو سره جنت ته داخل كړې شول، هغه ورته او فرمايل چه دوى ته به د جنت څه مزه ملاؤ شى؟ ځكه چه دوى د دنيا تكليفونه نه دى ليدلى، قبر، حشر منازل ئى نه دى ليدلى، د جنت د راحت او آرام به دوى سره څه قدر وي؟ قدر خوبه ئى مونږ سره وي چه د دنيا تكليفونه، د قبر، حشر سختي مولى دلى دى.

قنبيه: حديث مذكوره په احاديثو د صفاتو كېښ مشهور حديث دى، پدې كېښ د الله ﷻ قدم ذكر دى، چه دا د متشابهاتو نه دى، چه معنى حقيقى ئى الله ﷻ ته معلومه ده، البته اكثر متكلمين او بعض سلف د دې تاويل صحيحه كوي چه موافق دې د قواعد شرعيه و سره او نصوص شرعيو سره، نو دوى وائى چه دا كناية ده د اذلال ته يعنى كله چه د دوزخ طغيانى زياته شى نو الله ﷻ به ئى ذليل كړى، د دې اذلال نه تعبير په وضع قدم سره شويدي.

بعض علما و اشكال كړيدې چه الله ﷻ تنوعه كړيده چه: لاملتن جهنم من الجنة الناس اجمعين (هود: ۱۱۹)، نو چه دې ډك كړيشى نو د «هل من مريد» څه مطلب دى، جواب (۱) دادې چه مراد د امتلاء (د كولو) نه دادې چه دده يو طبقه به هم خالي نه وي اگر چه نور خالي خايونه به پكېښ وي، لكه خلق وائى كلې د خلقونه ډك شو هيڅ خالي كور پكېښ نشته دې حالانكه لارې كوڅې او ميدانونه خالي وي.

(۲) بعض وائى چه دا په اعتبار د حالينو دى، خالى والې او د «هل من مريد» مطالبه په اول الدخول كېښ ده، بيا پكېښ نور مخلوق و اچولې شى نو ډك به شى (۳) بعض وائى چه جهنم به ډك وي ليكن په كافرانو او په عصا تو باندې د ډير غضب په وجه به وائى چه «هل من مريد».

وَأَزَلَّتِ الْجَنَّةُ لِلْمُتَّعِينَ غَيْرَ بَعِيدٍ هَذَا

اورانزدې به كړيشى جنت پر هيزگارانو ته نه به وي لرې، ورته به اووئيلي شى دا هغه جنت دى

مَا تُوْعَدُونَ لِكُلِّ أَوَّابٍ حَفِيظٍ ﴿٦١﴾ مَنْ

چه وعده به ئي كيدله تاسو سره د پاره د هر رجوع كونكي حفاظت كونكي (د حقوق الله) هغه څوك چه

خَشِيَ الرَّحْمَنَ الْغَيْبِ وَجَاءَ بِقَلْبٍ مُّعِينٍ ﴿٦٢﴾ ادْخُلُوهَا بِسَلَامٍ

بريدلې وي د الله ﷻ نه په غيبه سره او راغلې وي په زړه رجوع كونكي سره داخل شئ دې جنت ته په سلامتۍ سره.

ذَلِكَ يَوْمُ الْخُلُودِ ﴿٦٣﴾ لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ فِيهَا وَلَدَيْنَا مَزِيدٌ ﴿٦٤﴾

داورځ دهميش والى ده، وي به ددوى لپاره هغه څه چه غواړي ئي په جنت كې او زمونږ سره شته څه نور هم

﴿وَأُزْلِفَتِ الْجَنَّةُ لِلْمُتَّقِينَ﴾ د ابشارت اخرويه دې متقينو ته، چه دوى ته به جنت بالكل نيزدې راوستلې شي چې دوى به ميدان حشر نه دهغي نعمتونو مشاهده كوي او خوشحاله كيږي به ورته او دغه شان ورته په تگ او داخليدو كېنې به هم ورته هيڅ قسم تكليف نه وي ، (وَأُزْلِفَتِ) د 'ازلاف' نه ماخوځ دې ، قريب كولو او نيزدې كولو ته وائي ، او دا د جنت نيزدې كول به حقيقتا وي چې الله ﷻ به ئي حشر ځائ ته بالكل نيزدې راولي او دوى به د دې نعمتونو مشاهده كوي ، لكه جهنم به باره كېنې چې راځي: « وبرزت الجحيم لمن یرى » ، (عَظْرَ بَعِيضٍ) منصوب دې بناء بر طرفيت ، اي: مكانا غير بعيد، يعني دوى ته بالكل نيزدې ځائ ته راوستلې شي ،

﴿هَذَا﴾ د دينه مخكېن يقال لهم * مقدر دې، يعنى جنتيانو ته به اوښلې شى چه دا هغه جنت دې چه دهر او آب او حفيظ سره به ئي وعده كيدله ، « هذا » اشاره جنت ته ده ، او اشاره د مذكر ورته په اعتبار د مسمى سره راوړلې شوې ده چې هغه مكان دې ، او مسمى اعتبار سره مذكر اشاره هم راوړلې شي او مؤنث هم ، خواه لفظ او اسم ئي مذكر وي يا مؤنث ، د تذكر او تانيث احكامات په هغې نه جاري كيږي ، بلكه د دې تعلق الفاظو سره دې ، « ابو السعود » (مَا تُوْعَدُونَ) حكايت د حال ماضي دې ، نو صيغه د مضارع ده خو معني ئي ماضي ده ، اي كتم توعدون

﴿لِكُلِّ أَوَّابٍ حَفِيفٌ﴾ جنت د داخلیدلو مستحق کسانو اوصاف بیانیري: «اواب» دا ئي اول صفت دې او دې معنی ده: کثیر الرجوع الله ﷻ ته یعنی چه کوم سرې بار بار الله ﷻ طرف ته رجوع کوی، یعنی که گناه ترینه اوشي نو فورا توبه اوباسي او الله جل جلاله ته رجوع اوکړي، معصیت نه طاعت طرف ته او غفلت نه د ذکر طرف ته رجوع کونکې وي، حضرت ابن مسعود رضی الله عنه او مجاهد رضی الله عنه، د «اواب» معنی کوی چه: هو الذی یذکر ذنوبه فی الخلوۃ لیستغفر الله منها هغه چه په تنهایی کښ خپل گناهونو یادوی او د هغې نه استغفار کوی، حضرت عبید بن عمیر رضی الله عنه فرمائی چه: «اواب» هغه دې هو الذی لا یجلس مجلس حتی یتستغفر الله تعالیٰ فیہ یعنی چه په هر مجلس کښ استغفار کوی،

(حَفِيفٌ) دا ئي دویم صفت دې، او د حَفِيفٌ معنی ده د الله ﷻ د احکاماتو حفاظت کونکې، چې په هغې پوره کولو کښې نه سستي کوي او نه ئي ضائع کولو ته پریږدي، لکه حدیث شریف کښې راځي چې نبی کریم صلی الله علیه و آله یو ځل ابن عباس رضي الله عنهما ته او فرمائیل: یا غلام احفظ الله یحفظک.. چې اې ماشومه د الله ﷻ د احکاماتو حفاظت کوه الله به د ستا حفاظت کوي.

﴿مَنْ حَفِيفٌ أَلْرَحْمَنُ﴾ دا ئي دویم صفت دې، چې هغه غیب باندې ایمان راوړل دي.

(وَجَاءَ بِقُلُوبٍ مُّسِيْبٍ) دا ئي څلورم صفت دې، چې د انابت په صفت مستقیم پاتې وي حتي چې مرگ ورته هم په دې حال کښې راغلې وي او الله ﷻ ته دې صفت سره حاضر شوې وي.

﴿أَدْخُلُوهَا بِسَلَامٍ﴾ اي: يقال لهم: ادخلوها، دا ئي د جزا او بدلې اعلان دې چې تاسو بدله دا جنت دې دیته داخل شئ «بسلام» دا داسې تهکانه ده چې دیکښې به تاسو هر قسم تکلیف، پریشانۍ، غم او مصیبت نه په امن او سلامتۍ کښې وئ، (ذَٰلِكَ يَوْمُ الْخُلُودِ) نن ورځ نه دا د ستاسو مستقل تهکانه ده او دا نعمتونه به ستاسو سره هیمشه د پاره وي، زوال به پرې نه راځي، (لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ فِيهَا) چې څه غواړئ هغه به درته میلاوېږي، نه څه ممانعت شته او نه د عدم موجودگۍ احتمال، بلکه هر څه به مهیا او حاضر خدمت وي، (وَلَدَيْنَا مَزِيدٌ) یعنی دې

چې څه غواړي هغه خو به ورله خود وي بلکه داسې څيزونه به ورله هم وي چې د به نه د هغې مطالبه کړې وي او نه به د ده حاشيه خيال کښې راغلي وي. او هم داسې نعمتونو په باره کښې حديث کښې راغلي دي: «ما لَعِنَ رَأْتَ وَلَا اَذَنَ سَمِعْتَ وَلَا خَطَرَ عَلَيَّ قَلْبَ بَشَرٍ» چه نه به هغه د جنتيانو سترگو ليدلی وی نه به ښې غوږونو اوريدلی وی. نه به ښې د هغې تصور په زړه کښ تير شوې وی (اللهم ارزقناها)

حضرت انس او جابر رضی الله عنهما فرمائی چه: «مزيد» نه مراد دیدار الهی دی، النظری وجهه تعالی (مسلم) چه جنتيانو ته به نصيب کيږی او دا به ورته د ټولو نعمتونو نه زيات محبوب وی رزقنا الله بجه وفضله.

او يو مطلب د «مزيد» دا هم بيان شوې دې چې دينه مراد هغه نعمتونه او اجر و نه دي چې هغه د عمل په سبب ميلاو شوي نعمتونو نه علاوه دي.

وَكَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِّنْ قَرْنٍ هُمْ أَشَدُّ مِنْهُمْ بَطْشًا

او ډير هلاک کړيدی مونږ مخکښ ددوئ نه ډلې چه ووهغوئ زيات سخت ددوئ نه په نيولو (قوت) کښ

فَتَقَبَّحُوا فِي الْبِلَادِ هَلْ مِنْ مُّجِيبٍ ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرًا

نو او گرځيدل هغوئ په ښارونو کښ. آيا شته دې ځای د خلاصی، بيشکه پديکښ خامخا نصيحت دې

لِمَن كَانَ لَهُ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ وَهُوَ شَهِيدٌ ۚ

لپاره د هغه چا چه وی هغه لره زړه يا کيږدی غوږ او دې حاضر وی (متوجه وی).

﴿وَكَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ﴾ د اتخويف دنيوی دې اهل مکو ته کم خبریه دې يعنی مونږ ددې اهل مکو نه مخکښ ډير خلق د هغوئ د کفر په وجه هلاک کړيدی حالانکه هغوئ په بدنی قوت او مالی قوت کښ ددوئ نه زيات وو، ليکن د دې باوجود زمونږ د عذاب نه بچ نشول نو تاسو هم د دينه عبرت او نصيحت واخلي، ايمان راوړئ.

﴿فَتَقَبَّحُوا فِي الْبِلَادِ﴾ «تقبا» د نقب نه دې او «تقب» په معنی «تقب» سره دې، «تقب» سوري ته وائي، نو د «تقبيب» معنی ده سوري کول، يعنی خارونه ښې سوري کړل او دلته دا

کنایه ده د تذلیل او تسخیر نه ، فاء د پاره د تفریع ده ، یعنی داسې قوت او مال خو ورله درکړي وو چې ټوله زمکه ئې ځان له مسخر کړې وه ، کاروبارونه ئې پکښې شروع کړي وو ، غنې غنې بنگلې او قلعي ئې پکښې قائم کړي وې ، فصل او کروندې ئې پکښې کولې او د هغې دپاره ئې ډیمونه جوړ کړي وو وغیره ، (کما فی قوله تعالى: واثاروا الارض وعمروها اکثر مما عمروها، خو چې کله عذاب پرې راغې نو دې هر څه باوجود بیا ئې د پناه او بچ کیدو ځای نه وو ،) (ابو السعود ، التحرير والتنوير)

تقیب په معنی د نسیر ، گرځیدلو سره هم راځي او دې صورت کښې به ئې معنی داسې شي چې دمرگ نه د بچ کیدلو دپاره په زمکه کښ دیر او گرځیدل را او گرځیدل او د پناه ځای تلاش کړولیکن چه کله زمونږ عذاب راغې نوهیڅ ځای ورته دخلاصیدلو ملاونه شو دبحث او تلاش په معنی کښې هم استعمالیږي ، او دې صورت باندې به ئې معنی داسې وي ، چې کله پرې د الله ﷻ عذاب راغې نو بیا ئې د پناه ځایونه دیر تلاش کړو خو چرته ورته هم ځای نشو میلاو . (روح)

﴿إِنَّ فِي ذَٰلِكَ ۖ اِشَارَةً لِّاَهْلَاكٍ تَهُ دهُ ، یعنی ددې تیرشوی قومونو په هلاکت کښ لوی نصیحت او عبرت دې دپاره دهغه چا چه صلاحیت پکښ وی ﴿لِمَن كَانَ لهُ قَلْبٌ﴾ ای عقل یعنی پخپله پکښ پوهه وی ، او دقرآن په بیان کښ فکرکولیشی ، دې کښ مرتبې داجتهادته اشاره ده ﴿أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ﴾ مرتبې دتقلیدته اشاره ده چه پخپله نه پوهیږی نوبل ته غورکیدی ، ﴿وَهُوَ شَهِيدٌ﴾ یعنی په قلب او دماغوسره حاضر وی .

وَلَقَدْ خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ *

او په تحقیق سره مونږ پیدا کړیدی اسمانونه اوزمکه اوهغه څه چه په مینځ ددې دواړو کښ دی په مقدار د شپږو ورځو کښ ،

وَمَا مَسَّنَا مِنْ لُغُوبٍ ۖ فَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَسَبِّحْ

اوندې رسیدلې مونږ ته هیڅ سترلې والې پس صبرکوه ته اې پیغمبره ! په هغه څه چه دوی ئې وائی او پاکی بیانوه

يَحْمَدُ رَبَّكَ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ الْغُرُوبِ ۝ وَمِنَ اللَّيْلِ

سره د حمد د خپل رب مخکې د راختلو د نور نه او مخکې د ویدلونه او په څه حصې د شپې کښ

فَسَبِّحْهُ وَآخْبَارُ السُّجُودِ ۝

نوپاکي بيانوه د الله ﷻ او ورستو د سجودونه

﴿وَلَقَدْ خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ﴾ دادويم دليل دې په ثبوت د قيامت، چه هغه ذات چه د ټولو کائناتو په پيدا کولو باندې نه دې سترې شوې نوهغه قادر دې په دوباره پيدا کولو د انسانانو، قتاده ﷺ، وغيره وائی چه پدې آيت کښ رد او تکذيب دې د يهوديانو په قول چه هغوی وائی چه الله ﷻ ابتدا د خلق د اتوار ورځې نه کړيده او د جمعې په ورځ ورنه فارغ شويدي او د هغه په ورځ ئې (نعوذ بالله) ارام کړيدي ځکه چه سترې شوې وؤ، سبحانه وتعالى عما يقولون علواً كبيراً.

﴿فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ﴾ د شپږو ورځونه مراد متعارفې ورځې نه دی مراد بلکه مقدار د شپږو ورځو مراد دې. ﴿وَمَا مَسَّنَا مِنْ لُغُوبٍ﴾ من زانده دې دپاره تاکيد، اوتنوين په ﴿لُغُوبٍ﴾ کښ د تحقير د پاره دې، يعنې مونږ ته لږ غوښته سترې والې هم نه دې را رسيدلې،

﴿فَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ﴾ د اتسلي ده حضور ﷺ ته، چه په ياد الهي کښ مشغول اوسه نو د دې کافرانو معاندانه خبرو ته به دى توجه نه وي، ﴿عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ﴾ داعام دې قول مذکور د يهوديانو ته شامل دې او د مشرکانو ويناگانو ته هم شامل دې چه کله وائی ته کاذب ئې، کله وائی ساحر ئې، کله وائی مجنون ئې، کله وائی ان هذالشى عجب وغيره. اشرف على تهانوى ﷺ فرمائى د آيت په دې دلالت کوى چه په شدائدو کښ قوی ذريعه د تسلي، الله ﷻ طرف ته رجوع کول دى.

﴿وَسَيَحْمِلُوْهُ رَبُّكَ﴾ اکثر مفسرين فرمائی چہ ہدی آیت کتب دصلوات خمسود فرضیت بیان دی، نو ﴿قَتَلَ طَلُوحَ الْاَشْمَسِ﴾ نہ مراد د سہارمونخ دی اود ﴿وَقَتَلَ الْفُرُوبِ﴾ نہ د ماسپخین، مازیگر مونخونہ مراد دی، ﴿وَمِنْ اَلْبَلِّ فَسَيَحْمِلُوْهُ﴾ نہ مراد د مابنام، ماسخوتن مونخونہ مراد دی۔

(۲) بعض مفسرين وائی د آیت د فرضیت دصلوات خمسہ ونہ قبل نازل شویدی نو پدیکنی د پنخوؤ مونخونو د فرضیت بیان نہ دی بلکه د دري مونخونو بیان دی، سہار، مازیگر او د تہجد مونخ،

(۳) بعض وائی چہ پہ دی کتب د مونخ بیان نہ دی بلکه د عامو تسبیحاتو بیان دی، لکہ سبحان الله و بحمدہ و ثیل۔ پہ بخاری او مسلم کتب د ابوہریرہ رضی اللہ عنہ نہ روایت دی چہ کوم سرے پہ ورخ کتب سل (۱۰۰)، خلہ، سبحان الله و بحمدہ، او وائی دہغہ گناہونہ بہ معاف شی اگرچہ د سمندر د زگ برابر ولے نہ وی، (بخاری) دغہ شان د ابوہریرہ رضی اللہ عنہ پہ یوروایت کتب دی چہ کوم سرے سہار او مابنام سل (۱۰۰)، خلہ سبحان الله وائی قیامت پہ ورخ بہ ددہ نہ زیات بہتر عمل کونکی بل خوک نوی ماسوی دہغہ چانہ چہ ہغہ دغہ تسبیح دغہ مقدار یازیات ددی نہ وئیلی وی۔

﴿وَأَذْبَرَ السَّجُودَ﴾ یعنی د سجدونہ ورستوہم د الله تعالیٰ تسبیح کوہ (۱) بعض وائی دینہ مراد ہغہ تسبیحات وئیل او اذکار دی چہ فرض نہ ورستو وئیلو فضائل راغلیدی (۲) بعض وائی دینہ مراد سنن او نوافل دی (۳) بعض وائی دینہ مراد دري رکعاتہ وتر دی۔

وَأَسْتَبِغْ يَوْمَ يُنَادِ الْمُنَادُ مِنْ مَّكَانٍ قَرِيبٍ ۖ يَوْمَ يَسْمَعُونَ

او غوبکیدہ، پہ ہغہ ورخ چہ اوازو کری اوازو کونکی د خائی نزدی نہ، پہ ہغہ ورخ چہ واؤزی بہ دوی

الصَّيْحَةَ بِالْحَقِّ ذَٰلِكَ يَوْمُ الْخُرُوجِ ۖ إِنَّا نَحْنُ نُحْيِي وَنُمِيتُ

چغہ پہ حقہ سرہ دا ورخ د راوتلودہ د قبرونونہ، بیشکہ صرف ہم مونہڑوندی کول کوڈاومرہ کول کوڈ

وَالْيَنَّا الْمَصِیْرُ ۖ يَوْمَ تَشَقُّقُ الْأَرْضُ عَنْهُمْ سِرَاعًا

اوم مونہڑو رجوع د خلقودہ، پہ ہغہ ورخ چہ وچوی زمکہ ددوی نہ (نو را اوخی بہ دوی پہ جلدی سرہ،

ذٰلِكَ حَشَرٌ عَلَيْنَا يَسِيرٌ ﴿٣٠﴾ نَحْنُ اَعْلَمُ بِمَا يَقُولُونَ وَمَا اَنْتَ

دادوباره ژوندی کول مونږ ته بالکل اسان دی، مونږ ښه پوهه یوو په هغه څه چی دوی ئی وائی اونه ئی ته

عَلَمُهُمْ بِحَبَابٍ فَذَرْنِی بِالْقُرْآنِ مَنْ يَتَخَفُ وَعِیدٌ ۙ ﴿٣١﴾

په دوی باندې زور کونکې (مسلط) پس نصیحت او کړه په قرآن سره هغه چاته چی بیربیری څما د عذاب نه

﴿وَأَسْتَمِعْ﴾ دا هم تسلی ده چی ای پیغمبره ، ته صبر کوه او د قیامت ورځ راتلو انتظار

کوه او هغې صیحي ته غوږ کیده چې هغې سره به دوی د قبرونونه راوتلل شروع شي او الله ﷻ دربار کښې به ئی پيشي وي او الله ﷻ به ورنه د دې هر څه حساب واخلي ، «استمع» یا په خپله معنې کښې دې او مفعول ئی محذوف دې ، ای : استمع النداء او الصیحة یا استمع په معنی د انتظار دې .

﴿مِنْ مَّكَانٍ قَرِيبٍ﴾ ددې په تعین کښ اختلاف دې (۱) بعضی وائی دینه مراد، صخره بیت

المقدس، دې ځکه چه دا آسمان ته دنورو ځایونو زیات قریب دې، اسرافیل علیه السلام به پدې باندې اودرېږی او دا آواز به کوی : ايتها العظام البالية و الاوصال المتقطعة و اللحوم المتمزقة و الشهور المتفرقة ان الله یامرکن ان تجتمعن لفصل القضاء یعنی ای زړو هډکو ، او ای بندنو بیل بیل شوؤ او ای غوښو ټوټې ټوټې شوؤ ، ای وینستو خواره خواره شوؤ! الله ﷻ امر کوی تاسو ته چه راغونډ شی دپاره د فیصلی د قضاء .

(۲) بعضی وائی چه دهر انسان دقدم لاندې به دغه اواز کیږی (۳) اصح داده چه هر سرې به

دا اواز داسې آوری چه خیال به کوی چه دا اواز ماسره خواشاکښ نزدې کیږی ،

﴿يَوْمَ يَسْمَعُونَ الصَّيْحَةَ﴾ داد ﴿يَوْمَ يُنَادَى﴾ نه بدل دې مراد د ﴿الصَّيْحَةِ﴾ نه نفخه ثانیه

ده، ﴿بِالْحَقِّ﴾ یعنی دابه یقینی اوازوی څه خیال او وهم به نه وی .

﴿يَوْمَ تَشَقُّقُ الْأَرْضُ﴾ بدل بعد بدل دې، ﴿بِرِزَاعٍ﴾ جمع د سریع ده حال دې دمقدرنه، ای

لیخرجون سیراعا، یعنی زمکه به اوشلیږی نو خلق به ټول په منډه منډه رااوځی، په حدیث کښ

دی چه دامنِ دې وهل به ملک شام طرف ته وی، چه هلته صخره بیت المقدس باندې به اسرافیل علیه السلام دغه ندا کوی (معارف القرآن).

﴿ذَٰلِكَ حَشَرٌ عَلَيْنَا يَسِيرٌ﴾ تقدیم د جَار مجرور دلالت کوی په اختصاص باندې یعنی دا حشر د خلقو صرف مونږ ته اسان دي، بل څوک ددې قدرت نه لری،

﴿تَحْنُ أَعْلَمُ﴾ تسلی ده حضور ﷺ ته، ﴿وَمَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِجَارٍ﴾ یعنی ته په دوی مسلط نه ئی

چه مجبوره ئی کړې ایمان راوړو ته، بلکه ستا کار خو صرف دعوت ورکول دی، ﴿فَذَكِّرْ

بِالْقُرْآنِ مَنْ يَخَافُ وَعِيدِ﴾ په اصل کنښ و وعید دې حالت وقف پوځه ئی ساقطه شوه، یعنی ته

په قرآن سره وعظ او نصیحت او کړه هغه چا ته چه ځما د عذاب نه بیرېږی. یعنی ستا دعوت او

وعظ خو اگر چه عام دي لیکن اثر به ورنه صرف هغه اخلی چه ځما د عذاب او وعید نه بیرېږی،

حضرت قتاده رحمه الله چه به دا آیت اولوستلو نو دا دعابه ئی کوله. اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا مَنِ يَخَافُ وَعِيدَكَ

ویرجوا موعودک یا هار، یا رحیم.

آیاتها (۶۰)	سورة الذاریات مکیه	رکوعات (۳)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
په نوم دالله ﷻ چه بیجده مهربان اورحم کونکې دې سر وخ کوم،		

ترتیبها حسب التسلسل (۵۱) وحسب النزول (۶۷)

نزلت بعد الاحقاف وقبل الغاشية

وېط: پدې سورة کښ مسئله دقيامت على سبيل الترقى دماقبل نه بيانيرې، ماقبل کښ ذکر شوچه **ذَلِكَ يَوْمُ الْخُرُوجِ** يعنى قيامت حق دې هر سرې به دقبرنه دوباره ژوندې کيرې. دې سورة کښ دى چه **إِنَّمَا تُوعَدُونَ لَصَادِقٌ** وَإِنَّ الَّذِينَ لَوْعِقَ حشر به هم کيرې او حساب به هم کيرې.

د سورة دمضامينو اجمالى خلاصه

ابتداء کښ جزاء سزا باندې شواهد ذکر کيرې، او د حشر نشر يوه نمونه، اثبات دعوى دپاره دوه عقلی دليلونه، په درميان کښ د تخويف دنيوی پنځمه (۵) نمونى، اورفع عذاب دپاره د امور ثلاثه وبيان، زجرونه او بشارات هم دى پکښ.

تفصیلی خلاصه

آيت نمبر ۳، ۴ څلور شواهد په دعوى باندې ذکر کيرې.

آيت نمبر ۵، ۶ کښ دعوه ذکر کيرې

آيت ۷، حشر محشر نمونى بيان دې

آيت ۸، ۹ زجر دې مشرکينو ته

آيت ۱۰، ۱۴، تخويف اخروى دې.

آيت نمبر ۱۵ تا ۱۹ بشارت دې او دنجات علت بيان دې چې هغې تفصيل په درې امورو

سره شوې دې.

آيت ۲۰ تر ۲۳ کښ اول دليل عقلی او دهغې ثمرى ذکر دى، دا مشتمل دې درى قسمه

دلائلو باندې (۱) دليل آفاقي (۲) انفسى (۳) علوى

آيت ۲۴ تر ۳۷، تخويف دنيوی اوله نمونه از قوم لوط.

آیت ۳۸ تر ۴۰ تخويف دنيوی دويمه نمونه از فرعون.
 آیت ۴۱، ۴۲، تخويف دنيوی دريمه نمونه از عاد.
 آیت ۴۳، ۴۵، تخويف دنيوی خلورمه نمونه از ثمود.
 آیت ۴۶، تخويف دنيوی پنخمه نمونه از قوم نوح.
 آیت ۴۷، تر ۵۱، دويم دليل عقلی او دهنی مقتضا ذکر دي
 آیت ۵۲، ۵۸، تسلی برای رسول.
 آیت ۵۹، ۶۰، تخويف برای مشرکين.

تمت خلاصة السورة اجمالاً وتفصيلاً

وَالذِّرْبِ ذُرَّوًا ۝ فَالْحَبْلِ يُقْرَأُ ۝ فَالْجُرَيْتِ يُسْتَرَا ۝	قسم په هواگانوچه الوخونکی وی په الوخولو سره ، بیابورته کونکی دی بوج لره . بیا چلیدونکی دی په نرمی سره ،
فَالْمَقْسَمِ امْرًا ۝ اَلْمَا تُوْعَدُونَ لَصَادِقٍ ۝	بیاتقسیمونکی دی امر د الله ﷻ ، بیشکه هغه څه تاسوسره ئی وعده کیري خامخاوعده ریشتنی ده ،
وَأَنَّ الدِّينَ لَوَاقِعٌ ۝ وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْحُبُكِ ۝ إِنَّكُمْ	اوبیشکه چه قیامت خامخا واقع کیدونکې دي . قسم په اسمان چه بنائست والا دي په ستورو ، بیشکه تاسو
لَفِي قَوْلٍ مُّخْتَلِفٍ ۝ يُؤْفَكُ عَنْهُ مَنْ أُفِكَ ۝	خامخابه گډوډو خبرو کښې (موخته) یی ، اړه ولې شی د قیامت نه هغه څوک چه اړه ولې شوې وی ذخیرنه ،

﴿وَالذِّرْبِ ذُرَّوًا﴾ پدې آیاتونو کښ په اثبات د قیامت او په جزاء سزا باندې شواهد ذکر دی ، د دې الفاظو په تفسیر کښ د مفسرینو دوه اقوال دی :

یو قول دا دي چه دا خلور واړه مختلف صفات دي د یو موصوف ، چه «الرَّیاح» دي ،
 ﴿وَالذِّرْبِ ذُرَّوًا﴾ یعنی قسم په هغو هواگانو چه دوری او نور خیزونه الوخوی په الوخولو سره ، یو بل
 آیت کښې هم د هوا دي صفت ته اشاره شوې ده : «فاصبح هسبا نذر وه الرياح» ﴿فَالْحَبْلِ يُقْرَأُ﴾
 دلته هم «الرَّیاح» موصوف مقدر دي ، یعنی قسم په هغه هواگانو چه اوچته وی بار د وریځو .

﴿وَقَرَأَ﴾ بار نه مراد وریخی دی لکه بل خائی کنبی راغلی دی «حتی اذا اقلت سحابا ثقالا» ﴿فَلْتَجِرَّيْنِ يُسْرًا﴾ یعنی قسم په هغو هواگانوچه نرمی سره چلیږی. «فَالْمُقَسِّمَتِ أَمْرًا» قسم په هغه هواگانوچه تقسیموی امر د الله ﷻ لره. یعنی په یو خائی کنبی باران د رحمت او کړی او په بل خائی کنبی گلن او وره وی.

دویم قول دا دي چه داخلو رواړه د مختلفو خیزونو دپاره صفات دي. ﴿وَالَّذِي يَنْتَ﴾ صفت دي د الرِّيح دپاره، ﴿فَلْتَكْمَلْنَ﴾ صفت دي د السحاب دپاره، ﴿وَقَرَأَ﴾ نه مراد بار د ابو دي یعنی قسم په هغه وریخوچه بار د ابو او چتونکی دی، بعضو وره حاملې ښځې مراد کړیدی چه بار د حمل نی اوجت کړي وی، ﴿فَلْتَجِرَّيْنِ﴾ دا صفت دي د السفن دپاره، یعنی قسم په هغه کشتوچه په سرد او بو په نرمی سره چلیږی، ﴿فَالْمُقَسِّمَتِ﴾ دا صفت دي د الملائكة دپاره، یعنی فرشتې چه په مخلوق کښ د رزق، باران، وغیره تقسیم د تقدیر الهی مطابق کوی.

﴿إِنَّمَا تُوعَدُونَ لَصَادِقٌ﴾ دا جواب قسم دي، د اول دوو قسمونو سره متعلق دي، یعنی لکه څرنګه چه هواګانې راو الوخی او خوړې وړې وریخی راجمع کړی نودغه شان. بۀ الله ﷻ قسم ستاسو اجزاء راجمع کړی. او د وعدې نه مراد وعده د بعث بعد الموت ده. «ان» حرف مشبه بالفعل دي، او «ما» په «انما توعدون» کښ کافه نه ده، بلکه موصوله ده، او «لصادق» خبر دي د «ان».

﴿وَإِنَّ الْآلِينَ لَوَاقِعٌ﴾ دا هم جواب قسم دي او اخري دوه قسمونو سره متعلق دي، یعنی څرنګه چه هواګانې او چلیږی بعضی ځایونو کښ د رحمت باران او کړی بعضی ځایونو کښ د عذاب، نودغه شان به حساب کتاب خامخاکړی بعضی خلقو باندې به د رحمت باران اوشی چه مؤمنان به جنت داخل شی او بعضو باندې د عذاب، چه کافران به جهنم ته لارشی.

﴿وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْحُبُكِ﴾ د ابل شاهد دي په ثبوت د قیامت او د حشر نشر یو نمونی ذکر دی، ﴿الْحُبُكِ﴾ جمع د حبیکه ده، لارو ته وائی، حبیک الرمل د شګو په بیابان کښ د هوا په چلیدو سره چه کومې لارې او لهرونه جوړ شی هغې ته وائی. حبیک الماء په ولاړو او بو باندې

د هواپه چلیدو سره چه کومې چېې او لهرونه جوړ شی، هغې ته وائی، حبک الشعر ويخته کسئ کول. چونکه دې لارو سره حسن او بنائست راځی نو ځکه د ه ذات الحکیم په معنی په خاوند د زینت او بنائست په ستورو او سپوږمئ وغیره سره کیږی (۲)، بعضو حبک پخپله لفظی معنی محمول کړیدې، نومعنی داده چه قسم په آسمان چه لارو والا دې، او مراد د لارو نه یا د فرشتو د تلو راتلو لارې دی یا د ستورو لارې مراد دی.

(۳) بعضو ئی معنی المتقنة البیان کړیده، یعنی قسم په مضبوط آسمان (۴)، بعضو ئی معنی په جالی دار سره هم کړیده، د شپې په وخت کښ چه کله تیاره وی او آسمان بالکل صفانه ښکاری او ستوری موجود وی نو داسې محسوسیږی لکه چه د ستورو جال غوړه ولې شوې وی والله اعلم.

او جواب قسم محذوف دې چې انکم لتحشرون دې، قسم او جواب قسم کښ مناسبت دا دې چه څنگه چې آسمان لارې لارې دې تاسو ته نه ځکاری، څنگه چې هغې کښ موجود اشیاو کښ تغیر راځی، سپوږمئ اول بالکل وړه وی، ورو ورو غټې کیږی، حتی چه بدر کامل شی، بیا په زوال شی حتی چی بالکل غیبه شی هغې نه بعد ئی بیا الله ﷻ راپیدا کړی، ستوري د ورځې نه ښکاري او چې شپه شي نو بیا را ظاهر شي نو دغه شان به تاسو هم په مرگ سره څه ساعت د پاره پټ شی او قیامت په ورځ خو به الله ﷻ دوباره را ژوندي کوي.

عامو مفسرینو جواب قسم «انکم لفي قول مختلف» گرځولې دې، دې صورت باندې قسم او جواب کښ مناسبت دادې چې څرنگه آسمان لارې لارې دې. دغه شان تاسو اقول هم ښی باره کښ مضطرب دی، څوک ورته څه وائی او څوک څه؟

﴿إِنكُمْ لَفِي قَوْلٍ مُّخْتَلَفٍ﴾ دا زجر دې اهل مکؤو ته، چې حشر نشر دومره شواهد، نمونې او دلائل تاسو ته بیان شو خو دې باوجود تاسو په گډو وډو سر دې «قول مختلف» نه مراد په اقولو کښې اختلاف او تذبذب دې چې (۱) څوک په قیامت په راتلو کښې شک کوئ او څوک ترینه صفا انکار کوئ (۲)، څوک قرآن ته سحر وایی، او څوک ورته شعر (۳) ښی ﷻ ته کله ساحر وائی، کله دروغ ژن، او کله مجنون. نو دا تذبذب ستاسو په ناحق والي ښکاره دلیل دې،

بعض وائی خطاب په ﴿ اِنَّكَ ﴾ کښ عام دې مؤمن، کافر دواړو ته، او د ﴿ قَوْلٍ مُّخْتَلَفٍ ﴾ نه مراد د دې چه بعض په حضور ﷺ ایمان راوړی لکه صحابه کرام ؓ، او بعض نئ تکذیب کوی لکه کافران بحر محیط.

﴿يُؤْفِكُ عَنْهُ﴾ یعنی دومره دلائلو او شواهدو بیان نه ورستو هم که څوک د حشر نشر او د قیامت د وقوع نه انکار کوي نو دا ازلي بد بخته دې، هدايت نئ په قسمت کښې نشته «عنه» کښې ضمير ياراجع دې «ما» ته په «انما توعدون» کښ، چی هغی مصداق حشر دې. ای یصرف عن الايمان بالحشر، یعنی د حشر نه به هغه څوک انکار او اعراض کوی چه په حقیقت کښ هغه د هر خیر نه محرومه شوې وی.

بعضو مفسرینو لیکلي دي چې «عن» دلته د پاره د سببیت دې، لکه په دې قول د الله ﷻ کښې ﴿اَبَا لَثَرَ كُتِبَ عَلَيْهِ مِنْهُ﴾ او ضمير راجع دې «قول مختلف» ته، یعنی دې گډو وډو خبر په وجه که څوک ایمان نه اوړي او ترینه متاثره کیږي نو دې ازلي شقي او بد بخته دې، (اضواء البیان).

قِيلَ الْخُرُصُونَ ﴿١٠﴾ الَّذِينَ هُمْ فِي غَمْرَةٍ سَاهُونَ ﴿١١﴾ يَسْتَلُونَ

لغت دې وي په اټکل کونکو، هغه چه هغوی په غفلت کښ بی هوشه بی خبره دي، تپوس کوی دوی

أَيَّانَ يَوْمَ الدِّينِ ﴿١٢﴾ يَوْمَ هُمْ عَلَى النَّارِ يُفْتَنُونَ ﴿١٣﴾ ذُقُوا

چه کله به وی ورځ د قیامت، هغه ورځ چه دوی به په اور باندې سیزلې شی، ورته به اووئیلې شی، اوڅکښ

وَفُتِنَكُمْ هَذَا الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ تَسْتَعْجِلُونَ ﴿١٤﴾

عذاب خپل، دا هغه عذاب دې چې تاسو پرې تادي کوله

﴿ قِيلَ الْخُرُصُونَ ﴾ تخويف اخروی دې منکرینو د قیامت ته، چه نن خو ترینه په غفلت کښ پراته دی او تعجب او استهزا ورپوری کوی او د قیامت په راتلو تلوار کوي خو په دغه ورځ به دوی د الله ﷻ رحمت نه لرې وي او په اور به سیزلې شي. ﴿ قِيلَ ﴾ بمعنی «لَعَنَ» ﴿ يَسْتَلُونَ ﴾ یعنی استهزاء، تپوس کوی چه قیامت چه ته ور نه مونږ یره وې هغه به کله راځی. ﴿ يَوْمَ ﴾ متعلق دې په

مقدر پورې، یعنی واقع کیرې به قیامت په هغه ورځ چه دوی به په اورکښ سوزولې کیرې. ﴿يُفْتَنُونَ﴾ یعنی یحرقون ﴿ذُقُوا﴾ دینه مخکښ یقال لهم مقدر دې ﴿يُفْتَنُونَ﴾ فتنه پمعنی د عذاب سره دې.

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ ﴿١﴾ أُخْرِجُوا مِنْهَا أَمْوَالُهُمْ
بیشکه متقیان به په جنتونو کښ او په چينو کښ وی . اغستونکی به وی د هغه څه چې ورکوی به دوی ته
رَبُّهُمْ ۖ إِنَّهُمْ كَانُوا قَبْلَ ذَلِكَ مُحْسِنِينَ ﴿٢﴾ كَانُوا قَلِيلًا مِنَ الَّذِينَ
رب ددوی، بیشکه وودوی مخکښ ددینه په دنیا کښ نیکی کونکی وؤ دوی به لېشانی دښې
مَا يَهْبَعُونَ ﴿٣﴾ وَإِلَّا سَخَّرَ هُمْ يَسْتَفْهِرُونَ ﴿٤﴾ وَفِي أَمْوَالِهِمْ حَقٌّ
خوب کولو. او په وخت دسحرونو کښ به دوی مغفرت غوښتلو، او په مالونو ددوی کښ حق حصه وؤ
لِلسَّائِلِ وَالْمَحْرُومِ ﴿٥﴾
دسوال کونکی اونه کونکی لپاره

﴿إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ﴾ دا بشارت اخرويه دې چې آخرت کښ به متقیان او مؤمنان په جنتونو او چينو کښ به وی، او قسم قسم نعمتونه به ورته دالله ﷻ دطرفه میلاویرې. ﴿أَخْرِجُوا مِنْهَا أَمْوَالَهُمْ﴾ اخذین پمعنی دقابلین، راضین سره دې، ما" نه مراد ثواب او نعمتونه د جنت دی، یعنی پدی نعمتونو به خوشحاله وی او خوشحالی سره به یی قبولوی. ﴿إِنَّهُمْ كَانُوا قَبْلَ ذَلِكَ مُحْسِنِينَ﴾ دا د ماقبل تعلیل دې چې دا نعمتونه به ورته په وجه د احسان میلاویرې، او احسان په تفصیل کښې دلته درې امور بیان شوي دي:

(۱) نفلی عبادات: یعنی فرضی عبادات ادا کول خو هسی هم ضروری دی، خو د هغی سره سره نفلی عباداتو اهتمام کول.

(۲) استغفار: کوم گناهونه او خطا گانی انسان نه اوشی په هغی باندی اصرار کولو په ځای استغفار کول.

(۳) انفاق: یعنی نورو سره همدری کول او هغوی ضروریات پوره کول.

﴿كَانُوا قَلِيلًا مِّنَ اللَّيْلِ﴾ دا اول امر دې، چې فرضي عبادت خو پريگده چې د نفلي عبادت به
ني دومره اهتمام كولو چې د شپې لگه حصه به ئي آرام له او نوره به ئي عبادت له وركوله.
﴿مَا يَجْعُونَ﴾ د هجوع نه مشتق دې پمعنى د نوم في الليل.

آسان اوزيات غوره تركيب د دي آيت دا دي چه «ما» زانده ده، «يجمعون» جمله خبر دې
د فعل ناقص، «قليلًا» يا مفعول فيه مقدم دې د «يجمعون» يا ورله مفعول مطلق دې باعتبار
د موصوف سره، اي زمانا قليلا، او هجوعا قليلا. «من الليل» دا صفت دې د «قليلًا»، نوم مطلب
دا شوچه دوى به د شپې ډير كم اوده كيدل او اكثره حصه به ئي په عبادت كېن تيره وله، اي
ينامون قليلا من الليل ويصلون اكثره (قرطبي)

بعض وائي چه مانافيه دې اي كانوا قليلا من الليل لايه جمعون، نوم مطلب دادې چه ټوله شپه
به نه اوده كيدل، د شپې په څه حصه كېن به ئي عبادت كولو، ابن كثير رحمه الله د ابن عباس رضي الله
نقل كړيدى چه هغه فرمائي چه: لم تكن غضى عليهم ليلة الا يأخذون منها و لو شيئاً، يعنى داسې
شپه پدوى نه ده تيره شوې چه عبادت ئي پكېن نه وى كړې اكر كه لك وى. (روح المعانى)

﴿وَبِالْاِخْتَارِ هُمْ يَسْتَغْفِرُونَ﴾ دا دويم امر دې، چه دوى پخپل عبادت غرور نه كوى بلكه د
خپل قصور او کوتاهي اقرار كوى، په ﴿وَبِالْاِخْتَارِ﴾ كېن اشاره ده ديتنه چه عبادت او تهجد د دوى
متصل وى د سهار سره،

﴿وَقَىٰ أَمْوَالِهِمْ حَقًّا﴾ دا دريم امر دې چه د مخلوق سره نسيگړې كوى، د حَقِّ هغه بعضو
زكوته مراد كړيدې يعنى زكوته وركوى، ليكن چونكه دا آيت مكى دې او حكم د زكوته تفصيلاً په
مدينه كېن نازل شويدي نو په دې وجه غوره داده چه د زكوته نه علاوه حق ورنه مراد دې لكه
نفلي صدقه، صله رحمى، دميلمه اكرام كول وغيره، په حديث كېن دى ان فى المال حقاً سوى
الزكاة. ﴿وَاللَّيَالِ وَاللَّيَالِ﴾ سائل خوظا هر دې چه هغه چاته وائي د خلقونه دخپل حاجت پوره كولو
سوال كوى محروم بعض وائي هغه دې چه د سوال كولونه اجتناب كوى خپل حاجت خلقونه نه
بنكاره كوى، بعض وائي چه هغه سرې چه دهغه هر څه د څه آفت په وجه تباه شوي وى اودې
محروم پاتې وى.

وَفِي الْأَرْضِ آيَاتٌ لِلْمُؤْمِنِينَ ۝ وَفِي أَنْفُسِكُمْ أَفَلَا تُبْصِرُونَ ①

اوپه زمکه کښ ډیر دلائل دتوحید دې دپاره دیقین کونکو. او په ځانونو ستاسو کښ هم. آیا نو تاسو نه وینئ.

وَفِي السَّمَاءِ رِزْقُكُمْ وَمَا تُوعَدُونَ ② قَوْرَبَ السَّمَاءِ

اوپه اسمان کښ دې رزق ستاسواوهغه څه چه تاسوسره ئی وعده کیري. پس قسم دې په رب دآسمانونو

وَالْأَرْضِ إِنَّهُ لَحَقٌّ مِّمَّا أَنْتُمْ تَنْطِقُونَ ③

اودزمکې چه بیشکه دا خامخا حق دې پشان د دې چه تاسو خبرې کوئ

﴿وَفِي الْأَرْضِ آيَاتٌ لِلْمُؤْمِنِينَ﴾ ددلیل عقلی افافی دې په ثبوت دقیامت، چه په زمکه کښ په

وقوع د حشر او بعث بعد الموت باندې ډیر دلائل دی، کفوله تعالی: ومن آیته انک تری الارض

خاشعة فاذا انزلنا عليها الماء اهتزت و ربث ان الذي احيها للمحي الموتى حم سجده: ۳۹ ﴿الْمُؤْمِنِينَ﴾

یعنی دپاره دهغه خلقوچه دیقین طلب کونکی دی،

﴿وَفِي أَنْفُسِكُمْ﴾ ددلیل عقلی انفسی دې، یعنی انسان چه پخپل بدن اواعضاوېه ترکیب

اوتناسب باندې غوروکړی نودده دپاره پدې کښ ډیردلائل دی چه کوم ذات پدې قادردي

نوهغه ځمپه دوباره پیداکولو باندې هم قادردي، کفوله تعالی: ألم یک نطفة من منی یعنی... ا لیس

ذلك بقادر علی ان یحی الموتی (القیامة).

﴿وَفِي السَّمَاءِ رِزْقُكُمْ﴾ ددلیل عقلی علوی دې، یعنی کوم الله ﷻ سره زمونږ رزق لیکلې

شویدی او مونږ ته په وخت مقرر میلاویرې، نو دغه شان هغه سره قیامت وخت هم لیکلې

شویدی، او په وخت مقرر باندې به ضرور راځی، څنگه چی عدم علم د تعیین د رزق دلیل نه دي

دعدم وجود د رزق، نو دغه شان عدم علم په وخت مقرر د قیامت، دلیل نه دي د قیامت په نه

واقع کیدلو. «رزقکم» مضاف مقدر دې اي اسباب رزقکم یعنی په آسمان کښ ستاسو د

روزی اسباب دی لکه نور سپوږمۍ اوباران چه سبب د رزق دي، حسن بصری علیه السلام په کله

وریکه اولیده نو خپلو ملگرو ته به ئي وفرمائیل فيه والله رزقکم ولکنکم لحرمنه بخطایاکم.

پدې کښ ستاسو رزق دې لیکن تاسو ورنه د خپلو گناهونو پوځه محروم یئ. بعض وائی مطلب دادې چه وفی السماء تقدیر رزقکم یعنی د انسان رزق او هر هغه څیز چه دوی سره نئ وعدي کیری ټول په لوح محفوظ کښ لیکلی شوی دی.

﴿وَمَا تَوْعَدُونَ﴾ مراد ورنه وعده دبعث بعد الموت ده، مطلب دادې چه کچرته تاسو په عدم بعثت باندې استدلال په وجه دعدم تعین د وقت مقرر سره کوی نو د دې جواب دادې چه د قیامت وقت مقرر علم الله سره دې، نو دعدم تعین نه استدلال په عدم وقوع باندې نشئ کولی نو په ﴿رَزَقُكُمْ﴾ کښې اشاره ده دینه چه لکه څرنگه باوجود دینه چې د رزق میلاویدو وخت مقرر مونږ ته معلوم نه وي، خو وجود د رزق یقینی وي نو دغه سن قیامت راتلل هم یقینی دي اگر چې مونږ ته نئ د متعین وخت پته نشته.

﴿فَوَرَبِّ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ﴾ دا شمره ده د ماقبل دلائلو، چې دماقبل دلائلونه دا ثابت شوه قیامت وقوع به کیرې او د دې وقوع داسې یقینی دې لکه چې تاسو په خپلو خبرو یقین دې چې دا زموږ خبرې دی، او ضمیر په «انه» کښې راجع دې حشرته یعنی داراتلل د حشر او بعث بعد الموت داسې یقینی دی لکه څرنگه چه تاسو پخپلو خبرو یقین کوی چه دا زموږ خبرې دی او یاراجع دې رزق ته، یعنی تاسو ته خپل مقرر رزق ملاویدل یقینی دی.

هَلْ أَلَمَكَ حَدِيثُ ضَيْفِ إِبْرَاهِيمَ الْمُكْرَمِينَ ﴿٦﴾ إِذْ دَخَلُوا عَلَيْهِ

ایراغلي ده تاته قصه د میلمند ابراهیم علیه السلام چه عزت مندوؤ، کله چه داخل شول دوی په ابراهیم علیه السلام.

فَقَالُوا سَلَامًا ۖ قَالَ سَلَامٌ قَوْمٌ مُنْكَرُونَ ﴿٧﴾ فَرَاغَ

نودوی او وئیل سلام (کوؤ مونږ په تا)، او وئیل ابراهیم سلام دې وی په تاسو، دا قوم ناشنا دي. پس په پته راغې دی

إِلَى أَهْلِهِ فَبَاءَ بِعِجْلِ سَمُونِ ﴿٨﴾ فَقَرْبَةَ إِلَيْهِمْ قَالَ آلَا تَأْكُلُونَ ﴿٩﴾

خپل کورته نو راي وړلو سخي خورب، بيا ورنزدې ئی کړو هغوی ته، ورنه ئی اوئیل وئې نه خورئ تاسو

فَأَوْجَسَ مِنْهُمْ خِيفَةً ۖ قَالُوا لَا تَخَفْ ۖ وَنَشَرُوا بَعْضَهُمْ

نو محسوسه ئی کړه په زړه کښ د هغوی نه یره، هغوی اوئیل مهربره، اوزیرئې ورنه ورکړو د هلك

عَلَيْهِمْ ۖ فَأَقْبَلَتْ امْرَأَتُهُ فِي صَرَّةٍ فَصَكَّتْ وَجْهَهَا وَقَالَتْ عَجُوزٌ عَقِيمٌ ۝

پوهه . نومخامخ راغله ښځه ده په چغه پس وئ و هلموخ خپل اوونى ونيل چه څه بودئ يم شنوه يم .

قَالُوا كَذَلِكَ قَالَ رَبُّكَ إِنَّهُ هُوَ الْحَكِيمُ الْعَلِيمُ ۝

هغوئ فرستوورته اوونيل هم داسې ونيلى دى رب سنا . بيشكه الله ښځه هغه حكمت والاډيرپوهه دې

۝ هَلْ أَتَاكَ حَدِيثٌ ضَلَفَ إِتْرَاهِمَ الْمُكْرِمِينَ ۖ پدې آياتونو كښ د تخويف دنيوى په پنځه نمونو كښ اوله نمونه ذكر كيږي . اصل نمونه د قوم لوط د هلاكت ده چه دوى د آخرت نه غافله وؤ او په گناهونو كښ مشغوله وؤ الله ښځه راوباندې عذاب نازل كړو تول هلاك شول ، نو د دينه تاسو هم اې اهل مكه عبرت واخلي ، د دينه مخكښ د ابراهيم عليه السلام قصه دهغې تمهيد دې ، د ابراهيم عليه السلام او د قوم لوط عليه السلام د هلاكت كومه واقعه چه په دې آياتونو كښ ذكر ده ، په سورة هود او سورة حجر كښ بى تفصيل تير شويدي او دغه رنگه د آياتونو مذكورؤ اكثر تفسير هم كړې شويدي .

﴿ ضَلَفَ ﴾ مصدر دې اطلاقئ په واحد او په متعدد كيږي . اطلاق د ضيف (ميلمنو) په دوى د وجه د خيال د ابراهيم عليه السلام نه شويدي ، ﴿ الْمُكْرِمِينَ ﴾ يعنى عند الله عزت مندوؤ څكه چه دافرستې وې چه دهغوئ په شان كښ الله ښځه فرمائى : بل عباد مكرمون (انبيا : ۲۶) ، يا د اچه ابراهيم عليه السلام د دوى اكرام كړې وؤ لكه په ورستو آيت كښ ئى ذكر دې

﴿ فَقَالُوا سَلَمًا ۖ اى نسلَم عليك سلامًا ، نو دا جمله فعليه ده چه په تجدد او حدوث باندې دلالت كوي ، ابراهيم عليه السلام جواب د سلام په احسن طريقه سره وركړو چه ﴿ قَالَ سَلَمٌ ۖ اى سلام عليكم ، نو دا جمله اسميه ده ، چه په دوام او استمرار باندې دلالت كوي ، پدې كښ د ميلمه يو ادب طرف ته اشاره شوه چه هغه ته به دهغه سلام او دخبرو جواب په احسن طريقه سره وركوي چه هغه محسوسه نه كړي چه دې ځما په راتلو خفه دې . قَوْمٌ مُّكْرَوْنَ ۖ داني يا پخپل زړه كښ اوونيل چه دا څوك نا اشنا خلق دى يانئ هغوئ ته اوونيل چه (انتم قوم مكرون) وجه د نا آشنا

گنډلویا داوه چه دوی سلام او کړواو سلام کول پدغه وخت کښ نااشناوؤ، یاد اچه دوی بغیر د اجازت او اطلاع نه داخل شوی وؤ، یاد اچه ددوی وضع قطع دعامو انسانانو نه بدله وه

﴿فَرَاغَ إِلَىٰ أَهْلِهِ﴾ راغ، یروغ پټ والی معنی ورکوی، او کله چې صله کښ الی راشی نو بیا د 'ذهاب' د تللو معنی ته متضمن شی، یعنی پټه تللو معنی ورکوی یعنی فوراً د میلمنو نه په پټه کورته راغی او یو وریت شوې اوسوړب سخې ئی ورته دخوراک دپاره راوړو، پدې کښ یو بل ادب دمیلمه ته اشاره ده چه میلمه ته به داسې نه وائی چه خه ستادپاره دخوراک انتظام کوم، ځکه کیدیشی چه هغه دحیاء په وجه انکار او کړی.

﴿سَمِعَ الْجَمْدَ بِالْحَمْدِ وَاللَّحْمَ﴾، یعنی دغوښې اووازگی نه ډک بدن والا بفقرته، ائیم په معنی خوراک ئی ورته نزدې کیخودلو، داهم دمیلمه ادب دې چه خوراک به ورنه لرې نه کیدې، لیکن هرکله چه ابراهیم علیهم السلام اولیدل چه دوی خوراک نه کوی نوورته ئی اووئیل ﴿أَلَا تَأْكُلُونَ﴾ گرانو میلمنو تاسوولې خوراک نه کوئ، داهم دمیلمه ادب دې، چه په نرمه طریقې سره به ورته ست کوی.

﴿فَأَوْجَسَ مِنْهُمْ خِيفَةً﴾، یعنی چه دسټ باوجود ئی خوراک نه کولونو ابراهیم علیهم السلام ورنه یره محسوسه کړه ځکه چه ددغه زمانی دستور وؤ چه میلمه به دچاطعام نه خوړلونو دابه ددې علامه وه چه دضرر رسولوپه نیت راغلې دې هکذالی سورة هود

﴿وَنَشْرُوهُ﴾ ضمیر منصوب ابراهیم علیهم السلام ته راجع دې نو ددینه معلومیری چه فرشتواول ابراهیم علیهم السلام ته بشارت دولد ورکړیدې او بیا حضرت ساره ؑ من وراء الحجاب واوړیدلو نو خوشحاله شوه اوچه پوهه شوه چه دا فرشتې دی نو ﴿فَأَقْبَلَتْ آمْرًا﴾ نو د پردې نه مخامخ راغله، او بیا دا احتمال وؤ چه ولد به د بلې ښځې نه پیدا کیری نو د دې وجه نه ورته ملانکو بشارت دوباره ذکر کړو چه دهغې ذکر په سورة هود کښ دې چه لبشر لها باسحاق (هود: ۷۱)، لهذا د دې آیت اود سورة هود آیت په مینځ کښ منافات نشته دې، ﴿بِغُلَامٍ عَلِيمٍ﴾، یعنی پیغمبر به وی ځکه پیغمبر په خلقو کښ لوی عالم وی، اود جمهور وروپه نزد مبشر به حضرت اسحاق علیهم السلام دې، چه د حضرت ساره ؑ د بطن نه پیدا شوې وؤ، ﴿فِي صَرْوَةٍ﴾ ای فی صحبة یعنی د خوشحالی نه ئی چغه

اووهله 'اوه تي اوکرو ﴿فَصَكَّتْ وَجْهَهَا﴾ یعنی تعجباً ئی خپل مخ اووهلو، لکه څرنگه چه دا عادت دې دښخو، اووئی وئیل چه ﴿عَجُوزٌ عَقِيمٌ﴾ ای انا عجزو عقیم، یعنی بودی هم یمه اوشنده هم یمه په خوانی کښ می اولاد نه دې شوی نو اوس به مې څنگه اولاد اوشی.

﴿قَالُوا كَذَّالِكِ﴾ فرشتو ورته اووئیل چه دکوم زیری خبر مونږ درکړودامونږ د ځان نه، نه دې درکړې بلکه الله ﷻ داسې وئیلې دی.

﴿إِنَّهُ هُوَ الْحَكِيمُ الْعَلِيمُ﴾ تعلیل دې دماقبل، چه الله ﷻ حکیم دې په پخپلو اقوالو، افعالو، علیم دې په هرڅیزنو قول او فیصله دالله ﷻ تحققه او یقینی ده.

قَالَ فَمَا خَطْبُكُمْ أَيُّهَا الْمُرْسَلُونَ ﴿١﴾ قَالُوا إِنَّا أُرْسِلْنَا			
اووئیل ابراهیم ﷺ څخه دې مقصد ستاسوې رالیرلي شو. اووئیل هغوی بیشکه مونږه رنیرلې شوی یو			
إِلَى قَوْمٍ مُّجْرِمِينَ ﴿٢﴾ لِنُرْسِلَ عَلَيْهِمْ جَارَاتٍ مِّن طِينٍ ﴿٣﴾ مُّسَوَّمَةً			
داسې قوم ته چې مجرمان دي، چه اووره وو په دوی کانړی دڅټونه جوړ شوی نشان دار دی			
عِنْدَ رَبِّكَ لِلْمُسْرِفِينَ ﴿٤﴾ فَأَخْرَجْنَا مَن كَانَ فِيهَا مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ﴿٥﴾			
له طرفه د رب ستانه لپاره د اسراف کونکو، پس اوباسل مونږ هغه څوک چه وو پدې کلی کښ د مؤمنانو نه.			
فَمَا وَجَدْنَا فِيهَا غَيْرَ بَشَرٍ مِّنَ الْمُسْلِمِينَ ﴿٦﴾ وَتَرَكْنَا فِيهَا آيَةً			
پس نه وو موندلې مونږ په دې کلی کښ بې د يو کور، د مسلمانانو نه. او پرېخودله مونږ په هغې کښ نشانه			
لِّلَّذِينَ	يَخَافُونَ	الْعَذَابَ	الْأَكِيمَ ﴿٧﴾
دپاره د	هغه کسانو چه	پرېږي د عذاب	درناک نه

﴿قَالَ فَمَا خَطْبُكُمْ﴾ هرکله چه فرشتو ابراهیم ﷺ ته بشارت ورکړونو ابراهیم ﷺ ته دامعلومه شوه چه دفرشتواصل مقصد هغه څه بل لوی کار دې نوتپوس ئی ورنه اوکړوچه ستاسوڅه مقصد دې فرشتو ورته اووې چه ﴿إِنَّا أُرْسِلْنَا إِلَىٰ قَوْمٍ مُّجْرِمِينَ﴾ چه سر د قوم لوط د هلاکت

دپاره راغلی یو قوم مُخْرِیق، ښه مراد قوم لوط دې چه دکفرشرک نه علاوه لوی جرم ئی هم جنس پرستی وه ﴿لَئِیْسَ عَلَیْهِمْ﴾ یعنی چه دکانو باران پرې اوکړو، داباران د دوی کلی پر مخی کولو عذاب نه ورستی وؤ (مزید تفسیر په سورة هود: ۸۲کنس تیرشویدی).

﴿مُسَوَّمَةٌ﴾ ای معلّمه علیها اسم من یرمی. یعنی په هر کانړۍ به دهغه چانوم لیکلې شوې
وؤ څوک چه به پرې ویشتلې کیدو. ﴿الْمُتَرَفِّينَ﴾ ای المجاوزین الحدّ فی الفجور

﴿فَأَخْرَجْنَا مَنْ كَانَ فِيهَا مِنْ آلِ لُوطٍ لَئِيْلَ كُنْتُمْ بِهِمْ﴾ يعني د لوط عليه السلام په کلي کښ چه کومو خلقو ايمان راوړې وؤ . لوط عليه السلام ته مو حکيم او کړوچه دوئ اوباسه کفوله فاسر باه لک چه هغه لوط عليه السلام او د هغه دوه لونړه وې، بعض وائی چه ايمان راوړونکی ديارلس (۱۳) کسان وؤ، چه د الله جل و علا عذاب نه محفوظ شول ﴿عَقَبَ يَتَر﴾ يعني يو کور چه د لوط عليه السلام وؤ: ﴿مِنَ الْمُتَّصِفِينَ﴾ آيت کریمه مشهور استدلال دې د هغه علماؤو د پاره چه ايمان او اسلام واحد گنړی، ځکه چه د يو قسم خلقو نه تعبير په يو ځای کښ په ﴿الْمُؤْمِنِينَ﴾ سره اوشو او په بل ځای کښ په ﴿الْمُتَّصِفِينَ﴾ سره .

﴿وَتَرْكُنَا فِيهَا آيَةً﴾ مراد دَنَشانې نه هغه آثار د عذاب دی چه تر ډیر وخته پورې باقی وؤ، بعض وائی مراد ورنه هغه احجار کثیره دی چه د یو بل لاندې باندې پراته وؤ، بعض وائی هغه تورې، بدبودارې اوبو ورنه مراد دی چه اوس ورته بحر مردار وئیلې کیږی ځکه چه په دغه اوبو کښ هیڅ د اوبو ځناور ژوندې نشی پاتې کیدلې.

وَقَالَ مُوسَىٰ إِذْ أَرْسَلْنَاهُ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ بِسُلْطٰنٍ مُّبِينٍ ﴿١٧﴾ فَتَوَلَّىٰ

اوپہ قصہ دُموسی کنبی ہم نشانه ده کله چه اولیږلو مونږ دې فرعون ته په دلیل ښکاره سره. پس انکاری اوکړو

بِرُكْبِهِ وَقَالَ سِجْرٌ أَوْ مَجْنُونٌ ﴿١٠﴾ فَأَخَذْنَاهُ وَجُنُودَهُ فَنَبَذْنَاهُمْ

سرہ دخیل لسنکرنه اووی وئیل دا ساحر دی یا لیونہ دی نو اونیولو مونہ دی او لسنکر دده نو اومو غورخول

فِي الْيَمِّ وَهُوَ مُلِيمٌ ﴿٧٠﴾

په دریاب کښ اودی ملامته وو

﴿وَفِي مُوسَى إِذْ أَرْسَلْنَاهُ بِهَادٍ تَغْوِيْفٍ دُنْيَوِي دُوِيْمِه نَمُوْنِه ده چه هلاکت دَفِرْعُون دِي، فِرْعُون پخپل طاقت او لښکر باندې مغرور وؤ، دَحَق نه نې اعراض او کړو، دَمُوسَى عَلِيْهِمُ السَّلَام نکذیب نې او کړو، نو الله ﷻ سره دَخپل لښکر نه په درياب کښ غرق کړو، دَفِي مُوسَى عَطْف دِي په دُيَا په باندې ای و تر کنا في موسى آية ﴿إِذْ أَرْسَلْنَاهُ بِهَادِل دِي دَمُوسَى نِه «سُلْطَانِ مُبِيْن» سلطان مصدر دِي اطلاق نې په واحد او متعدد باندې يوشان کيږي، مراد ورنه هغه معجزات دی چه د موسى عَلِيْهِمُ السَّلَام په لاس ښکاره شوي وي.

﴿فَتَوَلَّىٰ رُكُوعًا﴾ رکن نه مراد قوت اولښکر دې او بيا سببیه ده، يعنی په سبب دَخپل قوت اولوی لښکر نې اعراض او کړو، يا رکن پمعنی د قوم دې الرکن بمعنى القوم لانه ي رکن اليهم او بيا دمصاحبت يا ملاست د پاره ده. ﴿وَهُوَ مُلِيمٌ﴾ اللوم نه ماخوډ دې، باب افعال نه داسم فاعل صيغه ده او خاصيت استحقاق ماخذ پکښ موجود دې يعنی دې د خپلو کارونو او دعوو د وجهی نه د ملامت مستحق وؤ.

وَفِي عَادٍ إِذْ أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمُ الرِّيحَ الْعَقِيمَ ۝ مَا تَلَدَّ
اوپه قصه د عاد کښ هم نشانه ده کله چه اولپړلو مونږ په دوی باد(هوا) شدي بې خبره، نه به نې پريخودلو
مِنْ هَوًى أَتْكَفَ عَلَيْهِ إِلَّا جَعَلْنَاهُ كَالرَّمِيمِ ۝
میخ خیز چه راغې به هغه باد ورباندې مگر او به نې گرځولو پشان د ذرې ذرې شوي خیز،
وَفِي ثَمُودَ إِذْ قِيلَ لَهُمْ تَمَتَّعُوا حَتَّىٰ حِينٍ ۝
اوپه قصه دثمودکښ هم نشانه ده کله چې اوونیلو شو دوی ته فائده واخلي ترڅه وخته پورې،
فَعَتَوْا عَنْ أَمْرِ رَبِّهِمْ فَأَخَذَتْهُمُ الضُّعِفَةُ وَهُمْ يَنْظُرُونَ ۝
پس شرکی نې اوکړه دامردب خپل نه نو او نیول هغوی اواز د تندر او دوی ورته کتل
فَمَا اسْتَطَاعُوا مِنْ قِيَامٍ وَمَا كَانُوا مُنْتَصِرِينَ ۝
پس نه لرلودی طاقت د پاسیدلو او نه وؤ دوی بدله اخستونکی

وَقَوْمٌ نُوحٍ مِنْ قَبْلُ إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا فَاسِقِينَ ﴿٥٠﴾

او قوم د نوح علیه السلام چه هلاک کړی وؤ مونږ مخکښ ددوی نه. بیشکه وؤ هغوی قوم فاسقان

﴿وَقَوْمٌ عَادٌ إِذْ أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ ﴿٥١﴾ دادریمه نمونه د تخويف دنیوی ده. د قوم عاد د هلاکت تفصیل

په سورة اعراف، هود و غیره کښ تیر شوی دی ﴿وَقَوْمٌ عَادٌ﴾ د اهام عطف دي په ماقبل معطوف علیه ای و تر کنافی اهلاک عادِ آیة..... ﴿الرَّيْحَ الْعَاقِمِ﴾ شنډه هوا، یعنی هغه هوا چه خلقوته پکښ هیڅ قسمه خیر او برکت نه وی. دا داسې گرمه او تیزه هوا وه چه په دوی راغله نوبیخ بنیاد ئی ورله ختم کړ او ددوی هرڅیز ئی زړې زړې کړو. ﴿كَالْزَبِيرِ﴾ زیم هغه زوړ څیز لکه هډوکی چه وراسته او زاړه شی، بیاریزه ریزه شی، یا هغه وابښه چه وچ شی. زړې زړې شی بوس ترې جوړشی.

﴿وَقَوْمٌ ثَمُودَ إِذْ قِيلَ لَهُمْ ﴿٥٢﴾ دا څلورمه نمونه د تخويف دنیوی ده. قوم ثمود د هلاکت واقعه ده

مخکښ تیره شویده. ﴿حَتَّىٰ حِينٍ﴾ ترڅه وخت پورې فائده واخلئ، مراد ورنه د دنیا زندگي ده. یعني الله ﷻ چې څومره ژوند درکړې دي نو دیکښې دالله ﷻ د نعمتونو نه خوند واخلئ خو گورئ دا دنیا فانی ده، آخرت مه هیروئ او ځما نافرمانی مه کوئ ﴿فَعَتَوْا عَنْ أَمْرِ رَبِّهِمْ﴾ خو قوم ئی خبره او نه منله او د الله ﷻ د احکاماتو نه ئی بغاوت او کړو، نو عذاب پرې راغې ﴿وَهُمْ يَنْظُرُونَ﴾ د نظر نه ماخوژ دي، یعنی په رڼا ورځ ورباندې عذاب راغې او ددوی ورته کتل لیکن د ځان خلاصولو طاقت ئی نه وؤ،

بعض مفسرینو د «حتی حین» نه مراد هغه درې ورځي اغستې دي چې هغې کښې ورسره صالح علیه السلام د الله ﷻ عذاب د راتلو وعده کړې وه، کما فی قوله تعالی: «فَقَالَ تَمْتَمُوا فَايُّكُمْ يَنْظُرُونَ» د انتظار نه دي، ای وهم ينتظرون الاخذ والعذاب فی تلك الايام الثلاثة (روح المعانی).

﴿لَمَّا اسْتَمْتَلُوا مِنْ قِيَامِهِ﴾ یعنی د ډیر هیبت د وجه نه پر مخې پریوتل او د پاسیدو طاقت

ئی نه وؤ، او بیا په دغه حال مړه شول، کفوله تعالی: فاصبحوا فی دارهم جثمین (هود: ٢٧)، بعض وائی

دا ڪنياه ده دَ دوى دَ عجز نه على سبيل المبالغه، يعنى دوى زمونڊ عذاب نه بالڪل نشول خلاصيدلي، خكه چه خوك دقيام طاقت نه لرى نو دتختيدلو به خه طاقت اولرى! (تفسير كبير). ﴿وَمَا كَانُوا مُنْتَصِرِينَ﴾ يعنى دَ عذاب راوړونكو فرشتو سره نى مقابله نشوه كولې چه بدله ورنه واخلې او دخپل خان نه عذاب دفع كړى.

﴿وَقَوْمٌ نُّوحٍ﴾ دا پنځمه نمونه ده د تخويف ﴿وَقَوْمٌ﴾ دپاره فعل مقدر دې اى اهلكا قوم. ﴿يَمِينٍ قِتْلٍ﴾ اى قبل هزلاء المذكورين،

وَالسَّمَاءَ بَنَيْنَاهَا بِأَيْدٍ وَإِنَّا لَمُوسِعُونَ ﴿١٠﴾ وَالْأَرْضَ قَرَشْنَاهَا فَنِعْمَ

اواسمان جوړ كړيدې مونږ هغه پخپل قوت سره او بيشكه مونږ قدرت لرونكى يو اوزمكه غوړه ولې ده مونږ هغه نو خه به

النَّهْدُونَ ﴿١١﴾ وَمِنْ كُلِّ شَيْءٍ خَلَقْنَا زَوْجَيْنِ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿١٢﴾

غوړه ونكى يو مونږه. او د هر خيز نه مونږ پيدا كړيدى جوړى دپاره ددې چه نصيحت واخلې تاسو.

فَقُرْؤَا إِلَى اللَّهِ ۖ إِنِّي لَكُمْ مِنْهُ نَذِيرٌ مُبِينٌ ﴿١٣﴾ وَلَا تَجْعَلُوا

پس په منډه لارښى الله ﷻ ته، بيشكه خه تاسوته دهغه له طرفه. يونكى ښكاره يمه اومه گرځوى

مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ إِنِّي لَكُمْ مِنْهُ نَذِيرٌ مُبِينٌ ﴿١٤﴾

دالله ﷻ سره اله بل بيشكه خه تاسوته دهغه له طرفه. يرونكى ښكاره يمه

﴿وَالسَّمَاءَ بَنَيْنَاهَا﴾ دتخويف دنيوى پنځه نمونې ذكر كولونه ورستوپه ثبوت دقيامت

باندې دليل عقلى ذكر كېږي چې الله ﷻ د لويو لويو قدرتونو خاوند دې، پاسه اوگورئ دومره لوى آسمان دا صرف الله ﷻ خپل قدرت سره اودرولې دې چې دا ستاسو دپاره پمنزله د يو جهت دې، لاندې اوگورئ نو زمكه ئي درله الله ﷻ غوړولې ده چې تاسو له پمنزله د فرش ده، دغه شان د كائنات هر هر خيز باندې غور او كړئ نو ضرور به الله ﷻ ورله يو جوړه و مقابل پيدا كړې وي، نو دغه شان د دې دنيا ژوند مقابل كېښى يو ژوند شته چې هغه د

آخرت ژوند دی، چې هغه به ضرور راځي، بیا دې ته خو سوچ او کړن آيا دا څیزونه پیدا کول گران دي او که انسان دوباره پیدا کول؟، چې دوی دې په بنیاد د بعث انکار کوي

﴿وَالسَّمَاءَ﴾ منصوب علی شریطة التفسیر دې، ای بنينا السماء بنيناها. ﴿بِأَيِّدٍ﴾ ای بقوة ﴿وَأَنَّا لَمُوسِعُونَ﴾ (۱) یاد و سغ نه مشتق دې پمعنی د طاقت او قدرت سره ای لقادرون یعنی آسمان مونږ پخپل قوه سره پیدا کړي دې، د آسمان نه علاوه زمونږ قدرت هر څیز باندې حاوی دې. (۲) یاد و سعت نه ماخوږ دې، پمعنی د فراخی سره، یعنی مونږ فراخه کونکی یو د آسمان چې دې په مقابله کښې زمکه داسې ده لکه وسیع بیابان په مینځ کښې گوټی وي.

﴿وَالْأَرْضَ﴾ ای وفرشنا الارض ﴿فَرَشْنَاهَا﴾ ای مهډناها ﴿فَبِعَمَّ أَلْمَهُدُونَ﴾ مخصوص بالمدح مقدر دې چه نحن دې، ﴿وَمِن كُلِّ شَيْءٍ خَلَقْنَا زَوْجَيْنِ﴾ د زوجین نه مراد متقابل او متضاد څیزونه دی لکه آسمان، زمکه، نور، سپوږمۍ، ورځ، شپه وغیره. ﴿لَقَلَّكَ تَذَكُّرُونَ﴾ یعنی چه تاسو نصیحت واخلئ او پوهه شی چه د هر څیز مقابل موجود دې نو دا ضروری شوه د دنیا دې هم مقابل موجودی چه آخرت دې، نو معلومه شوه بعث بعد الموت حق او یقینی دې.

﴿فَفِرُوا إِلَى اللَّهِ﴾ دا ماقبل دلائلو مقتضا بیان دې چې الله ﷻ د قدرت او خالقیت دا دلائل اوس د ستاسو نه دا تقاضه کوي چې تاسو صرف په هغه ایمان راوړئ او شرکاؤو نه ئې پاک او گټئ. فاء د پاره د تفریع ده او دې نه مخکښې قل لهم مقدر دې ﴿إِلَى اللَّهِ﴾ یعنی د شرک نه توحید طرف ته، د معاصیو نه طاعت طرف ته او د عذاب نه ثواب او نجات طرف ته، دیکښې دعوت د توحید دې ﴿إِنِّي لَكُرْهُنَّ﴾ یعنی د عذاب او عقاب د الله ﷻ نه ستاسو د پاره ښکاره بیه ونکې یم، ﴿وَلَا تَحْمِلُوا مَعَ اللَّهِ﴾ پدیکښ نهی ده د شرک نه، ماقبل آیت کښ امر و د توحید ﴿إِنِّي لَكُرْهُنَّ﴾ تکرار یاد تاکید د پاره دې، بیا په اول کښ انذار د عذاب د دنیا وؤ او په دیکښ انذار د عذاب د آخرت نه دې.

كَذَلِكَ مَا آتَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ مِنْ رَسُولٍ إِلَّا قَالُوا سَاحِرٌ

دغه شان نه وؤ راغلي هغه کسانو ته چه مخکښ ووددئ نه، هیڅ رسول مگر وویل به هغوی د ساحر دی

أَوْ فَجْتُونَهُ ۖ أَتَوَاصُوا بِهِ بَلْ هُمْ قَوْمٌ طَاغُوتٌ ۖ فَتَقُولُ

ياليوني دې. آيا دوى يو بل ته د دغې وصيت كړيدې، بلکه دوى خلق دى سرکشه. پس اعراض اوکړه

عَنْهُمْ فَمَا أَنْتَ بِمَلُومٍ ۖ وَذَكِّرْ فَإِنَّ الذِّكْرَى تَنْفَعُ الْمُؤْمِنِينَ ۝

ددوى نه پس ته ئي ته ملامته كړې شوې اونصیحت كوه بيسكه نصیحت فائده وركوى مؤمنانوته

﴿كَذَلِكَ مَا أَتَى الَّذِينَ يَمُدُّكَ نَسْلُكَ﴾ ده نبي كريم ﷺ ته چه لكه څرنگه چه ستاقوم ستاتكذيب كوى اوساخر، مجنون درته وائى نوته پدې صبركوه خكه ستانه مخكېن چه څومره رسولان تيرشويدي دهغوئ هم تكذيب شويدي اومجنون، ساهروړته وئيلې شويدي. **كه څوك اشكال اوگري** چه نسبت د تكذيب كليۀ نه دې صحيح، ځكه چه بعض انبياء داسې هم تيرشوي دي چه تكذيب ئي نه دې شوې لكه ادم عليه السلام اودغه شان د كومو انبياؤ چه تكذيب شويدي نوبعضو ئي تصديق هم كړيدي؟ **جواب دا دي** چه نسبت باعتبار د اكثر او اغلب سره شويدي، يعنى اكثر خلق د اكثر انبياؤو تكذيب كړيدي او د ﴿الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ﴾ نه مراد كفار دي، يعنى كفار و دخپلوانبياؤو تكذيب كړيدي.

﴿أَتَوَاصُوا بِهِ﴾ اتواصى وائى يو بل ته وصيت كولو ته، «به» كېن ضمير قول مذكور ساحر اومجنون ته راجع دي، استفهام تعجبى دي يعنى دا خبره او دغه اعتراض د وخت هر كافر په خپل پيغمبر كړې دي، عجيبه غوندې خبره ده چې څنگه دوى ټول دا يوه خبره كوى، چرته ئي يو بل ته د دې وصيت كړې دي! ﴿بَلْ هُمْ قَوْمٌ طَاغُوتٌ﴾ بل د اضراب ابطالي د پاره دي، يعنى وصيت نه دي كړې بلکه اصل خبره داده چې دى خبرې كولو علت يو دي، چې هغه په دوى ټولو كېن موجود دي چې هغه طغيان اوسرکشى ده

﴿فَتَقُولُ عَنْهُمْ فَمَا أَنْتَ بِمَلُومٍ﴾ يعنى كله چې معلومه شوه چې دا سرکشه قوم دي نو ته دوى سره بحث مباحثه مه كوه ځكه چې دوى مني نه، او ډير ورته مه پريشانه كيږه ځكه چې په تاخه ملامت نشته دي، تاخپله ذمه وارى پوره كړيده، ﴿وَذَكِّرْ فَإِنَّ الذِّكْرَى﴾ البته وعظ و

نصیحت کوه . د دې فائده شته دې او کم از کم دا فائده ئې خو یقینې ده چې کوم مؤمنان دې هغوئ له نفع ورکوي .

د آیت مذکور تفسیر نه معلومه شوه چه ﴿قَتُولَ غَنَمٍ﴾ ښه مراد اعراض کول دی د جدال نه . دعوت پریخودل نه دی ، یعنی وعظ نصیحت مه پرېږده ځکه چه د چاپه قسمت کښ چه الله ﷻ ایمان راوړل لیکلی دی ستاد دعوت ، اوبار بار نصیحت به هغوئ ته نفع ورکوي . او هر چه مؤمنان دی نوستاپه وعظ نصیحت سره به د هغوئ ایمانی بصیرت کښ اضافه کیږي او په یقین کښ به ئې قوت راځي (روح المعانی)

وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ ﴿١٦﴾ مَا أُرِيدُ مِنْهُمْ

اوندی پیدا کړی مایریان اوانسانان مگر لپاره ددې چه خماعبادت او کړی نه لرم اراده ددوئ نه

مِنْ رِّزْقِي وَمَا أُرِيدُ أَنْ يُطْعَمُونِ ﴿١٧﴾ إِنَّ اللَّهَ هُوَ الرَّزَّاقُ

دهیخ رزق اونه لرم اراده داچه خوراک راکړی ماته ، بیشکه الله ﷻ صرف هغه رزق ورکونکې .

هُوَ الْقُوَّةُ الْمَتِّينُ ﴿١٨﴾ فَإِنَّ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا ذُنُوبًا مِّمَّنْ

خاوند د قوت محکم دې ، پس بیشکه لپاره د هغه کسانو چه ظلم شرک ئې کړيدي حصه د عذاب ده پشان

ذُنُوبٍ أَضْحَتْهُمْ فَلَا يَسْتَعْجِلُونَ ﴿١٩﴾ قَوْلِ لِلَّذِينَ كَفَرُوا

د حصې د ملگرو ددوئ پس زردی نه غواړی عذاب ځماته پس هلاکت دې د هغه خلقو لپاره چه کفر ئې کړيدي

مِنْ يَوْمِهِمُ الَّذِي يُوعَدُونَ ﴿٢٠﴾

د هغې ورځې ددوئ نه چه وعده ئې ورسره کیږي

﴿وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾ دداعلت دې دماقبل ، چه دوئ ته وعظ نصیحت کوه ځکه چه

انسان اوجن ماد خپل عبادت دپاره پیدا کړي دې ﴿إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾ لام په ليعبدون کښ تعليليه دې ، علت او حکمت د پيدا کولو د انس و جن ذکر کيږي ، يعنې مادوئ د خپل عبادت دپاره پيدا کړيدي ، اود امنافي نه دې د عبادت نه کولو د کافرانو ، ځکه چه د غايت وجود لازم نه دې

بلکه کله کله غایت متخلف اوگرخی کقولک، بریتُ هذا القلم لا کتبُ به یعنی داقلم می دَدِ د پاره جوړ کړوچه لیکل پرې او کرم، لیکن کله پرې لیکل اونکړیسی (۲)، بعض فرمائی چه دا خاص دې په مؤمنانو او نیک بختو پورې، یعنی په جناتواوپه انسانانو کښ می اهل سعاده او مؤمنان دعبادت دپاره پیدا کړیدی، په دې وجه امام بخاری رحمته الله علیه ددې آیت ذکر کولو نه بعد فرمائی وما خلقتُ اهل السعادة من اهل الفريقین الا لیوحدون.

(۳) بعض فرمائی چه ليعبدون نه مراد استعداد او صلاحیت دعبادت دې، یعنی په هر جن انس کښ دعبادت استعداد قدرتی طور سره موجود دې، البته بعض دا استعداد په صحیح مصرف کښ خرج کړی او بعضی ضائع کړی، کما فی الحدیث، کل مولود یولد علی الفطرة فابواه یهودانه او عیسانه، یعنی هر مولود کښ فطرة داسلام او توحیدوی لیکن مورپلار نی ورنه یا یهودی جوړ کړی یا مجوسی نودغه شان هر جن انس کښ الله تعالی استعداد دعبادت پیدا کړیدی.

که څوک اشکال او کړی چه ددې آیت تعارض دې دسورة اعراف آیت (۱۷۹)، و لقد فرانا لجهنم کثیراً من الجن و الانس... سره؟ چې دینه معلومیږي ډیر انسانان او جنات داسې هم دي چې الله تعالی دوی د جهنم د پاره پیدا کړي دي،

جواب: (۱) په ليعبدون کښ لام دعلت دپاره دې، او په لجهنم کښ دعاقبت دپاره دې یعنی جن وانس خودعبادت دپاره پیدای لیکن چه عبادت ترک کړی نوانجام نی جهنم شی (۲) لام په دواړو مواضعو کښ دعلت دپاره دې لیکن دلته دغایة تشریعی ذکر دې او په اعراف کښ دغایة تکوینی ذکر دې، فلا تناقض بینهما.

﴿ مَا أُرِيدُ مِنْ رَبِّي ﴾ یعنی رزق اراده ورنه، نه لرم چه ماته رزق راکړی، لکه څرنگه چه د دنیا مالکان ددې دپاره غلامان او نوکران ساتی چه څوک ورله مال گټی، څوک نی خدمت کوی، خوراک وغیره ورته تیاره وی، یا مطلب داد چه ددې دپاره می انسان نه دې پیدا کړی چه خپل خان یا یو بل له رزق ورکړی، بلکه رازق څه یم، رزق څماپه ذمه دې، اودانسان په ذمه عبادت دې خو ددې مطلب دا نه دي چه کسب معاش او د رزق حلال طلب هم نه دې پکار، بلکه مطلب دادې چه مقصود اصلی دانسان عبودیت او اطاعت دې دالله تعالی نوخپل تول استعداد د رزق په پیدا کولو کښ ندې خرج کول پکار،

﴿وَمَا أَرِيدُ أَنْ يُطْعَمُونَ﴾ دلته یا مضاف حذف دې، ای ان يطعموا خلقی یعنی ما انسان د دې د پاره نه دې پیدا کړې چه خما مخلوقاتو ته خوراک ورکړی. اسناد د اطعام الله ﷻ خپل خان ته او کړوځکه چه مخلوق ټول د الله ﷻ عیال دی او د چا عیال ته طعام ورکول هغه ته طعام ورکول دی، په حدیث کښ دی چه قیامت په ورځ به الله ﷻ انسان ته او فرمائی چه یا عبدي مرضتُ فلم تعدی، و جعتُ فلم تطعمنی... الخ نو د دې مطلب دا دې چه مرض عبدي فلم تعدی، و جاع عبدي فلم تطعمه. او یا مضاف حذف نه دې، بلکه حقیقت باندې محمول دې یعنی ما انسان دې د پاره نه دې پیدا کړې چی ماله خوراک راکړی، الله ﷻ خوراک نه غوختل او اطعام مطالبه نه کول خو یو یقینی امر دې، خو بیا هم دلته دې ذکر کولو کښ نکته دا ده چی څنگه دا خبره یقینی ده چه انسان تخلیق مقصد «اطعام الرب» نه دې او نه کیدیشی نو هم دغه شان دا خبره هم یقینی ده چه انسان تخلیق مقصد دنیا گټل نه دی.

﴿إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْكَرِيمُ﴾ تعلیل دې د ماقبل، چه الله ﷻ پخپله رزاق دې، نو د چانه طلب د رزق نه کوی ﴿ذُو الْقُوَّةِ الْمَتِينُ﴾ دې، انتهائی قوت والا دې او مستغنی دې نو د چا خدمت او تعاون ته نی ضرورت نشته دې،

﴿فَإِنَّ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا﴾ د اتخویف د نیوی دې اهل مکو و او نورو کفارو ته، متفرع دې په ماقبل «وما خلقت الجن والانس» باندې، چې کچرته دوی د زندگي مقصد اونه پیژندو او ایمان نی نه راوړو نو دوی به هم داسې هلاک شی لکه د دوی نه مخکښ قومونو هلاک شویدی، ﴿ذُنُوبًا﴾ ذنوب په اصل کښ د کوهی بوکې ته وائی، عربو به د کوهی اوبو تقسیم او حصې د بوکو اعتبار سره کولو، نو دې وجهې نه ورو ورو نی بیا اطلاق په کوهی د اوبو په حصې او بیا نی په مطلق حصې باندې هم شروع شو، نو دلته ترینه مراد مطلق حصه ده، مطلب دادې چه دې کافرانو د پاره هم د عذاب هغه حصه ده چه د دوی نه مخکښ کفر او شرک ارتکاب کونکو ته ورکړې شوې وه. ﴿مِنْ نَّوْمِهِمْ﴾ مراد د دې ورځې نه یا ورځ د بدر ده، یا ورنه مراد ورځ د قیامت ده.

آیاتها (۴۹)	سورة الطور مكية	رکوعاتها (۲)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيخده مهربان او ډير رحم کونکې دې شروع کوم		

توتیبا حسب التسلسل (۵۲) وحسب النزول (۷۴)

داسورة مکی دې، نزلت بعدالسّحده وقبل الملك.

وېط : ربط نى ماقبل سره دادې چه پدې سورة كېن مسئله دقيامت على سبيل الترقى ذكر كيږي ماقبل سورة كېن ذكر شو چه ﴿ إِنَّمَا تُوْعَدُونَ لَصَادِقٌ ﴾ ۱۰۱ وَانَّ الَّذِيْنَ لَوَقِعَ ۱۰۲ يعنى قيامت حق دې اوحساب هم حق دې هر سړى سره به حساب كيږي، په دې سورة كېن دى چه ﴿ إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ لَوَقِعٌ ﴾ ۱۰۳ مَا لَكُمْ مِنْ دَافِعٍ ۱۰۴ يعنى حساب به هم كيږي اوحساب نه ورستويه عذاب وى چه هغې لره به خوك نشى دفع كولې.

د سورة دمضامينواجمالى خلاصه

په دعوي د سورة يعنى په اثبات دقيامت باندې دوه (۲) عقلى اودوه (۲) نقلى دليلونه، انبياوسابقواوكتب سابقونه، په درميان اواخر كېن حضور ﷺ ته تسلى ده دې نه علاوه تخويقات، بشارت، اوزجرونه هم پكېن مذكوردى.

تفصيلى خلاصه:

- آيت ۱ نه تر ۲ پورې پنځه شواهد او دلائل دي په دعوي د سورت
- آيت ۸.۷ كېنې دعوه د سورت ذكر ده
- آيت ۹ نه تر ۱۲ پورې تخويفات اخروي دې ،
- آيت ۱۷ نه تر ۲۸ پورې بشارت اخروي دې
- آيت ۲۹ نه تر ۳۴ پورې د مشركينو خلو ر اعتراضات اود هغې جوابات ذكر كيږي
- آيت ۳۵ نه تر ۳۸ پورې مشركينو ته زجرونه ذكر كيږي
- آيت ۳۹ نه تر ۴۴ پورې مشركينو د حماقت بيان دې
- آيت ۴۵.۴۲ كېنې تخويفات اخروي دې
- آيت ۴۷ كېنې تخويفات دنيوي دې

آیت ۴۸، ۴۹ کنبی تسلي ده

تمت خلاصة السورة اجمالاً وتفصيلاً

وَالطُّورِ ۝ وَكِتَابٍ مَّسْطُورٍ ۝ فِي رَقٍ مَّنْشُورٍ ۝ وَالْبَيْتِ الْمَعْمُورِ ۝

قسم دې په کوه طور ، او په کتاب لیکلي شوی ، په کاغذو خورو ورو کښي ، او بیت معمور باندې

وَالسَّقْفِ الْمَرْفُوعِ ۝ وَالْبَحْرِ الْمَسْجُورِ ۝ إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ

اوپه چت پورته کړې شوی باندې اوپه دریاب گرم کړې شوی باندې، بیشکه عذاب درب ست

لَوَائِقِ ۝ هَمَّا لَهُ مِنْ كَافٍ ۝

خامخا واقع کیدونکې دې نشته دې لره هیڅ څوک دفع کونکې

﴿وَالطُّورِ﴾ دسورت په ابتداء کنبی الله ﷻ د دعوی اثبات د پاره پنځه قسمونه خوري او

په جواب کنبی ورله دعوی ذکر کوي چې هغه «ان عذاب ربک لواقع ، ماله من دافع» ده ، دا هر

یو قَسَم مستقل استشهاد او دلیل دې دعوی په اثبات باندې او د هغې سره ټی لطیف

مناسبت هم دې ، «والطور» دا اول قسم دې ، او په دعوی دسورة یعنی په ثبوت دقیامت

باندې اول دلیل نقلی دې ، طور په اصل کښ هغه غرته وائی چه تک شین وی، بوتی ونې

پکښ وی، خو عرف کنبی ټی اطلاق په هغه معروف غر باندې کیږي چه پکښ الله ﷻ د

موسی علیه السلام سره همکلامی کړې وه ، دیته طور سینا هم وائی. او دلته په قسم سره مقصود

طور غر نه دې بلکه هغه وحی ده چه په کوه طور کښ په موسی علیه السلام نازل شوې وه چه ان

السَّاعَةَ آتِیَ اکَاذُ اخْفِیْهَا طه: ۱۵، او قسم او جواب قسم کنبی مناسبت دا دې چې دغه وحی په

دې گواه ده چه قیامت خامخا واقع کیدونکې دې او هریو کس ته به د هغه د عمل بدله

میلاویري ، څوک ترینه تختیدلې یا ځان بچ کولې نشي . واؤ په والطور کښ قسمیه دې

اوباقی کښ عاطفه دې.

﴿وَكِتَابٍ مَّسْطُورٍ﴾ دا دویم قسم او دویم دلیل نقلی دې په ثبوت د قیامت، مراد د

کتاب نه جنس کتاب سماوي دې یا په مناسبت دطور سره توراۃ مراد دې «مسطور» ای

مکتوب علی وجه الانتظام ، یعنی په ترتیب سره لیکلې شوې . «في رق» «رق» نرمه اوباریکې څرمنې ته وائی، کله چه کاغذ نه وؤ موجود نویه دې به لیکل کولې شو ، دلته ورنه مطلق اوراق مراد دی ، دڅرمنې وی اوکه د کاغذ . «منشور» خور او کهلاؤ ته وائی، صفت دې د «رق» یا د «کتاب» ، یعنی خور او کهلاؤ کتاب ، او دا کنایه ده د صفت هدایت . ځکه چې کتاب کهلاؤ وي نو څوک ترینه څه اخذ کولې شي ، که راټول او بند وي نو څوک به ترینه څه ازده کړي ، مطلب دا دې چې داسې کتابونه چې هغه سراسر هدایت دی ، د هدایت طلب گار ته په کښې راهنمائي ده . **قسم او جواب قسم کښې مناسبت** دا دې چې دا د هدایت نه ډک کتابونه هم د دې گواهي ورکوي چې قیامت به قائم کیږي، او څوک به ترینه بچ نشي

﴿وَالْبَيْتِ الْمَعْمُورِ﴾ **د اووم قسم** او دلیل وحی دې . . بیت معمور داپه ووم (۷) اسمان کښ په محاذة د خانه کعبی د فرشتو قبله ده، چه روزانه دلته اویا (۷۰) زره فرشتې عبادت، طواف وغیره دپاره راځی، اوکوم فرشتې چه یوځل دلته عبادت اوکړی نورقیامت په پورې بیادهغوی نمبرنه راځی، په احادیثو دمعراج کښ ددې بیان دې، په مسلم وغیره کښ دی **ثُمَّ رُفِعَ إِلَى الْبَيْتِ الْمَعْمُورِ فَقُلْتُ يَا جِبْرِيلُ مَا هَذَا؟** قال هذا البيت المعمور يدخله كل يوم سبعون الف ملك اذا خرجوا لم يعودوا فيه اخر ما عليهم . او یا ترینه مراد کعبه او بیت الله دې ، تفسیر جواهر القرآن کښې دي چې دلته هم ذکر د مکان دې خو مقصود ترینه هغه وحی ده چې دلته شوې ده ، **نو قسم او جواب قسم کښې مناسبت** دا شو چې هغه وحی چې په بیت الله کښې شوې ده هغه هم په دې شاهد ده چې قیامت به واقع کیږي .

بعض مفسرینو لیکلي دي چې «البيت المعمور» نه مراد زمکه ده چې انسان ئي تعمیر کړې دې او آباده کړې ئي ده ، او د دې قرینه ورستونې آیت دې چې هغې کښې د آسمان ذکر به طور شاهد شوې دې ، (تدبر قرآن) نو دې تقدیر باندې قسم او جواب قسم کښې مناسبت دا دې چې زمکه کښې که څوک څومره څه آبادي اوکړي نو هغې کښ تغییر خامخا واقع کیږي ، او دا څوک نشي منع کولې ، نو دا تغییرات په دې شاهد دي چې قیامت به خامخا واقع کیږي او دا به څوک دفع نه کړي .

﴿وَالسَّقْفِ الْمَرْفُوعِ﴾ **د اووم قسم** دې او اول دلیل عقلي دې او «السقف المرفوع» نه مراد آسمان دې ، او **قسم او جواب قسم کښې مناسبت** داسې دې چې دا آسمان هم په دې دلالت

کوي قیامت به واقع کیږي او څوک به ترینه ځان بچ نه کړي ، ځکه چې کوم ذات دومره لوی آسمان اوچت او درولو باندې قادر دې هغه په قیامت راوستو باندې هم قادر دې . او انسان چې هغه باندې آسمان احاطه کړې ده ، چرته چې هم څي خو د آسمان نه لاندې به وي کفوله تعالی ﴿إِنْ أَسْأَلُكُمْ أَنْ تَنْفَعُوا مِنْ أَطْفَالِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ فَانْفَعُوا لَا تَنْفَعُونَ إِلَّا بِسُلْطَنِ﴾ الرحمن ۳۱. د دې دائرې نه بهر نشي وتلې ، نو آسمان خو د الله ﷻ د قدرت یو مظهر دې چې د دې دائرې نه نشي وتلې نو الله ﷻ د قدرت دائرې نه به څنگه اوزي او قیامت په ورځ به ځان څنگه بچ کړي

﴿وَالْبَحْرِ الْمَسْجُورِ﴾ دا پنځم قسم دې او دویم دلیل عقلی دې په ثبوت د قیامت ، او «(البحر)» نه مراد هغه سمندر دې چې زمکې نه شي احاطه کړې ده ، «(المسجور)» په معنی د المقتل سره دې ، یعنی د اوبو ډک سمندر ، او قسم او جواب قسم گڼې مناسبت دا دې چې لکه څرنگه بحر مسجور په تاسو احاطه کړیده چې زمکې کومې کنارې ته اوځي ، دې سره به مخامخ کیږئ نو دغه شان به قیامت هم په تاسو احاطه او کړی او هیڅ چرته به ترینه ځان بچ نه کړئ ، (جواهر) ﴿إِنْ عَذَابَ رَبِّكَ لَوْ قَرِحَ﴾ جواب قسم دې ، او د سورة مرکزي دعوه ده ، «مَا لَكُمْ مِنْ دَافِعٍ﴾ من زانده دې برائی تاکید یعنی هیڅ څوک به نشي دفع کولی.

يَوْمَ تَمُورُ السَّمَاءُ مَوْرًا ۝ وَتَسِيرُ الْجِبَالُ سَيْرًا ۝ تَقْوِيلٌ يَوْمَ

په هغه ورځ چې ا خوڅیږې به اسمان په زوره زوره ، اوروان به شی غرونه په عجیبه طریقی سره پس هلاکت دې په دغه ورځ

لِلْمُكَذِّبِينَ ۝ الَّذِينَ هُمْ فِي خَوْضٍ يَلْعَبُونَ ۝ يَوْمَ يَدْعُونَ

مکذ بینو لپاره ، هغه چې هغوی په باطل کښ پراته دي لوبې کوي ، په هغه ورځ چې وردیکه کولیشی به دوی

إِلَى تَارٍ جَهَنَّمَ دَعَا ۝ هَلِذَا النَّارُ الَّتِي كُنْتُمْ بِهَا تُكَذِّبُونَ ۝

اورد جهنم ته په سختو دیکوسره ورته به اووئیلې شی دا اوږدې هغه چې تاسو پدې تکذیب کولو

أَفَسِعَرُ هَذَا أَمْ أَنْتُمْ لَا تُبْصِرُونَ ﴿٥٥﴾ إِصْلَوْهَا فَاصْبِرُوا أَوْ لَا تَصْبِرُوا

آيانوسحردي دالوکه تاسونی نه وینې داخل شی دې ته پس صبرکوی تاساوکه نکوی،

سَوَاءٌ عَلَيْكُمْ إِنَّمَا تُحْزَوْنَ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٥٦﴾

«واړه» برابر دی په تاسویشکه بدله درکولې کيږي تاسوته دهغه عملونوچه وئ تاسوچه کول به مو.

﴿يَوْمَ تَمُورُ أَلْسِمَاءٌ مَوْزًا﴾ په ديکښې تخويف اخروي ذکرکيږي مکذبینو اومنکرينو د قيامت ته 'يوم' يا ظرف دې د پاره د 'لواقع' يعنې دا عذاب به په هغه ورځ واقع کيږي په کومه ورځ چه اسمان اولرځيږي او د ډيرو خوځيدلوپه وجه به اوچوۍ يا ظرف دې دپاره د ورستو ﴿فَوَيْلٌ﴾ يعنې پدغه ورځ به مکذبینو دپاره هلاکت وي، ﴿تَمُورُ﴾ اي تضطرب 'مور' ډير په تيزۍ سره حرکت کولو ته وائي، او قيامت ته نيزدې به آسمان په خپله هم ډير تيزۍ سره به حرکت او جرقيدل شروع کړې چې هغې د وجهې نه به اوچوي او دغه شان په آسمان کښې موجود نظام د نور، ستوري، سپوگمۍ بلکه ټول نظام شمسي به د معمول حرکت خلاف انتهائي تيز رفتاري سره حرکت شروع کړي او د عالم نظام به درهم برهم شي او قيامت به واقع شي.

﴿وَتَسِيرُ الْجِبَالُ سَيْرًا﴾ يعنې غرونه به يوړلې شي په يو عجيبه وړلوسره، کيفيت دسيرپه سورةواقع آيت (٥٥) وغيره کښ ذکردي وبست الجبال بساً، لکانت هباءً منبثاً يعنې غرونه به زرې زرې شي، دښکوديرئ به شي، اوياباه په هواکښ خواره واره کړيشي، ﴿لِّلْمُكَذِّبِينَ﴾ دقيامت تکذيب کونکي، درسالت تکذيب کونکي.

﴿هُمْ فِي حَوْضٍ مُّلْعُونٍ﴾ 'خوض' په اصل کښې اوبو کښې غوطه کيدلو ته وائي، او يو باطل قول او عمل د خپل زندگۍ مشن جوړول او هغې کښې همه تن مشغوله کيدلو د پاره هم استعماليري، نو دلته ئي د دوي تشبيه غوطه زن سري سره ورکړې شوې ده چې څنگه هغه د غوطې په حالت کښې نه څه ويني او نه آوري دغه شان دوي هم په باطل امورو کښې داسې نتوتي دي چې نه بل څه ويني او نه آوري.

﴿يَوْمَ يُدْعَوْنَ إِلَىٰ تَارِ جَهَنَّمَ دَاعٍ﴾ «يَوْمَ تُمُورُ» نه بدل دې «دَعَا» ونيلې کيږي تيل وهلو اوسختې ديکې ورکولو ته کفوله تعالیٰ يدع اليتيم «ماعون: ۲» يعنى دوى ته به جهنم ته ديکې ورکړيښى. اول به ورته لاسونه د ستونو سره او ترلې شى اوسرخيې به يې يوځای کړيښى بيا يې جهنم ته تيل وهى «اعاذنا الله منها»

﴿هَذِهِ النَّارُ الَّتِي﴾ دينه مخکښ ليقل لهم مقدر دې «أَفِيخُزْ هَذَا» استفهام توبيخي دې. «هذا» اشاره عذاب د جهنم ته ده. يعنى دنيا کښې چې تاسو باندې قرآن تلاوت کيدو او دې عذاب نه يړولې شوى نو تاسو به وې چې دا سحر دې کفوله تعالیٰ «وقال الذين كفروا للحق لنا جاءهم ان هذا الاسحر مبین» السبا: ۴۳ نو اوس او ايې چې دا عذاب هم سحر دې او که نه؟ «أَمْ أَنتُمْ أَتُّزَلَّ أَتُبْصِرُونَ» يا که څنگه تاسو ته په دنيا کښې حق نه ښکاريږي او دا خو ونيلو «ومن بيننا وبينك حجاب» دغه شان دا عذاب هم اوس نه وينئ؟

﴿سَوَاءٌ عَلَيْكُمْ﴾ خبر د مبتدا محذوف دې اى صبرکم وجزعکم سواء عليكم: ﴿إِنَّمَا تُجْزَوْنَ مَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ﴾ تعليل دې د ﴿سَوَاءٌ عَلَيْكُمْ﴾ يعنى که تاسو اوس پدې عذاب د جهنم صبر کوئ او که فرياد کوئ دواړه په عدم نفع کښ برابر دي ځکه چې تاسو ته دخپلو عملونو جزاء ملاوېږي چې دا حتمى فيصله ده د الله ﷻ

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَنَعِيمٍ ﴿٥٤﴾ فَيَكْبِتُونَ بِمَا أُنْهَاهُمْ رَبُّهُمْ ۖ

بيشکه متقيان به جنتونو او نعمتونو کښ وي. خوشحالي کونکي به وي په هغه څه چې ورکړې وي دوى ته رب د دوى

وَوَقَّاهُمْ رَبُّهُمْ عَذَابَ الْجَحِيمِ ﴿٥٥﴾ كُلُوا وَاشْرَبُوا هَنِيئًا بِمَا

اوېچ کړې به وي رب د دوى د عذاب د جهنم نه ورته به او ونيلې شى خورئ او څکئ څه به خوند سره په سبب د هغه عملونو

كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٥٦﴾ مُتَّكِئِينَ عَلَىٰ سُرُرٍ مَّصْفُوفَةٍ ۖ وَزَوَّجَاهُمْ

چې تاسو به کول تکیه لگونکي به وي په تختونو صف کړو شوو باندې. يوځای به کړو مونږ دوى

يُخَوِّدُ عَنْهُمْ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاتَّبَعَتْهُمْ ذُرِّيَّتُهُمْ بِإِيمَانٍ

غټو سترگو والا حورو سره، او هغه خلق چه ايمان ئي راوړې دې واټناغ ئي كړي وي د دوي اولادونو د دوي په ايمان كښ

أَحَقُّنَا بِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ وَمَا آتَيْنَاهُمْ مِنْ عَمَلِهِمْ مِنْ شَيْءٍ كُلُّ امْرِئٍ

يوځان به كړومونېدوي سره اولادونه ددوي اوكم به نه كړوددوي نه په عمل د دوي كښ هيڅ څيز هريوسړې به

بِمَا كَسَبَتْ رَهَبٌ ۝

په هغه عمل كښ چه ئي كړې وي گرفتاره وي.

﴿إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ مَّكَدِّينَ﴾ ته د تخويف اخروي نه بعد متقينو ته بشارات اخرويه او دهغوئ اخروي انعامات او حالات ذكر كيږي، او دا ئي اول حالت او انعام دې چه دوي به هلته بالكل مأمون اوبى فكره اوسپړي، د عيش عشرت ارام راحت هر قسمه اسباب اوسامان به ورته حاضر وي، د دوزخ د عذاب نه به محفوظ وي ﴿فَلْيَكْبِتْ﴾ * فكه د زړه خوشحالي او رضاء ته وئيلې كيږي ، يعني دوي به الله ﷻ په وركړه باندې رضا او خوشحاله وي اي: راضين مسرورين بما اناهم رحم ، يا په معنى د متلذذين سره يعنى خوندونه به اخلى د جنت نعمتونو نه ، او يا فاعل ذى كذا دې اى ذوى لاهكه كثيرة (قرطبى)، يعنى ډيرو ميوو والا به وي ﴿وَوَقَّعَتْهُمْ﴾ يعنى ابتداء به جنت ته داخلېږي جهنم ته به نه ځي اللهم ارزقنا الجنة.

﴿كُلُوا وَاشْرَبُوا﴾ دا د بل انعام بيان دې ، چې خوراك سكاك فراواني به پرې وي ، چې څه ئي زړه غواړي هغه به خوري او څكي ، دينه مخكښ يقال لهم مقدر دې، او مفعول ئي د تعميم د پاره حذف شوې دې، يعني چې څه مو زړه غواړي هغه څكى او خورى ﴿هَيِّئْ﴾ صفت دې د مقدر د پاره اي: اكلا و شربا هئيا يا منصوب بنابر حاليت دې د ضمير د ﴿كُلُوا وَاشْرَبُوا﴾ نه هئى: هغه طعام ته وائى چه خونده وراومزیدار وي يا هغه طعام چه بغير دمشق نه حاصل وي ﴿بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ﴾ بقاء سببيه ده، نيك عمل سبب ظاهري دې د پاره د دخول جنت.

﴿مُتَكِينِينَ﴾ داني د بل انعام بيان دې، چې الله ﷻ به ورله د ملګرو خاښته مجلس هم ورکړي، قطار در قطار به کټونه او پالنګونه لګیدلي وي او دوئ په هغې ناست او تکیه لګولې خوراک سکاګ به کوي، او ګپ شپ به هم لګوي «متکین» حال دې دضمیر دجمع نه په «کُلا» کنس، «عَلَى سُرُرٍ» جمع دسیرده، کټ پالنګ وغیره ته وائی، «مُضْفُوفُونَ» یعنی په سیدهاقطار کنس به پراته وی، یو بل ته به شاه نه وی د جنتیانو،

﴿وَوُضِعَتْ لَهُمُ نُحُورٌ عِینَ﴾ داني د بل انعام بیان دې، چې شهباني قوت تسکین د پاره به ورله الله ﷻ خاښته، غټو او تورو سترګو والا حورې رفاقت کنس ورکړي، «تزوید» معنی یوځای کولو او جوړې ګرځول دی.

﴿وَالَّذِينَ ءَامَنُوا وَاتَّبَعَتْهُمْ﴾ داني د بل انعام بیان دې چې الله ﷻ به نبي اولاد هم دوئ سره یو ځای کړي دوئ د اکرام او رضاء د پاره، حالانکه د هغوئ عمل به داسې نه وي چې هغې په وجه دوئ دا مقام او مرتبه موندلې وې.

په آیت کنس لوی بشارت دې اهل ایمان ته، د کومو مؤمنانو والدین چه د نیک عمل په وجه د جنت اعلی درجو ته رسیدلی وی، او دوئ په عمل کنس د والدینو نه کم وی، نو الله ﷻ به د والدینو د خوشحالی دپاره د دوئ اولاد دوئ سره یوځای کړی روح المعانی وغیره په حواله د ابن ابی حاتم او بیهقی رحمهما د ابن عباس رضی الله عنهما نه نقل کړیدی چه هغه فرمائی چه ان الله تعالی لیرفع ذریة المؤمن معه فی درجته فی الجنة وان كانوا دونه فی العمل لتقر بهم عینه الله ﷻ د مؤمن د اولاد درجه په جنت کنس اوچته وی او ده سره ئی برابره وی اگرچه دوئ په عمل کنس کم وی د هغه نه، د پاره د دې چه د هغه سترګې پرې یخی شی.

ابن کثیر د طبرانی په حواله حدیث مرفوع نقل کړیدی، چه نبي اکرم صلی الله علیه و آله فرمائی چه کله یو سړې جنت ته داخل شی نو هغه به د خپل مور پلار او بی بی او اولاد باره کنس تپوس او کړی (چه هغوئ چرته دی) نوده ته به او و نیلې شی چه هغوئ د عمل په اعتبار سره ستادرجې ته نه دی را رسیدلی، نو هغه به عرض او کړی چه یارب قد عملت لی ولهم، ما د خان د پاره هم او د هغوئ د پاره مې هم عمل کړې وؤ، نو الله ﷻ به حکم او کړی چه هغوئ ورسره هم یو ځای کړی.

نو دينه معلومه شوه چې لکه څرنگه چې په برکت د عمل د والدينو سره اولاد ته نفع رسی نو دغه شان د اولاد د نیک عمل په برکت سره هم والدينو ته نفع رسی، د ابوهريره رضي الله عنه روايت دي چې نبی کریم ﷺ فرمائي چې الله ﷻ د يو بنده درجه په جنت کښ اوچته کړی نوهغه به تپوس اوکړی چې داماته څنگه ملاؤ شوه نوالله ﷻ پورته او فرمائي چې په استغفار د بجي ستا، ستا د پاره (ابن کثير).

﴿ذُرِّيَّتُمْ﴾ مراد ورنه صليبي اولاد دي او بعض وائي چې د ذريت نه مراد مطلق توابع دی، صليبي اولاد نه علاوه نور خپل خپلوان ورنه هم مراد کيدی شي «بايان» جار مجرور متعلق دی ﴿وَأَنْتُمْ﴾ پورې اوتنوين دپاره ده تقليل دی، يعنی دوی هم مؤمنان وی. اگرچه ډير کمزوري درجی کښ ايمان ولې نه وی. اوداهم کيدی شي چې «بايان» جار مجرور مابعد «الحقنا» پوری متعلق وي، اودی صورت کښ تنوين په «بايان» کښ دپاره د تعظيم دي، اوايمان نه مراد آباؤو ايمان دي، مطلب به داسی شی چې د دوی د آباؤو عظيم او مضبوط ايمان په سبب به مونږ دوی هم هغوی سره ملحق کړو. (کشاف)

﴿وَمَا آتَيْنَاهُمْ مِنْ عَمَلِهِمْ﴾ يعنی ديوخائی کولو دپاره به داسې نشی کولې چې اعلیٰ نه ادنی جوړشی بلکه بمقتضى ئی فضل دادنی نه به اعلیٰ جوړشی.

﴿كُلُّ امْرِئٍ يَمَّا كَسَبَ رَهِينٌ﴾ رهن بمعنی مرهون دې مخکښ بيان د فضل ووجه د آباؤو د نیک عمل په وجه د ذريت درجه هم اوچته کيږی پدیکښ بيان د عدل دي چې هيڅ څوک به د بل په عمل کښ نه نيولې کيږی بلکه هر سړي به په خپل عمل کښ گانډه وی، گویا چې عمل پمزله د قرض دي او نفس د انسان پمزله د رهن دي. رهن ترهغه وخته پورې نه ورکولې کيږی تر څو چې قرض ادا نه کړی شي، نو په قیامت کښ که د انسان عمل نیک اوصالح وی نو دي به خلاص شی، او که عمل غیر صالح وی نو خلاصې به نوی کقوله تعالیٰ: کُلَّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ رَهِينَةً. الا اصحاب اليمين (مذثر: ۳۸، ۳۹) يعنی هر انسان پخپل عمل کښ گانډه او گرفتار دي عند الله، مگر اصحاب يمين چې دوی په نیک عمل سره خپل ځانونه ازاد کړيدي (روح المعاني).

وَأَمْدَحُّهُمْ بِفَاكِهَةٍ وَلَحْمٍ مِّمَّا يَشْتَهُونَ ﴿٧﴾ يَتَنَزَّعُونَ فِيهَا

او زیاتر به دوی ته میوه او غوینې هغه چه دوی نی اشتهاکوی تالانی به کوی په هغې جنتونکی

كَأَسَا لَا لَغْوٌ فِيهَا وَلَا تَأَلُّيمٌ ﴿٨﴾ وَيُطَوَّفُ عَلَيْهِمْ غِلْمَانٌ لَهُمْ

په پیالې د شرابو چه نه به وی په هغې کښ لغوي و نیل اونه گناه او گرضی به به دوی باندې غلامان خادمان ددوی

كَأَنَّهُمْ لَوْلُو مَكْنُونٌ ﴿٩﴾ وَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ يَتَسَاءَلُونَ ﴿١٠﴾

گویا که هغوی به ملغري پته ساتلې شوې وی او مخ به کړی بعضی ددوی نه بعضی نورو ته، د یوبل نه به تپوس کوی.

قَالُوا إِنَّا كُنَّا قَبْلُ فِي أَهْلِنَا مُشْفِقِينَ ﴿١١﴾ فَمَنَّ اللَّهُ

وانی به بیشکه وژمونږ مخکښ په دنیا کښ پخپل اهل کښ بیردونکی دالله ﷻ په احسان او کړوالی ﷻ

عَلَيْنَا وَوَقَعْنَا عَذَابَ السَّوْمِ ﴿١٢﴾ إِنَّا كُنَّا مِنْ قَبْلُ نَدْعُوهُ

په مونږ اووئ ساتلو د عذاب گرمې هوانه بیشکه وژمونږ مخکښ ددې نه چه عبادت موکولو دالله ﷻ

إِنَّهُ هُوَ الْبَرُّ الرَّحِيمُ ﴿١٣﴾

بیشکه الله صرف هغه احسان کونکې مهربانه دې

﴿وَأَمْدَحُّهُمْ﴾ ای وزدنام، دا هم انعام دې چې کوم کوم نعمتونه ورله الله ﷻ ورکړي

وي، نو دا نه ده چې بس په یو ځای به اولار وي او یو متعین مقدار او یو خوند به نی وي ، بلکه الله ﷻ به ورله وقتا فوقتا کم وکيف کښې اضافه کوي

﴿يَتَنَزَّعُونَ فِيهَا﴾ دا نی بل نعمت تذکره ده ، چې شرابو دور به پکښې چلیږي او دابه

بالکل صفا او پاکیزه شراب وي ، تنازع دوه معنی مفسرینو ذکر کړې دي : (۱) تعاطي ، یعنی یو بل ورکول ، (۲) تجاذب ، تالانې یعنی د خوشحالی په وجه به د یوبل نه اخیل او تالانې به کوی. ﴿لَا لَغْوٌ فِيهَا﴾ ای فی شرها، یعنی ددې شرابو څکلو په دوران کښ به دوی

لغو او گدې وې نه وائی لکه د دنیا په شرابو کښ دغه تاثیر دې «وَلَا تَأْتِيَهُمْ» اونه به د دې په ځکلو سره د څه گناه ارتکاب کوي، یعنی داسې عمل چه په دنیا کښ ورته نسبت د گناه کیږي.

﴿وَيُطَوِّفُ عَلَيْهِمْ﴾ یعنی د جنتیانو د خدمت دپاره به داسې غلامان او خدمتگاران وی چه په ښائست کښ، نظافت کښ او په ښائسته لباس کښ به داسې وی چه لکه ملغلرې، نه به ورته چالاس لگولې وی اونه پرې گردو غبار لگیدلې وی.

﴿وَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَىٰ بَعْضٍ﴾ دا د بل نعمت تذکره ده، چې دوستان به را جمع کیږي او د تیر ژوند «یعني د دنیا د ژوند، قصې او تذکرې به یو بل ته کوي. ﴿قَالُوا إِنَّا كُنَّا﴾ دا د هغوی یوه تذکره به طور مثال پیش کیږي، یعنی په خپلو خبرو کښ به دا خبره هم کوي، «قَتَلُ» یعنی مخکښ د دې حال نه په دنیا کښ، ﴿فَنُفِثْنَا مَنُفِثَيْنِ﴾ یعنی په دنیا کښ به د عذاب او عقاب د الله ﷻ ته یریدلو، «عَذَابُ السُّمُورِ» یعنی هغه عذاب چه په مساماتو د بدن کښ ننوځی، چه هغه گرمه هواده، د جهنم، بعض وائی «سُوم» د جهنم د نومونو یونوم دې ﴿وَأَنَا كُنَّا مِنْ قَبْلُ نَدْعُوهُ﴾ یعنی مونږ به په دنیا کښ صرف او صرف د الله ﷻ عبادت کولو، یاد دعا نه دې، یعنی مونږ به په دنیا کښ هم د دې عذاب نه دېچ کیدو دعا گانې د الله ﷻ غوڅتلې، «اللَّهُمَّ مِنْ عَلَيْنَا وَقِنَا عَذَابَ السُّمُورِ إِنَّكَ أَنْتَ الْبَرُّ الرَّحِيمُ. ﴿إِنَّهُمْ هُمُ الْكَاذِبُونَ﴾ ای المحسن.

قَدْ كَرِهَ فَمَا أَنْتَ بِعَمَتِ رَبِّكَ يَكَايُنِ وَلَا مَجْنُونٍ ۖ أَمْ يَقُولُونَ

پس نصیحت کوه ته پس نه ئی ته په سبب د نعمت د رب خپل سره کاین اونه مجنون خادوئ داوا ئی

شَاعِرٌ تَتَرَبَّصُّ بِهِ رَيْبَ الْمُنُونِ ۖ قُلْ تَرَبَّصُوا فَإِنِّي

چه دا پیغمبر شاعر دې مونږ انتظار کوؤ په ده د حادثې د مرگ، ته ورته اووا به انتظار کوئ پس بیشکه څه هم

مَعَكُمْ مِنَ الْمُنْكَرِ صِبْغٍ ۖ أَمْ تَأْمُرُهُمْ أَخْلَامُهُمْ بِهَذَا أَمْ هُمْ قَوْمٌ

ستاسو سره د انتظار کونکو نه یمه آیا حکم کوی دوی ته عقلونه د دوی د دې خبرو بلکه دوی قوم

طَاغُونَ ﴿٦﴾ اَمْ يَقُولُونَ تَقَوَّلَهُ ۖ بَلْ لَّا يُؤْمِنُونَ ﴿٧﴾ فَلْيَاثُوا

سرکش دي، ځا، دوى داوانى چه دځان ئى جوړ کړيدې داقرآن بلکه ايمان نه راوړى دوى، پس رادى وړى دوى

يَحْيٰىيْ مِثْلَهُ اِنْ كَانُوا صٰدِقِيْنَ ﴿٨﴾

يوکلام بشان ددې قرآن کچرته وى دوى ريشته

﴿فَذَكِّرْ﴾ پدې آياتونو کښ د کفارو څو اعتراضات او د هغې جوابات نقل کيږي او نبي کریم ﷺ ته تسلي ورکولې کيږي چې خپل وعظ ونصيحت جاري ساته ، ددوى د بيکاره خبرو او بې بنياد اعتراضاتو په وجه دعوت او تبليغ مبارک کارمه پرېږده ،

﴿فَمَا أَنتَ بِنِعْمَتِي﴾ ديكښې د کفارو ددو اعتراضاتو ذکر او جواب دې ، چې کفار کله تاته کاهن وائي او کله درته مجنون او ليونې ، خو نه ته کاهن ئي ځکه چې کهانت ځان له علم دې او دهغې خپل مقدمات وي او هغه دلته نشته ، او نه ته مجنون ئي ، ځکه چې هغه خو د عقل نعمت نه محرومه وي ، داسې پر حکمت کلام څنگه پيش کولې شي ، بلکه ته د خپل رب په نعمت سره متلبس ئي او د نبوت نعمت ئي درله درکړې دې او دهغه حقيقي صادق پيغمبر ئي، خو دوى د ضد او حسد د وجهې نه دا اعتراضات کوي

﴿اَمْ يَقُولُونَ﴾ دا د مشرکينو دويم اعتراضات ذکر دې ، چې کله دوى په تا د شاعر گمان کوي او شاعر دې بولي ، او په دې انتظار کښي دي چې څنگه نور شاعران مړه شول او پرستاران ئي ختم شول ، داسې به يو ورځ ته هم مړ شي او پرستاران به دې ختم شي ، نو دوى به درنه خلاص شي ، ام پمعنى د بېل سره دې ، او دوى دا اعتراض علي سبيل الترقى ذکر کيږي ، چه ځا، دوى دا خبره هم کوي چه داپيغمبر (نعوذ بالله) شاعر دې ﴿رَبِّ اَلْمُنُونِ﴾ "رب" "راب" "ريب" نه دې د شک معنى کښ استعمالېږي، کماي الحديث: وودع مايرييك الى ما لايرييك ليکن دلته پمعنى د حادثې سره دې ، ځکه چې د دې هم څه پته نه لگي، څه وخت هم راتلې شي. «المنون» دَمَنْ الشئ يَمُنْ نه دې، پمعنى د قطع سره، مراد ترينه مرگ دې، ځکه چې داهم انسان دنيا نه کټ کړې او اضافت بيانېه دې ، يعنى هغه حادثه چې مرگ دې ، او يا «ريب» په معنى د حادثې سره او «المنون» په معنى د دهر سره دې . يعنى حوادث د زمانې

انتظار کوي ، چې هغه پرې راشي نو دې به هغې کښې مشغوله شي او دعوت کار به ورڅه پاتې شي

﴿قُلْ تَرَبُّواْ ۖ اِذَا دَکْفَرُوْا دَ قَوْلِ مَّذْکُوْرٍ دَ دَ اَوْ تَسْلِي دَ نَبِي کَرِيْم ۖ تَه ۖ﴾ چې اوسن په انتظار کښې ، مونږ هم انتظار کوو ، چرته به درله الله ﷻ دا خوب پوره نه کړي کما قال جل في علاه : « هو الذي ارسل رسوله بالهدى و دين الحق ليظهره على الدين كله ولو كره المشركون » او ډير زر دوى خپل انجام په بدر کښې اوليدو .

﴿ اَمْ تَأْتُرُهُمْ اَحْلَمُهُمْ ۖ كَذٰٓا ۖ دِيكښې د دوى بې وقوفې او د اعتراضاتو كمزوري طرف ته اشاره ده ، چې دا كوم عقل دې چې يو كس دې شاعر او كاهن هم وي چې دا انتهائي عقل مند كيدو باندې دلالت كوي او بل طرف ته ليونې هم وي چې دا ورنه د عقل د سلب تقاضه كوي !! كوم عقل تاسو ته دا خبره خودلې ده ، «هذا» كښې مذكور متضاد اقوالو ته اشاره ده . ﴿ اَمْ هُمْ قَوْمٌ طٰغٰوْنَ ۖ اضراب ابطالي دې ، يعنې دا دعقل تعليم نه دې بلکه دا د دوى سرکشي

۵۵

﴿ اَمْ يَقُولُوْنَ تَقَوَّلُوْا ۖ هٰذَا دَ مَشْرِكِيْنُوْا ۖ اَعْتَرٰضُ نَقْل کيږي چې دا قرآن د الله ﷻ كلام نه دې بلکه دې پيغمبر د خپل خان جوړ کړې دې ﴿ بَلْ لَا يُؤْمِنُوْنَ ۖ بَلْ د پارمېد اضراب ابطالي دې ، يعنې پيغمبر د خان نه ، نه دې جوړ کړې خو دوى پرې د ضد او عناد د وجهې نه ايمان نه راوړي ﴿ فَلْيَاْتُواْ هَکِيْمًا ۖ داذ دوى اعتراض جواب دې چې کچرې دا كلام دې پيغمبر د خان نه جوړ کړې دې نو تاسو خو هم عرب يئ ، تاسو هم د خپل خان نه داسې كلام راوړئ ، که تاسو داسې كلام نشئ پيش کولې نو ظاهره ده چه دا كلام د الله ﷻ د طرفه دې .

اَمْ خُلِقُوا مِنْ غَيْرِ شَيْءٍ اَمْ هُمُ الْخُلُقُوْنَ ۖ اَمْ خَلَقُوا السَّمٰوٰتِ

آبادوى پيدا کړى شوى بى دڅه خيزنه اوکه دوى پخپله پيدا کونکى دى آبادوى پيدا کړيدى اسمانونه

وَالْاَرْضِ بَلْ لَا يُؤْمِنُوْنَ ۖ اَمْ عَنْدَهُمْ خَزَايِنُ رَّبِّكَ اَمْ هُمُ

اوزمکه، بلکه دوى نه کوى يقين آبادوى سره دى خزاني درب ستايدوى

الْمُصْطَفِرُونَ ﴿٦٠﴾ أَمْ لَهُمْ سُلَّمٌ يَسْتَمِعُونَ فِيهِ ۚ فَلْيَأْتِ

واکداره دی. آياشته دې دوى لره اندر پايه چه آوری خبرې دملانکو په هغې باندې پس را دې وړې

مُسْتَمِعُهُمْ بِسُلْطَنٍ مُّبِينٍ ﴿٦١﴾

آوريدونکې ددوى يودليل ښکاره.

﴿أَمْ خُلِقُوا مِنْ غَيْرِ شَيْءٍ﴾ دا زجو دې مشرکينو ته په ايمان نه راوړلو باندې . چې دا مشرکين په الله تعالى باندې ايمان ولې نه راوړي؟ آيا دوى دا وائي چې د دوى څوک خالق نشته يا دوى خپله د خپل ځان تخليق کړې دي، لهذا دوى باندې د چا اطاعت او بندگي لازمه نه ده. ﴿مِنْ غَيْرِ شَيْءٍ﴾ معنی يا "من غير خالق" ده يعنی دوى خپل پخپله پيدا شويدى هيڅ څوک خالق ئې نشته، او يا ئې معنی عبث او بې مقصد ده کفوله تعالى: "الْحَسْبُ اِنَّمَا خَلَقْتُمْ عِبْرًا" آيت کتب استفهام انکاري دى يعنی نه داسی نشی کيدلې چې دوى دپاره څوک خالق نه وي، ځکه چې دابالکل بديه البطلان خبره ده چې دومره منظم او متقن وجود بغير د خالق خپل پخپله پيداشي، اونه دوى خپل تخليق کونکى دى، ځکه چه شې واحد په جهت واحده سره علت او معلول نشي کيدې.

﴿أَمْ خُلِقُوا الْمَشْنُونِ﴾ د ابل زجو دې چې آيا آسمانونه او ځمکې دوى پيدا کړې دى، چې دوى ځان د کائنات حکمرانان او مالکان گنهي او الله تعالى ته سرتيتی نه کوي؟ ﴿بَلْ لَا يُفْقِنُونَ﴾ بل دلته هم د اضراب ابطالي د پاره دې، يعنی هرگز دوى نه دي پيدا کړي، دا خو د دوى خپل اقرار دې چې ځمکو او آسمانونو خالق و مالک الله دې کما في قوله جل في علاه: ولئن سالتم من خلق السموات والارض وسخر الشمس والقمر ليقولن الله (العنکبوت: ٦١) بلکه اصل مسئله دا ده چې دلائل تول موجود دي خو دوى يقين نه کوي.

﴿أَمْ عِنْدَهُمْ خَزَائِنٌ﴾ د ابل زجو دې، يعنی آيا دوى د الله تعالى خزانو مالکان دى، چې چاته ئې خوښه شى نبوت رزق وغيره ورته ورکړي او چاته يې چه خوښه شې ترينه يې منع کړي، نو ځکه دوى ايمان نه رواړي، استفهام دانکار دپاره دې ﴿أَمْ هُمُ الْمُصْطَفِرُونَ﴾ دلته هم

استفهام د انکار د پاره دې، يعنې د خزانو مالکان خو خود نه دی بلکه د خزانو واکداره او چوکيداران هم نه دی.

﴿أَمْ هُمْ مُلْكٌ﴾ پديکې هم زجودې مشرکينو دمکې ته په انکار د رسالت باندې چه آيا دوى، د حضور ﷺ د رسالت نه انکارېدې وجه کوى چه دوى دادعوه کوى چه دوى په پورو (اندرپايه) اسمان ته ختلى دى او کلام د الله ﷻ او د فرشتوئى اوريدلې دې چه (نعوذ بالله) دا پيغمبر په حقه نه دې، استفهام انکارى دې، يعنې د دوى د طاقت نشته دې، ﴿يَسْتَمِعُونَ﴾ مفعول محذوف دې چه کلام الله دې، ﴿يَهْدِي﴾ بمعنې د عليه دې،

﴿فَلْيَلِمْ مُسْتَمِعُهُمْ﴾ کچرې دوى پخپله دعوه کبس رشتنى وى نودعوه کونکې دې واضح دليل پيش کړى، لکه څرنگه چه حضور ﷺ نى په دليل سره بيانوى

أَمْ لَهُ الْبَنَاتُ وَلَكُمْ الْبَنُونَ ۖ أَمْ تَسْأَلُهُمْ أَجْرًا فَهُمْ
آيا الله ﷻ لپاره لوڼه دى اوتاسولره ځامن آياته غواړې د دوى نه څه مزدورى چى دوى
مِنْ مَغْرَمٍ مُّقْلَوْنَ ۖ أَمْ عِنْدَهُمُ الْغَيْبُ فَهُمْ يَكْتُمُونَ ۖ
د تاوان نه درانه کړى شويدي آيا دوى سره شته دې علم د غيب چه دوى ليکل کوى (د هغې نه)
أَمْ يُرِيدُونَ كَيْدًا ۖ فَالَّذِينَ كَفَرُوا هُمُ الْمَكِيدُونَ ۖ
آيا اراده لرى دوى دڅه پټ تدبير ، پس هغه کسان چه کافران دى هم دوى باندې به نې تدبيرونه الته کيږي
أَمْ لَهُمْ إِلَهٌ غَيْرُ اللَّهِ سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ ۝
آيا شته دې دوى لپاره اله ماسوى د الله ﷻ نه، په پاک دې الله د هغه نه چه دوى ورسره شريکه وى
وَإِنْ يَرَوْا كِسْفًا مِنَ السَّمَاءِ سَاقِطًا يَقُولُوا سَحَابٌ مَرْكُومٌ ۝
او که اووينى دوى يو توبه د عذاب د اسمان نه راغورزيدونكى نو او به وائى دا ورځ ده لاندې باندې،

﴿أَمْ لَهُ الْآلَتُتُ وَلَكُمْ الْبَنُونَ﴾ پدیکس دَمَشَرَکانو دَحماقت اوبې عقلی بیان دې، او داني
اول حماقت بیان دې، چه کوم شی خان دپاره نه خوخی الله تعالى دپاره دهغی اثبات
 کوي، نوادکوم منطق اوکوم انصاف دې؟ او مخکښني آيت «ام لهم سلم يستمعون فيه» نه
 ورستو راوړلو کښې اشاره ده دینه چه د کومو خلقو دغه خیال اورائی وی نو د هغوی عالمه
 ملکوت ته ختل او کلام د الله اوریدل خودرکنار بلکه داسې خلقوته څوک عقل مندهم نه
 وائی (ذکره صاحب الروح).

﴿أَمْ تَسْأَلُهُمْ أَجْرًا﴾ داني د **دویم حماقت** بیان دې، چې دوی چې ستا د رسالت نه انکار
 کوی نو آیا په دې وجه چه ته د دوی نه په تبلیغ او وعظ باندې څه مزدوری، معاوضه غواړې
 چه دوی نشی درکولې؟ داسې نه ده بلکه پیغمبر خو اجر د الله ﷻ نه غواړی، خلقونه ئی نه
 غواړی نو بیا د دوی څه نقصان کیږی چه الله باندې ایمان راوړی.

﴿أَمْ عِنْدَهُمُ الْغَيْبُ﴾ ای علم الغیب، **دویم حماقت** بیان دې، چی آیدوئ سره د غیب علم
 دې، چی دوی لیکي او هغې په بنیاد توحید او نبوت دومره یقین او کلکه سره رد کوی.
 ظاهره خبره ده چه هیڅ ورسره نشته نو بیا د حماقت نه سوا نور څه دی؟ حضرت قتاده رضی الله عنه
 وغیره فرمائی چه دا د ﴿يَكْفُرُ بِهِ رَبِّهِمْ﴾ جواب دې، چه دوی چه دغه خبره کوی او د
 حضور ﷺ د مرگ انتظار کوی نو آیدوئ سره د غیب علم دې، چه نبی کریم ﷺ به مخکښ وفات
 کیږی او مونږ به ورستو، ابن عباس رضی الله عنه فرمائی چه د ﴿الْغَيْبُ﴾ نه مراد لوح محفوظ دې او ﴿يَكْفُرُ
 بِهِ﴾ یعنی دوی د هغې نه لیکل کوی او خلقو ته ئی خبر ورکوی. بعض د ﴿يَكْفُرُونَ﴾ معنی
 «محکومون کړي ده».

﴿أَمْ يُرِيدُونَ كَيْدًا﴾ داني **خلووم حماقت** بیان دې چې آیا دوی دا خیال دې چه مونږ به
 خپلو سازشونو او منصوبو کښ کامیاب شو، اونی کریم صلی الله علیه وسلم او د هغه دین
 به ختم کړو، ای خیال است، چون است، محال است، بلکه دوی تدبیرونه به په دوی التا کیږی، او هم
 دوی به هلاک کیږی. ﴿قَالَتَيْنِ كَفَرُوا﴾ یعنی دوی ته به د خپلو تدبیرونو بدله ملاوړې لکه یو
 څو کاله ورستو په بدر کښ ورنه واخستی شوه.

﴿أَمْ لَمْ يَلَمْزْ لَهُمْ غُرُثُ اللَّهِ﴾ دا ني پنځم حماقت بيان دې، چې آیادوئ دپاره الله تعالى نه ماسوا بل څوک اله او کارساز شته، چې دوئ دومره په جرأت سره دځدائی احکاماتو نه بغاوت کوي؟ او بیا ئي دا اله د الله تعالى په مقابلې کېن مدد اوکړي او عذاب نه ئي بچ کړي «سبحان الله عما يصفون» دا هم نشته نو بیا دا څومره لویه بې وقوفی او حماقت دې.

﴿وَإِنْ يَرَوْا كِسْفًا مِّنَ السَّمَاءِ سَاقِطًا﴾ دا یې شپږم حماقت بیان دې، کچرته په دوئ باندی د آسمان نه عذاب راروان وی نو دوئ حماقت او ضد و عناد دې انتهای ته رسیدلې دې چې دوئ به بیا هم ایمان نه راوړی او هغی ته به ورپځ وائی.

دا آیاتونه د کافرانو د یو سوال په جواب کېن نازل دی. کافرانو به نبی کریم ﷺ ته وئیل چه: *او تُسْقَطُ السَّمَاءُ كَمَا زَعَمَتْ عَلَيْنَا كِسْفًا* (اسراء: ۹۲) یعنی که ته پخپله دعوه کېن صادق ئی نو په مونږ باندې دې د آسمان نه ټکره د عذاب نازلې کړیښی، نو د دې په جواب کېن الله ﷻ فرمائی چه کچرته دوئ ټکره د عذاب او هم وینی خو بیا به هم د ضد او عناد په وجه ایمان رانه وړی بلکه وائی *بِمَسْحَابٍ مُّزْكُومٍ* دا ورپځ ده چه د یو بل د پاسه جمع کړي شوي ده عذاب نه دې، نو د داسې متعصبونه د ایمان راوړو توقع نشته دې.

فَلَذَرْهُمْ حَتَّىٰ يُلَاقُوا يَوْمَهُمُ الَّذِي فِيهِ يُصْعَقُونَ ﴿٦٠﴾

پس پرېږده دوئ تردې چه ملاقات وکړی د ورځې خپلې سره هغه چه په هغې کېن به بی هوشه کړې شی دوئ

يَوْمَ لَا يُغْنِي عَنْهُمْ كَيْدُهُمْ شَيْئًا وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ ﴿٦١﴾ وَإِنْ

هغه ورځ چه دفعه به نکړی د دوئ نه چلونه د دوئ هیڅ څیزاونه به دوئ سره مدد اوکړیښی او بېشکه

لِلَّذِينَ ظَلَمُوا عَذَابًا كَثِيرًا وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٦٢﴾

لپاره د هغه خلقو چه ظلم وکړکښی کړیدې عذاب دې مخکښ د دینه لیکن زیات د دوئ نه نه پوهیږی

﴿فَلَذَرْهُمْ حَتَّىٰ يُلَاقُوا﴾ دا تفویف اخروي دې چې دوئ پریده چه یو څو ورځې لوبې مشغولتیا گانې اوکړی، آخر به د داسې ورځ سره ملاقات اوکړی چه د الله ﷻ د قهر تندر به

پرې را او غورځېږي او هوش او حواس به ئې ختم شي. د «يَوْمَهُمْ» نه مراد د مفسرينو په نزدغه
اولی والا ورځ ده چه د اسرافیل علیه السلام په شپیلې سره به هر څه بې هوشه شي، کقوله تعالیٰ
فِي الصُّورِ لَمَسَقٌ مِنْ فِى السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ... بعض وائی مراد ورځ ورنه ورځ د قیامت ده، «يَوْمَهُمْ»
بدل دي د «يَوْمَهُمْ» نه.

﴿وَإِنَّ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْ تَخْوِيفٍ دَنِيٍّ دِي عَذَابًا كُنْ ذَلِكَ﴾ مشار اليه «يَوْم» دي. د.
پمعنی د قبل سره دي، او مراد ددي عذاب نه ياپه دنيا کښ عذاب ملاویدل دي، يعنی د.
اخری عذاب نه مخکښ دوي ته په دنيا کښ هم عذاب ملاویدونکې دي، لکه او ۷ کډه
قحط، جوع، قتل په بدرکښ وغيره، بعض وائی مراد ورځ د قبر عذاب دي، اولی داده چه،
دي دنيا عذاب او د قبر عذاب دواړه ورځه مراد کيدی شي.

﴿وَلَكِنْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ﴾ يعني دا جاهلان په دي نه پوهیږي چه دا د دُنیا عذاب.
رجوع الی الله د پاره دي، کقوله تعالیٰ: وَلَنَذِيقَنَّهُمْ مِنَ الْعَذَابِ الْأَدْنَى دُونَ الْعَذَابِ الْأَكْبَرِ لَهُمْ
يَرْجِعُونَ (السجده: ۲۱)، په حدیث کښ دی چه مؤمن بنده چه کله ناجوړه شي بیاني الله ﷻ جوړ
کړی نو دا د ده د تیر شوی گناهونو کفارو او گرځي او د ائنده د پاره ورته نصیحت او عبرت
او گرځي او منافق چه ناجوړه شي بیا جوړ شي د ده مثال د اویښ دي چه مالک ترلې وی بیاني
کولاو کړی نودې نه پوهیږي چه دڅه پاره ئې ترلې وم او د څه دپاره ئې پرانستل «روا»
ابوداؤد، کتاب الجنائز.

وَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ فَإِنَّكَ بِأَعْيُنِنَا وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ

اوصبر کوه ته اي پیغمبره حکم د رب خپل ته پس بیشکه ته زمونږ په حفاظت کښ ئې او پاکي بیانونه سره د حمد د رب خپل

حِينَ تَقُومُ ۖ وَمِنَ اللَّيْلِ فَسَبِّحْهُ وَابْحَارِ النُّجُومَ ۝

په هغه وخت کښ چه پورته کيږي او په څه حصې د شپې کښ پس پاکي بیانونه د الله ﷻ او په وخت د واپس تللو د ستورو

﴿وَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ﴾ دا قسلی ده حضور پاک ﷺ ته، «لام» په «الحکم ربک» کښې یا په معنی د
«الی» دي، نو مطلب دا دي چې ته د الله ﷻ په دوي د عذاب راتلو حکم ته انتظار کوه، کما فی قوله

جل في علاه : واصر حتى يحكم الله ، او يا په معنی د «علی» سره دې ، یعنی ته د الله جل جلاله په حکم صبر کوه ، چې هغه د عفو او درگذر او انتقام نه اغستو حکم وو . کما في قوله جل في علاه : واصر على ما يقولون واهجرهم هجراً جليلاً ، او يا لام : د پاره د تعلیل دې . چې چونکه تا سره د الله ﷻ احکاماتو رسولو ذمه داري ده نو ته صبر کوه او تکلیفونه برداشت کوه ، چرته به صبرئ او دلبرداشته کیدو د وجهې دیکبې خلل رانشي (التحریر والتنویر)

﴿فَإِنَّكَ بِأَعْيُنِنَا﴾ دَعَيْن نه مراد معنی مجازی ده، یعنی ته زموږ په حفاظت او نگرانی کېښی، مونږ تا هم وینو او ستا دشمن هم وینو

«وسبح بحمديک» او د خپل رب ذکر تسبیح او حمد مستقل کوه ، ځکه چې دا د صبر د پاره ډیر مفید دې ، «حِينَ تَقُومُ» په وخت د اودریدلو کېښ، وخت دقیام عام دې ، (۱) که مجلس نه پاسیدل وي لکه په حدیث کېښ دی چه کله به حضور ﷺ د مجلس نه پاسیدلو نو دا دعا به ئي وئیله، سبحانک اللهم وبحمدک اشهدان لا اله الا انت استغفرک واتوب اليک چا ورنه د دې باره کېښ تپوس او کړو نو اوئی فرمائیل : دا کفاره ده د هغه چه په مجلس کېښ شوې وی . (۲) او که مانځه د پاره پاسیدل وي لکه د مانځه په ابتداء کېښ، سبحانک اللهم وبحمدک وتبارک اسمک... وئیلې کیږی، (۳) او که خوب نه پاسیدل وي لکه حدیث کېښې راځي: من تعار من الليل فقال: لا اله الا الله وحده لا شريك له، له الملك وله الحمد، وهو على كل شيء قدير. سبحان الله، والحمد لله، ولا اله الا الله، والله أكبر، ولا حول ولا قوة الا بالله، ثم قال: رب اغفر لي - او قال: ثم دعا- استجيب له، فان عزم فتوضاً، ثم صلى تقبلت صلاته . (مسند احمد)

﴿وَمِنَ الْأَهْلِ فَمَسِيحُهُ﴾ مراد د دې نه يا تهجد مونځ دې ، يا ورنه ماښام، ماسخوتن مونځونه

مراد دی.

﴿وَادْبَرَ الْأَتْجُومِ﴾ مراد د دینه د سهار وخت دې چه په دغه وخت کېښ ستوری پټیږی، مراد ورنه دوه رکعته سنت دی د سهار مونځ نه مخکېښ، په سنن کېښ به حضور ﷺ د دې سنتونو ډیر اهتمام کولو. په یو حدیث کېښ دی «رُكْعَتَا الْفَجْرِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا» يا ورنه دوه رکعته فرض د سهار مراد دی، والله اعلم.

رکوعاتها (۳)	سورة النجم مکیه	آياتها (۶۲)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه ببعده مهربان او ډیر رحم کونکي دې شروع کوم		

توبيها حسب التسلسل (۵۳) وحسب النزول (۲۳)

نزلت بعد الاخلاص وقبل العبيس

بخاری، مسلم وغيرهما کښ د ابن مسعود رضي الله عنه نه نقل دی چه د ټولونه اول نازل شوې سورة چه پکښ سجده ده، سورة النجم دې، حضور ﷺ د دې تلاوت دعا مو خلقوپه مجمع کښ او کړو نو ټولو خلقو سجده او کړه مگر یو سړی اونکره هغه پخپل موتی کښ خاوره راوغسته په هغې نئ سجده او کړه وني وئیل دا کافی ده، ماهغه سړې دکفر په حالت کښ قتل کړې شوې اولیدلو او هغه امیه بن خلف وؤ، په بعض روایاتو کښ د زید بن ثابت رضي الله عنه نه نقل دی چه مادا سورة د حضور ﷺ په مخکښ تلاوت کړو نو حضور ﷺ سجده اونه کړه، پدې وجه امام شافعی رحمته الله علیه او احمد رحمته الله علیه په نزد سجده واجبه نه ده، لیکن د اول روایت په لحاظ سره دا حناف په نزد سجده واجبه ده.

و بېط : کومه مسئله د قیامت چه د سورة ق نه شروع شویده نوهغه پکښ د ماقبل نه علی سبیل الترقی ذکر کړیږي، ماقبل سورة طور کښ ذکر وؤ چه **﴿إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ لَوَاقِعٌ﴾** مَا لَهُ مِنْ دَافِعٍ ﴿ پدې سورة کښ دادی چې کله دغه عذاب راشی نو تاسو خو به نئ خود نشئ دفع کولې چې ستاسو شفعا هم بیا ستاسو شفاړش نشی کولې، یعنی بنیادی دعوه د سورت نفی شفاعت قهری ده **﴿وَكَمْ مِنْ مَلَكٍ فِي السَّمَوَاتِ لَا تُغْنِي شَفَاعَتُهُمْ شَيْئًا﴾**.

د سورة دمضامینو اجمالی خلاصه

په اول کښ دعوي د سورة ته تمهید دې، بیا د سورة دوه (۲) دعوي دی: **اوله دعوه ﴿أَفَرَأَيْتُمْ**

الْأَلْتِ وَالْعُزَّى﴾ چه لات او عزا و غیره پخپل حاجاتو کښ مه رابلئ، دوی شفیع قهری مه گنړئ

دويمه دعوه ﴿الْكُمْ اَلْذِكْرُ وَلَهُ اَلْآئِىٰ بِمُفْرَسْتِى شَفِيع قَهْرِى، شَفِيع بِلَا اَذْنَه مَه كُنْى، بِيَا اَعَا دَه دَوَا رُو دَعُوْ، بِيَا پَه دَوَا رُو دَلِيْل عَقْلِى، نَقْلِى پِيَش كِيْرِى، پَه اَخْر كُنْى خَلَا صَه دَسُوْرَه دَه. تفصیلى خلاصه:

آيت نمبر 1 تا 18 صداقت رسول بيان دي

آيت 19، 20 كنش اولى دعوى ذكر دي

آيت نمبر 21، 22 كنش دويمى دعوى ذكر دي

آيت نمبر 23-25 كنش اولى دعوى اعاده ده

آيت 26-28 پورى دويمى دعوى اعاده ده

آيت نمبر 29، 30 كنش تسلى ده

آيت 31، 32 بنيادى دعوى اثبات، چى اختيار اوتصرف كامل صرف الله ﷻ سره دى، بل خوك بخبنى والانشته.

آيت نمبر 32-35، پورى زجر دي يو مشرك ته،

آيت نمبر 36-54 پورې دليل نقلي دي چې هغې كنشې مختلف مضامين بيان دي.

آيت نمبر 55 تفريع ده ماقبل باندې،

آيت نمبر 56 صداقت رسول بيان دي.

آيت نمبر 57، 58 تخويف اخروى دي.

آيت 59-61 زجر دي.

آيت نمبر 62 خلاصه دسورت ده

تمت خلاصة السورة مختصراً وتفصيلاً

وَالنَّجْمِ إِذَا هَوَىٰ ۖ مَا ضَلَّ صَاحِبُكُمْ وَمَا غَوَىٰ ۚ وَمَا يَنْطُوقُ

قسم دي په ستورى كله چه دُوب شى، چه ندي گمراه شوې ملگري ستاسو او نه دي بي لاري، او خبرې نه كوى دي

عَنِ الْهَوَىٰ ۚ إِنَّ هُوَ إِلَّا وَّحْيٌ يُوحَىٰ ۚ عَلَّمَهُ شَدِيدٌ

د خواش خپل نه . نه دي دا قرآن مگر وحى ده چه ده ته وحى كيږي . ښودنه كړيده ده ته سخت

الْقَوَىٰ ۚ ذُو مِرَّةٍ ۚ فَاسْتَوَىٰ ۚ وَهُوَ بِالْأُفُقِ الْأَعْلَىٰ ۚ ثُمَّ نَظَرَ

قوة والا ، عقل والا ، بیا پہ اصل صورت کبھی ظاہر شو او دے پہ کنارو اوچو د آسمان و ، بیا رانزدی تر

فَعَلَّمَ ۚ فَلَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَىٰ ۚ فَأَوْخَىٰ ۚ إِلَىٰ عِبْدِهِ

پس نبھ نزدی شو ، پس شولو پ اندازی د دوؤلیندو یا د دینھ ہم نزدی پس وحی اوکرہ اللہ ﷻ خپل بندہ ن

مَا أَوْخَىٰ ۚ مَا كَلَبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَىٰ ۖ

هغه چه وحی نی اوکرہ ، نه وؤ کرې انکار زړه د حضور ﷺ دهنې نه چې نی ولیدل

﴿وَالنَّجْمِ إِذَا هَوَىٰ﴾ پدې آیاتونو کښ تمهید دې چه پکښ د نبی کریم ﷺ د صداقت اثبات

دې ﴿وَالنَّجْمِ﴾ اسم جمع ده ټول ستوری ورنه مراد دی، واؤ قسمیه دې اودا قسم دې اوقسم برائی استشهاد دې، یعنی په کوم څیز چه قسم کرې شوی دې هغه شاهد اونمونه گرځولې شوید په جواب قسم ﴿مَا ضَلَّ صَاحِبُكُمْ﴾ د اجواب قسم دې، مناسبت په مینځ د قسم به او جواب قسم کښ دا دې چې لکه څنگه چه داستوری طلوع کیږي اوسهار ته قریب غروب کوی نو یو خودې دا ټول مسافت سیدھا قطع کوی، ویخته برابر هم یو خوا بل خوا نه ځی، اوبل داچه کله غروب ته قریب وی نو په ادنی نظر سره معلوم کیږی چه داستوری سیدھا را روان دې، دغه شان رسالت او صداقت د نبی کریم ﷺ هم حق دې او په ادنی نظر سره نی صداقت معلوم کیږی، اولکه څرنگه چه ستوروسره رهنمائی حاصل کیږی د لارې نه ورک شوؤ ته، نو دغه شان حضور ﷺ هم منبع د هدایت اورهنمائی دې.

(۲) د والدم محترم ﷺ استاذ الاستاذ یعنی مارتونگ باباجی ﷺ استاذ، حضرت مولانا

عبدالرحمن امرهوی ﷺ په حاشیه د بیضاوی کښ فرمائی چه د ﴿وَالنَّجْمِ﴾ نه مراد شهب دی چه شیطانان پرې ویشتلې کیږی، مطلب دادې چه دا شهب په دې دلیل دې چه ستاسو پیغمبر په حقه دې، ځکه دا شهب د دې وجه نه دی چه اخری پیغمبر ﷺ د نبیاته تشریف راوړې دې، په سورة جن کښ د دې ذکر دې، او څه لږ ذکر نی په تفسیر د سورة احقاف کښ هم شوی دې.

(۳) بعض وائی چه دَ وَالنَّجْمُ ۝ نه مراد باقی انبیاء دی، او مثال دَ حضور ﷺ پُرنو ﷺ په شان دَ نور دې،

فانه شمسُ فضلِ هم کواکُها يظهرن انوارُها للناس في الظلم

شاعر سرحد مولانا عبد الله نوبهار په یوشعر کښ وائی:

دی واره خوبان ستوری اشنالکه دَنور دې بنکاري کله ستوری دانور چه چرته وی
نونی کریم ﷺ نور دې اوباقی انبیاء ﷺ ستوری دی، ستوری چه پت شی نو نور بنکاره
کیږی، نو چه باقی انبیاء وفات شول نواخری پیغمبر ﷺ دَنور پشان بنکاره شو، دَ إِذَا هَوَى ۝
معنی دَدې قول په بنا وفات کیدل اودنیانه تلل دی، یعنی دانبیاء ژراتلل او وفات کیدل په دې
دلیل دې چه مَا صَلَّ صَاحِبُکُمْ وَمَا غَوَى ۝

(۴) بعض وائی دَ (النجم) نه مراد قرآن دې، ځکه قرآن هم نجمانجمانازل شوی دې، یعنی دا
قرآن پدې گواه دې چه مَا صَلَّ صَاحِبُکُمْ وَمَا غَوَى ۝ اودَ إِذَا هَوَى ۝ معنی دَدې قول په بناء
نازلیلد دی دآسمان نه.

﴿مَا صَلَّ﴾ ضلالت په جهالت اولاعلمی سره دحق لارې نه انحراف ته وائی ﴿وَمَا غَوَى﴾
غوايت هغه انحراف چه قصد اختیار کړیشی، بعض وائی دَضَلَّات تعلق دَقول سره دې، او دَ
غوايت تعلق دَفعل سره دې، یعنی حضور ﷺ په اقوالو افعالو دواړو کښ په حقه دې اود هغه هر
حالت فعل او قول ئي حجت او حق دې، کما جاء في الرواية : اني انسى لاسن (موطأ امام مالک).

﴿إِنْ هُوَ﴾ ان تافیه دې، هو نه مراد خبرې او کلام دَنبی ﷺ دې که وحی لفظی وی چه قرآن
دې او که معنوی وی چه حدیث دې، یعنی داپیغمبر ﷺ قرآن او حدیث دَخیل خان دَ طرفه نه بیانه
وی بلکه دَالله ﷻ دَ طرف نه ورته وحی کیږی، بعضو پدې آیت کریمه سره دلیل نیولې دې په دې
چه حضور ﷺ لره اجتهاد کول منع وؤ، ځکه چه اجتهاد وحی نه وی، لیکن حقه داده چه نبی
کریم ﷺ لره اجتهاد کول منع نه وؤ، اجتهاد د هغه هم منسوب کیږی وحی ته، نو دَدې آیت سره ئی
مخالفت نشته دې.

﴿عَلَّمَهُ شَدِيدُ الْقُوَى﴾ ضمير منصوب په علمه کښ حضور ﷺ ته زاجع دې ﴿شَدِيدُ الْقُوَى﴾

﴿نه مراد حضرت جبرئیل علیه السلام دې کما قال تعالیٰ: انه لقول رسول کریم ذی قوه... التکویر ۱۹﴾
 ۲۰. یعنی حضور ﷺ ته د اقرآن قوه والا فرشتې وربودلې دې، او قوه ئی دومره دې چه د نور،
 لوط علیه السلام اووه (۷) بستیاني ئي په یو وزر کښ تر اسمانه پورې اوچتې کړی اوبیانی پرمخې
 رااوغورخولې، قوم نمودنی په یوې چغې سره ټول مړه کړل.

﴿ذُو مِرَّةٍ﴾ دانی بل صفت دې، یعنی د مستحکم عقل والا فرشته ده، بعصود ﴿مِرَّةٍ﴾ معنی
 په حسن سره کړیده یعنی حسن والا فرشته ده.

﴿فَأَشْتَوَى﴾ فاء د پاره د تفصیل ده، او د ﴿عَلَّمَهُ﴾ تفصیل بیانه وي، (التحریر والتنویر
 یعنی تعلیم ئي داسې ورکړو چې جبرئیل علیه السلام په افق باندې پخپل اصلی صورۍ کښ
 ښکاره شو او حضور ﷺ اولیدلو، بیا لاندې زمکې ته راکوز شو، نبي کریم ﷺ ته څه نيزدې
 شو او الله ﷻ د احکاماتو وحی ئي ورته اوکړه.

﴿وَهُوَ بِالْأُفُقِ الْأَعْلَى﴾ یعنی دې په کنارواوچتو د آسمان باندې وؤ، ددې نظاري
 تفصیلات ځنې مفسرینو داسې ذکر کړې دې چې جبرئیل علیه السلام به انسانی شکل کښ راتللو او
 وحی به ئي حضور ﷺ ته راوړله، یو ځل ورته حضور ﷺ فرمائش اوکړوچه ماته خپل اصلی
 شکل اوبڼایه، جبرئیل علیه السلام ورسره وعده اوکړه، نو حضور ﷺ یو ځل د حراء غر باندې وؤ چه
 جبرئیل علیه السلام مشرقی افق کښ ښکاره شوشپږ سوه وزرې ئي وې، اوکنارې د آسمان ئي ټولې
 پټې کړې وې، او دا مراد دې د قول د الله ﷻ ﴿فَأَشْتَوَى﴾ وَهُوَ بِالْأُفُقِ الْأَعْلَى حضور ﷺ په دې
 نظاري سره بې هوشه شولو، نو بیا جبرئیل علیه السلام د انسانانو په شکل کښې راکوز شو او نبي
 کریم ﷺ ئي ځان ته رانیزدې کړونو نبي ﷺ په هوش کښې راغې... او دا مراد دې الله ﷻ د
 دې قول نه «ثم دنا فنفل» (قرطبي، بغوي)

دا روایت اگرچې بعض مفسرینو ذکر کړې دې خو د حدیث او تفسیر معتبر کتابونو
 کښې په دې الفاظو او دې سیاق سره د دې ذکر نشته دې، البته معتبر روایاتو کښې دومره
 راغلي دي چې نبي ﷺ جبرئیل علیه السلام د آسمان نه راکوزیدو په حالت کښې خپل اصلی

شکل کښې اولیدلو ، د ده شپږ سوه وزرې وي ، او افق ئي ټول په خپل وجود سره پټ کړې وو.

﴿ثُمَّ دَنَا بِضَمِيرٍ مَرْفُوعٍ﴾ په کښې جبرئیل علیه السلام ته راجع دې ، 'دنو' نیزدیکت ته وائي او 'تدلي' آویزان کیدو او بره نه لاندې راکوزیدو ته وائي ، طبعي ترتیب دا دې چې اول آویزان کیدل وي او بیاسرې نیزدې کیرې او دلته اول د نیزدیکت او بیا د آویزان کیدو ذکر دې نو دې وجهې نه مفسرینو د دې متعدد توجیحات کړې دي:

(۱) بعض مفسرینو د نیزدیکت او 'دنو' نه مراد اراده د دنو اغستې ده ، یعني نبي کریم ته ئي د نیزدې کیدلو اراده او کړه نو آسمان نه لاندې راکوز شو . (ابو السعود)

(۲) ځنې مفسرین فرمائي چې دلته قلب دې ، تقدیر د آیت داسې دې : «ثم تدل فدا»

(۳) او ځنې مفسرین فرمائي چې 'فاء' دلته پمعني د 'واو' سره ده چې مطلق جمع دپاره راځي او ترتیب باندې دلالت نه کوي ، خو دا تقدیم او تاخیر صرف په هغه صورت کښې جائز دې چې کله معطوف او معطوف علیه کښې ترادف یا تلازم وي ، لکه دنا ف قرب او قرب فدنا دواړه وئیل جائز دي او شمعني فاساء الي وئیل هم جائز دي او آساء الي فشمعني وئیل هم جائز دي ، او دلته هم چونکه د نیزدیکت نه لاندې راکوزیدل او لاندې راکوزیدو نه نیزدیکت لازمیرې نو ځکه د دې ترتیب رعایت اونشو ، (معان، القرآن للقرءاء ، الباب)

﴿فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ﴾ مقصود دلته د جبرئیل علیه السلام او د حضور ﷺ په مینځ کښ دغایت

قرب او اتصال بیان دې ، د ﴿قَابَ قَوْسَيْنِ﴾ په تفسیر کښ مختلف اقوال دي:

(۱) بې تکلفه قول دا دې چې 'قاب' مطلق مقدار په معني کښې دې لکه په حدیث کښ دی وَلَقَابُ قَوْسٍ أَحَدَكُمْ فِي الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِمَّا طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ أَوْ تَغْرُبُ (بخاری) او قوس کمان ته وئیلې کیرې خو دلته د پاره د مسافت دې ، لکه چې رمح نیزې ته او قدم خپې ته وائي خو کله د مسافت د پاره هم استعمالیرې ، یعني دوئ مابین کښې فاصله په مقدار د دوه کمانو نو وه.

(۲) بعض حضرات وائي چې دلته د 'قاب' نه مراد هغه فاصله ده چې د کمان دستې (موتې) او د کمان 'سیت' د کمان بره او کوزه کناره چې راکګه کړې شوې وي ، په مابین کښې وي ، نو دې اعتبار سره هر کمان لره دوه 'قابه' وي ، یو هغه فاصله چې د بره کنارې د دستې

سره وي او بله هغه فاصله چې د کمان لاندې کناړې د دستې سره وي، دې تقدير باندې کلام کښې قلب شوې دې، په اصل کښ «قاب قوس» دې، يعنې په دومره اندازه قريې شو لکه قاين د يو قوس.

(۳) «قاب» نه مراد مقبض نه تر «وتر» پورې ځای او مينځنۍ فاصله ده، او دادعربو د يو رواج مطابق وئيلې شوي دي چې کله به دوی د چاسره دوستی کوله او د اتفاق معاهده به ئي کوله، نو د خپلې ليندې (قوس) لرگې او وتر به ئي د بل ملگري ليندې او وتر سره ميلاؤ کړو چې دا به علامه وه د دې چې دې کمانونو مخ به اوس يو طرف ته وي، ديو بل مخالف به نه وي، نو دې صورت کښې د دواړو کمانونو د وتر سره فاصله يوه وي، نو ځکه «قاب قوسين» اوئيلې شو، دې تقدير باندې دا کنايه ده د انتهائي قربت او نيزديکت نه.

«وَأَوَدَّتْ» او د شک د پاره نه دې بلکه پمعنی د «بل» دې، يعنې بلکه د دې نه هم کمه فاصله وه «فَأَوْحَىٰ إِلَىٰ عَبْدِهِ مَا أَوْحَىٰ» ضمير مرفوع په دواړو ځانيونو په «اوحى» کښې راجع دې جبرئيل عليه السلام ته، او ضمير مجرور په «عبد» کښې راجع دې الله ﷻ ته، يعنې جبرئيل عليه السلام د الله ﷻ بنده ته عظيم الشان وحى اوکړه، او تعيین د وحى نه دې شوې د پاره د تفخيم يعنې داسې وحى وه چې الفاظ د هغې بيان نه او دماغ د هغې پوهيدلو نه قاصر دی. شعر:

به عندليب چه فرموده که نالان است بگوش گل چه گفته که خندان است

اکنون کين رادماغ که پرسيد زباغبان بلبل چه گفت و گل چه شنيد و صباچه کرد

بعض مفسرين وائی چې اول «اوحى» کښې ضمير راجع دې جبرئيل او دويم کښې راجع دې الله ﷻ ته، ضمير مستتر پکښ راجع دې الله ﷻ ته، مطلب دادې چې جبرئيل وحى اوکړه حضور ﷺ ته د هغې چې الله تعالى جبرئيل عليه السلام ته کړې وه،

«مَا كَذَبَ» دا جواب د شېبې دې چې نبي کریم ﷺ د جبرئيل عليه السلام د ليدو تذکره کوي، دا کيدې شي د زړه وهم او خيال وي چې هغه ورته متمثل شوې وي، لکه څنې وخت تنهائي کښې خلکو ته وهم متمثل شي حقيقت کښې څه نه وي او يا به دا څه جن او پيرې وو، خو ده به پرې وهم او گمان د جبرئيل کړې وي «کذب» دلته پمعنی د وهم سره دې، «لسان

العرب، يعني د جبرئيل عليه السلام ليدل څه خيال او وهم نه وو. بلکه حقيقت وو، او يا پمعنى د ما انگر، سره دې، يعني سترگو چې څه ليدلي وو، زړه هم هغه پيژندلې وو او يقين او وثوق ئي وو چې دا جبرئيل عليه السلام دې.

أَفْتَمَرُوْنَهُ عَلَىٰ مَا يَرَىٰ ۖ وَلَقَدْ رَآهُ نَزْلَةً أُخْرَىٰ ۖ

آيتاسو جگړې کوي دده سره په هغې کښ چې ده ليدلى دى، او خامخا په تحقيق چه ليدلې ئى وؤ جبرئيل عليه السلام په را کوزيدلو کښې بل واري.

عِنْدَ سِدْرَةِ الْمُنْتَهَىٰ ۖ عِنْدَهَا جَنَّةُ الْمَأْوَىٰ ۖ اِذْ يَغْشَى السِّدْرَةَ

دسدره المنتهى سره هغې سره دې جنة الماوى كله چې پتوله بیره

مَا يَغْشَى ۖ مَا زَاغَ الْبَصَرُ وَمَا طَغَى ۖ

هغه خيزونو چې ئي پتوله نه وؤ کور شوې نظر د حضور ﷺ او نه و تير شوې د حد نه

لَقَدْ رَأَىٰ مِنْ آيَاتِ رَبِّهِ الْكُبْرَىٰ ۖ

خامخا په تحقيق اوليدلى ده د نشانودرب خپل نه لوى لوى

﴿أَفْتَمَرُوْنَهُ عَلَىٰ مَا يَرَىٰ﴾ خطاب دې مشرکینو ته او هغوی ته زجر دې، چه حضور ﷺ د کوم خيز پخپلو سترگو معاینه کړیده بیا د هغې مشاهدې د صحت گواهي الله ﷻ ورکوي نو دې باوجود تاسو ورسره پکښې بحث مباحثې او جگړې کوي؟ د مشاهدې نه بل غټ دلیل څه دې چې تاسو ته پيش کړې شي؟ د ﴿مَا يَرَىٰ﴾ ښه مراد ليدل د صورت د جبرئيل عليه السلام دې.

﴿وَلَقَدْ رَآهُ نَزْلَةً أُخْرَىٰ﴾ په ديکښ د مذکورې ښېمې دويم جواب دې چې خلاصه ئي تکرار د مشاهدې او د توهم احتمال دفعیه ده چې تاسو دې يو ځل ليدو کښې بحث مباحثه کوي، چې دا کيدې شي خيال وي جنې وغيره وي، نو نبی کریم ﷺ دې نه علاوه هم د معراج په موقع باندې د سدره المنتهى په خوا کښې په اصل صورت کښې ليدلې دې، نو د لټه په ليدلو کښې خو د وهم يا جنې وغيره احتمال هډو سره امکان هم نشته (غرائب القرآن المعروف به تفسير نيشاپوري).

﴿عِنْدَ سِدْرَةِ الْمُنْتَهَى﴾ دې کښې مکان د رؤیت ذکر دې ، چې سدره المنتهی سره نږدې لیدلې وو ، سدره دبیرې ونې ته وائی او د﴿الْمُنْتَهَى﴾ معنی ده ځای دانتها ، نو دا یو ځای دې چه د عالم محسوس او د عالم غیب انتها ده ، د عالم بالا نه چه څومره احکامات صادرېږي فرشتې نږدې ځای نه راوړي ، او پاسه چه څومره احوال ځی فرشتې نږدې ځای ته رسوی ، د روایاتو د مجموعې نه معلومیږي چه داداسې ونه ده چه جرړې نږدې په شپږم اسمان کښ دی او شاخونه نږدې په ووم اسمان کښ ، د عرش څې طرف ته ده ، پانړې د هغې پشان د غوگونو د هاتیانو دی ، او بیرې نږدې پشان د متکو د هجر دی ، سوار کس د هغې په سوری کښ او یا (۷۰) کاله سفراو کړی نو قطع به نشی ، په یو روایت کښ (۱۰۰) کاله راغلی دی او د یته سدره المنتهی پدې وجه وائی لکه چه تیر شو چه دا انتها د فرستوده ، د دینه خوا ماسوی د الله ﷻ نه بل چاته علم نشته دې ، یا ورته په دې وجه وائی چه ارواح الشهادی ځای ته رسی .

فائدة: دامسئله اختلافیه ده چه حضور ﷺ په شب معراج کښ دیدار الهی نه مشرف شوې وو او که نه؟ دې کښې حضرت عبد الله بن عباس رضي الله عنهما او حضرت عائشه رضي الله عنها مشهور اختلاف دې ، حضرت ابن عباس د دې اثبات کوي او حضرت عائشه رضي الله عنها نږدې نفي کوي ، او دې اختلاف په وجه د دوی حضراتو د دې آیت په تفسیر کښې هم آراء مختلفې دي ، حضرت عائشه رضي الله عنها د «(علمه شدید)» نه تر «(ولقد رآه نزلة اخرى)» پورې آیتونه جبرئیل علیه السلام سره متعلق ګرځولي دي او ضمیرونه نږدې جبرئیل علیه السلام نه راجع کړي دي او عبد الله بن عباس رضي الله عنهما دا الله ﷻ سره متعلق ګرځولي دي او ضمیرونو رجعه نږدې الله ﷻ ته کړې ده . هم دې وجهې نه ورستونو علماؤو هم په دې مسئله کښې اختلاف دې ، دواړو طرف ته قوي دلائل او د ترجیح قرائن شته دې ، مسئله هم څه اصولي نه ده ، بلکه فروع نما ده او مزید دا چې د رؤیت په ثبوت او عدم ثبوت باندې څه عمل هم نه دې موقوف ، نو دې وجهې نه احوط قول دا دې چې دیکښې توقف اختیار کړې شي .

﴿عِنْدَهَا جَنَّةُ الْمَأْوَى﴾ دا د مکان مزید تعارف دې ، چې سدره المنتهی هغه ځای دې چې دې خواه کښې جنت الماوي هغه جنت چې د مؤمنانو مستقر او تهکانه ده ، واقع دې .

﴿إِذْ يَفْتَحِي السِّدْرَةَ﴾ دیکښي د **رؤیت** د **وخت کیفیت** نظاره ذکر کيږي، «اذ» متعلق دې د **رؤاه** سره، چې دا رؤیت په داسې وخت کښې شوې وو چې په بيري ونې باندې د الله ﷻ د انوارو تجلي وه، ملائک ئي په پانړه پانړه باندې ناست وو او سرو زرو پتنگان ترینه راغونډ وو، غرض یو داسې کیفیت وو چې الفاظ د هغې بیان نه قاصر او عاجز دي، ﴿مَا يَفْقَهُ﴾ ابهام په وجه د تفخیم شوې دې، چې دې کیفیت بیان، د الفاظو دائرې نه بهر دې، البته روایاتو کښ ځنو څیزونو تعیین راغلې دې، چې دې ونې باندې د الله ﷻ د انواراتو تجلي وه، د سرو زرو پتنگان پرې راټول شوي وو او د فرشتو اجتماع وه.

﴿مَا زَاغَ الْبَصَرُ﴾ دیکښي د **مشاهدې کیفیت** بیانیري، «زیغ» مطلب دې مقصود پریخودل او بل څه ته کتل او «طغیان» نه مراد دې مقصود سره سره بل څه کتل، نو اول صورت کښې بالکل توجه نه وي او دویم صورت کښې کامله توجه نه وي، نو دلته د دواړو نفی اوشوه، چې دینه ثابته شوه چې دا مشاهده څه کامله او اعلی مشاهده وه، چې نبي کریم ﷺ د جبرئیل نه سوا بل څه طرف ته نه متوجه شوې دې، نه ئي ورته سترگې غړولي دي. یا د «زیغ» نه مراد مقصود پریخودل او د «طغیان» نه مراد غیر مقصود ته متوجه کیدل دي یعنې مقصد نه اوږدلې او غیر مقصد کښې متوجه شوې نه وور (روح المعانی).

﴿لَقَدْ رَأَى مِنْ آيَاتِ رَبِّهِ الْكُبْرَى﴾ یعنې د جبرئیل علیه السلام د رؤیت نه علاوه ئي هم د الله ﷻ د قدرت لوڼي لوڼي نشانی اولیدلې، «الکبری» صفت دې د «آیات» او مفعول به محذوف دې د پاره د تفخیم او تعظیم، یعنې د الله ﷻ د لویو قدرتونو هغه نشانې ئي اولیدلې چې هغه د بیان د وس نه بهر دي، او یا «الکبری» مفعول به دې د «رأى»، یعنې الله ﷻ لوی لوی قدرتونه مشاهده کړو، مراد د دینه ټول مغیبات دی جنت، جهنم، اودغه رنگه نور مغیبات چه د هغې تفصیل په احادیثو د معراج کښ ذکر دي.

أَقْرَبَ مِنْكُمْ إِلَهُ الْعَزْزَى ۝ وَمَنْوَةَ الْغَالِغَةِ الْأُخْرَى ۝

څیرا کړئ تاسوماته دلات او د عزى ، او د مناة دریم بل

﴿أَفَرَأَيْتُمُ اللَّاتَ وَالْعُزَّىٰ﴾ دَتهمیدنه ورستودسورة اوله ضمنی دعوه ذکرکیری چه لات، مناة، عزی آلهه مه گنئی، مشرکانو دَ کانپونه دادرې بتان جوړکړی وؤ. اودهغوی عبادت به ئي کولو، او خپل حاجات به ئي ورنه طلب کول ﴿أَفَرَأَيْتُمُ﴾ پمعنی دَ اخبرونی دې، مطلب دادې چه ماته خبراکړئ چه آیاددغه بتانوڅه قدرت شته په څه څیزباندی چه تاسو ورته آلهه وایی، بقول والد محترم نورالله مرقده چه شیخ القرآن شاه منصور باباجی رحمته الله علیه فرمائی دلته نفذیردې ومع ذلك لم يحصل له الا لوهية الفرائيم... یعنی سره ددینه چه حضور صلی الله علیه و آله ته دغه مذکوره فضیلت حاصل دې چه جبرئیل علیه السلام لیدلې، سدره المنتهی ته ختلې دې، دالله دیدارئ کړیدې، لیکن بیا هم اله ندې نوستاسو معبودان دکوم باغ مولی دی چه تاسو ورته آله وایی

﴿اللَّاتِ﴾ داپه طائف کښ دَبَنُوثَیْف دتولونه لوی بُت وؤ، بعض وائی په کعبه کښ وؤ (۱)، دکت یلت نه اسم فاعل دې، لت گډوډکول اوږه کولوته وائی، وائی چه دایونیک سرې وؤ حاجیان چه به حج ته راغلل نوده به هغوی دپاره سویق (ستو) تیاره ولواوپه هغوی به ئي خوړلو چه کله مړ شو نو دوی دفن کړو او د هغه د قبر عبادت ئي شروع کړو، بیادڅه وخت تیریدلو نه ورستو ئي د هغه په نوم بُت جوړکړو، په فتح الباری کښ دی چه کله دې مړ شو نو عمرو بن لُحی خلقوته او وئیل چه دې مړنه دې بلکه دې کانړی کښ داخل شویدې نو خلقو د هغه کانړی عبادت شروع کړو.

(۲) بعض وائی چه لات د لوی یلوی ته مأخوذې پمعنی د تاویدلو او طواف کولو، نو مشرکانو به د دې بت نه طوافونه کول نوڅکه پدغه نوم سره موسوم شو.
(۳) بعض وائی چه مشرکانو د خپلو بتانو د پاره دالله تعالی د نومونو نه، نومونه مقررکړی وؤ نو وئیل به ئي چه لات دالله ته دې، او عزی دالعزیز ته دې والله اعلم.

﴿وَالْعُزَّىٰ﴾ دادریش اوبنو کتانه وؤ دتولونه لوی بُت وؤ، د عزیز نه مأخوذ دې رحمته الله علیه اغز مؤنث دې، وائی چه دا یوجنی شیطان وه چه مکې ته نزدې په بطن نخله کښ د کیک رحمته الله علیه په درې (۳) ونو کښ اوسیدله، مشرکانو به ئي عبادت کولو، دې به ورسره خبرې کولې، روح المعانی په حواله د نسانئ او ابن مردویه لیکلی دی چه هر کله مکه فتح کړې شوه نو حضور صلی الله علیه و آله خالد بن ولید رضی الله عنه نخله مقام ته اولیرلو، خالد بن ولید رضی الله عنه هراغې هغه درې ونې ئي کت کړې او یوه کوته

وه چه په هغې کښ به مشرکانو عبادت کولو هغه ئی هم اونړوله. اوبیاراغې حضور ﷺ ته ئی خبر ورکړو، حضور ﷺ ورته اوفرماييل: ارجع فانک لم تصنع شيئا یعنی عزای دې نه ده مړه کړې واپس لاړشه، خالد بن ولید ؓ بياراغې، منجورانو چه اوليدلونو چغې ئی شروع کړې یا عزای یا عزای نو په دې کښ د هغې پرې کړې شوې ونې نه یوه بریده بیرسرې ښځه راښکاره شوه، پخپل سر ئی خاورې دوړه ولې، خالد بن ولید ؓ هغه په توره باندې اووهله او قتل ئی کړه، بیا راغې حضور ﷺ ته ئی خبر ورکړو، حضور ﷺ اوفرماييل: تلک العزای په روایت کښ داهم راخی چه کله ئی قتل کړه نو دا شعر ئی وئیل:

يا عَزَّ كَفَرَانِكِ لَا سِحَانَكِ اِنِّي رَاَيْتُ اللهَ قَدَاهَا نَكِ

بیاراغې حضور ﷺ ته ئې خبر ورکړو نو نبی ﷺ اوفرماييل: تلک العزای ولن تُعبد:

﴿وَمَثَلُ﴾ داد اوس او خورج د ټولونه لوی بُت وؤ (۱)، دا یاد توء ته مشتق دې، توء مفرد دې

انواء ئی جمع ده، او دینه مراد هغه ستوری دی چې دوی عقیده وه چې دا باران په وړولو کښې مؤثر دی، نو کله به چه باران نه کیدلو نو مشرکانو به د دې بُت په تبرک سره دې ستورو نه باران طلب کولو (۲)، یا مشتق دې د منی یمنی نه بمعنی د صبا او اراق سره، دې بُت ته مناة ځکه وئیلو چه دوی به دلته خاړوی ذبح کول وینی به ئی بیولې

﴿اِنَّكَ لَآتَى الْآخِرَى﴾ د دادواړه صفتین دی د ﴿وَمَثَلُ﴾ اوصفت دپاره د تاکید دې، بعض وائی

چه ﴿اِنَّكَ لَآتَى الْآخِرَى﴾ دپاره د تاکید دې او ﴿اَلْآخِرَى﴾ بمعنی د متاخرة د ذم لپاره دې.

اَلْكُمُ الذَّكَرُ وَلَهُ الْاُنْثَى ۝ تِلْكَ اِذَا قَسَمْتُ ضِيْزِي ۝ اِنْ هِيَ اِلَّا

آباناسولره نارینه اولاد دی او الله ﷻ لونه دی دا خوبیا تقسیم دې دیرناکاره ندی دامگر

اَسْمَاءُ سَمِيَتْهُمَا اَنْتُمْ وَاَبَاؤُكُمْ مَا اَنْزَلَ اللهُ مِنْهَا

صرف نومونه دی چه ایخی دی دانومونه تاسو او پلارانو ستاسوندي نازل کړې الله ﷻ په معبودوالی ددوی

مِنْ سُلْطٰنٍ اِنْ يَتَّبِعُوْنَ اِلَّا الظَّنَّ وَمَا تَهْوٰى اَلْاَنۡفُسُ ۚ وَلَقَدْ

هیڅ دلیل اتباع نه کوی دوی مگر دگمان او دهغې چه غواړی ئی نفسونه ددوی اوبه تحقیق

جَاءَهُمْ مِنْ رَبِّهِمُ الْهُدَى ۖ ثُمَّ لِلْإِنْسَانِ مَا كَمَثَلِ ۖ

چه راغلي دې دوى ته دظرفه درب ددوى نه هدايت آياشته دې انسان لره هغه چه نى آرزوكوى

فَلِلَّهِ الْآخِرَةُ وَالْأُولَى ۖ

پس خاص الله ﷻ دې آخره اودنيا.

﴿اَلَكُمْ اَلذِّكْرُ وَلَهُ الْآخِرَةُ﴾ دداسورة دويمى ضمني دعوي ذكردي، مشركينو به فرشتونه بنات الله ونيلو چې دا د الله ﷻ لونړى دى او دې وجه نه به د هغوى عبادت كولو او هغوى به نې شفيق قهري كنړلې، نو الله ﷻ په دې آياتونو كېنې د دې باطلې عقيدې ترديد كوي. ﴿قِسْمَةً ضَيْعَىٰ﴾ محض، يضيض، پمعنى دظلم كولو سره، يعنى داظالمانه اوناچازر تقسيم دې چه ښه خيزستاسو په حصه كېن راشى اوبيكاره خيزدالله ﷻ په حصه كېن.

﴿إِنْ هِيَ إِلَّا أَسْمَاءٌ﴾ دا د اولې دعوي ذكر دې اننافيه دې، يعنى ستاسو د معبودانو، لات، عزى اومناة هيڅ حقيقت نشته دې هسې ورله تاسو نومونه آلهه ايځى دى. ﴿مَا أُنْزِلَ إِلَيْهَا﴾ اى بمعبوديتها. ﴿إِلَّا الظَّنُّ﴾ يعنى صرف خيالات او توهمات دي او ﴿وَمَا تَهْوَى الْأَنْفُسُ﴾ خواهشات دي چې د هغې اتباع كوى

﴿وَلَقَدْ جَاءَهُمْ مِنْ رَبِّهِمُ الْهُدَى﴾ جمله حالیه تعجبیه ده، چې د توهماتو او خواهشاتو اتباع كوي خو الله ﷻ طرف نه ورته هدايت راغلي دې دهغې اتباع نه كوي.

﴿أَمْ لِلْإِنْسَانِ﴾ دا اضراب انتقالي دې د ﴿إِنْ يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَمَا تَهْوَى الْأَنْفُسُ﴾ نه او استفهام انكاري دې، يعنى دوى خو توهماتو او خواهشاتو اتباع كوي چې زمونږ بتان آلهه دي نو دوى به مونږ د عذاب نه بچ كړې خو دا د دوى تمناگانې دي، د دوى په تمناگانو څوك اله نشي جوړې دې، دانسان نه مراد انسان كافردي، د﴿وَمَا تَمَنَّى﴾ نه مراد سفارش د بتانو دې.

﴿فَلِلَّهِ الْآخِرَةُ وَالْأُولَى﴾ عملت دې د ماقبل، يعنى دنيا او آخرت دالله ﷻ په قبضه اختيار كېن دى، نوپه ديكېن به هغه څه كيږي چه الله ﷻ نى اوغواړي نه چه كافرين.

وَكَمْ مِّن مَّلَكٍ فِي السَّمٰوٰتِ لَا تُغْنِيْ شَفَاعَتُهُمْ شَيْئًا اِلَّا

اوڊيري دفرشتونه په اسمانونو کښ داسې دی چه نفع به ورنکړی سفارش د دوی د هيڅ څيز مگر

مِّنْۢ بَعْدِ اَنْ يَّآذَنَ اللّٰهُ لِمَنْ يَّشَآءُ وَيَرْضٰۤى ۝ اِنَّ الَّذِيْنَ

ورستوددینه چه اجازت اوکړی الله تعالى هغه چا لپاره چه ئی خوښه سی او راضی وی . بیشکه هغه کسان

لَا يُؤْمِنُوْنَ بِالْآخِرَةِ لَيْسُوْنَ بِالْمَلٰٓئِكَةِ تَسْمِيَةً ۝ اَلَا تُفٰى لَهُمْ

چه ايمان نه راوړی په آخرت باندې خامخا نوم ایږدی فرشتو له نوم د ښځو . حال داچه نشته دې دوی لره

بِهِ مِنْ عِلْمٍ اَنْ يَّتَّبِعُوْنَ اِلَّا الظَّنَّ وَاِنَّ الظَّنَّ لَا يُغْنِيْ

په دې هيڅ علم . نه کوي اتباع دوی مگر د گمان، او بیشکه گمان نفع نه وړکوی

مِنَ الْحَقِّ شَيْئًا ۝

د حقیقت د هيڅ څيز.

﴿وَكَمْ مِّن مَّلَكٍ فِي السَّمٰوٰتِ﴾ د ادویمي دعوي چه فرشتې شفیع قهری مه گنړئ اعاده

ده، چه فرشتې اگر چه مقرب او مکرم دی عند الله، لیکن بیا هم دا ځن الهی نه بغیر شفاعت نشی

کولې کم خبریه دې برای تکثیر او ﴿لَا تُغْنِي﴾ هنی خبر دې ﴿اَنْ يَّآذَنَ اللّٰهُ﴾ ای هم بالشفاعة، یعنی

فرشتې به هله شفاعت کوی چه الله ﷻ ورته اذن وکړی.

﴿لِمَنْ يَّشَآءُ وَيَرْضٰۤى﴾ دینه مراد (۱)، مشفوع له دې یعنی چه الله ﷻ دهغه دپاره شفاعت

کول او غواړی او راضی وی پرې، چه هغه اهل ایمان او توحید دی (۲)، بیا ورته شفیع مراد دې،

﴿اِنَّ الَّذِيْنَ لَا يُؤْمِنُوْنَ﴾ جز دې مشرکانوته چه دوی د کفر او انکار آخرت ارتکاب سره

سره ملائک په وصف انوثت سره هم متصف کوی او وائي چې دا د الله ﷻ لونه دي ،

﴿تَسْمِيَةً﴾ دلته پمعني د توصیف سره دې،

﴿وَمَا هُمْ بِهِيَ﴾ ای بمایقولون، داحال دې دفاعل د﴿كَيْسُمُونَ﴾ «مِنْ عِلْمٍ» علم پمعنی د دلیل سره دې، نکره په سیاق دنفی کبس واقع ده نوعوم فائده کوی، یعنی دوی سره به دې خپل قول باندې هیڅ دلیل نشته دې، ﴿إِلَّا الظَّنُّ﴾ ظن نه دلته مرادوهم دې، یعنی دوی صرف: وهم اوبې بنیادو خیالاتو اتباع کوی حقیقت ورسره هیڅ نشته دې، ﴿وَإِنَّ الظَّنَّ لَا يُغْنِي مِنَ الْحَقِّ﴾ د حق نه مراد حقیقت او علم قطعی دې، یعنی ظن سره هیڅ کله هم علم قطعی او د خ شي اصل حقیقت نه معلومیږي «من الحق» بیان مقدم دې د «شیئا».

فَاعْرِضْ عَنْ مَن تَوَلَّى ۖ عَنْ ذِكْرِنَا وَلَمْ يُرِدْ إِلَّا الْحَيَاةَ

پس اعراض اوکره د هغه چانه چه اعراض ئی کړې وی زموږ د نصیحت نه او اراده نه لری مگردژوند

الدُّنْيَا ۚ ذٰلِكَ مَبْلَغُهُمْ مِّنَ الْعِلْمِ ۚ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَن ضَلَّ

د دنیا دا منتهی د دوی ده د علم بيشکه رب ستا هغه ښه پوهه دې په هغه چاچه گمراه شوې وی

عَنْ سَبِيلِهِ ۚ وَهُوَ أَعْلَمُ بِمَن اهْتَدَى ۝

د لارې د الله ﷻ، او هغه ښه پوهه دې په هغه چاچه په سمه لار روان وی

﴿فَاعْرِضْ عَنْ مَن تَوَلَّى﴾ داتسلی ده حضور ﷺ ته چه کوم خلق زموږ د ذکر او دین نه اعراض کوي او په دنیا کښې منهمک دي او د دنیا زندگي ئي مقصود اصلي گرځولې ده نو ته د هغوی په ایمان او نجات باندې ډیر حرص مه کوه او هغوی ته پریشانه کیږه مه ځکه چې دوی کښې خپله طلب نشته، اعراض نه مقصود دعوت پریخودلو حکم نه دې چې ته دوی ته دعوت هم مه ورکوه بلکه دعوت نه قبولو باندې پریشانه کیدل دي چې دا پریگده. ﴿عَنْ ذِكْرِنَا﴾ د ذکر نه مراد، قرآن دې، یا ایمان، یا نبی اکرم ﷺ. ﴿وَلَمْ يُرِدْ إِلَّا الْحَيَاةَ الدُّنْيَا﴾ یعنی په دنیا راضی وی اخرت ئی هیروی، نظر ئی صرف په دنیا وی، او ټول کوشش ئی ددې په اصلاح کبس وی.

﴿ذَٰلِكَ بِمَدْيِكُنْهِ دَهْوَئِ كَمْ عِلْمِي طَرْفَ تَهْ اِشَارَهْ دَهْ چي د دَوئِ عِلْمِ اَنْتَهَاءِ بَسْ پَهْ دَنِيَا بَانْدِيْ دَهْ ، د دَنِيَا تَرْقِيْ ، خُوشْحَالِيْ ، كَامِيَايِيْ اَوْ گَنْتَهْ پِيژْنِيْ خُو دَنِيَا نَهْ وَرَسْتُو لَزْوَالِيْ ، حَقِيْقِيْ اَوْ اَصْلِيْ زَنْدَگِيْ دَوئِ تَهْ هِيْخْ خِيْر اَوْ غَمِ نَشْتَهْ دِيْ كَمَا قَالِ تَعَالٰی «يَعْلَمُوْنَ ظَاهِرًا مِّنَ الْحَيٰةِ الدُّنْيَا وَهُمْ عَنِ الْآخِرَةِ هُمْ غٰفِلُوْنَ» (الرُّوم: ٧)، خُومَرَهْ چَهْ اَنْسَانِ سَرَهْ دَنِيَا مَحَبَّتِ وَيْ اَوْ دَ دَنِيَا غَلْبَهْ وَيْ نُو دُومَرَهْ بَهْ دَاخِرَتِ نَهْ غَافَلَهْ وَيْ پَهْ حَدِيْثِ كُنْشِ دِيْ مِّنْ اَحِبِّ دَنِيَا اَضْرَبْ اَخِرَتَهْ وَمِنْ اَحِبِّ اَخِرَتَهْ، اَضْرَبْ بَدَنِيَاهْ قَاتِرُوْا مَا يَفِيْ اَعْلٰی مَافِيْ (مَشْكُوْة) پَهْ مَسْنُوْوْ دَعَاگَانُوْ كُنْشِ يُوْهْ دَادَعَاهُمْ دَهْ: اَللّٰهُمَّ لِتَجْعَلَ مَصِيْبَتَنَا فِيْ دِيْنِنَا وَتَجْعَلَ الدُّنْيَا اَكْرَهًا وَلَا تَبْلُغْ عَلَمَنَا.

دَنِيَا تَهْ تَرْجِيْحِ وَرَكُوْلِ اَوْ اَخِرَتِ نَهْ غَافَلَهْ كِيْدَلُوْ تَهْ قُرْآنِ دَ كَافِرَانُوْ خَصْلَتِ وَثِيْلِيْ دِيْ اَوْ كَهْ دَنِيَا كُنْشِ دِيْرَهْ تَرْقِيْ كَرِيْ وَيْ خُوْ چيْ اَخِرَتِ عِلْمِ وَرَسْرَهْ نَهْ وَيْ هَغَهْ تَهْ نِيْ بِيْ عِلْمَهْ اَوْ جَاهِلِ وَثِيْلِيْ دِيْ لِيْكَنْ پَهْ دِيْ اَفْسُوسِ دِيْ چَهْ نَنْ صَبَا دَ اَنْگَرِيْزَانُوْ تَعْلِيْمِ زَمُوْنِيْ دَ مَسْلَمَانَانُوْ دَاخَالَتِ جُوْرِ كَرِيْدِيْ چَهْ زَمُوْنِيْ تُوْلِ عِلُوْمِ، فَنُوْنِ، اَوْ تُوْلِ كُوشَشِ صَرْفِ پَهْ مَعَاشِيَا تُوْپُوْرِيْ مَنَحْصَرْدِيْ، اَوْ تَعْلِيْمِ يَافْتَهْ هَغَهْ چَا تَهْ وَثِيْلِيْ كِيْرِيْ چيْ پَهْ دَنِيُوِيْ عِلُوْمُوْ اَوْ فَنُوْنُوْ نِيْ عُبُوْرِ وَيْ اِگَرِچَهْ هَغَهْ دَ خِيْلِ دِيْنِ دَ اَبْجَدِ نَهْ هَمْ وَاَقْفِ نَهْ وَيْ (اللّٰهُمَّ اِنَّا نَسْتَعِيْذُ بِكَ مِنْ زَمَانٍ يَمْلِكُ) زَمُوْنِيْ پَهْ حَالِ رَحْمِ اَوْ كَرِيْ.

﴿اِنَّ رَبَّكَ هُوَ اَعْلَمُ بِتَعْلِيْلِ دِيْ دَفَاعِرْضِ عَمْنِ..... يَعْنيْ سَتَا رَبْ تَهْ عِلْمِ دِيْ چيْ خُوكِ بَهْ هِدَايَتِ قَبْلُوِيْ اَوْ خُوكِ نَهْ قَبْلُوِيْ ، نُوْ دَ چَا هِدَايَتِ پَهْ قَسْمَتِ كُنْشِ نَشْتَهْ نُوْ كَهْ هَرِ خُومَرَهْ وَعَظِ وَنَصِيْحَتِ وَرْتَهْ اَوْ كَرِيْ هَغَهْ نِيْ نَهْ قَبْلُوِيْ ، نُوْ دَوئِ پَهْ قَسْمَتِ كُنْشِ هِدَايَتِ نَشْتَهْ لَهْذَا تَهْ وَرْتَهْ مَهْ پَرِيْشَانَهْ كِيْرَهْ.

وَلِلّٰهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ لِيَجْزِيَ

اَوْ خَاصِ اللّٰهْ دِيْ هَغَهْ خَهْ چَهْ پَهْ اَسْمَانُوْ نُوْ كُنْشِ دِيْ اَوْ هَغَهْ خَهْ چيْ پَهْ خُمَكَهْ كُنْشِ دِيْ، لِيَاْرَهْ دَوِيْ چَهْ بَدَلَهْ وَرَكَرِيْ اللّٰهُمَّ

اَلَّذِيْنَ اَسْأَلُوْا بِمَا عَمِلُوْا وَيَجْزِيَ الَّذِيْنَ اَحْسَنُوْا

هَغَهْ خَلْقُوْتَهْ چَهْ بَدِ نِيْ كَرِيْ وَيْ پَهْ هَغَهْ عَمَلُوْنُوْ چَهْ دَوئِ كَرِيْدِيْ اَوْ بَدَلَهْ وَرَكَرِيْ هَغُوْتَهْ چَهْ نِيْكَنِ نِيْ كَرِيْ وَيْ

بِالْحُسْنَى ۝ أَلَّذِينَ يَخْتَدِبُونَ كَبِيرَ الْأَيْمِ وَالْفَوَاحِشَ إِلَّا اللَّمَمَ ۚ

په جنت حسنى سره. دا هغه دى چه خان ساتى د كبيره گناهونو نه او د بې حيائى كارونو نه مگر د واره گناهونو نه.

إِنَّ رَبَّكَ وَاسِعُ الْمَغْفِرَةِ ۚ هُوَ أَعْلَمُ بِكُمْ إِذْ أَنْشَأَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ

بيشكه رب ستا فراخ دې مغفرت (د هغه) الله ﷻ به پوه دې په تاسو كله چه نى تاسو پيدا كړئ د زمكې نه

وَإِذْ أَنْتُمْ أَجْتَهَتْ فِي بُطُونِ أُمَّهَاتِكُمْ فَلَا تُزَكُّوا أَنْفُسَكُمْ

او كله چه تاسو واره بچى وئ په خيتو د ميانو خپلو كښ ، پس پاكي مه بيانه وئ تاسو د خپل ځانونه

هُوَ	أَعْلَمُ	بِمَنْ	أَتَى	۝
الله ﷻ	زيات	عالم	دې	په
		هغه	چاچه	پرهيزگارى

﴿وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ﴾ لات وعزى منات د الوهيت او ملائكو د شفيع قهرى كيدلو نفى

نه بعد مقصودي دعوي اثبات بيان دې، چې كامل تصرف او اختيار صرف او صرف الله ﷻ

سره دې، چې هغه د آسمانونو او ځمكې او څه په ديكښ دى هغه مالك دې ﴿لِمَجْرَى الَّذِينَ

﴾ لام د عاقبة لپاره دې، اود (۱) يا متعلق دې د ﴿وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ﴾ سره، او مطلب دادې چه

د آسمان اوزمكې پيدا كول څه بې مقصده نه دى بلكه ددې پاره دى چه الله ﷻ شرك او

معاصى كونكوته سزا ور كړى او موحدينو او نيكي كونكو ته جزاء ور كړى (۲) يا متعلق دې

د هواعلم بمن ضل... سره يعنى چه الله ﷻ به گمراه او په نيك دواړو باندې عالم دې، نو

دواړو ته به مستحقه بدله ور كوي ﴿أَسْتَوْا﴾ اى اشركوا ﴿أَحْسَنُوا﴾ اى و خداو ﴿بِالْحُسْنَى﴾ اى

بالمثوبة الحسنى، چه هغه جنت دې، نو بيا په ﴿بِالْحُسْنَى﴾ كښ د صله دپاره ده، يا بيا نسيبه ده

اود الحسنى ته مراد نيك عملونه دى، يعنى په سبب د نيكو عملونو.

﴿الَّذِينَ يَحْتَبِئُونَ﴾ دا د محسنينو صفاتو بيان دي، يعني محسنين هغه دی چه دکبیره گناهونو اود فحش کارونونه اجتناب کوی، البته کله کله ورته ارتکاب د صغائرو اوشی لیکن هغه د درجې د محسنیت سره منافی نه دي.

د کبیره گناهونو تعریف اودې باره کښ یو خو قابل تحقیق خبرې د سورة نساء آیت (۳۱) کښ تیرې شويدي هلته دي مطالعه شی.

﴿وَالْفَوَاحِشُ﴾ جمع د فاحشة ده او دینه مراد هغه کبیره گناه دي چې قباحت ئي د عام کبیره گناه نه زیات وي، لکه شرک، ناحق قتل وغیره، (تفسیر نیشاپوري) یا هغه کبیره گناه چې پکښې بې حیاتي هم وي لکه زنا، لواطت وغیره، بعض وائی فواحش هغه دی چه دنیا کښ ورباندې حد جاری کیږی ﴿إِلَّا اللَّغَمَ﴾ لم په لغت کښ ماقل قدره ته وائی اَلْم بِالطَّعَام یعنی کم خوراک ئي او کړو، اَلْم بِالْمَكَان، لږ پاتې شویه مکان کښ، او اَلْم هغه ویختوته وائی چه مادون الوفرة وی، او مراد د لم نه (۱) بعض وائی صغیره گناهونه دي چه په حسناو سره معاف کیږی، لکه نامحرم ته نظر کول، قبله، لمس وغیره، ابن عباس ؓ فرمائی چه د لَمْ تفسیر د هغې نه زیات خه څما په نیز نشی کیدی کوم چه ابوهریره ؓ د حضور ؐ نقل کړيدي چه ان الله کتب علی ابن ادم حفظه من الزنا ادرک ذلك لامحالة، فزنا العين النظر، و زنا اللسان النطق، و النفس تمنى و تشتهى، و الفرج يصدق ذلك او یکذب: او په بل روایت کښې په اخر کښې ئي دا اضافه هم ده: فان تقدم بفرجه كان زانیا و الا فهو اللغم: (ابن کثیر)

(۲) بعض وائی چه لم هغه گناه ته وائی چه باربار ئي ارتکاب نه کوی، د یو ځل صدور نه بعد ورته بیا عود نه کوی، خواه که گناه کبیره وی او که صغیره، نو مطلب دادې چه محسنین هغه دی چه په گناهونو باندې مداومت او اصرار نه کوی، د بشریت د تقاضې مطابق ورته احياناً د گناه صدور اوشی لیکن دا د محسنیت سره منافي ندي.

(۳) چا ویلی دی چه لم په لغت کښ بغیر د ارتکاب نه یو عمل ته نیز دي کیدلو، ته وائی نو د لَمْ نه مراد د گناه اراده کول، په زړه کښ د یو گناه راتلل بغیر د ارتکاب نه.

بیان القرآن کښې حضرت تهانوي رحمه الله لیکلی دی چه په ایت کښ «إِلَّا اللَّغَمَ» د استثناء مطلب دا نه دي چه د صغائرو اجازت شته دي، گناه اگر چه صغیره وی خو اجازت ئي نشته دي.

او مطلب د آيت دادې چه احياناً ورنه گناه صغيره صدور اوشي بغير د عود او اصرار نه. نو هغه به ورته معاف كيږي.

﴿إِنَّ رَبَّكَ وَاسِعُ الْمَغْفِرَةِ﴾ ديكېنې توغېب دي گناهكارانو ته د توبې ، چې د الله ﷻ رحمت ډير وسيع دې ، مايوسه كيږئ مه ، كه هر څنگه گناه درنه شوې وي ، الله ﷻ به درله معاف كړي ﴿هُوَ أَعْلَمُ بِكُمْ﴾ ديكېنې قنبيه ده محسنينو ته ، چې خپل عبادت باندې په عجب كېنې مبتلا نشئ ، ځكه چې كله په عباداتو كېنې د انسان نه داسې خفيه آميزش اوشي چې بيا هغه قابل قبول نشي پاتې ، تاسو ته به د هغې علم نه وي خو الله ﷻ ته به ئي وي ، لكه څنگه چې الله ﷻ ته د ستاسو د تخليق ټولو مراحلو علم دې او تاسو ته نشته دې ، ﴿إِذْ أَنْشَأَكُمْ﴾ (اذ) متعلق دې د 'اعلم' سره او د زمكې نه پيدا كول په اعتبار د سبب بعيد سره دي ځكه چې انسان د مني پيدا كيږي او مني د خوراك نه جوړيږي او خوراك د زمكې نه راپيدا كيږي ، يا د مبدا او آغاز اعتبار سره وئيلي شوي دي ځكه چې انسانيت آغاز او مبدا د زمكې نه شوې دې چې د دوى جد امجد آدم عليه السلام د زمكې نه پيدا كړې شوې وو ﴿أَجْنَّةٌ﴾ جمع د جنين ده ، د مور په خيټه كېن ماشوم ته وائى ، ده ته جنين ځكه وائى چه دې مستور وى

﴿فَلَا تُرْكُوا أَنْفُسَكُمْ﴾ تفرېع ده په ماقبل چه الله ﷻ ستاسو په احوالو ، اعمالو عالم دې ، او ستاسو هيڅ حال او عمل ورنه خفى نه دې نو تاسو پخپله ځان صفائى او تزكيه مه بيانوئ. ﴿هُوَ أَعْلَمُ بِمَنِ اتَّقَى﴾ يعنې په متقى او غير متقى باندې الله ﷻ څه عالم دې ، حضور ﷺ به داسې نوم هم خوښ نه وو چه په هغې كېن به د خپل ځان لوني يا خوږى طرف ته اشاره وه ، حضرت زينب بنت ابى سلمه ؓ فرمائى چه ځما نوم 'بره' وو ، نو حضور ﷺ او فرمائيل 'لا تركوا انفسكم ان الله اعلم باهل البر منكم' او بيائى او فرمائيل چه دې له زينب نوم كيدئ (ابن كثير) دا هم ياد ساتل پكاردى چه لكه څرنگه داسې نوم محمود نه دې چه پكېن خپله خوږى اوصفت وى نو دغه شان داسې نوم هم نه دې صحيح چه پكېن د گناه معنى وى ، حضور ﷺ د يوې زنانه نوم جميله ايڅي وو چه د هغې نوم عاصيه وو ، انوارالبیان كېن ليكلې دى چه ډير خلق د تواضع په وجه د خپل نوم سره (العبد العاصى) ليكي ، دا طريقه د رسول الله ﷺ سره برابره ده.

بعض علماؤو د ﴿فَلَا تُرْكُوا أَنْفُسَكُمْ﴾ معنی دا کړېده چه لایر کی معصکم بعضاً یعنی در د پاره دیوبل تزکیه مه بیانوی، یایقینی توگه باندې د چا تزکیه مه بیانوی، په یورو اب کښ دی چه د نبي کریم ﷺ په مخکښ یوسری ذبل مدحه او کره نوبی کره ﷺ ورته بار بار او فرمائیل «ولیک قطعاً عنق صاحبک» او بیانی او فرمائیل چه کله په تاسو کښ خوک دخبل صاحب مدح کونکې وی نو داسې دی وائی چه خماور باندې داسې ښه گمان دي او حساب نی په الله ﷻ دي، ولا اُرکي علی الله احداً

په یوروایت کښ دی چه یوسري د حضرت عثمان رضی الله عنه خواته راغې او دهغه صفت نی شروع کړو نو مقداد بن اسود رضی الله عنه خاوري راوغستلې او دهغه په مخ نی وښندلې او وني ونیل چه مونږ ته رسول الله ﷺ امر کړيدي چه: اذا لقينا المداحين ان نغتر في وجوههم التراب. ابن کثیر بحواله مسلمه و ابوداؤد،

أَقْرَبَتْ إِلَيْهِ تَوَلَّى هُوَ أَغْطَى قَلِيلًا وَ أَكْثَى ۝ أَعِنْدَهُ عِلْمُ الْغَيْبِ

آیا تالیدلې دي هغه سري چه اعراض نی او کړو، او ورنی کړو لږ مال او کلک شوبه نور باندې، آیا دده سره عله د غیب دی

فَهُوَ يَرَى ۝ أَمْ لَمْ يُنَبَّأْ بِمَا فِي صُحُفِ مُوسَى ۝

چه دي دا عقیده ساتي آیا دي نه دي خبر کړې شوي نه هغه څه چه ه صحیفو د موسی په کښ وړ.

وَأَبْرَاهِيمَ الَّذِي وَفَّى ۝ أَلَا تَرَىٰ وَالرَّهْ وَالرَّهْ وَنَزَّ الْغُرَى ۝

اوپه صحیفو د ابراهیم په کښ، هغه چی پوره کړې نی دي، کار او عهد خپل داچه نشی په بار کولی یو بارونکې بوج ذبل جا

﴿أَقْرَبَتْ إِلَيْهِ تَوَلَّى﴾ په دیکښ یو کافرت زجر ذکر کړی، مجاهد رحمه الله وغیره مفسرین وائی

چه دا آیت د ولید بن مغیره باره کښ نازل شویدی، چه قرآن نی واؤریدلو، اثرنی برې او کړو او اقرارنی هم او کړو چه دا قرآن حق کتاب دي، لیکن یو بل کافر ورته پیغور ورکړو چه د خپلو مشرانو دین دي پریخودلو، ده ورته اووې چه څه د الله ﷻ عذاب نه یریریم، هغه ورته اوې چه ته یریرې نو ستا ټول عذاب څه پخپله څه اخلم خو په دي شرط سره چه لږ مال ماته راکړه، ده دا خبره اومنه او د مقرر شوی مقدار نه نی لږ ورکړو او د نور مال ورکولونه نی انکار او کړو.

نو دا آيت نازل شو، «وَأَعْطَى قَلِيلًا» معنی داده كوم کس سره يې دا معاهده کړې ودهغه له يې لگ مال ورکړو، «واکدی» دکديته نه دې، گټ او چټان ته وئيلې کيږي، عرب وائي اکدر الحافر، چې کله کوهې کنستونکي ته په لار کښې گټ او کلکه خاوره راشي او دې دنور کنستلو نه ئي عاجز راشي، او بيا دا استعمال يې هر هغه کار دپاره چې عزم ئي اوکړې شي خو سر ته اونه رسولې شي، نو دلته مطلب دا دې چې خومره مال ورکولو وعده ئي کړې وه هغه نه لگ شان ورکړو، او په نور باندې په خپله کلک شو او ور ئي نه کړو. او ځنوني داسې توجيه بيان کړې ده چې «اعطى قليلا» اسلام ته لگ غونډې توجه ورکړه او څه ميلان ئي ښکاره کړو «واکدی» خو سر ته ئي اونه رسولو، او ايمان راوړلو نه منع شو

﴿عِنْدَهُ عِلْمُ الْغَيْبِ﴾ يعنی آياده سره دغيب علم دې چه د دې په وجه دې په داسې ضمانتونو باور کوي ﴿فَهُوَ يَرَى﴾ فاء دپاره تفریع ده، او زؤيت نه مراد يا زؤيت قلبي دې، يعنی ده څه سره علم د غيب دې چې دې دا عقیده ساتي، او يا زؤيت بصري دې، يعنی هغه څه وينی چې نور خلق ئي نه وينی.

﴿أَمْ لَمْ يُنَبِّأْ بِمَا﴾ دليل نقلی دې په ثبوت دقيامت د صحف د موسى او ابراهيم عليهما السلام نه او تخصيص ددې دواړه انبياؤ ځکه اوشوچه دنوح عليه السلام د زمانی نه تر ابراهيم عليه السلام د زمانې پورې به يو سرې د بچې په ضمانت کښ بچې به د پلار، خاوند به د ښځې په ضمانت کښ نيولې کيدلو، ابراهيم عليه السلام ددې مخالفت اوکړو او موسى عليه السلام ددې نفاذ اوکړو، او تقديم د صحف موسى په صحف ابراهيم باندې دوجې دشهرت او اکثريت نه اوشو

﴿الَّذِي وَفَّى﴾ توفيه ادا کولو او سر ته رسولو ته وئيلې کيږي، مفعول به دتعميم دپاره حذف شوې دې؛ لهذا د دينه مراد:

(۱) هغه تمامو امتحاناتو او ابتلاگانو کښ کامياب کيدل دی چه په ابراهيم عليه السلام راغلی

وؤ،

(۲) د الله ﷻ احکاماتو تبليغ کول دي،

(۳) او دغه شان د دينه مراد خلور رڪعته اشراق نفل كول دى په اول النهار كښ، لكه ابن كثير رحمه الله په حواله دابن ابى حاتم د ابو امامه رضي الله عنه نه روايت نقل كړيدې چه حضور صلی الله علیه و آله د آيت تلاوت كړو چه ﴿وَإِذْ هَمَزَ الْأُذُنَىٰ قُلْ﴾ او بياني او فرمائيل اندرون ماوئي، ما ورته عرض او كړو چه الله ورسوله اعلم، بياني او فرمائيل: وفي عمل يومه ياربع ركعات من اول النهار.

(۴) دغه شان دا شامل دي، دې كلماتو د قرآن سهر او ماښام لوستلو لره هم فسبحن الله حين تمسون وحين تصبحون وله الحمد في السموات والارض وعشيا وحين تظهرون، معاذ بن انس رضي الله عنه د خپل پلار نه نقل كوي چه حضور صلی الله علیه و آله او فرمائيل: الا أخبركم لم سقى الله تعالى ابراهيم خليله انذى وفى، ائه كان يقول كلما اصبح و امسى، فسبحان الله حين.... الى اخر الآية. (ابن كثير)

﴿لَا تَزِرُ﴾ په اصل كښ ان لا دي "ان" تفسيريه دي، ﴿لَا تَزِرُ﴾ نه واخله تر ﴿فَقَعْنَهَا مَا غَشَى﴾ پورې دا ټول تفسير دي د ﴿بِمَا فِي صُحُفِ مُوسَىٰ﴾ صلی الله علیه و آله و ﴿وَإِذْ هَمَزَ﴾

دا اول مضمون دي دصحف موسى او ابراهيم عليهما السلام يعنى په صحف موسى او ابراهيم كښ دادى چه يومجرم ذبل مجرم پيټى په خپل سرنشى اخستلې، اوڅوك ذبل چاپه گناه كښ نشى نيولې كيدلې، اوهرچه په حديث كښ دى "ان" الميث ليعذب بىكاه اهله نو مراد ورنه هغه ميت دي چه وصيت نى كړې وي چه خماپه مرگ دى جراگانې او كړيشى.

وَأَنْ لِّئَيْسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَىٰ ۚ وَأَنَّ سَعْيَهُ سَوْفَ يُؤْرَىٰ ۚ

اوداچه نده انسان لره مگرهغه چه نى سعى كړى وي. او بيشكه چه سعى دده زرده اوبه خودلې شى ده ته

ثُمَّ يُجْزَاهُ الْجَزَاءَ الْأَوَّلَىٰ ۚ وَأَنَّ إِلَىٰ رَبِّكَ الْمُنْتَهَىٰ ۚ وَأَنَّهُ هُوَ

بيا به بدله وركړې شى ده ته بدله پوره. او بيشكه چه رب ستا طرف ته اخري رسدل دي، او بيشكه الله عز وجل صرف هغه

أَخْلَقَ وَابْتَلَىٰ ۚ وَأَنَّهُ هُوَ أَمَاتٌ وَاحِيًا ۚ وَأَنَّهُ خَلَقَ

خنده وي او زړه وي او بيشكه الله عز وجل صرف هغه مړه كول او ژوندى كول كړى او بيشكه هغه پيدا كړې دي

الزَّوْجَيْنِ الذَّكَرَ وَالْأُنثَى ۖ مِنْ تَطْفِئَةٍ إِذَا مُمْتَى ۖ وَأَنَّ عَلَيْهِ النَّشَاءُ

جوڑی نر او بئخہ ذ نطفی نہ کلہ چہ واولی شی پہ رحم کنس اویشکہ د ہفہ پہ ذمہ دی پیدا کول

الْأُخْرَى ۖ وَآلَهُ هُوَ أَغْنَىٰ وَأَقْنَىٰ ۖ وَآلَهُ هُوَ رَبُّ الشِّعْرِ ۖ

دوبارہ او بیشکہ صرف ہفہ غنی کول کوی او فقیر کول کوی، او بیشکہ صرف ہفہ رب دے د شعری سنوری

﴿وَأَنْ لَّيْسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَىٰ﴾ ۖ ﴿أَلَا تَرَىٰ هَبَانْدِي، دَوِيم مضمون بیان دے

یعنی پہ صحف موسیٰ او ابراہیم کنس داهم وؤچہ انسان تہ بہ دخیلی سعی جزا ورکولے کبریٰ

ان خیراً فخر و ان شرأفسر، ذبل چاپہ ضمانت سرہ بہ خوک دَعَذَابِ الهی نہ نشی خلاصیدلی

بعض اهل بدعت لکہ معتزلہ و پہ دے آیت سرہ استدلال کریدے پہ عدم ایصال ثواب

باندے امواتو تہ، یعنی مروتہ د ژوندولہ طرفہ دہیخ عمل ثواب نہ رسی، لیکن اهل سنت

والجماعت قائل دی پہ ایصال ثواب باندے اوپہ دے ئی اجماع دہ چہ د ژوندی سپی پہ دعا،

استغفار، صدقہ سرہ مری تہ ثواب او فائدہ رسی، او دا د نصوص شرعیہ و تہ ثابتہ دہ:

(۱) وَالَّذِينَ جَاءُوا مِنْ بَعْدِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْوَانِنَا الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالْإِيمَانِ (حشر: ۱۰) پہ

دیکنس د ہفہ مؤمنانوصفت بیان شویدے چہ خپلو وفات شدہ مؤمنانوتہ دُعَا مَغْفِرَتِ کوی،

نو معلومہ شوہ چہ د ژوندی دعا مری تہ فائدہ ورکوی،

(۲) جَنَازَه کول ہم د ژوند و عمل دے او فائدہ پرے مری تہ رسی کہ مری تہ فائدہ نہ رسیدلی

نہ بیابہ نوہ مشروعہ د احادیث و ذخیرہ ہم پدے باب کنس کثیرہ دہ.

(۳) اِذَا مَاتَ الْإِنْسَانُ انْقَطَعَ عَنْهُ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثَةٍ (مسلم ۱۲۳۱) پدے حدیث کنس درے خیزونو

ذکر دی چہ ہفہ مرگ نہ بعد انسان تہ نفع رسوی (۱) صدقہ جاریہ (۲) علم چہ ہفی سرہ نفع

حاصلیری (۳) بولد صالح، چہ ہفہ ورلہ دعا کوی، نوپلار تہ ہفہ دعا نفع ورکوی.

(۴) پہ یوروایت کنس دی چہ: اِنَّ امْرَءَةً رَفَعَتْ صَوْتًا لَهَا فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ اِلَا هَذَا حَيٌّ فَقَالَ نَعَمْ وَ

لَكَوْ اجْرٌ (مسلم، ابوداؤد، ترمذی)

(۵) یوصحابی ﷺ د حضور ﷺ خدمت کنس حاضر شو او عرض ئی اوکرو، اِنَّ اُمِّي اَفْلَحَتْ

نَفْسَهَا، وَآلُهَا لَوْ كُنْتُ نَبِيًّا لَفَلَّحْتُ، فَهَلْ لَهَا اجْرٌ اِنْ نَبَذْتُ عَنْهَا؟ قَالَ: «نَعَمْ» (بخاری)

(۲) سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ راغی اونبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم ته ئی اووئیل اَن اَمی. توفیت الفاتصدق عنها قال نعم، قال ای الصدقة افضل کومه صدقه افضلہ ده، نو حضور صلی اللہ علیہ وسلم ورته اووئیل چه کوهی اوکنه او اوبه ئی وقف کره نوهغه کوهی اوکنستلو او بیا ئی اووئیل هذه لام سعد، دغه شان ډیر احادیث په دی دال دی چه ایصال ثواب حق دې اوهرچه دې آیت مذکوره «وَأَنْ لَّيْسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَى» نو مفسرین ددې آیت یو خو توجیهات ذکر کوی:

(۱) ابن عباس رضی اللہ عنہ فرمائی چه دا حکم د مخکنو امتونو په حق کبس وؤ او د دې امت په حق کبس منسوخ دې په دی قول د الله صلی اللہ علیہ وسلم و: وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاتَّبَعَتْهُمْ ذُرِّيَّتُهُمْ بِإِيمَانٍ أَلْحَقْنَا بِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ (الطور: ۲۱) ددینه معلومیږی چه د آباؤ په نیک عمل سره مؤمن ذریت ته فائده رسی.

(۲) روح المعانی لیکلی دی چه د خراسان والی عبدالله ابن طاهر د حسین ابن الفضل نه تپوس اوکړو چه ددې آیت د: وَالله يضاعف لمن يشاء بقره: ۲۲۱) سره تناقض دې، نو حسین ابن الفضل ورته اووئیل دلته په دې آیت کبس د عدل الهی ذکر دې چه هر سړی ته به د سعی مطابق خامخا جزاء ورکولې کیږی او په بقره کبس د فضل الهی ذکر دې، فقبل عبدالله رأس الحسين

(۳) دلته مراد د سعی نه سعی ایمانی ده چه د ایه آخرت کبس بل چاته فائده نه ورکوی چه ایمان دې د یوکس وی اونجات دې پرې بل ته ملاوشتی، او په حدیث کبس د سعی عملی ذکر دې، چه عمل د یو بل چاته نفع ورکوی، د دارالعلوم دیوبند مفتی اعظم حضرت مولانا عزیز الرحمن صاحب په حالاتو کبس لیکلی دی چه هغه فرمائی: چه څه یوه شپه د اوده کیدلو دپاره سملاستم نواچانک می په زړه کبس دا اشکال راغی چه د «وَأَنْ لَّيْسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَى» خو مطلب دادې چه په آخرت کبس به د چا لپاره د بل چا سعی پکار نه راخی، او په حدیث کبس خو د ایصال ثواب ترغیب راغلی دې چه په هغې سره د مړی نه تخفیف عذاب او رفع عقاب کیږی او رفع درجات ئی کیږی اودغه رنگه ددې آیت د انبیاءو، صلحاوو، حفاظو، شهداؤ د شفاعت سره هم تناقض دې، نو دې فرمائی چه د دې اشکال مې ډیر حل تلاش کړولیکن ذهن کبس می رانغې او په زړه مې دا خوف طاری شو چه د دې تناقض حل ځمابه ذهن کبس نشته دې نو گویا چه دې آیت باره کبس ځما ایمان سست او مضمحل دې، خداخواسته کچرته دې حالت کبس ماته مرگ راشی نو ځمابه څه حالت وی، نو فوراً راپاسیدلم او پیاده گنگوه ته روان شومه، چه حضرت گنگوهی رحمته الله علیه د داشکال حل کړم، گنگوه د دیوبند نه تقریباً دیرش (۳۰) میله لرې

وؤ، صبح صادق نه مخکښ گنگوه ته اور سیدم، نو حضرت گنگوهی عليه السلام دتهجد دپاره اودس کولو ماورته سلام اوکړو، جواب نه پس ئی راته اوفرمائیل ته دلته په دې وخت څه کوې؟ عرض مې اوکړوچه یو علمی اشکال کښ مبتلا یم، نو بیا مې ورته خپل اشکال بیان کړو، نو حضرت عليه السلام اودس په دوران کښ او فرمائیل چه په آیت کښ دسعی نه مراد سعی ایمانی ده چه داپه آخرت کښ بل چاته فائده نه ورکوی چه ایمان دې ديو کس وی اونجات دې پرې بل نه ملاؤ شی، او په حدیث کښ دسعی عملی ذکر دې، چه عمل د يو بل چاته نفع ورکوی.

(۴) بعضی فرمائی چه دلته د انسان نه مراد کافر دې، او هر چه مؤمن دې نو هغه ته خپل عمل هم فائده ورکوی اود بل عمل هم، خلاصه دکلام داده چه استدلال دمعتزله وپدې آیت سره باطل دې، ایصال ثواب حق دې، البته دامام شافعی عليه السلام، مالک عليه السلام او د ظواهر و په نزد تلاوة د قرآن ثواب مری ته نه رسی، دوئی وائی چه په نص صریح کښ ددې ثبوت نشته دې، لیکن احنافو اود جمهور و فقهوا و په نزد لکه څرنګه چه دنورونیکو اعمالو ثواب رسی نودغه شان دقرآن دتلاوة ثواب هم رسی، دتلاوت نه بعد بهتره داده چه دا او ویلې شی، اللهم اوصل ثواب ما قرأه الی فلان، که په زړه کښ ئی او وائی نوهم کافی ده، خود اضروری ده چه تلاوة په اجرت سره نه وی لکه بعضی خلق مړولپاره په ختم کولو پسې حافظانوته پیسې ورکوی، ځکه د داسې تلاوة ثواب نه وی نو ایصال ثواب به ئی څرنګه اوشی، هر چه دې قول دامام شافعی عليه السلام، مالک عليه السلام اود ظواهر و نو د دې په جواب کښ علما فرمائی چه:

(۱) په نص کښ ددعا و دصدقې ثبوت راغلې دې، نو تلاوة هم هبه اود دعا بالقرآن ده

(۲) دویمه دا چه په احادیثو کښ دصوم، صدقې ذکر دې نوداتمشيلات دی حصر نه دې او دتمشيلاتو حکم یوشان کیدل په شریعت کښ معروف دی.

(۳) په مشهور حدیث کښ دی 'القرؤا علی موتاکم یسین' نوددې په تشریح کښ اصح قول دادې چه داحکم قبل الموت هم دې اوبعدالموت هم، نومعلومیرې چه تلاوت دقرآن مری ته نفع ورکوی ورته حکم به ئی نه وؤ شوې (والله اعلم).

﴿وَأَنَّ سَعْيَهُمْ سَوْفَ يُرَى﴾ یعنی قیامت په ورځ به انسان دخپلې سعی فائده او وینی،

﴿وَأَنَّ إِلَىٰ رَبِّكَ أَلْمُتَىٰ﴾ دویم مضمون بیان دې یعنی انتهاء او رجوع د ټولو خلقو

الله تعالی ته ده، بل ذات ته نه ده، بعضی وائی معنی داده چه الله تعالی منتهی الافکار دې، یعنی دهر

خيز په حقانقو او ماهياتو کښ فکر چلېږي ليکن دالله ﷻ په ذات کښ نه چلېږي، په حديث کښ دى تفکروا في الخلق ولا تفکروا في الخالق فانکم لن تقدروه (ابن ماجه)،

﴿وَأَنْتُمْ هُوَ أَضْحَكَ وَأَبْكَى﴾ څلورم مضمون بيان دې يعنى د خوشحالى اود غم اسباب دالله ﷻ په قبضه کښ دى، خوشحاله کول خفه کول الله ﷻ کوي، تکرار د هو او تقديم نى د حصر لپاره دې، يعنى صرف الله ﷻ د اکار کوي نه بل څوک

﴿وَأَنْتُمْ هُوَ أَمَاتَ وَأَحْيَا﴾ پنځم مضمون بيان دې يعنى پيدا کول او مړه کول هم صرف دالله ﷻ په اختيار کښ دى

﴿خَلَقَ الزَّوْجَيْنِ﴾ شپږم مضمون بيان دې هو ضمير نى دلته دمخکښ طرز موافق ذکر نه کړو ځکه دلته وهم د شرکت دغير الله نشته دې.

﴿وَأَنْ عَلَيْهِ النِّسَاءَ الْأُخْرَى﴾ اووم مضمون بيان دې يعنى دوباره پيدا کولوباندې هم قادردې لکه اول ځل قادردې، اودوباره پيدا کول نى پخپله ذمه واجب کړيدى.

﴿وَأَنْتُمْ هُوَ أَغْنَى وَأَقْنَى﴾ اتم مضمون بيان دې يعنى مالداره کول اومحتاجه کول صرف دالله ﷻ په قبضه کښ دى، اقنى د قنیه نه دې او قنیه هغه مال ته وئيلې کيږي چې ذخيره اندوزي نې کيږي او بل وخت ته هم پاتې کيږي، لکه بنگلې، باغونه، حيوانات وغيره، و هو ما يدوم ويقي من الاموال بقاء نفسه واصله (روح المعاني) او دلته بعضو وئيلي دي چې همزه د باب افعال د سلب ماخذ د پاره ده، نو ځکه نې د دې معنى فقر سره کړې ده، امام بخارى رحمه الله په کتاب التفسير کښ هم دغه معنى کړيده، بعضو وئيلي دي دلته خاصيت د اعطاء ماخذ دې نو دوى نې معنى اعطى القنیه سره کړې ده، يعنى هغه خيزونه نې هم انسان ته عطا کړيدى چه باقى پاتې کيږي او ذخيره کيږي، حضرت ابن عباس ؓ د دې آيت معنى داکوى چه مالداره کول کوى اوراضى کول کوى په ورکړې باندې.

﴿وَأَنْتُمْ هُوَ رَبُّ الشَّعْرِى﴾ نهم مضمون دې شعري يوستورې دې چه مشرکانوبه نې عبادت کولو او د عالم په احوالو کښ به نې موثر گنړلو، نو الله ﷻ فرماني چه شعري خالق نه دې چه تاسوى عبادت کوئ بلکه مخلوق دې، علماء وانى چه دتولونه اول ددې ستورې عبادت

دخزاعه قبیلې یو سردار ابو کبشه شروع کړې وؤ، مشرکانو به حضور ﷺ ته ابن ابی کبشه هم په دې وجه وئیل، چه ده هم نعوذ بالله د ابی کبشه په شان نوې کار شروع کړیدی، بعض وائی چې ابی کبشه د حلیمه سعدیه ؓ د زوج کنیت وؤ په دې وجه به حضور ﷺ ته مشرکانو ابن ابی کبشه وئیل، بعض وائی چه دا د وهب عبد مناف کنیه وؤ چه دې د حضور ﷺ د مور له طرفه نیکه وؤ.

وَأَنَّهُ أَهْلَكَ عَادًا الْأُولَىٰ ۝ وَثَمُودًا ۝ فَمَا أَبْقَىٰ ۝

او بیشکه الله هلاک کړیدی عاد اولی . او ثمود ئی هم (هلاک کړیدی) نوح خوک ئی پکښ نه دې پریځي

وَقَوْمَ نُوحٍ مِّنْ قَبْلُ إِنَّهُمْ كَانُوا هُمْ أَظْلَمَ وَأَطْغَىٰ ۝

او قوم د نوح ئی هم هلاک کړیدی مخکښ د دوی نه ، بیشکه هم دوی وؤ ډیر ظالمان او ډیر سرکنه

وَالْمُؤْتَفِكَةَ ۝ أَهْوَىٰ ۝ فَغَشَّاهَا مَا غَشَّىٰ ۝

او الته کړې شوی کلی را اوئی غورځول . پس پټ کړل دا کلي هغه څیز چه پټ کړې ئی وؤ،

فِي آيَاتِنَا لَآ إِلَهَ إِلَّا رَبُّكَ تَتَمَارَىٰ ۝ هَلْهَذَا بَلَدٌ لَّيْسَ مِنَ الْغُدُرِ الْأُولَىٰ ۝

نو د خپل رب کوم کوم نعمتونو کښ به ته شک کوی ، دا یرونکې دې د یرونکو مخکونه

﴿وَأَنَّهُ أَهْلَكَ عَادًا الْأُولَىٰ﴾ اسم مضمون بیان دې یعنی الله ﷻ هغه زبردست قدرت والا

ذات دې چه یو سرکش او معاند ئی هم نه دې پریځي، قوم عاد، ثمود اونوح نمونی تاسو ته مخکښ دی ، دغه شان روغ روغ کلی الله ﷻ الته کړیدی «عادا الاولی» مراد ورنه قوم هود ﷺ دې، او الاولی ورته (۱) د قوم ثمود په مقابله کښ وئیلې شویدی ځکه چه ثمودیانوته عاد اُخری وئیلې کيږی، قوم هود په تیزې اوسختی هواسره هلاک شوی وؤ او قوم ثمود په صیحه اور جغه سره هلاک شوی وؤ (۲)، بعض وائی په قوم عاد چه کله عذاب راغلې وؤ نو د دوی یو وفد مگي ته راغلې وؤ نو هغوی د عذاب نه محفوظ وؤ، نو معذب قوم ته عاد اولی وئیلی کيږی (۳)، بعض مفسرینو د الاولی ترجمه په «القدماء» سره کړیده دوی د قوم نوح ﷺ نه ورستو په ټولو سرکشو قومونو کښ اول هلاک شوی وؤ (والله اعلم).

﴿وَتُمُودًا﴾ دا عطف دې په «عادا» باندې ﴿فَمَا أَتَى﴾ د دواړو قومونو سره متعلق دې، یعنې قوم عاد او قوم ثمود کښې یو کافر هم د عذاب نه بچ نشو ټول هلاک شول.

﴿وَقَوْمٌ نُوحٍ﴾ عطف دې په عاد باندې، ﴿مِنْ قَبْلُ﴾ ای من قبل هلاک عاد و ثمود ﴿إِجْمًا﴾ کائوا، ضمیر د جمع یاراجع دې مخکښ درې واړه قومونه ته، یعنې دغه قومونه د قریشو نه زیات ظالمان او سرکشه وؤ، نو په دې کښ حضور ﷺ ته تسلی ده، کما لا یخفى.

یاراجع دې قوم نوح ته، یعنې قوم نوح د عاد او ثمود نه زیات ظالمان او سرکشه وؤ ځکه چه دوى به نوح علیه السلام وهلو او تکلیفونه به ئې ورته رسول یوسرى به خپل ځوې په لاس او نیولو او د نوح علیه السلام خواته به ئې بوتللو، ورته به ئې وئیل چه دا کاذب دې په ده ایمان رانه ورې، او ورته به ئې وئیل چه ماته هم خپل پلار دا وصیت کړېدې نن څه هم تا ته دا وصیت کوم نو دغه رنگه پلار به مړ شو او ځوئ به ئې د پلار په وصیت قائم وؤ، د نوح علیه السلام دعوت پرې اثر نه کولو.

﴿وَالْمُؤْتَفِكَةَ﴾ الته کړی شو وؤنه مراد د قوم لوط بستیاني دى ﴿أَهْوَى﴾ یعنې اوچتې ئې کړې او بیا ئې په زمکه راغوزارې کړې ای اسقطها الى الارض بعدان رفعها علما. جناح جبرئیل علیه السلام الى السماء (روح المعانى)

﴿فَفَقَشْنَا مَا عَنْ كُوْنِهَا﴾ ابهام د عذاب کښ تفخیم او تهویل د عذاب ته اشاره ده. تردى ځانې پورې صحف موسى او ابراهيم مضامينو بيان ختم شو،

﴿فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكَ﴾ ماقبل باندې تفريع ذکر کيږى خطاب دې هرانسان ته، او مراد الاء نه هغه دى چه په مخکڼو اياتونو کښ ذکر شول چه هلاکت د ظالمانو او د سرکشودې، او د دې هلاکت نه تعبير په الاء سره ځکه او شو چه د ظالمانو او باغيانو هلاکت د الله ﷻ په خلقو باندې دير لوى انعام دې، او دغه رنگه پديکښ عبرت او نصيحت دې عبرت اخستونکو او نصيحت قبولونکو ته.

﴿هَذَا نَذِيرٌ﴾ اشاره يا قرآن ته ده، يا حضور ﷺ ته ده، او دیکښ د قرآن او نبى ﷺ صداقت بيان دې، چه دا قرآن او داييغمبر ظالمانو او سرکشانو لره نذير دې، لکه څرنگه چى مخکښ

کتابونه اور سولان وؤ، اویا اشاره ده معذاب امتونو احوالو او اخبارو ته، په دی صورت کبی
بیا تخویف دنیوی دې

أَزِفَتْ الْآزِفَةُ ۖ لَيْسَ لَهَا مِنْ دُونِ اللَّهِ كَاشِفَةٌ ۖ

نزدې راغې نزدې راتلونکې قیامت نېشته دې دې ږه ماسوی دالله ﷻ څوک بیانه ونکې

أَقْمِنْ هَذَا الْحَدِيثَ تَعْجَبُونَ ۖ وَتَضْحَكُونَ وَلَا تَبْكُونَ ۖ وَأَنْتُمْ سَاهُونَ ۖ

آیا پس د دې کلام نه تاسو تعجب کوئ، او خاندئ او جارئ نه، او تاسو غافل یئ

فَاسْجُدُوا لِلَّهِ وَاعْبُدُوا ۝۱۷

پس سجده او کرئ خاص الله ﷻ لره او عبادت کوئ دده.

﴿أَزِفَتْ الْآزِفَةُ﴾ تخویف اخروی دې مشرکانوته چه ورځ د قیامت چه تاسو ورته انکار

کوئ قریبه ده ﴿الْآزِفَةُ﴾ د قیامت په نومونو کښ یونوم دې کفوله تعالی واندرهم یوم الازفة اذ
القلوب....

﴿كَاشِفَةٌ﴾ د نفس مقدس صفت دې ای نفس کاشف، او کشف یا پمعنی دبیانولو دې، یعنی

ماسوی دالله ﷻ نه ددې بیانونکې نشته دې چه کله به قیامت راځی، کفوله تعالی: لَا يَجْلِيهَا
لَوْحُهَا إِلَّا هُوَ (اعراف: ۱۸۷) یاد کشف نه مراد ازاله اولرې کول دی، یعنی چه کله قیامت واقع
شي نو بیا به ئي څوک د لرې کولو قدرت نه لري سوا د الله ﷻ نه او الله ﷻ به ئي لري کوي
نه، یا کشف پمعنی د تاخیر دې، یعنی چه کله راشی نو څوک به ئي نشی ورستو کولې.

﴿أَقْمِنْ هَذَا الْحَدِيثَ﴾ «هذا الحديث» نه مراد قرآن دی، په دیکښ منکرینو د قرآن ته زجر

دې، چه تاسو د دې قرآن نه انکار کوئ او په دې پورې استهزاء کوئ، او دا خوف نه کوئ چه په
تاسو به هم داسې عذاب راشی لکه مخکنو باندې چه راغلی وؤ.

﴿وَأَنْتُمْ سَمِعْتُمْ﴾ «سمود» غفلت اوبې فکړئ ته وائی، ای انتم غافلون، بعضو ئی معنی متکبرین کړیده، دینه علاوه نورې معنې لکه اعراض، لهولعب، گانې ونیل ئی هم کړی شویدی.

﴿فَاسْجُدُوا لِلَّهِ﴾ په آخر کښ دسورة خلاصه اولب لباب دې چه صرف الله ﷻ ته سجده کوی او د هغه نه غواړئ، دا آیت داکثرو علماؤ په نیز آیت دسجدي دې، حضور ﷺ ددې آیت د تلاوت په وخت کښ سجده کړې وه، دابن مسعود ؓ قول په ابتداء د دې سورة کښ تیر شويدي چه : اول سورة اُنزلت فيها سجدة : النجم ، فسجد رسول الله ﷺ وسجد الناس كلهم الا رجلاً... ، امام شافعی ؒ په نزد سجده واجبه نه ده، واستدلال هغه په قول دزید بن ثابت کوی چه قرات النجم عند النبي ﷺ فلم يسجد فيها ددینه جواب دادې چه احتمال دې چه نبی ﷺ ورستو سجده کړې وی، اودغه شان زید ؓ هم . تاخیر دسجدي د تلاوت اگر چه مکروه تنزیهی دې لیکن کیدیشی چه حضور ﷺ بیانا للجواز کړې وی اویابل څه عذریه وجه وی والله تعالی اعلم.

رکوعانها (۲)	سورة القمر مکیه	آیاتها (۵۵)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله چه بیحده مهربان او دیررحم کونکې دې شروع کوم		

ترتیبها حسب التسلسل (۵۴) وحسب النزول (۳۷)

نَزَلَتْ بَعْدَ سُورَةِ الطَّارِقِ وَقَبْلَ سُورَةِ

وېط : ماقبل سورة سره ئی ربط داسې دې چه دعوه ددې سورة دماقبل سورة ددعوي لپاره علت او دلیل دې، سورة النجم کښ داووجه ستاسو خود ساخته معبودان ستاسو شفاعت نشی کولې، دې سورة کښ ئی دلیل دې چه ﴿إِنَّا كُلُّ شَيْءٍ خَلَقْنَاهُ بِقَدَرٍ﴾ چه دهرخیز خالق مالک الله تعالی دې نو د شفاعت اختیار هم هغه سره دې، بل چاته نشته دې.

د سورة د مضامینو اجمالی خلاصه

ابتدا کښ او آخر کښ شکوه ده، زجر، تخويف اخروی، بشارت اخروی او په درمیان کښ د تخويف د نیوی پنځه نمونې، دغه رنگه احوال قیامت، او اثبات قیامت لپاره یوه نمونه چه انشقاق القمر دې.

تفصیلی خلاصه:

﴿ أَفَكُنْتِ السَّاعَةَ ﴾ آیت (۱) د اثبات قیامت لپاره نمونه ده

﴿ وَإِنْ يَرَوْا آيَةً ﴾ آیت (۲) نه تر (۵) پورې شکوه ده

﴿ هُمْ يَدْعُ الدَّاعِ ﴾ آیت (۲) نه تر (۸) پورې، تخويف اخروی دې

﴿ كَذَّبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ ﴾ آیت (۹) نه تر (۱۷) پورې د تخويف د نیوی اوله نمونه ده

﴿ كَذَّبَتْ عَادٌ ﴾ آیت (۱۸) نه تر (۲۲) پورې دویمه نمونه ده

﴿ كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِالْظَنِّ ﴾ آیت نمبر ۲۳ نه تر آیت ۳۲ پورې تخويف د نیوی، دریمه نمونه ده

﴿ كَذَّبَتْ قَوْمُ لُوطٍ ﴾ آیت نمبر ۳۳ نه تر آیت ۴۰ پورې تخويف د نیوی څلورمه نمونه ده

﴿ وَلَقَدْ جَاءَ آلَ فِرْعَوْنَ النَّذْرُ ﴾ آیت (۴۱) نه تر (۴۲) پورې پنځمه نمونه ده.

﴿إِنَّ الْمُجْرِمِينَ بِآيَاتِ ٤٧، ٤٨﴾ تخويف اخروی دي

﴿وَأَنَّا كُلَّ شَيْءٍ بِآيَاتِ ٤٩﴾ دَسُورَة دعو ده،

﴿إِنَّ أَتَقْنِعِينَ فِي جَنَّتِمْ وَتَهْرَ بِتَرَاخِرِه پورې متقینو ته بشارت دي.

تمت خلاصة السورة اجمالاً وتفصيلاً

إِفْتَرَسَتْ السَّاعَةُ وَالشَّقَّ الْقَمَرُ ۝ وَإِنْ يَرَوْا آيَةً يُعْرَضُوا
نزدي شو قیامت او اوچاودله سپوږمې، اوکچرې اووښی دا کفار یو معجزه نو اعراض کوی ورته
وَيَقُولُوا سِحْرٌ مُّسْتَعِزٌّ ۝ وَكَذَّبُوا وَاتَّبَعُوا أَهْوَاءَهُمْ وَكُلُّ أَمْرٍ
اووانی چه داسحردي پوخ او تکذیب اوکړودوئ او اتباع نی اوکړه د خپلو خواهشاتو ، او هر امر
مُسْتَعِزٌّ ۝ وَلَقَدْ جَاءَهُمْ مِنَ الْأَنْبَاءِ مَا فِيهِ
قرانینونکې دي په خپل وخت کښ، اوبه تحقیق راغلی دی دوی ته واقعات ، هغه چه په هغی کښ
مُرْدَجَرٌ ۝ حِكْمَةٌ بَالِغَةٌ فَمَا تُغْنِ الْغُلْدُ ۝
عبرت دي، دا حکمت دي پوره، پس هیڅ فائده نه ورکوی دوی ته یرول

﴿اَفْتَرَسَتْ السَّاعَةُ وَالشَّقَّ الْقَمَرُ﴾ داذاتیات قیامت لپاره نمونه ده، او د دي بیان په دوه

طریقو سره کیدی شي:

(١) چه لکه څرنګه سپوږمې دوه ټکړې شوه دغه شان به تاسو هم ټکړې شی او بیا لکه څرنګه چه ټکړې دسپوږمې یوځای شوې نو دغه شان به تاسو هم دوباره یو ځای شی او ژوندی به شی

(٢) شق قمر معجزه ده دحضور ﷺ، په دي سره د نبوت تصدیق کیږي او د نبی هر قول صادق وی نو دا ضروری ده چه د قیامت د راتلوکوم خبر چه حضور ﷺ ورکړيدي هغه صادق دي

شق القمر یعنی سپوږمې دوه ټکړې کیدل دحضور ﷺ په معجزاتو کښ مشهوره معجزه ده، په بخاری او مسلم وغیره کتابونو د حدیثو کښ دا په صحیح سند سره مروی ده، مفسرینو

ليکلی دی چه د هجرت نه تقریباً پنځه کاله قبل حضور ﷺ ته اهل مکه او نیل چه مونږ ته پخپل نبوت څه دلیل او بنایه. نو حضور ﷺ ورته سپوږمۍ دوه ټکړی کیدل او بنودل حتی چه حرا غرد دوه ټکړو په مابین کښ وؤ. په صحیح بخاری او مسلم کښ دی چه ابن مسعود ؓ فرمائی: انشق القمر علی عهد رسول الله ﷺ لفرقتین لفرقة علی الجبل ولفرقة دونه فقال رسول الله ﷺ شاهدوا به، په یو روایت کښ دی چه سپوږمۍ دوه ټکړې شوه نو قریشواو وئیل چه داسحر دې، نو یو کس او وئیل چه انتظار وکړئ چه مسافر راشی هغوی څه وائی، ځکه چه محمد ﷺ دا طاقت نه لری چه په ټولو خلقو سحر وکړی چه مسافر راغلل نو هغوی ورته هم دغه خبر اوکړو، په در منثور وغیره کښ دی چه مشرکان نبی ﷺ ته راجمع شول چه په هغې کښ ولیدبن مغیره. ابو جهل، عاص بن وائل وغیره مشران وؤ، حضور ﷺ ته ئی او وئیل که چرته په رشتیا نبی ئی نو دا سپوږمۍ دوه ټکړې کړه چه یوه حصه په جبل ابی قیس وی او بله په قینقاع وی، نونبی کریم ﷺ ورته اوفرمائیل کچرته مادا کار اوکړو نوایمان به راوړئ؟ نو هغوی وئیل، هاؤ، دڅوار لسمې سپوږمۍ وه نبی کریم ﷺ د الله ﷻ نه دغه سوال اوکړو نو سپوږمۍ دوه ټکړې شوه نصف په ابی قیس وه اونصف په قینقاع وه، حضور ﷺ ورته اوازونه کول چه شاهدوا.

بعضی قدیم فلاسفه اودشمنان اسلام دأنشقاق القمر نه انکارکوی اودابعیده گنډی چه داسې کاردی واقع شی، علامه شبیر احمد عثمانی ؒ ددې په جواب کښ لیکلی دی چه، طحاوی او ابن کثیر اونوروددې واقعی دتواتر دعوه کړیده، اوپه څه عقلی دلیل سره تراوسه پورې دداسې واقعاتو محال کیدل نشی ثابت کیدلې، اوصرف داستبعاد په بناء باندې داسې قطعی الثبوت څیزونه نشی رد کیدلې، بلکه استبعاد خو د اعجاز (معجزې) سره لازم دې، ورځینو واقعاتو ته څوک معجزه وئیلې شی؟

هرچه دې دااعتراض چه که شق القمر واقع شوې وې نو ټولې دنیاوې نه دې لیدلې اوپه تواریخو کښ ئی ولې ذکر نشته دې نو ددې په جواب کښ مولانا ؒ لیکلی دی چه داواقعہ د شپې شوي ده، د مطالعو د اختلاف په سبب په بعضی ملکونو کښ دغه وخت ورځ وه، اوپه بعضی ځایونو کښ تیمه شپه وه اوخلق اوده وؤ.

ددې حالاتو باوجود ددې واقعی ذکر په تاریخ کښ هم ملاوړې، د هندوستان په تاریخ لیکلی شوې مشهور کتاب تاریخ فرشته کښ ددې ذکر موجود دې چه د هندوستان راجه مالیبار دا واقعه په خپلو سترگو لیدلې وه او پخپل دائری کښ ئی لیکلې وه، بیا څه وخت ورستو یو

صحابی حبیب بن مالک رضی اللہ عنہ تجارتی سفر باندی هندوستان ته راغبی نو دې راجه ورنه د دغې واقعی متعلق معلومات او کړل، نوصحابی عليه السلام ورته وضاحت او کړوچه الله تعالى خپل آخری پیغمبر مبعوث کړیدی، د هغه په معجزې سره سپوږمۍ دوه ټکړې شوه او بیا یو خای شوه، دې اوریدلو سره راجه مسلمان شو (بحواله معالم العرفان).

﴿وَإِنْ يَرَوْا ءَايَةً﴾ دې کښې د کفارو اعتراض ذکر کيږي په معجزې باندې، چې دا معجزه نه ده بلکه سحر دي، او د «آية» نه مراد دلته معجزه د انشقاق القمر ده ﴿تُسْتَفْتَىٰ بِهَا ذُرِّيَّتُهَا﴾ نه دې پمعنی د مضبوط او قوی، یاد «مرور» نه دې پمعنی د ذهاب یعنی لکه څرنگه چې مخکښ ساحران تلی دی تیر شوی دی دغه شان به دې هم تیر شي، یا پمعنی د «دائم» دي، ای مطرد دائم پاتی به محمد عليه السلام علی مر الزمان.

﴿وَكَذَّبُوا وَاتَّبَعُوا أَهْوَاءَهُمْ﴾ دا دوی اعتراض منشا بیان دي چې د دې بنیاد او منشاء عناد او خواهش پرستي ده نور هیڅ نه دی.

﴿وَكُلُّ أَمْرٍ مُّسْتَقَرٌّ﴾ دا جواب دي دوی د اعتراض «سحر مستمر»، «امر» نه مراد دلته هر امر مؤثر دي یعنی هر امر چې هغی کښ الله تعالى څه نه څه تاثیر ایځي وی، نو هغه خپل اثر ضرور پرېږدی، اگرچه څنې وخت څه عارضی اسبابو د وجهی نه دباؤ شي، لیکن انجام او نتیجه دا وي چې بلآخر هغه خپل اثر ظاهر کړی، نو دغه شان د حق او دعوت محمدیه تاثیر غلبه ده، اگر که څه وخت پورې به دباؤ وی خو بلآخر همدا به غالب کيږي، کافران دي دی غلط فهمی کښ نه اوسی چې داسحر دي یووقتی شي دي، څه مده پس به ختم شي.

﴿وَلَقَدْ جَاءَهُمْ مِنَ الْأَنْبَاءِ﴾ دیکښې د کفارو عناد او سرکشۍ بیان دي چې دوی ډیر اویرولې هم شو او پر حکمت خبرو سره ورته نصیحت هم اوشو خو په دوی دي ټولو خبرو هیڅ اثر اونکړو، «من الانباء» بیان مقدم دي، د «ما» اود انباء نه مراد د هلاکت واقعات دی د تیر شوی امتونو. ﴿مُذْجَرٍ﴾ د زجر نه ماخوږ دي، اصل کښ «مزجر» وو، بیا تاء په «دال» سره بدل کړی شوه، نو «مزدجر» شو. مصدر میمی دی ای ازدجار، او غیر ثلاثی مجرد نه مصدر میمی

دهغه باب اسم مفعول په وزن رازی، او یا اسم ظرف دې، ای موضع ازدجار، یعنی خای د عبرت او د منع کیدلو د معاصیو نه.

﴿حِكْمَةً بَلِّغَتْهُ اَي تَامَةً بَلغت منتهی الیهان، یعنی د بیان او وضاحت په دې انتها شوي ده، دایابدل دې دمانه یاد مبتدا محذوف خبر دې چه 'هذه' دې، او اشاره یا 'الانباء' ته ده، یا قرآن ته ده، یعنی دا قرآن د پوره علم، حکمت او نصیحت مجموعه ده.

﴿فَلَمَّا تَفَنَّيْنَا﴾ 'فاء' تفریغیه ده یعنی باوجود ددی نه چه سابقو امتونو حالات دوی ته معلوم شول، او قرآن چی حکمت نه ډک کلام دې هغه په دوی لوستلې کیږی، خو دی باوجود دوی د رسولانو دعوت نه منی او د هغوی خبره پری څه اثر نه کوی (ابو السعود)

«ما» نافیة ده، ای لم تفن النذرینا (خطیب) او نذر یا جمع د نذیرده، یعنی دوی ته پیغمبران هیڅ فائده نه ورکوی، ځکه چه د دوی په زړونو مهر د ضلالت لگیدلې دې، یا نذر مصدر دې پمعنی دانذار، یعنی یره ول، یعنی که ته دوی د الله تعالی عذاب او ویره وې خودوی ته فائده نه ورکوی. یا «ما» استفهامیه ده، ای لای شی نفی النذر عنهم وهم معرضون عنها (قرطبی، شربینی وغیره).

فَقَوْلٌ عَنْهُمْ يَوْمَ يَدْعُ الدَّاعِ إِلَىٰ شَيْءٍ نَّكُرٍ ۖ خُشَعًا

پس اعراض او کره ته ددوی نه، هغه ورځ چه راغواړي به راغوځونکې یو څیز نا اشنا (بد) ته. حال دا چه ځکنه به وی

أَبْصَارُهُمْ يَخْرُجُونَ مِنَ الْأَجْدَاثِ كَأَنَّهُمْ جَرَادٌ مُّنتَشِرٌ ۖ وَهُمْ يُطْعَمُونَ

سترگې ددوی را اوځي به د قبرونو نه، لکه چې دوی ملخان وی خواړه واره تیت سر مندې وهونکې به وی

إِلَىٰ الدَّاعِ ۖ يَقُولُ الْكَافِرُونَ هَذَا يَوْمَ عَسِيرٍ ۝

بلونکی ته، وائی به کافران چه دا ورځ ده سخته

﴿فَقَوْلٌ عَنْهُمْ﴾ دا تسلی ده حضور طهارت ته چی نصیحت انتهاء ته رسیدلی دی، واضح واضح دلیلونه مخکې راغلل، اوس که دوی ایمان نه راوړی نو دیکېن ستا څه قصور نشته.

﴿يَوْمَ يَدْعُ الدَّاعِ﴾ دا تخويف اخروي دي کافرانو ته او جمله مستانفه ده او ظرف متعلق دي «يخرجون» سره، يعني دوي دي بي غمه کيږي نه، قيامت ورځ شته. دوي به الله ﷻ حضور ته پيش کيږي، او هغه به ورسره حساب کتاب کوي، دي تخويف ضمن کښ الله ﷻ د قيامت شپږ هولناک مناظر بيان کړل:

(۱) ﴿يَوْمَ يَدْعُ الدَّاعِ﴾ اسرافيل عليه السلام به شپيلن اووهي. او آواز به اوکړي: هلموا الى عرض الرحمن چي خپل پروردگار دربار ته حاضر شي.

(۲) ﴿خَتَمٌ مِّمَّكَ﴾ ډير ناگوار او نااشنا منظر به وي، چي هغه منظر سره به دوي مخکښ واسطه نه وي راغلي، «نکر» صيفه صفت ده فُعل په پمعني ناگوار او نااشنا کښ استعمال کيږي.

(۳) ﴿خُشَعًا أَبْصَرُهُمْ يَخْرُجُونَ﴾ يعني تيتي سترگي او ذليله به دا کافران دقبرونو نه را اوځي، چونکه ذلت اثر په سترگو کښ ښکاري نو دي وجهي نه د خشوع نسبت ابصارو ته اوښو، «خشعا» حال دي د ضمير د «يخرجون» نه

(۴) ﴿كَايَمٍ جَرَادٍ مُّنتَشِرٍ﴾ ډير زيات خلق به دي اوده ډيري بدحواسي نه به سرگردان او خواره واره روان وي، لکه خواره واره ملخان وي، يو يو طرف ته ټوپ وهي، بل بل طرف ته.

(۵) ﴿مُهْطِعِينَ﴾ ستونو به يي تيت وي او زر زر به آواز کونکي طرف ته روان وي، «مهطع» ويلي کيږي، هغه کس ته چي د ډيري پري دوجهي نه يي سرتيت کړي وي، اخو ديخوا نه گوري او سيدها خپل منزل طرف ته روان وي «التحرير والتنوير»

(۶) ﴿يَقُولُ الْكَافِرُونَ هَذَا يَوْمٌ عَرِيبٌ﴾ کافران به دا نعرې وهي چي داخو ډيره سخته او تکليف ده ورځ ده.

مفسرين ليکي چي کفارو طرف د فعل اسناد، دلالت کوي په دي خبرې چه دا ورځ به په مؤمنانو باندې دومره سخته نه وي (ابو السعود)

كَلَّمْتُ قَبْلَهُمْ قَوْمَ نُوحٍ فَكَذَّبُوا عَبْدَنَا وَقَالُوا

تكذيب کړې وؤمخکښ ددوي نه قوم دنوح عليه السلام، نودوي تکذيب کړې وؤزمونږ دبنده، اووي ونيل

فَجَنَّتُونُ وَأَزْدَجَرَ ① فَدَعَا رَبَّهُ أَنِّي مَغْلُوبٌ فَانْتَصِرْ ②

دامجنون دي، او اورتلې شوېس سوال اوکړو هغه درب خپل نه چه بيشکه خه عاجزه يمه نوخامامداد اوکړه

فَفَتَحْنَا أَبْوَابَ السَّمَاءِ بِمَاءٍ مُنْهَرٍ ③ وَخَرَجْنَا مِنَ الْأَرْضِ عِوًتًا فَالْتَقَى

نویرانستی مونږ دروازی د آسمان په اوبو بهیدونکو سره . او را اوسېدلې مونږ زمکی کښې چینی نویوځای شوې

الْمَاءُ عَلَى أَمْرِ قَدْ قَدِرَ ④ وَحَمَلْنَاهُ

اوبه د آسمان اوزمکی په (پوره کولو د) هغه امر چه فیصله کړې شوې وو . اوسورکړې وؤ مونږ نوح

عَلَى ذَاتِ الْوَاجِ وَكُسِرَ ⑤ تَجَرَّتْ بِأَعْيُنِنَا ⑥ جَزَاءً

په کشتی تختو والا او میخونو والا باندې ، چلیده زمونږ د نظر لاندې (غرق شو دغه قوم) دپاره دبدله اغستلو

لِمَنْ كَانَ كُفِرَ ⑦ وَلَقَدْ تَرَكْنَاهَا آيَةً

د هغه چاچه ناشکری ئی کړې شوې وه په تحقیق سره پرینودله مونږ دغه (کشتی) ښه دعبرت.

فَهَلْ مِنْ مُدَّكِرٍ ⑧ فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي وَنُذِرٍ ⑨ وَلَقَدْ يَسَّرْنَا

نوآياشته څوک عبرت اخستونکې، پس څنگه وؤ عذاب ځماویره ول ځماو په تحقیق اسان کړیدې مونږ

الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِنْ مُدَّكِرٍ ⑩

قرآن د نصیحت، نوآياشته څوک نصیحت اغستونکې

كَذَبَتْ قُلُوبُهُمْ قَوْمٌ نُوْحٌ ⑪ د تخويف دنيوی په پنځه نمونو کښ اوله نغونه ذکر کړې چې

هلاکت د قوم نوح دي، د قوم نوح د هلاکت تفصیلی واقع په دولسم (۱۲) او اتلسم (۱۸) سپاره

کښ تیره شويده. «فَكَذَّبُوا عِبَادَنَا» دوباره د «كذبوا» راوړل (۱) يا دوباره د تفسير دی چی هغه

تکذيب دادې (۲) او يا دوباره د تکرار دی چی تکذيب يو ځل نه وو، بلکه مسلسل او نسل در

نسل د هغوی دا روش او عادت وو، (۳) او يا تخصيص بعد التعميم قبيل نه دي، يعنی «كذبت

قبلهم قوم» کښن تکذيب نه مراد مطلق نبوت اورسالت انکار وؤ، او «لکذبوا عبدنا» کښن خاص د نوح عليه السلام د نبوت نه انکار دې، «عبدنا» نه مراد نوح عليه السلام دې، نوح عليه السلام خپل قوم ته دعوت ورکړ وليکن هغوی ئی تکذيب او کړ او اوئیل چه «مَجْنُون» دې ليونې دې

﴿وَأَزْدَجِرْ﴾ عطف دې په «قالوا»، او خبر دې د الله ﷻ د جانبه يعنی تبليغ دين په لار کښ ډير رتلی شوی وؤ، مختلف قسم تکاليف ورته رسولی شوی وؤ، او مختلفو حربه سره هغه لار کښ رکاوته جوړ کړيشوی وؤ. نقل دی چه د نوح عليه السلام د قوم بعض خلقوبه چه چرته نوح عليه السلام اوليدلونو مرئ بڼ ورته خپی کړه حتی چه هغه به بې هوشه شوچه کله به په هوش شونوئیل بڼ، اللهم اهْدِلْهُمى لآلِهْم لا يعلمون (کشاف، البحر المحیط).

بعض وائی چه «وَأَزْدَجِرْ﴾ عطف دې په «مَجْنُون» باندې، او دا هم مقوله دکفارو ده يعنی دوئ اوئیل چه په ده پيريان راغلی دی او عقل ئی ختم شويدي، اي: ازدجرت الجن وذهبت بلبه و نخطبه (روح، شريینی). لیکن اوله معنی اصحه ده.

ننه نیم سوه کاله تکليفونو برداشت کولونه ورستوچه کله نوح عليه السلام مايوسه شونودعائی اوکړه چه «أَنِّي مَغْلُوبٌ فَأَنْتَصِرْ» نوالله ﷻ دى دعاقبوله کړه «فَفَتَحْنَا أَبْوَابَ السَّمَاءِ» حضرت ابن عباس ؓ د «(ابواب السماء)» نه حقيقي دروازې اخيستی دي، چې په دې ورځې خلاف عادت الله ﷻ د ورېځو په ځای د اسمان نه اوبه اورولې، حالانکه هڅې د ورېځی نه باران وريگي، او عام مفسرينو د آيت په تمثيل محمول کړيدی، چه لکه څرنګه چې اوبو يو تيز طوفان دروازی ماتى کړی او په مخ روان شى، دغه شان په دى روخ داسی باران وريدو لکه آسمان دروازی کولاؤ شوی وی، او اوبه ترينه رابهيږي (روح)

﴿يَمَامٌ مُّثِيرٌ﴾ يعنی ډيربهيدونکی اوبه وی، ساسکې ساسکې نه وؤ، بآء دآله دپاره راغلی ده لکه: کتب بالقلم: کښن دآلې دپاره ده، ديکښي دآبو شدت طرف ته اشاره ده چې دومره تيزې وي چې آسمانونو دروازې هم دې کهولاؤ کړې، مفسرين وائی چه خلويښت ورځې مسلسل دغه اوبه وريدلې.

﴿وَفَجَّرْنَا الْأَرْضَ﴾ یعنی ټوله زمکه مو چینه چینه کړه او هر ځانی نه اوبه راوتلل شروع شو، د آسمان نه هم اوبه راوړیدلې، اوزمکې نه هم اوبه راوتلې ﴿فَالْتَقَى الْمَاءُ﴾ التقاء په معنی د اجتماع سره دې، «الماء» نه مراد جنس اوبه دي، چې هغه د آسمان او زمکې دواړو اوبه وې «امر» نه مراد اندازه او مقدار د اوبو دې چې دې طوفان د پاره الله ﷻ په تقدير کښې لیکلې وو (تفسير ابن عطيه)، یعنی آسمان نه هم اوبه رااوښتې او زمکې نه هم، تردې چې دواړه اوبه میل اویدو نه پس هغه مقدار ته اورسیدلې چې کوم ورله په تقدير کښې لیکلې وو، او یا «امر» نه هلاکت د قوم نوح دې، یعنی د آسمان او زمکې اوبو په هلاکت د قوم نوح اجماع او کړه،

﴿عَلَى ذَاتِ الْوُحِ﴾ ای علی سفینه ذات الواح، ﴿وَدُسِّرَ﴾ جمع د دسارده، غټ مینځ ته وانی، یا هغه رسن او پرې چې کشتی پرې تړلې کیږي. ﴿تَجَرَّى بِأَعْيُنِنَا﴾ یعنی زموږ په نگرانی او حفاظت کښې چلیده، طوفان او نور آفاتو د بحر نه محفوظه وه، ﴿جَزَاءً﴾ مفعول له دې ای أغرقوا جزاء، غرق کړې شول لپاره د بدله اخستلو د هغه چاچه ناشکری نی شوې وه چې نوح ﷺ و، هر نبی نعمت وی د الله ﷻ د طرفه په امت باندې، نو دوی د دې نعمت ناشکری او کړه نو هلاک شول.

﴿وَلَقَدْ تَرَكْنَهَا﴾ ضمیر یا سفینه نوح ته راجع دې، د قتاده رحمه الله نه روایت دې چې الله ﷻ سفینه د نوح په جودی غر باندې باقی پریخودله لپاره د عبرت حتی چې وائلو د دې امت اولیده، یا ضمیر راجع دې قصه د نوح ﷺ ته یعنی دا قصه مو د عبرت ذریعه او گرځوله. ﴿فَهَلْ مِنْ مُدْكِرٍ﴾ استفهام د امر بمعنی دې، یعنی نصیحت او عبرت ورنه قبول کړئ. «مدکر» په اصل کښ، مذکر دې ټاټ په دال سره بدل کړې شوه او ذال په دال بدل شو او بیا ادغام او شو نو «مدکر» شو.

﴿وَلَقَدْ يَمُرُّنَا الْفُرَاتُ﴾ ان للذکر جمله قسمیه ده چې د څلورو اړو قصو په آخر کښ ذکر شویده،

لپاره د تاکید د مضمون. ﴿لِلذِّكْرِ﴾ لپاره د وعظ او نصیحت اسان دې یعنی هر سړی پکښ دخپل

حال مطابق نصيحت او عبرت موندلی شی، اوبعضو مفسرينو ذکر نه مراد حفظ او يادول د قرآن اخيستې دې، چی دا د قرآن يو لويه معجزه ده چی دومره لوی کتاب په دومره آسانه سره ياد شی چې بل يو کتاب هم داسی نشته، البته استنباط د احکام اومسائل د دې کلام اسان کار نه دې، لکه بعضې احقمان وائی چه په لږ غور و فکر او عربي گرائمر ونيلو سره پرې هم سرې پوهيدې شي او احکام ترينه اخذ کولې شي، او په دې آيت په سهارې سره د قرآن نه د احکامو او د مسائلو استخراج کوی، حالانکه دا واضحه ضلالت دې، علماء د دې امت اواثمه کرامو د احکامو د استنباط او د قرآن په اسرارو او په دقائغو باندې پوهيدلو لپاره خپل عمرونه صرف کړيدي.

﴿فَهَلْ مِنْ مُدَكِّرٍ﴾ دلته هم استفهام پمعنی دآمر دې، يعنی دقرآن نه نصيحت واخلی

اودايدکړی

كَلْبَتْ عَادَ فَكَيْفَ كَانَ عَدَانِي وَنُلْدِ ﴿١٠٠﴾ اِنَّا ارْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيْحًا

تکذيب کړې ووعاديانويس څنگه ووعداب ځمالويه ول ځمايشکه مونږ لېلي وو په دوی باندی باد

صَرَصَرًا فِي يَوْمٍ نَحْسٍ مُّسْتَوِيرٍ ﴿١٠١﴾ تَنْزِعُ النَّاسَ كَانْتُهُمْ اَعْجَازَ

تيز په ورځ د نحوست مسلل کښ راويستل به دې باد خلق داسې لکه دوی تنی

تَحُلٍ مُّنْقَعِرٍ ﴿١٠٢﴾ فَكَيْفَ كَانَ عَدَانِي وَنُلْدِ ﴿١٠٣﴾ وَلَقَدْ يَسْرَرْنَا

دکجوړو دی چه د ويخه راويستلی شوې وی پس څنگه وو عذاب ځمالويه ول ځما، اوبه تحقيق اسان کړيدې مونږ

الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِنْ مُّدَكِّرٍ ﴿١٠٤﴾

قرآن دپاره دنصیحت نوآياشته څوک نصیحت اغستونکي

﴿كَلْبَتْ عَادَ﴾ دآدويمه نمونه ده دتخويف دنيوی چه هلاکت دقوم عادي، ددوی د هلاکت

تفصیلی واقعه هم په اتمه، دولسمه، سپارو کښ تيره شويده، ﴿رِيْحًا صَرَصَرًا﴾ بتيزه هوايا سخته

بخه هوا، تفصیلی بحث په سورة حم سجده کښ تير شويدي، ﴿فِي يَوْمٍ﴾ ديويم نه مراد مطلق وقت

دې، ځكه چه دا هوا صرف يوه ورځ نه وه بلكه مسلسل وه (۷) شپې اته (۸) ورځې وه، نو د» لي
 ايام نحسات« سره ئي تناقض نشته «نحس» يعنى ددوئ په حق كېن سپيره وه «مستمر» دا يا
 صفت د «نحس» دې يعنى دانحوست اوسپيره والې په دې ځاى ختم نشو بلكه هلاكت نه بعد
 هم د هغې اثر جاري دې، چي برزخ كېن ورته مسلسل عذاب وركولى كيږي، يا «مستمر» د
 «يوم» صفت دې، او استمرار نه مراد يا استمرار بحسب الزمان دې، يعنى هغه ورځ په دوئ
 مسلسل وه، تردې چې ئي هلاك كړل، او يا استمرار بحسب الاشخاص دې، يعنى عذاب دهغې
 ورځې، دوئ كېن هر يو كس ته شامل وؤ، وړوكى وواو كه لوى، بهر حال دى دواړو توجيهاتو
 مطابق مستمر خپل معروفه معنى دوام تسلسل كېن استعمال دې، او بعضو مفسرينو
 «مستمر» د «مر» بمعنى قوت نه ماخوذ گنلې دې يعنى دا ډيره قوى او درنه ورځ وه، او بعضو
 ويلي دى چي دا «مرارة» نه ماخوذ دې، يعنى دا ډيره ترخه او بې خونده ورځ وه او ځنې
 مفسرينو د «مرور» معنى كېن اخستى دې، اي ذاهب يعنى نحوست ورځى وي چي لاړې
 تفسير عثمانى

﴿تَنْزِعُ النَّاسَ﴾ مروى ده چه دوئ پدغه ورځ په كندواوپه سورنگونو كېن پټ شوى وؤ او
 تيزې هواپه وجه ئي يو بل نيولى وؤ، نو هوا رااوويستل اوالت ه ئي اوغورځول اوختونه به ئي
 ورته مات كړل، نو سرونه به ئي د جسمونونه جدا شول، ﴿كانهم اعجاز نخل منقعر﴾ چونكه دوئ
 اوگده اوگده قد و قامت والا وؤ، نو هواچي اوچت كړل او سر د لاندې را اوغورځول نو داسى
 معلوميدل لكه كهجورې ونه د بيبخه را اوباسلې شوې او په ځمكه غورځولې شوې وي.
 اوځنې مفسرين ليكي چي دا صرف ددوئ سرونو تشبيه ده دكهجورو بيبخونو سره، يعنى
 هوا ورله ستونه او سرونه مات كړل او دا داسى ځكاريدل لكه كهجورې ونې بيبخونه چي
 راوباسلى شوى وي (روح)

نخل اسم جنس دې، صفت ئي مذكر هم راتلې شى دوجه درعايت دلفظ نه لكه
 دلته منقعر راغلې دې او مؤنث هم راتلې شى رعاية للمعنى كفاى قوله تعالى: كانهم اعجاز نخل
 خاوية (الحاقة: ۷).

كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِالنُّذُرِ ﴿١٠﴾ فَقَالُوا أَبَشَرًا مِّثَّنَا وَاجِدْنَا نَتَّبِعُهُ ۖ

نکذیب کری وؤ ثمودیانو د یغمبرانو پس اوونیل دوی آیا د یو بشر چی زمونږنه دې . یواخی دې . مونږ دهغه اتباع نی اوکړو .

إِنَّا إِنَّمَا لَفِئٌ ضَلُّلٍ وَسُعْرٍ ﴿١١﴾ أَلَيْسَ الذِّكْرُ عَلَيْهِ

بیشکه پدغه وخت کښ به مونږ یو خامخایه گمراهی اولیونتوب کښ آیانازله ولې شی وحی په ده باندې

مِنْ بَيْنِنَا بَلْ هُوَ كَذَّابٌ أَشِرٌ ﴿١٢﴾ سَيَعْلَمُونَ عَذَابًا

په مینځ زمونږ کښ بلکه دې ډیر دروغزن تکبرکونکې دې زرده چه پوهه به شی دوی صبا

مِنْ الْكُذَّابِ الْأَشِرِّ ﴿١٣﴾ إِنَّا مُرْسَلُوا الْقَافَةِ فِتْنَةً لَهُمْ

چه خوک دې ډیر دروغزن . بیشکه مونږ لیرونکی د اوبنی یو د پاره د امتحان د دوی

فَازْتَهُمْ ۖ وَاصْطَبِرْ ۖ وَتَبَهُمُ أَنَّ الْمَاءَ قِسْمَةٌ بَيْنَهُمْ

پس ته انتظارکوه د دوی او صبرکوه . او خبرکړه دوی چه بیشکه اوبه ویشلی شویدی په مینځ ددوی کښ .

كُلُّ شَرْبٍ مُّخْتَصِرٌ ﴿١٤﴾ فَتَادُوا صَاحِبَهُمْ فَتَعَاطَى فَعَقَرَ ﴿١٥﴾

هر نمبر د اوبو ته به حاضر وی نمبر والا ، نو دوی را اوباله ملگري خپل . نو هغه توره راوغسته اوزخمی نی کړه اوبښه .

فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي وَنُذْرِي ﴿١٦﴾ إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ صَيَّعَةً وَاجِدَةً فَكَانُوا كَهَشِيمِ

پس څنگه وؤ عذاب څما او بیره ول څما بیشکه مونږ اولیرله په هغوی باندې چغه یوه نوشول هغوی په شان دمیده ریزو

الْبُخْتَبَرِ ﴿١٧﴾ وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِنْ مُّذَكِّرٍ ﴿١٨﴾

« شپول » د شپول جوړونکی او په تحقیق اسان کړیدی مونږ قرآن دپاره د نصیحت نوآیاشته خوک نصیحت اغستونکې

﴿كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِالنُّذُرِ﴾ د ادریمه نمونه ده د تخويف اخروی چه هلاکت د ثمودیانو دې .

ددوی د هلاکت تفصیل هم په اتمه ، دولسمه سپاره کښ تیر شویدي

﴿فَقَالُوا أَتُبْرَأُ﴾ دا د دوی تکذیب تفصیل بیان دې، «بشرا» مفعول به دې فعل محذوف دپاره . چې تتبعه دې او ورستو «تتبعه» ئی تفسیر کوی ای اتباع بشراً... او استفهام د انکار لپاره دې «منا» یعنی زموږ جنس نه دې ، حالانکه رسول خو فرشته پکار ده، «واحدا» تن تنها دې ، ډله او پارتې ئی نشته ، نو ولې مونږ د داسې کس اتباع او کړو. ﴿إِنَّا إِذَا﴾ یعنی که مونږ د داسې کس اتباع او کړه نو دابه لویه گمراهی اولیونتوب وی ﴿وَسُعُرٍ﴾ سحر اسم مفرد دی پمعنی د جنون، یعنی ډیر غټ لیونی به یو کچرته مونږ اتباع او کړه، اویا «سعر» جمع سعیر (پمعنی د اور) ده، دې صورت کښ د دوی دا مقوله د حضرت صالح علیه السلام هغه قول جواب دې چی هغه به ورته وی چی کچرته شما اتباع نه کوئ نو تاسو به گمراه وئ او اور ته به خان او غورځوئ، نو دوی ددې الهه جواب ورکړو، یعنی کچرته مونږ ستا اتباع او کړه، نو خان به گمراه کړو، او اورو نو ته به او غورځوؤ.

﴿أَتُنْفِیَ الذِّکْرَ﴾ «الذکر» نه مراد وحی ده ، یعنی آیاه ده وحی نازلېږی ، په مونږ کښ چې دومره مالداره او غتمان موجود دی په هغوی ولې نه نازلېږی، دې نه معلومېږی چه دې ډیر دروغ ژن او کبر جن دې (نعوذ بالله) ﴿أَشِرَّ﴾ ای شدید البطر

﴿سَمِعْتُمُْونَ عَذَابًا﴾ ای قیل له، صالح علیه السلام ته او وئیلې شو د طرفه د الله ﷻ چه عنقریب ده چه معلومه به شی چه کذاب او شرخوک دې، مراد د ﴿عَذَابًا﴾ نه وخت د عذاب د نیوی دې یا ورته ورځ د قیامه مراده.

﴿إِنَّا مُرْسِلُوا آلِهَاتِنَا﴾ ارسال دناقې کنایه ده د اخراج نه، ثمودیانو د صالح علیه السلام مطالبه او کړه چه که ته نبی ئی نو د دې وچ کلک غر نه حامله اوښه پیدا کړه، نو صالح علیه السلام دعا او کړه نو اوښه پیدا شوه ﴿فَنُتْنَى﴾ یعنی دا اوښه د دوی لپاره امتحان دې چه اوس هم ایمان راوړی او که نه «فارتقبهم» ته صرف دوی انتظار او تماشه کوه چې څه کوي «واضطرب» او د دوی په طغیان او په تکلیفونو باندې صبر کوه

﴿وَيَنْتَهُمُ أَنْ أَلَمَاءَ قِسْمَةٍ﴾ يعنى اوبه به دثموديانواودناقي په مابين كښ تقسيم وى په سورة الشعراء (۱۵۵)، كښ دامضمون داسې بيان شويدې هاشراب و لكم شرب يوم معلوم يعنى يوه ورځ به دا اوبه ځكى يوه ورځ به ستاسو ځناور ځكى. «كُلُّ يَرْبٍ» شرب حصه يا نمبر دا اوبو «فَتَقَمَّرَ» اى بمحضره صاحبه في نوبته هريوبه خپلې خپلې حصې اونمبرته حاضرېږي دبل نمبر ته به نه حاضرېږي. ثموديان ددې ناقي نه تنگ شول ځكه چه دې به ډيرې اوبه ځكلې نوددې د قتلولو منصوبه ئى جوړه كړه، دې لپاره ئى يوسړې تياركړو چه دهغه نوم قداربن سالف وو، هغه توره راوغسته، اول ئى ترې خپې پرې كړې اوبياى قتل كړه «فَنَادُوا صَاحِبَهُ» ملگري خپل چه هغه قدار بن سالف وو «فَتَعَاطَى» تعاطى يو كار په خپله كولو ته وئيلې كيږي، د «عطا» نه ماخوځ دې، مطاوع دې د «عاطى» اي: عطيته فتعاطى، يعنى ماورله (څه شې) وركړو نو هغه واغستلو، د آيت د اسلوب نه معلومېږي چې قوم ټول دې اوبې نه تنگ وو، خو د چا براه راست په خپله قتلولو جرات نه كيدو، بلكه يو بل ته ئي دا معامله سپارله، نو دې بديخت سره ئي خبره او كړه، نو ده د براه راست قتل ذمه واري واغستله «فَقَعَرَ» زخمى ئى كړه بياى قتل كړه.

﴿صَبِيحَةً وَاحِدَةً﴾ يعنى جبرئيل عليه السلام ورباندي چغه او كړه چه دهغې پوجه دټولوزېونه اوچاؤدل اومردار شول، په سورة اعراف كښ د «الرجفة» (زلزله) ذكر دې نوزلزله پرې دلاندې نه راغله اوصيحه پرې دبره نه راغله. «فَكَانُوا كَهَشِيمٍ آلْعِظَرِ» «هشيم» د هشم نه دې، «هشم» ماتيدو ته وئيلې كيږي، او «هشيم» وچې گيا، غنو او پانړو ته واښي ځكه چې دا هم زر ماتيږي، او دلته ترينه مراد به طور خاص وچې غني دي، «المحظَر» د «حظيرة» نه دې او «حظيرة» د گډو بيزو نه چاپيره د غنو او سانگو نه جوړ شوى شپول (باي) ته واښي چه په هغې كښ د تنه گډې بيزې محفوظ وى او «المحظَر» صاحب الحظيرة، شپول جوړه ونكى ته واښي. نو «هشيم المحظَر» نه مراد يا هغه ميده ميده ذرات دي چې شپول د پاره جمع كړې شوي ازغواو سانگو نه په آخر كښ پاتې شوې وي چې هغه چور چور او منتشر خواه واړه وي، او يا ترينه مراد هغه اوج او ميده ميده ذرات دي چه د شپول نه پريوځي او گډې بيزې ئى په خپوسره جوړه جوړه

اومیده میده کری، نو مطلب دا شو چې الله ﷻ دوی داسې ذرې ذرې کړو لکه شپول جوړولو
دپاره جمع کړې شوو لږگو په وینځ کښې چې کوم د ازغو واړه واړه ذرات پاتې شي

كَذَّبْتَ قَوْمًا لُوطًا بِالنَّذْرِ ۝ إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ حَاصِبًا

تکذیب کړې وؤقوم دلوط علیه السلام په پیغمبرانو، بیسکه مونږ لیرلې وه په دوی باندې هوا د کانړو.

إِلَّا آلَ لُوطٍ ۖ نَّجَّيْنَاهُمْ بِسَحَرٍ ۚ نِعْمَةٌ مِّنْ عِنْدِنَا كَذَلِكَ

مگر آل دلوط، نجات ورکړو مونږ دوی ته په وخت د سهار کښ له وکېې د انعام د طرفه زمونږ نه، هم دغه شان

نَجَّيْنَاهُ مِّنْ شَرِّ ۚ وَلَقَدْ آتَيْنَاهُمْ بَطْشَتَنَا

بدله ورکوؤ مونږ هغه چاته چه شکرکوي اوبه تحقیق یره ولی وؤ لوط، دوی د نیولو زمونږ نه.

فَتَمَارَوْا بِالنَّذْرِ ۚ وَلَقَدْ رَاوْنَاهُ عَنْ ظَيْفِهِ قَطْمَسْنَا

خو دوی تکذیب کولو د رسولانو . په تحقیق سره مطالبه کړې وه دوی دلوط نه دمیلنو د هغه پس خاړه کړې مونږ

أَعْيَيْنَاهُمْ فَلُوتُوا عَلَيْنَا ۚ وَنَذِرٌ ۚ وَلَقَدْ صَبَّحَهُم بُكْرَةً

سترگي د دوی (ورته مواوئیل، پس اوڅکئ عذاب ځماویره ول ځما، په تحقیق سره راغلي وؤ په دوی په وخت د صبا کښ

عَذَابٌ مُّسْتَقَرٌّ ۚ فَلُوتُوا عَلَيْنَا ۚ وَنَذِرٌ ۚ وَلَقَدْ

عذاب قرار نیونکې (ورته اووئیل شول پس اوڅکئ عذاب ځماویره ول ځما په تحقیق سره

يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِن مُّذَكِّرٍ ۚ

اسان کړیدې مونږ قرآن د پاره د نصیحت نو آیا شته څوک نصیحت اغستونکې

﴿كَذَّبْتَ قَوْمًا لُوطًا بِالنَّذْرِ﴾ دا څلورمه نمونه ده او تخويف دنيوی دې چه هلاکت د قوم لوط

دې، د دوی د هلاکت تفصيل هم په مخکنو سپارو کښ تیر شويدي ﴿حَاصِبًا﴾ هغه تیزه هوا ده

چې په دوی نې کانړی ورولی وؤ، اي ريځا حاصبا، ﴿إِلَّا آلَ لُوطٍ﴾ يعنی پخپله لوط عليه السلام او دده

دوه لونري، بنسخه نى پکښ نه ده شامله ځکه هغه مؤمنه نه وه. ﴿تَجِيئُهُمْ بِسَحَرٍ﴾ دسحر نه مراد د شپې اخري وخت دې ﴿تَعَمَّةٌ﴾ مفعول له دې د ﴿تَجِيئُهُمْ﴾ لپاره. ﴿فَتَمَارَوْا﴾ ياد مريه نه مشتق دې، شک ته وائي چې حاصل شي تکذيب دې، ياد مراء نه مشتق دې يعنى جگړې نى اوکړې د پيغمبرانو سره ﴿وَلَقَدْ رَوَدُّهُ عَنْ صَلَافِهِ﴾ مراده بدکارى باندې اماده کول اودهغې مطالبه کولوته وائي. يعنى قوم د لوط عليه السلام نه ديملمانو حوالگي مطالبه اوکړه، چې دوى ورته خپل خبيث مقصد پوره کړي

﴿فَطَمَسْنَا أَعْيُنَهُمْ﴾ هرکله چه دوى د بدفعلى په نيت فرستوته رانزدې شول نو جبرئيل عليهم د خپل وزر يوه حصه ددوى په مخونو راځکله نو ددوى مخونه ځايه شول نظرونه نى زائله شول، او لوط عليهم ته حکم اوشوچه: فاسر باهملک بقطع من الليل (هود: ۸۱)، بياسحرته قريب په دوى عذاب راغې چه بيان نى په هودوغيره کښ تيرشويدي ﴿عَذَابٌ مُّسْتَقَرٌّ﴾ عذاب قرار نيونکې، ترهغې ترينه جدا نه شو ترڅو يې چى دوى هلاک کړى نه وو.

وَلَقَدْ جَاءَ آلَ فِرْعَوْنَ النُّذْرُ ۝ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا كُلِّهَا فَأَخَذْنَاهُمْ
اوبه تحقيق سره راغلى وؤ آل فرعون ته پيغمبران، تکذيب وکړو هغوى زمونږ په آياتونو ټولو نو ونيول مونږ هغوى
أَخَذَ عَزِيزٌ مُّقْتَدِرٌ ۝ أَكْفَارَكُمْ ۝ خَيْرٌ مِّنْ أَوْلِيَّكُمْ
په نيولو د غالب قادر ذات (اې اهل مکوايا کفار ستاسو د زمانى غوره دى د هغوى نه
أَمْ لَكُمْ بَرَاءَةٌ فِي الزُّبُرِ ۝ أَمْ يَقُولُونَ نَحْنُ جَمِيعٌ مُّنتَصِرُونَ ۝
يا ستاسو د پاره معافى ده په کتابونو کښ. بلکه دوى دا وائي چه مونږ ډله يو بدله اغستونکى
سَيَرْزُقُكُمْ أَجْمَعُونَ ۝ وَيَقُولُونَ الذُّبُرُ ۝ بَلِ السَّاعَةُ
زړده چه شکست به ورکړيشى کې ډلې ته او اوبه گرځوى دوى شاگانى بلکه قيامت

مَوَعِدُهُمْ	وَالسَّاعَةُ	أَذَلَّى	وَأَمْرٌ	⑥
--------------	--------------	----------	----------	---

خائی د وعدې (عذاب) د دوئی دې، اوقیامت ډیر سخت دې او ډیر تریخ دې

﴿وَلَقَدْ جَاءَ آلَ فِرْعَوْنَ الْبُذُرُ﴾ ډاډېنځمه نمونه ده د تخويف دنیوی، چه فرعون او قوم د هغه د موسی علیه السلام تکذیب او کرونیو ټول موپه بحر قلزم کښ غرق کړل او هلاک شول، ﴿آلَ فِرْعَوْنَ﴾ یعنی قوم د فرعون ﴿يَا أَيُّهَا كُفَّاهَا﴾ آیات تسعه ورنه مراد دی ﴿فَأَخَذْنَاهُمْ﴾ یعنی دوئی موپه عذاب سره او نیول په نیولو د هغه ذات چه غالب دې په انتقام چې څوک ئي مغلوب کولې نشي او قادر دې په هلاکوالی او څوک ئي عاجز کولې نشي.

﴿الْكَفَّارُ كُفْرًا﴾ د التفتات او خطاب دې اهل مکزو ته، او استفهام انکاری دې یعنی ستاسو د زمانی کفار په څه مطمئن دې؟ آیا د دوئی قوت او عدد زیات دې پاعتبار د مخکښو کفارو سره، چی هغوی هلاک شول او دوئی به نه هلاکيږي؟ یا د دوئی کفر کمې درجې والا دې، او پیغمبر تکذیب کښ نرمی کوی او هغه ته تکلیف او اذیت نه رسوی؟ هرگز هیڅ اعتبار سره ترینه څه نه دی نو بیا دا څنگه کیدیشی چی هغوی هلاک شول او دوئی د الله ﷻ د عذاب نه بچ شی. ﴿أَوَلَيْكُمْ﴾ تیرشوی هلاک شوی قومونه، قوم نوح، قوم عاد، ثمودیان، قوم لوط، قوم فرعون،

﴿أَمَرَ لَكُمْ بَرَاءَةً﴾ ام' اضراب انتقالي د پاره دې او د اطمینان دویم سبب بیانېږی چې آیا دوئی ته سابقو کتابونو نه آزادی پروانه میلاؤشویده، چی دوئی څه کول غواړي، کوی دی، عذاب به پرې نه راځی، نو ځکه اوس دوئی مطمئن دی ﴿يَا أَيُّهَا كُفَّاهَا﴾ جمع د زیورده، کتب سابقه ورنه مراد دی.

﴿أَمْ يَقُولُونَ كُنْ﴾ دا دریم سبب د اطمینان بیانېږی چې آیا دوئی د دې وجهې نه مطمئن دی چه دوئی سره یولوی قوت دې، هوښیارانو او د جنگ ماهرینو جماعت دې، او خپل مینځ کښ اتفاق واتحاد او همدردی ده، نو دوئی د الله ﷻ د عذاب او لښکر و مقابله کولې شی او

د یو بل انتقام اغستې شی؟ (ابو السعد) «جَعَّ» پمعنی د جمع دې هغه منظم جماعت ته ویلی کیږي چه خبره یی یوه وی «مُنْتَصِر» ای منتقم من الاعداء «مُنْتَصِر» مفرد راوړلې شو اگرچه مناسب منتصرون وؤ، د وجه د لفظ د «جميع» نه ځکه هغه لفظاً مفرد دې، او دغه رنگه پدې کښ رعایت د فواصلو یعنی آخر د آیاتونو هم شويدي.

«سَهَرَمَ الْجَمْعُ» دا د دوی زعم رددي چه ددوی داجماعت چه دوی ورباندې غرور کوی ډیر زر به شکست اوخړی، او دا پیش گوئ الله ﷻ په میدان بدرکښ ښکاره کړه، په روایاتو کښ دی چه ددیریه ورځ حضور ﷺ پخپله خیمه کښ په دعا کښ مضروفه وؤ او ډیره زیاته زاری او الحاح ئی کولو، ابوبکر ﷻ ورته عرض او کړوچه حبسک یا رسول الله فقد الححت علی ربک، نو حضور ﷺ دخیمی نه رااووتلو او دآیت ئی لوستلو «يُؤَلُّونَ الذَّبِيرَ» الذبیر مفرد دې الادبار ئی جمع ده، رعایت د فواصلو په وجه مفرد راوړلې شويدي، یاورنه جنس دبر مراد دې چه په کثیرینو هم صادق کیږي، یاپه تاویل دکل واحد سره دې

«بَلِ السَّاعَةِ مَوْعِدُهُمْ» یعنی داشکست ئی ټوله سزانه ده بلکه اصل عذاب به ورته په قیامت کښ ملاویږي، او د قیامت عذاب ډیر سخت او تریخ دې د عذاب دنیانه «أَذْهَى» ای اعظم داهیه (روح) یعنی ډیر هیبت ناک دې «وَأَمْرٌ» ډیر تریخ دې، یعنی په انسان ډیر مشکل دې، وهو استعارة لصعوبتها علی النفس (روح المعانی).

إِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي ضَلَالٍ وَسُعْرٍ ۖ يَوْمَ يُسْعَبُونَ
بیشکه مجرمان په هلاکت کښ دی په جهنم کښ دی په هغه ورځ چه راځکلي شی دوی
فِي النَّارِ عَلَى وُجُوهِهِمْ تُخَفُّوا مَسَّ سَقَرَ ۖ إِنَّا كُلَّ شَيْءٍ
په اوړکښ په مخونو د دوی ډېر مخي، «ورته به اوښلي شی او ځنې مزه د رسیدلو د عذاب د جهنم، بیشکه هرڅیز
خَلَقْنَاهُ بِقَدَرٍ ۖ وَمَا أَمْرُنَا إِلَّا وَاحِدَةٌ كَلَمْحٍ بِالْبَصَرِ ۖ
پیدا کړيدي مونږ هغه په اندازی سره، او نه دې امر مونږ مگر یو ځل لکه ریول دسترگو

﴿إِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي ضَلَالٍ﴾ داتخويف دي، یعنی مجرمين که د دی زمانی او مخکين زمانی دی ټول برابر دی دنياکين هم په هلاکت کين دی او په آخرت کين به هم په جهنم کين وي. پرمخې به ورته غورځولې کيږي فرشتې به ورته وائي چه اوڅکي مزه د عذاب د جهنم ءي ضَلَالٍ ءي لى هلاک بالقتل لى الدنيا (جلالين) دائى د دنيا سزاده او ﴿وَسُعْرٍ﴾ دائى د آخرت سزاده. ابن عباس ؑ د ﴿فِي ضَلَالٍ وَسُعْرٍ﴾ معنى لى خسرو و جنون کوى نو دا د دنيا سزاده او ﴿يَوْمَ يُنْحَبُونَ﴾ د آخرت سزاده، يا د ضلال معنى داده چه د جنت لار به ورته ورکه وي. نو دواړه د آخرت سزاگانې دي (والله اعلم).

﴿يَوْمَ يُنْحَبُونَ﴾ متعلق دي د يقال لهم سره چه د ﴿ذُوقُوا مَسَّ سَقَرَ﴾ نه مخکين مقدردې اي يوم يُسحبونَ يقال لهم ذوقوا... ﴿مَسَّ سَقَرَ﴾ الم او تکليف د جهنم. مس يمس معنى رسيدل او لگيدل ده، چونکه اور رسيدل او لگيدل سبب د الم دي نو دي وجهې نه الم او تکليف باندي اطلاق د مس اوشو. ﴿سَقَرَ﴾ علم د جهنم دي (اعاذنا الله منها).

﴿إِنَّا كُلَّ شَيْءٍ خَلَقْنَاهُ﴾ داپه آخرکين د سورة نبي د شفيع قهري او اثبات د قيامت کيږي، چه د هر څيز خالق صرف الله ﷻ دي، د قيامت د ورځې د شفاعت اختيار هم صرف هغه سره دي، د مشرکانو خود ساخته معبودان د چا شفاعت نشي کولې. لهذا صرف د الله ﷻ عبادت کوئ صرف د هغه نه غواړئ ﴿بِقَدَرٍ﴾ او دغه رنگه الله ﷻ هر څيز په يو متعينه اندازې سره پيدا کړيدي، من جمله د هر څيز نه دنيا هم ده، ددې لپاره هم يو متعينه مقررۀ اندازه ده، آخر به يوه ورځ دافناء شي، او هم داپه قيامت ورځ وي، نو ثبوت د قيامت اوشو.

﴿كُلِّ شَيْءٍ﴾ منصوب دي، په اضمربا عليه على شريطة التفسير سره ورستو ﴿خَلَقْنَاهُ﴾ نى تفسير کوى په اصل کين دي خلقنا كل شي... ﴿بِقَدَرٍ﴾ معنى تقدير الهى ده يعنى هر څيز الله ﷻ د تقدير مطابق پيدا کړيدي، کوم چى په لوح محفوظ کين ليکلى شويدي، يا «قدر» پمعنى د اندازې سره دي، يعنى هر څيز الله ﷻ دخپل حکمت او مشيئت مطابق په خاص

اندازي سره پيدا ڪريدي، لکه بل خاني کڻن راغليدي، «وخلق كل شي فقدره تقديرًا» ليکن اوله معنيٰ مراد اغسلت زيات غوره ده خكه چي متعدد احاديثو کڻن ذکر راغلي دي

﴿وَمَا أَمْرُنَا إِلَّا وَاحِدَةٌ يَدْرِكُنِي دَالله ﷻ قدرت كامله ٻن دي . او د آيت خو تفسيره

شوي دي:

(۱) امر نه مراد تڪوين او خلق دي . او «واحدة» صفت دي د موصوف محذوف د پاره ، اي: ڪلمه واحدة، نو مطلب دا آيت دا دي چي مونڙ ڇه پيدا ڪول غواڻو نو بس صرف يو ڪلمه د ڪن وئيل وي نو سترگو رپ کڻي پيدا شي ، ڪما في قوله جل في علاه: اذا اراد شيئا ان يقول له كن فيكون،

(۲) يا «واحدة» صفت دي د «فعلة» محذوف، اي: ما شاننا الا فعلة واحدة يعني مونڙ ڇه ڇه ڪول غواڻو نو شان زمونڙ دادي ڇه هغه ڪار مونڙ ته محض فعل واحد پشان وي په ڪولو کڻن ئي مونڙ ته ڇه مشقت نه رارسي

(۳) ياد «امرنا» نه مراد قانعمل اورا وستل د قيامت دي، يعني قيامت به داسي قائم شي لکه د سترگي رپ، نو دا تمثيل دي په قدرت اوسرعت کڻن، ڪفوله تعالى: وما امر الساعة الا ڪلمح البصر او هو اقرب النحل: ۷۷).

وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا أَشْيَاعَكُمْ فَهَلْ مِنْ مُدَّكِرٍ ۖ وَكُلُّ شَيْءٍ

اوپه تحقيق سره هلاڪ ڪريدي مونڙ ستاسو په شان ڪافران نو آياشته ڇوڪ نصيحت اغستونڪي او هرڇيز

فَعَلَوْهُ فِي الزُّبُرِ ۖ وَكُلُّ صَغِيرٍ وَكَبِيرٍ مُّسْتَظَرٌّ ۖ إِنَّ الْمُتَقِينَ

ڇه ڪري ئي دي هغوي په اعمالنا مو کڻن ليکلي شوي دي او هر وڏي اولوي عمل ليکلي شويدي بيشڪه پر هيز گاران

فِي جَنَّتٍ وَتَمَرٍ ۖ فِي مَقْعَدٍ صِدْقٍ عِنْدَ مَلِيكٍ مُّقْتَدِرٍ ۖ

به په جنتونو او نهرونو کڻن وي . د ناستي په اعلي خانيونو کڻي به وي په خواه کڻي د لوي بادشاه قدره لرونڪي

﴿وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا بِتَخْوِيفٍ دنيوي دي ڪفار مکه ۽ ته «أَشْيَاعَكُمْ» اي اشباهكم في الکفر من

الامم السابقة (روح المعاني) يعني څرنگه ڇه تاسو ڪفراو تڪذيب ڪوي نودغه شان امم سابقوهم

کړې وؤ نو هغوی مونږ هلاک کړی وؤ نو تاسو ولې دهغې نه عبرت نه اخلئ ﴿فَهَلْ مِنْ مُدْكِرٍ﴾
استفهام پمعنی دآمر دې، یعنی نصیحت واخلى

﴿وَكُلُّ شَيْءٍ فَعَلُوهُ﴾ دیکېنې اخروي عذاب طرف ته اشاره ده ، چې دنیا کېنې الله ﷻ د عذاب نه بچ نشو او په آخرت کېنې به هم نشي بچ کیدې ، بلکه دوی چې څه کړي دي ، کراماً کاتبین او حفظه فرشتو هغه لیکلي دي او الله ﷻ به ورله د هغې سزا ورکوي. «فعلوه» ضمير د جمع ياراجع دې 'اشیاع' (امم مکذبه ؤ) ته يعنی دغه مخکېنو امتونو چه څه هم کول ، کفر او معاصی ، نو هغه د هغوی په اعمالنامو کېن لیکلې شوي دې ، يا ضمير د جمع مطلق عبادو ته راجع دې ﴿فِي الْأَنْبُرِ﴾ ای فی کتب الحفظة ، د کراماً کاتبینو په رجسترو کېن لیکلې شويدي .

﴿وَكُلُّ صَغِيرٍ وَكَبِيرٍ مُسْتَطَرٌّ﴾ ، «مستطر» نه مراد يا اعمال نامه کېنې لیکل دي نو دا د ما قبل تاکید دې چې د دوی وړوکې او لوی هر يو عمل لیکلې کيږي کفوله تعالى لا یغادرُ صغرة ولا کبيرة الا احصاها ، حضور ﷺ حضرت عائشه ؓ ته یو ځل او فرمائیل چه : یا عائشة ایاک ومحقرات الذنوب فان لها من الله طالبا (ابن کثیر) یعنی د حقیر (صغیره) گناهونو نه ځان ساته ، بیشکه الله ﷻ د دې مطالبه هم کوی ، یا «مستطر» نه مراد په لوح محفوظ کېنې لیکل دي ، نو دا بیا تاسیس دې ، یعنی صرف اعمالنامې کېنې د دوی اعمال نه دي لیکلي شوي ، بلکه علم الهي او لوح محفوظ کېنې هم لیک دي (والله اعلم).

﴿إِنَّ الْآتِقِينَ﴾ بشارت اخرویه دې چه متقیان به په جنتونو او نهرونو کېن وی ﴿وَنَهَرٍ﴾ جنس نهرونه مراد دی ، رعایت د فواصلوپه وجه مفرد راوړلې شوي دې ﴿مَقْعِدٍ﴾ ناستې او اوسانې ځای ته وائي ، ﴿صَدَقٍ﴾ رښتیا ته وائي ، او مجازاً د هر جنس کامل حالت د پاره هم استعمالیږي ، لکه عرب وائي : رجل صدق ، اي : کامل في رجولية ، یعنی واقعي سرې دې ، او د عربو مشهور شاعر تابط شراً وائي :

إِنِّ لَمُهْدٍ مِنْ ثَنَائِي فَقَاصِدٌ بِوِلَافِنِ عَمِّ الصَّدَقِ شَمْسِ بْنِ مَالِكٍ

یعني زه د خپل مدح و ثنا هدیة خپل تره څوي شمس بن مالک ته لیږم نو که د تره څوي څوک وي نو داسې پکار دې ، نو دلته د «مقعد صدق» نه مراد د ناستې اعلی ځای دې ، چې ځای د

ناستې او اوسانې هم داسې پکار دي ، ځکه چې يو طرف ته پکښې اعلى درجې آرام او راحت ميسر دي او بل طرف ته دا هميشه او لازوال هم دي

﴿عِنْدَ مَلِكٍ﴾ صيغه د مبالغې ده اى عظيم الملك ﴿مُقْتَدِرٌ﴾ عظيم القدرة، د لوى بادشاه او قادر ذات قربت به ورته نصيب وي .

فائدة: دې دواړو اسماء حسنى لره په استجابت د دُعَا كښ لوى اثر دي، حكايت دې چه سعيد بن مسيب فرماني چه يو ځل څه جمات ته په دې خيال داخل شوم چه سحر دې ليكن د شپې يوه دير حصه لا تراوسه پاتې وه، په جمات كښ ځمانه بغير بل څوك نه وؤ، نوڅه اوده شوم، دڅه خيز اوازمى واوريدلو، نوڅه اويريدېم، نو چاراته اووې چه يريړه مه بلكه داوايه چه **اللهم اك ملِكٌ مقتدرٌ** ما تشاء من امر يكون دينه بعد چه **دَالله** **مقتدرٌ** دڅه سوال كوي نو هغه به قبلېږي، سعيد بن مسيب رحمه الله فرماني چې ما په دې صفاتو په وسيله چې څه دعا مې غوختې ده هغه قبوله شوې ده ،

اللهم اك ملِكٌ مقتدرٌ ما تشاء من امر يكون نسألك العفو والعافية في الدنيا و الاخرة

رکوعانہا (۳)	سورۃ الرحمن مدنیہ	آیاتہا (۷۸)
	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ	
خاص بہ نوم د اللہ چہ بیحدہ مہربان او دیر رحم کونکی دی شروع کوم		

ترتیبہا حسب التسلسل (۵۵) وحسب النزول (۹۷)

نزلت بعد الرعد و قبل الدهر

دا مدنی سورت دی او زمانہ دَنزول نئی بعد الهجرة ده. بعض وائی داسورۃ مکی دی قرطبی رحمۃ اللہ علیہ او بعض نورو مفسرینو ترجیح دیتہ ورکریدہ چہ دامکی دی. پہ ترمذی کنب د حضرت جابر رضی اللہ عنہ نہ نقل دی چہ حضور ﷺ سورۃ رحمن داول نہ تراخرہ پوری د صاحبو پہ مخکن تلاوت کرو، هغوی خاموشه وؤ، نو حضور ﷺ ورتہ او فرمائیل چہ داسورۃ ما پہ لیلة الجن کنب پہ جناتو تلاوت کرو فکانوا احسن مردوداً منکم یعنی هغوی ستاسو نہ بنہ جواب راکرو، کله چہ بہ ما فبائی الآء ربکماتکذبان آیت تلاوت کولو نو هغوی بہ پہ جواب کنب وئیل چہ لابئی من نعمک ربنا نکذب فلک الحمد نو د دی حدیث نہ معلومی پری چہ داسورۃ مکی دی خکہ چہ لیلة الجن مکی دور کنب شوې وه.

وبعد: پدی سورۃ کنب مسئلہ دتوحید علی سبیل الترقی دما قبل نہ بیانیری، ماقبل سورۃ قمر کنب فرمائیلی وؤ ﴿إِنَّا كُلُّ شَيْءٍ خَلَقْنَاهُ﴾ دلته سورۃ رحمن کنب فرمائی ﴿تَبَارَكَ أَتَمَّ رَبُّكَ ذِي الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ﴾ یعنی لکه خرنګه چہ خالق دهرخیز صرف اللہ ﷻ دی نو دغسی برکات هم خاص دالله ﷻ پہ اسم کنب دی، نو برکت دهنده هم صرف اللہ ﷻ او ګنری.

د سورۃ د مضامینو خلاصه

سورت الرحمن څلور حصو باندې مشتمل دي.

(۱) اوله حصه آیت (۱) نه تر (۱۳) پوري ده: دیکښ دالله ﷻ نعمتونو بیان دي.(۲) دویمه حصه آیت (۱۴) نه تر (۳۰) پوري ده: دیکښ دالله ﷻ ربوبیت او توحید دلائلو

بیان دي

(۳) دریمه حصه آیت (۳۱) نه تر (۴۵) پوري ده: دیکښ تخویفات ذکر دي.

(۴) څلورمه حصه آیت ۴۶ نه تر ۷۷ پوري ده: دیکښ بشارات دي.

اوبالکل آخري آيت تبرک اسم ربک کنس دعوي دسورت بيان دي

نمت خلاصة السورة

الرَّحْمٰنُ ۝ عَلَّمَ الْقُرْآنَ ۝ خَلَقَ الْإِنْسَانَ ۝ عَلَّمَهُ الْبَيَانَ ۝

په هر چا مهربانه الله ﷻ نبودلې ئی دې قرآن پیدا کړې ئی دې انسان نبودلی دی ئی ورته خبرې

﴿الرَّحْمٰنُ﴾ دا دسورت اوله حصه ده چی دیکښ دالله ﷻ نعمتونو بیان دی ټول شپږ نعمتونه ذکر کيږی او هر نعمت بیان کښ دوه دوه نعمتونه جوړه جوړه ذکر کيږی، چې هغوی دواړو یو بل سره ژور تعلق دي. نو دا اول نعمت بیان دي، دیکښ دالله ﷻ دوه لویو انعاماتو ذکر دي: (۱) عمومی رحمت: چی هغی ذکر په «الرحمن» کښ دی چی هر مخلوق سره هغه رحمت اور رحم والا معامله کوی.

(۲) خصوصی رحمت: چی هغه خاص طور باندی په مخلوقاتو کښ په انسان او مسلمان باندی دي. چی هغه «علم القرآن» یعنی تعلیم قرآن دي، یعنی الله ﷻ په انسان باندې خپل خصوصی فضل او رحم دا اوکړو چی هغه ته ئی د قرآن تعلیم ورکړو، او د خپل کتاب حامل یی اوگرځو، چی د دې طاقت غرونو هم نه لرلو. «القرآن» مفعول ثانی «علم» اور مفعول اول ئی محذوف دي چی هغه الانسان دي.

﴿خَلَقَ الْإِنْسَانَ ۝ عَلَّمَهُ الْبَيَانَ ۝﴾ دویم نعمت بیان دي، دیکښ هم دالله ﷻ دوه لوئی انعاماتو ذکر دي.

(۱) تخلیق انسان: چی انسان یی نیست ته نه هست او عدم نه وجود ته راوستو.
(۲) تعلیم بیان: چی بیا ئی ورته دآظهار مافی الضمیر دپاره دگويائی اوبیان سلیقه او ملکه ورکړه، چی په دې باندې تفاهم، تخاطب اور نور یر مصالح د معاد و معاش دواړو موقوف دی. «البیان» نه مراد قوت گويائی اونطق دي، چی په دې سره د انسان تمیز د نورو حیواناتونه راځی.

فائده: تخلیق دانسان اول شويدي او تعلیم دقرآن ورته روستو ورکړې شوې دي، لیکن دې نه باوجود دلته نعمت د تعلیم ذکر مقدم اونعمت تخلیق ذکر مؤخر دي، نو دیکښ اشاره ده دي خبرې ته، چی روحانی نعمتونه دجسمانی نعمتونو نه افضل دی، اوروحانی نعمتونو کښ ټولو نه افضل تعلیم دقرآن دي، نو ځکه مقدم کړشو.

الْشَّمْسُ وَالْقَمَرُ بِحُسْبَانٍ هُوَ النَّجْمُ وَالشَّجَرُ يَسْجُدَنِ ۝ وَالسَّمَاءُ

نور او سپوږمى «روان دى په حساب سره، واره بوتى او اونی سجده کوي الله ﷻ ته او اسمان

رَفَعَهَا وَوَضَعَ الْمِيزَانَ هَلَّا تَكْفُؤًا فِي الْمِيزَانِ هَوَاقِيمُوا

اوچت کړې ئي دې هغه او ايخي ئي ده تله لپاره دوى چه تجاوز نه کوي تاسو په تله کښ او قائم ساتئ

الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ ۝ وَالْأَرْضُ وَضَعَهَا لِلْأَنَامِ ۝

وزن په انصاف سره اومه کوي کمې تاسوپه تله کښ اوزمکه الله ﷻ بڼه پيدا کړيده لپاره دخلق

فِيهَا فَاكِهَةٌ ۝ وَالنَّخْلُ ذَاتُ الْأَكْمَامِ ۝

پدې کښ قسم قسم ميوې دى ، او کجورې دى د غلافونو والا

وَالْحَبُّ ذُو الْعَصْفِ ۝ وَالزَّيْتَانِ ۝ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۝

او دانى دى د بوسوالا او خوشبوئ دى نو په كوم يونعمت د نعمتونو د خپل رب ، به ستاسو تکذيب کوي

﴿الْشَّمْسُ وَالْقَمَرُ بِحُسْبَانٍ﴾ دا د هوم نعمت بيان دى، دیکښ الله ﷻ دوه لوى نعمتونه

ذکر کړيدى: (۱) نور (۲) سپوږمکى، يعنى نور او سپوږمکى باندې سوچ او که، چى دوى څنگه خپل مدار کښ په ترتيب سره روان دى، او حرکت کوي، بيا په دوى کښ تغير او تبدل ته او گوره، سپوږمکى مياشت اول کښ او گوره، مينځ کښ يې مشاهده او که، او بيابى آخر کښ او گوره. دغه شان نور د وړخ په شروع کښ او گوره، بيابى غرمه کښ او گوره، او بيا ئي ماڅديگر او ماښام کښ نظاره او که. او دغه شان ئي گرمى او يخنئ کښ د فرق اندازه واخله، دا ټول يو مربوط نظام او متعين حساب ماتحت کيږي او د انسان فائدي د پاره کيږي، دې سره د انسان ډير منافع ومصالح مثلاً موسمونو تبديليل، ميوې او فصلونو نشوونما او پخيدل، او هغى کښ خوند او ذائقه پيدا کيدل وغيره، وابسته دى، «حسبان» مصدر دې لکه غفران پمعنى د حساب سره: اي بهرمان بحساب مقدر لي بروجهما و نمازلهما يعنى خپل بروجونو او منازلو کښ متعين وخت او حساب سره ځي يا «حسبان» جمع د حساب ده لکه شهبان جمع د شهاب ده يعنى مختلفو بروجونو اعتبار سره مختلف اوقات پکښ تيره وي.

﴿وَالنَّجْمِ وَالشَّجَرِ يَسْجُدَانِ﴾ داخلوروم نعمت بيان دې ديکښ هم ددوه نعمتونو ذکر دې (۱) بوتی (۲) ونې، یعنی بوتو اوونو ته اوگورئ، خومره فائده ترینه اخلي. داټول دالله ﷻ حکم تابع اور منقاد دی اوتاسو خدمت کښ مامور کړی اوتاسو دپاره یی مسخر کړی دی. «النجم» نه مراد هغه بوتی دی چی تنه نه یی نه وی، اویه زمکه خوریگی، لکه کدو، خربوزه، وغیرو، او «الشجر» نه مراد هغه ونی اوبوتی دی چی تنه یی وی «یسجدان» دسجدي نه مراد دادې چه دالله ﷻ دتکوینی حکم منقاد اوتابعدار دی.

﴿وَالسَّمَاءَ رَفَعَهَا وَوَضَعَ الْمِيزَانَ﴾ داپنځم نعمت بیان دې او ديکښ هم د دؤو نعمتونو ذکر دې (۱) رفع سماء (۲) وضع میزان یعنی آسمان ټي قائم کړې دې، او بغیر د ستون نه ټي دا شین جهت اوچت ادرولې دې، د دې نور مصالح او فوائد پریگده داخومره لونی فضل واحسان دې چی دا دالله ﷻ توحید یو ښکاره دلیل اوتښه ده، او دغه شان د دې قائم ساتلو د پاره ټي عدل وانصاف حکم کړي دې، کچرته دا نه وې نو ټول کائنات کښ به فساد خور وې اوتباه وبریاد شوي به وؤ. «السماء» منصوب علی شریطة التفسیر دې «رفعها» معنی خلقها مرفوعة ده یعنی ابتدا نه یی اوچت پیدا کړي دې، داسی نه ده چی اول یی پیدا کړو. اویا یی اوچت کړو. «و وضع المیزان» میزان متعده تفسیرونه شویدی، غوره قول دا دې چی دینه مراد عدل او انصاف دی یعنی الله ﷻ د عدل وانصاف حکم ورکړېدې، ځنی مفسرین وائی چی میزان نه مراد هغه تکوینی انتظام دې چی د هغې په وجه ټول کائنات په عدل او صحیح نهج روان دی، هغه گرمی یخنی، باد و باران، ورځ او شپه، نور اوسپوگمئ او دغه شان د انسانانو اصلاح وهادیت دپاره د انبیاوؤ بعثت اوکتابونو نازلول دی، خلاصه دا چی دینه مراد هغه ټول اسباب دی چی کائنات پرې صحیح اعتدال سره قائم دې، او ځنی مفسرینو ترینه ظاهری اوحسی «میزان» (تله) مراد اخیستی ده.

﴿أَلَا تَعْقَوْنَ﴾ «آلا» په اصل کښ «أن لا» دې، ان تفسیریه دې، او «لا تاهیه» ده او دا د وضع میزان تفسیر دې، یعنی وضع د میزان داده چی تاسو خپل حقوق په اغستو کښې بې انصافي مه کوئ.

یا ان مصدریه دې او دینه مخکښ لام اجلیه مقدر دې او «لا تاهیه» ده ای لثلا تطفوا یعنی وضع میزان مقصد دا دې چی تاسو چرته د خپل حقوق په اغستلو کښې حدودو نه تجاوز

اونه کړئ، او ظلم و زیادتی نه کار وانخلي، "طغیان" ویلی کیږي حدود نه تجاوز ته، مطلب دادی خپل حقوق اغستو کښ انصاف او عدل نه کار اخلي، څومره مو حق جوړیږي هغی نه تجاوز مه کوی

﴿وَأَقِمْوْا لِّلْوَزَنِ بِاَلْقِسْطِ﴾ یعنی کله چی دبل چا حقوق در سره وابسته وی نوهغه ته هم حقوق بیا پوره پوره انصاف سره ورکوی، کمی پکښ مه کوی
فانده: لفظ د "میزان" اهمیت او د حکم تاکید دپاره الله ﷻ دری (۳) ځله مکرر ذکر کړو په اسم ظاهر سره.

﴿وَالْأَرْضَ وَصَّعَهَا﴾ دا شپږم نعمت بیان دې، او دا هم په دوه نعمتونو باندی مشتمل دې:
 (۱) وضع ارض (۲) پیداوار د زمکی، یعنی د الله ﷻ څومره فضل و احسان دې په تاسو چی تاسولره زمکه غوړولی ده او بیا ئی د هغی نه تاسو او تاسو د څاروؤ رزق بندوبست هم کړیدې، ﴿لَا تَأْكُمُ﴾ نه مراد صرف انسانان دی یا انسانان او جنات دی او یا ټول مخلوقات دی.
 ﴿فِيهَا فَاكِهَةٌ﴾ یعنی مختلف قسم نعمتونه بی زمکی نه پیدا کړیدی.

(۱) بعض هغه چی هغی سره صرف تفکه (خوند اولذت) حاصلیږی.

(۲) بعض هغه دي چی هغی سره صرف غذائیت حاصلیږی.

(۳) ځنی هغه نعمتونه دی چی هغی سره تفکه او غذائیت دواړه حاصلیږی.

(۴) څنونه دا دواړه نه حاصلیږی بلکه خوشبو وغیره ورکوی.

نو «فِيهَا فَاكِهَةٌ» کښ دهغه نعمتونو ذکر دې چی هغی سره صرف تفکه حاصلیږی ﴿وَالَّتِي تَلَّهَا﴾
 ﴿الْأَنْكَامِ﴾ کښ دهغه نعمت ذکر دې چی هغی سره تفکه او غذائیت دواړه حاصلیږی، چې هغه کجهوره ده، «الاکام» جمع د "کُم" ده، "اوعیه الثمر" یعنی دکجهورو غلاف ته وائی ﴿وَالَّتِي تَلَّهَا﴾
 ﴿الْعَصْفِ﴾ کښ دهغه نعمتونو ذکر دې چی هغی سره صرف غذائیت حاصلیږی، «الحب» دانی ته وائی، دینه مراد غنم، وربشی، دال، وغیره دی، «العصف» بوسې ته وائی یعنی صرف انسان ترینه فائده نه اخلی بلکه دهغی بوټی او پټ د بوسو کار هم ورکوی، چې هغی سره دوی

خاروو ته خوراک میلایویپی، «الریحان» یعنی بعض بوټی داسی دی چی صرف خوشبو ورکوی، لکه گلاب، کشمالو وغیره. الریحان معنی خوشبودار بوټی ده.

﴿فَإَيُّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ﴾ ما قبل نعمتونو باندی تفریع ده. یعنی کوم ذات چی په تاسو دومره لوی لوی او دومره ډیر انعامات واحسانات کړیدی، آیا ددې باوجود به دغه ذات نافرمانی کوئ، او بل چا ته به سرتیټی کوئ او بل څوک به برکات دهنده بولئ. نو دا خو ډیر بې انصافی ده.

﴿الْآءِ﴾ جمع د «أَلِيَّ» یا «إِلِيَّ» ده نعمت او قدرت دواړو معنو کښ استعمالیږي. دلته ترینه مراد نعمت دي. مخاطبین انسان اوجنات دي، او جناتو ذکر اگرچې مخکښ صراحتاً نه دي شوې خود «انام» په ضمن کښ شويدي.

فائده: د آیت کریمه پدې سورة کښ (۳۱) ځلې مکرر راغلې دي. په ظاهر کښ تکرار دي لیکن په حقیقت کښ تکرار نه دي، هر ځای کښ ئې مقصد جدا دي. اصول د نعمت چه ټول اته (۸) دي: (۱) باطنی (۲) ظاهري (۳) انفسی (۴) آفاقی (۵) بری (۶) بحری (۷) علوی (۸) سفلی. دا ټول دلته ذکر دي نو دا آیت د هر یوسره ذکر دي، او دغه رنگه دا آیت د تخویفاتو سره وه (۷) ځلې ذکر دي، د جهنم دروازې وه (۷) دی د ټولونه د بچ کیدلو سبب د تکذیب نه بچ کیدل دی، دغه رنگه اته (۸) ځلې د بشارتوسره اول ذکر دي، او اته (۸) ځلې ثانیاً ذکر دي. د جنت اته (۸) دروازې دی، هرې یوې ته د داخلیدو سبب د تکذیب نه بچ کیدل دی. نو دامحض لفظی تشارک دي، البته د تکرار ظاهري په وجه پدیکښ حسن د کلام سره سره افاده د تاکید هم ده او دا قسم تکرار په کلام د عربو کښ په کثرت سره بلا نکیر استعمالیږي، لکه یوسړې بل ته وائی چه «الم احسن الیک بان خولک فی الاموال، الم احسن الیک بان فعلت بک کذا و کذا» او په اشعار د عربو کښ هم استعمال شويدي.

علماء وائی چه مستحبه ده چه سامع دی پس له دې هر آیت نه دا الفاظ او وائی چه «لا بشئ من نعمک ربنا نکذب لک الحمد» حضرت جابر رضی الله عنه نه روایت دي حضور ﷺ سورة رحمان دا ول نه تر آخره پورې زمونږ په مخکښ اولوستلو نویائی اوفرمائیل مالی اراکم سکوتا، للجن کانوا احسن منکم ردّاً، ولې خاموشه یئ، یقیناً چې پیریان ډیر غوره وو د ستاسو نه په جواب کښ.

خُڪه ڇه ماڻه نه لوستلو ٻه هغوى باندې د آيتِ ڪريمه ﴿فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ﴾ مگر هغوى به وٺيل ڇه لابيئي من نعمڪ ربنا نڪذب فلڪ الحمد (ترمذی).

خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ كَالْفَخَّارِ ۖ وَخَلَقَ الْجَانَّ

الله ﷻ پيدا ڪري ڊي انسان دَ ختي ڪرنگيدونڪي نه په شان دَ ڪودري، او پيدا ڪري ٺي ڊي پيران

مِنْ مَّارِجٍ مِنْ نَّارٍ ۖ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَنِ ﴿١٨﴾ رَبُّ الْمَشْرِقَيْنِ

دخالصى شغلى دَ آور نه، نويه ڪوم يونعمت دَ نعمتونو دَ رب خپل به تاسو تڪذيب ڪوي، الله ﷻ رب دَ مشرقينو ڊي

وَرَبُّ الْمَغْرِبَيْنِ ﴿١٩﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَنِ ﴿٢٠﴾

او رب دَ مغربينو ڊي، نويه ڪوم يونعمت دَ نعمتونو دَ رب خپل به تاسو تڪذيب ڪوي

﴿خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ﴾ دا د سورت دويمه حصه ده، ديڪنبي په دعوى دتوحيد

باندې دلائل ذڪر ڪيري. دَ آول دليل عقلى انفسى ڊي، ڇي انسان ڊي خپل پيدائش آغاڙ باندې غور او ڪري ڇي ڊي الله ﷻ دَ خاورې نه پيدا ڪري ڊي، او جنات ڊي په خپل تخليق باندې غور او ڪري ڇي خالص دَ آور شغلو نه ٺي پيدا ڪريدي، آياداسي بل ذات شته ڇي هغه دَ خاورو او دَ آور نه داسي ژوندي مخلوق پيدا ڪري؟ هرگز نه شته ڇي په ڊي قادر شي، نو تاسو به دَ الله ﷻ ڪوم ڪوم قدرتونو نه انڪار ڪوي.

﴿صَلْصَالٍ﴾ هغه وجه او متينه خته ڇه ڪله او ڪرنگولي شي نو او ڪرنگيري، (جلالين)

﴿كَالْفَخَّارِ﴾ ڪودري، او چتڪوري يعني هغه خته ڇه په اور ڪنن پخه شي ﴿الْجَانَّ﴾ دَ جان نه مراد

يا جنس جن ڊي يا ورنه مراد ابو الجن (دَ پيريانو نيڪه)، ڊي، ﴿مِنْ مَّارِجٍ﴾ دَ آور خالصه شغله

ڇه لوگي پڪنن نه وي، يا هغه آور ڇه مختلف رنگونه پڪنن وي، تور، سور، شين، او دا

قسمه آور دير تيز وي. ﴿مِنْ مَّارِجٍ﴾ ڪنن ابتدائي ڊي او په ٻين ناري ڪنن بيانيه ڊي، بيان

ڊي دَ مارج

﴿رَبِّ الْمَشْرِقَيْنِ﴾ داهويم دليل عقلی دې او آفاقي دليل دې، چه الله ﷻ د مشرقينو او مغربيو مالک او رب دې، او داخو صرف يو عنوان دې، د دې په ضمن کښې د الله ﷻ خومره انعامات او د قدرت مظاهر دي، چې د دوی په تغير او تبدل سره موسمونه بدليږي، فصلونه پيدا کيږي، د شپې او ورځې شروع او اختتام پدې سره کيږي، دغه شان خلقوته نورهم په زرهاؤ فوائد ور رسيږي، نو دا د الله ﷻ په تاسو لوی لوی نعمتونه دي.

﴿رَبِّ الْمَشْرِقَيْنِ وَرَبِّ الْمَغْرِبَيْنِ﴾ مشرق او مغرب تذکره قرآن کښ مختلف صيغو سره شوي ده، ځنې ځانې کښ مفرد صيغه راغلیده لکه رب المشرق والمغرب لا اله الا هو (المزمل ۹) او ځنې ځانتو کښ صيغه د جمعې راوړلې شويده، لکه فلا القسم برب المشارق والمغارب (المعارج) او دلته صيغه د تشنیه ده. دیکښ تطبیق داسې کيږي چې جهت او رخ ته او کتلی شی چی هغه یو دې نو ځکه د هغې اعتبار سره صيغه هم هلته د مفرد ذکر شوي ده، او که موسم اعتبار سره او کتلی شی نو د گرمۍ او یخۍ مشرق او مغرب کښ واضح فرق موجود وی نو ځکه صيغه د تشنیه استعمال شی او چونکه د هر ورځ نورخاتي او د وبيدو ځانې د بلی ورځې نه بدل وی نو دی اعتبار سره صيغه د جمع هم استعمالیږي.

﴿قَبَائِلَ آلِهِ﴾ په طلوع او غروب کښ بی شماره فوائد دي، لکه اعتدال د هوا، اختلاف د موسمونو او پیدا کول د هر فصل په مناسب وخت کښ، نو د کوم یو نعمت نه به تاسو انکار کوئ.

مَرَجَ الْفُجَارِ	يَلْقَيْنِ ۝	بَيْنَهُمَا بَرْزَخٌ لَا يَبْغِي ۝
روان کړی نی دی دوه دریا یونه یوبل سره لگیدلي،	دواړو مینځ کښ یوه پرده ده تجاوز نه کوي د خپل حدود نه،	
قَبَائِلَ آلِهِ رَبُّكُمْ تَكْلِفُنِ ۝	يَخْرُجُ مِنْهَا الْكُلُوبُ وَالْمَرْجَانُ ۝	
نوبه کوم یو نعمت د نعمتونو د رب خپل به تاسو تکذیب کوئ.	را اوځی د دواړو نه غنی ملغری اووړی ملغری،	
قَبَائِلَ آلِهِ رَبُّكُمْ تَكْلِفُنِ ۝		
نوبه کوم یو نعمت د نعمتونو د رب خپل به تاسو تکذیب کوئ		

﴿مَرَجَ الْبَحْرَيْنِ﴾ دا دریم دلیل عقلی دی په توحید او دبحری مظاهر قدرت او نعمتونویان دی، چه الله ﷻ پخپل قدرت سره دوه مختلف الطبع دریا یونه یوځای روان کړي وی، ددواړو سطح دیوبل سره لگیدلی وی، په ظاهر کښ څه فصل او حاجز نه وي لیکن بیا هم دواړه په یوبل کښ نه خلط کیږی ﴿مَرَجَ﴾ ای اړسل واجرئ ﴿الْبَحْرَيْنِ﴾ ددوه دریابونه، بحر مالح مالکین بحر شیرین، کفوله تعالی: وهوالذی مرج البحرین هذا عذاب فرات و هذا ملح اجاج الفرقان ۵۳. بحر مالح هم دالله ﷻ له طرفه یو لوی انعام دی ځکه کچرې دانه وې نوپه هوا کښ به فساد او بدبوی پیداشوی وې، بحر مالح سره بدبوی اوفساد د هوا ختم شی

﴿بَيْنَهُمَا بَرْزَخٌ﴾ یعنی ددواړوپه مینځ کښ محض دالله ﷻ په قدرت کښ پرده او حاجز دی چه دواړه نه یوځای کیږی ﴿لَا يَتَّبِعَانِ﴾ په یوبل کښ تجاوز نه کوی یعنی یوبل کښ نه خلط کیږی چه دیو اوبواثر په بل کښ راشی، قتاده رحمه الله وائی: لا یغیان علی الناس فی غرقانهم یعنی په خلقونه راوړی چه خلق غرق کړی بناء پدې قول د﴿بَرْزَخٌ﴾ نه مراد پرده او رکاوټ دزمکې دی

﴿مَخْرَجٌ مِّنْهَا لَوْلُؤٌ﴾ دا د بحری نعمتونه ذکر دی چه الله ﷻ ددې دریابونونه تاسولپاره، ملغری وغیره رااوباسی چه ددې منافع ظاهر دی، ﴿لَوْلُؤٌ﴾ وړې ملغری ﴿وَالْمَرْجَاتُ﴾ غنې ملغری، مشهوره داده چه ملغری وغیره دبحر مالح مالکین نه رااوخی، بحر شیرین کښ ملغری نه وی اودلته د﴿مِنْهَا﴾ نه معلومیږی چه ددواړونه رااوخی، نوپدې وجه علماؤ تاویل کړیدی چه ۱) ﴿مِنْهَا﴾ پمعنی دمن مجموعها دی، کمافی کفوله تعالی: یلمعشر الجن والانسی الم یاتکم رسل منکم ای من مجموعکم ځکه چه په جناتو کښ رسل ندی راغلی ۲) بعض وائی دلته مضاف حذف دی، ای من احدی، کمافی قوله تعالی: "علی رجل من القرین" ای من احدی القرین، لیکن محقیقینو ظاهر دقرآن ته ترجیح ورکړیده چه ملغری ددواړونه رااوخی البته بحر مالح کښ ډیرې دی اوبحر شیرین کښ کمې، دموجوده دور دتجرباتونه هم ثابت ده چه بحر شیرین کښ ملغری وی، لهذا تاویلات او تکلفاتو ته ضرورت نشته.

په ملغرو او مرجان کښ د ظاهري زينت نه علاوه طبي فوائد هم دي چه داپه امراض قلب، جگر، جنون وغيره کښ استعمال يږي، نو دکوم يونعمت نه به تاسو انکار کوئ

وَلَهُ الْجَوَارِ الْمُنشَآتُ فِي الْبَحْرِ كَالْأَعْلَامِ ﴿٥١﴾ قَبَائِي

او د الله ﷻ قبضه کښ دي بيرئ چلیدونکی دنگی په دریاب کښ پشان د غرونو نوبه کوم يو

الَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَنِ ﴿٥٢﴾

نعمت د نعمتونو درې خپل به تاسو تکذيب کوئ

﴿وَلَهُ الْجَوَارِ الْمُنشَآتُ فِي الْبَحْرِ﴾ دا خلوص دليل عقلی دي په توحيد، او پدي کښ هم د بحري نعمتونو بيان دي، چه الله ﷻ پخپل امر سره ستاسو لپاره په دریاب کښ د غرونو پشان دنگي دنگي بيرئ روانی کړيدي ﴿الْجَوَارِ﴾ ی ورنه تخفیفاً حذف شويد. اصل کښ جوار ی دي، جمع د جاريه ده کشتی ته وائی، کشتی ته جاريه په دي وجه وائی چه شان د دي دادي چه دا چليري په اوبو کښ اگر چه په بعض اوقاتو کښ په ساحل ولاړه وي، د جوړيدونه مخکښ ورته «فلک» وائی کقوله تعالی: واصنع الفلك باعیننا (هود: ۳۷) پس د جوړيدونه ورته سفینه وائی، کقوله تعالی: فاجنیه واصحاب السفینه عنکبوت: ۱۵) او پس د چلیدونه ورته جاريه وائی (کبير).

﴿الْمُنشَآتُ﴾ صيغه د اسم مفعول ده د «انشأ» نه، د دي دوه معني راځي، ۱) اصنع او جوړول يعنی جوړي کړي شوي، صيغه دمجهول راورلو کښ اشاره ده دي خبرې ته چي دي صنعت او جوړول انسان ذاتی کمال نه دي، بلکه د الله ﷻ احسان دي چي هغه ورته الهام کړيدي، (روح: ۲) انشاء پمعنی رفع کښ هم راځي، اي المرفوعات الشرع يعنی اوچتو اوچتو باد بانونو والا کشتی ﴿كَالْأَعْلَامِ﴾ جمع د علم ده دنگو دنگو غرونو ته وائی،

﴿قَبَائِي﴾ الاء بهيرئ چلیدل د الله ﷻ لوی نعمت دي چه په دي سره د خوراک وغيره سامانونه ديوښار نه بل ښار ته منتقل کيږي، خلق پکښ هم تجارتي وغيره سفر کوي نو دکوم يونعمت نه به تاسو انکار کوئ.

كُلِّ مَنْ عَلَيَّهَا فَإِنْ ۞ وَيَبْقَىٰ وَجْهُ رَبِّكَ

هر هغه څه چې پدې زمکه دی فانی کیدونکی دی. اوباقی به سی شی ذات درب مساجه

نُو الْجَلِيلِ وَالْإِكْرَامِ ۞ فَيَأْتِي آلَاءُ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۝

خاوند د لویښ او د عزت دې نو په کوم یونعمت د نعمتونو درب خل به تاسو بکذب کوئ

﴿كُلِّ مَنْ عَلَيَّهَا فَإِنْ ۞﴾ پنځم دليل عقلی دې په توحید. ټول په مخ د زمکې مخلوقات فنا

کیدونکی او ختمیدونکی دی. صرف یو ذات ذوالجلال سره د خپلو صفاتو باقی پاتې

کیدونکې دې. کوم چې فانی دې نوهغه مستحق د ربوبیت نه دې. نو لهذا صرف یو الله ۞

کارساز. برکات ورکونکې او گټرئ ﴿مَنْ عَلَيَّهَا فَإِنْ ۞﴾ ای علی الارض من کتب عموم دې یعنی

هر څه فنا کیدونکی دی. انسان دې که جن. حیوان دې. که اشجار. لقوله تعالیٰ انا لجالعون ما

عليها صعيداً جزراً (کف ۲۸) او من اطلاق پرې تغلیبا شويدي

چونکه اصل خطاب دلته انس و جن ته دې. نو دې وجهی نه «من عليها فان» یعنی د زمکې

مخلوقاتو د فنا ذکر اوشو کښې زمکې آسمانونو او فضا کښې ټول مخلوقات به فنا کېږي

صرف الله ۞ ذات به باقی پاتې کیږي.

﴿وَيَبْقَىٰ وَجْهُ رَبِّكَ ۞﴾ وجه: نه مراد متاخرینو ذات باری تعالیٰ اغستی دې ﴿ذوالجلال﴾ ای

ذوالعظمة یعنی ډیر لوی ذات دې. چاته یی هیڅ قسم ضرورت نشته. دیکښ صفات د تنزیه ته

اشاره ده ﴿والاکرام﴾ ای ذوالفضل والاحسان یعنی ډیر فضل او احسان والا دې خپل بندگانو

باندي ډیر فضل او احسان کوی. دیکښ صفات کمال طرف ته اشاره ده.

﴿فَيَأْتِي آلَاءُ رَبِّكُمَا ۞﴾ د دنیا فنا کیدل هم د انسان لپاره لوی نعمت دې ځکه ددې فنا کیدل

سبب دې لپاره د بقاء اوحیات ابدی. اولپاره د لقاء مع الله. صوفیاء وائی الموت جسر یوصل

الحیب الی الحیب. اوبل داچی مخکښ نه دوی ته دا خبر ورکړې شو نو دا هم یو نعمت او

احسان نه کم نه دې. نو ځکه اوفرمانیلې شول چی د خپل پروردگار کوم کوم نعمتونو به تاسو

ناقدری کوئ

فائده: «ذوالجلال والاکرام»، دې دواړو اسمائوته په حديث کښ اسم اعظم ونيلې شويدي چه په دې سره کومه دعا او غوښتلې شی نو هغه قبلېږي. انس رضي الله عنه فرماني چه خه د نبي صلی الله علیه و آله سره ومه يو صحابي مونځ او کړو بيا ئی داسې دعا او کړه: **اللهم انی اسألك بان لك الحمد، لا اله الا انت المنان، بديع السموات والارض ذوالجلال والاکرام یاحی بالیوم**. نوبی صلی الله علیه و آله صحابوته او فرمائیل: **اتلّوْهُنَ بِمَا دَعَا؟ هَغوئَ عَرَضَ اوکړو**. الله ورسوله اعلم نبي صلی الله علیه و آله او فرمائیل: **والَّذی نفسی بیدهِ لَقَدْ دَعَا الله بِاسْمِهِ الاعظم الَّذی اذا دُعِيَ به اجاب واذ اسئل به اعطی** ترمذی. ابو داؤد، دغه شان په دې اسماءو سره د دعا غوښتلو ترغیب هم راغلې دې. نبي صلی الله علیه و آله فرماني **الطَّوْبُ** ب: يا ذوالجلال والاکرام، یعنی خپلې دعاگانې په دې الفاظو سره غواړئ

يَسْأَلُهُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ كُلُّ يَوْمٍ هُوَ	
سوال کوي د الله <small>ﷻ</small> نه هغه څوک چه په اسمانونو کښ دی اوزمکه کښ دی هر وخت الله <small>ﷻ</small> :	
فِي شَأْنٍ ۝ فَيَأْتِيَ إِلَهُ رَبِّكُمَا تُكَلِّمُ ۝	
خه نه خه تصرف کښ وي. نوبه کوم يونعمت د نعمتونو د رب خپل به تاسو نکذېب کوئ	

﴿يَسْأَلُهُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ دا **شېرم دليل عظمی** دې په توحيد، چه د زمکې، آسمان ټول مخلوقات الله ﷻ ته په وجود او بقاء کښ محتاجه دی، او د هغه نه سوال کوي په لسان قال يا حال سره. او الله ﷻ په ټول کائناتو کښ هر وخت پخپلې مرضی سره تصرف کوي.

﴿كُلُّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأْنٍ﴾ يوم دلته پمعنی د وقت سره دې ای کل وقت من الاوقات ولحظة من اللحظات (روح المعاني) شانه ته مراد تصرف کول دی یعنی د الله ﷻ تصرف هر وخت په کائناتو کښ جاری وی، دانه ده ممکنه چه په الله ﷻ باندې سترې والې يا غفلت د بوي لحظې لپاره هم طاری شی، عبد الله بن خبيب د خپل پلار نه روایت کړېدې چه نبي کریم صلی الله علیه و آله د آیت کریمه تلاوت کړو (کل يوم هو في شأن) نومونه عرض او کړو يا رسول الله ﷺ وما ذاك الشأن؟ یعنی خه کار دې. نو نبي کریم صلی الله علیه و آله او فرمائیل: ان يغفر ذنباً، ويغفر کرباً، ويغفر قوماً ويضع آخرين. یعنی شان او کار د الله ﷻ دادې چه گناه معاف کوي، تکليفونه لری کوي، يو قوم او چتوی یعنی عزت وړ کوي، يو ښکته کوي یعنی ذليله کوي ئې (ابن کثير)

مقاتل علیه السلام فرمائی چه داآیت ذیہودیانو د قول تردید دی. چه هغوی وائی چه الله ﷻ دخالی په ورځ هیڅ کار هم نه کوی، سترې وی ارام سره ناست وی (نعوذ بالله)،

په روح المعانی کښ دی چه عبدالله بن طاهر د حسین ابن الفضل نه تپوس او کړوچه څه تطبیق دې ددې آیت او د هغه احادیثو په مینځ کښ چه د تقدیر باره کښ راغلی دی چه تر قیامت پورې څه کیږی د قلم سیاہی په هغې وچه شویده، نوهغه ورته او وویل: شُونَ یُبدِیها لا شُونَ یتبدیها یعنی شُونَ (تصرفات) دی چه الله ﷻ ئی ښکاره کوی روستو د تقدیر نه. دانه چه شُونَ دی اوس ئی شروع کوی «(فی شان)، جار مجرور "استقر" یا ثابت سره متعلق کیږی، او خبر واقع کیږی. د "هو" ضمیر دپاره، او «کل یوم» مفعول فیہ دې د استقر یا ثابت.

﴿فَبَآئِيَ آلَآءِ رَبِّكُمَا﴾ وجود اوبقاء ستاسو، حاجتونه اوضرویات پوره کول ستاسو، دادالله ﷻ په تاسو لوی لوی انعامات دی، نو د کوم یونعمت د رب خپل نه به تاسو انکار او کړی

سَنَفْرُغُ لَكُمْ أَيَّهَا الثَّقَلَانِ ۝ فَبَآئِيَ آلَآءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۝

زده چه شروع به کړو مونږ تاسو سره حساب اې دوؤ فرقو نو په کوم یونعمت د نعمتونو د رب خپل به تکذیب کوی

﴿سَنَفْرُغُ لَكُمْ أَيَّهَا الثَّقَلَانِ﴾ دی ځائی نه دسورت دویمه حصه شروع کیږی او پدیکښ تخویفاتو بیان دې اودا آیت د هغی دپاره تمهید دی. «سنفرغ لکم» فراغت للشئ، سابق او لاحق دواړو تقاضه کوي، یعنی مخکښ یو کار کښ مشغول وی. بیا د هغی کار نه فارغ شی او دې بل کار ته متوجه شی، اودلته محض تمثیل مقصود دې او اشاره ده دپته چی د دنیا چمک دمک، شور و غوغا و تصرفاتو و تغیراتو الله ﷻ په علم کښ یو معلومه او متعینه انتها ده، کله چی هغه پوره شی نو بیا به دا دنیا ورانه شی او تاسو ټول به دالله ﷻ حضور کښ پیش کیږئ، او هغه به تاسو نه حساب کتاب اخلی، لکه چی یو سړی په یو کار کښ مشغول وی خو په ذهن کښ یی بل کار هم وی، نو کله چی هغه کار نه فارغ شی نو بیا دې بل کار ته متوجه شی، او یا «سنفرغ لکم» کنایه د تهدید نه، لکه مونږ پښتو کښ وایو ته صبر او که.

﴿الثَّقَلَانِ﴾ انسانان او جنات ورنه مراد دی، د ثقل تشبیه ده، انس جن ته ثقل ځکه وائی (۱)،

چه دوی مکلف دی د احکام شرعیه و، یعنی د احکام شرعیه و بوج پرې پروت دې (۲)، یاد اچه دوی بوج دی په زمکه (۳)، یاد اچه پدوی د گناهونو بوج پروت دې (۴)، یاد اچه ثقل لفظ په عربی

ژبه کښ هغه څيزته وائی چه ذهني شان عظيم وي، قيمتي وي، لکه په حديث کښ دی الی تارک فيکم الثقلين کتاب الله وعترتی نوانس او جن هم قيمتي او قدر دان دی په لکم کښ د جمع صيغه ذکر شوه اوبه ﴿أَيُّهُ الثَّقَلَانِ﴾ کښ تشبيه ذکر شوه، داپدي وجه چه هرفريق جماعت دي، کفوله تعالى: وان طائفتان من المؤمنين اقتتلوا (حجرات: ۹).

﴿مُعْتَرِ الْجَنِّ وَالْإِنْسِ﴾	اين تولى	دپيرانواو انسانانو کچرته	وس رسيږي	ستاسوداچه	اونختي	تاسودغاړودآسمانونو
تَنْفُلُوا مِنْ أَقْطَارِ السَّمُوتِ	وَالْأَرْضِ فَانْفُلُوا ۚ لَا تَنْفُلُونَ إِلَّا بِإِذْنِ رَبِّكُمْ	او دزمکي نه	نواوتختي کنه، نه شي	تختيدلي	تاسومگرپه	زور سره نو په کوم يونعمت دنعمتونو
رَبُّكُمْ تَكْلِفِينَ ۝ يُرْسَلُ عَلَيْكُمَا شَوْاْطٍ مِّنْ نَّارٍ ۖ وَنُحَاسٌ	درب خپل به تاسو	تکذيب کوئ	رااوبه ليرلې شي	په تاسو باندې	لمبي داوړ	دجهنم، اوتورلوږي،
فَلَا تَنْتَوِيْرَ ۚ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكْلِفِينَ ۝ هَآءَا	نو تاسو به ځان نشي پچ کولې	نوپه کوم يونعمت	دنعمتونو	درب خپل به تاسو	تکذيب کوئ	پس کله چه
النَّفْثِ السَّمَاءِ فَكَانَتْ وَرْدَةً كَالدِّهَانِ ۚ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا	اوچوې اسمان نوشي به سور گلابي په شانه	د سرې خرمنې	نوپه کوم يونعمت	دنعمتونو	درب خپل به	
تُكْلِفِينَ ۝ فَيَوْمَئِذٍ لَا يُسْأَلُ عَنْ ذَنْبِهِ إِنْسٌ وَلَا جَانٌّ ۚ	تاسو تکذيب کوئ	پس پدغه ورځ به تپوس نشي کولې	دگناه د ده په باره	کښي	نه د انسان نه اونه	دپيري نه
فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكْلِفِينَ ۝	نوپه کوم يونعمت دنعمتونو درب خپل به تکذيب کوئ					

﴿بِمُعْتَرِ الْجَنِّ وَالْإِنْسِ﴾ داتخويف دنيوی دي، چه کچرته په تاسو کښي، اي انس و جن دطاقت وي چه خدا د عذاب نه دپچ کيدلو لپاره دآسمانونو او دزمکي داطرافونه او وختي او بل

محفوظ مقام ته تلې شئ نولارېشې ﴿فَأَنْفُذُوا﴾ امر د تعجيز لپاره دې. يعنې نشئ ولى او تختيدلې «روح»

﴿لَا تَنْفُذُوا﴾ اى لاتقدرون على النفوذ ﴿لَا يَسْلُطُونَ﴾ اى بقوة وقهر. يعنې بغير د قوت او قدرت نه دا كار كيدنى چې تاسو دخان نه الله ﷻ عذاب دفع كړئ. او قوت و قدرت تاسو سره نشته دې

﴿يُرْسَلْ عَلَيْكُمَا شُوَاظٌ﴾ دا تخويف اخروى دې. يعنې څرنگه دنيا كېن د الله ﷻ عذاب نه نشئ بچ كيدلى او هغه خان نه نشئ لرې كولې نو دغه حالت موبه په آخرت كېن هم وى. د اور لمبى او گرم كړې شوې تانبا به په تاسو غورزو لې كيږي او تاسو كېن به دومره همت نه وى چې خان ترينه بچ كړئ يا ذيوبل مدد او كځئ. ﴿شُوَاظٌ﴾ دا اور خالصى شغلې ته وائى چې هغې كېن لوړې بالكل آميزش نه وى. ﴿وَمُخَّاسٌ﴾ د نه حاس دوه معنې د ابن عباس ؓ نه منقول دى يوه معنې خالص لوړې كړې ده. چې اور پكېن بالكل نه وى. او بله معنې ترينه د تانبي منقول ده. ﴿فَلَا تَنْتَصِرَانِ﴾ اى لاتعتنان يعنې خان به نشئ بچ كولې

﴿فَيَأْتِيْءُ الْآلَاءَ رَبِّكُمَا﴾ مجرمان دخپلو جرائمو د سزانه قبل از وقت مطلع كيدل او خبريدل هم د الله ﷻ د طرفه لوى نعمت دې. ځكه د توبى موقع ورته ملا ويږي. نو پس كوم يو نعمت د رب خپل نه به تاسو انكار كړئ.

﴿فَإِذَا أَنْشَقَّتِ السَّمَاءُ﴾ دا هم تخويف اخروى دې يعنې كله آسمان اوچوى. او سخت حرارت او گرمي په وجه تكه سور شي. دا به يو ډيره هولناكه ورځ وى. په دغه ورځ به مجرمينوته دخپلې صفائى موقع به نه ور كولى كيږي. بلكه علاماتونه به دوى څرگند معلومويږي. فرشتى به ئى سر او خپو نه نيسي او جهنم ته به ئى غورځوي. «انشتت السماء» آسمان اوچوى او دروازې دروازې به شي. او فرشتى به ترينه راكوزى شي ﴿فَكَانَتْ وَرْدَةً﴾ جمله عطف ده په «انشتت السماء» او تشبيه بليغ ده. اى كالورده. او ورده نه مراد يا گلاب دې او تشبيه په سورالى كېن ور كړى شوي ده. يا ورده نه مراد الفرس الورد دې. دا د اسونو يو

خاص قسم دې چې رنگونه بدلوی را بدلوی، سپرلی موسم کښ نی رنگ زیر وی چې یخني راشی نورنگ یی سور شی او کله چی یخني خه تیزه شی نو بیا رنگ خپ شی، په دی تقدیر وجه تشبیه تلون ده یعنی ډیر شدت د وجهی نه به آسمان رنگ بدلوی را بدلوی

﴿كَالَّذِينَ خَبَرْتَنِي دِي ذَكَاتٍ يَاصْفَت دِي ذَا وَرْدَةً﴾ «د» «دعان» مختلفې معنی منقولی دی: ابن عباس رضی الله عنه نى معنی کوی «الادیم الاحمر سره چمره» بعض وائی چه جمع د ذهن ده، یعنی اسمانونه به سره شی او د تیلوپه شاتنه به اوبهیرى، په دې قول په بناء به ددې مطلب دیوم تګون السماء کامله (المعارج، ۸) په شاتنه دې،

جواب د «اذا» محذوف دې چی «فما اعظم الهول» دې، یعنی خه لوی هیبت به وی او یا نى جواب «فیومئذ لا یسنل» دې د قیامت د احوالونه قبل از وقت اخبارهم د الله ﷻ د طرفه یولوی نعمت دې نو ځکه او تیلې شو ﴿فَبَآئِيَ ءَالَا رَزِکَمَا تَکْذِبَانِ﴾

﴿فَبَآئِيَ رَزِکَمَا تَکْذِبَانِ﴾ تنوین پکښ عوض دې د محذوف نه، تقدیر دارنگه دې، فیوم اذا نسقت السماء (البحر المحيط)، ﴿لَا يُسْئَلُ عَنْ ذُنُوبِهِ خَمِيرٍ﴾ په «ذنبه» کښ «انس» اوجن ته راجع دې، باعتبار کل واحد «انس» و «لاجان» اگر چه مؤخر دې لفظاً لیکن مقدم دې رتبه، ځکه چه نائب فاعل دې، د ﴿لَا يُسْئَلُ﴾ مطلب دادې چه د گناهونو معلومولو او تحقیق حال لپاره به د چانه سوال نه کیږی چه آیادا گناه دې کړیدې او کنه؟ ځکه چه هر څه الله ﷻ ته معلوم دی د چانه د تپوس کولو حاجت ورته نشته، البته د الزام حجت لپاره به ورنه سوال کیږی چه په نورو آیاتونو کښ نى (لکه اعراف، حجر وغیره)، ذکر دې (۲) بعض وائی چه مواقف د حشر به مختلف وی، نو په یو موقف کښ به ورنه سوال نه کیږی، لکه په وخت د خروج کښ د قبرونو نه، او په بل موقف کښ به ورنه کیږی چه موقف د حساب به وی (۳) بعض وائی چه د گناه د عذر صفائی بیانولو دپاره تپوس به ورنه نه کیږی کقوله تعالی: «لَا يُؤْذَنُ لَهُمْ فَيَعْتَرِذُونَ» (المرسلات: 36).

يَعْرِفُ الْمُجْرِمُونَ بِسْمِهِمْ فَيُؤْخَذُ بِالتَّوَصِي وَالْأَقْدَامِ ۝

بیزندلی به شی مجرمان په علامو خپلو سره نو او به نیولې شی د وینو د تندى او د قدمونو نه .

فَيَأْتِي الْآءَ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿١٧﴾ هَلِيهَا جَهَنَّمُ الَّتِي يُكَذِّبُ

پس په كوم يونعمت د نعمتونو درې خپل به تاسو تكذيب كوي (ورته به اوو نيلې شي) دا هغه جهنم دې چې كه تكذيب به

يَهَا الْمُجْرِمُونَ ﴿١٨﴾ يَطُوفُونَ بَيْنَهَا وَبَيْنَ حَمِيمٍ ؕ

كوو د دې مجرمانو پيرې به وي دوي په مينځ د دې كښ او په مينځ د اشيدلي انتهايي گرمو اوبو كښي

فَيَأْتِي الْآءَ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿١٩﴾

نوبه كوم يونعمت د نعمتونو درې خپل به تاسو تكذيب كوي

﴿يُعْرِفُ الْمُجْرِمُونَ﴾ د اېمنزله د علت دې لپاره د ماقبل، چې سوال به ځكه نه كيږي چې

مجرمان به پخپلو خپلو علاموسره پيژندلې كيږي نو نيولې كيږي به اوجهنم ته به غورځولې

كيږي ﴿يَسْمَعُهُمْ﴾ چې مخونه به ئي تور وي، قال تعالى ﴿تَسْوَدُّ وَجُوهٌ بِدَشْكَلِهِ اَوْ يَرِيشَانَهُ﴾

وي، قال تعالى ﴿وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ بَاسِرَةٌ وَوَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ عَلَيْهَا غَبَرَةٌ تَسْتَغَيُّ بِهٖ نِي شَنِ وَي، قال تعالى

وَنُحْشِرُ الْمُجْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ زُرْقًا

﴿فَقَوْلُهُ بِالْكَوْهِ﴾ بنواصي د ناصيه جمع ده ، د تندي ويختوته وائي، كيفيت د نيولوبه

ئې داسې وي چې فرشته به ئې د تندي ويخته د قدمونوسره او تړي، د ملا هډوكي به ورته مات

كړي، سړاو خپې به ئې يوځای شي اوجهنم ته به ئې او غورځوي او ورته وائي به چې دا هغه جهنم

دې چې تاسو ئې تكذيب كولو بعض مفسرين وائي چې دوه فرشتې به يويو مجرم نيسي، يوه

به يې تندي نه اوني سي او بله به يې خپونه نيسي اوجهنم ته به يې غوزاري.

﴿هَذِهِ جَهَنَّمُ الَّتِي﴾ د دينه مخكښ يقال لهم مقدر دې ﴿يَطُوفُونَ بِهَا﴾ يعنې دې دوه

قسمه عذابونه به پرې پيره او نمبر وي، كله به په اور والا عذاب كښ مبتلا وي او كله به گرمو

اوبو عذاب كښ د دې پيري او طواف كيفيت كښ مفسرين داسې ليكي چې مجرمانو ته به د

اور د ډير گرم والي په وجه تنده اولږي نو اوبو طرف ته به منډه كړي نو هغه به ډيرې گرمې وي

چې او ئې ځكي نو كلمې به ئې اوشلېږي لكه په سورة محمد (١٥) كښ دې فقطع امعاء هم توبيا په

خپل ځای ته راشي، بيا به تړي شي، بيا به اوبو ته لار شي نو كله به په گرم اور سره ورته عذاب

ملاویری اوکله په سختو گرمو او بوسره (ابن کثیر) بعض وائی چه په اوروکښ به سوزه ولې کیرې اوپه سرونو به ورته سختې گرمې اوبه اړه ولې کیرې (اعاذنا الله منها بفضلہ)
 « بینہا» ضمیر نار جهنم ته راجع دې «حمیم» گرمو ایشیدلی اوبو ته وائی. او «ان» هغه اوبه چی هغی گرمائش او حرارت انتہاء ته رسیدلې وی

وَلَمَن حَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّتٍ ۖ فَيَأْتِي آلَهُ	
او دپاره دهغه چاچه بیرې د قیام نه په حضور دخپل رب کښ دوه باغونه دی نوپه کوم یونعمت د نعمتونو	
رَبُّكُمَا تُكَلِّمَنِ ۖ فَوَآثَا أَقْنَانٍ ۖ فَيَأْتِي آلَهُ رَبُّكُمَا تُكَلِّمَنِ ۝	
درب خپل به تاسو تکذیب کوئ (دواړه باغونه به) خانگو والا وی نوپه کوم یونعمت د نعمتونو درب خپل به تاسو تکذیب کوئ	
فِيهِمَا عَيْنَانِ تَجْرِيَنِ ۖ فَيَأْتِي آلَهُ رَبُّكُمَا تُكَلِّمَنِ ۝	
بدی دواړو کښ به دوه چینی وی چه بهیرې به نوپه کوم یونعمت د نعمتونو درب خپل به تاسو تکذیب کوئ	
فِيهِمَا مِنْ كُلِّ فَاكِهَةٍ زَوْجٍ ۖ فَيَأْتِي آلَهُ رَبُّكُمَا تُكَلِّمَنِ ۝	
بدی دواړو کښ به وی دهرې میوې نه دوه دوه قسمه نوپه کوم یونعمت د نعمتونو درب خپل به تاسو تکذیب کوئ	
مُتَّكِئِينَ عَلَى فُرُشٍ بَطَآئِنُهَا مِنْ إِسْتَبْرَقٍ ۖ وَجَنَّا الْجَحَّتَيْنِ	
تکیه لگونکی به وی په داسی بستروچه استرونه به ئی دریمووی او شوکول دمیوؤ دغی دواړو باغونو به	
كَانَ ۖ فَيَأْتِي آلَهُ رَبُّكُمَا تُكَلِّمَنِ ۝	
نزدې وی نوپه کوم یونعمت د نعمتونو درب خپل به تاسو تکذیب کوئ	

﴿وَلَمَن حَافَ مَقَامَ رَبِّهِ﴾ دی خائ نه دسوره خلورمه حصه شروع کیرې چه پکښ متقیانو

ته بشارت ذکر کیرې او تولونه اول خواصو ته بشارت ذکر کیرې ﴿وَلَمَن﴾ عام دې جنس انس دواړو ته شامل دې، نوپه دې سره بعض علماؤو استدلال کړي دې چه جنات مؤمنان به هم جنت ته داخلیرې په شان د مؤمن انسانانو، «خاف» خوف نه مراد کله مطلقاً یره وي، چی د تعظیم نه خالی وي او دهغی اثر تنفر او تبعد په شکل کښ ظاهریرې اوکله ترینه مراد خشیت او هغه

بیره وی چی عظمت، کبریائی، او محسن والی دَ وجهی نه وی چی هغې لازمی اثر تقرب او طاعت اختیارول وی. اودلته ترینه د غه دویمه معنی مراد ده. دی وجهی نه ابن عباس رضی الله عنه دلته دَ خائف تفسیر داسی کوی. من ركب طاعة الله و ترک معصيته، "خائف" هغه چاته ویلی کیږی چې الله تعالی اطاعت اختیار کړی او معصیت او نافرمانی پریږدی لیکن دې مطلب دا هرگز نه دې چی هغه به گناه نه بالکل معصوم وی بلکه ارتکاب دگناه کله کله دَخوف الهی سره جمع کیږی، چه نفس ورباندې غالب شی، د گناه ارتکاب هم او کړی اود عقاب دالله تعالی نه هم خائف وی. د دې تائید دهغه حدیث نه هم کیږی چه ابودرداء رضی الله عنه فرمائی چه نبی کریم صلی الله علیه و آله دا آیت ولن خاف مقام ربّه جنتان تلاوت کړو نوماورته عرض اوکړو چه وان زنی وان سرق نو نبی کریم صلی الله علیه و آله دویم ځل بیادغه آیت تلاوت کړو نومابیا عرض اوکړو چه وان زنی وان سرق دریم ځل ئی بیادغه آیت تلاوت کړو نوماورته بیا عرض اوکړو وان زنی وان سرق نوئو فرمائیل نعم وان رغم انف ابی الدرداء. (ابن کثیر)

(«مقام» یا مصدر میمی دې پمعنی دَ قیام سره او مضاف دې فاعل ته، ای ولن خاف قیام ربّه علیه (کشاف، روح، یعنی هغه څوک چه د نگرانئ دالله تعالی نه اویریري، چه الله تعالی ما او ځما احوال وینی، نو د گناه جسارت نه کوی، کمافی قوله تعالی: افمن هو قائم علی کل نفس بما کسبت یا «مقام» اسم مکان دې، مراد ورنه مکان دَ وقوف دخلقودې په ورځ د قیامت لپاره د حساب، کما قال تعالی: یوم یقوم الناس لرب العالمین

﴿جَنَّتَانِ﴾ دوه باغونه د جنت، بعض وائی تشبیه د تکرار او کثرت لپاره ده، یعنی دوئ لپاره به قسمه قسمه ډیر باغونه وی، لیکن اکثر علماء وائی تشبیه پخپلې معنی کښې ده، دوه باغونه به وی: (۱) یو به دده وی بل به ئی د میلمنووی لکه دنیا کښ چه د کور سره حجره، بیتک وی (۲) یایوبه دده وی بل به ئی د ازواجو او خادمانو وی (۳) یایوبه ئی په محل کښ د ننه وی او بل بهر وی (۴) مقاتل رضی الله عنه وائی یو به جنت عدن وی بل به جنت النعیم وی (۵) بعض وائی یو به د معصیت د ترک په بدله کښ وی بل به د طاعت په بدله کښ، یوبه د عقیده توحید پوچه بل به د حسن عمل پوچه. دې نه علاوه نورا قول هم دی پکښ (روح، قرطبی وغیره). په حدیث کښ ددې دواړو شان داسې راغلې دې چه ان عرض کل واحدیه منهما مسیره مائة عام.

﴿ذَوَاتَا أَفْتَانٍ﴾ صفت دې د «جَنَّتَانِ» الفتان يا جمع د فتن ده. هغه شاخونو ته وائی چې نری او نرمې وي، دې کښ اشاره ده کثرت د میوو ته، ځکه چې هر شاخ به د میوو نه ډک وی ابن کثیر، یا «أَفْتَانٍ» د فتن جمع ده. یعنی دادواړه باغونه به مختلف انواع او اشجارو او اثمارو والا وی ﴿فِيهَا عِثَانٌ تَجْرِيَانِ﴾ د دوو چینونه مراد تسنیم او سلسیل دی - تَجْرِيَانِ مطلب داچه اوبه به ئي نه وچېږی، اودا دوه چینې به د هغې انهار اریعه ونه علاود وی چه په سورة محمد (۱۵)، کښ ئی ذکر دې

﴿فِيهَا مِنْ كُلِّ فَيْكِهِ زَوْجَانِ﴾ دلته هم تشبیه یاد تکرار اود کثرت لپاره ده. چه په دې باغونو کښ به هر قسم بې شماره میوې وی، د یو قسم میوې به بی شماره اقسام وی. یا تشبیه پخپلې معنی ده، دوه قسمه میوې به وی. یو قسم به هغه وی چه معروف وی. دنیا کښ به ئي لیدلې وی. بل قسم غیر معروف. یا یو قسم تازه میوې بل قسم وچې میوې

﴿مُتَكِينِينَ﴾ منصوب بناء برحالیته دې ذوالحال ئی یا محذوف دې ای یتعمون خوندونه او مزې به اخلی په داسې حال کښ چې تکیه به ئي لگولي وي. یا حال دې دَمَن نه په «ولمن خاف» کښ، جمع راوړلو کښ رعایت دې دمعنی «روح المعانی» او مراد داتکاء نه یعنی تکیه لږه ولونه اضطجاع دې ارام کول دی والمراد بالاتکاء ههنا الاضطجاع ابن کثیر، ﴿عَلَى قُرُوشٍ بَطَائِنُهَا مِنْ إِسْتَبْرَقٍ﴾ استبرق غتور رینیمو ته وائی. او بطائن جمع دبطانة ده، دبسترې د استریا د قالین لاندنی حصې ته وائی کوم چه دزمکې سره لږیدلې وی. مقابل ئی اظهار راخی، چې دا د استریا د قالین بالائی طرف ته وائی، نو مطلب دا شوچه دجنت دبسترو لاندې طرف به د رینیمو وی نو بالائی حصي خو تپوس مه کوه دسعید بن جبیر رضی الله عنه نه چاتپوس او کړوچه بطائن ئی د استبرق دی نو ظواهر به ئی څنگه وی؟ نو هغه ورته اووې هذا قال الله: فلا تعلم نفس ما اخفى لهم من قُرّة عين (سجده: ۱۷)،

﴿وَجَنَى الْجَنَّتَيْنِ دَانٍ﴾ جنى مصدر دې، شو کولو ته وائی. او باصفت مشبه دی به معنی دمجني سره، مراد ترینه میوه ده «دان» د دَنّا، یدنو نه دې معنی قریب. یعنی شو کول د

میوو به بالکل قریب او آسان وی. ددی کیفیت روایاتو کښ داسې راځی چې کله جنتی د یوې ونې میوې ته اشتها اوشی نو الله ﷻ به ورته هغه رانیژدې کړی که جنتی یی په ولاړه شوکول غواړی نو په ولاړه به هم شوکولې شی. که په ناسته یی شوکول غواړی نو په ناسته یی هم شوکولې شی، او که په ملاسته یی شوکول غواړی نو په ملاسته به یی هم شوکولې شی.

فَمِنْهُمْ قَصِيرٌ الْظَّرْفِ لَمْ يَطْمِئُنْ إِنْشَ قَبْلَهُمْ

پدغه جنتونو کښ به په ناز کتونکې حورې وي. نه به وی لاس لگولې دوی ته انسان مخکښ د جنتیانو نه

وَلَا جَانٌّ هُفَيَّاتِي آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكْذِبِينَ هَكَائِهِنَّ

اونه پیری، نو په کوم یونعمت د نعمتونو درې خپل به تاسو تکذیب کوئ، داسې به ځکاري، لکه چې دوی

الْيَاقُوتُ وَالْمَرْجَانُ هُفَيَّاتِي آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكْذِبِينَ ٥

ياقوت او مرجان وی، نو په کوم یونعمت د نعمتونو درې خپل به تاسو تکذیب کوئ

﴿فَمِنْهُمْ قَصِيرٌ الْظَّرْفِ﴾ ضمیر په "فهم" کښ راجع دې ﴿جَنَّاتٍ﴾ ته، جمع د ضمیر په اعتبار د وسعت او کثرت د اشجارو او مساکنو او نهرونو ده (کبیر) یا ضمیر راجع دې "قرش" ته او "فی" پمعنی د "علی" دې کما فی قوله تعالیٰ فی جذوع النخل یعنی دی بسترو باندی به دوی حورو سره ناست وی. او د "علی" په ځای "فی" راوړلو کښ څو نکاتو طرف ته اشاره ده: (۱) یو نکته دا ده لکه څرنگه مظروف خپل ظرف کښ مستقر او پروت وی نو دوی به هم اکثر په جنت کښ حورو سره په بسترو باندې ناست او پراته وی.

(۲) بله نکته داده چې لکه څرنگه یو ظرف خپل مظروف باندی احاطه کړی وی، او مظروف پکښ دننه پروت وی، نو دا بستري به هم دومره نرمې او پستې وی چې انسان پکښ کینی نو د تنه به لاړ شی.

﴿قَصِيرٌ الْظَّرْفِ﴾ قصرات: صفت دې موصوف مقدردې ای ازواج قاصرات الطرف، او د قصرات الطرف معنی: (۱) یاداده چې قصرن ابصارهن علی ازواجهن، یعنی بندونکې به وي نظرونه خپل لره په خاوندانو خپلو پورې، بل چاته به نه گوري، دا د بڼې کمال او عفت دې چې صرف خپل خاوند ته گوري، نو وصف یا مبني دې په ظاهر یا کنایه ده د فرط محبت نه د خپلو

خاوندانو سره. (۲) يامعنی داده چې دکمال حياء په وجه به سترگې خکته ساتي (۳)، يامعنی داده چې دوى به د خاوندانو نظرونه خکته کونکي وي خپل ځان پورې، د ډير حسن په وجه به خاوندان ئى بل چا ته نه گوري (۴)، او بعض مفسرينو ئى معنى ذابلات الطرف تدللا کړې ده، يعنى ډير ناز نه سترگې به پټوى را پټوى

﴿لَمْ يَطْمِئِنْ اِنْسٌ﴾ يعنى دا حورې به باکړې وى طمٹ خروج الدم ته وائى، په دې وجه حيض ته هم طمٹ وائى او حائضه ښځې ته طامٹ وائى، اطلاق ئى په باکرو ښځو سره په جماع باندې کيږي، ځکه چه په دې کښ هم خروج الدم وى، بعض وائى تعميم دې پکښ هر قسمه جماع باندې ئى اطلاق کيږي باکړې سره وى اوکه ښځه سره، اکثر و اوله معنى مراد کړيده، تعبير دې لفظ سره کولو کښ اشاره ده د يته چه دوى به باکړې وى کله چه هم ورسره خاوندان جماع کوى «روح المعانى» فرأ وائى چه طمٹ مس ته وائى اى لم يمسهن. «اللبهم» کښ ضمير ازواجو يعنى جنتي خاوندانو ته راجع دې. چه ﴿قَصِيْرَتْ اَلْطَّرِبُ﴾ وور باندې دلالت کوى.

﴿كَانُنَّ اَلْيَاقُوْتُ وَالْمَرْجَانُ﴾ دې آيت کښ د جنت د حورو د حسن صورت بيان دې، چه د حسن سيرت نه ئى ورستو ذکر کړو، غالباً اشاره وى د يته چه حسن سيرت اولى او بهتر دې د حسن صورت نه، په دې آيت کښ تشبيه د حورو د جنت د ياقوت او مرجان سره ورکړې شويده، نو بعض وائى چه د ياقوتو په شان به صفاوى او د مرجان په شان به سپينى وى، بعض وائى چه مخونه به ئى د ياقوتو په شان سره وى او باقى بدن ئى د مرجانو په شان صفا و سپين وى، او چونکه داده رنگونه په ښځو کښ د اکثر و خلقو خوښ وى نو ځکه ئى ورسره تشبيه ورکړه، ابن مسعود رضي الله عنه د نبى کریم ﷺ نه نقل کړيدى چه: اِنَّ الْمَرْأَةَ مِنْ نِسَاءِ اَهْلِ الْجَنَّةِ لَيُرَى بِيَاضِ سَافِهَامِنْ وَرَاءِ سَبْعِينَ خَلَّةً مِنْ حَرِيْرٍ حَتَّى يُرَى مَخْطَاهَا (ابن کثير) يعنى د جنتى حورې د پنډو سپين والې به د اويا جوړو بابا وجود ښکاري او مسند احمد په روايت دى چى پردې کښ به هغى مخ دانئى نه زيات صفا ځکاري او دهغى حوري يو ادنى غمى به دومره چمکدار وى چى مشرق او مغرب ټول به روښانه کړي. اوکه په هغې باندې اويا (70) کپړې هم پرتې وى، نو بيا هم هغى پنډى به ښکاري.

هَلْ جَزَاءُ الْإِحْسَانِ إِلَّا الْإِحْسَانُ ﴿٥٠﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿٥١﴾

نه ده بدله احسان مگر احسان دي. نوبه کوم يونعت دنعمتونودرب خپل به تاسو تکذيب کوئ

﴿ هَلْ جَزَاءُ الْإِحْسَانِ إِلَّا الْإِحْسَانُ ﴾ «احسان» عربي کښ يو کار ښه او محکمې طريقې سره انجام ته رسولو ته وائی. دلته مراد داول «احسان» نه احسان في الطاعة دې يعنى طاعت يی کمال ته رسولې وى. او دويم «احسان» نه مراد احسان في العطاء دې يعنى کمال طاعت بدله کمال عنايت و عطاء نه سوابل څه کيدې شى، ځنې رواياتو نه معلومېږي چي اول احسان نه مراد توحيد دې په دنيا کښ او دويم احسان نه مراد جنت دې په آخرت اى ماجزآء التوحيد الا الجنة. انس عليه السلام فرمائی چه قرأ رسول الله ﷺ ﴿ هَلْ جَزَاءُ الْإِحْسَانِ إِلَّا الْإِحْسَانُ ﴾ فقال وهل يدرون ما قال ربكم؟ قالوا الله ورسوله اعلم قال يقول هل جزاء من انعمت عليه بالتوحيد الا الجنة ا ابن كثير.

وَمِنْ ذُنُوبِهِمَا جَنَّتَنِ ﴿٥٢﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿٥٣﴾

او علاوه ددی دوو جنونونه دوه نور جنتونه دی نوبه کوم يونعت دنعمتونودرب خپل به تاسو تکذيب کوئ

مِنْهَا مَتْنِ ﴿٥٤﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿٥٥﴾ وَذُنُوبُهُمَا

تک توريه وى دېرشين والى په وجه نوبه کوم يونعت دنعمتونودرب خپل به تاسو تکذيب کوئ پدی دواړو جنونو کښ به

عَيْنِ نَضَاحَتِي ﴿٥٦﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿٥٧﴾ وَذُنُوبُهُمَا

دوه چيني وى جوش وهونکى فواري نوبه کوم يونعت دنعمتونودرب خپل به تاسو تکذيب کوئ پدی دواړو جنونو کښ به

فَاَكْهَةٌ وَتُحْلٌ وَرُمَانٌ ﴿٥٨﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿٥٩﴾

مبوی وى او کجورى به وى او انار به وى. نوبه کوم يونعت دنعمتونودرب خپل به تاسو تکذيب کوئ

﴿ وَمِنْ ذُنُوبِهِمَا جَنَّتَانِ ﴾ په دې آياتونو کښ عوامو دپاره بشارت او هغوئ دپاره دوه جنتونه ذکر کيږي. دون پمعنى دادنى او کم سره دې يعنى دادوه (۲)، جنتونه به داولنى جنتونو

نه په مرتبه کښ کي وي. اي ومن دون تينک المجتنبين في المزلّة والقدر جنتان اخريان روح المعاني،

﴿جَنَّاتٍ﴾ تشبيه دلته هم يا د کثرت لپاره ده لکه چه مخکښ تيرشوي يا پخپله معنی ده،

بعض وائي مراد ورنه جنت الفردوس او جنت الماوي دي. ﴿مُذَاهِمَاتٍ﴾ صفت دي د «جَنَّاتٍ» او د ادهيمام باب نه د اسم فاعل تشبيه مؤنث ده، د همة نه مشتق دي. د ديرشين والي په وجه رنگ تور والي ته مائل شي هغی ونيلي کيږي په قرآن مجيد کښ دايو آيت دي چه کلمه واحده باندي مشتمل دي.

﴿فِيهِمَا عِمَّتَانِ نَضَّاحَتَانِ﴾ نضخ او بوشيندلوته يعنی فواري ته وائي. اي فواريان

لاينقطعان «جلالين» يعنی فواري په شکل به په جوش او تيزي سره را اوزي چی هغې نه به يو حسين منظر جوړ شي

﴿فِيهِمَا فَاكِهَةٌ وَنَخْلٌ وَرُمَّانٌ﴾ نخل اورمان عطف دی په «فَاكِهَةٌ» باندې دمعطوف

او معطوف عليه په مينځ کښ مغايرت وي نو معلومه شوه چه دادواړه په فواکه کښ نه دي داخل. په دي وجه امام ابو حنيفه رحمته الله عليه دي سره استدلال کوي په عدم حث د هغه چاچه هغه قسم او کړي چه «والله لا ياكل فاكهة» او بيا انار يا کجوري اخوري. او د مغايرت د دنيا په ميوو کښ دي ځکه چه کجوري کښ غذاييت دي او انار کښ دوا ده. د آخرت ميوې خالص د تلذذ لپاره دي. صاحبين په مسئلي مذکورې کښ د امام صاحب رحمته الله عليه سره مخالف دي. او وائي چه «وَنَخْلٌ وَرُمَّانٌ» جد اذکر کول د فضيلت او کثير المنافع په وجه دي. او دغه رنگه په عربو کښ به دادواړه په کثرت سره استعماليدل.

په حديث کښ دی چه د يهوديانو يو څوکسان نبی کریم ﷺ ته راغلل، تپوس ئي ورنه او کړو چه آيا په جنت کښ به ميوې وي؟ نبی کریم ﷺ او فرما ئيل نعم فاكهة وَنَخْلٌ وَرُمَّانٌ. هغوی او ونيل آيا اهل جنت به ئي خوزی لکه په دنيا کښ؟ نبی کریم ﷺ او فرما ئيل نعم واضعاف. هغوی او ونيل نو قضاء حاجت به کوي؟ حضور ﷺ ورته او فرما ئيل لا ولكنهم يعرقون ويرشون

فَيَذْهَبُ اللَّهُ مَالِي بَطْوَهُمْ مِنْ أَذَى يَعْنِي خَوْلَهُ بِهِ پَرِي رَاشِي اَوْلَك غوندى به اوبه يگى. او خيى نه به توله گندگى ختم شي. (ابن كثير).

فِيهِمْ خَيْرٌ حَسَنٌ ۖ فَيَأْتِي الْآءِ رَيْكُمَا تُكْذِبِينَ ۖ حُورٌ

پدي جنتونو کس به حوري وي نيکي بناسنه نوپه کوم يونعمت د نعمتونو درې خپل به تاسو تکذيب کوئى حوري به وي

مَقْصُورَتٌ فِي الْحِيَامِ ۖ فَيَأْتِي الْآءِ رَيْكُمَا تُكْذِبِينَ ۖ لَمْ يَطْمِئُنْ

بندې ساتلې شوى په خيمو کس نوپه کوم يونعمت د نعمتونو درې خپل به تاسو تکذيب کوئى لاس به نه وي لگولې دوى نه

إِنْسٌ قَبْلَهُمْ وَلَا جَانٌ ۖ فَيَأْتِي الْآءِ رَيْكُمَا تُكْذِبِينَ ۖ مُتَكِبِينَ

انسان مخکې د جنتيانو نه اونه پيري نوپه کوم يونعمت د نعمتونو درې خپل به تاسو تکذيب کوئى تکیه لگونکي به وي

عَلَى رَفْرَفٍ خُضِرٍ وَعَبَقَرِي حَسَنٌ ۖ فَيَأْتِي الْآءِ رَيْكُمَا تُكْذِبِينَ ۖ

په بالختونو تنوياندي اوبه غاليچو گدو عمدو باندې نوپه کوم يونعمت د نعمتونو درې خپل به تاسو تکذيب کوئى

تَبَرَّكَ اسْمُ رَبِّكَ ذِي الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ ۖ

برکت والا دې نوم درې د ستاچه : خاوند دلويى اود عزت دې

﴿فِيهِمْ خَيْرٌ﴾ «فېهن» ضمير «جنتان» ته راجع دې، چونکه هر يو جنت بيا نورو ډيرو

جنتونو ته متضمن دې، نو دې وجهې نه ضمير د جمعې ورته راجع کړي شو، «خيرات» جمع د

«خَيْرَةٌ» ده. ښه اخلاقو والا حوري ﴿حَسَنٌ﴾ ښکلى صورتونو والا، ام سلمه ؓ فرماني چه ما

حضور ﷺ ته عرض اوکړو چه ﴿خَيْرَتُ حَسَنٌ﴾ څه معنی ده، او ئې فرمائيل: خيرات الاخلاق

حسان الوجوه ﴿حُورٌ﴾ بدل دې د ﴿خَيْرَتُ حَسَنٌ﴾ نه جمع د «حوراء» ده، چه سترگو تور ئې ډير تور

وي اوسپين ئې ډير سپين وي سترگي ئې غونډې او نازک نري بانه ئې وي

﴿مَقْصُورَتٌ﴾ اى مستورات ﴿فِي الْحِيَامِ﴾ يعنى په خيمو کښ به پټې اومستورې وي، دا

دالت دې دهغوئ په صيانت باندې، علامه شير احمد عثمانى ؒ فرماني چه دينه

معلوميری چه دَنبَخې کمال اووصف، سترپردہ ده، دَنبَخَوِ اصلی بناست په کورکښ کیناستل دی، پکارده چه بنخې دملغروپه شان په کورکښ پتې ناستې وی، نه داچه بازارونوکښ لارو کوڅو کښ دی گرځی، نن مغربی ممالک دَنبَخودغه قیمتى حقوق ضائع کوی اوبیادعوه هم کوی چه مونږ دَنبَخو حقوق غواړو او د هغې علمبرداران یو.

﴿فِي الْخِطَابِ﴾ مراد د دینه د هغوی کورونه اومحلونه دی، په حدیث کښ د هغې بیان داسې راغلې دې چه ابو موسیٰ اشعری رضی الله عنه فرمائی چه نبی کریم صلی الله علیه و آله فرمائی چه: الخيمةُ درةٌ مجوفةٌ طولها في السماء ستون ميلاً في كلِّ زاوية منها للمؤمن اهل لايراهم الاخرون يطوف عليهم المؤمن (بخای، مسلم، ترمذی) یعنی داخیمه د دې ملغري ده، اوږدوالی ئی شپيته (۲۰) ميله دې، مؤمن لره به د هغې هر یو طرف ته اهل وی، هغوی به یوبل نه وینی، دې به په هغوی چکرلره وی اوبل روایت کښ رازی چه د دې به د غمونه جوړی اویا (۷۰)، دروازی وی

﴿لَمْ يَطْمِئِنَّ اَنْسٌ قَبْلَهُمْ﴾ ای قبل اصحابُ الجنتین، باقی تفسیر مخکښ تیر شويدي ﴿مُتَكَبِّرِينَ﴾ حال دې د مقدرنه ای يتنعمون، اوضمیر پکښ اصحاب الجنتین ته راجع دې ﴿عَلَى زُقَرٍ﴾ د زَفْت نه مشتق دې، بلندئ ته وائی، کومه مرغی چه په هوا کښ اوجته الوخی هغې ته هم رفرفه وائی، دلته ورنه مراد (۱) بعض وائی چه شنې رینمی خادري دی چه په بسترو یا تکیه گانو باندې اچولې کیږی. (۲) بعض وائی بالختونه اوتکیه گانې ورنه مراد دې (۳) بعض وائی د جنت چمنونه ورنه مراد دې ﴿وَعَبْقَرِي﴾ ابن عباس رضی الله عنه اوقتاده وغیره وائی چې «عبقري» غالیچو ته یعنی گدئ ته وائی، بعض وائی چه هرنادار اوعمه خیزته وائی، حضور صلی الله علیه و آله دغه لفظ د حضرت عمر رضی الله عنه باره کښ استعمال کړيدې، فلم ارى عبقریاً یفری فریته (بخاری، باب فضل عمر)، یعنی ماداسې باکمال اوعمه سرې نه دې لیدلې چه د عمر رضی الله عنه په شان کارکوی، بعض وائی «عبقري» منسوب دې «عبقر» ته، عربو دا گمان وو چه عبقر د جناتو ښار دې، نودوئ هر عجیب غریب خیزدیته منسوب کوی، بعض وائی د غتو رښمو خادرونوته وائی، وعلی کلّ حال اهل جنت چه کوم خائ اوسپړی نوهلته به عمده عمده تکیه گانی، بستري، قالینونه

غوړیدلی وی، نو دا د الله ﷻ بې شماره انعامات وی، نو د کوم یو نعمت د رب خپل نه به تاسو انکار کوئ.

دلته پوري دعوامو جنت بیان پوره شو، د خواصو او عوامو په جنت کښ یو څو واضح فرقونه ذکر شو:

- (۱) خواصو جنت کښ په ونی او میوی ډیرې وی، ځکه چې د هغې صفت «ذواتا افنان» راغلې دي. او عوامو جنت کښ به واره بوتی ډیر وی ځکه چې صفت «مدهمتان» راغلې دي.
- (۲) د هغې چينو صفت جری راغلیدي چې بهیرې به او د دي چينو صفت تضح راغلیدي چې جوش به وهی، او فوار به پریږدی.

(۳) د هغې هرې میوې جوړه ذکر دي، «من کل لاکهة زوجان»، دیکښ د هغې ذکر نشته.

(۴) هلته چې د حور وکوم اوصاف بیان شويدي دلته هغه ټول اوصاف نشته.

﴿تَبَارَكَ أَتَمَّ رَبِّكَ ذِي الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ﴾ دا په آخر کښ دعوه د سورة ذکر کړې چې د انعمتونه د جنت به هغه چاته ملاوېږي چې دعوت د رب نى او منلو چه الله ﷻ نه سوي څوک کار ساز نشته، برکت هم د هغه په نوم کښ دي او هغه خاوند د فضل تام او اعطاء تام دي، اللهم ارزقناها بفضلک وجودک وکرمک یا ارحم الراحمین یا ذا الجلال الاکرام، واغفر لنا ولوالدینا واسألنا وازواجنا وذریاتنا وجميع امة محمد ﷺ. آمین.

هرکه خواند دعا طمع دارم

صرفت العمر فی لهم ولعیر

زان که من گنهگارم

فا هائم آهائم آها

آياتها (۹۶)	سورة الواقعة مكية	رکوعاتها (۳)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيحده مهربان او د بر رحم کونکې دى شروع کوم		

تړنېها حسب التسلسل (۵۶)، وحسب النزول (۴۶)

نزلت بعد طه قبل الشعراء

وېط : (۱) پدى سورة کښ توحيد د مقابل سورة نه على سبيل الترقى بيانېږي، مقابل سورة رحمٰن. کښ داو وچه «تَبَرَّكَ اَتَمُّ رَبِّكَ ذِي الْجَلَالِ وَالْاِکْرَامِ» يعنى برکت والانوم صرف د الله ﷻ دې او هغه برکات ورکونکې دې، نو هر کله چه برکات خاص د بارى تعالى په اسم کښ دى نو دى سورت کښ دى «فَسَبِّحْ بِاَمْرِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ» يعنى الله ﷻ دې صفت کښ د شريکانونه پاک او گټړئ.

(۲) مقابل سورت کښ د خواصو مؤمنانو او عامو مؤمنانو د جنت فرق بيان شوې وؤ. دې سورت کښ په تفصيل سره د مکلفينو اقسام او احوال بيانېږي.

فضيلت: ابن مسعود ﷺ فرماني چه: سمعتُ رسول الله ﷺ يقول: من قرأ سورة الواقعة كل ليلة لم تُصبه الفاقة ابداً، ابن عساکر د ابن عباس ﷺ نه د دې په مثل مرفوعاً روايت نقل کړيدې، او ابن مردويه د انس ﷺ نه نقل کړيدى چه حضور ﷺ فرماني: سورة الواقعة سورة الغنى لافقرها وعلّموها اولادکم، روايت دې چه عثمان ﷺ د عبد الله بن مسعود ﷺ بيمار پُرسى ته لاړو، هغه په مرض الوقات کښ وؤ، عثمان ﷺ ورته او وئيل څه تکليف دې تاته، هغه ورته او وئيل د خپلو گناهونو، عثمان ﷺ ورته او وئيل چه خواهش دې څه دې، هغه ورته او وئيل د الله ﷻ رحم، عثمان ﷺ ورته او وئيل آيا طبيب درله راوغواړم هغه ورته او وئيل طبيب خو څه بيمار کړې يم، عثمان ﷺ ورته او وئيل آيا د بيت المال نه درته څه عطيه راو ليرم، هغه ورته او وئيل ماته ضرورت نشته، عثمان ﷺ ورته او وئيل چه ستانه ورستوبه ستا بچوله به پکار راشي هغه ورته او وئيل آياته ځما په بچوباندې د فقر خطر ه کوي، ماهغوئ ته امر کړيدې چه هر شپه سورة الواقعة لولئ، ما د حضور ﷺ نه اوريدلى دى: من قرأ سورة الواقعة لم تُصبه الفاقة ابداً (ابن کثير).

دسورة دمضامينواجمالی خلاصه

ابتداء کنس تمهید دی چه پکنس احوال دقیامت دی. بیاددربو جماعتونو ذکر دی. دهغوئ احوال اونتیجه بطور لف نشر غیر مرتب، در میان کنس په توحید خلور دلائل، بیاعظمت دقرآن، په آخر کنس دسورة دعوه.

تفصیلی خلاصه

﴿إِذَا وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ﴾ آیت (۱) نه تر آیت (۲) پورې تمهید دی احوال دقیامت پکنس ذکر کیری

﴿وَكُنتُمْ أَزْوَاجًا ثَلَاثَةً﴾ آیت (۷) نه تر آیت (۱۰) پورې ددربو جماعتونو یعنی اصحاب

المیمه، اصحاب المشتمه، السابقون اجمالی ذکر دی.

﴿أُولَئِكَ الْمَقَرُّونَ﴾ آیت (۱۱) نه تر آیت (۲۲) پورې دالسابقون داحوالو بیان دی، بطریق

لف نشر غیر مرتب.

﴿وَأَصْحَابُ الْيَمِينِ﴾ آیت (۲۷) نه تر آیت (۴۰) پورې، داول جماعت یعنی اصحاب المیمه

داحوال بیان دی

﴿وَأَصْحَابُ الشِّمَالِ﴾ آیت (۴۱) نه تر آیت (۵۲) پورې ددویم فریق یعنی اصحاب المشتمه

داحوالو بیان دی.

﴿عَنُ خَلَقْنٰكُمْ﴾ آیت (۵۷) نه تر آیت (۷۲) پورې اول دلیل عقلی دی په توحید او په بعث

﴿أَفَرَأَيْتُمْ مَا كُفَرْتُمْ﴾ آیت (۷۳) نه تر آیت (۷۷) پورې دویم دلیل دی.

﴿أَفَرَأَيْتُمُ الْمَاءَ الَّذِي كُفَرْتُمْ﴾ آیت (۷۸) نه تر آیت (۷۰) پورې دریم دلیل عقلی دی په

توحید

﴿أَفَرَأَيْتُمُ الْكُنَّازَ الَّذِي نَزَّلْنَاهُ﴾ آیت (۷۱) نه تر آیت (۷۳) پورې خلور دلیل عقلی دی.

﴿فَسَنُجِزِيكَ الْعَظِيمَ﴾ آیت (۷۴) دلائل نه بعد دعوی دسورة ذکر ده.

﴿فَلَا أَقْسَرُ بِمَوَاقِعِ النُّجُومِ﴾ آیت ۷۵، نہ آیت ۸۲، پوری دقرآن د عظمت بیان دی

﴿فَلَوْلَا إِذَا بَلَغَتِ الْحُلُقُومَ﴾ نہ تر آیت ۸۷، پوری زجر دی منکرینو د قیامت ته.

بیاتر آیت ۹۵، پوری ددرې وارو جماعتونو د احوالو اعاده ده

﴿فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ﴾ آیت ۹۲، په آخر کښ د سورة د دعوي اعاده ده

نمت خلاصة السورة اجمالاً وتفصيلاً

إِذَا وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ ۝ لَيْسَ لِوَقْعَتِهَا كَلِمَةٌ ۝ خَافِضَةٌ	
کله چه واقع شی واقع کیدونکې قیامت نشته په واقع کیدو د هغې کښ دروغ، بنکته ذلیل، کونکې دی.	
رَّافِعَةٌ ۝ إِذَا رُجَّتِ الْأَرْضُ رَجًا ۝ وَقُسِّيَ	
پورته کونکې دی کله چه اوخو خولې شی زمکه په سختو خو خولوسره. اوریزه ریزه کرې سی	
الْجِبَالُ ۝ بَسًا ۝ فَكَانَتْ هَبَاءً مُنْبَثًا ۝	
غرونه په ریزه ریزه کولوسره، نوشی به داغرونه دوه خوره	

﴿إِذَا وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ﴾ دې آیاتونو کښ د ازواجائله د احوالو د بیان دپاره تمهید دی، چه

کله قیامت قائم شی نو په دغه وخت به ټول خلق به په درې جماعتونو کښ تقسیم شی، اصحاب المیمنه، اصحاب المششمه، مقربین، ورستو آیاتونو کښ بیا ددې درې وارو جماعتونو تفصیلی احوال ذکر کړی. «اذا» په باره کښ راجح قول دا دی دا دلته تهویل دپاره راغلی دی، په دی سره دلته د قیامت حادثې هولناکې او خوفناکې طرف ته اشاره ده، او ظرف (یعنی اذا اواذ) چې کله تهویل دپاره راشي نواصح او بې تکلفه قول دادې چی بیا دي دپاره نه د عامل تلاش کولو ضرورت شته او نه ورله د جواب لټولو ضرورت شته «الوَاقِعَةُ» واقع معنی ده واقع کیدونکې دا د قیامت په نومونو کښ یو نوم دی، قیامت په دې نوم سره ځکه مسمی شو چه هغه به لامحاله واقع کړی (ابن کثیر).

﴿لَيْسَ لَوْعَتِهَا كَازِبَةٌ﴾ وقعة یوغت امر واقع کیدلوته وائی «کاذبة» مصدر دې په وزن داسم فاعل، یعنی دې واقع کیدو کښ هیڅ دروغ نشه، دابه په رښتیا واقع کیږی. یا «کاذبة» صیغه داسم فاعل ده اوصفت دې دپاره دموصوف محذوف، ای نفس کاذبة. دې صورت کښ لام په «لوقعتها» کښ دتوقیت دپاره دې یعنی اوس خو لگیایی اودروغ وایی چې قیامت نشته اودوباره ژوندې کیدل نشته، خوچې واقع شې نو بیا به څوک هم دا خبرې نشی کولی

﴿خَالِضَةٌ﴾ خبردې دمبتدا محذوف ای هی خالضة للكافرين، یعنی کافرانولره ذلیلله کونکی ورځ ده چه جهنم ته به غورځیږی. ﴿زَافِعَةٌ﴾ خبربعده خبردې. ای رالعة للمؤمنين، مؤمنانو لره عزت ورکونکی ده چه جنت ته به داخلیری.

﴿إِذَا رُجَّتِ الْأَرْضُ﴾ بدل دې د﴿إِذَا وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ﴾ هغه، "رج" خوځولو ته وائی یعنی ځمکه به دومره سخته اوځوځولی شی چی څه هم په مخ دځمکي وی هغه به ټول راغوزار شی ﴿وَوُكِّتِ الْجِبَالُ﴾ یعنی غرونه ریزه ریزه شی، ای قُتَّتْ قُتًّا، بعضی وائی معنی داده چه یوړلې به شی دځپلوځایونونه، کفوله تعالیٰ: وَسَيَّرَ الْجِبَالَ لَكَانَتْ سَرَابًا. ﴿فَكَانَتْ هَبَاءً﴾ ای غباراً مُنْبَثًا هې ای منتشرأ.

وَكُنْتُمْ أَزْوَاجًا ثَلَاثَةً ۖ فَأَصْحَابُ الْمَيْمَنَةِ ۖ مَا أَصْحَابُ الْمَيْمَنَةِ ۖ

اوشن به تاسو ډلې درې، یس ښی طرف والا، څومره څه حال به وی دښي طرف والو،

وَأَصْحَابُ الْمَشْأَمِ ۖ مَا أَصْحَابُ الْمَشْأَمِ ۖ وَالسُّفْحُونَ ۖ وَالسُّفْحُونَ ۖ

اوگس طرف والا، څومره بد حال به وی دگس طرف والو. او رومی کیدونکی خو رومی کیدونکی دی

﴿وَكُنْتُمْ أَزْوَاجًا ثَلَاثَةً﴾ تمهیدنه بعدددرې (۳) جماعتونواجمالی ذکر دې چه کله قیامت قائم

شی نو خلق به درې قسمه شی (۱) اصحاب المیمنه (۲) اصحاب المشممه (۳) السابقون

﴿فَأَصْحَبُ الْمُؤْمِنَةِ﴾ الميمنة"معنى بنی طرف او " المشمة"معنى گس طرف ده بنی طرف والا نه مراد جنتیان او گس طرف والا نه مراد جهنمیان دی چونکه اهل عرب دُنبی طرف نه نیک فالی او گس طرف نه بدشگونى اخلی نو خکه ورته «اصحب الميمنة» او «اصحب المشمة» اولی شو، یا چونکه جنتیانو ته به اعمال نامی په بنی لاس کښ او جهنمیانو ته به گس لاس کښ میلاویږی نو دي وجهی نه جنتیانو ته «اصحب الميمنة» او جهنمیانو ته «اصحب المشمة» اولی شو یا چونکه جنتیان به جنت او عرش الهی بنی طرف ته او جهنمیان په گس طرف اولار وی نو خکه ورته «اصحب الميمنة» او «اصحب المشمة» او ویلی شو. یا «الميمنة» نه د "يُمن" بمعنی خوش بختی او برکت او «المشمة» د "ثوم" بمعنی بدبختی، نه ماخوډ دې، نو «اصحب الميمنة» نه مراد خوش بخت خلق (جنتیان) دي او «اصحب المشمة» نه مراد بدبخته اوسپیره دی.

«اصحب الميمنة» مبتدا دې «ما اصحب الميمنة» مبتدا سره د خبر نه پوره جمله خبر واقع کیږی د اول مبتدا دپاره، یا «اصحب الميمنة» خبر دې مبتدا محذوف احدها دپاره. یعنې هغه درى دلو کښ اوله ډله اصحب الميمنة ده او ما اصحب الميمنة پوره جمله انشائیة مقول في حقهم په تاویل ورله صفت واقع شوي ده، هم دهغه دوه صورتونه په «واصحب المشمة» کښ جاري کیږی، خودلته به دویم صورت کښ مبتدا ثانیها وی.

﴿وَالسَّابِقُونَ السَّابِقُونَ﴾ داددريم جماعت بیان دې، یعنې رومي کیدونکي خو رومي کیدونکي دی، دا تعبیر د هغوی عظمت شان اوفضل باندی دلالت کوی، لکه پښتو کښ وائی: څه خوځه یم، یا ته خو ته یی، مطلب دا چې دسابقینو اوخیرکارونو کښ رومي کیدونکی څه تپوس کوئ، هغوی خو بس هغوی دی، د هغوی درجی الله ﷻ ته معلومې دی او «السابقون» نه نیکی کارونو کښ سبقت کونکی مراد دی خواه که هغه ایمان دې یا اعمال صالحه دی یا توبه ده، خلاصه دا چې دشریعت هر حکم ته غاړه ایښودنکی وی او په اول وهله کښ بغیر چوچرا نه، تسلیم کیږي.

ددی جملې ترکیب کښ هم دوه احتماله دی، یو دا چې اول «السابقون» مبتدا او دویم «السابقون» ورله خبر، یا اول «السابقون» خبر دې، د ثالثها مبتدا محذوف دپاره، او دویم ورله صفت دې.

أُولَئِكَ

الْمَقْرَبُونَ ﴿١١﴾

فِي

جَنَّتِ

النَّعِيمِ ﴿١٢﴾

هم دوی نزدیک شوی، الله تعالی دوی به په جنتونو د نعمتونو کښ وی

قُلَّةٌ مِّنَ الْأَوَّلِينَ ﴿١٣﴾ وَقَلِيلٌ مِّنَ الْآخِرِينَ ﴿١٤﴾ عَلَى سُرُرٍ

لویه دله به وی درو مېو خلقونه، اولر خلق به وی دوستو نه ناست به وی دوی په تختونو

مَوْضُوعَةٍ ﴿١٥﴾ مُتَّكِئِينَ ﴿١٦﴾ عَلَيْهَا مُتَقَابِلِينَ ﴿١٧﴾ يُطُوفُ ﴿١٨﴾

په سرو زرو اودلو شو باندی، تکیه لگوونکی به وی په هغو تختونو باندی، یوبل نه مخامخ به وی. ګرخی را ګرخی به

عَلَيْهِمْ وَلِلَّانِ مُعَلَّنُونَ ﴿١٩﴾ بِأَكْوَابٍ ﴿٢٠﴾ وَأَبَارِقٍ ﴿٢١﴾ وَكَأَنَّهُ

په دوی لپاره د خدمت هلكان همیشه به هلكان وی، په ګلاسونو سره اوبه کوزو سره، اوبه کاسو د کوسه

مِّن مَّعِينٍ ﴿٢٢﴾ لَا يُصَدَّعُونَ عَنْهَا وَلَا يُنْفَوْنَ ﴿٢٣﴾ وَفَاكِهَةٍ

د بېهیدونکو شرابونه به سر خو ګیرې شی د دوی د هغی شرابونه اونه به بیخوده (بیهوشه) کیرې اوبه میو سره

مِمَّا يَتَخَفَتُونَ ﴿٢٤﴾ وَلَحْمٍ طَيِّبٍ ﴿٢٥﴾ مِمَّا يَشْتَهُونَ ﴿٢٦﴾

د هغی قسمونو په دوی ټې خوښه وی اوبه غوښو د مرغانو سره د هغی قسمونو په دوی ورته زړه کیرې

وَحُورٌ عِينٌ ﴿٢٧﴾ كَأَمْثَالِ الْلُؤْلُؤِ الْمَكْنُونِ ﴿٢٨﴾ جَزَاءُ

اودوی لپاره به حورې وی غوښتر ګو والا، پشان د ملغرو پټو ساتلو شو په غلافونو کښ بدله ورکیدشی دوی ته

مِمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٢٩﴾ لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا وَلَا تَأْثِيمًا ﴿٣٠﴾ إِلَّا

په مطابق د هغه عملونو په دوی به کولنه به آوری دوی په جنت کښ عبث خبرې اونه د ګناه خبرې، مګر

وَيِلَّا سَلَامًا سَلَامًا ﴿٣١﴾

دا خبره چه سلام دې سلام دې

﴿أُولَئِكَ الْمُقَرَّبُونَ﴾ ڊي ڄاڻي نه ڏري واپو جماعتونو احوال بيان ٿيڻي بطور لف نشر غير مرتب، داد **سابقينو حالت بيان** ڊي، «اولئڪ» ڪنن اشاره «السابقون» ته ده، «المقربون» دا **ني اول حالت بيان** ڊي يعني دوي ته به جنت ڪنن دعام جنتيانو په نسبت زيات قرب الهی نصيب وي. ﴿فِي جَنَّاتٍ﴾ جار مجرور «المقربون» سره متعلق ڊي

﴿ثَلَاثَةٌ مِنَ الْأُولَیْنَ﴾ خبر د مبتدا مقدر ڊي، اي هم ثلثة. ثلثة په ضمي سره دانسانانو جماعت ته وائي او په فتح ڊي سره د گڏو ويڙو رمي ته وائي، مطلب داد ڊي چه سابقينو ڪنن به ڪثير تعداد د اولينوي اولگ غونڊي تعداد به د آخرينو وي «الاولين» او «الآخريين» نه څوڪ مراد دي؟ ڊي باره ڪنن متعدد اقوال راغلي دي:

(۱) د «الاولين» نه مراد آدم عليه السلام نه ترنبی ڪريم ﷺ پوري چه څومره امتونه تير شويدي هغه مراد دي «الآخريين» نه د نبی ڪريم ﷺ نه ترقيامت پوري خلق مراد دي
ليڪن په ڊي **توجيه باندې اشڪال** ڊي چه دا څو د امم سابقو و فضيلت راغي په ڊي امت باندې، ڇڪه چه دينه معلوم ٿيڻي چه ڊي امت ڪنن به د سابقينو مقربينو تعداد ڪم وي مخڪني امتونو ڪنن به ڊيروي، حالانڪه دا د قرآن د نصوصو لڪه ڪنتم خيرامة اخرجت... ولتكونوا شهداء على الناس... نه خلاف ده اودغه شان په ڊيرواحاديثو ڪنن هم د ڊي امت فضيلت په مخڪينسو امتونو باندې راغلي ڊي.

جواب دا ڊي چه د امم سابقو و فضيلت نه ڊي راغلي ڇڪه چه: (۱) مخڪين امتونو ڪنن د سابقينو ڪثرت اود ڊي امت سابقينو قلت صرف تعداد سره ڊي. چونڪه هغوي ته زمانه زياته ميلاد ده نو ڇڪه د هغوي سابقينو تعداد به هم زيادت وي او ڊي امت ته زمانه ڪم ميلاد ده نو ڊي وجهي نه يي د سابقينو تعداد هم ڪم دي، ليڪن تعداد نه قطع نظر زماني اعتبار اوشي او د زماني نسبت سره شمار اوشي نو بيا به د ڊي امت سابقين زيات وي، ڊي مثال داسي واخلئ لڪه يو مصنف پنڄه ڪاله ڪنن پنڄه ڪتابونه اوليڪي، اوبل مصنف په ڊري ڪاله ڪنن څلور ڪتابونه اوليڪي، نو ڪه نفس تعداد ته اوگورو نو د اول مصنف ڪتابونه زيات دي ليڪن ڪه زماني تناسب سره حساب اولگوو نو دويم تعداد زيات دي. (۲) بل داچي د سابقينو تعداد زياتوالي د وجهي نه نفس فضيلت ڪنن ڪمي نه راخي، ڇڪه چي د ڊي امت فضيلت ڪثرت

متبعينويه اعتبار سره دې(۳) بل داچې په هغوی کښ انبياء د هغوی هم داخل دی. نو کثرت د هغوی دوجه دانبياونه دې.

(۲) دويم قول دادې چه «الاولين» او «الآخرين» دواړه ددې امت دی. «اولين» نه مراد ددې امت قرون اولی یعنی صحابه رضی الله عنه تابعین وغیره دی ، په حدیث کښ ورته هم خیر القرون ونیلې شوي دی، او دآخرین نه قرون اولی نه ورستو خلق مراد دي. نو مطلب دا شو چه امت محمدیه علی صاحبها الف الف سلام وتحية کښ چه کومو خلقو ته دسابقینو مقربینو مرتبه حاصله وی نو اکثر به پکښ دقرون اولی خلق وی، او قرون اولی نه ورستویه ډیر کم خوش قسمته داسې وی چه دامرتبه به ورته حاصله وی. اکثر ومفسرینولکه ابو حیان ، ابن کثیر، قرطبی، آلوسی وغیره دې قول ته ترجیح ورکړیده، صاحب دروح المعانی ددې قول په تائید کښ یو حدیث مرفوع هم ذکر کړیدې چه حضور صلی الله علیه و آله وسلم فرمائی چه «ما جمیعاً من هذه الامة» یعنی دادواړه جماعتونه ددې امت نه دی، ددې قول په بناء «وَكُنْمْ اَزْوَاجًا ثَلَاثَةً» کښ خطاب فقط دې امت ته دې.

(۳) دریم قول دادې چه «اولین» او «آخرین» دهرأمت مراد دی، شک نشته پدې کښ چه اول دهرامت غوره وی داخر د هغې نه «والله اعلم».

«عَلَى سُرُرٍ» دويم حالت بیان دې، یعنی خپلو دؤستانو سره به گپ شپ موقع میلایوې، او د هغی انتظام به داسی شوې وی، چی دوی به د سرو زور پرونه جوړ کتونو باندې تکیه وهلې یو بل به ته مخامخ ناست وی، دجنت خاښته اوسد ابهار هلکان به یی په خدمت باندې مامور وی، پاکیزه شرابو دور به چلیږی، عمده او لذیدې میوې به ورته پیش کیږی، او خوراک کښي به ورته مرغیو غوښه وی.

(«سرر») جمع دسریرده، مراد ورنه تختونه، پالنگونه دي ، او جار او مجرور متعلق دی کائنون پوري «مَوْضُوءَةٌ» ای منسوجة بالذهب، دوضن نه مأخوذ دې، «اولو» ته وائی، یعنی جنتیان به په داسې تختونو ناست وی چه پری به نی د سرو زرو وی، یا «مَوْضُوءَةٌ» پمعنی د «مصفوفة» دې، عکرمه رضی الله عنه وائی «مشبكة بالذرر و الباقوت» یعنی یاقوت او ملغلرې به په کښي لگولې شوې وي. «مُتَقَبِّلِينَ» دواړه حال واقع کیږی د«علی سرر» متعلق ضمیر نه، یعنی جنتیان په کتونو ناست وی، تکیه به یی وهلې وی ، او یو بل ته به مخامخ وی

چا به چا ته شا او سڼ نه وی ﴿وَلَدَانِ مُخْلَدُونَ﴾ مځلدون د ځلود نه دې یعنی هلک والی صفت به یی همیشه وی یا ځلده ته دې، ځلده د غوړونو والیو خاص قسم دې، یعنی غوړونو کښ به نی والی وی.

﴿يَاكُوزَابِ﴾ متعلق دې د ﴿يَطُوفُ عَلَيْهِمْ سُرَّةٌ﴾ اکواب جمع د کوب ده: آية لاعرا لها ولا خراطيم (روح المعاني) یعنی د شرابو څکلو هغه لوڅی چه نه نی مځوکی وی او نه نی کنډې وی، ترجمه نی په گلاس سره مناسبه ده. ﴿وَأَبَارِيقُ﴾ جمع د ابريق ده، هغه لوڅې د شرابو چه مځوکه نی هم وی کنډه نی هم وی، لکه کوزه، ﴿وَوَاسٍ مِنْ مَّعِينٍ﴾ یعنی ډکې کاسې د جاری شرابو. ﴿لَا يُصَدَّعُونَ عَنَّا﴾ عن سببیه دې ای عن سببها، د صداع نه ماخوځ دې، سر درد ته وائی چه د شرابو د نشې په وجه وی، یعنی د جنت په شرابو کښ به سر دردی نه وی په خلاف د شرابو د دنیا نه یا د صدع نه ماخوځ دې، صدع جداولی او ټکړې کولو ته وائی، یعنی هغه به داسی شراب وی چې هغی لذت به په هیڅ څه سره هم جنتیانو دخلې نه، نه ختمیږي ﴿وَلَا يُزْفُونَ﴾ د زف نه ماخوځ دې، خاصه لزوم پکښ ده، د عقل هغه فتورته وائی چه د شرابو د نشې په وجه وی.

﴿وَفَيْكِهَ﴾ او ورستو ﴿وَلَحْمٍ﴾ دواړه عطف دی په ﴿يَاكُوزَابِ﴾ یعنی داهلکان به په جنتیانو میوې او غوښې د مرغو گرځوی، جنتیان اگرچه ددوی ددې خدمت نه به مستغنی وی، لیکن دا به ددوی اکرام، تعظیم وی او ددوی سره د محبت اظهار به وی.

﴿وَلَحْمٍ طَيْرٍ﴾ د مرغو د غوښو ذکر نی ځکه او کړو چه داپه ټولو غوښو کښ زیاته لذیذه وی، او په تقدیم د ﴿وَفَيْكِهَ﴾ په ﴿وَلَحْمٍ﴾ کښ اشاره ده دپته چه خوراک داهل جنت به دلورې دوجی نه، نه وی، ځکه چې وږې انسان دمیوې په ځای لحم ته زیاته ترجیح ورکوی، او احتیاج نی ورته زیات وی، او موږ سرې فاکهې ته زیاته ترجیح ورکوی.

﴿وَحُورٌ عِينٌ﴾ ای لهم حور، د سابقینو دریم حالت بیان دې، یعنی جنسی تسکین دپاره به ورله الله ﷻ حورې مهیا کړې وی، غتوغتو سترگو والا به وی، د خیري او آلودگي نه محفوظ، پر قیدونکی غمی په شان به باعفته او حسن دارې وي، د خائست حالت به نی دا وی چه انسان عقل به ورته حیران شی ﴿حُورٌ﴾ جمع د حورآه ده، لانه یحازفیه العین ﴿عِينٌ﴾ جمع د

عیناً ده، غتو سترگو والا، ﴿كَأَمْثِلِ الْأُولَى الَّذِينَ كَانُوا مِنْكُمْ﴾ یعنی په حفاظت او په صفائی کښ داسې دی لکه محفوظه ملغلره چه په سپیې کښ پرته وی، د چا لاسونه ورته نه وی لږیدلی ﴿جَزَاءُ﴾ یا مفعول له دې، ای یفعل هم ذالک کله جزاء. یا مفعول مطلق دې ای یجزون جزاء روح المعانی، جلالین.

﴿لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا﴾ دا یی بل حالت بیان دې، یعنی تکمیل راحت اوتسکین دپاره به ورته الله ﷻ گیر چاپیره ماحول هم خه ورکړې وي، چې نه به فضول بکواس وي او نه د گناه خبرې، بلکه هر طرف نه به سلام سلام آوازونه وي، چې سلامتي ده، هیڅ پریشاني نشته، دا هم یو لوی نعمت دې چه انسان په غوږونو باندې د خپل مزاج مطابق خبرې آوری، کني عمده عمده خوراگونه بیا هیڅ فائده نه ورکوی، پښتو کښ متل دې چه انسان د غوږونو د طرفه خورب کیرې څاروي د خولې د طرفه ﴿وَلَا تَأْتِيهَا مِنْهُ دَغَانٌ﴾ خبرې، غیبت، دروغو، کنخلو ټولو د گناه خبرو ته شامل دې. ﴿إِلَّا قِيلًا﴾ ای قولاً مستثنی منقطع ده «سَلَمًا سَلَمًا» ېدي کښ درې معروف احتماله دی:

(۱) دابدل دې «قیلا» نه ددی تائید دی آیت نه هم کیرې: لا یسمعون فیها لغواً الا سلاما

(مرم ۶۲)

(۲) سلاماً د سلاماً په تاویل کښ صفت دې د «قیلا» ای قولاً سلاماً من هذه العیوب

(۳) سلاماً مفعول به دي د «قیلا» دپاره، یعنی صرف داوینا به وی چې سلاماً سلاما.

وَأَصْحَابُ الْيَمِينِ ۖ مَا أَصْحَابُ الْيَمِينِ ۖ فِي سِدْرٍ مَّخْضُودٍ ۖ وَطَلْحٍ
او ښي طرف والا، څه ښه حال به وی د ښي طرف والو. (وي به دوی) ېې. د ازغو بیرو کښې او کیلو
مَنْضُودٍ ۖ هَاطِلٍ ۖ تَمْنُودٍ ۖ وَنَمْرٍ ۖ مَسْكُوبٍ ۖ وَفَاكِهَةٍ
لاندي باندې کښې او په اوږد سوري کښې، او په اوږو بهیدونکو کښې او په میو
كَوْثَرٍ ۖ لَا مَقْطُوعَةٍ ۖ وَلَا مَمْنُوعَةٍ ۖ هَاطِلٍ ۖ مَرْفُوعَةٍ ۖ
دپرو کښې چه نه به ختمیږي هروخت به وی او نه به ترینه منع کولې شی او په اوچتو بسترو کښې

إِنَّا أَنشَأْنَهُنَّ إِنْسَاءً ۖ فَبَعَلْنَهُنَّ أَبْكَارًا ۖ عُرُبًا

بیشکه مون پیداکریدی حوری به جد اقسام پیدا کولوسره پس گر خولی دی مون دوی باکری عاشقانی به جنیانو

أَثَرَابًا ۖ لَا صُحُبَ الْيَمِينِ ۖ ثُلَّةٌ مِّنَ الْأَوَّلِينَ ۖ وَثُلَّةٌ مِّنَ الْآخِرِينَ ۖ

همزولی لپاره د نبی طرف والوو دله به وی د رومیو خلقونه او دله به وی د ورستو خلقونه

﴿ وَأَصْحَابُ الْيَمِينِ ﴾ پدیکس ددویم جماعت ذاحوالو اوانعاماتوبیان دې، اصحاب

الیمین وجه تسمیه په تفسیر د ﴿ فَأَصْحَابُ الْمَيْمَنَةِ ﴾ کس تیره شویده، صرف دتفنن په وجه ورنه هلته تعبیر په اصحاب المیمنة سره اوشواودلته ورنه په اصحاب الیمین سره،

﴿ فِی سِدْرٍ مَّخْضُودٍ ﴾ دا د اصحاب الیمین اول حالت بیان دې یعنی جنت کس به کثیر تعداد سره

گنډې اوغتی غتی ونې وی، سورې به یی لرې لرې پورې خور وی. اوبه، به پکس مینځ کس روانې بهیرې، چی دا به حسین منظر پیش کوي. ﴿ مَّخْضُودٌ ﴾ الحضنه مأخوذ دې، ازغی قطع کول

﴿ مَّخْضُودٌ ﴾ ای قطع شوکه، روح المعانی په حواله دحاکم اوبیهقی دابو امامه ؑ نقل کړي دی چه

هغه فرمائی چه صحابه ؑ فرمائی چه بیشکه الله ؑ مون پرته داعرابو (باند چیانو) د سوالونو

په وجه دیرنفع راکړي ده. یواعرابی یوخل راغې عرض ئی اوکړو یا رسول الله! په قرآن

مجید کس الله ؑ د یوې داسې ونې ذکر کړیدی چه هغه ایذاء رسونکی ده، حالانکه څه دا

گمان نه کوم چه په جنت کس دې داسې ونه وی چه چاته تکلیف اُرسوی، نبی کریم ؑ ورنه

تپوس اوکړو چه هغه کومه اونه ده، عرض ئی اوکړو د بیري اونه ده، نوحضور ؑ ورته او

فرمائیل: «إِلْسَ اللَّهُ يَقُولُ فِی سِدْرٍ مَّخْضُودٍ» هغې ازغی قطع کړیدی او د هراغی په

خائی ئی د بیري دانې پیداکړیدی اوپه هرې دانې کس به دوه اویا (۷۲) خوندونه وی، هر یو

خوند به د بل نه جداوی.

بعضود مَخْضُودٌ معنی داکړیده چه شاخونه به ئی دکثرت ددانوپه وجه خکته شوی وی،

﴿وَطَّلَحْ﴾ د کیلې اونې ته وائی ﴿مَنْضُودٌ﴾ نضدنه دی، نضد لاندې باندې په ترتیب سره یوشی لگولو ته وائی مطلب دا چې ویخ نه ترسره پورې به د کیلونه دکې وی تنه به نې نه بنکاری، په خلاف د دنیا نه چه کیلې داونی په سرکښ وی فقط

﴿وَطَلَّ مَمْدُودٌ﴾ امتداد یا مکانی دې، یعنی ډیر لرې پورې به یی سوري خوروی لکه په حدیث کښ دی، دابی هریره رضی الله عنه روایت دې چه حضور ﷺ فرمائی "ان فی الجنة شجرة يسير الراكب فی ظلها مائة عام لا يقطعها قرؤا ان شئتم وظل ممدود یعنی په جنت کښ داسې اونه ده چه سوار سرې دهغې په سوری کښ سل (۱۰۰) کاله مزل اوکړی بیا به هم آخرته نی اونه رسیږی بخاری، مسلم وغیرهما، یا امتداد زمانی دې یعنی همیشه به وی دغه سوری، په نمر سره به نه ختمیږی.

﴿وَمَاءٌ مَّسْكُوبٌ﴾ سبک بهیدلو ته وائی، ای جار من غیر اخادید، یعنی روانی اوبه به وی، په کندو یا کوهیانو کښ به نه وی، رسئ اوبوقوته به محتاج نه وی

﴿وَلِكِهْرٌ كِهْرٌ﴾ کجی الله ﷻ به ورته ډیرې میوې عطاء کړی، اوداسی باغات به ورله ورکړی چی هغی میوؤ باندې به نه زوال راخی لکه دنیا باغونه، چی موسم تیر شی بیا پکښ میوه نه وی او نه به یی شوکولو کښ څه تکلیف اوممانعت وی "کثرت" بحسب الاتواع والجناس دې، یعنی مختلف قسمه ډیری میوې به وی ﴿لَا تَقْطُوعَةٌ﴾ یعنی دموسم په ختمیدلو سره به نه ختمیږی په شان دميوود دنیا چه موسم ختم شی نوميوه هم ختم شی ﴿وَلَا تَمْتُوعَةٌ﴾ یعنی دجنتیانو نه به منع نه وی چار دیواری او گیر چاپیره به ورته کیر نه وی شوی لکه د دنیا د باغونو په شان، اونه به قیمت اخر څیري

﴿وَفُرشٌ مَرْفُوعَةٌ﴾ دویم حالت بیان دي یعنی جنس تسکین دپاره به ورله الله ﷻ داسی بیبانی پیدا کړی چی همیشه به ځوانی وی ددوئ عاشقانی اوهمزولې به وی، په اوجتو پالنگونو باندی ورسره ناستې وی، فرش نه مراد یا ظاهری معنی ده یعنی بستري او یا ترینه مراد بیبانی دی، ځکه چې بې بې باندې هم اطلاق د فرش کیري، لکه څرنگه چې پرې اطلاق

د لباس کپری، «مرفوعه»، مرادترینہ پا حسی رفعت دے، یعنی اوچت خائی کبس بہ وی، یا معنوی رفعت دے، چي قدر ومنزلت والا بہ وی.

﴿إِنَّا أَنشَأْنَهُمْ إِنْشَاءً﴾ «هن» ضمیر مصداق ازواج او بیبیانی دی، او مرجع یی 'فرش' دے کچرته مراد ترینہ غیر معروفہ معنی شی، اوکہ مراد ترینہ معروفہ معنی شی نوبیا ددی مرجع حکما مذکور ده، خُکَہ چي فرش سره ازواج لازمی دی، معنی داچی اللہ ﷻ بہ دویٰ له عجیبہ زندگی ورکړې وي،

﴿جَعَلْنَهُمْ أَتَّكَارًا﴾ دا تفسیر دے د ماقبل، چي دا عجیب تخلیق به داسې وي چي همیشه به باکری وی لکه حدیث کبس راخی چي کله خاوندان ورسره جماع اوکړی نو دویٰ به بیا باکره شی، «عربا» جمع د'عروب' ده مینه ناکې، نازونو او اداگانو والا، خوش اخلاقي او خاوندانو باندې به عاشقاني وی، «اتربا» هم عمر به وې د خاوندانو، خلاصه داچی که دویٰ دنیا کبس ثبیه وی نو جنت کبس به باکره وی، که دویٰ بد رنگي دی اللہ ﷻ به ورله حسن ورکړی، دویٰ عمر زیات وی، بدوالي کبس وفات شوی وی اللہ ﷻ به ورله بیا خوانی ورکړی.

په شمائل ترمذی کبس دی چه یوه بوډی راغله عرض ئی اوکړو یا رسول الله ماته دعا اوکړه چه الله ﷻ صماجنت ته داخله کړی، حضور ﷺ ورته بطور مزاح او فرمائیل: یَا مَ لَ لَانِ اِنَّ الْجَنَّةَ لَا تَدْخُلُهَا عَجُوزًا وَاَوْکَمَا قَالِ اَي دَفْلَانِ مَوْرٍ بوډی به جنت ته نه داخلېږی، نو هغه واپس شوه او جرئ ئی نبی کریم ﷺ صحابه و ته او فرمائیل چه دپته او وائی چه جنت به چه کله داخلېږی نو بوډی به نه وی خُکَہ الله ﷻ فرمائی: اِنَّا اَنشَاْنَهُمْ اِنْشَاءً...

﴿لَا صَحْبَ الْيَمِينِ﴾ متعلق دې یاد ﴿أَنشَأْنَهُمْ﴾ سره، یاد ﴿أَتَرَاکَ﴾ سره ای جعلناهن اترابا لاصحاب اليمين ای مساویات فی الطول والعرض والجمال ﴿ثَلَاثَةَ اَوَّلَیْنِ﴾ خبر دې د مبتدا محذوف ای هم ثلثة، د اَوَّلَیْنِ او د آخیرینو مصداق مخکې تیر شوی دې.

وَأَصْحَابُ الْيَمَانِ ۖ مَا أَصْحَابُ الشِّمَالِ ۖ فِي سَعْوٍ وَحَمِيمٍ ۝

او خاوندان دگس لاس، څه بد حال به وی د خاوندانو دگس لاس په گرم هو اگانو کبس او په گرم هو ابو کبس به وی

وَيُظِلُّ مَن يَحْتَمُوهُ ۝ لَا يَارِدُ وَلَا كَرِيمٌ ۝ إِنَّهُمْ كَانُوا

اوبه سوری کتب به وی دتورلوگی چه نه به یخ وی اونه به نفع ورکونکی وی بیشکه دوی ووبه دنیا کتب

قَبْلَ ذَلِكَ مُتْرَفِينَ ۝ وَكَانُوا يُصْرُونَ عَلَى الْخَنَافِ الْعَظِيمِ ۝

مخکب ددینه آزاد بری خودلی شوی اووودوی چه همیشه والی به نی کولوبه گنا لوی شرک باندی

وَكَانُوا يَقُولُونَ لَا إِلَهَ إِلَّا مَعَنَا وَكُنَّا ثَرَاتًا وَعِظَامًا

اووودوی چه وئیل به نی آیاچه کله مره شومونزه اوشومونزه خاوری اوهدوکی ورسته

عَرَاتًا لِّمَبْعُوثُونَ ۝ أَوَابًا ۝ الْأَوَّلُونَ ۝

آیامونزه به بیاراپورته کړی شوآیا اوپلاران زمونږ مخکنی به هم راپورته کولیشی

﴿وَأُصْحَبُ الْأُفْئَالِ﴾ دا دریم جماعت د احوالو بیان دی، یعنی هغه خلق چه هغوی ته عمل

نامې په گس لاس کتب د قیامت په ورځ ملاوشی، دوی به په سختو عذابونو تکلیفونو کتب وی

﴿فِي سَمُومٍ﴾ ای هم لی سموم سموم هغه گرمه هواچه په مساماتو د انسان کتب ننوخی زهرو ته هم

سم وائی ځکه چه داهم په مساماتو د انسان کتب داخل شی، انسان هلاک کړی ﴿وَحَمِيمٍ﴾ پیری

گرمی اوبه، یا د جهنم په نومونو کتب یونوم دی ﴿وَيُظِلُّ مَن يَحْتَمُوهُ﴾ د تور لوگی په سوری کتب

به وی ﴿يَحْتَمُوهُ﴾ بر وزن یقول تور لوگی معنی کتب استعمال پیری، حُمَمَةٌ نه ماخو د دی، حُمَمَةٌ

سکارو ته وائی ﴿لَا يَارِدُ﴾ سوری نه دوه فاندې حاصل پیری اول جسمانی فائده، چې هغه یخوالی

دی، دیکتب دهغې نفی اوشوه اودویم روحانی فائده، چی هغه اندرونی مسرت اوسکون دی او

په ﴿لَا كَرِيمٍ﴾ کتبې دهغې نفی اوشوه، عرب هر قابل قدر شی اوقابل مدح صفت دپاره د کرم

لفظ استعمالوی، اوکله چې د قابل مدح صفت نفی کوی نو بیا هم ترینه د کرم نفی کوی،

چونکه دلته دسوری نه د نفع رسانی صفت نفی مقصود ده نوځکه لا کریم ذکر کړی شو.

﴿إِنَّمَا كَانُوا قَبْلَ ذَلِكَ﴾ ای فی الدنيا، په دې کښ سبب د عذاب ذکر کړې «مُتْرَفِينَ»
 دا اول سبب بیان دې چې مادی زندگۍ کښ ډوب وو او د هر قسم پابندۍ نه ځان ماوراء او
 آزاد گڼلو، چې څه یی زړه غوخته بس هغه ئي کولو، «وَكَانُوا يُصِرُّونَ» دا دویم سبب دې چې په
 لویو لویو گناهونو باندې اصرار دې، «الحنث» په اصل کښې جرم او گناه ته وائي، او قسم
 ماتولو ته هم حنث وائي ځکه چې دا هم یو جرم دې، او دلته «الحنث» نه مراد (۱) یا حقیقي
 معنی ده مراد ترینه مطلقا گناه کبیره دې چې هغې کښې شرک او بعث نه انکار وغیره داخل
 دي (۲) او یا د «الحنث» نه مراد معروفه معنی یعني قسم ماتول ده، ځکه چې دوی به دا قسم
 خوړلو چې: «واقسموا بالله جهد ايمانهم لئن جاءهم نذير لیکونن اهدى من احدى الامم» خو کله چې
 نبی کریم ﷺ مبعوث شو نو بیا ئي ايمان نه راوړلو، (۳) او بعضو ترینه د دروغو قسم مراد
 اغستی دې، او چونکه بعث بعد الموت نه انکار ټولو نه غټ دروغ دی نو لهذا په دې قسم
 خوړل د ټولو نه غټ دروغو قسم دې نو ځکه ورله «العظيم» صفت راوړلې شو، د دوی دا
 قسم په قرآن بل آیت کښ وضاحت سره ذکر دې: واقسموا بالله جهدا ايمانهم لایبعث الله من
 يموت (النحل ۳۸)

﴿وَكَانُوا يَقُولُونَ﴾ د «الحنث» اول د دوی توجیهاتو مطابق دا دویم سبب بیان دې او
 آخری توجیه مطابق بیا دا د حنث تفسیر دې، «أَوْءَابَاؤُنَا الْأَوَّلُونَ» د اعطف دې په محل د اسم
 دان باندې، تقدیر دا رنگه دې اِلا و اَبَاؤُنَا الْأَوَّلُونَ لمبعوثون: اسلوب د کلام په مزید
 استبعاد باندې دلالت کوي، چې مونږ خو پریگده زمونږ پلار نیکان به څنگه دوباره ژوندي
 کيږي

قُلْ إِنْ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ ۖ لَمَجْنُونُونَ ۚ إِلَىٰ مِيقَاتِ يَوْمِ
ته ورته اووايه چه بیشکه اولنی اوورستنی ټول خامخامع کولی به شی، وخت دورخی
مَعْلُومٍ ۚ ثُمَّ إِنَّكُمْ أَيْهَا الضَّالُّونَ الْمُكْذِبُونَ ۖ لَأَكُونَنَّ مِنْ شَعَرٍ
معلومی نه، بیا به بیشکه تاسوای گمراهانو انکار کونکو خامخا خوړونکی به یی د اونۍ

مِنْ رَقُومٍ ۖ فَمَالِئُونَ مِنْهَا الْبُطُونَ ۖ فَشَرِبُونَ عَلَيْهِ مِنَ الْحَمِيمِ ۖ

د زقوم نه ، پس ډکه ونکی به یې ددغی نه خیتی ، بیا ځکونکی به یې په هغی باندی د ابو گرمو نه

فَشَرِبُونَ شُرَبَ الْهَمِيمِ ۖ هَذَا نَزْلُهُمْ يَوْمَ الدِّينِ ۖ

نو ځکونکی به یې په شان د ځکلو د جل وهونکو اوبسانو دا میلسمیا د دوی ده په ورخی دجزا ،

﴿قُلْ إِنَّ الْأَوَّلِينَ﴾ جواب دې ددوی داستبعادواونکار ، اودوی چونکه داوّل اومخکین

وفات شوی خلقوبعثت شى زیات ناممکن گنرلونیو په دې وجه په جواب کښن ﴿الْأَوَّلِينَ﴾مقدم ذکرشول ، یعنی دابعیده مه گنری بلکه اولین اواخرین به ټول قیامت په ورځ دالله تعالیٰ مخې ته جمع کیږی ﴿إِلَىٰ مِيقَاتِ يَوْمٍ مَّعْلُومٍ﴾ دقیامت ورځ ورته مراده ، اومعنی د معلوم داده چه معینه

اومعلومه عندالله ده ، یاداچه په علاماتوسره معلومه ده ، ﴿ثُمَّ إِنَّكُمْ أَلُیَا﴾ اهل جهنم طرف ته التفات دې ﴿الْمُكَذِّبُونَ﴾ تکذیب کونکی دبعث ﴿مِنْ شَجَرٍ مِنْ رَقُومٍ﴾ اول من ابتدائیه دې اودویم من بیانیه دې د شجر بیان کوی ، یعنی خوراک ابتدا به دزقوم ونې نه کوئ (روح

﴿فَمَالِئُونَ مِنْهَا﴾ ددیري لورې د وجهی نه به ترینه خیتی ډکې کړئ ، «منها» ضمیر راجع دې

شجر ته په اعتبار دمعنی ، ځکه چه شجر په معنی د شجره دې

﴿فَشَرِبُونَ عَلَيْهِ﴾ ددیر خوراک دوجهی نه به سخته تنده اولگی نو فوراً به گرمی اوبه

اوڅکې ، «عليه» ضمیر زقوم ته راجع دې ، یا شجر ته راجع ته په تاویل د ماکول ، او یا دلته لفظ د شجر رعایت شوی دې او ماقبل کښی معنی رعایت شوي وو . ﴿فَشَرِبُونَ شُرَبَ الْهَمِيمِ﴾

ای کشرې المیم همیم جمع داهیم ده هغه تگی اوبن ته وائی چه د تنده نه ختمیدو مرض ورته لږیدلې وی او په اوبو نه مریږی ، یعنی جل وهلی وي ، بعضی وائی جمع د هیام ده ، د شگو هغه میدان چه په اوبوسره نه سیرابه کیږی (کشاف وغیره) مطلب دادې چه جهنمیان به ددیری تندی په وجه د جهنم ایشیدلی اوبه هم داسې ځکی لکه تگی اوبن چه په اوبو ورپریخودلې شی ،

﴿هَذَا﴾ یعنی داقسم قسم عذابونه چه کوم ذکرشول دابه نی صرف میلستیا وی، نو د میلستیا نه پس عذابونه به خومره لوی وی **اللَّهُمَّ اجْرنا من النار** دې عذابونو ته میلستیا ونیل تهکما دی.

نَحْنُ	خَلَقْنٰكُمْ	فَلَوْلَا	تُصَدِّقُونَ	﴿١٥﴾	أَفَرَأَيْتُمْ	مَا
مونږ پيدا کړی یی	تاسو نو ولې	تصدیق نه کوئ	تاسو ایمان ولې نه راوړئ	خبر را کړئ	مانه هغه نطفه چه	
تُمْنُونَ	﴿١٦﴾	ءَاَلْتُمْ	تَخْلُقُوْنَ	أَمْ	نَحْنُ	الْخٰلِقُونَ
تاسوئ (په رحم کښ) غورځوئ	آیا تاسو پيدا کوئ	(د هغی نه)	بشر او که	مونږ پيدا کونکی	یو	مونږه
قَلَدْنَا	بَيْنَكُمْ	الْمَوْتَ	وَمَا	نَحْنُ	بِمُسْتَوْفِينَ	﴿١٧﴾
مقرر کړیدې	په مینځ	ستاسو کښ مرگ اونه	شي	مونږ څوک	عاجزه کولې	د دینه چه
ثُمَّ	أَمَّا	أَلَكُمْ	وَنَنْشِئْكُمْ	فِي	مَا	لَا
په بدل کښ پيدا کړو	نور خلق	پشان ستاسو	او پيدا کړو	مونږ تاسو په	هغه ځای کښ چه	تاسو ته نه دې معلوم یعنی قیامت
وَلَقَدْ	عَلَّمْتُمْ	النَّشْأَةَ	الْأُولَى	فَلَوْلَا	تَذَكَّرُونَ	﴿١٨﴾
په تحقیق سره	معلوم	شویدې	تاسو ته	پيدا کول اول ځل	نوولې	نه قبولوئ نصیحت تاسو

﴿نَحْنُ خَلَقْنٰكُمْ فَلَوْلَا تُصَدِّقُونَ﴾ دا دلیل اجمالی دې په معاد او بعث بعد الموت باندی، او دغه شان ضمنا توحید دلیل هم دې، یعنی تاسو پخپله ددی اقرار کوئ چی مونږ تاسو پيدا کړې یی، نو که اوس مړه اوفنا شولئ نو بیا پيدا کول د ستاسو په څه گرانه ده چی تاسو ترینه انکار کوئ؟ ﴿فلولا تصدقون﴾ ای البعث

﴿أَفَرَأَيْتُمْ مَا تُمْنُونَ﴾ تفصیل د اجمال دې یعنی تاسو خپل تخلیق اطوارو اور مراحلو باندې غور او کړئ، نو دا واضح دلیل دې په بعث بعد الموت باندې. ﴿ما تُمْنُونَ﴾ د زندگی اوله مرحله ده چی بې جانہ نطفه وی، الله **تَرِيْنَه** ترینه ځانسته شکل و صورت والا انسان پيدا

کری. نودغه شان هغه په دې هم قادر دې چې چور چور او وراستو هډوکو ته بیا حیات ورکړی. او راژوندي کړی.

فانده: منی ذکر کولو سره استدلال ذکر کولو کښ ډیر لطافت دې، ځکه چې منی نچوړ دې د مختلف غذاگانو چې انسان یی خورې، د مختلفې غذاګانې د عالم مختلف اطرافو کښ وی هغه ځای نه انسان ته رارسې اودي یی خوري، اونچوړ په صورت کښ ترینه منی جوړه شی، او ټول جسم کښ خوره شی، بیا شهوت په وخت کښ الله ﷻ په حکم سره ده جسم مختلف حصو نه راجمع شی (عل قول الاطباء المتقدمین) او ښځی رحم کښ قرار اونیسې، او الله ﷻ ترینه انسان جوړکړی نوکله چه دامتفرق اجزاؤ راجمع کولو اوییا ترینه انسان جوړولو باندی الله ﷻ قادر دې، نو که انسان مړ شی اوده اعضا ټکړې ټکړې او چور چور شی، نو دهغې جمع کول الله ﷻ څه مشکل دی (طیبی)

﴿تَخْلُقُونَهُ﴾ دلته د خلق معنی مکمل صورت ورکول اوروغ انسان ترینه جوړه ول دی،

هاضمیر مات ته راجع دی په ما تمون کښ

قنبیه: بعضی روایاتو په بنا علما عواثی چه مستحبه ده چه ددې آیاتونو اودغه رنگه بعد کښ راتلونکی آیاتونو کښ هری جمله استفهامیه تلاوت کولونه ورستودا الفاظ او وئیلې شی بل انت یارب (روح المعانی وغیره) ذوالد محترم شیخ القرآن والحديث حضرت مولانا أسیدالله صاحب نورالله مرقدہ هم دامعمول ووجه دترجمې درس په دوران کښ به یی دغه الفاظ وئیل.

﴿عَفَى قَدَرْنَا بَيْنَهُنَّ الْوَمُوتَ﴾ داد زندگی بلې مرحلې بیان دې چې انسان دپاره الله ﷻ په

دنیا کښ یو وخت مقرر کړې دې، چې هغه وخت انسان پوره کړی نو مړ شي او ژوندي وجود یی بې جانه ډهانچې سره بدل شی، که انسان ډیر هم نه غواړی خومرگ ورباندی خامخاړزی، نو کله چه الله ﷻ احیاء او اماتت دواړو باندې قادر دې، دواړه دهغه په اختیار کښ دی نو بعث الموت باندې هم قادر شو ځکه چې بعث بعدالموت عبارت دې اماتت او احیاء نه. ﴿بینکم﴾ ذکر کولو کښ دپته اشاره ده چې دمرگ حیثیت د دائری مرکز دې، ددې نسبت ټولو ته برابر دې هیڅ ترتیب اوترجیح پکښ نشته اودغه شان دپته اشاره ده چی گویا مرگ تاسو مابین کښ موجود دې، نو هر وخت ورته تیار اوسئ

﴿وَمَا نَحْنُ بِمَسْبُوقِينَ﴾ تفریع ده په «نحن قدرنا...» باندی په واسطی د ذَ وَاوْ حرف عطف سره ، تفریع د پاره اگر چه اصل دا دې چې فاء حرف عطف سره وی، خو چونکه دا صرف ماقبل باندې مرتب نه دې بلکه وعید ته هم متضمن دې نوځکه وَاوْ حرف عطف سره ذکر کړي شو، (التحریر والتنوير) مطلب د آیت دا دې چې چونکه مونږ د هر چاد پاره مرگ مقرر کړي دې نو لهذا تاسو کښ هم هیڅ څوک زموږ نه نشی بچ کیدلي، ضرور به مرگ راځی، او ستاسو ځای به تاسو نائبان او وارثان واخلی، «مسبوقین» بمعنی د مغلوبین سره دې. ﴿عَلَىٰ أَنْ تُبَدَّلَ﴾ جار مجرور متعلق کیږی «مسبوقین» پورې، «أَمْثَلَكُمْ» جمع د «مِثْل» ده، بمعنی نظیر، یعنی الله ﷻ به ستاسو مړه کړی او ستاسو په ځای به تاسو په شان نور انسانان یعنی وارثان اوناثبان راولی، ﴿وَتُؤْتِيَهُمْ﴾ عطف دې په «تبدل»، یعنی یو وخت پوری به قبر کښ پراته وی او بیا خو به د قیامت په ورځ ژوندی کوو، او الله ﷻ ته به حساب ورکوی ﴿فِي مَا لَا تَعْلَمُونَ﴾ ما نه مراد کیفیت او هیثیت دې یعنی کوم حالت او کیفیت باندی به ستاسو بعث کیږی هغی نه تاسو ناخبري ئ، یا ما نه مراد وخت دې یعنی کومه ورځ به چی تاسو دوباره راپورته کوي چه هغه قیامت ورځ ده، هغی علم تاسو ته نشته

اکثر مفسرینو "وما نحن بمسبوقین" جمله حال گرځولې ده د قدرنا ضمیر مرفوع نه، یعنی مونږ پدې هم قادر یو چی تاسو لرې کړو او تاسو په ځای نور خلق راولو، او ستاسو صورتونه بدل کړو، او بیوزوگانی، خنزیران، درنه جوړ کړو، دی صورت کښ بیاد اصرف وعید دې.

﴿وَلَقَدْ عَلَّمْتُمُ النَّشْأَةَ﴾ دا د استدلال تتمه ده یعنی تاسو زندگی باندی نظر واچولو، او د هغی مختلفو مراحلو کښ مو د الله ﷻ قدرت مظاهرو مشاهده او کړه نو دوباره پیدا کول خو د هغی نه آسان دی، ځکه چې اول پیدائش کښ ماده نه وه، دویم کښ ماده شته، اول پیدائش کښ نقشه نه وه ، دویم کښ نقشه شته وغیره، کله چی الله ﷻ په اول پیدائش باندی قادر دې چی هغه په نسبت د دویم نه گران دې نو دویم پیدائش باندې خوبه بطریق اولی قادر دې.

﴿أَفَرَأَيْتُمْ مَا تَحْرُثُونَ﴾ ٥٠	﴿أَأَنْتُمْ تَزْرَعُونَهُ أَمْ نَحْنُ الزَّارِعُونَ﴾ ٥١
لَوْ نَشَاءُ لَجَعَلْنَاهُ حُطَامًا فَظَلْتُمْ تَفَكَّهُونَ﴾ ٥٢	﴿إِنَّا لَمَعْرِضُونَ﴾ ٥٣
بَلْ نَحْنُ مَحْرُومُونَ﴾ ٥٤	﴿إِنَّا لَمَعْرِضُونَ﴾ ٥٥
میشکه چه مونږه تاوانیان شو بلکه مونږه محرومه شو	

﴿أَفَرَأَيْتُمْ مَا تَحْرُثُونَ﴾ هدا دویم دلیل عقلی دې په توحید او یه ثبوت د قیامت چه تاسو چه کومه کرونده کوئ او په زمکه کښ اوچ تخم واچوئ نوبیا هغه څوک رازغونه وی، هغه فصل جوړول او بیا ئې فائده مند گرځول د چا کار دې، زمونږ او که تاسو؟ بل انت یارب په حدیث کښ دې لایقولن احدکم رزعت ولكن لیقل حرثت یعنی زرعتمه وایئ بلکه حرثت وایئ ځکه چه زرع د الله ﷻ کار دې قرطبی رحمه الله وائی چه څوک زمکه کری یعنی په زمکه کښ څه تخم اچوی نواعو ذباله نه پس دی دغه آیات تلاوت کری یعنی ﴿أَفَرَأَيْتُمْ مَا تَحْرُثُونَ﴾ ٥٠ ﴿تَزْرَعُونَهُ أَمْ نَحْنُ الزَّارِعُونَ﴾ او بیا دې دا اوائی بل الله الزارع والنبت والمبلغ اللهم صل علی محمد و ارزقنا ثمرة وجنتنا ضرره واجعلنا لاعمک من الشاکرین ولا لاک من الذاکرین، وبارک لنا فیہ یا رب العالمین نوبه دې سره به هغه فصل د ټولو آفاتونه، د چنچو او د ملخانو، میگو وغیره نه محفوظ وی، قرطبی وائی چه مونږ دې تجربه او کره نوم دغه شان وه.

﴿لَوْ نَشَاءُ لَجَعَلْنَاهُ حُطَامًا﴾ یعنی د فصل زرعونه کیدلونه بعد هغه محفوظه ساتل هم زمونږ کار دې ور نه که مونږ او غواړو نوبه څه آفت سره به هغه ټول فصل وچ ذری ذری کړو. ﴿فَظَلْتُمْ تَفَكَّهُونَ﴾ په اصل کښ تفکّهون دې یوه تاء تخفیفاً حذف شوي ده، پمعنی د تعجبون یعنی د هغې فصل په بد حال به تعجب کوئ، یا پمعنی د تندمون دې یعنی ندامت به کوئ پخپل کوشش او خرچی باندې، چه مونږ پدې دومره خرجه او کره بیا هم څه نفع په لاس

رانه غله، کسانى عليه السلام وائى تفکله دأضدادو نه دې پمعنى دنعمت او خوشحالى هم رازى او پمعنى د غم هم رازى، بعض وائى ﴿تَفْكُوهُنَّ﴾ پمعنى دَتَتَوَعُونَ کلامکم دې، يعنى بيا به قسم قسم خبرى کوى، کله به وائى چه ﴿إِنَّا لَمُفْرَمُونَ﴾ تاوان راته اورسيدلو په فصل کښ او کله به وائى ﴿بَلْ نَحْنُ مَحْرُومُونَ﴾ درزق نه محرومه شو، تش لاس پاتى شو، ابن کثير، روح المعانى وغيره.

أَفَرَمَتْهُمْ الْمَاءُ الَّذِي تَشْكُرُونَ ۖ مَا أَنتُمْ أَتْلُوتُمُوهُ مِنَ الْمَزْنِ أَمْ

خبر را کړئ ماته، هغه اوبه چه تاسونى ځکئ، اياناسووروى هغه دورىځى نه اوکه

نَحْنُ الْمُنِزِلُونَ ۚ لَوْ نَشَاءُ جَعَلْنَاهُ أُجَاجًا فَلَوْلَا تَشْكُرُونَ ۝

مونږه ئى وره وؤ، کچرته خوښه وې زمونږنوگرځولې به مو وې اوبه تروى ترځى نو ولې شکر نه اوباسى تاسو

﴿أَفَرَمَتْهُمُ الْمَاءُ الَّذِي تَشْكُرُونَ﴾ دادریم دلیل عقلی دې په توحیدچه هغه خوږې اوبه چه تاسونى ځکئ اوستاسوژوندورسره تړلې دې هغه زمونږپه حکم سره دورىځونه نازلیرې که مونږ او غواړونودا اوبه به تروى ترځى کړو.

﴿مَا أَنتُمْ أَتْلُوتُمُوهُ مِنَ الْمَزْنِ﴾ جمع دَمَزْنَة ده وریځى ته وائى، بعض وائى سپینی وریځى ته وائى چه اوبه دهغى خوږې وى ﴿لَوْ نَشَاءُ جَعَلْنَاهُ أُجَاجًا﴾ يعنى مالکینى چه په مرئ کښ انځلى، ځکل ئى ممکن نه وى.

که څوک اشکال او کړى چه په ﴿لَوْ نَشَاءُ لَجَعَلْنَاهُ حُطَلَمًا﴾ کښ په جواب دَلُو باندې لام داخل کړي شو، نودلته ولې داخل نه کړي شو؟

جواب (۱): د قرینى حالیه په وجه دلته حذف شوي دې چونکه دا خبره عامه او معروفه ده چې دَلُو په جواب باندې لام داخلیرې، نودى وجهې نه ترینه لام حذف شو، بله داچې «لَجَعَلْنَاهُ حُطَلَمًا» کښ بالکل نیزدې ذکر هم اوشو، نودې وجهې نه یی هم دوباره راوړلو حاجت نه وؤ

(۲) دویم جواب دادی چه لام دلتہ د تاکید د پاره دی، چونکہ خوگی اوبہ مالگینی گرخول پہ عرف عادت کنی زیات اسان دی او دغہ رنگہ وجود د مالگینو اوبو ډیر دې د خوگم اوبو نہ نو دلتہ لام تاکیدہ راوړلوته حاجت نہ وؤچہ هغہ مفید دې د زیادہ تحقیق پہ خلاف د فصل نہ، ځکہ چہ هغہ حطام گرخول د عادت او عرف نہ عام طور باندې خارج دې نولتہ لام تاکید ذکر شو (روح المعانی، کشاف).

﴿فَلَوْلَا تَفْكُرُونَ﴾ د شکر تولو نہ اعلیٰ فرد توحید دې، نقل دی چہ حضور ﷺ به چہ کلہ اوبہ او خکلی نودابه نی وئیل الحمد لله الذی سقانا عذاباً فمرانا برحمتہ ولم يجعله ملحاً اجاباً بذنوبنا این کشیں.

أَفَرَأَيْتُمُ النَّارَ الَّتِي تُورُونَ ۖ ؕ ءَأَنْتُمْ أَنْشَأْتُمْ شَجَرَهَا أَمْ نَحْنُ
خبر را کرئ ماته، هغه اورچه تاسونی بلوئ، آیا تاسو پیدا کریده اونه د هغه اور، او که مونږ
الْمُنشِئُونَ ۖ نَحْنُ جَعَلْنَاهَا تَذْكِرَةً وَمَتَاعًا لِلْمُقْوِينَ ۖ فَسَبِّحْ
پیدا کوونکی یو. مونږ گرځولې دې دا اور یاد گیرنه د اور د جهنم اونغ دپاره د مسافرو پس پاکنی سره ذکر کو
بِسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ ۝
نوم درب خپل چہ لوی دې

﴿أَفَرَأَيْتُمُ النَّارَ الَّتِي تُورُونَ﴾ د داخلوړم دلیل عقلی دې په توحید، چہ هغه اور چہ تاسونی بله وئ، نو آیا د هغی اونی تاسو پیدا کریدی که مونږه؟ بل انت یارب
﴿ءَأَنْتُمْ أَنْشَأْتُمْ شَجَرَهَا﴾ په عربو کنی دوه اونی وی، مرغ، عفارچه د هغی خانگی یوبل سره مخلو پوچه اور پیدا کیږی هغه ورته مراد دی، نن صباچه کوم گیس پیدا کیږی او د زمکی نه رااوخی، خلق پرې اور بلوی آیت دیتہ هم شامل دې.
﴿نَحْنُ جَعَلْنَاهَا﴾ ضمیر اور ته راجع دې ﴿تَذْكِرَةً﴾ معنی یاد گیرنه ده، یعنی دنیا اور مو د جهنم اور یاد گیرنه گرځولې دې، ځکہ چی انسان ډیر اسباب معاش دې سره وابسته دی، نو چي کلہ

هم د کورئ نو د جهنم اور به ورته مخکنې مخکنې کيږي، يا «تذکره» معنی نمونه ده يعنی دنيا اور مو د جهنم اور يوه نمونه گرځولی ده لکه حديث کښ رازی چی دنيا اور د جهنم اور اويايم (۷۰) حصه ده.

﴿وَمَتَّعًا لِّلْمُقِيمِينَ﴾ ای المسافرين، د قواء نه مشتق دي، قواء: صحراء ته وائی «مقوين» هغه مسافر چی صحراء کښ یی پراؤ اچولي وی، او مراد ترینه مطلقا مسافر دی چونکه صحرا کښ پراؤ اچونکې ورته زیات حاجت مندوی نوڅکه دهغوئ تخصیص بالذکر اوشو، ځنی مفسرینو مقوين معنی مستمعین نفع اخیستونکي کړیده برابره خبره ده که هغه مقیمین دی یا مسافر، مالداره وی که غریب.

﴿فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ﴾ دلائل اربعونه بعددعوه دسورة اول ځل ذکر کيږي، خطاب هر مخاطب ته دي چه خپل عظیم رب اوداعلی صفاتو پروردگار دهرشریک نه پاک اوگټه، باء په «باسم» کښ یاد ملا بست لپاره ده یا د استعانت لپاره. ﴿الْعَظِيمِ﴾ صفت دي لپاره داسم یاد تړب.

فَلَا أُقْسِمُ بِمَوْجِ الثُّجُومِ ۝ وَإِنَّهُ لَقَسَمٌ لِّو تَعْلَمُونَ عَظِيمٌ ۝
پس قسم کوم څه په ځایونو د ډویدو د ستورو او بیشکه دا یقینا قسم که تاسو پوهیږئ: لوی دي
إِنَّهُ لَقُرْآنٌ كَرِيمٌ ۝ فِي كِتَابٍ مَّكْنُونٍ ۝ لَا يَمَسُّهُ إِلَّا الْمُطَهَّرُونَ ۝
بیشکه دا خامخا قرآن عزت مند دي: ساتلې شوې په کتاب پټ کښ دي نه لږه وی دپته لاس مگر پاک خلق
تَنْزِيلٍ مِّن رَّبِّ الْعَالَمِينَ ۝ أَفَلَمْ يَأْتِ الْخَبِيرُ أَنتُمْ مُدْعُونَ ۝
نازل شويدي د ربه العالمین آیا نو داسې کلام تاسو معولي کئئ
وَتَجْعَلُونَ ۝ رِذْقَكُمْ ۝ أَنتُمْ تُكْفِرُونَ ۝
او گرځوئ تاسو حصه خپله دا چه تاسو نی تکذیب کوئ

﴿ فَلَا أَمْسِرُ بِمَوْجِ الْجُومِ ﴾ پدی آیاتونو کین د قرآن کریم د عظمت بیان دی او ترغیب دی

تصدیق بالقرآن ته. لا په باره کښ متعدد اقوال دی:

(۱) لا برائی نفی ده او منفی کلام محذوف دي چې هغه قول د کفارو دي چې کله به ني قرآن ته سحر ، کله شعر ، او کله به ني ورته د کان کلام وي ، نو دي سره د دي قول رد اوشو يعنی دا کفار چې څه وائی ديکښ هيڅ حقيقت نشته ، بلکه څه قسم خورم چې دا قرآن د الله ﷻ کلام دي .

(۲) لا زانده ده ، اقسام معنی کښ تاکيد پيدا کولو دپاره ، چې قسم خوړلو ته ضرورت نشته خو بيا هم قسم خورم ، لکه لثلا يعلم اهل الكتاب کښ لا برائی تاکيد زانده دي .

(۳) دا اصل کښ لا م ابتدائي ده دي خوف تحي د اشباع د وجهي نه ترينه لا جوړ شو .

(۴) بعض وائی لا لا حرف تنبيه په معنی کښ ده .

﴿ بِمَوْجِ الْجُومِ ﴾ مقسم به دي ، (۱) مشهور قول دا دي چې مراد د مواقع النجوم نه د ستورو د غروب کيدلو مواقع دي . چونکه دا وخت د تهجد او آخر الليل وی الله ﷻ آسمان دنيا ته نزول کوی او د مغفرت اور حمت پرواني جاری کوی ، تهجد کونکی تهجد دپاره پاسی دغه شان نور عظيم امور ، پکښ کيږي ، نو دي وجهي نه دينه باندې قسم او خوړلي شو (۲) بيا ورته مراد د قيامت په ورځ د دوئ راغورځيدل اوبی نوره کيدل دي (۳) حضرت ابن عباس ؓ وغيره وائی چه د نجوم نه مراد د قرآن آیاتونه دي ځکه چه نجم حصی ته وائی او قرآن هم نجم انجمنانزل شويدي ، کما مر فی سورة النجم ، او د مواقع نه مراد د قرآن د نزول مواقع دي ، يعنی دا استعاره ده د نزول د قرآن نه ، الله ﷻ په نزول د قرآن باندې قسم کوی او کلام مؤکد کوی .

﴿ وَإِنَّكُمْ لَقَسَرُّ لَوْ تَعْلَمُونَ ﴾ جمله معترضه ده په مابين د قسم او جواب قسم کښ لپاره

د بيان د عظمت د قسم . « قسم » موصف دي او « عظيم » ئي صفت دي او « لو تعلمون » جمله معترضه ده په مابين موصوف اوصفت کښ لو تعلمون شرط دي او جزاء يی يا محذوفه ده اي لعظموه او يا بالکل متروکه ده ، او مقصود ترينه په دی تنبيه ده چې دهغه عظمت شان اندازه تاسونش لگولي .

﴿إِنَّهُ لَقُرْآنٌ كَرِيمٌ﴾ دا جواب قسم دې، مناسبه د قسم او جواب قسم په مينځ كېن دادې چه لكه څرنگه په ستورو سره لاره موندلې كيږي كقوله تعالى: وبالنجم هم يهتدون (نحل: ۱۶) و كقوله تعالى: وهوالذى جعل لكم النجوم لتهدوا بها انعام: ۹۷، دارنگه قرآن هم سبب ذهدايت دې (مظهري وغيره) ،

﴿كَرِيمٌ﴾ صفت اول دې د ﴿لَقُرْآنٌ﴾ اى كريم على الله ياد اچه كرامت او عزت ورته الله ﷻ وركړيدې اودده مرتبه ئى په نورو كتابونو اوچته كړيده. ياكريم نه مراد ظاهري معنى بذل واحسان ده. چونكه قرآن نه هم انسان ته دير زيات فوائد حاصلېږي، نوڅكه ورته كريم اويلي شو. ﴿يَكْتَسِبُ﴾ مېنى بل صفت دې، مراد د ﴿يَكْتَسِبُ﴾ نه لوح محفوظ دې، ﴿مَكْتُونٌ﴾ صفت دې د ﴿يَكْتَسِبُ﴾ مكنون: ياخپل لغوى معنى كېن دې، يعنى پټ ساتلې شوې، چې مقرر شوې فرشتو نه علاوه چا ته د دې خبر نه وو او ياد مصون: پمعنى كېن دې يعنى محفوظ ساتلې شوې، د تغير او تبدل نه.

﴿لَا يَمَسُّهُ إِلَّا الْمُطَهَّرُونَ﴾ دا يا صفت دې د ﴿يَكْتَسِبُ﴾، نو بيا د «المطهرون» نه مراد فرشتې دى يعنى دې لوح محفوظ ته رسائى نشته سوا د فرشتو نه چې هر قسم گناهونو او گندگيانو نه پاكې دى، او يا صفت دې د ﴿لَقُرْآنٌ﴾، نو دې صورت كېن «المطهرون» نه مراد حدث اصغر او حدث اكبر نه پاك خلق دي، يعنى دومره معزز او مقدس كتاب دې چې بې اودسه او ناپاك خلق خو دې ته لاس نه لگوي، دې صورت كېن «لايمسه» پمعنى د «لا يبغي ان يمسه» كېن دې، ددې آيت سره بې اودسه قرآن ته لاس وړلو ممانعت باندې استدلال متعدد رويايتو كېن راغليدي:

- (۱) حضرت عمر ؓ اسلام راوړلو واقعي كېن دي چى كله ده د خور نه قرآن پانړو مطالبه او كړه نو هغې وركولو نه انكار او كړو، او دا آيت ئى ورته اولوستلو، لايمسه الا المطهرون .
- (۲) مصنف ابن ابى شيبه كېن د حضرت سلمان ؓ نه هم دې آيات سره استشهاد واستدلال ذكر دې،

دینه علاوه متعدد روایاتو کښ هم نبی کریم ﷺ ددې حرمت ذکر راغليدي عمرو بن حزام
 ؓ ته مشهور خط کښ نبی ﷺ یو هدایت دا لیکلې وؤ، لا یس القرآن الا علی الطهور
 حضرت ابن عمر ؓ نه هم یو روایت داسې مروی دې لا یس القرآن الا طاهر المعجم الکبیر
 للطبرانی

﴿تَنْزِيلٌ مِّن رَّبِّ الْعَالَمِينَ﴾ بېل صفت دې دقرآن، مصدر مبنی للمفعول دې اي منزل

﴿أَفَيْدَا لَكُمُودًا أَمْ مَّذْهَبُونَ﴾ توپیخ دې یعنی قرآن په شان عظیم الشان کتاب تاسو

معمولي گنړئ اودې کښ خبرې ترې کوئ، «مذهبون» دهن نه ماخوځ دې، «تیلو» ته ویلي
 کیږی، «ادهان» تیل لگولوسره څه شې نرمولو ته ویلې کیږی، چونکه ادهان مستلزم دې
 نرمولو لره، او قرآن کښ نرمی خودل مترادف دي د قرآن معمولی گنړلو اوتوهین اوتکذیب
 لره، ځکه پري مجازا واستعارتاً اطلاق د ادهان اوشو، هم دې وجهې نه بعض مفسرین دې
 ترجمه تهاون (سپک گنړل) اوبعض تکذیب سره کوی.

﴿وَتَجْعَلُونَ رِزْقَكُمْ﴾ رزق یا پخپله معنی دې اومطلب دادې چه تاسو تکذیب خپل رزق

او خوراک گرځولې دې، دتکذیب نه بغیر ستاسو گزاره نه کیږی (۲) یارزق پمعنی دحصی سره
 دې ای حظکم یعنی تاسو خپله حصه اوبرخه په قرآن کښ، تکذیب گرځولې ده یعنی خلقتو ته
 ترینه هدایت ملاویږی اوتاسوئی تکذیب کوئ (۳) یارزق پمعنی دشکر سره دې ای شکر کم،
 یعنی تاسو چه کوم شکر ادا کوئ نوهغه تکذیب دې دالله ﷻ ځکه چه کله به باران اوشو نو
 مشرکانو به وئیل مَطْرَانَاءُ کذا فلانکی ستوری پوجه په مونږ باران اوشو، په اکثر و
 روایاتو کښ دی چه دا آیات ددوئ د مذکور قول په رد کښ نازل شويدي، ابن عباس ؓ
 فرمائی: مطر الناس علی عهد رسول الله ﷺ فقال النبی ﷺ: اصبح من الناس شاکر و منهم کافر،
 قالوا هذه رحمة و ضماها الله، وقال بعضهم لقد صدق نوء کذا فلولت هذه الآية بمسلم ج ۱،

قُلُوا إِنَّا بِمَا عَمِلْنَا قَادِرُونَ ﴿١﴾ وَأَنْتُمْ حِينِيذٍ تَنْظُرُونَ ﴿٢﴾

پس ولي ته، په هغه وخت کښ چه ورسپږی روح مړئ ته، اوحال داچه تاسو یدغه وخت کښ گورئ مړ کيدونکی نه

وَنَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْكُمْ وَلَكِنْ لَا تُبْصِرُونَ ۖ فَلَوْلَا إِنْ كُنْتُمْ غَيْرَ

اومونیزیات نزدی یوهغه مری نه ستاسونه لیکن تاسونه وینی، نو ولی نه کچرته تاسو د حکم الهی ماتحنه

مَدِينَتَيْنِ ۚ تَرْجِعُونَهَا إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝

نه بین واپس کوی دغه روح کچرته بین تاسو ریشتنی

﴿فَلَوْلَا إِذَا بَلَغَتِ الْحُلُقُومَ﴾ داز جراو توبیخ دې منکرینو د قیامت ته چه کچرته ستاسو دا گمان صحیح وی چه جزاء سزا او بعث بعد الموت نشته او ستاسو څوک خالق مالک نشته چه دهغه د حکم لاندی تاسو محکوم بین، نو چه په کوم وخت کښې ستاسو د یو قریبی عزیز روح قبض کیرې، او تاسو ورته د حسرت په نظر سره گورئ، تمناموهم وی چه دې مړنه شی، نو دده روح را واپس کړئ کنه په څه قوت او تدبیر سره، چه داسی نه شی کولې نو ستا گمان باطل دې، سزا جزاء ورځ هم شته او ستاسو خالق مالک هم شته چه تاسو دهغه د حکم لاندې محکوم بین

﴿فَلَوْلَا﴾ تحضیضیه دې، فعل باندی داخلیرې، نو دي نه بعد «ترجمونها» فعل مقدر دې، چې هغی تفسیر ورستو «ترجمونها» کوي، ﴿إِذَا بَلَغَتِ الْحُلُقُومَ﴾ مظهر متعلق کیرې ترجمون پورې، او ضمیر مؤنث په «بلفت» او «ترجمونها» کښې راجع دې روح ته، ذکرنی اگرچه ماقبل کښ صراحتاً نشته لیکن سیاق دکلام نه فهم کیرې «وَأَنْشَرُ حَيِّينَ» او «وَنَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ» دواړه جملې حالیه دی، دویم «لولا» تاکید دې داول دپاره، «إِنْ كُنْتُمْ غَيْرَ مَدِينَيْنِ» شرط دی، جزاء ورله محذوف ده، چې هغی باندی «ترجمونها» دلالت کوی «إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ» شرط تاکید دې د شرط اول

﴿الْحُلُقُومَ﴾ د خوراک سکاکی مری ته وائی «وَنَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ» مراد د قرب نه قرب دې په اعتبار د علم او قدرة، یعنی دهغه مړکیدونکی په حالاتو مونږ ستاسونه زیات واقف یو، ځکه تاسو صرف د ظاهری اثارو مشاهده کوی مونږنی دکنه نه اوباطن نه واقف یو، بعضی وائی مراد د قرب نه قرب د ملائکو دې چه کوم روح قبض کوی

﴿وَلٰكِنْ لَا تُبْصِرُوْنَ﴾ كناية ده دعدم ادراك نه ﴿عَقَرٌ مَّذْيُونٌ﴾ معنی یا غیر مجزین ده
یعنی کجری تاسونه حساب کتاب نه اغستلم کیدلې یا بمعنی ذ غیر محکومین دي، یعنی
کجری تاسودالله ﷻ ماتحت نه بین.

فَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنَ الْمُقَرَّبِينَ ۖ فَرَوْحٌ وَرَيْحَانٌ ۖ وَجَنَّتْ نَعِيمٌ ۝

پس کچرته وی دغه مړې دمقربینونه نو بیاده لره آرام دې او روزی ده او جنت د نعمتونو دې

وَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنَ أَصْحَابِ الْيَمِينِ ۖ فَسَلَامٌ لَّكَ مِنْ أَصْحَابِ

او کچرته وی دا مړې د نسی لاس والو نه، نو ورته به اوښلې شی سلام دې ستادپاره، نه دخاوندانو

الْيَمِينِ ۖ وَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنَ الْمُكَلَّبِينَ ۖ فَسَوْءٌ

دبی لاس نه بی او کچرته وی دامړې دتکذیب کونکو د گمراهانو نه نوډده دپاره میلمستیده

مَنْ حَرِيمٍ ۖ وَتَضَلَّىٰ حَجِيمٍ ۝ إِنَّ هَٰذَا لَهُوَ حَقُّ الْيَقِينِ ۝

د گرمو اوبو نه او داخلیدل دی جهنم ته ، بیشکه دا احوال ټول، بالکل هم دا حق یقینی دی.

فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ ۝

پس پاکې سره یاده وه نوم د رب خپل چه لوی دې

﴿فَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنَ الْمُقَرَّبِينَ﴾ ضمیر په کان کښ متوفی ته راجع دي، پدی آیاتو کښ

دجماعت ثلثه و(سابقین، اصحاب المیمه، اصحاب المشتمه) د احوال واعاده ده، چه کچرته دادنیانه
رخصتیدونکې انسان دمقربین نه وی نو دمرگ نه ورستوبه په قسم قسم خوشحالو او راحتونو

کښ وی. ﴿فَرَوْحٌ﴾ مبتدای خبرتی محذوف دې چه هغه ورباندې مقدم دې ای لله

روح، یا خبر دمبتدا محذوف دې ای لجزاءه روح روح بمعنی داستراحت سره دي، یعنی د
دنیا د مشقتونو نه به ورته راحت ملاؤشی، په حدیث کښ دی چه فرشتی د رحمت به ورته وائی،

إِنَّهَا الرُّوح الطَّيِّبَةُ، فی الجسد الطَّيِّبِ کنت تعمیته اخرجی الی روح وربحان ورب غیر غضبان، این
کشیل.

بعض وائی روح معنی مغفرت دی، ابن کثیر رحمہ اللہ وائی: وکلّ هذه الاقوال متقاربة صحيحة فان من مات مقرباً حصل له جميع ذلك من الرحمة والراحة والاستراحة والفرح... الخ

﴿وَرَحْمَانٌ﴾ یا بمعنی دَرزق دی کما روی عن ابن عباس رحمہ اللہ یا بمعنی دَخُوشبوی دَ کُشمالو دَ کل. روح المعانی دابن جریر وغیرہ نہ نقل کریدی چه پہ مقرَّبینو کنس ہیخ خوک ترهغه وخته پوری نہ مرکبری حتی چه هغه ته دَجنت دَریحان نہ دوه خانگی راوړې شی، دې هغه بوی کوی اوروح ئی قبض شی ﴿وَجَنَّتْ نَعِيمٍ﴾ یعنی دَنعمتونو والا جنتونه. اضافت لامیه دی.

﴿وَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنَ أَصْحَابِ الْيَمِينِ﴾ دَدویم جماعت بیان دی ﴿فَسَلَّمَ لَكَ مِنْ أَصْحَابِ الْيَمِينِ﴾ دینه مخکنین یقال: مقدر دی، معنی یاداده چې تاته سلامتی او امن و امان حاصل دی خکه چې ته اصحاب الیمین نہ یی، او یایی معنی داده چې اصحاب الیمین له طرفه په تا سلام دی. ﴿وَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنَ أَصْحَابِ الْجَنَّةِ﴾ ددویم جماعت یعنی اصحاب المشتمه بیان دی ﴿فَقُتِلَ﴾ ای فله نزل بالجزائه نزل ﴿مِنْ حِمِيمٍ﴾ گرم ایشیدلی اوبه چه دَزقوم خوړلونه بعد به ئی خکی.

﴿إِنْ هَذَا﴾ اشاره احوالود جماعات ثلثه و ته ده، ﴿هُوَ حَقُّ الْيَقِينِ﴾ داکوم احوال چې تاسو ته بیان شود بالکل حق او حقیقت او یقینی امور دی

﴿فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ﴾ داپه آخر دسورة کنس دعوه د سورة بیان شوه چه د کویوصفاتو والاذات پاکی بیان کره،

باقی تفصیل ئی لږ مخکنین شویدی، په حدیث کنس دی چه کله دآیت نازل شونو حضور صلی اللہ علیہ وسلم او فرمائیل: اجعلوهالی رکوعکم او چه کله دآیت نازل شو چه سَبِّح اسم ربک الاعلیٰ نو ئی فرمائیل: اجعلوهالی سجودکم (ابوداؤد، ابن ماجه).

صاحب دمدارک وائی: لطيفة عجيبة ليس في هذه السور الثلاث لفظ الله القرب، الرحمن، الواقعة والله اعلم باسرارہ، یعنی داعجیبه خبره ده چه په دې درې سورتونو کنس (باوجود د دینه چې اوگده سورتونه دي) اسم جلاله (الله) نہ دې ذکر شوې (الله صلی اللہ علیہ وسلم) خپل اسرارو بنه پوهیږی.

مولانا اشرف على تھانوی رحمۃ اللہ علیہ فرمائی: القول ومن اللطائف، ان سورة المجادلة لا تخلو آية من آیاتها عن لفظ الله، والله اعلم باسراہ، یعنی داهم عجیبہ خبرہ دہ چہ پہ سورة المجادلة کتب یو آیت ہم دلفظ دَالله تبارک و تعالیٰ نہ خالی نہ دے الله تبارک و تعالیٰ پخپل رازونوبہ پوهیږی.

رکوعها (۲)	سورة الحديد مدنية	آياتها (۲۹)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله چه بيخده مهريان او ډير رحم کونکي دي شروع کوم		

ترتيبها حسب التسلسل (۵۷) وحسب النزول (۹۴)

نزلت بعد الزلزال قبل محمد

وېط : ماقبل سره نى ربط: (۱) دادي چه ماقبل کښ دتوحيدبيان اوشودې سورة کښ مسئله دانفاق اوجهاد بيانيرې چه توحيدلپاره دالله ﷻ لاره کښ مال خرچ کړې اوجهاد اوکړې، په دې دواړومستلوباندي ائنده (نهم) سورتونه، مجادله، حشر، ممتحنه، صف، جمعه، منافقون، تغابن، طلاق، تحریم، متفرع دی، څلورپه مضمون دجهاد، څلورپه مضمون دانفاق اويوسورة کښ دواړه مضمونونه جمع دی. دجهادمضمون والاسورة ابتداءپه سبَح لله سره شويده، اودانفاق، مضمون والاسورة په سَبِّح لله سره.

(۲) دماقبل سورة په آخرکښ امردتسبيح وؤ، په دې سورة په ابتداءکښ دتسبيح ذکردي.

دسورة دمضامينواجمالي خلاصه

د دې سورة درې حصې دي:

اوله حصه کښ دتوحيد ذکر دي چي هغه مقصود دپاره تمهيد دي،

په دويمه حصه کښ دانفاق پنځه وجوه ذکر دي

په دريمه حصه کښ ترغيب دي جهادته.

تفصيلي خلاصه

«سَبِّحَ لِلَّهِ آيَاتِ اُولَئِكَ لَا تُلْحِقُ الْفِتْرَةَ بِمَا يَخْلُقُ» (۲) پوري تمهيد دي اودسورت اوله حصه ده چه پکښ

دمسئلي دتوحيد ذکر دي، چه ددې دخاطره انفاق اوجهاد اوکړې.

«وَأَمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ» آيت (۷) نه داوول مضمون ابتداءده. اودسورت دويمه حصه ده

«وَأَنفِقُوا مِمَّا هَدَانَا» اوله وجه ده

«وَمَا لَكُمْ أَلَّا تُنْفِقُوا» آيت (۱۰) دويمه وجه ده بطورترقي

﴿مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا﴾ آیت (۱۱) دریمه وجه ده

﴿اعْلَمُوا أَنَّمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا﴾ آیت (۲۰) خلورمه وجه ده

﴿مَا أَصَابَ مِنْ مُصِيبَةٍ﴾ آیت (۲۱) پنجمه وجه ده

﴿لَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلَنَا بِالْبَيِّنَاتِ﴾ آیت (۲۵) نه دویم مضمون یعنی دجهادبیان ذکر کیری

سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝

پاکی وائی الله ﷻ هغه خیزونه چه په اسمانونو کښ دی او په زمکه کښ دی. او الله ﷻ غالب دی، حکیم دی.

لَهُ مُلْكُ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝

هغه لره ده بادشاهی داسمانونو اوزمکی ژوندی کول کوی او مړه کول کوی. او هغه په هرڅیز باندی قادر دی.

هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ وَالْبَاطِنُ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝

هغه اول هم دی او آخر هم دی، ظاهر هم دی او باطن هم دی. او هغه په هرڅیز باندی ښه پوه دی

﴿سَبَّحَ لِلَّهِ﴾ دا د سورت اوله حصه ده چې دیکښی د مسئله توحید ذکر دی او داتمهید او

ترغیب دی د جهاد او اتفاق حکم دپاره، چه ددی دخطر دمال خرچ کولو او جهاد کولو حکم

دی. لام په الله کښ زائد دی لپاره دتاکید، کمافی نصحت له، دمسبحاتو ابتدا په بعض

خایونو کښ په ماضی سره شویده لکه دلته او په حشر، اوصاف کښ، او په بعض خایونو کښ

په تسبیح مضارع سره شویده، لکه په جمعه او تغابن کښ، پدی کښ اشاره ده چه تسبیح

دالله ﷻ په جمیع اوقاتو کښ جاری ده (روح المعانی وغیره)

﴿مَا فِي السَّمُوتِ﴾ ما ذکر شو د من ذکر نه شودپاره دتغلیب داکثرو، تسبیح دذوی

العقول بالاتفاق قولی ده، البته غیر ذوی العقول په تسبیح کښ اختلاف دی، بعض وائی داهم

قولی ده، بعض وائی صرف تسبیح حالی ده، ددی تفصیل دسورة بنی اسرائیل آیت (۴۴) وان من

شیء الا یسبح بحمده... الخ کښ تیر شویدی، هلته نی وگورئ.

﴿هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ﴾ «العزيز» معنی قادر او غالب، «الحکیم» معنی حکمت نه ډک محکم احکامات صادر کونکې، دا جمله بطور علت راغليده، ماقبل حکم دپاره، چونکه بادشاه دپاره دوه اموره ضروري وی: (۱) یو استیلاء، نوالله ﷻ «العزيز» دې، هغه هر چا باندې غالب دې، (۲) دویم تدبیر و تدبیر: نوالله ﷻ «الحکیم» دې، د هغه هر حکم محکم او حکمت نه ډک دې، خلاصه دا چې ټول کائنات دالله ﷻ تسبیح څکه بیانوی چې هغه تن تنها بادشاه دې، مخکښ آیتونو کښ ددې دوه صفاتو «العزيز» او «الحکیم» تفصیل او مظاهر بیانېږي.

﴿لَمْ يَلِكْ أَلْسُنُوتٌ وَالْأَرْضُ﴾ دیکښ د «العزيز» صفت یو مظهر او نمونه ذکر کيږي، چې الله ﷻ ته دکائنات آسمانونو او زمکې زړې زړې کښ تصرف کلي اختیار حاصل دې، ژوند هم هغه ورکوی، مرگ هم هغه ورکوی او هر څه باندې قادر دې ﴿يَحْيِي وَيُمِيتُ﴾ خبر د مبتدا محذوف دې ای: هو يحيي ويميت «يحيي» معنی داده چه انشاء د حیات کوی یعنی اول خل پیدا کول هم هغه کوی، او مرگ هم هغه راولی.

﴿هُوَ الْأَوَّلُ﴾ دیکښ د «العزيز» صفت دویمه نمونه بیانېږي چې هیڅ هم نه وو، الله ﷻ وو، یو وخت به داسې راشی چې ټول به فناشی خو الله ﷻ ذات به باقی وی، هر چا باندې غالب دې، هیڅ څوک ترینه هم هیڅ چرته نشی پتیدلي، هغه ته د هر څه پته لگی. «الاول» ای السابق علی جمیع الموجودات، یعنی الله ﷻ دهر څیز نه قبل موجود وو، قبل دده نه هیڅ هم نه وو. «والاخر» ای الباقي. بعدفاتها (روح) یعنی دهر څیز فنا کیدلونه بعد به هم موجود وی، الله ﷻ باندې نه عدم سابق طاری شويدي او نه به پری عدم لاحق طاری کيږي. ﴿وَالظَّاهِرُ وَالْبَاطِنُ﴾ د دې په تفسیر کښ متعدد اقوال منقول دي:

(۱) «الظاهر» معنی غالب، چې هغه نه برتر څوک نشته، «الباطن» معنی هغه ذات چې هغه نه ماسوا بل داسی پټ ځای نشته چی سرې پکښ د الله ﷻ نه پټ شی، حدیث کښ دالظاهر اوالباطن دغه معنی راغليده: انت الظاهر فليس فوقك شيء، وانت الباطن فليس دونك شيء

(۲) الظاهر: معنی آثار و اعتبار سره بالکل ظاهر دې ځکه چې الله ﷻ دکائنات ذرې ذرې نه عیان دې، خو څوک یی کته او حقیقت معلومه وی، نویباً الباطن: دې څوک یی حقیقت ته نشی رسیدلې،

(۳) الظاهر: معنی امور ظاهر یو باندې عالم، او الباطن: معنی امور باطنیو باندې عالم.

(۴) بعضی وائی چه ﴿وَالظَّاهِرُ﴾ معنی داچه دظاهری نعمتونو مالک دې او ﴿وَالْبَاطِنُ﴾ معنی

داچه باطنی نعمتونو مالک دې، کقوله تعالیٰ: واسِعَ عَلَیْکُمْ نِعْمَهُ ظَاهِرُهُ وَبَاطِنُهُ

فانده: چونکه دا اسماء حسنی صفات متضاده دی نویدی وچه ددی په مینځ کښ و او ذکر شو

﴿وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ﴾ معنی الله ﷻ نه ماورا بل څه پناه گاه نشته چی سړی پکښ پناه

واخلی اویچ شی، ځکه چی الله ﷻ هر څه باندی باخبر ذات دې.

هُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَىٰ

الله ﷻ هغه ذات دې چه پیداکړی نی دي اسمانونه اوزمکه په اندازې د شپږو ورځو کښ. بیانی استواء: کړېده

عَلَى الْعَرْشِ يَعْلَمُ مَا يَلِجُ فِي الْأَرْضِ وَمَا يَخْرُجُ مِنْهَا

په عرش باندی، عالم دې په هغه څه چه ننوځی په زمکه کښ اوبه هغه څه چه رااوځی ددی زمکی نه

وَمَا يَتَوَلَّى مِنَ السَّمَاءِ وَمَا يَخْرُجُ فِيهَا ۖ وَهُوَ مَعَكُمْ

اوبه هغه څه چه راکوزیږی داسمان نه اوبه هغه څه چه څیږی اسمان ته او الله ﷻ خاسوسره دې

أَيُّنَ مَا كُنْتُمْ وَلِلَّهِ يَمَّا تَعْمَلُونَ ۖ بَصِيرٌ ۚ لَهُ مُلْكُ

هرچرته چه ین تاسو، او الله ﷻ هغه عملونوچه تاسوئی کوئی لیدونکې دې الله ﷻ هره ده بادشاهی

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَإِلَى اللَّهِ تُرْجَعُ الْأُمُورُ ۚ يُوجِبُ الْإِلَٰهَ فِي النَّهَارِ

داسمانونو اود زمکی او خاص الله ﷻ گرځولې شی ټول کارونه داخلوی شپه په ورځی کښ

وَيُوجِبُ النَّهَارَ فِي الْإِلَٰهِ وَهُوَ عَلَيْهِمْ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۝

اوداخلوی ورځ په شپه کښ اوهغه ښه عالم دې په خبرودسینو باندی

﴿هُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ﴾ په دې کښ د الحکیم صفت نمونه بیانېږي، چې اوڅوگورئ دالله ﷻ څنگه محکمه بادشاهی ده اوڅنگه حکمت باندې مبنی نظام دې. آسمانونه اوزمکی یی شپږ ورځو کښ پیدا کړی، حالانکه محض ارادې سره هم پیدا کولي شول. اودکائنات ذرې ذرې باندې هغه نگرانی ده، زمکه کښ کومه قطره کوم تخم ننوځی، اوڅه چې ترینه راوځی، آسمان نه څه نازلېږي، اوڅه ورته څیږی، تاسو کوم ځانی وی، او څه عمل کوئ ټولو باندې الله ﷻ عالم دې، او هغه ورته گوری ﴿فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ﴾ مراد د شپږو ورځو مقدار دې، لکه په اعراف وغیره کښ باربار تیر دی.

﴿ثُمَّ اسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ﴾ استواء علی العرش د متشابهاتونه دې، متشابهاتو تفصیلی تفسیر په سورة ال عمران کښ تیر شوی دې، چه سلف ددې معنی نه کوی بلکه تفسیر یی په لفظ منصوسی سره کوی اوداسی وائی چه استواء یلیق بشانه، اومتاخرین اهل سنت ددې داسی تفسیر او تاویل کوی چه دنورونو صوصو سره موافق وی، نودلته د استواء علی العرش معنی او تفسیر په تصرف سره کوی اومطلب دادې چه دکائناتو خالق صرف الله ﷻ دې، ددې نه پیدا کولونه بعدنی استواء علی العرش کړیده یعنی دکائناتونظم نسق ئی پخپله اغستې دې، بل چاته ئی دا اختیار نه دې ورکړې.

﴿مَا يَلْجُ فِي الْأَرْضِ﴾ نه مراد د باران قطری، تخم، مړی وغیره مراد دی، یعنی گویا چه الله ﷻ د زمکی د اندرونی حصی علم هم دې او ﴿وَمَا يَخْرُجُ مِنْهَا﴾ دبیرونی حصی علم دې ورته، دې نه مراد، نباتات، معدنیات وغیره دی ﴿وَمَا يَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ﴾ مراد ورنه عذاب، رحمة، احکامات او باران قطرې وغیره دی، ﴿وَمَا يَرْجُ فِهَا﴾ مراد د دینه فرشتی او نیک اعمال وغیره دی، حاصل دا چه دالله ﷻ علم دکائناتو په ذری ذری محیط دې ﴿وَهُوَ مَعَكُمْ أَيْنَ مَا كُنْتُمْ﴾ تمثیل دې دا حاطی علمی دالله ﷻ، معیت کنایه ده د علم نه،

﴿لَهُ مَلِكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ دیکشن د الله ﷻ ملک اوبادشاهی استحکام بیان دی
چي تعلق صرف دي کائنات سره نه دی بلکه آخرت کښ به هم د الله ﷻ بادشاهی وی ، ستاسو
ټول اوستاسو اعمال به هغه باندی پیش کيږي، او هغې مطابق به جزا درکوي
﴿يُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ﴾ د ادحکمت او احکام بله نمونه ده، چې شپې ورځی تللور اتللو او د
وريکي کيدلو او غتيدلو الله ﷻ يو محکم نظام پيدا کړيدې چې هغې کښ ډير حکمتونه او
مصلحتونه پټ دي. ﴿وَهُوَ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ﴾ ذاهم بيان دي د احاطی علمی د الله ﷻ

أَمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَأَنْفَقُوا مِمَّا جَعَلَكُمْ مُسْتَعْلِفِينَ
ایمان راوړئ په الله ﷻ او په رسول د هغه، او خرڅ کړئ د هغی مال نه چه گرځولی یی تاسو الله ﷻ خلیفه گان
فِيهِ ۖ قَالِیْنِ أَمِنُوا مِنْكُمْ وَأَنْفَقُوا لَهُمْ أَجْرٌ كَبِيرٌ ۝
په هغی کښ، پس هغه کسان چه ایمان نی راوړي دي د تاسو نه او خرڅ کړي نی دي (مال دوی دپاره اجر لوی دی
وَمَا لَكُمْ لَا تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالرَّسُولِ يَدْعُوكُمْ لِقَائِهِمْ يُؤْمِنُوا يَرْهَكُمْ
اوڅه عذر دي تاسو له چه ایمان نه راوړئ په الله ﷻ او رسول ﷺ راغواړي تاسو چه ایمان راوړئ په رب خپل
وَقَدْ أَخَذَ مِيثَاقَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝ هُوَ الَّذِي
اوپه تحقیق سره اغستی نی وه وعده ستاسو نه، کچرته یی تاسو ایمان راوړونکی الله ﷻ هغه ذات دي
يُنَزِّلُ عَلَى عَبْدٍ آيَاتٍ يَبَيِّنُ لِيُخْرِجَكُمْ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ
چه نازلوی په بنده خپل حضور ﷺ باندی آیاتونه واضح چه رااوباسی تاسو د تیاروود کفر نه رنړا ایمان ته،
وَإِنَّ لِلَّهِ بِكُمْ لَرَؤُوفٌ رَحِيمٌ ۝
او بیشکه الله ﷻ په تاسو خامخا مهربانه دي رحم کونکي دي

﴿أَمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَأَنْفَقُوا﴾ دې ځای نه د سورت دویمه حصه شروع کيږي ، د تمهید نه
بعد د سورت اول مضمون اتفاق فی سبیل الله بیان دي، چه کوم مال درته الله ﷻ بطور نیابت

در کړېدې د هغې نه د الله ﷻ په لاره کښ خړچ کړئ، الله ﷻ به درته لوی اجر در کړي. «امنوا بالله و رسوله» د اتمهید دې د اتفاق د حکم د پاره او خطاب پکښې مؤمنانو ته دې، مقصود ترینه ایمان مقتضی باندې عمل دې، یعنی الله ﷻ او د هغه رسول چی کوم حکم در کوی هغه منئ، «انفقوا» یعنی هغی حکمونو نه یو حکم انفاق هم دې لهذا الله ﷻ په لار کښ خپل مال خړچ کوی

﴿جَعَلَكُمْ مُسْتَطْلِقِينَ فِيهِ بِمَا أَوَّلَهُ وَجْهَ دَانْفَاقٍ دَه﴾، چه دامال د الله ﷻ په لاره کښ خکه خړچ کړئ چه داپه حقیقت کښ ستاسونه دې، تاسوئی د یو خوړ خود پاره نانېان او چوکیدار یئ، حقیقی مالک د دې صرف الله ﷻ دې، هغه به یی درنه یوه ورځ واپس اخلی کقول القائل شعر: وما المالُ والاهلونُ الا ودائعٌ ولا بدُّ یوماً ان تردُّ الودائع

دې تفسیر مطابق «مُسْتَطْلِقِينَ» معنی نائب فی التصرف ده یعنی صرف تصرف اختیار در کړېدې، حقیقتاً یی مالکان نه یئ مگر خولی.

بعض وائی چه د «مُسْتَطْلِقِينَ» مطلب دادې چه الله ﷻ تاسو ددی مال خلیفه گان مگر خولی یئ په وراثت سره د مخکښونه، نولکه څرنګه چه دادمخکښوسره نه دې پاتی شوې نوتاسوسره به هم نه پاتی کیرې، نو غیرته منتقل کیدلونه مخکښ مخکښ په دې کښ اتفاق او کړئ.

﴿فَالَّذِينَ آمَنُوا مِنكُمْ﴾ بشارت دې چی څوک ایمان تقاضو باندی عمل کوی، او الله ﷻ به لار کښ مال خړچه کوی، هغوی د پاره لوی لوی اجر و نه دي.

﴿وَمَا لَكُمْ لَا تُؤْمِنُونَ﴾ دیکښ دایمان دواعی بیان دي، او مراد دلته هم دایمان نه مقتضی دایمان ده، یعنی دایمان په مقتضی باندې د عمل ټول دواعی او اسباب موجود دی، نوبیاتاسو ولی عمل نه کوئ، «ما» مبتدا ده «لکم» ورله خبر دې، «لا تؤمنون» جمله حال واقع کیرې، د «کم» ضمیر نه، «وَالرُّسُولُ يَدْعُوكُمْ» اول داعی بیان دې، یعنی رسول ﷺ تاسوته ایمان دعوت در کوي، او دایمان په مقتضی او الله ﷻ په لار کښ خړچ کولو مطالبه درنه کوی، جمله

اسمیه حال واقع کیری تؤمنون ضمیر نه، ﴿وَقَدْ أَخَذَ مِيثَاقُكُمْ﴾ دویم داعی بیان دی، یعنی تاسو هغه سره د دې عهد هم کړیدی چی مونږ به ایمان تقاضو باندې عمل کوؤ، او الله ﷻ لاره کیر به مال خرجه کوؤ، دینه هغه عهد مراد دی چی نبی کریم ﷺ دصحابوؤ نه اغستی وؤ مسند احمد (رقم الحدیث ۲۳۲۷۹)، کښ دحضرت عبادہ بن صامت ؓ نه روایت دی، یا یعنا رسول الله ﷺ علی السمع والطاعة فی النشاط والکسل، وعلی النفقة فی العسر واليسر، وعلی الامر بالمعروف والنهي عن المنکر، وعلی ان نقول فی الله تعالی ولا تخاف لومة لائم یعنی مونږ نبی ﷺ په لاس ددې خبر دبیعت کړیدی.

۱، چی هر قسم حالاتو کښ به یی اطاعت کوؤ، نشاط وی او که سستی وی.

۲، هر قسم حالاتو کښ به الله ﷻ په لار کښ خرچ کوؤ فراخی وی او که تنگدستی

۳، حق وینا به کوؤ، دجاملا مت پرواه به نه کوؤ.

﴿إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ﴾ یعنی کچرته واقعتاً مؤمنان یی نو ایمان مقتضی باندی عمل کولو دپاره دغه دواعی کافی دی.

﴿هُوَ الَّذِي يُنَزِّلُ بِهَا مِنْ بَلِّ دَاعِي﴾ ذکر کیری دایمان په تقاضو باندی عمل کولو دپاره، یعنی الله ﷻ خومره لویه مهربانی اورحم وکرم دې په تاسو، چی خپل واضح او خاسته احکامات تاسو ته درلیږی او دجهالت تیارونه مو دایمان نور اورنرا ته رااوباسی، لهذا دیکښ چون چرا مه کوئ، بلکه په خوشالۍ سره ورباندی عمل کوئ.

وَمَا لَكُمْ أَلَّا تُنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلِلَّهِ
اَوْخه عذر دې تاسولره چه نه خرچ کوئ مال په لاره دالله ﷻ کښ احوال داچه خاص الله ﷻ لاره دې
مِمَّا تَكْتَسِبُونَ وَالْأَرْضِ لَا يَسْتَوِي مِنْكُمْ مَنْ أَنْفَقَ مِنْ قَبْلِ
میراث پاتی کیدل دآسمانو نو اود زمکی، نه دی برابر دتاسو نه هغه څوک چه خرچ کړې نې دې مال مخکښ
الْفَتْحِ وَقَتْلَ أَوْلِيكَ أَعْظَمُ دَرَجَةً مِنَ الَّذِينَ أَنْفَقُوا
دفتح مکی نه او قتل نې کړیدې، دغه کسان لوی او چټ دی په درجه کښ دغه کسانو نه چه خرچ کړی نې دې مال

مِنْ بَعْدُ وَقَتْلُوا ط وَكُلًّا وَعَدَ اللَّهُ الْحُسَيْنِ وَاللَّهُ

ورستو دفتح مکی نه، او قتال نی کریدی، او دتولوسره وعده کریده الله عزوجل ثواب او الله عزوجل

بِمَا تَعْمَلُونَ خَيْرٌ ۝

په هغه عملونوچه تاسو نی کوئ ښه خبردار دي

﴿وَمَا لَكُمْ أَلَّا تُنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ﴾ داده ویمه وجه دانفاق ده، چه دامال دالله ﷻ په لاره کښ خړج کړئ، تاسو به هسی هم مړه کیرئ دابه درنه پاتی کیرئ، ددی مال وارث الله ﷻ دي، نو چه بلاجره درنه پاتی کیرئ نو اجر پری حاصل کړئ. ﴿وَلِلَّهِ مِيرَاثُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ دآسمان ذکر کول، باوجود ددی چه هیڅ مخلوق ددی مالک - نه مجازاً او نه حقیقتاً - کیدیشی په دی کښ نکته داوی چه لکه څرنگه آسمان خالص دالله ﷻ ملک دي چه تاسو نی هم منئ، نو دغه رنگه زمکه هم دالله ﷻ ملک دي (بیان القرآن بتغیر).

﴿لَا يَسْتَوِي مِنْكُمْ مَنْ أَنْفَقَ﴾ پدی کښ بیان دي دتفاوت ددرجاتو دانفاق کونکو او قتال کونکو، چه بعض صحابه ﷺ داسی دی چه دفتح مکی نه قبل نی انفاق کړیدی او قتال نی کړیدی نو دوی په درجه او مرتبه کښ زیات دی دهغو نه چه ورستو دفتح نه نی کړیدی، وجه داده چه فتحی مکی نه قبل وخت دابتلا او تکلیفونو وخت وؤ، ابتلا او تکلیف په وخت کښ نیک عمل زیات بهتروی د راحت د وخت نه، ﴿مَنْ أَنْفَقَ﴾ فاعل دي د﴿لَا يَسْتَوِي﴾، او تقسیم او مقابل د﴿مَنْ أَنْفَقَ﴾ حذف دي دوجهی دظهور نه، چه هغه و من انفق من بعد الفتح دي (کبیر وغیره)، ﴿مِنْ قَبْلِ الْفَتْحِ﴾ فتح نه مراد دعضویه نیز صلح حدیبیه ده، لیکن دجمهور و مفسرینو په نیزورنه فتح مکه مراده.

﴿أُولَئِكَ أَعْطَمْتُ دَرَجَةً﴾ اسم اشاری دپاره مشارالیه هغه مهاجرین او انصار صحابه دی چې فتح مکه نه مخکښ انفاق او قتال فریضه ادا کړیده، دوی باره کښ حضور ﷺ فرمایلی دی چی: لوافق احدکم مثل أخذ ذهباً مابلغ مذ احدهم و لا نصیفه (بخاری وغیره)، یعنی که په

تاسو کنس خوک دأحدغیرابر مقدارسره زرنفقه کری لیکن ددوی دیوموتی نفقی ته نه رسی. په یوروايت کبس داسی دی: دَعُوا لِي اَصْحَابِي فَاِلٰذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوَانْفَقْتُمْ مِثْلَ احِدٍ، او مثل الحبال ذهبا ما بلغت اعمالهم، مفسرين وائی چه پدی آیت کبس واضح دلیل دې په دی چه حضرت ابوبکر صدیق رضی الله عنه په تمامو صحابه وکبس افضل وؤخکه دې اول اسلام راوړونکې وؤاواول خرج کونکې وؤمال خپل لره په اسلام او په حضور ﷺ،

داین عمر رضی الله عنه نه روایت دې چه دې وائی چه څه یوخل دحضور ﷺ سره ناست وم. ابوبکر رضی الله عنه هم ناست وؤچه چوغه ئی اچولې وه او هغه ئی دکیکروپه ازغوگندلې وه، جبرئیل علیه السلام راغې او وئیل چه: ابوبکر رضی الله عنه ولې داسی چوغه اچولې ده چه دکیکروپه ازغو ئی گندلې ده، نو حضور ﷺ ورته او فرمائیل: انفق ماله علی قبل الفتح، یعنی ده خپل ټول مال په ماباندی خرج کړیدې قبل دفتحي نه. جبرئیل علیه السلام او وئیل چه الله ﷻ په ده باندی سلام وائی او ورته او وایه چه ته ځمانه په دی خپل فقر باندې راضی ئی او که ناراضه؟ حضور ﷺ ورته او وئیل نو ابوبکر رضی الله عنه او وئیل چه آیا څه به دخپل رب نه ناراضه کیرمه؟ څه دخپل رب نه راضی یمه داین کثیر، قرطبی په دی روایت کبس دااضافه هم کړیده چه جبرئیل علیه السلام او وئیل: فَاِنَّ اللَّهَ يَقُولُ لَكَ لَدَ رَضِيْتُ عَنْكَ كَمَا نَتَّ عَنِّي راضی، ابوبکر رضی الله عنه په ژراشو، بیا جبرئیل علیه السلام حضور ﷺ ته او وئیل چه کله نه ستادې ملگری داچوغه اچولی ده نو دعرش اوچته ونکو فرشتو هم داسی چوغی اچولی دی.

﴿مِنْ بَعْدُ﴾ ای من بعد الفتح ﴿وَكُلًّا﴾ منصوب دې مفعول به مقدم دې ﴿وَعَدَ اللَّهُ﴾ ﴿لَقَسْنٰ﴾ نه مراد ثواب حسنی دې چه جنت دې او مطلب دادې چه دواړه فریقینو ته په نفقی او قتال باندی ثواب ملاو وپړی، صرف یو فریق ته نه.

مَنْ كَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا فَيُطَوِّقَهُ لَهُ
خوک دې هغه چه فرض ورکړی الله <small>ﷻ</small> ته قرض ښائسته، پس دوه چنده به کری الله <small>ﷻ</small> دغه فرض هغه لره.
وَلَهُ أَجْرٌ كَرِيمٌ ﴿١٠﴾ يَوْمَ تَرَى الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ يَسْعَىٰ نُورُهُمْ
او هغه لره به وي اجر ښه. په هغه ورځ چه وینی به ته مؤمنان سړی او مؤمنانی ښځی چه منډه به وهی نورددوی

بَنَنْ أَيْدِيَهُمْ وَيَأْمُرْنَاهُمْ بِظُرْكُمْ الْيَوْمَ جُثَّتْ

مخکب د دوی نه او د بنی طرفونو د دوی ورته به اووینلې شی پزیرې دې تاسولر نن ورځ د جنتونو

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ﴿١٠﴾

چه بهیرې به لاندې دهغې نه نهرونه همیشه به وی په هغې کښ داهم داکامیابی ده لویه

﴿مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا﴾ وجه دأنفاق ده، ماقبل نه علی سبیل الترقی، چه دا

مال خرج کړئ دالله ﷻ په لاره کښ په طور دقرض سره، دفقراو کمي نه مه ویریرئ، الله ﷻ ته نې

درته واپس درکړی، دکمیت او کیفیت دواړو اضافې سره. دلته دأنفاق نه تعبیر په قرض سره

شوي دې، اشاره ده دپته چه دأنفاق اجر داسی قطعی اویقینی دې چه گویا په الله ﷻ باندی

قرض دې، (مدارک) من مبتدا مرفوع محلادې ذاء ورله خبردې الذی موصول صفت دې ذاء یا

ترینه بدل دې، یعنی څوک به وی داسی سرې چه قرض ورکړی الله ﷻ ته.

«قرضاً حسناً» قرض حسن بعض وائی هغه صدقه چه په اخلاص اوپه طریقه دسنت سره خرج

کړې شی، د ریا او بدعت شائبه پکښ نه وی، بعضو وئیلی دی چه داهغه صدقه ده چه لس (۱۰)

صفات وی په کښ:

(۱) حلال مال نه وی ځکه چه حرام مال الله ﷻ ته قبولوی

(۲) بهتراو افضل څیزوی

(۳) په داسی حال کښ اوشی چه صدقه کونکې صحیح وی یعنی بیمار نه وی،

دژوند امیدنی وی، او دفقیرره ورسره وی

(۴) زیات حاجت منده ته ئې ورکړی

(۵) په پته ئې ورکړی،

(۶) من یعنی احسان او تکلیف نه ورکول،

(۷) خالص دالله ﷻ دقرضا دپاره ورکول

(۸) ورکړې شوې صدقه لکه کنړل اگر چه ډیره وی

(۹) محبوب او خوښ مال ورکول

(۱۰) دفقیر کورته رسول (روح المعانی).

﴿فَوَضِعْنَاهُ﴾ داجواب استفهام دې دَآنْ مقدره دوجهی نه منصوب دې. اوضمیر مستتر بېکن چه فاعل دې راجع دې الله ﷻ ته، او هضمیر راجع دې قرض ته، مراد ترینه اجرا و ثواب د قرض صدقی دې، په دیکن دکمیت او مقدار اضافې بیان دې، او په ﴿وَلَمْ أَجْرْ كَرِيمًا﴾ بکن د کیف اعتبار سره زیاتوالی ذکر دې «کریم» معنی مرضی سره شویده یعنی عظیم الشان اجر به ورته میلاویږي، چې هغه الله ﷻ ته معلوم دې، مخلوق د هغې تصور نشي کولی

﴿يَوْمَ تَرَى الْمُؤْمِنِينَ﴾ د ابشارت أُخروییه دې مؤمنانوته او اتفاق کونکوته، چه دقیامت په ورځ چه کله دوی په پل صراط باندی تیریري نویونوراورنپه ورسره وی فرشتی به ورته د جنت زیری ورکوی، دآین مسعود ﷺ نقل دی چه دې وائی چه: مؤمنانوته به په قدر د عملونو د دوی دائور ورکولې کیري اوپل صراط باندی به تیریري، دبعضو سره به دغریه مقدار نور وی، د ټولو نوادنی نوره دوی گوتی په مقداروی کله به مرکیري اوکله به بلیري ﴿يَوْمَ﴾ یاداذکر محذوف دپاره مفعول دې، یا ﴿أَجْرْ كَرِيمًا﴾ او یاد﴿فَوَضِعْنَاهُ﴾ دپاره ظرف دې.

﴿يَسْتَقَىٰ نُورُهُمْ﴾ حال دې د مفعول د تری نه او مراد د نور نه په نیز د جمهورو حقیقتاً نور دې، او دا نور به ورته په پل صراط باندی تیریدلو وخت کین ورکولې کیري، بعض وائی مخکین ددی نه به وی اوورسره به وی چه کله دوی په پل صراط تیریري.

﴿يَنَاقِلُهُمْ وَيَأْتِيهِمْ﴾ یعنی مخکین او خی طرف ته به یی نور وی، ددې دواړو جهتونو تخصیص: (۱) یا دې وجهی نه او شو چی اعمال نامې په دوی ته هم دې جهتونو نه میلاویږي، (۲) او یا مخکین طرف ته به دایمان نورو، ځکه چې ایمان محل زړه دي اوزړه مخکین طرف ته دې، او خی طرف ته به دنیک اعمالو نور وي، ځکه چې نیک اعمالو خی طرف سره ډیر مناسبت دې. نیک اعمال لیکونکی فرشتې هم دې طرف ته ناستی وي، اونیک اعمالو اعمالنامه هم په خی لاس میلاویږي، او کومو روایاتو کین چی د گس طرفونو ذکر راغلي دي نو هغه د دي دواړو نور اثر دې، (۳) او یا دلته ایمانهم ته مراد ټول اطراف دي خودیمین تخصیص صرف شرافت په وجه شویدي.

﴿يُفْرَنَكُمُ الْيَوْمَ﴾ دینہ مخکبٹ نقال ہم مقدر دی، یعنی فرشتی بہ ورتہ وائی چہ زیری ستاسون ورخ داخلیدل دی جنتونوتہ ﴿ذَٰلِكَ﴾ اشارہ یانورتہ ده یا ﴿جَنَّتْ﴾ تہ ده پہ تاویل د ماذکر

يَوْمَ يَقُولُ الْمُنْفِقُونَ وَالْمُنْهَكَةُ لِلَّذِينَ آمَنُوا انْظُرُوا نَفْتِيسَ

پہ ہفہ ورخ چہ وائی بہ منافقان سری او منافقانی بنخی مؤمنانوتہ چہ انتظار وکری مونبتہ چہ رنرا اوخلوستاسو

مِنْ ثَوْرِكُمْ قِيلَ ارْجِعُوا وَرَاءَكُمْ فَالْتَمِسُوا نُورًا ۚ فَطُرِبَ

دزنا نہ، وورتہ بہ اوونیلپی شی واپس شی خپل ورستو پس طلب کری ہلتہ رنرا، نو او بہ وھلپی شی

بَيْنَهُمْ بِسُورٍ لَهُ بَابٌ بَاطِنُهُ فِيهِ الرَّحْمَةُ

بہ مینخ ددوئی کبٹ یو دیوال چہ ہفی لره بہ دروازہ وی، تہ طرف دہفی، وی بہ پہ ہفی کبٹ رحمت جنت

وَقَاهِرُهُ مِنْ قِبَلِهِ الْعَذَابُ ۚ يُنَادُوهُمْ أَلَمْ تَكُنْ

اظهار د ہفی، وی بہ د دے طرفہ عذاب دجنہم آواز بہ اوکری منافقان مؤمنانوتہ چہ آیانہ وؤمونر

مَعَكُمْ قَالُوا بَلَىٰ وَلَكِنَّكُمْ فَتَنْتُمْ أَنْفُسَكُمْ

تاسورہ پہ دنیا کبٹ، مؤمنان بہ اووائی ہاؤ، خولیکن تاسو بہ فتنہ کبٹ اچولی وؤخانوتہ خپل

وَتَرَبَّصْتُمْ وَارْتَبْتُمْ وَغَرَّتْكُمُ الْأَمَانِيُّ ۖ حَتَّىٰ جَاءَ

اوانظار کولو تاسو زمونر دہلاکت، اوشک خو کولو او دھوکہ کبٹ اچولی وی تاسو امیدونو، تردی چہ راغی

أَمْرٌ ۚ لِلَّهِ وَغَرَّكُمْ بِاللَّهِ الْغُرُورُ ۚ فَالْيَوْمَ لَا يُوَفِّدُ

امرد اللہ مرگہ او دھوکہ کری وی تاسو پہ بارہ د اللہ کبٹ دھوکہ باز شیطان، پس نن ورخ بہ نشی اغستلی

مِنْكُمْ فِدْيَةٌ وَلَا مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا ۚ مَا أُولَٰئِكَ النَّارُ ۖ هِيَ مَوْلَاكُمْ

ستاسو نہ فدیہ او نہ د کافرانو نہ، خائی د اوسیدلو ستاسو اور دی، ہفہ ستاسو متولی دی

وَيْفَسُ الْمَصِيدُ ۝

اوديريدخائی داوسیدلودی دا جهنم

﴿يَوْمَ يَقُولُ الْمُنْفِقُونَ هَذَا جَرَدِي مَنَافِقَانُوتَه چي هسی خو دوی دایمان دوی کوی، خوکله چي ایمان مقتضی باندی عمل کولو وخت راشی، نوبیا شاته کیږی، او عمل پري نه کوی، نوډي بدل به ورله الله ﷻ قیامت کښ داسی ورکړی چي لگ ساعت له به ورله نور ورکړی، چې کوم مؤمنانو سره دې، خوییا به یی ترینه مړکړی، او جهنم ته به یی اوغور خوی ﴿يَوْمَ يَبْدَلُ دې دَ يَوْمَ تَرَى ۝ نه ،

﴿أَنْظُرُونَا ۝ یا پامعنی دَ انتظرونَا دې یعنی مونږ ته انتظار اوکړی، په حدیث کښ دی چه پل صراط سره به الله ﷻ هر مؤمن ته هم نور ورکړی او هر منافق ته هم، چه کله دوی روان شی په پل صراط باندې نواله ﷻ به د منافقانو، نور مړ کړی (مؤمنان به ورته مخکښ لارشی) نو منافقان به مؤمنانو ته اواز اوکړی چه "انظرونا نقبس من نور کم" اودیرپړی چه مونږ ستاسو د نور نه نور واخلو . یا ﴿أَنْظُرُونَا ۝ پخپله معنی کښې دې یعنی مونږ ته نظر شفقت اوکړی، ﴿نَقَبْسٍ ۝ جواب امر په وجه مجزوم دې، اقتباس په اصل کښ وئیلی کیږی دا ورته لیت بلول، تکرر دا وراخستل.

﴿قِيلَ آزِجُوا ۝ قائلین به یا مؤمنان وی یا ملانکه، یعنی منافقانو ته به او وئیلی شی چه واپس لارشی هلته نه رنرا راوړی، دوی چه واپس شی نو ﴿فَضْرِبْ يَنْتَهُم ۝ ددوی اود مؤمنانو په مینځ کښ به دیوال جوړشی. ﴿وَرَاءَكُمْ ۝ نه مراد (۱) یادنیاده، یعنی دنیاته لارشی هلته نه دایمان او عمل صالح نور او رنرا راوړی، یاد (۲) ورته مراد هغه موقف او مکان دې چه په هغی کښ نور تقسمیدلو دابه ورته استهزاء او وئیلی شی، لکه څرنگه چه دوی په دنیا کښ مؤمنانو پوری استهزاء کوله او وئیل به ئی: امانحن مستهزؤن،

﴿فَضْرِبْ يَنْتَهُم ۝ سُور ۝ یعنی کله چی دوی ته اوئیلی شی چی تاسو روستو لارشی، هلته رنرا تلاش کړی، نو چې دوی مخ وارهوی او واپس شی نواله ﷻ به ددوی او مؤمنانو په مابین

کُنْ بِه یو حَاجَزْ او دیوال جوړ کړی، ﴿لَهُ بَابٌ﴾ یعنی دې دیوال کُنْ به یو دروازه وی. ﴿بَاطِنُهُ﴾
فیه الرِّجْعَةُ ﴿ضمیر مجرور مرجع سوریا﴾ بَابُ دِه باطن یعنی مومنانو و الاطراف ته به جنت وی
﴿وَعَنُورُهُ﴾ یعنی منافقانو و الاطراف ته به عذاب دَجَهَنم وی

﴿يُنَادُوهُمْ﴾ یعنی منافقان به مومنانو ته اوازونه کوی او ورته وائی به چه مونږ دنیا کُنْ
تاسو سره یو ځای نه وؤ، تاسو سره مومونځونه کول، جهادونه کول نو اوس موولې پریځولو؟

﴿وَلِيَكُنْكُمْ فِتْنَةً﴾ دا د مومنانو جواب دې چې اگر چې ظاهري طور باندې په دنیا کُنْ تاسو
مونږ سره پدې اعمالو کُنْ شریک وئ، خو څو وجوهاتو دوجې نه نن تاسو مونږ سره نشئ
یو ځای کیدلې، «فتنتم انفسکم» دا **اوله وجه** ده چې خواهاشاتو اتباع خو کړې وه او نفاق
خواختیار کړې وؤ، او ظاهري نفع ته مو کتل، حالانکه دا په حقیقت کُنْ ځان په هلاکت کُنْ
اچول وو. ﴿وَتَرْبِئْتُمْ﴾ دا **دویمه وجه** ده چې نن تاسو مونږ سره ځکه نشئ یو ځای کیدې چې
تاسو مونږ سره په دنیا کُنْې مخلص نه وئ، بلکه همیشه ددې په انتظار کُنْ وئ چې څه بلا
او مصیبت به په مسلمانانو نازلیري. ﴿وَأَرْبِئْتُمْ﴾ دا **دویمه وجه** ده چې تاسو یقین نه وو بلکه
اسلام او د اسلام تعلیماتو په باره کُنْ تاسو تذبذب شکار وئ، او شکوکو کُنْ مبتلا وئ،
﴿وَعَزَّيْتُمْ الْأَمَانِي﴾ دا **خلورمه وجه** ده، چې لوی لوی امیدونه خوترلي وؤ، چه عمر دارز به راته
میلاویري، نن وی که ضباوی د مسلمانان به ختمیري، زمونږ هم دغه رویه او دوه رځي به
مونږ له دنیا کُنْ فائده راکوی، دی سره سره شیطان هم درته دا خبره زړه کُنْ اچولی ده چې الله
ﷻ غفور رحیم دې، آخرت پرواه مه کوئ، هغه به مو اوبښي ﴿حَتَّىٰ جَاءَ أَمْرُ اللَّهِ﴾ مراد د امر الله
نه مرگ دې، ﴿وَعَزَّيْتُمْ بِاللَّهِ الْفُرُوز﴾ جمله عطف ده په «غرتکم الامانی» باندې او «الفروز» نه مراد
شیطان دې.

﴿فَالْيَوْمَ لَا يُؤْخَذُ﴾ د انفریغ ده په ماقبل چه نن ورځ هیڅ فدیة نه قبولې کیري چه دوی ته
به پری د جهنم نه نجات ملاوښی، په یو روایت کُنْ دی چه الله ﷻ کافرتو او وائی چه کچرته
نن ورځ تاسره دوچنده دنیاوی نوآبادیه ټوله ته په فدیة کُنْ ورکړې چه جهنم نه

ازادشی، نوهغه به او وائی نعم یارب، الله ﷻ ورته او فرمائی ماستانه ددی نه اسان خیزغوختی ووجه ماسره شرک مه کوه لیکن تاورنه انکارکړې وؤ: روح

﴿هِيَ مَوْلَانَكُمْ﴾ مولى يابمعنى داولى دې اى هى اولى بكم. يعنى دا اور د جهنم ستاسو د پاره غوره دې، يابمعنى د متولى او ذمه دارسره دې، يعنى اوس جهنم د سخت عذاب درکولو متولى او ذمه دار دې، ﴿وَيَقْسَ الْأَمْسِرُ﴾ مخصوص بالذم محذوف دې چه هى دې

أَلَمْ يَأْنٍ لِلَّذِينَ آمَنُوا أَنْ تَخْشَعَ قُلُوبُهُمْ لِذِكْرِ اللَّهِ وَمَا نَزَلَ

آياوخت نه دې راغلي مؤمنانوته داچه او بيرېرى زړونه ددوى ددوى د ذکر د الله ﷻ، او د هغوى نه چه نازل شويدي

مِنَ الْحَقِّ وَلَا يَكُونُوا كَالَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلُ

د حق نه يعنى قرآن، او چه نه شى دوى په شان د هغه کسانوچه ورکړې شوې و هغوى ته کتاب مخکې د دينه،

فَقَالَ عَلَيْهِمُ الْأَمَدُ فَقَسَتْ قُلُوبُهُمْ وَكَثُِرَ مِنْهُمْ فَاسِقُونَ ﴿٥٠﴾

پس اوږده شول په هغوى عمرونه، پس سخت شول زړونه د هغوى، او ډير د هغوى نه فاسقان وؤ

﴿أَلَمْ يَأْنٍ لِلَّذِينَ آمَنُوا﴾ هجر دې بعض مسلمانوته، چې هغوى نه اعهالو او انفاق کښ ناستى راغلي وه. يعنى آيا په مؤمنانو داوخت نه دې راغلي چه ددوى زړونه د قرآن او د الله ﷻ د ذکر به وجه نرم شى، وعظ نصيحت قبول کړى او مکمل اطاعت پکښ راشى.

صاحب د روح المعانى په حواله دابن المبارك او ابن المنذر د اعشمتا ﷻ نه نقل کړيدى چه هغه فرمائي چه کله صحابه کرام ﷺ مدينى ته راغلل نوپه معاش کښ ورته څه فراخى اوسهولت ملاؤشونو بعضو حضراتونه په خپل عمل کښ څه فتور او کمې راغې، نو په دى باندې دا آيت نازل شو

«يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا جَاءَ أَمْرٌ فَإِذَا يَأْتِي» اي: وخته، «أَنْ تَخْشَعَ جَمَلُهُ» په تاويل دمفردسره

فاعل دې د ﴿أَلَمْ يَأْنٍ﴾، خشوع نه مراد د زړه نرمى او خوف الهى دې، چى گناه پريگدى او الله ﷻ احکاماتو باندې عمل شروع کړى ﴿وَمَا نَزَلَ مِنْ الْحَقِّ﴾ عطف تفسير دې ذکر الله ﷻ مانول

دواړو نه مراد قرآن دې ځکه چې قرآن ذکر او نصیحت هم دې او آسمان نه نازل شوې حق هم دې، یا ذکر نه مراد مطلقاً ذکر دې، او منزل نه مراد قرآن دې.

﴿وَلَا يَكُونُوا كَالَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِن قَبْلِهِمْ بَدِيعَةً أَوْ يَهْدُونَ﴾ دینه مراد یهود او نصاری دی یعنی اهل کتابو طرز عمل دې نه اختیاری، چې ابتدا کښ ورته کله تورات او انجیل احکامات بیان شو نو دوی زړونه به نرم شو او گناه به یی پریځو دو، خو د وخت تیریدو سره سره دوی زړونه سخت شو، بیا به یی پرواه نه وه، او دغه شان اکثریت پکښ رو رو خپل دین پریځودو. دا جمله عطف ده په ﴿تَخْشَعُ﴾ او لا تافیه یا ناهیه ده.

﴿فَطَالَ عَلَيْهِمُ الْأَمَدُ﴾ په دې کښ د مفسرینو یو څو اقوال دی:

(۱) چه دهغوئ او د هغوئ انبیاءو په مینځ کښې مدت تیرشو، دانبیاءو نه لرې شول نو زړونه ئی سخت شول او ډیر پکښ فاسقان شول.

(۲) بعض وائی مطلب دادې چه په دوی باندی په غفلت کښ ډیر وخت تیر شو حتی چه دغه غفلت، حب دنیا او دین نه بې خبری په وجه د دوی زړونه سخت شول.

(۳) بعض وائی انتظار د قیامت او د جزا ورباندی اوږد شو نو د خپل کتاب د احکاماتو خلاف ئی ژوند شروع کړو، نو زړونه ئی سخت شول.

حضرت تهانوی رحمته الله علیه فرمائی چه دی آیت نه درې (۳) خبری معلومی شوې: یو د خشوع لزوم او دوام، دویم داچه په طول غفلت سره د زړه قساوت پیدا کیږی، دریم داچه د قساوت قلبی علاج د الله تعالی ذکر دې.

قرطبی رحمته الله علیه لیکلی دی چه دا آیت د فضیل بن عیاض رحمته الله علیه مشهور بزرگ د هدایت سبب گرځیدلې دې، ده به اول ډاکی اوز ناگانی کولې، په یوې جینی عاشق شوې وؤ، نوهغی ورسره د شپې د ملاقات وعده او کړه، دې چه دهغی خواته تلو په دیوال ختلونو اچانک ئی واوریدل چه یو قاری دا آیت تلاوت کولو ﴿أَلَمْ يَأْنِ لِلَّذِينَ آمَنُوا أَنْ تَخْشَعَ قُلُوبُهُمْ لِذِكْرِ اللَّهِ﴾ نو دې راواپس شو او وئیل ئی: بلی والله قد آن، بیایووران کورته د شپې لاروچه په هغی کښ د مسافرو قافله وه، بعضو پکښ بعضوته وئیل چه فضیل ډاکو قافلی لوټ کوی هسی نه چه مونږ هم لوټ کړی، فضیل په دی ډیر افسوس او کړو او او وئیل چه افسوس څه ټوله شپه په گناه کښ لگیايم او د مسلمانانو قوم ځمانه یریرې، بیانی توبه او باسله او الله تعالی ته ئی عرض او کړو: اللهم انی قد تبت

الیک، وجعلت توبتی الیک جواربتک الحرام، یعنی خه توبه اوباسم او خپله باقی زندگی دحرم شریف په جوارکښ تیروم، بیامکی ته لارواو هلته ئی پوره ژوند دالله ﷻ په عبادت کښ تیرکړو.

إِعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَحْيِي الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا ۚ قَدْ بَيَّنَّا

پوهه شن چه بیشکه الله ﷻ ژوندئ کوی زمکه ورستو دمړگ، او حوالی دهغی نه، بیشکه بیان کړیدی مونږ

لَكُمْ الْأَنْبَاءِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ۚ إِنَّ الْمُضْتَلِينَ وَالْمُضْطَرِّبِينَ

تاسوته دلائل (دبعث بعد الموت) دپاره ددی چه تاسو پوهه شن بیشکه صدقه کونکی سړی اوصدقه کونکی ښځی

وَأَقْرَضُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا يُضْعَفَ لَهُمْ وَلَهُمْ أَجْرٌ كَرِيمٌ ۝

او هغه کسان چه قرض ئی ورکړې دې الله ﷻ ته قرض ښائسته، دوه چنده به کړې شی دوی ته، اووی به دوی لره اجر د عزت

وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ أُولَٰئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ ۚ

او هغه کسان چه ایمان ئی راوړې دې په الله ﷻ او په رسولانو د هغه، دغه خلق هم دوی ریشتنی دی

وَالشُّهَدَاءُ عِنْدَ رَبِّهِمْ لَهُمْ أَجْرُهُمْ وَتُورُهُمْ وَالَّذِينَ كَفَرُوا

اوشهادی په نیزدرب خپل، وی به دوی لره اجر ددوی اونوردوی، او هغه کسان چه کفرئ کړیدی

وَكَلَبُوا بِالْإِتِّعَاءِ أُولَٰئِكَ الْأَصْحَابُ الْجَحِيمِ ۝

او تکذیب ئی کړیدی زمونږ د آیاتونو، دغه خلق خاوندان د جهنم دی

﴿اعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَحْيِي الْأَرْضَ﴾ ترغیب دې دالله ﷻ ذکر او قرآن ته په بیان دمثال سره چه لکه څرنگه الله ﷻ به باران سره او چه زمکه ژوندئ کوي نو دغه شان دقرآن تلاوت او دالله ﷻ ذکر سره دزړه قساوت ختمیږی، مړزړه ورسره ژوندې کیږی ﴿لَكُمْ الْأَنْبَاءُ﴾ مراد دلیونه دبعث بعد الموت دی.

﴿إِنَّ الْمَصْدِقِينَ وَالْمَصْدَقَاتِ﴾ داهم ترغيب دي اتفاق ته چه کوم خلق دالله ﷻ په لاره کبس اتفاق کوی، الله ﷻ په دوی ته ددی بدله خوځوچنده ورکوی « وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ ﴾ ترغیب دي ایمان اوایمان مقتضیاتو باندې عمل کولوته دصدیقنو شهداء پوره تفصیل دسورت النساءیت ۴۹ کبس تیر دي.

إِغْلَمُوا أَنَّمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا لَعِبٌ وَلَهُمْ وِزْنَةٌ وَتَفَاخُرٌ بَيْنَكُمْ

پوهه شئ چه بیشکه داژوند دنیا لوبی دی اومشغولتیاده اوبنائست دي اوفخرکول دی په مینځ ستاسوکبس

وَتَكَادَرُ فِي الْأَمْوَالِ وَالْأَوْلَادِ ۚ كَمَثَلِ غَيْفٍ اَغْبَبَ الْكُفَّارَ نَهَاةً

اوه یول دی په مالونو او اولادونو کبس، مثال دغیاف په شان دباران دي چه بڼه ښکاره شی زمیندارته فصل دباران.

ثُمَّ يَهَيِّجُ فَتْرَتَهُ مُصْفَرًّا ثُمَّ يَكُونُ حُطَامًا ۚ وَفِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ

بیالوچ شی پس وینی ته هغه زیر، بیاشی هغه فصل ذری ذری. اوبه آخره کبس عذاب دي

شَدِيدٌ ۚ وَمَغْفِرَةٌ مِّنَ اللَّهِ وَرِضْوَانٌ ۚ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا

سخته انهماک کونکوته په دنیا کبس اوبخته ده دطرفه دالله ﷻ اورضامندی ده، اوندې ژوند دنیا

إِلَّا مَتَاعُ الْغُرُورِ ۝

مگر سامان ددهوکی دي

﴿ اَعْلَمُوا أَنَّمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا ﴾ داخلورمه وجه د اتفاق ده په بیان دحقارت اوبی ثبوتی

د دنیا، چه دادنیادیره حقیره اوبی ثبوته څیز دي، څي راڅي نو دالله ﷻ په لاره کبس نی خراج کرئ چه په آخرت کبس درته مغفرت اودالله ﷻ رضا میلاؤ شی چې دائمی نعمت دي او که الله لاره کبس نه خراج کوئ نو بیا به درته عذاب شدید ملاویږی.

دي آیت کبس د زندگی دري قسم احوال بیانېږی: (۱) ماشوم توب احوال (۲) خوانی

احوال (۳) بوداوالی احوال ﴿لَعِبٌ وَلَهْوٌ﴾ دد ماشوم توب احوال دي، ماشوم توب کبس انسان

محبوب ترين مشغله لوبی اوتماشه دی ﴿وَزِينَةٌ وَتَفَاخُرٌ﴾ دځوانی احوالو بیان دې چې ځوانن کښ یو طرف ته انسان ظاهری زیب وزینت طرف ته توجه وي بل طرف ته هغه داسی کارکولو کوشش کښ وی چې هغې سره، دده نوم اوشي اودې فکر کښ وی چی څرنگه دې خپلو همزولو کښ بر شي، ﴿وَتَكَاثُرٌ فِي الْأَمْوَالِ وَالْأَوْلَادِ﴾ داذبوډوالی حالت بیان دې، تکاثر کښ خاصه مبالغه ده یعنی دکثرت حرص ئي زیات شی، خوبهر حال دغه ټول فانی دی لوبه وی او که تماشه وي، آخر تیره شی، تزین وی اوکه فخر وی آخر ختم شی، حرص وی دمال اوکه داولاد آخر ترینه انسان لارشی، بس دغه دنیا زندگی حاصل دې

بعض مفسرین فرمائی چی دلته دی امورو سره دنیا زندگی تشبیه مقصود ده، «لعب» یعنی لکه څنگه چې یو انسان لوبه کښ مشغول وی نو هغې دوران ده ته خپله ټوله کامیابی او ناکامی دې لوبه کښ ښکاری، خو چې کله بس کړی نو سوا د سترتیا نه ورته بل څه نشی حاصل. نو دغه شان دنیا ده، چې دې کښ څوک منهمک وی هغه ته هر څه بس دانښکاری، خو چې ترینه لار شی نو بیا ورته پته اولگی. «هو» یعنی مثال ئي دتماشی دې چی فضول وخت پکښ ضائع شی او ورته هیڅ حاصل نشی. «وزینه و تفاخر» لکه څنگه حسن فانی دې، عهده عارضی ده، نن شتې، صبا نشته، دغه شان دنیا زندگی فانی اوعارضی ده. «و تکاثر فی الاموال والاولاد» لکه څرنگه مال اولاد نه پاتي کیدونکی دی لگ، کله ډیر، اوکله بالکل نه، نو زندگی دغه شان مثال دې چی داآخر ختمیدونکي ده، اگر چه عمر نوح ولي میلاؤ نشی، اگر چه انسان په بقاء باندی حریص ولی نه وی «والله اعلم»

﴿كَمَثَلٍ غَيْثٍ﴾ ددنیا دسرعت زوال مثال دې چه لکه څرنگه په زمکه باران اوشی، تکه شنه شی، بیاڅه وخت بعد دغه واخه زیرشی، ذری ذری شی، دارنگه انسان اود هغه زندگی ده چه د یو څو ورځو صحت او خوشحالی نه بعد ورباندی مرضونه، غمونه بوډوالی راشی، آخر مړ شی نو په داسی بی ثباته څیز باندی اطمینان نه دې پکار، اونه ورته میلان پکار دې

﴿أَعَجَبَ الْكَافِرُ﴾ ابن مسعود رضی الله عنه نه مروی ده چه مراد دکفار نه زمینداران دی ځکه چه کفر «ستر» پتولو، ته وائی اودوئی هم تخم په زمکه کښ پته وی، بعضی وائی مراد ورته کافران

دی خکہ چه دوی د دنیا په ژوند باندی تکبر او تعجب کوی، په خلاف د مؤمن نه ﴿ثُمَّ يَجْجُ﴾ ای
 یتحرک الی اقصی مایاتی له (روح) یعنی ښه زورکښ شی اوقوت ته اورسی، یا پمعنی د نجف
 او نبیس سره دې یعنی اوچ شی.

﴿وَالْآخِرَةُ عَذَابٌ مُّذَذَّ﴾ د دنیا په مقابله کښ د آخرت شان بیانېږی یعنی خوک چه په
 دنیا کښ منهک شی نو په آخره کښ به ورته سخت عذاب ورکولې کیږی ﴿وَمَغْفِرَةٌ مِّنَ اللَّهِ﴾
 یعنی چاچه په دنیا کښ غفلت اونکړو، اتفاق فی سبیل الله شی او کړونو هغه ته به مغفرت
 او د الله رضا ملاوېږی ﴿وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا﴾ مراد ورته اطمینان او هغه اعمال دی چه مختص دی
 په حیاة دنیوی پوری، او هر چه دی اعمال صالحه او په قدر و ضرورت کسب د معاش، نو داپکښ
 نه دی داخل.

سَابِقُوا إِلَىٰ مَغْفِرَةٍ مِّن رَّبِّكُمْ وَجَنَّةٍ عَرْضُهَا كَعَرْضِ

وړاندوالی او کړئ مغفرت ته د طرفه درې خپل نه او جنت ته چه فراخی پلنوالی دهغی په شان د فراخی

السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ أُعِدَّتْ لِلَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ ط

د آسمان او د زمکې ده تیار کړې شوي دي دپاره د هغه خلق چه ایمان شی راوړې دي په الله ﷻ او په رسولانو د هغه،

ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَن يَشَاءُ وَاللَّهُ هُوَ الْفَضْلُ الْعَظِيمُ ①

دغه فضل د الله ﷻ دې چه ورکوی شي هغه چاته چه شي خوښه شي او الله ﷻ څاوند د فضل لوی دې

﴿سَابِقُوا إِلَىٰ مَغْفِرَةٍ مَّ بَشَارَةِ دې او ترغیب دې ایمان، اتفاق، جهاد فی سبیل الله ته، دلته

مضاف مقدردې، ای الی اسباب مغفرت و جنة روح، او اسباب د مغفرت ایمان، اتفاق او جهاد دې
 په لاره د الله ﷻ کښ، حضرت علی علیه السلام نه ددی آیت په تفسیر کښ منقول دی چه: د ټولونه اول
 مسجد ته داخلېږه او آخر کښ خارجېږه، انس ﷺ وائی: تکبیر تحریمه ته دامام سره شریک
 کیږه، بعض وائی د قتال په صف اول کښ شه روح.

﴿كَتَرَضِ السَّمَاءِ﴾ معرض کله په معنی ذیلن والی سره راځی او کله په معنی دَنفس وسعت سره، او دایا په ظاهر باندی محمول دې یعنی دَجنت پلن والی دومره دې لکه او ۷، واره اسمانونه اوزمکی چه دیوبل سره متصل کړې شی نو چه دَجنت پلن والی دومره دې نوطولنی الله ﷻ معلوم دې دَمخلوق دَعلم نه خارج دې، ځکه طول زیات وی دعرض نه، وهاقول الجمهور (قرطبی) بعضی مفسرین وائی چه تمثیل دې دوسعت دَجنت دپاره، ځکه چه دآسانانو په نظر کښ دآسانانو زمکی نه زیات وسعت نشته دې ﴿ذَٰلِكَ﴾ یعنی داو وعده دَمغفرت او جنت

مَا أَصَابَ مِنْ مُّصِيبَةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي أَنْفُسِكُمْ إِلَّا فِي كِتَابٍ

نه رسیږی هیڅ تکلیف په زمکه کښ اونه په ځانونو ستاسو کښ مگر هغه لیکلې شوی دې په کتاب بلوح محفوظ کښ،

مِنْ قَبْلِ أَنْ تَنْظُرَهَا ۖ إِنَّ ذَٰلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ ۝

مخکښ ددینه چه پیدا کړې وی مونږ هغه، بیشکه دا کار بلوح محفوظ کښ لیکل به الله ﷻ باندی اسان دې

لِكَيْلَا تَأْسَوْا عَلَىٰ مَا فَاتَكُمْ وَلَا تَفْرَحُوا بِمَا

دا خبر می در کړو دپاره ددی چه تاسو خفه نه شی په هغه څه چې فوت شی ستاسو نه او مستی اونه کړئ تاسو په هغی

أَنْتُمْ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ فَخُورٍ ۝

چه در کړې دې تاسو ته الله ﷻ، او الله ﷻ خوښه وی هر تکبر کونکې فخر کونکې دا هغه دی

يَمْخُلُونَ فِي الْأُمُورِ النَّاسِ بِالْأَعْيُنِ وَمَنْ يَتَوَلَّ فَإِنَّ اللَّهَ

چه بخل کوی پخپله هم او حکم کوی نور وخلقوته هم دبخل، او هغه څوک چې اعراض او کړی نو بیشکه الله ﷻ

هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ ۝

هم هغه بی پروا دې ستایلی شوی دې

﴿مَا أَصَابَ مِنْ مُّصِيبَةٍ﴾ دا پنځمه وجه دافلاق ده، یعنی کچرته تاسو ځکه نه خرج کوی د الله ﷻ په لاره کښ چه دابه تاسو ته دتکلیف او د مصیبت به وخت کښ پکار راځی نو دا خیال

غلط دې څکه چه کوم مصیبتونه په انسان راځي هغه د مخکښ نه په تقدیر الهی کښ مقرر دی. په مال سره هغه نه دفعه کیږي ﴿مِنْ مُصِيبَةٍ﴾ کښ من زانده دې لپاره د تاکید او عموم. یعنی هر قسمه مصیبت ﴿فِي الْأَرْضِ﴾ لکه قحط، فساد په فصلونو او باغونو کښ، زلزله، سیلابونه، دهماکی کیدل وغیره

﴿وَلَا فِي أَنْفُسِكُمْ﴾ لکه مرضونه، اولاد مړ کیدل فقر، وغیره ﴿إِلَّا فِي سَكْتٍ﴾ ای الامکتوبه معتبه فی کتاب (روح) کتاب ته لوح محفوظ یا علم الهی مراد دې ﴿مِنْ قَبْلِ أَنْ نَبْرَأَهَا﴾ ای مخلقه، ضمیر یا مصیبت ته راجع دې، یا نفسونو ته یا ﴿الْأَرْضِ﴾ ته. ﴿إِنْ ذَلِكَ﴾ یعنی دا اثبات او محفوظ کول په لوح محفوظ کښ

﴿لِكَلِمَةٍ﴾ دا تقدیر حکمت بیانېږي، جار مجرور متعلق دې به محذوف پورې ای خبر کم بذلك... یعنی د دغه خبرې اطلاع مو تاسو ته څکه درکړه چه تاسو ته څه تکلیف در ورسېږي، څه نعمت در نه فوت شی په هغی غمژن نه شی او چه څه نعمت در نه ملاؤ... به هغی تکبر او نه کړئ، څکه چه مصیبت او نعمت مخکښ نه مقرر شوي دي.

﴿وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ فَخُورٍ﴾ اشاره ده دی خبرې ته چه خوشحالیدل هغه مذموم دی چه موجب د کبر او فخر وی، مطلق فرح مذموم نه ده ﴿مُخْتَالٍ﴾ هغه چاته وائی چه خپل خان ورته ښه ښکاری، د بېل چا حقوق په خپل خان نه منی، او د کویښ په وجه د خپلوانو، گاونډیانو نه نفرت کوی ﴿فَخُورٍ﴾ هغه څوک چه پخپله خپل صفتونه خلقوته کوی.

﴿الَّذِينَ يَتَخَلَّوْنَ﴾ خبر دې د مبتدا محذوف ای هم الذین... یا بدل دې ﴿كُلِّ مُخْتَالٍ﴾ ښه ﴿وَنُفُورٍ﴾ پخپله هم گمراه دی نور خلق هم گمراه کوی، ما قبل کښ د ضلال درجه وه دا د اضلال درجه ده، پخپله هم بخیل وی خلقوته هم د بخل امر کوی. ﴿وَمَنْ يَتَوَلَّ﴾ جز دې بخل

کونکوته چه خوک دَالله ﷻ په لاره کښ دأنفاق نه اعراض اوکړی نو الله ﷻ دده او دده دأنفاق نه مستغنی دې، محمود دې فی ذاته، دهغه دْشکر نه اعراض کول هغه ته ضرر نه رسوی

لَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلَنَا بِالْبَيِّنَاتِ وَأَنزَلْنَا مَعَهُمُ الْكِتَابَ وَالْمِيزَانَ			
خامخا په تحقیق سره لیږلی وو مونږ رسولان خپل ښکاره دلیلونو سره او نازل کړي مو وو د هغوی سره کتاب او تله			
لِيَقُومَ النَّاسُ بِالْقِسْطِ وَأَنزَلْنَا الْحَدِيدَ فِيهِ بَأْسٌ شَدِيدٌ			
لپاره ددی چه قائم شي خلق په عدل او پیدا کړیده مونږه اوسپنه چه به دی کښ جنگ دې سخت،			
وَمَنَافِعِ لِلنَّاسِ وَلِيَعْلَمَ اللَّهُ مَن يَنصُرُهُ وَرُسُلَهُ			
اوفانندی دی نوری د خلقو د پاره، او چه ښکاره کړی الله ﷻ دهغه خوک چی امداد کوی دالله ﷻ او د رسولانو دهغه			
بِالْغَيْبِ	ط	إِنَّ	اللَّهَ قَوِيٌّ عَزِيزٌ ه
په غیبه سره بیشکه چه الله ﷻ طاقت والادي، غالب دې			

﴿لَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلَنَا بِالْبَيِّنَاتِ﴾ د داسورت دریمه حصه ده اودیکښ دسورة دویم مضمون یعنی جهاد فی سبیل الله بیانیری چه مونږ ارسال د رسولانو او انزال د کتابونو کړیدې دپاره ددی چه خلق په انصاف قائم شی یعنی هدایت قبول کړی، لیکن چه بیا هم هدایت نه قبولوی نو اوسپنه مو پیدا کړیده چه آلات دحرب ورنه جوړشی او د منکرینو سره جهاد اوکړشی، په اوسپنه کښ دیری فاندی دی خواو لا و بالذات فائده ئی داده چه ددینه دجنگ اسلحه جوړشی او د اسلام او دالله ﷻ دشمنانو سره پری جهاد اوکړشی.

﴿بِالْبَيِّنَاتِ﴾ نه مراد دلائل او معجزات دی یا ورنه مراد احکامات او هدایات دی ﴿مَعَهُمُ الْكِتَابُ﴾ جنس کتاب، نو دهر رسول کتاب ته شامل دې، ﴿وَالْمِيزَانَ﴾ (۱)، یعطف تفسیری دې د ﴿الْكِتَابِ﴾، یعنی هغه کتاب چه هغه وزن کونکې وو د خلقو عقائدو دپاره، (۲)، یا ورنه مراد حکم دې د عدل او انصاف، (۳)، یا ورنه مراد معروفه تله ده، دې صورت کښې مراد د انزال نه

انزال دهغه احكامواواسبابودي چه دتلى سره متعلق دى «روح» او يا د قبيلى د علقته تبا و ماء باردا نه دي اى انزال الكتاب ووضعاالميزان .

﴿لَيَقُومَنَّ النَّاسُ بِالْقِسْطِ﴾ علت دي . د انزال د کتاب اوميزان . قيام بالقسط نه مراد اتباع د شريعت ده ، «وَأَنْزَلْنَا الْحَدِيدَ﴾ يعنى كه خوك د دومره واضحه دلانلو او انصاف باندې مېني نظام اتباع نه كوي نو بيا مونږ اوسپنه هم پيدا كړيده «انزلنا» دلته پمعنى د خلقنا دي ، كقوله تعالى «وَأَنْزَلْ لَكُمْ مِنَ الْإِنْعَامِ ﴿فِيهِ بَأْسٌ شَدِيدٌ﴾ د اوسپني تخليق مقاصد او فوائد بيانېږي ، دا اوله فائده ده چې هغې سره اوزار او آلات د جنگ جوړېږي او كفر وفساد خلاف جهاد پرې كيږي چې هغې سره قيام بالقسط مقصد حاصلېږي ﴿وَمَنْفَعٌ لِلنَّاسِ﴾ دا دويمه فائده ده چې د خلقو معاش ضرورت ورسره هم پوره كيږي ، خكه چې يو گڼ شمير اشياء داسې دي چې هغې كښ د اوسپني استعمال څه نه څه درجه كښ ضرورت راپېښيږي ، او انسان هغې سره خپل معاش اونور ضرورتونه پوره كوي . ﴿وَلْيَعْلَمَنَّ اللَّهُ﴾ دا ثي بله فائده او مقصود بيانېږي ، چې اولنو دوو فائدو باندې مرتب كيږي ، يعنى مقصود ترينه امتحان دي چې يو طرف ته دانسان ذاتي مفادات او ضروريات دي اوبل طرف ته د الله ﷻ لار كښ جهاد دي ، نواله معلومول غواړي چې خوك پري خپله دنيا آبادول غواړي ، او خوك پرې د اسلام مدد او حفاظت كول غواړي . «ليعلم الله» عطف دي په محذوف باندې اى لينفهم وليعلم الله الخ «روح» او په دي محذوف باندې سياق دلالت كوي . ﴿بِالْقَمْبِ﴾ حال دي د فاعل د ينصرتنه ياد مفعول نه اى غائبانهم ، يا غائبين منه «روح» ﴿إِنَّ اللَّهَ قَوِيٌّ عَزِيزٌ﴾ تنبيه ده چه د جهاد حكم كول دايدى وجه نه دي چه الله ﷻ د اعلاء كلمه الله د پاره بل چاته محتاج دي ، الله ﷻ خو پخپله قوت والا او غالب ذات دي د جامد دته ئى حاجت نشته ، صرف ستاسو امتحان مقصود دي

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا وَإِبْرَاهِيمَ وَجَعَلْنَا فِي ذُرِّيَّتِهِمَا

اوځماځپه تحقيق سره ليږلي وؤمونږه نوح ﷺ او ابراهيم ﷺ او ګرځولي وؤمونږه په اولاد د هغو دواړو كښ ،

الْثُّمُورَ وَالْكَثَبَ لِهَٰبِهِمْ فَهَبْ لَهُمْ ذُرِّيَّتًا مِّنْهُمْ وَكُوِّرَ لَهُمُ السَّكَنَ ۚ فَوَافِقُونَ ؕ ثُمَّ قَلَّيْنَا

سپوه او کتاب پس بعض دهموي نه هدايت موندونکي وو، او د نړۍ دهموي نه فائزې وو، ساير له بېسي اول ليرل مو.

عَلَى أَكْثَرِهِمْ يُرْسِلْنَا وَلَقَدْ نَزَّلْنَاهَا بِعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ وَآتَيْنَاهُ الْإِنْجِيلَ ۚ

بہ نقش قدم ددوی رسولان خیل ابدوی پیسی اولیہ لومونہ عیسیٰ ابن مریم۔ اوور کرمونہ عہہ بہ انجیل۔

وَجَعَلْنَا فِي قُلُوبِ الَّذِينَ اتَّبَعُوهُ رَأْيَهُ وَرَحْمَةً ۖ وَرَهَابِيَّةً

او گز خولی وه مونزه به رزوددهعه حاکس جه ای سوس گری وه دعسه تا "بهرمی" او رحمت او دهانت

الْبَدْعُوهَا مَا كَتَبَهَا عَلَيْهِمْ إِلَّا الْبَغْيَاءُ رِضْوَانُ اللَّهِ

چه دخا نه شه چه ركه و نه وفروض كره منتهى هيات به دوى مگر لاره و طلب و رضا مند؛ دانند

فَمَا رَعَاهَا حَقٌّ رَعَانَا فَاتِنَا أَلَدِينِ

دودمان دولت است و دولت دودمان است

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَحْمَدُ مُحَمَّدٌ رَسُوْلُهُ

[illegible]

﴿وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا﴾ دتیرشوی آیت تفصیل دی چه مونزه دخلقود اصلاح دپاره حضرت

نوح علیہ السلام اور حضرت ابراہیم علیہ السلام را اولیہل، اوڊوئی په اولادکښ موهم دښت سلسله جاری

اوساتله ليکن بياهم اکثر خلق نافرمانه وو. ﴿فَلَهُمْ﴾ خضير «ذرية» ته راجع دي.

﴿ثُمَّ قَفَّيْنَا عَلَىٰ آلِهِم بِبَرْقٍ﴾ یعنی دوئی نہ بعد مو در سولانوسلسلہ منقطع نہ کرہ بلکہ پرلہ پی

مو پیغمبران رالیولی دی ﴿عَلَىٰ آثَرِهِمْ﴾ «هم» ضمیر مرجع نوح او ابراهیم ﴿وہم﴾ دی

چونکہ دوی سرہ نور رسولان ہم شتہ، لکہ ابراہیم علیہ السلام پہ زمانہ کنس لوط علیہ السلام لیلی

شوي وؤ نوځکه ورته ضمير دجمع راجع کړيشو. ﴿وَقَفَّيْنَا بِعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ﴾ تر دې چي دا سلسله عيسى عليه السلام ته رااوړسيده.

﴿وَجَعَلْنَا فِي قُلُوبِ الَّذِينَ اتَّبَعُوهُ ضَمِيرًا﴾ دې عيسى عليه السلام ته. يعنې کومو مخلوقو چي د عيسى عليه السلام اتباع کړي وه يعنې حواريين، نو الله ﷻ د هغوی په زړونو کښ ديو بل سره مينه او محبت جوړ کړې وؤ، لکه د صاحبونو په شان کښ الله ﷻ فرماني رحماء بنهم ﴿رَأْفَةً وَرَحْمَةً﴾ مشهوره داده چي دادواړه مترادف الفاظ دي، ليکن بعضي وائي چي ﴿رَأْفَةً﴾ دفع الشرته وائي او ﴿وَرَحْمَةً﴾ جلب الخيرته وائي (روح).

﴿وَرَهْبَانِيَّةً﴾ ددې په وجه د نصب کښ دوه قوله دي (۱)، دا په ﴿رَأْفَةً﴾ باندې عطف دې اوجعلنا پمعني دخلقنا يا صيرنا دې، او ﴿اَبْتَدَعُوَهَا﴾ د ﴿وَرَهْبَانِيَّةً﴾ صفت دې. (۲)، بعضي وائي چي دا د اضماع عامله على شريطة التفسير دقبيلي نه دې، معمول دې د فعل محذوف چي تفسيري ورستو ﴿اَبْتَدَعُوَهَا﴾ کوي، اي ابتدعو اهرهانيه، اکثر مفسرينو دا ترکيب نه دې خوښ کړې ځکه چي پدي سره معتزله دخپل مذهب اثبات کوي چي بنده دخپل افعالو خالق دې، ځکه چي رافة او رحمة د الله ﷻ افعال دي نو نسبت نى الله ﷻ ته شويدي، او د رهبانيه نسبت بندگانوته شويدي ځکه چي ددې خالق بندگان دي، ليکن ددوي دا استدلال کمزوري او باطل دې، ځکه چي دلته بندگانوته نسبت په دې اعتبار سره نه دې شوې چي دوي نى خالق دي بلکه په دې اعتبار سره شويدي چي دوي ددې تشريع کړيده، الله ﷻ ته ده کړې او ﴿مَا كَتَبْنَاهَا عَلَيْهِمْ﴾ پدي واضع دليل دې اي ما شرعنا هوانما هم التزموها من تلقاء انفسهم (ابن كثير).

رهبانيت ونيلي کيږي: الفعلة المنسوبة الى الرهبان، يعنې راهبانوته منسوب طرز عمل، نسبت دې د رهبان بروزن فعلان، د رهب يرهب نه ماخوځدې، ويړه کولوته وائي کقوله تعالى واضمم اليك جناحك من الرهب. راهب هغه چاته وائي چي د الله ﷻ يرې او خوف په وجه د مخلوق نه تعلق قطع کړي، کناره کش شي په تنهائين کښ. عبادات او مجاهدات اختيار

کړی، د رهبانیت ابتداء داسی اوشوه چه د عیسی علیه السلام ذرفع الی السماء نه ورستو عیسایانو دیر محکومانه ژوند تیره ولو، د بُت پرستو غلامان وؤ او د یهودو د لاسه به ورته دیر تکلیف ور رسیدلو، دین عیسوی علیه السلام باندی ورته عمل کول دیر مشکل وؤ، په دوی کښ دوه اویا (۷۲)، فرقی جوړې شوې، دهغوئ نه صرف دری فرقونجات اومندلو، یوی فرقی قتال شروع کړو لیکن دیر زر هغوئ شهیدان شول، بلی فرقی دعوت وتبلیغ شروع کړو لیکن هغوئ هم په ارواباندی شهیدان کړي شول اوپه اُورکښ اوسیزول شول. دریمی فرقی چه کله داحالات اولیدل نو د ښارونونه بهراوتل غرونواو غارونوته لاړل هلته ئی دالله ﷻ عبادت شروع کړو. لکه ابن ابی حاتم رحمه الله بخیل تفسیر کښ د عبد الله بن مسعود رحمه الله طویل روایت نقل کړیدی چه هغه وائی. قال لی رسول الله ﷺ: یا بنی مسعود: قلت لیکن یا رسول الله! قال: هل علمت ان بنی اسرائیل افرقوا علی ثنتین وسبعین فرقة لم ینج منها الا ثلاث فرق قامت بین الملوک والجبابرة بعد عسی بن مریم علیه السلام فدعت الی دین الله و دین عسی بن مریم، فقاتلت الجبابرة فقتلت فصیرت و نجت، ثم قامت طائفة اخرى لم تكن لها قوة بالقتال فقامت بین الملوک والجبابرة فدعوا الی دین الله و دین عسی بن مریم، فقتلت وقُطعت بالناشر و حرقت بالنیران فصیرت و نجت، ثم قامت طائفة اخرى لم یکن لها قوة بالقتال ولم تطق القیام بالقسط فلحققت بالجلال فتعبدت وترهبت، وهم الذین ذکر الله، و رهبانیه ابتدعوها ما کتبنا علیهم.

دا د رهبانیت ابتداء وه خو ورو ورو دا رهبانیه د دوی یو رواج جوړ شو، ځکه چی په سنه (۳۰۵)، کښ د روم بادشاه قسطنطین چه عیسائی مذهب قبول کړو نو عیسایانوته اقتدار میلاؤ شو، هره قسمه ازادی ورته ملاوه شوه او دیرې گرجی هم جوړې شوې، لیکن ددی باوجود هم دوی رهبانیت پری نه ښودلو، بلکه نوره غلو ئی هم پکښ اوکړه، د عیسایانو پادریانو به د کورونونه ماشومان تخته ول او د رهبانیت تربیت به ئی ورله ورکولو، نکاح کول ئی په خان حرام کړل، حلال خوراکونه ئی حرام کړل، غسل کول صفائی کول ئی حرام گنړل، د خپلو میانزو خویندو سره خبری کول ئی هم معصیت گنړلو، چونکه د رهبانیه دا طرز عمل د فطرت خلاف وؤ نو په دی وجه پکښ دیرې خامن پیدا شوې، د دوی عبادت خانی او د خلوت خایونه د زنا کارئ، بد کارئ مرکزونه جوړ شول، حلال او حرام تمیز کولونه بغیر هر قسمه مال به

نی خوړلو، وغیره، وغیره. لکه په سورة التوبه کښ ددوی حالت ذکر دې ان کثیراً من الاحبار والرهبان لیاکلون اموال الناس بالباطل ویصدون عن سبیل الله توبه ۳۴.

﴿إِلَّا ابْتِغَاءَ رِضْوَانِ اللَّهِ﴾ صحیح داده چه دا استثنا منقطع ده. ای ماسر عاها علیهم لکنهم ابتدعوها ابتغاء رضوان الله، یعنی مونږ په دوی رهبانیت نه وؤ فرض کړې لیکن دوی پخپله د الله ﷻ د رضامندی دپاره دا اختیار کړې وؤ.

﴿فَمَا رَعَوْهَا حَقَّ رِعَايَتِهَا﴾ ابن کثیر وائی چه په دی کښ د دوی ذم ذکر شویدی په دوؤ وجهوسره (۱) یو دا چه دوی په دین د الله ﷻ کښې د هغه څیز ایجاد او کړو چه الله ﷻ ورته امر نه وؤ کړې. (۲) دویم دا چه کوم څیز دوی په ځان لازم کړې وؤ په هغی قائم پاتی نه شول. او هغه خامی او بداخلاقی پکښ پیدا شوې چه تفصیل مخکښ تیر شو.

بعض مفسرین وائی چه په دی کښ ذم په یوې وجهی سره دې چه د رهبانیت اصل مقصد د الله ﷻ عبادت وؤ لیکن دوی د خپل مقصد نه لری شول، د رهبانیت حق نی ادا نه کړو.

﴿فَقَاتِلُوا الَّذِينَ ءَامَنُوا وَهُمْ أَجْرُهُمْ مِمَّا دَدَيْنَهُمْ﴾ مراد هغه حوارین او نصاری دی چې ظالم بادشاهونو ظلم وستم باوجود حق باندې مستقیم ولاړ وؤ، او حق طرف ته یی دعوت ورکولو او د دین حق په لار کښ جهاد کولو یا مراد د دینه راهبان دی چه زمانه د حضور ﷺ نی او موندله او ایمان نی راوړلو په یو حدیث کښ هم ددی تفسیر په الذین امنوا یی وصدقونی سره راغلی دې ﴿وَكَيْفَ يُؤْتِيهِمْ فَيَقْسُومُوهُ﴾ مراد ور نه هغه دی چه ایمان نی په نبی ﷺ باندې نه وؤ راوړلې.

لَا يَأْتِيهَا	الَّذِينَ	آمَنُوا	اتَّقُوا	اللَّهُ	وَأَمِنُوا
ای هغه کسانو چه ایمان مو راوړې دي	اور یېږئ	دالله ﷻ نه ایمان راوړئ			
پرسوله یوئ کوم کفلیږئ	من رَحْمَتِهِ	وَيَجْعَلْ لَّكُمْ	نُورًا		
په رسول حضور ﷺ دالله ﷻ باندی. دربه کړی تاسوته دوه حصی د رحمت خپل نه او اوبه مگر خوی تاسولره راترا					
تَمُشُونَ	وَيَغْفِرْ لَكُمْ	وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ	لِي	إِنَّمَا	يَعْلَمَ
چه څن به تاسوپه هغی سره اوبخته به اوکړی تاسوته، او الله ﷻ بخونکی مهربانه دي. چه پوهه شی					

أَهْلَ الْكِتَابِ إِلَّا يَفْقَهُوْنَ عَلَى شَيْءٍ مِّنْ فَضْلِ اللَّهِ وَأَنَّ الْفَضْلَ

اهل کتاب یهود، نصاریٰ چه دوی قادر نه دی به هیچ چیز فضل نبوت دالله ﷺ او یسکه فضل نبوت

بِمَدِّ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَن يَشَاءُ ۚ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ٥

به اختیار دالله ﷻ کس دی، ورکوی نی هغه چاته چه نی خونه شی. او الله ﷻ سخاوند فضل لوی دی

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ﴾ ددی دوه آیتونو کس اهل کتابو ته ایمان دعوت، ایمان تولو

مقتضیاتو باندې علی العموم عمل او جهاد باندې علی الخصوص عمل ترغیب دی، او بشارت اعلان دی، چی ای اهل کتابو الله ﷻ درته خپل رسول را لیری دی هغه باندی ایمان راوړی او هغه په اتباع کس الله ﷻ په لار کس جهاد او کړی، او عذرونه بهانې پریگدی، الله ﷻ به درله د ایمان او جهاد ډیر اجر و نه درکړی.

﴿يُؤْتِيكُم مَّا تَكْتُمُونَ﴾ یعنی دوه چنده اجر به درکړی، یو اجر خپل نبی باندی ایمان راوړلو په سبب او بل نبی کریم ﷺ باندې ایمان راوړلو په سبب، لکه حدیث کس راغلیدی، ثلاثة یوتون اجرهم مرتین، رجل من اهل الكتاب امن بنبیه وامن بی لله اجران ﴿وَيَجْعَلْ لَّكُمْ نُورًا﴾ نور نه مراد هغه نور دی چی مخکس آیاتونو کس تیر شوی دی فورهم یسمی بین ایدهم

﴿إِلَّا يَفْقَهُوْنَ عَلَى شَيْءٍ مِّنْ فَضْلِ اللَّهِ﴾ فضل الله نه مراد قتال دی یعنی چی اهل کتاب دابهانی اونه کړې چی د الله رسول نشته نو مونږ څنگه جهاد او کړو، دچاپه نگرانئ کس او کړو، دی تفسیر مطابق لایه لثلا کس زائد نه دی، دا حضرت حسین علی رضی الله عنه راوی ده، جمهور مفسرینو مطابق ﴿فَضْلٍ اللَّهِ﴾ نه مراد تیر شوی آیت کس مذکور اجر دی، او لایه ﴿وَلَثَلَا﴾ کس زائد دی یعنی قیامت په ورځ غیر مؤمن اهل کتابو ته پته اولگي چی صرف سابقه انبیاءو باندی ایمان رواړل نجات دپاره کافی نه دی بلکه نبی کریم ﷺ باندې ایمان راوړل هم ضروری دی،

ددی آیتونو یو بل تفسیر هم منقول دی چی یا ایها الذین امنو کس خطاب غیر اهل کتاب مؤمنانو ته دی، دی تفسیر اعتبار سره داپه آخر کس بیا دایمان او دایمان مقتضیاتو باندې عمل کولو طرف ته ترغیب ذکر کړی، او بشارت دی

يؤتكم كفلين» رواياتو کڻن راڻي چي کله دا آياتونه الذين انباهم الكتب من قبله هم به يؤمنون. اولنڪ يؤتون اجرهم مرتين (القصص، ۵۳، ۵۴) نازل شو نواهل كتاب مسلمانانو به په پدي فخر کولو اوخپل فضيلت به يي ثابتولو، نو الله ﷻ غير اهل كتاب مؤمنانو په حق کڻن د آيت نازل کړو، چي دوي ته هم دوچنده اجر ميلاويږي، «کفلين» معني يا نصيبين ده يعنې دوه چنډ اجر به ورته ميلاويږي، يو اجر نبي ﷺ باندې ايمان راوړنو په سبب، او بل سابقه ټولو نبيوؤ باندې ايمان په سبب کفوله تعالي: لا نفرق بين احد من رسله يا کفلين معني ضعفين ده يعنې کيفيت اعتبار سره به ورله الله ﷻ اجرزيات کړي.

﴿وَأَنَّ الْفَضْلَ بِيَدِ اللَّهِ﴾ کچرته لا په «لثلا يعلم» کڻن زائد وي نوبيا عطف دي به په «الا يقدر» باندې. يعنې چي پدي خبرې باندې پوه شي چي فضل او احسان صرف الله ﷻ په لاس کڻن دي، او کچرته لا په «لثلا» کڻن زائد نه وي، نوبيا عطف دي په «الا يعلم اهل كتاب» باندې.

رکوعاتھا (۲)	سورة المجادلة مدنية	آياتھا (۲۲)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
په نوم د الله ﷻ چه بيحده مهربان او د یرحم کونکی دي. شروع کوم.		

ترقيها حسب التسلسل (۵۸)، وحسب النزول (۱۰۵)

سورة المنافقون نه بعداوسورة الحجرات نه قبل نازل شويدي.

وبط: (۱) خلورسورتونه، سورة مجادله، حشر، ممتحنه، اوسورة الصف سورة حديدپه مضمون ثاني يعنى په جهادفي سبيل الله باندی متفرع دي، نومخکې سورة کتب ترغيپ وؤ قتال اوجهادفي سبيل الله ته، نويه دې سورة کتب زجردي هغه منافقانونه چه جهادني نه کولو، اودجهادخلاف ني مشورې کولې. دغه شان سورة الحديد کتبې په جهاد مضمون کتب ليعلم الله من ينصره ورسله ذکر وؤ دلته کتب د "كتب الله لاغلبن انا ورسلي ذکر دي.

(۲) مخکې سورت کتب الباطن صفت ذکر شوي وؤ، دیکېن دھفي نموني بيانېري

(۳) مخکې سورت آخر کتب د فضل ذکر وؤ، دیکېن مسئله ظهار بيانېري چي هغه دالله ﷻ فضل يو مظهر دي.

دسورة دَمَاضِينُوا جمالي خلاصه

ابتداء کتب تمهيد دي حکم دظهارته، بيامسئله او حکم دظهار ذکرکېري، دمنافقانو داصلاح دپاره هغوي ته زجرونه اودري (۳) قوانين ذکرکېري.

تفصيلي خلاصه

﴿ قَدْ سَمِعَ اللَّهُ ۖ آيَاتِ اُولَ ۤاِيۡمٍ ۚ تَمْهِيۡدِ دې حکم دظهارته.

﴿ اَلَّذِيۡنَ يُظَاهِرُوۡنَ ۙ ﴾ آيت (۲)، ترآيت (۴)، پوري دظهار دمسئلي بيان او حکم دي،

﴿ اِنَّ الَّذِيۡنَ يَخۡتٰدُوۡنَ ۙ اَللّٰهُ ۙ ﴾ آيت (۵)، او (۶)، کتبې زجراوتخويات دي منافقانونه،

د منافقانو پنځه شرائتونه او خيانتونه بيانېري:

آيت (۷)، کتبې اول خيانت بيان دي

آيت (۸)، کتبې دويم او دريم خيانت بيان دي

آیت (۱۴، ۱۵) کنبی خلورم خبائث بیان دې او تخويف دې
آیت (۱۶، ۱۹) کنبی پنخم خبائث ذکر دې او په هغې زجر او تخويف دې
درې قوانین ذکر کړي د باره د اصلاح د منافقینو:

﴿يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ ءٰمَنُوْا اِذَا تَنَجَّيْتُمْ ۙ اَيُّهَا الَّذِيْنَ ءٰمَنُوْا اِذَا قِيْلَ لَكُمْ ۙ اَيُّهَا الَّذِيْنَ ءٰمَنُوْا اِذَا تَنَجَّيْتُمْ ۙ اَيُّهَا الَّذِيْنَ ءٰمَنُوْا اِذَا قِيْلَ لَكُمْ ۙ اَيُّهَا الَّذِيْنَ ءٰمَنُوْا اِذَا تَنَجَّيْتُمْ ۙ﴾ آیت (۹)، اول قانون دې

﴿يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ ءٰمَنُوْا اِذَا قِيْلَ لَكُمْ ۙ اَيُّهَا الَّذِيْنَ ءٰمَنُوْا اِذَا تَنَجَّيْتُمْ ۙ﴾ آیت (۱۱)، دویم قانون دې

﴿يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ ءٰمَنُوْا اِذَا تَنَجَّيْتُمْ ۙ اَيُّهَا الَّذِيْنَ ءٰمَنُوْا اِذَا تَنَجَّيْتُمْ ۙ﴾ آیت (۱۲)، دریم قانون دې

دی ﴿لَا تَجِدُ قَوْمًا يُؤْمِنُوْنَ بِاللّٰهِ ۙ دَمَخْلَصَانُوْمُ مَنَّا وَمَدَحُهُ ۙ اَوْ هُغُوْا تَهْ بِشَارَةٍ دِيْ

نمت خلاصة السورة اجمالاً وتفصيلاً

قَدْ سَمِعَ اللَّهُ قَوْلَ الْغِيِّ مُجَادِلِكَ فِي زَوْجِهَا
په تحقيق سره واوريدله قبوله كړه، الله ﷻ خبره دغه بنځی چه جگړه ئی كوله تاسره په باره دځاوند خپل كښ
وَكَشَفْتَكَ إِلَى اللَّهِ ۙ وَاللَّهُ يَسْمَعُ تَحَاوُرُكُمَا ۙ إِنَّ اللَّهَ
اوريدانى كولو الله ﷻ ته، او الله ﷻ واوريدلې خبرې ترې د ستاسو دواړو، بيشكه الله ﷻ
سَمِيعٌ بَصِيرٌ ۝
ښه اوريدونكې دې ښه كتونكې دې

﴿قَدْ سَمِعَ اللَّهُ قَوْلَ الْغِيِّ﴾ دې آیت كښ تمهید دې حكم د اظهار ته، د آیت شان نزول باره
كښ مفسرینو ليكلی دی چه د آیت د خوله بنت ثعلبه ﷻ باره كښ نازل شويدي، چه د اداوس ابن
صامت ﷻ بی بی وه، د اوس بن صامت ﷻ په طبیعت كښ غصه وه، یوه ورځ كورته راغې، كور
والا سره بی خبرې ترې كولې، پدیکېن حضرت خوله ﷻ څه داسې خبره او كړه چې ده له پرې
غصه ورغله او ظهارئ ورسره او كړو یعنی انت علی كظهرامی ئی ورته او وئیل، او ظهار كول
په جاهلیت كښ یعنی قبل د اسلام نه طلاق گنلې كیدلو او حرمت ابدی به ورسره راتلو، نو
دا د حضور ﷺ په خدمت كښ حاضره شوه او اوئی وئیل ای ده الله رسوله، چی كله څه خوانه وم
خلقو ماته رغبت كیدو، نو "اوس" ماسره نكاح او كړو، اوس چې غاځونه مې او غورځیدو، خپته

مې د بچو نه خالی شوه، نو ماسره يې اظهار او کړو، او بالکل يواځې نې پريځودلم، نو آيا مومنه يو ځای اوسيدلو څه گنجائش شته؟ اوکنه؟ نو حضور ﷺ ورته او فرمائيل: وَاللَّهِ مَا مَرْتُ لِي شَاكِبَ بَشْيٍ حَتَّى الْآنَ، يعنې تراوسه پورې ماته ستا په شان کس څه امر نه دې شوې، په يو روايت کس دې چه حضور ﷺ ورته او فرمائيل: مَا رَأَيْتُكَ إِلَّا حَرَمْتَ عَلَيْهِ، يعنې څه خيال کوم چه ته په هغه باندې حرامه شوی ئې. دې ورته او وئيل: مَا ذَكَرْتُ طَلْقَ بَشْيٍ حَتَّى نَفَرَ رَاكِبًا، او د حضور ﷺ سره ئې بار بار مجادله کوله، بياني او وئيل: چه يا الله! څه تا ته شکايت کومه د خپل يواځې والي او د دې مصيبت، په يوروايت کس دې چه دې او وئيل، څه الله ﷻ د خپلې فاقې او بدحالي شکايت کومه، ځما واره ماشومان دې که دا هغه ته ورکوم نو ضايع کيږي او که د ځان سره ئې ساتمه نو د لورې نه مري، سر ئې خپل اسمان طرف ته اوچت کړې وؤ او دعاء ئې او غوځتله چه يا الله! ځما باره کس د خپل نبی ﷺ په ژبه باندې څه حکم نازل کړه، دا دعا ئې کوله تردې چه الله ﷻ آياتونه نازل کړل او حکم د ظهار نازل شو چه ورستو آيت کس ذکر کيږي، حضور ﷺ دې ته او فرمائيل ورشه خپل خاوند راووله، خاوند ئې راغې حضور ﷺ ورته دا آياتونه اولوستل او بياني ورته او فرمائيل: اتَّخَذْتُكَ تَعْقُهَا مِنْ قَبْلِ أَنْ تَمْسُهَا، نو هغه ورته او وئيل: نه، حضور ﷺ ورته او فرمائيل: اَلَا تَسْتَطِيعُ أَنْ تَصُومَ شَهْرَيْنِ، نوده ورته او وئيل په هغه ذات مې دې قسم وې چه ته ئې په حقه مبعوث کړې ئې، کچرته څه په ورځ کس دوه درې ځله خوراک اونه کړم نو نظر مې زائله کيږي، حضور ﷺ ورته او فرمائيل: اَلَا تَسْتَطِيعُ أَنْ تَطْعَمَ سِتِينَ مَسْكِينًا، نو ده ورته او وئيل: څه قدرت نه لرم مگر دا چه ته راسره تعاون او کړې، نو حضور ﷺ ورته څه ورکړل او ورته ئې او فرمائيل داشيپته مسکينانو ته ورکړه (ابن کثير)

﴿قَدْ سَمِعَ اللَّهُ﴾ سماع کنایه ده اجابت او قبول نه يعنې الله ﷻ د هغې فرياد قبول کړو، لکه (سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ) کس. ﴿تَجِدُكَ﴾ مراد د جگړې نه بحث مباحثه کول دې يعنې بار بار ئې دا وئيل چه ما ذکر طلاق، يعنې ځما خاوند د طلاق الفاظ نه دې وئيلې او مقصد ئې طلاق نه وؤ، ﴿وَتَقْتَرِبَنِي إِلَيْهِ﴾ يعنې دابه ئې وئيل: اَللَّهُمَّ اِنِّي اَشْكُو اليك ﴿تَحَاوَرَا﴾ خبرې ترې ستاسو، تحاور: جانينېو نه خبرې ترې کيدو ته ويلې کيږي ﴿إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ بَصِيرٌ﴾ ماقبل دپاره علت دې

الَّذِينَ يَظْهَرُونَ مِنْكُمْ مَنْ تَسْلَبُهُمْ مَا مِنْ أَمْهَمُهُمْ أَنْ أَمْهَمُهُمْ

هغه ڪسان ڇه ظاهر ڪوي ستاسو نه ، ڏ ٻڌو خپلو نه ، نه دي هغوي مياندي ڏ دوي، نه دي مياندي ددوي

إِلَّا إِلِيَّ وَلَكَتُمْ وَأَنْتُمْ لَيَقُولُونَ مُنْكَرًا مِنَ الْقَوْلِ

مگر هغه ڇه زيروئي ئي دي دوي، اويشڪه دوي يقيناً ڇي وائي يوه بي ڪاره خبره

وَلَوْ رَأَوْا ۞ وَإِنَّ اللَّهَ لَعَفُوٌ غَفُورٌ ①

او وائي دروغ، اويشڪه الله عفو ڪونڪي بخونڪي دي

﴿الَّذِينَ يَظْهَرُونَ مِنْكُمْ﴾ ڏي آياتون ڪنهن هڪم ڏ ظاهر ڏڪر ڪيري، ڇه په ظاهر سره خپله
ٻنجه مورنه گرڇي، دائمي حرمت ورسره نه راڃي، ليڪن داسي قول ڪول عقلاً اوشرعادواره
منڪراوبددي، اوصفا دروغ اودحق نه انحراف ڏي.

ظهار: مصدر ڏي ظاهر يظاهرو، په لغت ڪنهن مقابلة الظهر بالظهر ته وائي، ڪله ڇه ددو ڪسانو په
مينڃ ڪنهن عداوة شي نو هريو خپل شا ڏ بل شا ته اوگرڇوي، او په ظاهر ڪنهن هم مظاهر ڏ
مظاهر منها سره عداوة راشي نو ظاهر ورسره اوڪري، بعض وائي ڇي ظاهر دلته پمعني ڏ علو
سره ڏي، مرادورنه ختل دي ڪقوله تعالى: فما استطاعوه ان يظهروه (ڪهف: ٩٧). نو ڏ انت علي
ڪظهر امي، معني داده ڇه: ائه لايعلوها ڪمالا يعلوا (بحر، ڪبير)

په اصطلاح ڏاحنافو ڪنهن ظاهر وائي: هوشبیه المنكوحه بمحرمة عليه على التاييد، يعني ڏ
خپلي ٻنڃي تشبيه دهغه ٻنڃي سره ورڪول ڇه هغه په ده باندي هميشه دپاره حرامه وي، لکه
مور، خور، لور،

(١) احنافو په نيز ظاهر صرف مورسره تشبيه ورڪولو سره خاص نه ڏي، بلڪه ٽولو
محرماتو ابديوو سره تشبيه ورڪولو ڏاحکم دي.

(٢) ظاهر ڇنگه ڏٻنڃي ڪل له تشبيه ورڪولو سره ثابتيري، دغه شان هغه جزه ڇي ترينه
تعبير ڏ ڪل ڪيري لکه سر، سٺ وغيره او جز شائع (لکه نصف، ثلث وغيره)، له تشبيه ورڪولو
سره هم ثابتيري،

۳) اظهار ځنگه 'ظاهر' سره تشبیه ورکولو سره ثابتیږي، دغه شان دمحرماتو ابدیوؤ په هغه عضو سره تشبیه ورکولو سره ثابتیږي چې هغې ته کتل حرام دی
په ﴿مِنْكُمْ﴾ کښن اشاره ده چه ظاهر صرف دسړي حق دي په شان دطلاق، دښځې په اظهار سره
ظاهر نه واقع کیږي.

﴿وَأَنْتُمْ لَقُولُونَ﴾ ضمیر اظهار کونکو ته راجع دي ﴿مُنْكَرًا﴾ یعنی عقل ونقل دواړو
اعتبار سره بې کاره خبره ده چې یو سړي خپلې ښځې له مور سره تشبیه ورکړي. ای ښکړه
الشرع والعقل والطبع (روح المعانی) ﴿وَزُورًا﴾ زور دروغوته ویلي کیږي، اودا دروغ ځکه دی
چې گویا دي خبر ورکوي چې ځنگه مور په ما حرامه ده دغه شان ښځه هم راباندی حرامه ده ،
یا د دي وجهې نه چې گویا د ده دا اعتقاد دي چې دي الفاظو په وجه ښځه داسی حرامیږي لکه
مور، او دا بالکل دروغ دي ځکه چې شریعت دا الفاظ د حرمت مؤقت سبب گرځولی دی، د
حرمت مؤبد نه. ﴿وَإِنَّ اللَّهَ لَعَفُوٌ غَفُورٌ﴾ الله تعالیٰ معاف کونکي او بخونکي دي نو په ارتکاب
دظهار سره هم معاف کول وی په توبی سره، صاحب دروح المعانی وائی چه دآیت نه معلومه
شوه چې اظهار کول حرام دی بلکه گناه کبیره ده ځکه چه پدی کښن دالله تعالیٰ حکم بدلولو باندی
اقدام دي، اودا ددیرو کبائرونه زیاته خطرناکه ده.

وَالَّذِينَ يُظَاهِرُونَ مِنْ نِسَائِهِمْ ثُمَّ يَعُودُونَ لِمَا قَالُوا
اوهغه کسان چه اظهار اوکړی دښځو خپلونه بیا واپس کیږي دوی دهغی خبرې نه چه دوی کړې وه،
فَتَعْرِضُ رَکْبَهُ مِنْ قَبْلِ أَنْ يُتِمَّا سَا ط فَلَكُمْ
نو په دوی لازم دی، ازادول دمړئ غلام مخکښ ددی نه چه ښځه خاوندیو بل ته نیږدې شی، دا حکم دکفاری
تَوْعَطُونَ په ط وَاللَّهُ يَمَّا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۝ مَن
نصیحت کولی شی تاسو ته په دي سره ، او الله تعالیٰ به هغه عملونو چه تاسو نی کوئ خبردار دي پس هغه څوک

لَمْ يَجِدْ فَصِيَّامَ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ مِنْ قَبْلِ

چه اونه موندی (رقبه) نو په هغه باندې روژې نیول دی دوه میسی پرله پسې مخکې ددینه

أَنْ يَتَمَاسَا فَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَاِطَاعَهُ سَوَّيْنِ

چه ښځه خاوند یو بل ته نيزدی شی، پس هغه څوک چه نه لری طاقت دروژو نو په هغه طعام ورکول دی شیونو

مُسْكِنَيْنَا ۚ ذٰلِكَ لِتُؤْمِنُوْا بِاللّٰهِ وَرَسُوْلِهِ ۚ وَتِلْكَ حُدُوْدُ اللّٰهِ ۚ

مسکینانوته. داددی لپاره چه ایمان راوړئ تاسوپه الله ﷻ او په رسول دهغه. اود احکام یولی دانته ښووی

وَلِلْكَافِرِيْنَ عَذَابٌ اَلِيْمٌ ۝

اولپاره دکافرانو عذاب درناک دی

﴿وَالَّذِيْنَ يُظْهِرُوْنَ مِنْ نِّسَابِهِمْ ۖ يَهْدِيْهِمْ اِلٰى صِرَاطٍ مُّسْتَقِيْمٍ ۚ﴾

ظهار او کفری اوبیا دخپل قول نه رجوع کول غواړی نو په هغه باندی په دی دری کفارو کښ بالترتیب یوه کفار له لازمه ده (۱) تحریر درقبی، او که استطاعت ئی نه وی (۲) نو دوه میاشتی پرله پسې روژې نیول، او که ددی استطاعت ئی نه وی (۳) نو شپيته مسکینانوته طعام ورکول.

﴿ثُمَّ يَوْمَ عَادٍ يَوْمَ لَمَّا قَالُوا هٰمُ مَجْمُوعُونَ فَمِنْ غَيْرِ هٰمُ نَفْسٌ ظٰهَرٌ سَرَهُ كَفَارُهُ نَه ثَابِتِيْرِيْ. بَلَكُهُ

عود سره ثابتیږی، خو د عود تعریف کښ ددوئ مابین کښ اختلاف دی.

(۱) احنافو په نیز عود نه مراد اباحت دتمتع دي، یعنی چې دا او غواړی چې څنگه ورله مخکښ دښځې نه فائده اغستل حلاله وه اوس هم حلاله شی، دې تقدیر باندې د عود معنی تدارک او تلافی د مافات ده، او عود دې معنی کښ کلام عرب کښ استعمال شوې دې لکه وائی عَادَ غَيْثٌ عَلٰی مَا الْمَسْد. اي تدارک به لا صلاح، (احکام القرآن)،

(۲) امام مالک رحمه الله په نیز د عود نه مراد عزم علی الوطی دی، امام مالک او حنافو

قول کښ خاص فرق نشته.

(۳) امام شافعی رحمہ اللہ پہ نیز عود مطلب دا دے چي ظہار کولو نہ بعد دومرہ زمانہ پورے طلاق نہ ورکول چي هغه کس بنی تہ طلاق ورکول مسکن وی لہذا کہ دومرہ زمانہ پورے بی طلاق ورنہ کرو نو خپلہ پخپلہ بہ پری کفارہ لازمہ شی۔
(۴) اہل ظواہر و عود ظاہری معنی باندی محمول کریدی، یعنی کہ دوبارہ داقول اوکری نو کفارہ پری شتہ گنی نشته۔

﴿ فَتَخْرِيرُ رَقَبَةٍ ﴾ ای : لعلیہم تحریر رقبہ جملہ خبر واقع کیڑی ذالذین اسم موصول نہ چونکہ مبتدا اسم موصول متضمن معنی شرط دے، نو خکہ نی خبر باندی فاء داخلہ شوه، احنافو پہ نیز «رقبہ» نہ مراد مطلق غلام دے، مؤمن وی کہ کافر، مذکر وی کہ مؤنث او وروکی یالوی «من قبل ان یتامسا» یعنی جماع اودواعی دجماع دواہ، ذکفاری ادا کولو نہ قبل منع دی، امام شافعی رحمہ اللہ پہ نیز صرف جماع کول حرام دی

﴿ ذَٰلِكُمْ تُوَعُّدُونَ بِهِ ﴾ ای توجرون بہ عن ارتکاب المنکر (روح) اشارہ حکم دکفاری تہ ده، یعنی ددی کفاری پہ ذریعہ تاسود ارتکاب ذمنکر نہ منع کولیشی، تہانوی رحمہ اللہ فرمائی چہ دینہ معلومہ شوه چہ پہ مالی جرمانی سرہ ہم اصلاح ذنفس کیڑی ازماجدی۔

﴿ فَمَنْ لَّمْ يَجِدْ فَصِيَامَ شَهْرَيْنِ ﴾ ذالم یجد دپارہ مفعول مقدر دے، ای فمن لم یجد رقبہ، یعنی چاتہ چہ رقبہ دآزادہ ولودپارہ ملاؤنشی برابرہ خبرہ ده چہ ورتہ ملاؤنشی یاورتہ ملاویڑی خوقیمت نی ورسرہ نہ وی، نو پدہ باندی پرلہ بسی دوه میاشتی روژی نیول لازم دی، تتابع پہ روژہ کس دأحنافو پہ نیز شرط دے، دغہ رنگہ دوه میاشتی پورہ کیدلونه قبل ورباندی تماس منع دے ہم دورخی ہم دشپی، کہ پہ مینخ دکفاری کس نی تماس اوکرو نو بیابہ دسرنہ روژی نیسی۔

﴿ فَمَنْ لَّمْ يَسْتَطِعْ ﴾ یعنی کہ ددو میاشتوروژی نیولوطاقت نی نہ وی، برابرہ خبرہ ده کہ استطاعت نی ذنفس روژی نیولونه وی یاد تتابع استطاعت نی نہ وی، نویابہ شپیتہ مسکینانو تہ طعام ورکوی سہارا ومانہام پہ مقدار ذمن اوسط ماطعمون اہلکم اودا ہم کولیشی چہ ہر مسکین تہ پہ مقدار دقطراتی طعام ورکری تملیکا دی دریم صورہ سرہ چونکہ

﴿مِنْ قَبْلِ أَنْ يَتَمَآتَا﴾ قيدنه دې لگيدلې، نودى وجه نه احناف وائى چه دا طعام په خلال کښ هم جماع وغيره کوليشى.

﴿ذَلِكَ﴾ اشاره ده تيرشوى بيان او تعليم ته او د ﴿لَتُؤْمِنُوا بِاللَّهِ﴾ نه مراد عمل کول دى په احکامو او شرائعو باندې ﴿وَتَلَاكَ﴾ يعنى دا احکام مذکوره دالله ﷻ پولي او حدود دى نو د دينه تجاوزمه کوئ کافران چه ور نه تجاوزکوى نو هغوى دپاره درناک عذاب دې.

إِنَّ الَّذِينَ يُخَادُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ كُتِبَ كِتَابٌ

بیشکه هغه کسان چه مخالفت کوى دالله ﷻ او درسول د هغه ذليله به کړې سى لکه چه ذليله کړې شويدي

الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ وَقَدْ أَنْزَلْنَا آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ وَلَكِنَّهُمْ عَذَابَ

هغه خلق چه مخکښ وودوئ نه احوال داچه نازل کړى وؤ مونږ دلائل واضحه اولپاره دکافرانوعذاب

مُهِينٌ ۝ يَوْمَ يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ جَمِيعًا فَيُنَبِّئُهُمْ بِمَا

رسواکونکې دې په کومه ورځ چه راپورته به کړى دوى الله ﷻ رسول پس خبريه کړى دوى په هغه عملونو

عَمِلُوا أَخَصَّهُ اللَّهُ وَنَسُوهُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ۝

چه کړى وؤ، ياددى هغه عملونه الله ﷻ ته اودوى هيرکړيدى اولله ﷻ به هرڅيزياندى گواه دې

﴿إِنَّ الَّذِينَ يُخَادُونَ اللَّهَ﴾ دى آياتونو کښ زجراوتخويف دې هغه کفارواو منافقانونه چه

دالله ﷻ او د رسول ﷺ مخالفت کوى، او احکامو د شريعت باندې طعن کوى، چه دوى به د تيرشوى کافرانو په شان دنياواو اخرت کښ ذليله وى.

﴿يُخَادُونَ اللَّهَ﴾ دشمني او اختلاف کولو ته وائي، د حد نه مشتق دې، نو دشمني او

اختلاف کونکي هم د يو بل مخالف حد آخرکښې وي نو ځکه ورته محاده ونيلې کيږي

﴿كُتِبَ﴾ ذليله او رسوا کولو ته وائي، د ماضى مجهول صيغه ده، مضارع نه تعبير په ماضى سره اوشو د وجهى د تيقن فى الوقوع نه، چنانچه دا وعده په خندق او په بدرکښ

پوره شوه، چه مشرکین مکه پکښ ذلیله شول، علما، وائی چه آیت اگر چه د منافقانو او یهودیانو باره کښ نازل دې، لیکن مصداق کښ ئی عموم دې. چه کوم مسلمانان بادشاه او امرأه سوه دشریعت اسلامی نه جدا قانون جوړه وی اوناغده وی هغه هم په دې وعید کښ داخل دی.

﴿وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا ءَايَاتٍ بَيِّنَاتٍ﴾ یعنی باوجود ددینه چې زمونږ لپرل احکامات بالکل واضحه وو، عدل وانصاف اود عقل تقاضې عین موافق وو، لیکن دوئ هغه پریخودل، جمله معترضه ده یا حال واقع ده دکتبتوا ضمیر مرفوع نه .

﴿يَوْمَ يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ﴾ متعلق دې یاد ﴿مُهَيِّمٍ﴾ سره، یا پکښ اذکر مقدر دې. ﴿جَمِيعًا﴾ حال مؤکده دې یعنی قیامت په روخ به الله ﷻ دوئ ټول راپورته کوی دقبرونونه، یوبه پکښ هم غیر مبعوث نه وی نو کوم کارونه ئی کړیدی نو دټولو خلقو مخکښ به ورته ئی ښکاره کړی. دپاره دتخجیل اودخزي ددوئ.

﴿أَخَصَّنُهُ اللَّهُ وَكُتُبُهُ﴾ یعنی الله ﷻ ددوئ عملونه محفوظ کړیدی. اگر که دوئ هیر

کړیدی یا ئی ورته التفات نه دې کړې ﴿وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ﴾ تاکید دې دما قبل.

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمُوتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ
آياته نه وینی نه ئی خبر چه بیشکه الله ﷻ عالم دې په هغه څه چې په اسمانونو کښ دی اویه هغه څه چې په زمکه کښ دی.
مَا يَكُونُ مِنْ نَجْوَىٰ لِّقَوْمٍ إِلَّا هُوَ رَايَهُمْ وَلَا تَحُمِلُهُ إِلَّا هُوَ سَادِسُهُمْ
نه وی هیڅ پټه جرگه ددری کسانو مگر الله ﷻ څلورم وی اونه دپنځه کسانو جرگه مگر الله ﷻ شپږم وی
وَلَا آخَىٰ مِنْ خَلْقٍ وَلَا أَكْثَرُ إِلَّا هُوَ مَعَهُمَ آيِنٌ مَا كَانُوا ؕ ثُمَّ
اونه کم کسان ددینه اونه زیات کسان مگر الله ﷻ ددوئ سره وی کوم ځای کښ چه هم وی دوئ، بیابه
يُنْتَبِهُمُ بِمَا عَمِلُوا يَوْمَ الْقِيَمَةِ إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝
خبرور کړی دوئ ته دهغه عملونو چه کړی ئی ووبه ورځ دقیامت، بیشکه الله ﷻ هر څیز یانندی ښه عالم دی

﴿ أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ ۚ ﴾ دى آياتونو کين زجر دي منافقانو نه دهغوى په خباثت. او خباثت ني دا وو چه د جهاد خلاف به ئى پتى مشورى کولې او دا به ئى گنرله چه زمونږ د پتى مشورو چا ته علم نشته، حالانکه الله ﷻ په هرڅه عالم دي دهغه نه هيڅ خبره نه شى پتى دلې

﴿ مَا يَكُونُ مِنْ نَجْوَى ثَلَاثَةٍ ۖ ذَا لَّهُ سَمْعٌ ۚ وَسِعَتْ الْعِلْمَ تَاكِيدِ دې مانافيه ده او ﴿ يَكُونُ ۚ ﴾ کين کان تامه ده من زائد دي لپاره دتاکيد، ددرى (۳)، اود پنځه (۵)، دعدد تخصيص ددوه وجهونه شوې دي:

(۱) يو د دې وجهې نه چې دمنافقانيو جماعت وو چه هغى کين به درې، کله پنځه کسان وو، هغوى به دمسلمانانونه جدا کيدل اوپه پته سرگوشياني به ئى کولې، مقصد ئى د مسلمانانوغصه کول وو، نودى آيت کين دوى ته اووئيلې شول چه که درى کسان وى او که پنځه کسان وى ستاسوپه شان اوکه ددينه کم وى اوکه زيات وى، الله ﷻ ورسره وى، چه څه وائى الله ﷻ پيرى عالم وى

(۲) بله دا چې د نجوى دپاره کم از کم دوه کسان پکار وي دينه بعد چى څومره زياتيږي تول نجوى کين راځي ليکن الله ﷻ ابتداء درې اوييا پنځه ذکر کړو ديکين اشاره ده دپته چه اولى داده چه تعداد اهل شورى دي طاق عدد دوى، لکه درى، پنځه، و، (۷)، ځکه چه په وخت د اختلاف کين به طرف راجع متحقق شى «روح المعانى وغيره»

﴿ إِلَّا هُوَ مَعَهُمْ ۚ يَعْنِي ذَا لَّهُ سَمْعٌ ۚ وَرَبَّانْدَى علم وى

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ هُتُوا عَنِ النَّجْوَى ثُمَّ يَعْوَدُونَ لِمَا

آياته نه گورې هغه کسانو منافقانو، يهوديانو ته چه منع کړې شوى دي دپتو جگونه بيا کوي هغه عمل

لَهُمْ عَنْهُ وَيَنْتَجِبُونَ بِالْإِيمِ وَالْعُدْوَانِ وَمَعْصِيَةِ الرَّسُولِ ۖ وَإِنَّا

چه منع کړې شوى وو دهغى نه اوجرگى کوى دگناه اودظلم اودنافرمانى درسل اوکله چه

جَامُوكَ حَيَّوْكَ بِمَا لَمْ يُحِبَّكَ بِهِ اللَّهُ ۖ وَيَقُولُونَ

راشئ تانداي بپيغمبره، سلام کوى تاته په هغى الفاظو چه ندې کړې سلام تاته په هغى سره الله ﷻ، اووانى

فِي أَنْفُسِهِمْ لَوْلَا يُعَذِّبُنَا اللَّهُ بِمَا نَقُولُ ۖ حَسْبُكُمْ جَهَنَّمُ

به زړونو خپلو کښ چې ولی عذاب نه راګوی مونږ ته الله ﷻ هغه الفاظو چې مونږ یې وایو کافي دي دوی لره جهنم.

يَصْلَوْنَهَا فَبِئْسَ الْمَصِيرُ ۝

ورتنوځي به هغې ته، پس ډیر بدځای د ورتلو دې دا جهنم

﴿أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ جَاءُوا عَنِ النَّجْوَى﴾ دیکنې د منافقینو دویم څښتن او هغې باندې ورته زجر ذکر کيږي څښتن ټي دا وو چې دوی به په لارو کښ به ناست وو، مؤمنان چې به تیریدل نو دوی به یو بل سره په غوږونو کښ پس پسې کولو، مؤمنانوته به ټي کتل، په سترګو به ټي ورته اشارې کولې، نو مسلمانان به پريشانې کیدل چې لکه زمونږ اقا ربو ته څه نقصان رسیدلې دي یا څه بل څه مسئله ده، مؤمنانو حضور ﷺ ته ددی شکایت او کړو، نو حضور ﷺ دوی ددی عمل نه منع کړل، لیکن څه وخت پس بیا دوی دا عمل شروع کړو. ﴿النَّجْوَى﴾ کښ لام د عهد دي معهود په دي سره هغه مشورې دي چې مسلمانانو ته ټي ورسره تکلیف رسولو.

﴿وَلَا جَاوِزَ حَتَّىٰ يَكُنْ دَٰ مُنَافِقِينَ يُوٰ بِلِ څښتن او شراوت ذکر دي، دوی به د حضور ﷺ مجلس ته راتلل نو د السلام علیکم په ځای به ټي انعم صباحاً وټیلو، د اسلام شعائر به ټي پریځودلو او جاهلیت طرز به ټي اختیارولو (تفسیر ابن عطیه)

منافقینو په شان د یهودو هم دا طرز عمل وو چې هغوی به نبی ﷺ ته السلام علیکم په ځای السلام علیک وټیل، یعنی ته مړشی، نعوذ بالله، په جواب کښ به ورته حضور ﷺ صرف وعلیکم وټیل، په روایت دبخاری وغیره کښ دی چې څه کسان د یهودیانو حضور ﷺ مجلس ته راغلل او اونی او وټیل: السلام علیک یا ابا القاسم، حضور ﷺ ورته په جواب کښ: وعلیکم او وټیل، حضرت عائشه ؓ ورته او وټیل: علیکم السلام ولعنکم الله و غضب علیکم، حضور ﷺ عائشه ؓ ته او فرمائیل پریده: اِنَّ اللهَ لَا يُحِبُّ الْفَاحِشَ وَلَا الْمُتَفَحِّشَ. دي ورته او وټیل: آیاتادوی قول وانه وریدلو چې دوی او وټیل: السلام علیک، حضور ﷺ ورته او فرمائیل: آیاتا وانه اوریدل ما ورته هم صرف: وعلیکم. او وټیل او په یو روایت کښ داهم دی چې زمونږ خیری دهغوی په حق کښ قبلېږي او دهغوی خیری زمونږ په حق کښ نه قبلېږي.

﴿يَمَا لَمْ يُحْيِكَ بِهِ اللَّهُ﴾ يعنى الله ﷻ تورياندى لفظ دَسْلَام وائى كمالى قوله تعالى: وسلام على المرسلين، وسلام على عباده الذين اصطفى، اويہ تشهد كين دى السلام عليك ايها النبى ورحمة الله وبركاته. ﴿وَيَقُولُونَ فِي أَنْفُسِهِمْ﴾ يعنى چه كله بيا د حضور ﷺ دمجلس نه رااوخى، نوبيايويل ته وائى چه كچرته دانبي ﷺ به حقه وي نوالله ﷻ مونيته پدى خپلې خبرى او گستاخي باندى عذاب ولې نه راكوى ﴿حَسْبُهُمْ جَهَنَّمُ﴾ دآد دوى دمذكورى خبرى جواب دې، چه كچرته په دنيا كين دوى ته دخپلوشرا تونوسزا ملا ونسى، خوپه آخرت كين دوى سزا جهنم دې چه دوى به ورته داخليرى اوداويره بده تهكانه ده.

لَيْسَ الْإِيمَانُ الْأَمْنُ إِذَا تَنَاجَيْتُمْ فَلَا تَتَنَاجَوْا بِالْإِيمِ وَالْعُدْوَانِ

اي ايمان والوا كله چه جرگى كوى تاسونومكوى جرگى دگناه اودظلم زيانى

وَمَعْصِيَةِ الرَّسُولِ وَتَنَاجَوْا بِالْبُزْرِ وَالتَّقْوَى وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي

اودنافرمانى رسول، اوجرگى كوى دينكى او د پرهيزگارى، او اويريرى د الله ﷻ نه، هغه ذات

إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ۝ إِنَّمَا التَّجْوَى مِنَ الشَّيْطَانِ لِيَحْزُونَ

چه خاص هغه ته به تاسو جمع كړې شئ، بيشكه د مسلمانانو خلاف پتى جرگى دشيطان دطرفه دى چه غمژن كړى

الَّذِينَ آمَنُوا وَلَيْسَ بِضَارِّهِمْ شَيْئًا إِلَّا

هغه كسان چه ايمان نى راوړيدې، اونه دې شيطان ضرر رسونكې مسلمانانوته هيڅ ضرر مگر

بِأَنْ يَخْشَى اللَّهَ وَ عَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ۝

به اجازت دالله ﷻ سره، اواخاص په الله ﷻ باندې پس توكل دى اوكرى مؤمنان

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا تَنَاجَيْتُمْ﴾ دا اول قانون دې بوائى اصلاح، خطاب منافقانوته

دې اود﴿ءَامَنُوا﴾ نه مراد ايمان باللسان دې، بعض وائى خطاب مؤمنانوته دې، چه كله تاسو مشورى كوى نو د منافقانو په شان دشرارت او دگناه مشورى مه كوى، بلكه دينكى اود تقوى

مشورې کوي ﴿إِنَّمَا النَّجْوَى﴾ لام العهدې، هغه مشورې چې د مسلمانانو ضرر د پاره وي. نو دا د شيطان د طرفه دی، يعنې شيطان دوي ته دا عمل مزین کړېدې. چې پدې سره مؤمنان پريشان شي. لکه مخکې چې تير شو.

﴿وَلَسَ بِضَآرِّهِمْ شَيْئًا﴾ تسلي ده مؤمنانوته چې شيطان چاته هيڅ ضرر نه شي رسولې. مگر هغه چې الله ﷻ مقدر کړې وي هغه به رسېږي، صرف په الله ﷻ تېباندې اعتماد کوي. او توکل کوي. هم دا توکل به موانع الله د مخلوق د هر قسمه ضرر نه محفوظه ساتي. په حديث کتب دي چې کله تاسودري (۳) کسان يې، نودوه کسان دي يواځې څه پټې خبرې او مشورې نه کوي، ځکه دريم کس به پدې سره پريشانه کيږي بخاري، مسلم وغيره، دغه شان پداسې ژبي کس خبرې کول چې دريم کس پري نه پوهيږي داهم منهي عنهادې

لَا يَكُنَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قِيلَ لَكُمْ تَفَسَّحُوا فِي الْمَجَالِسِ فَافْسَحُوا

اې ايمان والو! کله چې اووئيلي شي تاسوته چې ځای فراخه کړئ په مجلسونو کې نوځای فراخه کړئ

يَفْسَحِ اللَّهُ لَكُمْ وَإِذَا قِيلَ انشُزُوا فَانْشُزُوا يَزِجُ اللَّهُ الَّذِينَ

فراخي به راولي الله ﷻ تاسوته، او کله چې اووئيلي شي ځن پاستي نو بيا ځن پاستي او چټوي الله ﷻ هغه کسان

آمَنُوا مِنْكُمْ وَالَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ كَرَجِي

چې ايمان نئ راوړې دې دستاسونه، او هغه کسان چې ورکړې شويدي هغوي ته علم، په ډيرو درجو سره

وَاللَّهُ يَمَّا تَعْمَلُونَ خَيْرٌ ①

او الله ﷻ هغه عملونو چې تاسوني کوئ ښه خبردار دي

﴿يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا قِيلَ لَكُمْ﴾ دويم قانون دي براى اصلاح، منافقان به د حضور ﷺ مجلس ته راغلل، مخکې به کيناستل چې ځای تنگ کړي او نور مخلص صحابه کرام د خبرو اوريدلو نه محرومه شي نو الله ﷻ دا آيت نازل کړو، اکثر مفسرين دا وائي چې دا آيت د صحابه کرامو ﷺ د تنافس پوځه نازل شويدي، هر صحابي ﷺ به دا خواهش و وچه حضور ﷺ ته قريب کيني، نو ددې پوځه به ورستور اتلونکي ته ځای تنگ شو ځکه چې دائره به ورکې وه، نو

دا آیت نازل شوچه په مجلس کښ فراخی کوي، لري کيښی چه خائي کهلاوشی. الله ﷻ ستاسو د پاره خپل رحمت فراخه کړی اودنیا آخرت کښ به درته فراخی درکړی

﴿ فِي الْمَجْلِسِ ﴾ عام دي، هرنيک مجلس ورنه مراد دي، که دجمعه وی یا دبل څه، بلکه په دوران د سفر کښ هم په گاړی کښ بل انسان ته خائي ورکول اسلامي تعليمات دی.

﴿ يَفْسَحُ اللَّهُ ﴾ جواب امر په وجه مجزوم دي، او دلته مراد د فراخی نه عام دي چه الله ﷻ تاسو ته خپل رحمت فراخه کړی، فراخی به درکړی په جنت کښ، په قبرونو کښ، او په رزق کښ، نو دا جزاء من جنس العمل ده، لکه په صحيح حديث کښ دی، مَنْ بَنَى لِلَّهِ مَسْجِدًا بَنَى اللَّهُ لَهُ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ، په يوبل حديث کښې دی، وَمَنْ يَسْرِ عَلَى مَعْسِرٍ يَسِّرَ اللَّهُ عَلَيْهِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، والله تعالى في عون العبد ما كان العبد في عون اخيه.

﴿ وَإِذَا قِيلَ فَأَنْشُرُوا فَأَنْشُرُوا ﴾ عامو مفسر نو دا معنی کړيده چه کله تاسو ته په يو مجلس کښ د مونځ، قتال يا د نورو څه نيکو د پاره د پاسيدلو حکم اوشي نو دا حکم مني او پاسي، بعض وائي چه کله تاسو ته د مجلس د حضور ﷻ نه د پاسيدلو حکم اوشي نو پاسي، ځکه چه د حضور ﷻ خپلی ذاتی تقاضی هم وی،

حضرت شيخ حسين علي عليه السلام فرمائي چه د حضور ﷻ په مجلس کښ به چونکه منافقان هم ناست وؤ، نو کله کله به د خاص امورو اظهار د دوي په مخکښ مضر وؤ، نو په دي وجه مؤمنانو ته هم دا حکم اوشوچه کله تاسو ته د پاسيدلو حکم اوشي نو پاسي. چی منافقين هم لار شی او خاص صحابه کرامو سره دي متعلق مشوره اوشي.

﴿ يَرْفَعُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا ﴾ جواب امر په وجه مجزوم دي اودا هم جزاء من جنس العمل وه، ځکه چه مامور به تفسیح او ترک د تنافس دي او په دی مامور به باندي عمل کول په وجه د تواضع سره وی، او تواضع سره درجات رفع کيږي، کقوله عليه السلام: من تواضع لله رفعه الله، او بيا چونکه د علماؤ مقام په مجلس کښ زيات اوچت وی نو د دوي ذکرنی او کړوچه دوي ته اتیان په مامور به باندي اسان شی (روح المعاني) مفسرين وائي دی آیت کښ لوی فضيلت دي د علماؤ چه په

ایمان والو کین دَعلماؤ درجه اوچته ده دَوجی دَعلم نه ﴿وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ﴾ زجر دَی هه چاته چه امتثال دَامر نه کوی (والله اعلم).

لَا يَكْفِيكَ الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نَجَّيْتُمُ الرُّسُولَ فَقَلِّمُوا بَيْنَ يَدَيْكُمْ تَحِيَّاتُكُمْ

ای ایمان والو کله چه پتی خبری کول غواری در سول ﷺ سره نواول ورکری مخکین دَجر کو خپلونه

صَدَقَةٌ ۚ ذَٰلِكَ خَيْرٌ لَّكُمْ وَأَظْهَرُ ۚ فَإِنْ لَّمْ تَفْعَلُوا

صدقه، دا اول صدقه ورکول غوره ده ستاسو دپاره اوښه پاکونکی ده، بس کچرته بیان مو منی تاسو

فَإِنَّ اللَّهَ عَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝ عَاشَقْتُمْ أَنْ تَقْلِمُوا بَيْنَ يَدَيْكُمْ

نو بیشکه الله ﷻ غفور رحیم دی، آیا او بریدی تاسو دښه چه اول ورکری مخکین

تَحِيَّاتُكُمْ صَدَقٍ ۚ فَإِذَا لَمْ تَفْعَلُوا وَتَابَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ فَأَقْبِبُوا

دَجر کو خپلونه صدقی، پس کله چه او نه کرو تاسو دغه کار صدقه ورکول او توبه قبوله کره الله ﷻ ستاسو نواقم کری

الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَاطِيعُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ ۚ وَاللَّهُ خَبِيرٌ

مونخ اورور کری زکوة او خبره منی دالله ﷻ اور رسول دغه، او الله ﷻ خبری

بِمَا تَعْمَلُونَ ۝

په هغه چه تاسو منی کوئ

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نَجَّيْتُمُ الرُّسُولَ﴾ دا دریم قانون دې بوائ اصلاح، منافقان به د

حضور ﷺ مجلس ته راتلل، نو خپل ځان مخلص ښکاره کولو او د حضور ﷺ وخت ضائع کولو، او د نورو صحابو و محرومه کیدلو دپاره به ئې د نبي ﷺ سره پتی خبری کولې، او بې ضرورته تپوسونه به ئې کول، حضور ﷺ به ورته د شرافت په وجه څه نه وئیل، نو الله ﷻ د حکم نازل کړو چه څوک هم د حضور ﷺ سره خبری کوی او تپوس ور نه کول غواری نواول به صدقه کوی بیا به مجلس ته راځی، چه اخلاص ئې معلوم شی، نو منافقان په دی وجه د خپل عمل نه منع شول.

دا حکم انتهائي مختصر مدت پورې وو، بيا زر الله ﷻ پکښې تخفيف راوستلو، حتي چې حضرت علي رضي الله عنه نه ماسوا بل چا ته په دې حکم باندې عمل موقع هم نه وه مिलाو، چې الله ﷻ پکښې تخفيف راوستلو، په يوروايت کښ دى چه حضرت علي عليه په دې حکم باندې عمل کړې وؤده سره يوديناروؤهغه ئي په لس دراهموبدل کړواوچه کله به يئ دحضور ﷺ مجلس ته حاضرى کوله يودرهم به ئي صدقه کولو. ځنې مفسرينو د دې حکم مدت نيمه ورځ او ځنولس ورځې ليکلې دې،

دا حکم وجوبي وو او که استحبابي؟ ځنې مفسرين فرمائي چې دا استحبابي وو او ځنې وائي چې وجوبي وو، دې باره کښې څه واضح نص نشته او په آيت کښې د دواړو جانب قرائن شته، او يو جانب له علي التميمين ترجيح ورکول مشکل دي «حاشيه القونوي علي البيضاوي» بهر حال چې کوم قول هم اختيار کړې شي خو دومره خبره متفق عليه ده چې اول حکم عزيمت باندې مبني او دويم په رخصت باندې مبني دې، او دې باندې اگر چې د متقدمينو په اصطلاح کښې ناسخ منسوخ اطلاق کيدې شي خو متاخرينو په نيز معروف د نسخ اصطلاح اطلاق پرې نشي کيدې.

﴿ذَلِكَ بِمِثَارٍ إِلَيْهِ تَقْدِيمُ صَدَقَةٍ﴾ څخه چې فاني په بدله کښ باقى اجر ميلاويږي، ﴿وَأَطْهَرُ بِزَهْرٍ پَاكِي ذَرِيعَةٍ﴾ څخه چې باربار صدقه ورکولو سره مال سره محبت کښ کموالى راځي او زړه ددنيا محبت نه پاکيږي.

﴿فَإِنْ لَمْ تَجِدُوا﴾ اول صورت کښې دې رخصت موجود وو، چې کوم صاحب استطاعت وو هغوى خو ددې حکم مخاطب وو خو غريبانان وو نو هغه ترينه مستثني وو جزاء د شرط محذوفه ده چه فلا عليكم يعنى که ستاسو طاقت دصدقى نه وي نوپه تاسوهيڅ گناه نشته، ﴿فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾ دمحذوفى جزاء علت دې، او قائم مقام دجزا گرځولي شوي دي. «روح»

«الاشفقتم ان تقدموا» دې کښې د ماقبل حکم صدقې کښې تخفيف بيان دې، حضرت تهانوي رحمه الله ليکي چې ځنو مسلمانانو باندې مخکښې حکم شاق وو، څکه چې نه هغوى ډير مالداره وو چې صدقه ئي ورکولې او نه ډير غريبانان وو چې رخصت دائره کښې شمار وي نو هغوى د سرگوشى نه بالکل منع شو، نو دې آيت کښې دا قسم کسان اصل

مخاطب دي، «بيان القرآن بتصرف» استفهام توبيخي دي، يعني ساسو سره د صدقې كولو د وجهې نه د فقر خوف وو چې تعمیل ئي درته گران شو، ﴿فَإِذَا لَمْ تَفْعَلُوا﴾ خو خیر چې کله درنه دې حکم تعمیل اونشو ﴿وَتَابَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ﴾ ته خو رجوع او کړه نو الله ﷻ درباندي نظر کرم او کړو او رخصت ئي درکړو د مناجاة د رسول ﷺ بغیر د تقدیم د صدقې نه، نواوس ددی د تدارک دپاره اقامت د صلاة کوی او ایثار د زکوة کوی او په هر کار کښ د الله ﷻ او دهغه د رسول اطاعت کوی

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ تَوَلَّوْا قَوْمًا غَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ

آیا نه گوری هغه خلکو ته منافقانو ته په دوستی کوی دهغه قوم سره چه غضب کړیدی الله ﷻ په هغوی.

مَا هُمْ مِنْكُمْ وَلَا مِنْهُمْ وَيَحْلِفُونَ عَلَى الْكَلْبِ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ۝

ندی هغوی منافقان ستاسونه اونه دهغوی یهودیانونه اوقسم کوی په دروغواو دل داحه دوی یوهیری پخپلودرغو.

أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا ۖ إِنَّهُمْ سَاءَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝

تیار کړیدی الله ﷻ دوی دپاره عذاب سخت بیشکه دوی دیریدی هغه عملونه چي دوی یی کوی

إِتَّخَذُوا أَيْمَانَهُمْ جُنَّةً فَصَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ فَلَهُمْ عَذَابٌ مُهِينٌ ۝

نیولی دی دوی قسمونه خپل دال بیا خلق منع کوي دوی دلاری دالله ﷻ ته نو دوی لره عذاب دي سپکونکي

﴿أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ تَوَلَّوْا﴾ هې آیاتونو کښ منافقینو ته د هغوی یو بل خیانت باندې زجر دي. منافقانوبه د دنیوی منافعو او وقتی مصالحو په بناء ظاهراً د اسلام دعوه کوله، او باطناً د یهودو سره ملگری وو، د مسلمانانو رازونه به ئي هغوی ته رسول، او کله به چې مسلمانانو ته د داسې یو کار پته اولگیده نو بیا خپلې صفاتي او خلوص ثابتولو د پاره د دروغو قسمونه خوړل. «الذین تولوا» دینه مراد منافقان دي ﴿قَوْمًا غَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ﴾ دینه مراد یهود دی لقوله تعالی: «مَنْ لَعَنَهُ اللَّهُ وَغَضِبَ عَلَيْهِ» مائده: ۷۰، ﴿مَا هُمْ مِنْكُمْ وَلَا مِنْهُمْ﴾ یعنی د منافقان

نه پوره ستاسوسره دی اونه هغوی (یهودو) سره، بلکه مذبذب دی لکه په سورة نساء (۱۴۳) کښ ذکر دی

﴿وَيَحْتَلِفُونَ عَلَى الْكَذِبِ﴾ د دروغونه مراد دعوه د اسلام . مسلمانو خلاف پتو سازشونو نه برات ، اسلام سره د وفادرائی اظهار او نبي ﷺ پسي بد رد نه وئیل وغيره امور دي .
﴿وَهُمْ يَعْلَمُونَ﴾ حال دې د فاعل د ﴿وَيَحْتَلِفُونَ﴾ نه یعنی دوی ته څه پته وي چې دروغ او خلاف حقیقت خبره کوو

﴿أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا﴾ دا ئي د سزا بیان دې چې الله ﷻ دوی له په آخرت کښې سخت عذاب تیار کړې دې .

﴿اتَّخَذُوا أَيْمَانَهُمْ﴾ دا د منافقینو بل خیانت بیان دې ، چې دوی دا د دروغو قسمونه ځان دپاره سپر گرځولي دي چې کله مؤمنانو ته د دوی اسلام د شمني پته نو دوی بیا قسمونه خوري او ځان مؤمنان حسابوي ، کله چې مؤمنان د دوی په قسمونو اعتماد او کړي نو بیا دا نه کوي چې نور د خپل خیانتونو نه پس کړي او په صدق ایمان راوړي بلکه هغه شان په کفر قائم وي او اسلام دپاره رکاوټونو جوړه وي ، ایمان جمع د ایمین ده پمعنی د قسم، یعنی لکه څرنگه چې په ډهال سره سرې د دشمن د حملې نه محفوظ وی، دغه شان دوی خپل درغو قسمونه د مسلمانانو د ټورو نه د حفاظت دپاره ډهالونه گرځولی دی، خپل ځانونه اومالونه پری محفوظ کوی. ﴿فَصَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ﴾ فاء تفریعيه ده ، صدوا لازمی اومتعدی دواړه استعمالیږي ، یعنی دې دروغو قسمونو په وجه ئي ځان هم د الله ﷻ لاري نه منع کړو او نور خلق د اسلام نه منع کوي ، چې په دروغه ورته د اسلام یو بد شکل پیش کوي او هغوی د اسلام راوړلو لاره کښې رکاوټ جوړیږي.

لَنْ تُغْنِيَ عَنْهُمْ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا ؕ أُولَٰئِكَ

هرگز نه نکرې دفع ددوی نه مالونه ددوی اونه اولادونه ددوی (دعذاب) دالله ﷻ هېڅ څیز، دغه کسان

أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝ يَوْمَ يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ جَمِيعًا

اور والادی، دوی به وی په هغی کښ همیشه ، په هغه ورځ جهراپورته کړی دوی الله ﷻ ټول

فَيَخْلِفُونَ لَهُ كَمَا يَخْلِفُونَ لَكُمْ وَيَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ عَلَىٰ شَيْءٍ

نوقسمونه به خوری الله ﷻ لکه چه قسمونه خوری تاسوته او گمان به کوی چه دوی په څه خیرباندی دی.

أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ الْكَافِرُونَ ۝ اسْتَحْوَذَ عَلَيْهِمُ الشَّيْطَانُ فَأَنسَهُمْ

خبردارشی چه بیشکه دوی هم دوی دروغزن دی، غلبه موندلی ده په دوی شیطان پس هیرنی کړو د دوی نه

ذِكْرُ اللَّهِ ۚ أُولَٰئِكَ حِزْبُ الشَّيْطَانِ ۚ أَلَا إِنَّ حِزْبَ الشَّيْطَانِ

ذکر یاد د الله ﷻ، دغه کسان ده د شیطان ده، خبردارشی، بیشکه ده د شیطان

هُمُ الْخَاسِرُونَ ۝

هم دوی زیان منندی

﴿لَنْ تَغْنِي عَنْهُمْ﴾ دی آیاتونو کښ منافقانونه تخويف دې چه دوی مال او اولاد په وجه

نن پوره پوره په اسلام کښې نه داخلېږي ، خو دغه مال اولاد به ورله بیا قیامت په ورځ هیڅ

فائده هم ورنکړي ﴿مِنْ اللَّهِ﴾ های من عذابه.

﴿يَوْمَ﴾ متعلق دې د ﴿لَنْ تَغْنِي عَنْهُمْ﴾، سره، ﴿فَيَخْلِفُونَ لَهُ﴾ دیکښې د دوی نفاق شدت بیان دې ،

چې دا نفاق او دروغ وئیل او دروغو قسمونه خوړل د دوی رگ او روح کښې پیوست شوی

دی ، دا صرف د دنیا خبره نه ده آخرت کښ به هم دوی دروغ وائي او صرف تاسو سره ئي دا

معامله نه ده بلکه الله ﷻ چې علیم بالسرائر دې هغه په مخکښې به د دروغو قسمونه خوري.

﴿وَيَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ عَلَىٰ شَيْءٍ﴾ د شئ ته مراد جلب منفعة، او دفع مضرة دې یعنی دوی به گمان

کوی چه لکه څرنګه مونږ ته په دنیا کښ به دی دروغو قسمونو سره نفع میلاویدله نن په آخرت

کښ به هم میلاؤشی.

﴿اسْتَحْوَذَ عَلَيْهِمُ الشَّيْطَانُ﴾ های غلبه علی عقولهم، استحواذ د حوذ نه دې ، په یو څیز

داسې غلبه او قدرت د تصرف حاصلولو ته وائي چې هغه شې بیا د خپل اختیار پاتې نشي ،

او چې څه پرې کول غواړي هغه پرې کوي ، نو مطلب دا دې چې دوی په عقولونو شیطان قبضه

کړې ده ، او د الله ﷻ ذکر نه ئي غافل نه کړې نو ځکه داسې دې وقوفن خبرې کوي ، کني الله ﷻ نه به څوک څه پټ کړي ﴿أُولَئِكَ حِزْبُ الشَّيْطَانِ﴾ يعنى منافقان دشيطان لښکر دي اودهغه اتباع دي اودشيطان لښکراو اتباع په کامله خساره کښ دي ، ځکه چه دوى داخرت ابدى نعمتونونه خانونه محرومه کړل اودهغې په بدله کښ ئي عذاب اليم واغستلو .

إِنَّ الَّذِينَ يُخَادُّونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ أُولَئِكَ فِي الْأَذَلِّينَ ٥

بيشکه هغه خلق چه مخالفت کوي دالله ﷻ اودرسول دغه خلق په ډيروذليل شوؤکښ دي

كَتَبَ اللَّهُ لَا غِلَّ لَكُمْ أَكَا وَرُسُلِي إِنَّ اللَّهَ

ليکلى دى فيصله ئي کړې ده ، الله ﷻ چه خامخا به غالبه کيږم څه اورسلان خاما ، بيشکه الله ﷻ

قَوِيٌّ عَزِيزٌ ٥

ډيرقوى دې ښه غالب دې

﴿ إِنَّ الَّذِينَ يُخَادُّونَ اللَّهَ ﴾ داذجر او تخويف دې کافرانو ، منافقانو ته ، اوتعليل دې دماقبل ، چه حزب الشيطان ځکه په کامله خساره کښ دې چه کوم خلق دالله ﷻ اودهغه در رسول داحکاماتونه مخالفت کوي هغه ناکامه ، سپک اوذليله دى الله ﷻ لوه محفوظ کښ دغه فيصله کړيده چه حق اوصداقت ته به غلبه وي . ﴿كَتَبَ اللَّهُ﴾ اهل اسلام دپاره دغلبې بشاره دې اى البت فى اللوح المحفوظ ، يا کتب پمعنى دقضى وحکم سره دې .

لَا تَحِدْ قَوْمًا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ يُوَادُّونَ مَنْ

اوبه نه مومي ته داسى قوم چه ايمان راوړي په الله ﷻ او په ورځ داخرت چه دوستى به کوي دغه چاسره

حَادَّ اللَّهُ وَرَسُولَهُ وَأَوَّلُوا آبَاءَهُمْ أَوْ أَبْنَاءَهُمْ أَوْ إِخْوَانَهُمْ

چه مخالفت کوي دالله ﷻ اودرسول دغه اگرکه وي دامخالفين پلاران ددوى ياخامن ددوى يارونره ددوى

أَوْ عَشِيرَتَهُمْ أُولَٰئِكَ كَتَبَ فِي قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانَ

يانورخيلوان ددوئ قوم قبيله دغه خلق راسخ كړې دې الله ﷻ زړونودوئ كښ ايمان

وَأَلَّكُم بِرُوحٍ مِّنْهُ ۖ وَلَدَعَلَّكُم جَلْبِي فَأَجْرِي مِنَ تَحْتِهَا

اوقوى كړې ئى دى دوى په مددسره د خپله طرفه، اوداخله وى به دوى جنتونه چه بهيرى به دلاندې دغوى نه

الْأَكْثَرُ خَالِدِينَ فِيهَا ۖ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ

نهرونه هميشه به وى په هغى كښ، راضى شويدې الله ﷻ ددوئ نه اودوئ راضى دى دالله ﷻ نه.

أُولَٰئِكَ جُزْءٌ لِّلَّهِ ۖ لَا إِلَٰهَ إِلَّا إِنَّ جُزْءَ اللَّهِ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۝

دغه خلق ډله دالله ﷻ ده، خبردارشئ، بيشكه ډله دالله ﷻ هم دوى كامياب دى

﴿ لَا تَجِدُ قَوْمًا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ بِأَنَّهُمْ يُؤْمِنُونَ ﴾ دى آياتو نو كښ ترغيږ دې مؤمنانوته چه دامناسبه نه ده

چه مؤمنان دى دهغه خلقوسره دوستى او كړې چه هغه دالله ﷻ اودهغه د رسول دشمنان دى،
اگر كه هغه ئى پلاران، رونه، خامن يانئ د قبيله وى.

د صحابه كرامو زندگى دقرآن مجيد د دې آيت عملى تفسير دې، حضرت ابوبكر صديق ﷺ ته
يو ورځ خپل ځوى اوئيل چى باباجان! ته په جنگ كښې څو څو ځله ځما تورې لاندې راغلي،
څو ماخپله توره اوچته كړه، حضرت ابوبكر ﷺ ورته اوئيل بچيه كچرته ته يو ځل هم ځما
تورې لاندې راغلي وي نومابه ستاسر قلم كړې وؤ.

امين الامت حضرت ابو عبیده بن جراح ﷺ بدر په میدان کښ خپل پلار قتل کړې وؤ، مصعب
بن عمير ﷺ خپل ورور عبید بن عمير قتل کړې وؤ، حضرت عمر ﷺ خپل ماما عاص بن
هشام قتل کړې وؤ، حضرت حمزه ﷺ، حضرت علی ﷺ، او حضرت عبیده بن حارث ﷺ
خپل تره خامن اوقبیلې افراد عتبه، شیبه، اوولید بن عتبه کړي وؤ. دې حضراتو ته ټولو نه
عزیز د الله ﷻ دین وؤ، او هغې په مقابلې کښ به ئي د لومة لائم پرواه نه کوله، نن مونږه یو چې
قومیت، مفاد پرستی او مصلحت پرستی دپاره مو په دین کښ څه څه لوبې اونکړې، اوله
فی الله و البغض فی الله خصلت نن زموږ د معاشرې نه عنقا، دې.

«لَا تَجِدُونَ قَوْمًا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ» مؤمنانو نه يا کامل مؤمنان مراد دي . نو دې صورت کښې دا د واقع بيان دې، چې چرته به هم تا ته يو کامل مؤمن داسې ميلاؤ نشي چې هغه د الله ﷻ دشمنانو سره محبت ساتي، او يا مطلق مؤمنان مراد دي، نو دې صورت کښې بيا دا د واقع بيان نه دې، بلکه مبالغه في النهي ده، يعني پکار دا ده چې د ايماني غيرت دا کيفيت وي چې چرته هم يو مسلمان د کافر ملگرې او نه موندلې شي

«يُؤَامِنُونَ» مودت نه مراد دلته موالات دې، چې کافر سره ئي نفع او نقصان يو شي او دين ته پکښې ثانوي حيثيت ميلاؤ شي، نو د دې نه منع راغلې ده، د کافر سره کوم قسم تعلق ساتلې شي او کوم قسم نه، نو د دې تفصيل په سورت آل عمران کښې تير دې، هلته رجوع اوکړئ

﴿مَنْ حَادَّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ﴾ مرادورنه کافر دې، بعض وائي فاسق ته هم شامل دې، ځکه د کافرانو په شان د فاسقانوسره دوستي نه هم منع راغلې ده. ﴿أُولَئِكَ﴾ اشاره ده هغوته چه د کافرانو، فاسقانوسره دوستي نه کوي، ﴿كَتَبَ فِي قُلُوبِهِمْ﴾ اى البته الله تعالى.

﴿وَأَيَّدَهُم بِرُوحٍ مِّنْهُ﴾ مننه ضمير راجع دې الله ﷻ ته، او د روح نه مراد ذره نور دې، الله ﷻ پخپلو بندگانو کښې چه چاته او غواړي هغه په زړه کښې ئي اچوي چې دهغې په ذريعي سره ورته اطمينان ميلاوېږي (روح بعض وائي روح القدس، جبرئيل عليه السلام ورته مراد دې) والله اعلم.

﴿وَيُؤَيِّدُ خَلْقَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرَى﴾ يعني چه کله دى اولينو صحابو د ايمان په بنياد د الله ﷻ دشمنانو سره دشمني اوکره حتى چه خپل اقارب ئي پخپلو لاسونو قتل کړل، نو د دې په بدله کښې به الله ﷻ د دوي جنتونو ته داخله وي چه دوي به په هغې کښې هميشه وي، الله ﷻ د دوي نه راضى شو او دوي د الله ﷻ نه راضى شول، هم دغه خلق د الله ﷻ لښکر دې چه په دنيا او آخرت کښې کامياب دى، فرضى الله عنهم ورضوا عنه، اللهم ارزقنا جهم واتباعهم

آیاتہا (۲۴)	سورۃ الحشر مدنیۃ	رکوعاتہا (۳)
	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ	
خاص پہ نوم د اللہ چہ بیحدہ مہربان او یررحم کونکی دے شروع کوم		

ترتیبہا حسب التسلسل (۵۹) وحسب النزول (۱۰۱)

نزلت بعد البینہ و قبل النور

ویط : (۱) داسورۃ ہم دسورۃ حدید پہ مضمون ثانی یعنی ترغیب الی القتال فی سبیل اللہ باندی متفرع دے مخکین سورۃ مجادلہ کین بدترین قسمہ منافقانوباندی زجرونہ وؤ، دی سورۃ کین علی سبیل التزل کمی درجی منافقانوباندی زجرونہ ذکر کیری۔

(۲) مخکیننی سورت کین د اللہ ﷻ او ذہغہ رسولانو د غلبی او کافرونو رسوائی اعلان وؤ۔ ان الذین یجادون اللہ ورسولہ اولئک فی الاذین کتب اللہ لاغلبن اناورسلی ، دے سورت کین د دغہ اعلان عملی نمونہ ذکر کیری چہ ہغہ دبنو نصیر او منافقینو رسوائی اودلت دے

دسورۃ دمضامینوا جمالی خلاصہ

پہ ابتداء کین دعوہ دتوحیددہ، بیاتخویف دنیوی دے یہودوتہ بیاتقسیم دمال فی دے، بیازجرونہ دی منافقانوتہ، پہ آخر کین دتوحیددعوہ سرہ ددلائلو۔

تفصیلی خلاصہ:

﴿سَبِّحْ لِلّٰهِ اَیَّتِیۡ (۱) دعوہ دتوحیددہ چہ دا اصل مقصودی دعوہ دہ۔

﴿هُوَ الَّذِیۡۤ اٰخَرَجَ الَّذِیۡنَ کَفَرُوْۤا (۲) نہ ترایت (۵) پوری دتخویف دنیوی نمونہ دہ، چہ

یہودیانو تہ اللہ ﷻ خنکہ سزاور کرہ

﴿وَمَاۤ اَفَاءَ اللّٰهُ (۷) آیت (۷) نہ ترایت (۱۰) پوری دمال فی تقسیم طریقہ دہ۔

﴿اَلَمْ تَرَ اِلَی الَّذِیۡنَ نَافَقُوْۤا (۱۱) نہ ترایت (۱۷) پوری منافقانوتہ زجرونہ دی۔

﴿یٰۤاَیُّهَا الَّذِیۡنَ ءَامَنُوْۤا اَتَقُوْۤا اللّٰهَ (۱۸) نہ ترایت (۲۱) پوری منافقانوتہ زجر دی

او مؤمنانوتہ ترغیب دی دقتال۔

هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ (آيت ۲۲) نه تر آخره پوري اعاده ددعوى ده.

سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَهُوَ

پاکى بېنوى الله ﷻ هر هغه څه چې په آسمانونو کېښ دى او هر هغه څه چې په زمکه کېښ دى. او هغه

الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝ هُوَ الَّذِي أَخْرَجَ الَّذِينَ كَفَرُوا

غالب دې ډير حکمتونو والادې الله ﷻ هغه ذات دې چې وئ ويستل هغه خلق چې کفرى کړي وو

مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ مِنْ دِيَارِهِمْ لِأَوَّلِ الْحُمْرِ مَا ظَنَنْتُمْ

د اهل کتابو نه يعنى بنى نضير د کورونو خپلونه په وخت د اولې جلا وطن. گمان نه کوؤ تاسو اې مؤمنانو!

أَنْ يَخْرُجُوا وَظَنُّوا أَنَّهُمْ مَابِيعُهُمْ حُصُونُهُمْ

دا چې اوبه وځي دوى او گمان کولو دوى چې بيشکه منع کونکي حفاظت کونکي ددوى دى فلا گمانى ددوى

مِنْ اللَّهِ قَاتِلُهُمْ اللَّهُ مِنْ حَيْثُ لَمْ يَحْتَسِبُوا ۝ وَقَذَفَ

د عذاب د الله نه، پس راغلودوى ته عذاب د الله ﷻ د هغه ځان نه چې گمان هم نه کوؤ دوى او و اچولونى

فِي قُلُوبِهِمُ الرُّعْبَ يُخْرِبُونَ بُيُوتَهُمْ بِأَيْدِيهِمْ وَأَيْدِي الْمُؤْمِنِينَ ۝

په زړونو ددوى کېښ رعب، وړانول ئى کورنه خپل په لاسونو خپلو سره او په لاسونو د مؤمنانو سره،

فَاعْتَبِرُوا يَا أُولِيَ الْأَبْصَارِ ۝

پس عبرت واخلي تاسو اې ځاوندانو د عقلونو

﴿سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ﴾ د تدعو ده، چې دکائناتو هر څيز د الله ﷻ پاکى بېنوى

نوليا حالاً، نو تاسو ئى هم پاکى بېان کړئ او د شريک نه ئى منز او گنړئ.

﴿هُوَ الَّذِي أَخْرَجَ الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ د اد تخويف د نبوى نمونه ده، چې الله ﷻ باندې ايمان

رواړئ، کنى انجام به مو داسې وي لکه چې د بنو نضير وو، د هغوى د کفر په مراد بنى

نضير دى، اودى آياتونو كېن **غزوۀ بنى نضير** طرف ته اشاره ده. بنى نضير د يهودو مشهوره قبيله وه، سبب ددې غزوې داوؤچه بشر معونه په موقع باندې چى كوم اوياء (۷۰) صحابه كرام شهيدان شوى وؤ، هغوى نه عمرو بن اميه ضمرى بچ شوي وؤ، دې مديني ته راروان وؤ په لار كېن ورته بنو عامر دوه كسان مخى ته راغلل، او د ده گمان داؤو چى دا غدارى مونږ سره بنو عامر اوكره، نو ده هغه كسان قتل كړل او مديني ته چى راورسيدو نو نبى ﷺ يى ده دينه خبر كړو، د بنى عامر د حضور ﷺ سره د صلح معاهده وه، او حقيقت كېن هغوى عهد شكى هم نوه كړې. نو ځكه بنى عامر ته ئى د ديت وركولو اراده اوكره، بنى نضير چونكه د مسلمانانو حليف وؤ نو په دې وجه د ديت څه حصه په دوى وركول هم لازم وؤ، نو په دې غرض حضور ﷺ د بنو نضير خوا ته تشرېف يوړلو، يوڅو صحابه كرام هم ورسره وؤ، هلته د ديوال سورى لاندې كيستل، بنو نضير ورسره د اعانت وعده اوكرله، ليكن د يوبل سره ئى مشوره اوكره چه د حضور ﷺ د قتل كولو ښه موقع ده، يو كس دى جهت ته اوخيچى او د بړى نه دى يوه درنه غټه گټه په ده باندې راوغورځوى نو دې به مړه شى، په دى كېن وخت نه وؤ تير، چه جبرئيل عليه السلام وحى راؤړله او حضور ﷺ ئى د دوى د منصوبى نه خبر كړو، حضور ﷺ فوراً دخپل ځاى نه داسى راپاسيدلو لكه د ضرورت دپاره چه څوك راپاسى، واپس مديني ته راغې، صحابه كرام ئى د دوى د غدارئ نه خبر كړل او د حملې حكم ئى ورباندې او كړو، بنو نضير ته ئى اطلاع اوكره چه ستاسو د غدارئ په وجه اوس زمونږ او ستاسو مينځ كېن عهد باقى نه دې، لهذا تاسو ته لس (۱۰) ورځى مهلت دى چى په دى كېن دا خالى كړئ، خپل اهل و عيال او سامان چه څومره وړلې شى هغه هم ځان سره يوځى او جلاوطن شئ، دوى د جلاوطن كيدلو اراده اوكره ليكن د منافقانو سردار عبدالله بن ابى منع كړل چه مه څى مونږه تاسو سره يو، د مسلمانانو په مقابلې كېن كلك شى كه چرى تاسو اوويستلې شوئ د وطن نه نومونږه هم درسره اوځو، او كه مسلمانانو درسره جنگ كولونو مونږه موملگرتيا كوؤ ورسو ته دويمه ركوع كېن ددى ذكر دې، په دى خبره بنى نضير د هوكه شول او د جلاوطن كيدلو نه ئى انكار او كړو او جنگ ته تيار شول، حضور ﷺ عبدالله ابن مكتوم ﷺ د مديني عامل مقرر كړ و او بنى نضير طرف ته روان شولو، بنى نضير پخپلو قلعو كېن داخل شول، حضور ﷺ د دوى محاصره او كړله، يو منافق ئى هم مدد ته رانه غلو، دوى ورنه هم نا اميده شول، حضور ﷺ صحابه كرامو ته د دوى د باغونو د ونو قطع كولو او سيزولو حكم او كړو. آخر دوى تنگ شول او جلاوطن كيدل ئى منظور كړل، حضور ﷺ ورته حكم او كړو چه څومره سامان بغير د سامان جنگ نه چه اوړلې شى هغه يوځى،

دوئ را اووتل شوک خيبرته لاپل شوک بل خوا، او د مال دحرص په وجه نی د خپلو کورونو دروازی، چوکاتونه وغیره رااو باسل خان سره نی یورل، ﴿خُزِرُونَ بِوُجْهِهِمْ بِأَيْدِيهِمْ﴾ کښ دیته اشاره ده، ددوئ دتللونه ورستو حضور ﷺ ددوئ مالونه په مهاجرینو باندی تقسیم کړل، چه ورستوئی ذکر راخی.

﴿الْأَوَّلِ الْخَفَرِ﴾ لام دتوقیت دپاره دې، (۱) «حشر» معنی یا جلا وطنی ده یعنې ددوئ دا اوله جلا وطنې ده، دینه مخکښ دوئ چرته وطن بدرکړي شوی نه وؤ، بخلاف دنورو یهودو، چې هغوی بخت نصر بادشاه جلاوطن کړی وؤ یا مطلب دادي چې داددوئ اول خل جلاوطنی ده، دینه بعد به یوخل بیا هم وطن بدر کیږی، لکه حضرت عمر ؓ دور کښ دوئ دخیبر نه شام طرف ته جلاوطن کړي شوی وؤ، (۲) یا حشر دلته دجمع پمعنی کښ دې او مراد ترینه جنگ دپاره جمع کیدل دی، یعنې الله ﷻ ورته دجنگ په اول وهله کښ شکست ورکړو. او جلا وطنی باندی آماده شول.

﴿مَا ظَنَنْتُمْ أَنْ يَخْرُجُوا﴾ یعنې دبنی نضیرو دبهادری، اوقوت او د کثرت اسبابو په وجه مسلمانانو هم دا خیال نه وؤ چه دوئ به جلاوطن کړي شی، او ددوئ هم دا گمان وؤ چه زمونږ مضبوطی قلعی به مونږ دالله ﷻ د عذاب نه بچ کړي او مانع به او گرخی.

﴿مِنْ آلِهِ﴾ ای من عذاب الله ﴿فَأَتْنَهُمُ اللَّهُ﴾ یعنې عذاب او فیصله دالله ﷻ، دجمع ټول مذکوره ضمیرونه بنی نضیرو ته راجع دی.

﴿مِنْ حِمَّتٍ لَمْ تَحْتَسِبُوا﴾ حیث ظرف مکان دې او دلته ترینه مراد د مسلمانانو جهت دې، چه دبنی سروسامان مسلمانانو دلاسه جلاوطن کړي شول حالانکه دادوئ گمان هم نه وؤ چه زمونږ په شان خلق به د داسې بې سروسامانه خلقو دلاسه جلاوطن کړي شی، ﴿وَقَذَفَ فِي قُلُوبِهِمُ الرُّعْبَ﴾ دا تفصیل دې دالله ﷻ د عذاب، چې الله ﷻ ددوئ په زړونو

کښ د مسلمانانو رعب واچولو. ﴿خُزِرُونَ بِوُجْهِهِمْ بِأَيْدِيهِمْ﴾ یعنې دحرص په وجه نی کورونه خپل وړانول چه لرگی، چوکاتونه، دروازی دخان سره یوخی (لکه مخکښ تیر شول، اودغه رنگه چه زمونږ دتللونه ورستو د مسلمانانو لپاره د استعمال قابل پاتی نه شی.

﴿وَأَيُّدِي الْمُؤْمِنِينَ﴾ مؤمنانودېهرنه ورته کورونه وړانول لپاره ددی چه رُعب پری راشی اونیول نی اسان شی، اودغه شان نوره صدمه ورته اورسی، دمسلمانانودتخریب نسبت ه هغوی ته اوشوځکه چه هغوی سبب دتخریب وؤ، ځکه چه عهدشکنی اودهوکه نی کړې وه، نوداپه اصل کښ سبب طرف ته اسنادشويدي (کشاف، تهانوی، ملاحظه).

﴿فَاعْتَبِرُوا يَأَيُّدِي الْأَبْصَرِ﴾ یعنی دوی پخپلو قلعواو طاقت باندی اعتمادوؤ، الله ﷻ سزا ورکړه نوتاسوهم ددوی دانجام نه عبرت واخلئ دالله ﷻ ماسوی په بل څیزباندی اعتماد مه کوئ، فقهاؤو دا آیت دقیاس دحجیت لپاره دلیل ګرځولې دي، تفصیل په کتب اصول فقه کښ ملاحظه کړئ.

وَلَوْلَا أَن كَتَبَ اللَّهُ عَلَيْهِمُ الْجَلَاءَ لَعَذَّبَهُمُ فِي الدُّنْيَا

اوکچرته نه وی مقررکړې الله ﷻ ددوی باندی جلاوطنی نوخامخاعذاب به نی ورکړې وې دوی ته په دنیاکښ

وَلَهُمْ فِي الْأُخْرَةِ عَذَابٌ ثَابِتٌ هَٰذَا بِمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ

اودوی دپاره دې په آخرت کښ عذاب دآور، داسزابوجه ددی چه بیشکه دوی مخالفت کړې وؤ دالله ﷻ

وَرَسُولُهُ وَمَنْ يُنَاقِ اللَّهَ فَوَاقٌ لِلَّهِ شَهِيدٌ الْحَقَّابِ

اودرسول دغه، اوڅوک چه مخالفت کوی دالله نوبیشکه الله ﷻ سخت عذاب ورکونکې دي

مَا قَطَعْتُمْ مِّن لِّينَةٍ أَوْ تَرَكْتُمُوهَا قَائِمَةً عَلَىٰ أُصُولِهَا

هغه چه پری کړی دی تاسو، د اونودکجوړونه یا پریخی دی تاسوهغه اونی ولاری په بیخونوخلو

فَبِأَنفِي اللَّهِ وَلِيُغْفِرَ لِمَن يَشَاءُ

نوداتول په اجازت دالله سره دی، اوجه رسواکړی فاسقان

﴿وَلَوْلَا أَن كَتَبَ اللَّهُ﴾ دا جمله معترضه ده او دې کښې سبب د عذاب بیانېږي، چې چونکه دوی د الله ﷻ او د هغه رسول مخالفت کړې دي نو ځکه په دنیا کښې په دوی باندې عذاب راتلل لازمي وو، او هغه عذاب ورله الله ﷻ د جلاوطنی په صورت کښې ورکړو، او

کچرته دا عذاب نه وې نو بل عذاب به پرې راغلې وې. قتل او قېد کړې شوي به وو. لکه بدر په موقع باندې قريش او غزوۀ خندق نه ورستو د بنو قريظه چې کوم انجام وو. خو بهر حال د الله عذاب په دوی دنيا کښې راتلل لازمي وو. ځکه چې «بأنهم شاقوا الله ورسوله» دوی خالص عناد او ضد په وجه مخالفت کړې دې. «وَهُمْ فِي آخِرَةِ عَذَابِ النَّارِ» يعني صرف د دنيا په عذاب اکتفا نه ده بلکه آخرت کښې د دوی استوگنه جهنم دې

﴿مَا قَطَعْتُمْ مِّن لِّيمَّةٍ﴾ مفسرين وائي چه دا د يهودو د يوې طعنى او اعتراض جواب دې. چه كله بنو نضير د تسليم كيدو نه انكار او كړو او قلعه بند شو نو نبي كريم ﷺ مسلمانانو ته د دوى اونې او باغات سوزولو حكم او كړو، نو مسلمانانو د بويره مقام كښې د دوى باغات سوزول شروع كړو نو دوى دا اعتراض او كړو چې اوى قطع كول اوسيزه ول خو فساد دې. پخپله فساد كوي او مونږ ورنه منع كوي، نوجواب اوشو چې دا فساد نه دې. ځكه چې ددې حكم الله ﷻ وركړې دې او كوم شي حكم چې الله ﷻ وركړې هغه فساد نه وي. «مِنْ لِّيمَّةٍ» من بيانیه دې د ﴿مَا قَطَعْتُمْ﴾ بيان كوي. «لِّيمَّة» عمده كجورى اونی ته وائی. عرب سوا د عجوہ او برني كهجورو نه، نور هر قسم كهجورې ونې ته لينه وائي. او ميوې ته نې لون وائي. په اصل كښ لومة دې، واؤ ما قبل مكسور په ياء سره بدل شوي دې (التحرير والتنوير)

﴿أَوْ تَرَكْتُمُوهَا قَائِمَةً﴾ جواب اگر چې «ما قطعتم» سره پوره شو، خو د دې راوړلو کښې نکته دا ده چه څنگه كهجورې نه كټ كول فساد نه دې نو دغه شان كټ كول ئي هم فساد نه دې، ځكه چې د دې حكم الله ﷻ كړې دې، او دغه شان ديكنښې مسلمانانو ته تسليمې ده، ځكه چې كله دوى ته د باغونو كټ كولو حكم اوشو نو ځنې مسلمانانو عمده او غير عمده هر قسم كهجورې كټ كړي، چې يهودو غيظ و غضب نور هم زيات شي او ځنو عمده كهجورې پريخودلي او غير عمده اونې ئي كټ كړي، ځكه چې دا هسې هم مسلمانو لاس ته راواني دي، نو بيا دواړو فريقينو سره وسواس شو چې مونږ څه او كړو دا مو څه او كړو او كه نه؟ نو الله ﷻ ورته او فرماييل چې دواړه كاره كول صحيح دى. كه مو پريخولي نو بيا هم د دوى ذلت دي، ځكه چې د دوى عمده عمده باغونه او فصولونه مسلمانو قبضې ته لاړ شى او هغوى به ترينه فائده اچتوى، او دوى چې دا وينى نو نور به سوزى او غم و غصه كښ به مبتلا كيږي، او

چا چې دا باغونه کټ کړل او اوسيزل شي، هغوي هم څه کړي دي ځکه چې ديکېس هم ددې يهوديانو ذلت اورسوانی ده، چې دوي ټول عمر محنت نن ددوي په مخ کېس په اورکېس دود کيږي، اودوي سوا د حسرت نه نور هيڅ نشي کولي.

﴿ قَبِذْ اِنَّ اللَّهَ بِجَوَابِ شَرْطِ دې او ﴿ مَا قَطَعْتُمْ ﴾ شرط دې او ﴿ وَلِيُخْزِيَ الْاَلْفَسِيقِينَ ﴾ علت دې د اذن او عطف دې په مقدر باندې اي ليجز المؤمنين يعنى الله ﷻ دې اجازت درله ځکه درکړو چه مسلمانانوته عزت ورکړي او فاسقان (بنی نضير) رسوا او ذليله کړي

وَمَا آفَاءَ لِلَّهِ عَلَى رَسُولِهِ مِنْهُمْ فَمَا أَوْجَفْتُمْ عَلَيْهِ مِنْ خَيْلٍ

اوهغه مال چه ورکړې دې، الله ﷻ رسول خپل ته د کافرانو نه، نونه دي زغله ولي تاسوپه هغی باندې هيڅ اسونه

وَلَا رِكَابٍ وَلَكِنَّ اللَّهَ يُسَلِّطُ رُسُلَهُ عَلَى مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ

اونه اونيان ليکن الله ﷻ تسلط کوي خپل رسولان په هغه چا چه ئي خوښه شي، او الله ﷻ

عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿۱۰﴾ مَا آفَاءَ لِلَّهِ عَلَى رَسُولِهِ مِنْ أَهْلِ الْقُرَى

په هر څيز باندې قادر دې، هغه مال چه ورکړې دې الله ﷻ رسول خپل ته د کلو والا نه

فَلِلَّهِ وَاللِّرَّسُولِ وَ لِلَّذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَابْنِ السَّبِيلِ

نودا د الله دپاره دې او د رسول دپاره دې او دپاره دخپلوانو د رسول دې، او يتيمانو او مسکينانو او مسافرو دپاره دې،

كَيْ لَا يَكُونَ دُولَةً بَيْنَ الْأَغْنِيَاءِ مِنْكُمْ وَمَا إِلَيْكُمْ الرَّسُولُ

دپاره ددې چه نشي دامال گرزيدونکې په مينځ د مال دارو ستاسوکې، اوهغه څه چه درکړي تاسوته رسول ﷻ

فَلْيُؤَدُّوا أَلْفَاكُكُمْ عَنْهُ فَانْتَصِرُوا ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ ۚ

نواخلن هغه، اوهغه څه چه منع کوي تاسو رسول الله ﷻ نه نومنع شي (د هغی نه)، او اوږيرېږي د الله نه

إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ذُلُّ الْفُقَرَاءِ الْمُهَاجِرِينَ الَّذِينَ

بيشکه الله ﷻ سخت عذاب ورکونکې دې، دغه مال فن استحقاق دې ، د فقيرانو هجرت کونکو . هغه

أَخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَأَمْوَالِهِمْ يَبْتَغُونَ فَضْلًا مِّنَ اللَّهِ وَرِضْوَانًا

چه ويستلی شوی دی دکورونوخیلونه اوماونوخیلونه طلب کوی فضل دالله اورضا

وَيَنْصُرُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ ۝

اومدکوی ددین دالله ﷺ اودرسول دهغه، دغه خلق هه دوی ریشنی دی

﴿ وَمَا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَىٰ رَسُولِهِ مِنْهُمْ ﴾ ددنی نصیرو دجلا وطنی نه ورستو مسلمانانو ته دهغوئ

مالونه پاتی شول، نو اوس دهغی حکم اومصارف ذکر کیږي. روایت دي چې ددنی نصیرو د جلا وطنی نه ورستو مسلمانانو مطالبه او کړه چې ددوی مالونه دی دمال غنیمت په شان په مونږ تقسیم کړي شي. نو دآیت نازل شو چې دامال غنیمت نه دي، دامال فی دي چې ددی ټول مالکانه اختیار حضور ﷺ ته دي، دحضور ﷺ په مرضی او فیصلی سره به د حضور ﷺ رسته دارانو بیتیمانانو، مسکینانو، مسافرو، باندی خرج کولې کیږي، (روح، قرطبی،

فهي: رجوع ته وائی کفوله تعالی فان فاؤوا، په دي وجه زوال نه ورستو سوری ته هم فيء و نیلې کیږي، ځکه چې دي وخت کښې سورې د هر څیز را واپس شی. په اصطلاح دغه کښ مال فيء هغه دي چې دکافرانو نه صلحا واغستلې شي یا ورباندی رعب راشی او پاتې شی ورته، او کوم مال چې په غزا، قتال سره واغستې شي هغه مال غنیمت دي چې حکم ئی په لسمې (۱۰) سپاری په ابتداء کښ شوي دي،

فهي: کښې نبي کریم ﷺ اختیار مالکانه وو، او په آیت کښې مذکورو مصارفو کښې صرف کولو حکم داسې وو لکه چې عام سړي ته خپل مال کښې زکات، صدقات ورکولو حکم دي، نبي کریم ﷺ دیکښې څه حصه د خپل اهل و عیال نان نفقي د پاره پریخوده او دهغوئ د کال خرچه به ئی ترینه پوره کوله، او دیکښې به چې هم کوم مال زیاتي شو هغه به ئی د الله ﷻ په لاره کښې ورکړو. او دینه علاوه نور ټول مال فيء به ئی الله ﷻ په لاره کښې لگوو، نبي کریم ﷺ وفات نه ورستو د دي حیثیت د وقف شو او محل د میراث نه وو چې اولاد او بیبیانو مینځ کښې تقسیم کړې شوې، نبي کریم ﷺ نه بعد د دي اختیار د وخت حاکم سره دي خو دا اختیار صرف د تصرف دي، مالکانه، نه دي، هغه به ئی د مسلمانانو مصالح عامه کښې صرف کوي

«افاء الله» دلته «افاء» د 'في' نه دې ، خو اصطلاحي معنی په کښې ملحوظ ده ، لغوي معنی ئې نه ده ملحوظ ، یعنې دلته صرف د 'ورکولو' معنی کښې استعمال شوې دې. د رجوع او واپسني معنی په کښې نشته ، ځکه چې دا ځمکې او مالونه دینه مخکښ مسلمانانو ملکیت کښ نه وو ، البته په داسې مال باندې فيء اطلاق او افاء لفظ سره تعبیر کښ دي طرف ته اشاره ده چې کفار خپل مملوکه مال هم حق دار نه دي ، بلکه مؤمنان یی حقدار دي ، هم دي وجهی نه مال فيء ته فيء ويلي کيږي ، چې داخپل اصل مستحقینو ته واپس راشي.

﴿ فَمَا أَوتِجَفْتُمْ عَلَيْهِ بِإِيجَابٍ سِرِيرٍ وَثِيٍّ ﴾ «مِنْ خَيْلٍ» من زانددې برای تاکید.
﴿وَلَا رِكَابٍ﴾ رکاټ اوبانوته وائی ، واحدی راحله رازی من غیر لفظه ، عرب اطلاق د راکب په هغه چاکوۍ چې په اوبښ ناست وی او فارس چې په فرس ناست وی (کښې مطلب دادې چې د دی مال په میلاویدلو کښ نه تاسوته د سفر مشقت رسیدلې دې ځکه چې بنی نضیر د مدینې نه دوه میله باندی وو ، اونه د معتزبه قتال) «ولکن الله یسلط رسله» بلکه د الله ﷻ طرف نه دخپل رسول خصوصي مدد وو ، چې هغوی په زړونو کښې ئې رعب واچولو ، او هغوی دا پریخودلو او اوتختیدو (جلاوطن شو) ، نو په دې وجه دې مال کښې صرف د الله رسول حق دي ، ستاسو په کښ استحقاق نشته.

﴿ مَا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ ﴾ دا آیت د ماقبل آیت بیان او تفصیل دي ، دا رنگه ماقبل کښې حکم خاص وو په بنو نضیر پورې ، دیکښې حکم تعمیم دي ، چې مال فیئ کوم ځای کښې چې هم درته میلاو شي هغې مصارف دا دي ﴿مِنْ أَهْلِ الْقُرَى﴾ ښه مراد فِدک او څه حصه د څیبرو غیره دی چې د احم بغیر د قتال نه میلاؤ شوی وو ،

﴿فَلِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ﴾ دا اول مصرف دي د 'فیئ' ، ذکر د الله تبرکادې او اشاره ده دینه چې مالک حقیقی ئې صرف الله ﷻ دي د هغه د حکم مطابق به تقسیمولې شی . او نبی کریم ﷺ حق پکښې د ملکیت وو ، په خلاف د نورو مصارفو ، بخاری مسلم وغیره کښ دی چې حضور ﷺ به مال فیئ نه دخپل اهل لپاره د بیکال نفقه جدا کوله اوماقی به ئې د جهاد په سازو سامان کښ خرج کولو . حصه د رسول ساقطه شوي ده په موت سره

﴿وَلَذِي الْقُرْبَىٰ﴾ دویم مصرف دي ، او دینه مراد د حضور ﷺ رشته داران، بنو هاشم، بنو مطلب دي، او د دوی حصه څکه مقررده شوه چه دوی باندی نور نفقات واجبه اخستل حرام وو. (والباقی) دریم مصرف دي «والمساكين» څلورم مصرف دي «وابن السبیل» پنځم مصرف دي

﴿كَئِی لَا یَكُونُ دَوْلَةً﴾ دا دمصارفودعلت بیان دي "دولة" دولة معنی مفسرینو دا کړیده، الدولة ماینداول بین الایادي یعنی هغه شی چی یو څو مخصوص لاسونو کښ تاویږی راتاویږی یعنی الله ﷻ دامصارف څکه بیان کړو چی مال فیئ صرف مالدارو پورې منحصر نشی چې کله یو مالدار اوکله بل ته میلاوشی بلکه داد غریبانانو ضرورت او احتیاج پوره کولو یو ذریعه ده.

﴿وَمَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا﴾ دا حکم د فئی او د هغې مصارفو بیان په مینځ کښې جمله معترضه ده، دا خبره مخکښې تیره ده چې صحابه کرامو بنو نظیر مال په باره کښې هم دا گمان وو چې دا به غنیمت په شان تقسیمیري، خو دلته د هغوی توقع خلاف حکم راغې او زیات په خائ کم میلاو شو او ځنو ته بالکل میلاو نشو ، نو دوی سره احساس د محرومی پیدا شو، نو دې آیت کښې الله ﷻ د هغې ازاله فرمائی چې دیته مه پریشانه کیږئ ، د یو مسلمان دپاره ټولو نه لویه سرمایه د نبی حکم اطاعت دي او ټولو نه لوی نقصان د رسول مخالفت دي، لهذا د دي فکر کوئ.

نزول په اعتبار سره اگرچه دا حکم خاص دي مال فئ پوری، لیکن حکم یی عام دي ټول احکاماتو کښ د حضور ﷺ اطاعت واجب دي، اودی کښ اشاره ده چه دهرامراونهی وجودپه قرآن کښ ضروری نه دي بلکه دپراوامراوناوی الله ﷻ د حضور ﷺ په ذریعه سره بیان کړي دي، بخاری وغیره کښ دی ابن مسعود ؓ او فرمائل: لعن الله الواشيات والمستوشيات و التتمصات و المغفلجات للحسن المغيرات لخلق الله، یعنی الله ﷻ لعنت کړيدي په خالونو لگونکو او لگولو زنانه و باندی او په هغه زنانه و باندی چه ويخته ویستونکی وی (د ورځونه چه نری شی او ښکلی ښکاری او په هغو زنانه و باندی چه دحسن لپاره غاښونه فراخونکی وی چه دالله ﷻ خلقت بدلونکی وی، نویوی ښخی داواوریدل نواشکال ورته اوشو چه ما خو ټول قرآن تلاوت کړولیکن دالعنت می پکښ اونه لیدلو، نو دا بن مسعود ؓ خواته راغله اودا خبره

بِهِمْ خَصَاصَةٌ ۚ وَمَنْ يُوقِ نَفْسَهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿٦﴾

بدوئي تنگي، اور هغه څوک ڇه اوساتلې شو، ډېځل ډخپل نفس نه، نو دغه خلق هم دوي کامياب دي

وَالَّذِينَ جَاءُوا مِنْ بَعْدِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا

«امال في استحقاق دي، د هغه کسانو څه راغلي دي ورستو دوي مهاجرينو نه، وائي دوي اي ربه زمونږ

اغېز لکا ولاخوانکا الذين سبقونا بالایمان ولا تجعل

بخنه اوکره مونږ ته اور نرو زمونږ ته هغه څه رومي داخل شويدي زمونږ ته په ايمان کښ او مه گرځوه

فِي قُلُوبِنَا غِلًا لِلَّذِينَ آمَنُوا رَبَّنَا إِنَّكَ رَءُوفٌ رَحِيمٌ ﴿٧﴾

په زړونو زمونږ کښ کينه هغی کسانو ته څه ايمان ئی راوړې دي، اي ربه زمونږ بيشکه ته ډير مهربانه، ډير رحم کونکې ئی.

﴿وَالَّذِينَ تَبَوَّءُوا الدَّارَ وَالْإِيمَانَ﴾ داکثرو مفسرينو په نيزدا عطف دي په ماقبل «للفقراء

المهاجرين» باندې، مراد د دينه انصار د مدینې دي، يعنې څنگه چې فقرا مهاجرين به طور خاص د دې مستحقين دي نو دغه شان انصار هم د دې مستحق دي، ديکښ د انصارو يو څو صفات بيانېږي، دا اول صفت دي، يعنې دهغه خلق دي چې ايمان په حالت کښ مدينه کښ اوسېږي.

﴿الدَّارَ﴾ نه مراد دارالهجرة دي څه مدينه ده، نسبت دتبوء دارته حقيقي دي، او ايمان ته

مجازي دي، دايمان تشبيه دمحفوظ مکان سره ورکړې شويده. (۲) بعض وائي دادقبيلي د«عَلَفْتُهُنَّ آبَاءًا» بار داتنه دي، تقدیر دارنگه دي تبوء الدار واخلصوا لايمان، يعنې مدينه ئی خپله استوگنه گرځولې ده او ايمان ئی خپل خالص کړيدي. (۳) بعض وائي اصل عبارة دارنگه دي، تبوءوا دارالهجرة ودارالايمان، او مراد ددارينو نه مدينه ده (روح المعاني).

﴿مِنْ قَتْلِهِمْ﴾ جار مجرور متعلق دتبوءوا سره او کلام کښ مضاف مقدر دي اي من قبل

مجرم او مطلب دادې څه د مهاجرينو د راتلونو مخکښ ئی ايمان راوړې وؤ، او دا مطلب نه دي څه د مهاجرينو دايمان راوړونه مخکښ ئی ايمان راوړې وؤ.

﴿يُحِبُّونَ مَنْ هَاجَرَ إِلَيْهِمْ﴾ دويم صفت دې دانصارو، چي خپل مهاجرينو رونو سره مينه محبت ساتي انصارو د مهاجرينو سره د محبت د حال ووجه حضور ﷺ دهر مهاجر د انصاري سره اخوت قائم كړې وؤ، تردى پورى چى ديويل وارث به وؤ بيا چه كله آيت دميراث نازل شونو بيا د احكم د امنسوخ شو.

﴿وَلَا يَجِدُونَ فِي صُدُورِهِمْ حَاجَةً﴾ دويم صفت دې دانصارو، چي كوم مال نبى كريم ﷺ ته غنيمت اوفيق كښ ميلاؤ شى اونبى كريم ﷺ ني فقرا مهاجرينو كښ تقسيم كړى، نو هغى باندې زړه كښ خفگان نه راولى، او نه دامحسوسه وى، بلكه پدى باندې رضا و خوشحاله وى، ﴿لَا يَجِدُونَ﴾ وجدان نه مراد وجدان عقلى دې، يعنى اگر چه غير اختيارى او طبعى تقاضه خو وى خوليكښ دوى هغه دومره دباؤ كړې وي لكه چى سره وى هم نه، «حاجة» حاجت نه مراد يا خپله معنى حقيقى احتياج ده، دې صورت كښ «ما اوتوا» كښ «من» تعليليه دې، يعنى مهاجرينو ته وركولو په وجه دومره خوشحاله وى چى دوى سره دخپل احتياج احساس هم نه وى، يا «حاجة» معنى محتاج اليه ده، اي طلب ما محتاج اليه يعنى هغه مال چى نبى كريم ﷺ ئي فقرا مهاجرينو له وركوى، دوى باوجود د احتياج نه دهغې طلب او طمع په زړه كښ نه لري، يا «حاجة» نه مراد اثر لازمى د حاجت دې، چى هغه حسد او كينه ده يعنى دوى زړونو كښ خه حسد او كينه نه وى.

﴿وَيُؤْتُونَ عَلَى أَنْفُسِهِمْ﴾ داتى بل صفت دې چه مهاجرينو ته دخپل خان نه زياته ترجيع وركوى اگر كه خپله په فاقى او تكليف كښ وى، حتى چه دچابه دوه ښځى وى نو يوې ته به ئي طلاق وركړو او د مهاجر سره به ئي ورله نكاح او كړه، بخارى، مسلم وغيره كښ دى چه د ابو هريره ؓ نه روايت دې چه يو صحابى ؓ د نبى اكرم ﷺ خدمت كښ حاضر شو او دخپلې لوږې شكايت ئي او كړو، نبى ﷺ خپلو كورونو ته سړې اوليرلو، خو چرته هم خه بيا نه موندلې شول، نو نبى ﷺ صحابو ته او فرمائيل چه خوك شته چه دده يوې شپې ميلمستيا او كړى؟ يو انصاري صحابى عرض او كړو په يو روايت كښ دى چه دا ابو طلحه ؓ وو، خه به ئي يوخم يارسول الله ﷺ هغه ئي كورته بوتلو او بى بى ته ئي او ونييل چه دا د حضور ﷺ ميلمه دې، خومره چه ئي اكرام كړلې شى، كمې پكښ مه كوه، او خه چيزمه پتوه، بى بى ورته او ونييل: په الله ﷻ قسم وى

چه دماشومانو دپاره می خه لږغوندى خیزایځې دې، نور هیڅ هم په کور کښ نشته، صحابی ورته او فرمائیل ماشومان دلاسه کړه او اوډه یی که، خوراک راوړه، مونږ به هم میلمه سره کینو. بیا ته د ډیوی سمولو په غرض پاسه او ډیوه مړه کړه، نوی بی هم داسی او کړل، دواړو ښځې خاوند او ماشومانو نهره شپه تیره کړه او کله چه صبا شونو حضور ﷺ او فرمائیل د فلاني او د فلاني د شپې سلوک الله ﷻ ته ډیر خوښ شو.

په یو روایت کښ دی چه حضرت ابن عمر ؓ فرمائی چه یو صحابی ته چا د چیلئ سر په هدیه کښ ورکړو، نو هغه دا خیال او کړو چه ځما فلاني ورور د دې زیات ضرورت مند دې، د بآل بچ خاوند دې پدې وجه ئی هغه ته او لیرلو، مختصره دا چه داسراوه (۷) کورونو کښ او گرځیدلو، بیا د رومبی صحابی کور ته راغې.

﴿وَلَوْ كَانَ يَوْمٌ خَصَّاصَةٌ لَّأَيُّ لَاقَةٍ وَحَاجَةٍ، أَوْ دَا صَفْتِ أَعْلَى دَيْ دَهْفَى نَه چَه الله ﷻ﴾

فرمائیلی دی: ويطعمون الطعام على حبه. او دغه شان واتی المال على حبه.

﴿وَمَنْ يُوقِ شُحَّ نَفْسِهِ﴾ یعنی انصارو ته لالچ او بخل نه وؤ. الله ﷻ مونږ ته بچ کړی وؤ، او څوک چه الله ﷻ لالچ او بخل نه بچ کړی هغه کامیاب وی.

شح او بخل کښ فرق دې، بخل دا دې چی شرعاً د خرچ موقع وی او انسان هلته خپل مال خرچ نکړی، مثلاً زکات، صدقات واجبه، جهاد، وغیره، او شح: دا دې چې خپل مال هم خرچ نکړی او د بل مال ناجائزې طریقې لاس ته کولو په چکر کښ وی، او د هغه هر پ کولو د پاره منصوبې او حربې جوړه وی، دي وجهی نه حدیث کښ سختی سره د دینه منع راغلیده، چی شح نه خان ساتئ، ځکه چې دې ستاسونه مخکښ خلق تباه کړي دی، دې د وجهی نه هغوی یو بل وینی توئ کړې، او د احترام رشتې ئی پامالې کړې (مسلم).

نن صبا کائنات کښ خور فساد منبع هم دهغه شح دې، حدیث کښ راځی، چی آخری وخت کښ به زمانه یو بل ته نیز دې شی، علم به قبض شی، زړونو کښ به شح واچولی شی او هرج به ډیر شی صحابه کرامو عرض او کړو، ای د الله ﷻ رسوله: هرج څه ته وائی، نبی کریم ﷺ او فرمائیل: قتل عام ته. (مسلم شریف ۱۵۷)

﴿وَالَّذِينَ جَاءُوا مِنْ بَعْدِهِمْ﴾ داهم داکثرو په نیز عطف دې په ماقبل او یو صنف دې د مستحقینو د مال فی یعنی د صاحبو ﷻ نه ورستو تر قیامته پوری مسلمانان هم د مال فی

مستحق دی، بعضی وائی مراد دینه هغه دی چه د موجوده مهاجرینونه ورستونی هجرت کړې وؤ
مدینې ته. ﴿وَلَا تَجْعَلْ فِي قُلُوبِكُمْ غِلًا﴾ ای حسد او بغض، یعنی زمونږ زړونه د مؤمنانو سره حسد
او بغض نه پاک اوساتي، امام مالک رحمته الله علیه ددی آیت نه استنباط کړیدی چه روافض شعبیه
چان د مال فن مستحق نه دی ځکه چه دوی موصوف نه دی په صفت مذکوره سره، صحابه
کرام سره بغض ساتی او بدر د ورته وائی (لعنهم الله).
ابن ابی لیلی فرمائی چه د خلقو درې درجې دی (۱) مهاجرین (۲) انصار (۳) ددی دواړو سره
محبت ساتونکی او ددوی په نقش قدم باندی تلونکی، نوته کوشش کوه چه ددی دریونه خارج
نه شی (خطیب شریینی).

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ تَلَافَقُوا يَقُولُونَ لِاخْوَاهِمُ الَّذِينَ كَفَرُوا	آياته نه گوری هغه خلقونه چه منافقان شویدی وائی دوی ورنه وخیلونه هغه چه کافران دی
مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَئِنْ أُخْرِجْتُمْ لَنَخْرُجَنَّ مَعَكُمْ	داهل کتابونه، قسم دې کچرته تاسو یستلی کیدئ نو خامخاموږ به هم اوزود ستاسو سره،
وَلَا نُطِيعُ فِيكُمْ أَحَدًا أَبَدًا وَإِنْ قُوتِلْتُمْ	او خبره به اونه منوموږ به حق ستاسو گڼن دهیجا کله هم، او کچرته جنگ کولې شی ستاسو سره
لَنَنْصُرَنَّكُمْ وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ۝	نو خامخا به مونږ مدد کوؤ د تاسو، او الله گواهی ورکوی چه بیشکه دوی یقیناً دروغزن دی،
لَئِنْ أُخْرِجُوا لَا يَخْرُجُونَ مَعَهُمْ وَلَئِنْ قُوتِلُوا لَا	قسم دې کچرته اوو یستلی شی هغوی <small>(بسی نصیر)</small> او به نه ووخی دوی د هغوی سره، او کچری جنگ او کړې شی د هغوی سره نومد به
يَنْصُرُوهُمْ وَلَئِنْ نَصَرُوهُمْ لَيُولِيَنَّ الْأَكْبَارُ ۝ ثُمَّ لَا يُنصَرُونَ ۝	اونکړی د هغوی، او بفرض محال کچری دوی ورسره امداد او کړی نو خامخا به او گرځوی شاگانی بیابه مدد اونکړی شی

لَأَنْتُمْ أَشَدُّ رَهْبَةً فِي صُدُورِهِمْ مِنَ اللَّهِ ۚ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ

یقیناً جی دستاسو ډیر دې هیبت په سینو د دوی کښ به نسبت الله ترڅو نه. داپدی وجه چه بیشکه دوی

قَوْمٌ لَا يَفْقَهُونَ ۖ لَا يَخَاتِلُونَكُمْ جَمِيعًا إِلَّا فِي قُرَىٰ

داسی قوم دې چه نه پوهیږی نشی کولې جنگ دوی تاسوسره ټول په یوځای مگره هغه کلوکښ

مُحَصَّنَاتٍ أَوْ مِنْ وَرَاءِ جُدُرٍ بَأْسُهُمْ بَيْنَهُمْ شَدِيدٌ

چه محکم وی په قلعوسره یاورستوددیوالونونه،جنگ ددوی په مینځ ددوی کښ ډیر سخت دې.

تَحْسَبُهُمْ جَمِيعًا وَقُلُوبُهُمْ شَتَّىٰ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ

گمان به کوی ته په دوی چه یوځای متحد دی حال داچه زړونه ددوی جدا جادای. داپدی وجه چه بیشکه دوی

قَوْمٌ لَا يَعْلَمُونَ

داسی قوم دې چه نه پوهیږی

﴿أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ تَافَقُوا ۖ هَٰذَا زَجْرٌ أَوْ تَخْوِيفٌ ۖ فِيهِ مَنَافِقَانُ ۖ وَهُمْ يُوقِنُ أَنَّ هَٰذَا لَشَيْءٌ عَظِيمٌ﴾
 منافقانوبنی نضیروته پیغام راولیږلوچه جلا وطنی مکوی، مونږ تاسوسره یو، که تاسو څوک
 زبردستی اوباسی نومونږ به هم درسره اوڅو، او که څوک تاسو سره جنگ کوی نومونږ به
 درسره نصرت کوو، الله ترڅو ددی گواهی کوی چه دوی پدی خبره کښ کاذب دی. ﴿لَا خَوْفٌ مِنْهُمْ

الَّذِينَ هُمْ رَادُّونَهُ دِينَ أَوْ اعْتِقَادِي رُونَهُ دِي﴾ «ولانطیع فیکم» یعنی تاسو سره وتلو کښ که راته
 څوک بل څه خبره کوی (چې مه اوڅن وغیره) نو هیڅ چرته به نی او نه منو. «والله یشهد انهم
 لکلبنون»، یعنی یهودو سره کومې وعدې کوي دا د دروغو وعدې دي، چرته نی هم نه پوره
 کوي او نه نی پوره کولې شي.

﴿لَقَدْ أَخْرِجُوا﴾ دیکښې د «لکذبون» بیان دې ﴿وَلَقَدْ نَصَرُوهُمْ﴾ «که بالفرض والمحال نصرت

ته راشی هم نوییابه راه فرار اختیار وی

﴿لَا تَنْتُمْ أَشَدُّ﴾ دیکېنې مؤمنانو ته تسلي ده چې تاسو د یهودو او منافقینو اتحاد ته مه پرېشانه کیږئ ، دوی که متفق هم شي خو په زړونو کېنې د ستاسو رعب او خوف پروت دې دوی خو ستاسو نه دومره یریري چې دومره د الله ﷻ نه هم نه یریري، نو دوی څنگه ستاسو سره جنگ کولې شي، ﴿فِي صُدُورِهِمْ﴾ ضمیر منافقانو او یهودیانو دواړو ته راجع دې ﴿ذَلِكَ﴾ د سبب بیان دې ، او اشاره ده ماقبل حکم ته یعنی ستاسو نه یریدل او د الله ﷻ نه، نه یریدل ﴿لَا يَفْقَهُونَ﴾ یعنی دوی ظاهر پرسته دی، ظاهري مشاهدې نه یریري، لیکن حقیقی قوت او مقدرت والا چې هغه الله دې، هغه دوی ته نه ښکاري.

﴿لَا يُقَاتِلُونَكُمْ جَمِيعًا﴾ دیکېنې هم د دوی بزدلی بیان دې، ضمیر دغائب دلته هم دواړو ته راجع دې، چه دوی دومره بزدله دی چه اول خو تاسو سره جنگ نشي کولې ، که بالفرض کول غواړي نو ټول به نه کوي او چې کوم کوي هغوی هم اقدام نشي کولې بلکه شکست خورده قوم په شان به قلعو او ښارونو کېنې به محصور وي او د ځان دفاع به کوي .

﴿بِأَسْهُمٍ يَبْتَغِيهِمْ شَدِيدٌ﴾ سبب د بزدلی ذکر کیږي ، چې هغه د دوی داخلي افتراق دې ﴿تَحْسَبُهُمْ جَمِيعًا﴾ یعنی د مسلمانانو په مقابله کېن د هغوی په ظاهري اتفاق، اتحادمه دهوکه کیږي، د هغوی په زړونو کېن یوبل سره هیڅ الفت او خیرخواهی نشته، بلکه یوبل سره نې عداوت دې، دی کېن تسلی ده مؤمنانو ته او تحریض علی القتال دې

﴿ذَلِكَ﴾ یعنی دا افتراق د زړونو د دوی، ﴿لَا يَعْلَمُونَ﴾ ای لایعرفون الحق یعنی د دوی اختلاف اصل سبب حق نه انکار او خواهشاتو اتباع ده، ځکه چی حق یو دې او هغې سره اتفاق راځي، او خواهشات د هر چا جدا جدا دی، نو څرنگه به اتفاق پیدا شي

كَمْثَلِ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ قَرِيبًا ذَاتُوا وَبَلْ

مثال دوی په شان د هغو خلقو دې چه مخکېن وؤ د دوی نه په نيزدې زمانه کېن ، چه اوځکه

أَمْرِهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ كَمْثَلِ الشَّيْطَانِ إِذْ

هغوی سزا د عمل خپل، او دوی لره عذاب درناک دې مثال د دوی په شان د شیطان دې کله چه

قَالَ لِلْإِنْسَانِ أَكْفَرُ فَلَمَّا كَفَرَ قَالَ إِنِّي بَرِيءٌ مِنْكَ

اوواڻي انسان ته ڪافره. نوڪله ڇه ڪفراوڪري انسان نوشيطان ورته اوواڻي بيشڪه ڇه بيزاره يم ستا نه.

إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ رَبَّ الْعَالَمِينَ ﴿٥﴾ فَكَانَ عَاقِبَتَهُمَا

بيشڪه ڇه بيريم ذالله ﷻ نه ڇه رب العالمين دي. نوشي آخري انجام د دواړو دا

أَكْثَمَا فِي النَّارِ خَالِدِينَ فِيهَا وَ ذَلِكَ جَزَاُ الظَّالِمِينَ ﴿٦﴾

ڇه دواړه به په اور د جهنم ڪنس وي هميشه هميشه په هني ڪنس. او دا جزاء ظالمانو ده

﴿كَمَثَلِ الَّذِينَ﴾ دې ڪنبي د بنو نضير انجام طرف ته اشاره ده. ڇي دوي قلعه بند شو او

د منافقينو په وعدو مطمئن شو، ڇي په مونږ څوڪ غالب نشي راتلې او نه مو څوڪ او باسلي شي، نو الله ﷻ فرمائي ڇي د دوي قلعه گانو او د دوي مال و دولت ڪر وفر دوي ته هيڄ فائده ورنڪړه، او د دوي هغه انجام اوشو ڇي ڪوم د دوي نه مخڪنبي متڪبرينو د قريشو او بنو قينقاع شوي وو، «كمثل» خبر د مبتداء محذوف دي، اي مثلهم كمثل الذين... ضمير په

مثلهم ڪنس بنی نضیرو ته راجع دي او د «مِنْ قَبْلِهِمْ» ښه مراد (۱) اهل بدر دي. يعني ددي بنو نضیرو انجام به هم د اهل بدر په شان وي ڇه دنيا ڪنس هم ورته سزا ميلاو شوه او ذليله شول او په آخري ځاي ڪنس به هم ورته درناک عذاب وي (۲) او دغه شان مراد ورنه بنی قينقاع هم دي. بنی قينقاع د يهودو يوه قبيله وه ڇه د رسول الله ﷺ سره ئي عهدشکنی ڪړي وه ڇه د هغي په وجه حضور ﷺ دوي شام ته جلاوطن ڪړل.

﴿قريباً﴾ مفعول فيه دي، د «استقر» فعل محذوف، ڇي هغي سره من قبلهم هم متعلق دي، يا مفعول فيه دي د «ذائقو» ډپاره يعني دير زري خپل عمل سزا وڅکله «ذائقوا وَبَالَ أَمْرِهِمْ» دا جمله تفسيري ده، د «مثل» تفسير کوي

﴿كَمَثَلِ الشَّعْطَيْنِ إِذْ قَالَ لَهُمَا﴾ دويم مثال دي د بنو نضير د انجام، اول مثال او دي مثال ڪنبي فرق دا دي ڇي هغي ڪنبي بنو نضير انجام ذکر وو او دي ڪنبي ورسره د منافقينو وعدو انجام بيانبري، يعني منافقين ڇي دوي سره ڪوم د امداد دعوي او وعدي کولي، هغه د دوي تشي

لافې وې، موقع باندې ورسره بیا ئې مدد اونکړو، او بالکل د شیطان غوندې کار ورسره ئې اوکړو چې دې دنیا کښې انسان ته د کفر ترغیب ورکوي، گناه ورته مزین کړي او وعدې ورسره اوکړي، او انسان په څه سرکشی باندې آماده کړي، نو کله چې د حساب کتاب ورځ شي او د الله ﷻ عذاب راشي نو بیا ترینه برات اعلان اوکړي. لکه سورت ابراهیم کښې تفصیل سره ددې ذکر دې، «وقال الشیطان لما قضی الامر ان الله وعدکم...» (ابراهیم: ۲۲)، او کله کله دنیا کښې هم داسې صورت پیدا شې لکه ابوجهل ته ابلیس د بدر په ورځ دسراقه بن مالک کنانی په صورت کښې ظاهر شوی وؤ او ورته ئې وئیلی وؤ: «الا غالب لکم الیوم من الناس و انی جاز لکم...» (انفال: ۴۸)، او بیا ئې ورنه په عین موقع برات وکړو چې «اننی اری ما لاترون»، «بی آخاف الله» خوف نه مراد خوف طبعی دې باقی تفصیل په سورة انفال ۴۸ کښې تیر دې.

﴿فَكَانَ عَاقِبَتَهُ اُخْرٰی اَنْجَامَ دَشِيْطَانٍ اَوْدَانَسَانٍ کَافِرًا و اُوٰی چۀ دواړه

همیشه لپاره جهنم ته لاړشې.

لَا يَكْفِيكَ الْيَمِيْنُ اٰمِنُوْا اَتَقُوْا لِلّٰهِ وَلَتَنْظُرَنَّ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ لِغَيٰرِ

اې ايمان والو او يريږئ دالله ﷻ او اودې گوري هرکس چه څه ئې ليرېلى دى لپاره دښا.

وَاتَقُوا لِلّٰهِ اِنَّ لِلّٰهِ حَيْدَرًا مِّمَّا تَعْمَلُوْنَ ۝ وَلَا تَكُوْنُوْا كَالَّذِيْنَ

او يريږئ دالله نه، بيشكه الله ﷻ خبردار دې په هغه څه چه تاسوئى كوي اومه كيږئ په شانته دغه خلقو

نَسُوا لِلّٰهِ فَانْسَهُمْ اَنْفُسَهُمْ اُولٰٓئِكَ هُمُ الْفٰسِقُوْنَ ۝ لَا يَسْتَوِي

چه هيركړې ئې دې الله، نو هيركړل الله ﷻ دوي نه ددوي ځانونه، دغه خلق هم دوي فاسقان دى. نه دى برابر

اَضْطَبَّ النَّارِ ۝ وَاَضْطَبَّ الْجَنَّةَ ۝ اَضْطَبَّ الْجَنَّةَ هُمُ الْقٰبِرُوْنَ ۝

ځاوندان داور دجهنم اوځاوندان دجنت، ځاوندان دجنت هم دوي كامياب دى

﴿يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ ءٰمَنُوْا اَتَقُوْا اِلٰهَ ۝ منافقانوته زجراو تخويف نه ورستو مسلمانانو ته وعظ

او اوشاه دې، چه تقوى اختيار كړئ، او هرکس دى داسوچ اوکړى چه د آخرت لوى سفر دپاره ئې څه ذخيره جمع کړيده، ددنيا وړکى سفر دپاره خامخا هرکس تيارې کوى دلارى خرچه وغيره

برابر وی، نو د آخرت اوږد سفر لپاره خوهم تیارې ضروری دې. ﴿مَّا قَدَّمْتُ لِقَاكَ﴾ د غندنه مراد ورځ د قیامت ده، تعبیر ترینه په غندنه سره ځکه او شوه قیامت هم داسې نيزدې دې لکه صبا چه نيزدې دې، یادو جی د تيقن فی الوقوع نه، بعضی وائی د ﴿لِقَاكَ﴾ نه مراد ورځ د مرگ ده (روح).

﴿وَأَتَّقُوا اللَّهَ﴾ تکرار لپاره د تاکید دې، یا اول نه مراد تقوی ده په ادا د فرائضو او واجباتو کښ، او دویم کښ تقوی ده په ترک د محارمو او معاصیو کښ

﴿وَلَا تَكُونُوا﴾ دیکښې تعذیر او منع ده د دین نه د تغافل او اعراض، چې الله ﷻ احکاماتو خلاف ورزي مه کوئ او د کافرانو او منافقانو طرز عمل مه اختیاره وئ، ﴿کَالَّذِينَ نَسُوا اللَّهَ﴾ ای حقوقه و عهوده، یعنی نه د الله ﷻ حقوق ادا کوئ، او نه چی کومی وعدی کړیدی هغه پوره کوی. ﴿فَلَنَسْنَهُمْ أَفْسَهُمْ﴾ د الله ﷻ حقوق او هغه سره کړې وعدو هیرولو سزا الله ﷻ داور کړه چې دوی نه یی د دوی خانونه هیر کړل، په دنیا کښ ورسره د خان اصلاح او آخرت دپاره څه زاد راه جمع کولو هڅو سره فکر هم نشته او آخرت کښ به ورله هم داسی سزا گانی ورته اوبښائی چی دوی نه به د دوی خانونه هیر کړی

﴿لَا يَسْتَوِي أَصْحَابُ النَّارِ﴾ دیکښې د ماقبل آیتونو نتیجې بیان دې، چې کوم خلق الله ﷻ نه او بیرېږي او الله ﷻ احکاماتو او مني او عمل پرې او کړي نو هغه به اهل جنت وي او کوم چې ورته اعراض او کړي او په ژوند دنیا کښې د خان اصلاح اونکړي نو دا به اهل جهنم وي او اهل جنت او جهنم چرته هم نشي برابر کیدې، هغوی کامیابه او جنتیان دی، او د دوی تهمکانه به جهنم وی.

لَوْ اَتَوَلَّيْنَا هٰذَا الْقُرْآنَ عَلَىٰ جَهَنَّمَ لَمَّا لَرَّيْتَهُ خَاشِعًا مُّتَصَدِّعًا
کېرته نازل کړې وې مونږ د قرآن په یو غریاندی نو خامخا به تا لیدلې وؤ دا (غر) بریدونکې، توتی توتی کیدونکې
مِنْ حَشَمَةِ اللَّهِ ۚ وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ لِنَاسٍ لِّعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ ﴿١٠﴾
دیری د الله نه، او دا مثالونه بیانوؤ مونږ دا خلقو ته چه کیدیشی دوی فکر او کړی.

هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ ،

دالله هغه ذات دې چه نشته لاتق دعبادت بل هيڅ څوک مگرهم دې دې. عالم دې په غيبواوپه ښکاره باندې.

هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ۝ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ

هغه په هر چا مهربانه ډير رحم کونکې دې دالله هغه ذات دې چه نشته لاتق دعبادت بل هيڅ څوک مگرهم دې دې.

الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيَّمُونَ الْعَزِيزُ

بادشاه دې ډير پاک دې، سلامتې وړکونکې دې. امن وړکونکې دې، ساتونکې دې دخلقو، غالب دې.

الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ ۝ سُبْحَنَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ ۝

کارساز دې، يواځې دې په لويې کښ پاک دې الله ﷻ هغه نه چه مشرکان ئې ورسره شريکوي

﴿لَوْ أَرَدْنَا هَذَا الْقُرْآنَ أَنْ عَلَيَّ جَبَلٍ ۖ لَأَدْعُوهُ﴾ دې لپاره د فکر او تأمل کولو په قرآن کښې او تمثيل دې د علو شان د قرآن، چه باوجود ددې چه غرسخت او غير متاثر دې، کچرته عاقل جوړ کړې شې اوقابل د خطاب جوړ کړې شې په شان دانسان او قرآن ورباندې نازل کړې شې نو د الله ﷻ دخوف نه به ټکري ټکري شې، ليکن آفسوس دې په انسان چي تلاوت ئې او ري او بياهم پکښ تقوى او خوف خدا نشته.

﴿هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ﴾ دسورت په آخر کښ دعوه د توحيد مدلل ذکر کيږي، چي الله ﷻ نه ماسوا بل څوک اله او معبود نشته.

﴿عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ﴾ دليل او علت دې ددعوي يعنى الله ﷻ نه ماسوا بل څوک اله نشته ، ځکه چي صرف هغه د عالم غيب او مشاهد احوالو باندې خبر دې، بل چا سره داسي علم نشته . هيڅ هغه ته وائي چي دهغې ادراک انسان نه په حواسو سره کولي شې او نه په عقل سره، او "شهادة" نه مراد هغه امور دې چي انسان بصريابصيرت سره دهغې مشاهده کولي شې.

﴿هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ﴾ بل دليل دې په دعوي، يعنى الله ﷻ ته د ټولو بندگيانو حاجات او ضروريات معلوم دې په ټولو باندې رحم کوي، او حاجات او ضروريات ورله پوره کوي، خواه

بندہ مؤمن وي اوکھ کافر، البتہ کافر باندې رحم صرف دنيا کښ دې او مؤمن باندې دنيا او آخرت دواړو کښ دې، او دالله ﷻ له نه ماسوا دبل چا رحمت. نودهغي څه نسبت د الله ﷻ رحمت سره نشته لکه حديث کښ راځي، چې الله ﷻ د رحمت سل حصې گرځولي دي، يوکم سل (۹۹)، ټي خان سره پريځيډي او يوه حصه دنيا ته راليږيډه، نومخلوقاتو کښ چې مونږ کوم تراحم وينو دادهغي مظهر دې، د رحمت ظهور چونکه دعلم نه بعد کيږي ځکه چې د چا د حاجت او پريشان حالي علم ورسره نه وي نور رحمت به پري څنگه اوکړي، نوځکه د عالم الغيب نه بعد «هو الرحمن الرحيم» ذکر اوشو.

﴿هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ﴾ تکرار دې لپاره دتاکيد او اهتمام «الملك» بل دليل دې په توحيد، چې الله ﷻ علی الاطلاق بادشاه دې، د هغه امر د هر چا نه بالا دې، بل څوک ورسره شريک نشته. صفت رحمت نه ورستو صفت الملك راوړلو کښې دپته اشاره ده چې رحمت دالله ﷻ فضل دې، گڼي الله ﷻ مختار بادشاه دې، څه غواړي هغه کولي شي

﴿الْقُدُّوسُ﴾ بل دليل دې په توحيد، د قَدَس نه مشتق دې، لغت کښ طهارت او برکت په معنی کښ استعمالیږي دلته قَدُوس فعل په وزن مبالغې صيغه ده، يعنی هغه ذات چې د هر قسم نقائصو او عيوبونو نه پاک، هر قسم خيالاتو، تصوراتو او اوهامو نه ماوراء او هر صفت کمال پکښ موجود وي، او دغه معنی صرف الله ﷻ په ذات مبارک کښ موجود ده بل څوک نشته چې هغه دې سره متصف شي نوثابته شوه چې بل څوک اله هم نشي کيدې.

﴿الْسَّلَامُ﴾ بل دليل دې د توحيد، سَلِمَ يَسْلَمُ نه مشتق دې، لغوی معنی ټي عافيت او سلامتيا ده، دلته ترينه مراد هغه ذات دې چې د هلاکت نه او د هر قسم آفاتو، تغيراتو او عيوبونو نه سالم او محفوظ وي، او دغه صرف الله ﷻ دې بل څوک نشي کيدې کماي قوله تعالى كل شيء هالك الا وجهه لهذا اله هم صرف الله ﷻ دې، بل څوک نشته، «السلام» معنی «القدوس» ته قريب قريب ده ځنی مفسرينو دواړو کښ دافرق بيان کړيدې چې «السلام» تعلق د زمانه استقبال سره دې، او «القدوس» تعلق زمانه ماضی او حال سره دې.

﴿الْمُؤْمِنُ﴾ بل دليل دې په توحيد، «المؤمن» معنی يا امن ورکونکي ده، يعنی دفرع اکبر نه امن صرف او صرف هغه ورکونکې دې بل څوک نشته، دعذاب نه نجات او امن ورکونکې

صرف هغه دې ، د بل يو "اله" يا د شفيع اختيار او وس نشته. يا «المؤمن» معنی تصديق کونکې ده ، يعنی د خپل الوهيت ، د خپل انبياؤ رسالت او د مؤمنانو د ايمان تصديق کونکې پخپلو آياتونو سره لکه شاهد الله انه الاله الا هو او يا په معجزاتو سره

﴿الْمُهْمِرُ﴾ بل دليل دې په توحيد ، المهن اسم فاعل صيغه ده د هِمن نه ، هِمن اصل کس اين دې ، د "امن" نه ماخوژ دې ، همزه بيا "هاء" سره بدل کړې شوه ، نو هِمن ترينه جوړ شو ، المهمن معنی ده د کائنات مکمل نظام نگران چی د هغه محکمې نگرانۍ په وجه ټولو مخلوقاتو ته امن ميلاؤ دې ، او نظام کس تبديلی اوفساد نه پيدا کيږي ، داسی بل څوک چرته کيدی شی چي دومره لوی سلطنت اودومره ډيرو مخلوقاتو نگراني انتظام اوکړي .
﴿الْعَزِيزُ﴾ يعنی غالب دې ، نه ترينه څوک خان خلاصولي شی او نه ورسره څوک مقابله کولي شی .

﴿الْجَبَّارُ﴾ جبار يا د "جبر" نه دې ، اي الذي جبر الخلق علی ما اراد يعنی هغه ذات چې خلق يی خپل قضا و قدر فيصلو باندې مجبور کړی دی ، که څوک ډير کوشش اوکړی ، خود هغی نه نشي وتلې ، يا جبار د "جبر" نه دې ، پمعنی د مصلح اوجوړونکی سره . يعنی کارساز ذات دې ﴿الْمُتَكَبِّرُ﴾ ډير لوی او برتر ذات چې دهغه کبريائی اوبادشائی هم څه انتها نشته ، او دهغه صفات هم د کمال دي چې دهغی کمال څه انتها نشته . مخلوقاتو سره يی څه مشابهت او مماثلت نشته . ﴿سُبْحَنَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ﴾ دي صفاتو کس هغه سره څوک شریک نشته ، اونه يی بادشاهت دپاره څوک مشير شته نه معاون .

هُوَ	لِلَّهِ	الْمَخْلُقِ	الْبَارِئِ	الْمُصَوِّرِ	لَهُ
خاص هغه الله دې ، پيدا کونکې دې ، راويستونکې دې (هر شي لره د عدم نه وجود ته ، صورت ورکونکې دې ، هغه لره					
الْأَسْمَاءِ الْحُسْنَى يُسَبِّحُ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ					
نومونه دی ښائسته ، پاکي بيانوی هغه لره هغه څه چه په اسمانونو کيس دی اوزمکه کس دی .					

وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۞

اوهغه غالب دې، حکمتونووالادې

﴿هُوَ اللَّهُ الْخَلِيقُ﴾ دا په توحيد باندې بل دليل دې، دیکېن د پیدائش درې (۳) مراحلو بیان دې، بلاتشبهه د دې مثال داسی دې لکه چې یو انسان څه جوړه وی نو اول د هغه شی دپاره یو سوچ او تصور اوکړی، بیا ورله مواد راپیدا کړی، بیا هغه مواد له ترتیب وړکړی او دخپل سوچ او نقشی مطابق یی مکمل کړی. نو الله ﷻ دخپل حکمت موافق اول د یوڅیز منصوبه جوړه کړی، او اندازه اولگوی، د دې ذکر په «الخالق» کېن اوشو، بیا ورله وجود وړکړی، دې ذکر په «البارئ» کېن اوشو، او بیا ورله دخپل تقدیر اوارادې موافق صورت وړکړی. نو دې ذکر په «المصور» کېن اوشو. خلاصه د دلیل داشوه چې صرف الله ﷻ دکائنات خالق او مقدر دې، وجود هم هغه وړکړې اونقشه یی هم هغه تیاره کړې ده، نو اله هم صرف هغه دې. «الخالق» خالق دوه معنو کېن استعمالیږي: (۱) «الایجاد» یعنی عدم نه یو شی وجود ته راوستل، خو چې د هغی مثل مخکېن موجود نه وی، (۲) «تقدیر» یعنی یو شی وجود ته راوستلو نه مخکېن د هغی مکمل منصوبه بندی کول، او هغی له نظم و ضبط جوړه ول، دلته دادویمه معنی مراد ده

﴿الْبَارِئُ﴾ «البارئ» وجود وړکونکې، «الْمُصَوِّرُ» دخپل ارادي اوتقدیر مطابق صورت وړکونکې.

﴿لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى﴾ یعنی ددی نه علاوه دالله ﷻ دپاره نورهم ښایسته ښائسته نومونه دی چه په ښائسته ښائسته معانیو باندې دلالت کوی

﴿يُسَبِّحُ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ د دعوی د سورة اعاده ده چه په ابتداء کېن مذکوره وه. دسورت شروع کېن «مسبح» ماضی صیغه استعمال شویده، اودلته مضارع، دیکېن اشاره ده تجدید او استمرار ته چې داتسبیح د ازل نه شروع ده اوترابده به جاری وی. د سورة حشر ددی آخری آیاتونو دیر فضائل په روایاتو کېن راغلی دی، په یو روایت کېن دی چه حضور ﷺ فرمائی چه څوک په وخت د صبا کېن اعوذ بالله السميع العليم من الشيطان الرجيم درې (۳) ځلی اوواڼی اوبیاد آخری درې آیاتونه اولولی نو الله ﷻ او یا (۷۰) زره ملانک مقررې

کړی چه دده لپاره ترمانښامه پوری بخنه غواړی، او په بعض روایاتو کېښ دی چه دده حفاظت کوی ترمانښامه پوری. او که دې مې شو په دغه ورځ کېښ نو شهید مې شو، او څوک نی چه مانښام او وائی نو ترسهاره پوری ورته دعاواستغفار کوی په یو روایت کېښ دی چه دالله ﷻ اسم اعظم په آخر دسورة حشر کېښ دي.

روکعاتها (۲)	سورة الممتحنة مدنیة	آیاتها ۱۳
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله چه بیحده مهربان او دیر رحم کونکي دی شروع کوم		

ترتیبها حسب التسلسل (۹۰) وحسب النزول (۹۱)

نزلت بعد الاحزاب وقبل النساء

و بطن : ماقبل سورتونو کښ منافقانو ته زجر و نه وؤ، دی سورة کښ هغه مخلص مؤمنانو باندی زجر دې چه په باره د جهاد کښ ور نه کوتاهی شوې وه.
خلاصه: په ابتداء او انتهاء کښ مؤمنانو ته، په تعلق ساتلو د کفار و سره، چه د کفار و سره تعلق مه ساتئ، بلکه د ابراهیم علیهم السلام متبع شی، او په درمیان کښ یو قانون برائئ مؤمنین اوبل قانون برائئ نبی کریم ﷺ.

لَا يَكْفُرُ الَّذِينَ آمَنُوا وَلَا تَنَحَّلُوا عَنَّا وَلَا تَقُولُوا
ای ایمان والو مه نیسی تاسو دشمن ځمالو دشمن خپل دوستان ، وړاندې کوئ تاسو
إِلَهُهُمْ بِالْمَوَدَّةِ وَقَدْ كَفَرُوا بِمَا جَاءَكُمْ مِنَ الْحَقِّ
هغوئ ته پیغام د دوستی، احوال داچه کفر کړدې هغوئ په هغه چه راغلې دې تاسو ته د حق دین نه
مُخْرِجُونَ الرُّسُولَ وَإِنَّا لَهُم مَّا نَدْعُو بِهِ اللَّهُ رَحْمَةً
اوباسی دوی رسول ﷺ او تاسو هم د مکی نه، په وجه د دې چه ایمان راوړدې تاسو په الله ﷻ چه رب دې ستاسو،
إِنْ كُنْتُمْ خَرَجْتُمْ جِهَادًا فِي سَبِيلِنَا وَابْتِغَاءَ مَرْضَاتِنَا
کجړته تاسو راوتلی یئ دپاره د جهاد په لاره ځما کښ اولپاره د غوښتلو د رضا ځما،
لَسَوْنَ إِلَهُهُمْ بِالْمَوَدَّةِ وَإِنَّا لَهُم مَّا نَدْعُو بِهِ
په پته لیرئ تاسو پیغامونه هغوئ ته د دوستی، حال داچه څه عالم یم په هغه چه پتوی نی تاسو

وَمَا أَعْلَنْتُمْ وَمَنْ يَفْعَلُهُ مِنْكُمْ فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ ①

اوپه هغه چه ښکاره کوي ئی، او هر چاچه اوکړو دا کار د تاسو نه، پس یښاده خطا کړه سمه لاره

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَتَّخِذُوا هَذَا جُرْدِي مُمْنَانُونَ﴾ د کفارو سره همدردی اظهار او دوستی باندې، د دې آیاتونو شان نزول دادې چه کله حضور ﷺ دفتح مکي اراده اوکړه او صحابه کرامو ﷺ ته ئي په خفيه طور د تیاری حکم اوکړو، حضرت حاطب ابن ابی بلتعنه ﷺ یو مهاجر بدري صحابی وو، اصلاً د یمن وو، قریشو سره ئی هیڅ خپلولی نه وه، لیکن بال بیج ئی په مکي کښ وو، ده سوچ اوکړو چه به قریش مکه و ته د حضور ﷺ د تیاری اطلاع اوکړم، نو د دې احسان په بدله کښ به هغوی حماد بال بیج خیال اوساتی، اودائی یقین وو چه حضور ﷺ ته به الله ﷻ فتحه ورکوي، مسلمانانوته یا اسلام ته پدی راز ښکاره کیدو سره هیڅ نقصان نه رسی، چنانچه هغه د دې تیاری اطلاع په یو خط کښ اولیکله، یوه ښځه چه طعینه نوم ئی وو، په بل روایت کښ دی چه ام ساره نوم ئی وو، هغی ته ئی حواله کړو چه د قریشوته اورسوه، په خط کښ لیکلی وو: اِنَّ رَسُوْلَ اللّٰهِ ﷺ تَوَجَّهَ اِلَيْكُمْ بِحِشْرِ كَاللَّيْلِ يَسِرُ كَالسَّرِ، وَالسُّمُّ بِاللّٰهِ لَوْ سَارَ اِلَيْكُمْ وَحْدَهُ لَنَصَرَهُ اللّٰهُ عَلَيْكُمْ لَانه منجز له ماعوده روح،

د دې اطلاع په ذریعې دوحی حضور ﷺ ته اوشوه، نو حضور ﷺ، حضرت علی ﷺ او حضرت مقداد ﷺ او حضرت زبیر ﷺ ته او فرمائیل چه لارشی، روضه خاخ مقام کښ به یوه ښځه وی چه یکمی ته به روانه وی، هغی سره به یو خط وی هغه ورته راوړئ، دا حضرات حسب الحکم په آسونو باندی سواره شول، عین مقام کښ ئی هغه ښځه اونیوله او ورته ئی او وئیل چه تاسره کوم خط دې هغه راکړه هغی انکار اوکړو چه ماسره خط نشته، دوئ ورته تالاشی واخسته او ئی نه مندلو، خو یقین ئی وو چه خط خامخا ورسره دې، حضرت علی ﷺ ورته او وئیل خط راکړه ورته لِّلْقَلَمِ الْثِيَابَ کپړی به درنه اوباسو، نوبیا هغی د خپلو کمسو نه خط را اوباسلو، دی حضراتو خط حضور ﷺ ته راوړلو، د حاطب ﷺ نوم وپکښ حضور ﷺ را اوښتلو، تپوس ئی ورته اوکړو چه تاولې دا کار کړیدې، حاطب ﷺ ورته عرض اوکړو چه یا رسول الله ﷺ ما دا کار د کفر او ارتداد په بناء نه دې کړې، بیانی ورته خپل غرض بیان کړو، حضور ﷺ ئی تصدیق اوکړو، هیڅ ناراضگی ئی ورته اونکړه، دی واقعی په بناء د آیاتونه نازل شول او مؤمنانوته تنبیه اوشوه چه د کافرانو سره داسی قسمه تعلقات مه ساتئ قرطبی رحمه الله لیکلی دی چه کله دا

آيت نازل شونو حضرت حاطب رضي الله عنه ڏير خوشحاله شو ڇه الله تعالى ڏه په صفت دآيمان سره ياد کړمه، او ډيري خوشحالي نه بي هوشه شو.

﴿تَلْقَوْنَ آلَهُمْ بِالْمَوَدَّةِ﴾ القاء لغت کښ دلاس نه يوشی په زمکه راغورځولوته وائی، او مجازایی اطلاق بغیر دسوچ او تدبیر نه کارکولو باندی هم کیږي، دلته دغه دویمه معنی مراد ده، یعنی تاسو د عاقبت او انجام نه بي پرواه دوی سره دوستی کول غواړئ، او «باء» په «بالمودة» کښ زانده ده یا «القاء» پمعنی «افضاء» دي، یعنی تاسو د هغوی سره پټه دوسی کول غواړئ، او «باء» دپاره دتعدیه ده، او یا القاء دمودة کنایه ده دارسال نه او «باء» دسببیت لپاره ده، یعنی تاسو هغوی ته په سبب دمودة دحضور صلی الله علیه و آله خبرونه لیږئ.

﴿وَقَدْ كَفَرُوا﴾ دا اول علت دي دپاره د«لا تتخذوا عدوي»، یعنی دوی سره دوستي ځکه مه کوئ چې دوی کافران دي، «يَخْرُجُونَ الرُّسُولَ وَإِنَّا كُنْمُ» دویم علت دي، یعنی دوستي ځکه مه کوئ چې رسول صلی الله علیه و آله او تاسو ئي د خپل علاقې نه په اوباسلي یئ صرف د دی وجهي نه چې تاسو د الله تعالى په وحدانیت ایمان راوړي دي، «أَنْ تُؤْمِنُوا بِاللَّهِ» ان مصدریه دي، مخکښ ورنه لام تعلیلیه مقدر دي، ای لایمانکم بالله.

﴿إِنْ كُنْتُمْ حَرَجْتُمْ﴾ دویم علت دي، یعنی کچرته تاسو د الله تعالى په لاره کښي واقعی جهاد کول غواړئ او د الله تعالى رضامندی تلاش کول غواړئ نو بیاد الله تعالى دشمنانو سره تعلق د دوستی مه ساتئ، ځکه چې الله تعالى رضامندي په دې کښي ده چې د هغه دشمنانو سره دوستي اونکړي شي، دې تعلق لاتخذوا سره دي، او غوره قول دا دي چی دا حال واقع دي د«لا تتخلوا»، ضمیر مرفوع نه، دې تقدیر باندې شرط دپاره جزا راوباسلو ضرورت نه وي، او نه «إِنْ» دلته د شک معنی ورکوي بلکه د تحقیق د پاره وي او خپل متعلق د پاره باعث جوړیږي، یعنی کله چې تاسو الله تعالى په لاز کښي جهاد کوئ او د هغه رضا غواړئ نو بیا ولې د هغه دشمنانو سره دوستي کوئ. «يَهْدِكُمْ» مفعول له دي

﴿فَيُرُونَ آلَهُمْ﴾ داهم سبب د عتاب دي، بدل دي د«تَلْقَوْنَ آلَهُمْ» نه، «وَأَنَا أَعْلَمُ» اعلم

اسم تفصيل دې مفضل عليه منكم محذوف دې ﴿يَمَّا أَحَقَمْتُمْ﴾ یعنی پټ او څرگند هر څه الله ﷻ ته برابر دي هغه نه څه نشي پټولي، ﴿وَمَنْ يَفْعَلْهُ مِنْكُمْ﴾ ضمير منصوب مرجع اسرار ده یعنی که څوک داسی کار کوی اودایی سوچ وی چی څه به دا دالله ﷻ نه پټ اوساتم نو دې بالکل په غلطه باندې دې، یا د ضمير منصوب مرجع اتخاذ دې، یعنی څوک چې هم د مسلمانانونه کافر دوست جوړول غواړی نو دې په غلطه باندې دې

إِنْ يَتَفَفَّؤْكُمْ يَكُونُوا لَكُمْ أَعْدَاءُ وَيَنْبُسُظُوا إِلَيْكُمْ أَيْدِيَهُمْ

که چری وس اورسی ددوی په تاسونشی به دوی ستاسودشمنان او اوږده به کړی تاسوته لاسونه خپل

وَالسِّنَنُهم بِالسُّوءِ وَوَكُّوا لَوْ تَكْفُرُونَ هَلَنْ تَنْفَعَكُمْ أَرْحَامُكُمْ

اوژی خپلې په تکلیف سره او خوښوی به دوی چه تاسو کافران شئ، هرگز به نفع درونه رسوی تاسوته خپلولی ستاسو

وَلَا أَوْلَادُكُمْ ؕ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ؕ يَفْصِلُ بَيْنَكُمْ وَاللَّهُ

اونه اولاد ستاسو، په ورځ د قیامت، جدائی به اوکړی الله ﷻ مینځ ستاسو کښ، او الله ﷻ

يَمَّا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿٥﴾

په هغه څه چه تاسوئ کوي ښه ليدونکي دي

﴿إِنْ يَتَفَفَّؤْكُمْ يَكُونُوا لَكُمْ أَعْدَاءُ﴾ څلورم علت دي ، یعنی دوی سره دوستي مه کوی ځکه چې تاسو هر څومره د دوستی اظهار ور سره اوکړئ خودا کافران هیڅ کله ستاسو خیر خواه نشي کیدلې، کچرته په تاسوئ لاس برشی نوښکاره دشمنی به در سره کوی. ﴿وَيَنْبُسُظُوا إِلَيْكُمْ أَيْدِيَهُمْ﴾ لاسونه به اوږده کړی یعنی تاسو به قتل کوی اووهی به مو، او کفرته به مودوباره واپس کوی.

﴿لَنْ تَنْفَعَكُمْ أَرْحَامُكُمْ﴾ پنځم علت دي ، او رد دې د خیال د حاطب ﷺ خصوصاً، او د هر مسلمان عموماً، چه د کومو اقاربو او اولادو په وجه تاسو د کافرانو سره مودت کوي هغه

اولاد، اقارب تاسوته دقیامت په ورځ هیڅ نفع نشی درکولې، نوددوی په وجه خپل آخرت مه خرابوئ «ارحامکم» دلته ترینه یا حقیقی معنی مراد ده یعنی خپلولی اورشته داری، اویاترینه مجازی معنی مراد ده یعنی خپلوان اورشته داران. ﴿يَوْمَ الْقِيَمَةِ﴾ (۱) متعلق دې دځن تَنَفَعُکُمْ په سره، یعنی دقیامت په ورځ دوی تاسوته هیڅ نفع نشی درکولې ځکه چه ﴿يَفْصِلُ بَيْنَكُمْ﴾ الله ﷻ جدائی راولی ستاسومینځ کښ په سبب دهلناکۍ. دیوبل نه به مندی وهی، کفوله تعالیٰ یوم یفر المرء من اخیه... (عبس: ۳۴)

(۲) یا ﴿يَوْمَ الْقِيَمَةِ﴾ متعلق دې داورستو ﴿يَفْصِلُ بَيْنَكُمْ﴾ په سره

قَدْ كَانَتْ لَكُمْ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ فِي إِبْرَاهِيمَ وَالَّذِينَ مَعَهُ
په تحقیق سره ستاسودپاره نمونه ښائسته ده. په ابراهیم علیهم السلام کښ اوبه هغه کسانوکښ چه دده سره وو،
إِذْ قَالُوا لِقَوْمِهِمْ إِنَّا بُرْمُؤَا مِنْكُمْ وَمِمَّا تَعْبُدُونَ
کله چه ئی اوونیل قوم خپل ته چه بیشکه مونږیزاره یوستاسونه اودغه څه نه چه عبادت ئی کوئ تاسو
مِنْ دُونِ اللَّهِ كَفَرْنَا بِكُمْ وَبَدَا بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ الْعَدَاوَةُ
بی دالله ﷻ، انکارکړې دې مونږ د ستاسواوښکاره شویده په مینځ زمونږکښ اوستاسوکښ دشمنی
وَالْبُغْضَاءُ أَبَدًا حَتَّى تُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَحَدَهُ إِلَّا قَوْلَ إِبْرَاهِيمَ
اوبغض همیشه دپاره تردی چه تاسوایمان راوړئ په الله ﷻ ښاندى یواځی مگر اقدامکوی دیوی خبری دابراهیم علیهم السلام
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَا اسْتَفْهَرَنَّ لَكَ وَمَا أَمْلَكَ لَكَ مِنَ اللَّهِ
چه ونیلی وویلار خپل ته چه خامخابه څه بغنه غواړم ستادپاره، اوڅه اختیار نه لرم د بچ کولو تالره دغذاب دالله ﷻ
مِنْ شَيْءٍ رَبَّنَا عَلَيْكَ تَوَكَّلْنَا وَإِلَيْكَ أَنْتَبْنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ ۝
دهیڅ څیز ای ربه زمونږ خاص په تاباندى اعتماد کړیدی مونږ اوخاص تاته رجوع کړیده مونږ اوخاص تاته درتلل دی.

رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِلَّذِينَ كَفَرُوا وَاعْزِرْنَا لَنَا رَبَّنَا إِنَّكَ أَنْتَ

ای ربه زموږ په ګرځو، موږ ته تخته مشق لپاره دکافرانو اوبخنه او ګوښه موږ ته ای ربه زموږ بېشکه هم نه

الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ هَلَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِيهِمْ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ لِّمَن

دیر غالب ویر حکیم یی، خامخاپه تحقیق سره ده ستاسو دپاره په هغوی کښ نمونه ښائسته یعنې، دپاره دهغه کس

كَانَ يَرْجُوا اللَّهَ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ ۖ وَمَنْ يَتَوَلَّ فَإِنَّ اللَّهَ

چه هغه امید ساتی دملقات دالله اود ورځی داخرت، او هغه څوک چی مخ او ګرځوی، نو بېشکه الله

هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ

هم هغه یی پرواه دې دیر ستاینلی شوی دې

﴿ قَدْ كَانَتْ لَكُمْ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ ﴾ دکافرانو سره دعدم مولاتو دپاره دابراهیم علیه السلام مثال ذکر

کیرې، چه دابراهیم علیه السلام متبع شی چه دتوحید دپاره نی دخپل مشرک قوم نه برات

او ګوږو، د﴿ وَالَّذِينَ مَعَهُ ﴾ نه مراد ده مؤمنان متبعین دی لکه لوط علیه السلام یا ور نه مراد انبیاء کرام

دی، ﴿ إِنَّا بَرَاءُؤُا مِنْكُمْ ﴾ جمع دبرئ ده ﴿ كَفَرْنَا بِكَ ﴾ یعنې چی تاسو دالله ﷻ وحدانیت اوبه

هغی باندی واضح آیاتونه انکار کوئ نو موږ هم ستاسو څه پرواه نکوؤ، موږ هم ستاسو

اوستاسو معبوداتونه انکار کوو، کفر دلته کنایه ده تحقیر شان نه، یعنې زموږ په نیز تاسو

اوستاسو معبودان هیڅ نه دي.

﴿ وَبَدَا بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمُ الْعَدَاوَةُ وَالْبَغْضَاءُ أَبَدًا ﴾ یعنې ترڅو چه تاسو دالله ﷻ په وحدانیت

باندی ایمان نه وی راوړې تر هغی به زموږ ستاسو مینځ کښ بغض او عداوة وی. عداوة ښکاره

دشمنی ته وائی او بغض پتی دشمنی یعنې حسد ته وائی، بعضی وائی داواړه متقارب

دی. بغضاء شدة البغض ته وائی.

﴿ إِلَّا قَوْلَ إِبْرَاهِيمَ لِأَبِيهِ لَأَسْتَغْفِرَنَّ لَكَ ﴾ استثناء ده د﴿ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ ﴾ نه، یعنې

دابراهیم علیه السلام په ټولو اقوالو، افعالو کښ ستاسو دپاره اسوه حسنه ده، تابع داری نی کوئ

مگر یہ دے قول کتبِ نبی تابعداری مہ کوئی، یعنی دَمشکانونہ برأت درباندی ضروری دے لیکن دھغوی لپارہ استغفار درباندی حرام دے استغفار دابراہیم علیہ السلام لپارہ دخیل مشرک پلار پہ سورۃ مریم (۴۷) کتب تیرشویدی.

﴿وَمَا أَمَلِكْ لَكَ مِنَ اللَّهِ﴾ واؤ حالیہ دے اوجملہ پہ محل دَنصب کتب دہ، حال دے دَفَاعِل دے ﴿لَا تَسْتَغْفِرَنَّ لَكَ﴾ یعنی استغفار خودرلہ کولی شم خونور وس مے نشته چی دَاللہ ﷻ دَعَاب نہ دے ہم بیج کرم. استثناء پہ «الا قول ابراہیم» کتب صرف دَاستغفارنہ دہ، وما املک سرہ بی تعلق نشته، خکہ داقول قابل اتباع دے.

﴿رَبَّنَا عَلِمَكَ نَوَكُنَّا﴾ دَہام دَعَاد ابراہیم علیہ السلام دہ، یاپکبں قولوا مقدر دے، امر دے دی امت تہ، اوتنبیہ دہ پہ انابت اللہ ﷻ تہ، اوپہ استعاذی دَعَاب دَاہل کفرنہ، اودخیل گناہونونہ استغفار باندی ﴿لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً﴾ ای موضع فتنہ وعذاب، یعنی دکافرانو دَعَاب خائی مونرہ مہ گر خوہ، یا فتنہ مصدر بمعنی دَمفوتون دے، ای رَبَّنَا لا تَجْعَلْنَا معذبین للذین کفروا (روح).

﴿لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِيهِمْ﴾ تکرار دتاکید دپارہ دے پہ اتباع کتب ﴿لَمَنْ كَانَ﴾ بدل دے دَلکم تہ

عَسَىٰ لِلَّهِ أَنْ يَجْعَلَ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ الَّذِينَ عَادَيْتُمْ مِنْهُمْ

زودہ چہ اللہ ﷻ پیدا کری پہ مینخ ستاسو کتب اودھنہ کسانو کتب چہ دشمنی لرئ تاسودھغوی سرہ

مَوَدَّةً وَاللَّهُ قَدِيرٌ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ وَلَا يَتْلُوْكُمْ اللَّهُ عَنِ الَّذِينَ

دوستی، اواللہ ﷻ قادر دے اواللہ ﷻ مغفرت کونکے دیررحم والادینہ منع کوی تاسواللہ ﷻ دھنہ خلقونہ

لَمْ يَغَايِلُوكُمْ فِي الدِّينِ وَلَمْ يُخْرِجُوكُمْ مِنْ دِيَارِكُمْ

چہ نہ نی دے کرے جنگ تاسوسرہ پہ دین کتب اونہ نی ویستلی یں تاسودخیلو کورونونہ

أَنْ تَبْزُوهُمْ وَتُقْطِعُوا رِجْلَهُمْ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ ۝

دنبہ چہ نیکی اوکری ورسرہ اوچہ انصاف اوکری ورسرہ، بیشک اللہ ﷻ بخوبنہ وی انصاف کونکی

إِنَّمَا يَنْهَكُمُ اللَّهُ عَنِ الدِّينِ قَتْلُكُمْ فِي الدِّينِ وَآخَرُكُمْ

بیشکه منع کوی تاسوالله ﷺ دهنه خلقونه چه جنگ نی کرې وی تاسوسره په دین کښ اووابسلی یی تاسو

مِنْ دِينِكُمْ وَظَهَرُوا عَلَى إِخْرَاجِكُمْ أَنْ تَوَلَّوْهُمْ

دکورونودستاسونه اومددنی کرېدې په اووابسولستاسوکښ، ددینه چه نیکی ورسره وکړئ.

وَمَنْ يَتَوَلَّهُمْ فَأُولَئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ⑤

اوهغه څوک چه ملگرتیاکوی ددوی نودغه خلق هم دوی ظالمان دی

﴿عَسَى اللَّهُ أَنْ يَجْعَلَ بَيْنَكُمْ﴾ دی کښ مؤمنانوته د هغوی مشرک اقاربو دایمان راوړلو بشاره دې، اوتسلې ده ورته چه دایمان یوچه دکومورشته دارانوسره، اباؤو او اباؤو سره تعلقات ختم شوي دی عنقریب به الله ﷻ دستاسواو د هغوی په مینځ کښ مودت پیدا کړی، یعنی هغوی ته به دایمان راوړلو توفیق ورکړی، نو بغض به په مودت بدل شی، الله ﷻ د مسلمانانو سره دا وعده پوره کړه چه دفتح مکی په وخت کښ دیرواهل مکوایمان راوړلو، لکه ابوسفیان، سہیل بن عمرو، حارث بن هشام وغیره.

﴿لَا يَنْهَكُمُ اللَّهُ عَنِ الدِّينِ لَمْ يُقَاتِلُكُمْ﴾ دا د یو بل نوعیت بیان دې دکفارو سره د تعلقاتو، یعنی دوستي او موالات خو هر قسم کافر سره منع دې خو احسان او همدردی کول د هر کافر سره منع نه دي بلکه هغې کښ تفصیل دې، چې کوم اهل حرب دي هغوی سره منع دې او کوم چې ذمیان دي یا صلح کونکي او مستامنین دي نو هغوی سره احسان کول منع نه دې، ((لا ينهاكم الله)) کښې د ذمیانو او مصالحینو حکم بیان دې. ﴿أَنْ تَوَلَّوْهُمْ﴾ بدل دې د الدین

لَمْ يُقَاتِلُكُمْ﴾ نه، بخاری وغیره کښ دی چه اسماء ؓ وائی چه دصلح حدیبیه نه ورستو څما مور مدینې ته راغله، څه حاجت ئی وؤ، نوماد حضور ﷺ ته تپوس او کړوچه آیا څه هغی ته دصله رحمې په طور څه ورکولې شم؟ نو الله ﷻ د آیت نازل کړو، نونبی کریم ﷺ ورته او فرمائیل چه هاؤ، خپلی مورسره صله رحمی اوکړه، په یوروايت کښ داسی دی چه ددی مورددی خوانه راغله او څه هداياتی ورته راوړی، دامشرکه وه نوڅکه ورته اسماء ؓ انکار اوکړو اوکورته ئی نه داخله وله، تردی چه دعائشی ؓ په ذریعه ئی دحضور ﷺ نه ددی باره کښ تپوس اوکړو، نو

بِسْمِ اللَّهِ دَاوُودُ نَازِلُ كَرُو، نوحضور ﷺ ورته امر او کړو چه هدايا ورته قبولی کړه او کورته نی بوخه، دی آیت نه فقهاؤ د اثابته کړیده چه د غیر مسلم مصالح ته نفلی صدقات ورکول جائز دی
 ﴿إِنَّمَا يَنْهَكُمُ اللَّهُ عَنِ الَّذِينَ يُدِينُهُمْ بِدِينِهِمْ﴾ مراد اهل حرب غیر مصالحین دي، لکه عام مشرکین
 مکه ﴿أَنْ تَوَلَّوْهُمْ﴾ ببدل دي ﴿الَّذِينَ﴾ نه، ﴿فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ﴾ محصر کنس مبالغه ده، او
 دوی ظالمان ځکه دی چه د دشمنی په ځای ورسره دوستی او کړه او هم دا د ظلم تعریف دي، یا
 ظلم کونکی دی پخپلو ځانونو چه عذاب ته نی ځان وړاندی کړو

لَيْسَ الْإِيمَانُ بِالْوَالِدَيْنِ إِذَا جَاءَكُمُ الْمُؤْمِنَاتُ مُهَجِرَاتٍ فَامْتَحِنُوهُنَّ ۚ اللَّهُ
ای ایمان والو! کله چه راشی تاسو ته مؤمنانی ښځی هجرت کونکی نواختان نی واخلي، الله ﷻ
أَعْلَمَ بِإِيمَانِهِنَّ فَإِنْ عَلِمْتُمُوهُنَّ مُؤْمِنَاتٍ فَلَا تَرْجِعُوهُنَّ
نه عالم دي په ایمان دهغوئ، پس کچرته پوه شی تاسو په هغوئ چه مؤمنانی دی نومه واپس کوئ هغوئ
إِلَى الْكُفَّارِ لَا مِنْ حِلٍّ لَّهُمْ وَلَا هُمْ يَحِلُّونَ لَهَا ۚ وَآتُوهُمْ
کافرانو ته، ځکه چه بندی دوی حلالی دهغوئ لپاره اونه هغوئ حلال دی ددوی لپاره، او ورکړئ کافرانو ته
مَّا أَتَقُوا ۚ وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ أَنْ تَنكِحُوهُنَّ إِذَا
هغه مال چه لگولې نی دي اونشته هېڅ گناه په تاسو ددی چه نکاح ورسره اوکړئ خو کله چه
أَلْتَمَسُوهُنَّ أَوْ جَزَّهِنَّ ۚ وَلَا تُمْسِكُوا بِعَصَمِ الْبُكَارِ
دکړئ ورتنه ښځو هجرت کونکو ته، مهرونه دهغوئ او مه ساتئ تاسو تعلق نکاح د کافرو ښځو،
وَأَسْأَلُوا مَّا أَتَقْتُمْ وَلَيْسَ لَكُم مَّا أَتَقْتُوا ۚ فُلْکُمُ
او غواړئ هغه مال مهړ چه لگولې دي تاسو، او غواړی دی کافران هغه مال چه هغوئ لگولې دي، دا
حُكْمُ اللَّهِ يَحْكُمُ بَيْنَكُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۝
حکم د الله ﷻ دي، حکم کوی په مینځ ستاسو کښ، او الله ﷻ ویر یو هغه او دیر حکمت والادي

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا جَاءَكُمْ الْمُؤْمِنَتُ﴾ دا اول قانون دې مؤمنانوته په باره د مؤمناتو مهاجراتو کښ، چه کله د کفارو خوانه تاسوته زنانه هجرت اوکړی او دایمان دعوه کوی نو تاسو ئی امتحان واخلئ چه په دعوه کښ ریشتنی دی او که نه؟ که ستاسو بیقین اوشی چه په رشتیا مؤمنانی دی، نویانی کفاروته مه واپس کوئ، د هغوی دپاره اوس دوی حلالی نه دی، د دې آیت شان نزول باره کښ مفسرین وائی چه دصلح حدیبیه په شرطونو کښ یو دشرط هم ووجه کچرته د کافرانو نه د مسلمانانو خواته څوک لارشی او اسلام راوړی نو مسلمانان به ئی واپس کوی، او که د مسلمانانو نه څوک لارشی نو کافران به ئی نه واپس کوی، ام کلثوم بنت عقبه د مسلمانانو خواته راغله هجرت ئی اوکړو، نو ددی رونه پدی پسی راغلل او د حضور ﷺ نه ئی مطالبه اوکړه چه دامونږته را واپس کړه، نو د آیت نازل شو، حضور ﷺ ورته واپس نه کړه، د زیدبن حارثه سره ئی ورته نکاح اوکړه، بعضی وائی هجرت کونکی سببیه بنت الحارث وه، بعضی وائی امیمه بنت بشروه، چه کومه یوه هم وی خود آیت مطلب دادې چه دصلح حدیبیه شرط صرف دسرو باره کښ دې، بشخوباره کښ نه دې. دا قانون په اووه دفعاتو او احکاماتو باندی مشتمل دي:

- (۱) هجرت کونکي ښځو امتحان اخلئ چی په کوم نیت یی هجرت کړې دې،
- (۲) کچرته دوی مؤمناتې وي نویایی کفارو ته مه واپس کوئ ځکه دوی هغوی د پاره او هغوی د دوی دپاره اوس حلال نه دی.
- (۳) دې مهاجراتو مه رد دوی کافر خاوندانو ته حواله کړئ.
- (۴) دار بدلیدو سره دوی د سابقه خاوندانو نه آزادي شوي دي، نو تاسو ورسره بشرط اداء مهر اوس نکاح کولې شی.
- (۵) دغه شان دکومو مسلمانانو کافرې ښځې په دار الحرب کښ پاتی دی هغوی نکاح مسلمان خاوندانو سره ختم شو.

- (۶) دغه شان خاوندان یوبل سره د مهر تبادلې کولې شی.
- (۷) کچرته کافرنه وي تیار، نو مسلمانان دې هم بیا مهاجرې ښځې مهر کافر له نه ورکوی.
- ﴿فَأَمْتَحِنُوهُنَّ﴾ اللَّهُ أَكْبَرُ بَلِّغْمَنِینْ﴾ دا اول حکم دې یعنی باطنی کیفیاتو باندی ئی الله ﷻ ستاسونه زیات عالم دې، صرف ظاهری حالات ئی معلوم کړئ چه دڅه مقصد دپاره ئی هجرت کړیدې، د خاوند سره ئی ورانه خونه ده کړې؟ یا د عشق دوجی نه ئی خو هجرت نه دې

کړې، بعض روایاتو کښ راغليدي چی حضرت عمر رضی الله عنه به ورته قسم ورکولوچه: ماخرجت رغبةً بارضي عن ارضي، وبالله ماخرجت من بفض زوج، وبالله ماخرجت التماس دنیا، وبالله ماخرجت الا لله ورسوله (روح).

﴿لَإِنْ عَلِمْتُمُوهُنَّ مُؤْمِنَاتٍ فَلَا تَرْجِعُوهُنَّ إِلَى الْكُفَّارِ﴾ دویم حکم دی. روایت دي چه کله به مهاجری ښځی دغه قسم اوکړو، نو حضور صلی الله علیه و آله به ئی کافر خاوند ته دهنی مهر وغیره واپس ورکړو، او دا به ئی نه واپس کوله. ﴿لَا هُنَّ حِلٌّ لَّهُمْ﴾ تعلیل دي دهنی مذکورې، چه الله تعالی د مؤمنې نکاح د کافر سره حرامه کړي ده اودغه شان کافره ئی دمسلمان دپاره حرامه کړیده.

﴿وَأَتَوْهُنَّ مَا أَنْفَقُوا﴾ دویم حکم دي او حکم امام المسلمین ته دي، چه د هجرت کونکی ښځی کافر خاوند ته هغه مهر وغیره واپس ورکړئ چه دی ښځی ته ئی ورکړيدي، چه دوه ناوانه ورباندی رانشی، تاوان دښځی اومال، امام به دغه مهر دبییت المال نه ورکوی.

﴿وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ﴾ څلورم حکم دي، یعنی د هجرت کونکی ښځی نکاح د کافر خاوند سره په سبب د اختلاف د دارینوسفخ شواوس ورسره مسلمان نکاح کولې شی بغیر د تیرولو د عدت نه، کچرته حامله نه وی. اگرچه کافر خاوند ورته طلاق نه وی ورکړي، البته شرط دا دي چه مهربه ورته ورکوی، کافر خاوند ته چه کوم مهر واپس شويې هغه قائمقام د دي د مهر نه دي.

﴿وَلَا تُمْسِكُوا بِعَصَمِ الْكُفَّارِ﴾ پنځم حکم دي، «کوافر» جمع د «کافره» ده او «عصم» جمع د «عصمة» ده، دلته ورنه مراد نکاح دي او مقصد دادې چه که د یو مومن ښځه کافره په مکه کښ پاتې شوی وی، هجرت ئی نه وی کړي، نو نکاح ددوی ختم شو، ددی د نزول نه قبل دمسلمان اود کافری ښځی نکاح یا بالعکس جائزوه، دینه بعد ناجائز شوه،

﴿وَسَقُلُوا مَا أَنْفَقْتُمْ وَلْتَسُقُلُوا مَا أَنْفَقُوا﴾ شپږم حکم دي، یعنی کچرته «نعوذ بالله» یوه مسلماننه ښځه مړته شی او کافرانو ته لاره شی نو مسلمانان دي د مهر مطالبه ورنه اوکړی، او که یوه ښځه مسلماننه شی اوراشی نو کافران دی دخپل مهر مطالبه اوکړی.

وَإِنْ فَاتَكُمْ شَيْءٌ مِّنْ أَزْوَاجِكُمْ إِلَى الْكُفَّارِ فَعَاقِبْتُمْ فَاتُوا

او کچرته یاتی شی ستاسونه څه شی د ښخو ستاسو کافرانو ته نوجه ستاسو نمبریری راشی نو ورکړئ

الَّذِينَ فَهَبْتَ أَزْوَاجَهُمْ فَمَلَّ مَا أَتَفَقُوا ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ

هغه کسانو مسلمانانو ته چه تلئ دی ښځی د هغوی په شانته د هغی مهر چه دوی لگولې دې، او بیرېئ د الله ښځه

الَّذِينَ آتَيْتُمْ بِهِ مُمْمِنُونَ ۝

هغه الله چه تاسو پری ایمان راوړې دې

﴿وَإِنْ فَاتَكُمْ شَيْءٌ مِّنْ أَزْوَاجِكُمْ﴾ اووم حکم دې، روایت دې چه کله مذکورہ حکم نازل

شو نو مسلمانانو د مهاجراتو مهرونه واپس کړل، لیکن کافرانو انکار او کړو نو دا آیت نازل

شو. ﴿شَيْءٌ﴾ به مراد مهر دې، او دا احتمال هم مفسرینو ذکر کړې دې چې دینه مراد زوجه وي

، او شین سره ئې ذکر د پاره د تحقیر دې، یعنی که ستاسو نه یوه ښځه کافرانو ته لاره شي او

کافران د هغې مهر تاسو ته واپس نه کړي ﴿فَعَاقِبْتُمْ﴾ د عقبه نه ماخوځ دې، نوبت او نمبر ته

واځی، حاصل دا دې چه کچرته لاری شی بعضی د ښخو ستاسو نه کفارو ته او هغوی د هغی

مهر مسلمان ته نه واپس کوی، نو بیا ستاسو نمبر راشی، یعنی د کافر ښځه مسلمان ته شی نو د

هغی مهر د هغی کافر خاوند ته مه ورکوی بلکه هغه مسلمان ته ئی ورکوی چه د هغه ښځه

کافره شویده، او مهر ته ورته نه دې واپس شوې، «مثل ما اتفقوا» یعنی بقدر مهر مال دې

مسلمان له ورکړې او که بقایا اضافی مال پاتی کیږی نو هغه دي بیا کافر خاوند ته حواله

کړی (تفسیر عثمانی)

ځنې مفسرین فرمائي چې «فَعَاقِبْتُمْ» د عقب نه ماخوځ دې یعنی کله چې بیتاسو دوی سره

جهاد او کړئ او تاسو ته مال غنیمت میلاؤشی نو د دینه دی دغه مسلمان ته د هغه مهر ورکړې

شی، ابن عباس ؓ وائی چه حضور ﷺ به د خمس نه مخکین دغه شان مسلمان ته مال ورکولو

(روح وغیره).

لَا يَكْفِيكَ النَّبِيُّ إِذَا جَاءَكَ الْمُؤْمِنَتُ يُبَايِعُكَ عَلَى أَنْ لَا يُشْرِكَنَّ

اې نبی ﷺ کله چه راشی تاته مؤمنانی بنخی بیعت کوی تاسرهیدی چه شریک به نه گرخی

بِاللَّهِ شَيْئًا وَلَا يَسْرِقْنَ وَلَا يَزْنِينَ وَلَا يَقْتُلْنَ أَوْلَادَهُنَّ وَلَا يَأْتِينَ

دالله ﷻ سره هېڅ شې، اونه به کوی غلا اونه به کوی زناونه به قتله وی اولادخپل اونه به راتله کوی

بِهَتَانٍ يَفْتَرِيْنَ بَيْنَ الْاَيِّمِيْنَ وَازْجُلِهِنَّ وَلَا يَعْصِيَنَّكَ

به بهتان چه تری به هغه په مینځ دداسونوخیلواوخیوخیلوکښ، اونا فرمانی به نه کوی ستا

فِي مَعْرُوفٍ فَبَايِعَهُنَّ وَاسْتَغْفِرْ لَهُنَّ لِلَّهِ ۚ إِنَّ لِلَّهِ غَفُورًا رَحِيمًا ۝۱۷

به نیک کارکښ نویعت ورسره اوکړه اوبخنه ورله غواړه دالله ﷻ ته. بېشکه الله ﷻ غفور رحیم دی

﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا جَاءَكَ الْمُؤْمِنَتُ يُبَايِعُكَ﴾ دا دویم قانون دی حضور ﷺ ته په باره ذبیعت

د زنانه وکښ، مفسرین وائی چه کله حضور ﷺ مکه فتحه کړله نوزنانه به راتللې اسلام به ئی قبولو، بیعت به ئی کولو، نو دا آیت نازل شو، چه کوم زنانه داشپړشړونه قبول کړی نوته ورته بیعت قبول کړه.

﴿وَلَا يَقْتُلْنَ أَوْلَادَهُنَّ﴾ دینه مراد واد البنات یعنی ژوندی لونړی خخول دی، یا ورته مطلق

اولاد دی ځکه چه عربوبه د فقر فاقی پوجه اولاد قتلول، کفوله تعالیٰ: وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ خَشْيَةَ

املاق.

﴿وَلَا يَأْتِينَ بَيْنَهُنَّ يَفْتَرِيْنَ﴾ جمهور مفسرین دي مطلب دایبانوی چی زمانه جاهلیت کښ

چی به دکومې بنخی اولاد نه کیدو، نو دطلاق د خوف نه به یی داسی اوکړو چی خپته پړسولو والا دوائی به یی اوځکله او خپته به یی خاوند ته ښکاره کړه چی څه حامله یم، اوبیا مدت حمل پوره کیدلو وخت کښ به یی په خان درد راوستلو، اوچرته نه به یی بیچی راوستلو اوخپو مینځ کښ به یی اوغورخولو اودابه یی اوئی چه څما بېچی اوشو، مطلب داچی د پردی هلک نسبت خپل خاوندانو ته مه کوئ (التحریر والتنویر)

﴿بَقَّةً أَلْمِيحِينَ وَأَرْجُلِهِمْ﴾ بين ايدهن اول حالت اعتبار سره دي، چې خاوند ته به پرسيدلى خيته ظاهره كړه چې څه حامله يم حالانكه حامله به نه وه، چونكه خيته دكاسونو مينځ كښ ده، نو ځكه بين ايدهن ذكر شو، او ارجلن آخر حالت اعتبار سره دې يعنى بجى به يى راوړو، او خپو مينځ كښ به يى اوغورځولو، اوبيا به ئي خاوند ته اوونيل چې داځما ستانه شوې دې، يا ﴿بَقَّةً أَلْمِيحِينَ وَأَرْجُلِهِمْ﴾ كناية ده دذات نه، اي يفترينه من قبل انفسهن يعنى دځان نه يى جوړه وي.

﴿وَلَا تَقْصِيْكَ فِي مَعْرُوفٍ﴾ دى كښ ټول احكام دشريعت، اوامر، نواهي داخل دي، عائشه رضي الله عنها فرمائي چې كوموښځوبه داقراراو كړونو حضور ﷺ به ورته او فرمائيل: اطلقن فقد باعُتْكَ تاسو لارې شى ماستاسوييعت قبول كړو، والله مامست يدُرَسُولُ اللهِ ﷺ يدامراقَ قَطْ، يعنى نبى ﷺ په وخت دبيعت كښ داجنبى زنانه دكاس سره لاس نه دې لگولې، په يوروايت كښ دى چې كله حضور ﷺ دزنانه ورسره بيعت كولو، نوپه لاس باندې ئي كپړه وه، دى روايت نه مصافحه معلومېږي، ليكن مشهوره داده چې مصافحه به نه وه، ابوحيان رحمه الله يواځې چې بيعت دزنانه ورسره په دويمه ورځ دفتح مكى وؤ، ورستودفراغت دسړونه، حضور ﷺ په صفاغونډئ ناست وؤ، عمر رضي الله عنه لاندى وؤ، حضور ﷺ په امر سره به ئي دزنانه و نه بيعت اخستلو او دحضور ﷺ خبرى به ئي هغوى ته نقل كولې،

اسماء بنت يزيذواځې چې په وخت دبيعت كښ دابى سفيان رضي الله عنه بى بى هندبنت عتبه هم موجوده وه، ځان ئي په برقه كښ پټ كړې وؤ چې حضور ﷺ مى اونه پيژنى، ځكه چې دى په احد كښ دحضور ﷺ تره حمزه رضي الله عنه سره دبرظلم كړې وؤ، نبى كريم ﷺ په زنانه ودايت لوستلو، كله ئي چې او فرمائيل: ﴿عَلَىٰ أَنْ لَا يُشْرَكَ بِلِلّٰهِ شَيْكًا﴾ نودى اوونيل چې داخولازمى شرط دې، دسړونه شرك قبول نه دې نومونږبه څنگه قبول شى، كله ئي چې او فرمائيل: ﴿وَلَا يَسْتَرْقَن﴾ نو دى اوونيل چې ابو سفيان بخيل سړې دې، څه دهغه دمال نه په پټه لږمال اخلم، پته نشته چې هغه به ځمادپاره حلال وي اوكنه؟ ابو سفيان رضي الله عنه ورته اوونيل ځما مال ستادپاره ټول حلال دې، حضور ﷺ اوخاندل اوونى پيژندله چې ته هندبنت عتبه ئي، دى ورنه معافى اوغوښتله چې ماته

خپل جرم معاف کړه، کله چې نهی دا او فرمائیل «وَلَا يَزْنِیْ» ښودی او وویل، زنا خو د شریفو ښځو کار نه دی آیا حرا نری هم زنا کوی؟ کله چې نهی دا او فرمائیل «وَلَا یَقْتُلَنَّ اَوْلَدَهُنَّ» ښودی او وویل: مونږ خپل اولاد واړه غټ کړل، تاسو راله په بدرکښ قتل کړل، اشاره نهی خپل ځوی حنظله بن ابی سفیان ته وه چې بدرکښ قتل شوې وو، عمر رضی الله عنه په دې خبره دومره اوځاندل چې سملاست، او حضور صلی الله علیه و آله تبسم او کړو، کله نهی چې دا او فرمائیل «وَلَا یَأْتِیَنَّ بِبُهْتَانٍ» ښودی او وویل، بهتان امر قبیح دی، او الله تعالی دښه اخلاقو امر کوی، کله نهی چې دا او فرمائیل «وَلَا یَعْصِیَنَّکَ فِی مَعْرُوفٍ» ښودی او وویل په الله تعالی قسم چې ستا په مجلس کښ مونږ ناستی یوز مونږ په زړونو کښ دا خیال نشته چې مونږ په ستا نافرمانی او کړو.

لَیْکُمَا الَّذِیْنِ اٰمَنُوْا لَا تَتَوَلَّوْا قَوْمًا غَضِبَ اللّٰهُ عَلَیْهِمْ قَدْ

ای ایمان والو! مکوی دوستی دغوی قوم سره چې غضب کړېدی الله تعالی هغوی، په تحقیق سره

یَسُوْا مِنَ الْاٰخِرَةِ کَمَا یَسِیْسُ الْکُفَّارُ مِنْ اَصْحٰبِ الْقُبُوْرِ ۝

نا امیده شوی دی دوی د آخرت ثواب نه لکه چې نا امیده شویدی کافران د ځواندانو د قبرونو نه

﴿يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا لَا تَتَوَلَّوْا قَوْمًا﴾ په آخر کښ مؤمنانو ته د زجر اعاده ده کوم چې په ابتداء

کښ تیروو، قوم مغضوب نه مراد یهودیان دی، لقوله تعالیٰ بَلْ لَعَنَهُمُ اللّٰهُ وَغَضِبَ عَلَیْهِ اُولٰٓئِیْهِ دې ده چې ټول کافران ور نه مراد شی، ﴿قَدْ یَسُوْا مِنَ الْاٰخِرَةِ﴾ ای ثواب الاخرة

﴿کَمَا یَسِیْسُ الْکُفَّارُ مِنْ اَصْحٰبِ الْقُبُوْرِ﴾ «من» یا بیانیه دی، «اصحاب القبور» د «الکفار» بیان دی او مطلب دادې چې لکه څرنګه اصحاب القبور کافران د آخرت د ثواب او نجات نه نا امیده شوي دی دغه شان دوی هم د آخره نه نا امیده دی، یا «من» ابتدائییه دی، او «الکفار» وضع د ظاهره په موضع د ضمیر، او مطلب دادې چې داکفار د آخرت نه داسی نا امیده دی لکه چې دوی د اصحاب القبور د دوباره ژوندی کیدلو نه نا امیده شوي دی «والله اعلم».

رکوعاتھا (۲)	سورة الصف مدنیہ	آیاتھا (۱۲)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص پہ نوم د الله چه بیحدہ مہربان او دیر رحم کونکی دی شروع کوم		

ترتیبھا حسب التسلسل (۶۱) وحسب النزول (۱۰۹)

نزلت بعد التغابن وقبل الجمعة

و بظ . ماقبل پہ شان دی سورة کتب ہم مضمون د جہاد بیانیری، او زجرونہ دی ہنہی مسلمانانوتہ چہ جہاد کتب ورنہ کوتاہی شوہی وہ .
خلاصہ: ابتداء کتب بیان د توحید دے، چہ ددی د خاطرہ جہاد لازم دے، درے (۳) خطابونہ دی مسلمانانوتہ، پہ آخر کتب بشارت دفتح دے .

سَبِّحْ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ
ہاکی بیانوی الله لره هغه څه چہ په اسمانونو کتب دی او هغه څه چہ په زمکه کتب دی، او الله عزوجل غالب
الْحَكِيمُ ۝ يَكْفِيهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ ۝ كَذَبَ مَقْتًا
حکیم دے، اې ایمان والو! وای تاسو هغه چہ نه ئی کوئ دیره د خفگان خبره ده
عِنْدَ اللَّهِ أَنْ تَقُولُوا مَا لَا تَفْعَلُونَ ۝
په نیر د الله داچه وای تاسو هغه څه چہ نه ئی کوئ،

﴿سَبِّحْ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ﴾ د بیان د توحید دے چہ ددی د خاطرہ جہاد کول لازم دی، باقی تفصیل ئی ماقبل کتب تیر شوی دے .

﴿يَكْفِيهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ﴾ د اول خطاب دے مؤمنانوتہ، چي کومه خبره کوئ بیا هغه پوره کوئ، داسی خبره مه کوئ چي بیا صبا پوره کولي نشی، قول دے یو څه وی او عمل دے بل څه وی په دے الله عزوجل دیر خفه کیږی .

رواياتو کښې دې چې يو څو صحابه کرام ناست وؤ او دا مذاکره ئې کوله چه کچرته مونږ ته معلومه شى چه کوم عمل الله ﷻ زيات محبوب دې نو مونږ به پرې عمل اوکړو، نو الله ﷻ دا سورة نازل کړو، چې ماته ناخوځ عمل دادې چې دعوى دې يوه وي او عمل دې هغې مخالف وي او خوځ عمل دادې چې ځما په لار کښ نظم وضبط سره قتال اوکړئ، پدېکښ مؤمنانو ته زجر دې چې الله ﷻ ته محبوب عمل نظم وضبط سره قتال و جهاد کول دي، نو کله چې دا حکم نازل شو نو تاسو بيا ولې دا وايئ «لم کتبت علينا القتال، لولا اخرتنا الى اجل قريب» او ولې خو په جنگ احد کښ بد انتظامى مظاهره اوکړه

﴿كَبُرَ مَقْتًا عِنْدَ اللَّهِ﴾ «کبر» دلته فعل ذم دې، فاعل يى ضمير مستتر مبهم دې چې ﴿مَقْتًا﴾ تميز ئې تفسير کوي، ﴿أَنْ تَقُولُوا﴾ مخصوص بالذم دې، دېکښ ناخوځ عمل بيان دې ﴿مَقْتًا﴾ خفگان او ناراضگى ته وائي.

إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الَّذِينَ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِهِ صَفًا كَاتِبَهُم
بيشكه الله خوښه وي هغه خلق چه جنگ کوى په لاره دالله کښ صف تړونكى گوياجه دوى
بُنَيَّانَ مَرْصُوصٍ ۝ وَآذُ قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ يُقَوْمُ لِمَ
عمارت دې کلک شوې په قلعى سره، اوکله چه اوونيل موسى لپاره قوم خپل ته اي قوم خاوالي
تَوَدُّونَنِي وَقَدْ تَعْلَمُونَ أَنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ فَلَمَّا زَاغُوا
تکليف راكوى ماته حال داچه تاسو پوهيږئ پدې چه بيشكه څه الله رالېږلى يم تاسوته، نوهرکله چه کاره شول دوى
أَرَأَيْتُمْ قُلُوبَهُمْ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ ۝
نوکاره کړل الله زړونه د دوى، او الله ﷻ کوى هدايت قوم فاسقانونه

﴿إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الَّذِينَ﴾ دې آيت کښ بيان دې د محبوب عمل دالله ﷻ، ورستو د مبغوض عمل عندالله نه ﴿صَفًا﴾ يا مفعول مطلق دې اى يصفون انفسهم صفا، يا حال دې د ضمير

﴿يُقَيِّطُونَ﴾ نه، پمعنی دَ «صافين» «كَانَهُمْ بِمِثْنٍ مَّرْصُوصٌ» «بنیان» عمارت ته وائی «مرصوص» «رَصَّ» یو شې بل سره ملاولو اومضبوطولو ته وائی، یعنی عمارت چی هغی مختلف اجزاء ترتیب او مضبوطی سره یوبل سره میلاو کړې شوې وی چې هغه یو وحدت نمونه پیش کوي

«بنیان مرصوص» سره تشبیه کښ دوه قوله دي: یو دا چه ددوی تشبیه دبنیان مرصوص سره د یوبل سره جُخت جُخت اودریدلوکښ ورکړې شوي ده، په دی شان چه ددوی په مینځ کښ خالی خائی او فاصله، مخکښ والې ورستووالې نه وی، یعنی داسی کلک اوتینگ ولاړوی په میدان جهادکښ لکه دوی دیوالونه وی په قلعی (سیسی) سره تینگ کړې شوی اوجوړ شوي وي. بعضي وائی مراد ورنه اتحاد او اتفاق دې په نظریاتو او مقاصدو کښ روح المعانی.

﴿وَإِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ يَنْقُورُ﴾ دانمونه بیانپری چه موسی علیه السلام بنی اسرائیلوته د جهاد حکم اوکړو لیکن هغوی ورنه انکار اوکړو نو الله ﷻ ورباندی مهر جباریت اولگولو، نو تاسو د هغو په شان مه کیږی

﴿لِمَ تَقُولُونَ﴾ ایذاء نه مرادمخالفت دې دحکم دموسی علیه السلام، موسی علیه السلام ورته ونیلي وو: «یا قوم ادخلوا الارض المقدسة التي...» (مائده: ۲۱)، دوی ورته په جواب کښ اوونیل: «یا موسیٰ ان فیها قوما جبارین...» الی قوله تعالیٰ فاذهب انت وربک فقاتلا ﴿وَقَدْ تَقْلُمُونَ﴾ جمله حالیه ده ﴿فَلَمَّا زَاغُوا﴾ یعنی چه کله ئی دجهادکولونه اعراض او انکار اوکړو ﴿وَإِذْ قَالَ اللَّهُ ﷻ لَئِنْ لَمْ يَنْتَهِیْ﴾ الله ورباندی لعنت اوکړو.

وَإِذْ قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ يَحْيَىٰ إِسْرَآئِيلَ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ

اوکله چه اوونیل عیسی ابن مریم علیه السلام ای بنی اسرائیلویشکه څه الله رالیږلي یم تاسوته

مُصْطَفَا لِمَا بَيْنَ يَدَيَّ مِنَ التَّوْرَةِ وَمُبَشِّرًا بِرَسُولٍ

تصدیق کونکې یم دهغی کتاب چه مخکښ ځماته دې چه توراۀ دې اوزیرې ورکونکې یم په هغه رسول سره

يَأْتِي مِنْ بَعْدِي اسْمُهُ أَحْمَدُ فَلَمَّا جَاءَهُمْ

چه راخي به ورستو ځما نه چه نوم دهغه احمد ﷺ، پس هرکله چه راغي دوي تهغه رسول

يَأْتِيَنِي قَالُوا هَذَا سَيِّدُكَ مُبِينٌ ⑤

به ښکاره معجزوره نووئ وئيل داخوسحردي ښکاره.

﴿وَإِذْ قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ يَبْنِيْ اِمْرَءُؤَيْلَ﴾ دادويمه نمونه ده چه عيسى عليه السلام بنی اسرائیلوته دعوت ورکړولیکن هغوی ئی تکذیب اوکړو نوالله ﷻ ددهدایت نه محرومه کړل، نوتاسواي مؤمنانوداسی مه کوئ.

﴿مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيَّ مِنَ التَّوْرَةِ﴾ دتورات دتصديق نه مطلب دادې چه ددی تصديق کومه چه توراۀ دالله ﷻ دطرفه نازل دې، اوڅه دهغی په احکاماتو، اخباروباندی یقین ساتمه، او څه چه کوم دعوت درکومه داهم په حقیقت کښ دتورات دعوت دې، نولکه څرنگه چه تاسو په موسی عليه السلام اوهارون عليه السلام باندی ایمان راوړې وؤ، نویه ماهم ایمان راوړئ،

ابن کثیراوبعض مفسرین وائی چه د﴿مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيَّ مِنَ التَّوْرَةِ﴾ مطلب دادې چه ځما وجود د توراۀ تصديق کوی ځکه چه دکومو خبروپه تورات کښ خبرورکړې شوې دې دهغی مصداق څه یم.

﴿وَمُبَشِّرًا بِرَسُولٍ يَأْتِي مِنْ بَعْدِي اسْمُهُ أَحْمَدُ﴾ یعنی څه تاسوته دآخرالنبيين احمد ﷺ د راتلو بشارت درکومه، احمد د حضور ﷺ په نومونو کښ یو نوم دې، بخاری، مسلم وغیره کښ د جبر بن مطعم ﷺ نه روايت دې چه نبی کریم عليه السلام فرمائی: اَنْ لِيْ اِسْمًا، اَنَا مُحَمَّدٌ وَ اَنَا اَحْمَدُ، و اَنَا حَاشِرُ الَّذِي يُحْشَرُ النَّاسُ عَلَيَّ قَدَمِي، و اَنَا الْمَاحِي، یعنی ځماڅو نومونه دی، څه محمدیمه، اوڅه احمد یمه، او څه حاشر یمه یعنی جمع کونکې چه الله ﷻ په ماباندی ټول خلق راجمع کړی، اوڅه ماحی یمه، یعنی محوه کونکې دکفراوشرک، او څه عاقب یمه، یعنی څه ورستو د ټولو پیغمبرانو نه راغلی یمه، ورستو رانه بل نبی نشته.

«احمد» یا اسم تفضیل دې، یعنی احمد الحامدين، د ټولو حمد کونکو نه زیات حمد کونکې دالله ﷻ، یا پمعنی د محمود دې، یعنی ستائیلې شوې، د محمد معنی هم محمود

يعنى ستائيلې شوې ده، ليکن په محمد کښ مبالغه او تکرار دې، هغه هستی چه باربار ستائيلې شوې وی او تعريف ئی شوې وی (قرطبی).

د قرآن مجيد د دې تصريح نه بعد چه عيسى بنی اسرائيلوته د حضور ﷺ د راتلو بشارت ورکړي دې بل دليل اوجت ته هيڅ ضرورت نشته، ليکن صد آفسوس په عيسايانو چه خومره لرې د حق نه پراته دی، او عذاب مخلص قبول کړيدې، او په حضور اخرا النبي ﷺ باندی ايمان نه راوړی، دوی باندې الزام حجت دپاره دلته مونږ د دوی د انجيلونو نه يو څو حوالې ورکوو چه په هغې کښ هم عيسى عليه السلام د حضور ﷺ د راتلو بشارت او په هغه باندی د ايمان راوړلو ترغيث ورکړې دي، د انجيل يوحنا په څوارلسم (۱۴) باب، شپاړسمی (۱۶) جملی کښ دی: "او څه خپل پلار نه (پلار نه عيسايان د الله ﷻ ذات مراد کوی: درخواست کومه، هغه به تاسو ته بل فارقليط عطاء کړی چه هميشه به تاسو سره وی.... الخ.

او په آيت (۲۶) کښ دی: "ليکن هغه فارقليط يعنی روح القدس چه هغه به پلار (الله) څمپه نوم رالېږي، هغه به تاسو ته هر څه دراوځاني، او کومې خبرې ماتاسوته وئيلې دي هغه به تويې تاسو ته يادې کړي."

او په آيت (۲۹) کښ دی: "او اوس ماتاسوته د هغه د راتلو نه مخکښ او وئيل چه کله هغه راشی نو تاسو ورباندی ايمان راوړئ."

او په شپاړلسم (۱۶) باب آيت (۷) کښ دی: "ليکن څه تاسو ته رشتيا وایم چه ځماتلل ستاسو د پاره فائده مند دی، ځکه چه کچرته څه لار نه شم نو هغه (فارقليط) به ستاسو خوا ته نه راځی، ليکن چه لار شمه نو هغه به ستاسو خواته راوليږم."

دې بشارتونو کښ د "فارقليط" لفظ راغلي دي، دې معنی احمد ﷺ ده، عيسى عليه السلام عبرانی لغت کښ کلام کړې وؤ او خالص د احمد نوم ئی اخستې وؤ، کله چه مترجمينو په يونانی لغت کښ ترجمه او کړه نو د احمد ترجمه ئی پيرکلو طوس او کړه، بيا چه کله د اللفظ ديونانی لغت نه عبرانی ته نقل شونو فارقليط ورته جوړ شو.

عيسايان اعتراض کوي چه يونانی نسخو کښ دا لفظ پاراکلی طوس دي، معنی ئی معين، مددگار او کاساز وکيل ده، لهذا د مسلمانانو د دينه استدلال صحيح نه دي چه عيسى عليه السلام د حضور ﷺ د راتلو بشارت ورکړې دي.

جواب ۱: دې دواړو لفظونو «پيركلو طوس، پاراكلي طوس» كېن صرف د رسم الخط تفاوت دې معنی كېن تفاوت نشته، او دا تفاوت د تلفظ په وجه او د عدم اعراب په وجه راغلې دې، ځكه چه په بعض لغاتو كېن د اعراب په ځای حروف مفردة ذكر كيږي.

(۲) كه داهم تسليم كړې شی چه صرف رسم الخط تفاوت نه دې، نو بيا هم زموږ مدعی ثابت ده ځكه چه زموږ د نبی کریم ﷺ نوم معین، وکیل هم دې

(۳) د عيسايانو مشرانو چه په تورات مقدس كېن لوی لوی تحريفات كړيدي بعیده نه ده چه په دې لفظ كېن ئی هم تحريف كړې وى.

بل اعتراض عيسايان دا كوی چه د فارقليط ته مراد حضور ﷺ نه دې بلکه روح القدس دې چه د عيسی عليه السلام نه ورستوپه حواریونو نازل شوې وؤ د آخرت په ورځ.

جواب ۱: دینه روح القدس نه شی مراد کیدلې ځکه چه په قول د عيسی عليه السلام كېن دى چه هغه به همیشه تاسو سره وى. حالانكه روح القدس همیشه نه وؤ بلکه يوه ورځ صرف د لږ وخت لپاره راغلې وؤ، بله دا چه روح القدس هغه خبری نه وى بيان كړې كومی چه عيسی عليه السلام بيان كړې وى، او په قول د عيسی عليه السلام كېن دى هغه به تاسو ته ټولې خبرې درېښائی او چه ماته تاسو ته وئیلی دى هغه به ټولې تاسو ته ياده وى.

(۲) بعض عيسايانو د ظهور محمدی نه قبل د دې دعوه كړې وه چه لفظ د فارقليط مصداق مونږ يو، مثلاً په دويمه صدئ كېن د عيسايانو لوی رياضت گزار، عابد، او د ټولونه لوی متقی مونږ نيسن دعوه كړې وه چی د فارقليط وعده چه عيسی عليه السلام كړې وه هغه څه يم (په حاله ټاكل ۷۰ قرآن ك) دینه معلومېږي چه د فارقليط د راتلو انتظار ابتدائی عيسوی صدئ كېن ډير زيات وؤ، ورنه چه يو څيز د سره نه وى نوانتظار او دعوی ئی څنگه كيدې شی، دغه رنگه د حضور ﷺ د زمانې اهل كتاب هم د يونیې د راتلو منتظروؤ، چنانچه د حبشی بادشاه نجاشی ته چه كله د نبی عليه السلام خط مبارك اورسيدلونو او ئی وئيل: څه الله ﷻ كواه گرځوم چه دا هغه نبی دې چه اهل كتاب ئی انتظار كوی، دغه شان د قبطيانو سردار مقوقس ته هم چه كله د حضور ﷺ خط مبارك ميلاؤ شونو اقرار ئی او كړو چه څما په علم كېن وه چه يونیې اخر الزمان باقى دې، چه هغه راتلونكې دې، دغه رنگه د سلمان فارسی عليه السلام تفصیلی واقعه هم ده په آخر كېن ورته يوراهب د نبی اکرم ﷺ د تشريف آوری بشارت وركړې وؤ، او هم په دې غرض دې مدینی ته راغلې وؤ (علامه از تفسیر حنابل ۱، ټاكل ۷۰ قرآن ك).

﴿فَلَمَّا جَاءَهُمْ مُّحْمِرِدْ مَفْرَدٌ بِأَعْيُنِي طِعَامُهُ رَاجِعٌ دِي، يَا أَحْمَدُ طِعَامُهُ رَاجِعٌ دِي (روح)

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ وَهُوَ يُدْنِي

اوخوک به وی غټ ظالم دهغه چانه چه دځانه تری په الله ﷻ باندی دروغ اوحال داچه دې رابلې کیږی

إِلَى الْإِسْلَامِ ۖ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ هُيُرِيدُونَ لِيُظْفَرُوا

اسلام ته اوالله ﷻ کوی هدایت قوم ظالمانوته غواړی دوی چه مړه کړی

تُورَ اللَّهُ بِأَفْوَاهِهِمْ ۖ وَاللَّهُ مُعِمْ تُورِهِ ۖ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ ۝

رنډا دالله ﷻ په څلوځپلوسره، اوالله ﷻ پوره کونکې دې رنډاخیلی لږه اگرکه بد گټی کافران

هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَى وَدِينِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ

الله ﷻ دهغه ذات دې چه رالېږلي نی دې رسول خپل په هدایت سره اویه دین حق سره لپاره ددی چه غالب نی کړی

عَلَى الدِّينِ الْبَاطِلِ ۖ وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ ۝

په ټولو دینونو باندی، اگرکه بد گټی مشرکان

﴿وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَى هُزْجَر دِي کافرانو ته ، چې دا نبی چې د ده بشارت عیسی علیه

السلام ورکړې وو او واضحه معجزات یې د الله طرف نه رواړي دي ، دوی نی تکذیب کوي ، ساحر ورته وائي او د ده دین ختمولو کوششونه کوي .

﴿يُرِيدُونَ لِيُظْفَرُوا تُورَ اللَّهِ﴾ نورالله ته مراد دین دالله تعالی دې، یعنی دا کافران کوشش

کوی چه دین دالله ﷻ باطل کړی او تکذیب نی او کړی په شبهاتو واهیو اویه درغو پروپیگندو سره ، او داتمثیل دې ددوی ددی باطل کوشش، یعنی مثال نی داسی دې لکه یوبی وقوفه سرې چه دنوریا سپوږمۍ رنډا په پوکلوسره مړه کوی

﴿هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَى﴾ هدیکنش الله ﷻ خپله دحضور ﷺ صداقت اولوی شان

بیانوی، ددی دواړو آیاتونو تفسیر دسورة التوبه آیت (۳۲ ، ۳۳) کنس تیرشوي دې، دلته نی دوباره ذکر کولو ته حاجت نشته .

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا هَلْ أَدُلُّكُمْ عَلَىٰ مَجَارِقٍ تُنَجِّيْكُمْ مِنْ عَذَابِ

ای ایمان والو! آیا اونبایم تاسوته داسی تجارۃ چہ نجات بہ درکری ناسود عذاب

الْبَیِّنِ ۚ تَوَمِّنُونَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَتُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِكُمْ

درناک نہ۔ ایمان راؤرئ پہ اللہ ﷻ اور رسول ﷺ دھنہ اوجہاد اوکری پہ لارہ داللہ ﷻ کنس بہ مالونوخیلوسرہ

وَأَنْفُسِكُمْ ۚ ذَٰلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝ يَغْفِرُ لَكُمْ

اوپہ نفسونوخیلوسرہ، داہیر غورہ دہی تاسولرہ کچرتہ تاسو پوہیری اوپہ بخنی تاسوته

ذُنُوبَكُمْ وَيُدْخِلُكُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

گناہونہ ستاسو اوداخل بہ کری تاسوداسی جنتونوتہ چہ بہیری بہ لاندی دھنی نہ نہرونہ

وَمَسْكِنٍ ظَنِيَّةٍ فِي جَنَّاتٍ عَدْنٍ ۚ ذَٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝ وَأُخْرَىٰ

اوداخل بہ موکری، خایونوپاکیزوتہ، بہ جنتونودھیشہ اوسیدلوکنس، داکامیابی دہ لویہ اودریہ کری بل نعمت

تُحِبُّونَهَا ۚ نَصْرٌ مِنَ اللَّهِ وَفَتْحٌ قَرِيبٌ ۚ وَيَغْفِرُ الْمُؤْمِنِينَ ۝

چہ خونوی تاسوہنہ، مدد دہی دطرفہ داللہ ﷻ وافتحہ دہ نیزدہی اوزیری وکرہ مؤمنانوتہ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا هَلْ أَدُلُّكُمْ عَلَىٰ مَجَارِقٍ تُنَجِّيْكُمْ مِنْ عَذَابِ

فی سبیل اللہ تہ۔ ﴿تَوَمِّنُونَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَتُجَاهِدُونَ﴾ مضارع پہ دوارو خایونوکنس پمعنی

دامردہ ای آمنوا وجاهدوا اورمادد ایمان راؤرونہ دوام او ثابتہ پاتی کیدل دی پہ ایمان ﴿يَغْفِرُ

لَكُمْ﴾ جواب امر پوجہ مجزوم دہی، یا جواب دشرط مقدر دہی، ای ان تفعلوہ یغفر لکم ﴿جلالین﴾

﴿وَأُخْرَىٰ تُحِبُّونَهَا﴾ یا پہ موضع د نصب کنس دہی ای ویعطیکم نعمۃ اخری، یعنی یوبل انعام

بہ درکری، یا پہ محل درفع کنس دہی ای ولکم نعمۃ اخری، یا ﴿وَأُخْرَىٰ﴾ مبتداء دہی او ﴿نَصْرٌ مِنَ

اللہ ہمیں خبر دی، ﴿وَفَتَحَ قَرِيبٌ﴾ کہ مراد فتح دُخیر اور فتح مکہ ہے، یاروم وغیرہ مراد دی ہے
دُخلاف تہ راشدہ ﷺ پہ زمانی کتب فتح شوی وؤ.

لَا يَكُنَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا أَنْصَارَ اللَّهِ كَمَا قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ

اے ایمان والو! شی تاسو مددگاران «دین» دَاللہ ﷺ کہہ چہ وئیلی ووعیسی ابن مریم

لِلْحَوَارِيِّينَ مَنْ أَنْصَارِي إِلَى اللَّهِ ۖ قَالَ الْحَوَارِيُّونَ نَحْنُ أَنْصَارُ اللَّهِ

حوارینوتہ خوک دی مددگار خماپہ دعوت الی اللہ کتب، اووئیل حوارینومونہ یومددگاران «دین» دَاللہ،

فَأَمَمْتُكُمْ طَائِفَةٌ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ وَكَفَرْتُ طَائِفَةٌ ۖ فَأَيُّكُمُ الَّذِينَ

پس ایمان راؤڑلووی دی دُبنی اسرائیلواو کفراو کړو دی دی، پس امداد او کړو مونہ دُفہ خلقو

آمَنُوا عَلَىٰ عُنُوقِهِمْ فَأَصْحَبُوا ظَهْرَيْنِ ۚ

چہ ایمان نی راوړې وؤپہ دشمنانو دُفہوئ پس اوگر خیدل هغوی غالب

﴿فَيَأْتِي الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا أَنْصَارَ اللَّهِ﴾ دادریم خطاب دی کتب ہم ترغیب

دُقتال دی ﴿أَنْصَارَ اللَّهِ﴾ ای انصار دین اللہ، هر مؤمن ته حکم دی چہ دُدین دَاللہ ﷺ مددگار

شی، لکه چہ خنگه حوارینو دُعیسی علیہ السلام نصرت کړې وؤپہ هغه وخت کتب چہ ده ورته اووئیل

﴿مَنْ أَنْصَارِي إِلَى اللَّهِ﴾ ای من بنصری و يكون عوني لتبليغ دعوة الله (صفوة التفاسير، علماء

وانی چہ دینہ معلومه شوه چہ دُبل نه استعانت اونصرت طلب کول په دین کار کتب سنت دُ

انبیاء دی.

﴿قَالَ الْحَوَارِيُّونَ﴾ جمع دُحواری ده، مخلص او راز دار دوست ته وائی کفوله علیہ السلام لکل نی

حواری وحواری زہر ﷺ، دادولس (۱۲) کسان وؤاول ایمان راؤړونکی وؤ، کله چہ دوی اووئیل

﴿نَحْنُ أَنْصَارُ اللَّهِ﴾ ہنوعیسی علیہ السلام بیادوی دُشام بنارونوتہ دُدعوت تبلیغ لپاره اولیل، په

حواری کتب زیات تفصیل اووجه تسمیه دسورة آل عمران آیت (۵۲) کتب تیرشویدي هلته نی اوگوری،

﴿فَقَامَتِ طَائِفَةٌ مِّنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ يَمْعَنِي بَنِي إِسْرَائِيلَ دوه جماعتونو ته تقسیم شول،
یو جماعت ایمان راؤرو دعیسی علیهم السلام تصدیق نی اوکرو، او یو جماعت کفر اوکرو او تکذیب نی
اوکرو. ﴿فَأَيَّدْنَا الَّذِينَ ءَامَنُوا عَلَىٰ عَدُوِّهِمْ فَأَصْبَحُوا ظَاهِرِينَ﴾ مشهوره داده چه په شریعت د
عیسی علیهم السلام کتب قتال حکم نه وؤنودی وجه دلته د نصرت او غلبی نه مراد په اعتبار د حجت
او برهان سره غلبه ده، بعضی وائی چه رفع عیسی علیهم السلام نه ورستو مؤمنانو او کافرانو مینخ کتب
قتال او شونو الله تعالیٰ مؤمنانو ته غلبه ورکړه، لیکن دا قول خلاف مشهور دي، تهانوی علیه السلام
فرمائی چه ممکنه ده چه ابتداء جنگ د کافرانو نه شوې وی او مؤمنانو مدافعت کړې وی، نو دا
په حکم د قتال کتب نه دي داخل.

رُكُوعَاتُهَا (٢)	سورة الجمعة مَدْنِيَّة	آيَاتُهَا (١١)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيجده مهربان او ډير رحم کونکي دې شروع کوم		

تَوْتِيهَا حَسْبُ التَّسْلُسِ (٢٢) وَحَسْبُ النُّزُولِ (١١٠)

نزلت بعد الصَّف و قبل الفتح

وېط: (١) ما قبل څلور (٤) سورتونه د سورة حديد په دويم مضمون يعنى جهاد فى سبيل الله مرتب وؤ، اوس آئنده څلور سورتونه، جمعه، منافقون، تغابن، طلاق په اول مضمون يعنى اتفاق فى سبيل الله مرتب دي. سورت الجمعة د اتفاق دپاره يو تمهيد دې، ځكه اتفاق د مسلمانانو يوه اجتماعى مسئله ده، او جمعي ورځ هم د مسلمانانو اجتماع وى، نو پدېكې د اتفاق تر غيب سره دا مقصد ښه طريقې سره حاصلېږي.

(٢) مخكې سورت كې د رسول الله ﷺ د بعثت بشارت وؤ «ياي من بعد اسمي احمد» ديكې د بعثت مقاصدو ذكر دې.

(٣) سورت الصف كې د، يهود د حضرت موسى عليه السلام سره د عناد ذكر وؤ، چې باوجود دينه چې ښه ورته پته ده چې موسى عليه السلام دالله ﷻ رسول دې خوييا يى هم ايمان نه راوړو، «كما قال تعالى: وقد تعلمون اني رسول الله اليكم، فلما زاغوا» دلته نبى كريم ﷺ سره د عناد ذكر دې.

خلاصه: ابتداء كې مسئله د توحيد ده،

آيت نمبر ٢ نه تر ٤ پورې، دې امت فضيلت بيان دې.

آيت نمبر ٥ كې د يهودو اولې دعوي رد دې.

آيت نمبر ٢-٨ پورې د يهود دويمې دعوي رد دې.

آيت ٩، ١٠ كې د يهودو دريمې دعوي رد دې.

او آخر كې مؤمنانو ته زجر دې.

يُسَبِّحُ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ الْمَلِكِ

پاكى بيانوى دالله ﷻ هغه څيزونه چه په آسمانو كې دى او هغه څه چه په زمكه كې دى، چه بادشاه دې،

الْقُدُّوسِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ ① هُوَ الَّذِي بَعَثَ فِي الْأُمِّيِّينَ رَسُولًا

پاک دی، غالبہ دی، حکمتوں والا دی۔ اللہ تعالیٰ ذات دی چہ لیلپی نی دی پہ ایمانو کیں رسول

مِنْهُمْ يَتْلُوا عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ وَيُزَكِّيهِمْ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ

دوئی جنس نہ چہ لولی پہ هغوی آیتونہ ذ اللہ او پاکوی دوئی «د قبانحو نہ» او بنائی ورته کتاب اوست،

وَأَنْ كَانُوا مِنْ قَبْلُ لَكَ شَرِكٌ ② لِيُتْلَوْا مِنْهُ لِيُعْلَمَ أَهْلَ الْقُرْآنِ

اویشکھ وؤدوئی مخکین دمعوث کیدلودرسل نہ، پہ گمراهن بنکاره کیں لیلپی نی دی نوروخلقوته

مِنْهُمْ لَكَ يَلْعَنُوا مِنْهُمْ وَهِيَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ③ ذَلِكَ

دوئی نہ، چہ تراوسہ پوری نہ دی پیوست شوی ددوئی سره، اواللہ غالبہ دی حکیم دی دارالیزیل درسل

فَضَّلَ اللَّهُ يُونُسَ مِنْ يَاسَافَ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ④

فضل دالله دی ورکوی نی چاته نی چہ خوبه شی، اواللہ تعالیٰ خاوند فضل لوی دی

﴿يَسْبَحُ اللَّه﴾ دیکیں مسئلہ توحید بیان دی.

﴿هُوَ الَّذِي بَعَثَ فِي الْأُمِّيِّينَ ①﴾ داد دی امت فضیلت بیان دی، یعنی نبی کریم ﷺ بعثت، د دی

امت دومره لوی فضیلت دی چہ دابل چاته نہ دی حاصل، دوئی ایمان وؤ، هغه دخیل تعلیم و تربیت اوتزکیه پہ برکته دوئی نہ داسی خلق جورل کرل چی دوئی دنورودپاره مقتدیان اوگرخیدل، اوقیامتہ پورے راتلونکی انسانانوته نی داسی هدایت پریخودلو چہ خوک پری هم عمل کوی، نوهغه به یوکامل مکمل انسان جویدلی شی.

﴿الْأُمِّيِّينَ ①﴾ نہ مرادعرب دی خکھ چہ اکثرودوئی کیں لیکل اولوستل نہ شول کولی، پہ

صحیحینو وغیره کیں دی ائامه اُمیہ لانکتب والاحسب نوامی منسوب دی ام یعنی مور ته،

انسان چہ د مور نہ پیدا شی نولیکل اولوستل نہ شی کولی، ﴿رَسُولًا مِنْهُمْ﴾ واضح دلیل دی

چہ حضور ﷺ بشر دی، ﴿يَتْلُوا عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ﴾ د رسالت مقاصدو بیان دی، دا اول مقصد دی، چہ

الله ﷻ آیات واحکام به په خلقو لولی. «بتلوا» واحد صیغه ده د جمع نه ده. ﴿وَتَرْكَبُونَ دَوَابَّ مُقَصَّدَةً﴾ یعنی غلط او فاسد عقائد اعمال او اخلاقو نه خلق پاکول ﴿وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ﴾ «مقصد دی» او «الکتاب» نه مراد معانی د کتاب الله دی ځکه چې د الفاظو ذکر په «بتلوا» کښ راغلي دي، ﴿وَالْحِكْمَةَ﴾ د راجع قول په بناء د دینه مراد سنت د رسول ﷺ دي.

تنبیه: ددی آیات تفصیلی تفسیر او منکرینو حدیث باندې رد د سورة البقرة آیت (۱۲۹)، او آل عمران (۱۲۴)، کښ د والد محترم غفر الله له دلاسه لیکلې شوې دي هلته دی او کتلې شي ﴿وَإِنْ كَانُوا مِنْكُمْ مَخِيفَةً﴾ «من قبل لی صلی الله علیه و آله» یعنی د حضور ﷺ د مبعوث کیدلو نه قبل دوی په شرک او جاهلیت په ګنده رسمونو کښ مبتلا و، نو بېعت د نبی کریم ﷺ په دوی لوی احسان دي.

﴿وَالْآخَرِينَ مِنْكُمْ﴾ «آخرین» جمع د آخر ده پمعنی غیر کښ استعمالیږي، دلته ترینه مراد یا غیر عرب یعنی عجم دی، او دې تائید د حضرت ابو هریره ؓ حدیث نه هم کیږي چی مونږ نبی کریم ﷺ سره ناست وؤ چې د اسورت نازل شو، نبی ﷺ په مونږ دا اولوستلو، کله چی «وآخرین منهم لما يلحقوا بهم» ته اورسیدو نو یو صحابی عرض اوکړو، چی یا رسول الله ﷺ دا کوم خلق دی چی لا تراوسه پورې مونږ سره میلاؤ شوی نه دی، نو نبی کریم ﷺ خپل لاس سلمان فارسی ؓ باندی کیخودلو او اوئی فرمائیل: چی قسم مې دي وی په هغه ذات چی هغه په قبضه کښ ځماخان دي کچرته ایمان ثریا ستوری سره هم وی نو دده قوم به هغه حاصل کړي، نو دیکښ اشاره ده چی دینه مراد اهل عجم دی، برابره خبره ده که هغه وخت موجود وؤ او که روستو راغلی دي او یا راروان دی، البته موجودینو په حق کښ «لما يلحقوا» نه مراد «لحقوا» الاسلام دي، یعنی تراوسه ئي لا ایمان نه دي راوړي خو عنقریب چی ایمان به راوړي، او غیر موجودینو حق کښ «لحقوا» نه مراد متبادره معنی ده، یعنی لحوق زمانی دي.

یا «آخرین» نه مراد دلته مغایرت زمانی دي یعنی موجودینو نه علاوه چی څوک هم دی برابره خبره ده چی هغه عرب وی او که عجم ټولونه نبی کریم ﷺ مبعوث شوي دي.

«آخرين» يا حالت جوي کڻن دي او عطف دي په «الامين» اي بعث في الآخرين، يا «عليهم» ضمير مجرور باندې، اي: يتلو على الآخرين آية، يا حالت نصبي کڻن دي، «واؤ» بمعنى مع دي، او مفعول معه دي او دي تعلق «يتلو، يزكي، يعلم» درې واړو فعلو نوسره دي او د هغوی پکښې تنازع ده، يعنی بعثت مقاصد صرف اميينو پورې خاص نه دی بلکه «آخرين» هم په دي کڻن شامل دي، او يا «يعلمهم» ضمير منصوب باندې عطف دي يعنی د آخريو دپاره هم معلم دي.

«يَوْمَ» اي کائناتين منهنم يعنی دوی سره به يې تعلق وي، يا صرف ديني، اويا ديني او نسبي دواړو اعتبار سره، ضمير مجرور «الامين» ته راجع دي او يا جار مجرور «آخرين» سره متعلق کيږي، اي مغاثرين لهم يعنی چی د اميينو نه غير دی، «حداث الروح والريحان» «وهو العزيز الحكيم» دا بمنزله دليل دي ځکه چی کله دا اوئيلي شو «وآخرين منهنم» نو ذهن کښې دا خبره راتله چی آخريو ته به د نبوت مقاصد څنگه رسی نو الله ﷻ او فرماښت چی څه قادریم او خدا حکمت هم د اتقاضا ده، لهذا قيامت پورې ماخپل قوت او حکمت سره ده د دي تګوینی انتظام کړې دي.

«ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ» اشاره ده مذکور ټولو صفاتو ته يعنی د بنی کریم ﷺ بعثت تلاوت، تعليم و تزکيه، او انقاذ من الضلالة دا ټول د الله ﷻ په تاسو فضل عظيم دي، دي فضيلت کښ در سره بل څوک شريک نشته.

فائدة: دي آيتونو کښ د دي امت خو فضيلتونه بيان شول:

(۱) الله ﷻ پکښ خپل آخري پيغمبر مبعوث او فرماښتولو.

(۲) باوجود د دينه چی دوی اميان وؤ، جهالت کښ پراته وؤ، الله ﷻ د بنی کریم ﷺ د تعليم و تزکيه په برکته مقتديان او گرځولو.

(۳) د نبوت مقاصد تلاوت، تعليم تزکيه د بنی کریم ﷺ نه بعد دوی ته حواله دي، او هغه کار چی ديني ذمه واری وه اوس د دوی سره ده، دوی به يې آخريو ته رسوی.

مَقْلُ الَّذِينَ حَمَلُوا التَّوْرَةَ ثُمَّ لَمْ يَحْمِلُوهَا كَمَثَلِ الْحِمَارِ

مثال دهغه خلقوچه مکلف (پابند، کرې شوی وؤدعمل په تورات، بیانی اونکر و عمل په هغی، په شانه ذخره دی

يَحْمِلُ أَثْقَارًا ۖ يَتَّبِعُ مَقْلُ الْقَوْمِ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِ اللَّهِ

حه بارکرې نئ وی غټ کتابونه، ډیریدې مثال دهغه قوم چه کذیب کوی په آیاتونوالله.

وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ۝

اوله الله هدايت نکوی قوم ظالمانوته

﴿مَثَلُ الَّذِينَ حَمَلُوا التَّوْرَةَ﴾ ډيکېښ ډ يهودو اولي دعوي رد دې، چي دوي به وی مونږ ته

په تاسو فضيلت حاصل دې، ځکه چي مونږ اهل کتاب يو اوتاسو اميان يئ، الله ﷻ فرمائي چي دوي کوم په خپل کتاب باندې عمل کړيدی؟ کچرته واقعي اهل کتاب وي نو خپل کتاب باندې دې عمل اوکړی چي هغې کښ دَنبى کریم ﷺ صفات ذکر دی اوپه هغه باندی ايمان راوړولو حکم دې، کتاب احکاماتوباندی عمل نه کولو باوجود اهل کتاب کيدل داسې دي لکه خرباندې چي لوي لوي کتابونه بارکړی، نو کتابونه بار کيدل څنگه هغه د پاره فضيلت خبره نه ده نو داسې د دوي د پاره هم نه ده.

﴿حَمَلُوا التَّوْرَةَ﴾ اي کلفوا العمل ها، يعنی هغی باندی عمل کولو مکلف گرځولی شوی

وؤ، ﴿ثُمَّ لَمْ يَحْمِلُوهَا﴾ اي لم يعملوا هايعنی بيا پری عمل اونکړو، «(کمثل الحمار)» خره سره

تشبيه ورکولو دهغوي بې وقوفتيا اظهار اوتحقير مقصود دې ﴿يَحْمِلُ أَثْقَارًا﴾ ډسفر جمع ده، غټ کتاب ته وائی، يعنی لکه څرنگه چه په خرباندی دغټو کتابونو بار پروت وی اوروان وی ماسوي ډتکليف او ستر تپانه ورته هيڅ فائده نه ورکوی، دغه شان دايهوديان هم دی ﴿الظَّالِمِينَ﴾ ظالمان ورته په دې وجه اووئيلي شو، چي تورات کښ دوي ته دَنبى کریم ﷺ اتباع او تصديق حکم شوي وو او دوي د تصديق په ځای تکذيب کوی.

قُلْ يٰٓاَيُّهَا الَّذِيْنَ هَادُوْا اِنْ رَّعَيْتُمْ اَنْتُمْ اَوْلِيَآءُ لِلّٰهِ

اووايه اي پيغمبره اي يهوديانو کچرته گمان کوئی تاسوچه تاسودوستان بين دالله.

مِنْ دُوْنِ النَّاسِ فَتَمَتُّوْا الْمَوْتَ اِنْ كُنْتُمْ صٰدِقِيْنَ ۝ وَلَا يَتَمَتُّوْنَ

به غيردنورو خلقونه نوتاسواوغواړئ مرگ کچرته بين تاسوريشتنى اوبه نه غواړئ دوى مرگ

اَبْنَا بِمَا قَدَّمْتَ اَيْدِيَهُمْ وَاللّٰهُ عَلِيْمٌ بِالظّٰلِمِيْنَ ۝ قُلْ

هيڅ کله بوجه دهغه عملونوچه مخکېن ليرلي دى لاسونودوى. اوالله ښه پوهه دې په ظالمانو اووايه

اِنْ الْمَوْتُ الَّذِيْ تَقْرُوْنَ مِنْهُ فَاِنَّهُ مُلَقِيْكُمْ ثُمَّ تُرَدُّوْنَ

بيشکه چه هغه مرگ چه تختئ ورته تاسونويشکه هغه راتلونکې دې تاسوته بيا به بوتلې شئ تاسو

اِلٰى عِلْمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُوْنَ ۝

هغه ذات طرف ته چه عالم دې په پټ اوښکاره پس خبره کړئ تاسوپه هغه عملونوچه تاسو کول

﴿قُلْ يٰٓاَيُّهَا الَّذِيْنَ هَادُوْا اِنْ رَّعَيْتُمْ﴾ ديكېن د يهودو دويې دعوي وه دې، چې مونږ ته په تاسو باندې څكه فضيلت حاصل دې چې مونږ د الله ﷻ اولياء، ابناء او احياء يوؤ، او جنت به صرف مونږ ته ميلاوېږي، نو الله ﷻ ورته او فرماييل چه کچرته تاسوپدې خپله خبرې کښ ريشتنى بين نومرگ اوغواړئ.

د سورة بقرې په تفسير کښ تيرشويدي چه د ابن عباس رضه نه مروى ده چې مراد د ﴿فَتَمَتُّوْا لَوَلَوْ﴾ نه مباحله ده او په دې آيت کښ دعوت د مباحلى دې، ابن كثير رحمه الله دامتعيه کړې ده چه مراد ترينه دواعلى وجه المباحله ده، عام مفسرين داسې توجيه کوى چه کچرته تاسو ريشتنى بين پخپله دعوه نومرگ اوغواړئ څكه چه کوم څيز د محبوب د حصول ذريعه اوسبب وى نو دهغى د ذريعه طلب ضرورى وى، اگرکه دا ذريعه فى نفسه مکروه او ترخه وى، نو چه جنت تاسولره يقيناً دې، او تاسو الله ﷻ ته ډير محبوب يئ. او جنت ته درسيدلو اوالله ﷻ سره ملاقات ذريعه خو مرگ دې. نو د موت سوال اوکړئ، ليکن مونږ دا پيشن گوئي کوؤ چه تاسو

دَ مَرگ تمنا هیخ کله نه کوئ، نو معلومه شوه چه تاسو کا زبان یی. دَ دې مزید تفسیر پاره اول جلد صفحه (۲۰۸)، آیت نمبر (۹۴) مطالعه اوکړئ

﴿قُلْ إِنْ أَلَمْتُ أَلْذِي تَفِرُونَ مِنْهُ﴾ ما قبل سره متعلق دې، چه دَ کوم مرگ د یرې نه تاسو دَ مباحلی نه تختی هغی نه خلاصیدل بیا هم نشته، کفوله تعالی: این ماتکونو ایدر کم الموت و لو کتم ... (النساء: 78) ﴿فَإِنَّهُمْ مُلَبَّيْكُمْ﴾ اسم موصول متضمن دې معنی دَ شرط لره نوڅکه فاء داخله شوه.

لَا يَكْفِيهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نُودِيَ لِلصَّلَاةِ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ فَاسْعَوْا			
ای ایمان والو! کله چه اواز اوکړې شی اذان لپاره د مونځ په ورځ د جمعې نواهتمام سره ځن			
إِلَى ذِكْرِ اللَّهِ وَذَرُوا الْبَيْعَ ۗ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝			
د کړد الله ﷻ او پرېږدئ بیع، دا یرغوره دې تاسولره کچرته تاسو پوهیئ،			
فَإِذَا قُضِيَتِ الصَّلَاةُ فَانْتَشِرُوا فِي الْأَرْضِ وَابْتَغُوا مِنْ فَضْلِ اللَّهِ			
پس کله چه اداکړې شی مونځ نوڅاره شی په زمکه کښ او طلب کړئ د فضل د الله نمرزو			
وَاذْكُرُوا اللَّهَ كَذِكْرِكُمْ آبَاءَكُمْ وَأَلْفَافًا ۖ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝			
او ذکر کوئ	د الله ﷻ	دیر لپاره	ددی چه
تاسو کامیاب	شی،		

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نُودِيَ بِكُمْ فِرْعَوْنِي دَعْوَى وَه دې، چی دوی به یوم السبت باندې فخر کولو، او د هغې په ذریعه ئی خپل فضیلت ظاهرولو، نو الله ﷻ دې آیتونو کښ مسلمانانوته د جمعې مونځ ترغیب ذکر کوی، ځکه چې دایوم السبت په مقابله کښ مسلمانانو ته ورکړی شوی ده او د هغې نه غوره ورځ ده.

﴿نُودِيَ لِلصَّلَاةِ﴾ دینه مراد اذان ثانی دې چه په وخت د قعود امام په منبر باندې کیږی، ځکه اذان اول د نزول قرآن په وخت کښ نه وؤ، د حضور ﷺ په وخت کښ به یو اذان کیدلو، د ابوبکر ؓ او د حضرت عمر ؓ هم دغه معمول وؤ، لیکن چه کله د عثمان ؓ خلافت راغی او

خلق زيات شول، كورونه د مسجد نبوی ﷺ نه لری شول، نو عثمان ؓ امر او کړو دا ډول اذان، چه د مسجد نبوی نه بهر د زوراء په مقام کښ به کيدلو، خلقوبه دا اذان واوړيدلو نو جمات ته به راغلل، بيا به دويم اذان اوشو، اذان اول هم مسنون دې د وجه د قول د حضور ﷺ نه عليكم بستی وستة الخلفاء الراشدين من بعدی دغه رنگه صحابه کرامو کښ هيڅ چاهم په اول اذان باندې اعتراض اونکړو، په دې وجه احنافو رحمهم الله تعالى په نیز د بيع وغيره په حرمت کښ اذان اول حکم په مثال د ثلثی اذان دې، یعنی دا اذان اول نه ورستوبيع وغيره مشاغل ممنوع او گرځی، ځکه چه د علت په اشتراک سره اشتراک په حکم کښ هم راځی، البته اذان قدیم (اذان ثاني) کښ دا حکم منصوص او قطعی دې او اول اذان کښ دا حکم مجتهد فيه او ظني دې (عثماني).

﴿مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ﴾ من پمعنی دَفِي دې ای في يوم الجمعة، کما فی قوله تعالى: «اروي ما ذا خلقوا من الارض» ای فی الارض (روح) یا من بيانيه دې د اذان بيان او تفسير کوی (کشاف) جُمُعَة بضم الميم هم راغلي دې او بالسكون هم راغلي دې، پمعنی د مجموع سره، جمعي ورځی ته ځکه جمعه وائی چه خلق پکښ د لرې لرې نه د جمعې مونځ لپاره راجمع کيږی، بعضي وائی چه په دې ورځې آدم عليه السلام دخپلی بی بی حواء سره په زمکه ميلاؤ شوې وؤ، ځکه ورته جمعه وائی بعضي وائی چه په دې ورځی خلقت د آدم عليه السلام جمع شوې وو.

جاهليت په زمانه کښ د يته يوم العروبه وئیلی کيدل، د عروبه معنی رحمة ده (روح المعاني). او د جمعه اطلاق ټولونه اول کعب بن لؤي (د حضور ﷺ جدا مجد) کړې دې او يا پرې اسلام کښ شويدي، لکه بعضو رواياتو کښ راځی چه د حضور ﷺ د حکم مطابق انصارو د هجرت نه قبل اجتماعي عبادت لپاره دا ورځ مقرره کړې وه، خالی ورځ د يهود او ادواتار د نصاری و د پاره متعینه وه، نو مسلمانان سعد بن زراره ؓ خواته جمع شول، هغه ورته وعظ او نصيحت او کړو بيا ئی ورته دوه رکعته مونځ او کړو، نو د دغی وخت نه دی ورځی ته جمعه او وئيل شول، لیکن دا ورباندی فرض نه وؤ، هجرت نه ورستو اول کال باندی دا آیت نازل شو او د جمعې مونځ فرض شو، بعضي وائی اصح داده چه په شپږم کال د هجرت د جمعې مونځ فرض شوي دې (روح المعاني).

ملائکه به په قیامت کښ دی ورځی ته یوم المیزدواڼی څکه چه په دې ورځ به الله ﷻ جاهل جنت ته تجلی کوی . په احادیثو کښ دې ورځې ته سید الايام او افضل الايام ونيلي شوي دي. په دې ورځې کښ یو داسې وخت دې چه د حرام سوال نه علاوه پکښ هره دعا قبولیږی، تعین د دغی ساعت نشته، الله ﷻ مخی کړی دې په شان د اسم اعظم اولیله القدر

﴿فَاسْعَوْا﴾ مراد دسعی نه منډه وهل نه دی، ځکه چه په حدیث کښ دی اذا اقيمت الصلاة فلا تأتوها و انتم تسعون، واتوها و انتم قمحون، وعلیکم السکينة، فما ادرکم فصلوها وما لاتکم فاعموا، بلکه مراد ورته اهتمام سره او اول وخت کښ تلل مراد دې. د ذکر الله ﷻ مراد خطبه او مونځ دواړه دی، ﴿وَذَرُوا﴾ مراد ذبیح نه مطلق عقداو معاملات دی. که بیع وی که شرا، وی او که اجاره وغیره وی، او امر د وجوب لپاره دې، نو د اذان نه ورستو دا هر څه حرام دی. صاحب د روح المعانی د عطاء نه نقل کړي دی چه مباح کار، کورته راتلل او خط کتابت کول وغیره ټول حرام دی د اذان د جمعې نه ورستو. ﴿ذَلِكُمْ﴾ ای السعی الی ذکر الله و ترک البیع (روح)

﴿فَإِذَا قُضِيَتِ الصَّلَاةُ فَانْتَشِرُوا فِي الْأَرْضِ﴾ امر د اباحت دپاره دې ﴿وَابْتَغُوا مِنْ فَضْلِ اللَّهِ﴾ فضل الله نه مراد رزق او ربح ده، بعض سلفونه مروی ده چه کوم سړې د جمعې مونځ کولو نه ورستو تجارت او کړی نواله ﷻ هغی کښ او یا (۷۰) درجی برکت اچوی (ابن کثیر).

﴿وَذَرُوا اللَّهَ كَثِيرًا﴾ یعنی چه کله تا سوبیع شرا، کوی نو بازارونه د غفلت ځای دې نو هلته ذکر ډیر کوئ، حدیث کښ دی چه څوک بازار ته لارشی او هلته دادعاوواڼی: لا اله الا الله وحده لا شریک له، له الملك وله الحمد و هو علی کل شی قدير، هغه ته لس لاکهه نیکیانی ورکولې کیږی لس (۱۰) لاکهه گناهونه ئی معاف کیږی.

وَإِنَّا رَأَوْا جَهَنَّمَ أَوْ لَهَؤُا انْقَضُوا إِلَيْهَا وَتَرَكَوكَ قَائِمًا ۖ قُلْ

کله چی اولیدلو دوی تجارت او لهوه نو منډې ئی کړی هغی ته او پریځوئ ئی ته ولاړ، ته ورته اووايه

مَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ مِنَ اللَّهِو وَمِنَ الْجَارَةِ وَاللَّهُ خَيْرُ الرَّزَاقِينَ ﴿١٦﴾

هغه څه چې الله ﷻ سره دی غوره دی دلهوی نه اود تجارت نه، او الله ﷻ ښیر غوره دی د رزق وړکونکونه

﴿وَإِذَا رَأَوْا تِجْرَةً أَوْ كَمًا﴾ دا زموږ دې بعضې مؤمنانو ته بخاری، مسلم، وغیرهما کښ د جابر بن عبد الله ﷺ نه مروی دی چې یوځل حضور ﷺ د جمعې په ورځ خطبه فرمایله چې مدينې ته تجارتی قافله راغله، صحابه کرام چې خبر شول نو ورپسې لاپل صرف دولس (۱۲) کسان ورسره په مسجد کښ پاتې شول، نو الله ﷻ د آیت نازل کړو، په یو روایت کښ دی چې دولس سړی او وه (۷) ښځې پاتې شولې، نو حضور ﷺ او فرمائیل کچرته تاسو ټول تلی وی نو دا «وادی» به ټوله په تاسو د اُورنه ډکه شوی وه.

«اذا» دلته د ماضی معنی ورکوي، استقبال دپاره نه دي، «روح المعاني، التحرير والتنوير» د «لهوا» نه مراد، هغه دف وغیره دي چې د قافلی راتلو وخت کښ به وهلې کیدلو «انفضوا اليها» «هأ» ضمير «تجارة» او «لهوا» دواړو ته راجع دي، او عطف په «او» سره شوې دي، نو ځکه ورته ضمير د مفرد راجع شو، او چونکه دې «انفضاض» او وتلو اصل سبب تجارت وو، لهو نه وه نو ځکه ضمير د مؤنث راوړلې شو، او دیکښ اشاره ده دپته هم چې تجارت د وجهې نه خطبه پریخودل گناه ده حالانکه تجارت یو مباح امر دي، نو لهو دوجهې نه پریخودل خولاغته گناه ده. ﴿وَتَرْكُوكَ قَائِمًا﴾ استدلال کړې شوي دي په دې سره په مشروعیه د قیام په خطبه کښ،

﴿قُلْ مَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ﴾ یعنې ثواب او نعمتونه د جنت، ﴿وَاللَّهُ خَيْرُ الرَّزَاقِينَ﴾ نو پس الله ﷻ طرف ته سعی او کړنې او د هغه نه رزق طلب کړنې.

رکوعاتها (۲)	سورة المنافقون مدنیة	آیاتها (۱۱)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بیخده مهربان او ډیر رحم کونکې دی شروع کوم		

ترقیبها حسب التسلسل (۶۲) وحسب النزول (۱۰۴)

نزلت بعد الحج و قبل المجادلة

وېط : ما قبل سورة کتب د اتفاق حکم و وچه ډجمعی خطبی ته حاضر یرئ او اتفاق فی سبیل الله مسائل آوری، اوس دې سورة کتب هم د اتفاق حکم دې چه زمونږ د درکړې شوی مال نه د مرگ نه مخکین مخکین اتفاق او کړئ.

خلاصه : منافقانوته زجرونه او د هغوی نه شکوی دی، چه دوی وائی په مهاجرینو باندی مال مه خرچ کوئ، او د هغوی د احوال خبیثه و بیان دې، آخر کتب مقصودی مضمون یعنی د اتفاق فی سبیل الله حکم دې (تمت).

شان نزول : روایت دې چه په سفر د غزوه بنی مصطلق کتب دیو مهاجر صحابی رضی الله عنه اوانصاری صحابی په څه خبره په اوبو باندی جگړه اوشوه، نومهاجر صحابی په انصاری باندی گزار او کړو، نوانصاری صحابی خپلو انصارو ته آواز او کړو: **يَا اَنْصَارُ**، ای انصار وراشئ، مهاجر خپلو مهاجرینو ته اواز او کړو: **يَا لِمَ هَاجَرْتُمْ**، قریبه وه چه د انصارو او مهاجرینو مینځ کتب لویه جگړه شوې وې، حضور صلی الله علیه و آله تشریف را وړو او اوئی فرمائیل: **تَابَالَا** دعوی الجاهلیه، اوبیانی او فرمائیل: **دعوهما فاتها مُتَنَّةٌ**، دا بدبوداره دعوه پریردئ، د صحابه و په مینځ کتب روغه اوشوه، رئیس المنافقین عبدالله بن سلول چه خبرشونوئی ونیل: چه زمونږ او د مهاجرینو مثال خو داسی ده لکه متل دې چه: **مَتْنٌ كَلْبٌ يَأْكُلُ خَيْلَ سَبِي غَتٍ** کړه چې تا او خری د اتاسود خان سره پخپله او کړل، پخپلو کورونو کتب مو ورته ځای وړکړو، خرچی مو ورباندی او کړې نواوس دوی قوی شول او تا سوسضعیف شوئ، لهذا پدوی خرچی مکوی چه چرته بل ځای ته لاړشی، او دانی هم او ونیل: **«لَئِنْ رَجَعْنَا إِلَى الْمَدِينَةِ لَيُخْرِجَنَّ الْأَعَزُّ مِنَّا الْأَذَلَّ»** زیدبن ارقم رضی الله عنه هم پدغه موقع باندې موجود وو، کله چې یې دغه خبره واؤریدله، نو حضور صلی الله علیه و آله ته یی دا خبره

اور رسولہ، حضرت عمرؓ اجازت طلب کر ویا رسول اللہ! ماتہ اجازت را کہہ چہ ددی منافق سر پر یکرم، لیکن نبی کریم ﷺ دے منع کرو، چہ خلق بہ وائی دایغمبر خیل ملگری قتلوی، بیا حضور ﷺ عبد اللہ ابن سلول را او غوہستلو، تپوس ئی ورنہ او کو آیاتاد خبرہ کریدہ؟ ہفہ ورتہ قسمونہ او کرل چہ ماداسی خہ خبرہ ہم نہ دہ کرے، او زیدؓ کاذب دے، زیدؓ چونکہ پدغہ وخت کنس کم عمرہ وونو حاضرینو او وئیل چہ کیدیشی زیدؓ تہ و ہم شوے وی او عبد اللہ بہ داخبرہ نہ وی کرے، نو حضور ﷺ د عبد اللہ بن سلول تصدیق او کرو، او دزیدؓ خبرہ ئی اونہ منلہ، زید بن ارقمؓ فرمائی چہ خہ پدے سخت ملامتہ شوم، او دومرہ پریشانہ شوم چہ دومرہ بل خوک نہ و و پریشانہ، دزیدؓ یقین و وچہ اللہ ﷻ خمد تصدیق بارہ کنس خامخا و حی نازلوی حتی چہ پدغہ سفر کنس داسورہ نازل شو، دزیدؓ تصدیق او شو او عبد اللہ بن سلول تکذیب او شو، بعضی صحابہ و ابن سلول تہ او وئیل چہ ورشہ معافی او غوارہ حضور ﷺ بہ درتہ معافی او کرے او مغفرت بہ درلہ او غواری لیکن دہ انکار او کرو، چہ ورستوراروان دی۔

إِذَا جَاءَكَ الْمُنَافِقُونَ قَالُوا نَشْهَدُ إِنَّكَ لَرَسُولُ اللَّهِ وَاللَّهُ يَعْلَمُ

كله چہ راسی تاتہ منافقان وائی دوئ گواہی کو مونہ چہ بیشک تہ یقیناً چی دالہ رسول ئی، او اللہ ﷻ شہیری

إِنَّكَ لَرَسُولُهُ وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّ الْمُنَافِقِينَ لَكَاذِبُونَ

چہ تہ خمدادغہ رسول ئی، او اللہ ﷻ گواہی ورکوی چہ بیشک منافقان دروغزن دی

﴿إِذَا جَاءَكَ الْمُنَافِقُونَ﴾ دیکنہ د منافقینو اول خبات ذکر دے چی دوئ دروغو گواہانی ورکوی، او «المنافقون» نہ مراد عبد اللہ بن ابی دے او د دہ ملگری دی، «نشهد انک لرسول اللہ» مونہ تا واقعی دالہ ﷻ رسول گنہ و ذرہ نہ داگواہی ورکوی. ﴿وَاللَّهُ يَعْلَمُ إِنَّكَ لَرَسُولُهُ﴾ جملہ معترضہ دہ راؤرے شوی دہ د پارہ دفع توہم، چہ سامع دا توہم اونکرے چہ قول ددوئ «انک لرسول اللہ» ہم کذب دے.

﴿وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّ الْمُنَافِقِينَ لَكَاذِبُونَ﴾ د منافقینو دعوی رد دے تکذیب یاراجع دے شہادت ددوئ تہ، یعنی دوئی تہ، یعنی دوئی دروغزن دی بہ شہادت کنس خکہ شہادت دذرہ خبری تہ وائی نو اللہ ﷻ فرمائی چہ دوئ دروغ زن دی، داددوئ زبانی جمع خرچ دے، زرہ نہ

دوئ ستاد رسالت منكرين دى ياتكذيب په نسبت سره اعتقاد ددوئ ته دى، يعنى دروغژن دى په مشهود به كېن دځېل

إِنَّمَا أَتَيْنَاهُمُ جُنَّةً فَصَلُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ إِنَّهُمْ سَاءَ	نيولى دى دوئ قسمونه خپل ډال پس منع شول دوئ دلارى دالله ﷻ، بيشكه دوئ ډيريدى
مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۚ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا	هغه عملونه چه دوئ نى كوى، داپه وجه ددې چه بيشكه دوئ ايمان راڅرېويانى كړاوكړو
فَطَبَعَ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ فَأَنَّهُمْ لَا يَفْقَهُوْنَ ۖ	نوټمړهولې شويدې په زړونودوئ پس دوئ نه بوهيږي

﴿اتَّخَذُوا أَيْمَانَهُمْ جُنَّةً﴾ داذ منافقانو دويم خيانت ذكر كيږي، چه دروغو قسمونه نى دځېل خان د بچ كولو لپاره د هالونه جوړ كړيدى، چى هغى په ذريعى سره دوئ يو طرف ته خان مسلمانان ظاهرى كړى او د مجاهدينونه پرې خپل جان ومال بچ كړى، او بل طرف ته پرى مسلمانانو ته نقصان رسوى، چى كوم خلق اسلام راوړل غواړي، يا اسلام دپاره جاني ومالى يا بل څه تعاون كول غواړي دوئ مختلف شكوك وشبهات او جيلو حربوسره (هغوئ) په لار كېن ركاوټونه پيدا كوي، چونكه دوئ خان مسلمانان او دين همدرد ظاهر وى نودې وجهى نه ځنى خلق ددوئ سازشونو شكار شى.

﴿فَصَلُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ﴾ فاء تفريعيه ده يعنى دروغو قسمونو خوړلو دوجهې نه دوئ چونكه خان مؤمنان ظاهر كړى نو بيا دوئ ته ډير ښه موقع ميلاؤ شوى، او مختلفو طريقوسره خلق داسلام نه منع كول شروع كړى. ﴿مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾ نه مراد نفاق او ددروغو قسمونه دى، ﴿ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا﴾ ددې كېن ددوئ خيانتونو وجه اوسبب بيانېږي، اشاره ددوئ خيانتونو ته ده، يعنى وجه نى داده، چى دوئ په ژبه ايمان راوړو او په زړه كېن ترينه منكر وو، نو الله ﷻ ورله په زړه باندې مهر جباريت اولگولو، نو اوس دوئ هيڅ خير نه پيژنى، خيانت د دوئ فطرت او گړخيدلو.

وَإِذَا رَأَيْتَهُمْ تُعْجِبُكَ أَجْسَامُهُمْ وَإِنْ يَقُولُوا تَسْمَعُ

اوکله چه ته اووینی دوی نوپه تعجب کنس به واچوی تا جشی ددوی، اوکه خبری کوی دوی نوغوبه کیدی ته

لِقَوْلِهِمْ كَاثِبُهُمْ خُشْبٌ مُسْنَدَةٌ ۖ يَحْسَبُونَ كُلَّ صَيْحَةٍ عَلَيْهِمْ

خبرو ددوی ته، گویا که دوی لرگی دی تکیه کړی شوی دیوال ته، گمان کوی دوی دهر اواز چه واقع دې په مونږ باندی،

هُمْ الْعَدُوُّ فَاحْذَرُهُمْ قَتَلَهُمُ اللَّهُ أَلَمْ يَكُنْ

هم دوی دشمنان دی، نوځان ورته اوساته، هلاک دې کړې دوی الله کوم طرف ته اړه ولې کپړی

﴿وَإِذَا رَأَيْتَهُمْ﴾ داني بل قباحه ذکر کپړی، چی ظاهری صورت ته اوگوری نو ډیر خاښته ،

خبرې ئې ډیرې فصیحې، چې تاسو له به خوند درکوی ،خوچی باطن ته ئې اوگوری نو انتهایی
کنده، طلب نه خالی، دشمنی نه ډک، بې فائده ،بزډله اویروند کی خلق دی.

﴿تُعْجِبُكَ أَجْسَامُهُمْ﴾ یعنی ظاهری شکل و صورت او هیئت ئې سرې په تعجب کنس اچوی، خه

غور پر وي، هندو پرې مسلمانپرې، ﴿وَإِنْ يَقُولُوا تَسْمَعُ لِقَوْلِهِمْ﴾ یعنی دومره فصیح دی چه

خلق ئې خبرو ته متوجه کپړی، ابن عباس ؓ فرمائی چه عبد الله بن ابي ابن سلول جسیم،
فصیح وؤ، مجلس د حضور ﷺ ته به راتللو سره د خپلو ملگرو، حضور ﷺ اوصحابه کرام به ئې

شکل و صورت ته حیرانیدل، او د هغه خبرو ته به ئې غوږ کیخودلو ﴿كَاثِبُهُمْ خُشْبٌ

مُسْنَدَةٌ﴾ یعنی ظاهری چال چلن خو ئې ښه دې لیکن باطن کنس هیڅ نه وی، تش کدوان

دی، مثال ئې داسی دې لکه لرگې چه دیوال ته تکیه کړې شوې وی، تشبیه د منافقانو د لرگو
تکیه کړې شوؤ سره (۱)، یا په عدم نفع او خیر کنس ورکړې شوي ده. خکه چه کوم لرگې دیوال ته

اودره ولې شی نو هغه بې فاندی وی په عمارت وغیره جوړه ولو کنس نه استعمالپرې، ماسوا د
سوزولو نه ، نو دغه شان د منافقین هم دي چی جهنم د اور خشاک جوړیدونه علاوه بل څه سره

نه جوړیگی. (۲)، یاد اچه دوی په مجلس د حضور ﷺ کنس تکیه لگه ولی داسی بی طلبه ناست
وی لکه لرگی، چه په هیڅ هم نه پوهیږی.

﴿مَحْسُوبُونَ كُلٌّ صَحَّحُوا عَلَيْهِمْ﴾ اي واقعہ علیہم، دوی دومرہ بُزدلہ دی چہ خہ شوک خبرہ کوی نودوی یریبی چہ لکہ دا زمونہ خلاف خہ خبرہ کیری، مقاتل رحمہ اللہ وائی چہ چاہہ دخہ ورک شوی خیز اعلان کولیواخہ بل خہ اعلان، نودوی بہ اویریدل چہ زمونہ بارہ کنس اعلان دے، بعض وائی چہ دوی بہ هروخت کنس بہ ویرہ کنس وؤچہ هسے نہ اللہ رحمہ اللہ زمونہ بارہ کنس خہ نازل نکری چہ زمونہ حقیقت بشکارہ شی «هم العدو» دادستاسو اصل دینمنان دی، خان ترینہ ساتن ﴿قَسَمْتُ لَهُمُ اللَّهُ﴾ اللہ دی دوی غرق کری پہ کومہ روان دی، دومرہ هم حق تہ نہ گوری

وَإِنَّا	وَيْلٌ	لَّهُمْ	تَعَالَوْا	يَسْتَغْفِرْ	لَكُمْ	رَسُولُ	اللَّهُ	لَوْوَا							
اوکلہ	چہ	اووئیلی	شی	دوئ	تہ	چہ	راشن	چہ	بخنہ	اوغواری	تاسولرہ	رسول	دالہ ﷺ	نوکاہہ	کری
رُمُوسَهُمْ	وَرَأَيْتَهُمْ	يَصْلُونُ	وَهُمْ	مُسْتَكْبِرُونَ	۵										
سرونہ	خپل	اووینی	تہ	دوئ	چہ	منع	کیری	دراٹلونہ	رسول	اللہ	تہ	او	دوئ	تکبرکونکی	دی
سَوَاءٌ	عَلَيْهِمْ	أَسْتَغْفِرْتَ	لَهُمْ	أَمْ	لَمْ	تَسْتَغْفِرْ	لَهُمْ								
برابرہ	پہ	دوئ	بانیدی	کہ	بخنہ	غواری	تہ	دوئ	لپارہ	اوکہ	نہ	غواری	بخنہ	دوئ	لپارہ
لَنْ	يَغْفَرَ	اللَّهُ	لَهُمَّ	إِنَّ	اللَّهَ	لَا	يَهْدِي	الْقَوْمَ	الْفَاسِقِينَ	۶					
ھرگز	بخنہ	نہ	کوی	اللہ ﷻ	دوئ	تہ	،	بیشکہ	اللہ ﷻ	کوی	ہدایت	قوم	فاسقانہ	تہ	

﴿وَإِنَّا قِيلَ لَهُمْ تَعَالَوْا يَسْتَغْفِرْ لَكُمْ هَدَايِل قَبَاحَتِ ذِ مَنَافِقَانُو دے چي انتھانی متکبر دي کله چي ترینہ غلطی اوشی ، او ورته اوپلی شی لار شی رسول اللہ رحمہ اللہ تہ چي مغفرت درلہ او غواری نودوی نہ خی، روایت کنس دی چہ کله اللہ رحمہ اللہ زید بن ارقم رحمہ اللہ تصدیق اوکرو نو خلقو عبد اللہ بن ابي بن سلول ملامتہ کړو، اوبعضو مسلمانانو ورته اووئیل، ورشہ حضور رحمہ اللہ تہ او دخپل جرم اعتراف اوکړہ هغه بہ درلہ بخنہ اوغواری لیکن ده انکار اوکړو، او ورته نی اوئیل: تاسو راتہ وئیل چہ ایمان راوړہ نوایمان مې راؤړو، تاسو راتہ اووئیل زکوۃ ورکړہ نو زکوۃ مې ورکړو، اوس نور خہ نہ دی پاتی مگر داچہ تاسو ما پہ سجدہ کوئ محمد رحمہ اللہ تہ

﴿لَوْوَا رُؤُسَهُمْ﴾ تاوه ول دسرونو کنایه ده دتکبر او اعراض نه، یا حقیقه تاوه ول ور نه مراد دی لکه خنګه چه عادت دې دانکار کونکو.

﴿سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ أَسْتَغْفَرْتَ لَهُمْ أَمْ دَاوَرْتَهُمْ أَوْ خَوَّفْتَهُمْ﴾ دازجر او تخويف دې منافقانو ته، چه ددوئ مغفرت نشی کیدې اگر چه سید الکونین ﷺ ور له مغفرت او غواړی، څه ضروری تفسیر ددی آیت متعلق د لسمی (۱۰) سپاری په آخر کښ سورة التوبه کښ تیر شوی دې هلته ئی او گوری.

هُمُ الَّذِينَ يَقُولُونَ لَا تُنْفِقُوا عَلَى مَنْ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ حَتَّى يَنْفَضُوا

دا منافقان هغه دی چه وائی دوی مه کوئ نفقه په هغه چا چه د رسول الله سره دی لپاره ددی چه ټول خواړه شی.

وَاللَّهُ خَزَائِنُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلَكِنَّ الْمُنَافِقِينَ لَا يَفْقَهُونَ

او خاص الله لره دی خزانی د اسمانونو او د زمکی لیکن منافقان نه پوهیږی

﴿هُمُ الَّذِينَ يَقُولُونَ لَا تُنْفِقُوا﴾ دانی بل قیامت ذکر کیری، چی دوی وائی صحابه باندی خرچ مه کوئ، دوی سره مالی تعاون مه کوئ، دا مهاجره بی کوره خلق دی چی تاسو ورسره امداد بند کړئ نو دوی به خپله نبی ﷺ اتباع پریږدی، قائل ددی خبری رئیس المنافقین عبدالله بن ابی وؤ، او نور منافقان ورسره په دې راضی وؤ. د آیت شان نزول ابتداء کښ تیر شوی دې. ﴿عَلَى مَنْ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ﴾ دینه مراد ئی فقراء مهاجرین ﷺ دی، ﴿رَسُولُ اللَّهِ﴾ سره تعبیر ئی صرف ظاهراً کړیدې اعتقاد ئی ندی وئیلی ﴿حَتَّى يَنْفَضُوا﴾ حتی تعلیلیه دې، 'انفضاض' تفرق او انتشار ته وائی یعنی په دوی خرچه بنده کړئ چی دوی منتشر شی.

﴿وَاللَّهُ خَزَائِنُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ هر دې په قول مذکور د منافقانو، چی د اسمانونو او د زمکی د رزق خزانی صرف الله سره دی، مخلوق سره نه دی چه په چائی بندی کړی، لیکن منافقان په دې نه پوهیږی.

يَقُولُونَ لَوْ لَمْ يَرْجِعْنَا إِلَى الْمَدِينَةِ لَفُتْرُجِحَ الْأَعْرُ مِنْهَا الْأَكْلُ

وائی دوی منافقان کچری واپس شومونې مدینې ته نو خامخا اوباسی به عزت مند د مدینې نه ذلیلو لره.

وَاللَّهُ الْعَزِيزُ وَلِرَسُولِهِ وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَلَكِنَّ الْمُنَافِقِينَ لَا يَعْلَمُونَ ۝

اواخاص الله لره دې عزة اودغه رسول لره دې، اومؤمنانولره دې ليکن منافقان نه پوهيږي

﴿يَقُولُونَ لَئِنْ رُجِعْنَا إِلَى الْمَدِينَةِ﴾ دا ئي بل قباحه دې، چې دوى وائى مونږ دمدني معززين يو اودامهاجرين ذليل خلق دي، چې كله مديني ته اورسو نو مونږ به دوى دمدني نه اوباسو. ډډى قائل هم ابن ابي بن سلول دې

﴿وَاللَّهُ الْعَزِيزُ وَلِرَسُولِهِ﴾ دې دوى دقول مذکور، يعنى دا خبره صحيح ده چې مديني عزت مند خلق به ذليل خلق اوباسى ليکن عزت مند خلق خومؤمنان دى اوتاسو ذليل ئى، لهذا هم تاسو به دمدني نه اوځئ. تقديم دخير «(الله)» تخصيص لپاره شويدي، چې عزت صرف الله ﷻ او د الله ﷻ رسول او مؤمنانو دپاره دې، دوى نه علاوه چې څوک هم دى هغه ذليل دي.

فانده: دې آيت نه ثابتيږي چې عزت معيار صرف الله ﷻ او د هغه رسول اتباع او اسلامى طور طريقې اواسلامى علوم دى، آه! انقلاب د زمانې ته اوگوري چې نن په مسلمانانو داسې زمانه راغلېده چې هغوى ته عزت په غيرو طريقو او دنيوى علومو و فنونو کيښکاري اودينى علوم اودهغى حاصلونکى ورته سپک ليدې شى

فانده: «(خزائن السموات)» تخصيص صرف الله ﷻ سره اوشو اوعزت تخصيص الله ﷻ، رسول اومؤمنانو درې واړو سره اوشو، ديکښ اشاره ده دې خبرې ته چې مؤمن مالداره کيدل ضرورى امر نه دې، البته عزت مند به خامخاوي.

په رواياتونوکيښ راغلى دى چه دعبدالله بن ابي بن سلول داخبره چه کله د ده خوى واوړيدله، او هغه مخلص مسلمان وؤ، نوتوره ئى رااوباسله اويلارته ئى اووئيل چه په الله ﷻ مي دې قسم وى تر هغې دې نه پريدم چه دااونه وائى محمد ﷺ عزت منددې اوخه ذليل یمه، حتى چه پلار ئي دې خبرى وئيلو ته مجبور شولو.

لَا يَكْفِيكَ الْإِيمَانُ أَمْثَلُوا لَا تُلْهَكُمْ أَمْوَالُكُمْ وَلَا أَوْلَادُكُمْ

اي ايمان والؤا غافله دې نكړى تاسولره مالونه ستاسواونه اولادستاسو

عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْخَيْرُونَ ④

ذکر دالله نه. اوهر چاچه اوکرو داکارنودغه خلق هم دوی دوی دوی دی

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تُلْهِكُمْ ءَدَابُهَا آخِرُ سُورَةِ كُنْ مُمْسِكِينَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ﴾
ترغیب دې، مومنانوته حکم دې چه په مال او اولاد کښ دومره انهماک مه کوئ چه په هغی سره
دالله تعالیٰ د یادنه غافل شی ﴿ذِكْرِ اللَّهِ﴾ به مراد مطلق عبادت دې ﴿وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ﴾ یعنې
د دنیا پوچه د دین نه غافله کیدل ډیر لوی تاوان دې، ځکه چه داغوره کول د فانی خیزدی په
مقابل د باقی کښ.

وَأَنْفِقُوا مِنْ مَّا رَزَقْنَكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ

او خرج کوئ د هغی مال نه چه درکړیدې مونږ تاسوته مخکښ د دینه چه راشی بودستاسونه مرگ

فَيَقُولَ رَبِّ لَوْلَا أَخَّرْتَنِي إِلَىٰ أَجَلٍ قَرِيبٍ فَأَصَّدَّقَ

نویابه وائی ای ربه څما ولې دی ورستو نه کړم څه تر نیستی نیردی یوړی. نوصدقه به می کړې وې

وَإَكُنْ مِنَ الصَّاحِقِينَ ⑤ وَلَنْ يُؤَخِّرَ اللَّهُ نَفْسًا إِذَا جَاءَ أَجَلُهَا ٥

اوشوې به وې څه د نیکانو نه اوهرگز نه ورستو کوئ الله تعالیٰ هیچ نفس لږه کله چه راشی نښه دهغی.

وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ⑥

او الله تعالیٰ خبر دې په هغه عملونوچه تاسوئې کوئ

﴿وَأَنْفِقُوا مِنْ مَّا رَزَقْنَكُمْ﴾ ترغیب دې اتفاق ته صراحتاً، یعنې دا آخرت د ذخیرې جمع کولو
د پاره د خپل مالونه څه حصه خرج کوئ ﴿أَنْ يَأْتِيَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ﴾ ای: اماراته و مقدماته، یعنې د
مرگ آثار راتلو نه مخکښ مخکښ نفقه او کړئ ورنه بیابه تمنا کوئ چه یا الله ماته لږ غوښته
مهلت راکړه چه څه صدقه او کړم، «لولا اخرتني» کښ «لو» تحضیض دپاره دې یعنې ولې دې
ماله لکه نوره زندگي نه راکوله.

«فَاصْذُقْ وَاکُنْ مِنَ الصَّالِحِينَ» جواب: لَوْلَا مَنْصُوبٌ هُم رَاخِي، «أَنْ نَّاصِبُهُ مَقْدَرُهُ دَوْجَهِي نَه. او مجزوم هُم رَاخِي، دَايِنْ شَرْطِيه مَقْدَرُهُ دَوْجَهِي نَه. نو دي وَجَهِي نَه «أَصْذُقْ» مَنْصُوبٌ رَاغْلِيدي او «أَكُنْ» مُجْزُومٌ رَاغْلِيدي، او «أَكُنْ» عَطْفٌ دِي پِه «فَاصْذُقْ» بَانْدِي. دَفَاءٌ مَدْخُولٌ نَه دِي. اي ان اخرتني اكن من الصالحين.

دغه شان تعبير سره مختصر الفاظو کښن دوه فائدي حاصلې شوې. (۱) تسبیب (۲) تعلیق. مطلب به د آيت دا شی، اي څما ربه تاماله لکه نوره زندگي ولې نه راکوله، چې ما ستا په لار کښ مال خرچ کړې وې او اي ربه! که ته ماله زندگي راکړې نو څه به ښه کارونه کوم، (التحریر والتنوير)

﴿وَلَنْ يُؤَخِّرَ اللَّهُ نَفْسًا﴾ يعنى الله ﷻ چاته هم دمقرري نيتى نه ورستومهلته نه ورکوي، اوس درته ډير مهلت دي چه څه نيك کار کوي او کړي.

رکوعاتها (۲)	سورة التغابن مدنية	آياتها (۱۸)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيحده مهربان او ډير رحم کونکي دي شروع کوم		

ترتيبها حسب التسلسل (۶۴) وحسب النزول (۱۰۸)

نزلت بعد التحريم و قبل الصف

وېط: ما قبل سورة په آخر کښ د اتفاق حکم اوشو، دی سورة کښ هم د اتفاق حکم دي بطور ترقی، چه دامال ستاسودې لیکن په قرض ئی الله تعالی ته ورکړئ، خوگنه زیات اجر به ئی درته درکړی.

خلاصه: دي سورت دوه حصي دي:

اوله حصه ايت نمبر ۲ تر ۱۳ پوري ده.

آيت نمبر ۱ نه تر ۴ پوري توحيد بيان دي.

آيت نمبر ۵، ۶، ۷ کښ رسالت بيان دي.

آيت نمبر ۷ کښ معاد بيان دي.

آيت نمبر ۸ کښ ما قبل درې وارو مسئلو باندی تفريع ده.

آيت ۹، ۱۰ کښ بشارت او تخويف دي.

آيت ۹-۱۳ تسلي ده مؤمنانو ته

آيت نمبر ۱۴ نه د سورت دويمه حصه شروع کيږي، ديکښ دوه مانع د اتفاق ذکر کيږي، بيا اتفاق

حکم دي او آخر کښ دهغی ترغيب ذکر کيږي

يُسْتَحَبُّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ لَهُ الْمُلْكُ
پاکي بيانوی الله ﷻ هغه څه چه په آسمانونو کښ دی او هغه څه چه په زمکه کښ دی، هم ده لره بادشاهی ده.
وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ فَمِنْكُمْ
او هم ده لره شاهده، او الله ﷻ په هر څه باندی قادر دي، الله ﷻ ذات دي چه پيدا کړي بن تاسو پس څڼي په تاسو کښ

كَافِرًا وَمِنْكُمْ مُؤْمِنٌ ؕ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ①

کافر دی اوځنې په تاسو کېس مؤمنان دی. او الله ﷻ هغه څه چې تاسو کوي ښه لیدونکی دی

خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ وَصَوَّرَكُمْ فَأَحْسَنَ صُوَرَكُمْ

پیدا کړې دی الله ﷻ آسمانونه او زمکه په حقه سره او صورتونه یې درکړيدي تاسو یو سانسو صورتونه یې درکړيدي

وَاللَّهُ الْمَصِيرُ ② يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

او خاص هغه ته ورتلل دی. عالم دې الله ﷻ هغی چې په آسمانونو کې دی او په زمکه کې دی

وَيَعْلَمُ مَا تُكْتُمُونَ وَمَا تُعْلِنُونَ ؕ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ③

او عالم دې په هغی چې پټوي تاسو او په هغی چې ښکاره کوي یې. او الله ﷻ عالم دې په رازونو د سینو باندې

﴿يَسْبِيحُ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ﴾ دې ځای نه توحید بیان شروع کیږي. او د تمهید دې چې

کائنات کېس چې څه هم دی هغه د الله ﷻ تسبیح بیانوي. ځکه چې هغه د ټول کائنات تن تنها بادشاه دې، او صرف هغه د حمد مستحق دې. او د هغه په هر څه باندې قدرت دې.

﴿هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ دَ اَوَّلَ دَلِيلٍ عَقْلِيَّ﴾ په توحید دې. ﴿فَمِنْكُمْ كَافِرٌ وَمِنْكُمْ مُؤْمِنٌ﴾ دا

دلیل عقلی په ضمن کېس شکوه ده، چې الله ﷻ تاسو پیدا کړي. قوت او استعداد یې درله درکړو، علمی او عملی کمالاتو نه یې مشرف کړي، دې تقاضه خوداوه چې تاسو ټولو ایمان راوړې وې، لیکن په ځای ددې، تاسو په فرقو او حصو کېس تقسیم شوي، چا ایمان راوړو او چا کفر او کړو، خو دا واورئ چې دا هر څه الله ﷻ گوري هغه په درله بدله درکوي.

﴿خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ﴾ د دویم دلیل عقلی دې په توحید، چې الله ﷻ د

کائنات تخلیق داسې انداز سره کړېدې چې هغی کېس د انسان سراسر نفع ده، د نیوی هم اخروي هم، او انسان یې هم دومره ځانسته نقشی باندې جوړ کړېدې چې داسې ترتیب او تناسب سره بل مخلوق نه دې جوړ شو. نو دا کارونه صرف الله کړي دې بل څوک داسې نشته چې دا کارونه اوکړي. ﴿والله المصير﴾ دا تخويف اخروي دې چې دا کافران دې بی غمه کیږي نه، کائنات کېس

جي ڇه ڪيڙي او ڇوڪ چي ڇه ڪوي ، دهغي ٽولو رجهه الله ﷻ ته ڪيڙي نو ستاسو
اعمالو خبر هم الله ﷻ ته رسي ، الله ﷻ به درله دهغي سزادر ڪوي

﴿يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ دادریم دلیل عقلی دې په توحید، چې الله ﷻ علیم

بکل شی دې.

أَلَمْ يَأْتِكُمْ نَبُؤُا الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَبْلُ فَنَادَوْا وَبَالَ أَمْرِهِمْ

ٻنڊي راغلي تاسوته خبر دهغي خلقوچه ڪفرني ڪري وؤمخکين ددينه، پس اوڃلو دهغي عذاب دعمل خيل

وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ هَٰذَاكَ بِأَنَّهُ كَانَتْ ثَلَاثِينَ رُسُلُهُمْ يَلْعَنُ

اوهغي لره عذاب دې درناڪ دابه سبب ددي ڇه وؤراتلل به دوي ته رسولان ددوي په دلائلو ٻيڪار وؤسره.

فَقَالُوا أَبَشَرٌ يَهْدُونَنَا فَكَفَرُوا وَتَوَلَّوْا وَاسْتَغْنَى اللَّهُ

نونيلا به دوي آيا بشر به مونڙيه هدايت ڪوي، پس ڪفرني او ڪرواواغراضني او ڪرواوبڪاره ڪره الله ﷻ غني خيله.

وَاللَّهُ غَنِيٌ حَمِيدٌ ①

او الله ﷻ غني ٻي پرواهي، ستائيلي شويدي

﴿أَلَمْ يَأْتِكُمْ﴾ ديکين مسئله رسالت بيان دې، او رسالت نه انکار باندې تخويف دې، يعني

رسول الله ﷺ دالله ﷻ رسول دې، ده باندې ايمان راوڙي، گني تاسوته د مخکينو ڪفارو
نمونې مخي ته دي، چي دڇيلو رسولانو تڪذيب ني او ڪرو، نواله ﷻ ورله په دنيا کين څنگه
سزا ورکړه. او آخرت سزا دينه علاوه ده . ﴿ذَٰلِكَ﴾ يعني داعذاب دنيوي او اخروي په سبب
ددي ڇه دوي د رسولانو دحکم منلو نه ني هميشه انکار ڪري وؤ.

﴿فَقَالُوا أَبَشَرٌ يَهْدُونَنَا﴾ دا اعتراض دې د دوي په رسولانو. چي زمونڙ غونته سرې څنگه

زمونڙ هدايت لپاره راليري شوي دي؟ گويا ڪه د دوي په نيز د بشريت او رسالت په مينځ
کين منافات وؤ، نوپه دې وجه ني ڪفراختيار ڪرواود رسولانو دحکم منلو نه ني مخ وارؤ، دآيت

د هغی عقیدې واضح تردید کوی چه د رسول د بشريت نه انکار کوی «بشر» نه مراد جنس بشر دې، نو خکه ورته په «په دونا» کښې ضمير د جمعې راجع شوې دې.

﴿وَأَشْتَقِي إِلَهُكُمْ﴾ ای اظهر سبحانه غناه عن ايمانهم، یعنی الله ﷻ د دوی د ايمان راوړلو او طاعت نه بې پرواه شولو، مطلب دادې چه عذاب ئی ورباندی راوستلو ټول ئی هلاک برباد کړل

رَعَمَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنْ لَنْ يُبْعَثُوا ۖ قُلْ بَلَىٰ وَرَبِّي

غلط گمان کړېدې کافرانو چه هرگز به دوباره پورته نکړې شی دوی، او وایه نه، ولی نه، قسم دې په رب خدا

لَتُبْعَثُنَّ ثُمَّ لَتَأْتَيْنَنَّ بِمَا كُفَرْتُمْ ۖ وَذَلِكَ عَلَىٰ اللَّهِ

چه خامخابه دوباره پورته کولې شی تاسو، بیا به خبر کړې شی په هغی چه کړی دی تاسو، او داکار به الله ﷻ بښاندی

يَسِيرٌ هَاقِمُونَ ۚ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَالنُّورِ الَّذِي أَنْزَلْنَا ۖ وَاللَّهُ

آسان دې، پس ايمان راوړئ په الله ﷻ او په رسول د هغه او په هغه نور القرآن چه مونږ نازل کړېدې، او الله ﷻ

بِمَا تَعْمَلُونَ خَيْرٌ ۖ يَوْمَ يَجْمَعُكُمْ لِيَوْمِ الْجَمْعِ ۚ ذَٰلِكَ

په هغه څه چه تاسو ئی کوی ښه خبردار دې، هغه ورځ چه راجمع به کړی الله ﷻ تاسو، په ورځی د جمع کیدلو کښې، دا ورځ

يَوْمَ التَّغَابِي ۚ وَمَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ وَعَمِلْ صَالِحًا ۖ يُكَفِّرْ

ورځ د گټنی بیلنی ده، او هغه څوک چه ايمان راوړی په الله ﷻ او وکړی عمل نیک، لری به کړی معاف به کړی

عَنْهُ سَيَّئَاتِهِ وَيُؤَدِّعِلُهُ أَجَلًا مُّجَدَّدًا ۚ وَالَّذِينَ لَا يَحْمِلُونَ

دده نه گناهونه د ده اوداخل به یی کړی جنتونوته چه بهیږی به دلاندی د هغی نه نهرونه همیشه به وی دوی

وِيحْمِلُونَ ۖ ذَٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۚ وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا

په هغی کښې همیشه، د اکامیابی ده لویه او هغه کسان چه کفر ئی کړېدې او تکذیب ئی کړېدې د آیاتونو زموږ،

أُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدِينَ وَيُنْسِ الْمَصِيدَ ۝

دغه کان خاوندان داوردی همیشه به وی په هفی کښ او بیردځای دورتلودې، جهنم

﴿زَعَمَ الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ دیکښ مسئله معاد بیان دې اوشکوه ده مشرکینو نه، چې دوی داګمان دې چې مونږ به دوباره نه ژوندی کیږو؟ ضرور به دوی دوباره ژوندی کیږی، او الله ﷻ به ترینه د عملونو حساب کتاب اخلی، او دا کار الله ﷻ ته هیڅ گران نه دې

﴿فَقَامُوا بِاللَّهِ﴾ هداپه ماقبل باندې تفریع ده، یعنی کله چې مسئله توحید، رسالت او معاد واضحه شونو تاسوله پکار ده چې تاسو اوس په الله ﷻ، د هغه په رسول او د هغه په کتاب باندې ایمان راوړئ. ﴿وَالنُّور﴾ نور نه مراد قرآن دې، ځکه چې قرآن هم د نورپشان واضحه دې او بل لره هم روښانه کونکې دې. ﴿وَاللَّهُ﴾ بیا معمولون خیر ترغیب دې ایمان ته، او اعمال صالحو ته

﴿يَوْمَ تَجْمَعُكُمْ﴾ مؤمنانو ته بشارت اخروی او کافرانو ته تغویف اخروی دې چې دگتې او تاوان ورځ قیامت ده، هغه ورځ به تاسو ټول الله ﷻ جمع کوی او تاسو عملونو مطابق به بدله درکوی، مؤمنان به جنت ته ځی او کافران به همیشه همیشه لپاره جهنم ته ځی.

﴿يَوْمَ تَمْتَلِكُ﴾ پورې اویا «اذکر» فعل محذوف پورې. «لیوم الجمع» یوم الجمع د قیامت په نومونو کښ یونوم دې قیامت ته یوم الجمع ځکه وائی چه پدی ورځ اولین آخرین، انس و جن ټول جمع کړې شی ﴿ذَلِكَ﴾ یعنی دا ورځ جمع کولو ﴿يَوْمَ الْآفَاقُ﴾ هدا هم د قیامت په نومونو کښ یونوم دې، «تغابن» د غبن نه مشتق دې غبن تاوان ورکولو ته وائی، یعنی قیامت په ورځ به حقیقی گتې او تاوان پته لگی، دنیا کښ خو صرف سودا شوي ده، کافرانو دنیا د ژوند سودا کړې ده، کما قال الله تعالی: اولئک الذین اشتروا الحیوة الدنیا بالآخرة (البقره: ۸۶) او مسلمانانو د آخرت ژوند سودا کړیده، کما قال تعالی: ان الله اشترى من المؤمنین انفسهم (توبه: ۱۱) وقال الله تعالی: ومن الناس من یشتري نفسه ابتغاء مرضات الله (البقره: ۳۰۷) نو د دې سودا پته به قیامت په ورځ لگی چی چا پکښ گته او کړه او چا تاوان (قرطبی).

﴿وَمَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ﴾ دا د تغابن وضاحت دې، مؤمنانوته بشارت اخرويه دې، ﴿وَالَّذِينَ

كَفَرُوا وَكَذَّبُوا﴾ تخويف اخروی دې کافرانوته

مَا أَصَابَ مِنْ مُصِيبَةٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ وَمَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ

نه ریسې چاته هیڅ مصیبت مګر په حکم د الله ﷻ سره. او هغه څوک چې ایمان راوړی په الله ﷻ

يَهْدِي قَلْبَهُ ۚ وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝ وَأَطِيعُوا اللَّهَ

هدایت به وکړی الله ﷻ تر څو د هغه ته، او الله ﷻ به هر څیز ته عالم دې. او اطاعت کوئ د الله ﷻ

وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ فَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ فَأِنَّمَا عَلَىٰ رَسُولِنَا الْبَلْغُ الْمُبِينُ ۝

او اطاعت کوئ د رسول ﷺ، پس کچره اعراض او کړئ تاسو، نو بیا څکه په رسول زمونږ باندې رسه ول ښکاره دی

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ وَعَلَىٰ اللَّهِ قَلِمَتْ كُلُّ النُّمُوتِ ۝

الله ﷻ څخه دې نشته دې هیڅ څوک لائق عبادت بغیر ده نه، او صرف په الله ﷻ دی توکل او کړی مؤمنان

﴿مَا أَصَابَ مِنْ مُصِيبَةٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ﴾ دیکنې مؤمنانوته تسلی او د صبر و استقامت

درس دې، چې کله تاسو ایمان راوړو او د آخرت سودا مو اوکړه نو اوس دې لاره کښ به په

تاسو ستونزې او تکلیفونو راځي، دا به څه استقامت سره برداشت کوئ او د حالاتو د وجهې

نه به د الله ﷻ او د هغه رسول اطاعت نه پرېګډئ، بلکه په الله ﷻ باندې به توکل او بهروسه

ساتئ، ځکه چې دا ټول حالات هغه طرف نه راځي، او هغه ئې په لرې کولو قادر دې.

﴿وَمَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ﴾ یعنی څوک چې مشکلاتو باندې صبر او کړی او تقدیر باندې تسلیم و

رضا اختیار کړی، ﴿يَهْدِي قَلْبَهُ﴾ (۱)، الله ﷻ به ورته د زړه سکون نصیب کړې چې دهغې په

نتیجه کښ به ورته په ایمان باندې مزید استقامت او په عباداتو کښ مزید انشراح نصیب

شي، (۲)، او الله ﷻ به ورباندې د معرفت هغه دروازی کولاو کړې چې دې مجاهدو بغیر د

هغې حصول نشي کیدې.

﴿وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ﴾ ترغیب دې اطاعت ته، چه هروخت کښ دالله ﷻ او درسول الله ﷺ اطاعت کوئ خاص کرپه وخت دمصیبت کښ ﴿فَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ﴾ یعنی که تاسو اعراض اوکړئ داطاعت درسول نه، دشرط دې جزاء ئی محذوفه ده چه فلا باس علیه ﴿فَإِنَّمَا عَلَىٰ رَسُولِنَا الْبَلَّغُ الْمُبِينُ﴾ داذمحذوفی جزاء علت او قائم مقام دې یعنی که تاسو داطاعت درسول نه اعراض اوکړئ نوپدې هغه ته هیڅ ضرر نه رسیږی ځکه چه هغه تاسوته احکام ښه په وضاحت سره در رسولی دی او دهغه ذمه واری یس دومره وه.

﴿إِنَّ اللَّهَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ﴾ د اعاده ده مقصودي دعوي، چي د الله نه ماسوي بل څوک اله، حاجت روا نشته، نو په وخت دمصيبت کښ د هغه نه مدد غواړئ، او هم صرف په هغه توکل کوئ. دې سورتونو کښې ضمناً ځای په ځای ددې اعاده کيږي، د پاره ياد دهانې چې اصل مقصود د الله جل و جلاليت باندې ايمان دي او انفاق وغيره نور ټول اعمال د هغې تابع دي.

لَا يَكْفِيكَ الْيَتِيمَ اٰمَنُوْا اِنَّ مِنْ اَرْوَاحِكُمْ وَاَوْلَادِكُمْ عَدُوًّا لَّكُمْ فَاَحْذَرُوْهُمْ

ای ایمان و الویشکه چه بعضی دینخوستاسونه اودخامنوستاسونه دشمنان دی ناسولره نوخان اوساتی دهفوی نه،

وَأَنْ تَعْفُوا وَتَصْفَحُوا وَتَغْفِرُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٥٠﴾

اوکچرته عفوہ اوکړئ اومخ اوگرڅوئ د ملامتہ کولونه او بځنه اوکړئ نویښکه الله تعالیٰ بخښونکي مهربان دی.

﴿يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ ءَامَنُوا﴾ دى خانى نه د سووت دويمه حصه شروع كيږي چي دې كښ د انفاق بيان دي، اول دا انفاق دپاره موانع ذكر كيږي او بيا آخر كښ د انفاق حكم اوتر غيب ذكر كيږي.

﴿إِنَّ مِنْ أَزْوَاجِكُمْ وَأَوْلَادِكُمْ﴾ **پدا اول مانع بیان دې**، انسان دپاره خنې وخت اتفاق نه مانع او رکاوټ خپله بي بي او اولاد اوگرځي، چونکه دوي ، انسان د خان دپاره ټولونه زيات همدرده او خيرخواه گنړي نوڅکه دوي په دام کښ راشي، نو الله ﷻ فرمائي: خيال کوه اي

انسانه! دغه شان بيانيې او اولاد ستا همدرد او خيرخواه نه دی بلکه دا د ستا دشمنان دي .
دوئ نه خان ساته .

﴿وَأَنْ تَعْلَمَ﴾ يعنى داسې بيانو او اولاد علاج دا نه دې چې ته هغوئ سره په جنگ شي، او سزا ورله ورکړئ، بلکه د مصلحت او د هوش نه کار اغستل پکار دې. او شرعى حدود کين دتنه د عفو درگزر معاملې سره د هغوئ اصلاح کوشش پکار دې. يقيناً چې الله ﷻ به معامله خير طرف ته بوځي، «تعفوا» معاف کړئ سزا ورله ور نه کړئ، «وَتَضْحَكُوا» پيغور او ملامت هم اونه کړئ، «تغفروا» اخفاء کين يې هم اوساتئ. «فان الله غفور رحيم» جزاء محذوفې قائم مقام دې او ديکين تر غيب دې عفو درگزر ته.

إِنَّمَا أَمْوَالُكُمْ وَأَوْلَادُكُمْ فِتْنَةٌ ۖ وَاللَّهُ عِنْدَهُ أَجْرٌ عَظِيمٌ ۝

بيشکه مالونه ستاسو او اولاد ستاسو ازمينت دي ، او الله ﷻ سره اجرې لوى

فَاتَّقُوا اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ وَأَسْمِعُوا وَأَطِيعُوا ۖ وَأَلْفِقُوا خَيْرَآ

نواويريئ دالله ﷻ خومره چې مو طاقت وي، او اورئ دالله ﷻ خبره او اطاعت ئى کوئ او نغه کوئ دابه خيروي

لَا أَنْفُسِكُمْ ۖ وَمَنْ يُوَفِّ شَيْئًا نَفْسَهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۝

تاسو دپاره، اوڅوک چه اوساتلې شو دځپل دځپل نفس نه، نوهم داخلې هم دوئ کامياب دي

﴿إِنَّمَا أَمْوَالُكُمْ وَأَوْلَادُكُمْ فِتْنَةٌ﴾ دويم مانع بيان دې، چې بعض اوقات انسان مال خه الله

ﷻ په لار کين خرج کول غواړي خو د مال يا اولاد محبت ورله مانع او گرځي، او دې ئي خرج نه کړي، او لوى لوى اجر و نه محروم شى، نواله ﷻ افرمائيل: که د مال اولاد داسې محبت وي چې انسان د طاعتونه منع کړي نو بيا دا فتنه ده. د مال محبت چونکه لويه او کثير الوق فتنه ده نوڅکه تقديم د اموال او شو په اولاد باندې، اولاد مکرر راوړلو کين غالبانکته دا ده چې اول آيت کين کومو اولادو ذکر وؤ، هغه منع اتفاق دپاره سبب هم وؤ او امر کونکى هم وؤ، دې آيت کين د هغه اولادو ذکر دې چې منع دپاره صرف سبب خو دي ، خو امر کونکى نه دي: (والله اعلم)

په حدیث کتب دی چه: یومی برجل یوم القيامة ليقال: اكل عياله حسناته، په ابو داؤد، ترمذی وغیره کتب دی چه یوخل نبی کریم ﷺ خطبه وئیله، حسن حسین (علیه السلام) راغلل، د سرو لکیرو والا قمیصونه ئی اغوستی وؤ، غورزیدل بیابه پاسیدل، بیاپاسیدل، حضور ﷺ دمنبرنه راکوز شو، دواړه ئی اوچت کرل خپل خان سره ئی کینول او اوئی فرمائیل: چه الله ﷻ شتیاوئیلی دی چه: «انما اموالکم واولادکم فتنه»، ما دا دواړه بجی اولیدل چه راپاسی او غورزیرې نو صبر می او نه شو حتی چه خپله خبره می قطعہ کړه دوئ می رااوچت کرل په یو حدیث کتب دی: الولد غرة القلوب و انهم مجنة مبخله، محزنة، بجی د زړونو میوی دی اوییشکه دوئ سرې بزده کوی، بخیل کوی، غم جن کوی (ابن کثیر).

﴿وَاللّٰهُ عِنْدَهُۥٓ اَجْرٌ عَظِيْمٌ﴾ الله ﷻ اجر عظیم و رکوی هغه چاته چه ترجیح ورکړی محبت او طاعت د الله ﷻ ته په محبت د اموالو او اولادو باندی.

﴿فَاتَّقُوا اللّٰهَ﴾ دیکتب د اتفاق حکم دې، چی الله ﷻ نه بیرېږئ، او هغه چی کوم حکم و رکوی نو جان و مال سره دهغې اطاعت کوئ، او دهغه په لار کتب اتفاق کوئ، دهغې فائده به تاسوته رسی ﴿مَا اسْتَطَعْتُمْ﴾ ای ابدلوا فیها استطاعتکم (کشاف) یعنی خپل طاقت په تقوی کتب خرج کړئ. روایاتو کتب راخی چه کله چه ﴿یا ایها الذین امنوا اتقوا الله حق تقاته﴾ (ال عمران) نازل شو نو مسلمانانو باندی عمل کول سخت شول، نو دا آیت نازل شو چه دخپل وس موافق تقوی کوئ.

﴿خِمْرًا لَّانْفُسِكُمْ﴾ مسیویه وائی چه خمر "مفعول به دې د فعل محذوف دپاره ای و اتوا خمر" لانسفکم، یعنی چه کوم خیز ستا سولپاره بهتر دې هغه اوکړئ، او یا خبر دي، د "یکن" فعل ناقص محذوف دپاره.

إِنْ تَقْرَضُوا اللّٰهَ قَرْضًا حَسَنًا يُّضْعِفْهُ لَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ

کچرته قرض ورکړئ تاسو الله ﷻ ته قرض ښائسته، نودوه چنده به ئی کړی تاسولره، او مغفرت به اوکړی تاسوته.

وَاللَّهُ شَكُورٌ حَلِيمٌ ﴿١﴾ عِلْمُ الْغَيْبِ وَالْفَهَادَةِ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿٢﴾

او الله ﷻ قَدَرْدَان دې، صبرناک دې، عالم دې په غیبواو په ښکاره غالب دې، ډیر حکمت والادې

﴿إِنْ تَقْرِضُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا﴾ دیکښ د ائفاق فی سبیل الله بیان دې، ماقبل سورة نه بطور ترقی، او ترغیبه دې چه خپل مال الله ﷻ ته قرض ورکړئ، څه گنه زیات اجر به ئي درته درکړی، ﴿وَيُغْفِرْ لَكُمْ﴾ په برکت د ائفاق سره به موکنا هونه معاف کړی ﴿وَاللَّهُ شَكُورٌ﴾ الله ﷻ قَدَرْدَان دې، لک په بدله کښې ډیر ورکوي ﴿عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ﴾ هیڅ هم ورنه پټ نه دی، دهر څه بدله به ورکوی.

رکوعانها (۲)	سورة الطلاق مدنية	آياتها (۱۲)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه ببعده مهريان او دير رحم کونکى دى شروع کوم		

ترقيها حسب التسلسل (۶۵) وحسب النزول (۹۹)

نزلت بعد الرحمن و قبل البيّنة

و بطل : دې سورت کښې هم د اتفاق بيان دې ، خو ماقبل سورتونو کښ د اتفاق نفلى بيان وؤ ، او دې سورة کښ اتفاق واجبی بيان دې .
خلاصه : دښخوسره متعلق څلور مسائل ، طلاق ، عدت ، نفقه ، اوسکنى بيانېږي ، تخويف دنيوى ، بشارت او توحيد باندې دليل عقلى (تمت) .

لَا يَكْفِيهَا	التَّيِّبُ	إِذَا	طَلَّقْتُمُ	النِّسَاءَ	فَطَلَّقُوهُنَّ
اې نبي خپل امت ته اووايه، كله چه طلاق وركول غواړئ ناسو ښخوخلونه نو طلاق وركوئ هغوى ته					
لِيُغْنِيَنَّ	وَأَحْصُوا	الْعِدَّةَ	وَاتَّقُوا	اللَّهَ	رَبَّكُمْ
په وخت د عدت د هغوى كښ اوشمارئ يادئ ساتئ، عدت، او ويرېږئ د الله ﷻ نه چه رب دې ستاسو .					
لَا تُخْرِجُوهُنَّ	مِنْ بُيُوتِهِنَّ	وَلَا يَخْرُجْنَ	إِلَّا أَنْ يَأْتِيَنَّ		
مه اوباسئ دغه مطلقي ښځى د كورونو د هغوى نه اونه دې اوځى دوى ښخه هم، مگرداچه راتلل او كړى					
بِفَاحِشَةٍ مُّبَيَّنَةٍ	وَتِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ	وَمَنْ يَتَعَدَّ حُدُودَ اللَّهِ	فَقَدْ ظَلَمَ		
په بدئ ښكاره ، او دا ډولې د الله ﷻ دى ، اوځوك چه اوځى د ډولو د الله ﷻ نه نوبه تحقيق سره ظلم نى او كړو					
نَفْسَهُ	لَا تَدْرِي لَعَلَّ	اللَّهُ يُخْفِئُ	بَعْدَ ذَلِكَ	أَمْرًا	❶
په ځان خپل، نه پوهېږى تماې طلاق وركونكيه، چه كيديشې چه الله ﷻ پيښيد او كړى ورسوديو طلاق نه څه نوى خبره					

﴿يَتْلُهَا النَّبِيُّ إِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ﴾ دا اوله مسئله ده دَبَسْخو سره متعلق خلورو مسائلو

کښ، دې کښ مدخول بهاذوات الحيض بنسخته د طلاق د ورکولو شرعی زمانې او وخت بیان دې، چې که څوک خپلې بی بی له طلاق ورکول غواړي، نو په داسې مده اوزمانه کښ دې ورکوي، چې هغې کښ هغه د حیض نه پاکه وي،

فقهاء کرامو د مجموعی روایاتو او آثارو نه ورسره مزید نور قیدونه هم اضافه کړيدي:

(۱) یو دا چې په دې طهر کښ ورسره جماع نه وي کړي.

(۲) بل دا چې حمل نی واضح نه وي.

(۳) بل دا چې درې طلاق په یو طهر کښ نه وي.

روایاتو کښ راځي چې حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ خپلې بی بی ته د حیض په حالت کښ طلاق ورکړې و، حضرت عمر رضی اللہ عنہ ته ددې ذکر او کړو، حضور صلی اللہ علیہ وسلم دیر ناراضه شو، بیا ئی او فرمائیل: «لِإِذَا جَعَلَهَا، ثُمَّ يُمَسِّكُهَا حَتَّى تَطْهَرُ، ثُمَّ نَحِيضٌ فَتَطْهَرُ، فَإِنْ بَدَأَ لَهُ أَنْ يُطْلَقَهَا فَلْيُطْلَقْهَا طَاهِرًا قَبْلَ أَنْ يَمْسَسَهَا، فَبَلَدُ الْعِدَّةِ كَمَا أَمَرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ» (بخاري: 4908).

﴿يَتْلُهَا النَّبِيُّ﴾ د نداء حضور صلی اللہ علیہ وسلم ته ده، لیکن حکم کښ عموم دې، د «النساء» نه مراد مدخول

بها بنسختې دی، چه ذوات الحيض وی، حاملی نه وی، اونه انسه؛ ځکه د دوی حکم ورستور را

روان دې. او معنی د «إِذَا طَلَّقْتُمُ» اذا اردتم تطليقهن، ده. «لِعِدَّتِ» بلام دپاره دتوقیت دې،

او «عدت» نه مراد امام شافعی رحمته اللہ علیہ او امام مالک رحمته اللہ علیہ طهر اغستې دې، او معنی ئی

بالکل واضحه ده، چې طلاق ورله په زمانه دطهر کښ ورکوي، ددینه امام شافعی رحمته اللہ علیہ دا

استنباط هم کوي، چې عدت اعتبار به په طهر سره کیږي، حیض سره به نه کیږي، ځکه چې

دلته دعدت زمانه کښ طلاق ورکولو حکم دې، اودې مصداق صرف طهر کیدیشی، حیض

نشی کیدی، ځکه چې حالت حیض کښ طلاق ورکول بالاتفاق ناجائز دې.

امام ابوحنیفه رحمته اللہ علیہ د «عدت» نه مراد «حیض» اغستې دې، نو د هغوی په مذهب دا اشکال

کیږي، چې دې مطلب خو به بیا داسی چې په زمانه دحیض کښ خپلو بیبیانو له طلاق ورکوي

حالانکه داخوبالاتفاق ناجائز دې.

دې وجهی نه هغوی فرمائی چې جار مجرور طلقوهن سره متعلق نه دې، بلکه د دې متعلق

محذوف دې، چې هغه «مستقبلات» دې، اي: طلقوهن مستقبلات لعدتهن و متوجهات الیهن،

يعني دوى له دعدت مدي (حيض) راتلونه مخكين مخكين طلاق وركوي، لپاره ددي چې را روان حيض نه بيا هغوي خپل عدت شمارلې شي، او ددي تائيد هغې روايت نه هم كيږي چې نبی کریم ﷺ "من قبل عدتهن" لوستلې وؤ احكام القرآن للتهانوي،
باقی دامستله چې عدت اعتبار به په حيض سره کولې كيږي اوکه طهر سره؟ ددي تفصيل سورت بقره کښ والمطلقت یربمن بانفسهن ثلاثة قروء په ذیل کښ تیر شويدي.

﴿وَأَحْصُوا الْعِدَّةَ﴾ دا دويمه مسئله ده چه عدت تي ياد ساتي . ابتداء او انتهاء نئ پيژنئ،
ځکه چې دې صحيح ضبط او د ياد نه ساتلو دوجه ډيري خريپانې پيدا كيږي: (۱) کله به د يوې زنانه د عدت مده پوره نه وي او هغه به بل ځای کښ نکاح اوکړي (۲) کله به خاوند رجوع کول غواړي اودې به د رجوع نه محرومه شي، (۳) اوکله به دعدت مده پوره وي او خز به هسې ناسته وي ، اوعدت مده به ورباندې اوگده شي.

﴿وَأَتَّقُوا اللَّهَ رَبَّكُمْ﴾ دا جمله معترضه ده په مابين د طلاق اود عدت د احکاماتو ، يعنی د طلاق او عدت مسائلو کښ الله ﷻ نه ډير يريږي، چې چرته افراط او تفريط درنه اونشي.
﴿لَا تَحْرُجُوهُنَّ مِنْ بَيْوتِهِنَّ﴾ دا دويمه مسئله ده چې ښځه به دوران عدت خاوند کور کښ اوسي، خاوند باندې دهغې نفقه اوسکني لازم ده ، دې دوران نه خاوند له جائز ده چې ښځه د کوره اوباسی، او نه ښځې له جائز ده چې داد کوره اوځي. ﴿بَيْوتِهِنَّ﴾ اضافت د "بيوت" مطلقو ته تاکيدأ شوې دي.

﴿فَلْيَحْشَرْنَ الْفُجْرَةَ﴾ دا دما قبل حکم نه استثناء ده، د دې جملې مفسرينو متعدد توجيهات بيان کړيدي:

(۱) حضرت عبد الله بن عمر رضی الله عنهما فرمائي چې «فاحشة بينة» نه مراد نفس خروج د ښځې دي په دوران عدت کښ، نو مطلب به داسی: «لا تسمح لمن الخروج الا الخروج الذي هو فاحشة بينة» نو ديکښ د خروج اجازت نه دي، بلکه نفی ده په ابلغی طریقې سره ، لکه عرب وائي لاترن الا ان تكون فاسقا، لا تشتم احاک الا ان تكون فاطع رحم.

۲) حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ ترینہ مراد بد اخلاقی اغستی ده. مطلب دادې چی سوا ددې صورت نه، چې ښځه کور والوسره، ډیره بد اخلاقی شروع کړی. اونور په کور کېن پاتې کیدلو د وجهی نه حالات مزید ابترئ (خرابی) طرف ته درومی. نو دې صورت کېن بیاجائز ده چې دادې خاوند کور پریږدی.

۳) اخنی مفسرینو ترینہ مراد زنا اغستی ده. یعنی سوا د دې صورت نه چې زنا اوکړی او بیا حد دپاره باهر وباسلې شی.

﴿وَتَلَكَ ۚ دَاْخُلُوْرَمْ حَكْمَ دِی، چې دیکېن رجوع طرف ته اشاره ده، چې طلاق او دَعَدَتْ کوم احکامات الله ﷻ مقرر کړي دی، دا حدود دي، لهدا د دې رعایت ساتئ. دینه تجاوز مه کوئي، کچرته تجاوز مو اوکړو، نوځان ته به تاوان اورسوي. ځکه چی کیدیشی دینه ورستو خو خیال بدل شی، او دوباره جمع کیدل غواړئ، اوبیا رجوع یا بالکل ممکن نه وی. لکه د یو طلاق په ځای درې طلاقونو ورکول صورت کېن، یا رجوع کول ممکن وی خو خوله مو نه جوړیږی، لکه بدسلوکی په صورت کېن. ﴿وَمَنْ يَتَعَدَّ دِیْکِیْنِ قَوْهِيْب دې د حدود الله نه تجاوز کولونه، ﴿لَا تَذَرِیْ لَعْلَ ٱللّٰهْ ۚ دِیْکِیْنِ قَوْهِيْب دې د حدودو رعایت ساتلو، خطاب په «لا تدری» کېن عام دې، ﴿أَمْرًا ۚ نه مراد د حالاتو تبدیلی ده، چې کیدې شی چې بیاخونفرت په محبت بدل شی، بې رخی په توجه بدله شی، د فراق غوڅتنه د وصال په تمناگانو بدله شی.

فَاِذَا بَلَغْنَ اَجَلَهُنَّ فَاَمْسِكُوْهُنَّ يَمْعُرُوْفِ اَوْ فَاَرْقُوْهُنَّ يَمْعُرُوْفِ
پس کله چې ورسیږی هغوی، نیتی خپلی ته نویاتی اوسان په ښه شان سره اویاجد کړئ هغوی په ښه شان سره،
وَاَشْهَدُوْا قَوْنِ عَنَلِ مِّنْکُمْ وَاَقْبِمُوْا الشَّهَادَةَ لِلّٰهِ
اوگواهان جوړکړئ دوه کسان خاوندان د عدل د ستاسونه، اوقائمه کړئ ورکړئ، گواهی صرف د الله <small>ﷻ</small> رضادپاره،
فَلِکُمْ یُعْظٰی بِهٖ مِّنْ کَانَ یُؤْمِنُ بِاللّٰهِ وَالْیَوْمِ الْاٰخِرِ ۚ
دا حکمونه، نصیحت کیری پدی سره هغه چاته چې ایمان راوړی په الله <small>ﷻ</small> ویه ورځ داخرت

وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا ۖ وَيَرْزُقْهُ مِنْ حَيْثُ

اوڅوک چه اویریری دالله ﷻ اوبه گرځوی هغه لره لار دوتلو دهر تکلیف نه، اورزق به ورکړی ورته دهغه ځایه

لَا يَحْتَسِبُ ۚ وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ ۚ إِنَّ اللَّهَ

چه گمان به نه وی دده، اوڅوک چه توکل اوکړی په الله ﷻ، پس الله ﷻ کافی دی هغه لره، بیشکه الله ﷻ

يَبْلُغُ أَمْرَهُ ۚ قَدْ جَعَلَ اللَّهُ لِكُلِّ شَيْءٍ قَدْرًا ۝

پوره کونکې دی دکار خپل، تحقیق سره گرځولې ده دالله ﷻ دپاره دهر څیز یو اندازه

﴿فَإِذَا بَلَغَ أَجَلُهُنَّ﴾ ای قارین انقضاء العدة (قرطبی)، دا د طلاق متعلق بله مسئله ده، چه د

طلاق رجعی ورکولونه بعد چه کله مطلقه ښځه عدت ختمیدلونه نیز دې شی، نو یا خو ښی صرف رجوع سره بغیر د نکاح جدید نه خپل عقد کښې اوساتی. او که ساتی ښی نه، نو بیا ښی په ځی طریقې سره رخصت کړی. دامضمون په تفصیل سره د سورة البقرة آیت (۱۳۰)، او (۱۳۱)، کښ تیر شوی دی.

﴿فَأَمْسِكُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ﴾ ای لراجموهن بحسن معاشره (روح)، یعنی په وجه شرعی سره ورته رجوع اوکړی، صرف د تطویل عدت لپاره ورته رجوع مه کوئ، لکه په جاهلیت کښ دغه شان عادت وؤ، ﴿أَوْ فَارِقُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ﴾ یعنی مهر ورته ورکړی، متعه د طلاق ورکړی.

﴿وَأَشْهِدُوا ذَوَىٰ عَدْلٍ مِّنْكُمْ﴾، یعنی که رجوع کول غواړئ او یا ښی پریخودل غواړئ دواړو صورتونو کښ بهتره داده چې په دې باندی کم از کم دوه ثقه کسان گواهان جوړ کړئ، چه تنازع په وخت کښ بیا گواهی کوی. دا امر استحبابی دی د احنافو په نیز، شوافعو په نیز واجبی دی. ﴿وَأَقِيمُوا آلُ الشَّهَادَةِ لِلَّهِ﴾ گواهانوته حکم دی چه گواهی خالص د الله ﷻ د رضا لپاره ورکوی. ﴿ذَٰلِكُمْ يُوعَظُ بِمِ﴾ اشاره مذکوره تولو احکاموته ده

﴿وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا﴾ جمله معترضه ده لپاره د تاکید د مخکښی احکامو، یعنی که څوک چه د الله ﷻ اویریری، او مذکوره احکام پوره کړی، نو الله ﷻ به ورته د دنیا

او آخرت هرغم نه دَخلاصی لاره ورکړی، خصوصاً د طلاق په وجه ورته چه کوم مشکلات او غمونه لاحق شوی وی، هغی نه به ورته نجات ورکړی، حضرت ابوذر رضی الله عنه فرمائی حضور صلی الله علیه و آله دا آیت بار بار تلاوت کولو حتی چې ماله خوب راغی اوبیائی او فرمائیل: یا اباذر: لو ان الناس کلمهم اخذوا به لکفتهم. یعنی ای ابوذر! کچرته خلقو په دې حکم عمل کولې نو دې کنبې ئي د ټولو مسائلو حل موجود دي

مفسرینو دې آیت په ذیل کښ د حضرت عوف بن مالک اشجعی رضی الله عنه قصه ذکر کړیده چه د حضور صلی الله علیه و آله خدمت کښ حاضر شو، عرض ئی اوکړو چه یارسول الله صلی الله علیه و آله چه ځماڅوې (سالم یا عوف، دشمنانو قید کړیدې، او مونږ ډیری پریشانئ کښ یو، حضور صلی الله علیه و آله ورته د صبر تلقین اوکړو او ورته ئی او فرمائیل: چه خوی ته دي پیغام اولیره چه رسول الله صلی الله علیه و آله تاته امرکوی چه: لا حول ولا قوة الا بالله. په کثرت سره وایه، خوی ئی دشمنانو په زنجیرونو کښ تړلې وؤ، زنجیرونه ورنه یخپله کلاؤ شول، په یواوین باندی سورشو راروان شو، مخی ته ورته د قوم ډیراوبشان میلاؤ شول په یو روایت کښ دی چه څلورزره اوبشان وو، هغه ئی هم د ځان سپره راروان کړل، کورته را اورسیدلو، آواز ئي اوکړو پلار ئی اووئیل: دا عوف دي ور ب الکعبة، مور ئی اووئیل: افسوس عوف به څنگه راشی هغه خو په زنجیرونو کښ تړلې شویدي، چه دواړو دروازي ته منډه کړه، نو عوف ولاړ وؤ، ډیر اوبشان ورسره وؤ، پلار ته ئي خپله قصه اوکړه، پلار ئي ورته اووئیل (باوجود د دې چه ډیره تنگی وه ورباندی، چه اودریږئ چه د حضور صلی الله علیه و آله نه تپوس اوکړم، چه آیا دا اوبشان مونږ د پاره جائز دی؟ حضور صلی الله علیه و آله ورته او فرمائیل: دا ستأمال دي، څه دي چه خوښه وی، هغه پرې اوکړه. (ابن کثیر)

﴿وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ﴾ څوک چه په الله تعالى اعتماد اوکړی الله تعالى ورلره د ټولو کارونو پوره کولو ذمه وارشئ، حدیث قدسی دي چه: اذا توكل عليّ عبدي لو كادته السموات والارض جعلت له من بين ذلك المخرج، چه کله ځمابنده په ماتوکل اوکړی نو کچرئ اسمان او زمکه ئي راگیر کړی نویابا به هم څه ورته دهغې نه لاره اوباسم (روح المعانی بحواله الزهد للامام احمد).

﴿إِنَّ اللَّهَ بَلِّغُ أَمْرِهِ﴾ یعنی امر او فیصله د الله تعالى منافذه او پوره کیدونکی ده، د کوم خیز اراده چه الله تعالى اوکړی، هغه خامخا کیدونکې وي. ﴿قَدْ جَعَلَ اللَّهُ لِكُلِّ شَيْءٍ قَدْرًا﴾ یعنی

الله ﷻ د هر خیز د پاره، که خوشحالی وی که غم یو اندازه او یوه انتها، مقرر کړیده، چه دهغی نه یو اندازه د عدت هم ده، یا ﴿قَدْرًا﴾ پمعنی د تقدیر سره دې، والمراد تقدیره قبل وجوده روح بنی هر څه په تقدیر د الله ﷻ سره کیری نو هم الله ﷻ ته خپل کارونه سپارل پکار دی

وَالَّذِي يَمْسَنُ مِنَ الْمَحِيضِ مِنْ نِسَائِكُمْ إِنِ ارْتَبْتُمْ

وهغه ښځی چه نا امیده شوی وی د حیض نه، د ښځو ستاسو نه کچره په شک کښ یې ناسوپه عده دهغوی کښی

لَوْعَلَّكُمْ لَعَلَّكُمْ أَشْهَرُ وَالَّذِي لَمْ يَحْضَنْ ۖ وَأُولَٰئِكَ الْأَخْيَالُ أَجَلُهُنَّ

نوعده دهغوی دری میاشتی دې، او د هغو ښځو هم چه حیض ئی نه راځی، او حاملی ښځی عده دهغوی دادې

أَنْ يَضَعْنَ حَمْلَهُنَّ ۖ وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مِنْ أَمْرِهِ

چه اوزیکوی حمل خپل بچي پیداشی، او څوک چه یریری د الله ﷻ نه اوبه گرځوی ده لره په کار دهغه کښی

يُسْرًا ۝ ذَٰلِكَ أَمْرُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ

لانی دا حکم د الله ﷻ دې چه نازل کړې ئی دې تاسوته، او هغه څوک چه یریری د الله ﷻ نه

يُكَفِّرْ عَنْهُ سَيِّئَاتِهِ وَيُعْظِمْ لَهُ أَجْرًا ۝

نو لری به کړی د هغه نه گناهونه د هغه، او لوی به ورکړی ورته اجر

﴿وَالَّذِي يَمْسَنُ مِنَ الْمَحِيضِ﴾ دې آیت کښ د عدت بیان دې، روح المعانی وغیره

مفسرینو د دې آیت شان نزول باره کښ لیکلی دی، چه کله د سورة البقره آیت (۲۲۸)، والمطلقات
جرهنن بالفهتن ثلاثة قروء، نازل شو، نو څه کسانو عرض او کړو: یا رسول الله! چه دخنو ښځو د
عدت متعلق حکم ذکر شوې نه دې: (۱) کم عمرو (۲)، او دیر عمرو (۳) چه حیض ئی نه راځی او
(۴)، حاملی ښځی، نو د دوی عدت څه دې؟ نو الله ﷻ د آیت نازل کړو، نو دلته د غیر حائضی
د عدت بیان دې چه د دې دری (۳) صورتونه دی:

﴿وَالَّذِي يَمْسَنُ﴾ دا اول صورت دې، یعنی هغه ښځی چه د کبرسنی په وجه د حیض نه نا

امیده شوی وی نو چه طلاق ورته ورکړی شی نو عدت ئی دری (۳) میاشتی دې.

﴿وَاللّٰهُ﴾ مبتدا دې او ﴿فَعِدُّنَّ﴾ نى خبر دې

سن ایاس کښ اختلاف دې، بعض وائی (۷۰) کاله دې، بعض وائی (۵۵) کاله دې. لیکن اصح داده چه ددی دپاره څه خاص زمانه معینه نه ده. بلکه ددې انحصار په جسمانی، او آب و هوا په تفاوت باندې دې. بس چه کله حیض بند شی نو دانسن ایاس دې

﴿إِنْ أَرَبْتُمْ﴾ شرط دلته پمنزله دقید اتفاقی دې، د واقع حکایت کوی. چې چونکه تا سو

ددې حکم نه جاهله یی او سوال مو کړې دې، نو دانی حکم دې. احتراز د پاره نه دې. چې کچرته شک کښ وئ نو بیانی داعدت دې، او که شک کښ نه وئ نو بیانی داعدت نه دې.

﴿وَاللّٰهُ لَمَّا خِصَّ﴾ د اودوم صورت دې، چه د صغرسنی په وجه ورته حیض نه راخی. چه

طلاق ورته ورکړې شی نو ددوی عدت هم درې (۳) میاشتی دې ﴿وَاللّٰهُ لَمَّا خِصَّ﴾ بمبتدا دې او

خبر نى یا محذوف دې ای والی لم یخص کذالك، یا عطف دې په ﴿وَاللّٰهُ یَمْسُ﴾ باندې او ﴿

فَعِدُّنَّ﴾ ورله خبر دې.

﴿وَأَوَّلْتَ أَلْحَمَالِ﴾ د اودوم صورت دې، چه دحمل په وجه نى حیض نه راخی، نو ددوی

عدت وضع دحمل ده، برابره خبره ده که طلاق ورته ورکړې شوې وی یا متوفی عنها زوجها وی

او په سورة البقرة آیت (۲۳۴) وَالَّذِينَ يَتوفون منکم..... کښ چه دکوم عدت یعنی خلور میاشتی

لس (۱۰)، ورځی ذکر دې، هغه دغیر حاملی متوفی عنها زوجها دې، او چه حامله متوفی عنها

زوجها وی نو عدت نى وضع دحمل ده، اگرکه ورځ دوه پس ولې نه وی، حضرت عمر رضی الله عنه

فرمانی: لوؤلدت وزوجها علی سریره، لم یدفن خلعت، یعنی که خاوندی تراوسه پوری دفن شوې

هم نه وی او بچې نى اوشی نو عدت نى ختم شی، باقی تفصیل په کتب د فقه کښ مذکور دې.

﴿وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مِنْ أَمْرِهِ يُسْرًا﴾ څوک چه خان کښ تقوی پیدا کړی الله تعالی ورته

تول کارونه اسان کړی. "من" یا بیانیه دې، یا بمعنی "فی" دې روح، ﴿ذَٰلِكَ﴾ اشاره مذکوره

احکاماتو نه ده.

أَسْكِنُوهُمْ مِنْ حَيْثُ سَكَنْتُمْ مِنْ وَجْدِكُمْ وَلَا تَضَارُّوهُمْ

اسکونی دامطلق بنخی چرتہ چہ تاساوسیرئی دخیل طاقت مطابق اوضرمہ رسوی هغوی ته

لِيُضَيِّقُوا عَلَيْهِمْ ۚ وَإِنْ كُنْ أُولَآئِ حَمَلٍ فَأَلْفِقُوا عَلَيْهِمْ حَظِي يَضَعْنَ

چہ تنگی راولئی په هغوی اوکچرتہ وی دغه مطلق بنخی حاملی نونفقه کوئی پدوی تردی چہ اوزیرگی

حَمَلُهُمْ فَإِنْ أَزْغَعْنَ لَكُمْ فَاَتُوهُمْ أَجُورَهُمْ وَاتَّخِذُوا

حمل خیل پس کچرتہ تی نی پین ورکولو ستاسودپاره نوورکری هغوی ته مزدوری دهغوی اومشوره کوئی

بَيْنَكُمْ بِمَعْرِفَةٍ وَإِنْ تَعَاَسَرْتُمْ فَمُتْرِعٍ لَهُ الْخِزْي ۝

به خیل مینخ کتب په نیکی سره اوکه سختی اوکری تاسوپه یوبل نویا دی تی ورکری بجی ته بله بنخه

لِيُضَيِّقُوا ذُو سَعَةٍ مِنْ سَعَتِهِ وَمَنْ قُدِرَ عَلَيْهِ رِزْقُهُ

خزجه دی کوی خاوند دغنادخیل طاقت موافق اوهغه خوک چہ تنگ کری سوې وی په هغه رزق دهغه

فَلْيُضَيِّقْ يَتَا أَنَّهُ اللَّهُ ۚ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا

نوخزجه دی کوی دهغی مال ته چہ ورکری وی ورته الله تعالی نه احوی بار الله تعالی په چا مگر

مَا أُلْهِمَا ۚ سَيَجْعَلُ اللَّهُ بَعْدَ عُسْرٍ يُسْرًا ۝

دهغی چہ خورمه نی وس ورکری وی ورته زرده چہ اوبه گرخی الله تعالی ورستودسختی نه آسانی

﴿أَسْكِنُوهُمْ مِنْ حَيْثُ سَكَنْتُمْ﴾ هدی کتب هم د عدت مسائلو بیان دی ، چہ معتده لپاره

حسب استطاعت تر انقضاء دعدت پوری دسکنی انتظام دځاوندپه ذمه واجب دی ، امام ابوحنیفه رحمته الله علیه په نیز طلاق رجعی اوبائن دواړو کتب سکنی اونفقه دواړه واجب دی ، ځکه چہ

سکنی واجبه شی ، نو ښکاره خبره ده چہ خوراک هم دځاوندپه ذمه شی ، کچرته صرف سکنی مراد شی نو دهغی حکم خومخکی آیت ﴿لَا تَخْرُجُوهُمْ مِنْ بُيُوتِهِمْ﴾ کتب تیر دی ، بله داچه دابن

مسعود رحمته الله علیه په قراعت کتب اسکونهم من حيث سکنتم والفقوا علیهن راغلی دی ، په دی سره هم د

امام صاحب قول تائید کیری، دغه شان دفاطمه بنت قیس ؑ قول حضرت عمر ؓ رد کړې وؤ چه حضور ؓ ماته وئیلی وؤ چه لاسکئی لک ولا نفقه په هغه وخت کښ چه کله ماته خاوند درې طلاقه راکړې وؤ، نو حضرت عمر ؓ ورته افرمائیل: لاندغ کتاب رښا ولاسته ښینا بقول امرؤ لاندی صدقت ام کذبت حفظت ام نیست، یعنی مونږ دیوې ښخې په وینا سره دالله ؑ کتاب او د هغه د رسول سنت نشو پریښودلې، چه دانه ده معلومه مونږ ته، چه دیته یاد دي که ورته هیر دی، صادق ده که کاذبه، ظاهره ده چه د حضرت عمر ؓ مراد کتاب الله نه هم دآیت دې. او د دینه استدلال کوی چه مطلقې ثلاثه ته نفقه اوسکئی دواړه واجب دی، اود سنت ئی مراد دا وؤ چه دې فرمائی: ما پخپله د حضور ؓ نه اوریدلی دی یقول لها السکئی والنفقة طحاوی وغیره.

﴿مِنْ حَيْثُ﴾ کښ من ښا تبعیضیه دې، یعنی دخپل کور په څه ځای کښ ورله ځای ورکړئ. او که صرف یوه کمره وی، نو په طلاق بائن کښ یو ځای اوسیدل جائز نه دی بلکه یوه پرده به حائله کړی، یا من ابتدا ښه دې ﴿وَلَا تُضَارُّوهُنَّ﴾ یعنی په خوراک، سکئی کښ ورباندی سختی مه کوئ چه هغه مجبوره شی اوتنگه شی، دکورنه اوځی ﴿وَإِنْ كُنَّ أُولَئِكَ حَمَلَ﴾ یعنی که چرته دامطلقه حامله وی نوهغی ته هم دوضع حمل پوری نفقه ورکوئ، که څوک سوال اوکړی چه هرکله داحنافوپه نیزهرقسمه مطلقه ته سکئی اونفقه دواړه واجب دی نو د﴿وَإِنْ كُنَّ أُولَئِكَ حَمَلَ﴾ ذکر کولوڅه ضرورت وؤ؟ جواب: دادي چه مده دحمل کله کله اوږده شی نو چا به وهم کولو چه کیدیشی دری میاشتنو نه زیات نفقه، سکئی ساقطیږی، نو ددې وهم نفی اوشوه (کشاف).

﴿وَإِنْ أَرْضَعْنَ لَكُمْ﴾ دیکښ بل حکم ذکر کیری چه دوضع حمل نه ورستو کچرته مطلقه ښځه ستا بچی ته پښ ورکوی نوهغی ته به دپښ ورکولو مزدوری ورکوی.

﴿وَأَتِمُّوا رَبَّتَهُنَّ﴾ یعنی ددستور او معمول مطابق دیوبل رضامندی او مشوری سره

اجرت مقرر کړئ

﴿وَإِنْ تَعَاَسَرْتُمْ﴾ يعني که تاسو ديوبل نه تنگ شئ، نه مور مناسب اجرت باندی پي ورکوی او نه پلار ورته مناسب اجرت ورکوی، نوبله بنسخه دی پي ورکړی. ﴿فَسَتَرْضَعُ لَهَا الْآخَرَىٰ﴾ خبر دې پمعنی دامر، ضمناً و اشاره پکېن عتاب دې.

﴿لِيُنْفِقَ ذُو سَعَةٍ مِّن سَعَتِهِ﴾ يعني په خرچ کېن دسړی دحيثيت خيال اوساتلې شی . که مالداره وی نو دخپل حيثيت موافق دی خرچ اوکړی ، اوکه غريب وی نوهغه دی خپل حيثيت ته اوگوری ﴿لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا﴾ علت دې دماقبل

وَكَاثِنٌ مِّن قَرْيَةٍ عَتَتْ عَنْ أَمْرِ رَبِّهَا وَرُسُلِهِ فَحَاسِبْنَاهَا	او ديرو دکلونه داسی وچه منافرمانی ئی کړې وه دحکم درب خپل نه، او د رسولانو دوده نه، نو حساب اوکړو مونږ ورسره
حِسَابًا شَدِيدًا ۚ وَعَلَيْنَاهَا عَذَابٌ تُكْرَاهُ فَهَلَاكَتْ وَبَالَ أَمْرِهَا وَكَانَ	حساب سخت او عذاب ورکړو مونږ ورته عذاب ناآشنا سخت پس اوڅکلو هغوئ عذاب دکار خپل اووؤ
عَاقِبَةُ أَمْرِهَا خُسْرًا ۚ أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا ۚ فَاتَّقُوا اللَّهَ	انجام دکارد هغوئ زیان مند تیار کړيدي الله ﷻ لپاره عذاب سخت، پس او بریږئ دالله ﷻ
لِيَأُولِي الْأَلْبَابِ ۚ الَّذِينَ آمَنُوا ۚ قَدْ أَنزَلَ اللَّهُ إِلَيْكُمْ ذِكْرًا ۝	ای خاوندانو د عقل، هغه کسانو چه ایمان ئی راوړيدي، په تحقيق نازل کړيدي الله ﷻ ستاسونه نصيحت
رُسُلًا يَخْلُوا عَلَيْكُمْ إِلَٰهَ اللَّهِ مُبَيِّنَاتٍ لِّيُخْرِجَ الَّذِينَ	راولي ئی دي، رسول چې لولی په تاسو باندی داسې آياتو نه دالله ﷻ چې ښکاره کونکی دی حکاماتولر، چه راوباسی هغه خلق
آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ وَمَنْ يُؤْمِنْ	چه ایمان ئی راوړيدي او عملونه ئی کړيدي نیک دتیارو د کفر او گمراهی نه نور دایمان ته، او هر چه ایمان راوړو

بِاللّٰهِ وَيَعْمَلْ صَالِحًا يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

په الله ښارو عمل ئی او کړو نیک داخل به کړی هغه جننونه چه بهرې به دلاندی دهغی نه بهرونه.

خَالِدِينَ فِيهَا أُولَٰئِكَ ۖ قَدْ أَحْسَنَ اللَّهُ لَهُ رِزْقًا ۝

همیشه به وی به هغی کښ همیشه. یقینا ښائسته ښار کړیدی الله ښار هغه لاره رزق

﴿وَأُولَٰئِكَ مِنْ قَرْبَىٰ عَنَّا أَمْرٌ رَبِّهَا﴾ داتخويف دنیوی او اخروی دې چې الله ښار او دهغه

رسول کوم احکامات درکوي په هغې باندی عمل کوی. کومو خلقو چې دهغی تکذیب او نافرمانی کړیده، دهغوی انجام ته اوگورئ، دنیا او آخرت دواړه ئی تباہ شویدی، لهذا د هغوی نه عبرت واخلي.

﴿فَعَمَّاسَتْهَا حِسَابًا شَدِيدًا﴾ دې کښ دنیوی عذاب ذکر دې چې دنیا کښ ترینه مونږ د گناهونو حساب واغست، او سخت حساب مو ترینه واغست، اوتباہ وبرباد مو کړو. ﴿وَعَذَابُهَا عَذَابًا نَّكَرًا﴾ عطف تفسیری دې چې په دنیا کښ موروته ناآشنا عذاب ورکړو، ﴿فَذَاقَتْ وَبَالَ أَمْرِهَا﴾ داپه ماقبل تفریع ده چې نافرمانی انجام ئی داشو چې دنیا ژوند ئی تباہ شو.

﴿أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ﴾ دیکښ داخروی عذاب ذکر دې چې صرف دانه چې دنیائی تباہ شوه بلکه آخرت کښ به ورله هم الله ښار سخت عذاب ورکوی. ﴿فَانظُرُوا﴾ داپه ماقبل تفریع ده، چې الله ښار اور رسول د احکاماتو بغاوت انجام سابقینو خلقو داوؤ چې دنیائی هم تباہ شوه او آخرت هم، نوتاسو د عقل نه کارواخلي او الله ښار نه اویرېږئ کوم کتاب ئی چې نازل کړیدی او کوم رسول ئی چې درته رالیږلې دې دهغه اتباع اوکړئ، دیکښ ستاسو دنیوی فائده هم ده او اخروی هم.

﴿يَذَكِّرْ﴾ اصح قول دادې چی دینه مراد قرآن مجید دې ﴿رُسُلًا﴾ مفعول به دې دَفْعَل

محذوف دپاره، ای ارسل رسولاً

اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ سَبْعَ سَمَوَاتٍ وَمِنَ الْأَرْضِ مِثْلَهُنَّ يَتَنَزَّلُ

اللہ تعالیٰ ذات دی چه پیدا کری نی دی وه آسمانونه او زمکی په مثل د آسمانونو نازلیری

الْأَمْرِ بَيْنَهُنَّ لِيَتَلَعَبُوا أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۚ

حکم د الله تعالی په مینځ د دغو کښ چه یوهه شی تاسو چه بیشکه الله تعالی په هر چه باندی قادر دی.

وَأَنَّ اللَّهَ قَدْ أَحَاطَ بِكُلِّ شَيْءٍ عِلْمًا ۝

او بیشکه چه الله تعالی په تحقیق سره احاطه کړیده په هر چیز دجهته د علم نه

﴿اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ سَبْعَ سَمَوَاتٍ﴾ داپه آخرت دسورة کښ دلیل عقلی دی په توحید، اونفی دشرک فی التصرف ده، چه د آسمانونو او زمکو خالق تن تنها الله تعالی دی، دتولو کائناتو متصرف او مختار هم صرف هغه دی، نو دعبادت هم صرف هغه لائق دی.

﴿وَمِنَ الْأَرْضِ مِثْلَهُنَّ﴾ مثلن مفعول دی د فعل محذوف ای وخلق من الارض مثلن، یعنی زمکی هم الله تعالی د آسمانونو په شان پیدا کړیدی، مماثلت اشتراک ته وائی په بعض صفاتو کښ، نو دیکښ خواتفاق دی چه اسمانونه وه (۷) دی، او د یو بل د پاسه دی، کفوله تعالی: الم تروا کیف خلق الله سبع سموات طباقا، دغه شان دا هم قطعی ده چه زمکی اووه (۷) دی، خکه دی باره کښ صریح احادیث دی لکه په بخاری، مسلم وغیره کښ دی من اخذ شبرا من الارض ظلما فانه طوقه يوم القيامة من سبع ارضين، یعنی خوک چه دچانه په ظلم سره یوه لیشت زمکه هم واخلي نوقیامت په ورځ به ورته غاری ته د وؤ (۷) زمکو طوق اچولې شی. لیکن کیفیت کښ نی اختلاف دی، نو جمهور وائی چه دا اووه (۷) زمکی د آسمانونو په شان یو بل د لاندی دی، او د هری زمکی په مینځ (۵۰۰) کاله مسافت دی په شان د آسمانونو، او په هرزمکه کښ او سیدونکی مخلوقات دی چه حقیقت نی صرف الله تعالی ته معلوم دی، بعضی وائی: اووه زمکی دی خو یو بل سره مطبقی دی فاصله پکښ نشته (قرطبی).

بعضی وائی: زمکه یوه ده خو وه حصی ورنه مراددی، چه دهری حصی د بلی نه جدائی په سمندر سهره راغلې ده، چه هغی ته اووه براعظم وائی، لکه ایشیا، یورپ، شمالی افریقه، جنوبی افریقه، امریکه، انتارکتیکا، استرلیا، (روح المعانی).

بعضی وائی چه مثلثیت دزمکی اسمانونوسره صرف په خلق کښ دې نه په عدد کښ، یعنی زمکه هم د اسمانونوپه شان د الله ﷻ مخلوق ده، لیکن دا قول رد دې په حدیث سره چه ذکر شو. او دغه رنگه بل حدیث کښ دی: **اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَوَاتِ السَّبعِ وَمَا ظَلَلْنَ وَرَبَّ الْأَرْضِينَ السَّبعِ وَمَا الْقُلَلْنَ...** (شرح مشکل الآثار للطحاوی، عمل اليوم و الليلة للنسائی، دی توجیها تو نه علاوه نور توجیها ت هم شته، لیکن اصح قول د جمهورو دې کوم چه اول ذکر شو، والله اعلم).

﴿يَنْزِلُ الْأَمْرُ بِبَيِّنَاتٍ﴾ امر نه مراد امرتکوینی لکه حیات، موت، غنی، فقر، صحت، بیماری هم دې او امرتشرعی هم دې، او ﴿يَبَيِّنُ﴾ بضمیر راجع دې ټولو اسمانونو او ټولو زمکو ته ﴿لَتَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ﴾ متعلق دې یاد خلق سره، یا تقدیر دارنگه دې. **اخبرکم بذلك لتعلموا یا اعلمتکم بذلك لتعلموا.**

رکوعاتها (۲)	سورة التحريم مدنيه	آياتها (۱۲)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه يي حده مهربان او ويرحم کونکي دې شروع کوم		

ترتیبها حسب التسلسل (۶۶) وحسب النزول (۱۰۷)

نزلت بعد الحجرات و قبل التغابن

وبعده: سورة التحريم د سورت الحديد په مضامينو باندې متفرع سورتونو کښې آخري سورت دې، او د پکښې د سورت الحديد دواړه مضمونونه يعنى اتفاق فى سبيل الله او جهاد بيانيزي. خو اتفاق مسئله پکښې ضمناً او اشارتاً، او د قتال ذکر پکښې صراحتاً شوې دې. خلاصه: اول کښ تمهيد دې، خطاب دې حضور ﷺ ته چه خپل اهل د خلاف رضا د بارى تعالى دکاروونونه منع کړه، بل خطاب دې مؤمنانوته چه خپل خان او اهل و عيال دا ورته بچ کړئ، دهغى نه بعد امر د اتفاق فى سبيل الله دې اشاره، او امر د جهاد دې صراحتاً، اخر کښ مثالونه بيانيزي ددى دپاره چه مدار د نجات په ايمان او عمل صالحه دې، او مدار د هلاکت په کفر دې (تمت).

لَا يَكْفِيكَ النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ ، تَبَتَّلَیْ مَرْضَاتٍ	
اي نبی ﷺ بولی حراموي ته هغه چه حلال کړيدى الله ﷻ شالره، غواړي ته رضامندى	
أَرْوَاجِكَ ۛ وَ اللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ①	
د بيبیانو خپلو او الله ﷻ بخونکې دې مهربانه دې	

﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ﴾ دا تمهيد دې، او نبی کریم ﷺ ته حکم دې، چې د الله رضامندي غواړه، د بيبیانو د رضامندئ د پاره د الله ﷻ رضا مندي خلاف کار او نه کړي

ددى آياتونو شان نزول باره کښ صحيح قول هغه دې چې په صحيحينو وغيره کښ د حضرت عائشه رضه منقول دى چه د حضور ﷺ معمول وؤ چه د مازيگر مونځ نه ورستو به نى د خير خبر

تَبَايَ	الْعَلِيمُ	الْحَبِيرُ	⑤
خبردار و ماته	هغه	الله ﷻ	دې
خبردار دې	عالم	دې	خبردار دې

﴿قَدْ فَرَضَ اللَّهُ لَكُمْ تَحِلَّةَ أَيْمَانِكُمْ﴾ بعض روایاتو کښ دې چه حضور ﷺ قسم کړې وؤ، نو دې آیت کښ ورته د قسم ماتولو حکم دې په ذریعه دکفاری سره، بعضی وائی قسم ئی نه وؤ کړې، بلکه مباح خیزیه خان حرامول قسم دې، نو ځکه دکفاری حکم اوشو، دې کښ اختلاف دې چه آیا حضور ﷺ کفار ادا کړې وه او کنه؟ نو بعض وائی چه نه وه ادا کړې، ځکه چه داتعلیم دې مؤمنانوته، حضور ﷺ مغفور دې د ماتقدم و ماتأخرمن ذنبه، لیکن صحیح داده چه رقبه ئی ازاده کړې وه.

﴿تَحِلَّةَ أَيْمَانِكُمْ﴾ تحلة په اصل کښ تحلة دې یولام بل لام کښ مدغم شوی دې، مأخوذ دې د خل نه، پرانستل او حلالولوته وائی، مراد ورنه کفار د قسم ده چه بیان ئی په مائده آیت (۸۹)، کښ تیر شوی دې،

﴿وَإِذْ آمَرْنَا نِي إِلَى بَعْضِ أَزْوَاجِهِ حَدِيثًا﴾ بعض ازواجه نه مراد حضرت حفصه رضي الله عنها ده اوپته خبره دا وه چې گڼين می په ځان حرام کړې دې، آئنده به د حضرت زینب رضي الله عنها سره نه حکم.

﴿فَلَمَّا بَيَّنَّاتٍ﴾ نبی کریم ﷺ دا خبره حضرت حفصه رضي الله عنها ته اوکړه، خو ورته ئی داهم اوئیل چې دابل چاته مه وایه، چونکه دا د حضرت حفصه او حضرت عائشه رضي الله عنها مشترکه منصوبه وه، نو که نور چاته ئی نه وئیلو هم، حضرت عائشه رضي الله عنها ته خو به ئی وئیلو، نو ځکه حفصه رضي الله عنها ددې ذکر عائشه رضي الله عنها سره اوکړو، الله ﷻ نبی کریم ﷺ ته ددې خبر ورکړو. نبی کریم ﷺ د حضرت حفصه رضي الله عنها نه ددې گلله اوکړه چی تاخما راز ښکاره کړو، «نبات» کښ ضمیر راجع دې حفصه ﷺ ته، یعنی حفصه ﷺ دا خبره عائشه ﷺ ته اوکړه.

﴿وَأَظْهَرَ اللَّهُ عَلَيْهِ جَمْلَهُ حَالِيهِ دَهْ يَعْنِي اللَّهُ ﷻ دَاخِرَهُ حُضُورَهُ ﷻ تَهْ ظَاهِرَهُ كَرِي وَهْ چَه سَتَا رَا ز نِي بِنِكَارَه كَرِي دِي.

﴿عَرَفَ بَعْضَهُ وَأَعْرَضَ عَنْ بَعْضٍ﴾ يَعْنِي حُضُورَهُ ﷻ حَفْصَهُ ﷻ تَهْ گِلَه او كَرَه چَه خُمَارَا ز دِي بِنِكَارَه كَرُو، لِيَكُنْ دَحْسَنَ اخْلَاقُو پَه وَجَه نِي وَرْتَه تَوَلَه خَبِرَه او نِكِرَه . بَلَكِه صَرَفَ نِي دَوْمَرَه وَرْتَه او نِيلُو چِي گُورَه تَا خُمَا رَا ز بِنِكَارَه كَرُو، لِيَا رَه دَدِي چَه هَفِي تَه نَدَامَتِ كَمَ وَي

﴿قَلَمًا تَبَاهَا يَمُ﴾ نَبَا كَبِنِ ضَمِيرِ مُسْتَتَرِرِ رَسُولِ پَاكِ ﷻ تَه رَا جَعِ دِي. او هَا ضَمِيرِ رَا جَعِ دِي حَفْصَهُ ﷻ تَه ﴿قَالَتْ مَنْ أَنْبَاكَ هَذَا﴾ حَفْصَهُ ﷻ وَرْتَه او وِثِيلِ چَه تَه چَا پَدِي خَبَرِ كَرِي چَه مَا سَتَا رَا ز بِنِكَارَه كَرِي دِي، گَمَانِ نِي دَاوُ وَ چَه عَائِشَه ﷻ وَرْتَه وِثِيلِي دِي

﴿قَالَ تَبَاهِي الْعَلِيمُ الْخَبِيرُ﴾ يَعْنِي مَاتَه هَفَه ذَاتِ خَبِرَا كَرِي دِي چَه دَهْغَه نَه هِيخَ هَمَ پَتَ نَه دِي.

فَائِدَه: دِينَه مَعْلُومَه شُوَه چَه حُضُورَهُ ﷻ تَه ذَغِيبِ عِلْمِ نَه وَؤَاوَدْغَه شَانِ دَا زَوَاجِ مَطْهَرَا تَوَهْمِ دَا عَقِيدَه وَهْ چَه حُضُورِ پَاكِ ﷻ تَه عِلْمِ غِيبِ نَشْتَه .

إِنْ تَتُوبَا إِلَى اللَّهِ فَقَدْ صَغَتْ قُلُوبُكُمَا	•
كِه تَوِبَه او بَا سَنِ تَا سِي دَوَا رَه ﷻ تَه نُو دَا پَه تَا سُو وَ رُو رِي دَه خُكِه چَه بِي شَكِه كَا رَه شُو يَدِي ز رُو نَه سَتَا سُو (دَحَقْ نَه)	
وَإِنْ تَظْهَرَا عَلَيْهِ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ مَوْلَاهُ وَجَهَنَّمُ	
او كِبَرْتَه تَا سُو مَدَدِ كُو ي دِيوِبِلِ پَه مَقَابِلِي دِي پَغْمَبِرِ كَبِنِ نُو بِي شَكِه ﷻ تَه هَفَه نِي مَدَدِ گَا رَدِي او جَهَنَّمُ	
وَصَلِّحْ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمَلَائِكَةَ بَعْدَ ذَلِكَ ظَهَرَ ٥	
او نِي كَا نِ مَؤْمِنَانِ شِي هَمَ مَدَدِ گَا رَدِي، او فَرَشْتِي وَ رَسْتُودِي نَه نِي مَدَدِ گَا رَانِي دِي	

﴿إِنْ تَتُوبَا إِلَى اللَّهِ﴾ دِي كَبِنِ تَرْغِيبِ دِي تَوِبِي تَه، او خُطَابِ حَضَرَتِ حَفْصَه او عَائِشَه رَضِي اللَّهُ عَنْهُمَا تَه دِي، چِي كِه تَوِبَه او بَا سَنِ نُو بَه تَا سُو دِيَا رَه خَه وَي، خُكِه چِي تَا سُو كُومَ كَا رِ كَرِي

دي، دا مو د معاشرت آدابو خلاف کار کړې دي. دا شرط دي جزاء، محذوفه ده چه لذاک واجب، يا لکان خير الکما، يا مع انکمما (روح وغيره)،

﴿لَقَدْ صَفَتْ قُلُوبُكُمْ﴾ ای زاغت ومالت عن الحق (قرطبی) «اذا مقام دجزاء، محذوفه دي او سبب دتوبی دي، چه بیشکه ستاسو ددواړو زړونو مائله شويدي د حق نه دیته چه د زینب خصوصیت ختم کړی، اویغیر عليه السلام خان ته راواړه وئ، نو دا اگرچه فی نفسه حسن دي خکه چه لوی سعادتي دي، لیکن مستلزم دي قبیح لره، چه حق تلفی ده د بلی زوجی، اوقبیح لره مستلزم قبیح وی، نو په دی وجه توبه ضروری ده (تهانوی رحمه الله)»

بعضي د ﴿صَفَتْ قُلُوبُكُمْ﴾ معنی دا کوی چه: مالت قلوبکم الى التوبة (قرطبی) یعنی ستاسو زړونه توبې ته مائله شوی دي، لهذا توبه اوباسی ﴿قلوبکم﴾ په اصل کښ قلوبکم دي، اضافت د تشبیه، تشبیه ته ثقیل او شنیع وی د عربو په نیز، نو پدي وجه د تشبیه په خای جمع راوړې شوه، ﴿وَأَن تَظَاهَرَا عَلَيْهِ﴾ او که تاسو ددي کار نه توبه نه اوباسی دغه شان مشترکه منصوبې جوړه وئ او د یوبل مدد کوئ، د پیغمبر ﷺ په خلاف، نو واورئ چې تاسو هغه ته پدي سره هیڅ نقصان نشی رسولې، خکه چې الله ﷻ، جبرئیل علیه السلام، نیک مؤمنان او ملائک د هغه مددگار دي

﴿فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ مَوْلَاهُ﴾ ابو حیان رحمه الله په البحر المحيط کښ فرمائی چی چې په مولی باندې وقف احسن دي، او «جبرئیل»، مبتدا دي او «صالح المؤمنین»، او «الملائکة» ورباندې عطف دي، او «ظهير»، ورله خبر دي، او خنې مفسرینو په «صالح المؤمنین» باندې وقف کړيدي، دي صورت کښ «جبرئیل»، او «صالح المؤمنین»، جدا جدا مبتدا دي، او هر یوله خبر «مولا» محذوف دي.

﴿وَصَلَحَ الْمُؤْمِنِينَ﴾ دینه مراد تول مؤمنان دي، او حضرت ابوبکر او عمر رضي الله عنهما پکښ بطریق اولی سره داخل دي. یعنی که تاسو د پیغمبر ﷺ خلاف منصوبی جوړه وئ، نو تول مؤمنان حتی چی تاسو پلاران به هم ستاسو مخالفت او د پیغمبر ﷺ حمایت کوی،

«صالح» یا اسم جنس دی، او یا صیغه د جمع «صالحون»، ده. نون د جمع په وجه داضافت غورځیدلې دې، او نو اؤ رسم الخط کښ غورځولې شوې دې، لکه ویدع الانسان کښ اوسندع الزبانية کښ غورځولې شوې دې.

﴿بَعْدَ ذَلِكَ﴾ مشارالیه نصرت خداوندی، نصرت دجبرئیل او مؤمنانو دې، او بعد پمعنی د مع کښ دې اي والملائکه مع ذلك ظهور. "ظهور" صیغه دمفرد راوړلو کښ اشاره ده دپته چې دا ټول یومتی اولاس دې دپاره دمدم دپیغمبر نودوه زنانه به څه او کړی؟

عَسَىٰ رَبُّهُ إِنْ طَلَّقَكُنَّ أَنْ يُبَدِّلَ أَزْوَاجًا خَيْرًا مِّنْكَنَّ

قريب دې رب دده، کچرته طلاق درکړی تاسوته، چه بدل کښ ورکړی ورته بیبانی بهتری ستاسونه

مُسْلِمَتٍ مُّؤْمِنَةٍ قَنِينَةٍ تَيْبَةٍ عِدَّتِ

چه هغه به مسلمانانې وی مؤمنانې به وی تابعدارې به وی، توبه ویستونکې به وی عبادت کونکې به وی.

سَبِيحَتِ لَّيْلٍ وَآبْكَرًا ۝

روژه نیونکې به وی شبې او پیغلي

﴿عَسَىٰ رَبُّهُ إِنْ طَلَّقَكُنَّ أَنْ يُبَدِّلَ﴾ دانتنبیه ده ازواج مطهراتوته، اودهغوی ددی خیال تردیددې، چه کچرته پیغمبر ﷺ مونږته طلاق راکړی نوکوربه نی وران شی، زمونږبه شان به ورته نشی میلای، الله ﷻ مونږته فرمانی چه څه په دی قادره یمه چه ستاسونه غوره بیبانی به ورته عطاکړمه، ددینه دانه لازمیږی چه ددی نه غوره بشی پدغه وخت کښ موجودی وی، بلکه مطلب دادې چه کله دوی ته دنافرمانی په وجه طلاق ورکړې شی نودوی به پدی صفت پاتی نشی، نوښکاره خبره ده چه بیابانه نوری ددوی نه غوره شی «کبیر».

﴿مُسْلِمَتٍ﴾ یعنی منقادې به وی دپیغمبر ﷺ، ظاهراً هم او ﴿مُؤْمِنَتٍ﴾ باطناً هم، ﴿سَبِيحَتِ﴾ ابن عباس رضی الله تعی عنیه معنی «صائحات» کوی، سیاحت نه مشتق دې، چونکه صائم هم ټوله ورځ دلوی تندی میدان طې کوی نوڅکه ورته سائح وائی، «روح»

لَا يَأْتِيَنَّ الَّذِينَ آمَنُوا قُتُولَا أَنْفُسِكُمْ وَأَهْلِيكُمْ نَارًا وَقُتُولَهَا النَّاسُ

ای ایمان والوں! اساتین خانوہ خیل اوبال بیج خیل داور دجهنه نه چه خشاک دهفی خلق دی

وَالْحِجَارَةُ عَلَيْهَا مَلَائِكَةٌ غِلَاظٌ شِدَادٌ لَا يَعْصُونَ اللَّهَ

اوکری دی. پدی اورمقرری دی داسی فرشتی چه سخت زړه والا دی تکره دی نه کوی نافرمانی دالله ﷻ

مَا أَمَرَهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ ۝ لَا يَأْتِيَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا

به هفی کنس چه حکم نی ورته کړې دی اوکوی هغه څه حکم ورته کولې شی ای کافرانو

لَا تَعْتَلِدُوا الْيَوْمَ إِنَّمَا تَمْجُرُونَ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝

غذرکوی نن ورځ . بیشکه بدله درکولې شی تاسو د هفی چه تاسو به کول

﴿يَأْتِيَنَّ الَّذِينَ آمَنُوا قُتُولَا أَنْفُسِكُمْ﴾ دا اول خطاب دی مؤمنانو ته، چې اهل و عيال په

خواهشاتو مه چلېږئ، بلکه د الله ﷻ احکاماتولاندې خپله هم زندگي تيره وئ او اهل عيال ته هم د دې حکم کوئ، لپاره د دې چه خپل ځان او اهل و عيال د اور د جهنم نه بچ کړئ. ځان بچ کول په ترک د معاصیو او په کولو د طاعتوسره دی، او اهل بچ کول دادی چه ورته نصیحت او کړې شی، او ادب ورته ورکړې شي، اودینی تربیت نی او کړې شی. حدیث شریف کنس راځی: الا کلکم راع و کلکم مسؤول عن رعیته، فالامام الذی علی الناس راع، وهو مسؤول عن رعیته، والرجل راع علی اهل بینه وهو مسؤول عن رعیته، والمرأة راعیة علی اهل بیت زوجها وولده، وهي مسؤولة عنهم (صحیح البخاری ۷۱۳۸)

بل روایت کنس راځی مرو اولادکم بالصلاة وهم ابنا عشر، وفرقوا بینهم فی المضاجع، (ابوداؤد: ۴۹۵) یو بل روایت کنس راځی: ما نخل والد ولدا افضل من ادب حسن (الترمذی ۱۹۵۲) یعنی دڅه ادب خودلو نه افضله څه عطیه نشته چې پلار خپل خوی له ورکړی. د حضرت علی علیه السلام ددی تفسیر داسی نقل دی چه: علموا انفسکم واهلیکم الخیر و اذبوهم

(روح المعانی).

پدی آیت سره استدلال کړې شويدي چې واجب دی په سرې باندې چه خپل اهل و عيال ته د فرانضو حلال حرام وغيره احکاماتو تعلیم ورکړي (روح)

﴿وَقَوْلُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ﴾ النَّاسُ نه مراد مشرکان دی او الْحِجَارَةُ نه مراد د دوی بتان دی

چه کانړو وغيره نه ئی جوړ کړی وو، ﴿عَلَيْهَا مَلَكُوتُ غِلَاطٍ﴾ د نجات لپاره یو خو طریقی وی دلته د هغی ټولونفی ده . یو دا چه د چاپری شفقت راشی، زړه ئی ورباندی اوسوزی، نودلته ددې نفی ده چه په جهنم داسی فرشتی مقررې دی چه ﴿غِلَاطٍ﴾ بې شفقتی دی. که څوک ورته ډیره جبراً فریاد اوکړی، خوزه به ئی ورباندی نه سوزی. دویم دا چه په زور زبردستی ځان خلاص کړی، نو د دې نفی اوشوه چه ﴿يَذَاذُ﴾ پهلوانانې دی، اقبیاء علی الافعال الشدیدة (روح) دویم دا چه په رشوت او سفارش ترینه ځان خلاص کړي، نو د دې نفی اوشوه چې ﴿لَا يَعْصُونَ اللَّهَ﴾ د الله ﷻ د حکم نافرمانی نه کوی، په رشوت یا سفارش ورته ځان څوک نشی خلاصولې، څه چه ورته الله ﷻ د حکم اوکړی صرف هغه کوی. ﴿لَا يَعْصُونَ اللَّهَ﴾ او ﴿يَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ﴾ کتب فرق دادي چې عدم عصیان نه مراد احکامات قبولو نه انکار کول، او ﴿يَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ﴾ نه مراد حکم مطابق هغی باندې عمل کول اود هغې پوره کولو کتب سستی نه کول دی.

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ تخويف اخروی دې کافرانوته ﴿لَا تَعْتَذِرُوا الْيَوْمَ﴾ دینه مخکښ يقال

لهم عند دخول النار مقدردې، یعنی چه کله ملانکی د جهنم کافران اورته داخله وی نو ورته به اووانی چه نن ورځ ستاسوهیڅ عذر قبول نه دې، بییشه که تاسوته د هغی عملونو بدله میلاوېږی چه تاسوپه دنیا کښ کول.

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَوْبُوا إِلَى اللَّهِ تَوْبَةً نَّصُوحًا مَعْنَى رُكُوعٍ أَنْ يُكْفَرُوا

اې ايمان والو توبه اوباسئ الله ﷻ ته توبه خالصه، قريه ده چه رب ستاسولری به کړی

عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَيُدْخِلْكُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ يَوْمَ

ستاسونه گناهونه ستاسواوداخل به کړی تاسوجنتونوته چه بهېږی به دلاندي د هغی نه نهرونه، په هغه ورځ

لَا يُخْزِي اللَّهُ النَّبِيَّ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ نُورُهُمْ يَسْعَى
چه رسوا به نکړی الله ﷺ او هغه کسانو لره چه ایمان نی راوړې دې دهغه سره، رنرا ددوی منوی به وی
بَنَاتٍ أَبَدِيَّتُهُمْ وَبِأَسْمَائِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا أَتْمُمْ لَنَا نُورَنَا
په مخکین ددوی او په بنی طرفونو ددوی وانی به دوی ای ربه زموږه پوره کړه مونږ لره رنرا زموږه
وَاغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝
اوبخښه او کړه مونږ ته، بیشکه چه ته به هر څیز باندی قادر نی

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا تُوبُوا إِلَى اللَّهِ بِدَادِوَيْمِ خُطَابِ دې مؤمنانو ته چه د خپلو گناهونو نه خالصه اوصادقه توبه اوباسئ، الله ﷻ به مومعاف کړی، دا آخرت د رسوائی نه به موبچ کړی اوجنت ته موداخل کړی﴾ تَوْبَةً نَّصُوحًا ﴿ای بالغة فی النصح. نصوح: یا د نصح نه مشتق دې بمعنی د خالص کولو، یعنی خالصه توبه اوباسئ، او خالصه توبه دا ده: (۱) چې گذشته گناهونو باندې ندامت اختیار کړی. (۲) دکومو گناهو تلافی کیدیشی دهغې تلافی او کړی. (۳) فوراً گناه پریگدی. (۴) واآئنده دپاره نه کولو کلک عزم او کړی.

یو اعرابی زر زر وئیل: اللَّهُمَّ اِنِّی استغفرک و التوبُ الیک. نو حضرت علی ؓ ورته او فرمائیل: داسی زر زرتوبه اوباسل د کاذبینو توبه ده، هغه ورته عرض اوکړو، صحیح توبه څنگه وی، ده ورته او فرمائیل: چه په هغی کبش شپږ (۷) خبرې وی:

(۱) تیزشوی گناهونو باندی ندامت

(۲) چه کوم فرائض واجبات درنه پاتی وی دهغی ائاده

(۳) بل چامال واپس کول

(۴) معاف کول د تکلیف

(۵) عزم کول په عدم عود باندی

(۶) اودا چه ته به ویلی (کمزوری) کړې نفس خپل په طاعة د الله ﷻ کبش، لکه چه غټ کړې

دې دې په معصیت کبش (کشاف)،

معاذین جبل ﷺ عرض او کړو، یار رسول الله: توبه النصوح کومی توبی ته وائی، حضور ﷺ او فرمائیل: ان یتدب العبدُ علی الذنب الذی اصابَ ليعتذرَ الی الله ثم لا يعودُ الیه کما لا يعودُ اللبنُ الضرع

(۲) بعض وائی ﴿نُصُوْحًا﴾ دنصاحت نه مشتق دې، گنډلواو پيو نډلگولو ته وائی. یعنی داسی توبه اوباسی چه په گناه سره کوم تعلق مع الله شلیدلې وې هغه جوړشی. «روح المعانی»
(۳) بعض وائی دنصیحت نه مشتق دې، یعنی داسی توبه چه خلق ورنه نصیحت اخلی، یعنی په توبه کونکی کښ داسی اثر راشی چه خلق هم دغه شان توبه اوباسی.

﴿عَسَىٰ رَبُّكُمْ اَنْ يُّكَفِّرَ عَنْكُمْ﴾ دافائده دتوبی ده، تکفیر دسیان توبه توبی سره یقینی وعده ده. دالله ﷻ دلته ﴿عَسَىٰ﴾ راوړل اختیارول دعادة دملوکو دې، دغه رنگه اشاره ده چه تکفیر د سیئاتو او دخول جنت ته صرف فضل او احسان دې. دالله پاک، او دغه رنگه مناسب دی انسان ته، چه خوف او امید کښ دی اوسپړی، استدلال کړې شویدې پدی سره چه قبول دتوبی واجب نه دی په الله ﷻ باندی (روح المعانی).

﴿يَوْمَ لَا تُخْزِي اِلٰهَ اَلْنَبِيِّ﴾ ظرف متعلق دې ﴿وَيَدْخُلُكُمْ﴾ پوری، مراد دنبی نه سید الانبیاء محمد ﷺ دې، ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ﴾ عطف دې ﴿اَلْنَبِيِّ﴾ باندی، دی کښ تعریض دې چه کافران او فاسقان به الله ﷻ ترسواکوی.

﴿ثُمَّ يَتَّبِعُ النَّبِيَّ﴾ بجمله مستأنفه ده یا حال دې، دنورنه مراد نور د ایمان او اتفاق دې، لکه سورة حدید کښ تیر دی، نو دې کښ مضمون د اتفاق ته اشاره ده ضمناً، یو روایت کښ دی چه حضور ﷺ فرمائی څه به دقیامت په ورځ خپل امت په دې پیژنم، چه یو نور به د دوی مخې ته روان وی (ابن کثیر).

﴿يَقُولُونَ رَبَّنَا اَتَمِّمْ لَنَا ثَوْرًا﴾ ابن عباس ﷺ فرمائی. چه دادعا به مؤمنان هغه وخت او وائی چه دمنافقانو نورمرشی، لکه په سورة حدید کښ تیر دی، اتمام دثورنه مراد دوام دې تر جنت پوری.

لَا يَكُنَا النَّبِيُّ جَاهِدِ الْكُفَّارَ وَالْمُنَافِقِينَ وَاغْلُظْ عَلَيْهِمْ وَمَأْوَهُمُ

اي نبي ﷺ جهاد كوه دكافرانوسره اودمنافقانوسره اوسخت شه بدوي، اوخائي داسيدلو ددوي

جَهَنَّمَ وَيُنْسِ الْمَصِيدُ ⑤

جهنم دي، اوديريدخائي دورتلودي داجهنم

﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ جَاهِدِ الْكُفَّارَ﴾ دا د دويم مضمون دسورت الحديد يعني دمضمون جهاد

دكودي صراحتاً، كفارو سره جهاد پمعني د قتال سره دي اودمنافقانوسره په حجت اودلسان پمعني دي، په قول دوالدمحترم نورالله مرقده چه حضرت شيخ فرمائي هغه منافقان چه بهر د مديني نه وؤ، نوهغوي سره هم جهاد پمعني دقتال دي. ﴿وَاغْلُظْ عَلَيْهِمْ﴾ يعني دجهاد په معامله كښ ورسره سختي كوه هيڅ قسمه نرمي ورسره مكوه.

ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِلَّذِينَ كَفَرُوا امْرَأَتَ نُوحَ وَامْرَأَتَ لُوطَ كَانَتَا

بيان كړيدي الله ﷻ نيمال دكافرانو لپاره دښځي دنوح ﷺ اودښځي دلوط ﷺ، چه وي دادواړه

تَحْتِ عِمْلَيْنِ مِنْ عِبَادِنَا صَالِحَيْنِ فَكَانَتْهُمَا فَلَمَّ يُغْوِيَا

په نكاح كښي د دوؤ بندگانو د زمونږ د بند گانو نه چه نيكان وؤ نو خيانت ئي او كړودهغوي سره، پس دفع نكروهغوي

عَلَيْهِمَا مِنَ اللَّهِ شَيْئًا وَذِيلَ الذَّارِ مَعَ الدُّعِيلِينَ ⑥

دخپلوبيايونه دعذاب دالله ﷻ شينه هيڅ خيزاواويل شول ورته داخلي شئ دواړه سره دنوروداخليدونكو

﴿ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِلَّذِينَ كَفَرُوا﴾ دپه اخر كښ دوه مثالونه ذكر كړي، اول مثال

دكافرانو ته دي، او آخري دوه مثالونه مؤمنانو ته دي، كافرانو ته په مثال كښ دا بيانيري چه د چا خپل ايمان او عمل صالح نه وي نونسب د پيغمبر ورته منجي نه دي، لكه د نوح ﷺ او د لوط ﷺ بياني، چه ژوند ئي ټول د پيغمبر په كور او صحبت كښ تيروؤ، ليكن چه ايمان ئي نه وؤ نو جهنم ته داخلي شوي، دغه رنگه دي كښ تعريض اوتخويف دي امهات المؤمنين رضي الله

تعالیٰ عنہن ته چه کچرته بالفرض دوی مخالفت او کړی دپیغمبر ﷺ ، نو روح به نی ، او هیڅ فائده ورنکړی .

﴿فَخَانَتْهُمَا﴾ خیانت نه مراد زنا ، نه ده ، بلکه عدم ایمان دي . ځکه چه د هغ په پسمند ، بی زنا کاره نه ده تیره شوې ، عن ابن عباس ؓ مازنۃ امرأۃ نبي قط . چنانچه د نوح ﷺ دبی بی خیانت دا وو ، چه خلقو ته به نی وئیل چه دې مجنون دي ، او د لوط ﷺ دبی بی خیانت دا وو چه کله به ده کړه میلمانه راغلل نو قوم ته به نی اطلاع ورکوله . صاحب دجلالین وائی چه د شپې به راغلل ، نو اوږبه نی بل کړو ، او چه د ورځې به راغلل نو لوگې به نی اوکړو . بعض وائی دادواړه چغل خورې وی ، الله پاک به چی څه وحی اوکړه نو دوی به مشرکانوته اورسوله . « فلم یغنیاعنها » ضمیر مرفوع حضرت نوح او لوط ؓ ته راجع دي اوصمیر مجرور دهغوی بیبیانو ته راجع دي ، یعنی چې بیبیانو پرې ایمان نه راوړو ، نو صرف زوجیت ورله هغ فائده ورنکړه . ﴿وَقِيلَ ادْخُلَا النَّارَ﴾ په وخت دمرگ کښ ورته اووئیلې شویابه ورته په قیامت کښ اووئیلې شی تعبیر په ماضی سره لپاره دتحقق دوقوع دي روح المعانی ، کشاف ،

وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِلَّذِينَ آمَنُوا امْرَأَتِ فِرْعَوْنَ إِذْ قَالَتْ رَبِّ

اویان کړيدي الله ﷻ مثال لپاره دمومنانودښځې دفرعونکله چه نی اووئیل اي ربه خدا

اَيُّهَا	يَا	عِنْدَكَ	بَيْتًا	فِي	الْجَنَّةِ	وَتَجْنِي
----------	-----	----------	---------	-----	------------	-----------

جوړکړه	مالره	ستاخوانه	کوربه	جنت	کښ	اونجات	راکړه	منه
--------	-------	----------	-------	-----	----	--------	-------	-----

مِنْ فِرْعَوْنَ وَعَمَلُهُ وَتَجْنِي مِنَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۝

دفرعون	اودعمل	دهغه	نه	اونجات	راکړه	منه	دقوم	ظالمونو
--------	--------	------	----	--------	-------	-----	------	---------

﴿وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِلَّذِينَ آمَنُوا﴾ دداديوم مثال دي ، مؤمنانوته بیانیپرې چه دجاخل

ایمان اوعمل صالح وی نو دبل چاکفرورته مُضَرَنه دي ، لکه دفرعون ښځی آسیه چه ایمان راوړې وو ، نواگرچه ښځه د غټ کافروه ، لیکن په دنیا کښ ورته زیرې دجنت اوشو دغه شان دیکښ ترغیب دي مؤمنانو ته چې حالات که څنگه هم وی دایمان باندې استقامت پکار دی

اوگورئ يو زئانه دَفرعون په کورکښ دَهغه جبر و ظلم څنگه مقابله اوکړه اوایمان ئی پرې
نخودلو.

﴿أَمْرَأَتِ فِرْعَوْنَ﴾ هَدَدی نوم آسیه بنت مزاحم وو، دَموسی علیه السلام ترور وه ، په موسی علیه السلام
ئى ایمان راوړې وو، فرعون چه خبرشو، نو په لالچ وغیره سره ئى منع کړه، لیکن هغى ایمان
پرې نه خودلو، فرعون ورته سخت سخت عذابونه تجویز کړل، لیکن بیانى هم کفر اختیار
نکړو. ﴿زَبَّ أَتَنِ لِي عِنْدَكَ بَيْتًا﴾ ابی هریره رضی الله عنه نه مروی ده چه فرعون پکښې څلور میخونه ټک
وېل دوه په لاسونو اودوه په خپو کښ نو پدی وخت کښ هغى دادعا اوکړه، نوالله عز وجل هغى
دعاقبوله کړه په جنت کښ ورته کور ښکاره کړې شونو تکلیف پرې آسان شو، او مراد د هغه عِنْدَكَ
بَيْتًا نه اعلى درجه دمقربین ده، یا هغه عِنْدَكَ په معنی دَعند عرشک دې، او په تقدیم د هغه عِنْدَكَ
په کښ اشاره ده دې قول ته چه اطلب الجار قبل الدار، قالت العلماء اختارت الجار قبل الدار دابن
کثیر. ﴿وَنَجَّيْنَا مِنْ فِرْعَوْنَ وَعَمَلِهِ﴾ دَعمل دَهغه نه مراد کفر او شرک دې، اودغه شان
بغیر دجرم نه خلقوته عذاب ورکول اودغه شان نور قبائح.

وَمَرْيَمَ ابْنَتَ عِمْرَانَ الَّتِي أَحْصَنَتْ فَرْجَهَا فَنَفَخْنَا فِيْهِ
اوبى بى مریم لورد عمران هغه چه پاک ساتلې ئى وؤگريوان خپل پس پوکړل مونږ په گريوان دَهغى کښ
مِنْ رُّوحِنَا وَصَدَّقَتْ بِكَلِمَاتِ رَبِّهَا وَكَانَتْ مِنَ الْغَابِيَاتِ ۝
دروح خپل نه اوتصدق ئى کړې وؤبه کلمودرب خپل اوبه کتابونو دَهغه اووه هغه دطاعت کونکونه

﴿وَمَرْيَمَ ابْنَتَ عِمْرَانَ﴾ دادریم مثال دې، عطف دې په ﴿أَمْرَأَتِ فِرْعَوْنَ﴾ په، يعنى الله عز وجل
مؤمنانو ته دَبى بى مریم عليها السلام مثال هم بیانونى ، چه بى خاونده وه، او قوم ئى هم اکثر کافران وو ،
لیکن دَدی باوجود ئى خان دهر قسم گناه نه بچ اوساتلو، دغه شان په هغې باندې ډیر الزامات
او طعنونه اولگیدل خو هغې بې خوفه اوبې پرواه د دین دعوت جارى اوساتلو، نو دیکښ
مؤمنانو ته ترغیب دې چې تاسو حالاتو او نقشو نه مه متاثره کیږئ، او خلقو طعنونو او
استهزاگانو او الزاماتو په وجه دین کار مه پریگدئ، دغه شان دې کښ بې خاونده ښخو ته هم

تسلی ده چی دوی هم لوی مرتبې حاصلولې شی کچرته په ایمان او اعمال صالحه باندې استقامت اختیار کړی

﴿ أَحَصَّنَتْ فَرْجَهَا ﴾ اکثر مفسرین وائی چه د فرج نه مراد گریوان دې د قمیص د هغې ، نو دا مبالغه ده په پاکدامنی او عفت کبې ، چه خپل گریوان ته نی هم د جالاس نه وو پریښی . لکه په پښتو کبې خلق وائی فلانی ډیر سپین لمنی ده ، او ضمیر په ﴿ فَتَفَحَّخْنَا فِيهِ ﴾ کبې گریوان ته راجع دې ځکه چه جبرئیل علیه السلام د هغې د قمیص په گریوان کبې پو کړل ، هغه د هغې خیتې ته او رسیدلو ، نو حامله شوه لکه په سورة مریم کبې تیر دی .

ځنې مفسرین د فرج معروفه مراد اغستی ده یعنی دخپل شرم گاه حفاظت نی کړې وو ، دې صورت کبې فرج کبې نفخ کولو مطلب دادې چې جبرئیل علیه السلام ورله په گرایوان پوه کړل نو د هغې اثر فرج ته رااوړیدلو

﴿ وَصَدَّقَتْ بِكَلِمَاتِ رَبِّهَا ﴾ کلماتونه مراد یا کلمات د توحید دي . یا ور نه عیسی علیه السلام

مراد دې ، ځکه هغه ته هم کلمه الله وئیلی شوی دی ، بعضو « کلمات رها » نه وړې وړې صحیفې مراد اغستی دی ، چی ادريس او ابراهيم علیه السلام او په نورانیانو نازلې شوې وې ، « کبته » نه مراد منزل کتب سماویه اغستی دی . خوراجه داده چې « کلمات رها » هغه کلمات او خبرې چې الله ﷻ ورسره د فرشتو په واسطې کړی دی ، لکه په سورت مریم ، ال عمران ، کبې ذکر دې ، اذ قالت الملائكة یا مریم ان الله اصطفاک او « کبته » نه عام کتب سماویه مراد دی (تفسیر عثمانی ،

﴿ وَكَانَتْ مِنَ الْقَانَنِينَ ﴾ صحیفه د مذکر تغلیباً ذکر شویده یا اصل عبارة دارنگه دي . وکانت

من نسل القانتین ، ځکه چه دا د نسل د هارون علیه السلام نه وه ، په حدیث کبې دی : په سرو کبې کاملین ډیر دی ، مگر په ښځو کبې څلور دي : آسیه بنت مزاحم ، امراة فرعون ، و مریم بنت عمران ، و خدیجه بنت خویلد ، و فاطمة بنت محمد ﷺ ، و فضل عائشة علی النساء کفضل الثريد علی سائر الطعام ، رضی الله عنهن ورضین عنه جل جلاله .

فائدہ: ددې دوؤ مثالوناول دسورت سره خاص ارتباط دې **اول مثال ربط** داسې دې چې ابتدا، دسورت کښ ديوې بي بي خيانت ته اشاره وه چې هغي دښي کریم ﷺ رازني بلې بي بي ته ښکاره کړې وؤ، نو دیکښ 'امراة نوح و امراة لوط' سره تذکیر دې چې گورئ داهم پیغمبرانو بیبيانې وی، خو چې پیغمبر سره ئی خيانت اوکړو، نو بیا ورله دپیغمبر زوجت هیڅ فائده ورنکړه.

دویم مثال ابتدا، دسورت ربط داسی دې چې ابتدا کښ دښي کریم ﷺ ازواجو تذکره اوشوه او آخر کښ دښي بي آسيه او مریم تذکره اوشوه اوروایاتو کښ راځي چې دابه جنت کښ دښي کریم ﷺ بیبيانې وی، نو ابتدا هم په ذکر دازواجو مطهراتو سره اوانتهاء په ذکر ده ازواجو مطهراتو سره اوشوه.

رُكُوعَاتُهَا (٢)	سورة الملك مكيّة	آيَاتُهَا (٣٠)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيخده مهربان او ډير رحم كونكي دى شروع كوم		

تَوْحِيدُهَا حَسْبُ التَّسْلُسِ (٦٧) وَحَسْبُ النُّزُولِ (٧٧)

نزلت بعد الطّور و قبل الحاقّة

دى سورة ته مانعه او منجيه هم وائى

ويط: د سورة الحديدنه تر سورة التحريم پورې د اتفاق او د جهاد ذكر وؤ لپاره د توحيد، اوس دى سورة نه تر سورة الجن پورې د توحيد بله پهلو بيانيرى، چه بركت وركونكې ذات هم صرف يو الله ﷻ دى، او هر سورت كېن على سبيل الترقى ددې مسئلې ذكر دې، سورة الملك كېن دلائلو عقليّو سره د دې بيان دې، سورة القلم كېن په دې مسئلې كېن لچك او نرمي نه كولو بيان دې، سورة الحاقه كېن تخويف دې، سورة المعارج كېن پرې زجر ذكر كيږي، سورة نوح كېن دليل نقلى دې، او سورة الجن كېن هم دليل نقلى ذكر كيږي د جناتو نه.

خلاصه د سورة د مضامينو: يولس (١١) دلائل عقليه دى په دعوه د سورة باندې، درې عقلى عامه دي، او اته عقلى خاصه دي، عقلى خاصه ديتنه وائى چه په هغې كېن مدارد كلام او دليل ذكر وي، او عقلى عامه هغې ته وائى چه مدارد كلام پكېن نه وى ذكر، دينه علاوه پكېن تخويقات او بشارتونه دي، او بيان د طرقو د تبليغ دې.

فضيلت: (١) د ابوهريره ؓ نه روايت دې چه حضور ﷺ فرماني قرآن شريف كېن يوسورت د ديرش (٣٠) آياتونو داسى دې چه هغه دخپل ويونكى دپاره شفاعت كوي، تردى چه دهغه بخښه او كړى او هغه سورة تبارك الّذى دې (رواه احمد، وابوداؤد وغيرهما).

(٢) يوروايت كېن ذنبى اكرم ؓ ارشاد راغلي دې چه ځمازړه غواړي چه داسورة دې د هر مؤمن په زړه كېن وى

(٣) يوروايت كېن دى چه جاسو: سورة تبارك الّذى: اوسورة: اَلَمْ سَجِدْ د مانېام او د ماسخوتن په مينځ كېن اولوستل گوياهغه دليلة القدرشپه رونه كړه

(٤) يوروايت كېن دى چه داسورة دعذاب قبر دپاره مانع دې حضرت جابر ؓ فرماني چه

نبی کریم ﷺ به ترهغی وخته پوری نه اوده کیدلو ترخوچه به بی سورة السجده اوسورة الملک نه وؤلوستلی

تَبَارَكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝			
برکت ورکونکې هغه الله ﷻ چې په قبضی دهنه کتب بادشاهی ده. او هغه په هر خیزباندی قادر دی			
الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ لِيَتْلُوَكُمْ أَيُّكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا ۝ وَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۝			
هغه الله ﷻ چې پیداکړې نی دې مرگ او ژوند لپاره ددی چه امتحان او کړې به تاسوچه کوم به ناسو کتب			
دیرینه دې په عمل کتب او الله ﷻ غالب دې بخښونکې دې			

﴿تَبَارَكَ هَذَا دَعْوَةُ سُورَتِ دِه، د «تبارک» درې معنی بیان شوي دي:

- ۱) دیر خیر و احساناتو والا ذات دې چې هغه ذخیر و احساناتو څه انتهایانسته
- ۲) ذات و صفات سره دیر لوی ذات دې، چې د جاذات اوصفاتو دهنه سره څه نسبت هم نشته، دې دواړو معنو په صورت کتب دا ماخوځ دې "البركة" نه، چی په معنی د "نما" او اضافې سره راځی
- ۳) «تبارک» پمعنی د "ثبوت" او "دوام" سره دې، یعنی الله ﷻ هغه ذات دې چې هغه لره دوام او ثبوت حاصل دې دې صورت کتب دا ماخوځ دې "برک البعوت" نه، چې اوڅ په یو ځای کتب کینی او قرار واخلی

﴿الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ هَذَا اَوَّلُ دَلِيلِ عَقْلِي عام دې په دعوی دسورت، چې برکتونو والا ذات صرف الله ﷻ دې: ځکه چی دتول جهان بادشاهی هغه سره ده، د زمکی هم اود آسمان هم، د بحر هم او دیر، او د فضا هم هغه تن تنها بادشاه دې او هغه شاهنشاه دې «بیده» «ید» د صفاتو متشابهاتو نه دې متقدمین عموماً دیکتب تفویض کوی، او متاخرین عموماً پکین تاویل کوی چې دینه قبضه او تصرف مراد دې

﴿وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾ دویم دلیل عقلی عام دې، په دعوی دسورت باندې، چې برکتونو والا ذات صرف الله ﷻ دې، ځکه چې هر څه باندې قادر دې، هېڅ شې هم دهغه داحاطې قدرت نه باهر نه دې.

﴿الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ﴾ دویم دلیل عقلی عام دې، په دعوی دسورت باندې، برکتونو والا ذات صرف الله ﷻ دې، ځکه چې الله هغه ذات دې چې هغه په عالم کېن دمرگ وحيات نظام پيدا کړيدې، آيا بل څوک داسې شته چې يوېې جانه څيز کېن روح واچوی، هغه کېن وينه په گرځيدو شی، سترگو کېن رنځ راښی، غوړونو کېن د سماعت قوت پيدا شی، يا آيا داسې څوک شته چې دمرگ نظام هغه په لاس کېن وی، چې الله ﷻ نې مرگ غواړي او هغه نې دمرگ نه بچ کړی، يا مرگ ورکول دهغه په اختيار کېن وی.

﴿خَلَقَ الْمَوْتَ﴾ ښه معلومېږي چه موت هم يومستقل وجودی مخلوق دې، صرف عدم حیات يا عدم محض ته موت نه وائی، ځکه چه عدمی سره خلق نه متعلق کېږي، واستدل ښه الاية مَنْ قَالَ انْ الْمَوْتَ امْرُودٌ (ابن کثير). په دی وجه حديث کېن دبخاری وغيره کېن راغلي دی چه مرگ به دقيامت په ورځی دلمه ورگډ په صورت کېن راوستلې شی، او بيا به ذبح کړېشی.

دلته نې موت مقدم ذکر کړو ځکه چه ۱) الله ﷻ اول موت پيدا کړيدې بيا حيايه لکه په حديث کېن دی، چه دروح اچولونه مخکېن دانسان عمل، رزق، اجل، وغيره اوليکلې شی (۲)؛ دويمه وجه داده چه ښه عمل لپاره اقوی داعی موت دې نوځکه نې مقدم کړو دکشاف.

﴿يَبْلُغُوْكُمْ﴾ دیکېن دمرگ او ژوند تخليق مقصد ذکر کېږي، چې دانظام څه عبث اوتماشه نه ده، بلکه دينه مقصود ستاسوامتحان کول دی چه څوک ښه عمل کوي، حیات، وخت د تياري دې لپاره د امتحان، او موت، وخت د نتيجې دې، علما، وائی چه په ﴿أَحْسَنُ عَمَلًا﴾ کېن اخلاص ته اشاره ده، ځکه چه اکثر عملاً نې اونه وئيل، په بعضو رواياتو کېن د «أَحْسَنُ عَمَلًا» تفسير داسې راغلي دې، ﴿إِكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا وَ أَوْعَ عَنْ مُحَمَّدٍ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى وَاسْرَعَ فِي طَاعَةِ اللَّهِ تَعَالَى (روح)﴾ وهو العزيز الغفور ﷻ غالب ذات دې که چاله عذاب ورکول غواړي،

هغه ترينه بچ کيدې نشي، او مغفرت کونکې ذات دې که چاته هم بښنه کوي نو څوک ترينه تېوس کونکې نشته

الَّذِي خَلَقَ سَمْعَ سَمَوَاتٍ طَبَاقًا ۖ مَا تَرَىٰ فِي خَلْقِ الرَّحْمٰنِ

الله ﷻ هغه ذات دې چه پيدا کړې شي ده اسمانونه لاندې باندې اوبه نه وښي نه به پيدا کولو در حمان ذات کښ

مِنْ تَفَوُّطٍ ۖ فَارْجِعِ الْبَصَرَ ۖ هَلْ تَرَىٰ مِنْ فُطُورٍ ۚ ثُمَّ ارْجِعِ الْبَصَرَ

څه عيب نو را اوگرځوه ته نظر، آيا ويني ته څه جاذد بيا واپس کړه نظر

كَرَّرْتَنِي يَنْقَلِبُ إِلَيْكَ الْبَصَرُ خَاسِئًا وَهُوَ حَسِيرٌ ۝

باريد واپس به شي تاته نظر ستا نمراده اووي به دې سترې د پيدا کولو دعيب نه

﴿الَّذِي خَلَقَ سَمْعَ سَمَوَاتٍ﴾ دا څلورم دليل عقلی دې او خاص دې، ځکه چې د کلام او دليل مدار پکښ موجود دې، چې هغه ﴿طَبَاقًا﴾ دې، چه الله ﷻ وه اسمانونه لاندې باندې پيدا کړيدې، نه خو هغه يو بل باندې راغوځيگي، او نه ئې په يو بل باندې سهاره او اعتماد شته، دي باوجود څه نقص، څه کمزوری څه عيب هيڅ پکښ نه ښکاري، نو دينه معلومه شوه خالق او برکات ورکولو والا ذات صرف يو الله ﷻ دې، ﴿طَبَاقًا﴾ صفت اول دې د «سبع سموات» د پاره، د دې دوه معنی بيان شوی دی: (۱) لاندې باندې، چې د اسمانونه الله ﷻ لاندې باندې پيدا کړيدې، يو بل سر جوخت او ميلاؤ نه دی پيدا کړی، لکه احاديثو کښ هم راځي چې يو آسمان نه بل آسمان ته ختلو مسافت پنځه سوه کاله دې. (۲) عطا بقت او مماثلت: دې صورت کښ مطلب دادي چه دا اووه اسمانونه په نظام، هيئت او صفاتو کښ د يو بل بالکل مماثل دی.

﴿مَا تَرَىٰ فِي خَلْقِ الرَّحْمٰنِ﴾ داريم صفت دې د پاره د سبع سموات دې، چې دا اووه (۷)، اسمانونه ئې لاندې باندې داسی اندازه سره پيدا کړې دې، چې چاته پکښ هيڅ تفاوت نه ښکاري

﴿ تَفَوُّتُ ﴾ تفاوت ډيرې معنې بيان شوې دي. دهغې ټولو رجعه ډېنه كېږي چې نه ده د پكښ څه نقص او عيب شته اونه پكښ څه عدم مناسبت او بې ډنگه توب شته

﴿ فَارْجِعِ الْبَصَرَ ﴾ دا په ماقبل باندې تفریع ده ، چې كه يقين دې نه راځي نو بيا پدې آسمانونو باندې نظرواچوه، او باربار پرې نظر واچوه، كه تا ته پكښ څه عيب ښكاره شو نو بيا اوايه ﴿ فَطُورِ ﴾ فطور درزونو او چاودونو ته وائي، يعنې انسان يو معمولي غونډی چې جوړوي، دهغې ډپاره ستون اوسهاره هم وي. دهغې نه باوجود پكښ درزونه او چاودونه راځي، خو الله ﷻ قدرت ته اوگوره چې دومره عظيم الشان آسمان ئې بغير د ستون نه اودرولې دې، او هيڅ چاود او دراز پكښ نشته.

﴿ ثُمَّ ارْجِعِ الْبَصَرَ كَرَّتَيْنِ ﴾ امر ډپاره د تعجيز دې. او تشبيه نه مقصود د تكثير دې ﴿ حَافِيًا ﴾ د خفا بڼه نه دې، سپې شړلو ته وائي، دلته ترينه مجازي معنی مراد ده. يعنې ذلت سره ناکامه اونا مراده كيدل ترينه مراد دي. ﴿ خَيْرٌ ﴾ يعنې سترې به وي ډيرو كوشتونو په وجه

وَلَقَدْ	رَبَّنَا	السَّمَاءَ	الدُّنْيَا	بِمَصْرِيحٍ	وَجَعَلْنَاهَا
او خامخايښت بڼه كړې دې مونږدا نيږدې اسمان په ډيوو ستورو سره او گرځولي دي مونږدغه ستوري					
رُجُومًا	لِلْفَاسِقِينَ	وَأَعْتَدْنَا	لَهُمْ	عَذَابَ	السَّعِيرِ ۝
ويشتونكي	شيطانانولر	اوتياركړيدي	مونږدوي	لره	عذاب د جهنم

﴿ وَلَقَدْ رَبَّنَا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصْرِيحٍ ﴾ دليل هغلي دې، او داهم دليل خاص دې، ځكه چې دليل مدار پكښ موجود دې، هغه ﴿ بِمَصْرِيحٍ ﴾ دې او دا دليل على سبيل الترقى ذكر شوې دې، چې آسمانونه خو مو هم پيدا كړيدي، او بيا دې سره سره مو آسمان دنيا په بې شماره ستورو سره مزین او ځانسته كړې هم دې، ذا الله ﷻ نه ماسوا ذات داسې مزین كول خو پريگده چې دومره ستوري هم نشي پيدا كولې، نو معلومه شوه چې معبود او بركاتو وركولو والا صرف

الله ﷻ دې «وَجَعَلْنَاهَا رُجُومًا» ۱۰ شپږم دليل عقلی دې . او دليل خاص دې . مدار د دليل «رجوما» دې ، داهم على سبيل الترقى ذکر دې ، چې آسمانونه خوپيدا کړی دی . آسمان دنيا خو په ستورو سره مزین کړې دې . او بيا خو ورله په دې ستورو سره د شياطينو نه دحفاظت بندوبست هم کړې دې ، چې يوشيطان هم بړه نشی راتلې . کچرته پکښ څوک کوشش اوکړی نو شهاب ثاقب ورپسی شی او اوښی خوزوی «وَأَعْتَدْنَا لَهُم» ۱۱ شياطينو له دې دنیوی عذاب نه علاوه اخروی عذاب خو ورله هم تیار کړې دې

وَاللَّيْلِ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ عَذَابُ جَهَنَّمَ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ۝
اودېباره دغه کسانوچه کفری کړېدی په رب خپل، عذاب دجهنم دی اودیریدځای دورلودې جهنم
إِنَّا أَلْقَوْا فِيهَا سَمُوعًا لَهَا شَهِيقًا وَهِيَ تَفُورُ ۝ تَكَادُ
که چه اوغورځولې شی کافران په هغې کښ وایه وری هغې لره بدآواز اوعغه به خوتکیږی، نیزدی به وی
مَكِيدٌ مِنَ الْغَيْطِ ۚ كُلَّمَا أَلْقَى فِيهَا فَوْجٌ
چه اوجوی دې دغصی نه ږه کافرانو، هرکله چه اوغورځولې شی به جهنم کښ یوه ډله دکافرانو
سَأَلَهُمْ خَزَنَتُهَا أَلَمْ يَأْتِكُمْ نَذِيرٌ ۝ قَالُوا
پوښتنه به اوکړی دغهوی نه چوکیداران دجهنم چه آیانه ووزاغلي ناسونه بیرونکې . اوبه وائی دوی
بَلْ قَدْ جَاءَنَا نَذِيرٌ ۚ فَكَذَّبْنَا وَقُلْنَا
چه ولی نه، په تحقیق سره راغلی وؤمونږته بیرونکې، نو تکذیب اوکړؤمونږیاؤمونږوته اووښل
مَا نَزَّلَ اللَّهُ مِنْ قُرْآنٍ ؕ إِنِ أَنْتُمْ إِلَّا فِي ضَلَالٍ كَبِيرٍ ۝ وَقَالُوا لَوْ كُنَّا
نښې نازل کړې الله ﷻ څیزنه یی ناسومگرپه گمراښ لوی کښ یی، اوبه وائی کافران کجرتنه وې مونږ
نَسْنَعُ أَوْ نَعْمَلُ مَا كُنَّا فِي أَصْحَابِ السَّوِيرِ ۝ فَاعْتَرَفُوا بِذُنُوبِهِمْ
اوردیلي مویاموعقل لرلې نونه به وې مونږ په جهنم والزو کښ پس اقرار نی اوکړوپه گناه خپل .

فَسَخَّطَا	لَا تُصِيبُ	السَّعِيرِ	①
پس	هلاکت	دې	دې
	لېاره	دخاوندانو	دجهم

﴿وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ﴾ داتخويف اخروی دې، یعنی دجهنم عذاب به صرف دشیاطینو دپاره نه وی بلکه دکافرانو دپاره به هم وی.

﴿إِذَا أُلْقُوا فِيهَا﴾ دې ځای نه د جهنم مختلف احوال و احوال بیانېږي، دانی **اول هولک حالت** بیان دې، چې کله ورته کافران او غورځولې شی نو دهنې نه به بد. بد آوازونه راوځي. لکه خر چې آوازونه کوي، دا آواز به جهنم هم کوي، او جهنميان به هم کوي، لکه سورت هود آیت نمبر ۱۰۶ کښ دې: لم فیها زفر وشقیق. او شهیق بد آواز ته وائی، او د خر په آواز باندې هم اطلاق کیږي. ﴿وَهُی تَنُورُ﴾ دانی **دویم حالت** بیان دې چې جهنم به داسې خوب کیږي لکه کتوئ چی خوب کیږي.

﴿تَكَادُ تَمَازُ مِنْ الْقَيْظِ﴾ دانی **دویم حالت** بیان دې، تمیز چولو او جدا کیږلو ته وائی او "غیظ" سختې غصې ته وائی، یعنی جهنم به دسختې غصې نه داسی معلومیږي چی لکه چوی ﴿كَلِمَاتٍ آلِفٍ﴾ دیکښ داهل جهنم حالت بیانېږي، چې کومه ډله هم جهنم ته داخلېږي، نو فرشتې به ورنه بطور توبیخ او پیغور تپوس کوی: چی ولی تاسو ته رسولان نه وؤ راغلي، چې تاسو گمراه شؤ او جهنم ته راغلي.

﴿قَالُوا بَلَىٰ﴾ دوی به اعتراف او کړی چې رسولان راغلي وؤ خومونږ ئی تکذیب او کړو، او د اتباع په ځای مو هغو ته ونیل چې تاسو گمراه یئ. ﴿فَكَذَّبْتَ﴾ یعنی خاص ددوی تکذیب مو او کړو. ﴿مَا قَرَّلَ اللَّهُ مِنْ شَيْءٍ﴾ یعنی مطلقا رسالت انکار مو هم او کړو. ﴿إِنْ أَشْرَأَ لَا يَصْلُحُ لَكُمْ﴾ دې خو هم اکتفاء اونکړه، بلکه د لوی گمراهی نسبت مو ورته او کړو، ارجح قول دادې چې داهم دکفارو مقوله ده.

﴿وَقَالُوا لَوْ كُنَّا نَسْمَعُ﴾ یعنی دوی به تمنا اوکری چې کاش مونږ هم ایمان راوړې وې. حی همیشه همیشه د پاره خو جهنم کښ نه وې «نسمع» نه مراد په دلائل نقلیه سمعیه باندې ایمان راوړل دی، «نעقل» نه مراد دلائل عقلیه باندې غورکول او ایمان راوړل دی یا په «نسمع» کښ اشاره مرتبه تقلید ته ده، او په «نעقل» کښ اشاره ده مرتبه تحقیق او اجتهاد به، نو دینه معلومه شوه چې فلاح ته رسیدلو دوه لارې دی: یو داچې سړی خپله محقق او مجتهد جوړ شی، خو داسې کیدل د هر سړی د پاره عادتاً ناممکن دی. ځکه چې دا د بل هر یو کار نه فراغت غواړی، چې دې سره د کائنات نظام معطل کیږي، لهذا لا محاله دویم صورت دادې چې د محقق اتباع او تقلید اوکری. د «نسمع» د پاره مفعول نه ذکر کولو کښ اشاره ده عموم نه، چې هغه دهر محقق قول دې خواه که هغه رسول وی او که غیر رسول. نو دا په یو خاص محمل باندې محمول کول د تفسیر مسلمه اصولو خلاف ده.

﴿فَسُحْقًا﴾ ای قُبْحاً لهم من رحمة تعالی، منصوب دې مفعول مطلق دې برای تاکید، ای

سحقهم الله سحقاً.

إِنَّ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُم بِالْغَيْبِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ١٧
يشکه هغه کسان چه بیرې د رب خپل نه په غیبه دوی دپاره مغفرة دې اوجړلوی دې
وَأَسِرُّوا قَوْلَكُمْ أَوِ اجْهَرُوا بِهِ ۖ إِنَّهُ عَلِيمٌ
اوکه پښتې ناسوڅېره خپله اوکه ښکاره کوئ ئې په دواړو الله عالم دې ځکه چه بيشکه الله ښځنه عالم دې
بَلَاءِ الصُّدُورِ ۝ أَلَا يَعْلَمُ مَنْ خَلَقَ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ ۝
په رازونودښو آياته پوهیږی هغه ذات چه خالق دې، حال داچه هغه عالم دې په رازونو خبردار دې

﴿إِنَّ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ﴾ د ابشارت اخروی دې مؤمنانو ته، بعد د تخويف اخروی نه

کافرانو ته، «بِالْغَيْبِ» یعنی د عذاب د الله ښځنه بیرې حال داچه عذاب ئې لیدلې نه دې، یا مطلب دادې چه دوی غائب وی د سترگو د خلقو نه، نو د الله ښځنه بیرې، اطاعت ئې کوی، نو چه په خلوت کښ اطاعت کوی نو جلوت کښ خو په طریقه اولی کوی، بعض وائی غیب د

انسان قلب دې چه بل څوک نشي ليدلې، نو معنی دا ده چه د زړه نه يابه زړه کښ دالله ﷻ پيرې (حقاني).

﴿وَأَيُّهَا قَوْمُكُمْ أَوْ أَجْهَرُوا بِمَعْنَى﴾ دادماقبل دلائلو شمره ده، چي دلائلو نه دا ثابت شوه چي الله ﷻ علیم ذات دې، که تاسو به بڼه څه خبره کوئ، دهغي نه هم خبر دې، که په ښکاره کوئ. هغي نه هم خبر دې، او که په زړه کښ موڅه خبر ده دهغي نه هم خبر دې. لهذا برکات ورکونو والا صرف هغه اوگنړي، او دهغه نه ټول حاجات غواړي «اسروا» او «اجهروا» دواړو ځايونو کښ امر پمعنی خبر دې، یعنی که پتوي تاسو خبره خپله او که ښکاره کوئ ئی. خو الله ﷻ ته يوشان ده، د هغه نه هيڅ هم پټ نه دی

﴿إِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ﴾ تعليل دې د ماقبل، چه الله ﷻ خو د سينوپه پتو رازونو هم علیم او خبردار دې، نو ستاسو خبري به ورنه څنگه پټي وی

﴿أَلَا يَعْلَمُ مَنْ خَلَقَ﴾ «من خلق» فاعل دې د ﴿أَلَا يَعْلَمُ﴾ ای الا يعلم الخالق، یعنی آیا خالق د خپل مخلوق د پتو حالاتو يا خبرونه بي خبره کيدی شي؟ استفهام انکاری دې. یعنی نه شی کيدې، ځکه چه تخليق بي د علم نه نشي کيدلې. یا «من خلق» مفعول به دې د «يعلم»، د پاره، او فاعل ضمير مستتر دې، چي راجع دې الله ﷻ ته، مطلب به داسی چي آياهغه بي خبره کيدی شي د خپل مخلوق نه، مال دواړو توجهاتو يو دې «وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ» حال دې د فاعل د ﴿أَلَا يَعْلَمُ﴾ په تاكيد دې د ماقبل.

هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ فَلَوْلَا قَامَشُوا فِي مَنَاجِرِهَا			
الله ﷻ هغه ذات دې چه گرځولی ئی ده ستاسولپاره زمکه نابعداره پس ځن په اوږو طرفونو دهغي کښ			
وَكَلُّوا	مِنْ	رِزْقِهِ	وَالْيَوْمِ
اوځړئ	څخه	دالله ﷻ، اوالله ﷻ	دی پورته
کيدل	ورستوندمرگ	نه	نه

﴿هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ﴾ دا اووم دليل عقلی دې، او دليل خاص دې «فَلَوْلَا» مدار کلام دې، یعنی الله ﷻ هغه ذات دې چي زمکه ئی ستاسو تابع گرځولې ده. تاسو به هغي

کښ گرځڻ راگرځڻ. هغې کښ کړونده کوي. فصلونه ئې خوري. معدنات ترينه را اوباسي. د هغې نه فائده اجتوي. لهدا کوم ذات چې داسې زمکه پيدا کړنده هم هغه معبود او برکات ورکولو والا دې. د هغه نه خپل حاجات غواړي

﴿ذَلُولًا﴾ ذلول په وزن ذفعول بمعنی الفاعل دې. هغه څاروی نه وائی چې هغه دخپل مالک تابع وي. او اړیکې نه کوي. او دلته مجازاً د زمکې دپاره استعمال شوې دې. چې دا زمکه هم الله ﷻ ستاسو لپاره د تابع څاروی پشان گرځولې ده

﴿فَأَمْسُوا﴾ فاء دپاره دتفریع ده، چې څنگه تابع څاروی باندې گرځي راگرځي. دغه شان زمکه هم تاسو لره مسخره ده. گرځي راگرځي پکښې ﴿فِي مَنَاجِبَ﴾ مناکب جمع د منکب ده. اوگې ته وائی. او دلته ترینه مراد مجازاً د زمکې اطراف و اکناف دی. او مناکب راوړلو کښ مبالغه مقصود ده د زمکې په اتباع او عاجزې کښ، کشف

﴿وَكُلُوا مِنْ رِزْقِهِ﴾ «كلوا» دلته خپلې ظاهرې معنی کښ نه دې. بلکه یا معنی «انتفعوا» سره دې. یعنی دالله ﷻ نعمتونو نه فائده واخلي. اویا په معنی د التمسوا سره دې یعنی د زمکې اطراف او په اکنافو کښ اوگرځي اود الله ﷻ رزق طلب کړي (روح)

﴿وَالْيَ الْنُّشُورُ﴾ داتخويف اخروي دې. یعنی زمکې په اطرافو کښ گرځي. او د الله ﷻ نعمتونو نه خوند اخلي. خوگورئ چرته دیکښې ډوب نشئ. او هم دا مقصود اونه گرځوي. او د الله ﷻ احکاماتو نه روگرداني اونکړي. دا دنیا فاني ده. آخر به مري اواند الله ﷻ په حضور کښ به پیش کیږي.

عَامِلُكُمْ مِّنْ فِي السَّمَاءِ أَنْ يُخْسِفَ بِكُمْ الْأَرْضَ

آيا په امن کښې شوي تاسو دهغه ذات نه چه په اسمان کښ دې ددي نه چه ژوندی به موخه کړی په زمکه کښ

فَإِنَّا هِيَ قَمُورٌ هَامٌ أَمِئْتُمْ مِّنْ فِي السَّمَاءِ أَنْ يُرْسِلَ عَلَيْكُمْ

نو بيا به دا زمکه ولرزيږي. آيايې خوفه يې تاسو دهغه ذات نه چه په اسمان کښ دې ددينه چه راوړه ليري به تاسو

حَامِيًا ۚ فَسْتَغْلَبُونَ كَيْفَ نَذِيرٌ ۖ وَلَقَدْ كَذَّبَ الَّذِينَ

باران دکانو، پس زړه چه بوهه به شی تاسوېدې چه څنگه وژیرول خما او یقیناً تکذیب کړې ووهغه خلکو

وَمِنْ قَبْلِهِمْ	فَكَيْفَ	كَانَ	نَذِيرٌ	۝
چه	مخکېن	وؤ	دډوئ	نه، نوڅنگه
			وؤعذاب	خما

﴿وَأَمِئْتُمْ مَنْ فِي السَّمَاءِ﴾ داتخويف دنيوی دې، چه دا کومه ځمکه الله ﷻ ستاسو لپاره تابعه گرځولیده، نو کچرته دالله ﷻ اطاعت نه کوئ نو پدی ځمکه کېن به مو دقارون په شان خسف کړی. 'من' نه مراد الله ﷻ دې. ﴿فِي السَّمَاءِ﴾ دمتشابهاتو نه دې. ظاهري معنی ظرفیت نشی مراد کیدلې، ځکه چې دینه باری تعالی لره مکان او جهت لازمیږي. او په اتفاق داهل السنه والجماعت دا صحیح نه ده، بلکه یاخوترینه مراد 'في السماء' کمایلیق بشانه دې لکه متقدمینو مسلک دې، او یا د متاخرینو مسلک مطابق تاویل به کوؤ، اي من في السماء هره قضاء، او دا د مشرکانو دمحاورى او اعتقاد مطابق ورته او وئیل شول، ځکه چه دوی به الله ﷻ ته اله السماء وئیل او خپلو معبودانو ته به ئي آلهة الارض وئیل، بهر صورت دینه ظاهري معنی مراد نشو اغستی، او نه داسې معنی چې د هغې نه جهت او مکان اثبات لازمیږي په اتفاق د مفسرینو، او داسې معنی مراد اغستل یا الحاد دې او یا جهل، او د اکابر مفسرینو نیم عبارات راغستل، او بیا د هغې نه دخپل خواهش مطابق نتیجه رااو باسل لونی علمی خیانت او دخپل مذهب کمزوری واضح دلیل دې.

﴿أَنْ تَحْصِفَ بِكُمْ الْأَرْضُ﴾ بدل الاشتمال دې د﴿مَنْ فِي السَّمَاءِ﴾ نه.

﴿فَلِذَا هِ تَمُورُ﴾ دیکېن د خسف منظر کشی ده. 'مور' بار بار تلور اتلو او په تیزی سره

خوځیدلو ته وائی، موجودو ته هم وائی، مطلب دا چې داساکنه او تابعه زمکه به حرکت شروع کړی او موجودو پشان به اوچته شی او تاسوبه دخان دلاندې ډوب کړی او اسفل السافلین ته به مو اورسوی.

﴿أَمْ أَمِنْتُمْ مَنِ فِي السَّمَاءِ أَنْ يُرْسِلَ عَلَيْكُمْ حُمْرًا﴾ دې په اړه د ضرب انتقالي دې يعنی د خسف خبره پريځي، دا اواین چې آيا تاسو د دينه په امن کښ یی چې الله ﷻ درباندي د کانرو باران راوليږي، او قوم لوط او اصحاب الفيل پشان خو تس تس او هلاک کړی.

﴿فَسَتَعْلَمُونَ كَيْفَ نَذِيرٍ﴾ نذير يا پمعنی د مندر سره دې، حضور ﷺ ورنه مراد دې، يعنی بيا به تاسوته معلومه شی اې اهل مکوچه څه رنگه ورسول څما، صادق وؤکه کاذب؟ خولیکن بيا به درته داڅه نفع نه درکوی، يا پمعنی د انداز مصدر سره دې. ای فستعلمون عاقبة انذاری اياکم بالكتاب والرسول (کبير).

﴿وَلَقَدْ كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَمَرَدُّهُمْ إِلَى مَرْجَلِهِمْ فَوَقَّعَ اللَّهُ مِنْ دُونِهِمْ لَمَعَةً﴾

دی، ﴿فَكَفَّكَ تَنْ كَيْفَ﴾ ای انکاری عليهم بانزال العذاب (روح)

أَوَلَمْ يَرَوْا إِلَى الظَّيْرِ فَوَقَّعَهُمْ صَٰلِحٌ وَيَقْبِضُنْ
آبادوئ نه گوری مارغانوته دپاسه دخپل ځان چه وزری غوړونکی دی او راتولوی،
مَا يُمْسِكُهُنَّ إِلَّا الرَّحْمَنُ إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ بَصِيرٌ ۝ أَمِنْ هَٰذَا الَّذِي
ندی حصارکړی دوی به هواکښ مگرالله ﷻ، بيشکه الله ﷻ خبرخيزله ليدونکي دې آياخوک دې هغه ذات
هُوَ جُنْدٌ لَّكُمْ يَتَصَرَّكُم مِّنْ دُونِ الرَّحْمَنِ إِنِ الْكَافِرُونَ إِلَّا فِي غُرُورٍ ۝
چه هغه لښکرشی ستاسوچه مددواوگړي، ماسوی دالله ﷻ ندي، کافران مگرپه دهوکه کښ دی

﴿أَوَلَمْ يَرَوْا إِلَى الظَّيْرِ فَوَقَّعَهُمْ﴾ د اتم دليل عقلی دې، يعنی آبادوئ بره دې مارغانوته نه گوری چه دالله ﷻ په قدرت سره الوزی، په هواکښ کله وزرې پرازی کله ئی راتولوی، دواړو حالتونو کښ، دوی د راپری وتلونه الله ﷻ ساتی، هغه تینک کړیدی، حالانکه تغیل او وزنی دی دوی په دې خبرې سوچ نه کوی چې دامرغن چاپیدا کړې دی؟ دوی ته داالوتل چاخودلی

دی؟ داپه دې فضا کښ د غورځیدلو نه څوک ساتی؟ کوم ذات چې د اتلول کارونه کوی هم هغه حقیقی معبود او برکات ورکولو والا دې.

دلته د مرغیوو دوه صفات ذکر شو، وزر غوړول او راټولول. اول صفت دپاره صیغه داسم فاعل «صَفَّتْ» راوړلې شوه او دویم پاره صیغه د فعل مضارع، چې «يَقْبِضْنَ»، دې، مفسرین د دې نکته دا بیانوي، چې چونکه د الوتو په صورت کېنې د مرغی اصل حالت وزر غوړول وي، او هم دې سره ورله الوتل ممکن وي، نو ځکه دې د پاره صیغه اسم فاعل راوړلې شوه چې دا په استمرار دلالت کوي، او وزر راټولو حالت عارضي وي، صرف د آرام حاصلولو د پاره وي، نو ځکه د هغې صفت بیان د پاره صیغه فعل مضارع راوړلې شوه، چې دا په تجدد دلالت کوي، «إِنَّهُمْ بِكُلِّ شَيْءٍ بِصِيرٌ» یعنې یو الله ﷻ دې چې دا د غورځیدلو نه ساتی، او صرف دانه، بلکه هر مخلوق باندې نظر دې او د هغه وړکی نه وړکی حالت باندې ئې نظر دې.

﴿أَمَّنْ هَذَا الَّذِي هُوَ جُنْدٌ لَّكَ﴾ داتخويف دنیوی دې، یعنې چه کوم معبودان تاسو برکات دهنده گنځئ، که الله ﷻ تاسو ته د عذاب درکولو اراده اوکړی، نو آیا هغوی ستاسو لښکر او باډی گاه جوړیدې شی، چه ستاسو نصرت اوکړی نو عذاب نه موبچ کړی، استفهام انکاری دې یعنې نشی نصرت کولې ﴿مَنْ مَّبْتَدَأَ﴾ دې ﴿هَذَا﴾ خبر دې، «الَّذِي مَوْصُولٌ بِابْدَلِ دې د هذاته یائی صفت دې»، «هذا» اشاره ده، هر «مَنْ دُونِ اللَّهِ» ته ﴿يَنْصُرُكُمْ﴾ یعنې د آفاتو او د الله ﷻ د عذاب نه مو حفاظت اوکړی، یعنې د دفع د مضرت درنه اوکړی.

﴿إِنَّ الْكَافِرِينَ لَا فِي غُرُوبِهِ﴾ ان تافیه دې، مطلب دادې چه شیطان کافران دهوکه کړیدی چه دا خیال ئی دې چه د هغوی باطل خدايان اوبتان به ئی د الله ﷻ د عذاب نه بچ کړی، ښه پوهه شی چه در حمن ذات ماسوی هېڅ څوک ئی مدد نشی کولې.

﴿أَمَّنْ هَذَا الَّذِي يَرْزُقُكُمْ إِنْ أَمْسَكَ رِزْقَهُ﴾ بَلْ لَّجُؤًا

اباڅوک دې هغه ذات چه رزق درکړی تاسو ته کچرته بندکړی الله ﷻ ترزی خپل، بلکه تنوتی دی دوی

فِي عُنُقٍ وَنُقُورٍ ۖ أَفَمَنْ يَّمْشِي مَكِيدًا عَلَىٰ وَجْهِهِ أَهْدَىٰ

به سرکشی اونوقت کس! آيا هغه خوک چه روان وی نسکوربه مخ خلسر مخ بنه لاره موندونکي دي

أَفَمَنْ يَّمْشِي سَوِيًّا عَلَىٰ صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ۖ

اوکه هغه خوک چه روان وی برابره لاری نیغی باندی

﴿أَمَّنْ هَٰذَا الَّذِي يَزِفُّكُمُ ۖ هَٰذَا مَدَامُ تَخَوِّفُ دُنْيَا دِي، کچرته الله ﷻ دیرباندی رزق او

اسباب د رزق، لکه باران وغیره بند کړی، نو آیا دا باطل خدایان به درله رزق درکړی ﴿إِنْ

أَتَيْتُكَ رِزْقًا مَّعِينًا بِه امساک د باران سره، یا ځمکه منع کړی د فصل پیدا کولو نه، یا تیار

فصل تیار کړی، یا داچه رزق ډیر وی لیکن الله ﷻ درنه قوه د خوړلو واخلی، نو څوک به نی درباندی اخوری خطیب.

﴿بَلْ لَّجُوا فِي عُنُقٍ وَنُقُورٍ ۖ بَل دپاره دانتقال دي، یعنی دامشرکان پدی ښه پوهه دی چه

زمونږ باطل خدایان نه دفع د مضرت کولې شی، او نه جلب منفعت کولې شی، لیکن په

سرکشی او عناد کښی دومره پاخه ورننوتی دی چه د توحید د لاملو باندی ایمان نه راوړی

﴿أَفَمَنْ يَّمْشِي ۖ هَٰذَا تَفَرُّعٌ د هه په ماقبل، او د مشرک او د مؤمن مثال دي چې یوسری هغه

دي چې په داسې لار روان وی چې قدم په قدم هغې کښی خنډونه وی، خطرې وی، او پېچمې

وی، د لارې هیڅ پته ورته نه لري، حیران او پریشان تند کونه خوری، روان وی، او بل هغه دي

چې په سمه او معلومه لار برابر روان وی، آیا دا دواړه برابر کیدی شی؟ استفهام انکاری دي،

چې دا دواړه نشی برابریدلې، نو دغه شان مؤمن موحد او مشرک کافر نشی برابریدلې، مؤمن د

یو الله ﷻ عبادت کوی اوسیده په لار روان وی، او مشرک د ډیرو آلهو عبادت کوی، او بغیر

تحقیقه دخپل گمراه آباؤونقش قدم باندې روان وی، نو چرته به هم دې منزل مقصود او

کامیابی ته اونه رسی

﴿مَكِيدًا ۖ پرمخې کیدلو ته وائی، دیکښ د لارې ویرانی طرف ته اشاره ده، چې سرې پرې

سم نشی تللي بلکه قدم به قدم غورځیږی، گویا چې دې پرمخې روان وی، قتادمه لایوانی چه

دی آیت کتب اخبار دې د حال دکافراو مؤمن نه په آخرت کتب، نو کفار به پر مخې جهنم ته روان وی او مؤمنان به سم په لارې جنت ته روان وی کما قال تعالی و غنمهم يوم القيامة علی وجوههم .. (بنی اسرائیل: ۹۷).

روایت دې چه حضور ﷺ نه چاتهپوس او کړوچه څنگه به کافر قیامت کتب پر مخې ځی، نو حضور ﷺ ورته او فرمائیل چه کوم ذات ئی په دنیا کتب په څپو بوخی نوهغه قادر دې پدی چه پر مخې ئی بوخی په آخره کتب (ابن کثیر و روح المعانی).

قُلْ هُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ ۖ

نه اووایداي نبي ﷺ الله هغه ذات دې چه تاسو نی پیدا کړی یی او گرځولی ئی دی سولره غوړونه او سترگی او تپرونه

قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ ﴿١٠﴾ قُلْ هُوَ الَّذِي ذَرَأَكُمْ فِي الْأَرْضِ

دیر لږ شکر اوباسن تاسو اووایداي نبي ﷺ الله هغه ذات دې چه خواره کړی ئی یی تاسو به زمکه کتب

وَالْيَهُ تَخْفَرُونَ ﴿١١﴾ وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْوَعْدُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿١٢﴾

او خاص الله ته به تاسو جمع کړي شن او وانی دوی چه کله به وی دا وعده د قیامت کجرتنه یی تاسو رښتی

قُلْ إِنَّمَا الْعِلْمُ عِنْدَ اللَّهِ ۖ وَإِنَّمَا آكَاءُ تَلِيْقٌ مُّمِیْنٌ ﴿١٣﴾

نه ورته اووایداي نبي ﷺ بيشکه علم د قیامت الله ته دې، او بيشکه څه خو صرف یرونکي یی بکاره

فَلَمَّا رَأَوْهُ زُلْفَةً سَيِّئَتْ وُجُوهُ الَّذِينَ كَفَرُوا وَقِيلَ

بس هر کله چه اووینی دوی قیامت نیزدی نوتوریه شی مخونه دکافرانو اورورته به اووینلې شی

هَذَا الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ تَدْعُونَ ﴿١٤﴾

دا هغه عذاب دې چه وئی تاسو دغه موغوښتلو

﴿قُلْ هُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ﴾ دانهم دلیل عقلی دې، او داهم دلیل خاص دې په توحید ﴿وَجَعَلَ

لَكُمْ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ﴾ مدار کلام دې، چه الله ﷻ تاسو پیدا کړی یی، او د توحید دلائلو

اوریدلو د پاره ئی ورته غوړونه درکړیدی، سترگی ئی درکړیدی دپاره دلیدلو د قدرتونو د

توحيد، او زړونه ئی درکړیدی دپاره د پوهیدلو، لهداتو حید او منی او دالله ﷻ اطاعت کوی
﴿فَلْيَلْ مَا تَفْكُرُونَ﴾ مانا زانده دې لپاره د تاکید، قلت شکر یا په ظاهر محمول دې. یا خطاب
کافرانو ته دې او قلت بمعنی د نفی او عدم وجود سره دې، یعنی تاسو بالکل شکر نه ادا کوئ.

﴿قُلْ هُوَ الَّذِي ذَرَأَكُمْ فِي الْأَرْضِ﴾ داسې کلام دې، چې الله ﷻ هغه ذات دې چې تاسو ئې په زمکه کښ خواره

کړی یی، بل څوک داسې نشته چې ستاسو سلسله داسې محکم او منظم انداز سره جاری کړی،
او قیامت په ورځ به بیا هم هغه ذات طرف ته تاسو جمع کړی، او حساب کتاب به درنه اخلی،
لهذا صرف دهغه عبادت کوی او هغه برکات ورکولو ولا او منی

﴿وَيَقُولُونَ﴾ د کافرانو نه، چه دوی مسخری په طور مؤمنانو ته وائی چه کچرته

تاسو صادق یی په دی دعوه کښ چه قیامت به راځی، حشر به کړی، نوموړې ته ئی وخت بیان
کړی، کله به وی؟

﴿قُلْ إِنَّمَا أَلِيتُمْ﴾ جواب شکوه دې یعنی څما د منصب تقاضه او فريضه داده چې بس

تاسو مې خبر کړلی چې قیامت راروان دې، او الله ﷻ به درنه حساب کتاب اخلی، باقی دا
خبره چې دا به کله وی؟ دې تعیین څما منصب سره څه تعلق نشته، دا د الله ﷻ تکوینی امور
دی، او څه د تشریعی امورو په تبلیغ او بیان باندې ماموریم.

﴿فَلَمَّا رَأَوْهُ زُلْفَةً﴾ داتخويف دې، ضمیر داکثرو په نیز 'الوعْد' یعنی عذاب د قیامت ته

راجع دې، یعنی چه کله داکافران د قیامت عذاب او وینی او د قیامت د اهل الوعده او کړی نو
مخونه به ئی د ډیر غم په وجه تورشی، فرشتی د جهنم به ورته وائی چه داهغه عذاب دې چه
تاسو په دنیا کښ غوښتلو اوس ورته ټینگ شی. ﴿زُلْفَةً﴾ بحال دې دمفعول د ﴿رَأَوْهُ﴾ نه،

معنی د قریب سره، بعضوئی معنی په حاضر سره کړیده

قُلْ	أَزْمَنُكُمْ	إِنْ	أَهْلَكْنِي	اللَّهُ
نه ورته	نې خبره کړی	ماته	کچرته هلاک کړی	مالله ﷻ

نوکل دي، مشکلات او حوادث به راته آسانه وي، اوس خويمان نه راوړئ خواخړت کيښ چې
نيښله اوښي بيا درته پته اولگي چې څوک په حق دي څوک ناحقه

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَصْبَحَ مَاؤُكُمْ غَوْرًا فَمَنْ يَأْتِيكُمْ بِمَاءٍ مَّعِينٍ ۝

نه ورته اووايه خبر را کړئ ماته کچرته اوگرځي اوبه ستاسو ډوبې اوچې نوڅوک دي چه رايه ولي تاسوته اوبه رواني

﴿قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَصْبَحَ مَاؤُكُمْ غَوْرًا﴾ دا يوولسم، ۱۱، دليل عقلي دي په توحيد او دليل خاص دي .

﴿غَوْرًا﴾ مدار کلام دي، يعنې دا اووايې کچرته ستاسودا اوبه الله ﷻ اوچې کړي. نوبل کوم
ذات دي چه هغه ئي درته رااوباسي ماسوا دالله ﷻ نه، چي بل څوک دومره هم نشي کوي نو
څنگه به دوي تاسو د عذاب نه بچ کړي اوڅنگه به برکتونه درکړي؟ لهذا صرف دالله ﷻ
عبادت کوي، او هغه برکات ورکونکي گنړئ.

«غور» مصدر دي مبالغتاً راوړلې شوې دي، اي غاټرا، يعنې اوبه ډوبې لارې شي او تاسو
ني بيا را اوباسلې نشئ ﴿بِمَاءٍ مَّعِينٍ﴾ معين يا صفت مشبه دي، دَمَعْنٍ نه مشتق دي، پمعني
د کثير او جاري سره، يا معين دَمَعْنٍ نه مشتق دي، ياء پکښي اصلي ده، د اسم مفعول صيغه ده،
اي ظاهره تراه العيون قرطبي وغيره يعنې ښکاره اوبه چه په سترگه نيدلې شي او په اساني سره
رااوباسلې شي

رکوعاتها (۲)	سورة القلم مکیه	آیاتها ۵۲
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بیعده مهربان او ډیر رحم کونکې دی سرخ کوم		

ترتیبها حسب التسلسل (۶۸) وحسب النزول (۲)

نزلت بعد العلق وقبل المزمل

وېط: ما قبل سورة کین د اثابته شوه چه برکت وړ کونکې صرف الله ﷻ دی، دی صفت کین ورسره څوک شریک نشته، دی سورة کین تنبییه ده چه مشرکان به کوشش کوی او دابه وړی چه تاسو دې مسئله کین نرمی او کرئ، مونږ به هم تاسو سره نرمی او کړو، لیکن تاسو پدی کین نرمی بالکل مه کوئ کما قال تعالی: وَدُّوا لَوْلَاهُمْ فَيَدْهُون. **خلاصه:** ابتدا، کین تسلی ده حضور ﷺ ته، بیاد عوه د سورة ده، تخويف دنیوی. بشارت. تخويف اخروی دې تمت.

ن وَالْقَلَمِ وَمَا يَسْطُرُونَ ﴿۱﴾ مَا آتَتْ بِدِعْمِكَ رَبِّكَ بِمَحْجُوتٍ ﴿۲﴾

الله عالم دې په مراد خپل، قسم دې په قلم او په هغه څه چه کتابان ئی لیکي، چه نه ئی نه په سبب د فضل درب خپل لیونی

وَإِنَّ لَكَ لَأَجْرًا غَيْرَ مَمْنُونٍ ﴿۳﴾ وَإِنَّكَ لَعَلَّ خُلُقٍ عَظِيمٍ ﴿۴﴾

اوبیشکه ستا لپاره خامخا ثواب دې نه ختمیدونکې. او بیشکه ته خامخا په اخلاقو لویو باندی ئی

﴿ن﴾ د اذحروف مقطعاتونه دې، معنی حقیقی او معنی مراده ئی الله ﷻ ته ښه معلومه ده لکه تفصیل ئی په ابتداء د سورة البقری کین تیر دې،

﴿وَالْقَلَمِ﴾ په قسم سره مؤکده تسلی ده حضور ﷺ ته، او «واو» قسمیه دې، قسم برائی استشهاد دې، د قلم نه مراد یا قلم ذکر محفوظ دې چه دهر څه نه اول الله ﷻ پیدا کړې دې، او د تقدیر د لیکلو حکم ئی ورته کړې وو، په روایت کین دی: إِنَّ أَوَّلَ مَا خَلَقَ اللَّهُ الْقَلَمَ، فقال له:

اكتب، فقال : ياربّ وما اكتب، فقال: اكتب القدر، فجرى القلم في تلك الساعة بما كان و ما هو كائن الى الابد (ابوداؤد باب في القدر)

ياد قلم نه مراد ذکر امامکاتبينو قلم دي، اولی داده چه دی کتب تعمیم دي، مطلق قلم ورنه مراد دي که دلوح محفوظ وی، که دفرشتووی یاد انسانانووی که دجناتو

﴿وَمَا يَسْطُرُونَ﴾ پدی کتب هم عموم اولی دي عام اهل قلم ورنه مراد دي (قرطبی)

﴿مَا أَنْتَ بِمَقَمِّ رَبِّكَ بِمَجْنُونٍ﴾ داجواب قسم دي، کفاروبه حضور ﷺ ته دمجنون نسبت

کولو (نمود بالله)، الله ﷻ ددوئی رداو کروچی ته په فضل دالله ﷻ سره مجنون نه ئی، او قسم او جواب قسم کتب مناسبت دادی، چې دالله ﷻ قسم خوری چې اوسه پورې خومره قلمونه راغلی دی، خواه هغه دفرشتو قلم وی اوکه دجناتو او د انسانانو، اویه هغې چې څه هم لیکلی شوی دی، هغه ټول پدې گواه دی چې ته مجنون نه ئی، ځکه چی ستاکومې خبرې په دي سره لیکلې کیږی، دغه شان خائسته اوقیمتی خبرې دي نه مخکې نه دی لیکلې شوې، نو بیا څنگه کیدې شی چې ته مجنون وې، او دا د یو مجنون کلام شی

﴿بِمَقَمِّ رَبِّكَ بِمَجْنُونٍ﴾ بمجنون کتب 'باء' زانده ده 'نعمه' کتب 'باء' یا سبیه ده، نعمه نه

مراد فضل دي یعنی په سبب دفضل دالله ﷻ ته مجنون نه ئی، یا 'نعمه' نه مراد نبوت دي 'باء' ملابسه دپاره ده، یعنی ته مجنون نه ئی، ځکه چه تاته الله ﷻ د نبوت لوی منصب درکړي دي، مجنون ته دامنصب نه ورکولې کیږی.

﴿وَإِنَّ لَكَ لَأَجْرًا غَيْرَ مَمْنُونٍ﴾ ای غیر مقطوع، داپمزله ددلیل دي ماقبل دپاره چه مجنون

قابل دسرح و سبب داجرته وی ځکه دهغه هیڅ عمل معتبرنه وی، پخلاف ددینه چه تاته به اجر ملاویری او هغه هم بی انتها، اجر.

﴿وَإِنَّكَ لَمَلِكٌ خَلْقٍ عَظِيمٍ﴾ داهم دلیل دي چه ته مجنون نه ئی ځکه چه ستا اخلاق دیرلوی

اخلاق دی، دمجنون اخلاق ښه نه وی، هغه خو خلق په کانه وولی، دحضرت عاشه ﷺ نه چا نهوس اوکړوچه ای ام المؤمنین دحضور ﷺ اخلاق څنگه وؤ؟ هغی ورته اوفرمائیل آیاتاقرآن

نه دې لوستلې. اخلاق د حضور ﷺ لور و. یعنې په قرآن کې حه کوم او امر او نواهی ذکر کړی شوي دي نوبه هغې باندې عمل کول د حضور ﷺ اخلاق.

فَسْتَبْصِرَ وَيَبْصُرُونَ ﴿١﴾ بِأَيِّكُمْ الْمَفْتُونُ ﴿٢﴾ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ

پس زړه اووینی نه اووینی به هم اووینی. داچه به کوم بودساونه لوست دی. بیکه رب سمعه

أَعْلَمَ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ ۖ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ ﴿٣﴾

ښه عالم دې په هغه حه گمراه شوي دي دلاری د الله ﷻ. او هغه ښه عالم دی به هدایت موندونکي.

فَلَا تُطِعِ الْمُكَذِّبِينَ ﴿٤﴾ وَتَوَّأَ لَوْ تَذَهَّرُ

پس نه مکوه اطاعت د نکذب کونکو غواړې دوی چه که ته نرمی کوي به مسئله دوحیدکي

فَيَذْهَبُونَ ﴿٥﴾

نودوی به هم نرمی کوي به تکلیف درکولوکس

﴿فَسْتَبْصِرَ وَيَبْصُرُونَ﴾ داتخويف دې بعض مفسرين فرمائي چې تخويف دنيوی دې، او ديکښ غزه بدر، فتح مکه اودغه شان نورکوم عذابونه اوقطونه په قريشو نازل شوي دي. هغې ته اشاره ده، اوبعض وائي چې داتخويف اخروي دې. چه دمرگ نه ورستوبه درته پته اولگي چه ليونې خوک دې؟

﴿بِأَيِّكُمْ الْمَفْتُونُ﴾ يافتون يا مصدر يمي دې پمعنی دکيونتوب، يعنی پته به اولگي چه ليونتوب په چاپوري دې، يا مفتون پمعنی دمجنون دې او بيا زانده ده. يعنی خوک ليونې دې؟ ﴿إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ﴾ داهم دليل دې چه مجنون ته نه ئي بلکه داکافران مجنونان دي، ځکه د دوی گمراهي ددوی په جون دلالت کوي، اوستاهدایت ستا په عدم جون باندې دلالت کوي. الله ﷻ هرچاښه پوهه دي.

﴿فَلَا تُطِيعُ الْمُكَذِّبِينَ﴾ «فاء» تفریبه ده. په ماقبل تفریع ده. معنی کله چه د او مسحه سوه چه اي پیغمبر ﷺ په ناله الله ﷻ فضل دي. ته الحمد لله مجنون نه سی. بلکه داکفران نسوی دی چه د الله ﷻ نافرمانه دی. لهندانه ددوی اطاعت مکوه

﴿وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُذْذَبُونَ﴾ «و» ددعوه دسورة ده اوعلت دي د نهی مذکوري. متركين غواړی چه نه نعوذ بالله، خپل منصبی کارکين نرمی اوکړی. یعنی دنوحیدیه معامله کين ورسره نرمی اوکړی. او د دوی دمعبودانو مذمت پریږدي. نو دوی به هم سیه مخالفت کين نرمی اوکړی. لیکن ته دهغوئ خبره مه منه. مسئله دنوحیدیه واضحه بیانونه. ددوی دمعبودانوفعی کوه.

«نه» د «نه» نه دي. «نه» تبليو ته وئيلي کيږی. او د تبليو لازمی اثر نرمی ده. نو دي وجه نه هر څه معامله کين نرمی خودلوباندي هم اطلاق کيږی. اولدته ترینه مراد مطلقا نرمی نه ده. ځکه چی داخواموړبه ده «کما فی قوله تعالى: فبأرحمة من الله لتنت لهم». بلکه مراد ترینه دلته مدهنت دي. چی دخپل طرزعمل سره سره خپل موقف کين هم لحک اونرمی پیداکړه

فائدة «مداواة» او «مداهنة» قریب المعنى الفاظ دی. خومدار د جائز. بلکه مستحسن امر دي. او مدهنت ناجائز امر دي. د دي وجهی نه دواړو کين فرق بيزندل ضروری دي.

۱. مدهنت وئيلي کيږی «بذل الدين لصالح الدنيا» ته چی دنیا جوړلو دپاره دين حکم شاته غورخول اومدارات وئيلي کيږی بذل الدين لصالح الدين او لصالح الدنيا اولهما معاً یعنی دين. یا دنیا. او یا دين او دنیا دواړو د خير دپاره يودنیوی امر پريخودلو ته

۲. مدهنت دادې چی فاسق سری سره ناسته پاسته کول. دهغه ناجائز کارونه باندې نه نکیر کول اونه ترینه اعراض کول، بلکه دخپل طرزعمل سره گويادهغه تائيد کول، اومدارات دادې چی جاهل اوناواقف ته حق خودل، خو خوندنه کين ورسره نرمی کول، او دغه شان فاسق دگناه نه منع کول، خونهی کين ورسره نرمی کول.

۳. مدارات اومدهنت دواړو کين چشم پوشی وی، خومدهنت کين د دنیا سلامتی د بابه وی، اومدارات کين د دين سلامتی دپاره وی.

۴. مدارات او مدهنت دواړو کين تطف او نرمی وی، خومدارات کين نرمی دباطل نه راگرخولو دپاره وی. اومدهنت کين نرمی په باطل باندي اقرار دپاره وی

۵) مدارات کبن صرف طرز عمل واسلوب کبن نرمی وی. عقیدی اوموقف خپل حال باندې مضبوط پاتی وی، اومداهنت کبن موقف اوعقیدې کبن هم ورسره نرمی راشی. اوهغه په خپل اصل حال پاتې نشی، (فطری، فتح الباری، احیاء العلوم)

وَلَا تُطْعَمُ كُلُّ خَلَابٍ مَّهْنٍ ۝ هَمَّازٍ مَّشَامٍ يَتِيمٍ ۝

اوطاعت مکوه دهره یو قسم خور، سپک، پیغور ورکونکې ډیر تلونکې په جغلن سره ډیر جغلخور

مَتَاعٍ لِلْخَيْرِ مُعْتَدٍ أَيْتِيمٍ ۝ عَقْلٍ بَعْدَ ذَلِكَ رَيْبٍ ۝ أَنْ كَانَ ذَا

ډیر منع کونکې څیر، تجاوز کونکې، گناه گار بد اخلاقه، علاوه ددینه حرامی هم دې ددی وچی نه چه دې هغه خاوند

مَالٍ وَبَلَدٍ ۝ إِنْ تَحُلْ عَلَيْهِ أَيْتُنَا قَالَ أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ۝

د مال او د اولاد. کله چه لوستلې شی پده باندې آیاتونه زمونږ وواځی دادرغو قصی د پخوانو خلقو دی.

سَلِّسَهُ عَلَى الْمَرْطُومِ ۝

زړه چه دا غدار په کړي وموږ دده لره په پوزه باندی

﴿وَلَا تُطْعَمُ كُلُّ خَلَابٍ﴾ هماغه کبن د عامو کافرانو د اطاعت نه منع وه، دلته د یو خاص کافر د اطاعت نه منع ده چه ولید بن مغیره، یا ابو جهل، یا اخنس وؤ، جمهور وائی دا آیت د ولید بن مغیره باره کبن نازل دې، چه دې ډیر دروغ وؤ، خبری خبری باندی به ئی قسمونه خورل، جغل خور وؤ، بد اخلاقه اوسر کسه وؤ، خپل مال اولاد باندی ډیر مغرور وؤ،

﴿مَهْنٍ﴾ حقیر اوسپک ته وائی، ﴿هَمَّازٍ﴾ همز نه صیغه د مبالغې ده طعنه بلز اوبیغور ورکونکی ته وائی، ﴿يَتِيمٍ﴾ چغلی د فساد ورائی راوستلو په غرض د یو کس خبره بل کس ته ورلو ته وائی، (روح، کشاف)، ﴿مَتَاعٍ لِلْخَيْرِ﴾ خیر یا بمعنی د اسلام سره دې، منع کونکې وؤ د اسلام نه، دده لس، ۱۰، خامن وؤ، دوی ته او نورو خپلوانو ته به ئی وئیل چه کچرته په تاسو کبن چا اسلام راوړو، نوخه به ورسره چرته هم ښه اونکرم، خپل راشن به ورباندی بند کرم، یا غیر. بمعنی د مال سره دې، مال منع کونکې وؤ، حقوق د مال ئی نه ادا کول، بخیل وؤ، ﴿مُعْتَدٍ﴾

اعتداء نه دې يعنى ظلم کين دُخْد نه تجاوز کونکې دې. ﴿اَيُّهَا فاسق پيشه دې چي کار نى بس گناه کول دى ماجدى﴾ ﴿عُتِلَّ﴾ بد اخلاقه، ډير جگر مار، دُعتل د مشتق دې په سختی سره يوشې لرې کولو ته وئيلی کيږي ﴿بَعْدَ ذَلِكَ﴾ "بعد" پمعنى د "ثم" دې، اشاره مذکور ټولو قباحتونو ته ده، "ثم" په تفاوت رتبې باندې دلالت کوي، نو مطلب دادې چه د ټولونه لوى قباحث نى دادې چه حرامى دې، ولد الزنا دې، يا "بعد" په معنى د "دون" سره دې، يعنى علاوه د دې بدو اوصافو نه حرامى هم دې. ﴿زَيْمِرٌ﴾ د "زَغَمٌ" نه مشتق دې، د بيزى غټيالوته وائى، چونکه دغه شان بيزه په نورو بيزو کين پيژندلې کيږي، نو دغه شان دې هم په خلقو کين په کمينه والى اور ذيل والى کين پيژندلې کيږي، او چونکه دغه شان دغه غوتيا لى فضولى وى، ضرورت ورته نه وى، نو دغه شان دې هم په قريشو کين نه دې بلکه حرامى ولد الزنا دې روايت دې چه کله د آيت نازل شونو وليد خپلې مورته راغې ورته نى او وئيل، چه محمد ﷺ خُما نه، صفات بيان کړل، نور ټول ماته معلوم دى ليکن ماسوى د آخيري نه، آيا په ريشتيا خه حرامى يم، مورثى تصديق او کړو، ورته نى او وئيل، ستا پلار عرنين نامرده وؤ، نو خه د هغه په مال ضائع کيدو باندې يريدمه، نو يوشپونکى سره مى زنا او کړه، نو ته د هغه خوې نى.

﴿أَنْ كَانَ ذَا مَالٍ وَبَيْنَ﴾ لام تعليليه پکين مقدر دې، اى لان کان ذامال. (۱) او دا علت

دې د ﴿وَلَا تُطِيعْ﴾، يعنى داسې بدکردار انسان اتباع ددې وجهى نه مه کوه چې دده مال ډير دې اولادنى ډير دى، (۲) او يا علت دې د محذوف، چه کذب يا کفر دې، اى: کذب لان کان ذامال... مراد دا دې چه دې د تکذيب او د مذکوره قباحتونو ارتکاب په دې وجه کوى چه د مال اولاد په نشه کين د وې دې، حالانکه د مال او اولاد شکر ورته پکار وؤ.

﴿إِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِ آيَاتُنَا﴾ داتى بل قباحث دې، چه د قرآن آياتونو ته د دروغو قصى وائى

﴿مَتَّسِمُهُ عَلَى الْخُرْطُومِ﴾ د مذموم اوصافو بيان نه بعدنى اوس د جزاء بيان دې، چې د ده جزاء دا ده چې مونږ به نى دنيا او آخرت دواړه کين ذليله او ناکامه کړو، د دنيا ذلت نى دا وؤ چې غزوه بدر کين مسلمانانو د لاسه قتل شو، او د آخرت ذلت د پاره نى د قيامت ورځ ده.

«سمنه» د «نسم» نه دي. نشان زده کول او داغ لکولو به. چې و دا داغ حقیقت وو او که صرف کتابه ده د ذلت او رسوائی نه! مفسرینو دواړه ډله ذکر کړی دی بعض وائی چې دا کتابه ده ذلت او رسوائی نه. ځکه چې پوزه به غریو د عزت محل کتړلو. او خپل ذلت و رسوائی تعبیر به نئ دپوزی کت کیدلو سره کولو. نو به پوزه داغ لکولو کبش د هغه رسوائی طرف ته اشاره اوشوه. او بعض وائی دا حقیقتا وو. غزوه بدر کبش دده به پوزه داغ لکیدلئ وو. او آخرت کبش به پرې هم الله ﷻ اولگوي. چې هغې کبش به دده اهانت هم وی. او کفر او جرم به نئ هم هر چانه ښکاره شی

«خرطوم» د هائی او خنزیر خرتم نه وائی. او مراد ترینه دلته پوزه ده. او د انف ذکر کولو په خائ خرطوم راوړلو کبش دده اهانت طرف ته اشاره ده. چې کوپ دي د خنزیر به نند بدشکله دي

إِنَّا بَلَوْنَهُمْ كَمَا بَلَوْنَا أَصْحَابَ الْجَنَّةِ إِذْ أَقْسَمُوا

بیشکه مونږ آزمائش کړيدي په اهل مکه لکه چه آزمائش کړې وو مونږ دباغ و لږ. کله چه سمونه او کرل دعوی

لَيَصْرِمُنَّهَا مُصْبِحِينَ ۚ وَلَا يَسْتَفْتُونَ ۖ فَنُفِثَ عَلَيْهَا طَائِفٌ

چه خامخاشو کوي به ميوې دباغ په وخت دصباکين. او ان شاء الله ئی ته وئيل. نو تاؤ زماؤ سوپه دی باغ يو تاویدويکي عذاب

مِّنْ زَّهْرٍ ۚ وَهُمْ لَا يَتْلُونَ ۖ فَاصْبَحْتَ كَالْصَّرِيمِ ۚ فَتَنَّاكُمَا

دطرفه درې ستانه اودوئ اوده وؤ. پس اوگر خیدلو هغه باغ پشان دکت کړې سوی فصل. پس دوئ آوازونه اوکرل یویل نه.

مُصْبِحِينَ ۚ إِنَّا أَخْلَلْنَا عَلَىٰ حَزْنِكُمْ إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۚ فَانظُرُوا

په وخت دصباکين چه دوخته راشن باغ خپل ته کجرتنه بین تاسو ميوې شوکونکي نودوئ لارل

وَهُمْ يَتَتَفَعَّلُونَ ۚ أَنْ لَا يَدْخُلَهَا الْيَوْمَ عَلَيْكُمْ مَسْكِينٌ ۚ

اودوئ ورو ورو داخبري کولې چه داخل نه شی هرگز دی باغ ته نن ورځ په تاسو مسکين.

وَعُدُّوا عَلَىٰ حَزْدٍ قَدِيرِينَ ۚ

او سهر وځنی او تلل. په دې گمان چې دوئ په منع کولو. د مسکينانو، قادر دي.

هَ إِنَّا بَلَوْنَهُمْ كَمَا بَلَوْنَا أَصْحَابَ الْجَنَّةِ إِذْ دَاوَنَا خُوفَ دُنْيَايَ نُمُونَهُ دَه، چَه دى اهل مَكُونَتَه مَوْنَر دُنْيَاوِ نَعْمَتُونَه، دَعِيشَ سَامَانِ وَرَكْرَل، دِينِ نَعْمَتُونَه چَه قُرْآن دې، او بَعَثَ دَ اُخْرَى رَسُول دې، مَوْنَم وَرَكْرَل، لِيكِن دَوِئِ نِى نَاشَكْرِى اوكړه، نو مَوْنَر وَرِبَانْدَى اَزْمَانِسْت اوكړو، قَحْطُ او لَوِيَه كِنِس مَوْمِتْلَاكْرَل، لكه خَرْنِكِه چَه مَو بَاغِ وَالزُّو تَه نَعْمَتُونَه وَرَكْرِى وَؤ، پِه نَاشَكْرِئِ سِرِه وَرِبَانْدَى عَذَابِ رَاغِي، بَاغِ نِى هَلَاك شو، حَضُورُ اَهْل مَكُوؤ تَه بَد دَعَا كَرِي وَه چَه اَللّٰهُم اَشْدِدْ وَطَانَكْ عَلٰى مَضَرَ، وَاَجْعَلْهَا عَلِيْهِمْ سَتِيْن كَسِي يُوْسُفُ پِه دې وَجِه دَوِئِ پِه قَحْطُ كِنِس خُو كَالِه مَبْتَلَاوُ

د اصحاب الجنة واقعي خلاصه داده، چې دا يو څو روڼه وو، د دَوِئِ يُو مَشْرَكِه بَاغِ وَؤ، چې كله مِيوِي پَخِي شوې، نو دَوِئِ مَشُورِه اوكړه چې سحر وختى به په، پته پته مِيوِي اوشكوؤ، چې څوك مَسْكِيْن رَانشِى او څه رانه اونه غواړي، (كيدې شي دَدَغِي عِلَاقِي دَسْتُور به دا وو چې مَسَاكِيْنو لَه به نِى حَصَه وَرَكُولِه، يا دَ دَوِئِ نَه مَخْكِيْن دَپَلَار نِى دَاَعْمِل پَاتِي شوې وى، لكه بَعْضُ اَنَارُو كِنِس رَاغِي دى، بَهر حَالِ اَللّٰهُ تَه دَ دَوِئِ دَاْمَشُورِه دِير ناخوښه شوه، اوشپې شپې نِى دَدَوِئِ پِه بَاغِ عَذَابِ نَازِل كړو، اوباغِ نِى تَبَاه وَرِبَادُ شو، سحر دَوِئِ مَشُورِي مَطَابِقِ رَوَان شول، او دَ بِيْرِي نَه نِى خَبِرِي هَم يُوْبَل سِرِه پَتِي پَتِي كُولې، چې چاته پته او نه لگى، خو چې كله بَاغِ خَائِ تَه اَوْرَسِيْدَل، نو هَلْتَه بَاغِ نَه وَؤ، حِيْرَان شول چې لار مَو غَلْطَه كړه او كَه بَل خَه مَعَامِلَه دَه، اَخِر وَرْتَه دَخْلِي غَلْطِي اَحْسَاس اوشو، او تَوْبَه اَوَاسْتِغْفَار نِى اوكړو. دا بَاغِ دَ چَا وَؤ؟ كَوْمِي عِلَاقِي كِنِس وَؤ؟ اوكومِي زَمَانِي كِنِس دا وَاَقْعَه تِيرَه شوې ده؟ دې باره كِنِس هِيڅ قَطْعِي ثَبُوت نَشْتَه، اونه په قُرْآن كِنِس دَ وَاَقْعَاتُو بَيَان نَه دا خَبِرِي مَقْصُود وى، لَهْذا بَهْتَرَه خَبِرَه دا ده چې دَاخِل اَجْمَالِ بَاَنْدِي پَرِيخودلې شى، البته مَفْسِرِيْنو قِرَآنُتُو او اَنَارُو پِه بِنِيَاد دې مَتَعَلَقِ مَخْتَلَف اَقْوَالِ ذِكْر كړى دى، چې هَغِي كِنِس اقْرَب اِلَى الصَّحْه قول دادې، چې دا بَاغِ صِنْعَا، يَمِن مَضَافَاتِي عِلَاقِي كِنِس دَ يُوَسْرِي وَؤ، د هَغَه مَعْمُول دا وو چې كله به مِيوِي پَخِي شوى، نو مَسَاكِيْنو لَه به تَرِيْنَه حَصَه وَرَكُولِه، خو كله چې هَغَه وَفَات شو، نو خَاْمَنو د هَغَه مَعْمُول خِلَاف دَاْمَشُورِه اوكړه، صِنْعَا يَمِن پِه مَضَافَات كِنِس وَاَقْع، دې عِلَاقِي كِنِس اَوْس هَم تَوْر كَانَرِي اَوْشَاوَد شْتَه چې هَغَه دې اَحْتِمَال تَه تَرْجِيح وَرَكُوِي.

﴿وَلَا يَمْتَنِّتُونَ﴾ استثناء دري معني مفسرينو ذکر کړيدى

(۱) «استثناء» بمعنی «ترک» ده. چي مسکینانو له به هیڅ نه بیریکدو. ټول په خان له اخلو
(۲) «استثناء» نه مراد ان شاء الله وئیل دی. یعنی دومره په غرور کښ وؤ. چي ان شاء الله نه
هم او نه وي، چي مونږ به صباخپل فصل شکوؤ. دې دویمې معنې مطابق عذاب سبب ان
شاء الله نه وئیل، نه وؤ، بلکه اصل سبب تکبر او غرور ددوئ وؤ

(۳) «لا یستنون» د «لا یستنون» په معنی کښ دي. او انشاء رجوع او واپس کیدلو ته
وايي. یعنی دوئ په خپلی ارادې ټینگ اولار وؤ. واپس کیدل ترینه نه.

﴿طُفَّافٌ عَلَیْهَا طَافٌ﴾ یعنی دوئ خان سره داندبیر ونه جوړ کړل او اوده شول. خو بل
طرف ته تقدیر الهی دا وؤ، چي مساکین محرمه پاتي کیږي نو دوئ به هم ترینه محرومیږي.
نو د الله عذاب په شپه کښ په باغ نازل شو او باغ مکمل تباہ شو،
«طواف» گیر چاپیره تاویدلو ته وائي. یعنی دې عذاب د باغ مکمله احاطه کړې وه.
«طائف» صفت دې د موصوف محذوف د پاره. اي بلاء طائف. د عذاب نوعې تعین په
روایاتو کښ نشته. صرف دومره دې چي عذاب پرې راغې او باغ نې ټول تباہ کړو
﴿فَأَصْبَحَتْ كَالْعِهْرِيمِ﴾ مفسرینو متعددي معنی بیان کړيدي.

(۱) «صریم» هغه باغ ته وائي چي هغي میوې بوتی هرڅه کټ شوی وی. مطلب داچي ودان
او آباد باغ داسی وران وچار شو.

(۲) «صریم» تورې ایري ته وائي. یعنی باغ تورې ایري په شان او گرځیدو.

(۳) «صریم» په معنی د «لیل» شپې سره دي. یعنی باغ د شپې په شان تک تور شو.

﴿أَنِ اقْدُوا عَلَىٰ حَرْثِكُمْ﴾ «ان تفسیریه دې د «فَتَقَاتُوا» تفسیر کوی یعنی کچرته میوی شو کول
غواړئ. نوسهاروختی رااوځئ» ﴿إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ﴾ ای قاصدین للصرم ولطم الثمار.

﴿وَعَدُوا عَلَىٰ حَرْثٍ﴾ «حرد» درې معنی کښ استعمالیږي: (۱) سرعت (۲) منع (۳) غصه

اولته ترینه دری واړه معنی اغستلې شی. که اوله معنی مراد واخلو. نو بیا «علی» بمعنی
تباہ سره دي. او جار مجرور به متعلق کیږي «غدوا» سره. اي غدوا بسرعة ونشاط. یعنی خه
په تیزی او چستی سره سهار روان شول. او گمان ئی داوؤ چي مونږ په کټ کولو باندې قادر
یو. او که «حرد» بمعنی «منع» سره واخلو. نو بیا به مطلب داسی چي دوئ سهار روان شول.

او حال داوؤ چى دوى صرف په منع باندې قادر وؤ، په خير بلکل نه وؤ قادر، اگر که دوى غوختلې هم، ځکه چې باغ ورله الله ﷻ هلاک کړې وؤ. يادا تهکم دې چې دوى دا غټه توره گټله چې مونږ په منع باندې قادر يو،

اوکه «حرد» پمعنى غصې سره واخلو بيا به مطلب داشى چې دوى سهار روان شول، او حال دا وؤ چې صرف يو بل ته په غصې قادر وؤ، نه په بل څه باندې. کما في قوله تعالى: يتلاومون، چې ولې مو داسې مشوره کوله، چې د مکمل باغ نه خو لاس او وينخلو، آخرى دوى معنو په صورت کښ د جار مجرور تعلق «لادرين» سره دې. او تقديم دپاره دحصر دې «ابو السعود، التحرير والتنوير»

فَلَمَّا رَأَوْهَا قَالُوا إِنَّا لَضَالُّونَ ۝ بَلْ نَحْنُ

پس هرکله چه وئ ليدلوداباغ نواوئ وئيل بيشکه مونږ خامخالاره ورکه کړيده بلکه دگناه پوجه مونږ

مَحْرُومُونَ ۝ قَالَ أَوْسَطُهُمْ أَلَمْ أَقُلْ لَكُمْ لَوْلَا تُسَبِّحُونَ ۝

محرومه کړې شوى يودميوى نه، اووئيل مينځنى په هغوئ کښ آيانه وؤ ويلي ماناسونه ولى پاکى نه بيانوئ دالله ﷻ

قَالُوا سُبْحَنَ رَبِّنَا إِنَّا كُنَّا ظَالِمِينَ ۝ فَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ

اووئيل هغوئ پاکى ده رب زمونږله بيشکه مونږو ظلم کونکى پخپله پس مخ کړو شروع شول بعضى د هغوئ

أَقْبَلَ بَعْضٌ يَتَلَاوَمُونَ ۝ قَالُوا يَوَيْلَنَا إِنَّا كُنَّا ظَالِمِينَ ۝

په بعضوياندى چه يو بل ئى ملاسته کول اووئيل هغوئ هائى افسوس مونږله بيشکه مونږول وؤ سرکښى کونکى

عَنِ رَبِّنَا إِن يَدْخِلْنَا حَرًّا قَدْ دُفِعْنَا إِلَى رَبِّنَا

فريقه ده داچه رب زمونږ به بدل راكړى مونږ ته (په برکت دتوبى غوره باغ د دى باغ نه، بيشکه مونږ خپل رب نه

رُفِعُونَ ۝ كَذَلِكَ الْعَذَابُ وَلَعَذَابُ الْآخِرَةِ أَكْبَرُ لَوْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝

رغبت کونکى يو هم داسى وى عذاب ددنيا، او خامخا عذاب دآخرة ډير لوئ دى ددې نه، کجرتنه وې دوى چه پوهيدلې

﴿فَلَمَّا رَأَوْهَا قَالُوا﴾ یعنی کله ئی چه باغ اولیدلو، چه هلته خوخیج هم نه وؤ، نو وی رسل لکه چه مونږ لاره غلطه کړیده، بل خائ ته راغلی وؤ، لیکن چه سرح نی اوکړو چه لاره خو هغه ده، نو اونوی ونیل چې لار مو نه ده غلطه کړې، بلکه حقیقت دادی چه مونږ د خپل جرم به وجه محرومه شوی وؤ

﴿قَالَ أَوْسَطُهُمْ﴾ دیکتې ورته یو دُیو ورو طرف ته تنبیه اوباددهانی ده په خطا، باندې، چې گورئ داستاسو بدینیتی نتیجه ده، او دا کار مو غلط کړیدی، تاسو ته مامخکتې هم وئیلی وؤ چې داسې کار مه کوئ «اوسطهم» یا پمعنی دآخر سره دې، یعنی هغه وروزر چی دوی کتب ددین او عقل په اعتبار سره بهتر وؤ، اویا په معنی مینخی سره دې

﴿أُولَئِكَ سَيَرْحَمُهُ رَبُّنَا﴾ نه مراد دلته نافرمانی او گناه ترک کول دی، ځکه چی دیکتې تنزیه ده الله ﷻ ددینه چې په معصیت سره ئی نافرمانی اوکړې شی، اودغه شان ترغیب دې پکتن توبی ته، ځکه چی تسبیح تمهیددې دپاره دتوبی کما فی قوله تعالی: فسبح بحمد ربک واستغفره. ﴿قَالُوا سُبْحَنَ رَبِّنَا﴾ داپه اول وهله کتب اعتراف د جرم دې، چې واقعی مونږ ظلم کړیدی، او د عبدیت تقاضه هم دا ده چې انسان حیلي، بهانې تلاش کولو په خائ فوراً د خپل خطا اعتراف اوکړي.

﴿فَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَىٰ بَعْضٍ﴾ اعتراف جرم نه بعد ملامتیا ذکر کیری، چې هر یو په بل باندې خبره اوچوله چې ستادلاسه داسې اوشو، لکه څنگه چې عام عادت موافق څه کار وړانیدلو نه بعد خلق داسې کوی

﴿قَالُوا يَا وَيْلَنَا﴾ ملامتیا نه بعد اوس ددې خبرې اعتراف دې چې مونږ ټول دې کتب برابر شریک یو، او ټولو له توبه اوباسل پکار ده، کیدیشی چې الله ﷻ راباندې رحم اوکړی، مجاهد رحمه الله فرمائی چې دوی توبه اوباسله نو الله ﷻ دوباره دهغې نه غوره باغ ورکړو بعضی وائی چه دوی ددی په بدله کتب دآخرت ثواب اوغونستلو (ابن کثیر).

﴿كَذَٰلِكَ الْعَذَابُ﴾ تنبیه ده خلقوته چه داخود دنیا د عذاب یووړکی نمونه وه، دآخرت عذاب ددی نه ډیر زیات دې، خوتاسونه پوهیږئ.

إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّتِ الدَّرِيمَ ۝ أَفَتَجْعَلُ الْمُسْلِمِينَ

بيسکه لبارہ دبرهيزگارانو به نيزدرب ددوئ جنونه د عيس و عثرب دى مانو او به گر خو زمونږ مسلمانان

كَالْمُجْرِمِينَ ۝ مَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ ۝ أَمْ لَكُمْ كِتَابٌ فِيهِ

به سان دمجرمانو، کافرانو. چه بيسکه وى ماسولره، چنگه فيصله کوئ ماسو آيسه دى ماسولره کتاب چه به هغى کتب

تَلَدُسُونَ ۝ إِنَّ لَكُمْ فِيهِ لَمَا تَخْتَذُونَ ۝ أَمْ لَكُمْ

ماسوداس و ائين چه بيسکه وى ماسولره به هغى کتب خامخافه چه به ماسو حوبوئ. آياسته دى ماسولباره

أَيَّمَانٍ عَلَيْنَا بَالِغَةٌ إِلَى يَوْمِ الْاٰلِآئَةِ ۝ إِنَّ

فسمونه چى لازم وي به مونږ باندې، چه رسيدونكى وي انتها ته به تاكند كېنې هغه وى تر ورځ د قيامت پورې، چه بيسکه

لَكُمْ لَنَا تَحْكُمُونَ ۝ سَلِّمُوا إِلَيْهِمْ بِذَلِكَ رَعِيْمٌ ۝

وى به ماسولباره هغه چه به ماسوئ فيصله کوئ نبوس او كړه ددوئ نه چه خوك بدوئ كېنې بدغه خبره باندې دمه واره دې.

أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ ۚ فَلْيَأْتُوا بِشُرَكَائِهِمْ إِنْ كَانُوا صٰدِقِينَ ۝

آياسته دې دوئ لره شريكان پس را دې ولى شريكان خپل كچرته وى دوئ رېشتنى

﴿إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ عِنْدَ رَبِّهِمْ أَجْرًا مُّؤَنَّنًا وَبَشَارَتِ الْآخِرَةِ﴾

﴿أَفَتَجْعَلُ الْاٰلِهَيْنِ﴾ دې كېنې زجر و توبيخ دې مشركينو ته، او د هغوى په زعم رد دې، چي

دوئ به ونيل چي اول خو به قيامت نه راځي، او كه قيامت راځي، نو مونږ به هلته مال دار او معزز يو، او د مسلمانانو نه به په غوره حالت كېنې يو، استفهام انكاري دې، چې قيامت په ورځ چرته هم مؤمن او مجرم نئسى برابر كيدي؟

﴿مَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ﴾ هم دپره دانتقال دې، او ديكېنې انتقال دې زجر او توبيخ نه د

دوئ المذكوره قول په دليل سره رد كولوته، چې دوئ كومه خبره كوى ددې څلور وجهي كيدي

شى

- (۱) دوی سره به کتب سماویه وی هغې کښ به نې داخبره لیدلی وی
 (۲) دوی به مونږ سره د دې خبرې عهد و معاهده کړې وي.
 (۳) چاورله زمونږ طرف نه ددې ذمه داری به اغستې وی
 (۴) یا به د دوی خود ساخته معبودان ورله دا مقام ورکړی وی

﴿أَمْ لَكُمْ كِتَابٌ﴾ دیکښ داوې وجهی وه دې، یعنی دوی سره به دې خبرې څه نقلی دلیل نشته، ﴿إِنْ لَكُمْ فِيهِ لَمَّا تَحْمُرُونَ﴾ دا جمله مفعول به ده دپاره د ﴿تَذْرُسُونَ﴾، یعنی هغه کتاب کښ تاسو دا لوستلی وی چې تاسو دپاره به هغه څه وی چې څه ستاسو خوښه وی، او جمله چې کله مفعول به وي، نو دې په شروع کښې "أَنْ" «بفتح الهمزة» وي، "إِنْ" «بکسر الهمزة» نه وي، او دلته "إِنْ" «بکسر الهمزة» دې، ځکه چې دا جمله دلته محکي بلفظها ده، او مطلب دا دې چې آیا تاسو یو داسې کتاب لولئ چې په هغې کښې دا عبارت لیکلې وي چې «ان لکم فیہ لما تحمرون»، «فیه» کښ «هاء» ضمیر مجرور «کتب» طرف ته راجع دې، او دا د اول «فیه» د پاره تاکید دې، «تحمرون» پمعنی د تحارون سره دې.

﴿أَمْ لَكُمْ أَيْمَانٌ عَلَيْنَا﴾ دا د دویعې وجهی وه دې، چې کیدې شی دوی دا خبره دې وجهی نه کوی چې دوی زمونږ سره عهد و پیمان کړې وی، چې قیامت په روځ به مونږ دوی سره داسې معامله کوؤ، چې څنگه دوی فیصله کول غواړی، لیکن دوی خومونږ سره څه داسې عهد و پیمان نشته.

«لکم» خبر مقدم دې، «ایمان» مبتدا موخر دې، «علینا» صفت اول دې د پاره د «ایمان»، چې دا قسمونه پوره کول په مونږ لازم وی، ﴿بَلَقَ﴾ «صفت ثانی دې د «ایمان» یعنی تاکید او مضبوطی کښ دا قسمونه انتها ته رسیدلی وی، ﴿إِنِّي نُؤْمِرُ بِالْقِيَامَةِ﴾ جار مجرور متعلق دې ثابت سره، چې «خبر» ورسره هم متعلق کیږی، مطلب دادې چې دا قسمونه تر قیامت په پورې قائم وی، ﴿إِنْ لَكُمْ لَمَّا تَحْكُمُونَ﴾ جمله جواب قسم دې، قسم اگر چې مذکور نه دې خو ملحوظ دې، یعنی مونږ دا قسمونه خورلی دی چې تاسو څه فیصله خوښه وی زمونږ به په هغې عمل وی.

﴿سَلِّمْ﴾ دې کښ د دويمى وجهى وه دې . چې کيدې شى چا ورله د دې ذمه دارى اغستې وى؟ الله ﷻ فرماني چې که چا ورله ذمه وارى اغستې وى . نو اودې خانى چې خوک دې؟

﴿أَمْ لَمْ تُنَبِّهْ أَهْلَ مَكَّةَ﴾ ديكښ دخلوومى وجهى وه دې . چې کيدې شى دوى داخبره خکه کوى چې دوى بتان به نى مدداو کړى اودامقام به ورله ورکړى «هم» کښ لام اجليه دې . او مضاف محذوف دې اي لاجل نصرتم ﴿فَلْيَأْتُوا﴾ الله ﷻ ورله جواب ورکوى چې دغې سختى ورځې کښې به ورله شرکاء هيڅ نفع ورنکړى.

يَوْمَ يُكْشَفُ عَنْ سَاقٍ وَيُدْعَوْنَ إِلَى السُّجُودِ فَلَا يَسْتَطِيعُونَ ﴿٦٦﴾

به هغه ورځ چه کشف اوکړې شى دپښتۍ نه اوراوبلې شى دوى سجدى کولو نه نودوى به يى طاقت اونه لرى

خَاشِعَةً أَبْصَارُهُمْ تَرْفَعُهُمْ إِلَهُةٌ ۖ وَقَدْ كَانُوا يُدْعَوْنَ إِلَى السُّجُودِ

نښې به وى سترگى ددوى خور به وى په دوى ذلت اوپه تحقيق وويه دوى چه رابلې به شول سجدى کولو ته

وَهُمْ سَلِيمُونَ ﴿٦٧﴾ فَلَدْنِي وَمَنْ يُكَلِّبُ إِلَهُا الْحَدِيثِ

او دوى روغ رمت وؤ بيا نې هم سجده نه کولهپس پرېده مالړه اوهغه خوک چه تکذيب کوى پدى قرآن

سَتَسْتَلِدُّهُمْ مِنْ هَيْفٍ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٦٨﴾ وَأُمِرُوا لَهُمْ

زده چه په روږو به ونيسومونډوى پداسى طريقه چه دوى به نه بوهرې . اومهلث ورکوم دوى ته .

إِنْ كُنْتُمْ مَوَدِّينَ ﴿٦٩﴾ أَمْ تَسْتَلْهُمْ أَجْرًا لَّهُمْ مِنْ مَقَرٍّ مُفْقَلُونَ ﴿٧٠﴾

يشکه تدبير خالصم حکم دې . ياغواړى ته ددوى نه مزدورى بدلهنوبه دوى دتاوان دوجى نه بوج دې

أَمْ عَنْدهُمْ الْغَيْبُ لَهُمْ يَكْتُمُونَ ﴿٧١﴾

البسته دوى سره علم دغيب چه دوى نى ليکى

﴿بِمَآءٍ يُكْشَفُ عَنْ سَاقٍ﴾ داتخويف اخروی دې، چې قیامت په ورځ چې کله سختی شړ دوی به سجدې ته راوبللی شی، خودوی به سجده نشی کولې، سترگې به یې د شرمه تپې وې، ذلت اورسوانی به پرې خوره وې.

﴿يَوْمَ﴾ ظرف متعلق دې ﴿فَلْيَأْتُوا﴾ پورې، یا 'اذکر' محذوف پورې. ﴿يُكْشَفُ عَنْ سَاقٍ﴾ بعض مفسرین فرمائی چې دا د متشابهاتو نه دې، او دینه مراد کشف ساق دې کمایلیق پشانه. او څو پکېنې تاویل کړې دې، چې دا کنایه ده د معامله سختیدلو نه، او دا تاویل د حضرت ابن عباس رضی الله عنه مجاهد رضی الله عنه ابراهیم نخعی رضی الله عنه اونورو متقدمینو او ذخیر القرون اسلافو نه په صحیح سندونو سره مروی دې تاویل ته بدعت وئیل او دې قائلینو باندې دالحاد فتوې لگونکو حضراتو دپاره لمحده فکریه ده چې داسې حضراتو پاره کښ به دوی څه وائی؟! او دکومو سلفو د اتباع دعویداري کوي؟!

﴿يُؤْتِي عَظْمًا إِلَىٰ آصْفَادٍ﴾ یعنې کله چه داتجلی اوشی نو خلق به فرشتی یا الله عز وجل سجدی کولو ته را اوغواړی، مسلمانان به سجده اوکړی، لیکن بعضې خلق به د سجدې طاقت نه لری، ابن مسعود رضی الله عنه وائی چه ملاگانې به یې تخته شی، یوهوکی به شی، جوړ به پکښ نه وی، کوزسترگی به وی، ذلیله به وی. دابه کوم خلق وی؟ دې باره کښ تفسیرونه مختلف راغلی دی.

(۱) ابن عباس رضی الله عنه او ابن جبیر رضی الله عنه نقل کړې شویدی چه دابه هغه خلق وی چه اذان به یې اوریدلو او جمع مونځ ته به نه تلل.

(۲) ابو سعید خدری رضی الله عنه د روايت مطابق هغه خلق په دنیا کښ د ریا او خودنې دپاره مونځ کولو.

(۳) بعض وائی چه دینه مراد کافران دی.

﴿وَقَدْ كَانُوا يُدْعَوْنَ إِلَىٰ الْإِسْلَامِ﴾ سجدونه مراد فرض مونځونه دی، ددریم تفسیر مطابق

ورنه مراد ټول طاعات دی.

﴿فَلْيَأْتُوا بِكُفْرٍ﴾ دا تسلی ده نبی کریم صلی الله علیه و آله ته، چه دومره دلائلو، نصائحو او

تخويفاتو باوجود، دوی ایمان نه راوړی، نو ته ترینه یې غمه شه، ما ته یې پریگده، څه به

ورسره پوهه شم، «ذري» دا کتايه ده په طاقت لرلو د سزاو کولو. يعنې څوک چه تکذيب کوي نو ماته ئي پريږده، «يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّبِعُوا هَذِهِ السُّبُلَ الَّتِي هِيَ رِجَالُهَا عِزَابٌ مُّذِرٌ لِّكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ» «من حيث لا يعلمون» يعنې مونږ به ئي په داسي طور سره رو رو گوزولو ته وائي، يعنې مونږ به ئي مختلف اسبابو او احوالو نه تيره وؤ. او خپل عذاب او گرفت ته ئي را نيزدې کوؤ، «من حيث لا يعلمون» يعنې مونږ به ئي په داسي طور سره رو رو نيسو، چه دوي به نه پوهيږي چه دا زمونږ نيول دي، بلکه گمان به کوي چه دا زمونږ ترقي ده، د دي آيت پوره تفصيل اعراف (۱۸۲)، کين تير شويدي هلته ئي او گورئ.

﴿أَمْ قَتَلْتُمُوهُمُ أَجْرًا فَهُمْ يَكْفُرُ﴾ دې آيتونو کين مشرکينوته زجر دې په ايمان نه راوړلو باندې. او د ايمان راوړلو په لار کين چې کوم موانع دي دهغي نفې هم کيږي، اودي آيت کين داوول مانع نفې ده، چې کله سړي دپاره مالي تاوان مانع او گرځي، ليکن ته خو د دوي نه څه چنده او اجرت نه غواړي چې دوي پرې تاواني کيږي.

﴿أَمْ عِنْدَهُمُ الْغَيْبُ فَهُمْ يَكْتُمُونَ﴾ دې کين دويم مانع نفې ده، چې کله سړي دې وجهي نه ايمان نه راوړي چې څه ته ضرورت ئي نه وي، هغه ته خپله دالله ﷻ طرف نه وحى کيږي، د هغه نبي اور رسول ته احتياج نه وي، ليکن دوي سره څه وحى هم نشته، «غيب» نه مراد وحى ده، فهم يکيږي. يعنې دوي هغه ليکي اوتاته ئي حاجت نشته.

فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ وَلَا تَكُنْ كَصَاحِبِ الْهُوتِ إِذْ تَأْتِي وَهُوَ مَكْظُومٌ ۝

پس صبرکوه ته دحکم درب خپل اومه کيږه په شان دهمي والا کله ئي چه اواز او کړواله نه اړوؤدې دک دغم نه،

لَوْلَا أَنْ تَدْرَكَهُ يَغْتَذَرُ مِنْ رَبِّهِ لَكُنْتَ أَلْفَرَارٍ وَهُوَ

کجرتنه نه وي رسيدلې ده ته نعمت دظرفه درب خپل نه نوخامغاغورځولې شوې به وې په صحراء اووويه دې

مَلْعُومٌ ۝ فَاجْتَلِبْهُ رَبُّهُ لِيَجْعَلَهُ مِنَ الظَّالِمِينَ ۝

ملاينه کړې شوې پس غوره کړوده لره رب د ده پس اوني گرځولو دې د نيکانو نه

﴿فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ﴾ داتسلي ده او دصبر حکم دې حضور ﷺ ته، «وَلَا تَكُنْ كَصَاحِبِ الْهُوتِ»

«دینه مراد يونس عليه السلام دي، يعنې لکه څرنگه چه يونس عليه السلام عجلت او کړو، دالله ﷻ دحکم

راتلونہ بغیر ذنبار نہ اووتلو، نو بطور تنبیہ مونہ ذمہی پہ خیتہ کنس قید کرو. نوتہ دغہ شان مکذیبینو پہ معاملہ کنس تنگدلی مہ کوہ. (قصہ دیونس علیہ السلام پہ سورة انبیاء وغیرہ کنس تیرہ شویده).

﴿إِذْ نَادَى﴾ ندا نہ مراد دعا خوہنشل دی یعنی پہ خیتہ ذمہی کنس نی دادعا اوئیلہ لا الہ الا انت سبحانک ائی کنت من الظالمین (انبیاء: ۸۷)، ﴿وَهُوَ مَكْشُومٌ﴾ ای مملوء غما (جلالین دغم نہ دک وؤ، یاد غصی نہ دک وؤ قوم تہ چہ ذہ بہ دعوت سرہ نی ایمان نہ وؤ راوہی (روح).

﴿لَوْلَا أَنْ تَدَارَكُكُمْ يُعَمَّةٌ﴾ مراد ذنعمہ تہ ذنوبی کولوتوفیق ورکول دی (کبیر)، ﴿لَتُنَبِّذَ﴾ بالقرآء یعنی پہ یو خالی اوبی اب وگیاء خائ کنس بہ نی غورخولی وؤ. اودہی بہ قابل مذمت وہ، نہ بہ موہری یقطین (کدو) اونہ راخیڑولی وہ اونہ بہ ورلہ رسالت ورکری وؤ لیکن اللہ ﷻ ورباندہی خپل رحمت اوکرو نو خکہ ذدی ملامتی نہ بیج شو.

﴿فَاجْتَبَيْهِ رِئُوسَ﴾ یعنی اللہ ﷻ توبہ قبولہ کرہ، اوغورہ نی کپو، یعنی دوحی اعادہ نی ورتہ اوکرہ ورستودا نقطاع نہ ﴿فَجَعَلَهُ﴾ مِنَ الصَّالِحِينَ ای من الکاملین فی الصلاح، یعنی کامل اصلاح نی ورلہ اوکرہ، بعض وائی داتفسیر دی ﴿فَاجْتَبَيْهِ رِئُوسَ﴾.

وَأَنْ يَكَاذُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَكِزْلَفُونَكَ بِأَبْصَارِهِمْ لَنَا
اوپہ تحقیق سرہ شان ذخیری دادہی چہ قریب دی کافران خامغا او بہ خویہ وی تارہ پہ سترگو خپلوسرہ، هرکله چہ
سَمِعُوا الذِّكْرَ وَيَقُولُونَ إِنَّهُ لَمَجْنُونٌ ۖ وَمَا هُوَ إِلَّا
دوئ اوری قرآن، اووائی دوئ چہ بیشکہ دانبی ﷺ خامغالیونی دی، اونہ دی دافران مگر
دُكْرٌ لِلْغُلَامِينَ ۖ
نصیحت دی دپارہ دتولو خلقو.

﴿وَأَن يَكَادُ الَّذِينَ كَفَرُوا أَن يَدْمِشُوا كَانُودَ قُرْآنٍ أَوْ حُضُورَ﴾ سره دعداوت بیان دې. چه دوی قرآن واوری نودومره په غصی سره تاته گوری چه قریب وی چه تاپخپلو سترگو سره اوبنویه وی. (۱) دایاد محاورى مطابق وئیلی شویدی، لکه خلق وائی فلانې داسی گوری لکه چه خوری می، لکه نظرائی نظراً یکاد بصرعی او یکاد پاکلفی (۲) یا مراد دینه نظر بازان دی، یعنی دوی دا کوشش کوی چه نظره دې کری او هلاک دې کری. روایت دې چه په بنی اسد کښ نظر بازان وؤ، بعضو پکښ اراده او کره چه نبی کریم ﷺ نظره کری نو دا آیت نازل شو (روح).

حسن بصری رحمته الله علیه وائی خوک چه نظره شوې وی دا آیت لوستل دغه نه ضرر دفع کوی، دی آیت کښ دلیل دې په دې چه نظر لگیدل اود هغی اثر حق دې، په دې باره کښ ډیر حدیثونه راغلی دی، په یو حدیث کښ دی: أَنَّ الْعَيْنَ حَقٌّ ابْنُ كَثِيرٍ، ابْنُ عَبَّاسٍ رحمته الله علیهما فرمائی حضور ﷺ به حضرات حسنین پدې دعاء سره دم کول: أَعِذْ كَمَا بَكَلَّمَاتِ اللَّهِ الْقَامَةِ مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ وَهَامَةٍ، وَمِنْ كُلِّ عَيْنٍ لَامَةٍ، دی نه علاوه نور ډیر احادیث ابن کثیر وغیره دی باره کښ ذکر کړیدی.

﴿وَيَقُولُونَ إِنَّمَا لَمْ يَجْتَنُوا﴾ یعنی دډیر عداوت په وجه تاته مجنون وائی، حالانکه مجنون داسی کلام نشی کولې چه ته ئی کوی، دا خو نه دې مگر ټولو خلق دپاره نصیحت دې.

رکوعاتها (۲)	سورة الحاقة مکیة	آياتها (۵۲)
	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ	
خاص پہ نوم د الله چه بیجده مهربان او دیر رحم کونکې دې شروع کوم		

توتیبا حسب التسلسل (۶۹) وحسب النزول (۷۸)

نزلت بعد الملك وقبل المعارج

ويعط: مخکی سورة کتب ووجه دتوحید په مسئله کتب نرمی مه کوی ﴿وَدُّوا لَوْ تُدْهِنُ فِدْهَیْنُوْا﴾ اوس دی سورة کتب ددی بیان دې چه کوم کسان دامسئله نه منی حال دهنوی به په شان دحال دثمود، عادوی خلاصه: دتخويف دنیوی پنځه نمونی، تخويف اخروی، بشارت اخروی، دعوه دسورة چه ﴿فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ الْعَظِیْمِ﴾

الْحَاقَّةُ ۞ مَا الْحَاقَّةُ ۞ وَمَا أَكْذَرُكَ مَا الْحَاقَّةُ ۞
هغه خامخا راتلونکې، څه دې هغه خامخا راتلونکې، اوڅه پته ده تاته چه څه دې هغه خامخا راتلونکې

﴿ الْحَاقَّةُ ۞ مَا الْحَاقَّةُ ۞ ﴾ داتخويف دې توحید نه منونکوته، چه قیامت یقینی راتلونکې دې چه هغه دیرلوی آفت دې، دهنی دراتلونه مخکین توحید منل پکار دی.
﴿ الْحَاقَّةُ ﴾ دقیامت په نومو کتب یو نوم دې، دحق بحق نه اسم فاعل صیغه ده، یقینی امر ته وائی، او قیامت ته هم حاقه: په دی وجه وائی: (۱) چه قیامت هم یقیناً بلاشک واقع کیدونکې دې، (۲) امور حق له بعث حشر حساب کتاب میزان پکین واقع کیری (۳) حقیقت د اعمالو پکین معلومیری (روح، ابن کثیر).

﴿لَمَّا أَتَاهَا مِنْ مَّبْتَدَأِ دِي، «ما» استفهاميه مبتداء ثاني دي ﴿لَمَّا أَتَاهَا﴾ خبر دي، جمله خبر دي ﴿لَمَّا أَتَاهَا﴾ مبتداء، جمله چه کله خبر وی نو دَعَائِد نه لابی دی، نو په اصل کبن ماهی دی، وضع د ظاهر په خائ دضمیر لپاره دتهویل او د عظمت شان شویده.

﴿وَمَا أَذْرَلَكَ مَا لَمَّا أَتَاهَا﴾ «وما ادراک کذا» داتعبیر بطور ضرب المثل بیانیری دیوشی عظمت اوتیهویل دپاره، چې دادومره عظیم الشان یا هولناک شي دي چې ستا ذهن ددي عظمت یا هولناکی ادراک نشی کولې، دي وجهې نه مخاطب که مذکوری او که مؤنث، واحد او که تشبیه یا جمع، صیغه دواحد مذکر ورله راوړلې کیږی. «ما» دواړو ځانیونو کبن استفهامیه ده، اوله «ما» مبتدا دي، «ادراک» «ادری» فعل درې مفعوله غواړی، «ک» ضمیر ورله مفعول اول دي. او «مالحاقه» مبتدا خبر جمله ورله ددوؤ مفعولو قائم مقام ده. اوداپوره جمله بیا خبر واقع کیږی داولې «ما» نه

كَلْبَتِ مُؤَدَّ وَعَادٍ بِالْقَارِعَةِ ۖ فَاَمَّا مُؤَدُّ فَأَمْلِكُوا بِالطَّاعِيَةِ ۝
تکلب اوکړو نمودیانو او عادیانو په ټکوونکی قیامت: هرچه نمودیان وژو هلاک کړي شول په جفی تیزی سره.
وَأَمَّا عَادُ فَأَمْلِكُوا يَوْمَ صَوْصٍ عَائِيَةٍ ۖ سَفَرَهَا عَلَيْنَهُمْ سَبْعَ
اوهرچه عادیان وژو هلاک کړي شول په داسې هوا تیزی سره چه د قابونه بهر وه، مسلط شوي وه په دوئ و «۷».
أَيَّامٍ وَكَمِيَّةٍ أَلَامٍ حُسُومًا ۖ فَتَرَى الْقَوْمَ فِيهَا صَرْعَى كَأَنَّهُمْ
شی اوته (۸)، ورخی، پرله پسې مسلسل، نو لیدلې به تا قوم عاد په هغی کبن مړه پراته په زمکه، لکه دوئ
أَنجَارٍ تَخِلُّ عَائِيَةٍ ۖ فَهَلْ تَرَى لَهُمْ قُوًى بَالِيَةٍ ۝
تنې وې د کهجورو غورځیدلو، نو آیا وینی ته د هغوئ نه څوک پاتې؟

﴿كَلْبَتِ مُؤَدَّ وَعَادٍ﴾ دداتخويف دنیوی اوله اودویمه نمونه ذکر کیږی، اوله نمونه نی نوم نمود ده او دویمه نمونه نی قوم عاد ده، اوالله ﷻ مشرکینوته خودل غواړی چې دومره

دلنلونه ورستو هم که تاسو ایمان نه راوړئ، نو د قوم شومو او عدا انجام خپل مخې ته کړئ. چې څه مو هغوی سره کړې وؤ تاسو سره به هم هغه شان او کړم ﴿بِالْقَارِعَةِ﴾ القارِعَم د قیامت نوم دی، د قَرَعِ بقرع نه مشتق دی، ټکولونه وائی، اوقیامت ته قارعه ځکه وائی چې دا ورځ به آسمانونه، نور اوسپو گمځ ټول او ټکوی اوریزه ریزه به نې کړی

﴿فَإِنَّمَا تُنْمُودُ فَأْتِكُمْوَا بِالطَّاغِيَةِ﴾ دیکنې په قوم شومو باندې د عذاب تفصیل بیانېږي، دا مخکې په تفصیل سره تیر شوی دی چې قوم شومو باندې درې قسمه عذاب نازل شوې وؤ: ۱. زلزله (۲)، تندر (۳)، چغه، اولته ذکر د «طاغية» شوې دي، دا څه بل مستقل عذاب نه دي. بلکه صیغه اسم فاعل ده، پمعنی د ځدنه شرکته او تجاوز کونکې. اوصفت دي د پاره د موصوف محذوف، بعضو ورله موصوف «الصيحة» محذوف رااوباسلې دي. یعنی داصیحه عام چغه نه وه، بلکه ډیره تیزه وه چې څه حدی نه وؤ، او بعضو ورله «الرجفة» محذوف رااوباسلې دي. یعنې دا څه معمولی زلزله نه وه، بلکه ډیره تیزه زلزله وه، اوځنو مفسرینو لیکلی دی چې «الطاغية» مصدر دي په وزن د اسم فاعل، او بآء سببیه ده، اي: فاهلکوا بسبب طغيانهم یعنې د خپل سرکشی په وجه هلاک شو.

﴿وَأَمَّا عَادٌ فَأُهْلِكُوا بِرِيحٍ صَرْصَرٍ﴾ دیکنې قوم عاد باندې د عذاب تفصیل ذکر کړی، ریح صرصر تیز چلیدونکی او تیز آواز اوباسونکی یا ډیره یخ هوا، تفصیل نې مخکې تیر شوی دي، ﴿عَاتِيَةٍ﴾ د عتو نه دي، سرکشی نافرمانی اوسخت تکبر ته وائی، اولته ترینه مراد د ځد نه تیزه هوا ده، ځکه چې داهم چا قابو کښ نه وی، اونه ترینه څوک بچ کیدی شی، بعضو مفسرینو دلته حقیقی معنی مراد اغستی ده، چې دا هوا نافرمانه وه، ځکه چې کومه فرشته په دې مامور ده، دا دهغې اجازت نه بغیر بې اندازې راوتلې وه. کما اشار الیه البخاري تعلیقا.

﴿سَخَّرَهَا﴾ تسخیر زبردستی په یوکار باندې لگولونه وائی، چونکه هوا د معمول خلاف وه، گویا داپه دې مجبوره کړې شوې وه، ځکه سخرها راوړلې شو.

﴿حُسُومًا﴾ حُصُومٌ په دوؤ معنو کښ استعمالیږي: ۱) مسلسل یعنی داهوا اوه ۷) شېبې اواته ۸) ورځی مسلسل په دوؤ اوچلیده، ۲) قطع کونکې، یعنی داسې هوا چې دوئ نوم نشان ئی ختم کړو، ۳) بعضو ئی معنی سپیره والی سره هم کړې ده «روح»

﴿فَتَرَى الْقَوْمَ فِيهَا﴾ فاء: تفریغیه ده، یعنی دې عذاب نتیجه دا شوه چې داتول هلاک شول، ﴿فِيهَا﴾ ضمیر مجرور «ایام» اولیال ته راجع دې، ﴿صَرِيعٌ﴾ جمع ذ صریع ده، یعنی مړه پراته، ﴿اصْجَارٌ نَّخْلٌ﴾ یعنی داسې ښکاریدل لکه ذ کهجورو بیخونه چا رااوباسلی وی، اوبه زمکه ئی غورخولی وی، دې تشبیه تفصیل مخکښ په سورت القمر کښ تیر دې، هلته ئی اوگورئ، ﴿حَاوِيَةً﴾ معنی ذ «خالی» سره ده، ټټې چې دتنه نه خالی وی، دا هوا په یو طرف نوته او بل طرف به ترینه راوتله، او یاپه معنی ذ «ساقطة» سره ده، یعنی دابیخونه چا راوباسلی وی اویا ئی په زمکه غورخولی وی.

﴿فَهَلْ تَرَى لَهُمْ مِنْ بَاقِيَةٍ﴾ هیا اسم فاعل دې، موصوف ئی محذوف دې ای من نفس باقیه، یا مصدر دې، په وزن داسم فاعل، ای هل تری لهم من بقیه، یعنی ته ددوئ څه نوم نشان گورې.

وَجَاءَ فِرْعَوْنُ وَمَنْ قَبْلَهُ وَالْمُؤْتَفِكَاتُ بِالْخَاطِئَةِ ۝
او راغلي فرعون او هغه څوک چه مخکښ وؤد فرعون نه، اوکلی اولته کړې شوی په گناه سره،
فَعَصَوْا رَسُولَ رَبِّهِمْ فَأَخَذَهُمْ أَخَذَةً رَابِيَةً ۝ اِنَّا
نو دوئ نافرمانی کړې وه د رسول درب خپل، نو اونیول دوئ لره الله څخه نیولو سختوسره، بیشکه مونږه
اِنَّا طَغَا الْهَاءُ حَمَلْنَاكُمْ فِي الْجَارِيَةِ ۝
کله چه سرکشی اوکړه اوبو، سواره کړل مونږ ډلاران ستاسو په کشتی دنوح کښ
لِنَجْعَلَهَا لَكُمْ تَذْكِرَةً وَتَعْوِبَةً اُنْذِرُوا عِيَّتَهُ ۝
چه اوگرڅو مونږدغه قصه تاسولپاره نصیحت اویادېی اولری غوږونه یادونکی

﴿وَجَاءَ يُرْعِظُنْهُمُ عَنْ ذُنُوبِهِمْ نَمُوْنَهُ﴾ ده، دتخويف دنيوی، چه د رسول په نافرمانی سره فرعون او نور قومونه مونږ هلاک کړل، نو تاسو هم د هغوی نه عبرت واخلي ﴿وَمَنْ قَتَلَهُمْ﴾ قوم نوح، قوم عاد، قوم ثمود وغيره مراد دی، نو پدی کښ تعميم بعد التخصيص دي.

﴿وَالْمُؤْتِفِكْتُ﴾ د اخلورمه نمونه ده، مراد ورنه قوم لوط دي، يعنی لوط عليه السلام قوم په گناهونو اصرار او د پيغمبر تکذيب ئی اوکړو، نو الله ﷻ پرې روغ کلي الته کړو، نو که تاسو هم داسې کوئ نو د دوی په شان نه مو الله ﷻ هلاک کړی.

﴿وَالْحَافِيَةُ﴾ بمصدر دي په وزن د اسم فاعل، متعلق دي د «جاء» سره، ﴿أَخَذَتْ زَابِيَةً﴾ نه ماخوډ دي، ای زانده فی الشدة، يعنی مخکې قومونونه ئی عذاب سخت وو.

﴿إِنَّا لَمَّا خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ﴾ ده د تخويف دنيوی، چې قوم نوح د نوح عليه السلام نافرمانی اوکړه، نو او بوسيلاب مو پرې راوستو، او مکذبين خو ټول هلاک کړو، او کومو خلقو پرې ايمان راوړې وو، هغه موبچ کړو، چې هغوی نسل کښ تاسو ښ، نو که اوس تاسو هم نافرمانی کوئ، نو الله ﷻ خويه هلاک کړی.

﴿خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ﴾ يعنی حديمعتادنه ئی تېلاز اوکړو، حتی چی د غرونونه پنځلس پنځلس گره اوچتې وی، ﴿خَلَقْنَاكُمْ﴾ ای خلعا اهاکم، ﴿لِالْحَيَاةِ﴾ يعنی په کشتی د نوح عليه السلام کښ، ﴿لِنَجْعَلَهَا﴾ ضمير يا کشتی ته راجع دي، یا قصی ته راجع دي.

فَلَمَّا نُفِخَ فِي الصُّورِ نَفْخَةٌ وَاحِدَةٌ ۖ وَنَحَلَبِ الْأَرْضُ وَالْجِبَلُ

پس کله چه پوه کړې شې په شپېلې کښ، صرف يو پوه، او پورته کړې شې زمکه او غرونه

فَلَمَّا دُكَّتْ دَكَّةٌ وَاحِدَةٌ ۖ فَيَوْمَئِذٍ وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ ۖ وَالنَّاسُ

بيا مات کړې شې په يو درز سره، نو په دغه ورځ به واقع شې واقع کيدونکې قيامت او مات مات به شې

السَّمَاءُ فَهِيَ يَوْمَئِذٍ وَاحِدَةٌ ۖ وَالْمَلَكُ عَلَى أَرْجَائِهَا ۖ وَيَخْلَعُ عَرَضُ

آسمان نوډې به په دغه ورځ کمزورې وی او فرشتې به په طرفونو د آسمان وی، او اوچت کړې به وی عرش

رَبِّكَ فَوْقَهُمْ يَوْمَئِذٍ مُّجِيبٌ ۝ يَوْمَئِذٍ تُعْرَضُونَ

درب ستا، د خان د پاسه په دغه ورځ، اته فرشتو په دغه ورځ به پيشي کړي ستاسو (حضور دالله ﷺ).

لَا تَخْضَىٰ مِنْكُمْ خَافِيَةٌ ۝

نه به وي پټ ستاسونه (په الله باندې) څه پټ شي

﴿قَدْ أَفْلَحَ فِي الصُّورِ﴾ داتخويف اخروي دې، چې که دوى ايمان نه راوړي، نو داسې هولناکه ورځ را روانه ده چې هغې کښ به دوى دالله ﷻ دَعَذَابُ نه بچ نشي، په دیکښ د قیامت احوال بیانېږي، څه د وقوع احوال دی، څه د وقوع نه بعد حساب کتاب اوحوال دی، او څه حساب کتاب نه بعد سزا او جزاء احوال دی.

﴿تَفْتَحُ وَحِجَّةً﴾ د قیامت اول حالت بیان دې، چې پوشپیلن به اوهلې شي.

﴿وَمِثْلَ الْأَرْضِ﴾ دویم حالت بیان دې چې زمکه او غرونه به پورته کړې شي.

﴿فَلَنَكُنَّ دَكَّةً وَحِجَّةً﴾ دویم حالت بیان دې، چې فضا کښ به یوبل له راپریخودلې شي، او یو درز سره به زمکه او غرونه درې وړې شي، "دک" یو شي بل له راپریخودلو ته وائی، نو زمکه او غرونه به یوبل له راپریخودلې شي، او دواړه به ریزه ریزه شي، او د غراو زمکې فرق او تمیز به نه کیږي، ټول به برابر وي.

﴿قَوْمٌ مِّنْ هَٰذِهِ الْغُورِ﴾ حالت دې، چې دغه وخت به قیامت قائم شي "یوم" په معنی د "حين" سره دې، مطلق وخت ترینه مراد دې.

﴿وَأَنْشَقَّتِ السَّمَاءُ﴾ د اېنظم او شېرم حالت بیان دې، چې آسمانونه به مالوجو پشان بالکل پاسته او کمزورې به وي، داسې به نه وي لکه نن چې څنگه مضبوط ښکاری، او بیا به دا آسمان هم درې وړې شي، ﴿وَأَهْلَتْ﴾ د "وهي" نه مشتق دې، "وهي" او "وهن" دواړه په یوې معنی کښ استعمالیږي، کمزورئ، ضعف، فتور، وغیره معنی ئې راځي، خو "وهي" دغیر ذوی العقول دپاره استعمالیږي او "وهن" دذوی العقول دپاره.

﴿وَالْمَلَكُ عَلَى أَرْجَائِهَا﴾ دا اووم حالت بيان دې ، چې آسمان په تکرې کیدو شروع شی. نو فرشتې به نې اطرافو او اکثافو ته لارې شی، «والمَلُکُ» نه جنس فرشته مراد دې. ﴿أَرْجَائِهَا﴾ "ارجاء" جمع د "رجاء" ده. اطراف او جوانب ته وئیلی کیږي، اوها: ضمیر آسمان ته راجع دې دا و (۷)، حالات د قیامت وقوع وؤ، اوس دینه بعد د حساب کتاب حالات بیانېږي

﴿وَيَحْمِلُ عَرْشَ رَبِّكَ فَوْقَهُمْ يَوْمَئِذٍ ثَمَنِيَّةٌ﴾ دا اول حالت دې. د حساب کتاب شروع کیدلو د پاره به اته فرشتې به خپلو سرونو عرش الهی راغستې راوړي. اوفیصلی او حساب کتاب د پاره به نې اولگوي،

د دې اته فرشتو په احادیثو کښ عجیب وغریب کیفیت بیان شوې دې، ابوداؤد شریف کښ راځي چې د غوږونو زړمې حصې نه تر اوگو پورې دومره فاصله وی چې هغه په اووه سوه (۷۰۰) کالو کښ طې کیږي، اوبعضو روایاتو کښ داهم راغلیدی چې دامسافت دمرغنی الوتلو رفتار سره دې.

﴿يَوْمَئِذٍ تُعْرَضُونَ﴾ دویم حالت دې، چې عرش الهی لگیدلونه بعد به حساب کتاب او خلقو پېشي به شروع شی، ﴿لَا تَخَفْنَ مِنْكُمْ خَالِيَةً﴾ دا دویم حالت دې، چې حساب کتاب نه به نه څوک خپل ځان پتولې شی، اونه خپله څه گناه یا غلطی، "خافیه" صیغه دواحد مؤنث اسم فاعل ده، اوصفت دې دپاره د موصوف محذوف، چې هغه، "لعلّة" یا "نفس" دې. **فانته:** بعض ضعیف روایاتو کښ راغلي دي چې د قیامت په ورځ به درې ځله پېشي کیږي:

(۱) اول ځل چې پېشي اوشی، نو دې کښ به بنده جدل او جدال کوی چی مونږ ته انبیاء نه وؤ راغلی، د خپلو گناهونو نه به انکار کوی وغیره، په دې پېشي کښ به ددوئ فیصله اونشی.

(۲) دینه بعد به دویم ځل بیا ددوئ پېشي اوشی، دیکښ به دوئ د خپلو گناهونو اعتراف اوکړی، خو عذر او بهانې به هغې دپاره کوی، چې په غلطی سره مې کړی دی گناهونه، یا را باندي زبردستی شوې وه وغیره، دې ځل به هم فیصله اونشی.

۳، دینه بعد به دریم خل پیشی اوشی، اعمال نامی به ورته ورکړې شی، د دوی هر قسم دلائلو او اعذارو جوابونه به ورکړې شی، او د جنت جهنم فیصله به اوشی

فَأَمَّا مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ بِرَحْمَةٍ	فَيَقُولُ
پس هغه څوک چه ورکړې شی هغه ته اعمال نامه دهغه په نسی لاس دهغه کتبی، نوواشی به «د ډیرې خوشحالی نه،	
فَأَوْفُوا بَعْدَ مَا نَبَيَّاكُمْ	فَأَمَّا مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ بِرَحْمَةٍ
راخلی الونی عملنامه څما بیشکه څما یقین ووجه څه ملاقات کونکې یم د حساب خپل سره، پس وی به دې	
فَأَوْفُوا بَعْدَ مَا نَبَيَّاكُمْ	فَأَمَّا مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ بِرَحْمَةٍ
به ژوند خوشحاله کتبی به جنت اوچت کتبی به وی میوی دجنت به نیزی وی ده ته ورته به اوونیل شی خوری	
فَأَوْفُوا بَعْدَ مَا نَبَيَّاكُمْ	فَأَمَّا مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ بِرَحْمَةٍ
ځنې په خوندخوند سره په وجه دهغه نیکو عملونوچه کړی وؤ ناسو په ورځو تیرو شوؤ کتبی	

﴿فَأَمَّا مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ بِرَحْمَةٍ﴾ دې ځای نه بعداز حساب و کتاب د جنتیانو احوال بیانیری، او دا نی اول حالت دې، چه دوی ته به د قیامت په ورځ اعمال نامه په نسی لاس ورکولې کیږی چه دابه دهغوی د فلاح اونجات علامه وی، دوی به خوشحاله وی هرچاته به خپله اعمال نامه نښانی ﴿فَأَوْفُوا﴾ د هاء او میم مضمومه نه مرکب دې، هاء اسم فعل دې، بمعنی د خذ سره، او میم ورسره علامت د جمع دې، ﴿کِتَابَهُ﴾ بمعنول به دې اوتنازع ده پکښی ﴿فَأَوْفُوا﴾ او ﴿أَوْفُوا﴾ دواړو فعلونو، بصریانو په نیز فعل ثانی له عمل ورکول مختار دی، او کوفیانو په نیز فعل اول له، او یاء په کتابیه کتبی ضمیر مجرور د متکلم دې، او هاء ضمیر نه دې بلکه یاء سکنه ده، چې وقف په حالت کتبی سکنه کولې کیږی، دغه حکم د حماسیه، ماله، او سلطانیه هم دې.

﴿إِنِّي ظَنَنْتُ﴾ ظن یا بمعنی د علم سره دې، یعنی څه دنیا کتبی مؤمن او مسلمان وم، او څما یقین او عقیده وه چې قیامت به واقع کیږی او حساب کتاب به کیږی، یا ظن خپلې

حقیقی معنی کښ دې، او حساب نه مراد حساب پیسیر دې چې ظن او غالب گمان دا وؤ چې الله ﷻ به ما رحم کوی او آسان حساب کتاب به راسره کوی.

﴿فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ﴾ دانی حساب کتاب نه بعد دویم حالت دې چې په ماقبل باندې متفرع دې، اعمال نامه ورته ښې لاس کښ میلاؤیدلو په نتیجه کښ به دې الله ﷻ جنت داخل کړي، او هلته به د راحت، اسائش او د مزو خوندونو ژوند به تیره وی.

﴿راضية﴾ صیغه د مؤنث راوړلې شویده اوضمیر پکښ راجع دې «عیشه» ته، او دا مجاز فی الاسناد دې، حقیقت داسې دې فی عیشه راض صاحبها. (۲) بعضو «راضیه» په معنی د مفعول «مرضي» سره اغستې دې، خونده ورې زندگۍ کښ به وی. (۳) خو نویلی دی چې «راضیه» فاعل ذي کذا دې، چې نسبت باندې دلالت کوی لکه لابن، تامر، او راضیه معنی ذات راض ده. ﴿فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ﴾ یعنی په اوجت جنت کښ به وي، ځکه چه جنت په آسمان کښ دې. ب مضاف محذوف دې، ای: عالیة درجاً، په حدیث کښ دی: الجنة مائة درجة، کل درجة منها ما بین السماء والأرض... (ابن ماجه: ۴۳۳۱) د جنت سل (۱۰۰) درجې دی، او هر دوؤ درجو په ما بین کښ دومره فاصله ده لکه آسمان اوزمکه.

﴿فَقُلُوبُهَا ذَايِقَةٌ﴾ یعنی میوی د جنت به دومره قریبی وی چه په ولاړه، په ناسته، په ملاسته به ښي شوکولې شی، اونیو ته د ختلو ضرورت به نه وی.

﴿كُلُوا وَاشْرَبُوا﴾ دینه مخکښ یقال لهم مقدر دې ﴿هَبِيتًا﴾ صفت دې د مفعول مطلق مقدر ای: اکلهینا، یا حال دې د ضمیر د ﴿كُلُوا وَاشْرَبُوا﴾ نه، یعنی اوس په جنت کښ ښه بی غمه خوراک ځکاک کړئ، نه بیماری شته، نه مرگ، نه شوگر نه بله پریشر، په حدیث کښ دی چې جنت کښ به ورته اعلان اوشي چې: إِنَّ لَكُمْ أَنْ تَصْبَحُوا فَلَا تَمُوتُوا أَبَدًا، وَإِنْ لَكُمْ أَنْ تَقْبُوا فَلَا تَمُوتُوا أَبَدًا، وَإِنْ لَكُمْ أَنْ تَمُوتُوا فَلَا تَمُوتُوا أَبَدًا، وَإِنْ لَكُمْ أَنْ تَمُوتُوا فَلَا تَمُوتُوا أَبَدًا، (مسلم).

﴿فِي الْأَهَامِ الْحَالِيَةِ﴾ مراد ترینه دنیا زندگۍ ده. «الحالية» یا په معنی «الماضية» سره دې، یعنی تیرې شوې ورځې، او یا په خپلې معنی کښ دې، او مطلب دا چې د شهواتو او لذائذو نه خالی ورځې، ددې وجهی نه مجاهد رحمه الله فی تفسیر په روزو سره کړیدی.

وَأَمَّا مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ بِشِمَالِهِ ۖ فَيَقُولُ فَلَيْسَتْ بِي	اووهه خوک چه ورکړې شی مغه ته علمنامه دهغه په چپ لاس د مغه کتب. نو اوی به هې کاش چې ما ته
لَمْ أُوتَ كِتَابِيَهُ ۖ وَلَمْ أَكْرِ مَا حِسَابِيَهُ ۖ فَلَيْسَتْ بِي	نه وې را کړې شوې علمنامه خما، او نه وې پته ما ته چه څه دې حساب خما هائی افسوس
كَاتِبِ الْقَاصِمَةِ ۖ مَا أَغْنَىٰ عَنِّي مَالِيَهُ ۖ هَلْكَ عَنِّي سُلْطَانِيَهُ ۖ	چې دامرگ ختمونکې وې مالره، هېڅ فائده رانکړه ماته مال خما بریادشوه خما نه بادشاهی خما
خُلُوهُ فَقُلُوهُ ۖ ثُمَّ الْحَجِيمَ صَلُوهُ ۖ ثُمَّ فِي سِلْسِلَةٍ	حکم به اوشی فرشتوته، اونیسې د بیا طوق واچوئ ورته، بیا په جهنم کتب داخل کړئ دې، بیا په زنجیر کتب
فَرَعَا ۖ سَبْعُونَ دَهْفَىٰ ۖ أَوْ يَكْمُ دِي ۖ تَبَاسٌ دِي	چه اوږدوالې دهغی او یا کمره دې پس تباسی دې

﴿وَأَمَّا مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ بِشِمَالِهِ﴾ هېدیکتب د جهنميانو احوال بیانېری بعد از حساب و کتاب، چې کله حساب کتاب اوشی، نو دوی ته به اعمال نامه په چپ لاس میلاو شی، نو دوی به ډیر پریشان او خفه شی او تمنا به کوی، چې هډوسره ماته میلاؤ شوې نه وې، او څه دخپل انجام نه خبر نه وې، کاش چې مرگ سره هر څه ختم شوې وې.

﴿وَلَمْ أَكْرِ مَا حِسَابِيَهُ﴾ یعنی افسوس چه ماته دخپل حساب پته هم نه وې، ځکه چه دا د غم خبر دې او د غم خبر نه چه سرې بالکل خبرنشی نو دا ښه وی.

﴿فَلَيْسَتْ بِي حِسَابِيَهُ﴾ ضمیر راجع دې مرگ ته، یعنی هائی افسوس چه دامرگ مالره ختم کونکې وې، او دوباره نه وې ژوندې شوې، مرگ اگر چه ماقبل کتب نه دې ذکر لیکن د وچې د ظهور نه کالمذکور دې (کبیر).

﴿ مَا أَغْنَىٰ عَنْ مَنَافِيهِ ۖ ﴾ «مَنَافِيهِ» موصوله په محل د رفع کسبې فاعل دې د «اغنىٰ» او لیه جار مجرور سره د متعلق نه نې صله ده، او «هَاء» د پاره د سکبې ده، یعنی هغه شی ماته هېڅ فائده رانکړه چه په دنیا کښ ماسره وؤ، لکه مال اتباع وغیره. یا «مال» مضاف دې «ی» متکلم طرف ته، یعنی ځما مال ماته څه فائده رانه کړ «روح».

﴿ هَلَّاكَ عَنِّي سُلْطَانِيَّةٌ ﴾ سلطان نه مراد یا حجت او دلیل دې. یعنی کوم حجت چه په دنیا کښ ما نیولی وؤ، هغه حجت باطل شو، یا مطلب دادې چه ځما د نجات څه دلیل پاتې نه شو. «يَا» ورنه مراد عجب او دبدبه او بادشاهی ده په خلقو.

﴿ حُدُوهُ ۖ يَدِيكُنِ ۖ ذَهْنِيَا ۖ وَدِيمُ حَالَتِ بَيَانِ دې، چې کله ورته اعمال نامې په چپ لاس میلاؤ شی، نو دې نه ورستو به الله ﷻ فرشتوته حکم اوکړی چې دوی جهنم ته اوغورځوی. فرشتې به ئی راوینسی، مرئ کښ به ورله طوقونه واچوی، بیابه ئی اوگدو اوگدو زنځیرونو کښ بند په بند اوترې، او جهنم ته به ئی اوغورځوی ﴿حُدُوهُ﴾ به مخکښ بقول الله للزبانية مقدر دې. ﴿فَقُلُوهُ﴾ د «غُل» نه دې، طوق ته وائی یعنی طوق ورته واچونی.

﴿ ثُمَّ لَنُحْجِمَنَّ ۖ ﴾ «ثُمَّ» د تراخی رتبې دپاره دې یعنی طوق اچولونه غټ عذاب جهنم ته غورځول دی.

﴿ ثُمَّ لَنَسْلِفَنَّ ۖ ﴾ دلته هم «ثُمَّ» د تراخی رتبې دپاره دې، تراخی ذکرې لپاره نه دې، او دامطلب نه دې چې اول به جهنم کښ اوغورځولې شی، او بیا په زنځیرونو او ترلې شی، بلکه «ثُمَّ» د تراخی رتبې دپاره دې، چې هسې بغیر د زنځیرونو جهنم ته داخلولو نه، لوی عذاب زنځیرونو کښ جهنم ته تنبازل دی. ﴿وَسْلِفَنَّ﴾ د زنځیر ته وائی، تنوین پکښ تغخیم لپاره دې، دآبن عباس علیه السلام مروي ده چه کچرته د دی زنځیریوه حلقه (کړی) په غره باندی کیخودلې شی نو غره به د تانبی په شان ویلی شی ﴿وَذَرَعَهَا﴾ د «ذَرَعَ» نه مراد اندازه او مقدار دې، او «ذراع» نه گز مراد دې، یعنی اندازه او مقدار ئی طولاً به اویناً (۷۰) گزه وی، بعضی وائی دلته عدد مقصود

نه دي، بلکه مراد ورنه مبالغه ده په طول کښ، کما قال تعالى ان تستغفر لهم سبعين مرة التوبة ۸۰.

﴿فَأَنذَرْتُهُمْ نَارَهُ الَّتِي هُمْ يُفْتَنُونَ﴾ په زنجير کښ داخلولو مطلب دا دي چه زنجير د ده ، د ټول بدن نه تاؤ راتاؤ کړئ، او بند په بند ئی او ترئ، نو دې به ئی په مينځ کښ راشی ، او داسې به شی لکه چې دې پکښ ننوتلې وی.

إِنَّهُ كَانَ لَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ الْعَظِيمِ ۖ وَلَا يَحْضُ عَلَىٰ طَعَامِ

بی شکه ووډې چه ایمان ئی نه راوړوپه لوی الله ﷻ باندی. او تیزول ترغیبئ نه کول په طعام

الْمُسْكِينِ ۖ فَلَيْسَ لَهُ الْآتُومَ هَهُنَا حَيِّمٌ ۖ وَلَا طَعَامٌ إِلَّا مِنْ غِسْلِينٍ ۖ

د مسکین باندی، پس نشته ده لره نن ورځ دلته قریبی دوست، اونه طعام مگردوینوزوو د جهنمیانو د زخمونو نه

لَا طَاكُلَةٌ إِلَّا الْخَاطِئُونَ ۖ

چه نه خوری هغه مگر کافران

﴿إِنَّهُ كَانَ لَا يُؤْمِنُ بِتَعْلِيلِ دِي دِمَاقِلِ﴾ «وَلَا يَحْضُ عَلَىٰ طَعَامٍ» یعنی خپل مال خوئی

خود نه خرچ کولو، چې بل چاته ئی هم ترغیب نه ورکولو، حضرت ابو درداء رضی الله عنه به خپلی ښځی ته حکم کولو چه ترکاری زیاته پخه وه، او وئیل به ئی چه نیم زنجیر د جهنم نه مونږ په ایمان سره خلاص شوی یو، نو د نیم نه به ځان په دې خلاص کړو.

﴿لَيْسَ لَهُ الْآتُومَ هَهُنَا حَيِّمٌ﴾ یعنی داسی ملگری به ئی نه وی چه حمایت ئی اوکړی یا ورته

عذاب دفع کړی، ځکه چه په دغه ورځ به هر ملگری ډبل نه تختی ﴿غِسْلِينٍ﴾ هغه وینو زوو ته

وانی چه د اهل نارد د زخمونو نه به بهیرې، ﴿إِلَّا الْخَاطِئُونَ﴾ جمع د خاطئ ده، قصداً عمداً گناه

کونکو ته وانئ، مراد ورته مشرکان دی، او مخطئ په غلطئ سره گناه کونکی ته وانئ.

لَا أَسِمْ مِمَّا تُتَبَرَّوْنَ ۖ وَمَا لَا تُتَبَرَّوْنَ ۖ إِنَّهُ لَقَوْلُ

بس قسم خورم څه په هغه څه چه تاسوئ وئئ، او په هغه څه چه تاسوئ نه وئئ، چه بیشکه دا قرآن خامخا خبره

رَسُولٍ كَرِيمٍ ﴿٦﴾ وَمَا هُوَ بِقَوْلٍ شَاعِرٍ قَلِيلًا مَّا تُؤْمِنُونَ ﴿٧﴾ وَلَا يَقُولُ

د رسول عزت مننده، اوندې دافران قول د شاعر، ډېر لږ ايمان راوړئ تاسو اوندې قرآن ډول

كَاهِنٍ قَلِيلًا مَّا تَذَكَّرُونَ ﴿٨﴾ تَنْزِيلٌ مِّن رَّبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٩﴾

د کاهن، ډېر لږ نصيحت اخلي تاسو د افراڼ نازل شويدي د طرفه د رب العالمين نه

﴿ فَلَا أَقْسِمُ بِمَا تُبْصِرُونَ ﴾ نبي کریم ﷺ چې کله مشرکینو ته کلام الهی واورولو، او

قیامت او د حشر نشر خبرې به ئې ورته اوکړې، نو دوی په قرآن اونبې پاک ﷺ باندې ايمان راوړلو په خائ اعتراضات شروع کړل.

(۱) چا به وئيل دا قرآن شعر و شاعری مجموعه ده.

(۲) چا به وئيل چې دا د کاهنانو کلام دي.

(۳) چا به وئيل چې دانبې کریم ﷺ په خپله خانه جوړ کړي دي اوبيا قصداً په دروغه الله

ﷻ ته منسوب کوي

الله ﷻ په دې آيتونو کښ اول د نبي کریم ﷺ او د قرآن حقانيت اثبات کوي، او بيا دوی

اعتراضات رد کوي، نو په دې آياتونو کښ اثبات د رسالت او حقانيت د قرآن ذکر دي، او الله ﷻ

قسم خوري چې دا نبي قیامت متعلق کومې خبرې تاسو ته کوي دا حق او رښتيا خبرې دي، دې

خه شاعر نه دي چې خیالاتو ته د الفاظو جامه اچوي، اونه کاهن دي چې انډازې او تخمينې

ولي، بلکه د الله ﷻ معزز رسول دي، د الله ﷻ طرف نه ورته د دې خبرو وحی کيږي،

خو تاسو بد قسمتي ده چې تاسو ايمان نه رواړئ، اونصیحت نه قبولئ

﴿ فَلَا أَقْسِمُ ﴾ فاء، تفریعيه ده، د داسې قسم تحقیق په سورت الواقعه کښ تیر دي، ﴿ وَمَا

تُبْصِرُونَ، وَمَا لَا تُبْصِرُونَ ﴾ عام دي هر قسم مرئي او غیر مرئي څیزونه ته، علوی دی که سفلی.

مشاهدات دی که مغیبات، اجسام دی که ارواح، نعمتونو او که قدرتونو (ابو السعود)

﴿ إِنَّهُمْ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ ﴾ انه کښ ضمیر قرآن ته راجع دي، رسول ته مراد راجع قول

مطابق نبي کریم ﷺ دي، او رسول راوړلو کښ اشاره ده دېته چې د ده حیثیت د پیغام

رسولو ڊي، ڇه پيغام ورته الله ﷻ رالپري، هغه خلقوته اوروي. خان نه څه نه جو وى
 «كريم» اي: على الله. په الله ﷻ باندې ډير گران

قسم او جواب قسم كېن مناسبت دادې چې لكه څنگه دنيا كېن څه څيزونه تاسو ته ښكاري
 اومنى نى، او څه څيزونه تاسو ته ښكاري نه، اومنى نى او يفين برې لرئ. جناتو وجود شو،
 وغيره وغيره، دغه شان دانبي كريم چې كوم دغيب اودقيامت احوال تاسو ته بيانوى داحق
 ډي، اگر چې تاسو ليدلى نه دى، داټول احكامات ده ته د الله ﷻ طرف نه وحى كيږي او
 فرشته ورته راځي، اگر چې تاسو ته دانښكاري نه.

﴿وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَاعِرٍ﴾ داد مشر كينو **اول اعتراض جواب** ډي. الله ﷻ قسم خوري چې دا
 د شاعرانو قول نه ډي، بلكه دالله ﷻ كلام ډي، ځكه چې شاعرانه كلام دپاره خپل بحور،
 اوزان وى، او خيالاتو مجموعه وى اودې كېن دايوهم نشته

﴿وَلَا يَقُولُ كَاهِنٌ﴾ داد مشر كينو **دويم اعتراض جواب** ډي. چې قسم مې ډي وى چې دا
 قرآن د كاهن كلام هم نه ډي، ځكه هغه مسجع او پرتكلف قافيو نه جوړوي، تخمينه او اندازه
 وى پكېن، بې معنى الفاظ وى پكېن، او قرآن ډي ټولو نه منزه ډي، او مزيد داچې د قرآن په
 شان كلام څوك نشي پيش كولى، كچرته دا د شاعر او كاهن كلام وي، نوبل شاعر او كاهن به
 ددې مثل پيش كړې وى.

﴿قَلِيلًا مَّا تَذَكَّرُونَ﴾ ليلاپه دواړو آيتونو كېن صفت ډي دمصدر محذوف، اي ايماناً قليلاً،
 و تذكر ا قليلاً، او مفعول مطلق واقع كيږي د مابعد فعل دپاره. او يا صفت ډي د زمانا
 محذوف دپاره، او مفعول فيه جوړيږي د مابعد دپاره. او مانا زانده ده او جمله معترضه ده،
 قليل يا خپل حقيقى معنى كېن استعمال ډي، او مفعول مطلق په صورت كېن به نى معنى
 داسې كيږي چې لك غوندي ايمان او نصيحت قبولوي، هغه داسې چې كوم احكامات ستاسو
 عاداتو او خواهشاتو سره برابر وى، پس هغه منئ، او مفعول فيه په صورت كېن به نى معنى دا
 وى چې لك ساعت ايمان او نصيحت قبولوي، اوداهغه وخت چې درنه تپوس او كرې شى چې
 رازق، خالق څوك ډي، او يا قليل پهمنى د تعديم سره ډي، يعنى لك غوندي ايمان و نصيحت

او لځ ساعت ډپاره هم نه قبولوي ﴿تَنْزِيل﴾ خبر دې د مبتدا محذوف چې 'هو' دې. اوبخبر دې د 'ان' په 'انه' کښ، او دا هم جواب قسم تحت داخل دې.

حضرت عمر فرمائي دا، سلام نه قبل څه دحضور ﷺ په تلاش کښ دقتل په غرض راووتلم، حضور ﷺ منجد حرام کښ مونځ کولو سورت الحاقه ئی شروع کړې وو. د قرآن حسن تالیف نه ماته ډیر تعجب اوشو، ما په زړه کښ اوونیل چه دا محمد ﷺ خودیر ښه شاعر دې په الله ﷻ می دی قسم وی، نو حضور ﷺ دا آیت اولوستلو چه دا محمد ﷺ خودیر ښه شاعر هو بقول شاعر، ما اوونیل چه دې خو ډیر ښه کاهن دې چه څما د تصوراتو علم ورته اوشو او رد ئی اوکړو، نو حضور ﷺ ورپسی دا آیت اولوستلو چه ولابقول کاهن، لیلیا ما تذکرون. حضرت عمر ﷺ فرمائي چه حقانیت د اسلام په دغه وخت کښ څما په ذهن کښ راغلی وو! این کثیر

وَلَوْ تَقَوَّلَ عَلَيْنَا بَعْضُ الْأَقَاوِيلِ ۝ لَأَخَذْنَا مِنْهُ بِالْيَمِينِ ۝

او کچرته دځان نه جوړې کړې وې دی پیغمبر، په مونږ باندې څه خبری، نو خامخا مونږ به نیولې وې دی په قوت سره،

ثُمَّ لَقَطَعْنَا مِنْهُ الْوَتِينَ ۝ فَمَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ عَنْهُ حَاجِيزِينَ ۝

بیابه خامخا پري کړې وې مونږ د ده نه رگ ډزړه، پس نه به وو ستاسو نه. هیچ څوک، ده لره منع کونکي ځمانه

وَأَنَّهُ لَذِكْرُ ۝ لِّلْمُتَّقِينَ ۝ وَأَنَّا لَنَعْلَمُ ۝ أَنَّ

اوبی شکه دافران خامخا نصیحت دې پر هیڅ کارانولره اوبی شکه خامخا مونږ پوهیږېدی چه بی شکه

مِنْكُمْ مُّكَذِّبِينَ ۝ وَأَنَّهُ لَحَسْرَةٌ ۝ عَلَى الْكَافِرِينَ ۝

بعضی په تاسو کښ تکذیب کونکي دی. اوبی شکه دافران سبب دارمان دی په کافرانو په قیامت کښ

وَأَنَّهُ لَمَوْىٰ ۝ إِلَيْهِمْ ۝ فَسَمِعْ ۝ بِأَسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ ۝

اوبی شکه دافران خامخا حق یقینی دې، پس پاکي سره بیانه وه نوم درې خپل چه لوی دی

﴿وَلَوْ تَقَوَّلَ عَلَيْنَا ۭ هَدَا۟ءَ دَرِمَٰ عَرَضَٰ جَوَابِ دِيۡۤ﴾ چې دا خبره خو مسلمه ده چې الله ﷻ په هر څا قادر دي او په هر څه عليم دي. نو که دا نبی- نعوذ بالله- دروغ ژن وي، نوموړي نه به خامخا پته وي، او مونږ به رانيولي او هلاک کړي خو به وي. ليکن دې هلاک نه دي نو معلومه شوه چې دروغ ژن هم نه دي، او دا قرآن واقعتاً د الله ﷻ کلام دي

﴿تَقَوَّلَ﴾ افتراء ته وائي ﴿الْاَقَاوِيلَ﴾ دروغو خبرو ته وائي، جمع ده د «قول» او يا د «اقوال» او جمع الجمع ده، او يا د «الوقلة» جمع ده، لکه اصحابک جمع ده اصحرو که ده

﴿لَا خُذْنَا مِنَّا بِالْيَمِينِ﴾ يعين په معنى د قوت سره دي او من زانددې اى لاخلنا ه باليمين (قرطبي)، يعنى په قوت سره به مونيولي وي، نه به وي رانه خلاص شوي. يا د «يعين» نه مراد څې لاس دي، بيا زانده ده، يعنى د ځي لاس نه به مونيولي وي، بيا به موهلاک کړي وي. صاحب ذروح المعاني رحمه الله وائي دى تعبيرکښ د يورسواکن حالت بيان دي. چه لکه ملوک باغى ته سزا ورکوي، نو جلاد ترينه اول څې لاس قطع کړي، بيا ترينه څټ قطع کړي، دغه شان کچرته دا پيغمبر کاذب وي نو داسى کار به مو ورسره کړي وو. ﴿الْوَتِينَ﴾ وټين د زړه رگ دي چه قطع شي نو سړي ورته مړ کيږي، نو قطع د وټين نه مراد مړ کول هلاکول دي

﴿فَمَا يَنْكُرُ مِنْ اٰلِهٰۤىۤ﴾ من زانده دي لپاره د تانکيد ﴿حَنِجْرَيْنِ﴾ اى مانعين (روح)، يعنى کچرته دي پيغمبر به الله ﷻ باندې يوه خبره هم په دروغه تړلې وي. نو دغه حشر به نې ورسره کولو، او تاسو کښ به هيڅ چاهم د الله ﷻ نه، نه شو خلاصولي. ليکن چه دغه عذاب ورته نه دي ميلاؤ، نو معلومه شوه چه په حقه پيغمبر دي.

فانده: په ﴿وَلَوْ تَقَوَّلَ﴾ وغيره کښ ضمير حضور ﷺ ته راجع دي نو مذکوره استدلال خاص دي په حضور ﷺ پورې، هريو مدعى نبوت باره کښ دا قانون نه دي. لهدا د ملعون قادياني کاذب قول باطل دي چه کچرته څه کاذب وي نو ماته به د اسرار کړي شوي وه

﴿وَاَنۡتُمۡ لَتَذِكَّرَۙۤ لِّلْمُتَّقِينَ﴾ يعنى متقين ورته فائده اخلي. ورته قرآن خو تولو خلقو لپاره

نصيحت دي،

﴿وَأَنَّا لَنَقُولُ أَنَّا مِنكُمْ﴾ تخويف دې او خطاب ټولو مخلوق ته دې، چه بعضې په تاسو کې به قرآن تکذيب کونکې، بعضې پرې تصديق کونکې دي، ددواړو موږ ته علم دې. مکذیبينو ته به سزا ورکوؤ، تصديق کونکو ته به ثواب ورکوؤ.

﴿وَأَنَّهُمْ لَخَسِرَةٌ﴾ ضميمير يا تکذيب ته راجع دې يعنى داتکذيب بالقرآن به حسرة وى لپاره د کافرانو په ورځ دقيامت، يا ضمير قرآن ته راجع دې او ﴿لَخَسِرَةٌ﴾ نه مراد سبب دحسرة دې، يعنى دا قرآن به سبب اوباعث دحسرة وى په کافرانو کله چه دوى ته عذاب ورکولې کېږي او مؤمنانو ته ثواب کشف وغيره، ﴿وَأَنَّهُمْ لَخَقِىُّ الْآلِفِينَ﴾ يعنى اخبارنى يقينى او مجرب دى

﴿فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ﴾ داپه اخر دسورة کتب دسورة دعوه ذکرده، چه خپل عظيم رب دشريک نه منزله اوياک او کنه، برکت ورکونکې صرف هغه او کنه

رکوعاتها (۲)	سورة المعارج مکیه	آياتها ۲۲
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله چه بچده مه ريان او د بررحم کونکي دى شروع کوم		

ترتيبها حسب التسلسل (۷۰) وحسب النزول (۷۹)

نزلت بعد الحاقه، وقيل الانبياء

رېط: ماقبل سورة الحاقه سره نى رېط دادې چه ماقبل کين تخويف وؤ مشرک فى البركه ته. دې سورة کين ورته زجر دې، او شکايت دې چه توحيد خو، خود نه منى بلکه التيه اعتراضونه کوى چه دا عذاب به کله راخى په مونو؟
 ع چه دلاور است دزدى که بکف چراغ دارد، غل څومره زړه در دې چه په لاس کين نې چراغ هم نيولى دې،
 خلاصه: ابتداء انتهاء کين زجرونه دى، برائى منکرين، درميان کين تسلى ده حضور ﷺ ته،
 مؤمنانوته بشارت دى.

سَأَلَ سَائِلٌ بِعَذَابٍ وَاقِعٍ لِلْكَافِرِينَ لَيْسَ لَهُ دَافِعٌ ۖ

او غوښتلوى غوښتونكى داسې عذاب چه واقع كيدونكې دې، په كافرانو چه نښه دې هغى لره څوك دفع كونكې

فَمِنَ اللَّهِ ذَى الْمَعَارِجِ ۖ تَفْرُجُ الْمَلِكَةَ وَالرُّوحَ إِلَيْهِ

دخړه، والله ﷻ چه خاوند د اسمانونو دې، ورځيځى فرشتى او جبرئيل ﷺ ته

لِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ ۖ

واقع كيږي به دا عذاب په يو ورځ کين چه اندازه دهغى پنځوس زره کاله ده

﴿سَأَلَ سَائِلٌ﴾ بمشکوه اوشکايت دې د مشرکينونه، چه مسئله دتوحيد خو خود نه منى

بلکه سرکشى نى دومره حد ته اورسيدله چي اوس د الله ﷻ عذاب طلب کوى

مفسرين فرمائى چي داسوال کونکې نضرين حارث وؤ چې ده ونيلى وو. اللهم ان كان هذا

هو الحق من عندك فامطر علينا حجارة من السماء او ائتتنا بعذاب اليم (الانفال ٣٤)

﴿سَآئِلٌ﴾ کین تنوین دپاره دتحقیر دې ﴿يَعَذَابُ﴾ کین تنوین دپاره دتعظیم دې یعنی یوحفیر اوسپک سرې دکلوی عذاب تقاضه اوکره. ﴿وَأَقِمْ﴾ صفت اول دې دعذاب ، او تنوین دتهویل دپاره دې، یعنی داسې عذاب خامخا واقع کیدونکې دې، او واقعی عذاب دې ﴿لِلْكَافِرِينَ﴾ صفت ثانی دې، یعنی خاص دکافرانو دپاره جوړ دې، جار مجرور متعلق کائن محذوف دې، یا جار مجرور متعلق کیږي د واقع سره، او تلام تعلیلیه دې، اي واقع لاجلهم، یعنی دې عذاب واقع کیدلو سبب هم دوی دی، او یا تلام په معنی د علی سره دې، اي واقع علی الکافرين، یعنی په کافرانو باندې واقع کیدونکې عذاب.

﴿لَيْسَ لَهُ دَافِعٌ﴾ داصفت ثالث دې دیکین دسائل مزید تحقیر او دعذاب مزید تهویل بیان دې، یعنی دده حیثیت ته اوگوره، او عذاب داسې غواړی چې یوخل راشی نوبیا خوک منع کونکې ورله هم نشته.

﴿يَرْبُكُ اللَّهُ﴾ جار مجرور «دافع» سره متعلق کیږي، یعنی دالله ﷻ دطرفه دراتللو نه ورله خوک رکاوټ نشی جوړې دې، یا «واقع» سره دی، یعنی الله ﷻ طرف نه به خامخا واقع کیږي. ﴿ذِي الْمَعَارِجِ﴾ دا صفت دې دلفظ جلاله یعنی هغه الله ﷻ چی دآسمانونو مالک دې، معارج جمع د معرج ده، پورو ته واښی، او مراد ترینه آسمانونه دی چې داد فرشتو دپاره یورو حیثیت لری، اوفرشی پکښ دپواسمان نه بل آسمان ته خپری

﴿تَنْزِجُ الْمَلَكُتُكُ وَالرُّوحُ﴾ کین تفصیل دې، د «المعارج» چې دآسمانونه «المعارج» داسې

دی چې فرشتې پدیکښ الله ﷻ ته خپری، روح نه مرا دجبرئیل علیه السلام دې ﴿رُوحُهُ﴾ کین هاء ضمیر راجع دې الله ﷻ ته، او عروج نه معروفه معنی نه ده مراد، بلکه کمایلیق بشانه، او یا به تاویل کوو، چې الله ﷻ ته ختلو نه مراد عرش اوهغه خائی ته ختل دی چې هلته نه فرشی دالله ﷻ احکامات راخلي.

﴿فَيَوْمَئِذٍ نَأْتِي السَّمَاءَ دُخَانًا وَسُحَابًا مُّذِرًا﴾^(۱) دې په «تعرج» پورې، نو بيا د آيت دوه مطلبه كيدى شي (۱) يودا چې ده، يعنى دا عذاب به د قيامت په ورځ واقع كيږي چې هغه د ستاسو پنځوس زرو كالو برابر ده او يا «في يوم» متعلق دې په «تعرج» پورې، نو بيا د آيت دوه مطلبه كيدى شي (۱) يودا چې «تعرج» په معنى د «نصير» او «ترجع» شى، او نيوم نه مراد د قيامت ورځ شى، يعنى د فرشتو چې دومره لوى نظام قائم دي، چې هغه د كائنات قيام دپاره سبب ظاهري گرځيدلې دي، دا هرڅه به د قيامت ورځ ختم شى، او د الله ﷻ ته به اوسپارلې شى (۲) او يا «تعرج» خپله حقيقى معنى كېښ دي، «يوم» نه مراد د دنيا ورځ ده، مطلب دادې چې الله ﷻ خو هغه قدرتونه والا ذات دي چې فرشتى چې كله د هغه حكم نافذ كړى، او بيا د هغه طرف ته خپرى نو يوه ورځ مقدار پرې اولگى، او كه تاسو د خپل رفتار اندازه واخلي، نو دا پنځوس زره كاله جوړيږي

﴿كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ بِأَشْكَالٍ كَثِيرٍ﴾^(۲) چى دلته د پنځوس زرو كالو ذكر دي. او په سورت الم سجده كېښ د زر كالو ذكر دي، نو دا څو تعارض دي؟

يو جواب ترينه دا شوى دي، چې دلته څه عدد مخصوص نه دي مراد، بلكه محض كثر مراد دي، نو كله ترينه تعبير په «الف سنة» سره، او كله ترينه په «خمين الف سنة» سره شوي دي

(۲) دلته مراد «طول زمان» دي، او دا په مختلف اشخاصو اعتبار سره مختلف وي، نو په چا باندې به دا ورځ د سختۍ د وجهى دومره اوگده شى لكه زر كاله، او په چا باندې به دومره اوگده شى لكه پنځوس زره كاله، لكه حديث كېښ راځي چې يو صحابى نبي كريم ﷺ ته اوښل چې پنځوس زره كاله ورځ څومره اوگده به وي؟ نو نبي كريم ﷺ ورته او فرمايل والذي نفسى بيده انه ليخفف علي المؤمن حتى يكون اخف عليه من صلاته مكتوبة يصلها في الدنيا. په هغه ذات مې دي قسم وي چې هغه په قبضه كېښ څما ځان دي چې دا ورځ به مومن ديره لنډه وي حنى چې فرض موند باندې چې دنيا كېښ څومره وخت لگوى هغې نه به هم لنډه وي.

(۳) «الف سنة» يو موقف اعتبار سره ورته وئيلى شوى دي، او «خمين الف سنة» ټول مواقف اعتبار سره وته وئيلى شوى دي، ځكه چې ټول مواقف به پنځوس وي.

(۴) او كه «في يوم» نه قيامت ورځ مراد نه شى، بلكه دنيا ورځ مراد شى، او د آسمان او زمكى فاصله مراد شى، نو بيا «الف سنة» نه مراد آسمان دنيا او د زمكى فاصله ده، او د

«خسین الف سنه» نه د کائناتو بالکل لاندې حصې نه تر آسمانونو نه بره بالکل انتهای حصې پورې فاصله مراد ده. «والله تعالى اعلم»

قَاصِرٌ صَبْرًا جَمِيلًا ۝ اِنَّهُمْ يَرَوْنَهُ بَعِيدًا ۝

پس صبرکوه ته صبرنیاسته یې شکه داکافران گمان کوی پدې عذاب یا قیامت. چه نری نن

وَنَزَلَهُ قَرِيبًا ۝

اومونږنې وینوچه نژدې دې

﴿قَاصِرٌ صَبْرًا جَمِيلًا﴾ هدا تسلی ده حضور ﷺ ته، چه ددوئ په اعتراضونو زړه مه تنگوه بلکه صبرکوه، ددوئ لپاره ورځ د عذاب مقرره، صبر جمیل هغی ته وائی چه جزع پکښې نه وی او د الله ﷻ ماسوی بل چاته شکوی هم نه وی.

﴿اِنَّهُمْ يَرَوْنَهُ بَعِيدًا﴾ ضمیر یاراجع دې «عذاب واقع» ته، یا ورځ د قیامت ته ﴿بَعِيدًا﴾ یا پمعنی دغیرکائن او دغیرواقع سره دې یعنی دوئ داکمان کوی چه قیامت نه شی راتلې یا پمعنی دبعیداعن القدرة والامکان دې، یعنی دامکان نه بعیده ده.

﴿وَنَزَلَهُ قَرِيبًا﴾ «قرباً» یا پمعنی د واقع کیدونکی دې، او یا قریباً من الامکان او تعبیر به ﴿وَنَزَلَهُ﴾ سره مشاکله اوشو.

يَوْمَ تَكُونُ السَّمَاءُ كَالْهَيْلِ ۝ وَتَكُونُ الْجِبَالُ

واقع به شی دغه عذاب په هغه ورځ چه وي به آسمان په شان دتامی ویلی شوی، او وی به غرونه

كَالْعِهْنِ ۝ وَلَا يَسْأَلُ حَرِيمٌ حَرِيمًا ۝ يُضْطَرُّونَ لَهُمُ

په شان درنگینی وړی، او دخالپوښتنه به نه کوی یودوست دبل دوست نه، خودلې کپړی به دوئ ته یویل

يَوْمَ الْمُجْرِمُ لَوْ يَفْقَدُ مِنْ عَذَابٍ يَوْمِيْلٍ بِرَبِّهِ ۝ وَصَاحِبَتِهِ

خواش به کوی مجرم چه په فدیعبده، کښ ورکړی د عذاب ددغی ورځی نه ځان خپل اوبښه خه

وَأَخِيهِ ۝ وَفَصِيلَتِهِ الَّتِي تُؤَيِّدُ ۝ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ

اورور و خیل، او قبیلہ دده هغه چه خائ یی ورکولوده تبعه وخت دمصبیت کئین. هغه څوک چه به زمکه کئین دی

مَجْمَعًا ۚ ثُمَّ يُنْجِيهِ ۝ كَلَّا ۚ إِنَّهَا لَفِي رِغَاةٍ

تول، بیا خلاص کړی خپل ځان، هرگز داسی نه شی کیدلې، بیشکه دا اور د جهنم خالص لمبی دی. ویستونکې دی

لِلشَّوَى ۝ تَلْعَوْا مِنْ أَعْنَابٍ ۝ وَتَوَلَّى ۝

څرمنی د سر لره، راغواړی به ځان ته هغه څوک چه شاکرې وده ایمان به. اومخ نی ورته اړه ولي وو

وَجَمَعَ فَأَوْعَى ۝

او مال نی جمع کړې وو پس ذخیره کړې نی وو.

﴿هُنَّ تَكُونُ السَّمَاءُ﴾ هدا تخويف اخروی دې چي د یکنس د قیامت هول ناک احوال بیانېږي.

«یوم» متعلق دې یاد م حذف سره چه «يقع» دې، اودا جواب د سوال دې چه، متى يقع ذلك

العقاب، یا متعلق دې د ﴿قَرِيبًا﴾ سره،

﴿كَأَنَّهُمْ﴾ هدا اول حالت دې، یعنی د قیامت په ورځ به اسمان دغه شان کلک نه وی، بلکه

ضعیف او بهیدونکې به وی په شان د ويلي کړې شوې تانبې، ابن عباس ؓ المهل معنی د زردی

الزيت کوی، یعنی د قیامت په ورځ به د آسمان رنگ داسی شې لکه د تیلو ویخ او خیرې، یعنی

نور به وی، بل آیت کئین چه کالذهان وتیلی شوي دی، نو د سرخن په شدت سره د تور رنگ سره

مشابهت پیدا کيږي نو په دې وجه دواړه وثیل صحیح دی.

﴿وَتَكُونُ الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ﴾ هدا دویم حالت دې، «العهن» رنگینی وړئ او مالو چوته وائی،

د وړئ سره تشبیه په خفت، سپکوالی کئین ده، یعنی درانه به نه وی، بلکه د وړئ په شان به

سپک وی، او رنگینی وړی سره ځکه تشبیه ورکړې شوي ده، چه غرونه مختلف رنگونو والا

دی

﴿وَلَا يَسْتَلُ حِمِيمًا حَمِيمًا﴾ دادریم حالت بیان دې. یعنی په دغه ورځ به دومره بد حال وی. چه یو قریبی دوست به ذیل قریبی دوست د فاندی لپاره به دهغه نه نیوس نه شی کولې. چه خه حال دې؟ څما لایق څه خدمت شته دې؟ ﴿يَبْصُرُ وَجْهًا﴾ یعنی ښه به یوبل وینی لیکن د بیری سختی پوجه دیوبل نه تپوس نه شی کولې.

﴿يَوْمَذُ الْمُجْرِمِ﴾ دا څلورم حالت بیان دې مجرم نه مراد کافر دې. یا هر گنهگار ﴿لَوْ يَفْقَدُ﴾ 'لو' مصدریه بمعنی د'ان' دې (جلالین) یعنی قیامت په ورځ مجرم دا غواړی چه څما په فدیة او عوض کښ څما بچی، بی بی، روڼه، خاندان او هر څه واغستلې شی. خو ما ته دې نجات میلاؤ شی. ﴿ثُمَّ يُنْجِیْهِ﴾ ثم د نجات د استبعاد لپاره دې، عطف دې په ﴿يَفْقَدُ﴾ ای یو ذ لو یفندی ثم ینجیه روح، کشف.

﴿كَلَّا﴾ حرف ردع دې، زجر دې مجرم ته، او تصریح ده چه داسی بالکل نه شی کیدلې ﴿لَقَدْ﴾ ضمیر نار ته راجع دې، ذکر د عذاب ورباندی دلالت کوی. ﴿لَقَدْ﴾ هیا بمعنی د الله ب سره دې، یعنی شعلی اولمبی وهونکې دې، یا نوم دې د جهنم.

﴿تَرَاَعَةً لِلشَّوَى﴾ جمع د شواة ده، د دې دوه معنی بیان شوې دی: (۱) اطراف د جسم لکه لاس او خپې، (۲) د سر څرمن، یعنی دومره تیز او گرم اور دې چه د کافرانو نه به د سر څرمن اوباسی، چونکه د دې را اوباسل مشکل وی، نوچه دا ورله را اوباسی، نو د ټول بدن څرمن به ورله په اسانۍ سره را اوباسی.

﴿تَدْعُوا﴾ ضمیر مستتر راجع دې جهنم ته، یعنی دا جهنم به کافرانو او منافقانو ته آوازونه کوی چه دلته راشئ. (۱) او دا اواز کول یا حقیقة دی. الله تعالی ورتنه دکلام قدرة ورکړی، ابن عباس ؓ فرمائی جهنم به د هر کافر او منافق نوم اخلی، او ورتنه به وائی الی یا مشرک، الی یا منافق، بیابه ټول د دانوپه شان را ټول کړی (قرطبی وغیره).

(۲) یا ﴿تَدْعُوا﴾ کنایه ده د جذب او حاضرولو نه (۳) بعض وائی ﴿تَدْعُوا﴾ بمعنی د تهلک سره دې، لکه عرب وائی، دعاک الله، ای: اهلکک. یعنی کافران به هلاکوی (روح وغیره).

۴، يادلته جانب د فاعل مضاف محذوف دې ای تدعو ربانيتها، یعنی دجهنم داروغی به آوازونه کوی، کافران به جهنم ته راغواږی.

﴿مَنْ أَذْبَرَ﴾ دیکتب اسبابو د عذاب طرف ته اشاره ده او دا اول سبب دې چې حق ته نی شاکري وه، ﴿وَتَوَلَّى﴾ دویم سبب دې د عذاب چې حق نه اعراض کړې وو. "ادبار" او "تولي" کتب فرق دا دې، چې "ادبار" کتب اعراض د اول وهلي نه، یعنی حق ته بالکل نیز دې شوې نه وی، او "تولي" کتب اعراض وی ورستو د حق پیژندلو او حق ته نیز دې کیدلو نه د مدبرینو حالت په قرآن کتب دا بیان شوې دې. وقال الذين كفروا لا تسمعوا هذا القرآن، فصلت ۲۲، او "متولين" حالت دایبان شوې دې واذا تلى عليهم آياتنا قالوا قد سمعنا لولنشاء لقننا مثل هذا، ان هذا الا اسطر الاولين (الانفال ۳۱) (التحرير والتنوير).

﴿وَجَع﴾ دیکتب دریم سبب ته اشاره ده چې هغه حرص د مال دې چې حلال و حرام نه کتل اویس مال جمع کول ﴿فَاَوَعَى﴾ دیکتب څلورم سبب ته اشاره ده چې هغه طول امل او بخل دې،

إِنَّ الْإِنْسَانَ خُلِقَ هَلُوعًا ۖ إِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ جَزُوعًا ۖ

ی شکه چه انسان پیدا کړې شويدي په زړه کمزوري ښی صبره کله چه ورسیږی ده ته تکلیف نوفریداکونکې وی

وَإِذَا مَسَّهُ الْخَيْرُ مَنُوعًا ۖ إِلَّا الْمَصْلُوفَ ۖ ۚ الَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ

اوجه کله ورسیږی ورته خیر نومنع کونکې شي مگرمونخ کونکې هغه چه هغوی به

صَلَاحِهِمْ كَايُنُونَ ۚ وَالَّذِينَ فِي أَمْوَالِهِمْ حَقٌّ مَّعْلُومٌ ۚ لِّلسَّائِلِ

مونخونو خپلو همیشوالي کونکې وی او هغه چه په مالونو د هغوی کتب حق وی حصه وی معلوم د پاره د سوال گری

وَالْمَعْرُومِ ۚ وَالَّذِينَ يُصَدِّقُونَ بَيِّنَاتِ اللَّهِ ۚ وَالَّذِينَ هُمْ مِّنْ عَذَابِ

لونهروم سوال نه کونکې او هغه چه تصدیق کوی په ورځ د قیامت او هغه چه هغوی د عذاب

رَبِّهِمْ مُشْفِقُونَ ﴿١٠﴾ إِنَّ عَذَابَ رَبِّهِمْ غَيْرُ مَأْمُونٍ ﴿١١﴾ وَالَّذِينَ

درب خیل نه بیردونکی وی بی شکه عذاب درب ددوئ نه دی دبی غمه کیدونجیز اوهغه ده

هُمْ لِفُرُوجِهِمْ حُفُظُونَ ﴿١٢﴾ إِلَّا عَلَىٰ آزَاجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ

هغوی دغورتونوخیلو حفاظت کونکی دی مگر به بنخوخیلو بستی بایه ویزوخیلو بستی

فَأُولَٰئِكَ غَيْرُ مَلُومِينَ ﴿١٣﴾ فَمَنِ ابْتَغَىٰ وَرَاءَ ذَٰلِكَ فَأُولَٰئِكَ

پس بی شکه دوی نه دی ملامه کړې شوی، پس چاچه طلب کړو ماسوی ددغهخیلو بنخو ویزونه نودا کس

هُمْ الْعُدُونَ ﴿١٤﴾ وَالَّذِينَ هُمْ لِأَمْنِهِمْ وَعَهْدِهِمْ رِعُونَ ﴿١٥﴾

هم دوی تجاوز کونکی دی اوهغه کسان چه دوی دآمانانوخیلو لره او وعدوخیلو لره ساتونکی دی

وَالَّذِينَ هُمْ بِإِسْلَامِهِمْ قَائِمُونَ ﴿١٦﴾ وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ

اوهغه کسان چه دوی به گواهی خپلو پوره ولاړدی اوهغه کسان چه دوی به مونخونوخیلو بستی

يَحَافِظُونَ ﴿١٧﴾ أُولَٰئِكَ فِي جَنَّاتٍ مُّكْرَمُونَ ﴿١٨﴾

ساتنه کونکی دی داکسان به په جنتونو کس وی عزت مننده دی

﴿إِنَّ الْإِنْسَانَ خُلُقٌ هَلُوعٌ﴾ هدا درې آیتونه جمله معترضه دی په مابین د "تدعو من ادبر" او

"إِلَّا الْمَصْلُحِينَ" کس، او دیکس زجر دې په حرص او طول امل باندې، چې انسان فطری طور باندې حریص او بخیل دې، معمولی غوندې تکلیف ورته اورسی نوصبر کولو په ځای جزع فزع شروع کړی، او که څه خیر ورته اورسی نو بیا هم دالله ﷻ شکر نه ادا کوی، او د نورو، حق منع کوی، گویا چې دې به همیشه ژوندې وی، اودا مال به ده له پکار راځی

"هلوع" وانی هغه چا ته چه دتکلیف په وخت کس ډیر زرفریادونه شروع کړی، اوچه کله مالداره شی نو بیا ډیر زرمستی شروع کړی، حضرت شاه صاحب نی ترجمه داسی کوی چی

انسان په زړه ډیر کمزوري دي. حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ نه چاډ هلوغ باره کښ تپوس او کړو نو هغه ورته او فرمائیل چه ﴿إِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ جَزُوعًا ۖ وَإِذَا مَسَّهُ الْخَيْرُ مَنُوعًا﴾ نى تفسیر دي

﴿وَإِذَا مَسَّهُ الْخَيْرُ﴾ ډخیر نه مراد مالدارى، صحت دي.

﴿إِلَّا الْمُصَلِّينَ﴾ استشنا منقطع ده د ماقبل وعید نه، چې ابتدا، نى د "يود المجرم" نه شوي وه، چونکه ماقبل کښ د کفارو هغه مذموم صفات مذکور وو چې هغه باعث د عذاب وو، نو اوس دهغې په مقابله کښ د مؤمنانو هغه صفات بيانېږي چې دافع د عذاب دي. نو دا **اول صفت** دي چې د مونځ باندې کول دي، ﴿ذَآيْمُونَ﴾ په معنى د مواظبون سره دي، يعنى مونځ اداښکى اهتمام او پابندى کوى. او بعضو د ﴿ذَآيْمُونَ﴾ په معنى په لا يلفظون سره کړيده، د اثم په معنى د ساکن. لکه په يوروايت کښ دى *هى عن البول فى الماء الدائم*، نو مطلب د آيت دادې چه په مونځ کښ يوطرف ته بل طرف ته التفات او توجه نه کوى بلکه همه تن مانځه کښ متوجه وي.

﴿حَقِّ مَعْلُومٍ﴾ د اديوم صفت دي چې د دوى په مال کښ د غريبانو حصه وي، د حق معلوم نه مراد يازکوة نه علاوه مقرر حصه ده، او يا ورته مراد زکوة دي. ځکه چه ددى مقدار مقرر او معلوم وي ﴿لِلسَّائِلِ وَالْمَحْرُورِ﴾ يعنى غوښتونکى او نه غوښتونکى دواړه ته ورکوى.

﴿وَالَّذِينَ يُصَدِّقُونَ بَيِّنَاتٍ﴾ دويم صفت دي، چي په قيامت باندې ايمان راوړل دي، ﴿وَالَّذِينَ هُمْ عَذَابَ رَبِّهِمْ غُلُومٌ﴾ صفت دي، چې خپل عباداتو باندې نازان نه وي، بلکه د الله ﷻ د عذاب نه په خوف کښ وي.

﴿وَالَّذِينَ هُمْ يُرْجَوْنَ﴾ حفيظون، بنظم صفت دي، چې باعفت او پاک دامن وي، دي آيت مڪمل تفصيل په سورت المؤمنين ابتدا کښ تير شوي دي،

﴿وَالَّذِينَ هُمْ لِأَمْتِنَتِهِمْ﴾ شپږم صفت دي، چې امانت داره او وعده پوره کونکى وي، ﴿وَالَّذِينَ هُمْ بِحَقِّدَتِهِمْ﴾ اووم صفت دي، او گواهي قائمولو مطلب دادې چې (۱) نه گواهي

پتوی، ۲، اونه گواهی ورکولونه انکارکوی، ۳، بلکه عدل وانصاف سره پوره پوره گواهی ورکوی

﴿الَّذِينَ هُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ دَأُولُ صِفَت تکرار دې، اودیکېن دمانځه اهميت ته اشاره ده، او په ابتداء او انتها کښ راورلو کښ کیدیشی اشاره وی دپته چې که مونږ دخاصیج شو نو داټول صفات به پکښ پیداښی

﴿أُولَئِكَ﴾ یعنی داموصفین په صفاتو مذکورؤ سره، دابشارت دې

قَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا رَبِّكَ مَهْطِعُونَ ۖ عَنِ الْمَيْمَنِ وَغَنَ الشِّمَالِ

پس څه شویډی کافرانولر چه ستا طرف ته منوی راورهونکی دی دپسې طرف نه اودکس طرف نه

عَرَيْنَ ۖ اَيَطْمَعُ كُلُّ امْرِئٍ مِنْهُمْ اَنْ يُدْخَلَ جَنَّةَ نَعِيمٍ ۚ كَلَّا ۚ

ډلی ډلی ایا طمع لری هریوسړې ددوئ نه داچه داخل به کړې شی جنت دعیش وعشرته، هرگز داسی نه ده

اِنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِمَّا يَعْلَمُونَ ۚ فَلَا اُقْسَمُ بِرَبِّ الْمَطْرِ وَالْمُغْرِبِ

بی شکه پیدا کړیدی مونږ ددوئ دغی خیزنه چه دوئ نی پیژنی، پس خدای قسم وی په رب دمشرقونو اومغربونو

اِنَّا لَنَقْدِرُونَ ۚ عَلٰى اَنْ نُنْزِلَ غَمْرًا مِنْهُمْ ۚ وَمَا نَحْنُ بِمَسْبُوقِينَ ۝

چه بی شکه مونږ خامخا قادر یویدی چه بدل راؤړو غوره ددوئ نه، اونه یومونږ عاجزه کړې شوی

﴿قَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ اثبات درسالت دې اوزجر دې کفاروته، روایت دې چه حضور

به خانه کعبی سره مونږ کولو، قرآن به نی لوستلو، مشرکان به گیر چاپیره ډلی ډلی کیناستل، د حضور په کلام پوری به نی استهزاء کوله، او وئیل به نی، چه کچرته داخوار غریبانان مؤمنان جنت ته ځی، مونږ به ددوئ نه مخکښ ورته ځو، نو دا آیاتونه نازل شول، روح، او د دوئ د قول ردا وشو، چه آياهر یوپه دوئ کښ دجنت طمع لری، جنت ته تلل د هر چا کار ندي، بلکه ایمان او عمل صالح به وجه سړې جنت ته ځی، هغه ورسره نشته دې نو څنگه دوئ طمع کوی

﴿فَمَالِ﴾ لام جدا لیکل د قرآن مخصوص رسم الخط دي . عام کتابت کښې لام جاره د اسم موصول نه جدا نه لیکلې کيږي ﴿مُهَظِّمِينَ﴾ ای مسرعين عَزِيزِينَ ﴿جَمْعَ دَعْوَةٍ﴾ ده . دلې او جماعت ته وائی

﴿أَيُّكُمْ سَكُلٌ آتَرِي﴾ دا د مشرکانو د باطل قول ذکر دي

﴿كَلَّا﴾ حرف ردع دي . او د قول مذکور رد دي ، یعنی داسی هرگز نه ده لکه چه دوی طمع کوی د دخول د جنت . ﴿إِنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِمَّا يَعْلَمُونَ﴾ بتعلیل دي د ما قبل . ﴿مِمَّا﴾ کښ من یا ۱، اجلیه دي . نو مطلب دادې چه مونږ دوی دکوم مقصد لپاره پیدا کړیدی . هغه دوی ته پته ده ، چه هغه ایمان دي او عمل صالح دي ، نو چا چه دا مقصد پوره نه کړو . نو هغه به څنگه د مؤمنانو ځای ته داخل شی .

۲، ایمان ابتدا تیه دي . او مطلب دادې چه دوی ته پته ده چه دوی مونږ دکنده نطفی نه پیدا کړیدی . هغه جنت ته د داخلیدلو سبب نه دي ، ترڅو پوری چه په ایمان او عمل صالح سره نی پاکي اونه کړې شی .

۳، دریم دا چې کلا باندې مخکښ خبره پوره شوه ، او انا خلقناهم نه جمله استنفايه ده . دیکښ د الله ﷻ قدرت بیان دي ، او دا د مابعد دپاره تمهید دي . چه کوم الله چې په یوې بې جانې نطفې نه ، دوی پیدا کولو باندې قادر دي ، هغه په دې هم قادر دي چې دا کافران د تکذیب او استهزا په وجه هلاک کړي او دوی په ځای نور خلق پیدا کړي ، چې هغه ایمان راوړونکي وي

﴿فَلَا أَقْسِمُ﴾ «فأفصحيه ده او لا ژانده دي ﴿بِرَبِّكَ الشَّرِيفِ وَالْغَرِيبِ﴾ مشارق مغارب جمع ذکر کولو وجه په سورت الصفات او سورت الرحمن کښ تیره شوي ده ﴿إِنَّا لَقَدِيرُونَ﴾ جواب قسم دي

لَذَهُمْ	يَخُوضُوا	وَيَلْعَبُوا	حَتَّى	يُلْقُوا	يَوْمَهُمُ	الَّذِي
س بربره دوی چه مشغول وي په دنیا کښ ولوی کوی تردی چه ملاقات او کړی دورځی خپلی سره هغه ورځ						

يُوعَدُونَ ﴿٥﴾ يَوْمَ يُخْرَجُونَ مِنَ الْأَجْدَاثِ سِرَاعًا كَأَنَّهُمْ

چه دوی سره نی وعده کیږي هغه ورځ چه رااوځي به دوی دقبرونونه به منډه منډه لکه دوی

إِلَى نُصْبٍ يُؤْفَضُونَ هَاشِعَةً أَبْصَارُهُمْ تَرْهُفُهُمْ وِلَّةٌ ۚ ذَٰلِكَ الْيَوْمُ

په طرف دبتانوجې منډی وهی ذلیل به وی سترگی ددوی خوږبه وی په دوی دلت، دا ورځ

• إِلَيْهِ كَالْوَا يُوعَدُونَ ﴿٦﴾

هغه ورځ ده چه دوی سره به نی وعده کیدله

﴿فَذَرَهُمْ خَوْضًا يُخْرَجُونَ﴾ داتخویف اُخروی اوتسلې ده نبی کریم ﷺ ته دکفارو په طرزعمل

باندې، چې داکافران نن دنیاکیښ ایمان نه راوړی، اوتاپوړې استهزاء کوی، ته ددې پرواه مه

کوه، دمرگ نه ورستوبه سیده شی ﴿يَوْمَئِذٍ الَّذِي﴾ به مراد ورنه ورځ دقیامت ده.

﴿يَوْمَ يُخْرَجُونَ﴾ به بدل دې دې ﴿يَوْمَئِذٍ هُنَّ﴾ «مِنْ الْأَجْدَاثِ» های من القبور ﴿سِرَاعًا﴾ به جمع دسرِع

ده، حال دې دفاعل د﴿يُخْرَجُونَ﴾ به.

﴿كَأَنَّهُمْ إِلَى نُصْبٍ﴾ به یعنی کله چه دوی دقبرونونه رااوځي اوفرشته ورته اواز اوکړی چه:

هَلَمُوا إِلَى عَرْضِ الرَّحْمَنِ، نودوی به داسی منډی وهی لکه دنیاکیښ چه بتانوطرف ته منډی

وهی، دا عادت د مشرکانو وؤ، چه سهاروختی به د بتانو تقرب حاصلولولپاره هر یو منډه

وهله، او د یو بل نه به مخکیښ کیدلو.

﴿نُصْبٍ﴾ به جمع دنصاب ده ﴿بَتَانَوْتَهُ﴾ وائی. (۲) بعضی وائی نصب نشانی ته وائی، چې په

لاره کښ لگیدلې وی اومنزل طرف ته راهنمائی کوی، نولکه څنگه په دنیا کښ تلونکی هغې

پسی روان وی، اخودیخوا کیږی ترینه نه، نودغه شان به قیامت کښ دداعی په آواز پسی

روان وی، اخودیخوا کیدې به ترینه نشی. (۳) بعضی وائی چې نصاب جال ته وائی، چه ښکار

پکښ اونځلی، نوښکاری ورته تیزه منډه وهی چه خلاص نه شی (روح).

روکوعها (۲)	سورة النوح مکيه	آياتها (۲۸)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله چه بيحده مهريان او بيررحم کونکي دى شروع کوم		

توقيها حسب التسلسل (۷۱) وحسب النزول (۷۱)

نزلت بعد التحل وقيل ابراهيم

ويط : ما قبل سورة كسب زجرو و معاندينوته چه توحيدنه منى بلکه الله عذاب طلب كوى ، دى سورة كسب به توحيد دليل نقلی دى ، چه نوح عليه السلام ددى مسئلى لپاره نهه نيم سوره (۹۵۰) كاله تبليغ كړې وو ، ليكن هغوى اونه منلو ، اې اهل مكه ، راشي دامستله اومنى ، ورنه په تاسوبه هم عذاب راشي .

خلاصه

آيت ۱ ، تر ۴ پورى دليل نقلی دى ، اودې نه بعد د دعوت مختلف مراحل ذکر كيږي .
آيت ۵ نه تر ۷ پورې اوله مرحله ده ، ديكېنى عموم د دعوت ذکر دى ، اوقاتو لحاظ سره ،
او د قوم طرز عمل بيان دى .
آيت ۸ ، ۹ پورې دويمه مرحله ده ، ديكېنى عموم د دعوت ذکر دى ، اساليبو لحاظ سره .
آيت ۱۰ نه تر ۲۰ پورې دريمه مرحله ده ، ديكېنى عموم د دعوت ذکر دى انداز اومضمون اعتبار سره .

آيت ۲۱ نه تر ۲۴ پورې څلورمه مرحله ده ، ديكېنى د قوم نه شكايات ذکر دى .
آيت ۲۴ نه تر آخر پورې پنځمه مرحله ده ، ديكېنى كافرانو ته د بدعا اومؤمنانوته د دعا ذكر

دى

إِنَّا أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَى قَوْمِهِ أَنْ أَنْذِرْ قَوْمَكَ مِنْ قَتْلِ أَنْ يَأْتِيَهُمْ
بیشكه مونږ لېږلي وؤنوح عليه السلام قوم خپل ته چه اوږه وه قوم خپل مخکې د دينه چه راشي دوى ته
عَذَابٍ أَلِيمٍ ۝ قَالَ يَقَوْمِ إِنِّي لَكُمْ نَذِيرٌ مُبِينٌ هَآؤِنِ اعْبُدُوا لِلَّهِ
عذاب دردناکه اووښل نوح عليه السلام قومه خمابى شكه زه تاسولاره يړونکې يم ښکاره ، چه عبادت کوئ ديو الله

وَاتَّقُوا ۖ وَأَطِيعُوا ۖ يَغْفِرَ لَكُمْ مِّن ذُنُوبِكُمْ وَيُخْرِجَكُمْ

اودفعنه نه اوپرېږي اوطاعت کوي ځما، اوبه بخي ناسونه گناهونه ستاسو اوروستي به کړي ناسو بلا عذاب

إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى إِن أَجَلَ لِلّٰهِ إِذَا جَاءَ لَا يُوَخَّرُ لَوْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝

ترينسي مفرري مرغه پوري، بي شکه نيته د عذاب د الله چه کله راشي نوبيانه ورسو کيږي کاش چه تاسو پوهيدلي.

﴿ إِنَّا أَرْسَلْنَا نُوحًا ﴾ د ادليل نقلی دې، چې نوح عليه السلام مونږ خپل قوم ته لپلې وو. اودغه نهه نیم سوه (۹۵۰)، سوه کاله خپل قوم ته صرف ددې خبرې دعوت ورکړې وؤ چې الله ﷻ یوډي اوصرف هغه برکات ورکولو والا دې ﴿أَنْ أَنْذِرَ﴾ مقصد د ارسال ذکر کيږي. چې د ارسال مقصد دا وؤ چې قوم ته توحيد دعوت ورکړي، اود توحيد په نه منلو باندې د الله ﷻ عذاب نه شي اوږه وی، «ان» یا تفسیره دې او «ارسلا» د قول معنی ته متضمن دې. او یا «ان» مصدریه ده. اودینه مخکې لام حرف جرمقدر دې، اي لان انذر قومک، او یا تاء حرف جر مقدر دې، اي: قلنا بان انذر ﴿عَذَابٌ أَلِيمٌ﴾ دې نه مطلق عذاب الهی مراد دې، دنیوی وی او که اخروی.

﴿قَالَ يَنْفَرُوا لِي لَكُمْ﴾ دیکېن د نوح عليه السلام تعمیل حکم اودعوت بیان دې، یعنی د الله ﷻ حکم تعمیل شي او کړو، او خپل قوم ته شي ددې خبرو دعوت ورکړو، ﴿أَنْ أَعْبُدُوا اللَّهَ﴾ دا اوله خبره ده، چې غیر الله عبادت پریگډني اوصرف د الله ﷻ عبادت شروع کړي، "ان" دلته هم تفسیره ده ﴿وَاتَّقُوا﴾ دا دویمه خبره ده چې تقوی اختیار کړي ﴿وَأَطِيعُوا﴾ دا درېمه خبره ده چې ځما اطاعت او کړي څه درته کوم احکامات بیانوم هغه اومنی او عمل پرې او کړي.

﴿يَغْفِرَ لَكُمْ مِّن ذُنُوبِكُمْ﴾ دا نعامات بیانېږي په دعوت منلو باندې. اول انعام دادې چې الله ﷻ به دلته گناهونه معاف کړي، ﴿وَيُخْرِجَكُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى﴾ دیکېن د دویم انعام ذکر دې، چې دنیوی عذاب نه به په امن کښ شي. او الله ﷻ به مو په عافیت سره تر امله پورې اورسوی

﴿إِنْ أَجَلَ اللَّهِ إِذَا جَاءَ لَا يُؤَخَّرُ﴾ پاتې شو مرگ، هغه نه خو هسې بچ کيدل نشته، هغه خو به خامخا راځي، ايمان راوړئ او که نه، ايمان راوړلو په صورت کې به درباندي دنيوی عذاب نه راځي، او نه راوړو په صورت کې به درباندي راځي دې تقدير باندې د «اجل مسمی» او «اجل الله» دواړو نه مراد موت طبيعي دې، او جمله «ان اجل الله» کېن ياتر غيب دې ايمان زر راوړلو ته، چې گورئ ايمان زر، زر راوړئ، د مرگ يو وخت مقرر دې، هغه چې کله راشي، نو بيا به مهلت بالکل نه ميلاوېږي، يا دتوهم ازاله ده چې ايمان سره خوبه دنيوی عذاب نه بچ شئ، خو مرگ بهر حال يقيني دې هغه به خامخا راځي.

ځنی مفسرينو د «اجل الله» نه مراد عذاب دنيوی اغستې دې، دوی وائي چې الله ﷻ قوم نوح دپاره دو قسمه اجل مقرر کړي وو: «۱» يو نيز دې اجل، چې دا عذاب دنيوی نه عبارت دې، نو الله ﷻ ورته وائي چې «يؤخرکم الى اجل مسمی» کچري ايمان مو راوړو، نو اجل قريب به درنه لرې کړو، او «اجل مسمی» چې طبيعي موت دې هغه ته به مو اورسو، ليکن کچري ايمان مونه راوړو نو بيا به دې اجل قريب کېن تاخير نشي کيدې، او ﴿إِنْ أَجَلَ اللَّهِ﴾ کېنې د دې بيان دې

﴿لَوْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ﴾ يعنی افسوس که تاسو په دې خبرو پوهيدلې، نو ايمان به مو راوړې دې، ځکه چې ديكېن د ستاسو دنيا او آخرت دواړو نفع ده

قَالَ رَبِّ إِنِّي كَعَمَلِ شَايِئٍ مِّنْهُمْ يَفْعِلُونَ أَثَمًا	وَلَا يَتَذَكَّرُونَ	فَإِن يَدْعُهُمْ رَبُّكَ يَبْتُغِيكَ اللَّهُ أَنْ يَمْلِكُوا	فَإِن يَدْعُهُمْ رَبُّكَ يَبْتُغِيكَ اللَّهُ أَنْ يَمْلِكُوا
لَوْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ	فَإِن يَدْعُهُمْ رَبُّكَ يَبْتُغِيكَ اللَّهُ أَنْ يَمْلِكُوا	فَإِن يَدْعُهُمْ رَبُّكَ يَبْتُغِيكَ اللَّهُ أَنْ يَمْلِكُوا	فَإِن يَدْعُهُمْ رَبُّكَ يَبْتُغِيكَ اللَّهُ أَنْ يَمْلِكُوا
فَإِن يَدْعُهُمْ رَبُّكَ يَبْتُغِيكَ اللَّهُ أَنْ يَمْلِكُوا	فَإِن يَدْعُهُمْ رَبُّكَ يَبْتُغِيكَ اللَّهُ أَنْ يَمْلِكُوا	فَإِن يَدْعُهُمْ رَبُّكَ يَبْتُغِيكَ اللَّهُ أَنْ يَمْلِكُوا	فَإِن يَدْعُهُمْ رَبُّكَ يَبْتُغِيكَ اللَّهُ أَنْ يَمْلِكُوا
فَإِن يَدْعُهُمْ رَبُّكَ يَبْتُغِيكَ اللَّهُ أَنْ يَمْلِكُوا	فَإِن يَدْعُهُمْ رَبُّكَ يَبْتُغِيكَ اللَّهُ أَنْ يَمْلِكُوا	فَإِن يَدْعُهُمْ رَبُّكَ يَبْتُغِيكَ اللَّهُ أَنْ يَمْلِكُوا	فَإِن يَدْعُهُمْ رَبُّكَ يَبْتُغِيكَ اللَّهُ أَنْ يَمْلِكُوا

وَأَصْرُوا ۖ وَاسْتَغْفِرُوا ۖ اسْتَغْفَارًا ۖ ثُمَّ إِنِّي دَعَوْتُهُمْ

اودوام ئى كېرى دې په كفر او تكبر ئى كېرى دې لوى تكبر بيا ما دعوت وركړو ورته

جَهَارًا ۖ ثُمَّ إِنِّي أَعْلَنْتُ لَهُمْ وَأَسْرَرْتُ لَهُمْ إِسْرَارًا ۖ

بڼه په زوره بيا ما ښكاره دعوت وركړو ورته او پټ دعوت مى وركړو ورته په پټه.

﴿ قَالَ رَبِّ إِنِّي دَعَوْتُ قَوْمِي ﴾ دى آيتونو كېن د نوح عليه السلام د دعوت تفصيلى كار گزارى او د هغې مختلف مراحل بيانېرى، دا ئى **اوله مرحله** ده، چې ديكېن عموم د دعوت ذكر دې، په لحاظ د اوقانو سره، يعنى اې الله! ما خپل قوم ته مسلسل دعوت وركړو، دوږخى هم، د شېى هم، په گرمى كېن هم او يخنى كېن هم، صحت كېن هم او بيمارى كېن هم، غرض هر حالت كېن مې دعوت وركړو، خو دوى ايمان رانه وړو. ﴿لَيْلًا وَنَهَارًا﴾ كناية ده د دوام نه

﴿لَمْ يَزِدْهُمْ دُعَائِي﴾ ديكېن د قوم **طرح عمل** او **د عمل** بيانوى، ﴿إِلَّا فِرَارًا﴾ دانى **اول د عمل** دې، چې اعراض دې، يعنى د بلنې مقصد خو داوى چې څوك درله نيز دې راشى، خو دوى ځما نه تختى. ﴿جَعَلُوا أَصْنِمَةً فِى مَذَابِهِمْ﴾ **دويم د عمل** دې، چې نفرت دې د دعوت نه، يعنى دعوت سره انتهائى نفرت په وجه په غوږونو كېن گوته وركړى. ﴿وَأَسْتَفْضُوا بَيْنَهُمْ﴾ **دويم د عمل** دې چې كراهت دې د داعى نه، يعنى ځمانه ئى دومره كراهت شروع كړو، چې كله ورته پته اولگى چې دې راغې، نو ځان تينگ په كېرو كېن بند كړى، چې نه دوى ما اوگورى، اونه څه دوى اوگورم، استغشا كېن سين اوتاء د پاره د مبالغې دى. ﴿وَأَصْرُوا﴾ **د علوم و د عمل** دې، چې هغه اصرار دې په گناهونو، يعنى ايمان نه راوړل خوڅه كوې چې مزيد په گناهونو كېن سختېرى. ﴿وَأَسْتَغْفِرُوا أَسْتِغْفَارًا﴾ د پير لوى تكبر كوى، نه ما په څه كېن گنېرى، نه ځما اصحاب او نه ځما دعوت په څه كېن گنېرى.

﴿ثُمَّ لِي ذَعْوَتُكُمْ جَهَارًا﴾ داد کارگزاری دویمه مرحله ده، چې اسلوب و طریقه کار اعتبار سره عموم ذ دعوت بیان دي پکښ، چې اي الله : ما دوي ته دا دعوت مختلف طریقو سره ورکړو، او په متنوع اسالیبو کښ مه ورته پیش کړو، خو دوي بیا هم ایمان رانه وې «جهارا» دا اوله طریقه ده چې اجتماعی دعوت می ورته ورکړو، ټول می راجمع کړو او تفریر می ورته اوکړو. "جهار" په زوره وینا ته وائی، نو دینه معلومیږی چی دا اجتماعی او د جلسې صورت وؤ. ﴿ثُمَّ لِي أَعْلَنَتْ كُمْ﴾ دویمه طریقه ده دعوت، چې انفرادی او علانیه دعوت دي، یعنی یو یو کس می مخاطب کړو، او هغه ته می علانیثا دعوت ورکړي دي، ﴿وَأُتْرِثُ كُمْ﴾ پتزارا دریمه طریقه ده د دعوت چې انفرادي اوسری ده، یعنی یو یو پسې جدا جدا تلې یم او دنور خلقونه می ورله په پټه دعوت ورکړي دي.

لَقُلْتُ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ إِنَّهُ كَانَ غَفَّارًا ﴿١﴾ يُرْسِلُ السَّمَاءَ عَلَيْكُمْ
زورونیل ماچه بخنه او غواړی درب خپل نه بی شکه هغه دي ډیر بخونکي را اوبه وروی باران په تاسوپه
فِنِزَارًا ﴿٢﴾ وَمُمِدِّكُمْ بِأَمْوَالٍ وَيَدَيَّنَ وَيَجْعَلَ لَكُمْ جُنُبًا وَيَجْعَلَ لَكُمْ أَهْلًا ﴿٣﴾
نیو شیبو، اوزیات به کړی تاسو په مالونو اوبه خامنوسره اواوبه گرځوی تاسولره باغونه اواوبه گرځوی تاسولره نهرونه
مَا لَكُمْ لَا تَرْجُونَ لِلَّهِ وَقَارًا ﴿٤﴾ وَقَدْ خَلَقَكُمْ أَطْوَارًا ﴿٥﴾
خه شړیدی تاسولره چه عقیده نه ساتی الله ﷻ د عظمت، حال داچه پیدا کړی نی تاسوپه مختلف حالتونو،
أَلَمْ تَرَوْا كَيْفَ خَلَقَ اللَّهُ سَبْعَ سَلَوَاتٍ طِبَاقًا ﴿٦﴾ وَجَعَلَ الْقَمَرَ
ایانه گورئ تاسوچه څرنګه پیدا کړیدی الله ﷻ وه اسمانونه لاندی باندی او گرځولې نی ده سپوږم
الْبَحْرِ نُورًا ﴿٧﴾ وَجَعَلَ الشَّمْسُ وَرَاجًا ﴿٨﴾ وَاللَّهُ أَنْتَبَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ
په دوي کښ رنرا او گرځولې نی دي نمریوه او الله ﷻ پیدا کړی یی تاسودزمکی نه

﴿وَقَدْ خَلَقْنَا أَطْوَارًا﴾ دا اول دليل عقلی دې اودليل انفسی دې چې الله ﷻ ت سو

مختلف مراحلو کښ پيدا کړی یی «اطوار» جمع دَظور ده. او دینه مراد

(۱) یا هغه مراحل دی چې سورت المؤمنون ابتداء کښ تیردی، چې اول نطفه وی، بیا

علقه، بیا مضغه، الخ

(۲) یا مراد پیدائش نه بعد تر مرگ پورې دماشوم توبه خوانی او بداتوب مختلف

مراحل دی

(۳) یاد دې نه زندگي مختلف احوال بيماري وصحت وغيره مراد دی

(۴) برنگونواختلاف ترینه مراد دې، راجع قول دادې چې داتول ترینه مراد دی، ځکه چې دا

تول د الله ﷻ په عظمت باندې دلائل دی، او جمله حال واقع ده، دضمير د ترجون نه

﴿أَلَمْ تَرَوْا كَيْفَ خَلَقَ اللَّهُ﴾ دا دویم دليل عقلی دې چې آفاقی او علوی دې، گورئ

(۱) چې الله ﷻ څنگه اووه آسمانونه لاندې باندې بې دستون نه قائم کړی دی، داسې بل

څوک کولې شی؟

(۲) بیانی پکښ سپوگمنی اینخیده چې په توره شپه کښ رنډا ورکوی، داسې بل څوک

کولې شی؟

(۳) او پکښ نمرایخیدې، چې دهنې حیثیت ددېوې دې، تول جهان نئی روښانه کړې وی

﴿فَلْيَنْظُرِ الْغَافِرُ﴾ مجرور مرجع 'سماوات' دی، او سپموگنی اگرچې په آسمان دنیا کښ ده، خو

چونکه دا آسمان ټولو آسمانونو باندې محیط دې، نو دې کښ واقع کیدل داسې ده لکه ټولو

کښ واقع وی نوڅکه 'فیهن' او ویلی شو. «نور» «منورا» «میزان» دیوه، سپوگمن ته نور او نمر

نه دیوه او ویلی شو، ځکه چې سپوگمن خپله هم روښانه وی اوځمکه هم روښانه کوی، خودې

رنډا دومره نه وی چې خلقوته پرې هر څه ښکاری، او کاروبار د زندگي پرې روان وی، بخلاف

د نمر نه، چې ددې حیثیت ټولې دنیا دپاره داسې دې لکه یوه کمرې دپاره دیوه اوبلب، چې

هغی سره کمره مکمله روښانه وی او هر څه پرې ښکاری

﴿وَاللَّهُ أَشَدُّ حَسَابًا﴾ دیکښ دسابقه دليل انفسی اعاده ده، چونکه دې کښ دمعاد

دکر سره د الله ﷻ مزید قدرت اظهار دې، نوڅکه مکرر شو، دليل خلاصه دا ده چې الله ﷻ

تاسو مخصوص انداز سره د زمکې نه پيدا کړې يې، چې ابتداء د حضرت آدم عليه السلام اوکره، او هغه ئی خالص د ختونه پيدا کړو، بيا د هغې نه بعد د انسانيت سلسله شروع شوه. نو دې دپاره اگرچه ظاهري سبب نطفه ده، خو ديکښ هم د زمکې دخل دې، چې نطفه د زمکې غذاگانو نه جوړيږي. ﴿ثُمَّ يُعِيدُكُمْ فِيهَا﴾ يعنى بيا موهم دې زمکې ته ليږي او قيامت په ورځ به مو را اوباسي، او حساب کتاب به درنه اخلي، لهذا په داسې ذات باندې ايمان راوړئ
 ﴿وَاللّٰهُ جَعَلَ لَكُمُ الْاَرْضَ﴾ دا دليل عقلی سفلی دې، او مطلب دادې چې الله ﷻ قدرت ته زمکه کښ گرځيدل داسې آسان کړيدى لکه په بستري باندې چې سرې اوږې را اوږې ﴿وَسَاطَا﴾ درئ او پوځي ته وائي ﴿فِي جَا جَا﴾ جمع د فنج ده، فراځي لاری ته وائي.

قَالَ نوحٌ رَبِّ اِنَّهُمْ عَصَوْنى وَاتَّبَعُوا مَنْ لَّمْ يَزِدْهُ

اوونیل نوح علیه السلام ربه خماسی شکه چه د وئ نافرمانی اوکره ځما و اتباع ئی وکړه دغه چاچه زیات نکړه هغوئ نره

مَالَهُ وَوَلَّيْتَهُ اِلَّا خَسَارًا ۝ وَمَكْرُوهًا مَّكْرًا كَبَارًا ۝

مال د هغوئ او اولاد د هغوئ مگر تاوان «د آخرت» او مکر اوکره هغوئ مکر لوی

وَقَالُوا لَا تَلْدُنَّ الْاِلَهَآئَكُمْ وَلَا تَلْدُنَّ وَا ۝ وَلَا سَوَآءًا ۝

اوونیل مشرانو کشرانو ته چه مه پریدئ هرگز عبادت د معبودانو خپلواومه پریدئ هرگز عبادت دود اونه دسوا.

وَلَا يَخُوفُ وَايَعُوْا وَتَسْتَرُوْا ۝ وَقَدْ اَصْلَحُوْا كَوِيْدًا ۝ وَلَا تَزِدُ الظّٰلِمِيْنَ

اونه دښمنو اويعوق اونسراوبه تحقيق گمراه کړيدى دوى ديرخلق، اومه زياتوه ظالمونوله

اِلَّا ضَلٰلًا ۝ يٰٓاَيُّهَا عَلَيْهِمْ اُغْرِقُوْا فَاَدْخِلُوْا نَارًا ۝ فَلَمْ يَجِدُوْا لَهُمْ مِّنْ

مگر عذاب، په سبب د گناهونو خپلو هغوئ غرق کړې شول نو داخل کړې شول او رته، پس اوئى نه موندل خپلو ځانونوله

مِّنْ مَّسٰوِيٍّ ۝ وَاللّٰهُ اَعْلَمُ ۝ وَقَالَ نوحٌ رَبِّ لَا تَلْدُنْ عَلَى الْاَرْضِ مِنَ الْكٰفِرِيْنَ كَذٰلِكَ ۝

ماسوى دالله ﷻ مددگاران اوونیل نوح علیه السلام ربه ځماوه پريږده په زمکه باندې د کافرانو نه دکور او سيدونکې

إِنَّكَ إِنْ تَذَرَهُمْ يُضِلُّوا عِمَّاكَ وَلَا يُلْجُؤُوا إِلَّا قَاجِرًا ۝٤٠	کَفَّارًا ۝٤٠
بی شکہ کہ تہ پریدہی دوی ژوندی، نوکمره به کړی نوریندگان ستاونه پیدا کړی ددوی نه مگر فاجر غت کافر	
رَبِّ اغْصِرْ لِي وَلِوَالِدَتِي وَلِمَنْ دَخَلَ بَيْتِي مُؤْمِنًا	
ای ربه خمابخنه اوکړه ماته اوموریلارخما ته اوهغه چاته چه داخل شی کورخما ته پدی حال کښ چه مؤمن وی،	
وَلِلْمُؤْمِنَاتِ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَلَا تَزِدِ الظَّالِمِينَ إِلَّا تَبَارًا ۝٤١	
اومؤمنانوسرو اومؤمنانوسرخوته، اومه زیاتوه ظالمانوله مگرهلاکت	

﴿قَالَ تُوْح رَبِّ اِدْ اَدْنُوْح ۝٤٠﴾ کارگزاري څلورمه مرحله ده، چې دیکښ دځپل قوم شکایت کوی، الله ﷻ ته، ﴿اِنِّمْ عَصَوْتِ﴾ یعنی دوی دنجات لارپرېخوده چې هغه خما اتباع ده، ﴿وَأَتَّبَعُوا مِنْ لَّدُنِّيَّةً﴾ او د هلاکت لار نی اختیار کړه، اوپه مال او اولاد باندې مغروره رئیسانو او سردارانو اتباع نی اوکړه، ﴿لَّدُنِّيَّةً مَّالَهُ وَوَلَدَهُ﴾ إِلَّا خَسَارًا﴾ یعنی د هغه خلقو اتباع اوکړه، چې د هغوی مال او اولاد د هغوی دپاره خسارې سببېدې، ځکه چې هم دوی په وجه، نی سرکشی او دالله ﷻ احکاماتونه بغاوت کړیدې، «یزده» او «ماله» کښ ضمیر مفرد رؤساؤو نه راجع دې اومفرد ضمیر راوړلو کښ د «من» لفظی حیثیت لحاظ ساتلې شوې دې. ﴿وَمَكْرُوا مَكْرًا كُبَرًا﴾ دادرؤساؤوبل صف مذموم دې، یعنی صرف نی دالله ﷻ احکاماتونه بغاوت نه وؤکړې، بلکه دین په لارکښ رکاوټونه نی هم اوچول.

﴿وَقَالُوا لَا تَذَرُنَّ آلِهَتَكُمْ﴾ داعطف دې په «ومکروا مکرا» باندې او د رؤساؤو د مکرو یو نمونې بیان دې، یعنی متبوعینو خپلوا اتباعوته اووئیل، چه دځپل معبودانو عبادت بالکل مه پریدئ، او خاصکر د دی پنځه و معبودانو، چه «وَد» دې، سواغ دې، یغوث دې، یعوق او نسر دې، چونکه داپکښ دټولونه لوی بتان وؤنوځکه نی ورته ذکر اوکړو، دبخاری شریف وغیره د دې آیت په تفسیر کښ دی چه داپنځه واره دنوح ﷺ دقوم صلحا، وؤ، کله چه وفات شول، نو سلطان د دوی مریدانو ته اووئیل چه ددوی تصویرونه جوړ کړئ. په کورونوکښ نی کیږدئ، چه د دوی یاد درته تازه وی، او د تصویرشیخ په وجه به درته نیک عملونه اسان وی، کله چه دا

تصویرونو جوړولو والا وفات شول، نویطیان ئی اولادته اوونیل چه ستاسوآباؤ د دی عبادت کولو، نو هغوی ددی بتانو عبادت شروع کړو، د هر مطلب دپاره ئی بیل بیل بت مفر کړو.

﴿وَمُشْتَقِدٍ ذِمَّةٍ ذِمَّتُهُ، ذُجَابَةٍ حَقٍّ عَشَقٍ اَوْ ذِمَّتٍ حَاجَتٍ وَوُ. معشوقی به ورسره محبت نه کوؤ، نوده ته به راتلو، هندوان دپته برهما وائی.

﴿وَلَا سَوَاعًا﴾ سواع: حصار ولوته وائی، داذبقاء او د نظام عالم چلولو والاؤ. هندوان ورته بشنی وائی. ﴿وَلَا يَفُوكَ﴾ دغوث: نه دی، حاجت روانی لپاره وؤ. هندوان ورته. دیوتا وائی ﴿وَيُفُوكَ﴾ عوق: نه مأخوذ دی، د دښمن رفع کولو لپاره وؤ، هندوان ورته شوچی وائی. ﴿وَيُفُوكَ﴾ داذ طول العمر لپاره وؤ.

﴿وَقَدْ أَهْلُوا﴾ هم میریارجع دی رؤساؤ د قوم ته یعنی دی مشرانو دیر خلق پدی بتانوپه وجه گمراه کړل، یامذکورہ پنځه بتانوته، یعنی ددوی پوجه دیر خلق گمراه شول.

﴿وَلَا تَرِدُ الظُّلُمَينِ إِلَّا ضُلَالًا﴾ هدا د نوح علیه السلام کار گزارئ پنځمه او اخری مرحله ده، چې قوم ایمان راوړلونه مایوسه کیدلونه ورستو دهغوی دپاره بدعاء او د مؤمنانو دپاره دعا کوی «ضلالت» (۱)، یا پمعنی د هلاک او عذاب دی، یعنی نوح علیه السلام بد دعاء او کره چه ای ربه بښ اوس صرف دوی هلاک کړې دایمان طمع ورته نشته دی. (۲) یا ورته مراد ناکامه کول دی پخپلو منصوبو کښ، یعنی یا الله دوی چه ځما خلاف او د دین خلاف کومی منصوبی کوی هغه ناکامه کړې. (۳) یا ضلال پخپله ظاهری معنی دی، نو ذابینه د موسی علیه السلام په شان بد دعاء ده، ربنا اطمس علی اموالهم و اشدد علی قلوبهم... (یونس: ۸۸)،

﴿وَمَا خَطِئْتُمْ﴾ هدا جمله معترضه ده ماقبل او مابعد په منیخ کښ، او د عذاب علت اوسبب بیان دی پکښ، من تعلیلیه دی او ما زانده دی ای من اجل عطفنا قم روح، یعنی د خپلو گناهونوپه وجه ورباندی طوفان راغی او پکښ غرق کړې شول ﴿فَادْخُلُوا اَنْارًا﴾ همدار دیر زخ ورته مراد دی، فاء: د تعقیب لپاره ده، نو دینه عذاب د قبر ثابت شو.

﴿قُلْ جَعَلُوا لَكُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ آلِهَةً لَوْ كَانُوا يَفْقَهُونَ﴾

نصرت نشو کولی

﴿وَقَالَ نُوحٌ رَبِّ لَا تَذَرْنِي فَرْدًا وَأَنْتَ أَعْلَمُ الْغُيُوبِ﴾

پرې نگدي ﴿دَہارًا﴾ په اصل کښ ديوار دې، په وزن دَ ليعال، واو په نيا بدل شو، او ادغام

اوشو، نو ديار شو، ساکن الدار، يعنی د کور اوسيدونکی ته وائی. يا د دور نه ماخوډ دې،

گرځيدلو ته وائی (روح)، يعنی هيڅ گرځيدونکې او حرکت کونکې د کافرانو نه په مخ د زمکې مه

پرېږده

﴿يُضِلُّوا عِبَادَكَ﴾ يعنی چه کومو په مايمان راوړيدې، هغه به هم گمراه کړی، پخپله خو

خود ايمان نه راوړی، ياد عبادک ته مراد نابالغه هلکان ددوی يا د مؤمنانودې ﴿وَلَا يُلْدُوا﴾

فاجر کفاراً يعنی نهم نيم سوه کاله تجربه ځما اوشوه، چه دينه ورستو ددوی ځامن هم

ايمان نه راوړی، بعضی وائی دا علم ورته په وحی سره اوشو. لکه په سورة هود (۳۲) کښ

دی: وَأَوْحَىٰ إِلَىٰ نُوحٍ أَنَّهُ لَنْ يُؤْمِنَ مِنْ قَوْمِكَ....

﴿رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ﴾ کافرانو ته بد دعاء نه ورستو خپل ځان، مورپلار، او مؤمنانو ته نى

دعا اوکړه، دينه معلومېږی چه مورپلار د نوح عليه السلام مؤمنان وو. ځکه کافريته دمغفرت دعائه

ده جائز، بعضی وائی دمورپلار نه مراد نى ادم عليه السلام او حواء وو.

﴿وَلَمَنْ دَخَلَ بُيُوتَهُمْ﴾ بياورنه حقيقه کور مراد دې، بياورنه کشتی مراد ده، ﴿مُؤْمِنًا﴾ احتراز

دې بدى سره دخوى نه او دبڅي نه، ﴿وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ﴾ تعميم بعد التخصيص دې، يعنی

تر قيامته پورې دهرأمت مؤمن او مؤمنه ته مغفرت اوکړی.

صاحب دروح المعانی وائی چه نوح عليه السلام کافرانو ته بد دعاء اوکړه، مؤمنانو ته نى دعا

اوکړه، بد دعاء نى قبوله شوه، بعیده نده چه دعائی هم قبوله شى.

و کوعاتها (۲)	سورة الجن مکیه	آياتها (۲۸)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بیجده مهربان او ذیر رحم کونکې دی شروع کوم		

توښیها حسب التسلسل (۷۲) وحسب النزول (۲۰)

نزلت بعد الاعراف وقبل یسین

وېط: ماقبل سورة کتب دعوي د تبارک باندې د حضرت نوح علیهم د لیل نقلی تفصیلی ذکر شوې وؤ، اوس دی سورة کتب د جناتو نه د لیل نقلی تفصیلی دې چه جناتو د امسنله تسلیم کړه او خپل قوم ته نې تبلیغ او کړو حالانکه هغه قوی او نارې مخلوق دې.

خلاصه: دې سورت کتب درې دلیل وحی ذکر کیرې:

(۱) اول دلیل وحی د آیت (۱) تر ۱۰ پورې دې او د جناتو نه نقل دې، او د دلیل وحې په درې حصو باندې تقسیم دې:

(۱) اولو اووه (۷) آیتونو کتب د جناتو ایمان راوړلو، او د شرک نه برات ذکر دې،

(۲) تر ۸ پورې د آسمانی حالاتو بیان دې،

(۳) تر ۱۱ نه تر ۱۵ پورې تقسیم د جناتو دې قبل از اسلام او بعد از اسلام.

(۲) دویم دلیل وحی وان المساجد ه آیت ۱۸ دې

(۳) دریم دلیل وحی انه لما قام دې او داپه څلورو اعلاناتو مشتمل دې، دینه نه علاوه څه بشارت و تخویفات پکېن هم دی.

قُلْ أُوْحِي إِلَى اللَّهِ اسْتَمِعْ نَكَرُ مِنْ الْجَنِّ
ته اوواپه دې پغمبر چه وحی کړې شويده ماته چه غوږ کيڅودلو قرآن ته بيو جماعت د جناتو نه.
فَقَالُوا إِنَّا سَمِعْنَا قُرْآنًا عَجَبًا هَهُنَا إِلَى الرَّسُولِ
نو او ونيل دوي خپل قوم ته چه کله لار لېبی شکه مونږه واوړيدلو قرآن عجيبه، چه بنائي د کامياین لاره نه

فَأَمَّا بِهِ ۖ وَلَنْ نُفْرِكَ بِرَبِّنَا أَحَدًا ۚ هُوَ اللَّهُ تَعَالَى جَدُّ رَبِّنَا

پس مونږ ايمان راوړو په هغه، او هرگز به شريک نکر ودرېږېدل سره هېڅوک اوبې سکه هغه چې لوی دې شان درې زموږ

مَا اتَّخَذَ صَاحِبَةً وَلَا وَلَدًا ۚ هُوَ اللَّهُ كَانَ يَقُولُ سَفِيهُنَا عَلَى اللَّهِ شَطَطًا ۚ

نه ئی ده نيولی ښځه اونه اولاد اوبې شکه ونيول به زموږ کم عقلو. په الله باندې خبری لری دحی نه

وَأَنَا ظَلَمْتُكَ أَنْ لَنْ تَقُولَ الْإِنْسُ وَالْجِنُّ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا ۚ وَآلَهُ كَلَّا

اوبې شکه زموږ گمان ووجه هرگز به وائی انسان اوبيريان په الله باندې دروغ اوبې شکه وؤبه

رِجَالٌ مِنَ الْإِنْسِ يَتَوَفَّوْنَ بِرِجَالٍ مِنَ الْجِنِّ فَرَاخُونَهُمْ رَهَقًا ۚ

نورسری دانسانانونه چې پناه به ئی غوښتله په کسانو دبيريانونه، نوزياته کره انسانانوبيريانولره سرکشې

وَأَنَّهُمْ ظَلَمُوا كَمَا ظَلَمْتُمْ أَنْ لَنْ تَبْعَفَ اللَّهُ أَحَدًا ۚ

اوبې شکه دوی گمان کولولکه چې گمان کوئ تاسوداچې هرگز بيا به ژوندئ نکرې الله هېڅوک

﴿قُلْ أُوْحَىٰ إِلَيَّ أَنَّهُ اسْتَمَعَ﴾ دا دليل نقلي دې دجنانو نه، چې په درې حصو تقسيم دې،

او داني اوله حصه ده، چې ديکښې دجنانو د ايمان راوړو ذکر دې.

بخاری شريف کښ دی چې نبی کریم ﷺ دخپلو اصحابو يو جماعت سره سوق عکاظ طرف ته اووتلو، دا هغه زمانه وه چې شياطينوباندې دآسمانونو خبرې بندې شوې وې اوپه انگاربه ويشتلې کيدل، شياطينو يو بل نه تبوس اوکړو چې څه وجه ده چې مونږ دآسمان خبرونه منع کړي شوي يو، او شهاب ثاقب راباندې ويشتلې کيږي، ضرور څه چل شوې دې، لهذا مشرق نه تر مغرب پوري ټول زمکه چاڼ کړئ، شياطين په تلاش کښ اووتل، يو جماعت دتهامه په طرف تشکيل شو، نبی کریم ﷺ هلته وادی نخله په مقام کښ صحابه کراموته سهر مونځ ورکولو، هغوئ چې کله قرآن واوريدلو نو اوښ ونيول هم داستاسوپاره دآسمان خبرونه رکاوټ گرځيدلې دې، او قوم ته واپس شولواودائې اووښل، ﴿إِنَّا سَمِعْنَا قُرْآنًا عَجَبًا﴾ «بخاری باختصار.

مسلم شریف کتب و رسره داهم دې چې دې موقع باندې نبي کریم ﷺ نه دوی باندې قرآن لوستلې وو، اونه نې دوی لیدلې وو، نو دې آیت کښ یو خوا مسرکینو ته او زجر پیغور دی چه جناتو قرآن یو ځل اوريدلو سره ایمان راوړو، تاسو عرب یئ، هروخت قرآن آوریئ، اوبیا هم ایمان نه راوړئ، بل ددې نه داهم ثابتې شوه چې نبي کریم ﷺ عالم الغیب نه دې، ځکه چې نبي کریم ﷺ جناتو په راتگ اویه دي واقعي نه وؤ پوهه شوې، بلکه الله ﷻ ورله خبر ورکړو، او دغه شان داهم ثابتې شوه چې جنات هم عالم الغیب نه دی، ځکه دوی ته ذکرکوت سبب معلوم نه وؤ.

﴿أَنَّهُمْ ضَمِيرٌ شَان دې﴾ فَقَالُوا یعنی قوم طرف ته واپس کیدلو نه بعد نې هغوی ته او نیل ﴿عَجَبًا﴾ صفت اول دې دقرآن، عجب: ناآشنا ته وائی، نو قرآن هم فصاحت و بلاغت واسلوب بیان اعتبار سره د مخلوق نه بالکل جدا اومعجز دي، نو ځکه نې ورته عجب او نیلو، یائی ورته عجب دمضامینو او احکاماتو اعتبار سره او نیلو، ځکه چې دوی مشرکان وو، اوددې مضامین د عقیده شرکيه خلاف دی، ﴿يَهْدِي إِلَى الْهُدَى﴾ داصفت ثانی دې دقرآن، الرشد: خیر اوحق ته وائی، یعنی حق او خیر طرف ته راهنمائی کوی ﴿فَقَامْنَا﴾ دانی د ایمان بالقرآن اعلان دې، «به» کښ ضمیر مجرور قرآن راجع دې ﴿وَلَنْ نُفَرِّكَ﴾ مشرک نه برات دې

﴿وَأَنَّهُ تَعَالَى جَدُّ رَبِّكَ﴾ دیکښ دالله ﷻ تنزیه بیانونی چې الله ﷻ دیر عظیم الشان ذات دې، هغه د عجز سماتو نه پاک دې، دهغه نه بی بی شته اونه اولاد. ﴿تَعَالَى جَدُّ رَبِّكَ﴾ مجد: په معنی د عظمت، شان، اوقدرت سره دې، اوداجمله معترضه ده په مابین د «انه» او «ما اتخذ» کښ.

ان کښ دلته اودینه ورستو چې یولس (۱۱)، ځل ذکر دې، دوه قرات متواتره دی، بالفتح او بالکسر، ان بالکسر په صورت کښ هیڅ اشکال نشته، ځکه چې داعطف دې په «انا سمعنا» باندې، البته ان بالفتح په صورت اشکال جوړیږی، چې دا په چا عطف کیږی، متعدد اقوال منقول دی، بی تکلفه قول دادې چې داعطف دې په «فامنا به» کښی ضمیر مجرور باندې چې

به کین دې، او عطف به ضمیر مجرور باندې بلا اعاده د جار نه. د کوفیانو په نیز جانز دې او د دې گنر شمیر شواهد دی

﴿وَأَنْتُمْ كَارِبٌ يَقُولُ﴾ دې کین دخپل مشرک مشرانو نه براءت اعلان دې. چي دوی الله ﷻ ته کومې خبرې منسوب کولی چې الله ﷻ لره بی بی ده او فرشتې دهغه لونه دی. وغیره، دا ډیرې غلطې خبرې دی، اوبې وقوف توب باندې مبنی دی ﴿سَلَامًا﴾ سفیه نه مراد خپل مشران مشرکان دی، چې سردارنې ابلیس علیه اللعنة دې. ﴿شَطَطًا﴾ شطط حد نه تجاوز اوبې انصافی ته ونیلی کیږی، یعنی دوی خبرې دحق نه لرې وی. جلال محلی ئی معنی غلو فی الکذب سره کړیده، یعنی ډیر غټ دروغ ئی په الله ﷻ باندې وئیل

﴿وَأَنَا ظَنَنْتُ أَنْ لَنْ تَقُولَ الْإِنْسُ﴾ دا د وعظ کونکو جناتو معذرت دې، چه تراوسه پورې خو مونږ په دی سوء ظن کین پراته وو، چه هیڅ څوک دجن وانس نه په الله ﷻ باندی دروغ نه وائی، په دی وجه مونږ دا گنډله چه زمونږ مشران چه (نعمذ بالله) الله ﷻ لره شریک اوانائب ثابتوی، دوی په حقه دی، لیکن اوس دقرآن اوریدلو سره راباندی دا حقیقت ښکاره شو چه دوی بی وقوفه دی، کاذبان دی.

﴿وَأَنْتُمْ كَانِ رِجَالٌ مِّنَ الْإِنْسِ﴾ دیکین دجناتو سرکشې اسباب بیانوی، چې دا انسانو ډیر سرکشه کړیدی، ځکه چی کله به ددوی په لاره په سفر کین په ځنگل یا بیابان کین شپه راغله، یریدل به نوپه زوره به ئی اواز او کړو: یا عزیز هذا الوادی اعوذ بک من السفهاء الذین فی طاعتک، یعنی ستانه ددی ځنگل دسرکشونه پناه غواړم، جناتو به چه داواؤریدل، نو نور به هم په غرور کین راغلل، چه مونږ دجناتو او انسانانو مشران یو، او هم دا مقصد دې د﴿یعوذون برجال من الجن﴾ ﴿فَرَأَوْهُمْ رَهَقًا﴾ ضمیر دفاعل انسانانو ته راجع دې اوضمیر دمفعول جناتو ته، رهما بمعنی دسرکشې سره دې انسانانو دجناتو په تکبر کین اوطفیائی کین زیاتوالی او کړو په قول مذکور سره، بعضی وائی د﴿رَهَقًا﴾ معنی اٹماده، نوضمیرونه بالعکس دی، نومعنی داده چه جناتو د انسانانو په گناه کین زیاتوالی او کړو (روح). عبدالماجد دریا آبادی صاحب دی ایت په

ذیل کیں لیکلی دی. چي نن صبا گوم مسلمان عاملان خیلو عویذونو او عملیاتو کس: جئاتو او مؤکلیتو نه مدد طلب کوی، هغوی له پکار ده چي دغه شان آیاتو نه لگ به غور به اولوی.

﴿وَأَنذَرْتَهُمْ ظُنُونًا بِدَاهِمٍ﴾ کلام د جئاتو دي، دیکښ به بعث الموت باندې ایمان راوړلو ذکر و دعوت دي. یعنی دانسانانو هم داعقیده وه چي کله یوخل مره شونو بیا دوباره پورته کیدل نشته، لکه څنگه چي ستاسو عقیده ده، هغوی هم په غلطه عقیده وو. تاسو هم په غلطه یئ. نو کله چي د اقرآن نازل شو نو هغوی دا عقیده پرېخودله او په بعث الموت باندې ایمان راوړلو، لهذاتاسو هم ایمان راوړئ ﴿كَمَا ظَنَنْتُمْ﴾ کښ خطاب خپلو جئاتو ته دي

یا دا جمله معترضه ده او ظنوا کښ ضمیر جئاتو ته او په ظننتم کښ خطاب کفارو ته دي، یعنی اي کفار مکه: د جئاتو هم عقیده دا وه، خو کله چي قرآن یی واوریدلو، نو ایمان یی راوړلو. لهذاتاسو ایمان راوړئ، تفسیر مظهری، ﴿أَن لَّن يَبْعَثَ اللَّهُ أَحَدًا﴾ مطلب دادې چه لکه څنگه ستاسو دا گمان وو چه د مرگ نه ورستو بیا ژوندې نشته دغه شان د بعضی انسانانو هم دغه گمان وو، نو د بعث ته مراد بعث بعد الموت دي.

وَأَنَّا لَمَسْنَا السَّمَاءَ فَوَجَدْنَاهَا مُلَيَّتًا حَرَسًا شَدِيدًا وَشُهُبًا ۝

اوی شکه مونږ مه کړو آسمان پس بیاموندو مونږ هغه چه ډک کړې شوې دي د حوکیدارانو سختونه او د لمبو داوړنه

وَأَنَّا كُنَّا تَقْعُدُونَ مَقَاعِدَ لِّلْمُنَجِّ ۝

اوی شکه و مونږ چه کښاستلو به پدی آسمان کښ به ځایونو د کښاستلو کښ دپاره داوړیدلو، پس هغه څوک

يُسْتَعِجُ الْآنَ يَجِدْ لَهُ سِهَابًا مَّرَصًا ۝ وَأَنَّا لَا تَدْرِي أَمْرَ رَبِّكَ ۝

چه غوږ کیددی اوس نوییامومی ځان لره لمبه تیاره، اوی شکه مونږ به پوهیږ چه آیا د څه شراره ده شویده

يَمْنٌ فِي الْأَرْضِ أَمْ أَرَْادَ بِهِمْ رَبُّهُمْ رَشَدًا ۝

په هغه چاچه په زمکه کښ دی او که اراده کړیده پدوی رب ددوی کامیابی

﴿وَأَنَّا لَمَسْنَا السَّمَاءَ﴾ دا د دليل نقلي دويمه حصه ده. چي دي کښ جنات داسمانونو حالات بيانوي، چه دينه قبل به مونږ اسمانونو ته ختلو اوس نه شو ختلې. دينه قبل به مودملا اعلی خبری اوریدلی، لیکن اوس نه شو اوریدلی، نو دينه معلومېږي چي الله ﷻ خپل رسول مبعوث کړیدی لهذا ايمان پري راوړئ.

«لمسنا» پمعنی د «طلبنا» سره دي، یعنی مونږ د فرستو خبرو اوریدلو دپاره آسمان ته ځان رسول طلب کړل، لیکن سخته چوکیداري ئی شروع وه، نومونږ یوه شو چه څه نوې واقعه شويده دنیا کښ، او هغه بعثت د دي رسول اکرم ﷺ دي، ځکه چه دده دبعثت نه قبل به مونږ خبرو اوریدلو دپاره کیناستلو، لیکن اوس ځولاناست نه یو، چه شغله راته تیاره رارسیدلی وی

﴿وَأَنَّا لَا تَدْرِي﴾ د دي آیت دوه مطلبه بیان کړي شوې دي.

۱) یو داچي مونږ ته تر اوسه پوري پته نوه چي دآسمان کوم دحراست انتظام شوې دي، نو دينه څه مقصود دي؟ آیا په خلقو باندې څه عذاب راروان دي او که نه، څه دخير اراده شوي ده، خو اوس چي کله قرآن واریدلو، نو معلومه شوه راته چي دخلقو خيراوهدايت مقصود دي، چي جنات کاهنانو له خبررانه وړي او خلق پري گمراه نشي.

۲) دويم طلب دابيان شوې دي چي دي رسول بعثت خو حق دي، خو لیکن مونږ ته داپته نشته چي دي سره دخلقو خير اراده شوې ده او که شر، ځکه چي داپته نشته چي داخلې به پري ايمان راوړي او که نه؟ نو که ايمان ئی راوړلو نو ددوي خير اراده شوې ده، دنيوی او اخروي انعامات به ورته ميلاوېږي، او که ايمان ئی رانورې، نو بيا ددوي شراراده کړي شوې ده، او ددوي هلاکت وخت قريب دي، مظهری روح المعانی، جواهر.

وَأَنَّا مِنَ الظَّالِمِينَ وَمِمَّا كُنَّا ظَالِمِينَ ﴿١٠﴾

اوی شکه بعضی زمونږ نه نیکان دی اوبعضی زمونږ نه غیردی له دوی نه وومونږ مختلفي فرقې

وَأَنَّا ظَلَمْنَا أَنْ لَنْ نُعْجِزَ اللَّهَ فِي الْأَرْضِ وَلَنْ نُعْجِزَهُ

اوی شکه مونږ یقین کوو داچه هرگز نشو عاجزه کولې مونږ الله ﷻ په زمکه کښ او هرگز نشو عاجزه کولې هغه لره

هَرَبًا ۖ وَآتَاكَ لَنَا سَمِعْنَا الْهُدَىٰ أَمَّا بِهِ ؕ فَمَنْ يُؤْمِنُ

په ټيځنې سره اوبې شکه مونږ هرکله چه واوريدلو د قرآن نوايمان موراوړېدېده. پس څوک چه ايمان راوړي

يَرْبِهِ فَلَا يَخَافُ مَخْسًا وَلَا رَهَقًا ۖ وَآتَاكَ مِنَّا الْمُسْلِمُونَ

په رب خپل نونه به يريږي دکمولو دنيکي نه اونه زياتولو دبدي نه اوبې شکه بعضی زمونږ په مسلمانان دي

وَمِنَّا الْقَاسِطُونَ ؕ فَمَنْ أَسْلَمَ فَأُولَٰئِكَ تَحَرَّوْا رَشَدًا ۝

اوبعضی زمونږ په ظالمان دي پس هغه چاچه اسلام راوړنو دغه کسانو قصد او کړود کليښي

وَأَمَّا الْقَاسِطُونَ فَكَانُوا لِجَهَنَّمَ حَطَبًا ۖ

اوهرچه ظالمان دي نو دې دوی دجهم خنک

﴿وَأَنَّا مِنَّا الْمَصْلُوحُونَ ۖ هَذَا دَلِيلٌ نَّقْلِي ۖ دَرِيْمَه حَصَه دِه چي دې کښ دا جنات نورو جناتو ته

قبل از اسلام خپل حالات ذکر کوي، چې قبل از اسلام مونږ کښ مختلف مذاهب وو، څوک مؤمنان او څوک کافران، او کوم چې مؤمنان وو، نو هغوی هم درجاتو اعتبار سره مختلف وو، ځنې کامل مؤمنان وو، او ځنې ناقص، او زمونږ حالت دا وو چې مونږ مؤمنان نه وو، کافران وو، خواوس موچې کله قرآن واريډلو، نو ذ الله ﷻ په عظمت او قدرت په هدايت حقانيت خويقين راغې نو ايمان موراوړو

﴿وَمِنَّا كُنْ ذَٰلِكَ ۖ﴾ "دو" په دوو معنو کښ استعمال يږي: ١) تحت او اقل: ٢) غير، که اوله

معنی واخلو نو مطلب به داوی چې ځنې مونږ کښ کامل مؤمنان وو او ځنې د هغوی نه کم درجې والا، او که "غير" په معنی کښ ئی واخلو نو مطلب به داوی چې ځنې مونږ کښ صالحان مؤمنان وو او ځنې نه وو، ﴿کُنَّا طَرَائِقَ ۖ لَدَدَا ۖ﴾ تفسير دې دما قبل، طرائق جمع دطريق ده او مراد ترينه مذاهب دی، او مضاف محذوف دې اي ذي طرائق "لَدَدَا" جمع "لَدَدَه" متفرق او مختلف په معنی کښ راځي

﴿وَأَنَّا طَلَبْنَا﴾ اي علمنا الآن بعد نزول القرآن ﴿أَن لَّنْ نُعْجِزَ اللَّهَ فِي الْأَرْضِ﴾ يعنى زمكه كبن ترينه نشويچ كيدلې ﴿وَلَنْ نُعْجِزَهُ هَرَبًا﴾ او آسمان ته ترينه هم نشو تختيدلې، هلته به هم په شهاب ثاقب ويشتلې كيږو، ياد ﴿لَنْ نُعْجِزَ اللَّهَ فِي الْأَرْضِ﴾ معنى داده چې مقابلې ئى هم نشو كولې، اونه ئى مغلوبه ولې شو او ﴿لَنْ نُعْجِزَهُ هَرَبًا﴾ اوپه تخته ترينه هم خان نشويچ كولې. ﴿وَأَنَّا لَمَّا سَمِعْنَا الْمَدَى﴾ هدى نه مراد قرآن دې، چې قرآن مو واوريدلو، نو ايمان مو پرې راوړو. ﴿فَمَنْ يُؤْمِنُ﴾ دا ترغيث دې ايمان ته ﴿فَلَا تَخَافُ غَضًّا﴾ اي نقصالى الجزاء (روح) ﴿وَلَا زَهَقًا﴾ اي لازيماة فى سينته، يعنى مؤمن به په ثواب او بدله كبن دكموالى خوف نكوى اونه به زياتوالى دگناه خوف كوى، بعضو د ﴿زَهَقًا﴾ معنى ذلة كړيده، يعنى ذلة اورسواين خوف به ورسره نوى (روح)

﴿وَأَنَّا مِنَّا الْمُسْلِمُونَ﴾ دا تقسيم دې ددوى بعد از اسلام، يعنى څنگه د اسلام نه مخكبن مونږ كبن فرقې وې، نو اسلام نه بعد هم په طبقو كبنې تقسيم شو، چا ايمان راوړو او چا را نورو، اوپه خان ئى ظلم او كړو. ﴿وَمِنَّا الْقَاسِيُونَ﴾ يعنى دحق لارى نه كمره، قاسط: د ثلاثى مجرد نه پمعنى دظالم اوبى انصافه دې، او ثلاثى مزيدفيه نه يعنى مقسط، پمعنى دانصاف او منصف سره دې. ﴿فَمَنْ أَسْلَمَ﴾ بشارت دې چه اسلام راوړونكو دكاميابين لاره اوموندله.

﴿وَأَنَّا الْقَاسِيُونَ﴾ دا تخويف دې چه ظالمانو او مشركانو دناكامي لاره اومندله چه دوى

به دجهنم خس خشاك وى.

وَأَن لَّوِ اسْتَقَامُوا عَلَى الطَّرِيقَةِ لَأَسْقِيَهُمْ نَضًّا وَعَذًا ۖ لِيَنْفَعَهُمْ

لودلهم ملته وحى شويده چه كچرته داخل روان شوبه لارى سمي داسلام خپروا مغاوبه ځكوو مونږيدوى اوپه ډيرى ډياره دوى چه مونږياز مينيت

يُسَبِّحُ وَمَنْ يُعْرِضْ عَنْ ذِكْرِ رَبِّهِ يَسْلُكْهُ عَذَابًا صَعَدًا ۖ

لوگړو ددوى پدغه نعمت كبن لوڅوك چه اعراض او كړى دعبادت ذرب هڅيل نه نو داخل به ئى كړى الله دغضب سخت نه

﴿وَأَلَّوِ اسْتَغْفَرُوا﴾ دُجاناتو بیان ختم شو، اوس دبکنس التفات دې اهل مکزوتہ او داعطف دې پموانہ استغفار نظر بہ باندی ای لل اوحی الی ان لو استغفروا ضمیر بہ ﴿اسْتَغْفَرُوا﴾ کنس راجع دې اهل مکہ و تہ ﴿عَلَى الطَّرِيقَةِ﴾ ذہ الطَّرِيقَةُ تہ مراد دین اسلام ایمان او اطاعت دې. روایت دې چہ دآیت کریمہ پہ ہفتی وخت کنس نازل دې چہ اهل مکہ پہ سخت قحط کنس مبتلا وؤ، نوالہ ﴿مُحَرَّرَةً﴾ اور فرمائیل کچرتہ دوی ایمان راوری پہ لاری ذاتاعت باندی مستقیم شی نومونر بہ بارانونہ راولو، قحط بہ ختم شی، ﴿مَمَّا غَدَاكُمَا﴾ ای کثراً، مراد دذیروالی دآوبونہ وسعت اودیروالی دزرزق دې، حکمہ چہ پہ کثرت دآوبوسرہ کثرت دزرزق راخی (روح وغیرہ)

﴿لَتَفْتَحَنَّ فِيهِ﴾ یعنی مونر پری امتحان کوؤ چہ شکرکوی کہ ناشکری. بعض وائی ذہ الطَّرِيقَةُ تہ مراد لار دگرماہن اود کفر دہ، نوییامطلب دادې کچرتہ دوی پخیل کفر باندی دغہ شان پاتی شی ایمان تہ راؤری نوبطور استدرج بہ ورلہ مونر بہ دنیوی نعمتونو کنس وسعت او کروییابہ ورلہ عذاب ورکرو، کقولہ تعالیٰ ﴿لَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ فَتَحْنَا عَلَيْهِم ابْوَابَ كُلِّ شَيْءٍ﴾ انعام: ۴۴.

﴿وَمَنْ يُعْرِضْ عَنْ ذِكْرِ رَبِّهِ﴾ دانتخويف دې کفر کونکو تہ، ذکر درب تہ مراد عبادۃ دالله تعالیٰ دې، یعنی چاہہ دالله ﴿مُذْعَبَةً﴾ نہ اعراض او کرو نوسخت عذاب کنس بی و در داخل کرو، بعض وائی نصیحت ورنہ مراد دې، بعض وائی وحی یعنی قرآن ورنہ مراد دې.

وَأَنَّ الْمَسْجِدَ لِلَّهِ فَلَا تَدْعُوا مَعَ اللَّهِ أَحَدًا ۝ وَآلَهُ لَنَا
«اھم ماتہ وحی شویدہ چہیشکہ جمانونہ صرف دالله ﴿مَسْجِدًا﴾ عبادت لپارہ دی نومہ بلن دالله سرہ بل ہیخوک اوبی شکہ مرکلہ
قَامَ عَبْدُ اللَّهِ يَدْعُوهُ كَاكُوا يَكُونُونَ عَلَيْهِ لِيْنَا ۝
چہ بہ اوردیدلویندہ دالله حضور ﷺ چہ عبادت بہ نی کولو دفعہ نونیزدی وودوی چہ شی پدہ باندی راپنہ.
قُلْ إِنَّمَا أَدْعُوا رَبِّي وَلَا أُشْرِكُ بِهِ أَحَدًا ۝
تہ ورنہ اوواہی ای پیغمبرہ چہ بی شکہ خہ خو عبادت کوم صرف درب خہل اونہ شریکوم دفعہ سرہ ہیخوک

قُلْ إِنِّي لَا أَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا رَشَدًا ۖ قُلْ إِنِّي لَنْ يُجِيرَنِي

نه اوايه بيشكه خه نه يم مالک تاسولره دضر دفع کولوونه دتفع رسولو نه اوانه بی سکه مابه هرگز خلاص نکری

مِنَ اللَّهِ أَحَدٌ ۚ وَلَنْ آجِدَ مِنْ دُونِهِ مُلْتَحَدًا ۖ إِلَّا بَلَاغًا مِّنَ اللَّهِ

دالله دتفع دتغذاب نه هیخوک اوهرگزیه پیدانکرم دهغه نه ماسوی خانی دتفه لیکن رسول دطرفه دالله نه

وَرَسُولِهِ ۚ وَمَنْ يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَأَنَّ لَهُ

اوپیغامونه دهغه داخماکار دی اوهغه خوک چه نافرمانی اوکری دالله دتغذاب ورسول دهغه نوبی شکه هغه لره دی

ثَلَاثَ جَهَنَّمَ خَالِدًا فِيهَا أَبَدًا ۖ حَتَّىٰ إِذَا رَأَوْا مَا يُوعَدُونَ

اورد جهنم چه همیشه به وی په هفی کتب همیشه تردی چه اووینی هغه عذاب چه وعده نی ورسره کولی شی

فَسَمِعُوا مِنْ أَصْفَ كَلِمًا وَقَلَّ عَدَدًا ۖ

بی زرده چه پوهه به شی کافران چه خوک دی دیر کمزوری دجهنم دمددگار او دیر لږدی په شمار کتب

﴿وَأَنَّ الْمَسَاجِدَ لِلَّهِ﴾ دویم دلیل وحی دی ، او داهم په ابتدا، دسورة یعنی ﴿أَنَّهُ أَشْتَمَعَ

نَفَرٌ﴾ باندی عطف دی، یعنی ماته داهم وحی شویده چه جماعتونه صرف دالله دتغذبات لپاره دی، دیکتب ذیل چا عبادت، تجارت، دنیاوی خبری مکوی

بعض وائی المساجد ته مراد دسجدی اعضاء دی، او مطلب دادې چه اعضاء دسجدی الله دتغذبات اکریدی ، نو د الله دتغذباته بغیر پری بل چاته عبادت او سجدی مکوی، بعض وائی المساجد جمع دمسجده، مصدر میمی دی، پمعنی دسجدی، نو مطلب دادې چه سجدی صرف الله تعالی ته کوئی بل چاته مه کوئی روح، قرطبی وغیره.

﴿وَأَنَّهُ لَمَّا قَامَ﴾ دادریم دلیل وحی دی، او داهم په دتغذبات باندی عطف دی، دتغذبات

نَفَرٌ نه مراد حضور ﷺ دی، یعنی کله چې ته عبادت کوی، نو دا خلق تول راپند شی، او دیر به تعجب درته گورچی، چه ته داخه کوی؟ خکه چې دوی بتانو ته سر تیشی نه علاوه بل خه لیلدی

نه دی، نو اې ځما پیغمبره ،ته ورته څه صفا اوایه چې ځما معبود صرف الله ﷻ دی. هغه د هر څه مالک دی، اوڅه دهغه رسول یم، او تاسو ته دهغه پیغام دررسوم ﴿يَذُكُّهُمْ لَعْنَهُ﴾ نه مراد عبادت

د الله ﷻ دی. ﴿كَانُوا يَكْفُرُونَ﴾ ضمیر مرفوع کښ مفسرینو متعدد احتمالات ذکر کړيدي (۱) ضمیر راجع دې کفارو ته، یعنی نبی کریم ﷺ چې عبادت دپاره اودریږي، نو دوی په هغه باندې راپنډ شی، یاد تعجب دوجهی نه، یا تکلیف د رسولو په غرض، او بیا په عبات کښ خلل راوستلو دپاره.

(۲) ضمیر جناتو ته راجع دی، یعنی کله چې نبی کریم ﷺ بطن نخله کښ سهر مونه دپاره اوریدلو، نو دوی دقرآن اوریدلو په غرض پرې راپنډ شو.

(۳) ضمیر مؤمنانو صحابو ته راجع دی، یعنی کله چې نبی کریم ﷺ دعبادت دپاره اودریږي، نو دوی پرې راپنډ یری واقتدائی کوی.

چونکې دې ټولو احتمالاتو جمع ممکنه ده؛ لهدا راجعه خبره داده چې دټول مراد دی.

﴿قُلْ إِنَّمَا أَدْعُوا رَبِّي وَلَا أُشْرِكُ بِهِ﴾ دا اعلانات دی او دا اول اعلان دی، یعنی کله چې دوی راپنډ شی، نو ته ورته اوایه چې صرف دالله ﷻ عبادت کوم او هغه سره څوک نه شریکوم.

﴿قُلْ لِي لَا أَمْلِكُ لَكُمْ﴾ دویم اعلان دی. چې نفع نقصان ورکول او هدایت ورکول او گمراه کول دالله ﷻ په اختیار کښ دی، ځما سره داهیڅ نشته.

﴿قُلْ لِي لَنْ يَجْعَلَ لِي دَرِيمَ﴾ اعلان دی، چې تاسو ماته دا وایږ چې دخپل رب عبادت او دهغه طرف ته دعوت ورکول پریگدم، دهرگز نشی کیدی، ځکه دا څو ځما فرض منصبی دی، که دا مې پریخودلو نو بیا مې څوک دالله ﷻ د عذاب نه نشی بچ کولی ﴿مَنْ تَعْبُدْ﴾ نه مراد پناه گاه او محفوظ مقام دی.

﴿إِلَّا بَلَاغًا مِّنَ اللَّهِ﴾ استناده یاد "ضرا و لا رشدا" نه ده، یعنی څه داهیڅ مالک نه یم سوا دتبلیغ نه، او یا استناده د "ملئحدا" نه، یعنی هیڅ جائی پناه نه موندم، سوائ د دعوت الی الله نه. ﴿وَمَنْ يَخْشِ اللَّهَ﴾ مخوف دی.

﴿حَقِّقْ إِذَا زُلَّوْا مَا يُوعَدُونَ﴾ داد ما قبل تخويف «ومن يعص الله» سره متعلق دي. یعنی دا تخویفات په دوی هیڅ اثر نه کوي. او دوی ایمان نه راوړی. د دوی دا گمان دي چې مسلمانان به همیش دغه شان کمزوری اوبې یاره او مددگاره وی. تردې چې دوی دالله عذاب دنیوی یا اخروی مشاهده او کړی. نوییا به ورته پته اولگی. حتی ابتدایه ده اوغایه ده دپاره دمحذوف، چې لایزالون بمصون ويستضعفون دي.

قُلْ إِنْ أَكْرَبْتُمْ أَقْرَبْتُ مَا تُوعَدُونَ أَمْ يَمْجَلُ لَهُ رَبِّي
نه اووايه نه بوهیږم څه چه آیانیز دي دي هغه عذاب چه تاسوسره ئی وعده کړی اوکه مقرر کړیدی هغی لره رب خدا
أَمْأَنَا ۚ عَلِمَ الْغَيْبُ فَلَا يُظْهِرُ عَلَى غَيْبِهِ أَحَدًا ۚ إِلَّا مَنِ ارْتَضَى
لری نیته الله عالم دي دغیوبس نه خبری په مغیابوخیلوهیڅوک لیکن هغه چه غوره ئی کړی
مِنْ رَسُولٍ فَإِنَّهُ يَسْلُكُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهِ رَصَدًا ۚ
کوم رسول پس بی شکه الله روان کړی دمخکی دغه نه او د ورسود هغه نه څوکنی دفرشتو
لِيَعْلَمَ أَنْ قَدْ أَبْلَغُوا رَسُولَ رَبِّهِمْ وَأَحَاطَ
ادبیره ددی چه ښکاره کړی الله داخبره چه بی شکه دی فرشتو ورسول پیغامات درب خپل اواحاطه کړیده الله
بِمَا لَكُنْهُمْ وَأَخْضَى كُلُّهُمْ عَنَّا ۚ
بوره عالم دي په هغی احکاماتوچه پیغمبرانوسره دی. اوشمارلې ئی دي هرڅیزه پوره شمارلوسره

- ﴿قُلْ إِنْ أَكْرَبْتُ﴾ څلورم اعلان دي، چې دامشرکین ستانه تپوس کوی چې کوم دنیوی او اخروی عذاب نه مونږ یروي دایه کله وی؟ او ستا نه دهغې تعیین په باره کښ تپوس کوی، نو ته ورته اوایه ماته هیڅ پته نشته، ځملمنصب تقاضه صرف انذار وو د عذاب نه، چې هغې را تلل یقینی دي، باقی دهغې وخت تعیین دا امور تکوینییه دی. دي ځملمنصب سره څه تعلق نشته «ان» نافییه دي. «أَمْأَنَا» نیتی نه مرادلری نیته ده، یعنی داماته علم نشته چه قریب دي کد لری دي.

﴿عَلَّمَ الْقَمَب﴾ ای هو عالم الہی، تعلیل دی دما قبل چہ ماتہ علم خکہ نشہ چہ د قیامت علم د مغیباتونہ دی، او علم د غیب صرف اللہ تہ دی، او اللہ ﷻ دخیلو مغیباتو اطلاع ہر چاہ نہ ورکوی۔ ﴿فَلَا يُظْهَرُ﴾ د اظہار دلته دوه معنی کیدی شی (۱) اطلاع ورکول، یعنی اللہ ﷻ اطلاع چاہ نہ دہ ورکوی، (۲) غلبہ ورکول، یعنی چاہ نہی پہ غیب باندی غلبہ نہ دہ درکری چہ خہ وخت اوخہ نہی خونہ شی راواخلی ترینہ۔ ﴿عَلَىٰ غَيْبَةٍ﴾ دینہ مراد تکوینی مغیبات دی، چہ دہغی کلی علم اللہ ﷻ چاہ نہ دہی ورکری۔

﴿إِلَّا مَن ارْتَضَىٰ﴾ مستثنیٰ منقطع دہ، ﴿مِن رُّسُولٍ﴾ نہ معلومیری چہ ددی قسم مغیباتو تعلق صرف د امور رسالت او تشریعاتو سرہ دی، نو مطلب داشو چہ سوانی دداسی مغیباتونہ چہ دہغی تعلق رسالت سرہ او تشریعی احکاماتو سرہ دی، نو دہغی باندی اللہ ﷻ خیل رسولان مطلع کوی۔ نو ددینہ معلومہ شوہ چہ مرادورنہ ہغہ بعض علم غیب دی چہ د نبوت سرہ متعلق وی۔

تفسیر ابو السعود کنیں دی چہ حاصل نہی دادی چہ غیب پہ دری (۳) قسمہ دی:

(۱) برہغہ دی چہ تعلق نہی د مبادی د رسالت سرہ وی لکہ معجزات شول۔

(۲) بل ہغہ چہ ارکان د رسالت نہ وی، لکہ تکالیف شرعیہ شول۔

(۳) دریم ہغہ دی چہ دواور سرہ نہی تعلق نہ وی۔ نو دی قسم بارہ کنیں اووئیل شوچہ ﴿فَلَا

يُظْهَرُ عَلَىٰ غَيْبَةٍ أَحَدًا﴾ نو علم د قیامت ہم ددی قسم نہ دی، یعنی نہی مبادیو سرہ تعلق شتہ اونہ نہی ارکانو سرہ، لہذا کافرانو تہ اووئیل شوچہ ددہ نہ داسوال مہ کوی چہ کلہ بہ قیامت وی۔

﴿فَإِنَّهُ يَتْلُكَ﴾ دی کنیں د اطلاع کیفیت ذکر کیری، چہ اللہ ﷻ کلہ خپل نہی تہ یوحکم اطلاع ورکوی، نو اللہ ﷻ ور تہ فرشتی اولیری چہ ہغہ فرشتی د پیغمبر نہ چار چاپیرہ شی، چہ دایہام بالکل حقیقی صورت او پہ حفاظت سرہ ور تہ اورسی او دشیا طینو ہر قسم دخل، وساوسو او اثراتو نہ محفوظ شی۔

﴿لَيَعْلَمَنَّ أَن قَدْ أَتَلَّفُوا﴾ دام تعلق دي په يسلك پورې اودهغې علت بيان دي. يعنى الله ﷻ دا فرشتى څكه راليرې چې پيغمبرانو ته دايقين اوشى چې دوى دالله ﷻ پيغام صحيح سلامت رارسولې دي. ﴿لَيَعْلَمَنَّ﴾ كښ ضمير رسول ته راجع دي. او په ﴿أَتَلَّفُوا﴾ كښ ضمير زصدا محافظو فرشتو ته راجع دي، ديكښ دويم احتمال داهم دي چې ليعلم كښ ضمير الله ﷻ ته راجع وي. او ابلغو كښ ضمير رسولانو ته راجع وي. يعنى دافرشتى الله ﷻ څكه ليرې چې معلوم كړى چې دده رسولانو خپله فريضة كماحقه اداكړه. اودالله ﷻ پيغام نى پوره پوره اورسولو

﴿وَأَحَاطَ بِمَا لَدَيْهِمْ﴾ ديكښ دالله ﷻ كمال علم بيان دي. يعنى الله ﷻ دافرشتى راليرې ، خو حال دادي چې دي فرشتواوپيغمبرانو كوم كوم احكامات اوشرايع دى هغه هم دالله ﷻ په احاطه علم كښ دى اودينه نه علاوه هر هر خيز تعداد دالله ﷻ معلوم دي.

آياتها ۲۰	سورة المزل مكية	وگوهاها (۲)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيجده مهريان او ډير رحم كونيكي دي شروع كوم		

ترتيبها حسب التسلسل (۷۳) وحسب النزول (۳)

نزلت بعد القلم وقبل المدثر

وېط: ددې ربط ماقبل سره په څو وجوه دې

(۱) ماقبل سورتونو كښ نفې دشرک في البركت ښه په تفصيل سره اوشوه، اوس دې كښ

دقرآن تلاوت حكم دې چې دامستله ښه زړه ته كوزه شي.

(۲) ماقبل سورت كښ دجناتو قرآن نه متاثره كيډلو تذكره وه، اوس دې كښ دقرآن تلاوت

حكم دې چې انسانان ئې واورى اودوى ترينه هم متاثره شي.

خلاصه

دااېتدانه ترآيت ۱۰ پورې شپږ اوامر دي.

آيت نمبر ۱۱ نه تر ۱۹ پورې مختلف تخويفات دي څه دنيوى اوڅه اخروى،

آيت نمبر ۱۹ كښ ترغيب دې ايمان ته.

آيت ۲۰ متعلق دې اېتد اذسورت سره.

لَا يَكْفِيكَ الْمَزُولُ لَمْ الْيَلْ إِلَّا قَلِيلًا لِّضَفَّةٍ أَوْ انْقُصَ مِنْهُ قَلِيلًا ۝

اې نفېستونكيه دځان په جامه كښ، قيام كړه دشپې سوا دلك ساعت نه چې هغه نيمه شپه ده، ياكه كړه دنيمې شپې نه لږ شاتې

أَوْ رُدَّ عَلَيْهِ وَرَثَلِ الْقُرْآنِ تَرْبِيلًا ۝

اويازياته كړه په نيمې باندې او ورو رووايه قرآن ښه په ورو لوستلوسره.

إِنَّا سَنُلْقِي عَلَيْكَ قَوْلًا ثَوِيلًا إِنَّكَ تَكْتُمُ الْقَوْلَ الْيَلْ

بي شكه مونږه زردې چه نازل كړويه تاباندې قول دروند قرآن بې شكه چه پاسيدل دشپې

﴿ أَشَدُّ وَطْأً وَأَقْوَمَ وَيَلًا ۖ إِنَّ لَكَ فِي النَّهَارِ سَبْعًا طَوِيلًا ۖ ﴾

دا ډیر سخت دې په پائمال کولو د نفس کښ او ډیر فائده مند دې په وینا کښ یی سکه باله به ورځی کښ شغل دې اوږد.

﴿ يَلًا ۖ الْمَزْمِلُ ۖ ﴾ دې آیتونو کښ امر دې حضور ﷺ د قیام اللیل، المزمّل په اصل کښ مزمّل وؤ، تا په "زا" بدل شوه، او بیا زا په زا کښ مدغم شوه، «المزمّل» هغه چاته ونیلې کیږی چې په کپړه یا خادر کښ نی خان راغښتی وی. او دیکښ اشاره ده واقعی د غار حرا ته، چې کله جبریل علیه السلام په نبی کریم ﷺ باندې نازل شو، او وحی او هم کلامی نی ورسره اوکړه. نو نبی علیه السلام کورته راغې، او خپلې بی بی حضرت خدیجه علیه السلام ته نی او نیل چې زملوئ، زملوئ مایټ کړئ، مایټ کړئ او د ندا نه مقصود یی تکلفی پیدا کول، دشرم حجاب لرې کول او انس مقصود دې.

بعضو المزمّل معنی المتحمّل، کړیده، یعنی ای پورته کونکیه د ذمه واری ذنبوت (فرطی).

﴿ فَمِرَّ اللَّيْلُ ۖ ﴾ د صحیح قول مطابق مونځ فرضیت نه مخکښ قیام اللیل فرض وؤ، خو دیکښ اختلاف دې چې دا صرف نبی کریم ﷺ باندې فرض وؤ، او که په امت باندې هم، بعض علماء فرمائی چې د اصراف په نبی کریم ﷺ باندې فرض وؤ، او دوی استدلال په آیت دسورت الاسراء "ومن اللیل فتهجد به نافلة لك" سره کړیدی، چې "نافلة لك" معنی داده چې داپه تاباندې اضافې فرض دې.

لیکن اکثر علماء موایی چې داپه امت باندې هم فرض وؤ، ځکه چې.

(۱) دسورت په آخر کښ د امت په حق کښ ددې نسخ ذکر دې، "علم ان لن تحصوه فتاب

عليکم

(۲) متعدد و احادیثونه هم معلومیږی چې دا په ټولو باندې فرض وؤ، لکه تفسیر ابن ابی حاتم کښ د حضرت ابن عباس علیه السلام نه روایت دې چې صحابوؤ به قیام اللیل کښ داسې قیام کولو لکه څنگه چې رمضان کښ د تراویحو قیام دې، او دغه شان په مسند احمد (۲۴۲۹)، او تفسیر طبری روایت کښ راځی چې کله د احکم راغې، نو صحابوؤ د نبی کریم ﷺ سره قیام شروع کړو، او دومره به ادریدلو چې خپې به نی او پړ سیدلې، البته د احکم تقریباً تر یو کاله

پورې وؤ، دینه ورستو بیامنسوخ شو، لیکن دې کښ هم اختلاف دې چې نسخه صرف ام په حق کښ راغلیده او که نبی کریم ﷺ په حق کښ هم؟ دواړه قوله شته دې. خوځنی علماؤو دې له ترجیح ورکړې ده چې نسخه صرف دامت په حق کښ ده. نبی ﷺ په حق کښ نسته. لکه فهد به ناللة نه معلومېږي، چې دایه نزول کښ ددی سورت نه مؤخر دې. اودغه شان به دې باندې مواظبت د نبی ﷺ، هم دې دلیل دې «والله تعالی اعلم»

﴿إِلَّا قَلِيلًا﴾ استثناء ده د «أَلَيْسَ» نه، یعنی د شپې قیام کوه خوسو اذلگ ساعت نه. ځکه چې تول شپه علی الدوام قیام کول غیر ممکن دی. نو دراحة دجسد لپاره ورنه للیل وخت مستثنی کړې شو، ﴿وَنُصَفُّهُ﴾ بدل الکل دې د «قَلِيلًا» نه. البته په دې دا اشکال کیږي. چې نصف نه للیل څنگه او تیلی شو، کلام عرب کښ خوپه نصف باندې دقلت اطلاق نه کیږي؟ جواب دا دې چې دلته په نصف باندې دقلت اطلاق یونکتې دوجهی نه شوې دې. او هغه نکه داده چې دلته اگرچی د شپې دواړه حصې حالت نوم او حالت قیام کمیت اعتبار سره برابری دی، خو کیفیت اعتبار سره هر گز نه دی برابری، کومه حصه کښ چې قیام او عبادت کیږي هغه په کیفیت کښ دبلې حصې نه ډیره او دابله ترینه قلیله ده.

حضرت شاه ولی الله رحمته الله علیه د قم اللیل الا للیل المعنی داکړې ده چې هرې هرې شپې پاته خو سوا د څه شپونه، چې هغه دَعذراو ییماری او د سفر شپې دې. او ﴿وَنُصَفُّهُ﴾ د اللیل تفسیر دې، چې کومو شپو کښ پاسی نوهغی کښ نیمه شپه قیام کوه. یا نیمې شپې نه کم او یادینه زیات.

﴿وَوَزَّلَ الْقُرْآنَ بِرُتْبِهِ﴾ دیکښ دویم حکم یعنی تلاوت دقرآن ذکر دې، یعنی په تهجد کښ قرآن ښه په ارام او وضاحت سره لوله، چه حرف حرف نی صحیح معلومېږي، ځکه چه په داسی لوستلو سره فهم اوتدبر ښه حاصلیږي، او په زړه ښه اثر کوی. ترتیل په اصل کښ ترتیب اوحسن نظام ته وائی، علامه بیضاوی رحمته الله علیه ددی په تفسیر کښ فرمائی ای جود القرآن تجویداً، یعنی قرآن تجوید سره وایه، حضرت علی رضی الله عنه فرمائی الترتیل هو تجوید الحروف ومعرفه الالفاظ، یعنی ترتیل سره قرآن و نیلو مطلب دادې چه حروف تجوید سره ادا کړې شی، یعنی هر حرف دخیل مخرج نه اداسی، او د وقف محل او

طريقه او پيژندل شی دَامَ سلمه ﷺ نه چاد حضور ﷺ دنلاوت حال سوس او کړونواونی و نیل چه حضور ﷺ تلاوت به حرفا حرفا وو.

﴿إِنَّا سَأَلْنَا عَلَيْكَ﴾ ای سنوحی الیک (روح) قولاً ثقیلاً نه مراد قرآن مجید دی، اوداجمله

معترضه ده په مابین د 'قم اللیل' او 'ان ناشة اللیل' کېږي. چونکه قیام اللیل بالعموم گران دی، نو پدی وجه پدې آیت کېږي بطور ترغیب فرمائیلې کېږي چه مونږ ددی نه زیات ثقیل او مشکل کار تاباندي نازلوو، نو پدی مشقت باندې پرواه مه کوه (روح)

قرآن ته قول ثقیل یا په دی وجه و نیلی دی چه دانقیل دې په مشرکانو او منافقانو، ځکه چه دوی ته پکېږي تخویفات وی، یادا چه ثقیل دې په میزان د عملونو کېږي. یعنی کنایه ده د کثرت ثواب نه، یا دا چه ثقیل دې په اعتبار د احکامو، یا دا چه نزول ئی ثقیل دې، چه په کوم وخت کېږي به وحی کیدله نو د حضور ﷺ د تندی نه به په سخت ژمی کېږي هم خولې بهیدلې، لکه په کتاب بدء الوحی کېږي چه راغلی دی، بعضی وائی ثقیل پمعنی ذکریم دې، یا پمعنی د عظیم دې ای کلاماً عظیماً (کبیر).

﴿إِنْ نَاشِئَةَ اللَّيْلِ﴾ دا داعی دې د قیام اللیل، یعنی د شپې قیام ځکه کوه، چې دې سره نفس

پانماله کېږي، او د خواهاشاتو تقاضه ئی کمزورې کېږي، چې په دې سره انسان ته په نورو طاعاتو او عباداتو باندې عمل او استقامت آسان شی

ناشئة اللیل ددې څو معنی بیان شوی دی:

(۱) ناشئة صیغه د اسم فاعل ده، د نشان په معنی د حدوث او وقوع سره، او موصوف

محذوف دې، چې الصلاة دې. ای الصلاة الواقعة فی اللیل یعنی هغه مونځ چې په شپه کېږي ادا کېږي.

(۲) ناشئة صیغه د اسم فاعل ده پمعنی د ناهضة او قائمة سره، او موصوف ئی نفس دې،

ای النفس الناهضة فی اللیل یعنی هغه نفس چې شپې راپاسی.

(۳) ناشئة مصدر دې په معنی د قیام سره، لکه کاذبة، خاطئة ای قیام اللیل.

﴿وَمَا كُنَّا بِهَذَا لَدُكُم مِّنْ مُّحْذَرٍ﴾ وطنه پانمالو او د باولو ته وائی ﴿وَأَقْرَبُ قِيلًا﴾ "اوم ښخ ته وائی اودلته ترینه مراد

انفع دې (التحریر والتنویر)، او قیلاً پمعنی قولاً سره دې، او مراد ترینه تلاوت، ذکر، دعا

گانی، وغیره دې اومطلب دآیت دادې چې داوخت دذکر واذکار، نلاوت اودعاگانو کښ زیت معاون دې، ځکه چې خاموشه خاموشی وی، ذهن تازه وی اوهیڅ قسم اضطراب نه وی
فانعمه: دقیام اللیل اوناشته اللیل وخت باره کښ دوقوله دې

(۱) حضرت عائشه رضی الله عنها فرمائی چې داخوب نه ورستو مونږ دپاره پاسیدلو وخت دې
 (۲) حضرت ابن عباس رضی الله عنه فرمائی چې شپې هرې حصې کښ مونږ ته دافضیلت حاصل دې
﴿إِنَّ لَكَ فِي النَّهَارِ مَبْعًا طَيِّبًا﴾ دادویم داعی دقیام اللیل ذکر کیږی، یعنی شپې قیام ځکه کوه چې ستاتوله ورځ په دعوت کښ مشغوله وی، یکسونی درته نه میلاویږی، تسبیح اوبو کښ لامبو وهلو ته وائی، او دلته ترینه حوائجو او کارونو کښ مصروفیت دې، اودا کارونه او اشغال دعوت الی الله وو، بعضی وائی تسبیح فراغت ته وائی، نو مطلب دادې چه دورځی تاسره دځوب اوراحت دپاره ډیر فراغت وی، نو دشیپې څه حصه دعبادت دپاره اوگرځوه (قرطبی)

وَإِذْ كَرَّمَ اسْمَ رَبِّكَ وَتَبَتَّلَ إِلَيْهِ تَبَعِيلًا ۝

او د ذکر کوه د نوم د رب خپل اوجدا کړه خان هغه ته په جدا کونوسره

رَبِّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَاتَّخِذْهُ وَكِيلًا ۝

الله رب دې د مشرق اومغرب نشته بل معبودمگر هغه دې پس اونیس هغه لره کارساز

وَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَاهْجُرْهُمْ هَجْرًا مَّحْمِلًا ۝

اوسبرکوه په هغه خبروچه دوی تاته کوی او پرېږده دوی په پرېښودناتنسوسره،

﴿وَإِذْ كَرَّمَ اسْمَ رَبِّكَ﴾ دریم حکم دې یعنی دالله ﷻ په ذکر باندې مداومت کوه، ورځی، شپې هر وخت دالله ﷻ تذکرې په ژبه کوه دبل چا تذکرې مه کوه.

﴿وَتَبَتَّلَ إِلَيْهِ﴾ څلورم حکم دې، دې تعلق باطن سره دې، یعنی زړه هم دغیر الله نه کټ کړه، او صرف الله ﷻ طرف ته متوجه شه، اوصرف اوصرف هغه سره خپل زړه اولگوه،

﴿رَبِّ الْمَشْرِقِ﴾ پنځم حکم دې چې صرف الله ﷻ خپل کارساز او حاجت روا، اوگرځوه، ځکه چې هغه دټول کائناتو رب دې او هغه نه سوا بل څوک معبود نشته

﴿وَأَصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ﴾ هدا شپېم حکم دې او داتسلی ده حضور ﷺ ته، چه داکفارتاته ساحر، مجنون، کاهن وائی نویدی صبرکوه ﴿وَأَهْجُزْهُمْ هَزِيلًا﴾ هجر جیل داچه کینه ورسره مه ساته، لیکن تعلق ورسره هم مه ساته، اودانتقام اوايذاء رسولو قصد هم مه کوه، ځکه چه پدی سره ستاد دعوت لاره بندیری

وَذُرْنِي وَالْمُكَذِّبِينَ أُولِي النَّعْمَةِ وَمَهْلَهُمْ قَلِيلًا ۝ إِنَّ لَدَيْنَا أَنْكَالًا

اوپریده مالو تکذیب کونکی چه خاوندان نعمت دی اومهلث ورکړه دوی ته لږه زمانه بی شکه مونږ سره زنځیرونه دی

وَعَجِيمًا ۝ وَطَعَامًا ذَا غُضْظٍ وَعَذَابًا أَلِيمًا ۝ يَوْمَ تَرْجُفُ

اودوزخ دې او طعام دې انځتونکي به مرئ کښ او عذاب دې درناک واقع به شی دا عذاب په هغه ورځ چه اوبه لږ زیږی

الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ وَكَانُوا الْجِبَالُ كَوِيْنًا مُهْبِلًا ۝

زمکه او غرونه او وی به غرونه په شان دډیرئ دښگو بهیدونکو

﴿وَذُرْنِي وَالْمُكَذِّبِينَ﴾ هدا تخویف دې، چه تکذیب کونکی اود دنیا په تعاشو کښ مست خلق ماته پرېږده، ته ورته مهلت ورکړه، ماورته قسم قسم عذابونه سزاګانی تیاری کړیدی ﴿النَّعْمَةِ﴾ بفتح النون مالدارۍ اوبې غمی ته وائی ﴿وَمَوْلَاهُمْ قَلِيلًا﴾ های زمانا لیلیا روح، دکبری زمانی نه مراد ژوند دنیا دې، بعض وائی ترورځی دډیر پوری زمانه ورته مراده.

﴿إِنَّ لَدَيْنَا﴾ هدا جمله بمنزله دعلت ده، دذرنی دپاره، یعنی ته دوی ته څه ماوايه، مونږ سره نی بندوبست شته، چې هغه ددوی دنیوی احوالو موافق عذابونه دی. ﴿أَنْكَالًا﴾ هدا اول عذاب دې، چي دنیا کښ خودوی آزاد گرځی، او هیڅ پرواه دالله ﷻ احکاماتو نه کوی، خو آخرت کښ به ورته درانه درانه زنځیرونه واچولې شی، اوبالکل به ترینه نشی خوځیدلې. انکال جمع د'نکل' ده، درنوزنځیرونو ته وائی ﴿وَعَجِيمًا﴾ دویم عذاب دې چې دامست خلق په دنیا کښ ډیځو ډیځو سوړو او یځو اوبو اومشروبانو نه څه خوندونه اخلی، خو چې دالله ﷻ احکامات نه

منی نواخرت کښ به نى الله ﷻ سخت گرم اورته واچوی، «وَطَعَامًا ذَا غُصْرٍ» دریم عذاب دې، چې نن خو ډیر لذیذ او اعلیٰ خوراگونه کوی خواخرت کښ به ورته داسی خوراک ورکولی کیږی چې هغه به نى مرئ کښ خخپړی، او ازغن به وی، لکه زقوم وغیره شو، «وَعَذَابًا أَلِيمًا» خلورم عذاب دې، چې دنیا کښ دوی ډیره بې غمه فارغ البال او خوشحالی زندگی تیروی. تکلیفونه، پریشانۍ او مرضونه پرې ډیر نه راځی، خواخرت کښ به دوی دردناک عذابونو کښ مبتلا وی (التحریر والتنویر)

﴿يَوْمَ تَرْجُفُ الْأَرْضُ يَوْمَ ظَرْفُ دَيْ، متعلق کیږی دل دینا ظرف متعلق سره، یعنی دا عذابونه به په ورځ د قیامت وی، ترجف: د رجف نه دې زلزلې او خوځیدلونه وائی، «كَيْبًا» د شکو ډیری ته وائی، «مُهَيَّلًا» ای منشور یعنی ډیری ډیری به خواره واره روان وی، یا پمعنی د 'رِخْوًا لَيْتًا' سره دې، یعنی خویه ډیری په شان به شی، یا پمعنی د بهیدونکی سره دې، یعنی د شکو هغه ډیری په شان به وی چې هغه هوا یا اوبو سره دوریږی او بهیږی روان په ختمیدو وی

إِنَّا أَرْسَلْنَا إِلَيْكُمْ رَسُولًا ۖ شَاهِدًا عَلَيْنَا

بی شکه مونږه رالېږلې دې تاسو ته دې ټولو خلقو رسول، گواهی کونکې دې ستاسو په عملونو په قیامت کښ

كُنَّا أَرْسَلْنَا إِلَىٰ فِرْعَوْنَ رَسُولًا ۖ فَعَصَىٰ فِرْعَوْنَ الرَّسُولَ

لکه چې مونږ لېږلې ته رسول موسی علیه السلام، نو تافرمانی اوکره فرعون در رسول موسی

فَاعْتَدْتُمُ آعْنَآ وَبَنِيآ ۖ فَكَيْفَ تَتَّقُونَ إِن كَفَرْتُمْ يَوْمَآ

نو اونیو لومو نږ په نیولو سختو سره پس څنگه به بچ شی تاسو که کفر مو اوکړو د داسې ورځې عذاب نه

يَجْعَلُ الْوِلْدَانَ شِيبًا ۖ السَّمَآءُ مَنفُطَرٌ ۖ كَانَ وَعْدُهُ مَفْعُولًا ۖ

چې اوبه گرځوی هلکانو لره بوډاگان آسمان به چوډې وی په دغه ورځ کښ وعده دالله خامخا کیدونکې ده

إِنْ هَلِیْهِ تَذْکِرَةٌ فَمَنْ شَاءَ اتَّخَذَ إِلَىٰ رَبِّهِ سَبِيلًا ۝

بی شکہ دا نصیحت دی، پس دجاجة خوینہ وی اودی نیسی رب خیل نہ لارہ

﴿إِنَّا أَرْسَلْنَا إِلَيْكَ رَسُولًا﴾ داتخويف دنیوی دې اهل مکہ وټه، چه لکه څرنگه موفرعون ته موسیٰ علیہ السلام لیرلې ووهغه ئی تکذیب کړې وؤنو هلاک شو، دغه شان چه تاسو تکذیب کوئ نوتاسو به هم هلاک شی ﴿شَهِدًا عَلَيْكُمْ﴾ یعنی دقیامت په ورځ به ستاسو دکفر او عصیان گواهی کوئ ﴿إِلَىٰ فِرْعَوْنَ رَسُولًا﴾ مراد ورنه موسیٰ دې ﴿الرَّسُولَ﴾ کښن الف لام عهدی دې، معهود موسیٰ علیہ السلام دې ﴿وَبِلَا﴾ صیغه دَصَفَتْ مشبه دة ذوبل المكان نه، فضاء خرابیدلو ته وائی، او دلته ترینه مراد بدترین او سخت عذاب دې چې هغه په بحیره قلزم کښن غرقول وؤ،

﴿كَكَيْفَ تَقُولُونَ﴾ یعنی که دنیا کښن دَنبِی الرَّحْمَةِ پوچه ددنیایو عذاب نه خلاص شی، لیکن په آخرت کښن به څرنگه خلاصیږئ، چه هغه دومره اوږده او سخته ورځ ده چه واره هلکان به پکښن بوداگان شی ﴿يَوْمًا﴾ مفعول به دې ﴿تَقُولُونَ﴾ دپاره، ﴿جَعَلُ﴾ کښن ضمیر د فاعل یا ﴿يَوْمًا﴾ ته راجع دې، یعنی دا ورځ به هلکان بوداگان کړی، او اسناد مجازی دې، یا ضمیر راجع دې الله تعالی ته، او اسناد حقیقی دې، بوداگان کیدل دابه یا حقیقتاً وی ځکه چې یو طرف ته به دا ورځ اوگده وی او بل طرف ته به سخته او هولناکه وی، نو ددی وجهی نه به ماشومانو ویخته سپین او بوداگان به شی ﴿۲﴾ او یا تمثیلاً ونیلی شوی دی، حقیقت کښن به نه بوداگان کیږی، بلکه مقصود ترینه سختی ده.

﴿الْأَسْمَاءُ مُنْقَطِعَةٌ يَوْمَ﴾ به کښن باء سببیه ده، ای بسبب ذلک الیوم، یعنی اسمان به ددغی ورځی ذهیت په سبب اوچوی، یا به پمعنی دَفیه سره دې، یعنی بدغه ورځ به اسمان اوچوی، ﴿إِنْ هَذَا إِلَّا مَكْرٌ﴾ ترغیب دې ایمان ته او اتباع دقرآن ته هذبه کښن اشاره تیر شوی آیاتونه ده چه پکښن وعیدات ذکر شول.

إِنْ رَّكَكَ يَعْلَمُ أَنَّكَ تَقُومُ أَتْلَىٰ مِنْ ثُلُثِي اللَّيْلِ وَيَضْفَعُهُ لِأَكِنَّهُ

بی شکه رب ستاوهیری پدی چه بی شکه ته قیام کوی کم ددو و حصودنسی. او کله نیعه سبه او کله دریمه حصه

وَمَا يَكْفِيكَ مِنَ الْذُنُوبِ مَعَكَ ۖ وَاللَّهُ يَقْدِرُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ ۖ عِلْمَ

اویوه دله دمؤمنانوه قیام کوی ناسره او الله تعالی اندازه کوی دشپی اودورخی. عالم دې الله پدی چه

أَنْ لَّنْ مُخْصَوَةٌ فَتَابَ عَلَيْكُمْ فَاقْرَأُوا مَا

هرگز تاسونه لرئ طاقت د ضبط د وختونو دشپی نو معافی نی او کره تاسو نه . پس اوس لولئ هغه مقدار

كَتَبَ مِنَ الْقُرْآنِ ۖ عِلْمَ أَنْ سَيَكُونُ مِنْكُمْ مَّرْضٌ

چه آسان وی درته دقرآن نه. عالم دې الله پدی چی وی به بعض په تاسو کتب مریضان.

وَاخْرُونَ يَضْرِبُونَ فِي الْأَرْضِ يَبْتَغُونَ مِنْ فَضْلِ اللَّهِ ۖ وَآخَرُونَ

اوی به نور کسان چه سفر به کوی په زمکه کتب تالاش کوی به د فضل د الله نه روزی حلال. اونور کسان به وی

يَقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ۖ فَاقْرَأُوا مَا كَتَبَ مِنْهُ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ

چه جنگ به کوی به لاری د الله کتب. پس لولئ هغه مقدار چه آسان وی دقرآن نه. واقامتوی مونخ

وَاتُوا الزَّكَاةَ ۖ وَاقْرَأُوا اللَّهَ قَرَضًا حَسَنًا وَمَا تَقْدِرُوا

اودورکوی زکوة اوفرض ورکوی الله تعالی قرض بنانسته اوهغه عمل چه مخکین ولیپی تاسو

لَا أَنْفُسِكُمْ ۖ مَنْ خَيْرٌ مِمَّا تَحْمِلُوهَ ۚ عِنْدَ اللَّهِ هُوَ خَيْرٌ وَأَعْظَمَ أَجْرًا ۖ

دخانونو خپلو دپاره دنیك عمل نه. اویه مومن هغه عمل الله تعالی سره دیر غوره اودیر لوی د اجر په اعتبار سره.

وَاسْتَغْفِرُوا لِلَّهِ إِنَّ لِلَّهِ عَفْوَ ۖ وَرَجِمَ ۝

اوبخنه غواړئ د الله تعالی. بی شکه الله تعالی بخښونکې دې مهربانه دې

﴿إِنَّ رَبَّكَ يَعْلَمُ أَنَّكَ تَقُومُ﴾ دادا ابتداء دسورة سره متعلق دي. د هغی ناسخ دي. ابتداء کبی د قیام اللیل یعنی دتهجد ذمونه فرضیت بیان شوې وؤ، چه نصف اللیل قیام کوه، یا کم، یعنی ثلث اللیل یا زیات، یعنی دوه ثلثه، نوحضور ﷺ اصحابه کراموبه قیام کولو، لیکن په هغه وخت کبی گهری او نور اسباب د وخت د معلومولونه وؤ، نو د وخت اندازه به نه وه، نو پدی خوف چه نصف یا ثلث رانه فوت نشی، صحابه کراموبه د شیبی ابتداء نه ترسهاره پوری قیام کولو، نو د بعضی صحابه کراموخی او پرسیدلې، د بعضو چاودی شوی، بعضی به په سفر وؤ، نو دا حکم ورته پوره کول مشکل وؤ، نو الله ﷻ دی آیت سره ماقبل حکم منسوخ کړو، او د شیبی قیام نی مستحب او گرځولو، «ادنی من ثلثی اللیل» ادنی په معنی د اقل سره دي او مراد تربینه د دوه ثلثو نه کم او نیم شیبی نه زیات قیام کول دي.

﴿وَالَّذِي يُقَيِّرُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ﴾ یعنی مقادیر د شیبی او ورځی صرف الله تعالی ته معلوم دی چه دانصف دي، د اثلث دي. ﴿عَلِمَ أَنْ لَنْ تُحْصَوْهُ﴾ دا اول علت دي د ناسخ والی، «تخصو» د خصاء نه ماخوذ دي، او دا وړو کانونو ته وائي، او چونکه عربو به ډیر شمار په وړو وړو کانونو سره کولو نو ځکه بیاد شمار د پاره د دي فعل استعمالیدل شروع شول، او دشمار نه علاوه مختلفو معنو کنبی استعمالیږي خو هغی ټولو کنبی د شمار معنی څه نه څه درجه کنبی ملحوظ ده: (۱) حفظ په معنی کنبی استعمالیږي، لکه په حدیث کنبی دي، ان الله تسما ونسمن اسما، من احصاها دخل الجنة، (۲) احاطه په معنی کنبی، لکه واحاط بها لایم واحصى کل شی عدا، (۳) طاقت او قدرت لرلو په معنی کنبی، لکه یو حدیث کنبی دي، استقیما و لن نحصوا، او دلته هم دا آخري معنی مراد ده، اوضمیر غائب په ﴿لَنْ تُحْصَوْهُ﴾ کنبی یا قیام ته راجع دي، چې د «تقوم» په ضمن کنبی موجود دي، یعنی الله ﷻ ته پته ده چې تاسو د دي قیام طاقت او قدرت نه لرئ، او یا ضمیر غائب راجع دي تقدیر ته، یعنی اندازه کولو ته، یعنی الله ﷻ عالم دي په دي چې تاسو د شیبی اوقاتو او ساعاتو صحیح صحیح ضبط وس او طاقت نه لرئ نو ځکه نی درنه فرضیت منسوخ کړو.

﴿قَاتِبْ عَلَيْهِمْ تَوْبِي﴾ نه مراد عدم مؤاخذه ده، چونکه دې معامله کښې تقصیر یقینې امر وو، نو ځکه دلته رفع حکم د پاره مجازاً توبه فعل راوړلې شو.

﴿فَأَقْرَءُوا مَا تَشَاءُونَ مِنَ الْقُرْآنِ﴾ مراد د قرآن و نیلونه په تهجد کښ قرآن و نیل دی یعنی چه خومره ورته اسانه وی نوهغه او مړه تهجد کوئ، ای فصلوا ما تيسر لکم من صلاة اللیل (روح) امام ابو حنیفه رحمه الله دې آیت نه استدلال کوی چه فاتحه لوستل په مونځ کښ فرض ندی، بلکه مطلقي قراعت فرض دې، البته فاتحه لوستل واجب دی، د خبر واحد په وجه، تفصیل په کتابونو د فقهی اواصول فقهی کښ دې.

﴿عَلِمَ أَن سَيَكُونُ مِنْكُمْ مَدَادُومٌ﴾ علت دې د حکم مذکور ان مخففه عن المشقله دې. ﴿وَأَعْرَضُوا عَنْهُمْ﴾ دې د مدادوم علت دې. ﴿فَقَرَأُوا﴾ تکرار د پاره د تاکید دې. ﴿وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ﴾ مراد ورته صلوات خمسہ دی، چه عند البعض ناسخ دی د قیام اللیل. ﴿وَأَتُوا الزَّكَاةَ﴾ مراد ورته یازکوة مفروضه دې نو بیاد آیت مدنی دې، بعضې وائی د زکوة فرضیت په مکه کښ راغلې دې البته نصاب ئی مدینه کښ مقرر دې، یا ورته مراد تزکیه د عقائدو او استقامت دې په لاله الا الله (جواهر).

﴿وَأَقْرَضُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا﴾ مراد ورته په نیک ځایونو کښ نفقه کول دی، تعبیر ترینه په قرض سره ځکه اوشو چه بدله او ثواب به ئی خامخاو وړ کولې کیږی، او قرض حسن نه مراد په اخلاص او په طریقی د سنت سره خرج کول دی.

﴿وَمَا تَقْذِرُوا لِأَنْفُسِكُمْ﴾ حکمت دې د ورکولو، خرج کولو د مال یعنی هر نیکی که مال خرج کول وی یا بله نیکی هغه نه ضائع کیږی د هغی بدله به ډیر ښه صورت کښ د الله تعالی سره او مومن هو حَقَرًا بعیر مفعول ثانی دې د يُجَدُّوهُ او نه مفعول اول دې، او نه ضمیر فصل دې.

﴿وَأَسْتَغْفِرُوا اللَّهَ ۖ هَرَّحَال كُنْ دَالله ۖ بَخْنه غواری، خكه چه انسان اكر كه ډير محتاط

وی خوبياهم بعض عمل داسی وی چه دهغه په نسبت تقصیروی ۚ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۖ بَخْنو خوک

چه ورنه بخنه او غواری بخنه ورته کوی.

اللهم اغفر لنا و لا باءنا و لا بنانا و لجميع المؤمنين والمؤمنات

رکوعاتها (۲)	سورة المدثر مکیه	آياتها ۵۴
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيحده مهريان او دير رحم کونکي دي شروع کوم		

ترتيبها حسب التسلسل (۷۲) وحسب النزول (۴)

نزلت بعد المزل وليل الفاتحة

بعضي وائي سورة المدثر د سورة المزل نه مخکيني نازل دي. ابوسلمه رضي الله عنه د حضرت جابر بن عبد الله رضي الله عنه نه تهوس او کړوچه اول کوم سورة نازل دي؟ نو هغه ورته او وئيل سورة المدثر. نو ابوسلمه رضي الله عنه ورته او وئيل: چه خلق خو وائي چه سورة المزل اول نازل دي. نو جابر رضي الله عنه ورته او وئيل: چه خه تاته هغه خبره کوم کومه چه ماد حضور ﷺ نه اوريدله، چه حضور ﷺ فرمائي: چه خه د غار حراء نه را کوږيدم، نوماته اواز او کړي شو. بنی طرف ته می او کتل. خو خه مې اونه ليدل، کس طرف ته هم څوک نه وو، ورستو هم څوک نه وو، نو ماسرا وچت کړو، نو هغه فرشته چه په غار حراء کېن ماته راغلي وه، په کرسن ناسته وه په مابين د آسمان اوزمکی کېن، خه مرعوبه شوم، کور ته راغلم، ما او وئيل: د ثروني د ثروني، يعنی ماباندي کميل واچوئ، نو په ماني کميل واچولونو الله ﷻ د نازل کړل چه **يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ ۝ قُمْ فَأَنذِرْ ۝ وَالرَّجْزُ فَالْهَجَرُ ۝** بخاري وغيره مفهوم.

ظاهر دي روايت نه داهم معلومېږي چه سورة المدثر د سورة العلق نه هم قبل نازل دي، حالانکه په صحيحينو وغيره کېن د عائشه رضي الله عنها نه نقل دي چه سورة العلق اول نازل دي، او دا قول د جمهورو هم دي، (۱) نو جواب دادي چه د جابر رضي الله عنه نه سوال د پوره کامل سورة باره کېن شوي وو، نو ځکه هغه ورته او وئيل چه سورة المدثر اول نازل دي، ځکه چه د سورة العلق صرف ابتدائي آياتونه اول نازل دي. (۲) دويم داچه مراد د جابر رضي الله عنه د اوليه نه اوليه مخصوصه دي. چه هغه د فتره نه ورستو دي، اوليه مطلقه ئي نه دي مراد، يعنی على الاطلاق چه اول نازل دي، نو هغه سورة العلق او د فتره الوحي نه ورستو چه اول نازل دي نو هغه سورة المدثر دي «روح المعاني».

ويط: د مضمون په لحاظ سره سورة مزمل او د سورة يودي، ما قبل سورة مزمل کېن داوډ

چه قرآن تلاوت كوه چه مسئله دتوحيددى زړه ته كوزه شى. اوس دى سورة كېښ دا حكه دې چه تلاوت سره سره دقرآن تبليغ هم كوه. يعنى مسئلى دتوحيد اونورو احكامو تبليغ هم كوه
خلاصه آيت ۱ نه تر ۷ پورې. شپږ حكومونه دى اوديكېښ دعوي دسورت بيان دې.

آيت ۸ نه تر ۱۰ پورې. تخويف اخروى دې

آيت ۱۱ نه تر ۲۵ زجر دې

آيت ۲۶ نه تر ۳۰ پورې تخويف اخروى دې

آيت ۳۱ نه تر ۳۷ پورې زجر دې،

آيت ۳۸ نه تر ۴۰ پورې بشارت دې

۴۱ نه تر ۴۸ پورې تخويف اخروى دې.

۴۹ نه تر ۵۶ پورې زجر دې

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ	مُحَمَّدٌ	فَأَنذِرْ	هُوَ رَبُّكَ	فَكَذَّبَ	وَاللَّهُ
اي ځان نغښتونكيه په كمل كېښ، پاسه نو اوږه وه خلق دالله ﷻ. اود خپل رب لوني بيان كړه					
وَلِيَّاتِكَ	فَقَطَّوْهُ	وَالرَّجَزَ	فَافْجَرُ	هُوَ لَا تَمْنُنْ	تَسْتَكْبِرُ
نوجامى خپلى پاكي كړه. ته. اوپلېتن نه لرى اوسپړه، اواحسان مه كوه پدى نيت چه زيات به غواړى					
وَلِيَّاتِكَ قَاصِدٌ					
اورب خپل لړه صبر كوه					

﴿يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ﴾ په اصل كېښ مُدَثِّر دې. تاپه دال بدل شو، اوداغم اوشو، دذشارته ماخوځ دې، كېدل ياخادراغستوته وائى دقميص دپاسه، اوقميص نه لاندې ته شعار وائى، حضور ﷺ قول دې: الانصارُ شعار و الناسُ دثار، حضور ﷺ پدى وصف سره مخاطب كول د ملاطفت په وجه دې.

﴿فَقَرَأْنِزْ﴾ دا اول حكم دې : او دعوه دسورة ده، چه دنبوت ميلويدلونه ورستودتولونه اول دتبليغ حكم اوشو، چه پاسه اوذوحى دبوچ اوفرشتى ذهيب نه مه مرعوبه كيږه، بلكه دنبوت منصب سنبال كړه ، راحت ارام پريده، خلق دالله دغذاب نه اوږه وه، چونكه ابتداء

دُنبوت وه، نوځکه ورته صرف امر د انداز اوشو. د تبشیر اوستو، اومراد د قیام نه دلت قیام دې لپاره د تبلیغ

﴿وَرَبِّكَ فَكَبِّرْ﴾ دویم حکم دې چې تعظیم د الله ﷻ دې یعنی خلقتو ته دخپل رب لوڼي بیه کړه، ځکه چه د الله ﷻ لوڼی بیانولوسره دهغه عظمت او یرد په زړونو کښ پیدا کیږی. «ریک» مفعول به دې دپاره «فکبر» فعل، او تقدیم د وجهی د تخصیص نه شوې دې، او «ف» جزائیه ده، اوجمله جزا ده د شرط محذوف، چې مهمایکن شی دې یعنی چې څه حالات هم وی ته دخپل رب تعظیم بیانوه.

﴿وَتُبَايَعُكَ فَمَنْ يَبُيْعُكَ﴾ دریم حکم دې چې هغه تطهیر د ثیابو دې (۱) تطهیر د ثیابو یا کتایه ده د تطهیر د نفس د اعمال ذمیعه و نه، ای و عملک فاصلح (روح) یعنی خپل عمل صالح کړه ځکه چه غیر صالح وی نو دعوت په کار کښ روکاوت وی.

(۲) بعضی محمول کوی په معنی حقیقی باندی، یعنی خپل کپری د نجاست نه پاکۍ ساته. دا امر حضور ﷺ لپاره د مخالفت د مشرکانو اوشو، ځکه چه هغوی به خپلی کپری د نجاست نه، نه بچ کولې.

(۳) بعضی وائی تطهیر نه مراد د نجاست معنوی نه تطهیر دې چه گناه دې، یعنی خپلی کپری د گناه نه پاکۍ ساته (روح).

﴿وَالرَّجَزِ فَأَنْهَ عَنْ رَجْزِهِ﴾ خلورم حکم دې، چې هغه هر گنده عمل او عادت نه خان ساتل دی. رجز: قبیح او گنده څیز ته وائی، یعنی هر قبیح عمل مکوه د مشرکانو د اخلاقونه خان ساته، د رجز معنی او ثان یعنی بتان هم کړې شویده یعنی د بتانو د عبادت نه لری اوسیره، یا مضاف مقدر دې: ای واهل الرجز فاهجر، مراد مشرکان دی، یعنی د مشرکانو نه لری اوسیره کقوله تعالی: ولا تکنون من المشرکین (جواهر) او دا امر د دوام لپاره دې، یعنی په توحید او په نه اخلاقو دائم اوسیره لکه چه څنگه د نبوت نه قبل دې.

﴿وَلَا تَمْنُنْ تَسْتَكْبِرُ﴾ پنځم حکم دې، چې هغه ممانعت دې د بدلي په نیت چاسره احسان کولو نه، یعنی په دې نیت د چاسره احسان مه کوه چه تاسره به زیات احسان او کړی، دانهی حضور ﷺ دپاره خاص ده، عامو خلقو دپاره جواز شته چه پدغه نیت د چا سره احسان او کړی.

مگر بیا هم مذموم دي. او يا ني مطلب دا دي چي چا سره څه احسان او كرې. نو خپل احسان او خپل ګرځه بيا ډيره او لويه مه ګټره. ځكه چي ديكنې يو طرف ته عجب دي او طرف ته بخل «نستكثر» جمله حال واقع ده د ضمير مستتر د «لأمنن» نه.

﴿وَلَرَبُّكَ فَأَصِيرْ﴾ شپږم حكم دي چي هغه حكم دصبر دي او تسلي ده نبي پاك ﷺ ته، چه دشركانو په اذيتونو صبر كوه، يا په اداء د فرائضو او د تبليغ به وجه چه كوم تكليفونه تاته رسي په هغی صبر كوه.

فَإِنَّا نُنْزِلُ فِي النَّاقُورِ هَذَا يَوْمَ يَوْمِ عِيسَى	پس كله چي پوكړي شي به شپيلی كښنو دغه ورځ به سخته ورځ وي
عَلَى الْكَافِرِينَ غَوَّيْسٍ	په كافرانو نه به وی آسانه

﴿فَإِنَّا نُنْزِلُ فِي النَّاقُورِ﴾ داتخويف اخروي دي، ناقور به وزن فاعول شپيلی ته وائي. يعني چه كله به شپيلی كښ پوكړشي، قيامت قائم شي نو دا ورځ به په كافرانو باندی ډير سخته وي، څه قسمه آسانی به ورته نوی ﴿هَذَا يَوْمَ﴾ يعني دا ورځ د شپيلی پوكلو، مراد ورته نفع ثاني ده، ﴿هَذَا يَوْمَ﴾ مبتداء ده او ﴿يَوْمَ يَوْمِ﴾ ورنه بدل دي، ﴿يَوْمَ عِيسَى﴾ خبر دي، يعني دا ورځ د شپيلی وپلو ورځ سخته ده. ﴿عَلَى الْكَافِرِينَ﴾ متعلق دي د ﴿عِيسَى﴾ سره او ﴿غَوَّيْسٍ﴾ تأكيد دي، دينه معلوم يږي چه په مؤمنانو به دا ورځ سخته نه وي. «روح المعاني».

فَزَيِّدْنِي وَمَنْ خَلَقْتُ وَجِئًا ۖ وَجَعَلْتُ لَهُ مَالًا مَمْنُونًا ۖ وَبَدَلْتُ	زيده مالو هغه چه پيدا كړي می دي يواځي او ګرځولي می دي ده لره مال ډيرواځامن
أَهْلُوكَ ۖ وَمَهْنُوكَ ۖ تَمُوتُ ۖ ثُمَّ يَطْمَعُ أَنْ أَزِيدَ ۖ	مخبر ورسره په هرخائ كښ او فراخي می ور كړيده ده ته ښه فراخي بيا طمع كوي داچه نورزيات به ور كړمه

كَلَّا إِنَّهُ كَانَ لِأَيَّتُنَا عُيُونًا ﴿٦٠﴾ سَأَرْهُقُهُ صَعُودًا ﴿٦١﴾

هرگز داسی نده، بې شکه دې د آياتونو نومونه سره عناوونکې دې زرده، څه اوبه نې خيرونم په صعود غريباندي

﴿ذَنْنِي وَمَنْ خَلَقْتُ وَحِيدًا﴾ دا زجر دې اومتعلق دې ولربک فاصبر سره، مفسرين فرمائي چې دا آيتونه د وليد بن مغيره په باره کښ نازل شوي دي، چې کله نې قرآن واوريدلو او ترينه متاثره شو، نو يوڅو تعريفی کلمات نې د قرآن په باره کښ اوښل. خلقو مشهوره کړه چې وليد مسلمان شو، قریش مکه پرېشانه شولو، چې کچرته دې واقعي مسلمان شو، نو ټول خلق به بيا مسلمانان شي، ابو جهل ورپسې لاړو چې خلق ستا په باره کښ داسې داسې وائي. لهذاوس ته څه داسې خبره اوکړه چې هغې سره د قرآن مذمت اوشي، او خلقو ته هم پته اولگي چې نه مسلمان شوې نه نې، نو ده ورته اوښل چې صبرکړه څه سوچ کوم چې څه اووايم. د سوچ و فکر نه بعد نې دا اوښل چې محمد نه مجنون دې، نه کاهن دې، نه شاعر دې. بلکه نعوذ بالله ساحر دې، او دې سحر نقل کوي او خلقو په مينځ کښ تفریق راوړلې. نوالله ﷻ به طور د زجر دا آيتونه نازل کړو، چې ما په ده څومره احسانات کړي دي، او دې دهغې څه بدله ورکوي.

﴿وَحِيدًا﴾ (٦٠) حال دې د مفعول به محذوف نه اي: خلقته وحيداً. او ديکښ تهکم دې په وليد بن مغيره باندې، وليد بن مغيره په مال دولت، اولاد او حسن رائي او داسې نور اوصافو دا اجتماع د وجهي نه په عربو کښ په وحيد باندې مشهور وؤ. ځکه چې دې صفاتو کښ دې بکتا وو، بل څوک ورسره برابر نه وؤ، نو الله ﷻ ورته دې آيت کښ فرمائي چې دې خپل دې حالت مغروره کړيدې، او دهوکه کښ نې اچولې دې، ده ته خپل حالت ياد نه دې چې دې مونږ تن تنها او خر لفر پيدا کړې وؤ، او يا (٦١) حال دې د مفعول د ﴿ذَنْنِي﴾ ځمکه، اي ذرني وحدي معه يعني ما ورته يواځې پريده، څه به ورته ستا انتقام واخلم، يا (٦٢) حال دې د فاعل د ﴿خَلَقْتُ﴾ ځمکه اي خلقته وحدي لم يشرکتی لي خلقه احد، يعني تنها ما پيدا کړې دې، څه به نې تنها هلاکوم، دده په هلاکت کښ مې بل چاته احتياج نشته.

﴿وَجَعَلْتُ لَهُ مَالًا مَمْدُودًا﴾ ځمکه، داپه په وليد باندې نعمتونو او احساناتو تذکره ده او اول انعام او احسان دې، يعني ډير مال مې ورته ورکړو، ابن عباس ﷻ وائي چه مکي نه تر

طائف پورې دده باغونه، څاروی، غلامان وؤ. بعضې وائی دده په طائف کښ داسی باغ وؤ چه په زمی اوگرمنی دواړو موسمونو کښ به نی میوه کوله. نورنقدی هم ورسره ډیر زیات وؤ

﴿وَبَيْنَ شُهُودًا﴾ دویم انعام دې چې نارینه اولاد می ورکړی دې چې هروخت ده سره وی. ۱) د «شهودا» مطلب دادې چې هروخت ده سره حاضر وی، تجارت یا کاروبار دپاره ترینه بل چرته سفر نه کوی، دینه معلومه شوه چې اولاد ته په وطن کښ درزق اسباب مهیا کیدل دالله ﷻ غټ احسان دې. ۲) یاد «شهودا» مطلب دادې چې داډی وجاهت دې، چې دشان وشوکت به وجه هر محفل او مجلس کښ دوی حاضر وی. ۳) یا مطلب دادې چې گواهی او خبرې اعتبار به نی کیدلو.

﴿وَمَهْدَتْ لَهُم مَّهْدًا﴾ دریم انعام دې، یعنی دنیوی جاه او وقار کښ ورته ښه فراخی ورکړې وه، قریش به هر مشکل کار کښ ده ته ورتلل، ریحانة القریش به ورته وئیل کیدل

﴿ثُمَّ لَطَمَ أَنْ أَزِيدَ﴾ یعنی د دومره ناشکری او د عناد باوجود دا امید هم لری چه ماته به په مال اولاد کښ نور هم زیاتوالې کیږی، ده به وئیل کچرته محمد ﷺ پخپل بیان کښ صادق وی، نو خما یقین دې چه د جنت نعمتونه به هم ماته میلا ویری.

﴿كَلَّا بَرْدٌ أَوْ جَرْدٌ﴾ دده د طمع ﴿إِنَّهُ كَانَ لَا يَأْتِيَنَّ عَنِيدًا﴾ تعلیل دې د ماقبل، یعنی دې د دتلو د توحید او د قرآن د آیاتو نونه معاند او انکار کونکې دې، پدی وجه دده په مال اولاد کښ به نور زیاتوالې نه کیږی، روایت دې چه ددی آیاتو نو د نزول نه ورستو دده په مال اولاد کښ پرله پس نقصان راتلو، تردې چه ذلیله مړ شو.

﴿سَأَرْفَعُهُ صَعُودًا﴾ داجمله معترضه ده په مابین ده «انه کان لایاتنا عنید» او «انه فکر و

فکر» کښ، او دیکښ د ولید ذلت اورسوانی طرف ته اشاره ده. یعنی اضافه به ورله نه کوم بلکه رسوا کوم به نی، او «ارهاق سترې کولو او مجبوره کولو ته وائی، صعودا د غر پیچمي ته وائی، چې ختل پرې مشکل وی، او دا کنایه ده د رسوانی او د سخت عذاب نه، یا صعود په جهنم کښ یو غردې، په یو روایت کښ دی چه دا د اور غردې چه کافریه ورباندی اویا ۷۰ کاله برخیزی، اویا په اویا کاله کښ ورنه لاندی راغورځولې کیږی، همیشه به نی دغه سزا وی.

إِنَّهُ فَكَّرَ وَقَدَّرَ ۖ فَقُتِلَ كَيْفَ قَدَّرَ ۖ ثُمَّ قُتِلَ

بی شک ده فکر او کړو او اندازه ئی وکړه، بېس هلاک دی شی دې څنگه اندازه ئی وکړه، بیادی هلاک ئی

كَيْفَ قَدَّرَ ۖ ثُمَّ نَظَرَ ۖ ثُمَّ عَبَسَ وَبَسَرَ ۖ ثُمَّ أَدْبَرَ

څنگه اندازه ئی او کړه، بیانی فکر او کړو بیانی مخ تریو کړو، او تندي ئی گونجی کړو، بیانی ښکړه

وَأَسْتَكَبَرَ ۖ فَقَالَ إِنْ هَذَا إِلَّا سَعْدٌ يُؤْثِرُ ۚ إِنَّ هَذَا إِلَّا قَوْلُ الْبَشَرِ ۖ

او تکبر ئی او کړو بېس وې وئیل ندې دا قرآن مگر سحر دې چه نقل کولې شی، ندی دا قرآن مگر قول د انسان دی.

سَأَصْلِيهِ سَقَرًا ۚ وَمَا أَزْكَ مَا سَقَرًا ۚ لَا تُبْقِي وَلَا تَذَرُ ۚ

زړه چه داخل به ئی کړو دوزخ ته او تاته څه پته ده چه څه دې سقر، نه به ئی پریگدي، ژوندي، او نه به ئی پریگدي هم.

لَوَاحٍ لِّلْبَشَرِ ۚ عَلَيْهَا تِسْعَةَ عَشَرَ ۚ

سیزونکې دې د څرمنی مقرر دی په هغی باندی نولس (۱۹) فرستی

﴿إِنَّهُ فَكَّرَ وَقَدَّرَ﴾ دیکېن تفصیل دې دَعْنَادَ دَ و لید، چې دهغې ذکر په ﴿عَبَسَ﴾ کښ اجمالا اوشو، چې کله ورته ابو جهل راغې، او ده ته ئی اوئیل چې قرآن په باره کښ څه مذمتی کلمات اوایه، چې قوم ته پته اولگی چې تا ایمان نه دې راوړې، نو دې په سوچ کښ شو چې قرآن په باره کښ څه اوایم، خان سره ئی مختلف اندازې لگول شروع کړې، ﴿إِنَّهُ فَكَّرَ﴾ یعنی سوچ ئی شروع کړو چې دقرآن په باره کښ څه اوایم، ﴿قَدَّرَ﴾ یعنی مختلفې اندازې ئی خان سره اولگولې چې قرآن ته دمننون کلام اوایم، د کاهن کلام اوایم، که د شاعر شعری مجموعه ورته اوایم، او که سحر ورته اوایم، ﴿فَقُتِلَ كَيْفَ قَدَّرَ﴾ دا تعجب دې چې دې دی هلاک شی دقرآن په باره کښ دې دا څنگه اندازې لگوی، یادانه کم دې چې څومره بهادر دې چې قرآن په باره کښ داسې خیالات لری ﴿ثُمَّ قُتِلَ كَيْفَ قَدَّرَ﴾ داد ماقبل تاکید دې.

﴿ثُمَّ نَظَرَ﴾ يعنى لڳ ساعت ئى بيا سوچ اوفکر اوکړو چې څه اووايم ﴿ثُمَّ عَبَسَ وَتَسَّرَ﴾ يعنى ډير سوچ وفکر نه بعد ورته هم څه داعتراض اوطعن ځای مېلاؤ نشو، نو ډير بوج نه ئى تندې تريو کړو، او مخ ئى تور شو، «عبس» تندى تريوالى ته وائى، «تسّر» هم دتندې تريوالى ته وائى، خودې کښ مبالغه ده چې ډير تريوالى نه ورسره مخ هم تور شى، اويا د«ثم نظر» مطلب دا دې چې خلقو ته ئى اوکتل اوتندې ئى تريو کړو، او دا تاثير ئى ورکړو چې ځماد قرآن نه ډير نفرت دې اويا ئى مطلب دادې چې نبى ﷺ ته اوکتل اودنفرت په وجه ئى تندې تريو کړو

﴿ثُمَّ أَدْبَرَ وَاسْتَكْبَرَ﴾ يعنى ډير سوچ اوفکر نه بعد چې هم ده په قرآن کښ څه نقص يا طعن اونه مندلو، نوپکاروه چې حق ئى قبول کړې وې، اوايمان ئى راوړې وې خوده اعراض اوتکبر اوکړو، اودائى اوئيل چې قرآن سحر دې.

﴿إِلَّا جَحْرٌ يُؤْتَرُ﴾ اى يړوى ويئقل، يعنى دبابل وغيره ساحرانو نه نقل شويدي، يا دا چه غوره اوراجع دې په نورو سحرونو باندې.

﴿سَأَصْلِيهِ سَقَرٌ﴾ تخويف اخروى دې اودآخرت سزا بيان دې، سفر دجهنم ديوى طبقى نوم دې. ﴿لَا تَبْقَىٰ وَلَا تَذَرُ﴾ «لا تبقي» مطلب دا دې چې دا جهنم به جهنمي ژوندې نه پريگدي، بلکه هلاک به ئى کړي، او «لا تذر» چې بيا به ئى مړ هم نه پريگدي، بلکه بيا به ژوندې کيږي او عذاب به ورله ورکولې کيږي، کقوله تعالى: ثُمَّ لَمْ يَمُوتْ فِيهَا وَلَا يَحْيَىٰ (الاعلى: ١٢). او يا د «لا تبقي» مطلب دا دې چې په جهنميانو به هيڅ نه پريگدي، غوښه او خرمن هر څه به ورله او سوزه وي، او «لا تذر» کښې نغي د حالت ده، چې په يو حال به ئى هم نه پريگدي، بلکه عذاب پسې عذاب او هر عذاب به د بل عذاب نه سخت وي، او دا هم کيدې شې چې «لا تبقي» خپلې معروفه معنى کښې نه وي، بلکه د «رحم» په معنى کښې وي، لکه عرب وائى: ابيت حلى فلان، اذا رحيت عليه ورحته، او چا ته چې بد دعا کوي نو وائى: لا ابقى الله عليك، يعنى الله ﷻ دې په تارحمت او نکړي، (لسان العرب)، نو دې صورت کښې به معنى داسې شي، چې نه به پرې رحم کوي چې څه عذاب ترينه کم کړي، او نه به ئى څه وخت د پاره بې د عذابه

پریگدی ، یعنی نه به پکشی تخفیف وی او نه چپتی ﴿لَوْ اَحَۡۤاۡ لِّلْبَشَرِ﴾ یعنی د کافرانوسکلو به بدلونکې دې ، صخونه او خرمنی به ورته تورې کړې ، بعضی وائی لَوْ اَحَۡۤاۡ بمعنی د محرقه نیمه سوخونکې دې . ﴿عَلَّیۡنَا۟ۤ اِسْعَۡۤۃُ عَشَرَ﴾ یعنی (۱۹) فرشتی ورباندی مفرردی

وَمَا جَعَلْنَا۟ اَصْحٰبَ النَّارِۙ اِلَّا مَلَائِكَةً ۚ وََمَا جَعَلْنَا۟ عِدَّهٗمُۙ اِلَّا

اوندی مخرولی مونږه خاوندان مژکلین د جهنم داوړمگرملانکی اونه دی گرخولی مونږه سماد هغوئ مگر

فِئْتَةٍۙ لِّلَّذِيۡنَ كَفَرُوۡۤا ۚ لِيَسْتَوِيۡنَ الَّذِيۡنَ اُوْتُوۡا الْكِتٰبَ وَ الَّذِيۡنَ لَا

امتحن دپاره د کافرانو، چه یقین راشی د اهل کابو یهود نصاری او زیات کړی

الَّذِيۡنَ اٰمَنُوۡۤا اِيۡمَٰنًا ۚ وَلَا يَزَالُ الَّذِيۡنَ اُوْتُوۡا الْكِتٰبَ وَالْمُؤْمِنُوۡنَ ۚ

مؤمنانولره ایمان اوشک اونکړی هغه کسان چه ورکړې شويدي هغوئ ته کتاب اهل کتاب او مؤمنان

وَلِيَقُوۡلَ الَّذِيۡنَ فِي۟ قُلُوۡبِهِم مَّرَضٌ وَالْكَافِرُوۡنَ مَاۤنَا۟ اَرَادَ

اوچه اووانی هغه کسان چه په زړونود هغو کتن مرض د نفاق دی او کافران چه خه غواړي

اللّٰهُ يَهْدِيۡنَا۟ مَقَٰلًا ۚ كَذٰلِكَ يُضِلُّ اللّٰهُ مَنۡ يَّشَآءُ

الله پدی سره مثال ورکولو نه . هم داسی گمراه کوی الله تعالی هغه خوک چه خوښه نی شی

وَيَهْدِيۡنَا۟ مَنۡ يَّشَآءُ ۚ وَمَا يَعْلَمُ جُنُوۡدَ رَبِّكَ اِلَّا هُوَ

اولاره ښائی هغه چاته چه نی خوښه شی، اونه دې معلوم هیڅ چاته لښکر د رب ستامگر الله تعالی نه

وَمَا هِيَۙ اِلَّا ذُرِّيۡۤۃٌۙ لِّلْاٰنۡسِۙ

اوندی مفرمگر لپاره د نصیحت دی انسان نه

﴿وَمَا جَعَلْنَا۟ اَصْحٰبَ النَّارِۙ اِلَّا هُوَ﴾ کله چې مخکښ آیت عليها تسعة عشر نازل شو، نو کفارو

استهزاء شروع کړه، ابو جهل خپل ملگرو ته اوښل چې تاسو دومره ډیر یئ، دومره هم نشئ

کولي چي لس (۱۰)، لس کسان يوه يوه فرشته رااونيستی، ابو الاشد دَعَرَب يو مشهور پهلوان وو، هغه ورته اوئيل چي اوولس (۱۷)، فرشتي ماته پريگدی. اوده (۲)، تاسو سنبهالي کړئ. نواله ﷺ دآيت نازل کړو چي دافرشتي دي انسانان نه دي، چي دوي ئي مقابله اوکړي، يوې يوې فرشتي روع کلي او قومونه هلاک کړي دي، نهه لس (۱۹)، خو ډير غټ شې دي، اوبل داچي د الله ﷻ فرشتي صرف نهه لس نه دي، بلکه بې حساب دي. خودې عدد ذکر کښ يوڅو حکمتونه وو، ﴿إِنَّمَا يَفْتَنُ الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ دا اول حکمت دې چي دا عدد د کفارو د پاره ابتلاء او امتحان دې، اوفتنې کښ واقع کيدلو سبب دې، ځکه چي دوي به دغه اعتراضونه کوي چي نولس ولې دي، دې نه زيات اوکم ولې نه دي؟ مونږ دومره ډير يو، دا لگ تعداد به مونږ له څنگه عذاب راکړي؟

﴿يَسْتَفْتِحُ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ﴾ دويم حکمت بيان دې چي اهل کتابو يقين راشي چي دا واقعي دالله ﷻ کتاب دې ځکه چي سابقه کتب سماويه کښ هم ددې عدد ذکر وو،

﴿وَيُزَادُ الَّذِينَ ءَامَنُوا إِيمَانًا﴾ دريم حکمت بيان دې چي اهل ايمان، ايمان کښ زياتدي راشي کيفاً هم، او دا داسې چي اهل کتاب ئي تصديق اوکړي، نو دې سره به مسلمانانو ته مزید طمانيت ميلاو شي، اوکما هم، چي ايمانياتو کښي يو زيات شو، چي هغې په تصديق سره ايمان کښي اضافه اوشي.

﴿وَلَا يَرْتَابَ الَّذِينَ يَخْلُومُ﴾ خلورم حکمت دې چي د يقين اثبات نه بعد دريب او تر دد نفی ده،

﴿وَلَيَقُولَ الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ﴾ پنځم حکمت دې چي منافقينو او دزره بيمارانو اضطراب او تردد کښ مزیده اضافه اوشي، مرض ته د نفاق مراد دې، اوداپيشن گوئي ده، ځکه چي داسورت مکې دې، او مکې کښ منافقين نه وو. «بهذا» کښي اشاره ده عدد د فرشتو ته، او اسم اشاره قريب راوړلو کښي د عدد قلت طرف ته اشاره ده، «مثلاً» يا په معني دا مثال سره دې، يعني دوي استهزا کوي چي مثال بيانولو نه الله ﷻ څه غواړي؟ آيا مونږ يړول غواړي؟ نو ځنگه به نولس کسان د دومره لوئي ډلې مقابله اوکړي؟ خو دا د دوي جهالت او غياوت دې، ځکه چي غلبي دار ومدار په کثرت نه وي بلکه په قدرت وي، لکه لس ماشومان په يو

سري غالبه نشي راتلې او دا خو بيا فرشتې دي، يا «مثلاً» پمعني د عجيب و غريب خيز دي. چې داسې قابل تعجب تعداد بيانولو نه الله ﷻ څه غواړي، «نظم الدرر»

﴿كَذَٰلِكَ مَشَارَالِيهِ مَا قَبِلَ اضْلالَ اوْهُدَايْتِ دِي، يَعْني څنگه چه الله ﷻ دغه كافران گمراه كړل او مؤمنانوته ئي هدايت وركړو، نو دغه شان الله ﷻ هچاته چه خوښه شي گمراه كوي ئي اوچاته چه ئي خوښه شي هدايت ورته كوي

﴿وَمَا يَكْمُرُ جُنُودَ رَبِّكَ إِلَّا هُوَ﴾ دارد دي د استهزامد كافرانو ﴿وَمَا هِيَ إِلَّا ذِكْرَى لِلْبَشَرِ﴾

ضمير راجع دي سقرته، يعنى داد انسان د نصيحت دپاره دي

كَلَّا وَالْقَمَرِ ۖ وَالْيَلِ إِذْ أَكْبَرُ ۖ وَالصُّبْحِ إِذَا أَسْفَرُ ۖ

هرگز داسی نده، قسم دي په سپوږم او په شپي كله چه په شاشي لاره شي، او په سهار باندی كله چه روښانه شي.

إِنَّمَا لِأَحَدِي الْكُفْرِ ۖ تَلِيًّا لِلْبَقَرِ ۖ لِيَمَن شَاءَ مِنْكُمْ

بي شكه د اقيامت خامخايو د كويو خيزونونه دي، يرونكې د انسان دي، هغه انسان لره چه غواړي د ستاسونه

أَنْ يَتَقَلَّمَ أَوْ يَتَأَخَّرَ ۖ

داچي وړاندی شي خيږته يا ورنه ورسوشي.

﴿كَلَّا وَالْقَمَرِ ۖ﴾ ددې آيتونو دوه تفسيره شويدي: (۱) حضرت حسين علي رضی الله عنه فرماني چې داتسلی ده مسلمانانو ته، د كفارو په استهزام باندې، «كلا» په معنى د «حقاً» سره تاكيد دي د ما بعد قسمونو د پاره، جواب د قسم معذوف دي، چې «لتر كين طباقن طبق دي»، او قسم او جواب قسم كين مناسبت دادې چې لكه څنگه په سپوږمې باندې په مياشت كين مختلف احوال راځي، شپې كين مختلف حالات وي، شپې ابتداء وي، بياتكه توره شي بيا ورو ورو ختمېږي، آخر روني سهر راوخيږي، نو دغه شان تاسو باندې به هم مختلف حالات راځي، او مختلف د ازمائش او امتحان مراحلو نه تيريږد لونه پس به مو كاميابيږي او كامراني سهر روښانه راخيږي، دې تفسير مطابق «الها لاحدى الكفر» جمله مستانفه ده، «جواهر القرآن»

(۲) دویم تفسیر دُجْمُور علماؤدی، چې دا کفارو ته زجر دې په استهزا او انکار باندې، د سقر نه، چې سقر نه انکار مه کوي، لکه څنگه چې سپوگمن، شپه اوسهر حقیقت دې، دغه شان دا هم حقیقت دې، او د لویو عذابونو نه دې، دې تفسیر مطابق «کلا» ردع دپاره دې او «اها لاحدی الکیر» جواب قسم دې. قسم او جواب قسم کښ مناسب داسې بیان شوې دې چې لکه څنگه چې په سپوگمن مختلف احوال راځي، ابتداء کښ هلال وی، بیا بدرکامل شی، بیا ورو ورو، وړه کیږي، حتی چې آخر کښ بالکل ختمه شی، نودغه شان ددنیا هم ده ختمه به شی، قیامت به راشي، اوتاسو به عذاب وینی، اوتاسو چې نن دامستبعد گنځي، اویه حقیقت ئی نه رسئ نوداپه دې وجه چې تاسو ددنیا په تیاره کښ پرانه ئی، کله چې داپه انتهاه شی او قیامت ظهور اوشی، نوڅنگه چې شپه په ختمیدو اوسهر په روښانه کیدوسره سرې ددیر هغه څیزونه مشاهده اوکړې چې هغه دشبې په خادر کښ پټ وی، نودغه شان داهر څه به تاسو مشاهده کښ راشي اویقین به پرې اوکړئ. (بیان القرآن

﴿إِنَّمَا لِمَ حَدَى إِلْكُبِر﴾ اها کښ ضمیر سقرته راجع دې، الکیر جمع دکرۍ ده، یعنی دا جهنم خامخا یو د لویو ځایونو نه دې اولویو حادثو کښ لویه حادثه ده. ﴿تَذِيرًا لِلْبَكْرِ﴾ تذیراً یا تمیز دې د ﴿لِمَ حَدَى إِلْكُبِر﴾ مصدر دې بمعنی د انذار، یعنی په اعتبار د تخويف او انذار جهنم په سختو ځایونو کښ یو دې، یا حال دې د ضمیر د انذار په معنی د منفرة، یعنی حال داچه دې خلقولره یره ونکې دې ﴿لَمَن شَاءَ مِنْكُمْ﴾ بدل دې د ﴿لِلْبَكْرِ﴾ نه، یعنی جهنم یرونکې دې هغه چا لره چه هغه غواړی چه مخکښ شی خیرته یا ورته ورستو شی، یا ان یظنم الی القار او بتاعر عنها، یا داچه ایمان ته مخکی شی، یعنی ایمان راوړی او او یتأخر، یعنی کفر اوکړی، کفرله تعالیٰ لَمَن شَاءَ لِلْؤْمِن وَمَن شَاءَ فَلْيُکْفِر (کهف: ۲۹).

كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ رَهِيْنَةٌ ۖ إِلَّا أَرْصَدَ الْيَوْمَئِزِّي ۖ فِي جَهَنَّمَ

هرنفس به په خپل عمل کښ گانډه، گرفتاروی لیکن خاوندان دنی لاس په جنتونکښ به وی،

يَتَسَاءَلُونَكَ عَنِ الْمُجْرِمِينَ ۖ مَا سَلَكَكُمْ فِي سَقَرٍ ۚ قَالُوا
نهبوس به کوی، دمجرمانونه چه څه څیز داخل کړئ تاسو به دوزخ کېن، اوبه وائی هغوی
لَمْ نَكُ مِنْ الْمُصَلِّينَ ۚ وَلَمْ نَكُ نُطْعِمِ الْمَسْكِينِ ۖ وَكُنَّا
چه نه وؤمونږ د مونږ کونکونه اونه وؤمونږ چه طعام مو ورکړې دې مسکینانوته، او وؤمونږ
نَحْمُسُ مَعَ الْخَاطِئِينَ ۚ وَكُنَّا نُكَلِّبُ بِمَوَازِينٍ ۚ حَقٌّ
استهزا هوکوله (دین پورې) داستهزا، کونکوسره او وؤمونږ تکذیب مو کولو په ورځ د قیامت تر دې چه
اَلَنَّا الْيَقِيْنَ ۚ لَمَّا تَتَفَحَّهُمْ شَفَاعَةُ الْمُحْسِنِ ۖ
راغې مونږ ته مرگ پس نفع به ونه رسوی دوی ته شفاعت د شفاعت کونکو

﴿كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ رَهِينَةٌ﴾ هديکېن د سابقه اختيار "لمن شاء" انجام بيانېږي، چې قیامت کېن به هر سړی ته دخپل عمل جزا میلاوېږي، که بد وی، نو تهکانه نی جهنم ده، او که نیک وی نو تهکانه نی جنت ده.

﴿إِلَّا أَصْحَابَ الْإِيمَانِ﴾ د ابشارت دې، یعنی هغه خلق چه اعمال نامی ورته په خی لاس کېن میلاوېږي، هغوی به په جنتونو کېن وی ﴿يَتَسَاءَلُونَ﴾ باب تفاعل د مجرد پمعنی یعنی پمعنی د "يستلون" دې، یعنی د مجرمانونه به د هغوی د احوالو باره کېن، نهبوس کوی چه تاسو د کومو بد عملونو په وجه جهنم ته لارې.

﴿قَالُوا لَمْ نَكُ مِنَ الْمُصَلِّينَ﴾ مجرمین به ورته دخپل عذاب اوسقر ته د تللو څلور اسباب بیان کړي، ﴿لَمْ نَكُ مِنَ الْمُصَلِّينَ﴾ دا اول سبب دې چی مونږ مو نه کولو چې دا د تقرب الی الله ذریعه ده. ﴿وَلَمْ نَكُ نُطْعِمِ الْمَسْكِينِ﴾ دویم سبب دې، غریبانو او مساکینو ته مو د هغوی حصه نه ورکوله ﴿وَكُنَّا نَحْمُسُ﴾ دریم سبب دې چې اسلام او مسلمانانو په لار کېن خو

رکاو تونه جوړول، هغوی ته موایذا، رسوله، او ورپورې خو توقی مسخرې کولې ﴿وَكُنَّا نَكْتِبُ لَیْسَ بِذَیْئٍ﴾ ځلورم سبب دې چې انکار د آخرت اوقیامت دې

فانده: كفار د شریعت فرعی احکاماتو مخاطب دی اوکنه: دایوه اختلافی مسئله ده. احنافو په نیز نه دی، او شوافعو په نیز مخاطب دی، او هغوی دې آیت او دغه شان نور آیاتونو نه استدلال کوی، خودې آیتونو نه استدلال صحیح نه دې: ﴿ایو خو دې وجهی نه چی دا ځلور اسباب کنایه دی د عدم ایمان نه، نو عذاب په ایمان نه راوړلو باندې مرتب شو، نه په فروعاتو پریخودلو باندې.

﴿دویم دا چې مجموعه د څلورو امورو سبب د عذاب ده اودا خو صریح کفر دې، التحریر والتشویر﴾

﴿دیرم دا چې سقر کتب دوه څیزونه دی﴾ ۱) یونفس عذاب ۲) او بل زیادت د عذاب، نو نفس عذاب د پاره سبب ایمان نه راوړل دی، او زیادت د عذاب د پاره سبب فروع نه منل دی، نو فروعو مخاطب اومکلف نه گرځیدلو مطلب دا دې چې نفس عذاب به دې د وجهی نه، نه وی، چونکه د اصولو په ضمن کتب داهم راځی، نو زیادت د عذاب د پاره په سبب گرځی، بیان القرآن

﴿حَقَّ أَتَنَّا آلَیْقِیْنَ﴾ داغایت ده د مذرکو څلور وارو امورو د پاره، او یقین ته مراد مرگ اومقدمات د مرگ دی، یعنی دغه کارونه موکول چې مرگ راباندې راغی.

﴿فَمَا تَنفَعُهُمْ شَفَاعَةُ الشَّفِیْعِیْنَ﴾ کلام علی سبیل الفرض دې، یعنی که بالفرض څوک دوی باره کتب شفاعت او کړی هم نوهم به ورته څه نفع نه ورکوی.

لَمَّا لَهُمْ عَنِ الْعَذَابِ مُعْرِضُونَ هَكَالَهُمْ حُمُرٌ مُسْتَوْرَةٌ ۝
پس څه شویدی دوی لره چه د نصیحت نه اعراض کونکی دی، لکه دوی چه خرونه دی تخنیدونکی
فَكَفَّ مِنْ قَسْوَرَةٍ هَبْلٌ يُرِيدُ كُلَّ امْرِئٍ وَنَلَمَهُ اَنْ يُؤْتَى صَفَا
چه تخنیدلی وی د زمري نه بلکه غواړی هریوسړې ددوی نه داچه ورکړې شی ورته پانړې

مُنْفَرَّةٌ ۖ كَلَّا ۖ بَلْ لَا يَخَافُونَ الْآخِرَةَ ۖ كَلَّا إِنَّهُ تَذَكُّرَةٌ ۖ فَمَنْ

کولای، هرگز وره نکرشی، بلکه نه بیرپی دوی دآخرت نه یقیناد قرآن نصیحت دې. بس خوک جه

هَاءَ ذِكْرُهُ ۖ وَمَا يَذْكُرُونَ إِلَّا أَنْ يَفَاءَ اللَّهُ ۖ هُوَ أَهْلٌ

غواړی نو نصیحت دې واخلي ورنه داونه اخلي نصیحت دوی مگردا جه خوښه شی دالله ﷻ. الله لاتن دې

التَّقْوَىٰ وَأَهْلُ الْمَغْفِرَةِ ۖ

چه يره ترې او کرې شی اولاتن دمغفرت دې

﴿فَمَا لَهُمْ عَنِ الْذِكْرِ مُعْرِضُونَ﴾ زجر دې مشرکانوته ، او فاء دپاره دتفریع ده، یعنی چې د کفر او شرک انجام دادې، نو بیا ولې دوی د نصیحت نه تختی او قرآن نه داسی اغراض کوی. لکه حمار وحشی چه زمري او وینی!

﴿فَرَّتْ مِنْ قَسْوَرَةٍ﴾ قسوره زمري ته وائی، یاغشی ویشتونکی ته وائی. د کافرانو د قرآن نه اغراض تشبیه دهغه حمار سره ورکړی شویده چې زمري او وینی او تختی، دې تشبیه کین درې امور ملحوظ ساتلې شوی دی:

(۱) خسره تشبیه ورکولو کین ددوی حماقت او بلادت طرف ته اشاره ده چې دوی دومره بي وقوفان دی چې خپل نفع او نقصان نه پیژنی.

(۲) مراد دلته د حمار نه حمار وحشی دې چې هغه اکثر بلا سبب تیخته کوی، نودغه شان دوی هم دی چې قرآن نه تختیدل نه دې پکار، اودوی ترینه تختی.

(۳) "من قسورة اضافی سره انتهائی تیزی منوې او اغراض طرف ته اشاره ده بیان القرآن

﴿هَلْ يُرِيدُ كُلُّ امْرِئٍ مِّنْهُمْ أَن يُدَارِبَ غُلَامًا﴾ او دیکین ددوی عناد او اغراض بله نمونه ذکر کیږی. مشرکینو به نسی کریم ﷺ ته وئیل چې مونږ په تا تر هغه پورې ایمان نه راوړو، تر څو چې دالله ﷻ طرف نه زمونږ هر یوکس په نوم خط نه وی راغلې، چې هغې کین ستا د اتباع حکم وی.

﴿كَلَّا هَزَجَ دِىْ جِى دُوئِىْ لَه دَاسِىْ مَطَالِبِىْ نَه دِى كُول پِكارِ﴾ «بَلْ لَا يَخَافُونَ الْآخِرَةَ»
 اضراب ابطالی دې چې اصل معامله دایمان نه راوړلو ایتاء د صحف نه ده ، بلکه خوف
 آخرت فقدان دې، چې دوی سره د آخرت فکر او خوف نشته.

﴿كَلَّا إِنَّهُمْ تَذَكِّرَةٌ مَّا دَلَّتْهُمْ هُمْ﴾ «كَلَّا» رد دې، چې دوی د خطو طو مطالبی څه دپاره کوی .
 د نصیحت اغوستلو لپاره خو قرآن کافی دې، خطونو ته حاجت نشته، څوک چه نصیحت
 قبولول غواړی نو د قرآن نه دی نصیحت واخلی، لیکن داهم د الله ﷻ توفیق او خوښه سره
 کیږی.

﴿هُوَ أَهْلُ التَّقْوَى وَأَهْلُ الْغَفْرِ﴾ یعنئ الله ﷻ دى لائق دې چه د عذاب نه شی بیره او کړې
 شی، ایمان پری راوړې شی، او هغه لائق دې چه ایمان راوړونکو او توبه ایستونکو ته مغفرت
 او کړی.

﴿لَا أَقْسِمُ بِمَوَازِئِ الْعَيْنَةِ﴾ دادوه شاهده پيش كيري په قيامت باندې. (۱) اول شاهد خپله قيامت دې، يعنې دا قيامت خپله د خپل حقيقت گواهي ورکوي. آفتاب آمد دليل آفتاب، د قيامت خومره احوال او احوال بيان شوی دی دا ټول ددې گواهي ورکوي چې قيامت شته دې (۲) دويم شاهد نفس لوا مه دې، يعنې کله چې هم انسان ددې نه انکار کوي، نو د هغه ضمير او نفس دې په انکار باندې ملامته کوي.

﴿وَلَا أَقْسِمُ بِالنَّفْسِ الْكَاثِمَةِ﴾ داهغه نفس دې چې انسان په خلاف شرع او ناجائز باندې ملامته کوي، نفس درې قسمه دی (۱) نفس مطمئنه (۲) لوا مه (۳) اماره، نو په دې قسم سره قسم خوړولونه معلوموي چې ددی عندالله لوی قدر دی. د نفس اقسامو تفصيلات ديارلسمي سپاری ابتدا کښ تير دی، او جواب د قسم محذوف دې چې هغه ثبوت دې.

﴿يُحَسِّبُ الْإِنْسَانُ﴾ دازجر دې منکرينو د قيامت ته، دليل دې د جواب قسم. او دعوه د سورت ده. ﴿الْإِنْسَانُ﴾ نه مراد کافراو منکر د قيامت دې، چې آيا د ده گمان دادې چې مونږ دده هډوکي رايوخی کولې نشو.

﴿كُلُّ قَدِيرٍ عَلَيَّ﴾ د ابطال دې ددوئ گمان، چه دوئ باکل غلطه خبره کوي، قيامت به خامخا راځي، باقي دا خبره چې زمونږ هډوکي به څنگه رايوخی کولې شي نو دالله ﷻ ته څه گرانه ده. الله ﷻ خو د دوئ د گوتو څوکو او بندونو په دوباره جوړولو باندې هم قادر دې، (القدرين) حال دې د تجمع فعل محذوف دپاره، اي مجمع قادرين ﴿قَسْوَى﴾ "سوية" تخليق په احسن اومضبوط انداز سره اتمام ته رسولو ته وائي، ﴿بَنَانُ﴾ د گوتو څوکوته وائي او دلته ترينه مراد يا پوره جسم دې ځکه چې دا د جسم انساني اطرافو (خپې لاسونو) انتها ده، نو چې کله چې د دې تخليق اوشی نو جسم تخليق ورسره انتها ته اورسي، يا بنان نه مراد حقيقتاً د گوتو څوکې دی، اومقصد دادې چې ستاسو وجود خوغت او ښکاره شي دې، دا خو آسان کار دې الله ﷻ خوستاسو د گوتو څوکې هم دوباره پيدا کولو باندې قادر دې، حالانکه (۱) د خويو د جسم مرکزي حصه نه ده (۲) بل وړکې غوندي جز دې (۳) بيا د گوتو يو يوبند کښ گڼر شمير وړې وړې لکيري دی هغه هم جوړول دي (۴) او بيا دهرسري د گوتو لکيري دبل نه جدا هم وي.

﴿بَلْ يُرِيدُ الْإِنْسَانُ لِيَفْجُرَ﴾ اضراب دې اوترقی ده. د ماقبل نه چې صرف دا گمان نه دې بلکه ده خو د قیامت او راتلونکی حالاتو تکذیب خه کلکه اراده کړی ده ﴿لِيَفْجُرَ﴾ لیکفر ویکذب ﴿أَمَّا مَنْ﴾ هضمیر راجع دې انسان مکذب ته. ای ماما مه، یعنی چه کوم حالات ده ته مخی ته راروان دی چه قبر دې، بعث بعد الموت دې په هغی دې کفر کوی
 ﴿يَسْأَلُ أَهَانَ﴾ داد فجور تفصیل دې یعنی بطور استهزاء تپوس کوی چه قیامت به کله

راخی

فَلَمَّا بَرَقَ الْبَصَرُ هُوَ خَسَفَ الْقَمَرُ هُوَ جَمَعَ الشَّمْسُ

پس کله چه اوبریخی نظر اوتوره شی سپوږم اوجمع کړې شی نور

وَالْقَمَرُ يَقُولُ الْإِنْسَانُ يَوْمَئِذٍ أَيْنَ الْمَفْزُ كُلَّا لَا وَرَدَ إِلَى رَبِّكَ

اوسپوږم وائی به انسان پدغه ورځ چه پرته دې ځای دنیخی هرگز داسی نه نشته دې ځای دخلاص په طرف درب ستا

يَوْمَئِذٍ الْمُسْتَقَرُّ يَنْتَبِهُ الْإِنْسَانُ يَوْمَئِذٍ بِمَا قَدَّمَ وَأَخَّرَ

پدغه ورځ ځای دقراری دې خبره کړې شی انسان پدغه ورځ په هغه عملونو چه نې مخکې لېرې دي او وروستو نې پریځي دي

بَلِ الْإِنْسَانُ عَلَى نَفْسِهِ بَصِيرَةٌ وَلَوْ أَلْفَ مَعَاذِرَةٍ

بلکه انسان به پخپل ځان ښه لیدونکې وی گواهی کونکې به وی اگرکه بیش به کړی ویرغرونه خپل

﴿فَإِذَا بَرَقَ الْبَصَرُ﴾ داتخويف اخروی دې اوجواب دې دالله ﷻ طرف نه، اوجواب کښ

ورته د قیامت احوال بیانېږي، چې نن خودوی استهزاء کوی قیامت پورې، خو چې کله دوئ احوال اوگوری نو بیا به د تیختې ځای تلاش کوی اوتختې دې به نشی، برق البصر ته مراد دسخت خوف او هیبت ناک منظر نه سترگو بریخیدل دی.

﴿وَحَسَفَ الْقَمَرُ﴾ دویم هولناکی بیانېږي، چې سپوگمن نه به الله ﷻ نور اورنړا سلب

کړی. 'خسف' نه دلته مراد بې نوره کول دی، معروفه معنی تندرنیول نه دی.

﴿وَجَعَلَ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ﴾ دريم هولناک حالت بيان دي يعني کله چي نور او سپوگمن جمع کړی شی، (۱) نور او د سپوگمن جمع نه مراد يا دادې چي دواړه يوبل سره تکر او خورې او کائنات نظام درهم برهم شی، (۲) يادا چي دواړه الله ﷻ دمغرب نه طلوع کړي، (۳) يادا دواړه الله ﷻ بي نوره کړي الی غير ذلک من الاقوال.

﴿يَقُولُ الْإِنْسَانُ يَوْمَئِذٍ﴾ ای يوم اذ تقع هذه الامور روح يعني کومه ورځ چه دا امور واقع شی، چه هغه ورځ د قيامت ده، ﴿كَلَّا بَرَدَعْدٍ﴾ چه د فرار لاره بالکل نشته ﴿لَا وَزْدَ﴾ و زړ پناه گاه ته وانی يعني هيڅ پناه گاه نشته ﴿إِلَّا رَيْثُكَ يَوْمَئِذٍ﴾ يعني تختيدل تختيدل نشته نن ورځ صرف د الله ﷻ په حضور او دربار کښ حاضرې او دخپلو سزاو جزا دپاره استقرار دي.

﴿يَمَّا قَدْ دَمَ وَأَخَّرَ﴾ (۱) قَدْ نه مراد فعل دي، يعني کوم عمل نی چه کړې وی که خپروى او که شر، نو په خير به ورته ثواب ورکولې کيږي، په شريه ورته عذاب، او د ﴿وَأَخَّرَ﴾ معنی ترک ده، يعني ترک خپري کړې وی که ترک شر، نو په اول به ورته عذاب ورکولې کيږي او په دويم به ورته ثواب.

(۲) ياد ﴿قَدْ دَمَ﴾ نه مراد هغه عمل دي چه پخپله نی کړې وی که نیک وی که بد، او د ﴿وَأَخَّرَ﴾ نه مراد هغه عمل دي چه دي نی ذريعه جوړه شوی وی نیک وی که بد، لکه په حديث کښ دي: مَنْ سَلَ فِي الْإِسْلَامِ سِنَّةً حَسَنَةً كَانَ لَهُ أَجْرُهَا وَاجْرَمَ مِنْ عَمَلٍ مَّابَعْدَهُ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَجْرِهِمْ شَيْءٌ، وَ مَنْ سَلَ فِي الْإِسْلَامِ سِنَّةً سَيِّئَةً كَانَ عَلَيْهِ وَزْرُهَا وَوَزْرُ مِنْ عَمَلٍ مَّابَعْدَهُ، مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَوْزَارِهِمْ شَيْءٌ (مسلم وغيره).

(۳) ياد ﴿قَدْ دَمَ﴾ نه مراد هغه مال دي چي خپل ژوند کښ نی صدقه کړې وی او ﴿وَأَخَّرَ﴾ نه مراد هغه مال دي وارث ته نی پريښی وی، يا نی وقف کړې وی.

﴿ يَا أَيُّهَا النَّاسُ عَلَيْكُمْ نَفْسِكُمْ ۖ فَمَنْ لَكُمْ ذِمَّةٌ ۚ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۖ ﴾
 اعزاز یا توهین لپاره وې، ورنه هر انسان پخپلو عملونو به پخپله گواه او ښه خبر به وی. اگرچه
 خان باندی به بیا ډیرې پردی اچوی، عذرونه به پیش کوی، لکه کافران به وائی و الله ربنا ما
 کنا مشرکین: ﴿بَصِيرَةً﴾ به معنی د بینه او واضحه سره دې، اوصفت دې موصوف محذوف د
 پاره، ای حجة بینه او «علی نفسه» جار مجرور بصيرة سره متعلق دی. او دا خبر دې د
 «الانسان» د پاره ﴿مَعَاذِرَهُمْ﴾ جمع د معذرة پمعنی د عذر

لَا تُحَرِّكْ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ ۚ إِنَّ عَلَيْنَا جَمْعَهُ			
مه خوزه وه نه پدی قرآن ژبه خپله چه نه جلتی او کړی به دی بی شکه زمونږ به ډمه دی جمع کول نی به سینه ستا کښ			
وَقُرْآنَهُ ۚ	فَلَا	قُرْآنَهُ	فَاتَّبِعْ قُرْآنَهُ ۚ
اولوستل ئی به ژبه ستا، پس کله چه مونږ اولولو قرآن په لسان جبرئیل نوته اتباع کوه دهغه د لوستلو،			
قُلْ إِنَّا عَلَيْنَا بَيَّاتُهُ ۚ			
بیازمونږ به ډمه دی بیان د معانی و ددی قرآن			

﴿ لَا تُحَرِّكْ بِهِ لِسَانَكَ ﴾ دا جمله معترضه ده، پدیکښ د قرآن مجید د حفاظت بیان دې، په
 بخاری وغیره کښ د حضرت ابن عباس رضی الله عنه نه روایت دې چه ابتدا کښ به کله حضور صلی الله علیه و آله باندی
 وحی نازلیده، نو حضور صلی الله علیه و آله به اوریدله هم، او ورسره به ئی په خولی وئیله هم، د دې خوف نه
 چه هیره رانه نشی، نو دا امر مشکل وؤ، نوالله صلی الله علیه و آله د آیاتونه نازل کړل، چه دا خوف مه کوه چه
 قرآن به رانه هیر شی، ضائع به شی، دا زمونږ ډمه واری ده چه مونږ به ئی ستا په سینه کښ
 محفوظه کوؤ، نو د وحی ختمیدلو نه مخکښ ئی مه وایه، کفوله تعالی ولا تعجل بالقرآن من
 قبل ان یقضی الیک وحیه. (طه).

﴿إِنَّا عَلَيْنَا جَمْعُهُ﴾ یعنی ددې قرآن جمع کول او محفوظه کول ستا په سینه کښ زمونږ
 ډمه واری ده، ﴿وَقُرْآنَهُ﴾ قرآن دلته مصدر دې پمعنی د قراة، یعنی ستا په ژبه باندی لوستل هم

زمونڊه واري ده، داسي به ئي درته اسان کړوچه کله هم ستاخوښه وي قرات بن کولې
 شى ﴿لَئِذَا قَرَأْتَ﴾ يعنى چه کله په لسان د جبرئيل زمونږوحي تمامه شى نويياني لوله په ذهن
 کښ به دى راسخه شى، بعض وائى د اتباع نه مراد داوامر او نواهى و اتباع ده

﴿ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا مِثْلَهُ﴾ يعنى دقرآن دمشکلو مقاماتو تشریح، د احکاماتو وضاحت، د اهم
 زمونږده واري ده، که تاته ديوآيت په معنى او مطلب خان پوهول مشکل وي، نو سوال کولو
 کښ جلدى مه کوه، مونږ به ئي درته بيان کوو، گويACHE حضور ﷺ ته په حفظ او په مطلب باندې
 پوهيدلو دواړو کښ عجلت وؤ دينه معلومه شوه چه حديث د حضور ﷺ هم د الله ﷻ د طرفه الهام
 دې، پدې وجه دقرآن په شان ئي مثل ضرورى دى.

د دې آياتونو د ماقبل سره ربط باره کښ د مفسرينو ډير اقوال دى:

(۱) امام رازى رحمه الله فرماني چه دادجملې معترضې په شان ده، او د قبيلې د تنبيه دمدرس
 نه ده، لکه په دوران د درس کښ يو طالب علم ليکل کوى، يا يوخوا بل خواگورى، نو مدرس
 ورته تنبيه ورکړى، چه اې طالبه اوس ليکل مه کوه، بلکه ماته متوجه شه، چه سبق ختم شى
 بيا به ئي اوليکى، بيا دې نه پس مدرس خپل درس بياشروع کړى، نو درس د مدرس مربوط
 وي، دغه شان احتمال دې چه حضور ﷺ په وخت د نزول د دې آياتونو کښ د يادولو په نيت
 وحى لوستله نو په عين وخت کښ ورته منع کړې شو، او بيا دوباره د قيامت ذکر شروع شو چه
 ﴿كَلَّا بَلْ تُحِبُّونَ الْعَاجِلَةَ﴾.

(۲) علامه شبير احمد عثمانى رحمه الله فرماني چه داد﴿يُكُونُوا الَّذِينَ يُؤْمِنُ بِمَا قَدَّمَ وَأَخَّرَ﴾
 يو وره نمونه ده په دنيا کښ، يعنى څنگه چه الله ﷻ په دى قادر دې چه خپله وحى دفرشتې د
 تگ نه ورستو په پوره ترتيب سره، متفرد متفرد حرف، سره د معانيو معارفو دخپل پيغمبر ﷺ
 په سينه کښ جمع کوى، نوهغه په دى هم قادر دې چه د انسان نوى زاړه ټول عملونه راجمع
 کړى، انسان پرى په قيامت کښ خبر کړى، اودغه شان د بدن خورې وړې درې په قيامت کښ را
 جمع کړى، انسان ترينه دوباره پيدا کړى (تفسير عثمانى).

(۳) حضرت حسين على الوائى رحمه الله فرماني چې ماقبل سره مناسبت دادې چې ديكښ
 تسلى ده نبى كريم ﷺ ته، چې کله الله ﷻ په دې قادر دې چې انسان ته دمخکښ او ورستو

تول اعمالو خبرور کړی، نوهغه پدې هم قادر دې چې دافران سزا په سسه دسې جمع کړي،
لهذا ته غم مه کوه (جواهر)

كَلَّا بَلْ تُحِبُّونَ الْعَاجِلَةَ ۖ وَتَذَرُونَ الْآخِرَةَ ۚ وَخُذُوا

چرته هم نه ده داسې، بلکه محبت ساتئ ناسودنیا سره، او پرېږدئ پسی ساری نکلون دآخره، څنې مخونه به

يُؤْمِلُوا ۚ كَالْهَرَّةِ ۖ وَالْإِنْسَانِ ۚ رَبُّهَا كَاطِرٌ ۚ

بدغه ورځ تازه وی خپل رب به کسکی دی

وَوُجُوهٌ يُؤْمِلُوا ۖ بِأَيْمَرِكُمْ ۚ تَكْفُرُ ۖ أَنْ يُفْعَلَ ۚ بِهَا تَالَوَدَّ

او څنې مخونه به بدغه ورځ تراوه وی یقین به کوی داچه اوبه کړې شی ددوی سره معامله ملاموکی سمه.

﴿كَلَّا﴾ دپاره دابطال دې، التحریر والتنوير، اودې تعلق د "ولو الله معاذير" سره دې، پسی
که ډیر معذرتونه اوکړی خو دا معذرتونه به ئی نه قبلېږی.

﴿بَلْ تُحِبُّونَ الْعَاجِلَةَ﴾ دا د ﴿كَلَّا﴾ اجمال تفصیل دې، یعنی عذرونه به ئی ځکه نه قبلېږی چې
دوی دنیا پسی لگیدلی وو، او آخرت ئی پریخودلې وو

﴿وُجُوهٌ يُؤْمِلُوا﴾ دابشارات اخروی دې، چه دمومنانو مخلصانه مخونه به دقيام

په سخته ورځ کښ ډېری خوشحالی په وجه تروتازه وی ﴿إِنَّ رَبَّهَا كَاطِرٌ﴾ یعنی دخپل رب
دیدار کونکی به وی، په ترمذی وغیره کښ دابن عمر رضی الله عنه روایت دې چه رسول الله صلی الله علیه و آله
فرمائی: اِنَّ اَهْلَ الْاٰخِرَةِ مَوْلَةٌ لِّمَنْ يَنْظُرَالِيْ جَنَّتِهٖ وَاَزْوَاجُهٗ وَلِعَمَلِهٖ وَجَدِيْعِهٖ وَسُرُوْرِهٖ مِثْلُ
سَنَةِ، وَاَكْرَمَهُمْ عَلٰى اَللّٰهِ مَنْ يَنْظُرَالِيْ وَجْهَهٗ هَلُوَةً وَهَشِيَةً، اَهْلُ جَنَّتِ كُنْ بِهٖ اَدْنٰى تَرِيْنَهٗ درجه د
هغه کس وی چې هغه به ديو کال په مسافت خپل باغات، بېبیانی، خادمان، اوتختونه وینی،
او ټولو نه گران به دالله تعالی هغه کس وی چې سحر ماښام دهغه دیدار کوی، بیا حضور صلی الله علیه و آله دا
آیت تلاوت کړو.

اهل السنّت والجماعت دی ایت اودغه شان نورو آیاتونه اوداحادیثونه استدلال کوی چه
مؤمنان به په جنت کښ دالله تعالی دیدار کوی، معتزله وغیره گمراه فرقې ورنه انکار کوی، ددی

تفصیل ددی تفسیر به دویم جلد صفحه نمبر ۴۵۱، کتب تیرشیدی هلته دی اوکتلی شی ﴿وَجُودَ يَوْمَئِذٍ بِآيَةٍ﴾ تخویف اخروی دې چه دکافرانو مخونه به د قیامت د سختی پوجه بی رونقه، بدشکله به وی، ﴿تَنْظُرُونَ أَنْ يُفْعَلَ بِكُمْ﴾ ضمیر به "نظن" کتب راجع دې و جو هو د کافرانو نه، "نظن" بمعنی دیقین دې، ﴿فَأَقْرَهُ كَبَدَ فَقَرَّ﴾ نه دې ملاهو کی نه وائی او مراد ترینه لوی عذابونه دی، یعنی دایقین به کوی چه اوس به ماسره داسی معامله کیږی چه ملا به می ماته وی، د ملاهو کی د ټول بدن بادشاه دې چه دې مات شی نو ټول بدن کار پریدی

﴿كَلَّا إِنْهَا بَلَّغْتَ التَّرَاقِي هَوِيلَ مَنْ عَرَّاقِي﴾
مرکز د ناسره محبت مکوی، کله چه اورسپری روح مرئ تداو او وینلې شی څوک دی دم اچونکي علاج کونکې
﴿وَقَرَّ أَنَّ الْفَرَّاقِي هَوِيلَ السَّاقِي بِالسَّاقِي هَوِيلَ رَيْكِي﴾
د یقین او کوی مرکیدونکې چه داوخت د فراق دې اوناویشی یوه پښو د بلی پښو سره په طرف د رب ستا
﴿يَوْمَئِذٍ الْمَسَاقِي﴾
پدغه ورځ ورتلل دی

﴿كَلَّا هَدِيكُنْ رَدْعَ اَوْزَجَرِ دِي دَدْنِيَا پِهْ مَحَبْتِ يَعْنِي دُنْيَا مَحَبْتِ پَرِيگدئ، مرگ درته راروان دې دهغې فکر او غم او کوی، ﴿إِذَا بَلَغْتَ التَّرَاقِي﴾ ضمیر د بَلَّغْتَ روح انسانی راجع دې چې حکماً مذکور دې "التراقی" جمع د "ترقوة" ده، د مرئ هډوکی ته وائی، یعنی کله چې انسان خنکدن شروع شی او روح نی مرئ ته را اورسی او حالت نی خراب شی.

﴿وَقِيلَ مَنْ رَاقِي﴾ بمعنی دی حالت کښ ده نه گیر چاپیره ناست کسان چغې کړی، هلن دم گړې راولن، زر کړی طیب راولن، «قيل» فعل مجهول څکه راولې شوې دې چې دې وخت کښ هائی هوئی وې د قائل پته نه لگی، «من راق» استفهام خپلې حقیقي معنی باندې محمول دې، یعنی دم گړی څوک دې، چې راشی او دې دم کړې. یا استفهام د استبعاد او انکار د پاره دې، یعنی اوس به څوک د ده علاج او کړی؟ دې نشی بچ کیدلې.

﴿زَاقِ﴾ ذَرِیْقَةُ نه مأخوذ دې، دم گری ته وائی، دلته ورنه مراد مطلقاً معالج دې، برابره خبره ده چې هغه دم گری وي او که طیب وی، چونکه عربو کښ دمنو رواج ډیر وو، نوځکه 'زاق' ذکر اوشو. بعض وائی ﴿زَاقِ﴾ ذَ "الزَّقَى" نه مأخوذ دې، 'عروج' یعنی بره ختلو ته وائی، نو دا کلام ذَ ملائکو ذَ موت دې، یعنی ملائک ذَ موت به ذَ موت په وخت کښ وائی، دده روح اچتونکې څوک دې، ذَ رحمة ملائکې به ئی پورته کوی او که ذَ عذاب؟ په 'من' باندی سکنه ده، ځکه دغه وخت خلقو باندې هم رعب په وجه سکنه وی، ساه ئی لنډیږی.

بهر حال جمهور مفسرینو په نیز ذَ 'من راق' قائلین یو نوع کسان دې، چې هغه ذَ قریب المرگ خپل خپلوان دی اویا ملائک دی، البته دحضرت شیخ غلام الله خان صاحب رحمته الله علیه په نیز ذَ 'من' قائل جدا دې او ذَ راق قائل جدا دې، ذَ 'من' قائل خپل خپلوان دی چی دانسان ځنکدن شروع شی، نو دوئ 'من' 'من' شروع کړی، چې چاپسی ئی بوځو، چرته ئی بوځو، وغیره او 'راق' قریب المرگ په خپله دې، یعنی دې به ورته وائی چې څوک دم گری را اوغواړئ، چونکه قائلین جدا جدا دی دې وجهې نه مینځ کښ سکنه راغلی ده.

﴿وَطَّنْ أَهْلَ الْفِرَاقِ﴾ ظنْ پمعنی ذیقین دې، یعنی دامرې دغه وخت کښ یقین اوکړی چه بس اوس دی څوک بچ کولو والانشته، محبوبی دنیا، ذَ دی دځوندونو او د بال بچ اوبی بی، دوستانو نه ذَ فراق وخت راغې، تعبیر ذَ یقین نه په ظن سره ځکه اوشوچه ترڅو دانسان روح دده په بدن کښ وی دې ترهغه وخته طمع کوی دژوند، دوجی دډیر محبت نه، نویقین ئی نه راځی چه زه مړکیم (روح).

﴿وَالْتَفَتِ الْمَسَاقُ بِالْمَسَاقِ﴾ یا محمول دې په ظاهر باندی، چه دمړی دبدن نه روح اوځی، نو ځنې وخت دډیری سختی وجهې نه یوه پندئ دبلې پندئ نه تاؤشی، یوه دبلې نه بیلول دده په واک کښ نه وی، یاساق کتابه ده دسختی نه، یعنی یوه سختی دبلې سره ضم شی، پرله پسې ورباندی سختیانی راشی، دنیانه فراق یوه سختی، مرگ بله سختی، قبر بله سختی، بعثت بله سختی، حساب کتاب بله سختی. ﴿إِلَىٰ رَبِّكَ يُؤْتِيهِ الْمَسَاقُ﴾ دا ذالله عنه طرف ته راونگی ورځ ده، 'مساق' مصدر میمی دې په معنی ذَ 'سوق' سره

فَلَا صَدَقَ وَلَا صَلَّى ۖ وَلَكِنْ كَذَّبَ وَتَوَلَّى ۖ ثُمَّ هَضَبَ

پس نہ نی تصدیق اوکرو اونہ نی مونخ اوکرو، بلکہ تکذیب نی اوکرو اوعراض نی اوکرو۔ بیلا پرو

إِلَىٰ أَهْلِهِ يَتَمَطَّى ۚ أَوَّلَىٰ لَكَ فَأَوَّلَىٰ ۖ ثُمَّ أَوَّلَىٰ لَكَ فَأَوَّلَىٰ ۚ

خپل اهل ته تکبر کوی هلاکت دی وی تالره بیادی هلاکت وی بیاهلاکت دی تالره بیاهلاکت دی

﴿فَلَا صَدَقَ وَلَا صَلَّى﴾ داز جردی منکرینو دحشر نشرته، ضمیر په دواړو ځایونو کتب انسان

ته راجع دې چه مذکور دې په ﴿أَتَحْسَبُ الْإِنْسَانُ أَلَّنْ جَمَعَ عِظَامَهُ﴾ کتب، چه مراد ورته مطلق کافر مکتذب دې، یعنی دومره دلائلو، وعظ ونصیحت او تخويف و بشارتو باوجود ده نه ایمان راوړلو او نه نی شریعت احکامات او منل ﴿صَدَقَ﴾ د تصدیق نه دې، یعنی تصدیق نی او نکرو په الله ﷻ، او په رسول الله ﷺ، او په قرآن، او په قیامت، چه دا اصول د دین دی، ﴿وَلَا صَلَّى﴾ او نه نی فروغ او کرل چه مونخ و غیره دی، بلکه ښه په ښکاره نی ترینه انکار او اعراض او کړو.

﴿ثُمَّ هَضَبَ إِلَىٰ أَهْلِهِ﴾ یعنی کفر او عصیان باندی فخر او غرور او تکبر سره د خپلو متعلقینو

او خپلوانو په لوری ځی، اهل نه مراد اهل مجلس دی ﴿يَتَمَطَّى﴾ ماخوډ دې د المطنه په اصل کتب یتمطط دې، ای یمدد، تکبر په وجه اوږدو اوږدو قدمونو اغستلو ته وائی، یاد مطانه دې، شاته وائی، متکبر هم د تکبر په وجه شاگرځوی.

﴿أَوَّلَىٰ لَكَ فَأَوَّلَىٰ﴾ اولی مقلوب د ویل دې، پمعنی دهلاکت اولی مبتدای لک تی

خبر دې، یا اولی اسم تفضیل دې پمعنی د احسن، او، اخری نو خبر دې د مبتدای محذوف ای القار اولی لک، یعنی اور د جهنم تاد پاره ښه لائق او ښه دې روح المعانی.

﴿ثُمَّ أَوَّلَىٰ لَكَ فَأَوَّلَىٰ﴾ تکرار د تاکید د پاره دې، یا پکېن څلور قسمه عذابونو ته اشاره ده،

اول عذاب د مرګ، بیا عذاب د برزخ، بیا عذاب د بعت، بیا عذاب د جهنم (قرطبی).

أَحْسَبُ الْإِنْسَانَ أَنْ يُتْرَكَ سُدى ۝ أَلَمْ يَكْ نُطْفَئْ مِنْ مَنِي

آيا گمان کوی انسان ددی خبری چه پرې به خودې شی بیکاره آيانه وږدا انسان يو خاڅکی بليت دمنی

نَمْطَى ۝ ثُمَّ كَانَتْ عَلَقَةً فَمَخْلَقٌ فَسَوَى ۝ لَجَعَلْ

چه غورخولې شوبه رحم کښ بيا وږدې نکره دوينی نوالله ﷻ پيدا کړو بياني برابر کړل اندامونه دده بياني او گرځونو

مِنَهُ الرُّؤُوسَ الذَّكَرَ وَالْأُنثَى ۝ أَلَيْسَ ذَلِكَ بِقَدِيرٍ عَلَى أَنْ يَخْلُقَ الْإِنْسَانَ ۝

دده نه دوه جوړې نارينه او ښځه آياندې دغه ذات قادرېدی چه ژوندی کړی مړی ورسودمړی نه

﴿ أَحْسَبُ الْإِنْسَانُ أَنْ يُتْرَكَ سُدى ۝ داهم زجر دې چې آيا دې دا گمان کوی چې څه بهې کار

پيدا شوی يم، نه ورته دنيا کښ څه ذمه داری حواله شوې ده، اونه دڅه احکاماتو مکلف کړې شوې دې، اونه به ورسره آخرت کښ حساب کتاب کيږي، او دوباره به نه ژوندې کيږي

﴿ أَلَمْ يَكْ نُطْفَئْ مِنْ مَنِي ۝ داپه ثبوت دقيامت اوبعث بعد الموت باندی دليل عقلی دې، او رد

دې د مذکور ه گمان، چه آيا هغه ذات چه انسان نی دمر داری نطفی دمنی پيدا کړيدې او برابر اندامونه نی ورله ورکړيدی، او څوک نی تر او څوک نی ښځه پيدا کړې ده، نو آيا دا دومره عظيم الشان نظام بهې غرضه او بهې مقصده پيدا دې؟ هرگز نه. بلکه د انسان تخليق په دې گواه دې چې دې بهې مقصده نه دې پيدا کړې شوې، د ده نه ضرور څه مطالبات شته دې، او دمرگ نه بعد به ورته دې حساب کتاب کيږي، او دې به دوباره ژوندې کيږي، او کوم ذات چې اول ځل دې پيدا کړې دې هغه به نی دوباره پيدا کوي، او هغه په دوباره پيدا کولو قادر دې، «اليس ذلک بقادر» په حديث کښ دی چه کله به حضور ﷺ د آيت اولوستلو، نو اوونيل به ني سبحانک اللهم ويلي په يوروايت کښ دی چه څوک د آيت الولی نو بلی دی ورپسی او وانی

رکوعها (۲)	سورة الذَّهَرِ مدنیة	آیاتها (۳۱)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص بہ نوم د الله چه بیحدہ مہربان او دیر رحم کونکی دی شروع کوم		

ترقیہا حسب التسلسل (۷۶) وحسب النزول (۹۸)

نزولت بعد الذَّهَرِ قبل الرَّحْمَنِ، دی سورة ته سورة الانسان هم وائی
 ربط: ماقبل سورة کتب مسئلہ ذیامت اوبعث بعد الموت باندی شواہد ذکرشول، دی
 سورة کتب دامسلہ علی سبیل الترقی ذکر کیری چه دانسان وجود پخپلہ یوہ نمونہ دہ دبعث
 بعد الموت چه انسان مودعدم نہ دنطفی پہ ذریعہ وجودتہ راوستلو، آلات داوردلو، لیدلو
 موروتہ ورکرل نودانمونہ دہ چه الله ﷻ ددی انسان پہ دوبارہ پیدا کولو باندی ہم قادر دی
 خلاصہ سورة: داول آیت نہ ترآیتہ ۳، پوری دالله ﷻ دقدرت یوہ نمونہ ذکر کیری،
 آیتہ ۴، تخویف اخروی دی، بیاتر آیتہ ۲۲، پوری بشارت اخروی دی، آیتہ ۲۳، ترغیب الی
 القرآن دی، آیتہ ۲۴، تسلی دہ حضور ﷺ تہ، آیتہ ۲۵، ۲۶، بیان دتوحید دی، او ذکر الہی دی،
 آیتہ ۲۷، ۲۸ کتب زجر دی، او آیت ۲۹ تہ ۳۱ کتب دسورت لب لباب او خلاصی بیان دی.

قُلْ أَلِی عَلَى الْإِنْسَانِ حِجَابٌ مِّنَ الذَّهَرِ لَمْ یَكُنْ شَیْئًا

بفیلراغلی دی بہ انسان باندی یوخت دزمانی نہ داسی چه نہ وؤدی خہ شی

لَمَّا کُنَّا ۝ إِنَّا خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ تُطَلْقٍ أَمْشَاجٍ ۖ نَبْتَلِیْهِ

قلیل ذکر بی شکہ مونپیدا کریدی انسان دنطفی مخلوطی دموراویلا رنہ جی از میت اوکرو مونہ ددہ

لَعَلَّنَا سَمِیْعًا ۖ بَصِیْرًا ۝ إِنَّا هَدَيْنَاهُ السَّبِيلَ إِنَّمَا شَکَرًا

نواوگرخولومونہ دی اوریدونکی لیدونکی بی شکہ اوبنودله مونپدہ تہ سمہ لارہ، بابہ دی شکر کونکی شی

وَأَمَّا کَفُورًا ۝ إِنَّا أَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِیْنَ سَلَیْلًا ۖ وَأَغْلَلَآ وَسَعِیْرًا ۝

اوبلہ کفر کونکی شی بی شکہ مونپتیار کیدی لپارہ دکافرانوزخیرونہ اوطوقونہ اووردجہنم

﴿هَلْ أَتَى عَلَى الْإِنْسَانِ﴾ داد قدرت الهی یو ه نمونه ده په امکان دبعث بعد الموت یعنی انسان دې خپل تخلیق باندې غور او کړی ده باندې یوه زمانه داسې تیره شویده چې دده پکې هیڅ وجود نه وو، بیا الله ﷻ وجود ته راوستلو نوکله چې مرشی نوییابه ئی هم دغه الله ژوندې کوی، هل دپاره دتحقیق بمعنی دقدستره دې، الانسان ته مراد جنس انسان دې. ﴿حِينَ﴾ محدود زمانې ته وائی لکه وی او که ډیره، اولته ترینه دنیاته راتلو نه مخکې زمانه مراده ده، ﴿الْبَدَنُ﴾ غیر محدود زمانی ته وائی، یعنی د دهر یو زمانه پرې تیره ده.

﴿لَمْ يَكُنْ شَيْئًا مَّذْكُورًا﴾ جمله صفت ده حین اونی دقید مذکوراً ده او مذکوراً ته مراد قابل ذکر او خاص شې دې، یعنی یقیناً په انسان د دهر یو داسې وخت هم تیر دې چې دیکېښ څه خاص اوقابل ذکر شې نه وو، او دانسانیت په لقب نه یادیدلو، بلکه چرته د عناصرو اربعضو په صورت کېښ، چرته د میوو او غذاگانو په ضمن کېښ، او چرته د نطفې په شکل کېښ وو.

﴿خَلَقْنَا﴾ دیکېښ ئی دتخلیق کیفیت ذکر کېږي ﴿امشاج﴾ صفت دې د نطفه جمع ده دمنج اختلاط په معنی کېښ استعمالیږي، یعنی دمور او پلار مخلوطی نطفې نه مودې پیدا کړو. سوال: امشاج جمع ده، او نطفه مفرد دې، او موصوف صفت مطابقت ضروری دې په وحدت، تشبیه او جمع کېښ؟

جواب: (۱) یو جواب دا ورکړې شوې دې چې چونکه نطفه مختلفو اجزا و مجموعه ده، او بیا دلته مراد دتنخې او خاوند دواړو نطفه ده، نو ځکه ورله صفت جمع راوړلې شو. (۲) دویم جواب دا ورکړی شوې دې چې امشاج جمع نه دې، بلکه افعال په وزن مفرد دې لکه اعشار.

﴿نَبْتًا﴾ دې کېښ مقصد دتخلیق بیانېږي، یعنی عبث موندې پیدا کړې، بلکه د خپلو احکاماتو مکلف خوگر خولې دې او دنیا کېښ ئی آزمینست کوؤ چې عمل کوی او که نه.

﴿فَجَعَلْنَاهُ سَمِيمًا بَصِيرًا﴾ یعنی چو نکه مقصود د انسان تخلیق نه، د ده ابتلاء ده، نو ځکه ورله سمع او بصر قوت ورکړو، چې دالله ﷻ وحدانیت دلالت پرې واورې او اوگوری، او د حق اخذ او فهم استعداد پکېښ پیدا شی.

﴿إِنَّا هَدَيْنَاهُ﴾ اوصرف په دی مو هم اکتفاء اونکړه . بلکه ده نه موسمه لاره هم اونیودله په ذریعې د انبیاءو ، او آسمانی کتابونو ، اوس د ده مرضی ده چه شکر کونکې گرځی یعنی ایمان راوړی اوکه ناشکره یعنی کفرکوی ﴿إِنَّمَا شَاكِرًا وَإِنَّمَا كَفُورًا﴾ دواړه یا حال دی دمفعول د ﴿هَدَيْنَاهُ﴾ نه یا خبر دي . کان مقدر د پاره . تقدیر دارنگه دي . سواء کان شاکراً او کان کفوراً .
﴿إِنَّا أَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ﴾ انسان ته تخويف دي چه کفورمه جوړیږه ، ځکه چه مونږپه آخرت کښ د کافرانو لپاره ډیر سخت سخت عذابونه تیار کړیدی

إِنَّ الْكَافِرَ يَشْكُرُونَ مِنْ كَائِشٍ كَانَ مِرَاجَهَا كَلُورًا ۝ عَيْنًا

بی شکه نیکان ځکی به دشرايو دکاسی نه چه وی به خلط دغفی سره کافور دابه یوه چینه وی

يَشْرَبُ بِهَا عِبَادُ اللَّهِ يُفَجِّرُونَهَا تَفْجِيرًا ۝ يُؤْتُونَ بِاللَّيْلِ وَيَخَافُونَ

چه ځکی به دینه بندگان دالله ښوی . بیوی به نی به بیولوسره پوره کولو دوی نیکان نذراویریدل به

يَوْمًا كَانَ هَرُءُ مُسْتَظِيرًا ۝ وَيَطْعَمُونَ الطَّعَامَ عَلَى حُبِّهِ مِسْكِينًا

دغفی ورځی نه چه عذاب دغفی خوردي او ورکوو به نی خوراک په محبت دالله تعالی کښ مسکین ته

وَقَتًا ۝ وَأَسْبَغَ ۝ إِنَّمَا نَطْعَمُكُمْ لِيُؤْجِهَ اللَّهُ لَا نُؤْجِدُ

اوسیم ته اوقیدی ته ، وانی دوی بی شکه مونږ خوراک درکوو تاسوته لپاره درضا دالله ښه لرومونږ لپاره

مِنْكُمْ جَزَاءً وَلَا شُكُورًا ۝ إِنَّا نَخَافُ مِنْ رَبِّنَا يَوْمًا

تاسونه ډډلی اونه دصفت کولو بی شکه مونږ بیرېږو دخپل رب نه دداسی ورځی

عَبُوسًا مُتَطَرِّفًا ۝

چې دغم ډکه او اوگده ده

﴿إِنَّ الْأَبْرَارَ يَفْرَحُونَ﴾ دې کښ بشارت دې شاکرینو ته، چې دوی به جنتونو کښ مزی و عیش و عشرت کوی، او داسی شراب به ورباندې څکولې کیږی چې هغې کښ به د کافوروچینې اوبه میلادې شوې وی، دین کاس به د شرابو د کښ بیالی ته وائی، او کله نې اطلاق به شرابو باندې هم کیږی، دلته دواړو معنی اغستلې کیدې شی او من د پاره د تبعیض دې ای بعض کاس، دې کښ اهل جنت عیش و عشرت طرف ته اشاره ده چې د شراب د خوند لږ مستی نه څکی، تندې د وجهی به نه څکی، لکه دنیا کښ د مستو او مالداره خلقو عادت وی ﴿وَيَزِيدُهَا كُافُورًا﴾ د دې جملې متعدد تفسیره شوی دې:

(۱) کافور چینه ده په جنت کښ، چې د هغې اوبه په رنگ او خوشبو کښ د کافور په شان دې نود هغې اوبه به دې شرابو کښ میلاوولې کیږی، دې صورت کښ ورستونی آیت کښې را روان عینا بدل دې د کافوراً نه.

(۲) کافور نه حقیقتاً کافور مراد دې الله ﷻ به په دې شرابو کښ کافور میلاو کړی او دا جنت کافور دي چی د هر قسم نقصان اوضرر به پاک نه وی، اویا پرې د مشکو مهر اولگوی، او جنتیاتو ته به پیش کولې کیږی.

(۳) حقیقتاً به د کافور آمیزش هډو سره وی نه، خو چونکه د شراب به په صفائی، رنگت، او خوشبوئی کښ د کافور په شان وی، نو دې اوصافو سره اتصاف د وجهی نه ورباندې اطلاق د آمیزش اوشو، دې دواړو صورتونو کښ عینا بدل دې، د من کاس محل نه.

﴿فَيُفْرِحُ﴾ پښتو ژبه ۲۰ عِبَادُ اللَّهِ ﴿فَيُفْرِحُ﴾ شرب فعل بلا واسطه حرف جر متعدی کیږی، خودلته چونکه تلذذ اومزج معنی ته متضمن دې، نو ځکه ورنه ورستو بڼه ذکر شویده، ای یشر ب مطلقاً ۱۴ و نمزوجاً ۱۴، یعنی نیکان به دا شراب چی د کافورو آمیزش پکښ وی په خوند اومستی سره څکی، جمله صفت ده د عینا د پاره.

﴿يُفْرِحُونَ﴾ تَفَرُّجاً د ابل صفت دې د عینا یعنی چه مؤمنان نی کوم طرف ته غواړی بوخی به نی، بطور اکرام په دغه چینه د دوی تابع وی.

﴿يُؤْمِنُونَ بِالْغَدْرِ﴾ عِلت دې دماقبل چه دوي ته دانعمتونه ولي ملاويږي. او د ابرارو اوصاف ذکر کيږي چې هغه ددې نعمتونو ميلاويدلوسبب گرځيدلي دي. وفائي نذر داني اول صفت دې، او دا کنايه ده د ادا کولو د ټولو واجباتونه. بعض وائي نذر ته مراد عهد دې. يعني وعدي پوره کوي، عام ده که خلقوسره وي اوکه الله ﷻ سره وي، چه هغه دشريعت احکام پوره کول دي، په ازل کيښ چه ورته کومه وعده اخستي شوې وه

﴿وَيَخْلِفُونَ يُؤْمَانًا كَانُ شَرُّهُ﴾ ددويم صفت دې دعباد الله، چې هغه خوف آخرت دې، شر نه

مراد عذاب دې. ﴿مُسْتَطِيرًا﴾ خور وور، د استطار نه دې، اوسين اوتادپاره مبالغې دي.

﴿وَيُطِيعُونَ أَلْطَعَامَ عَلَى حَبِيبٍ﴾ داني دريم صفت دې چې ايشار دې، ضمير يا طعام ته راجع دې، نو مطلب دادې چه خپل محبوب طعام مسكين ته يتيم او اسير ته ورکوي، گويا چه لن تناولوا البرحتى تنفقوا لما تحبون باندې عمل کوي، يا ضمير الله ﷻ ته راجع دې يعني د الله ﷻ د محبت، رضا د پاره طعام ورکوي، رياء او شهرت ئي مقصدنوي ﴿أَمِيرًا﴾ نه مراد قيدي هم کيدې شي او غلام هم، د صحابه کرامو طرز عمل ددوي سره دجانه مخفي نه دې، نبي کریم ﷺ چې کله دبدر اسيران صحابؤو ته سپارل نو دهغوئ سره دښه سلوک وصيت به ئي ورته هم کولو، خپله دبدر اسيرانو بيان دې چې صحابؤو سر به غنمو روتئ نه وه، خوکه چاچرته نه پيدا کړه نوهغه به خپله نه خوره، مونږ له به ئي راکوله، اودغه شان جال بلکه دښه هم ښه سلوک دغلامانو سره وؤ، دعهد اول لوي علماء او گوره، نو اکثر پکښ موالی «غلامان» دي، صحابؤو به لباس وخوراک کښ ځان سره برابر ساتل، او خپل خدمت په ځان ئي ديني تعليم ته فارغه کړي وؤ.

﴿إِنَّمَا تُطِيعُكُمْ لَوْ جِهَ اللَّهِ﴾ جمله حال دې دفاعل د ﴿وَيُطِيعُونَ﴾ نه قاتلين پکښ مقدر دې،

يعني ددوي د اخلاص دعلاماتونه دظاهريږي چه دوي په لسان حال سره وائي چه مونږ تاسوته صرف دالله ﷻ رضا دپاره خوراک درکوؤ، نه درنه بدله غواړونه شکر، چه زمونږ صفت اوکړئ، بلکه زمونږ خيرات صرف دقيامت دورځي دسختن نه بچ کولو دپاره دې، مونږ دهغي درځي دسختن نه یريرېو، حضرت عائشه صديقه ﷺ به چه چاته صدقه ورکړه نوکه هغه به ورته

خه دعا او کړه، نو دې به ورته هم هغه شان دعا او کړه. په دې نیت چه دُعابه ددُعابه بدله کي شی او ثواب دصدقې به الله ﷻ سره باقی پاتی وی.

﴿يَوْمًا عَيُّوسًا﴾ عيوسا شونډ تريولو ته وائی، او اسنادنی يوم ته مجازی دې يعنی داسې ورځ چې پدیکښ به ډيرې سختې پريشانۍ وجهی نه کافر سرې به شونډ تريو او وران نيولي وی ﴿فَمَطْرَکًا﴾ ابن عباس ؓ ئی معنی طویلا سره کړيده، او بعضوئى معنی تريوتندی سره کړيده.

فَوَقَّعْنَهُمُ اللَّهُ شَرَّ ذٰلِكَ الْيَوْمِ وَلَقَّعْنَهُمْ نَصْرَةً وَسُرُورًا ﴿١١﴾

پس وبه ساتی دوى لره الله دْعذاب ددغې ورځې او ورپه کړی دوى ته تازگی او خوشحالی.

وَجَزَّيْنَهُم بِمَا صَبَرُوا جَنَّةً وَحَرِيرًا ﴿١٢﴾ مُتَّكِفِينَ فِيهَا

او بدله کيښی به ورکړی دوى ته په سبب دصبر دوى جنت اورينمى لباس تکیه وهونکی به وی په جنت کښ

عَلَى الْاَرَابِکِ ؕ لَا يَرَوْنَ فِيهَا شَمْسًا وَلَا زَمَهْرِيرًا ﴿١٣﴾ وَكَأَيَّةٍ عَلَيْهِمْ

په تختونوباندې نه به وينی پکښ نور گرمۍ اونه يخنی اونزدې به وی پدوى

ظِلُّهَا وَذَلَّلَتْ فَكَلَّوْهَا تَلَلِيلًا ﴿١٤﴾

سورې دغنى اوتابع شوى به وی ميوې دغنى په تابع کيدلو سره

﴿فَوَقَّعْنَهُمُ اللَّهُ شَرَّ ذٰلِكَ الْيَوْمِ﴾ دابشارت دې چې متفرع دې په ماقابل صفاتوباندې، يعنی

ددوى دْخوف دوجهی نه به الله ﷻ دوى ددې ورځې عذاب نه محفوظ کړی ﴿وَلَقَّعْنَهُمْ نَصْرَةً

وَسُرُورًا﴾ ددې ورځې پريشانۍ او غم جنۍ په بدله کښ به ورله الله ﷻ تازگی او خوشحالی

ورکړی ﴿وَجَزَّيْنَهُم بِمَا صَبَرُوا﴾ يعنی دطاعاتوپه تکليفونودنس خواهشاتوپرېښودلو اود

محرمانو نه اجتناب کولو باندې صبرپوچه به ورته الله ﷻ جنت ورکړی، رينسمى لباس بڼ

اچولې وی، دجنت په پالتگونوبڼ تکیه گانی لږه ولې وی، نه به ئی گرمی کيږي نه ساره.

﴿لَا يَرَوْنَ فِيهَا شَمْسًا﴾ نه مراد اثر لازم حرارت دي او ﴿زَمْهَرِيرًا﴾ يعني ته وانی یعنی جنب موسم به متعادل وی نه به پکبن گرمی وی اونه یخنی، بعض مفسرین وانی چې شمسا نه مراد پخپله نور دي، او زمهریر نه مراد سپوگم ده لکه قبيله طي په لغت کښ ورته وئیلی کيږي. او مطلب دادې چې جنت به په خپله روښانه وی نه به سپوگم ته محتاج دی او نه نور ته او بعض مفسرینود شمسا نه نور اوزمهریر نه یخنی مراد اغستې ده، او وانی چې کلام کښ صنعت احتیاج دي اي لایرون فيها شمسا ولا لمر، ولا حرا ولا زمهریرا

﴿وَدَانِيَةً﴾ عطف دي په «متکئين» باندی احوال دي، یعنی ددوئ په مجلس باندې به د ونو خانگي راتیتی شوې وی، چې هغې سره به نئ دمجلس حسن اوسرور دوبلا وی، ظلال سوری ته وانی، او د سوری نیزدیکت اوتیتدل نه دي مراد، بلکه کنایه ده د خانگو تیتیدلو نه، نو خانگو باندې ظلال اطلاق شويدي، یا دانیة صفت دي دموصوف محذوف "جنة" اي وجة دانیة اوداعطف دي په جنة باندې په «وجزاهم بما صبروا جنة» کښې، یعنی الله ﷻ به ورله یوبل جنت ورکړی چې دهغې به داکفیت وی، کماقال الله تعالی: ولن خاف مقام ربه جنتان(الرحمن)

﴿وَذَلَّلْتُ قُلُوبَهُمَا﴾ اودا خانگې به دومره راتیتې وی چې ددې نه دمیوي راشکول به بالکل آسان وی، هیڅ مشکل اوتعب به پکښ نه وی.

وَنُفَّاثٌ عَلَيْهِمْ يَأْتِيهِمْ مِنْ ذَهَبٍ وَكَوْابٍ كَالَّذِي قَوَارِرًا ۝ قَوَارِرًا	اوگرخولې به شی بدوئ لوخی دسپینوزو اوگلاسونه چه هغه به شیشی وی شیشی
مِنْ ذَهَبٍ قَدْ ذُوقُوا تَقْدِيرًا ۝ وَيُسْقَوْنَ فِيهَا	دسپینوزو به وی په اندازه کړی به نئ وی هغه جامونه په پوره اندازه کولو سره اوخکولې به شی بدوئ په جنت کښ
كُلًّا كَانَ مِزَاجُهَا زَنْجَبِيلًا ۝ عَيْنًا فِيهَا تُسْمَى سَلْسَبِيلًا ۝	بیله دشرابوچه وی به خلط هغې سره عرق سونهدایوه چینه ده په جنت کښ نوم ورته وئیلی شی سلسبیل

﴿وَبَشِّرِ الصَّالِحِينَ الَّذِينَ إِذَا أُوتُوا سَلَامًا قَالُوا سَلَامٌ أُولَٰئِكَ فِي عِلِّيِّينَ﴾
 شراب پیش کولې کیږي، اوداسی گلاسونه به وی چه شیشه به نی دسپینو زرو نه جوړه وی، نو د سپینو زروپشان به چمک داراوسپین هم وی اودشیشی په شان به پکښ د بهرنه باطن ده ښکاری، د دنیا یوه کارخانه هم داسی نشی کولې چه دسپینو زرو نه داسی گلاس جوړکړی چه دشیشی په شان پکښ بهرنه خیزنکاری.
 ددی آیت اودسورة زخرف (۷۱)، وَطَافَ عَلَيْهِم بِصُحُفٍ مِنْ ذَهَبٍ، په مابین کښ منافاة نشته. ځکه چه کله به ورته دسروزرو په لوخو کښ اوکله به ورته دسپینوزرو په لوخو کښ شراب ورکولې کیږي.

﴿قَدْ رُفِعَ لَكَ هَذَا فِي الْمَوَاقِفِ الْكَرِيمَةِ﴾
 داگلاسونه په هغه اندازه ډک کړی وی چه جنتیان پری سیرابه کیږي، نه به لږ وی چه تیری پاتی شی، نه به زیات وی چه زړه نی ترینه موږشی، بلکه چه څومره نی زړه غواړی په هغه اندازه به پکښ شراب وی، یا ضمیر جنتیانوته راجع دي، نومطلب دادې چه دوی پخپلو زړونو کښ کومه انداز مقرر کړې وه اود کوم مقدار اشتهائی وه په هغه اندازه به ورته پیش کولې شی، نه زیات نه کم (کبیر، روح).

﴿وَيُسْقَوْنَ فِيهَا كَأْسًا كَانَتْ مِرَاجِعُهَا مِنْ زَنْجَبِيلٍ﴾
 دیکښ به زنجبیل خلط شوی وی. زنجبیل سونته ادرک ته وائی، داگرم وی، ددی په خلط سره یو مزیدار ترخ والې پیدا کیږي، دغه شان د عربودا مرعوب خیزوؤ، نومطلب دادې چه جنتیانو باندی به یو قسم یخ شراب ځکولې کیږي چه کافور به پکښ ملازوی، بل قسمه گرم شراب چه زنجبیل به پکښ وی، بعضی وائی زنجبیل په جنت کښ یوه چینه ده، مقربین به ورته ځکل کړی نودی قول به بنا «عَمَّا فِيهَا تُسْقَى سَلْسِبِلًا» بدل دي د زنجبیل ځمکه، یعنی دازنجبیل په جنت کښ یو چینه ده چه سلسبیل نوم شی دي، دپته ځکه سلسبیل وائی چه سلسبیل معنی ده، صافی بهیدونکی، او په حلق کښ اسائن سره تیریدونکی، دابه هم په حلق کښ په آسان سره تیریږي، اول قول به بنا «عَمَّا فِيهَا» بدل دي د «كَأْسًا» ځمکه، نومطلب دادې چه جنتیانو باندی به دچینی د شراپونه ځکولې کیږي چه هغی چینی ته سلسبیل وائی.

وَيَطُوفُ عَلَيْهِمْ وِلْدَانٌ مُّغْلَّدُونَ ۖ إِذَا رَأَيْتَهُمْ حَسِبْتَهُمْ

اوگرخی به جاپیره پدوئ هلکان همیشه به وی هلکوالی دهغوی کله چه اووینی نه هغوی نوگمان به کوی یری

لَكَؤُلَآءِ مِّنْغُورًا ۖ وَإِذَا رَأَيْتَ ثُمَّ رَأَيْتَ نَعِيمًا وَمُلْكًا كَبِيرًا ۝

دملغروخوروکرې شوواوکلله چه ته اووینی هغه خائی نواوبه وینی نه نعمت اوبادشاهی لویه

عَلَيْهِمْ ثِيَابٌ سُنْدُسٌ خُضْرٌ وَاسْتَبْرَقٌ وَاحْمَلُوا أَسَاوِرَ مِن فِضَّةٍ

وی به په ددوئ جامې دباریکورینمو شنی اودغورینمو اواغوستولې به سی ددوئ ته بنگری دسبینوزرو.

وَسَقَمُهُمْ زَهْرَابًا ظُهُورًا ۖ إِنَّ هَذَا كَانَ لَكُمْ جَزَاءً وَكَانَ

اواوبه خکوی په ددوئ رب ددوئ شراب پاکیزهیی شکه داده ستاسویدله اووژ

سَعْيُكُمْ مَّشْكُورًا ۝

عمل ستاسومقبول الله ته.

﴿وَيَطُوفُ عَلَيْهِمْ وِلْدَانٌ مُّغْلَّدُونَ﴾ یعنی ددوئ دخدمت دپاره به داسی هلکان پدوئ گرخی

چه په صفت دولدانیت به همیشه وی، یعنی همیشه به هلکان وی. او داسی ښکلی به وی چه جنتی ته به دخورو ملغرو پشان ښکاری، دملغروسره نی مشابعت په حسن اوجمال کښی ده، او خورو ملغروسره پدی وجه چه ددوئ به یو طرف بل طرف ته دخدمت دپاره خواړه وی، نوداسی به ښکاری لکه خوری ملغری.

﴿وَإِذَا رَأَيْتَ ثُمَّ﴾ تم ظرف دې پمعنی دهناک، مفعول فیه دې دزایت مرادورنه جنت دې.

یعنی چه کله ته دغه خائی اووینی یعنی جنت ﴿رَأَيْتَ نَعِيمًا﴾ یعنی جزا، نواوبه وینی ته بی شماره نعمتونه چه صفت نی نشی کیدی، ﴿وَمُلْكًا كَبِيرًا﴾ یعنی ډیره لویه بادشاهی، د رقیب لحاظ سره هم، چه دیو ادنی مرتبی والاجنتی به پخپلی بادشاهی کښی زرکاله مسافت کوی، د هیبت او وقار لحاظ سره هم، چې فرشتې به هم دده اجازت بغیر جنت ته نشی داخلیدی، د قدرت اعتبار سره هم، چې څه غواړی فوراً به هغه اوشی.

﴿وَحُلُّوْاْ اَسَاوِرَ مِنْ فِضْیٍ ۖ بِهٖ سُوْرَةُ كَهْفٍ﴾ (۳۱) کُنْ مِنْ اَسَاوِرِ مِنْ ذَهَبٍ دِی. دَوَاوِمَا یِیْنِ کُنْ مَنَافَاةَ نَشْتِهٖ ذِیْ خُکْمِ مَمْنُکِهٖ دِهٖ چِه دَوَاوِرِهٖ قِسْمِهٖ کَالِیْ بِهٖ وَرْتِهٖ وَرَاجُوْلَیْ کِیْرِیْ پِه یُوخْل. یا بِه یُوْقِسْمِ اَوْبَاسِیْ بِلِ قِسْمِ بِهٖ وَاجُوْی. دَغِهٖ شَانِ چَا تِهٖ بِهٖ دَسْرُو کَالِیْ چَا تِهٖ بِهٖ دَسِیْنُو کَالِیْ وَرَاجُوْلَیْ کِیْرِیْ، رَغَبِتِ پِهٖ لِحَاظِ سِرِهٖ یَا مَرْتَبِیْ پِهٖ لِحَاظِ سِرِهٖ. چُونِکِهٖ پِهٖ جَنّتِ کُنْ بِهٖ کَالِیْ اِجُوْلِ عِیْبِ نِهٖ وَیْ بِلِکِهٖ زِیْنَتِ بِهٖ وَیْ، نُوخْکِهٖ بِهٖ سِرُو تِهٖ هَمِ اِجُوْلَیْ کِیْرِیْ. لَکِهٖ دَا مَشَاهِدِهٖ چِهٖ دُنْیَا کُنْ هَمِ بَعْضِیْ بَادِشَاهَا نِ کَالِیْ اِجُوْی دَسْرُو زُرُو تَا جُو نِهٖ پِهٖ سِرِهٖ وَی.

﴿وَسَقَلَتْهُمُ رُءُوسُهُمْ فَاِذَا هُمْ شَرَابًا طَهُوْرًا﴾ دَابِلِ قِسْمِ شَرَابِ دِی چِهٖ دَمَخْکُنْ دُوُوْ قِسْمِهٖ شَرَابُو نِهٖ اَعْلِیْ دِی. طَهُوْرًا یَا مَبَالِغِهٖ دِهٖ دَطَاهِرِ یَعْنِیْ دِیْرِ پَاکِ شَرَابِ بِهٖ وَرِیَابَنْدِیْ اَللهُ ﷻ اِخْکُوْیْ چِهٖ نِهٖ بِهٖ پَکُنْ چَکَرِ وَی نِهٖ دَرْدِسِرِ (کَمَافِی الصَّفَتِ، وَالْوَاقِعِ) یا طَهُوْرًا یَعْنِیْ دَطَهَّرْ دِی. یَعْنِیْ پَاکُوْنِکِیْ شَرَابِ، چِهٖ جَنَّتِیَا نِیْ دَخُوْرَاکِ نِهٖ وَرَسْتَوَا خُکِیْ نُوْگِیْدِیْ بِهٖ وَرْلِهٖ صِفَاکِرِیْ. دَبْدَنِ نِهٖ بِهٖ نِیْ خُوْلِهٖ رَا اوْخِیْ چِهٖ خُوْشِیُو بِهٖ نِیْ دَمَشْکُو بِهٖ شَانِ وَی، هَرْخَهٖ بِهٖ نِیْ هَضْمِ شِیْ، مَقَاتِلِ مَطْلُحِهٖ وَائِیْ چِهٖ دِیْ شَرَابُو خُکْلُو سِرِهٖ پِهٖ زِرِهٖ دَخِیَا نَت، حَسَدِ، دِهَوْکِیْ وَغِیْرِهٖ گَنَاهُو نِهٖ صِفَا شِیْ، اوْ زِرِهٖ بِهٖ دَبَلِ خِیْرَهٖ مَحَبَّتِ نِهٖ صِفَا شِیْ (رُوح، کِیْرِیْ).

﴿اِنَّ هٰذَا كَانَ لَكُرْجًا ۖ﴾ یَعْنِیْ دَالُوْیْ لُوْیْ نَعْمَتُو نِهٖ سَتَاسُو دَا عَمَالِ صَالِحِهٖ بَدْلِهٖ دِهٖ، او سَتَاسُو کُوْشِشِ عِنْدِ اَللهِ مَقْبُوْلِ دِی، اَللهُ ﷻ پِرِیْ رَاضِیْ دِی، دَا خُطَابِ دَا اَللهُ ﷻ دُخْرَفِهٖ بِهٖ جَنَّتِیَا نِهٖ وَی، یَعْنِیْ دَخُوْلِ جَنّتِ نِهٖ بَعْدِ بِهٖ وَرْتِهٖ دَغِهٖ او وِیْلِیْ شِیْ، نُو پِیْدِیْ سِرِهٖ بِهٖ نِیْ پِهٖ سِرُو رَکُنْ نُوْرِهٖ هَمِ اَضَافِهٖ اوْشِیْ، رَوَا یَتِ دِیْ چِهٖ حَضُوْر ﷻ دَا سُوْرَةِ تِلَاوَتِ کُوْلُو یُو حِیْشِیْ نَاسِتِ وُو، حَضُوْر ﷻ چِهٖ تَرْدِیْ خَا یِهٖ رَا وِرْسِیْدِلُو نُو هَغِهٖ کَسِ او رِیْیِدِلُو او سَا هٗ نِیْ او وِتْلِهٖ مَرِ شُو، نُو حَضُوْر ﷻ او فَرَمَائِیْل: چِهٖ سَتَاسُو مَلْکِرِیْ دَجَنّتِ دَشُوْقِ نِهٖ مَرِ شُو.

اِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا عَلَیْكَ الْقُرْآنَ تَنْزِیْلًا ۚ فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ

بِیْ شَکِهٖ مَوْنِهٖ نَازِلِ کَرِیْدِیْ پِهٖ تَابَلَنْدِیْ قُرْآنِ پِهٖ نَازُوْلُو سِرِهٖ، نُو صَبِرُکُو حَکْمِ دَرَبِ خَبَلِ

وَلَا تُطِعْ مِنْهُمْ لَبَثًا اَوْ كَفُوْرًا ۚ

اَو تَابَعْدَارِیْ مَکُوْرَهٖ دَدُوْیْ نِهٖ دَکَنَهْگَارِ اَو نَاشَکَرِهٖ

﴿إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ﴾ داترغیب دې اتباع دقرآن ته. چه بی شکه مونږ نازل کړیدی په تاباندې ای پغمبره دقرآن، نه قول دساحر دې نه دکاهن. نه شعردې، بلکه حق کلام دې، وعدې دده اوو عیدونه نی حق دی. اتباع کونکی به نی دآخرت نعمتونه او کامیابی حاصله کړی. مخالفت کونکی به نی جهنم ته ځی.

﴿فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ﴾ داتسلی ده حضور ﷺ ته، چه داکفران دقرآن اتباع نه کوی اوتاته نکلیفونه درکوی، نوته صبرکوه اودالله ﷻ فیصلی انتظارکوه. هغه چی ستاپه نصرت کښ څه تاخیرکوی، نویه هغی کښ نی حکمت دې ﴿وَلَا تُطِيعْهُمْ ؕ إِنَّمَا أَوْفَوْنَا إِلَهُكَ الْبَرَآءَةَ﴾ او کفور کونکی ته، یعنی ددی دواړه قسمه خلقو کښ دچاهم اطاعت مکوه،

وَأَذْكُرِ اسْمَ رَبِّكَ بُكْرَةً وَأَمْسِيًا ۚ وَمِنَ اللَّيْلِ فَسَبِّحْهُ لَهُ وَسَبِّحْهُ

درواده و نوم درې خپل سهاراوامینام اوڅه حصی دشپي کښ نوسجده کوه الله ﷻ اوباکي بیانوه دالله

لَيْلًا طَوِيلًا ۚ إِنَّ هَؤُلَاءِ يُحِبُّونَ الْعَاجِلَةَ وَيَذُوبُونَ وَرَاءَهُمْ يَوْمًا

به شپه اوږده کښ بی شکه داخلې محبت کوی دنیساره اوپرېږدی ورستودخپل ځان نه ورځ

نَبِيًّا ۚ نَحْنُ خَلَقْنَاهُمْ وَشَدَدْنَا أَسْرَهُمْ وَإِذَا شِئْنَا بَدَّلْنَا

دروغیاهنه مونږ پیدا کړیدی دوی اوکلک کړیدی مونږ بندونه ددوی اوکله چه اوغواړومونږ بدل به راوړو

أَمْفَالَهُمْ تَبْدِيلًا ۚ

ددوی په شان په بدل راوړوسره

﴿وَأَذْكُرِ اسْمَ رَبِّكَ﴾ محصر نه بعد ذکر الهی حکم دې، چې دا صبر دپاره معاون اوممدی کمالی لوله تعالی، ولقدعلم انک یضیق صدرک بما یقولون لیسح بحمدربک وکن من السجدين (المحر ۹۷، ۹۸) یعنی د مسلسل تکذیب، رکاوټونواواستهزادوچهی نه انسان خامخا بیرشانه اوبی حوصله کیږی، لهذا ددې علاج دادې چې ذکر الهی کښ مستغرق اوسه، او هر

وخت الله ﷻ یادوه ﴿بُكْرَةً﴾ سهارته وائی، ﴿وَأَصِيلًا﴾ ماینام ته. اودا کنایه ده ددوام نه. او بعض مفسرین فرمائی چې د بُکْرَةِ نه مراد د فجر مونخ دې اود اَصِيلًا نه مراد، ظهر، عصر دې. او ﴿وَمِنَ اللَّيْلِ فَاسْجُدْ لَهُ﴾ به نه دمغرب اوعشاء مونخ مراد دې ﴿وَسَبِّحْهُ كَلْبًا طَوِيلًا﴾ نه مراد تهجد دې

﴿إِنَّ هَؤُلَاءِ يُخَيِّبُونَ الْعَاجِلَةَ﴾ د اذجر دې منکرینو د قیامت ته اود نیاسره محبت کونکو ته، آخرت نه غفلت کونکو ته، چه دوی خودنیا خوښه وی لیکن دوی پسی خو ورسته سخته درنه ورخ راروانه ده.

﴿خُنْ حَلَقَتَهُمْ وَشَدَدْنَا أَسْرَهُمْ﴾ اسر په اصل کښ ترلوته وائی، اطلاق ئی په ترلی شوی خیزباندی کیږی، مراد ورته دلته بندونه د اعضاؤدی، چه په اعصابو او رگونو سره مضبوط او کلک ترلی شویدی روح، ﴿وَلَا شَيْفًا بَدَلْنَا أَمْثَلَهُمْ﴾ یعنی که مونږ او غواړ ونودوی به هلاک کړونور خلق به پیدا کړوددوی په بدل کښ، چه د الله ﷻ اطاعت کونکی به وی، یادو ﴿أَمْثَلَهُمْ﴾ معنی (اشکالهم) ده، یعنی ددوی شکلو نه به مسخ کړو، بدل به ئی کړو.

إِنْ هَلِیْهِ تَذَكُّرٌ ، فَمَنْ شَاءَ اتَّخَذْ إِلَىٰ رَبِّهِ سَبِيلًا هُوَ مَا تَقَامُونَ

بی شکه دا قرآن نصیحت دې، نو د چاچه خوښه وی اودی نیسی خپل رب طرف ته لاره اونشن خو نیولې تاسو

إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ إِنْ كَانَ عَلَيْنَا حَكْمٌ فَهُوَ يُدْخِلُ

مگر چه اوئی غواړی الله ﷻ بی شکه الله ﷻ به پوهه اوبه حکمت والا دې داخلوی

مَنْ يَشَاءُ فِي رَحْمَتِهِ وَالظَّالِمِينَ أَعَدَّ لَهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا هُوَ

هغه خوک چه ئی او غواړی په رحمت خپل کښ او ظالمان چه دی تیار کړیدې الله ﷻ دوی لره عذاب درناک

﴿إِنْ هَدَيْهِ تَذَكُّرٌ﴾ هډې آياتونو کښ د سورت غرض اولب لباب ذکر کیږی. یعنی دا قرآن نصیحت دې، نو د چاچه خوښه وی دادی خپل رب ته د رسیدلو لاره او گرځوی، البته

وَأَذِّنْ لَهُمْ يَوْمَ ذَلِكَ نَبَأَ ذَلِكَ لِيُخْذَ خِطَابُهُمْ وَنُصِصَتْ أَعْيُنُهُمْ لِيَكُونُوا فِي يَوْمِ ذَلِكَ خَافِينَ

﴿يُذْخِلُ مَنْ يَشَاءُ﴾ دابشارت دې مؤمنانوته چه کوم خلق الله ﷻ انابت کوی الله ﷻ منی خپل

رحمت کښي داخلوی یعنی دقبول حق او دثابت قدمی توفیق ورکوی ﴿وَالظَّالِمِينَ﴾ تخويف دې

کافرانوته، منصوب دې علی شریطة التفسیر، ای: اعد الظالمین اعذبهم عذاباً أليماً، یعنی الله ﷻ

کافرانو درناک عذاب تیار کړي دي

رکوعانها (۲)	سورة المرسلات مکیة	آياتها ۵۰
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله چه بچده مهربان او د یرحم کونکې دې شروع کوم		

ترقیبها حسب التسلسل (۷۷) وحسب النزول (۳۳)

نزلت بعد سورة الحمزة وقبل سورة ق

و ببط: ماقبل سورة کتب په بحث بعد الموت باندې د انسان وجود په طور نمونه ذکر شو، دی سورة کتب به طور ترقي د ثواب عقاب نمونه بیانېږي چه په دنیا کتب عذاب ورکول په قیامت کتب د عذاب ورکولو نمونه ده ﴿أَلَمْ يَلِكْ أَلَّا يَلِكَ﴾ ثُمَّ تَتَّبِعُهُمُ الْآخِرَةُ ۝ خلاصه: ابتدا، کتب شواهد دی برائ دعوه، یعنی په اثبات د قیامت، بیاسې دوه (۲) دلائل عقلیه دی درمیان کتب تخويف اخروی او بشارت دې آخر کتب زجر دې تمت.

وَأَلْمُرْسَلَاتِ	عَزَفَا	هَذَا لَعْنَتِي	عَصَفَا	هَذَا
قسم دې په هغه هواگانو چې الوتونکې دی په نرمې سره، بیا قسم دې په هغه هواگانو چې الوتونکې دی په تیزی سره				
وَالنَّهَارِ	لَعْنًا	هَذَا لَعْنَتِي	فَرَقَا	هَذَا
قسم دې په هغه هواگانو چه خوره ونکی دی په خوره ولوسره، بیا قسم دې په هغه هواگانو چې جدا کونکې دی په جدا کولو سره				
فَالْمُلْقِيَةِ دُكْرًا	هَذَا عُدًّا	أَوْ نُدًّا	هَذَا أَمَّا تَوْعَدُونَ لَوَاقِعُ	هَذَا
بیا قسم په هغه هواگانو چه الفا کونکې دی د نصیحت لپاره د غدر یا ذریرېدلو بې شکه هغه چه تاسو سره ئې وعده کولېشی خامخا واقع کېدونکې دی				

﴿وَأَلْمُرْسَلَاتِ عَزَفَا﴾ د شاهد ذکر کېږي په دعوی د سورت، چې هغه د هواگانو نظام او د هغې مختلف اصناف دی

«المرسلات» دا اول قسم دې، موصوف ئې محذوف دې اي الريح المرسلات، «(هرقا)» حال دې به معنی د متابعه سره، یعنی قسم دې په هغه هواگانو چې مسلسل چلیږي، پاپمعنی دا لینه سره دې، یعنی نرمې سره چلیدونکې،

﴿فَالْتَصِفَتْ عَصْفًا﴾ دويم قسم دې، دينه مراد طوفانی هواګانې دې چې تباهی خوروی.

﴿وَالْتَفَرَّتْ فَرَّارًا﴾ دريم قسم دې، دينه مراد هغه هواګانې دې چې وريځی خوره وی. بيا به نرمی سره چلېږی.

﴿فَالْتَفَرَّتْ فَرَّارًا﴾ څلورم قسم دې، اودينه مراد هغه هواګانې دې چې وريځی جداکوی، لکه عموماً دباران کيدلونه ورستو چې کومې هواګانې وی.

﴿فَالْتَفَرَّتْ ذِكْرًا﴾ پنځم قسم دې، اودينه مراد هغه هواګانې دې چې انسان ته نصيحت ورکوی، او الله ﷻ طرف ته ئی متوجه کوی، ﴿عَذْرًا﴾ مفعول له دې، يعنی کله انسان ته دخپلو تقصيراتو او کوتاهيانو ياددهانی کوی او عذر او معافی ته ئی متوجه کوی، ﴿نَذْرًا﴾ او کله انسان په زړه کېن دالله ﷻ خوف پيدا کوی، لکه چې کله تيزی وی.

﴿إِنَّمَا تَوْعَدُونَ لَوْفَعٌ﴾ داجواب قسم دې، اودعوه دسورت ده، قسم اوجواب قسم کېن مناسب دادې چې لکه څنگه چې هواګانو مختلف قسمونه دي، ځنې هواګانې نرمې دي، او د کائنات د نظام قیام سبب دې، او ځنې هواګانې طوفاني دي. او د کائنات خرابی ذریعه ده، چې دا راشی نو نظام درهم برهم کړی، اونی او غورځوی، دیوالونه کورونه ورسره وړان شی، مواصلاتی نظام برباد شی، نو دغه شان د جهان هم دوه قسمه دي. یو دنیا او بل آخرت، دنیا چې څومره عمر الله ﷻ لیکلې دي، چې هغه پوره کړي، نو بیا به قیامت برپا کېږی اوداتول نظام به تس نس کېږی، اولکه څنگه چې ځنې هواګانې نرمې او فائده مندې وی، کله چې راشی نو وريځی خورې کړی، باران اوشی، او مړه ځمکه ورسره ژوندی شی، دغه شان به الله ﷻ ناسو هم قیامت په ورځ ژوندی کوی.

بعض مفسرين فرمائی چې مرسلت، عاصفات وغير صفات دی دفرشتو، اومرسلت نه مراد هغه فرشتې دی، چه په انبياءو کرامو باندی پی درپی لیږلې کیږی، یا ﴿عَرَفًا﴾ معنی نیکی اواحسان ده، یعنی هغه فرشتی چه دانتظام ددنیا اومصالحودينه وډپاره لیږلې کیږی په هغو قسم، نو ﴿عَرَفًا﴾ پدی معنی سره مفعول له دې، ای اُرسلت للاحسان والمعروف، کبیر، اول معنی به اعتبار سره حال دې.

﴿فَالْعَصَفَاتِ﴾ یعنی قسم په هغه فرشتوچه کله ځای او امر راوځلی نو بیا ئی تعمال دپاره د هو اگانو په شان تیزی چلیږی، یا هغه فرشتی چه هلاکونکی دی کافرانولره

﴿وَالنَّشُوتِ﴾ یعنی قسم په هغه فرشتوچه خورونکی دی وزرونو خپلولره په هوا کې یا خورونکی دی شرانولره، یا نشر د رحمت او عذاب کوی ﴿فَالْفِرَقَاتِ﴾ یعنی قسم په هغه فرشتوچه حق او باطل مینځ کې فرق کونکی یعنی جدائی راوستونکی دی

﴿فَالْمَلَائِكَةِ ذِكْرًا﴾ ذکر نه مراد یا وحی ده یعنی انبیاء و ته وحی راوړونکی، یا ورنه مراد صرف قرآن دی، یا نصیحت، یعنی د خلقو په زړونو کې نصیحت اچونکی. ﴿عَذْرًا أَوْ تَذْرًا﴾ دواړه مفعول له دی، یعنی وحی دی دپاره راوړی چه د خلقو عذر دغ کوی چه عند الله ئی حجت باقی پاتی نشی په کفر باندی، او خلق یره وی ځای د عذاب نه دینه علاوه هم متعدد اقوال شه

فَإِنَّا أَنزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا وَآتَيْنَاهُكَ هَاجِلًا ۚ وَإِنَّا نَظُنُّكَ الْكَاذِبَ ۝۱۰

پس هر کله چه ستوری بی نوره کړې شی او کله چه آسان اچوی

وَإِنَّا أَنزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا وَآتَيْنَاهُكَ هَاجِلًا ۚ وَإِنَّا نَظُنُّكَ الْكَاذِبَ ۝۱۰

او کله چه غرونه ووزولې شی او کله چه رسولان جمع کړې شی په وخت مفرکشی

لَا تَنفَعُكَ شِعْرُكَ ۚ إِنَّا نَدْعُوا الْقُرْآنَ ۚ وَمَا أَزْكَى الْقُرْآنَ ۚ

دکومی ورځ دپاره ورسو کړې شویدی، دپاره دورځی د فیصلی او چاپو هه کړې ئی ته چه څه ده ورځ د فیصلی

وَنَزَّلْنَاهُ نَازِلًا ۚ وَإِنَّا نَظُنُّكَ الْكَاذِبَ ۝۱۱

نباهی ده پدغه ورځ دپاره د تکذیب کونکو

﴿فَإِنَّا أَنزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا وَآتَيْنَاهُكَ هَاجِلًا ۚ وَإِنَّا نَظُنُّكَ الْكَاذِبَ ۝۱۰﴾ دې آیتونو کې تخويف اخروی دی، تفصیل او تعیین دې د "ن"

تودون لوالع"، یعنی قیامت به په هغه ورځ وي چې کله داخلور احوال واقع شی، او داول حالت بیان دې چې ستورې به نوره او بالکل به ختم شی.

﴿وَإِذَا السَّمَاءُ فُرِجَتْ﴾ دویم حالت دې چې اسمان به اوچوی اودروازو په شان درزونه پکښ پیدا شي. ﴿وَإِذَا الْبُيُوتُ تَبَيَّنَتْ﴾ دریم حالت دې چې غرونه ايره ايره والوی

﴿وَإِذَا الْأَرْضُ أُفْسَتْ﴾ څلورم حالت دې چې قیامت به هله واقع کیږي چې کوم ورځ انبیاء او رسول دالله ﷺ په دربار کښ پيشی اوکړی دهغوئ نه خپلو ذمه داریانو اودامت احوالو ټپوس اوکړې شي.

«الفت» دتوقیت نه دې اصل کښ «وُفْتُ» وؤ، تخفیفاً واؤ په همزه سره بدل کړې شوې دې، توقیت په دوه معنو کښ استعمالیږي: (۱) وخت متعین کول دې تقدیر باندې به ئی معنی داسې شي، چې کله رسولانو ته دالله ﷺ په دربار کښ دپیشی وخت تعیین اوکړې شي چې دیکښ به دوی خپله مکمله کارگزاری الله ﷺ بیانوي، (۲) مقرر وخت ته رسیدل اوحاضریدل یعنی کله چې رسولان خپل مقرر وخت ته اورسی اوحاضر شي. چې داوړځ دقیامت ده، هم دي معنی پيش نظر حضرت ابن عباس ؓ ددې آیت معنی «جمعت کړیده، اذا» په څلورو وارو آیاتونو کښ شرطیه ده اوجوب شرط محذوف دې چې هغه تقع الساعة دې.

﴿لَا إِلَهَ إِلَّا يَوْمَ أُجِّلَتْ﴾ جمله مستانفه ده واستفهام دپاره د تعجب اوهیبت دې، اوضمیر مؤنث په «اجلت» کښ هغه حوادثو اواحوالو ته راجع دې چې قیامت په ورځ به واقع کیږي، یعنی دا حالات د کومې هیبت ناکې ورځې د پاره مؤخر کړې شوی دي، او یا ضمیر مونث الرسل ته راجع دې، خومراد ترینه هغه احوال دی چې د رسولانو په تصدیق اوتکذیب باندې مرتب کیږي.

﴿لِيَوْمِ الْقِيَامَةِ﴾ داجواب استفهام دې چې د حق اوباطل اومؤمن او کافر په مینځ کښ فیصلی ورځې لپاره مؤخر کړې شوی دی.

ابن عاشور رحمه الله فرماني چې «لای یوم» کښ «ای» کمالیه ده. اوصفت دې دپاره د موصوف محذوف ای لیوم ای یوم، اوجار مجرور د «الفت» په معنی د جمعته سره متعلق کیږي، اولام تعلیلیه دې، او «اجلت» جمله صفت ده د «یوم» دپاره ای اجلت الیه. معنی په داسی: کله چې

رسولان حاضر کرې شی هغه عظیم الشان ورځی ووجهی نه. چې هغې ته دا امور مؤخر کرې شوی دی او « لیوم الفصل» بدل دې « لای یوم» نه

﴿وَمَا أَذْرَكَ﴾ دلته استفهام دمزید تهویل او د عظمت دپاره دې یعنی د فیصلې ورځ ده؟ او څنگه ده؟ د ایبیا نول دوس نه بهر خبره ده داسی څوک نشته چې تاته ددې خبر درکړی

أَلَمْ يَهْلِكِ الْأَوَّلِينَ ﴿١﴾ ثُمَّ نُنَبِّئُهُمُ الْآخِرِينَ ﴿٢﴾ كَذَلِكَ تَفْعَلُ

آياندى هلاک کړی مونږاولنى خلق بيا به ورپسې کړيدى ورپسې خل دغه شان کوښمور

بِالْمُجْرِمِينَ ﴿٣﴾ وَيْلٌ ﴿٤﴾ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿٥﴾

دمجرمانوسره تباهى ده بدغه ورځ دپاره دتکذیب کونکو

﴿أَلَمْ يَهْلِكِ الْأَوَّلِينَ﴾ هدا نمونه ده داخروى عذاب چه لکه څرنگه مودنياکين مکذبين هلاک

کړل دغه شان به ورته آخرت کين هم عذاب ورکړو ﴿الْأَوَّلِينَ﴾ هغه مراد قوم دنوح او عاد، ثمودى

او الْآخِرِينَ هغه مراد لوط، هود، قوم، قوم شعيب، قوم موسى يعنى فرعون وغيره دى.

﴿كَذَلِكَ تَفْعَلُ﴾ بدغه سزا دهر جرم ده دې کين اهل مکوؤ ته تهديد دې.

أَلَمْ تَخْلُقْهُمْ مِنْ مَّاءٍ مَهِينٍ ﴿٦﴾ فَجَعَلْنَاهُ فِي قَرَارٍ مَكِينٍ ﴿٧﴾ إِلَىٰ قَدَرٍ

آيانه ي پيدا کړى مونږ تاسو د اوبو حقيرو نه منى بيا او گرځولى مونږ دغه اوبه به ځاى د قرارى مضبوط کين تروخت

مَعْلُومٍ ﴿٨﴾ فَقَدَرْنَا فَنِعْمَ الْقَدِيرُونَ ﴿٩﴾ وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿١٠﴾

معلوم پورى پس قادر مونږ، پس به قدرت لرونكى مونږ، تباهى ده بدغه ورځ دپاره دمکذينو

﴿أَلَمْ تَخْلُقْهُمْ مِنْ مَّاءٍ مَهِينٍ﴾ دپاه حشر نشرياندى اول دليل عقلى دې، چه لکه څرنگه

مونږ انسان پخپل قدرت سره د حقيرى نطفى نه پيدا کړيدې دغه شان پدى هم به قادر يو چه دوباره نى پيدا کړو.

﴿فَجَعَلْنَاهُ فِي قَرَارٍ مَّكِينٍ﴾ محکم جائ قرارنه مرادد موررحم دي چه ماشوم بچي پکښ ښه په حفاظت سره پروت وي ﴿إِلَىٰ قَدَرٍ مَّعْلُومٍ﴾ يعني تر مقدار معلوم عندانه پوري چه ترولاوت پوري ئي مقرر کړيدي، چه کثير الوقوع نهه، ۹۰، مياشتي دي

﴿فَلَقَدْ زَكَّاهُ﴾ يعني مونږ پدغه کارونو قادر يو، اومونږ خو مره ښه قدرت لرونکی يو، هېڅ خيز زمونږ د قدرت نه بهرندي، نودوباره ژوندي کول مونږ ته آسان دي. اوبعضو په معنى دتقدير سره اغستي دي، پمعنى داندازه کولو، يعني مونږ په رحم ذمورکښ دانسان د اعضاؤ جوړولو اندازه اوکره، نوخو مره ښه اندازه کونکی يومونږه، چه تمام اعضا، مو ورله برابر جوړ کړل. يو اوږ او بل لنډنه دي.

أَلَمْ تَجْعَلِ الْأَرْضَ كِفَاتًا ۖ أَحْيَاءَ وَأَمْوَاتًا ۖ وَجَعَلْنَا فِيهَا رَوَاسِي

آيانده څرغولی مونږ څمکه جمع کونکی، ژوندلره اومرلره، اوپيداکړيدی مونږ پدی کښ غرونه

لَهُغَيِّبٍ ۖ وَأَشْقَيْنَاكُم مَّاءَ فُرَاتًا ۖ وَبَلَّ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۝

دنگ دنگ اوڅکولی مودی په تاسواوبه خوږی تنده ماتونکی تېامی ده پدغه ورځ دپاره دتکذیب کونکو

﴿أَلَمْ تَجْعَلِ الْأَرْضَ كِفَاتًا﴾ دویم دلیل عقلی دي اودیکښ الله ﷻ خپل درې عظیم نعمتونه ذکر کوی، چې هغه یو طرف ته په بنده باندې امتنان دي او بل طرف ته دالله ﷻ عظیم قدرت طرف ته اشاره کوی، اوداپیغام ورکوی چی کله الله ﷻ داامور پیدا کولې شی نواعاده هغه دپاره څه مشکل ده؟ مزید داچې بنده ته داسې مهربان رب ناشکری نه ده پکار.

«کفاتا»، دا اول نعمت دي، کفات دگفت نه دي، په معنى دجمع اوضم سره راځی، لوڅی ته هم کفات، وئیلی کیږی، ځکه چې دا هم شې په ځان کښ جمع کوی اوراغونډه وي، اوڅمکی ته کفات ځکه وئیلی کیږی چې دي هم انسانیت په ځان کښ جمع کړې دي مری دی اوکه ژوندې، ژوندې په سر باندې اوسېږی، اومری پکښ ننه دی. ﴿أَحْيَاءَ وَأَمْوَاتًا﴾ بمفعول به دي دپاره دکفاتا.

﴿ وَجَعَلْنَا لَهَا رُزُقًا ﴾ دویم نعمت بیان دې چې زمکه خوداوسیدلو قایله نه وه. الله پکښې مضبوط مضبوط اورنگ رنگ غرونه ډمیخونو پشان اولگول، نوکوم ذات چې ډاکړ کولې شی نو آیا هغه دوباره پیدا کول نشی کولې.

﴿ وَأَشْفَقْنَاكُمْ ﴾ دریم نعمت بیان دې چې خوږې اوبه دی

إِنظِرُوا إِلَى مَا كُنتُمْ بِهِ تُكَذِّبُونَ ۖ إِنظِرُوا إِلَى ظِلِّ

ورته به اوبیل شی، څو لارښ هغه عذاب ته چه تاسو هغې تکذیب کولو څو لارښ هغه گرم لوبی ته

ذِي ظِلِّ شَعْبٍ ۖ لَا ظِلِّ لَیْلِ وَلَا يُغْنِي مِنَ الْهَرَبِ ۖ إِنَّهَا تَرْمِي بِشَرِّ

چه خاوند ددری حصو ډنه به وی یخ اونه به دفع کوی دگرمولمونه بی شکه دا ولی به برکي

كَافٍ ۖ كَأَنَّهُ كَانَتْ حُلَّتٌ صُفْرًا ۖ وَبَلَّ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۝

به شان ډینگلولکه چې داوښان وی زیر تپامی ده پدغه ورځ لپاره دتکذیب کونکو

﴿ أَنظِرُوا إِلَىٰ مَا كُنتُمْ ﴾ دیکښ تخويف اخروی دې په انکار دبعث الموت چې نن خودوی

ډیر په تکبر سره ددوباره پیدا کیدلو، دقیامت اوسزاجزا تکذیب کوی خو دقیامت په ورځ به

ډیر ذلت سره عذاب ته واچولې شی، "انظلقوا" دیکښ دوی تذلیل طرف ته اشاره

﴿ أَنظِرُوا إِلَىٰ ظِلِّ ﴾ دابدل دې دمخکښ "انظلقوا" نه، اوداجمال تفصیل دې، "ظل" په اصل

کښ سوری ته وائی، اودلته مراد ترینه دخان لوگي دې، لوگی باندې اطلاق د "ظل" تهکما

شوې دې، ځکه چې دوی به دقیامت په سخته گرمی کښ به دسوری ډیر محتاج او په طلب

کښ به وی، نوورته به اوبیلی شی، دې لوگی پسې لارښ داستاسو دپاره سورې دې.

﴿ ذِي ظِلِّ ﴾ صفت اول دې د"ظل"، یعنی هغه به سورې چرته وی هغه به لوی مقدار کښ لوگی

وی، چې دکثرت دوجهی نه په درې حصو کښ تقسیم شوې وی، یوحصه به ددې جهنمی سر

دپاسه وی، اودوه حصې به ننی اوبې طرف ته وی.

﴿ لَا ظَلِيلٍ وَلَا يُغْنِي مِنَ اللَّهِمْ ﴾ دویم اودریم صفت دې د ظل: چې داڅه حقیقت کښ خویه سورې نه وی چې څه سکون اوراحت ورته میلاؤ شی. نه به یخ وی اونه به دجهنم داور شغلو گرمی کموی

﴿إِنَّمَا تَرَىٰ بِشَرِّرٍ كَالْقَصْرِ﴾ انها کښ ضمیر مؤنث دجهنم اورته راجع دې. یعنی دایه دومره لوی اور وی چې ددې یویو بسرکې به دلوی لوی محلاتو هومره وی قصر ښکلی اومحل سره تشبیه په ذات او لوی والی کښ ده. ﴿كَأَنَّهُ جُمْلَتٌ مِّنْ صُفْرٍ﴾ دادویمه تشبیه ده چې زیر اوبنانو سره ده. اودا تشبیه د اوصافو اعتبار سره ده. زیر اوبنانو سره تشبیه خووجهو نه ورکړې شوې ده. (۱) په رنگ کښ (۲) کثرت کښ (۳) اتباع کښ (۴) سرعت کښ کانه کښ ضمیر شریرت ته راجع دې جماله جمع دجمل ده

هَذَا يَوْمٌ لَا يَنْطَلِقُونَ لَهُ وَلَا يُوَدُّنَ لَهُمْ فَيَعْتَذِرُونَ وَيُنَادِي يَوْمَئِذٍ

داغه ورځ ده چه خبری به نشی کولې کفار اونه به اجازت ورکولې شی دوی چه عذراو کړې تباهی ده پدغه ورځ

لِلْمُكَلِّبِينَ هَذَا يَوْمُ الْقَضَاءِ جَمَعْتُكُمْ وَالْأَوَّلِينَ فَإِنْ كَانَ

دېره دتکذیب کونکو، داورځ دفیصلی ده جمع کړی یی مونږ تاسو او اولنی خلق پس که وی

لَكُمْ كَيْدٌ فَيَكِيدُونَ وَيُنَادِي يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَلِّبِينَ

ناسلره څه منصوبه دخلاصی نه نو اوئی کړی ماسره تباهی ده پدغه ورځ دپاره تکذیب کونکو

﴿هَذَا يَوْمٌ لَا يَنْطَلِقُونَ﴾ دداسابقه تخويف تتمه ده. نفی یادنطق مفیدده یعنی گویا که حجت اودلیل به ورسره نوی چه دجهنم نه خلاص شی. لکه خلق وائی فلانې زماپه مخکښ خبری هم نشی کولې. یا په بعضو مواطنو کښ نفی مراده څکه چه دقیامت ورځ طویل ده ورځ ده. نوپدې وجه دنور وایاتو نو سره ددی آیت تعارض نشته. دغه شان نفی دعذر هم ده.

﴿فَإِنْ كَانَ لَكُمْ كَيْدٌ﴾ داسخت وعید دې جهنم والوته. کچرته نن تاسو تخمادگرفت نه دخان دخلاصو څه تدبیر او منصوبه جوړولې شی نو جوړه کړئ. خان خلاص کړئ.

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي ظِلِّ وَعُيُونٍ ﴿٦٠﴾ وَقَوَائِكَ مِمَّا يَشْتَهُونَ ﴿٦١﴾

بی شکه متقیان به په سورو کښ وی اوچینو کښ به وی اومیو کښ به وی دهی نه چه زړه نی ورته کیږی

كُلُوا وَاشْرَبُوا هَدًى مِمَّا كُفِّرَتْ عَنْكُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٦٢﴾ إِنَّا كَذَلِكَ نَجْزِي

ورته به اووئیل شی خورئ اوڅک په مزې سره په سبب دنیکو عملونو ستاسو بی شکه مونږ دغه شان بدله ورکوږ

الْمُحْسِنِينَ ﴿٦٣﴾ وَنُلِّ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿٦٤﴾ كَلُوا وَامْتَعُوا قَلِيلًا إِنَّكُمْ

نیکانوته تباهی ده پدغه ورځ لپاره دتکذیب کونکو خورئ اوفائده واخلي لږوخت بی شکه تاسو

مُجْرِمُونَ ﴿٦٥﴾ وَنُلِّ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿٦٦﴾ وَإِنَّا قَدِ اسْمَعُوا

مجرمان یی تباهی ده پدغه ورځ لپاره دتکذیب کونکو اوکله چه اووئیلی سی دوی ته چه رکوع اوکړی

لَا يَرْكَعُونَ ﴿٦٧﴾ وَنُلِّ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿٦٨﴾ فَبِأَيِّ حِينٍ بَعَثَهُ يَوْمَئِذٍ

نورکوع نکوی تباهی ده پدغه ورځ لپاره دتکذیب کونکو پس په کومه خبره ورسود قرآن نه، ایمان به راوړی دوی

﴿إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي ظِلِّ﴾ دابشارت دې مؤمنانوته، کفارو مشرکینو په مقابل کښ به

مؤمنان او متقیان دجنت په بیخ سورو کښ مزې اخلي، هر قسمه میوی به ورته ورکولې کیږی

﴿كُلُوا وَاشْرَبُوا هَدًى﴾ یقال لم ورنه مخکښ محذوف دې، یعنی دوی ته به اووئیلی شی چه

دنیک عملونو په بدله کښ نن ښه بی غمه خوراک ځکاک کوئ، هم داسی بدله وی دنیکو کارانو.

﴿وَنُلِّ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ﴾ دمکذیبینو دپاره هلاکت دې چه دوی دخپل تکذیب پوچه دجنت

دکولیو لویو نعمتونو نه محرومه شول.

﴿كَلُوا وَامْتَعُوا قَلِيلًا﴾ دداهمکی او خطاب دې مکذیبینو ته په دنیا کښ چه خورئ څکئ

او یو خو ورځی مزې واخلي، اخر به زمونږ خوا ته راځئ، مونږ دته عذابونه تیار کړیدی

﴿وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ ارْكَعُوا﴾ دانی دَجرم تفصیل دې او رُکوع نه احکامات الهیه ته غاړه ایځول او هغې نه اعراض نه کول دی . یعنی دوی دومره سرکشه دی چه دنیا کښ دوی ته اووئیلې شي چه دالله ﷻ اطاعت کوي . د هغه د دین اتباع کوي ، نو دوی د تکبر او سرکشی په وجه دا خبره نه مني ، بعضې وائی د رُکوع کولونه مراد مونځ کول دی ، یعنی د مونځ کولونه انکار کوي بعضې وائی د ابه ورته په قیامت کښ اووئیل شي ، په هغه وخت کښ چه کله کشف دساق اوشی لکه سورة القلم آیت (۴۲) ، کښ تیردی او دې صورت کښې معنی د «لایرکعون» دا وي ، چې دوی به الله ﷻ ته سجده نشي کولې .

﴿فَبِأَيِّ حَدِيثٍ بَعْدَهُ يُضْمِرُ مَا رَأَىٰ عَيْنُهُ﴾ د قرآن په شان معجز ، فصیح ، بلیغ ، مدلل ، مفصل کتاب باندی ایمان نه راوړی نوییابه په کوم کتاب ایمان راوړی

رکوعاتھا (۲)	سورة النباء مکیہ	آیاتھا (۴۰)
	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ	
خاص بہ نوم د الله چه بیحدہ مہربان او دیر رحم کونکی دی شروع کوم		

ترقیبھا حسب التسلسل (۷۸) وحسب النزول (۸۰)

نزلت بعد المعارج و قبل النازعات

وہ: ماقبل سورة مرسلات کتب د قیامت پہ ثواب عقاب باندی دنیوی عذاب نمونہ وہ. دی سورة کتب دنیوی انعامات، عقوبات او د قیامت د انعاماتو عقوباتو نمونہ دہ نولکہ خرننگہ جہ دنیا کتب انعامات او مصائب دی دغہ شان بہ آخرت کتب ہم بعض خلق پہ انعاماتو کتب وی بعض پہ مصائبو کتب، دغہ شان ماقبل سورة کتب د قیامت د ورخی بارہ کتب استفہام و وجہ و ما ادراک ما یوم الفصل، دی سورة کتب د یوم الفصل تشریح دہ جہان یوم الفصل کان میقاتا،

خلاصہ د سورة:

آیت ۱ نہ تر ۵ پوری ابتدائیہ د سورت دہ، چي دیکتب د مشرکینو د قیامت پہ بارہ کتب اختلاف

ذکر دی

آیت ۲ نہ تر ۱۲: یولس (۱۱) انعامات بہ طور دلیل د بعث الموت ذکر کیری

آیت، ۱۷ نہ تر ۲۰ پوری د فیصلی ورخ (قیامت) واقع کیدلو احوال بیانیری

آیت ۲۱ نہ تر ۳۷ پوری د فیصلی تفصیلات بیانیری

آیت ۳۷، ۳۸ کتب د فیصلی ساعت احوال بیانیری

آیت ۳۹، ۴۰ خاتمہ د سورت دہ چي پکتب د قیامت ورخی د بارہ تیاری ترغیب دی

عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ ۖ عَنِ النَّارِ الْعَظِيمِ ۖ الَّتِي هُمْ فِيهَا

دخه خیز بارہ کتب دوی تبوس کوی د یویل نہ، تبوس کوی د هفی لوی پہ بارہ کتب، چه دوی بہ هفی کتب

مُخْتَلِفُونَ ۖ كَلَّا سَمِعْتُمُْونَ ۖ كَلَّا سَمِعْتُمُْونَ ۝

اختلاف کونکی دی هرگز دی نکوی تبوسونہ زردہ چه پوهہ بہ شی دوی، بیا هرگزندی کوی زریہ پوهہ شی

﴿عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ﴾ ۛ ڇا اڃا به دې مشرکینو ته په انکار د بَعث بعد الموت، چې دومره عظیم الشان واقعی نه انکار کوی او هغې پورې استهزا او خندا گانې کوی، چې کله به راځی. څنگه به واقع کېږی، مونږ به دوباره څنگه ژوندې کېږو، الله ﷻ فرمائی چې تپوس کولو ضرورت نشته چې کله راشی بیا به درته پته اولگي.

﴿عَم﴾ اصل کنڀ ۽ عن، ما ۽ و، ۽ نون ۽ ميم سره بدل ڪري شو، او بياميم په ميم مدغم ڪري شو، نو ۽ عما شو، ۽ ما ۽ استفهاميه ده، دي باندې چي ڪله حرف جر داخل ڪري شي نو اڪثر ورنه الف حذف ڪري شي ڏپاره ڏي جي ۽ ما ۽ موصوله سره ئي فرق راشي، نو ۽ عم ترينه جوڙ شو.

(تَسَاءَلُونَ) ضمير مشرکين مکہ ته راجع دې، چونکه سياق کلام نه د مرجع پته لگي نو د تحقير واهانت دپاره ئې صراحتاً ذکر اوشو (روح). "سؤال" د سوال نه دې، معنی ئې تپوس ده، او تپوس په دو قسمه باندې وی: (۱) کله تپوس د حق پیژندلو او د جهالت ازالې دپاره وی، (۲) او کله تپوس انکار، عناد او استهزاء دپاره وی، دلته دویم قسم تپوس مراد دې، او هم دې باندې زجر دې. باب تفاعل دلته خپلې حقیقې معنی "مشارکت" کښ استعمال دې، یعنی یو بل نه تپوس کول، او مطلب دادې چې دوی مسئله د بحث د خپل مجلس موضوع گرځولی ده، او د خپل ناقص عقل او آراؤ دخل اندازی پکښ کوی، یا تفاعل مشارکت په ځای تکرار په معنی دلالت کوی، یعنی دوی څه به باره کښ باریار دنسې ﷻ او مونانو نه سوال کوی.

عَنِ الْكَبِيرِ الْعَظِيمِ بِجَارِ مَجْرُورٍ مُتَعَلِّقٍ دِيٍّ مَحْذُوفٍ يَتَسَاوَلُونَ سِرَّهُ، أَوْ يَابِدَ بَدَلٍ وَاقِعٍ كِبَرِيٍّ ذِيٍّ
نَعْمَ نَهْ، ذَا النِّبَا الْعَظِيمِ "يَهْ بَارَهُ كُنْ مَفْسِرِنَا مُخْتَلَفِ اقْوَالِ دِيٍّ"

(۱) بعضو ترينه توحيد مراد اغستي دي.

(۲) بعضو ترینه قرآن او د نبي ﷺ نبوت مراد اغستي دي.

(۳) راجع قبول دادی چی دینه مراد قیامت او بعث بعد الموت دې.

دې تعبير کښ په درې وجوهو سره د قيامت تعظيم بيان کړې شوې دې:

(۸) 'النساء' لفظ راورلو سره، چي دا هغه خبرته وئيلي کيږي چي دهغي څه شان وي، عام خبرته

نہ ونیلی کیری

(۲) الف لام سره معرفه گر خولو سره.

(۳) العظیم صفت را ورلو سره.

﴿الَّذِي هُمْ فِيهِ مُخْتَلِفُونَ﴾ اختلاف د دوی داو و چې بعضو بالکل محال گنرلو چې ان هی الا
جهنم الدنيا غوث و غیا بعضو پکښ شک کولو چې ماندرې ما الساعة ان نظن الاظنا وما نحن
بمستحقین بفضو صرف درو جانى معاد قائل و و غیره
﴿كَلَّا سَعِيقُونَ﴾ کلا دپاره دردع دې د قیامت تپو سونه اودیکنښ اختلاف مه کوئ. تاسوته به
خپله پته اولگى، ﴿ثُمَّ كَلَّا سَعِيقُونَ﴾ دا دما قبل دپاره تاکید دې

أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ مِهْنًا ۖ وَالْجِبَالَ أَوْتَكَاتًا ۖ وَخَلَقْنَاهُ أَرْوَاجًا ۖ

ایامونږنه ده گرځولې زمکه غوړیدلې او غرونه میخونه دزمکې، اوبیداکړې یی مونږ تاسو جوړئ جوړئ.

وَجَعَلْنَا تَوْمَكُمْ سُبَاتًا ۖ وَجَعَلْنَا الْبَيْلَ لِبِئَاسًا ۖ وَجَعَلْنَا النَّهَارَ

او گرځولې مودې خوب ستاسو سب دارام او گرځولې موده شپه سرده او گرځولې موده ورځ

مَعَاشًا ۖ وَبَنَيْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعًا شِدَادًا ۖ وَجَعَلْنَا سِرَاجًا وَهَّاجًا ۖ

وخت دکتلو، او جوړ کړې مودې دپاسه د ستاسووه اسمانونه سخت اوبیداکړې مودې نمر وښانه

وَأَنزَلْنَا مِنَ الْمُعْصِرَاتِ مَاءً ثَجَّاجًا ۖ لِنُخْرِجَ بِهِ حَبًّا وَنَبَاتًا ۖ وَجَنَّاتٍ أَلْفَافًا ۖ

اونازلې کړې مودې دوریخونه اوبه راوړیدونکې باران چه رااوباسوبه هغی سره دانى او گیاه اوباغونه گټر

﴿أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ مِهْنًا﴾ ۱۱، انعامات دالله ﷻ بطور نمونه اولدلیل ذکر کړی به

بعث بعد الموت، چې کوم ذات په دنیا کښ دومره لویو لویو قدرتونو والاد دې هغه ته بعث څه گران
دې؟ کوم ذات چې په دې دنیا کښ نعمتونو ورکولو باندې قادر دې، اودغه شان تکلیف اومصیبت
رسولو باندې قادر دې هغه ته جزا ورځ راوستلو کښ څه مشکل دی؟ ځکه چې هغه ورځ هم د ثواب
او عقاب نعمت اونعمت نه عبارت ده،

﴿وَيَهْدِيْكُمْ إِلَىٰ أَوَّلِ انْعَامٍ﴾. مهاده يا پمعنى ده فراشا سره دې. چې الله ﷻ تاسوله ځمکه بستره گرځولې ده. يا پمعنى دمهده سره دې. نوبياپه دې آيت کښ تشبيه ده پمعنى په شان دځانگونى گرځولې ده.

﴿وَالْجِبَالُ أَوْتَادًا بِمَادُوْمٍ انْعَامٍ﴾. اوتاد جمع دوتد ده. ميخ ته واني، دې کښ هم تشبيه ده اي کالواتد، مراد داچې الله ﷻ ځمکه غرونو سره کلکه کړې ده. لکه ميخ سره چې يوشى کلک شى. يو بل آيت کښ راغليدى دې والقي في الارض رواسي ان غيدبکم (لقمان) دغه شان يو حديث کښ هم راغليدى چې الله ﷻ کله ځمکه پيدا کړه نو هغه خوځيده. نوبياى غرونه پيدا کړل او هغه ئې پرې كيخودل نو په قرار شوه.

﴿وَوَخَلَقْنَا نَرًّا وَزَوْجًا﴾. ازدواج نه مراد (۱) جوړه ده پمعنى بعض مذكر او بعض مؤنث لپاره ددې چې توالد او تناسل جارى وي، (۲) يادورنه مراد اصناف دى. يعنى تاسو مختلف رنگونو، صورتونو او ژبو والا پيدا کړي يئ.

﴿وَجَعَلْنَا نَوْمَكُمْ سُبَاتًا﴾. د خلوم انعام دې، سباتا د سبت نه ماخوځ دې (۱) پمعنى د قطع، او مراد ورته مرگ دې، ځکه چې دا هم دا بيداري زندگى نه سرې کتې کوي، نو په آيت کښ تشبيه ده اي کالسيات لکه بل آيت کښ راغليدى: وهوالذي يولاكم بالليل (۲) بعض واني سباتا په معنى دنوم خفيف سره دې، يعنى خوب مى درله خفيف گرځولې دې. ډير دروند نه دې، چې دنيا او معاش کښ مو خلل واقع شى (۳) بعضو په معنى دراحة سره اغستې دې، يعنى خوب مو درله د راحت ذريعه گرځولې ده.

﴿وَجَعَلْنَا لِيَلِّكُمُ لِبَاسًا﴾. پنهم انعام دې، دې آيت کښ هم تشبيه ده اي کاللباس يعنى شپه الله ﷻ بمنزله دلباس گرځولى ده، يو په سترکښ چې څنگه لباس سره انسان ځان پټوي، دغه شان ډير کارونه چې انسان ئې بل په مخ کښ نه کول غواړي د شپې په پرده کښ ئې اوکړي، او بل په راحت کښ، چې څنگه لباس کښ انسان ته راحت ميلاويږي، دغه شان شپه کښ ورته هم راحت او اطمينان نصيب شى.

﴿وَجَعَلْنَا الْهَآزَ مَعَاكَا ۖ شَرِبِمۡ اِنۡعَامَ دَی، معاشا مصدر میمی دَی عیش او ژوند ته وائی او ورځ معاش گرځولونه مراد سبب د معاش دَی یعنی زندگی ضروریات ټول په دیکښ پوره کیږی. او یا ورته مراد وخت د معاش دَی، او معاش نه مراد ما عیش به الانسان دَی یعنی رزق

﴿وَنَبِّئَا۟ لَّوۡلَکُمۡ سَبۡعًا ۙ شِدَادًا ۖ اَوۡوَمۡ اِنۡعَامَ دَی، د سبعا نه مراد اووه آسمانونه دی. شدادا نی صفت دَی، معنی ئی مضبوط او کلک ده، یعنی هیڅ جاود او کمزوری پکښ نشته.

﴿وَجَعَلْنَا مِزَاجًا ۖ دَا اِنۡعَامَ دَی، جعلنا په معنی د انشان سره دَی. یعنی مونږ په اسمان کښ روښانه نمر پیدا کړیدې. سراج دیوې ته وائی اودلته ترینه مراد نمر دَی ﴿وَهَا جَا ۖ نه مراد پړه قیدونکې.

﴿وَاٰتٰرٰنَا مِنَ الْمُعۡصِرٰتِ ۖ دَا نِهۡمۡ اِنۡعَامَ دَی، المعصرات جمع د معصرة ده، د اعصر نه ماخوځ دَی، همزه پکښ د جینونت دپاره ده، ای آن ما ان تعصر، یعنی هغه ورځی چه د اوبونه ډکی وی. وریدلوته قریب وی، لیکن لا وریدلی نه وی ﴿نَحَا جَا ۖ په زور سره بهیدونکی.

﴿لَتُخۡرِجَ بِہٖ حَبًا وَنَبَاتًا ۖ دَا لِسۡمۡ اِنۡعَامَ دَی، یعنی دباران په ذریعه غنم، جوار، سبزی، واخه رااوباسو. ﴿وَجَنَّتِ اَلۡغُلَا ۖ یولسم اِنۡعَامَ دَی، چی دباران په ذریعه گنر گنر باغونه را اوباسو، د ډیر گنر والی په وجه یوبل پورې انختی وی

اِنَّ يَوْمَ الْفَصْلِ كَانَ مِيقَاتًا ۚ يَوْمَ يُنفَخُ فِي الصُّورِ فَمَأۡتَوْنَ
بی شکه د ورځی د فیصلی قیامت، وخت مقرر دَی په هغه ورځ چه پویه کړې شی په شپیلنی کښ نوراشی به ناسو
اَلۡقَوَاجِیَ ۚ وَفُصِحِی السَّمَآءُ فَكَانَتۡ اَبۡوَاۡنًا ۚ وَسُورِتۡ اَلۡجِبَالِ فَكَانَتۡ سَرَابًا ۚ
دلې ډلې، اوخیری به شی اسمان نوڅی به دروازی دروازی اوروو به کړشی غرونه نوڅی به سراب

﴿اِنَّ يَوْمَ الْفَصْلِ كَانَ مِيقَاتًا ۖ داتخويف اخروی دَی، د فیصلی ورځ قیامت واقع کیدلو احوال بیان دَی، چه ورځ د فیصلی یعنی د قیامت وخت مقرر دَی، چه کله په شپیلنی کښ پوکړې شی نوټول

خلق به دَقبرونونه موقف دَحساب ته دلی دلی راروانی شی، هرانسان سره به دخپل عمل باره کښ فیصله کیري

﴿يَوْمَ الْقَصْرِ﴾ مڼه مراد ورځ د قیامت ده ځکه چه پدغه ورځ به الله ﷻ خلقو مینځ کښ فیصله کوی

﴿مِيقَاتًا﴾ مقرر وخت او حد ته ونیلې کیري ، یعنی قیامت ورځ د دنیا نظام حد او انتها ده ، یا وخت دې د هغه امور چه الله ﷻ وې وعده کړیده ، او وخت دې د اولینو او اخیښو د جمع کولو.

﴿يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ﴾ بدل دې د ﴿يَوْمَ الْقَصْرِ﴾ مڼه مراد ورځ نه نفخه ثانیه ده ، چه ټول خلق به

ورسره راژوندی شی ، ﴿أَفْوَاجًا﴾ ای اټما ، یعنی امتونه امتونه به جدار اخی هریو امت سره به خپل پیغمبر وی ، کما قال تعالی : «يَوْمَ نَدْعَاكُلُ الْأَنَامِيَّامَهُمْ» ، یا ورځ ته دلی دلی مراد دی په اعتبار د اختلافو د اعمالو ، د نیکو خلقو به جدا دلی وی ، گنهگار اوبه جدا دلی وی

په سورت مریم کښ د یواخی راتلونده ده چې «وکلهم ایله یوم القیامة فردا» ، نو تطبیق پکښ داسې شوې دې چې جماعت او دلی دلی راتلل به د قبرونو نه پورته کیدلو وخت کښ وی ، او تنها او یواخی به هغه کښ وی چې کله الله ﷻ ته حساب کتاب اوسوال و جواب ورکولو دپاره شی

﴿وَفُتِحَتِ السَّمَاءُ﴾ بدله نه د دروازو کهلاویدلو ذکر دې ، اوځنې آیاتونو کښ د شق او انفتار

ذکر دې ، دې تطبیق ځنی علماؤو داسی کړیدی چې «فتح» نه مراد هم «شق» دې ، یعنی اسمان به اچوی ، لکه بل ځای دی : اذالسماء انشقت ، خو تعبیر ترینه په فتح سره کولو اشاره ده کمال قدرت د الله تعالی ته ، چه د دومره لوی اسمان شق به الله ﷻ ته د دروازی د کولولو په شان آسان وی «روح او بعضو مفسرینو ئی تطبیق داسی کړې دې چې اول په کښ چاوداوشق او شی ، او هغې نه بعد به دروازی دروازی کهلاو شی . ﴿كَانَتْ أَبْوَابًا﴾ آیت مبنی دې په تشبیه باندی ، مطلب دادې چه دومره به اچوی لکه دیری دروازی چه کولای شی ، نوداشبه نشی کیدلې چه دروازی د اسمان خواوس هم شته دې

﴿وَسُيِّرَتِ الْجِبَالُ﴾ یعنی غرونه به والوځی ، ریزه ریزه به شی ، خوره وره دُوره به ترینه جوړه

شی ، او سراب به ترینه جوړ شی ، چه په هوا کښ به دلری نه داسی ښکاری لکه غر ، لیکن غریه نوی بلکه هسی یو غبار به وی ، زمکه به ټوله یو شان همواره شی ، کما فی سورة طه ۱۰۵ ، ۱۰۶ .

إِنْ جَهَنَّمَ كَانَتْ مِرْصَادًا ۚ لِلظَّالِمِينَ مَا بَأْسًا ۚ لِيُذِيقُنَّ فِيهَا أَخْقَابًا ۚ

بی شکه جهنم خائی دانتظار دې، دپاره دسرکشوټکانه ده اوسړی به پکښ ډیره زنده

لَا يَلْوُفُونَ فِيهَا بُرْءًا ۚ وَلَا هَرَابًا ۚ إِلَّا حِمًى ۚ وَعَسَافًا ۚ حَزَّاءُ ۚ

نه به خکى دوى به هغى کښ څه پخ اونه څه دځکلو خيزمگرگر مى اوبه دجهنم اووښى زوى بدله به ورکولى شى

وَقَافًا ۚ إِنَّهُمْ كَانُوا لَا يَرْجُونَ حِسَابًا ۚ وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا كِذْبًا ۚ

بدله پوره ځکه بهى شکه دوى ووجه اعتقادئ نه لرلو دحساب اوتکذيب ئى کولوز مونږ دپاټونو به کذيب کولوسره

وَكُلُّهُمْ فِيهِ أَحْصَيْنَاهُ كِتَابًا ۚ فَذُوقُوا فَلَنْ نَرِيْدَكُمْ إِلَّا عَذَابًا ۚ

اوهرڅيز محفوظ کړيدې مونږ هغه په ليکلوسره پس اوځکى نوهرگز نه زياته وومونږ تاسولره مگر عذاب

﴿إِنْ جَهَنَّمَ كَانَتْ مِرْصَادًا﴾ د فيصلی ورځ احوالونه بعد اوس د فيصلی تفصیلات او کیفیت بیانیری،

دې آیتونو کښ د کافرانو فیصلی بیان دې، چې دوى به همیشه همیشه جهنم کښ وی اومختلف عذابونه به ورته میلاویری.

﴿مِرْصَادًا﴾ دمرصاد دلته مختلفې معنی بیان کړې شوې دی:

۱) بعض مفسرین وائی چې دا صیغه د اسم آله ده، پمعنی د انتظار گاه، ځکه چې دې سره فرشتې انتظار کوی، قیامت په ورځ کله چې فیصله اوشی اود خلق روان شی نوکه کافران وی اوکه مؤمنان، لار به ئی په جهنم وی، نو د جنت فرشتې به دې سره ولاړې وی او د جنتیانو انتظار او استقبال به کوی، او دوى به د جهنم د لمبو نه بچ ساتی، او د جهنم فرشتې به ورسره هم ولاړې د جهنمایانو انتظار کوی.

۲) بعض مفسرینو دا صیغه د مبالغې اغستې ده، یعنی ډیر انتظار اوتلاش کونکې، یعنی کافرانو پسې به په تلاش کښ به گرځی.

۳) ځنوی معنی په «الطریق» سره کړې ده، یعنی دا به لار وی، مؤمنان به پرې په خیر سره نیر شی، او کافران به پکښ اوغورځیری.

﴿الطَّيِّفِينَ مَتَابًا﴾ حار مجرور دَمَابًا سره متعلق دي. مَاب مرجع اوتپهکانې ته وائی، یعنی د سرکشانو تپه‌کانه ده.

﴿الَّذِينَ لَبِثُوا أَحْقَابًا﴾ لَبِثِينَ حال دي د الطَّافِينَ ضمیر نه. احقابا جمع د حقب ده، حقب مطلق مدت د زمانی ته وائی لکه په سورت کهف کتب دي: «او امضی حقا»، او دلته ترینه خومره زمانه مراد ده؟ دي باره کتب مفسرینو مختلف اقوال ذکر کړي دي:

۱) حضرت ابن مسعود، ابن عباس او ابن عمر رضي الله عنهم نه مروی دی چې دي نه مراد څه د پاسه اتیا (۸۰) کاله دی، او ځنی علماؤو دي قول په تفسیر کتب داهم لیکلی دي چې یوه یوه ورځ به نې د دنیا زر کالو برابر وي.

۲) بعضو اویازره کاله ترینه مراد اغستی دي.

۳) بعضو درې سو کاله.

۴) خوراج قول دادي چې دلته ترینه مراد لامتناهی زمانه ده، کما رواه الطبري عن قتادة.

﴿لَا يَذُوقُونَ فِيهَا مَذُوقَ أَصْلٍ حَكْلٍ﴾ ده، د احساس په معنی کتب هم راځی، لکه وائی ذاق

الام تکلیف نې محسوس کړو، مونږ پښتو کتب هم وایو خوند نې درکړو، اودغه شان د نفس وجدان باندې نې هم اطلاق کيږی، نودلته اولنې دوه معنی مراد دي، نیرد: اعتبار سره دویمه معنی مراد ده، او شراب لحاظ سره اوله معنی مراد ده. ﴿بَرْدًا﴾ نه داسې یخ شی مراد دي چې انسان ظاهري بدن

د حرارت او اور نه بچ کړی. ﴿مُتَرَاتِبًا﴾ نه مشروب مراد دي چې باطن د حرارت نه بچ کړی، ﴿حَمِيمًا﴾

انتھائی گرمې اوبه، ﴿وَعَسَاقًا﴾ د جهنمیانو وینی زوی، ﴿جَزَاءً﴾ مفعول مطلق دي د فعل محذوف،

نې: بخورن جزاء «وَقَاقًا» یعنی د اعمالو موافق بدله،

﴿يَوْمَ يَكُونُ جَسَابًا﴾ تعلیل دي، د استحقاق د عذاب، رجاء یا پمعنی د اعتقاد

دي یا پمعنی د خوف دي، یعنی دوی د دینه نه بیریدل چه مر سره به حساب کيږی، او زمونږ د آیاتونو تکذیب نې کولو.

﴿وَكُلُّ شَيْءٍ أَحْصَيْنَاهُ كِتَابًا﴾ داجمله معترضه ده. ﴿كِتَابًا﴾ یا حال دې د مفعول نه، یا مفعول مطلق دې، یعنی مونږ د هر خیز احاطه کړیده په لیکلو کښ، نولهذا پوره پوره بدله به ورته ورکوو. ﴿فَذُوقُوا الْعَذَابَ﴾ هم، ورته مخکښ مقدر دې

إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ مَفَازًا هَدًى وَكَوَاعِبَ آثَرَابًا هَدًى وَكَاسًا وَهَاقًا هَدًى

بی شکه متقیانو د پاره ده کامیابی چه باغونه دی او انګور دی، او حوری خوانی همزولې او کاسی دکې د شرابو

لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا وَلَا كِلْهًا هَدًى جَزَاءُ مِمَّنْ رَزَاكَ عَطَاءً حِسَابًا هَدًى

، نه به اوری دوی په جنت کښ فضول خبری اونه دروغ بدله به ورکولې شی بدله د طرفه درب ستا نه عطا پوره پوره

﴿إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ مَفَازًا﴾ دې آیتونو کښ د جنتیانو فیصلې بیان دې، او بشارت دې متقیانوته، چه دوی دپاره په آخرت کښ کامیابی ده، او هغه انعامات به ورته ورکولې کیږی کوم چه په ورستو آیتونو کښ مذکور دی ﴿مَفَازًا﴾ یا مصدر میمی دې پمعنی د "لوز" یا اسم مکان دې، یعنی ځای د کامیابی.

﴿حَدَاقًا﴾ یا د کامیابی تفصیل دې، بدل دې د ﴿مَفَازًا﴾ نه، جمع د حقیقه ده یعنی متقیانوته به داسی باغونه ورکولې کیږی چه په هغی کښ به قسمه قسم میوه داری اونی وی، او انګور به وی.

﴿وَكُوَاعِبَ﴾ یعنی متقیانو دپاره په جنت کښ ځانسته پیغلې حوری هم وی. "کواعب" جمع د

"کاعب" ده، هغی پیغلې ته وانی چې سینې ئی غونډی راوتلې وی، چېرې نه وی. ﴿آثَرَابًا﴾ یا د حورې

به ټولې همزولې وی ﴿وَكَاَسًا وَهَاقًا﴾ کاس د شرابو پیالې ته وانی، د هاقا یا پمعنی د "ممتلئة"

سره دې، یعنی دکې پیالې به د شرابو ورله ورکولې کیږی، یا پمعنی د "متابعة" سره دې، یعنی پرله

پسې به ورله پیالې ورکولې کیږی، یا پمعنی د "صالیة" سره دې، یعنی عمده خالص شراب چې

گندگیونه پاک وی

﴿لَا يَسْمَعُونَ لَهَا﴾ ضمیر په «فیها» کښې یا جنت ته راجع دې . یعنی جنت کښ به پرسکون او اطمینان بخش ماحول وی . خلاف مزاج او گډې وډې خبرې به نه وی . او یا ضمیر مجرور راجع دې ﴿وَكَاثِبَةً﴾ نو «تسبیبه دې» . یعنی د دې د ځکلو په سبب به لغو او دروغ نه وی .

﴿حَزَّاءٌ﴾ مفعول مطلق دې فعل محذوف دپاره . ای یجزون جزاء . ﴿عَطَاءٌ﴾ هورنه بدل دې یعنی دا بدله عطاء ربانی او فضل الهی دې . د چا ذاتی کمال او استحقاق نه دې ﴿حَسَابًا﴾ حصفت دې د «عطاء» پمعنی د «کافیه» . یعنی پوره او کافی بدله به ورته ورکړې . یا معنی داده چه ددوی د اعمالو په حساب به ورته ورکړې . خومره اعمال وی هومره عطاء ربانی .

رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا الرَّحْمَنِ
چې رب د آسمانونو دې او د زمکې دې او دهغه څه چه په مینځ ددوی کښ دی . چه ډیر مهربانه دې .
لَا يَمْلِكُونَ مِنْهُ خِطَابًا ۚ يَوْمَ يَقُومُ الرُّوحُ وَالْمَلَائِكَةُ صَفًّا ۖ لَا يَخْتَارُونَ لَرَىٰ ذَٰلِكُمْ يَوْمَ هِيَ خَوْفٌ وَخَيْرٌ ۚ أَوْبَهُ دَرِيٌّ جَبْرِيلُ أَوْ مَلَائِكَةُ صَفُونَهُ
اختیارونه لری دالله ﷻ سره هیڅوک دڅیرو . په هغه ورځ اوبه دریری جبریل او ملائکی صفونه صفونه
لَا يَتَكَلَّمُونَ إِلَّا مَنْ أَذِنَ لَهُ الرَّحْمَنُ وَقَالَ صَوَابًا ۝
خبرې به نشی کولې هیڅوک مگر هغه څوک چه اجازت ورته اوکړی مهربانه الله ﷻ اوواثی به سمه خبره .

﴿رَبِّ السَّمَوَاتِ﴾ بدل دې د ﴿رَبِّكَ﴾ ښه ﴿الرَّحْمَنِ﴾ ښی صفت دې

﴿لَا يَمْلِكُونَ﴾ هدا د فیصلی کیفیت بیان دې چې هر انسان دپاره به دهغه عمل دکړې مل وی . جاه او منصب به په کار نه رازی . هلته به نه څوک خان په باره کښ دالله ﷻ سره خبره کولی شی اونه به دښل چا به باره کښ . «لا یملکون» کښې ضمیر ټولو خلقو ته راجع دې ﴿مِنْهُ﴾ بچار مجرور کښ دوه احتماله دی : (۱) یاد احوال مقدم دې د د ﴿خِطَابًا﴾ نه . یعنی دوی به دځان نه دالله ﷻ سره خبرې کولو قدرت نه لری بغیر د اجازت نه (۲) یا بچار مجرور متعلق دې د «لا یملکون» سره . یعنی دوی ته

به داسی خبری قدرت او طاقت دالله ﷻ طرف نه ، نه ور کولې کيږي چې دوی پرې خان بچ کړی. یا خپلې مرتبې او چټې کړی (روح).

﴿يَوْمَ يَقُومُ الرُّوحُ بِدِيكُنْ سَاعَتٍ مَّزِيدٍ هَيْبَتٍ بَيَانِيْرٍ﴾ چې دابه دومره هيبت ناک ساعت وی چې روح او فرشتې بلکه ټول مخلوقات به الله ﷻ په تواضع سره لاس په نامه صف در صف ولاړ وی، څوک به الله ﷻ د اجازت نه بغير خبره هم نشی کولې. او چاته چې الله ﷻ اجازت ورکړی هغه به هم خبره اخواديوخوانشی کولې، بلکه مکمل آدابو سره او شرعی حدودو کښ به خبره کوی

روح ته دلته په آيت کښ څوک مراد دې؟ دې باره کښ مختلف اقوال دی:

(۱) اکثر مفسرينو په نيز دې نه مراد جبرئيل عليه السلام دې.

(۲) بعض وائي دينه ارواح ذبنی آدم مراد دی.

(۳) بعض وائي چې بنی آدم ترينه مراد دې. دينه علاوه نور اقوال پکښ هم شته، خواول قول

ارجع دې

﴿لَا يَتَكَلَّمُونَ بِضَمِيرٍ تُولُوْا خَلْقُوْهُ رَاجِعْ دِيْ، اودا تاناکيد دې د لا يملكون منه خطاب ﴿لَا مَنَ

أَيْنَ لَهُ﴾ مراد ور نه شفاعت کونکې دې يعنی شفاعت او خبرې به چا په اختيار کښ نه وی، صرف به

هغه کس کوی چې هغه ته الله ﷻ اجازت ورکړی وی، ﴿وَقَالَ صَوَابًا﴾ يعنی چاته چې اختيار د

خبرو او شفاعت ميلاو شو، نو دې مطلب دانه دې چې هغه څه وئيل غواړی او چا سفارش کول

غواړی، کوی به، بلکه د الله ﷻ مرضياتو په حدود کښ به سفارش کوی، د کوم کس سفارش کولو

اجازت چې ور له الله ﷻ ورکړی نو دهغه سفارش به قاعدي او قانون مطابق کوی، تزکيه کښ به نې

مبالغه نشی کولې.

هَلْكَ	الْيَوْمَ	الْحَيُّ	فَمَنْ	شَاءَ	اتَّخَذَ
دا ورځ	هغه	ده، نو د چاچه	خوښه	وی	اودی
نيسي					
إِلَى رَبِّهِ مَا بَالُهَا ۝ إِنَّا آَلَيْنَاكُمْ عَلَيْهَا قَرِيْبًا ۚ يَوْمَ يَنْظُرُ الْمَرْءُ					
خپل رب ته ځای د ورتلو بې شکه مونږه يره ووتاسو د عذاب نيزدی نه، هغه ورځ چه اوبه وینی انسان					

مَا قَدَّمْتُ يَدَهُ وَقَوْلُ الْكُفْرِ يَلَيْتَنِ كُنْتُ ثَرِيًّا ۝

هغه عملونه چه مخکين راليلي دی دواړولاسونو د هغه او وائی به کافر آفسوس مالره چه وې څه خاوره

﴿ذَلِكَ آيَتُنَا لِقَىٰ﴾ د اداسورت خاتمه ده. د وعد او وعيد، بشارات او قيامت ورځ هولنا کيږو بيان نه ورسو الله ﷻ ترغيب ورکوي د دې ورځ د تياري، چې ددې ورځې حساب کتاب، د دې نعمتونو او ددې عذابونه يقيني او برحق دی، که څوک دا نعمتونه حاصلول او ددې عذابونه به بېچ کيدل غواړي، نو اوس نه دې الله ﷻ طرف ته رجوع او کړي، ورنه په هغه ورځ به نې هيڅ په لاس نه راځي.

﴿إِنَّا أَنْذَرْنَكُمْ عَذَابًا قَرِيبًا﴾ عذاب قريب نه مراد د آخرت عذاب دي، اهل عرب د چې کوم خيز وجود يقيني وي هغې باندې د قرب اطلاق کوي، او بل دا چې مرګ خو د هر کس قريب دې، او څوک چې مړ شي د هغه قيامت قائم شي، نو دې اعتبار سره ورباندې هم د قريب اطلاق شوې دې. مطلب دا چې کوم عذاب نه خو څه يروم هغه بالکل يقيني او نيزدې دي.

﴿يَوْمَ يَنْظُرُ الْمَرْءُ﴾ په هغه ورځ به هرا نسان ته خپله اعمال نامه مخکين پرته وي ﴿وَيَقُولُ الْكَافِرُ يَلَيْتَنِ كُنْتُ ثَرِيًّا﴾ کافر به بيا ډير تمناګانې کوي خو هيڅ فائده به نه ورکوي، او ددې جملې متعدد تفسيره شوي دي:

(۱) کاش چې څه خاورې وې هډوسره پيدا شوې نه وې.

(۲) کاش چې په قبر کېن خاورې خاورې شوې وې، او بيا پورته کړې شوې نه وې.

(۳) ځينې رواياتو کېن راځي قيامت په ورځ الله ﷻ حيوانات دوباره پيدا کړي، هغوئ کېن چې چاپه يوبل باندې ظلم کړی وي هغې بدله به ترينه واغستې شي او بيا به ورته الله ﷻ اوایې چې خاورې شېن نو هغه به ټول خاورې شي نو کافر چې دا اوګوري نو دې به هم ددې تمنا او کړي.

رکوعاتھا (۲)	سورة التازعات مکية	آياتھا (۴)
	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ	
خاص په نوم د الله جه بیحده مهربان او د یرحم کونکي دی شروع کوم		

توقیها حسب التسلسل (۷۹) وحسب النزول (۸۱)

نزلت بعد النبأ و قبل الانفطار

وېط: ماقبل سورة کتب دنیوی انعامات نمونه وه په بعث بعد الموت باندی، دی سورة کتب ترقی ده چه لکه څرنگه دنیا کتب روح قبض کولوخت کتب فرشتی د مؤمنانوسره نرمی کوی کافرانوسره سختی کوی نودانمونه ده چه آخرة کتب به مؤمنانوسره نرمی کیږی. کافرانوسره سختی.

خلاصه: آیت ۱ نه تر ۵ پورې پنځه قسمونه بطور شاهد ذکر کیږی، په اخروی ثواب اوعقاب.

آیت ۶ نه تر ۹ پورې تخويف اخروی دې.

آیت ۱۰ نه تر ۱۴ شکوه اوجوب شکوه ده.

آیت ۱۱ نه تر ۲۲ تخويف دنیوی نمونه ده.

آیت ۲۷ نه تر ۳۳ دلیل عقلی دې په اثبات د قیامت.

آیت ۳۴ نه تر ۴۱ تخويف اخروی اوفیصلې تفصیل دې.

آیت ۴۲ نه تر ۴۶ شکوی اوجواب ذکر کیږی.

وَاللّٰهُمَّ	عَزَّوَجَلَّ	وَاللّٰهُمَّ	وَاللّٰهُمَّ
قسم دې په هغه فرشتوچه رالوباسی روح دکافریه سختی سره اوقسم په هغه فرشتوچه اوباسی روح دمومن			
لَقَدْ	وَاللّٰهُمَّ	سُبْحَانَكَ	وَاللّٰهُمَّ
په الزمن سره اوقسم دې په هغه فرشتوچه لامبروهی په په تیزی سره			

فَالسَّابِقِ	سَبَقَ	فَالْمُتَّزِعَاتِ	أَمَرَ
بياقسم په هغه فرشتوچه مخکښ کيدونکي دى په مخکښ کيدلو سره بيا قسم به هغه ملائکوجو تدبير کونکي دى دامر			

﴿وَالَّذِينَ عَنِتَّ غَرْقًا﴾ جمهور مفسرينو په نيز النزعات، الشطت، السحت، السقت، المديوت پنځه واړه صفات دى دفرشتو، اودهغه فرشتو چې دروح اوباسلو اوبيادهغې نه ورستو دهغې نورانتظامات کولو باندې مامور دى.

﴿وَالَّذِينَ عَنِتَّ﴾ نزع الجذب بشدة ته وائى «روح» يعنى سختى سره راځکل، او دا ورته د کافرانو او بدعمله انسانانواعتبار سره وئيلی شوى دى، چې دهغوئ ارواح دا فرشتې په ډيرې سختی سره قبض کوي، «غَرْقًا» مفعول مطلق من غير لفظه دې ذالنزاعت دپاره اوداهم په شدت اوسختی سره راښکلو په معنى کښ استعمالیږي.

﴿وَالَّذِينَ عَنِتَّ نَفْسًا﴾ الانشط* الاخراج بسهولة و رفق ته وائى. يعنى نرمى اوبه آسانتيا سره رااوباسل، اودا ورته دمؤمنانو اونيك عمله انسانانو روح اوباسلو اعتبار سره وئيلی شوى دى، چې دوئ ارواح فرشتې په نرمى اوسهولت سره قبض کوي.

دمؤمن روح په نرمى او دکافر روح په سختی سره قبض کولو وجه حديث «مسند احمد، ابوداؤد، رقم الحديث ۴۷۵۳» کښ دا راغلې ده چې بنده مؤمن ته دمرگ په وخت کښ کومې فرشتې راځي، نوهغه ډير څه شان سره راځي، خان سره دجنت خوشبوني راوړي، ډير څه انداز کښ ورسره مکالمه کوي، او د جنت او دهغې نعمتونو بشارت ورکوي، نو د ده روح ډير په خوشحالي سره اوځي، او بنده کافر روح قبض کولو دپاره چې راشي نو ډير بدهيست اوحالت کښ راشي، ډير بد انداز کښ ورسره مخاطبت اوکړي، چې اې خبيث نفسه! راوخه دالله عذاب اوقهر ته، نوهغه روح دخوف دوجهي نه راوتل نه غواړي. نو دوئ نې داسې په زور سره نى راځکي لکه دغوښي ريتو لو والا سيخ پورې چې انختې وړئ دهغې نه لرې کولې شي.

﴿وَالَّذِينَ عَنِتَّ سَبْحًا﴾ دادریم قسم اوصفت دې ددې فرشتو. بعض مفسرين فرماني چې فرشتی کله انسان نه روح قبض کوي، نو جسم کښ داخلې شي. نو د فرشتو دده جسم ته

داخلیدل اودهغی نه روح راوباسل داسې وی لکه یولامبوزن په اوبو کښ لامبو اووهی او دننه شی، اوهلته نه څه راواخلي اوراوخی.

خواکثر مفسرین فرمائی چې داسرعت سیر نه کنایه ده، یعنی ذروح اوباسلو نه ورستو په ډیر تیزۍ سره ئی د رب طرف ته وړی لکه حدیث کښ هم ددې ذکر راغلې دې

﴿فَالسَّيِّئَاتِ سَبْعًا﴾ داڅلورم قسم او صفت دې دفرشتو، 'سبقت' نه مراد انقیاد او تبادر دې حکم الهی ته، او 'سبقت' ماده راوړلو کښ دې وصف کښ مبالغې طرف ته اشاره ده. گویا چې انقیاد او اطاعت کښ یوبل نه مخکښ کیږی، او مقصود دلته ذروح په باره کښ حکم الهی ته انقیاد دې، چې روح په باره کښ الله ﷻ کوم احکامات ورته ورکړی ډیر په تیزۍ سره دهغې تعمیل کوی اوځائی ته ئې رسوی.

﴿فَالْمَذْمُورَاتِ أَمْرًا﴾ دا پنځم قسم او صفت دې، یعنی روح خپل مقام ته وړلونه ورستو کوم احکامات ورته دثواب اوعقاب دالله ﷻ طرف نه میلاو شوی وی، دهغې انتظام او تدبیر کوی.

'بهر حال دا پنځه قسمونو وؤ، اوجواب قسم محذوف دې، چې «لتبعن» دې، او قسم او جواب قسم کښ مناسبت دادې: (۱) چې روح قبض کول دادقیامت توطئه او اولین منزل دې من مات قامت قیامت (۲) او بل دا چې دا پنځه قسمونه شواهد دی په ثواب اوعقاب دبعثت او آخرت، چې څنگه دنیا کښ مؤمنانو روح په آسانۍ اونرمۍ سره او کافرانو روح په سختۍ او تکلیف سره قبض کیږی، نودهغه شان فرق به په آخرت هم وی، مؤمنان به په راحت او کافران به په تکلیف کښ وی.

يَوْمَ تَرْجُفُ الرَّاجِفَةُ ۖ تَتَّبِعُنَّهَا الرَّاجِفَةُ ۖ هُمْلُوبٌ يُّؤْمِرُ

به هغه ورځ چی اوڅوړدی څوړونکی ورپسی راشی ورپسی راتلونکې ډیر زړونه به پدغه ورځ

واچفۀ ۖ الْبَصَارُهَا غَاشِمَةٌ ۖ يَنْقُوتُونَ مَرَاكًا لِّمَزْدُكُونَ فِي الْحَاوِرَةِ ۖ

درځیدونکی وی سترگی به ئې ځخته وی وائی دوی آیا مونږ به واپس څرخولې شو زور حالت نه

إِنَّا كُنَّا عِظَامًا نَّخِرَةً ۖ قَالُوا تِلْكَ إِذًا كَرَّةٌ خَاسِرَةٌ ۖ

آیا کله چه شو مونږه هډوکی وراسته وائی چه دا خو به بیا ناوانی واپسی وی

فَإِنَّمَا هِيَ زَجْرَةٌ وَاحِدَةٌ ۖ فَإِنَّا هُمْ بِالسَّاهِرَةِ ۖ

بی شکه دادوباره پیدا کیدل صرف اواز دې یو بیا به دا ټول خلق په مخ دزمکی وی

﴿يَوْمَ تَرْجُفُ﴾ هډاتخوږیف دې متعلق دې دجواب قسم محذوف سره، چه ثبوت دې، یعنی دابعتت به په هغه ورځ وی چی کومه ورځ زوردارې زلزلې سره هر څه فنا شی، اوییا به دوباره صور پوکلې شی، او تاسو ټول به دوباره ژوندی شئ. ﴿الزَّاجِفَةُ﴾ دزجف یرجف نه داسم فاعل صیغه ده، په معنی دځوزونکې، دینه مراد نفخه اولی ده چې دې سره به ساکن شې په خوځیدوشی

﴿تَنْبَعُهَا الزَّادَةُ﴾ الرادفة ورپسی راتلونکی ته وائی، اودینه مراد نفخه ثانیه ده.

﴿قُلُوبٌ يَوْمَئِذٍ﴾ ډیر زړونه به په دې ورځی لږزان وی، ﴿وَّاجِفَةٌ﴾ په معنی ددرځیدلو اویریدلو کښ دې، ﴿أَبْصَرُهَا﴾ ضمیر راجع دې ﴿قُلُوبٌ﴾ ته په حذف مضاف سره ای ابصار اهلها (روح) یعنی ډیر خوف په وجه به ئی سترگی ځکنه وی، یا دابصارته مرادبصار یعنی عقلونه دی، یعنی عقلونه به پدغه ورځ خراب وی په هیڅ نه هم نه پوهیږی چه څه اوکړو (روح).

﴿يَقُولُونَ أَوْنَا لَمَّرْثُودُونَ﴾ دماشکوه ده، دمشرکانونه، چه دوی په قیامت پورې استهزاء کوی، او وائی چه آیا کله زمونږ هډوکی اوریزپږی په زمکه کښ، آیاییا به مونږزور حالت ته واپس کیږو، یعنی بیا به ژوندی کیږو. ﴿التَّالِفَةُ﴾ معنی زور حالت دې.

﴿قَالُوا تِلْكَ إِذًا كَرَّةٌ خَاسِرَةٌ﴾ یعنی کچرته داواپس کیدل زورحالت ته یعنی بیاژوندی کیدل واقعی په حقه وی، نومونږبه په لویه خساری کښ یو، د وچی د تکذیب نه، یا مطلب دادې چه دابه خو لوی تاوان وی، ځکه چه زمونږ په مالونو، جائیدادونو باندې به نورو خلقو نبضه کړې وی جواهر.

﴿فَلَمَّا هِيَ زَجْرًا وَاحِدَةً﴾ جواب شکوه دې. همی ضمیر یازو حالت ته واپس کیدلونه راجع دې. یا زاده. ته یعنی دا واپس کیدل اویا ژوندی کیدل مشکل مه گنړئ او استهز. ورپوری مه کوئ، ځکه چه دا خوبه یو جرق وی، چه بس ټول خلق به د قبرونونه رابیدارشی په زمکه به ولاړوی ﴿وَالسَّاهِرَةِ﴾ ساهره وجه الارض ته وائی

هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ مُوسَى ﴿١﴾ إِذْ نَادَاهُ رَبُّهُ بِالْأَوَادِ الْمُقَدَّسِ طُوًى ﴿٢﴾	آیا راغلی ده تاته قصه ده موسی علیه السلام کله چه آواز اوکړوده ته رب دده په وادی پاکي کښ چه طوی ده
إِنهْبَ إِلَى فِرْعَوْنَ إِنَّهُ طَغَى ﴿٣﴾ فَقَالَ هَلْ لَكَ إِلَى أَنْ تَزَّكَّى ﴿٤﴾	ورته ئی اووئیل لار شه فرعون ته بې شکه هغه سرکشه شويدي نو ورته اووايه آيا نه غواړی داچه پاک شي دگناه نه
وَأَهْدِيكَ إِلَى رَبِّكَ فَتَخْشَى ﴿٥﴾ فَآزَاهُ الْكُتُبَى ﴿٦﴾ فَكَذَّبَ	باوځه لاره او بتایم تاته په طرف درې ستانونه او بیرې نواوئی خوله هغه ته معجزه لویه نوهغه ئی تکذیب اوکړو
وَعَصَى ﴿٧﴾ ثُمَّ أَكْبَرَ يَسْعَى ﴿٨﴾ فَخَصَّرَ فَنَادَى ﴿٩﴾ فَقَالَ	اونافرمانی ئی اوکړه بیانی شاګره کوشش ئی کولو خلق ئی راجمع کړل اواز تقریر ئی ورته اوکړو نواوئی ونیل
أَنَا رَبُّكُمْ الْأَعْلَى ﴿١٠﴾ فَأَخَذَهُ اللَّهُ نَكَالَ الْأَجْرَةِ وَالْأُولَى ﴿١١﴾	خه یم ستاسو رب لونی نواونیولوده لره الله علیه و آله عذاب داخړه او د دنیا
إِنْ فِي ذَلِكَ لَعِزَّةٌ لِّمَن يَخْشَى ﴿١٢﴾	بی شکه پدی قصې کښ خامخا عبرت دې لپاره دهغه چاچه بیرې د الله علیه و آله

﴿هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ مُوسَى﴾ دا د تخويف دنیوی نمونه ده او تسلی ده حضور ﷺ ته چه مونږه حضرت موسی علیه السلام فرعون ته د دعوت ورکولو د پاره اولیو لېو، لیکن هغه ئی تکذیب اوکړو، نافرمانی ئی اوکړه نو دنیوی عذاب سره موهم اونیولو چه غرق دې او آخره کښ به هم ورته

عذاب وړکړو، نودغه شان که دا اهل مکه ستا تکذيب کوی نو هغوی له به هم مونږ عذاب وړکړو.

﴿اَذْهَبَ اِلٰى فِرْعَوْنَ فَقَالَ لَهُ وَرَنَّهُ مَخْکِبٌ مَّقْدَرَدِي﴾، يا تفسير دې دواړه نادنۀ رڼۀ په نوښت مفسره پکښې محذوف دې، سورت طه کښې صيغه دتثنيه اذها راغلي ده، دواړو کښې هيڅ منافات نشته:

(۱) چونکه موسی ﷺ او هارون ﷺ دواړه فرعون ته ليرلی شوی نوڅکه هلته دتثنيه صيغه ده او اصل پکښې موسی ﷺ وؤ، نوڅکه دلته واحد صيغه راوړلې شوه
(۲) يا اول صرف حکم موسی ﷺ ته شوې وؤ، او بيا هغه دعا اوکړه، او خپل ورورئ خان سره معاون کړو، نو دې وجهې نه اول حکم اعتبار سره صيغه واحد او دويم حکم اعتبار سره صيغه دتثنيه راوړلې شوی ده

﴿فَرَّكَ يَٰٓمُحَمَّدُ﴾ په اصل کښې تترکي دې يعنی ته خان پاک کړې دگندگي دکفر او سرکشي نه

﴿فَآرَئُهُ الْآيَةَ الْكُبْرٰى﴾ ځلونی معجزه نه مراد د عصانه مار جوړول دی. يا ورته عصا او يد بيضاء دواړه دی، په اعتبار د دلالت يوه معجزه ده نوڅکه واحد ذکر شوه.

﴿ثُمَّ اَدْبَرَ يَسْعٰى﴾ ادبار ونيلی کيږي شاه کولو ته. او سعي ونيلی کيږي تيز تللو او منډی وهلو ته، خو دلته دواړه مجازی معنو کښې استعمال شوی دی: ادبار نه مراد اعراض او سعي ته مراد دين موسوی ابطال کول دی.

﴿فَمَحَقَّرَ يٰٓمُحَمَّدُ﴾ دا ئي د اعراض او سعي تفصيل دې، يعنی ساحران ئي راجمع کړل. کقوله تعالى فَارْسَلْ فِرْعَوْنَ فِي الْمَدَائِنِ حَاشِرِيْنَ بِيَا نِي خپل لښکر او خلق راجمع کړل او بيا ئي ورته تقرير اوکړو او ورته ئي اووئيل ﴿اَنَا رَبُّكُمْ اَلَا عَلٰى﴾ دلته ئي خان ته لوی رب اووئيل او په سورت قصص (۳۸) کښې اووئيل: ماعلمت لکم من الله غیری، يعنی ځمانه علاوه بل اله نشته دې

﴿فَاتَّخَذَهُ اللّٰهُ تَكْوٰلَ الْآخِرَةِ وَالْأُولٰٓئِ﴾ ښکال بمعنی دتثکيل دې، هغه عذاب اوسزا لږکولونه وائی چه ليدونکې او اوريدونکې ورته عبرت واخلی، او دهغه عمل نه ئي منع

کری، تنکال نیامفعول مطلق دی ای نکل الله به نکال الاخرة. یا منصوب بنزع الخافض دی ای اعلة بنکال الاخرة روح.

﴿الْآخِرَةُ﴾ به مراد احراق دی په آخره کښ په جهنم کښ او ﴿وَالْأُولَى﴾ به مراد غرق دی په دنیا کښ، یعنی دنیا و آخرت دواړو کښ موورته عبرتناکه سزا ورکړه. چه څوک د الله په ریرې هغه دپاره پکښ لوی عبرت دی.

مَّا لَكُمْ أَشَدُّ خَلْقًا أَمْ السَّمَاءُ ۖ بَنَاهَا ۖ رَفَعَ سَمَكَهَا

آیا ستاسو زیات سخت ین په پیدا کولو کښ یا آسمان چې جوړ کړې دی الله اوچت کړې نی دی جت دغوی

فَسَوَّيْنَاهَا ۖ وَوَأَغْطَيْنَا لَيْلَهَا ۖ وَأَخْرَجَ مُخْسَهَا ۖ وَالْأَرْضَ بَعْدَ ذَلِكَ

بیانی برابر کړې دی هغه او تیاره نی گرځولې ده شبه دغوی او روښانه کړې نی ده ورځ دغوی اوزمکه ورستودینه

بَنَاهَا ۖ أَخْرَجَ مِنْهَا مَاءَهَا وَمَرْعَاهَا ۖ وَالْجِبَالَ أَرْسَاهَا ۖ

خوړه کړې ده. را اوباسی نی دی د دینه اوبه د دې او گیاه. او غرونه نی قائم کړي دي

مَتَاعًا لَّكُمْ وَلِأَنْعَامِكُمْ ۖ

لپاره د فائدې ستاسو او د ځناورو ستاسو.

﴿مَّا لَكُمْ أَشَدُّ خَلْقًا﴾ دپاره دعوی دسورة یعنی حشر نشر باندې دلیل عقلی دی، چه

آیا ستاسو دویاره پیدا کول گران دی او که د آسمان او ځمکې پیدا کول بلکه آسمان او د ځمکې پیدا کول گران دی، نو چه الله په خپل قدرت سره دا پیدا کړې دي، تصرفات نی پکښ کړیدی نو ستاسو پیدا کول خواسان دی کفوله تعالی: خلق السموات والارض اکبر من خلق الناس.

﴿رَفَعَ سَمَكَهَا﴾ بیان دی د ﴿بَنَاهَا﴾ یعنی صرف پیدا کول نی نه دی، بلکه په هوا کښ

اوچت بلاستون اوسهاری نه نی پیدا کړې دي، سمک او چتوالی ته وائی، چت د آسمان ورته مراد دی، او مطلب دادې چه آسمان نی اوچت پیدا کړې دي، د مطلب نه دی چه اول لاندې وؤ بیانی اوچت کړې دي.

﴿فَسَوَّيْنَاهُمَا نِيًّا هَوَا كَيْسٍ دَاسِيٍّ اِدْرُولِي دِي جِي هِيغْ عَسْ كَيْسٍ شِسْه. نِه بَكْسِي لَانْدِي بَانْدِي وَالِي شِسْه. نِه بَكْسِي جَاوَد شِسْه. نِه بَكْسِي پِيوَنَد شِسْه. اَوَحَانْسِه سَنُورُو سَرِه نِي مَزِين كَرِي دِي﴾

﴿وَأَغْطَشَ لَيْلَهَا وَأَخْرَجَ صُحُفَهَا بِمَصْرِفِ أَسْمَانِ نِه. بِلَكِه شِبِه نِي پِيْدَا كَرِه وَرْخ نِي پِيْدَا كَرِه. شِبِه نِي نِيَارِي وَالَا اَوِگَر خُولِه. اَوِ وِرْخ نِي رُونِيَانِه اَوِگَر خُولِه. «اغطش» بمعنی «الظلم» سره دي. اَوِ «اخرج» بمعنی «اظهر» ابرز سره دي. «صُحُف» نه مراد توله وِرْخ ده. خوچونكه داوخت به نولو كين اشرف دي نوخكه دَنَهَار نه تعبير به دي سره اوشو

دلته ليل اَوْصَحِي دَوَارُو نسبت آسمان نه شوي دي. يعنی د آسمان شپه اود آسمان وِرْخ. دَدِي وَجِه داده چې دَشِبِي اَوِوَرْخِي تعلق نمر سره دي. چې د دَوْب شِي. نو شپه شِي اَوِجِي طُلُوع شِي نو وِرْخ شِي. اودا امر سماوي دي. نو ادنی ملايست اَوْعَلَق به وَجْهِي دليل اَوْصَحِي نسبت آسمان ته اوشو

﴿وَالْأَرْضُ بَعْدَ ذَلِكَ بِمَعْنَى صَرْفِ آسْمَانِ اَوْدَهْفِي انتظامات نه دي. بِلَكِه خَمْكِه نِي پِيْدَا كَرِي ده. هَفِه نِي غُورِه وَلِي ده. هَفِي كِين دُخُورَاك سَكَاك بِنْدُو بَسْت كَرِي دي. اوددي استقرار دَبَارِه نِي پَرِي غُورِه اِيخِيْدِي. دَاتُول نِي اِنْسَانَانُو اَوْخَانَانُو رُوفَانْدِي دَبَارِه دي

«الارض» منصوب دي بنا بر «ما اضمر عامله على شريطة التصير». «ذلك» مضاف اليه خلق السماء. اغطاش الليل. او اخراج النهار دي. «دَخَنَهَا» بخورولو نه وانی. دینه معلومیري چې خلق السماء اول شوي اود خَمْكِي تَخْلِيْق دینه ورسو شوي دي. نو بظاهر ددي تعارض راخي د سورة البقرة، آیت ۱۹ الذي جعل لكم الخ او سورت فصلت آیت ۱۱ لعل اتكلم لتفكرون سره. خكه چې هلته صراحت دي د دِي خَبَرِي چې اول خَمْكِي تَخْلِيْق اَوْبَاد آسمان تَخْلِيْق شوي دي. دا تعارض مفسرينو خو طريقو سره حل كړي دي. تفصيل دَبَارِه دَدِي تفسیر جلد ۱، صفحه ۱۲۵ آیت ۱۹ تفسیر ملاحظه كړئ

﴿وَمَرَعَتَهَا﴾ «مرعى» ظرف دي يعنی ورشو. يا مصدر بمعنی دَمَفْعُول دي. هَفِه واخه چه حيوان پَكْسِي سِرْكُوي. د انسان غذا لكه سبزی فصل وغيره ته هم شامل دي. البته اطلاق نِي وِرْبانْدِي مجاز اَشُويدِي.

﴿فَتَوَنَّنَاهَا﴾ بياني هوا کښ داسې ادرولې دې چې هيڅ عيب پکښ نشته، نه پکښ لاندې باندې والی شته، نه پکښ چاود شته، نه پکښ پيوند شته، اوځانسته ستورو سره نى مزین کړې دې

﴿وَأَغْطَشَ لَيْلَهَا وَأَخْرَجَ ضُحَاهَا﴾ مصرف آسمان نه، بلکه شپه نى پيدا کړه ورځ نى پيدا کړه، شپه نى تيارې والا اوگرځوله، او ورځ نى روښانه اوگرځوله، "اغطش" بمعنی "ذاظلم" سره دې، او "اخرج" بمعنی "اظهر" ابرز" سره دې، "ضحى" نه مراد ټوله ورځ ده، خوچونکه داوخت په ټولو کښ اشرف دې نوځکه د نهار نه تعبير په دې سره اوشو.

دلته "ليل" او "ضحى" دواړو نسبت آسمان ته شوې دې، يعنی د آسمان شپه او د آسمان ورځ، ددې وجه داده چې دشبې اوورځې تعلق نمر سره دې، چې داډوب شى، نوشپه شى اوچې طلوع شى نوورځ شى، او داامر سماوى دې، نوادنى ملايست او تعلق په وجهى دليل اوضحي نسبت آسمان ته اوشو.

﴿وَالْأَرْضُ يَبْقَىٰ ذَٰلِكَ﴾ يعنی صرف آسمان اودهغې انتظامات نه دی، بلکه ځمکه نى پيدا کړې ده، هغه نى غوره ولې ده، هغې کښ دخوراک سکاک بندوبست کړې دې، اوددې استقرار دپاره نى پرې غرونه ايځيدى، داټول نى انسانانو اوځنانووروفاندې دپاره دی.

«(الارض)» منصوب دې بنا بر "مااضر عامله على شريطة التفسير"، «(ذلك)» مشاراليه خلق النساء، اغطاش الليل، او اخراج النهار دې، «(ذخنها)» خورولو ته وانى، دينه معلوميرې چې خلق السماء اول شوې او دځمکې تخليق دينه ورستو شوې دې، نو بظاهر ددې تعارض راځي دسوره البقره، آيت ۱۹ الذي جعل لكم الارض والسموات لعل انكم لتفكرون سره، ځکه چې هلته صراحت دي ددې خبرې چې اول ځمکې تخليق او بيا دآسمان تخليق شوې دې، دا تعارض مفسرينو خو طريقو سره حل کړې دې، تفصيل دپاره ددى تفسير جلد (۱) صفحه ۱۲۵ آيت ۱۹ تفسير ملاحظه کړئ.

﴿وَمَرَعْنَهَا﴾ مرعى ظرف دې يعنی ورشو، بيا مصدر بمعنی دَمفعول دې، هغه واخه چه حيوان پکښ سړکوى، د انسان غذا لکه سبزی فصل وغيره ته هم شامل دې، البته اطلاق نى ږياندې مجاز اشيدي.

﴿وَالْجَبَالُ﴾ بمنسوب علی شریطة التفسیر دې «أَرْسَنَهَا» نى تفسیر دې ﴿مَتَمَّأَ لُزْ﴾ بمفعول له دې. ای فعل ذلک متعالمکم، یعنی ستاسو اودخناور ستاسو دپاره نى داکاږونه اوکرل

فَإِذَا جَاءَ رَبُّ الطَّائِمَةِ الْكُذْبَى ۝ يَوْمَ يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ مَا سَعَى ۝

نوکه چه راشی حادثه لویه قیامت چه بدغه ورځ به یادشی انسان نه هغه عملونه چه نى کړی وی

وَبُذِرَتِ الْجَحِيمُ لِمَن يَرَى ۝ فَإِنَّمَا مِنْ ظُلْمٍ ۝ وَالْآخِرَةُ الدُّنْيَا ۝

اوبسکاره به کړې شی جهنم هرلیدونکى نه نو هغه چه سرکشی نى کړی وی اوغوره کړې نى وی زوند ددب

فَرَأَى الْجَحِيمَ هِيَ الْمَأْوَى ۝ وَأَمَّا مَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ ۝

نوبی شکه جهنم بس هم هغه نى ټکانه ده . او هغه څوک چه بیردلې وی داو دریدلونه به حضور درې خپل کس

وَنَهَى النَّفْسَ عَنِ الْهَوَى ۝ فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَأْوَى ۝

اومنع کړې نى وی نفس خپل دنیا جواز خواش نه، نوبی شکه جنت صرف هغه نى ټکانه ده

﴿فَإِذَا جَاءَتْ﴾ هدا تخويف اخروى دې چې کله قیامت راشی نو الله ﷻ به دانسان سره

حساب کتاب کوی، چې دې نعمتونو شکر ادا کړې دې اوکانه.

﴿الطَّائِمَةُ الْكُذْبَى﴾ لومړنى حادثى اومصیبت ته وائی دَ طَمَّ طَمَّ نه دې، پمعنى دغالب راتللو

سره، او دا علم گرځیدلې دې دپاره دَ قیامت ، او دې ته "طامة" ځکه وائی چې دا ټولونه لویه حادثه ده او نور ټول مصیبتونه تکلیفونه دې په مقابله کښ هیڅ نه دی.

﴿يَوْمَ يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ﴾ دې دَ "اذا جاءته" نه، "تذکر" دَ یو شی هیریدلو نه پس یادیدلو ته

وائى، دې کښ اشاره ده حساب کتاب ته ، ځکه چې انسان کوم عملونه کړی دی، نو ترینه به هیر وی، نو چې کله حساب، کتاب ورسره اوشی، نو یو یو عمل به ورته اوخودلې شی، ده ته به

دا ټول یاد شی، او اعتراف به نى اوکړی ﴿مَا سَعَى﴾ ټنه مراد اعمال دی.

﴿وَيُرْزَقُ آلَ جَهَنَّمَ﴾ جهنم به را ورلې شی اوبالکل په ډاگه به کيخودلې شی. هر سړی ته به ښکاری، مؤمن وی او که کافر، اوداسې حالت کښ به حساب کتاب اغستې شی. حدیث شریف کښ راځی چی جهنم به داسې حالت کښ راوستلې شی چې دې پورې به اویا (۷۰) زره پرې تړلې شوی وی، اوهر پرې به اویا (۷۰) زره فرشتې راکاږی. مسلم ﴿لَمَنْ يَرَىٰ﴾ ای لکل راء.

﴿فَأَمَّا مَنْ طَغَىٰ﴾ داتفصیل دجزا دې ، چې کومو خلقو دنیا کښ دالله ﷻ حکمونو بغاوت کړې وی اودنیا زندگي له نې په آخرت باندې ترجیح ورکړی وی، نوهغه به جهنم ته اوغورځولې شی.

﴿وَأَمَّا مَنْ خَالَفَ مَقَامَ رَبِّهِ﴾ دامؤمنانو جزا بیان دې، یعنی کوم خلقو سره چې دالله ﷻ خوف وؤ، او د نفس خواهشاتو اتباع نه ئی ځان ساتلې وؤ، نوهغوی به جنت ته اولیرې شی . «مقام ره» نه مراد قیامت په ورځ الله ﷻ دربار کښ پیښی ده، اولفظ «مقام» دلته مقهم (زاند) دې دپاره دمبالغې، اومراد مطلقاًخوف الهی دې، ځکه چې د مکان نه خوف وی، نو مکین نه خو په بطریق اولی خوف وی، دلته صرف مبالغې معنی مقصود ده باقی الله ﷻ د مکان نه منزه دې.

دخوف صوفیاوؤ درې درجې بیان کړی دی:

(۱) داهل تقوی درجه: چی دآخرت دمواخذې خوف وی.

(۲) داهل محبت درجه: دخطایه وجه دمحبوب دنظر نه غورځیدلو خوف وی.

(۳) مقام عبدیت: بلالاحاظ دڅه نتیجې بلکه محض ذذات الهی عظمت اوهیبت دوجهی

خوف وی. (تفسیر ماجدی)

يَسْأَلُونَكَ	عَنِ	السَّاعَةِ	أَيَّانَ	مُرْسَاهَا	﴿
نپس کوی مشرکان ستانه په باره دقيامت کښ چه کله به وی راتلل دمنی					
لِيَمَّ آتَكَ مِنْ دُكْرِهَا ﴿ إِلَىٰ رَبِّكَ مُنْتَلِهًا ﴿ إِنَّمَا آتَكَ					
ستاڅه کاردي د بيانونلوددي سره، صرف رب ستانه ده انتها دقيامت علم ئی ورته حواله دې، بی شکه نه					

مُنْذِرٌ	مَنْ	يُخْطِئُهَا	كَاتِبُهُمْ	يَوْمَ	يَرَوْنَهَا
صرف یرونکې نئ دهغه چاچه بیریری دقیامت نه گویا چی دوی . به هغه ورځ چې اووینی قیامت					
لَمْ	يَلْمُزُواْ	إِلَّا	عَمِيَّةً	أَوْ	خُطْبًا
به دا کیفیت وي ، چې نه دې تیرکړې دوی دنیا کښ مگر یو بیگا یا یوصا					

﴿يَسْتَلْزِمُونَكَ عَنِ السَّاعَةِ﴾ داشکوه ده اوزجر دې منکرینو د قیامت ته چه دوی استهزا.

تېوس کوی چه قیامت به کله راځی ﴿مُرْسَلَهَا﴾ مرسى یا مصدر میمی دې پمعنى د اثبات اوقیام ، یعنی راتلل د قیامت، یا مرسى پمعنى د منتهى دې، د "ارساء السفينة" نه ماخوذ دې، یعنی لکه په سفر روانه کشتی چې کله په کنارې لنګر او غورځوی او منزل مقصود راشی نودغه شان دې عالم دنیا کشتی به کله غاړی سره لگی اوقیامت به راځی؟

﴿إِنَّمَا أَنْتَ مِنَ ذَكْرِهَا﴾ داجواب دې دوی سوال، چې دوی داسوال ستانه بالکل بې محل دې څکه چې ستاکار تشریعیات بیانول دی تکوینیات بیانول نه دی، اودې تعلق خو تکوینیاتو سره دې، "فیم او من ذکرها" دواړه جار مجرور د یو متعلق سره متعلق دی، او خبر دی دپاره دمبتدا انت، ﴿ذِكْرُهَا﴾ حذف دمضاف سره دې، ای ذکرى وقفها.

﴿إِنَّمَا أَنْتَ مُنْذِرٌ﴾ تفسیر ماجدی کښ دی، چې دې آیت کښ دوو خبر تعلیم میلاؤشو:

(۱) یوددې چې ستاحشیت محض د مبلغ اومنذر دې، خبرول اوپوهه کول داستا کار دې، زړه ته خبره کوزول داستا کار نه دې، (۲) دویم داچې ستاتبلیغ اوتعلیم نه به هغه خلق اثر اخلی چې هغوی په زړونو کښ خوف قیامت وی، اوچاسره چې خوف قیامت نه وی نوهغه باندې به ستاتبلیغ هیڅ اثر نه کوی. ﴿كَاتِبُهُمْ يَوْمَ تَرْوُهَا﴾ داهم دهغوی اعتراض جواب دې مشرکینو به وئیل چې کچرته قیامت وې، نو تراوسه پورې به راغلي وې؟ الله ﷻ ورته فرمانی چې قیامت شته ، اگرچې لگ مؤخر دې، اودوی ته داموده اوس خودیره ښکاری، خو کله چې قیامت قائم شی نوبیابه ورته د قیامت داسې ښکاری لکه یو بیگا یا صبا، "یوم یرونها" ظرف متعلق دې حال محدوفه سره "لم یلثوا" جمله خبر ده ، د "کان" دپاره.

رکوعها (۱)	سورة العنص مدنية	آياتها (۲۲)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيحده مهربان او ډير رحم کونکي دې شروع کوم		

تړتيا حسب التسلسل (۸۰) وحسب النزول (۲۴)

نزلت بعد سورة النجم و قبل القدر

ويط: (۱) ماقبل سورة كين دثبوت دقيامت اوتخويف اخروي نمونه ذكرشوه، دى سورة كين تخويف اخروي على سبيل الترقى ذكر دې، چه قيامت ورځ به په كافرانو دومره سختى وي چې نفسى نفسى كين به وي اوهرسړي به ډيوبل نه تختي (۲) مخكنى سورت په آخر كين ذكروو چې انا انت منلر من بخشاهاودې سورت په ابتدا كين ددې عملى نمونه ذكرده.

خلاصه: دمضمون په اعتبار سره دسورة درې حصې دي:

اوله حصه ترآيت (۱۶) پوري ده، ديكېنې د انا انت منلر من بخشاها عملى نمونى بيان دې او د عظمت قرآن ذكر دې.

دويمه حصه ترآيت (۲۳) پوري ده، ديكېنې زجر دې مشركانو ته.

درېمه حصه ترآيت (۳۲) پوري ده، ديكېنې دليل عقلى دې په ثبوت دقيامت، بيا ترآيت

(۳۴) پوري تخويف اخروي دې، بيا اخر كين بشارت اوتخويف دې (تمت).

عَنْسَ وَتَوَلَّى وَهُنَّ جَاءَهُ الْاَكْمَلَى هُوَمَا يُدْرِكُ
اَللّهُ نَارُ اَكْمَلَى بِنِكَارِه شول په مخ مبارك اومخ نى وارولو پدى وجه چه راغي ده ته لونړ اوڅه پته ده تاته
لَعَلَّ يَزْنَى هَاوُ يَذْكُرُ فَعَنْفَعَهُ الْاَكْمَلَى هَاوَا مَن
چه كيدى هغه پاك كړى خان يانصحت قبول كړى نونفع وركړى هغه ته نصيحت هغه څوك چه
اسْتَعْلَى هَقَانَتْ لَهُ تَصَدَّى هَا وَمَا عَلَيْكَ اَلَا يَزْلَى هَا
مى پرواى كوى لا دين نه، نوته هغه ته متوجه كيږي اونيشته په تلباندۍ څه ضرر كه پاك مسلمان نشى

وَأَمَّا مَنْ جَاءَكَ يَسْفَى ۖ وَهُوَ يَخْفَى ۖ فَأَنكَرَ عَنْهُ تَلَفَى ۝

او هغه څوک چې راغي تاته په منډه منډه ، او هغه پريږي . نو ته هغه نه غفلت کوي

﴿عَبَسَ وَتَوَلَّى﴾ دا آياتونه د حضرت عبدالله بن ام مکتوم رضي الله عنه باره کښ نازل شوی دی قصه داسې ده چې يو ځل نبي کریم صلی الله علیه و آله د مشرکينو یو سردار ته دعوت ورکولو ، چې دې دوران کښ دې راغي ، او دا آواز ئی لگول شروع کړو : يا رسول الله ارشدني اي دالله رسوله خم راهنمائی اوکړه ولي روايه موطا استدلهي يعنی ماخان ته نيزدې کړه ، نبي کریم صلی الله علیه و آله ده طرف ته توجه ورنکړه او هغه مشرک ته ئی خپل دعوت جاری اوساتلو . اودائی ورته اوئیل پاللان ! اتوی بما القول فيه باسا ، اي فلانيه څه چي کوم وينا کوم ، دې کښ تاسوته څه حرج ښکاري . اودې مشرک به ورته وئیل لا يعنی نه ښکاري ، نودې باره کښ دا آياتو نه نازل شول . (ترمذی . موطا امام مالک ،

دلته يو څو خبرو پيژندل ضروری دی .

(۱) احاديثو کښ ددې واقعي صرف دومره ذکر راغلې دي ، دينه علاوه څومره اضافات او زيادات دی يا بلاسنده دی او يا انتهای ضعیف سند سره منقول دی ، او د حديث يومعتبر کتاب کښ هم ددې ذکر نشته ، خصوصاً د دې الفاظو چي "مرحبا بمن عاتبي فيه ري" خو هډو ثبوت نشه ، بلکه بعض محدثونو ورته د موضوعی نسبت کړې دي

(۲) دیکښ اختلاف دې چې نبي کریم صلی الله علیه و آله به اجتهاد کولو اوکه نه؟ جمهور علماؤ وداقول دي چې نبي کریم صلی الله علیه و آله اجتهاد کړې دي ، خو بيا په دې کښ اختلاف دې چي نبي صلی الله علیه و آله اجتهاد کښ خطا واقع شوې ده اوکه نه ، عام اصوليين دا وائی چې اجتهاد کښ ترينه خطا واقع شوې ده ، اگر چې قراز پرې نه دې شوې ، بلکه فوراً بذريعه وحی تنبيه شوې ده . لیکن محققينو او د عامو محدثينو قول دادې چی نبي صلی الله علیه و آله نه خطا نه ده واقع شوې ، دوی فرمائی چې څنگه د نبي الهام او امتی الهام کښ فرق دي ، د نبي الهام قطعی وی دیکښ د خطا احتمال نه وی ، په خلاف د امتی الهام نه چې د اقطعی نه وی او په دیکښې د خطا احتمال وی ، نودغه شان د نبي اجتهاد او امتی اجتهاد کښ هم فرق دي ، امتی نه په اجتهاد کښ خطا کيدې شی (اگر چې خطا باوجود هم ورته یو اجر میلاوېږي ، کله چې د اجتهاد اهل وی ، او خپل مکمل صلاحیتونو ئی پکښ

صرف کړی وی، خو د نبی اجتهاد قطعی وی. دیکښ خطا نشی واقع کیدې. نور تفصل دپاره
نی د اصول فقه کتابونه ملاحظه کړئ.

(۳) کوم حضرات چې وائی چې نبی ﷺ نه په اجتهاد کښ خطا واقع شوې ده. نو هغوی
دا واقع هغو واقعاتو په ضمن کښ ذکر کړې ده، چي نبی ﷺ پکښ اجتهاد کړې دې او
اجتهاد کښ تربینه خطا شوې ده. دوی وائی چې دلته نبی کریم ﷺ اجتهاد داسې اوکړو چې
(۱) ابن ام مکتوم ځماجان نثار او حاضر باش صحابی دې. ده ته هروخت تعلیم ورکولی
شم، په خلاف ددې مشرک نه، چې دې ځما مجلس ته نه راځی. او دا موقع رانه ضائع کیږی.
لهذا دې مشرک ته توجه ورکړه.

(۲) اوبله دا چې ابن ام مکتوم د مجلس آدابو خلاف ورزی هم اوکړه، ځکه چې نبی ﷺ
مخکښ نه دې مشرک سره خبرتروکښ مصروف وؤ، اودې په کښ مینځ راغې. او د نبی ﷺ
خبرې ختمولو ته انتظار ئی اونکړو، او آوازونه ئی شروع کړل. او دا د آدابو د مجلس خلاف
وه، نو د تادیب او تنبیه دپاره ئی ورته توجه ورنکړه.
نودې اجتهاد کښ څو اعتبار سره خطا واقع شوې ده:

(۱) عاجلې اویقینې نفع باندې آجلې اوموهم نفع له ترجیح ورکړې شوه، د حضرت ابن ام
مکتوم نفع عاجله اویقینې وه، په خلاف ددې مشرک نه، چې دده نفع غیر یقینې اوموهم وه.
(۲) دیکښ د غریبانو زړه ماتیدلو خطر وه.

(۳) د صحابی طلب صادق وؤ اود مشرک طلب غیر صادق وؤ.

(۴) مزید دا چې د مجلس آدابو خلاف کولو عذر الله ﷻ د هغه لونی والې بیان کړو.

کوم حضرات چې وائی چې نبی ﷺ په اجتهاد کښ خطا امکان نشته نوهغوی وائی چې دا
اجتهاد بالکل صحیح دې، دیکښ هیڅ قسم خطا نشته، ځکه چې دا مشرک سردار وؤ، خلق د
ده متبع او مقلدین وؤ، نو دده په ایمان راوړلو سره مسلمانانو ته ډیر خیر او فائده حاصلیده،
او د لوی فائدې په ځای ډیرې فائدې له ترجیح ورکول او اعظم المصلحتین باندې عمل کول
عین د شریعت حکم دې، نو ځکه نبی کریم ﷺ دې مشرک ته توجه اوکړه اوصحابی ته ئی
اونکړه، نو دا اجتهاد بالکل صحیح وؤ، البته دغیب خبرې نورې وې، الله په علم ازلی کښ دا
لیک وه چې دا مشرک به ایمان نه راوړی، نودې وجهی نه ئی نبی ﷺ ته اخبار دغیب اوکړو
چې دې پریگده، اودې صحابی ته توجه اوکړه، ځکه چې ده ته دعوت ورکولو کښ هیڅ نفع
نشته.

او آيت كښ چې كوم صورت عتاب دې نودې باره كښ محققين فرماني چې دا عتاب على النبی نه دې بلکه عتاب للنبي دې، او عتاب على الشئ اوللشې كښ ډير فرق دې. د عتاب على الشئ منشأ ناراضگي وي، او عتاب للشئ منشأ ترحم وي. لكه يو طالب سبق نه يادوي فضول گرځي نو استاد ورته غصه شي، نو دې عتاب منشأ ناراضگي ده، او يوبل طالب دې چې محنت كوي، تر ناوخته پورې ناست وي، سبق وائي، نو استاد ده ته هم غصه شي چې دا څه كوي؟ ستاجسم په تاباندې حق دې، دې له لك آرام وركوه اوس داهم عتاب دې، خو دې سبب او منشأ ترحم دې، نودلته هم دوه كسان وؤ يو معاند، مشرك، دشمن اوبل مؤمن، جان نثار، هر حكم منونكې، نو اوس آسانه خو دا وه چې نبی ﷺ دې دويم كس ته دعوت وركړې وي، ليكن نبی ﷺ شدت حرص ايمان او امت د خير د پاره گرانه لارا اختيار كړه، نو دې په وجه ترحم باندې مېنى حكم ورته الله ﷻ راوړلېلو.

اوبعضو ويلي دي چې دلته هډوسره عتاب نشته بلكه دامحض حكايت حال دې، يعني دې وخت كښې چې د نبی كريم ﷺ كوم كيفيت وو، هغې بيان مقصود دې او تذكر دې

﴿عَبَسَ﴾ عبس دعبوس نه دې تندې تريولو ته وائي، اودلته ترينه مراد ناگواري اظهار

اوبدگنډل دي، اودتولي ته مراد اعراض كول دي اوضمير دغائب نبی كريم ﷺ ته راجع دې.

﴿أَن جَاءَهُ الْآعَمَى﴾ دايا منصوب بنزع الخافض دي، اي لان جاءه الاعمى، او يا مفعول له دې، اوماقبل دواړو فعلونه على سبيل التنازع دې ته متوجه دي. الاعمى ته مراد حضرت عبدالله بن ام مكنوم دې.

كوم حضرات چې دا اجتهدى خطاگنرى هغوى وائي چې دالطيف عتاب دې اوصيفه دغائب راوړلو كښ تلطيف دې نبی كريم ﷺ سره او تكريم دې دهغوى، او كوم حضرات چې وائي دا اجتهدى خطانه وه نوهغوى وائي چې دامحض تذكر دې او حكايت حال دې، او يا عتاب للنبي دې على النبي نه دې.

﴿لَعَلَّهُ يَرْكُبُ أَوْ يَذْكُرُ﴾ يركبى اصل كښ يتركې دې، اودې كښ ددى صحابى كاملې نفى

طرف ته اشاره ده چې كيدى شي ستانصيححت سره دده كامله اصلاح شوې وي، اوبدكړ داهم په اصل كښ يذكروؤ، اوديكښ جزوى فائدى طرف ته اشاره ده يعنى خاص حكم ئى اوريدلې

وي، او په هغې باندې ئې عمل كړې وي «او» د مانعة الخلو دپاره دې. يعنې دادواړه حالته هم جمع كيدهې شي. خو داسې نشي كيدهې چې يوهم نه وي حاصل شوې.

﴿فَتَنْفَعُ الْذِّكْرُ﴾ تركيبي او تذكر دواړو باندې مرتب دې يعنې يا به ئې تركيه شوې وه .

يا به تذكر او يا به دواړه، خو به هرصورت نفع به ورته ميلاؤ شوې وه

﴿أَمَّا مَنْ أَسْتَفْتَى﴾ يعنې كوم سرې چې ځان دقرآن او علوم نبوت او هدايت نه ځان مستغنى

گڼئ ستا ټوله توجه هغه ته ده.

﴿وَمَا عَلَيْكَ أَلَّا يَزُكِّيَ﴾ دهغه دايمن نه راوړلو به ستانه تپوس نه كيږي، ته ورته مه دومره

پرېشانه كيږه، 'ما' نافية ده 'عليك' خبرمقدم دې او 'لايزكي' مبتدا مؤخر دې.

﴿وَأَمَّا مَنْ جَاءَكَ يَسْتَغِي﴾ يعنې ابن ام مكتوم چه د هدايت او د خصال الخير طلب كونكي

دې ﴿وَهُوَ يَحْتَفِي﴾ يعنې دالله ﷻ څخه خوف كوي، يا خوف كوي داذيت د كفارو نه ستا خوا ته

راتلو كېن، يا خوف كوي په لاره كېن د غور زيد لونه، ځكه چه څوك ورسره نه وي چه دلاس نه ئې

اونيسي، يا خوف كوي چه ستا درس ورته فوت نشي (روح المعاني)

كَلَّا إِنَّهَا تَذْكِرَةٌ ۝ فَمَنْ شَاءَ ذَكَرْهُ ۝ فِي صُحُفٍ مُّكَرَّمَةٍ ۝

هرگز داسې مه كوهې شكه قرآن نصيحت دې، څوك چه غواړي نصيحت دې ورته واخلي به پانړ و عزت مندوكېن دې

مَرْزُوعَةٍ مُّطَهَّرَةٍ ۝ بِأَيْدِي سَفَرَةٍ ۝ كِرَامٍ بَرَرَةٍ ۝

چه لوى قدروالادى پاكي دې په لاسونودفروشتوليكونوكېن دې چه عزت مندى دى، نيكلنى دى

﴿كَلَّا إِنَّهَا تَذْكِرَةٌ﴾ كلا په نيز د محققينو په معنى دالاحرف استفتاح دې، او جمهور

مفسرينو په نيز ردع دې يعنې داسې انداز د دعوت مه اختياره وه، «الها» ضمير يا قرآن ته

راجع دې، او مؤنث د وجهي د خبر نه راوړلې شوې دې، او يا ضمير الدعوة الى الله ته راجع

دې چې مقام په دې باندې دلالت كوي.

لَقَدْ رَءَاهُ لَئِمَّ السَّبِيلِ يَسْرَهُ ۖ لَئِمَّ أَمَاتَهُ فَاقْرَأْهُ ۖ ثُمَّ إِذَا

نواندازه کړې ئی دې بیلا دراولتونلی اسانه کړیده ورته بیانی مرکزي نو ډیرکس نی دفن کړی بیجه کله

شَاءَ أَنْقَرَهُ ۖ كَلَّا لَئِنَّا يَقْضِ مَا أَمَرَهُ ۖ

دالله ﷻ څخه شى دوباره به ئی پیدا کړی یقیناندې پوره کړې انسان هغه حکم چه امر ورته کړیدې الله ﷻ

﴿قِيلَ الْإِنْسَنُ مَا أَكْفَرُهُ ۖ﴾ دیکس زجر دې انسان کافر متکبر ته، چې دې څنگه ځان دالله

ﷻ احکامات او هدايت نه مستغنی گنړی؟! دخپل زندگی اطوارو او حالاتو باندې غور نه دې کړې چې دې هر هر حالت کس الله ﷻ ته محتاجه دې، نو چي جسم اعتبار سره محتاجه دې نو روح اعتبار سره څنگه مستغنی کیدې شى؟

﴿قِيلَ الْإِنْسَنُ ۖ دینه مقصود لعنت او اظهار د ناراضگۍ دې ﴿مَا أَكْفَرُهُ ۖ﴾ ما تعجبه ده یعنى تعجب دې چي دومره واضحه دلائلو باوجود هم دې کفر کوی. یا ما! استفهامیه دې یعنى دومره دلائلو باوجود کوم شى دې په کفر آماده کړو؟

﴿مِنْ أَيْنِ شَيْءٌ خَلَقَهُ ۖ﴾ دیکس دانسان زندگی مختلفو مراحلو بیان دې، او دا اوله مرحله

ده چې دمور څیتى زندگی ده، مغسرين فرمائى چې دلته استفهام دپاره د تحقیر دې لکه مونږ پښتو کس به طور تحقیر چا ته وایو: ده ته او گوره! او د څه نه پیدائى؟ کماي قوله تعالى: خلق الانسان من نطفة فاذا هو خصيم مبين (سورت یسین) حضرت حسن بصرى رضى الله عنه فرمائى: کیف یتکبر من خرج من سبيل البول مرتين (الزهدي للامام احمد) یعنى څنگه هغه کس تکبر کوی چې دوه کرته متیازو دلاری وتلې دې.

﴿لَقَدْ رَءَاهُ ۖ﴾ تقدیر نه مراد (۱)، دلته دمور څیته کس مختلف مراحل هم کیدی شى، کوم چي

سورت المؤمنون کس ذکر دی ثم خلقنا النطفة مخلقة لخلقنا العلقه مضغة لخلقنا المضغة عظاما لکسونا العظام لحما (۲) دغه شان د ټول اعضا او اندامونه په ترتیب سره کیخودل ترینه هم مراد کیدې شى، کماي قوله تعالى: خلقک من ترب ثم من نطفة ثم سواک رجلا (۳)، او دینه تقدیر

هم مراد كيدې شى لكه حديث كېن راځى، چې انسان ذموريه خېنه كېن څلور ماشى سړى كړى، نوالله ﷻ ورته فرشته را اوليگى او هغه ئى تقدير اوليگى

﴿ثُمَّ أَلْهَمَ يَسْرَهُ﴾ داذژوند دويمه مرحله ده چې انسان دمور خيتى نه راوځى اودې كېن قدم كيدى.

السبيل نه (۱) ځنې مفسرينو دمور خيتې نه وتلو لار مراد اغستې ده. (۲) اوځنې مفسرينو ترينه دهاديت اوحق لاراغستې ده. (۳) اوځنو ترينه دحصول رزق لار مراد اغستې ده. خلاصه داچې دمور خيتې كېن پروت وي، تنگه لار وي الله ﷻ ورته آسانه كړى. دې ترينه راوځى، بياورله دغذا بندوبست او كړى اودمور تې روى، اودقبول حق فطرى استعداد پكېن هم كيدى، نو كچرى په سمه تلل غواړى نوتلې شى.

﴿ثُمَّ أَمَاتَهُ فَأَقْبَرَهُ﴾ دادرېمه مرحله ده چې انسان مړشى اوقبر كېن خځ كړى شى. اقبيره اي صوره ذا قبر، باب افعال كېن خاصه دتصيير ده، يعنى صاحب ماخذ گرځول. يعنى ذا الله ﷻ پرې په دې حالت كېن غټ احسان دادې چې هسې په ډاگه ئى نه پريگدى، چې بې احترامه پروت وي، اوڅاروى مرغان ئى خورى، لكه دنورو مخلوقاتو حال دې، بلكه قبر ورله وركړى، اوڅه په احترام سره هغې كېن دفن كړې شى.

﴿ثُمَّ إِذَا شَاءَ أَنفَرَهُ﴾ داڅلورمه مرحله ده چې بعث بعد الموت دې يعنى انسان په قبر كېن پروت وي بيا چې كله الله ﷻ قيامت قائم كول اوغواړى، نودې به دوباره راژوندې كړى.

﴿كَلَّا لَمَّا يَقْضِ مَا أَمَرَهُ﴾ كلا په باره كېن دلته دمفسرينو متعدد اقوال دى. بې تكلفه قول دادې دا پمعنى د "الا" استفاحيه سره دې، اوالله ﷻ گله كوى دانسان نه چې دومره احساناتو باوجود ده ذا الله ﷻ حكم لا تراوسه نه دې منلې.

ځنې مفسرين فرمائى چې ﴿كَلَّا﴾ خپلى معنى ردع دپاره دې، خو ماقبل كېن ظاهرأ صراحتاً څه داسې شې نشته چې دا ورله ردع اوگرځى، نودې وجهې نه مفسرينو ددې متعدد توجيهات ذكر كړى دي:

(۱) دامخېن آيت ثم اذا شاء انشره باندې دمنكرينو دبعث الموت اشكال نه ردع ده، هغه اشكال دادې چې داڅلور مراحل ذكر كړى شو، دې كېن اول درې مرحلې زمونږ په مشاهده

کين دى اومونږنى منو. خو دا څلورمه مرحله خومونږ اونه ليدله. کچرته داهم برحق وى نو اوسه پورې څومره مړى اوشول. څوک خويه ښودنې شوې وې؟ نو الله ﷻ ورته فرمانى چي داسې خبره نه ده چې تاسو کوئ. بلکه بعث حق دې خو وقوع ځکه نه کيږي چې لاتر اوسه پورې ورته دالله ﷻ حکم نه دې شوې

(۲) ځنې مفسرين فرمانى چې دادما بعد يعنى ﴿لَمَّا يَقْضِ مَا أَمَرُهُ﴾ نه ردع ده، يعنى انسان که ډير اووانى چي مادالله ﷻ حق ادا کړې دې خونه دې کړي (التحرير والتنوير)

فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ إِلَى طَعَامِهِ ﴿۱﴾ أَأَنَّا صَبَّيْنَا الْمَاءَ صَبًّا ﴿۲﴾ ثُمَّ شَقَقْنَا

پس اودى گورى انسان خوراک خپل نه چې مونږ راوړئ کړې اوبه څه ډيرې بيا مو اوشلوله ځمکه په ناشنا

الْأَرْضِ شَقًّا ﴿۳﴾ فَأَنْبَتْنَا فِيهَا حَبًّا ﴿۴﴾ وَعَيْنَبًا وَقُضْبًا ﴿۵﴾ وَزَيَّنُّوْنَا

طرفي سره، نورازرغون موکړه په دې کين غله دانې، اوانگور اوسيزيانې اوزيتون

وَزَيَّنَّا ﴿۶﴾ وَحَدَّائِقَ عُلبًا ﴿۷﴾ وَفَاكِهَةً وَأَبًّا ﴿۸﴾ مَتَاعًا لَّكُمْ وَلِأَنْعَامِكُمْ ﴿۹﴾

اوکجورى اوباغونه گنې اوميوى اوگيا دلپاره دښاندي ستاسو اودځناورستانسو.

﴿فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ﴾ داذليل عقلي آفاقي دې په ثبوت دقيامت، چې انسان دې خپل طعام باندې غور اوکړي نوده ته به معلومه شي چې الله ﷻ ته دده دوباره پيدا کول هيڅ گرانه نه ده، يعنى باران اوشى، دهغې اوبه تخم سره ميلاوې شى تخم ډډ شى. نو په زمکه باندې بوتې را شين شي، نو کوم ذات چې زمکې کين دننه پروت تخم نه تک شين تروتازه بوتې باهر په ځمکه راوباسلې شى هغه تاسوهم دوباره پيدا کولې شى.

﴿أَنَّا صَبَّيْنَا الْمَاءَ﴾ بدل دې ﴿طَعَامِهِ﴾ نه، ﴿حَبًّا﴾ نه مرادغنم، جوار، روجې وغردې

﴿وَقُضْبًا﴾ تازه سيزيانو ته وائى، دغه شان هغه چه بغير د پخولونه خورلې کيږي. لکه مولن. گاجرى، پياز، وغيره. مقصودورنه سرکاريانې دى، ياشنو وائيو ته وائى.

﴿وَحَدَّائِقَ عُلبًا﴾ غلبلجامع د اغلب وغلبلاده، اصل کين غت سټ ته وئيلې کيږي. اودلته

نرينه مقصود تشبيه ده دباغونو په لوى والى دغټو سټونو سره. يعنى لکه څنگه دغټ سټى

سری په ست کښ پر سیدلی رگونه ښکاری دهغه شان دې باغو نو شاخونه هم په گټه وای داسی ښکاری

﴿وَأَبَٔ﴾ د ځناور شنی گیاه ته وائی. بعض وائی بوسوته وائی. د ابوبکر رضی الله عنه ددی لفظ د

معنی باره کښ سوال او کړې شونو وائی فرمائیل: ای سماء تظلی وای ارض تظلی اذالقت و کتاب الله مالا علم، دغه شان د حضرت عمر رضی الله عنه نه هم دی باره کښ توقف راغلی دې او فرمائیلی دې چه الله تبارک و تعالی مونږ د دې د معنی مکلف کړی نه یو، بلکه د قرآن په کوم مطلب چه پوهه شی په هغی عمل او کړئ او چه په کوم نه پوهیږئ الله تبارک و تعالی ته شی حواله کړئ (روح المعانی)،

مفسرین فرمائی چې دینه مقصود د دې حضراتو د قرآن معانی معلومولونه منع کول مراد نه وو، بلکه په دې خبرې تنبیہ کول وو چې اصل مقصد عمل دې، چې انسان د آیت په مدعا باندې پوه شی، او بیا ورله یو دوه الفاظو معنی نه ورځی، نو د هغی تحقیق کولو نه اول په آیت مدعا باندې عمل ضروری دې، اوبل داچی بې جاتعمق نه منع کول دی. ځکه چې 'اب' معروف بوتې دې، او عرب شعرو شاعری کښ هم استعمال شوې دې، نو دانشې کیدې چې د احضرات د دینه ناواقفه وو، بلکه د خاص نوع، شکل او جنس تحقیق کولو نه منع کول دی. چې داد آیت مطلب کښ مفید نه دې. (تفسیر القضاوی لجز عم)

﴿مَتَنًا لَّكُم﴾ مفعول له دې یا مفعول مطلق ای متعمم بذلك متاعاً.

فَإِذَا جَاءَتِ الصَّاعَةُ ۖ يَوْمَ يَفِرُّ الْمَرْءُ مِنْ أَخِيهِ ۖ وَأُمُّهُ وَأَبْنَاهُ ۖ

نو کله چه راشی سخت اواز قیامت، پدغه ورځ به تختی هر سړې دروړځپل نه اود مور نه اود پلار نه

وَصَاحِبَتَهُ ۖ وَآبْنَاهُ ۖ لِكُلِّ امْرِئٍ مِّنْهُمْ يَوْمَئِذٍ شَأْنٌ يُغْنِيهِ ۖ

اود ښځی خپلی نه اود ځامنو خپلونه د هر کس به د دوی نه پدغه ورځ داسی حال وی چه بی پرواه کړې به شی وی ذبل نه

﴿فَإِذَا جَاءَتِ الصَّاعَةُ﴾ د اتخويف اخروی دې اود عوه د سورة پکښ مذکوره علی سبیل

الترقی د ما قبل سورة نه، 'صاعه' تیز او غوړوڼه کنړونکی اواز ته وائی، بعض مفسرین وائی دا د قیامت نوم دې او ځنې مفسرین فرمائی چې دینه مراد نفخه ثانی ده، جواب د 'اذا' محذوف

دې ای اشتغل کل واحد بنفسه، یعنی چه کله نغځه ټانی اووهلې شی. قیامت راشی نوهرسې سره به د خپل خان غم شی. د ورور، او مور، پلار، ښځې، خامنونه به تختی د آام المؤمنین عائشه ؓ روایت کښ دی چه حضور ﷺ او فرمائیل چه د قیامت په ورځ به د خلقو حشر ابلې خپې، برېنډ، ناستنه کیږی، حضرت عائشه ؓ عرض او کړو چه داخوبه خلق یو بل ته گوری، حضور ﷺ او فرمائیل دا به دومره سخته ورځ وي چه خلقوته به هوش نه وی، هر سړې په د خپل خان په فکر کښ مشغوله وی، عکرمه ؓ وائی میدان حشر کښ به یوسړې د خپلې ښځې سره میلاؤشی ورته به او وائی آیاخه ستا خاوندنه ووم؟ هغه به اقرار او کړی اوښه مدح به ئی او کړی چه ته ځمادیر ښه خاوندوی، خاوند به ورته او وائی ماته د خپلو نیکونه صرف یوه نیکی راکړه، کیدې شی چه ماته پرې نجات میلاؤشی، ښځه به ورته او وائی تا ځمانه د ډیر اسان خیز مطالبه او کړه لیکن پوره کولې ئی نه شم، ځکه څه هم د هغه خیزنه بیرېم کوم نه چه ته بیرېږی، دغه شان به یوسړې ځوی سره ملاؤشی، د یوې نیکی مطالبه به ورته او کړی، چه څه صرف یوې ذرې نیکی ته محتاج یم، ماته راکړه، کیدې شی ماته نجات ملاؤشی لیکن ځوی به هم ورته دغه شان جواب ورکړی (ابن کثیر).

بدې وجه به هر سړې د قیامت په ورځ د خپلو خپلوانونه تختی. چه ماته د څه نیکی مطالبه اونکړی، بعضې وائی پدی وجه به تختی چه د حقو مطالبه اونکړی، مثلاً ورور به ورته وائی تاماسره ځمابه غم کښ همدردی نه وه کړې، مور پلار به ورته وائی تا ځمونې پوره خدمت نه وؤ کړې، بی بی به ورته وائی تا ما باندې حرام خوړلی وؤ، دا کار او دا کار دې کړې وؤ، خامن به ورته وائی تا مونږ ته تعلیم او دینی تربیت نه وؤ کړې (روح المعانی).

وَجُودٌ يُؤْمِنُ مُشْفِرَةٌ ۖ ضَاجِكَةٌ مُّسْتَبْهِرَةٌ ۖ وَوُجُودٌ

ځی مخونه به پدغه ورځ روښانه وی، خنډیدونکی به وی خوشحالی کونکی به وی او ځنی مخونه به

يُؤْمِنُ عَلَيْهَا غَيْرَةٌ ۖ تَرْهَقُهَا قَتَرَةٌ ۖ اُولَٰئِكَ هُمُ الْكَفَرَةُ الْفَجَرَةُ ۖ

پدغه ورځ کښ پرته به ورباندې وی دوه خوربه وی ورباندې توروالې، ډاکسان هم دوی کافران فاجران دی

﴿ وَجُودٌ يُؤْمِنُ مُشْفِرَةٌ ﴾ مؤمنانوته بشارت اخروی دې، چه ددوی مخونه به د قیامت په ورځ روښانه، خنډیدونکی، خوشحاله به وی.

﴿وَوُجُوهٌ يَوْمَئِذٍ عَلَتْهَا﴾ تخویف اخروی دې کافرانو فاجرانوته، چه ددوی مخونو باندی به د قیامت په ورځ غبار کدوره وی، د ډیر غم پوچه به ورباندې توروالی خور وی. چه د اډیر وحش او قبیح هیئت دې.

﴿غَبْرَةً﴾ او ﴿فَقَرَّةً﴾ کښ متعده اقوال دی:

(۱) بعض وائی چې دواړه یوشې دې عبارت ته وائی.

(۲) ځنی مفسرین فرمائی چې ﴿غَبْرَةً﴾ نه مراد غبار دې او ﴿فَقَرَّةً﴾ ښه مراد د غم او پریشانی

اثرات په مخ او تندی تریوالې دې

(۳) او بعض وائی ﴿غَبْرَةً﴾ هغه دورې ته وائی چه ډبرې نه زمکی ته راکوزیږی، او ﴿فَقَرَّةً﴾

هغه دورې ته وائی چه د زمکی نه بره خیجی نومطلب دادې چه لاندې باندې به دور وکښ راگیروی نعوذ بالله.

زکواتها (۱)	سورة التکویر مکیه	آیاتها (۲۹)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله په بیعه د مهربان او ډیر رحم کونکي دې شروع کوم		

توتيتها حسب التسلسل (٨١) وحسب النزول (٧)

نزلت بعد سورة اللهب وقبل الاعلى.

ويط: مخکنې سورت کښې دقيامت ټولنکايي بيان وو، چې يوم يفر المړا من اخيه اوس دي سورت کښې علی سبيل الترقی بيان دي چې علمت نفس ما احضرت هر کس ته به دهغه اعمال نامه ورکړې شي او جنت يا جهنم ته به روان شي.

آیت ۱۴ نه تر ۱۴ پوری دولس حوادثو دقیامت بیان دې، اولنو شپږو تعلق نفخه اولی سره دې اونورو شپږو تعلق نفخه ثانیه سره دې،
آیت ۱۵ نه تر ۲۵ پورې د قرآن اونبې ﷻ درسات حقانیت اثبات کیږي،
آیت ۲۶ نه تر آخر پورې زجر دي.

اِنَّا الْقَمْنُسُ كُوْرَتٌ ۚ وَاِنَّا النُّجُوْمُ اَنْكَدَتْ ۚ وَاِنَّا الْجِبَالُ سِيْرَتٌ ۚ
 كلہ چہ ناراغونہ کرپی شی اوکلہ چہ ستوری بہ غورخیدوشی اوکلہ چہ غرونہ روان کرشی والوخلپی شی
 وَاِنَّا الْعَصَاۃُ عَمَلَتْ ۚ وَاِنَّا الْوُحُوْشُ حَيَّرَتْ ۚ وَاِنَّا الْبَحَاۃُ سَجَرَتْ ۚ
 اوکلہ چہ دگسومیاشتو اوپنی پریخودلپی شی اوکلہ چہ وحشی خاورراجع کرشی اوکلہ چہ دریابونہ تہ اوور ورکری شی

﴿ إِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ ﴾ هداشپه حالات اوحوادث دی ذقیامت دَنفَحَه اُولی نه قبل، دااوله حادثه داده چه دَنَمَر والارنابه ختمه شی.

’نکویر‘ گول راغونده ولو اوانغبستلوته وائی، کتکویر العمامة، په حدیث کبش دی: نعوذ بالله من المور بملاکور، یعنی دراغونددیلواو اتفاق نه ورستو د بې اتفاقئی نه پناه غواړو. بعضوترینه

دلته مراد ازاله اغستی ده، یعنی نمر به لرې کړې شی ځکه چې یو شی کله خلق لرې کوی نو اول ئې راتول کړی اوبیا ئې لری کړی. (۲۱) او بعضو ترینه بې نوره کول مراد اغستی دی

﴿وَإِذَا النُّجُومُ انْكَدَرَتْ﴾ همدادویمه حادثه ده، چه کله ستوری خواړه واړه شی او غورځیږی 'انکدار' اصل کښ انصباب، بهیدل و ته وائی، د قیامت په ورځ د باران په شان ستوری د آسمان نه او ورپری، یو ستوری به هم په آسمان کښې پانې نه شی، بعضو 'انکدار' د 'کدر' نه اغستی دې په معنی څرکیدلو اوبې نوره کیدلو سره، اودامطالع دې، د 'کورت' یعنی نمر چې راتول کړې شی نو ورسره به ستوری هم بې نوره شی.

﴿وَإِذَا الْجِبَالُ سُيِّرَتْ﴾ همدادویمه حادثه ده چه غرونه به د خپل ځای نه والوځی، په هوا کښ به ذرې ذرې خواړه شی، کما قال تعالی: وترى الجبال تحسبها حامدة وهى غمر من السحاب.

﴿وَإِذَا الْعِشَارُ عُطِّلَتْ﴾ داخلورمه حادثه ده، 'عشار' جمع د 'عشراء' ده، هغه حامله اوینه چه لس (۱۰) میاشتو ته رسیدلی وی، د قیامت د سختی په وجه به دوی بیکاره پریخودلې شی، حالانکه عربو ته د دې نه بل محبوب څیز نشته دې، دابه دیرقیمتی څیز وو. تر وضع حمل پورې به مالک ورنه، نه جدا کیدلو، چونکه اکثر مال او عیش د عربو د اوشانونه وو، پدی وجه د دې ذکر به طور خاص اوشو، ورنه مقصود هر څیز پریخودل دی، او خپل ځان باره کښ په غم کښ اخته کیدل دی.

بعضو مفسرینو دا احتمال هم ظاهر کړی دې چې دلته 'العشار' نه ورپځی، واغستلې شی، ځکه چی اهل عرب داوبونه ډکو ورپځو باندې 'عشراء' او 'العشار' اطلاق کوی، او 'عطلت' مطب به داشی چې باران نه به وروی، اودیکښ اشاره ده چې قیامت ته قریب به سخت قحط راځی، چې دې سره به خلق او ځناور هلاک کیږی.

﴿وَإِذَا الْوُحُوشُ حُشِرَتْ﴾ همدانهمه حادثه ده، 'حشرت' نه مراد یا جمع کیدل دی چه وحشی ځناور به ځنگل او غر پریدی، آبادی طرف ته د پناه اخستلو لپاره به راجمع شی، وحشیت به ئې ختم شی، خپل ځان بیچ کولو باره کښ به ورسره خوف وی، لکه اوس هم دا مشاهده ده چه ځنگل کښ سیلاب راتلوسره دوی آبادی طرف ته منډی وهی، انسانانوته څه نه وائی، علامه عثمانی رحمته الله علیه لیکلی دی چه یو ځل هندوستان کښ سیلاب راغې، خلقو اوکتل

جه لوی چهر او به اوږی، او په هغه باندی سړو، خناور، مارانو خانو نه کلک نیولی وؤ. یوبل ته نی هیڅ نه وئیل، نفسانفسی وه

بعضو مفسرینو د حشرت معنی مړه کیدل کړیده، یعنی کله خناور مړه شی، بعضوئی معنی د قصاص دپاره د راژوندی کیدو کړیده، لکه سورة النباء کښ تیردی، خو دا احتمال ضعیف دی

﴿وَإِذَا الْآلِحَاثُ سُجِّرَتْ﴾ د اشیو په حادثه ده. تسجیر دوه معنی دلته مفسرینو بیان کړی دی: (۱) ایقاد، یعنی دریابونه گرم شی او او به نی وچې شی او دې په خای پکښې اوږ پیدا شی (۲) بعضوئی معنی تفجیر سره کړې، یعنی الله ﷻ دریابونه په مینځ کښ پر دې ایخیدی، خوگ او تر یخ جدا جدا روان وی، قیامت ته نیردې به دا ختم شی او یو غټ دریاب به ترینه جوړ شی

وَإِذَا النُّفُوسُ رُوجَتْ ﴿وَإِذَا الْمَوْءِذَةُ سُيِّلَتْ﴾ هَبَّيْ قُلُوبِ

اوکله چه خلق جوړه جوړه تقسیم کړې شی اوکله چه ژوندی څخه کړې شوې جینی نه نیوس او کړشی، چه په کوم گناه

قُبِلَتْ ﴿وَإِذَا الصُّحُفُ نُشِرَتْ﴾ ﴿وَإِذَا السَّمَاءُ كُشِطَتْ﴾ ﴿وَإِذَا الْجَحِيمُ

فُتِلَتْ﴾ کړې شوې وه اوکله چه عملنامی کولاز کړې شی اوکله چه اسمان نه پوستکې اوباسلې شی اوکله چه جهنم

سُجِّرَتْ ﴿وَإِذَا الْجَنَّةُ أُلْقَتْ﴾ عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا أَحْضَرَتْ ﴿

گرم کړې شی اوکله چه جنت نیردې کړې شی پوهه به شی هر نفس په هغه عملونو چه حاضر کړی نی وی

﴿وَإِذَا النُّفُوسُ رُوجَتْ﴾ د نطفه ثانیه نه ورستو اوله حادثه ده. ددې آیت مفسرینو متعدد

توجیهات کړی دی:

(۱) النفوس نه مراد خلق دی، او زوجت نه مراد جوړه جوړه کول او جماعتونو کښ تقسیمول دی، یعنی قیامت په ورځ به خلق مختلف جماعتونو اوصنفونو کښ تقسیم کړې شی لکه سورت الواقعة تیردی: وَکَنتُم اَزْوَاجًا، او دابه درې جماعته اوصنفه به وی: (۱) السابقون (۲) اصحاب المیمه (۳) اصحاب المشمة.

(۲) خنی مفسرین فرمائی چې النفوس نه مراد خلق دی. او زوجت نه مراد ضم کول دی و میلاول دی، یعنی هر سرې به خپل هم مثل سره ضم کړی شي. مؤمنان د مؤمنانوسره. کافر به کافرانو سره، زانی به زانیانو سره، ذاکر به د ذاکرینو سره.

(۳) اوخنی مفسرین وائی چې النفوس نه مراد ارواح دی او زوجت معنی بدنونو سره میلاول دی، او دروح د بدن سره نفس تعلق اگر چی دمخکښ نه وی خودیر ناقص وی. او دا میلاول به داسی وی چې دې سره حیات کامله په بدن کښ راشی. دې نه علاوه نور جیهات هم شته دي،

﴿وَإِذَا أَلْمُؤْتَدَةُ سُلِّتَ﴾ د ادویمه حادثه ده د قیامت د ورځ. د ژوندی خخه کړې شوی جینی نه تپوس کول به د تېکیت د قاتل دپاره وی، لکه د عیسی علیه السلام نه به تپوس دپاره د تېکیت د عیسایانو وي، یا موؤدی ته نسبت مجازا دي. مقصود دادې چه دی باره کښ به تپوس کولې شی چه داپه کوم جرم قتل کړې شوی وه.

فائدې: عربو په زمانه جاهلیت کښ خپلې لوڼې خخه ولې، چا سره به نی د رزق فکر وو، نو خکه به نی قتل کړی، او چا به عار گنړلو.

بعضو به عین پیدائش په وخت کښ ژوندی خخه ولې، او هغه داسې چې کله به ولادت ایام قریب شو، نو یوه کنده به نی اوکنسته له. او ښخه به نی دهغې په غاړه کینوله، کچرته اولاد نارینه پیدا اوشو، نو داینې به راوښلولو، اوکه جینی به وه نو هغې کندې ته به نی او غورخوله.

اوڅو طریقه کار داوؤ چې کله جینی به د شپږ کالوشوه، نومورته به ورله اوئیل چې دا ځانسته کړه اوخو شپو ورباندې اولگوه، خه داسخرگنځی خواله بوزم، نو صحرا ته به نی بوتله او هلته به نی خخه کړه «روح مختصرا»

﴿وَإِذَا أَلْمُحْضَفُ فُفِّرَتْ﴾ د ادریمه حادثه ده، یعنی عملنامی به کولاؤ شی دپاره د حساب، یا دا معنی ده چه تقسیم کړې شی د خلکو مینځ کښ.

﴿وَإِذَا أَلْكَمَاءُ كُفِّتْ﴾ د اخلورمه حادثه ده د قیامت د ورځ، کشت په اصل کښ دذبح کړې شوی ځناور نه خرمن او باسلوته وائی. اولدته ترینه مراد ازاله ده یعنی بالکل به لرې کړې شی، ابن عاشور رحمه الله فرمائی چې حساب څو پورې نه وی شوي نور هغه وخت پورې به آسمان

تبدیل می‌دهد. او چه کله حساب کتاب جسم شیء و دانه بالکل لری کری شیء. او با مراد د کسب نه انشای او چو تبدل دی خو دا بیافحه اولی دحالاتو به دی. التحریر و التوسیر

﴿وَإِذَا الْجَحِيمُ سُقِرَتْ﴾ دجهنم اوریه سیز کری شیء لکه به سور کس جه اور لرو سی او دهلای شیء او اور نیز شیء دجهیمانو درانلودپاره

﴿عَلِمَتْ نَفْسٌ﴾ جواب داندی. یعنی کله جه داحالات رانی. نو هر انسان به به هغه عملونه حاضر شیء. چه دنیا کیش نی کری وؤ. نو ده به به معلوم می‌سی چه ماسره خو مره دحیره د نیک عمل ده او خو مره دبدعمل ﴿مَّا أَحْضَرْتَ﴾ مرادورنه نیک او بد اعمال دی. حاضر بدلو نه مراد یا حاضریدل د عملنامو دی. یعنی عمل نامی به حاضری شیء. بابه هر عمل صورثا حاضر شیء. یعنی مجسم به شیء

﴿فَلَا أَقْسَمُ بِالْخَلْسِ﴾ الجواری الکلیس ﴿وَالْهَلِ إِنْ عَسَيْتُ﴾
بس عبادی قسم وی په سورروا پس کیدونکو سیدالونکو بی دوکوبادی اوسم به نینه کله جه حوره شیء

وَالطُّنَحُ إِنْ تَكَلَّسَ

اوبه سهار کله جه ساوخلی

﴿فَلَا أَقْسَمُ بِالْخَلْسِ﴾ «الخنس» ، «الجوار» او «الکس» درې واړه صفات دی د سوررو .
«الخنس» جمع ده د «خنس» یا «خالسة» د «خنس» نه ماخوځ دی. پمعنی دپتیدلو او اختفاء سره

«الجوار» اصل کیش «الجواری» وؤ. یا تخلیفا حذف شوې ده. جمع ده د «جاریه» او ماخوځوځې د «جری» نه. په معنی دمنو ووهلو سره

«الکس» جمع ده «کاس» یا «کاسه» دا هم پتیدلو ته وائی. خو «کنوس» او «خنوس» کیش فرق دا دی چې «خنوس» کیش د مقابل د نظر نه بیج کیدل وی خو بغیر د څه سهارې نه. یعنی کورته داخلیدل یا ونې یا کانری شاته پتیدل نه وی. بلکه هغې دهغه نظر نه ځان بیج کول وی. او «کنوس» د څه شیء په سهارې پتیدلو ته وائی. ځکه چې دا «کناس» نه ماخوځ دی. او کناس د

خاروی هغه پناه گاه ته وائی چې ونوبوتو خانگو نه نی خان له جوړه کړې وی .عرب وائی کس الوحش اذا دخل فی کناه.

(۱) نوځنی مفسرین فرمائی چې داستورو مختلف حالاتو بیان دې او تشبیه ئی ده هوسئ سره . «الخنس» داستورو د ورځی حالت بیان دې، چې دا په مطلع باندې موجود وی خونظر کونکی ته نه ښکاری ، نو دا داسې شو لکه چې هوسئ بغیر دڅه شی پناه اغستلو خان د ښکاری د نظر نه بچ کړی . «الجودای» دانی ماښام وخت کښ دظهور کیفیت بیان دې چې کله ماښام شی نو یو یو ستورې په مطلع کښې ښکاره کیږی، او لیدونکی ته داسې ښکاری لکه چې دا روان وی، نوداسی شوه لکه هوسئ چې منډې وهی «الکنس» دانی دسحر کښ پناه کیدو حالت بیان دې، یعنی چې کله سحر شی نو دا ستوری داسې معلومیږی لکه چې ډوبیږی، نودې تشبیه هغه هوسئ وسره ورکړه چې ښکاری نه بچ کیدو دپاره خپل کورته داخله شی (التحریر والتنویر)

(۲) ځنی مفسرین فرمائی چې دادکواکب خمسة متحیره زحل ، مشتری، مریخ ، زهره ، عطارد اوصافو بیان دې، او «الخنس» پمعنی «زواج» سره دې، او دا سیارې هم نیغې روانې وی، بیا را واپس شی او بیا ځی ځی تردې چې خپل مطلع کښ ډوبې شی . «جواهر، ماجدی» (۳) بعض معاصر علماؤو ددې مصداق هغه ستوری گرځولې دی چې جدید تحقیق مطابق هغه د فضا د صفائی کار ورکوی، دې ستوروتو عربی کښ «الثقوب السوداء» وائی، چونکه دا ډیر تیز رفتاری سره حرکت کوی، اونه ښکاری نودی وجهی نه ورته، «الخنس الجوار»، او نیلی شو، او دا د فضا صفائی کار ورکوی، غبار، گند، بلکه هر شې چې دوئ طبقې ته داخلېږی هغه ختم کوی اوصفایه ئی کوی، نودې اعتبار سره ورته «الکنس»، او نیلی شو، «الکنس» په معنی د جاپو کولو او صفا کولو سره کلام عرب کښ استعمالیږی. دا توجیه اگرچې محتمل ده خو تفسیر د آیاتو صرف په دې مبنی نه دې.

﴿وَالْقَلِيلَ إِذَا عَسَسَ﴾ عَسَسَ داضدادونه دې، پمعنی د «اقل» هم راځی، یعنی مخ را

او گرځوی، یعنی تیاره ئی خوره شی، او دغه شان پمعنی د «اكثر» هم راځی، شاه او گرځوی، یعنی

لاره شی. ﴿وَالصُّبْحَ إِذَا تَنَفَّسَ﴾ ساه واخلي یعنی روښانه شی.

جواب قسم باره کښ دوه قوله دی دحضرت شیخ غلام الله خان رحمۃ اللہ علیہ راڼی داده چې جواب قسم محذوف چې هغه لټرکښ طباقن طبق دې، او په دې دلیل دسورت الانشقاق دآیتونه دی فلا قسم بالشفق، واللیل وما وسق، لټرکښ طباقن طبق.

او قسم او جواب قسم کښ مناسبت دادې چې دا قسم شاهد دې په بحث بعد الموت، او د هغې نه ورستو مختلفو حالاتو باندې، او هغه داسې چې لکه څنگه دستور و مختلف حالات دی چې نیغ روان دی، بیار او اوس شی او پټ شی دهغه شان تاسو به هم دزندگۍ مسافت مخ په وړاندې تیرلو نه بعد به خپل آخری منزل ځمکې ته راگرځئ، او د زندگۍ چراغ خو به مریږی. او څنگه چې شپه او ورځ کښ او د دې مختلفو حصو حالاتو کښ فرق دې دغه شان به تاسو هم مختلف حالاتو سر مخه کیرئ.

او عام مفسرین فرمائی چې جواباته لقلول رسول کریم دې. او دې تقدیر باندې قسم او جواب قسم کښ مناسبت دا ذکر شوې دې چې څنگه دستور و مختلف حالات دی. کله پټ کله څرگند وی، کائنات کښ کله شپه کله ورځ وی، نودغه دې قرآن په باره کښ باوجود دینه چې دا برحق کتاب دې، د خلقو مختلف طرز عمل دې، ځنې ترینه رانده دی، او ځنو نه ورته هدایت حاصل دې، ځنې دجهالت په تیاریو کښ سرگردانه گرځی، او ځنې ددې دهدایت په رڼا کښ زندگۍ تیره وي. (اضواء البیان)

إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ ۖ ذِي نُوَّةٍ عِنْدَ ذِي الْعَرْشِ مَكِينٍ ۖ

بی شکه دا قرآن خامخاقول د رسول عزت مند دې خاوند د قوه دې دعرش د خاوند د الله په نیزمترتبی والادې

مُطَاعٍ ثَمَّ أَمِينٍ ۖ

خبره منلې شویده دده هلته، امانت دار دې

﴿ثَمَّ﴾ ضمیر راجع دې قرآن ته او دقرآن حقانیت بیان دې ﴿رَسُولٍ﴾ بهر مراد جبرئیل علیه السلام

دې، چونکه دې واسطه او ناقل دې د الله ﷻ د طرفه نه، نو ځکه ورته نسبت د رسول اوشو، نو مطلب دادې چه قرآن دالله ﷻ کلام دې په واسطی دجبرئیل علیه السلام سره حضور ﷺ ته وحی کیرئ. بیا الله ﷻ د رسول پنځه صفات بیان کړو.

﴿كريم﴾ دا اول صفت دې يعنى شريف او معزز دې ﴿ذی قوۃ﴾ د دادویم صفت دې قوت دمعنی حقیقی اعتبار سره په مقابلۀ دضعف کښ راځي، او کله مجازاً په مقابلۀ د گبراهت او بره کښ استعمالیږي، لکه یایمی خدالکتاب بقوۀ، اودلته دواړه معنی مراد کیدې شی. نواولې معنی اعتبار سره مطلب دادې ډېر لوی قوت والا دې، غټ غټ کارونه په یواځی خان کولې شی. نو دا دسفارت کار په مابین د الله ﷻ اودهغه رسول کښ هم ډیر په ښه طریقې سره کوی. او دویمې معنی اعتبار سره به مطلب داشی چې الله ﷻ کلام رسول الله ﷺ ته بیانولو حالت کښ ده باندې څه گبراهت نه راځي، چې هغې دوجهې نه پیغام واضح اونه رسوی، اویاترینه پکښ څه حصه پاتی شی، ځکه چی گبراهت اود یرې دوجهې نه څنې وخت سرې ډیر څه وئیل غواړی خواونه وائی.

﴿عِنْدَ ذی الْعَرْشِ﴾ ددانی دریم صفت دې يعنى دالله ﷻ په نیزچه خاوند دعرش دې، لویه مرتبه نى ده. ﴿مطاع﴾ ددانی څلورم صفت دې، يعنى فرشتی نى اطاعت کوی خبره نى منی. بقول والد محترم ﷺ چه شاه منصور باباجى ﷺ یواځی چه دفرشتو صدراعظم دې.

﴿ثم﴾ مخفف دې او اشاره ورسره کیږي مکان بعید ته، او دلته اشاره ده عرش الهی ته، او دې تعلق یا ماقبل مطاع سره دې، اومطلب دادې چې عرش الهی کښ هم مطاع دې، يعنى د عرش الهی مقربې فرشتې هم دده اطاعت کوی، اویائی تعلق مابعد سره دې يعنى بارگاه الهی کښ دې امانت داره دې. ﴿أوبن﴾ پنځم صفت دې د رسول

وَمَا صَاحِبُكُمْ يَحْكُمُونَ ﴿١﴾ وَلَقَدْ رَأَاهُ بِالْأُفُقِ الْمُبِينِ ﴿٢﴾ وَمَا هُوَ

اوندي ملگري ستاسوليونې اوبيننده ليدلې دې جبرئيل عليه السلام په کنارونېکاره دآسمان اوندې دې

عَلِ الْغَيْبِ بِضَرِيحٍ ﴿٣﴾ وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَيْطَانٍ رَجِيمٍ ﴿٤﴾ تَقَاتِنَ

پهپيلنولو دغيب کښ بخل کونکې اوندې قرآن قول دشيطان رتلی شوی نوکوم طرف ته

تَلْعَهُنَّ ﴿٥﴾ إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ﴿٦﴾ لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ

څن تاسو نه دې دقرآن مکر نصيحت دې لپاره دخلقولپاره دهغه چاچه غواړی ستاسونه

أَنْ يَسْتَقِيمَ ﴿٥٠﴾ وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ﴿٥١﴾

داجه په سمه لاره لارښی اونه شی خوښه ولې ناسومگر داجه خوښه سی دالله ﷻ ته رب دې دخلغو

﴿ وَمَا صَاحِبُكُمْ بِمَجْنُونٍ ﴾ دازجر دې مشرکانو ته، اودهغوئ یوخوا اعتراضاتو جوابونه دی، اول اعتراض د هغوئ دا وؤ چې نبی کریم ﷺ د بعث بعدالموت خبرې کوی، دا د لیونتب خبرې دی، او دې نعوذبالله مجنون دې، نو الله ﷻ ورته بطور زجر جواب ورکوی چې حضور ﷺ چه تاسو سره ئی خلونست کاله تیرکړي دي، تاسو ئی د اخلاقو، د عقل، د صدق په خپله معترف وئ، نو اوس څنگه مجنون شو. بلکه ده ته مجنون وئیل دا د احمق او مجنون کار دې.

﴿ وَلَقَدْ زَاہَ بِالْأَفْئِثَةِ ﴾ دا ئی دویم اعتراض جواب او ورستونی آیت د پاره تمهید دې. مشرکینو به وئیل چې نبی کریم ﷺ ته نعوذبالله نه فرشته راځی او نه ده فرشته او جبرئیل ﷺ لیدلې دې، بلکه چرته ئې "جنی" لیدلې دې نو گمان ئی پرې دفرشتې کړې دې. الله ﷻ ډیر په تاکید سره ددوئ قول رد کوی چې دې نبی څه په کهلاؤ افق د آسمان کښ جبرئیل ﷺ لیدلې دې اویقیناً چې ئی لیدلې دې. "زاه" کښ ضمیر مرفوع نبی کریم ﷺ ته اوضمیر منصوب جبریل ﷺ ته راجع دې.

﴿ وَمَا هُوَ عَلَى الْغَيْبِ ﴾ دا د مشرکانو یوبل اعتراض جواب دې چې نبی کریم ﷺ نعوذبالله نبی نه دې بلکه کاهن دې، نو الله ﷻ ورته بطور زجر جواب ورکوی چې دې هرگز کاهن نشی کیدلې، کاهن اوده کښ ډیر فرق دې: (۱) کاهن کښ د کتمان ماده وی، هغه خبرې بغیر دآجرت نه چاته نه ځانی، اودې دا خبرې پټول نه غواړی، بلکه حریص دې په دې چې ټولوته ئی اورسوی. (۲) کاهن سره ټول علم دغیب نه وی، یوه خبره ورسره چرته دغیب وی چې شیطان ورته رارسولې وی، نورې ټولې دروغ وی، اوده ته خو د دې خبرو الله ﷻ وحی کړې ده.

﴿ بَعْثِینَ ﴾ بخیل ته وائی، او الغیب ته مراد وحی او قرآن دې، دیکښې اول فرق طرف ته اشاره ده، یعنی مغیباتو خبرو وړکولو د بخل نه کاراځلی، یوبل متواتر قرات ﴿ظُنِّینَ﴾ په نظاً سره راغلې دې بمعنی د "متهم" سره، یعنی دا نبی متهم نه دې په دروغو، یا په بل څه سره.

﴿وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَيْطَانٍ رَّجِيمٍ﴾ دیکنيس دويم فرق طرف ته اشاره ده چې کاهن اقوال خود شيطان له طرف وی اودا د شيطان مردود قول نه دی.

﴿فَأَنزِلْ تَذَكُّرُونَ﴾ دیکنيس د مشرکينو عناد ذکر دې اوهغوی ته زجر دې چې دومره تخویفات نه ورستو بیا ولی ایمان نه راوړئ آخر په کوم طرف راوړئ.

﴿إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ﴾ یعنی قرآن د هدایت اونه نصیحت کتاب دې خوهدایت ورنه هغه چاته میلاویږی چې انصاف پسنداو د هدایت او حق طلب گار وی، عنادیانو اومتعصبینو ته ورسره هدایت نه میلاویږی، ﴿لِمَنْ نَّشَاءُ﴾ بېدل دې د ﴿لِلْعَالَمِينَ﴾ نه.

رکوعاتها (۱)	سورة الانفتار مکیه	آياتها (۱۹)
	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ	
خاص به نوم د الله چه ییحدده مهربان او د بیر رحم کونکی دی شروع کوم		

توقیها حسب التسلسل (۸۲) وحسب النزول (۸۲)

نزلت بعدالنازعات وقبل الانشقاق

و ببط دی سورة کتب ماقبل سورت مضمون بیان دی. علی سبیل الترقی. ماقبل کتب نی افرمائیل چه د حساب نه ورستوبه هریوپه تاسو کتب خپل مقام. جنت یا جهنم، ته اورسی لکه ستوری چه پس د حرکت نه خپل مقام ته اورسی، دی سورة کتب فرمائی چه بیابه دخپل مقام نه غائب کیدلې هم نشی. بلکه همیشه همیشه پدیکش وئ و ما مع عنها بنابین.

خلاصه: آیت ۱ نه تر ۵ دیکش د آخرت احوال بیانیری.

آیت ۶ - ۸ زجر دې په ناشکری باندې،

آیت ۹ تا آخر: د قیامت اثبات دې، بشارت او تخويف دې او بیان د توحید او نفی د شفاعت

نهری ده

وَإِذَا السَّمَاءُ انْفَطَرَتْ ۖ وَإِذَا الْكَوَاكِبُ انْتَفَرَتْ ۖ وَإِذَا الْبِحَارُ فُجِّرَتْ ۖ
كله چه اسمان اچوی اوكله چه ستوری خواره واره او غورزیږی اوكله چه دریابونه روان كړې شی
وَإِذَا الْقُبُورُ بُعْثِرَتْ ۖ عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ
اوكله چه قبرونه لاندی باندی كړې شی پوهه به شی هر نفس په هغه عملونو چه مخکښ نی رالیږلی دی
وَأَخَّرَتْ ۗ
او ورستونی پریخی وی

﴿وَإِذَا السَّمَاءُ انْفَطَرَتْ﴾ دا خلو حالات د قیامت بیانیری، دا اول حالت دې، چه پدغه ورځ

به اسمان اوچوی دپاره د نزول د ملائکو، کفوله تعالی، یوم تشق السماء بالعمام وکزل الملاکة

تَزِيلًا ۝ الْفَرَقَانِ ۝ ۲۵ ۝ يَا بَاهِ دَٰبِرِ هَيْبَتٍ بِهٖ وَجْهٌ اَوْچو

﴿وَإِذَا الْكَوَاكِبُ اٰتَتْكَرَتْ ۝ دَادویم حالت دې، ستوری د آسمان به خواره واره او غورځیږي .

﴿وَإِذَا الْاَلْبَحَارُ مُجِرَّتْ ۝ دادریم حالت دې چه د دریابونو کناری به اوشلیږي اوبه به ئي اوبهیري ټول دریابونه به یوځای شی .

﴿وَإِذَا الْقُبُورُ بُعْثِرَتْ ۝ داخلورم حالت دې، چه قبرونه به لاندی باندی شی ، یعنی لاندې حصه به ئي باندې اوباطن به ئي ظاهر شی . نواهل قبور به ورنه بهر راوځي ، مراد ورنه بعث بعد الموت دې .

﴿عَلِمْتَ نَفْسٌ ۝ جواب د آډا دې ، یعنی چه کله دغه حالات و اشی ، قیامت قائم شی ، نو هر انسان ته به خپل ښه او بد معلوم شی . ﴿مَّا قَدَّمْتُ ۝ وَأَخَّرْتُ ۝ مفسرینو متعددې معنې ذکر کړي وې :

(۱) قدمت، نه مراد هغه اعمال دی چې کوم ئي کړي دی که خیر وی او که شر، او آخرت نه مراد هغه اعمال دی چې نه ئي وی کړي خیر او که شر .

(۲) قدمت، نه مراد هغه اعمال دی چی پخپله ئي کړي وی ، اعمال خیر وی او که شر ، او آخرت نه مراد هغه اعمال، دی چې دې ئي ورستونو خلقو د پاره سبب اونمونه گرځیدلی وی ، اعمال خیر وی او که بد .

لَا يَكْفُرُ الْإِنْسَانُ مَا عَزَاكَ بِرَبِّكَ الْكَرِيمِ ۝ الَّذِي خَلَقَكَ فَسُبْحٰنَكَ
اې انسانڅه خیزدهوکه کړې ئي ته په رب خپل عزت مندهغه رب چه ته ئي پیدا کړې بیانی برابر کړې
فَعَلَّكَ ۝ هُوَ آتَىٰ صُورَتَكَ ۝ مَا شَاءَ رُبَّكَ ۝ ۝
بیانی معتدل کړې، په کوم صوره کښ چه خوښه ئي وه ته ئي جوړ کړې

﴿يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ ۝ زجر دې د الله ﷻ نافرمانی کونکی انسان ته، چه کوم خیز ته په دهوکه کښ اچولې ئي ، او د الله ﷻ په عصیان باندی ئي جرات مند کړې ئي ، حالانکه په تاجه کوم حالات را

روان دی هغه تاته معلوم شول ﴿الَّذِي خَلَقَكَ فَسَوَّلَكَ﴾ يعنی الله ﷻ پخپل قدرت سره ته پيدا کړې، د مور په گيډه کښننې درته اعضاء د بدن برابر کړل. سليم الاعضاء ننی کړې. د منافعو استعداد ننی در کښ پيدا کړو. ﴿فَعَدَّلَكَ﴾ يعنی هريواندام ننی ذبل اندام سره يوشان جوړ کړو، داسی نه چه يوه خپه لنډه اولبه اوږده، ورته انسان به گرځيدلې نه شو، بلکه دواړه ننی يوشان کړې چه په اساننې سره گرځيدې شی، دغه شان دواړه لاسونه، سترگی، غوږونه

﴿فَإِنِّي أَنِّي صَوَّرْتُ﴾ اي کماليه ده اي في صورة كاملة بديعة. جارمجورر متعلق دي په زکب پورې، اوداجمله بيان دي دپاره لسواک لعدلک، يعنی تعديل اوتسويه داعضاؤو داسې ده چې الله ﷻ ورله خپله صورت خوځ کړو اوهغې مطابق ننی دانسان ترکیب اوتخليق اوکړو.

كَلَّا بَلْ تُكَلِّمُونَ بِالذِّنِّ ۖ وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ ۝

نه دی دهوکه کيدل پکار، بلکه تاسو خوتکذيب کوئ په ورځ دجزاقيامت او بې شکه په تاسو مقرري نگرانې فرشتی

كِرَامًا كَاتِبِينَ ۖ يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ ۖ إِنَّ الْكَتَّابَ لَفِي رِعْبٍ ۝

عزت مندی دی، ليکونکی دی پته وی ورته د هغه څه چه تاسو ننی کوئ، بې شکه نيکان به به نعمتونو کښن وی.

وَإِنَّ الْفَجَّارَ لَفِي حِمِيمٍ ۖ يَصْلَوْنَهَا يَوْمَ الدِّينِ ۖ وَمَا هُمْ عَنْهَا

اړی شکه فاجران به په جهنم کښن وی، داخليږی به ورته په ورځ دجزاقيامت بونه به شی دوی دغې نه

بِقَائِهِمْ ۖ وَمَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ۖ ثُمَّ مَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ۖ

بښدونکی اوڅه پته ده تاته چه څه ده ورځ دجزايباخه پته ده تاته څه ده ورځ دجزا.

يَوْمَ لَا تَمْلِكُ نَفْسٌ لِنَفْسٍ شَيْئًا ۖ وَالْأَمْرُ يَوْمَهِ لِلَّهِ ۖ

به هغه ورځ نه به وی مالک يونس دپاره ذبل نفس دهیڅ څيزاوحکم به بدغه ورځ الله لره وی

﴿كَلَّا هَرَدَعَدَيْ، یعنی هرگز دَ کریم رب نه دهوکه کیدل نه دی پکار. او دهغه داحکاماتو نافرمانی نه ده پکار، بلکه هغه شکر و اطاعت پکار دې. ﴿بَلْ تُكَذِّبُونَ﴾ بَلْ دپاره داضراب انتقالی دې، یعنی تاسو خو اطاعت او شکر خود نه کوئ، بلکه دبعث او حساب کتاب نه هم انکار کوئ.

﴿وَإِنْ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ﴾ دې کس دجزاء اثبات دې، یعنی تاسو دقیامت تکذیب کوئ حالانکه مونږ په تاسو فرشتی مقرر کړیدی چه ستاسو هر عمل لیکي. محفوظ کوی. تاسو چه څه هم کوئ په هغی پوهیږی.

﴿إِنَّ الْأَبْرَارَ﴾ دابشارت اخروی دې مؤمنانوته ﴿وَالْأَفْجَارَ﴾ داتخويف اخروی دې فاجرانو ته، چه دقیامت په ورځ به جهنم ته داخلېږی، پتی دلې به نشی. ﴿وَمَا أَدْرَاكَ﴾ دا د قیامت دشدت بیان دې چه دومره شدید ورځ ده چه ادراک نی شوک نشی کولې.

﴿يَوْمَ لَا تَمْلِكُ نَفْسٌ﴾ بیان دتوحیداونفی دشفاعت قهری ده چې دنیا کس اگرچې چاته مجازی بادشاهی حاصل وی، غالب مغلوب، غریب، فقیر، حاکم محکوم وغیره ترتیب وی، خو آخرت کس به داهېڅ نه وی، صرف به دالله ﷻ اختیار او بادشاهی وی.

رکوعاتها (۱)	سورة المطففين مکیه	آياتها (۳۶)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	

خاص په نوم د الله چه بيحده مهربان او ډير رحم کونکی دې شروع کوم

ترتيبها حسب التسلسل (۸۳) وحسب النزول (۸۶)

نزلت بعد سورة العنكبوت وقبل سورة البقرة

مکی سورتونو کښن آخري سورة دې، بعض وائي مدنی دې. چې مدينه کښن يوکس وؤ، ابوجهينه ئی کنيت وؤ، دوه مکيله ورسره وؤ، يوباندي به ئي پوره اخستل، بل باندي به ئي کم ورکول، نوده باره کښن داسورة نازل شو، په يوروايت کښن دی چه نبي ﷺ مدينی ته راغې نو خلقو په ناپ تول کښن کمی کوله نوالله ﷻ داسورة نازل کړو. نوبيا به خلقو صحيح ناپ تول کولو.

ويط: ماقبل سورة کښن حالات دقيامت ذکرشول، دی سورة کښن علی سبيل الترقی ذکر کيږي، سورة الانقطار کښن ئی اوفرمايل چه زماهم عنها بغائبين چه څوک به هم غائب کيدې نشی، دی سورة کښن فرمائی چه دهرچانوم په مخصوص رجستر کښن مرقوم دې، څوک به هم دچاپه سفارش سره خپل نوم نشی اوباسلې کتاب مرقوم:

خلاصه: داسورت په څلورو حصو باندي تقسيم دې:

اوله حصه: آيت ۱ نه تر ۲ پورې: ديکښن زجر دې مطففينو ته.

دويمه حصه: ۷ نه تر ۱۷ پورې، ديکښن دالله ﷻ د احکاماتو نافرمانی کونکو حالاتو تذکره

د.

آيت ۷، ۸، ۹ کښن ورته تخويف دې،

آيت ۱۰ نه تر ۱۲ پورې پکښن زجر دې،

آيت ۱۳، ۱۴ کښن شکوه ده.

او ۱۵ نه تر ۱۷ پورې پکښن اخروی سزا ذکر دې.

دويمه حصه: ۱۸ نه تر ۲۸ پورې ده ديکښن د مؤمنانو حالاتو تذکره ده.

۱۸ نه تر ۲۰ پورې بشارت دې.

۲۱ نه تر ۲۸ پورې اخروی انعاماتو ذکر دې.

خلورمه حصه : ۲۹ نه تر آخره پورې ده، دیکښ دکافرانو اومؤمنانو د دنیا و آخرت ژوند به طور د تقابل ذکر دې.

وَقُلْ لِلْمُطَفِّفِينَ ﴿الَّذِينَ إِذَا أَكَالُوا عَلَى النَّاسِ يَسْتَوْفُونَ ﴿۱﴾

هلاکت دې لپاره د کمې کونکو په ناپ تول کښ، هغه کسان چه کله ځان دپاره پیمانته کوی په خلقو نویوره اخلی

وَإِذَا كَالُوهُمْ أَوْ وَزَنُوهُمْ يُخْسِرُونَ ﴿۲﴾ أَلَا يَظُنُّ أُولَٰئِكَ أَنَّهُمْ

اوچه کله هغو ته په پیمانته ورکوی یا ورته وزن کوی نو کمې کوی آیا گمان نکوی دوی چه یقیناً دوی به

مُخْسِرُونَ ﴿۳﴾ لَيَوْمٍ عَظِيمٍ ﴿۴﴾ يَقَوْمُ النَّاسِ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿۵﴾

پورته کولې شی، په ورځی لوی کښ په هغه ورځ چه اودریږی به خلق لپاره د فیصلی درب العالمین

﴿وَقُلْ لِلْمُطَفِّفِينَ﴾ د اداسورت اوله حصه ده ، چې دیکښ زجر دې مطففینو ته، ویل په باره کښ د مفسرینو متعدد اقوال دی خوراجح قول دادې چې دا کلمه د وعید ده یعنی هلاکت دې دی دپاره د مطففینو. او مطففینو ته څوک مراد دی؟ نو ورستی آیات ددې پخپله وضاحت کوی ﴿الَّذِينَ إِذَا أَكَالُوا﴾ د بیان دې د مطففینو، یعنی کله چې ځان دپاره کیل کوی نو خپل حق پوره پوره اخلی او کله چې بل چا دپاره کیل یا وزن کوی نو پکښ کمی کوی. دلته د یو څو خبرو پیژندل ضروری دی:

(۱) علمافرمائی چې دې آیت اصل مصداق اگر چې ناپ تول کښ کمی کونکی خلق دی، خودې وعید کښ هر هغه څوک شامل دی چې هغه خپل مکمل حقوق طلب کوی او د بل حقوق ادا کولو کښ کوتاهی کوی، مثلاً ښځی د ځاوند نه او ځاوند د ښځې نه خپل حقوق مطالبه کول او د بل حقوق پوره نه ورکول، ملازم د مالک نه او مالک د ملازم نه خپل مکمل حقوق اغستل او هغه د بل حقوق پوره نه ادا کول، اودغه شان هغه ټول تعلقات چې د جانیانو نه وی لکه استاد شاگرد تعلق او بیادشاه رعایا تعلق دیکښ راځی.

(۲) "اکالو" د اکتیال نه دې او اکتیال خپل حق پوره پوره اغستلو ته وائی، او خپل حق پورا اغستل څه عیب او مذموم امر خونه دې نویانی ولې دې آیت کښ ذم بیان شوې دې؟ جواب دادې چې دلته اصلاً دې مذمت بیان مقصود نه دې، بلکه کموالی اونجس صفت قباحت کښ

ناکيد مقصود دې. چې بل له کم تلل او کم کيل کول هڅی دگناه او بده خبره ده. خولیکن چې بيا دبل رعايت هم نه ساتی، يعنی چې کله ځان له کيل کوی نو پوره پوره کوې. نو دا بيا ډيره بده خبره ده «بيان القرآن»

(۳) ځان ډپاره پيمانه کولو صورت کښن صرف د کيل اکتالوا، ذکر شوې دې، اوبل ډپاره پيمانه کولو صورت کښن د کيل او وزن دواړو ذکر شوې دې، مفسرينو ددې متعددې نکتي بيان کړې دي، حضرت تهانوی رحمته الله فرمائی چې چونکه کمی کول مذموم امر دې نوځکه دکيل او وزن دواړو تصريح اوشوه، چې خبره څه واضحه شی، اوځيل حق پوره اغستل مدار دم نه دې نوځکه صرف په کيل اکتفا اوشوه «بيان القرآن»

﴿أَلَا يَتْلُو﴾ دیکښن سبب دتطفيف ذکر دې، يعنی ناپ تول کښن کمی اوخيانت کولو بنيادی سبب د آخرت هيرول دی، کچرته دوئ سره د آخرت استحضار او په آخرت نی يقين وې نو دوئ به هرگز داسې نه کولې استفهام توبيخي دې، ظن پمعنی ذيقين دې ياپخپله معنی دې، يعنی آبادوئ دا گمان نه کوی چه په کومه ورځ الله تعالی دتولو خلقو فيصله کوی په هغه ورځ به مونږ هم دالله تعالی مخی ته ورځو.

ابن عمر رضی الله عنه نه روايت دې چه نبی کریم صلی الله علیه و آله فرمائی: دقيامت په ورځ به خلق د رب العالمين مخی ته ولاړوی، حتی چه بعضی خلق به پخپلو خولو کښن ترغوږونه پوری پټ وی، په يوروايت کښ دی چه دقيامت په ورځ به نمریه اندازی ديو ميل يادوه ميله قريب شی، نوخلق به په دځپلو عملونو مطابق په خولو کښن ډوب وی، بعضی به دپوندو پوری، بعضی د رگبتينو پوری، بعضی به داسی هم وی چه دځولو لگام به ورته اچولې شوې وی، ابوهريره رضی الله عنه فرمائی چه حضور صلی الله علیه و آله بشير غفاری رضی الله عنه به او فرمايل چه په هغه ورځ به ستاڅه حال وی چه په کوم ورځ خلق رب العالمين ته د دنیا د ورځو برابر دري (۳۰۰) سوه کاله ولاړوی، نه به څه خبر راځی نه به ورته امر کيږي، هغه عرض او کړو، الله تعالی دمدد کونکې دې، حضور صلی الله علیه و آله ورته او فرمايل چه کله اوده کيږي نو دالله تعالی دقيامت دسختی او دسوء الحساب نه پناه غواړه «ابن کثير».

﴿يَوْمَ عَظِيمٍ﴾ لام پمعنی دلی دې.

كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْفَجَارِ لَئِنْ يَسْأَلُنِي هُوَ مَا أَكْرَمَكَ

هرگز داسی مکوي، ځکه بې شکه اعمال نامه د فاجرانو په سجين کښن ده. اوتاته څه پته ده چه

مَا يَتَّبِعُونَ ۖ يَكْتُمُونَ مَقْرُومًا ۖ وَهُمْ يَكْتُمُونَ ۖ أَلَيْسَ لِلْمُكَلِّبِينَ ۖ أَلَيْسَ

خه دې سجين كتاب دې مهروهلې شوې هلاکت دې پدغه ورځ لپاره دتکذیب کونکو هغه چه

يُكَلِّبُونَ بِمَقْرُومٍ ۖ أَلَيْسَ ۖ وَمَا يُكَلِّبُ بِهِ إِلَّا كُلُّ مُعْتَدٍ أَثِيمٍ ۖ

تکذیب کوی په ورځ دجزاوانکوی تکذیب پدغه ورځی مگرهرنجاوزکونکې دحدنه، گنهگار

﴿كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْفُجَارِ ۖ هُوَ دَاوُسٌ ۖ هُوَ مِمَّا دَعَا ۖ﴾ چې دیکښ دفاجرانو اودالله

احکامات نه منونکو تذکره کیږی، او داتخویف اخروی دې اودماقبل سورت مضمون پکښی
 علی سبیل الترقی بیان دې، ځکه چې ماقبل کښ وؤ چی دوی به جهنم نه، نشي غائب کیدي
 او پتې دې نشی، اوس دیکښ دی چې ﴿کِتَابَ مَقْرُومٍ﴾ چې دوی په نومونو باندې مهر لگولي
 شوې وی هلته نه به کله هم راوتلې نشی.

«کلا» یا یعنی د«الا» او«حقا» سره دې، اوبیادپاره د ردعې دې چې ناپ تول کښ کمی مه کوئ، او
 «ان کتاب الفجار» ورله تعلیل دې، «کتاب الفجار» نه مراد اعمال نامې دی چې کافرانو
 اعمال بد پکښ لیکلی شوی وی، ﴿يَحِجُّنَ﴾ هداوو ځمکو لاندې مقام دې چې هلته دکفارو
 ارواح اودهغوئ اعمال نامې پرتې وی ﴿وَمَا أَذْرَكَ مَا يَحِجُّنَ﴾ داجمله معترضه ده اودیکښ
 سجين تهویل بیان دی.

﴿يَكْتُمُونَ مَقْرُومًا﴾ هدا دکتاب الفجار بیان دې، مرقوم پمعنی دمختوم سره دې، یعنی په دې
 باندې به مهر لگیدلې وی، څوک به پکښ اضافه اوکمی نشی کولې، یا دا د سجين بیان دې،
 خودې صورت کښ به تقدیر دعبارت داسې وی وما ادراک ما کتاب سجين، او آیت کښ
 تهویل داعمال نامې دې دسجين نه دې.

﴿وَلَوْ يَتَذَكَّرُونَ﴾ داتخویف اوزجر دې علی سبیل الترقی، ځکه چې ماقبل سورت کښ صرف
 د تکذیب ذکر وؤ، اوس دلته دتکذیب کونکو تعیین صفات هم ذکر کیږی، چې هغه معتدی
 یعنی حدنه تجاوز کونکی اوپه گناهونو کښ منهمک خلق دی.

إِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِ آيَاتُنَا قَالَ أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ﴿٥٠﴾

کله چه لوستلې شی پده باندی آیاتونه زمونږوانی دادرغی قصی دی دپخوانوخلقو هرگز نه داسې خبره

بَلْ رَانَ عَلَىٰ قُلُوبِهِم مَّا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٥١﴾

بلکه زنگ لکولې دې په زړونودوئ هغه گناهونوچه دوی ځوی

كَلَّا إِنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ يَوْمَئِذٍ لَّمْ يَحْجُرُونَ ﴿٥٢﴾

خبر شی! بې شکه دوی به د لیدلودرې خپل نه د قیامت په ورځ خامخا په برده کښ منع کړې شوی به وی بیابه

إِنَّهُمْ لَصَالُوا الْجَحِيمِ ﴿٥٣﴾ ثُمَّ يُقَالُ هَذَا الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ تُكَذِّبُونَ ﴿٥٤﴾

دوی توتونکی وی جهنم ته بیا به اوونیلې شی ورته دا هغه عذاب دی چه تاسو دې تکذیب کولو

﴿إِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِ آيَاتُنَا﴾ داسکوه ده چه کله دوی باندی زمونږ آیاتونه لوستل کیږی نودوئ ورته

دپخوانی دروغو قصی وائی. ﴿كَلَّا﴾ ردعیه دې، زجر دې چه قرآن هرگز د دروغو قصو کتاب نه دې، بلکه حقیقت دې، لیکن اصل خبره داده چه ددوئ د گناهونو پوچه ددوئ په زړونو زنگ لږیدلې دې، چه دهغی پوچه حق باندی پوهیدلو صلاحیت پکښ نشته دې.

﴿بَلْ رَانَ﴾ زین زنگ ته وائی، یعنی دگناهونو په مسلسل ارتکاب سره توروالی اوزنگ چه په زړه اولږې. په حدیث کښ دی چه کله بنده یوه گناه اوکړی نوپه زړه ئی توره نکته اوداغ اولږی، که توبه اوباسی نوهغه داغ وران شی، ورنه کله چه بیاگناه اوکړی نوبل داغ پری اولږی، دارنگی زړه ئی تک تورشی، نوداهغه زنگ اوتوروالی دې چه الله ﷻ په قرآن کښ ذکر کړیدی! ابن کثیر، مجاهد، ابو نعیمه وائی چه زین مهرته وائی یعنی ددوئ په زړونو د بدبختی مهر لږیدلې دې.

په حدیث کښ دی چه څلور خصلتونه د سړی زړه فاسده وی:

(۱) احمقانوسره مقابله اوبحث مباحثه کول.

(۲) کثرت دگناهونو.

(۳) دزنانه و سره خلوت او دهغوی په رائی عمل کول،

۴. مړوسره ناسته کول

چا عرض او کړومړی څوک دی اوئی فرمائیل هغه غنی چه خپلی مالدارئ پکښ تکیږ پیدا کړې وی «روح»

﴿كَلَّا بِمَعْنَى ذَٰلِكَ السَّرَّهُ دې، تخويف اخروي دې مکذبینو ته اوخړوی سزاگانو ذکر دې، چه دوی به د قیامت په ورځ دَالله ﷻ د دیدار نه محرومه وی، جهنم ته به داخلېږی، فرشتی به ورته وائی دا هغه جهنم دې چه تاسوئی تکذیب کولو.﴾

﴿لَتُخْجَبُونَّ بِحِجَابٍ كَنَیْهِ دِه دَعْدَم رُؤیت نه، آیت کریمه نه معلومه شوه چه مؤمنان به د قیامت په ورځ دیدار الهی کوی اودغه رنگه دیدار الهی به په ټولو نعمتونو کښ لوی نعمت وی، ځکه چه دکافرانو دپاره غټ عذاب د دیدار الهی نه محرومه کیدل ذکر شو.﴾

كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْكُتُبِ لَنُحِيطُ بِهِ عَلَيْنَ كِتَابٍ هُوَ مَا تَرَاهُ	هغه ده بی شکه اعمال نامه دنیکانو په علین کتب به وی اوڅه پته ده تاته
مَا عِثُّونَ هُوَ كِتَابٌ مُّزَكَّوْمٌ هُوَ يُفَهَّمُهُ الْقَرُّونَ هُوَ	چه څه دې علین یو کتاب دې مهروهلې، حاضرېږی هغی ته مقرې فرشتی

﴿كَلَّا﴾ داهم پمعنی 'الاسره دې، او دادسورت دویمه حصه ده چې پکښ به طور تقابل د مؤمنانو تذکره ده، د ابشارت دې مؤمنانو ته چې دوی اعمال نامی او روحونه به علین کتب وی چې هغه اوچت او معزز مقام دې.

﴿عِثُّونَ﴾ داضد دسجین دې په اووم آسمان باندې یوځای دې چې هلته دنیکانو اعمال نامی او ارواح پراته وی ﴿وَمَا أَذْرَكَ مَا عِثُّونَ﴾ دیکښ یا دعلین عظمت شان بیان دې، او په علین باندی پرتی اعمال نامو عظمت شان بیان دې، اودې صورت کښی به عبارت کښ تقدیر وی ای وما ادراک ما کتاب علین.

﴿يُفَهَّمُهُ الْقَرُّونَ﴾ د کتب دې د کتاب ﴿الْقَرُّونَ﴾ نه مراد فرشتی دی یعنی دا اعمال نامی کتو دپاره دَالله ﷻ مقرې فرشتې حاضرېږی، لکه دنیا کښ چې انسان څه امتحان یا مقابله

کبئی کامیاب شی. او انعام یاسند واخلی نوهغه دا انعام خپلی مهمان خانې باداسې خای کښ اویزان کړی، چې خلق ئی اوگوری، نو د نیکانو اعمالنامې به ددوی دپاره انعام اودجنت حصول سند وی، الله ﷻ به عزت افزائی دپاره داپه علیین کښ کیدی اومقربې فرشتې به راخی اوهغه به ملاحظه کوی، په روح المعانی کښ دکعب ﷻ روایت دې چه کله ملانکی دمومن روح قبض کړی، ملانکی درحمت ئی پورته وړی، نو دهر اسمان مقربې فرشتی ورسره خی تردی چه ووم اسمان ته ئی اورسوی، خپلومخوته ئی کیدی، دعاگانی ورته کوی. او الله ﷻ ته عرض کوی چه یاالله ﷻ شمونرته دده عملنامه اوښایه. نودهغه عملنامه کولاهو شی، نو د دوی په حضورکښ دمری نوم په هغی کتاب کښ محفوظ کړې شی اودامطلب دې دقول دالله ﷻ په کتاب مرقوم یشهده المقربون (مختصر اومفهوماً)

إِنَّ الْأَكْبَرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ۝ عَلَى الْأَرَائِكِ يَنْظُرُونَ ۝ تَعْرِفُ
بی شکه نیکان به خامخاپه نعمتونوکښ وی، په تختونوباندی به وی گوری به تماشاښه کوی پیژنی به ته
فِي وُجُوهِهِمْ تَحَرُّرٌ اللَّعْنِ ۝ يُسْقَوْنَ مِنْ رَحِيٍّ مَّغْنُومٍ ۝ خُتْمُهُ
په مخونودهغوی کښ تازگی دنعمتونو ځکولې به شی په دوی خالص شراب چې مهر به پرې لگیدلې وی مهر به ئی
مُسْكٌ ۝ وَفِي ذَلِكَ فَلْيَتَنَافَسِ الْمُتَنَافِسُونَ ۝ وَمِمَّا جُهُ
مشک وی اوصرف پدی شرابوکښ دی پس رغبت اوکړی رغبت کونکی اوخوند به وی دې شرابو کښ
مِنْ تَسْنِيمٍ ۝ عَيْنًا يُفْرَبُ بِهَا الْمُقَرَّبُونَ ۝
د تسنیم ، چه دا یوه چینه ده په جنت کښ چه ځکی به دهغی نه مقربین

﴿إِنَّ الْأَكْبَرَارَ لَفِي نَعِيمٍ﴾ داپه مؤمنانو فرمانبردارانو انعاماتودکر دې به طور تقابل دالا

الفم عن رهم يومئذ ، چه دوی به دقیامت په ورځ په نعمتونوکښ وی ﴿عَلَى الْأَرَائِكِ يَنْظُرُونَ﴾ یعنی دجنت مرغوب مناظرپه گوری ، یابیه یوبل ته گوری نویودوست به دبل دوست نه غائب نوی، (روح المعانی).

﴿تَقَرَّبْ فِي وُجُوهِهِمْ﴾ يعنی د نعمتونو رونق به ني په مخونو ښکاري. هر چاته به پته لگي چه دوي ښه خوشحاله دي.

﴿يُتَشَفَّوْنَ مِنْ زَحِيحٍ﴾ در حيق مفسرينو دوه معني ذکر کړې دي (۱) خالص شراب (۲) عمدۀ شراب، ﴿مُخْتَوِمٌ﴾ دا اول صفت دې د شرابو، يعنی سيل بند به وي او مهربه پرې لگيدلې وي. استعمال شده به نه وي.

﴿وَجِئْتُمُوهُمْ بِمِثْلٍ﴾ دادويم صفت دې د شرابو، او ختام په معنی دخاتمه او انتهاه سره دي. يعنی کله چې جنتيان داشراب او خکی نو آخر کښ چې کوم اجزاء پاتې شي نو د هغې بوټي به د مشکو وي، په خلاف د شرابو د دنيا، چې هغه ډير بدبودار وي، او يا ختام نه مراد مهر دي. يعنی دې پيالو او ډامونو باندې به د مشکو مهر لگيدلې وي ﴿وَقَدْ﴾ اشاره يار حيق مختوم ته ده، يا نعاماؤ د جنت ته، جار مجرور تقديم لپاره د حصر دي، يعنی صرف هم د جنت په شرابو کښ دی رغبت او کړی رغبت کونکی، نه په شرابو د دنيا کښ، او هم صرف ددی د حصول لپاره دی عمل او کړی عمل کونکی، کقوله تعالی: ﴿لِئَلْ هَذَا لِيَعْمَلَ الْعَامِلُونَ صَفَاتٍ﴾ (۲۱).

﴿وَمَزَاجُهُمْ﴾ دادريم صفت دې د شرابو د جنت، او مزاج مصدر دې د مزاج يمازج، په معنی اسم مفعول سره، اي المزوج به، يعنی هغه شې چې هغې کښ آميزش وي دبل شي. يعنی دې شرابو کښ به د تسنيم شرابو خوند وي. او تسنيم د سنم او سنام نه دي، په معنی د بلندی سره، د ايه جنت کښ يوه چينه ده چې د آبشار په شان د بلندی نه راغوځيږي، او د دې شراب به د ټولو نه عمدۀ او اوچت شراب وي نوځکه ورته تسنيم وئيلي کيږي.

﴿عَمَّا﴾ منصوب علی المدح دي، ﴿يَقَرَّبُ﴾ المَقْرُبُونَ په باده په ټا کښ يازانده ده، يا پمعنی د من ده، يعنی تسنيم داسی عظيمه چينه ده د شرابو. چه مقربين يعنی السابقون الاولون، به ورنه شراب خکی، او هر چه ابرار يعنی اصحاب اليمين دی نوهغوئ په شرابو کښ به ددې چيني خلط وي، بعضي وائی ابرار او مقربون پدی سورة کښ په يوه معنی دی.

إِنَّ الَّذِينَ أَجْرَمُوا كَانُوا مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا يَضْحَكُونَ ﴿٦٠﴾ وَإِنَّا

بی شک هغه کسان چه مجرمان کافران دی وؤدوئ په دنیا کسب مؤمن نیوری به ئی خاندل اوکله چه

مَرُّوا بِهِمْ يَتَغَامَزُونَ ﴿٦١﴾ وَإِنَّا انْقَلَبُوا إِلَىٰ أَهْلِهِمْ

تیریدل به مؤمنان بدوئ نوبه سترگو به ئی یوبل ته اشاری کولې اوکله چه به واپس شول خپلو کورونو ته

انْقَلَبُوا فَيَكْهِنُونَ ﴿٦٢﴾ وَإِنَّا رَأَوْهُمْ قَالُوا إِنَّ هَؤُلَاءِ

واپس کیدل به په خوند خوند اوکله چه به اولیدل کافران مؤمنان اوبه ئی ونیل بی شک دامؤمنان

لَضَالُّونَ ﴿٦٣﴾ وَمَا أُرْسِلُوا عَلَيْهِمْ حَافِظِينَ ﴿٦٤﴾ فَالْيَوْمَ الَّذِينَ آمَنُوا

یقینا گمراه کم عقل دی حال دا چه نه دی لیرلی شوی دؤئ په مؤمنانوباندی نگرانان پس نن ورځ به مؤمنان

مِنَ الْكُفَّارِ يَضْحَكُونَ ﴿٦٥﴾ عَلَى الْأَرَابِ يُنْظَرُونَ ﴿٦٦﴾ هَلْ تُؤْتِبُ الْكُفَّارَ

په کافرانو نیوری خدا کوی په تختونوبه ناست وی تماشی به کوی یقینابنده ورکړې شوه کافرانو ته

مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ﴿٦٧﴾

دغه عملونو چه دؤئ کول

﴿إِنَّ الَّذِينَ أَجْرَمُوا﴾ دا دسورت ظُورمه او اخروی حصه ده، مخکنو دوو حصو کسب د

کافرانو او مؤمنانو احوالو به طور تقابل جدا جدا تذکره وه، اوس دیکسب په یوځای د دواړو فریقینو دنیوی او اخروی احوالو انقلاباتو به طور تقابل تذکره کیږی

﴿إِنَّ الَّذِينَ أَجْرَمُوا كَانُوا﴾ دیکسب د مشرکینو دنیوی زندگی صورت حال بیانیری، اود آیت اسلوب دا وائی چې دا حکایت دې د هغه قول چې قیامت په ورځ به د الله ﷻ د طرفه کفارو ته بطور زجر و توبیخ و نیلې کیږی ﴿يَضْحَكُونَ﴾ دا د کافرانو اول حالت دې چې هغه استهزاء ده

یعنی دؤئ به مؤمنان سپک گنرل او هغوئ پورې به ئی خاندانگانې کولې، ﴿مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا﴾ جار مجرور په خپل متعلق باندې تقدیم کسب اشاره ددې قول انتهائی شناعت ته، چې چاپوړی

خندا کول خو هڅې څه خبره نه ده، اوبيا مؤمن پورې اودهغه دایمان په وجه هغه پورې خندا؟ ﴿وَإِذَا مَرَأَتْهُمُ بُنَاتُهُنَّ بِحُجُرَافَتِهِنَّ يَتَّقْنَ مَوْتَ هُنَّ حِسَابُ يَوْمٍ لَّهُنَّ الْآزِفَةُ﴾ (التحریر والتنبؤ) یعنی مؤمنان چې کله په دوی باندې تیریدل، نودوی ورپورې اشارې کولې ﴿تَغَامُنَ﴾ سرگو سره اشاره کولو ته وائی، اودینه مقصود د دوی مؤمنانو تنگول وو او عیب پمعنی کښ هم استعمالیږي یعنی ددوی کښ به ئی عیبونه لتول او خلق به ئی ترینه متنفر کول.

﴿وَإِذَا أَنْقَلَبُوا﴾ دانی ددریم حالت بیان دې، یعنی چې کله به کورته واپس شول نوبیا ورته په دې خپلو زیاتو باندې ندامت نه وو، بلکه په خوند خوندبه ئی په کورکښ ددې تذکرې کولې، ﴿فَکَیْن﴾ ای متلذذین.

﴿وَإِذَا رَأَوْهُمْ﴾ دانی دڅلورم حالت بیان دې، چې مؤمنان به ئی کله اولیدل نو خلقوته به ئی وې چه دا گمراهان دی، ددوی اتباع مه کوئ، خلاصه دا چې دوی دزندگۍ نصب العین د مؤمنانو تنگول اوایدا رسائی گرځولې وه نوځکه الله ﷻ فرمائی ﴿وَمَا أَرْسَلْنَا عَلَيْكُمْ حَافِظِينَ﴾ څه دوی خو الله ﷻ نگرانان نه وو جوړکړی په مؤمنانو، چې دوی دهغوئ هر قول او فعل جائزه ئی اغستله او ددوی رشد و ضلال فیصلې ئی کولې؟ او جمله حال ده دضمیر د قالوا نه.

﴿فَالْيَوْمَ الَّذِينَ ءَامَنُوا﴾ دا دآخرت حالاتو او انقلاباتو تذکره ده، چې دنیا کښ کافرانو مؤمنانو پورې خندا، اوس په آخرت کښ به مؤمنان دوی پورې خاندی ﴿عَلَىٰ آلَآرَآهِکَ﴾ دنیا کښ به کافرانو خوندونه کول، اوس به آخرت کښ مؤمنان عیش وعشرت کوی، په تختونو باندې به ناست وی. ﴿يَنْظُرُونَ﴾ دنیا کښ به کافرانو دمسلمانانو غربت او بدحالی ته کتل اوخندا، اوس په آخرت کښ به مؤمنان د دوی بدحالی ته گوري او د خپل څه حال باندې دالله ﷻ شکر ادا کوی.

﴿هَلْ يُؤْتِي الْكُفَّارُ﴾ الله ﷻ فرمائی چې دا جزء من جنس العمل ده، چې څه ئی کول د هغې بدله به ورکولې کیږي، اوچې څه کرلی دی هغه به نن ریښی. ثوب د تشویب نه دې، جزء او بدلې ورکولو ته وائی، او استفهام تقریری دې.

رکوعانها (۱)	سورة الانشقاق مدنية	آياتها (۲۵)
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ		
خاص به نوم دالله چه بيحده مهربان او دبر رحم کونکې دى شروع کوم		

توقيها حسب التسلسل (۸۲) وحسب النزول (۸۳)

نزلت بعد سورة الانفطار و قبل الروم

ويع (۱) ماقبل سورة کښ تخويف اخروي ووجه دوى نومونه په جهنميا نور جستړکښ ليکلى شوى دى، پس حيله بهانه او زورسفارش سره دوى دلته نه خان نشى خلاصې لې، نودې سورت کښ على سبيل الترقى دامستله بيانېږي چې دوى به خامخا هلته خى اوبيا به هلته مختلف قسمه حالاتو او عذابونه سره مخامخ کيږي

(۲) دغه شان ماقبل سورة کښ دقيبح عمل يعنى ناپ تول کښ کمى کونکو ذکر وؤ، دى

سورة کښ نيك اعمالو ته ترغيب دې چه ﴿يَأْتِيهَا آلُ النَّسْلِ إِنْكَ كَادِحٌ إِلَى رَبِّكَ كَدْحًا﴾

خلاصه: ابتداء نه ترآيت (۵) پورې تخويف اخروي دې، آيت (۲) ترغيب دې اعمال صالحونه، بياترآيت (۹) پورې بشارت اخروي دې، بياآيت (۱۵) پورې تخويف اخروي دې، آيت (۱۶) نه ترآيت (۱۹) پورې شواهد دى په دعوى دسورة بياترآخړه زجر دې مشرکانو ته تمت.

إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ وَأُودِنَتْ لِرَبِّهَا وَحُلَّتْ هَوَآءًا الْأَرْضُ
کله چه اسمان خپرى شى، اوتابع شى حکم درب خپل ته او دا ورسره لائقه ده . او کله چه زمکه
مُدَّتْ هَوَآءًا مَا فِيهَا وَتَحُلَّتْ لِرَبِّهَا وَحُلَّتْ هَوَآءًا
اوږده کړې شى . او را اوباسى هغه چه پدى کښ دى اوغالى شى . اوتابع شى حکم درب خپل ته او دا ورسره لائقه ده

﴿إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ﴾ تخويف اخروي دې، دقيامت دراتلو حالات دى، چه کله اسمان

اوشلېږي، لپاره دنزول دملانکو.

﴿وَأُودِنَتْ لِرَبِّهَا﴾ دالله تعالې حکم ته غوږکيدى، غوږکيخودل کنايه ده دانقياد او طاعت نه.

يَكُنْهُ وَرَاءَ ظَهْرِهِ لَخَسَوْفَ يَدْعُوهُ تُبَوَّرًا وَيَصْلى سَجْدًا ۝ إِنَّهُ كَانَ

ورته عملنامه دهغه ورستو دشادهغه نه، نوزدي چه راغواړي به هلاکت او داخليري به جهنم به بيشکه دي وو

يَ أَهْلَهُ مَسْرُورًا ۝ إِنَّهُ كَانَ لَن يَخْوَ ۝

په اهل خپل دنيا، کښ خوشحاله ځکه دده داگمان ووجه هرگز به رجوع نه کوي الله جل جلاله،

بَلَىٰ إِنَّ رَبَّهُ كَانَ بِهِ بَصِيرًا ۝

داگمان غلط دي ځکه چه بي شکه رب دده پده ليدونکي دي

﴿يَتْلُهَا آلُ آدَمَ﴾ دا ترغيب دي اعمال صالحه ته، چه اي انسانه تاته تروخت دمرگ پوري موقع ده، مرگ نه ورستوبه الله جل جلاله ملاقات کوي نونیک اعمال اوکړه چه رسوانشي.

﴿إِنَّكَ كَادِحٌ﴾ ېاي کاسب وجاهد، کدخ اصل کښ کار او محنت کښ خان سترې کولو ته

واني، ځني مفسرينو دلته ﴿کادح﴾ ېپه خپلي ظاهري معنی کښ اغستي دي اي جاهد، ﴿إِلَىٰ رَبِّكَ﴾ په تقدير د مضاف سره دي اي الی لقاء ربك، او مراد ترينه مرگ دي، مطلب دايت دادي چې دمرگ وخت پوري دعمل کولو اوستري کولو موقع ده، مرگ نه ورستو په دي الله جل جلاله سره ملاقات وي.

او ځني مفسرينو ﴿کادح﴾ ې په معنی دساع او ماش سره اغستي دي يعنی اي انسانه ته خپل رب طرف ته روان شي، هغه سره به دي ملاقات وي ﴿فَمُلَاقِيهِ﴾ فاء دپاره دترتيب ده او ضمير راجع دي رب ته، يعنی بيا به دي خپل رب سره ملاقات وي هغه به درله جزا درکوي، که نیک اعمال دي کړي وي، نونیکه بدله او که بد اعمال دي کړي وي نو بده بدله او يا ضمير کدخ ته راجع دي، يعنی د خپل عمل جزاء سره ملاقات کونکې شي، د خپل کسب ثمره موندونکې شي، نو دي وجه نه لازمه ده چه دخان سره د اعمال صالحه ذخيره جمع کړي.

﴿فَأَمَّا مَنْ أَوْفَىٰ كَيْتَبَهُ﴾ داذجرا تفصيل دې او بشارت دې نيك عمل كونه كوته ﴿حَسَابًا﴾

يَسْرًا ﴿حساب يسير يعنى اسان حساب ديته وائى چه څه مناقشه ورباندي اونكرې شي. صرف پيشى نى اوشي، په ترمذى ابوداؤد وغيره كين دې چه حضور ﷺ او فرماييل چه دقيامت په ورځ دچاسره هم حساب اوشى نوهلاك به شى. عائشه رضه عرض او كړو، يارسول الله: قربان شم، الله ﷻ خوفماني چه ﴿فَأَمَّا مَنْ أَوْفَىٰ كَيْتَبَهُ بِتَمِيمِهِ﴾ ﴿تَوَفَّيْتُمُ حَسَابًا يَسْرًا﴾ مطلب دعائشه ﷺ داوؤ چه آيت نه معلوميرى چه حساب خوبه مؤمن سره هم كيږي ليكن هلاك به نوي بلكه ښه خوشحاله به وي، نو حضور ﷺ او فرماييل چه داخوبه صرف پيشى وي چه دوى به پيش كيږي، دچاسره چه په حساب كين مناقشه اوشوه نوهلاك به شى.

بل روايت كين دى چه حضور ﷺ به په مانځه كين دادعاكوله: اللَّهُمَّ حَاسِبْنِي حَسَابًا يَسْرًا. كله چه دمنځ نه فارغ شو، نو حضرت عائشه رضه عرض او كړو حساب يسيرڅه دې، حضور ﷺ او فرماييل چه صرف دهغه په عملنامى نظراو كړې شي، تجاوزورنه او كړې شى.

﴿وَيَنْقَلِبُ إِلَىٰ أَهْلِهِ﴾ اهل ته مرادخپل خاندان دې چه خوشحاله به وي او هغوى ته به خپله عملنامه ښائى چه هاؤم الرؤاكتايه، ياداهل نه مرادهغه نعمتونه دى چه كوم ورته الله ﷻ اختيار كړى وي چه حورى غلمان دى.

﴿وَأَمَّا مَنْ أَوْفَىٰ كَيْتَبَهُ﴾ داتخوياف اخروي دې، بدعمل كونه كوته، چه عملنامه به ورته په گس لاس دشادطرفه ميلاويري، نودوى به ځان ته دغې وخت كين خيرې كوي، چه مونږ دې هلاك شو، بيا به جهنم ته داخليري.

فائدة: دلته د "وراء ظهرك" ذكر دې اوپه سورت الحاقه "بشماله" ذكر دې، نو اكثر مفسرين فرماني چې دا دواړه صورته به وي، يعنى يوخواعمال نامې به كفاروته په گس لاس ميلاويري او بل انتهنائى ناراضگي او كراهيت اظهار د وجهى نه به ورله مخامخ نه وركولې كيږي، بلكه "شا" طرف نه به ورله وركړې شى، او بعضو داتوجيه هم كړې ده چې "شماله" په اعتبار مؤمنانو گناهكارانو سره دې او "وراء ظهرك" په اعتبار دكفاروسره دې.

﴿فَسَوْفَ يَدْعُوا ثُبُورًا﴾ ثبور هلاکت ته و نیلې کېږي. یعنی دوی به هلاکت ته چې وي ددې جملې تفسیر په سورت الفرقان کېن تیر شوې دي.

﴿إِنَّهُمْ كَانُوا فِي أَهْلِهِ﴾ داغلت دې دما قبل جزایعنی جهنم ته به ځکه ځی چې دنیا کېن دوی مستی کولې او آخرت نه په غفلت کېن پراته وو، د هغې غم ورسره نه وو

﴿إِنَّهُمْ ظَنُّوا تَعْلِيلَ﴾ د خو شحالی په دنیا کېن، چه دده داگمان وؤ چه الله ﷻ رجع نشته پس دمرگ نه، یاداگمان نی وؤ چه څمار جوع به عدم ته یعنی مرگ ته نه کېږي. دمرگ نه غافله وو. ﴿أَنْ لَّنْ حُجُورًا﴾ حور رجع ته وانی.

﴿بَلَىٰ﴾ یعنی داسی نده لکه چه دې گمان کوي بلکه مونږ ته به واپس کېږي ﴿إِنْ رَّبُّكُمْ كَانَ يَمِينًا﴾ نی تعلیل اوتاکید دي. یعنی خامخابه واپس کېږي ځکه چه رب دده. په ده او دده په اعمالو بصیر دي، هیڅ هم دالله ﷻ نه خفی نه دی.

فَلَا أُقْسِمُ بِالشَّفَقِ ۝ وَاللَّيْلِ وَمَا وَسَقَ ۝ وَالْقَمَرِ إِذَا اتَّسَقَ ۝
پس څه قسم خورم په شفق باندې او په شپه او په هغی چه دانی جمع کوی او په سپوږم چه کله پوره شی رنځر د هغی
لَتَرْكَبُنَّ طَبَقًا عَنْ طَبَقٍ ۝ فَمَا لَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝
چه خامخابه مخامخ کېږي تاسو د یو حال سره ورستو د بل حال نه. پس څه شوی دی دوی لره چه ایمان نه راوړی
وَإِنَّا قَرِئْنَا عَلَيْهِمُ الْقُرْآنَ لَا يَسْجُدُونَ ۝
او کله چه اولوستلې شی په دوی قرآن نودوی سجده نه کوی

﴿فَلَا أُقْسِمُ بِالشَّفَقِ﴾ د اقسام دې جواب قسم نی ﴿لَتَرْكَبُنَّ طَبَقًا عَنْ طَبَقٍ﴾ پدې آیاتونو کېن په دعوي دسورت یعنی په موت او مابعد د موت نه چه کوم احوال دقیامت دی په هغی شواهد ذکر کېږي، چه لکه څرنگه په کائناتو مختلف حالات راخی دغه شان به په تاسو هم مختلف حالات راخی، چه مرگ دي، بیابرخ، بیادوباره ژوندی کیدل، بیاحساب

‘شفق’ هغه حمرة (سرخی) ته وائی چه په أفق باندی ورستود نور غروب نه لیدلې کیږی. یا هغه بیاض (سفیدی) چه ورستود دغه حمرة نه وی

﴿وَاللَّيْلِ وَمَا وَسَقَ﴾ ای وماضَمَّ وجمع (روح) یعنی چه کوم خیزونه په ورځ کښ، منتشر وي. خواره وی، هغه راجمع شی، نو ‘وسق’ جمع کولو، راتولو ته وائی، بعضی وائی معنی داده چه هغه خیزونه چه شپه ئی خپلی تیاری سره پټ کړی. ﴿وَالْقَمَرِ إِذَا اتَّسَقَ﴾ ای اجتماع نوره، یعنی رنرائی جمع شي اوبدر کامل تری جوړه شی.

﴿لَتَرْكُنَّ طَبَقًا عَنْ طَبَقٍ﴾ د اجواب قسم دې یعنی څنگه چې کائنات کښ مختلف احوال دی، او مختلف احوال پرې ځی راځی، دغه شان به ستاسو په قیامت کښ مختلف حالتونه وی، او مختلف حالتونه به درباندې ځی راځی، ددې آیت مفسرینو متعدد توجیهات بیان کړی دی:

(۱) اکثر مفسرین فرمائی چې دې کښ خطاب مشرکینوته اود بعثت او آخرت منکرینوته دې، چې نن خوتاسود آخرت اوقیامت انکار کوئ، خو هلته به مسلسل یوحالت نه ورستوبه حالت سره مخامخ کیږئ او هر حالت ډبل نه سخت وی، دې توجیه مطابق زکوب دلته په معنی د‘ملاقات’ او‘ملازمه’ سره دې یعنی خامخا به مخامخ کیږئ. او‘طبقات’ ته مراد اخروی حالت او عذاب دې، ځکه چې طبق وئیلی کیږی ‘ما یطابق غیره فی الحجم والقدر’ ته، یعنی هغه شې چې په مقدار او حجم کښ ډبل شی برابر وی، نو چونکه دا عذاب د انسان عمل مطابق وی نو ځکه ورته ‘طبق’ وئیلې شو، ‘طبقا’ یا مفعول به دې او یا حال دې، او‘عن طبق’ ورله صفت دې او‘عن’ دلته په معنی د‘بعد’ سره دې ای حاله بعد حاله و عذاب بعد عذاب، او یا دلته بعدیت اعتباری دې ای حاله هی اشلمن الاولی والظع.

(۲) ځنی مفسرینو په احوالو کښ عموم کړې دې چې دلته مراد حالت نه عام دې.

(۱) خواه که هغه احوال زمانی وی، لکه نن مالداره صباغریب، نن بادشاه صباغریب، نن فاتح صبا مفتوح وغیره کمالی لوله تعالی: وتلك الايام لداوها بین الناس.

(۲) یا احوال مکانی وی، لکه نن دنیا صبا قبر، بله ورځ قیامت، نن په یوځای صبا په بل

ځای کښ.

(۳) يا احوال بدني وى، لكه ماشوم توب، خوانى، بودا والې كما في قوله تعالى: الله الذين خلقكم من ضعف ثم جعل من بعد ضعف قوة (الروم)

(۴) يا احوال قلبي وى، چې نن مال سره محبت، صبا جاه سره، كله گاه وبنگلو سره نى محبت وى او كله نى بنخو سره محبت وى كما في الحديث ان القلوب بين اصبعين من اصابع الله يقبلها كيف يشاء (ترمذى).

(۳) اوځنې مفسرين فرمائي چې 'طبق ته مراد دلته مقام او مرتبه ده، زكوب په معنى د انتقال دي، يعنى قيامت كېن به ستاسو حالات بدل شي، دنيا كېن به دليل هلته به معزز وى، او دنيا كېن معزز به هلته دليل وى، د دنيا نعمت پرور خلق به هلته په سختي كېن وى، او مصيبت زده به په راحت كېن وى كما في قوله تعالى خالصة راحة.

﴿فَمَا هُمْ لَا يُؤْمِنُونَ﴾ دازجردي، يعنى چه د قيامت په ورځ باندې په دوى مختلف قسمه سخت حالات راځي نو دوى ايمان ولې نه راوړي چه دې شائد د قيامت نه بچ شي.

﴿وَإِذَا قُرِئَ عَلَيْهِمُ الْقُرْآنُ لَا يَسْجُدُونَ﴾ سجده كناية ده د خضوع نه، يعنى دوى په وخت د تلاوت د قرآن كېن خضوع ولې نه كوي، يا ورنه مراد مونځ دې، يا ورنه خپله ظاهري معنى يعنى سجده مراده، نو د آيت د سجدې دې، حضور ﷺ نه د دې آيت لوستلو وخت كېن سجده كول منقول دي.

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ كَفَرُوا يَكْتُمُونَ ۖ لِلَّهِ أَعْلَمُ بِمَا يُوْعُونَ ۖ

بلکه کافران تکذیب کوي د قرآن و الله ﷻ پوهه دې په هغې چه سانی نى دوى په زړونو کښې

لَقَدْ كَرِهَهُمُ بِعَذَابِ الْعَذَابِ إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ

بس زيرې وركړه دوى ته د عذاب درناك مگر مؤمنان او نيك عمل كونكى چه دى هغوى لپاره

أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ ۖ

اگر دې نه ختميدونکې

﴿بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا يَتَرَقَّى دَهْ دَمَاقِبِلْ نَهْ، يَعْني قَرَّانْ لوستلو وخت كَبْنِ اسجده خو خود نه
کوی بلکه دَقَرَّانْ تکذیب کوی

﴿وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يُوعُونَ﴾ یعنی دَدَوِ پِه زړونو کښ چِه کوم کفر، حسد، بُغض اودشمنی د
مسلمانانو سره پټ دي، الله ﷻ دَهغی ښه علم دي، یا ﴿يُوعُونَ﴾ پمعنی د ټيجمعون دي،
نو مطلب دا دي چِه دَوِ پخپلو عملنامو کښ کوم بداعمال جمع کوي الله ﷻ معلوم دي، نو
الله ﷻ به ښي بدله ورکوي روح المعاني.

﴿فَبَيِّنْ لَهُمْ بَعْدَآبِ مُشْرَكَانَوْتَه تَخْوِيفْ اُخْرَوِي دي﴾ ﴿إِلَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا﴾ استثناء يا
متصل ده، یعنی چِه کافرانو کښ چِه کوم ايمان راوړي او عمل صالح او کړی نوهغوی ته به الله
ﷻ نه ختميدونکی اجر ورکوي، يا استثناء منقطع ده، پمعنی ده لکن یعنی لیکن مؤمنانو لپاره
اجر غیر مقطوع دي، ﴿ءَامَنُوا﴾ وَوَعِلُوا دواړه دَمَاضی صیغی په اعتبار دَعَلِم دَالله ﷻ سره
دي يادواړه پمعنی دَمُضارع دي.

الله
الله

رکوعاتها (۱)	سورة البروج مکيه	آياتها (۲۲)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيحده مهربان او ډير رحم کونکی دی شروع کوم		

ترتيبها حسب التسلسل (۸۵) وحسب النزول (۲۷)

نزلت بعد الشمس وقبل التين.

ويط: دی سورة کنې احوال د قيامت باندې درې شواهد ذکر دي بطور ترقی د مقابل نه دغه شان دی سورة کنې د توحيد ذکر دي.
خلاصه: آيت ۱) نه تر آيت ۳) پورې په ثبوت د قيامت درې شواهد دي، آيت ۴) نه تر آيت ۸) پورې متعلق دي د درېم شاهد پورې په طريقی دلف نشر غير مرتب، آيت ۹) د توحيد بيان دي، آيت ۱۰) تخويف اخروی دي، آيت ۱۱) بشارت اخروی دي، آيت ۱۲) نه تر آيت ۱۲) پورې متعلق دي د دويم شاهد سره، آيت ۱۷) نه تر ۲۰) پورې د اول شاهد سره متعلق دي، آيت ۲۱)، ۲۲) بل الذين كفروا سره متعلق دي (تمت).

وَالسَّمَاءِ كَاتِبِ الْكُرُوجِ وَالْيَوْمِ الْمَوْعُودِ وَشَاهِدٍ وَمَشْهُودٍ ۝

قسم په اسمان چه خاوند ډبرو جونو دي، او په ورځی وعده کړې شوی باندی او په حاضر او په حاضر شوی

﴿وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْكُرُوجِ﴾ داپه ثبوت د قيامت باندې اول شاهد دي، ﴿البروج﴾ نه بعض مفسرينو ستوری اغستی دی، ځنی فرمائی چې دینه دستور و منازل مراد دی، او جواب قسم محذوف دي، چې هغه لبعث دي، او بيا ان الله من ورائهم محيط دي، او قسم او جواب قسم کنې مناسبت دادې چې لکه څنگه چه اسمان په تاسو احاطه کړيده او د ده ډگيري نه تاسو نشئ وتلي، نو داپدی شاهد دي چه الله ﷻ هم دغه شان په تاسو محيط دي، د قيامت په ورځ ورنه جرته نشئ تختيد لي.

﴿وَالْيَوْمِ الْمَوْعُودِ﴾ د دويم شاهد دي، مراد د يوم موعودنه ورځ د قيامت ده ځکه چې ددي وعده کيږي مؤمنانو سره هم، لکه لا يجرهم الفزع الاكبر وتلقاهم الملائكة لهذا يومكم الذي كنتم

توعدون، او کافرانوسره هم لکه فذرهم بخوضو ويلعوا حتی يلاقو مومهم الذي يوعدون او جواب قسم محذوف دې، چې ان بطش ريك لشدید دې، او قسم او جواب قسم کښ مناسب دادي چې لکه څرنگه چه د قيامت ورځ به سخته وي. نوغه شان پدغه ورځ به د الله ^{تعالی} ښیول هم سخت وي.

«وَشَاهِدٌ وَمَشْهُودٌ» دادریم اوڅلوم شاهد دې په قیامت، د 'شاهد' معنی حاضر او کتونکې، او د 'مشهود' معنی حاضرکې شوې او لیدلې شوې ده، ددې دواړو اوصافونه دلته څه مراد دی؟ د دې متعلق د مفسرینو شل نه زیات اقوال منقول دی.

(۱) بعض وائی چې شاهد نه مراد هغه کافران دی چې مسلمانانو ته تکلیف او اذارساني د پاره حاضریدل او مشهود نه مراد هغه مؤمنان دی چې هغوی ته به تکلیفونه میلا ویدل

(۲) شاهد نه مراد جمعه او مشهود نه مراد یوم عرفه ده.

(۳) شاهد نه مراد انبیا او مشهود نه مراد امتیان دی.

(۴) شاهد نه مراد امت محمدیه او مشهود نه مراد نور امتونه دی.

(۵) شاهد نه مراد فرشتی او گر اما کاتبین دی او مشهود نه مراد بنی آدم دی.

(۲) شاهد نه مراد اعضا د انسان او مشهود نه مراد انسان دی.

مَشْهُود ڇو ڀڄي شَاهد اومَشْهُود ڏاٽول بلڪه هغه ٽول ڳيڙونه ڏي ڇڻي هغه شَاهد او مَشْهُود جو ڀڄي صلاحيت لري، او کومو روايتو کڻي ڇڻي ئي تعين راغلي ڏي نو هغه به طور تمثيل ڏي بطور تخصيص نه ڏي.

• جواب قسم محذوف دې چې ان كفار قريش للمعونون، چې كفار قريش به د الله ﷻ غضب مورد وي په قيامت كښ، قسم او جواب كښ مناسبت دادې چې څنگه دوي مؤمنانو ته تكليف رسولو دپاره حاضريږي نودغه شان به قيامت په ورځ به الله ﷻ دوي له عذاب وركوي، او مؤمنان به ئي د ښاداري دپاره حاضريږي، هغه ورځ به مؤمنان شاهد اودوي به مشهود وي.

فَقِيلَ أَضْحَبُ الْأُخْدُودِ ۖ النَّارِ ذَاتِ الْوُكُودِ ۚ إِذْ هُمْ عَلَيْهَا قُعُودٌ ۝

لعنت کړې شویدی په خاوندانو د کندو، د اور چه لمبو والا وو، کله چه دوی په غارو د کندنو ناست وو،

وَهُمْ عَلَىٰ مَا يَفْعَلُونَ بِالْمُؤْمِنِينَ شُهُودٌ وَمَا نَقَمُوا مِنْهُمْ إِلَّا

اودوی په هغه کارونوچه کول ئی مؤمنانوسره حاضر وو اونه ئی اغسو انتقام د مؤمنانو نه مگر

أَن يُّؤْمِنُوا بِاللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ الَّذِي لَهُ مُلْكُ

صرف د دې وجه نه چې دوی ایمان راوړو په الله چه غالب دې، ستائیلې شوی دې هغه ذات چه هغه لره ده بادشاهی

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ

داسمانونو اوزمکی اوالله ښه څه هرڅیزباندی گواه دې

﴿قُلْ أَصْحَابُ الْأَعْدُوِّ﴾ قُلْ بِمَعْنَى دَلَّيْنِ دې، ابن عباس ؓ فرمائی قرآن کتب چه قُلْ:

کوم خای ذکر وی، نوپمعنی دَلَّيْنِ دې (قرطبی)

داددريم شاهدسره متعلق دې. یعنی څنگه چې اصحاب الاخدود ملعون شول دهغه شان

به کفارمکه هم ملعون کيږي. "اخدود" جمع دَخْدَه ده کندی ته وائی «الْأَنْبَاءُ بِمَدَلِ دې دَ الْأَعْدُوِّ»

نه، یعنی په اصحاب الاخدودباندی دی لعنت وی چه د اورکندی ئی بلې کړې وی په مؤمنانو.

دی آیاتونو کتب دکافرانو د یوقوم قصی ته اشاره چه مؤمنانوباندی ئی کوشش اوکړوچه

دخپل دین نه واړې، لیکن چه انکارئ اوکړونو کندی ئی ورته اوکنستلې، اورنی پکښ بل

کړو، مؤمنان ئی ورته غورخول.

قرطبی، ابن کثیرو غیره په حواله دمسلم، ترمذی، لیکلی دی چه دَصْهَبٌ نه روایت دې

چه حضور ﷺ فرمائی، چه یوبادشاه وو، دهغه سره یوساحروو، کله ئی چه عمر زیات شو نو

بادشاه ته ئ اووئیل، ماته یو غلام یعنی شاگردراکړه چه څه ورته سحراو بنایم چه دا علم ضائع

نشی، بادشاه ورته شاگرد ورکړو، ساحر به ورته سحر ښودلو، دا هلک به چه ساحر خوا ته

راتللو، نو لاره کښ یوراهب ناست وو، نوداماشوم به چې کله هم په دې راهب تیریدلو نوڅه

ساعت به دې راهب سره کیناستلو، د هغه خبرې ترې به ئی اوریدلی اوخوندبه ئی ورله

ورکولو، نوچه ساحرخواته به راغې نوهغه به په ناوخته راتلو باندی به ئی اووهلو، نوده راهب

ته شکایت اوکړو، راهب ورته اووئیل چه کله دی ساحر وهی نوته ورته وایه چه څه کوروالو په

څه کار کښ حصارکړې ووم، اوچه کورته ناوخته لاړشی نوورته وایه ساحر راباندی ناوخته

کړو. یوه ورځ داهلک راتلونو په لاره کښ یوه لوی بلاناسته وه. چه بعض وائی زمري وو. خلر نی حصار کړی وو. څوک هم تلې نشو. نودی هلک اووئیل نن به څه معلومه وم. چه آیا دین د راهب حق دې. اوکه ساحر په حقه دې. یو کانرې نی راوختلو اونی وئیل یاالله کچرته راهب دین په حقه وی اودې تاته خوښ وی نویه دی کانرې دا بلا مړه کړې. چه خلق تیرشی. لاره ورته ازاده شی. کانرې نی اوویشتلو. نو هغه مړه شوه. خلقو ته لاره کولوه شوه. هلک راهب ته خبر ورکړو د دی واقعی. راهب ورته اووئیل اوس ته ځمانه افضل نی. ستامرتبه ځمانه لویه ده. تا باندی په امتحانات راځی. لیکن ځماباره کښ چاته څه مه وایه. داهلک خلقو کښ مشهور شو. د نابینا او ابرص والا اودغه شان د نوروییمارانو علاج به نی کولو. د بادشاه یو نابینا ملگرې وو. دیری هدیی دې هلک ته راوړې. ورته نی اووئیل کچرته تامانه شفا راکړه. نو دابه ټول ستاوی. هلک ورته ووئیل څه چاته شفاعشم ورکولې. شفاء ورکونکې صرف الله ﷻ دې. کچرته په الله ﷻ دی ایمان راوړونوڅه به دعا اوکړم. الله ﷻ به درته شفا درکړی ایمان نی راوړو. الله ﷻ ورته شفا ورکړه. نظر نی راغې. د بادشاه خواته راغې. بادشاه ورته اووئیل: نظر درته چادرکړو. نوده ورته اووئیل ځمارب. بادشاه ورته اووئیل ځمانه علاوه ستا بل رب شته دې؟ ده ورته اووئیل: رب ځما ورب ستا الله ﷻ دې. بادشاه گرفتار کړو. سزانی ورکوله حتی چه هغه ورته هلک اوښودلو. بادشاه هلک ته اووئیل آیاته دخپل سحر په وجه دا کارونه کوی. هلک ورته اووئیل: داڅه نه کوم. بلکه شفاء ورکونکې الله ﷻ دې. بادشاه دې هم گرفتار کړو. حتی چه هغه ورته راهب اوښودلو. بادشاه راهب ته اووئیل دخپل دین نه واپس شه. راهب انکار اوکړو نو بادشاه په آری باندی دوه ټکړې کړو. بیانی دغه شان کارخپل ملگرې سره هم اوکړو. بیا نی هلک ته اووئیل چه خپل دین نه واپس شه. لیکن هغه هم انکار اوکړو. نو یو څو نوکرانو پولیس والوته نی حواله کړو چه دې. بوځنی دفلانی غرنه نی اوغورځوی چه مړ شی. هغوی چه غرته بوتلونو هلک دعا اوکړه: اللهم اکفنیهم بما شئت. نو په غرزلزه راغله. هغوی دغرنه لاندی اوغورزیدل او هلک بچ شو. بادشاه ته راغې. واقعه نی ورته بیان کړه. بادشاه نوروکسانوته حواله کړو چه دې بوځنی په سین کښ نی ډوب کړی. هغوی چه بوتلونوده بیا هغه دعا اوکړه. نو په هغوی کشتی اولته شوه. پخپله غرق شول. دې بچ شو. بیا بادشاه ته راغې واقعه نی ورته بیان کړه. اوبیانی ورته اووئیل چه ترهغی ته مانشی قتل کولې چه کومه طریقه درته څه اونه ټنایم. بیانی ورته طریقه اوښودله چه په یو میدان کښ خلق راجمع کړه.

یوې اوني پوري ماوتره، غشي راواخله خماذترکشن نه. ګینده کښ غشي کیده، او دا اویاه
بسم الله ربّ العالم، بیاما اووله، نوڅه به قتل شم، بادشاه چه دغه شان طریقه اوکړه نو هلك مر
شو، لیکن خومره خلق چه راجمع وؤ، ټولو ایمان راوړو، اوئی ونیل: امتا ربّ العالم، امتا ربّ
العالم، د بادشاه په حکم کندی جوړې شوې، اورونه پکښ بل کړې شول، چابه چه د
مرتد کیدلونه انکار اوکړو، هغه به ئی پکښ غورځولو، تردی چه یوه ښځه راوستلې شوه، په
غیر کښ ورسره ماشوم بچې وؤ، هغی هم دمرتد کیدلونه انکار اوکړو، په اور کښ ورتللوته ئی
هم زړه اونه نیولو، لیکن بچی ورته اووئیل: یا امة اصبری فانک علی الحق (قرطبی).

دینه علاوه دی قصی کښ د مفسرینو نورا قول هم دی، د اختلاف په وجه په موضع کښ ئی
هم اختلاف دې، بعضی وائی دا واقعہ نجران کښ شویده، بعضی وائی حبشه کښ، بعضی وائی
دیمن په یو کلی کښ شویده، روایت دې چه حضور ﷺ به چه کله د اصحاب الاخذ و تذکره کوله
نوپه از مانش او امتحان کښ واقع کیدلونه به ئی پناه غوښتله.

﴿إِذْ هَرَّ عَلَيْهِمُ قَعْدُوهُمْ بِدَغِهِ وَخْتِ كَيْسٍ دَكْدُونَةٍ غَيْرِ جَاحِظَةٍ نَاسْتَوْؤُهُمْ عَلَى مَا
يَفْعَلُونَ﴾ ددې مطلب یاد ددې چه دوی د بادشاه په حضور کښ دیوبل په کارگردگنی باندي
گواهی ورکوله چه ستا په امر کښ چاهم تقصیرندې کړې، (۲) یاد دې چه د قیامت په ورځ به
دوی پدی خپل فعل شنیع یوبل خلاف گواهی کوی، یاد دوی اعضاء به پدوی گواهی
کوی، (۳) بعضی وائی ﴿عَلَىٰ﴾ بمعنی د مع دې، نو مطلب دادې چه دوی سره د دینه چه مؤمنانوته
ئی کوم عذاب ورکولو، حاضر وؤ، لیکن بیانی هم د قسوة قلبی پوجه په زړونو کښ نرمی نه
پیدا کیدل (روح المعانی).

﴿وَمَا تَقْضُوا مِنْهُمْ﴾ یعنی کافرانو د مؤمنانو صرف داعیب لیدلې وؤ چه دوی ولې
د الله ﷻ په وحدانیت باندي ایمان راوړې دې ﴿الَّذِي لَكُمْ مَلَكُوتٌ﴾ د ادتو حید بیان
دې ﴿وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ﴾ هو عید دې عذاب ورکونکو کافرانوته چه الله ﷻ ستا سوبه عمل
باندي عالم دې ددی بدله به درنه د قیامت په ورځ اخلی.

إِنَّ الَّذِينَ فَتَنُوا الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ فَمَا لَمْ يَتُوبُوا فَلَهُمْ

بی شک هغه کسان چه تکلیف ئی رسولی وی مؤمنانوسر ومؤمنانوسخته بیانی توبه نه وی اوباسلی نودوئ لره

عَذَابُ جَهَنَّمَ وَلَهُمْ عَذَابُ الْحَرِيقِ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ

عذاب دجهنم دې اودوئ لره عذاب د اور سیزونکی دې بی شک مؤمنان اونیکی عمل کونکی

لَهُمْ جَنَّاتُ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ فِي ذَلِكَ الْفَوْزُ الْكَبِيرُ إِنَّ بِظُلْمِ

دوئ لره جنتونه دی بهیرې به دلاندی دهنی نه نهرونه دا کیمایی لویه دهی شک نیول

رَبِّكَ لَشَدِيدٌ إِنَّهُ هُوَ يُبْدِي وَيُعِيدُ ۝ وَهُوَ الْغَفُورُ

درب ستاخامخاست دی، بی شک هغه الله اول خل پیداکول کوی اودوباره پیداکول کوی او هغه ډیر بخونکی دې

الْوَكُودُ ۝ هُوَ الْعَرْشُ الْمَجِيدُ ۝ فَقَالَ إِنَّمَا يُرِيدُ ۝

ډیر محبت کونکی دې مالک دعرش دې ډیرلونی دې کونکی دې دهنه څه چه اراده ئی اوکړی

﴿إِنَّ الَّذِينَ فَتَنُوا الْمُؤْمِنِينَ﴾ داتخويف اخروی دې، چه کوموخلقو مؤمنانوسر اوبښخو

ته دتوجید په وجه عذاب ورکړیدی اوتوبه ئ نده اوباسلی، دوئ دپاره دوه عذابونه دی : یو عذاب جهنم دابه په سبب دکفر وی، اودویم عذاب الحریق چې دابه عام جهنم نه سخت عذاب وی، اودابه ورته مسلمانانو ته تکلیف رسولو په سبب میلایویری،

ځنې مفسرینو لیکلی دی چې عذاب جهنم نه مراد عذاب دزمهیر دې چې دا دجهنم انتهایی یخه طبقه ده او عذاب الحریق نه مراد داور اوگرمی عذاب دې.

﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا﴾ دابشارات اخروی دې.

﴿وَأَنْ يَكُشَّ رَبُّكَ﴾ دا متعلق دې تخويف اخروی ان الذين فتنا المؤمنین سره یعنی دالله ﷻ

عذاب معمولی مه گنری هغه ډیر سخت دې.

﴿وَأَنْ هُوَ يُبْدِي وَيُعِيدُ﴾ یعنی دوئ دی داگمان نه کوی چې بس د، دې دنیا ژوند دې چې

څه کولې شی هغه اوکړئ، دینه ورستو هیڅ نشته، بلکه دینه ورستو آخرت دې څنگه موچې

اول خل پيدا ڪري ۽ دغه شان به دوباره پيدا ڪوڙ. اودهر ڇه تيوس نه درنه ڪوڙ. ۽ پيدئ نه مراد اوخل پيدا ڪول دي او ۽ پيدئ نه مراد دوباره پيدا ڪول دي

﴿وَهُوَ الْغَفُورُ الْوَدُودُ﴾ دې تعلق دې بشارت اخروي ان الذين امنو وعملوا الصلحت سره.

يعنى الله ﷻ بخونڪې ذات دې اوخپل بندگانوسره ډير مينه كونكې ذات دې ﴿ذُو الْعَرْشِ﴾ عرش مالڪ اوفضل وكرم والا.

﴿فَعَالٌ لِّمَا يُرِيدُ﴾ دهغه قوت اوطاقت لامحدود دې چې ڇه فيصله اوڅه ڪول غواړي هغې

ڪنښ ورته څوڪ رڪاوټ نشي اچولي.

هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْجُنُودِ ۖ فِرْعَوْنُ وَثَمُودَ ۖ بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا
اياراغلي دې تانه خير د لښڪرو. فرعون دې اونموديان دي بلڪه داکافران دمکي
فِي تَكْلِيْفٍ ۖ وَاللَّهُ مِنْ وَرَائِهِمْ مُخِيطٌ ۖ بَلْ هُوَ قَرَّانٌ مُّجِندٌ ۖ
به تڪذيب ڪنښ دي اوالله ﷻ ڳيرچاپيره ڏوئ نه احاطه ڪونكې دې بلڪه دافران دې لوي شان والا.
فِي لَوْحٍ مَّحْفُوظٍ ۖ
په لوح محفوظ ڪنښ ليکلي شوي

﴿هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْجُنُودِ﴾ هتاڪيد دې دفعال لمايريد اود ۽ بطش ربك لشديد اوتسلي ده حضور

ﷺ ﴿فِرْعَوْنُ وَثَمُودَ﴾ هيدل دې د﴿الْجُنُودِ﴾ نه په حذف ډمضاف سره اي جنود فرعون، د فرعونيانواونموديانو هلاڪت ته پکښ اشاره ده چه ڏسرکشي پوجه څرنگه الله ﷻ هلاڪ ڪړل نو ڪه داخلق هم سرکشي کوي نودوئ به هم هلاڪ ڪري

﴿بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ اضراب دې ډمماثلت نه يعنى دااهل مکه دفرعونيانو نموديانو نه

زيات سخت دي په کفرکښ، ځکه چه دقرآن په شان عظيم الشان ڪتاب تڪذيب

کوي، نودوئ زيات مستحق دَعذاب دى. ﴿وَاللَّهُ مِنْ وَدَائِهِمْ﴾ داوول شاهد سره متعلق دې. ﴿بَلْ هُوَ قُرْآنٌ مَجِيدٌ﴾ دکافرانو د تکذيب رد دې، يعنى داسی قرآن باندی تکذيب نه دې مناسب ﴿فِي لَوْحٍ مَّحْفُوظٍ﴾ کائن لى لوح محفوظ، يعنى درسيدلو د شياطينو نه محفوظ دې.

رکوعاتها (۱)	سورة الطارق مکیه	آياتها (۱۷)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه ییحهده مهربان او ډیر رحم کونکې دې شروع کوم		

توتیها حسب التسلسل (۸۶)، وحسب النزول (۴۶)

نزلت بعد سورة البلد وقبل اقربت الساعة

وېط: ما قبل سورتونو کښ د قیامت مسئلي بیان تفصیلاً اوشو، دې سورة کښ اوس فرمائی چه اوس هم چه د اکافران قیامت نه منی نوبیا ئي ما ته پریده لمهیل الکافرین مهلمهم رویدل:

خلاصه: تر آیت (۴) پوری تخويف اُخروی دې، بیا آیت (۱۰) پوری حشر نشر باندی دلیل عقلی دې بطور نمونه، آیت نمبر (۱۴) پوری دویم دلیل دې بطور نمونه، انهم یکیدون شکوه ده کافرانونه، آخری آیت تخويف دې تمت.

وَالسَّمَاءِ وَالطَّارِقِ ۝ وَمَا أَدْرَاكَ مَا الطَّارِقُ ۝ النَّجْمُ الْقَائِمُ ۝				
قسم دې په اسمان او په راتلونکې د شېي . او څه پته ده تاته چه څه دې د شېي راتلونکې ستورې دې خلیدونکې				
إِنْ	كُلُّ	نَفْسٍ	لَمَّا	عَلَيْهَا
نه	دې	هر نفس	مگریه	هغه
			باندی	مقرردې
			یو	ساتونکې

﴿وَالسَّمَاءِ وَالطَّارِقِ﴾ همدادوه قسمونه دی دپاره داستشهاد، اول قسم په اسمان باندې دې اودویم قسم په الطارق باندې، الطارق: د طرق ته دې اصل کښ دق: یعنی ټکولو ته وئیلې کیږي، اویا د شېي راتلو په معنی کښ استعمال شو، ځکه چې شېي راتلونکې هم د کور دروازه ټکوی، لکه په حدیث کښ دې معنی کښ راغلې دې لمی رسول الله صلی الله علیه وسلم ان بطرق المسافر اهله لایلا، اودلته ترینه مراد ستورې دې چې شېي رانښکاره کیږي.

﴿وَمَا أَدْرَاكَ مَا الطَّارِقُ﴾ همداسوالی دپاره دبیان د عظمت د الطارق دې،

﴿النَّجْمُ الثَّاقِبُ﴾ بخبردې د مبتدا محذوف ای هو النجم الثاقب. یعنی طارق یو چمکداره روښانه ستوری دې، ثاقب ورته ځکه وائی چه دې تیاری روښانه کوی. بعض وائی ثاقب پمعنی دمرتفع دې

﴿إِنْ كُلُّ نَفْسٍ لَّمْ﴾ داجواب قسم دې چې تاسو کښ هر چا باندې نگرانې فرشتې مقرر دی، چې هغه ستاسو اعمال لیکي، قسم او جواب قسم کښ مناسبت دادې چی لکه څرنګه په آسمان ستوری هروخت موجود وی خو ظهور ئی صرف د شپې کیږی نودغه شان په تاسو هم نگرانې فرشتې مقرر دې هغوی ستاسو اعمال خیر و شرتول لیکي. خوددې پته تاسو ته اوس نه لګی قیامت په ورځ به ددې ظهور کیږی بیان القرآن،

اوځنی مفسرینو مناسبت داسی بیان کړې چې لکه ستورې په آسمان کښ وی او خپله ذمه داری پوره کوی، چې شپه شی راشی پرقیږی، او د آسمان زینت ذریعه ګرځی، کماي قوله تعالی:

إِنَّا زَيْنَا السَّمَاءِ الدُّنْيَا بِزِينَةِ الْكَوَاكِبِ وَحِفْظًا مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ مَارِدٍ، نودغه شان په تاسو هم نگرانې فرشتې مقرر دی، او هغه خپله ذمه واری پوره کوی، چې کله تاسو کښ څوک څه عمل او کړی نو هغه ئی فوراً اولیکي. "ان" نافییه دې پمعنی د "ما" سره، "لا" په معنی د "الا" سره دې،

﴿حَافِظٌ﴾ نه مراد کراما کاتبین دی کماي قوله تعالی: وَاَنْ عَلَیْكُمْ لِحَافِظِينَ كَرَامًا كَاتِبِينَ، یا ترینه هغه فرشتې مراد دې چې د انسان په حفاظت باندې ماموردی کماي قوله تعالی: لَهُ مَعْبُتٌ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهِ يَحْفَظُونَهُ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ (الرعد) او یا ترینه مراد په خپله الله ﷻ دې کماي قوله تعالی: وَكَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ رَقِيبًا.

فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ مِمَّ خُلِقَ خُلِقَ مِنْ مَّاءٍ دَافٍ فَتَنْزُجُ

پس اودی گوری انسان چه دڅه څیزنه پیدا کړې شویدې، پیدا کړې شویدې د اوبو توپ و هونکونه چه راوړی

مِنْ بَيْنِ الصُّلْبِ وَالتَّرَائِبِ إِنَّهُ عَلَى رَجْعِهِ لَقَادِرٌ ۖ يَوْمَ

د مینځ د ملا دسړی نه اود سینو د ښځی نه یی شکه الله ﷻ دوباره پیدا کولود انسان خامخا قار دې په هغه ورځ

تِلْكَ السَّارَاتُ لِمَا لَهُ مِنْ قُوَّةٍ وَلَا تَأْخِي ۝

جہ ہیکارہ بہ کمری شی رازونہ دسینو پس نہ بہ وی دہ لہر ہج قوت اونہ مددکونکی

﴿فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ مِمَّ خُلِقَ﴾ داپہ حشرنشریاندی اول عقلی نمونہ دہ، جہ انسان دی پہ نظر د عقل او فکر سرہ او گوری جہ اللہ تعالیٰ دمنی داوبونہ خنگہ پخپل قدرت سرہ پیدا کمریدی نودغہ شان نی پخپل قدرت سرہ دوبارہ پیدا کولوباندی ہم قادر دی

﴿خُلِقَ مِنْ مَّاءٍ دَافِقٍ﴾ توپ و ہونکو اوبونہ مراد منی دہ، دق پہ تیزی سرہ بہیدلوتہ وائی، نو ﴿دَافِقٍ﴾ یا بمعنی مدفوق دی، یعنی پہ تیزی سرہ بہیولہ شوی، یا فاعل ذی کذا دی، ای ذی دق، ﴿مِنْ مَّاءٍ﴾ نی مفرد راوہ حالانکہ انسان دسری اوبنخی د دواوہ اوبونہ پیدا کیری، خکہ جہ مراد ورنہ مخلوطی اوبہ دی، نوداپہ شان د ماء واحد دی، او وصف نی پہ دق سرہ پایہ اعتبار د احد الجزین دی، جہ منی دسری دہ یا منی دبنخی ہم دافقہ دہ رحم تہ روح المعانی،

﴿مَخْرُجٌ مِنْ بَيْنِ الصُّلْبِ وَالتَّرَائِبِ﴾ الصلب ملاتہ وائی، الترائب جمع د تریبہ دہ، د سینی بالائی ہدوکی تہ وائی، دہ و جہی نہ خنی مفسرینو نی معنی موضع قلادۃ المرأة کمری دہ، یعنی ہفہ ہدوکی جہ ہغی بانڈی دبنخی ہارپروت وی، ددی آیت پہ تفسیر کین مفسرینو نہ متعدد توجیہات منقول دی:

(۱) خنی مفسرین فرمائی جہ الصلب کین اشارہ دہ سری تہ، چونکہ سری کین صلابت او مضبوط والہ وی نو خکہ ورتہ الصلب سرہ اشارہ اشوہ، او الترائب کین اشارہ دہ بنخی تہ، چونکہ دیکین نزاکت وی نو خکہ ورتہ دہ سرہ اشارہ اشوہ، اوداسی دہ لکہ عرب وائی بخرج من بین زید و عمرو غیر کثیر، او مقصد داوی جہ دادواہہ ذخیر سبب دی، نودآیت مطلب دادی جہ دانسان پیدائش سبب ظاہری دسری اوبنخی مخلوطہ نطفہ دہ

(۲) خنی مفسرین فرمائی جہ الصلب تہ مراد صلب الرجل او الترائب تہ مراد ترائب المرأة دی، نودیکین اشارہ دہ جہ سری نطفہ ذملا نہ را اوخی او دبنخی نطفہ دسینورا اوخی

(۳) خنی مفسرین فرمائی جہ الصلب او الترائب دواوہ نہ دسری صلب او ترائب مراد دی، خکہ جہ دق وصف دسری پہ منی کین وی بنخی پہ منی کین نہ وی

(۴) ځنو مفسرينو د صلب او ترائب نه مراد دسرى اوبښخو دواړو صلب او ترائب اغسسي

دى

فائدة: (۱) قرآن مجيد كښ دمنى خروج په باره كښ صرف دومره ذكر راغلې دې چې من بين الصلب والترائب نه رااوځي، او دومره خبرې باندې اجمالا ايمان او عقيدة ساتل ضرورى دى. باقى دا احتمال هم شته چې خروج نسبت ورته حالا شوې وي. يعنى عين انزال په وخت كښ د "من بين الصلب والترائب" نه رااوځي، او داهم ممكن ده چې انزال په وخت كښ داسې خصوصيتونو او ښځې "مبهغه" نه رااوځي، خو "من بين الصلب والترائب" ته نسبت تسيبا شوې دې، ځكه چې كوم قوت او غذا دپته وركولې كيږي هغه د "من بين الصلب والترائب" نه راځي **فائدة:** ۲: طب قديم د مسلماتو نه دا خبره وه چې منى د پوره جسم نه خارجيږي، طب جديد دې رد كړې دې، او دا وائى چې نطفه دسرى خصوصيتونو او د ښځې "مبهغه" نه خارجيږي. په ظاهر دا د قرآن ددې آيت مخالف تحقيق دې، دې وجهى نه بعض علماؤ موجوده سائنسى او طبي تحقيقاتو او د قرآن ظاهر كښ تطبيق كوشش كړې دې، چې كله انسان جنين حالت كښ وي، نو دده خصوصيتونو خليې او اصول "من الصلب والترائب" وي، بيا ورو ورو د وخت تيريدلو سره لاندې راكوزې شي، حتى چې دسرى خصوصيتين آله تناسل لاندې لغافې ته راكوزې شي او د ښځې منى اصول د رحم خواه نيزدې مقام ته راكوز شي، او بيا ددې نه منى خارجيږي، نو قرآن ددې آيت سائنسى تحقيقاتو سره هيڅ مخالفت نشته، بلكه دا د قرآن اعجاز دې چې د منى تاريخ بيان كړې دې چې د هغې انكشاف ديارلس سوه كاله ورسټو سائنس او كړو البته دا تطبيق د تكلف نه خالى نه دې:

(۱) ځكه چې سائنسى تحقيقاتو كښ خصوصيتونو راكوزيدلو ذكر دې او قرآن كښ دمنى خروج ذكر دې.

(۲) دويم دا چې قرآن كښ بين الصلب والترائب ذكر دې او ترائب دسينى بالائى هډوكى نه وائى، او سائنسى تحقيقاتو كښ د د اَضلاعو (پختو) لاندې حصې ذكر دې، لهذا راجعه خبره داده چې دې باندې اجمالا ايمان راوړلې شي او الله اعلم بمراده وهو الحق عقيدة اوساتلې شي، باقى سائنسى او طبي تحقيقات داڅه قطعيات نه دي بلكه ظن او تجربياتو باندې مبنى دي، نن يوڅه وائى صبايل څه، نو ددې وجهى نه د قرآن مفهوم او تفسير د تبديل او تغير تخته مشق نه دى گرځول پكار.

﴿إِنَّهُمْ عَلَى رَجْعِهِمْ﴾ داسابقه دليل دپاره پمزله دنتيجه دې يعنى د انسان په دې انداز تخليق باندې غورکونکې په دې واضعې نتيجې رسې چې کوم ذات دمنې نه انسان په پيدا کولو قادر دې هغه دانسان په دوباره پيدا کولو هم قادر دې. انه کتب ضمير منصوب الله ﷻ طرف ته راجع دې او رجعه کتب ضمير مجرور انسان ته راجع دې.

﴿يَوْمَ تُبْلَى السَّرَائِرُ﴾ ظرف متعلق دې د ﴿رَجْعِهِمْ﴾ سره، يعنى چه په کومه ورځ به رازونه ښکاره کېږي نو الله ﷻ دانسان په دوباره پيدا کولو باندې قادر دې. ﴿السَّرَائِرُ﴾ ښه مراد په زېږون کتب پټ عقائد، اونيات دى، دغه شان هغه رازونه چه دانسان او د الله ﷻ مخينځ کتب وؤ، که خپروى که شر، ادا کونکې وى که ضائع کونکې، نو پدغه ورځ به هرڅه ښکاره شى، انسان لپاره به د الله ﷻ بچ کولونه څه قوت وى اونه مدد کونکې.

وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الرَّجْعِ ۝ وَالْأَرْضِ ذَاتِ الصَّدْعِ ۝ إِنَّهُ لَقَوْلُ			
اوقسم دې په اسمان چه د باران والا دې او په زمکې چه چودولووالده چه بيشکه دافران خامخاڅيره			
أَفْضَلُ هَؤُمَا هُوَ بِالْهَزْلِ ۝ إِنَّهُمْ يَكِيدُونَ كَيْدًا ۝ وَآكِيدُ			
فيصله کونکې دې او ندې دافران توفې بى شکه داکافران تدبيرکوى په تدبيرکولوسره اوڅه هم تدبيرجوړم			
كَيْدًا ۝ قَمِيلُ الْكُفْرَيْنِ أَمْهَلُهُمْ رُؤُونَا ۝			
په	تدبيرسره، پس	مهلت	ورکړه
	کافرانوته	مهلت	ورکړه
	لږه	زمانه	

﴿وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الرَّجْعِ﴾ ددويمه نمونه ده په حشر نشر باندې، ﴿ذَاتِ الرَّجْعِ﴾ يعنى باران والا، باران ته ځکه رجع وائى چه بار بار راځي.

﴿وَالْأَرْضِ ذَاتِ الصَّدْعِ﴾ صدع شق ته وائى، په نباتاتو، اوچينوسره زمکه شلېږي. جواب قسم محذوف دې چې کذلک تخرجون دې، يعنى څنگه چې مونږ آسمان نه باران اويؤ، توڅمکه ورسره اوشلېږي اوبوتى را اوځي، نو دغه شان به قيامت په ورځ تاسو هم را اوباسو.

﴿إِنَّهُمْ لَقَوْلٌ فَصْلٌ﴾ مضمير راجع دې مذکور کلام ته چې هغې دبعث بعد الموت ذکر دې. یعنی دابعت فیصله کن خبره ده، هغې توقی نه دې، یا ضمیر قرآن ته راجع دې یعنی دقرآن فاصل فیصله کونکې دې بین الحق والباطل، هغې دتوقو کتاب نه دې.

﴿إِچْمَ یَکْهْدُونَ﴾ هداشکوه اوتخويف دې مشرکینوته، چې دومره دلنل شواهد او تخویفاتو باجود دوی قرآن نه منی او کمزوری اوواهی شبها تو سره رد کوی.

﴿وَأَکْیْدُ کَیْدًا﴾ مگر مونږ په خپل لطف سره ددوی اعتراضاتو جواب ورکوو اوددوی هره حیله اوشبه باطل کوو، او یا د "اکیدکید" مطلب دادې چې زمونږ تدبیر دادې چې دوی له به طور استدراج مهلت ورکوو، خودوی په دې نه پوهیږی.

﴿فَمَقُولُ الْکَافِرِینَ﴾ هدا تخويف اخروی دې یعنی که دوی بیا هم نه پوهیږگی نوته ورته څه مه وایه، مونږ به ورنه خپله انتقام اخلو، ﴿أَمْهَلْهُمْ﴾ بېدل دې دمهل الکافرین نه ﴿زُؤْمَرًا﴾ بمعنی دا "قلیلا" سره صفت دې دمفعول مطلق محذوف ای امهالاقلیلا.

رکوعاتها (۱)	سورة الاعلى مکيه	آياتها ۱۹
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيحده مهربان او ډير رحم کونکى دى شروع کوم		

توقيها حسب التسلسل (۸۷) وحسب النزول (۸)

نزلت بعد سورة التکویر و قبل سورة الليل

و بطل: د سورة القيامة نه تر سورة الطارق پورې مسئله د قيامت على سبيل الترقى تفصيلاً بيان شوه، اوس دى سورة نه تر آخره پورې مسئله د توحيد بيانيزې، او چونکه د توحيد نه اعراض د دنيوي عيش وعشرت کښ انهماک په وجه وى. نو په دى وجه د مسئلې د توحيد سره سره تزهد من الدنيا مضمون هم ذکر کيږي.

خلاصه: خلاصه د دې سورت دوه حصې دي:

اوله حصه تر ابتدا نه آيت ۱۵ پورې ده او دیکښ د مسئله توحيد ذکر دي. دويمه حصه د بل توثرون نه تر آخره پورې ده او دیکښ تزهد من الدنيا ذکر دي.

اولې حصې کښ د دوو دعوو ذکر دي او بيا په هرې دعوي يو يونعام ذکر دي. اوله دعوه داده چې کائنات کښ متصرف او کار ساز صرف الله ﷻ دي، او آيت ۲ نه تر ۵ پورې بيا په دې دعوي شپږ شواهد ذکر دي، آيت نمبر ۶ کښ په دې انعام ذکر دي، آيت ۷ کښ "انه يعلم الجهر" کښ د دويمې دعوي ذکر دي، چې عالم الغيب صرف الله ﷻ دي، او آيت ۸ کښ ورباندې د انعام ذکر دي، ۱۹ او ۱۰ کښ تسلي ده، ۱۱ نه تر ۱۳ کښ تخويف اخروي دي، ۱۴، ۱۵ کښ بشارت دي.

حضور ﷺ دى سورة سره ډير محبت وؤ، په حديث کښ راغلى دى چه دى سورة ته افضل المسبحات پيغمبر ﷺ ونيلى دى، په يو حديث کښ دى چه حضور ﷺ به د وترو په اول رکعت کښ سورة الاعلى او دويم کښ سورة الکافرون او دريم کښ قل هو الله احد و نيل، د اختر او د جمعي په مونغ کښ بن هم د اسورة او اهل الکا حديث العاشية و نيل.

سَمِعَ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى الَّذِي خَلَقَ فَسَوَّى وَالَّذِي

باني بيان كړه دنوم د رب خپل چه ډير لونی دي، هغه الله ﷻ چه پيدا كړي دي هرڅيز يانې برابر كړي دي او هغه الله ﷻ

قَدْ فَهَلَىٰ ۖ وَالَّذِيۤ اُخْرِجَ الْمَرْغَىٰ ۖ فَهَعَلَهُ عُقَاۗءٌ اٰخٰوٰى ۝

چه اندازه ټی مقررکه «دهر شی» بیا هدايت ټی ورته کړيدې، او هغه الله چۀ را اوباسلی ټی دی واخه . پس گرځوی ټی وچ تور ټیوس

﴿سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَىٰ﴾ بډا په ابتدا دسورت کښ د مکمل سورت لب لباب او خلاصی بیان دې ، چې دسورت دواړو دعوؤ (چې الله متصرف او عالم الغیب دې) حاصل او نتیجه داده چې صرف د الله ﷻ عبادت کوه او هغه دهر قسم شریکانو نه پاک کنړه ﴿اَسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَىٰ﴾ داسم باره کښ مفسرینو مختلف اقوال دی :

(۱) بعض وائی چې داولته مقحم (زاند) دې لپاره د تعظیم د مسمی، لکه لیید وائی، الی الحول ثم اسم السلام علیکما

(۲) بعض وائی چې اسم نه مراد دلته مسمی دې چې هغه ذات د الله ﷻ دې.

(۳) اوځنی مفسرین فرمائی چې اسم نه مقحم دې او نه ورپه مراد مسمی دې، بلکه خپله معنی ترینه مراد ده ، یعنی دخپل رب نوم تسبیح کوه ، نو دې کښ حکم دې چې صرف ذکر قلبی ننې اکتفاء مه کوه، بلکه ذکر لسانی هم اختیار کړه.

﴿الَّذِيۤ اَخْلَقَ﴾ دیکښ دسورت اوله دعوی مذکوره، چې کارساز او متصرف صرف الله ﷻ دې، اوپه دې باندې شپړشواهد اودلائل ذکر دی، دا اول دلیل اوشاهد دې، چې خالق د کائنات صرف الله ﷻ دې لهذا کارساز هم صرف هغه دې.

﴿فَسَوَّيْ﴾ بډا دویم شاهد دې ، چې بیانی هر شی تهیک اوتناسب سره پیدا کړې دې، انسان جسم ته اوگوره څومره ځانسته انداز سره ټی تخلیق شوې دې، هر عضو اواندام ټی مناسب او بر محل دې، اودغه شان آسمان ، زمکه، حیوانات بلکه هر مخلوق ته اوگوره ، نو دینه به هم تا ته پته اولگی چې متصرف په کائنات کښ صرف الله ﷻ دې.

﴿وَالَّذِيۤ اَخْلَقَ﴾ دریم شاهد دې یعنی بیانی دهر شی اندازه هم لگولې ده ، د هغه دجنس اندازه ټی هم لگولې ده چې دې به دکوم جنس نه وی، د هغه داجل اندازه ټی هم کړیده چې کوم وخت په وی تر کوم وخته پورې وي، د هغه دافعالو اندازه ټی هم لگولې ده چې څه به کوی څه به نه کوی، دغه شان دهغه صفاتو ، ارزاقو وغیره دهرشی ورله اندازه لگولې ده.

﴿فَهْدَىٰ﴾ ڳالھورم شاهد ڏي ، يعني بياني هر ڀيٽه ڏخيل وظائف ادا، ڪولو طريقه هم خودلي ده او تقدير موافق تللو لارني ورته هم همواره ڪري ده.

﴿وَالَّذِي أَخْرَجَ النَّعْيَ﴾ پنځم شاهد دی، چې حیواناتو دپاره واښه دځمکې نه رااوباسلی دی، 'مرعی' مصدر میمی دي مرادترینه واښه دی.

﴿فَجَعَلَهُ غُثَاءً أَحْوَى﴾ شپږم شاهد دې، يعنې تک شته وښه راوباسلو نه لکه موده پس هغه وچ اوتور اوگرځوی، نوداتول تصرفات په دې دلالت کوی چی متصرف في الامور صرف الله ﷻ دي، غشاء: وڅو واخوته وئیلی کېږي، احوی: تورمانل رنگ ته وئیلی کېږي.

سَلِّقْ رُكَّ فَلَا تَنْسَى هِلَالًا مَا شَاءَ اللَّهُ إِنَّهُ يَعْلَمُ

زده چه اویه لولومونیه تاقرآن نونه به نی هیره وی مگرهغه چه اوغوری الله تعالی بی شکه الله تعالی عالم دې

الْجَهَنَّمَ وَمَا يَخْلَى لَوْلَاهُ تَرْكُ لِلْمُسْرَى

به شکاره اویہ هغه چه پت وی، او اسان په کړو تا ته دا اسان شریعت

﴿سَتَقَرُّنَاكَ فَلَا تَنْفُسْ﴾ ہدایہ اولیٰ دعویٰ انعام دے، چہ انعام کنیں بہ مونہ تاتہ قرآن در کرو
 کلہ چہ تہ دتو حید بیان کوی چہ خالق اور ازاں صرف اللہ ﷻ، او قرآن بہ درتہ داسی یاد کرو
 چہ درنہ ہیری بی بہ نہ، البتہ ہغہ آیاتونہ چہ دھغو ہیرول دالہ ﷻ خونیہ وی ہغہ بہ درنہ ہیری
 چہ داهم یو قسم نسخہ دہ۔

حضور ﷺ باندی به چه کله وحی نازلیده نوجبرئیل علیه السلام به فارغه شوې نه وؤچه حضور ﷺ به لوستل شروع کړل دؤجی دؤخوف نه په هیرید لوند آیت نازل شو(قرطبی).

﴿سَتَقْرَأُكَ﴾ کیں مبین یا ذاکید پارہ دی، یا ذاستقبال دی نو وعدہ دہ داستمرار دوحی ﴿إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ﴾ سوا ذہف نہ جی اللہ ﷻ ذہف ہیرول اوغواری، او ذدی دہ صورتہ دی: یو بہ طور نسخ ہیرول دی، یعنی کہ اللہ ﷻ یزایات نسخ اوغواری نوہفہ بدرنہ ہیرشی، لکہ تیرشو، اودیتہ انساء وئیلی شی، اودویم صورت دادی جی عارضی طور بانڈی بتقاضائی بشریت ترینہ ہیر شی، لکہ پہ روایت کیں دی چہ حضور ﷺ دسہارمونخ

کښن بوايت پريځودلو، نو ابي بن کعب رضي الله عنه گمان اوکړو چه دا به منسوخ وي. تپوس نى اوکړو نو حضور ﷺ ورته او فرمائيل مانه هير شوې وؤ

﴿إِنَّهُمْ يَعْلَمُونَ الْغَيْبَ وَمَا يَخْفَىٰ﴾ دويمه دعوى ده اودما قبل علت دې. يعنى الله ﷻ ظاهري باطنى اقوالو، افعالو، اعمالو باندې عالم دې، اوستاپه حال او حرص په حفظ دمايوجى باندې هم عالم دې، نو د نسيان نه به دې محفوظه ساتي. مگر هغه چه دخپل علم او حکمت موافق به درنه هير کړي

﴿وَتُتْرَكُ لِلْيُسْرَىٰ﴾ دا انعام دې په دويمه دعوى منلو باندې چې ددين ټول کارونه به ستادپاره آسان کړو، خواه هغه دعوت او تبليغ وي، ياتعليم او تعلم وي، خواه هغه دوحى تلقى وي يا ذهني حفظ وي

فانده: "تيسر" فعل په صله کښن چې لام حرف جر راشي، نودهغې مدخول "ميسرله" وي. او مفعول به نى "ميسر" وي، لکه وَ يَسْرِي فِي امْرِى، دلته موسى عليه السلام "ميسرله" او امر ورله "ميسر" دې، حالانکه دلته خبره ددې عکس ده، مفسرينو ددې متعدد توجيهات ليکلي دي:

(۱) تيسير دلته خپلى معنى کښن نه دې، بلکه توفيق او تمينة په معنى کښن دې، اي توفيق و تمينک للطريقة والشرعة اليسرى، او "لام" په «اليسرى» کښن اجليه دې، اي لاجل اليسرى وقبولها.

(۲) ځنې مفسرين فرمائي چې تيسير خپلې معنى کښن دې، خوايت کريمه کښن قلب شوې دې، ميسر پمنزله د "ميسرله"، او "ميسرله" پمنزله د "ميسر" گرځولې شوې دې، د تيسير حکه کښن مبالغې دپاره، اصل کښن داسې دې ونسرلک اليسرى، نو قلب دلته حکم کښن مبالغه راوستلو سره سره نوري دوه فائدي ورکړي:

(۱) يوداچى کوم احکاماتو مونږ تا مکلف گرځؤو هغه يسير اولگ دى خو مقصود باندې محيط دى.

(۲) دويم داچې دهغې لگوا حکاماتو ادا کول هم به تاته آسان کړو (التحرير والتنوير)

﴿الْيُسْرَىٰ﴾ صفت دې د موصوف چې هغه "الشريعه دې"

فَذَكِّرْ إِنْ نَفَعِيَ الذِّكْرَى ۖ سَيَذَكِّرْ مَنْ يَغْفِي ۖ

بس نصيحت کوه که نفع ورکړې نصيحت زرده چه نصيحت به واخلې هغه څوک چه یرېری دانله ځانته.

وَيَتَذَكَّرُهَا الْأَسْفَى ۖ الَّذِي يَضِلُّ النَّارَ الْكُبْرَى ۖ ثُمَّ لَا يَمُوتُ

دده به کوی ورته لونی بدبخت هغه چه داخلېری به اورلوی ته ییابه نه مړکېری

وَيُنَبِّئُهَا وَلَا يَمُوتُ ۖ

په جهنم کښ او نه به ژوندې وی

﴿فَذَكِّرْ إِنْ نَفَعِيَ الذِّكْرَى﴾ ته تسلی ده حضور ﷺ اود تبلیغ حکم دې، چې الله ﷻ تاته

دعوت لار آسانه کړې ده، د هغه مدد به در سره پل په پل وی، لهذا ته مسلسل خپل دعوت او تذکیر جاری ساته.

«ان نفعت الذکری» (۱) ان دلته یاپه معنی د قد سره دې، او مطلب د آیت دادې چې نصیحت کوه ځکه چې نصیحت خامخا فائده ورکوی.

(۲) یا ان شرطیه دې خود شرط دپاره تقييد نه دې، چې که د نصیحت فائده وی نوییا کوه، کې هڅې مه کوه، بلکه شرط اتفاقی دې، لکه «فلا جناح علیکم ان تقصروا من الصلوة ان عظم» او «لا تکرهوا فیکم علی البهاء ان اردن تحصنا» (النور) کښ، او مقصد د شرط دادې چې نصیحت کول خواهڅې هم پکار دې، خو کچرته نفع ورکوی نو بیاخو ډیر زیات پکار دې، خو چونکه یقینی طور باندې داسې څه محل متعین نه دې چې هغه به قبولوی یا به نه قبولوی، نو لهذا هر چا ته پکار دې، په دې امکان چې کیدې شی دې نصیحت قبول کړی، نو ددې نه د تذکیر او تبلیغ عموم تاکید ثابت شو.

(۳) بعض مفسرینو شرط دپاره د تقييد گرځولې دې، خو هغوی تذکیر او تبلیغ کښ فرق کړې دې، چې تبلیغ دپاره خودا شرط نه دې، البته تذکیر دپاره داشرط دې، بشرطیکه چې بښی علم وی چی دلته اوس نصیحت څه فائده نه ورکوی.

﴿سَيَذَرُكَ مَنْ خَتَمَ﴾ یعنی چاکنې چه خوف وی هغه به ترینه خامخا نصیحت اخلی، او خوک چه بدبخت وی هغه به ورته لری تختی ﴿النَّارَ الْكُورَى﴾ نه مراد دجهنم آخری طبقه ده. بعضی وائی د جهنم اور ورته مراد دې مطلقاً، دنیا اورته نارصغری وائی، آخرت اور ته نار کبری، په صحیحونکین دابوهریره رضی الله عنه نه روایت دې نارکم هذه جزء من سبعین جزء من نار جهنم:

﴿ثُمَّ لَا يَمُوتُ فِيهَا وَلَا يَحْيَى﴾ کنایه ده عدم نجات نه، ځکه چه نجات په مرگ سره راځی نو جهنم کش مرگ نشته دې، اونه به ئی داسی حیات وی چه نفع ورته ورکړی

قَدْ أَفْلَحَ مَنْ تَزَكَّى ۖ وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ فَصَلَّى ۝
یقیناً کامیاب دې هغه خوک چه خان ئی پاک کړو دشرک نه او یادئى کړونوم رب خپل پس مونځ ئی اوکړو
بَلْ تُؤْثِرُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ۖ وَالْآخِرَةُ خَيْرٌ وَأَبْقَى ۖ إِنَّ هَذَا
بلکه غوره کوئ تاسو ژوند دنیا حال داچه اخره غوره دې اوباقی پاتی کیدونکې دې بې شکه داخبرى
لِيَ الصُّحُفِ الْأُولَى ۖ صُحُفِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى ۖ
خامخاپه صحیفو مخکونکین وی چه صحیفى دابراهیم <small>عليه السلام</small> دى اودموسى <small>عليه السلام</small> دى

﴿قَدْ أَفْلَحَ مَنْ تَزَكَّى﴾ بېشارت اخروى دې، داهل جنت دپاره ﴿تَزَكَّى﴾ چې خان ئی دشرک نه پاک کړو، دیکنې تصدیق قلبی ته اشاره ده.

﴿وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ﴾ لا اله الا الله اقرار ئی هم اوکړو چې خپل حاجات ئی صرف دالله تعالى نه اغوختل بل چاته ئی ند اونکړه نو دیکنې اقرار ساتی طرف ته اشاره اوشوه.

﴿فَصَلَّى﴾ اوخپله عملی زندگى ئی هم دشریعت داحکاماتو لاندې تیره کړه، مونځ چونکه عملی اجکاماتو کښ دتولونه اهم عبادت دې نوځکه ددې تخصیص اوشو، نو دیکنې اعمال صالحو طرف ته اشاره اوشوه، نو تصدیق، اقرار او عمل مجموعی نه ایمان کامل حاصل شو، چې مؤمنین کاملین کامیاب دی.

﴿بَلْ تُؤْثِرُونَ الْحَيَوَةَ الدُّنْيَا﴾ دادویم مضمون یعنی تزهید من دنیا ذکر کیری، چه دنیا د ترجیح خیز نه دې، پدی کتب خان ډیرمه مشغوله کوئ ځکه دافانی ده، باقی آخرت دې هغی ته ترجیح ورکړئ.

بل داضراب انتقالی دپاره دې، یعنی تاسو خودې خبرو له ترجیح نه ورکوئ، بلکه دنیا خولیدلې ده، هغی پسی شوی یئ.

﴿وَالْآخِرَةُ خَيْرٌ وَأَبْقَى﴾ یعنی دآخرت نعمتونه ددنیا نعمتونو نه بهترهم دی اودائم هم دی. همیشه به وی په خلاف ددنیا نعمتونو نه چې دانه په عمد گن دآخرت نعمتونو ته رسی اونه نی همیش والی شته.

﴿إِنْ هَذَا﴾ مشارالیه دهاکلام مذکور دې، چې ﴿قَدْ أَفْلَحَ﴾ نه شروع کیری اوپه ابقی ختم شوې دې، یعنی دامضمون په مخکېنو صحیفو کتب هم وو: خصوصا دحضرت ابراهیم اوموسی عليهما السلام صحیفو کتب ﴿صُحُفٍ إِنْزَاهِمَ﴾ بدل دې د﴿الصُّحُفِ الْأُولَى﴾ نه.

رکوعانہا (۱)	سورۃ الغاشیہ مکّیہ	ایاتہا ۲۸
	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ	
خاص بہ نوم دانندہ بیحدہ مہربان او دیر رحم کونکی دی شروع کوم		

ترتیبہا حسب التسلسل (۸۸)، وحسب النزول (۶۸)

نزلت بعد سورۃ الذاریات و قبل الکہف

وہم: داسورۃ داول سورۃ یعنی دسورۃ الاعلیٰ تتمہ دہ، یعنی دترہید من الدنیا بیان دی پکجن پہ ذکر دتخویف اخروی او بشارت اخروی سرہ، او بیان دتوحید دی خلاصہ اول نہ ترایت (۷) پوری تخویف اخروی دی، بیاترایت (۱۲) پوری بشارت دی بیاترایت (۲۰) پوری تفریع دہ پہ مذکورہ امور اربعہ و پہ طریق دلف نشر مرتب ایت (۲۱)۔ ۲۲ تسلی دہ حضور ﷺ تہ، بیاتر آخرہ تخویف اخروی دی (تتمت)۔

هَلْ اَتٰكَ حَدِيْثُ الْغَاشِيَةِ ۝ وُجُوْهُ يُّوْمَئِذٍ ۝ خَاشِعَةٌ ۝ عَامِلَةٌ

یقیناً اعلیٰ دی تاتہ خبر د ستونکی اورخ دقیامت بعض مخونہ بہ یدغہ ورخ بریدونکی وی مشقت کونکی بہ وی

لَا صِيْبَةَ ۝ تَضَلٰی ۝ لَّا رَا حَامِيَةً ۝ تُسْفٰی ۝ مِنْ عَيْنٍ اٰیَةٍ ۝ لَيْسَ لَهُمْ

ستری بہ وی داخلیری بہ اور دیر گرم تہ شکولی بہ شی ورتہ دجینی دیری گرمی نہ نہ بہ وی دوی نہ

طَعَامٌ اِلَّا مِنْ طَرِيْعٍ ۝ لَا يُسْبٰنُ ۝ وَلَا يُغْنٰی ۝ مِنْ جُوعٍ ۝

خوراک مگر د ازغی دار تریخ بوتی نہ، چہ نہ بہ خربوی بدن اونہ بہ دفع کوی خہ لوہہ

﴿هَلْ اَتٰكَ حَدِيْثُ الْغَاشِيَةِ﴾ داتخویف اخروی دی، ہل ہم معنی دقد دی، یا پخبلہ معنی دی

او استفہام لہارہ دتعجب او تشویق دی،

﴿الْغَاشِيَةِ﴾ نہ مراد یا قیامت دی، قیامت تہ خکہ غاشیہ وائی چہ خلق پتوی پخپلو اہوالو سرہ،

بعض وائی چہ غاشیہ نہ مراد ددوزخ اور دی، کفولہ تعالیٰ ومن فوقہم غواشیہ

﴿وَجُودٌ يَوْمَئِذٍ خَاشِعَةٌ﴾ دایان دې ذوالْفَشِيَّة یعنی هغه سرونه چې دنیا کښنئ الله ﷻ نه خشوع نه کوله. پدې ورځ به ذلیله وی. هغه کسان چې دنیا کښن دالله ﷻ احکاماتو تعميل نه کولو، او اعمال ئی نه ادا کولو هغه به په دې ورځې مسلسل عمل کښن لگیاوی. زنځیرونه او درنې زولنې به خان سره راکاپې، او هغه کسان چې دنیا کښن دالله ﷻ په عبادت کښن سترې نه برداشت کوله اوس به همیشه سترې وی.

خاشعة، عاملة، ناصبة: درې واړه اخبار دی، اومبتدا ئی وجوه دې. خاشعة معنی ذلیله او رسوا ده، ﴿عَامِلَةٌ﴾ عمل کونکې به وی. مختلف دُعذاب اعمالو مکلف کړی شوی به وی، زنځیرونه او زولنې به خان سره گرځوی، جهنم کښن به ورله غوپی ورکولې کیږی، وغیره، ناصبة مسلسل عمل دوجهی به سترې وی، څه ددمنې کولو موقع به ورته هم نه میلاویږی.

﴿تَصَلُّیْ نَارًا حَامِیَةً﴾ خبر رابع دې دوجه. یعنی داسی اُورته به داخلېږی چه گرم والې د هغی به انتهایته رسیدلې وی، دډیری گرمی پوجه به اوبه اوغواړی نو دسختی گرمی چینی نه به ورته اوبه ورکولې کیږی، چه په ځکلو سره به ئی کلمی رااوژی، لکه په سورة محمد کښن تیردی، ﴿عَقْنِ عَائِیَةً﴾ یعنی هغه گرمې اوبه چه گرم والې ئی آخری حدته رسیدلې وی نوری نه گرمیږی.

﴿إِلَّا مِنْ ضَرِیعٍ﴾ ضریع ازغی داراوتریخ بوتې دې، دوزخی باندی چه اوخوړولې شی نونه به لاندی تیریږی دډیرتریخ والی په وجه، او نه به بهرته واپس راخی د ازغوپه وجه. بخاری کتاب التفسیر کښن دی چه ضریع یوواښه دې، چه شبرق ورته وائی، داچه کله اوچ شی نو ضریع ورته وائی، دا ډیر تریخ وی، زهریله وی، غالباً پښتو کښن ورته کاپرکنده وائی. دلته دجهنمیانو دخوراک حصر شوې دې په ضریع کښن. چې دوی ته به جهنم کښن صرف ضریع میلاویږی، اوسورت الحاقه کښن ئی حصر شوې دې په غسلین کښن، نو مفسرین فرمائی چې دواړو کښن تعارض نشته:

(۱) چې ضریع د ونې نوم دې، اودې ونې نه چې کوم خوراک را اوخی نو دهغې نوم غسلین دې.

(۲) یا ضریع او غسلین دواړو نه مراد دجهنمیانو وینی زوې دی.

۳. اویا ضریع کنایه طعام مکروهه نه، خواه که هغه غسلین وی او که زقوم وی

﴿لَا يُسْمِنُ وَلَا يُغْنِي مِنْ جُوعٍ﴾ روایت دې چه کله دامخکنی آیت کافرانو واوریدلو. نو اوئی وئیل چه ضریع خوداسی وانه دی چه اونیان ئی په خوراک سره ښه څرپیږی. نو دا آیت نازل شو چه هغه ضریع به د دنیا ضریع په شان نه وی. نه به ورسره څوک څرپیږی او نه به ورسره لوړه ختمه وی.

وَجُودٌ يُؤْمِلُ نَاعِمَةً لِّلْكَافِرِينَ رَاضِيَةً عَالِيَةً ۖ لَا تَسْبَغُ

بعض مخونه به پدغه ورځ ترو تازه وی په عمل خپل به راضی وی په جنت اوج کښ به وی نه به اوری

فِيهَا لَا عِقَابَ ۖ فِيهَا عَيْنٌ جَارِيَةٌ ۖ فِيهَا سُرُرٌ مَّرْفُوعَةٌ ۖ

په هغی کښ فضول خبرې پدی جنت کښ به چینه وی جاری پدی کښ به تختونه وی دنگ دنگ

وَأَكْوَابٌ مَّوْضُوعَةٌ ۖ وَنَمَارِقُ مَصْفُوفَةٌ ۖ وَزَرَارٍ مَبْثُورَةٌ ۖ

اوگلاسونه کیخودلې شوی به ترتیب سره او بالختونه په صف ایخودلې شوی او قالینونه غوړولی شوی

﴿وَجُودٌ يُؤْمِلُ نَاعِمَةً﴾ دابشارت اخروی دې مؤمنانوته، چه دقیامت په ورځ به ډیر

خوشحاله وی، دخپلونیکو عملونو او مجاهدو په اجر و ثواب به راضی وی.

ناعمه داپه مقابلۀ د "عاشعة" کښ دې، چې جهنمیانو په مخونه به ذلت اورسوانی اثرات وی او د مؤمنانو مخونه به دخوشحالی نه ترو تازه وی.

﴿لَسَعِيًّا﴾ یعنی دعمل خپل چه کوم ئی دنیا کښ کړې وی داپه مقابلۀ د "عاملة ناصبة" کښ دې

یعنی کافرانو دنیا کښ عمل نه کولو، نونن الله ﷻ دهغې نه سخت اوشاق عملونو مکلف او گرځول په خلاف د مؤمنانو چې هغوی دنیا کښ عملونه کړی وو، نونن به ورته الله ﷻ دهغې صله او بدله ورکوی، او دوی به هغې راضی وی.

﴿فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ﴾ داپه مقابلۀ د "صلی ناراکښ دې، چې کافران به جهنم ته غوړخولې شی او

مؤمنان به جنت کښ ډیر په عیش و عشرت کښ وی، "عالیة" قیمتی، لوی شان والا، دنگ دنگ محلات.

﴿لَا تَسْمَعُ﴾ بصيغه «واحد مذکر مخاطب» ده خطاب جنتی دی. بصيغه «مؤنث» ده ضمير بکس «وَجُودُهُ» ته راجع دي. «لَيْغَةِ» شور شرابه، لغو، فضول اوبکواس به کبس نه وی. چې دانسان به مزاج بوج راولی «لَهَا عَيْنٌ» عين جنس دي مراد ترينه ډیری چینی دی کافور، سلسیل، تنیم وغیره «جَارِيَةٌ» په زمکی به روانې وی. لکه سورة الدهر کبس دی چه هر جنتی به ورته خپلی بنگلی ته یو نهر جاری کړې وی «تَفْجَرُوهَا فَتَجِرُهَا» .

﴿لَهَا سُرُرٌ مَّرْفُوعَةٌ﴾ جمع دسریرته، تخت ته وایي «مَرْفُوعَةٌ» یعنی مرفوعة القدر به وی. یا اوچت به وی په هوا کبس، چه کله ورباندی جنتی کیناستل او غواړی نو داوښ به شان به ورته راځکنه شی.

﴿وَأَكْوَابٌ مَّوْضُوعَةٌ﴾ یعنی مخی ته به بی کیخودلې شوی وی. یا په کنارو د نهر ونو چینوبه کیخودلې شوی وی.

﴿وَنَمَارِقُ﴾ جمع د نمرقه ده تکیه گانوته وائی، چه تکیه لگولو دپاره به په صف کبس یعنی یو بل سره جوختی پرتی وی.

﴿وَنَزْلَلٌ﴾ جمع د نزیه ده، بسترو ته وائی، چه هر طرف ته به غوړولی شوی وی

أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبْرَةِ كَيْفَ خُلِقَتْ ۖ وَإِلَى السَّمَاءِ كَيْفَ رُفِعَتْ ۖ

آیا نو نه گوري دوی مشرکان اوبښ ته چه څرنگه پیدا کړې شويدي او اسمان ته چه څرنگه اوچت پیدا کړې شويدي

وَإِلَى الْجِبَالِ كَيْفَ نُصِبَتْ ۖ وَإِلَى الْأَرْضِ كَيْفَ سُطِحَتْ ۖ

او غرونو ته چه څرنگه اوډرولی شويدي او زمکی ته چه څرنگه غوړه ولی شويده

﴿أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبْرَةِ﴾ ددې څلور آياتونو متعلق مفسرينو متعدد اقوال دي.

۱) ځنی مفسرين فرمائی چې دې تعلق ماقبل سره دي او هغه داسې چې کله مخکې آياتونو کبس چې د جنت کوم آخري څلور اوصاف لهما سرر مرفوعه تر و زراي مبثوثة بيان

شول، نو مشرکینو به دې ډیر د تعجب اظهار او کړو چې دا څنگه کیدې شی. نوالله ﷻ ور له دې آیتونو کښ به طور لف نشر مرتب ددې دنسوی نظائر اونمونې سش کوی

﴿أَفَلَا يَنْظُرُونَ هَدَادًا مَّرْفُوعَةً﴾ ښمونه ده، مشرکانو ونسل چه دومره دنگو نختونو باندی به جنتیان څنگه ورڅیژی، نوجواب اوشوچه اوشیانوته نه گورئ چه څومره دنگ دنگ پیدا کړې شوي دی، لیکن چه تاسو پری سور بیږي نور اڅکنه شی، دغه سان به د جنت تختونه هم وی

﴿وَالْأَلْسِنَاءُ كَتِفَ رُفَعَتٍ هَدَادًا وَأَكْوَابَ مَوْضُوعَةٍ﴾ ښمونه ده، مشرکینو ونیل چې دا څنگه کیدې شی چې دومره ډیر گلاسونه وی، د هغی ترتیب نه گډوډیږی، نو الله ﷻ ورته فرمائی چه لکه څرنگه اسمان کښ ستوری، نمر، سپوږمئ په توتقیب سره پیدا کړې شوی پراته دی، دغه شان به د جنت گلاسونه هم په ترتیب سره کیخودلی شوې وی

﴿وَالْأَلْبَابُ كَيْفَ نُصِبَتْ هَدَادًا وَتَمَارِقُ مَصْفُوفَةً﴾ ښمونه ده، چه لکه څرنگه غرونه مضبوط دی پخپلو ځایونو، دغه شان به د جنت تکیه گانی بالختونه هم په صف او قطار کښ پراته وی.

﴿وَالْأَرْضُ كَيْفَ سُطِحَتْ هَدَادًا وَوَزَلِّي مَبْنُوتَةً﴾ ښمونه ده، چه لکه څرنگه الله ﷻ زمکه خوره کړیده دغه شان به جنت کښ بستری، قالینونه خواره وی.

(۲)، اوځنی مفسرین فرمائی چې ددی آیاتونو تعلق وړستو "لذکر" سره دې، چونکه هغې کښ د دعوت حکم او امر دې نودی آیتونو کښ به طور تمهید د داعی اوصافو طرف ته اشاره کیږی:

﴿أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبِلِ﴾ دیکښ وصف انقیاد ته اشاره ده چې لکه څنگه اوښ لوی لوی بوجونه راغستی په لرې لرې سفرونو روان وی، خو هغې باوجود هغه منقادوی، اړیکی او سختی نه کوی، بلکه نرمی اختیاره وی نو دغه صفت د داعی هم پکار دې.

﴿وَالْأَلْسِنَاءُ كَتِفَ رُفَعَتٍ﴾ دیکښ نافعیت او ابستغناء طرف ته اشاره ده چې آسمان ته او گوره څومره منافع ورسره زمونږ وابسته دی، نور، سپوږمئ، په دیکښ دی، باران دلته نه وریږی، وغیره، خوزمونږ نه ئی څه منافع نشته، دغه شان داعی له پکارده چې بې غرضه خلقو

ته نفع رسائی کوشش کوی ﴿وَالْإِنِّجَالِ كَيْفَ تُصِيتُ﴾ دیکھیں استقلال او استقامت طرف ته اشاره ده ﴿وَالْأَرْضِ﴾ دیکھیں تواضع ته اشاره ده.

فَذَكِّرْ إِنَّمَا أَنْتَ مُذَكِّرٌ ۖ لَسْتَ عَلَيْهِمْ بِمُصَيِّرٍ ۖ إِلَّا مَنْ			
بس نصیحت کوه، بی شک ته صرف نصیحت کونکې نی، نه نی ته بدوی مسلط کړې سوي مگر هغه څوک			
تَوَلَّى وَكَفَرَ ۖ فَيُعَذِّبُهُ اللَّهُ الْعَذَابَ الْأَكْبَرَ ۖ إِنَّ إِلَيْنَا			
چه اعراض او کړې او کفر او کړې نو عذاب به ورته ورکوی الله عذاب لوی بی شک ته صرف مونږ ته ده			
إِلَيْنَهُمْ ۖ ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا حِسَابَهُمْ			
رجوع	د دوی بیا بی	شکه	په
مونږ دې	حساب	اغستل	د دوی

﴿فَذَكِّرْ إِنَّمَا أَنْتَ مُذَكِّرٌ﴾ داتسلی ده حضور ﷺ ته، یعنی ته دی مشرکانوته وعظ نصیحت کوه، ستا دمه واری صرف دغه ده باقی ته د دوی د نصیحت په قبولو لمسلط او دمه وار نه نی ﴿بِمُصَيِّرٍ﴾ جمهور په قرائت کښ په صادره ده. لیکن اصل کښ په سین سره دې څکه چه ماخو د دې د سطر ته په معنی د تسلط، ﴿إِلَّا مَنْ تَوَلَّى وَكَفَرَ﴾ تخویف دې کافرانوته استثناء منقطع ده په معنی د لکن من موصوله مبتداء دې.

﴿فَيُعَذِّبُهُ اللَّهُ﴾ هنی خبر دې، مبتداء متضمن دې معنی د شرط لره، نو په خبرتی فاء داخله ده یعنی ته نصیحت کوه لیکن څوک چه اعراض او کړې او په کفر قائم پاتی شی نو الله ﷻ به ورته لوی عذاب ورکوی ﴿الْعَذَابَ الْأَكْبَرَ﴾ مراد ورته عذاب د آخرة دې، عذاب د دنیائی په نسبت سره اصغر دې.

﴿إِنَّ إِلَيْنَا أَلْبَابَهُمْ﴾ اباب مصدر دې، په معنی د رجوع، یعنی مونږ ته د دوی رجوع ده په موت سره اوبعث سره، مونږ په ورسره حساب کوؤ.

رکوعانها (۱)	سورة الفجر مکیه	آیاتها (۳۰)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله جه ییحه مهربان او ډیر رحم کونکې دې شروع کوم		

توړنیزه حساب التسلسل (۸۹)، وحسب النزول (۱۰)

نزلت بعد سورة الليل وقبل الضحى

وېب: (۱) داسورة دسورة الاعلى ديو مضمون يعنى تهديد من الدنيا تفصيل دې ۲۰، ما قبل سورت په آخر کېن دالعذاب الاکبر ذکر راغلې وؤ، اوس دې سورت ابتدا کېن دهغې لونی والی احساس ورکولو دپاره پنځه قسمونه خوړلي کیږی، اودغه شان په آخر دسورت کېن لگ تفصیل هم بیانېږی

خلاصه: ابتدا نه تر آیت (۵) پوری دعوه دسورة ده يعنى ترغیب دې تضرع الى الله ته پدغه پنځه مبارک اوقاتو کېن، آیت (۸) پوری اوله نمونه ده دتخويف دنیوی، لپاره دتزهیدنی الدنيا، آیت (۹) دویمه نمونه ده، آیت (۱۰) دریمه نمونه ده، آیت (۱۵) نه تر ۲۰ پورې زجر دې، آخر کېن تخويف اوبشارت دې (تمت).

وَالْفَجْرِ ۝ وَلَيَالٍ عَشْرٍ ۝ وَالشَّفْعِ وَالْوَتْرِ ۝ وَاللَّيْلِ إِذَا يَسْرِ ۝	قسم دې په صبا باندی، او په شپو لوباندی او په جفت او په طاق او په شپې جه کله روانه شی
هَلْ فِي ذَلِكَ قَسَمٌ لِّذِي حُجْرٍ ۝	آیاشته دې پدی قسمونو کېن عبرت دځاوند دغفل لپاره

﴿وَالْفَجْرِ﴾ دا پنځه قسمونه دی د عذاب اکبر احساس ورکولو لپاره ذکر کیږی، دا اول قسم دې: (۱) د بعض مفسرینو په نیز د فجر نه مراد جنس فجر دې، بغیر د فجر دیوم مخصوص نه (۲)، د ابن عباس رضی الله عنه او مجاهد رضی الله عنه قول دې چه مراد ورته فجر دیوم النحر یعنی دغې اختر فجر دې، (۳) بعضی وائی فجر دیوم الجمعة ورته مراد دې، (۴) بعضی وائی د فجر مونځ ورته مراد دې، او دا د ورځې اولنې مونځ دې او د ورځې اوشپې ملائکې دیته حاضرېږی، کقوله تعالیٰ اِنَّ

قرآن الفجر کان مشهوداً بهر حال حاصل دادې چه دامبارک وخت دې. دې کښ الله ﷻ تضرع کوه.

﴿وَلَيْالٍ عَشْرٍ﴾ دادویم قسم دې، ددې په باره کښ هم مختلف اقوال دی. (۱) بعض وائی ددې الحجه اولنی لس ورځی ورنه مراد دی د لیل نه مراد مطلق وقت دې. ورځ او شپه دواړو ترینه مراد دې، چه په حدیث کښ ددې ورځو دیر فضائل راغلی دی، د ابن عباس رضی الله عنه روایت دې: «ما من ايام فیهن العمل احب الى الله والمصل من ايام العشر» یعنی د دې لسو ورځونه نورو ورځو کښ یونیک عمل الله ﷻ زیات خوښ نشته، چا عرض اوکړ چه آیا جهاد هم، او نی فرمائیل چه هاو، مگر هغه کس چه جهاد ته لارشی مال هم ځان سره یوځی، نه نی مال راواپس شی نه نی ځان (ابن کثیر بحواله بخاری وغیره). (۲) بعض وائی چه مراد ورته د رمضان آخری لس شپې دی، چه پکښ لیلۃ القدر هم ده.

﴿وَالشَّعِ وَالْوَتْرِ﴾ دادویم اوڅلورم قسم دې، ددې په مراد کښ هم د مفسرینو دیر اقوال دی: (۱) بعض وائی دینه مراد مونځونه دی ځکه بعض مونځونو رکعتونه جفت دی د بعضو طاق. (۲) بعض وائی یوم عرفه او یوم النحر ورته مراد دې، (۳) او بعض وائی چې شفع نه مراد مخلوقات دی چې د هر چا جوړه شته او وتر ته مراد الله ﷻ دې.

﴿وَاللَّيْلِ إِذَا يَنزُرُ﴾ د اپنځم قسم دې، مراد ورته دهری شپې آخری وخت دې، چه داهم دیر مبارک وخت دې.

﴿هَلْ فِي ذَلِكَ قَسَمٌ لِذِي حِجْرٍ﴾ دیکښ د پنځو قسمونو عظمت بیان دې، چې داڅه معمولی قسمونه، نه دی، بلکه دیر لوی قسمونه دی او دیکښ د یو عقل مند دپاره د عبرت دیر سامان پروت دې. ﴿ذَلِكَ﴾ مشارالیه ورله مذکور پنځه اموردی په تاویل د مذکور سره، ﴿قَسَمٌ﴾ تنوین دپاره د تعظیم دې ای قسم کاف و مقنع، یعنی آیا دې مذکوره پنځو امورو باندی خورل دا د یو عقل مند قانع کولو دپاره کافی نه دې؟ یا قسم په معنی د مقسم به سره دې، یعنی آیا دا مذکوره اشیاء د دې لائق نه دی چې یو عقل مند دپاره پرې قسم اوخوړلې شی، «ذی حجر»

حجر په معنی د عغل سره دې، اصل معنی نې د منع ده. عقل خو نکه انسان د منعم نافرمانی نه او د ضرر رسونکي څیزونو نه منع کوی نو ځکه ورته حجر و نیلی کیږی

جواب قسم محذوف دې، چې لیعین دې، قسم او جواب قسم کین مناسبت دادې ۱، چې څنگه دا امور عظیم دی نودغه شان دا عذاب هم ډیر عظیم او اکیر دې ۲، او بل دا چې دامبارک اوقات او د قبولیت ساعات دی لهذا په خصوصیت سره په دیکین د الله ﷻ د عذاب نه د پناه غوختلو دعا پکار ده.

أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِعَادٍ ﴿١٠١﴾ إِرْمَ قَابِ الْقَوْمِ ۝

آیا نه وینی چه څنگه کار کړې وړب ستاد عا د سره چه ارم، وژندگ دنگ د قومو والا

الَّتِي لَمْ يَخْلُقْ مِثْلَهَا فِي الْبِلَادِ ۝

هغه چه نه ووپیدا کړې شوی ددوی به سان به بنارونکس

﴿أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِعَادٍ﴾ د ادا د تخويف د نبوی او له نمونه ده برانی ترهید فی الدنيا، چه قوم

عاده ته او گورئ الله ﷻ څنگه هلاک کړل، حالانکه څومره طاقتور قوم وؤ، لهذا اتاسو هم دنیا پسې

مندی مه وهن بلکه د آخرت فکر کوئ ﴿إِرْمَ﴾ عطف بیان یابدل دې، ارم ددوی جدا مجد نوم دی

او د حضرت هود علیه السلام قوم وؤ، دینته عا دارم هم ونیلی کیږی او عا د اولی ورته هم ونیلی کیږی

﴿ذَاتِ الْعِمَادِ﴾ "عماد" نه مراد یاستنی دې، او مقصود دلته ددوی تشبیه ده د سترو سره

په اوچت والی کښې، او یا "عماد" جمع د "عمادة" ده په معنی ددنگ دنگ عمارتونو، او یا

"عماد" نه مراد قوت دې، یعنی ډیر قوت ورله الله ورکړی وؤ، ذات مؤنث د ذؤ دې مؤنث

ځکه راوړلې شو، چې "عاد" نه مراد قبیله عاد ده، ﴿الَّتِي لَمْ يَخْلُقْ مِثْلَهَا﴾ یعنی ددوی په شان

غیر او دنگو بدنونو والا وقوة والا په دنیا کښ نه ووپیدا شوی.

وَمُمُودَ الْاَلَمَيْنِ جَاءُوا الصَّخْرَ بِالْوَادِ ۝ وَفِرْعَوْنَ ذِي الْاَوْتَادِ ۝

اوشوديانوسره هغه چه تراشلی وؤ کانړی په وادی کښ اوفرعون سره چه خاوند د میخونو وؤ.

لَئِنْ طَغَوْا فِي الْبِلَادِ ۖ فَاكْثُرُوا فِيهَا الْفَسَادَ ۖ فَصَبَّ

أَنُورُ هُفَ وَوُجَهِ سِرْكَسِي نِي كَرِي وَهُ بِه بِنَارُونُكُنْيس زِيَات كَرِي وَوُندِي كُنْيس فَسَادِيس نَازِلَه كَرِه

عَلَيْهِمْ رُتْكَ سَوُطْ عَذَابٍ ۖ إِنَّ رُتْكَ لِبِالْمُرْصَادِ ۖ

بَدُوئِي بَانْدِي رَبِّ سِتَاكُورَه دَعَذَابِيسِي شَكِه رَبِّ سِتَانَه خَائِي دَانْتَنظَرَكُنْيس دِي

﴿وَتُمَوِّدُ الَّذِينَ﴾ دا دَ تَعْوِيفِ دِنْيُوي دُويْمَه نَمُونَه دَه، چَه قُوم شُودَنه اَوِگُورَه چَه خُومَرَه طَاقُتُور اَوِ كَارِيسِگَر قُوم وَوُجَه بِه غُرُونُكُنْيس بِي كَانَرِي تَه تَرَاش كُول. مَكَانَات بِه نِي جُورَه وَل، لِيكُن دَ نَافَرْمَانِي بِه وَجَه هَلَاك شُول

﴿وَفِرْعَوْنَ ذِي الْأَوْتَادِ﴾ اَوْتَاد دَوْتَد جَمْع دَه، مِيخ تَه وَاثِي، فِرْعَوْن تَه «ذِي الْاَوْتَاد» وَثِيل يَاكُنِيَاه دَه دَ هُفَ دَ سُلْطَنَت دَ اسْتِحْكَام نَه. يَا بِه دِي وَجَه چَه هُفَ بِه چَاَتَه سَزَا وَر كُولَه نُو مِيخُونَه بِه نِي خُلوَرِ بِه هُفَ تَك وَهَل.

﴿الَّذِينَ طَغَوْا﴾ مَحْلًا مَجْرُور دِي، صِفَت دِي دَ مَذْكَورِينُو، يِعْنِي دَ عَاد وَ تُمُود اَو فِرْعَوْن يِعْنِي دِي تُولُو قُومُونُو سِرْكَسِي اَو كَرِه، فَسَادُئِي اَو كُرُو، بِه دِي وَجَه اَللّٰهُ ﷻ هَلَاك كَرَل.

﴿فَصَبَّ عَلَيْهِمْ رُتْكَ﴾ صَبَّ وَثِيلِي كِيرِي بَهُولُو اَو تِيُولُو تَه، اَو دِيكُنْيس اِشَارَه دَه دَعَذَاب كُنْزَت اَو سُرْعَت تَه، چِي لَكِه خُنْگَه يُوَه مَشْكِيزَه اِچَانَك اَو شَلِيْپِي، اَو دَهْغِي نَه اَو بَه كُنْزَت اَو تِيْزِي سِرَه بَهِيْدَل شُرُوع شِي، چِي سِرِي لَه نِي بِيَا هِيْخ بِنْد نَه وَرْخِي، نُو دَغَه شَان دَالَه ﷻ عَذَاب بِه دُوئِي دَاسِي تِيْزِي اَو شُدَت سِرَه اِحَاطَه اَو كَرِه.

﴿سَوُطَ عَذَابٍ﴾ سَوُط: كُورِي تَه وَاثِي، مَفْسَرِين فِرْمَانِي چِي دِلْتَه اِضَافَت دَصِفَت دِي مَرْصُوف طَرَف تَه، اَو «سَوُط» كُنِيَاه دَه دَشُدَت نَه، چُونَكِه دَكُورِي سَزَا دَعْرَبُو بِه نِيْز سَخْت تَرِيْنَه سَزَا وَه، نُو هَر سَخْتِي سَزَا دَ پَارَه بِه نِي دَسَوُط لَفْظ رَاوِپُلو، اِي عَذَابَا كَالسَوُطِي فِي الشَّدَةِ وَالسُرْعَةِ،

﴿إِنَّ رُتْكَ لِبِالْمُرْصَادِ﴾ مَرْصَاد: كَمِين گَاه تَه وَاثِي، دَاكُنِيَاه دَه دَا حَاطَه عِلْمِي نَه، يِعْنِي لَكِه خُنْگَه چِي كَمِين گَاه كُنْيس نَاسْت كَس دَخِيل مَخَالِف حِرْكَاتُو اَو سَكَنَاتُو تَه گُورِي اَو اِنْتِظَارُنِي

کوی، دغه شان الله ﷻ د خپل بندگانو حرکاتو سکناتو نه خبر دي. او مقرر وخت راتلو بندې به ورله بدله دهغي ورکوي. لېذا د نيا پريگډئ او د آخرت غم او کرې

فَأَمَّا الْإِنْسَانُ إِذَا مَا ابْتَلَاهُ رَبُّهُ فَأَكْرَمَهُ وَنَعَّمَهُ ۚ

پس هرچه انسان دي چه كله آزمینیت اوکړې دده رب دده نوعزت ورکړې ورته اونعمت ورکړې ورته

فَيَقُولُ رَبِّي أَكْرَمَنِ ۝ وَأَمَّا إِذَا مَا ابْتَلَاهُ فَقَدَرَ عَلَيْهِ رِزْقَهُ ۚ

نودې وائی رب خماعزت را کړوماته اوکله چه آزمینیت اوکړې دده نونگه کرې دده روزی دده

فَيَقُولُ رَبِّي أَهَانَنِ ۝

نودې وائی رب خما سپکوالې اوکړ وخما

﴿فَأَمَّا الْإِنْسَانُ﴾ دې آیاتونو کښ د مذکور ه قومونو د طغیان او فساد سبب بیان دي. او زجر

دې کافرانو ته، چې دوی دنیا زندگۍ اصل گنړلې ده، دنیا عزت دوی ته حقیقی عزت ښکړی. او دنیا مالدارۍ دوی په نظر کښ حقیقی کامیابی ښکاري. دنیا کښ غریبی او تنگ دستی د دوی په نظر کښ حقیقی رسوائی او ذلت دي. حالانکه غریبی مالدارۍ، نعمت او مصیبت ټول آزمائش او امتحان مختلف صورتونه دي.

"اما" د پاره د تفصیل دي، او د تفصیل دوه صورتونه وي:

(۱) کله ماقبل کښ څه اجمال وی دهغي تفصیل بیانوی. لکه فمنهم شقي وسعيد، فاما

الذين...

(۲) کله ماقبل کښ اجمال نه وی، خو ورسره د مقابل کښ ذیل حالت بیان وی نو دهغي سره فرق د پاره تفصیل بیانوی، او دلته دا دویم صورت د تفصیل دي

﴿وَنَعَّمَهُ فَاكْرَمَهُ﴾ امام راغب رحمه الله د، اکرام دوه معنی بیان کړي دي:

(۱) یو دا چې څه قابل قدر شي ورکول، مال وی او که بل څه وی.

(۲) دویم دا چې څوک قابل قدر او معزز گرځول، نو "اکرمه" کښ اوله معنی مراد ده. چې الله

ﷻ ورله خلقو کښ عزت ورکړی، مال ورله ورکړی، او "اکرم" کښ دویمه معنی مراد ده، چې واقعی خان معزز او گنړی او دا خپل ذاتی صلاحیت او گنړی.

كَلَّا بَلْ لَا تُكْرِمُونَ الْيَتِيمَ ۖ وَلَا تَحْطُونَ عَلَى طَعَامِ الْمُسْكِينِ ۖ

هرگز داسی نده سکر. بلکه نه کوئی تاسوغرت دیتیم اونه ترغیب ورکوی بویل به نه خوراک دمکین

وَتَأْكُلُونَ الثَّرَاثَ أَكْلًا لَّمَّا ۖ وَتُحِبُّونَ الْمَالَ حُبًّا جَمًّا ۖ

اوخوژی تاسومیراث په خورلو تلو سره اومحبت کوئی دمال سره محبت دیر

﴿كَلَّا﴾ دپاره ددرع دې یعنی ددنیا زندگی اوددې احوال حقیقی زندگی اواحوال نه دی
گرخول پکار، بلکه آخرت له ترجیح ورکول پکار دی.

﴿بَلْ لَا تُكْرِمُونَ﴾ بل "اضراب" بطلالی، دې ددرع دَمضمون نه یعنی دنیا زندگی حقیقی
زندگی نه ده، گرخول پکار خوستاسونې گرځوی. ځکه چې ستاسو طرز عمل په دې دلالت
کوی، اومخکېن ددې څلور عملی مظاهر علی سبیل الترقی بیانېږي:

﴿لَا تُكْرِمُونَ﴾ دا اول مظهر دې، چه تاسو دیتیم سره ښه سلوک نه کوئ، حق ئی نه ادا
کوئ، دحضور ﷺ ارشاد دې چه: **خَيْرِيَّتٍ فِي الْمُسْلِمِينَ يَتٌ فِيهِ يَتِيمٌ يُحْسِنُ إِلَيْهِ، وَشَرِيَّتٍ فِي الْمُسْلِمِينَ يَتٌ فِيهِ يَتِيمٌ يَسْأَلُ إِلَيْهِ** یعنی په مسلمانانو کېن ښه کور هغه دې چه یتیم وی پکېن
اود هغه سره ښه سلوک کولیشی، او بد کور هغه دې چه یتیم وی پکېن اوبد سلوکی ورسره
کولې شی. (ابن کثیر).

﴿وَلَا تَحْطُونَ عَلَى طَعَامِ الْمُسْكِينِ﴾ محاضون په اصل کېن تتحاضون دې، تخفیفایوه
تا، حذف ده، دادویم مظهر دې دما قبل نه علی سبیل الترقی چه یو بیل ته دمکین
دحقوق او خوراک باره کېن ترغیب هم نه ورکوی.

﴿وَتَأْكُلُونَ الثَّرَاثَ﴾ دادریم مظهر دې علی سبیل الترقی، چه دیتیمانانو کوم خپل

حق دې چه میراث کېن ورته پاتی وی هغه هم ورنه ټول په ټول قبضه کړئ ﴿أَكْلًا لَّمَّا﴾ لَمَّا
بمعنی د "جمعاً" دې، د یوسری کارونه چه راغونډشی نوعرب وائی لَمَّا الله شعبته، مراد ورنه
دلته ۱، جمع کول دې، دحلال او حرام، یعنی تاسو د میراث په مال کېن خپله حصه اود بیل حصه
جمع کوئ او قبضه کوئ، داپرواه نه کوئ چه د ابل چا حصه ده، د احرام دې، روایت دې چه دوی

به ښخوته، ماشومانوته ميراث نه ورکولو، او دا طريقه نى وه چه ميراث به صرف هغه چاته ميلاوېږي چه جنگ کولې شى او دخپل ملکيت حفاظت کولې شى (روح)،
 (۲) بعضي وائي مراد دادي چه د مړي نه کوم مال پاتې وي او هغه جمع کړې وي، هغه اخلن او خورئ نى، که حلال وي که حرام، حالانکه تاسوته دابنه علم وي چه داني په حرامه طريقه جمع کړې دې

﴿وَتُحْيُونََ الْمَآلَ حُيَا جَمًّا﴾ هغه پمعنى دکثير ادي. داڅلورم مظهر دې، چه دتولونه لوى دليل دې، په دى چه دمال سره دومره زيات محبت کوي چه دحرام حلال فرق پکښ نه کوي

كَلَّا إِذَا دُكِّيَ الْأَرْضُ دُكًّا دُكًّا ۝ وَجَاءَ رُبُّكَ وَالْمَلَكُ صَفًّا

هرگز داسى مكوئ كله چه ماته كړې شى زمكه توتي توتي اوراشى رب ستا او ملاتكى صفونه

صَفًّا ۝ وَجَاءَتْهُ يَوْمَئِذٍ بِمَهْلَمٍ ۚ يَوْمَئِذٍ يَعَذَّرُ الْإِنْسَانُ وَأَنَّى

صفونه اورا به ويستلې شى پدغه ورځ جهنم نوپدغه ورځ به نصيحت قبولوى انسان ليكن چرته به وي

لَهُ الذِّكْرَى ۝ يَقُولُ يَلَيْتَنِي قَدَّمْتُ لِحَيَاتِي ۝

ده له نصيحت موقع وائي به هائي افسوس مالره چه مامخكښ رالېږلې وي دپاره ددى ژوند، څه نيك عمل

فَيَوْمَئِذٍ لَا يُعْلَبُ عَذَابُهُ أَحَدٌ ۝ وَلَا يُؤْنَىٰ وَتَأَنَّىٰ أَحَدٌ ۝

پس پدغه ورځ به عذاب نه ورکوي په شان د عذاب د الله هيڅوک اونه به شى ترل کولې په شان د ترولو د الله هيڅوک

﴿كَلَّا﴾ هر دعيه دې، يعنى د دې طرز عمل نه خان اوساتن، داسى هرگز مه كوي، ورنه پدى به درته دقيامت په ورځ سخت حسرت وي، ليكن بيا به دغه وخت كښ حسرت فائده نه دركوي، ﴿إِذَا دُكِّيَ﴾ تخويف اخروى دې او دقيامت احوالوييان دې، ﴿إِذَا دُكِّيَ﴾ اول حالت دې
 ﴿دُكًّا دُكًّا﴾ تکرار د تاکید لپاره دې، يعنى زمكه به داسى بار بار ماتولو سره ماته ماته شى چه غونډئ غرونه به پکښ واړه واړه، ريزه ريزه شى او بالکل همواره به شى

﴿وَجَاءَ رُلُكٌ﴾ دويم حال دې دمجيت راتلو نسبت الله ﷻ دنسايهاتونه دې، چې ددې په حقيقي معنى او كيفيت الله ﷻ عالم دې، باقى متقدمين اهل السنة عموماً پديکې تفويض کوي، نه ئې دمعنى لغوي اثبات کوي اونه ئې تاويل کوي، اومتاخرين ئې عمومى طورباندې تاويل کوي. چه اى وجاء امر ربک و قضاء، يعنى فيصله اوامرالله ﷻ راشي چه بعث بعد الموت دې، بعضى وائى چه راشي آثار دقدرت اودبادشاهى دالله ﷻ، بعضى وائى راتلل درې کنايه ده دشبهاتواوشک زائله کيدلونه، يعنى دمشرکانوچه دقيامت باره کښ کوم شک شبهات وو، هغه به ختم شى په سترگو به ئې او ويني: (قرطبي)

﴿وَأَلَمَلَكْ صَبْغًا صَبْغًا﴾ دريم حالت دې، يعنى دهراسمان ملانکى به صفونه صفونه شى، او کناروته به لارې شى او دانسانو اوجناتواحاطه به اوکړي.

﴿وَجَاءَ يَوْمَئِذٍ بُحْهُمُ﴾ خلورم حالت دې، يعنى جهنم به ښکاره کړې شى، کفوله تعالى: «وَبَرَزَتِ الْجَحِيمُ لِمَنْ يَرَىٰ» په مسلم اوترمذى وغيره کښ دى. حضورﷺ فرمائى چه جهنم به داسى راوستلې شى چه دهغه به اويازره مهارونه وي، اودهريو مهارسره به اويازره فرشتى وي، راکاپى به ئې.

﴿يَوْمَئِذٍ يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ﴾ اودا پنځم حالت دې، بدل دې ده: «إِذَا ذُكِّرْتُ الْأَرْضُ» نه، ﴿يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ﴾ يادا مطلب دې چه پدغه ورځ به انسان نصيحت قبولوته تيارشى ليکن دغه وخت به ورته نصيحت قبولول هيڅ فائده نه ورکوي، ځکه هغه دارالجزاء دې، يادامطلب دې چه خپل گناهونه او کوتاهي، غلطي به رايادى کړي، اودحسوت اوندامت اظهاربه کوي، ليکن هيڅ فائده به ورته ندامت نه ورکوي، اوافسوس به کوي چه هائى افسوس مالره چه مادنياکښ دى ژوند لپاره هم څه راليرلې وې.

﴿قَدِّمْتُ لِحَيَاتِي﴾ لحيانى: کښ لام تعليليه دې اوحيات نه مراد اخروى حيات دې اومفعول د ﴿قَدِّمْتُ﴾ حذف دې چه اهمالاً صالحة دې، يالام وقتيه دې، حيات نه مراد حيات دنيوى دې، يعنى هائى افسوس چه ما پخپل دنياوى ژوندکښ نيك عملونه کړې وې، نونن ورځ به ماته نفع ميلاره شوې وه.

﴿فَيَوْمَئِذٍ لَا يُعَذِّبُ عَذَابُهُٔ ۖ هَشِيمٌ ۖ حَالَتِ دِي ضَمِيرِهِ ۖ﴾ عَذَابُهُ ۖ او ۖ وَثَاقُهُ ۖ ۖ كَنِس رَاجِع دې الله ﷻ ته، اود دې دوه مطلبه كيدي شي: يو دا چه دقيامت په ورځ به دالله ﷻ عذاب او د وثاق به شان به بل هيڅ څيز عذاب نشي ورکولې، يادامطلب دې چه د عذاب الهی متولی او واک دار به بل څوک نه وي، چه چاته شي خونه شي عذاب ورکړي او څوک معاف کړي،

بعضي وائي ضمير ده ۖ عَذَابُهُ ۖ او ۖ وَثَاقُهُ ۖ ۖ انسان موصوف ته راجع دې نو ۖ عَذَابُهُ ۖ كَنِس اضافت مفعول ته دې، نو مطلب دادي چه دملانكي دجهنم به دده په شان عذاب بل چاته نه ورکوي (روح المعاني).

لَا يَأْتِيهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ ﴿۱﴾ اَرْجَىٰ اِلَىٰ رَبِّكَ رَاحِيَةً مَّرْضِيَّةً ﴿۲﴾				
اې نفس ارام کونکيه! واپس راشه دخپل رب حضور ته پدې حال کښ چې راضي ئې نه دهغه نه، او هغه راضي دې ستانه				
فَادْخُلِي فِي عِبَادِي ﴿۳﴾	وَاَدْخُلِي جَنَّتِي ﴿۴﴾	جَنَّتِي ﴿۵﴾		
پس داخل شه په بندگانو ځماکښ اوداخل	شه جنت ځماته	جنت ځماته		

﴿يَأْتِيهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ﴾ دابشارت اخروي دې، چه په وخت دمړگ کښ به دمؤمن روح ته اووئيلې شي چه خپل رب طرف ته واپس شه پدې حال کښ چه ته دخپل رب نه اورب دستانه خوشحاله اوراضي دې. اوجنت ته داخل شه، نفس مطمئنة نه مرادنفس دمؤمن دې، داخطاب به ورته په وخت دموت کښ کيږي، بعضي وائي دبعث په وخت کښ به ورته اوشي. اوابن کثير رحمه الله وائي چه په وخت دخنگدن اوپه ورځ دقيامت دواړوکښ به ورته کيږي، لکه څرنگه چه ورته نورزيري دواړوختونوکښ ورکوي ۖ رَاحِيَةً ۖ يعنې چه کوم نعمتونه ئې درته تيار کړيدي په هغې به راضي ئې ۖ مَرْضِيَّةً ۖ يعنې ستارب هم ستانه راضي دې. ﴿فَادْخُلِي فِي عِبَادِي﴾ يعنې ځمادمخلص او نيکوبندگانوجماعت کښ داخل شه، د ابو امامه ؓ نه روايت دې چه حضور ﷺ يوکس ته اوفرمايل چه دادعاوايه اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُکَ نَفْسًا بِکَ مُطْمَئِنَّةً تُؤْمِنُ بِلِقَائِکَ وَتَرْضٰی بِقَضَائِکَ وَتَقْنَعُ بِعَطَائِکَ دې دعا کښ د نفس مطمئنة بعضي صفات بيان دي.

رکوعاتها (۱)	سورة البلد مکیة	آياتها (۲۰)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه ییعهده مهريان او ډیر رحم کونکی دې شروع کوم		

توتیبا حسب التسلسل (۱۰) وحسب النزول (۳۵)

نزلت بعد سورة ق و قبل الطارق

وېط: داسورة دتیرشوی سورة تمته ده، ماقبل سورة کین دنیا او د دنیا د محبت مذمت
مذکور وو، اوس دی سورة کین د مال صحیح مصرف ذکر دې، چه هغه مال ښه دې چه په صحیح
خای کین خرج کړې شی.

خلاصه: ۱ نه تر ۴ پورې: دوه شواهد ذکر دی، په تزهد فی الدنيا

۵ نه تر ۷ پورې: زجر دې

۸ نه تر ۱۰ پورې: انعاماتو بیان دې، دپاره تزهد فی الدنيا،

۱۱ نه تر ۱۷ پورې: زجر دې،

۱۸ بشارت دې

۱۹، ۲۰ تخويف دې

لَا أُقْسِمُ بِهَذَا الْبَلَدِ لَئِنْ لَمْ يَنْجِئْنَا مِنْ يَدَيْهِمْ	لَا أُقْسِمُ بِهَذَا الْبَلَدِ لَئِنْ لَمْ يَنْجِئْنَا مِنْ يَدَيْهِمْ	لَا أُقْسِمُ بِهَذَا الْبَلَدِ لَئِنْ لَمْ يَنْجِئْنَا مِنْ يَدَيْهِمْ	لَا أُقْسِمُ بِهَذَا الْبَلَدِ لَئِنْ لَمْ يَنْجِئْنَا مِنْ يَدَيْهِمْ
نم کوم پدی ښار اوتنه اوسیدونکي نی پدی ښار کښ اوبه پلاز	نم کوم پدی ښار اوتنه اوسیدونکي نی پدی ښار کښ اوبه پلاز	نم کوم پدی ښار اوتنه اوسیدونکي نی پدی ښار کښ اوبه پلاز	نم کوم پدی ښار اوتنه اوسیدونکي نی پدی ښار کښ اوبه پلاز
وَمَا وَلَدٌ وَلَكِنْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ	وَمَا وَلَدٌ وَلَكِنْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ	وَمَا وَلَدٌ وَلَكِنْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ	وَمَا وَلَدٌ وَلَكِنْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ
اوبه هغوچه دده نه پیدای یقینامونږ پیداکړیدی انسان په مشقت کښ	اوبه هغوچه دده نه پیدای یقینامونږ پیداکړیدی انسان په مشقت کښ	اوبه هغوچه دده نه پیدای یقینامونږ پیداکړیدی انسان په مشقت کښ	اوبه هغوچه دده نه پیدای یقینامونږ پیداکړیدی انسان په مشقت کښ

﴿لَا أُقْسِمُ﴾ داتزهید فی الدنيا دې چې کافر ددې دنیا ژوند اصل او حقیقی ژوند گنری،

او دې راحتونه او آرام حاصلولو کوشش کوی، او د آخرت زندگی نه شی خان بالکل غافل کړې
دې، حالانکه د ادنیا مسلسل د پیریشانیو او آزمائشونو نوم دې د آخرت زندگی اصل زندگی ده.

﴿لَا أُقْسِمُ بِهَذَا الْبَلَدِ﴾ د اهل قسم دې دپاره د استبشهاد د جواب قسم، لاژانده دې لپاره د

تاکید: البلد نه مراد ښار د مکې دې، یعنی ډیر لږ مه ځی خپل ښار مکې ته او گورئ څنگه
بې آب و گیاه بیابان وو، حضرت ابراهیم او اسماعیل عليهما السلام په څومره مشقت سره آباد کړو
﴿وَأَنْتَ حِلٌّ بِهَذَا الْبَلَدِ﴾ حل: د حلول نه دې، یعنی ته دې خپل حالاتو ته او گوره ای پیغمبره
چې په تا څومره مصیبتونه او تکلیفونه راغلی دی چې کله ته دلته مقیم وي، بعض مفسرین
وانی چې حل: د حلت نه دې، یعنی دې شهر کښ ستا د پاره قتال حلال دې، یعنی د تکلیف
دورانیه ختمه نه ده، بلکه ته به دې ښار کښ قتال کوی او الله تعالى به درله فتحه درکوی
﴿وَوَالَّذِينَ هُمْ عَنْ آلِهَتِهِمْ تَارِكُونَ﴾ دادویم قسم دې د پاره د استشهاد، د والد: او ولد: په مصداق کښ د
مفسرینو ډیر اقوال دی:

- (۱) بعض وانی چې والد: نه مراد آدم عليه السلام او ولد: نه مراد ټول بنی آدم دی.
- (۲) ځنی مفسرین فرمائی چې مطلق والد او ولد مراد دی.
- (۳) او بعض مفسرین د سیاق اعتبار سره دینه ترجیح ورکړې ده چې دینه مراد حضرت
ابراهیم و اسماعیل عليهما السلام دې (التحریر والتنوير)
یعنی تاسو خپل آباؤ اجداد تاریخ ته او گورئ هغوی څومره امتحانوتو او تکلیفونونه تیر
شوی دی.

﴿لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ﴾ جواب قسم دې، چې انسان ژوند د تعب او مشقت نه عبارت دې،
قسم او جواب قسم کښ مناسبت د مخکښ تفصیل نه بالکل ظاهر دې، چې دوی د آباؤ و اجداد او
د علاقې تاریخ د جهد مسلسل او تکلیف نه عبارت دې، نو دوی څنگه دادنیا د راحت او آرام
ځانی گټری، او د ازندگی اصل زندگی گټری او د الله تعالى احکاماتو نه بغاوت کوی
﴿فَلْيَكْفُرْ﴾ مشقت او تکلیف ته وانی

اَيَحْسَبُ	اَنْ لَّنْ	يَقْدِرَ	عَلَيْهِ	اَحَدٌ	هَيُولُ	اَهْلَكَ
آيا گمان کوی دې	داچه	هرگز نه	قادر نه شی	پده	باندي هېڅوک وانی	چه خرچ می کړو
مَالًا	لَهُمَا	اَيَحْسَبُ	اَنْ	لَهُ	يَرَا	اَحَدٌ هُوَ
مال	ډیر آيا گمان کوی دې	داچه	نه	دې	لیدلې	ده لره هېڅ جا

﴿أَحْتَسِبُ أَنْ لَنْ يَقْدِرَ عَلَيْهِ أَحَدٌ﴾ دازجر دې، انسان کافر ته، چې د دنیا بې ثباتی تقاضه خو دا ده چې دې د الله ﷻ احکاماتو ته منقاد شوې وي، لیکن دې دهغې نه بغاوت کوی، د رسولانو په لاری کښ رکاوټونه اچوی، او دهغې دپاره زرکشیر خرچ کوی، اودا باورکوی چې داسې یو څوک نشته چې په ده قادر وی، اود ده نه به دې باره کښ تپوس اوکړی، خو دا د ده هیر دی، الله ﷻ ښی مسلسل تعاقب کښ دې، هغه ښی هر څه ته گوری

﴿يَقُولُ أَهْلَكْتُ﴾ "ای انفتت"چونکه دامال خرچ داسلام خلاف کوششونو کښ وو، او به طور د ریا، وو، نو ځکه ورله اهلکت فعل استعمال شو ﴿مَالًا لُبًّا﴾ ای کثرا

أَلَمْ يَجْعَلْ لَهُ عَيْنَيْنِ ۖ وَلِسَانًا وَشَفَتَيْنِ ۚ وَهَدَيْنَاهُ النَّجْدَيْنِ ۚ

آیا نه دی گرځولی مونږده لره دوه سترگی اوږبه شونډی، اوبښودلی دی مونږده ته دوه لاری

فَلَا اقْتَحَمَ الْعَقَبَةَ ۚ وَمَا أَكْزَبَكَ مَا الْعَقَبَةُ ۚ فَكُ رَقَبَةً ۚ أَوْ إِطْعَمُمْ

نودې بندې ختلي غونډی، ځای د نجات ته اوڅه پته ده تاته چه څه ده غونډی هغه آزادول د غلام دی یاخوراک ورکول دی

فِي يَوْمٍ ذِي مَسْغَبَةٍ ۚ يَتِيمًا ذَا مَقْرَبَةٍ ۚ أَوْ مِسْكِينًا ذَا مَتْرَبَةٍ ۚ

په هغه ورځ کښ چه لوږی والاوی یتیم ته چه رشنه داروی یامسکین ته چه دڅاورووالو

﴿أَلَمْ يَجْعَلْ لَهُ﴾ مخکښ آیاتونو کښ دعوت وو دترهید فی الدنيا اودالله ﷻ احکامات منلوپه محنو اومشقتونو بیان سره، اوس دې آیاتوکښ دعوت دې ورته دنعمتونو بیان سره، "الم" استفهام تقریری دې ﴿عَيْنَيْنِ﴾ مونږ ورله دوه سترگی نه دی ورکړی، چې دحق دلائل پرې اوگوری اوعبرت واخلي، ﴿وَلِسَانًا وَشَفَتَيْنِ﴾ ږبه اوشونډې خوورله نه دی ورکړی چې پرې حق بیان کړی، ﴿وَهَدَيْنَاهُ النَّجْدَيْنِ﴾ یعنی دڅیر وشړه واره لارې مو ورته خودلی دی، پکار ده چې دې په خیر لارې روان شي، "النجدین" تننیه ده د "النجد"، اوچتې لارې ته وائی، اودلته ترینه د خیر و شړلاره ده، کماي قوله تعالی: اناهدیناه السبیل اما شاکرا و اما کفوروا (الدهر)

﴿فَلَا أَفْتَحَمَ الْعَقَبَةَ﴾ ١ ٢ ٣ ٤ ٥ ٦ ٧ ٨ ٩ ١٠ ١١ ١٢ ١٣ ١٤ ١٥ ١٦ ١٧ ١٨ ١٩ ٢٠ ٢١ ٢٢ ٢٣ ٢٤ ٢٥ ٢٦ ٢٧ ٢٨ ٢٩ ٣٠ ٣١ ٣٢ ٣٣ ٣٤ ٣٥ ٣٦ ٣٧ ٣٨ ٣٩ ٤٠ ٤١ ٤٢ ٤٣ ٤٤ ٤٥ ٤٦ ٤٧ ٤٨ ٤٩ ٥٠ ٥١ ٥٢ ٥٣ ٥٤ ٥٥ ٥٦ ٥٧ ٥٨ ٥٩ ٦٠ ٦١ ٦٢ ٦٣ ٦٤ ٦٥ ٦٦ ٦٧ ٦٨ ٦٩ ٧٠ ٧١ ٧٢ ٧٣ ٧٤ ٧٥ ٧٦ ٧٧ ٧٨ ٧٩ ٨٠ ٨١ ٨٢ ٨٣ ٨٤ ٨٥ ٨٦ ٨٧ ٨٨ ٨٩ ٩٠ ٩١ ٩٢ ٩٣ ٩٤ ٩٥ ٩٦ ٩٧ ٩٨ ٩٩ ١٠٠ ١٠١ ١٠٢ ١٠٣ ١٠٤ ١٠٥ ١٠٦ ١٠٧ ١٠٨ ١٠٩ ١١٠ ١١١ ١١٢ ١١٣ ١١٤ ١١٥ ١١٦ ١١٧ ١١٨ ١١٩ ١٢٠ ١٢١ ١٢٢ ١٢٣ ١٢٤ ١٢٥ ١٢٦ ١٢٧ ١٢٨ ١٢٩ ١٣٠ ١٣١ ١٣٢ ١٣٣ ١٣٤ ١٣٥ ١٣٦ ١٣٧ ١٣٨ ١٣٩ ١٤٠ ١٤١ ١٤٢ ١٤٣ ١٤٤ ١٤٥ ١٤٦ ١٤٧ ١٤٨ ١٤٩ ١٥٠ ١٥١ ١٥٢ ١٥٣ ١٥٤ ١٥٥ ١٥٦ ١٥٧ ١٥٨ ١٥٩ ١٦٠ ١٦١ ١٦٢ ١٦٣ ١٦٤ ١٦٥ ١٦٦ ١٦٧ ١٦٨ ١٦٩ ١٧٠ ١٧١ ١٧٢ ١٧٣ ١٧٤ ١٧٥ ١٧٦ ١٧٧ ١٧٨ ١٧٩ ١٨٠ ١٨١ ١٨٢ ١٨٣ ١٨٤ ١٨٥ ١٨٦ ١٨٧ ١٨٨ ١٨٩ ١٩٠ ١٩١ ١٩٢ ١٩٣ ١٩٤ ١٩٥ ١٩٦ ١٩٧ ١٩٨ ١٩٩ ٢٠٠ ٢٠١ ٢٠٢ ٢٠٣ ٢٠٤ ٢٠٥ ٢٠٦ ٢٠٧ ٢٠٨ ٢٠٩ ٢١٠ ٢١١ ٢١٢ ٢١٣ ٢١٤ ٢١٥ ٢١٦ ٢١٧ ٢١٨ ٢١٩ ٢٢٠ ٢٢١ ٢٢٢ ٢٢٣ ٢٢٤ ٢٢٥ ٢٢٦ ٢٢٧ ٢٢٨ ٢٢٩ ٢٣٠ ٢٣١ ٢٣٢ ٢٣٣ ٢٣٤ ٢٣٥ ٢٣٦ ٢٣٧ ٢٣٨ ٢٣٩ ٢٤٠ ٢٤١ ٢٤٢ ٢٤٣ ٢٤٤ ٢٤٥ ٢٤٦ ٢٤٧ ٢٤٨ ٢٤٩ ٢٥٠ ٢٥١ ٢٥٢ ٢٥٣ ٢٥٤ ٢٥٥ ٢٥٦ ٢٥٧ ٢٥٨ ٢٥٩ ٢٦٠ ٢٦١ ٢٦٢ ٢٦٣ ٢٦٤ ٢٦٥ ٢٦٦ ٢٦٧ ٢٦٨ ٢٦٩ ٢٧٠ ٢٧١ ٢٧٢ ٢٧٣ ٢٧٤ ٢٧٥ ٢٧٦ ٢٧٧ ٢٧٨ ٢٧٩ ٢٨٠ ٢٨١ ٢٨٢ ٢٨٣ ٢٨٤ ٢٨٥ ٢٨٦ ٢٨٧ ٢٨٨ ٢٨٩ ٢٩٠ ٢٩١ ٢٩٢ ٢٩٣ ٢٩٤ ٢٩٥ ٢٩٦ ٢٩٧ ٢٩٨ ٢٩٩ ٣٠٠ ٣٠١ ٣٠٢ ٣٠٣ ٣٠٤ ٣٠٥ ٣٠٦ ٣٠٧ ٣٠٨ ٣٠٩ ٣١٠ ٣١١ ٣١٢ ٣١٣ ٣١٤ ٣١٥ ٣١٦ ٣١٧ ٣١٨ ٣١٩ ٣٢٠ ٣٢١ ٣٢٢ ٣٢٣ ٣٢٤ ٣٢٥ ٣٢٦ ٣٢٧ ٣٢٨ ٣٢٩ ٣٣٠ ٣٣١ ٣٣٢ ٣٣٣ ٣٣٤ ٣٣٥ ٣٣٦ ٣٣٧ ٣٣٨ ٣٣٩ ٣٤٠ ٣٤١ ٣٤٢ ٣٤٣ ٣٤٤ ٣٤٥ ٣٤٦ ٣٤٧ ٣٤٨ ٣٤٩ ٣٥٠ ٣٥١ ٣٥٢ ٣٥٣ ٣٥٤ ٣٥٥ ٣٥٦ ٣٥٧ ٣٥٨ ٣٥٩ ٣٦٠ ٣٦١ ٣٦٢ ٣٦٣ ٣٦٤ ٣٦٥ ٣٦٦ ٣٦٧ ٣٦٨ ٣٦٩ ٣٧٠ ٣٧١ ٣٧٢ ٣٧٣ ٣٧٤ ٣٧٥ ٣٧٦ ٣٧٧ ٣٧٨ ٣٧٩ ٣٨٠ ٣٨١ ٣٨٢ ٣٨٣ ٣٨٤ ٣٨٥ ٣٨٦ ٣٨٧ ٣٨٨ ٣٨٩ ٣٩٠ ٣٩١ ٣٩٢ ٣٩٣ ٣٩٤ ٣٩٥ ٣٩٦ ٣٩٧ ٣٩٨ ٣٩٩ ٤٠٠ ٤٠١ ٤٠٢ ٤٠٣ ٤٠٤ ٤٠٥ ٤٠٦ ٤٠٧ ٤٠٨ ٤٠٩ ٤١٠ ٤١١ ٤١٢ ٤١٣ ٤١٤ ٤١٥ ٤١٦ ٤١٧ ٤١٨ ٤١٩ ٤٢٠ ٤٢١ ٤٢٢ ٤٢٣ ٤٢٤ ٤٢٥ ٤٢٦ ٤٢٧ ٤٢٨ ٤٢٩ ٤٣٠ ٤٣١ ٤٣٢ ٤٣٣ ٤٣٤ ٤٣٥ ٤٣٦ ٤٣٧ ٤٣٨ ٤٣٩ ٤٤٠ ٤٤١ ٤٤٢ ٤٤٣ ٤٤٤ ٤٤٥ ٤٤٦ ٤٤٧ ٤٤٨ ٤٤٩ ٤٥٠ ٤٥١ ٤٥٢ ٤٥٣ ٤٥٤ ٤٥٥ ٤٥٦ ٤٥٧ ٤٥٨ ٤٥٩ ٤٦٠ ٤٦١ ٤٦٢ ٤٦٣ ٤٦٤ ٤٦٥ ٤٦٦ ٤٦٧ ٤٦٨ ٤٦٩ ٤٧٠ ٤٧١ ٤٧٢ ٤٧٣ ٤٧٤ ٤٧٥ ٤٧٦ ٤٧٧ ٤٧٨ ٤٧٩ ٤٨٠ ٤٨١ ٤٨٢ ٤٨٣ ٤٨٤ ٤٨٥ ٤٨٦ ٤٨٧ ٤٨٨ ٤٨٩ ٤٩٠ ٤٩١ ٤٩٢ ٤٩٣ ٤٩٤ ٤٩٥ ٤٩٦ ٤٩٧ ٤٩٨ ٤٩٩ ٥٠٠ ٥٠١ ٥٠٢ ٥٠٣ ٥٠٤ ٥٠٥ ٥٠٦ ٥٠٧ ٥٠٨ ٥٠٩ ٥١٠ ٥١١ ٥١٢ ٥١٣ ٥١٤ ٥١٥ ٥١٦ ٥١٧ ٥١٨ ٥١٩ ٥٢٠ ٥٢١ ٥٢٢ ٥٢٣ ٥٢٤ ٥٢٥ ٥٢٦ ٥٢٧ ٥٢٨ ٥٢٩ ٥٣٠ ٥٣١ ٥٣٢ ٥٣٣ ٥٣٤ ٥٣٥ ٥٣٦ ٥٣٧ ٥٣٨ ٥٣٩ ٥٤٠ ٥٤١ ٥٤٢ ٥٤٣ ٥٤٤ ٥٤٥ ٥٤٦ ٥٤٧ ٥٤٨ ٥٤٩ ٥٥٠ ٥٥١ ٥٥٢ ٥٥٣ ٥٥٤ ٥٥٥ ٥٥٦ ٥٥٧ ٥٥٨ ٥٥٩ ٥٦٠ ٥٦١ ٥٦٢ ٥٦٣ ٥٦٤ ٥٦٥ ٥٦٦ ٥٦٧ ٥٦٨ ٥٦٩ ٥٧٠ ٥٧١ ٥٧٢ ٥٧٣ ٥٧٤ ٥٧٥ ٥٧٦ ٥٧٧ ٥٧٨ ٥٧٩ ٥٨٠ ٥٨١ ٥٨٢ ٥٨٣ ٥٨٤ ٥٨٥ ٥٨٦ ٥٨٧ ٥٨٨ ٥٨٩ ٥٩٠ ٥٩١ ٥٩٢ ٥٩٣ ٥٩٤ ٥٩٥ ٥٩٦ ٥٩٧ ٥٩٨ ٥٩٩ ٦٠٠ ٦٠١ ٦٠٢ ٦٠٣ ٦٠٤ ٦٠٥ ٦٠٦ ٦٠٧ ٦٠٨ ٦٠٩ ٦١٠ ٦١١ ٦١٢ ٦١٣ ٦١٤ ٦١٥ ٦١٦ ٦١٧ ٦١٨ ٦١٩ ٦٢٠ ٦٢١ ٦٢٢ ٦٢٣ ٦٢٤ ٦٢٥ ٦٢٦ ٦٢٧ ٦٢٨ ٦٢٩ ٦٣٠ ٦٣١ ٦٣٢ ٦٣٣ ٦٣٤ ٦٣٥ ٦٣٦ ٦٣٧ ٦٣٨ ٦٣٩ ٦٤٠ ٦٤١ ٦٤٢ ٦٤٣ ٦٤٤ ٦٤٥ ٦٤٦ ٦٤٧ ٦٤٨ ٦٤٩ ٦٥٠ ٦٥١ ٦٥٢ ٦٥٣ ٦٥٤ ٦٥٥ ٦٥٦ ٦٥٧ ٦٥٨ ٦٥٩ ٦٦٠ ٦٦١ ٦٦٢ ٦٦٣ ٦٦٤ ٦٦٥ ٦٦٦ ٦٦٧ ٦٦٨ ٦٦٩ ٦٧٠ ٦٧١ ٦٧٢ ٦٧٣ ٦٧٤ ٦٧٥ ٦٧٦ ٦٧٧ ٦٧٨ ٦٧٩ ٦٨٠ ٦٨١ ٦٨٢ ٦٨٣ ٦٨٤ ٦٨٥ ٦٨٦ ٦٨٧ ٦٨٨ ٦٨٩ ٦٩٠ ٦٩١ ٦٩٢ ٦٩٣ ٦٩٤ ٦٩٥ ٦٩٦ ٦٩٧ ٦٩٨ ٦٩٩ ٧٠٠ ٧٠١ ٧٠٢ ٧٠٣ ٧٠٤ ٧٠٥ ٧٠٦ ٧٠٧ ٧٠٨ ٧٠٩ ٧١٠ ٧١١ ٧١٢ ٧١٣ ٧١٤ ٧١٥ ٧١٦ ٧١٧ ٧١٨ ٧١٩ ٧٢٠ ٧٢١ ٧٢٢ ٧٢٣ ٧٢٤ ٧٢٥ ٧٢٦ ٧٢٧ ٧٢٨ ٧٢٩ ٧٣٠ ٧٣١ ٧٣٢ ٧٣٣ ٧٣٤ ٧٣٥ ٧٣٦ ٧٣٧ ٧٣٨ ٧٣٩ ٧٤٠ ٧٤١ ٧٤٢ ٧٤٣ ٧٤٤ ٧٤٥ ٧٤٦ ٧٤٧ ٧٤٨ ٧٤٩ ٧٥٠ ٧٥١ ٧٥٢ ٧٥٣ ٧٥٤ ٧٥٥ ٧٥٦ ٧٥٧ ٧٥٨ ٧٥٩ ٧٦٠ ٧٦١ ٧٦٢ ٧٦٣ ٧٦٤ ٧٦٥ ٧٦٦ ٧٦٧ ٧٦٨ ٧٦٩ ٧٧٠ ٧٧١ ٧٧٢ ٧٧٣ ٧٧٤ ٧٧٥ ٧٧٦ ٧٧٧ ٧٧٨ ٧٧٩ ٧٨٠ ٧٨١ ٧٨٢ ٧٨٣ ٧٨٤ ٧٨٥ ٧٨٦ ٧٨٧ ٧٨٨ ٧٨٩ ٧٩٠ ٧٩١ ٧٩٢ ٧٩٣ ٧٩٤ ٧٩٥ ٧٩٦ ٧٩٧ ٧٩٨ ٧٩٩ ٨٠٠ ٨٠١ ٨٠٢ ٨٠٣ ٨٠٤ ٨٠٥ ٨٠٦ ٨٠٧ ٨٠٨ ٨٠٩ ٨١٠ ٨١١ ٨١٢ ٨١٣ ٨١٤ ٨١٥ ٨١٦ ٨١٧ ٨١٨ ٨١٩ ٨٢٠ ٨٢١ ٨٢٢ ٨٢٣ ٨٢٤ ٨٢٥ ٨٢٦ ٨٢٧ ٨٢٨ ٨٢٩ ٨٣٠ ٨٣١ ٨٣٢ ٨٣٣ ٨٣٤ ٨٣٥ ٨٣٦ ٨٣٧ ٨٣٨ ٨٣٩ ٨٤٠ ٨٤١ ٨٤٢ ٨٤٣ ٨٤٤ ٨٤٥ ٨٤٦ ٨٤٧ ٨٤٨ ٨٤٩ ٨٥٠ ٨٥١ ٨٥٢ ٨٥٣ ٨٥٤ ٨٥٥ ٨٥٦ ٨٥٧ ٨٥٨ ٨٥٩ ٨٦٠ ٨٦١ ٨٦٢ ٨٦٣ ٨٦٤ ٨٦٥ ٨٦٦ ٨٦٧ ٨٦٨ ٨٦٩ ٨٧٠ ٨٧١ ٨٧٢ ٨٧٣ ٨٧٤ ٨٧٥ ٨٧٦ ٨٧٧ ٨٧٨ ٨٧٩ ٨٨٠ ٨٨١ ٨٨٢ ٨٨٣ ٨٨٤ ٨٨٥ ٨٨٦ ٨٨٧ ٨٨٨ ٨٨٩ ٨٩٠ ٨٩١ ٨٩٢ ٨٩٣ ٨٩٤ ٨٩٥ ٨٩٦ ٨٩٧ ٨٩٨ ٨٩٩ ٩٠٠ ٩٠١ ٩٠٢ ٩٠٣ ٩٠٤ ٩٠٥ ٩٠٦ ٩٠٧ ٩٠٨ ٩٠٩ ٩١٠ ٩١١ ٩١٢ ٩١٣ ٩١٤ ٩١٥ ٩١٦ ٩١٧ ٩١٨ ٩١٩ ٩٢٠ ٩٢١ ٩٢٢ ٩٢٣ ٩٢٤ ٩٢٥ ٩٢٦ ٩٢٧ ٩٢٨ ٩٢٩ ٩٣٠ ٩٣١ ٩٣٢ ٩٣٣ ٩٣٤ ٩٣٥ ٩٣٦ ٩٣٧ ٩٣٨ ٩٣٩ ٩٤٠ ٩٤١ ٩٤٢ ٩٤٣ ٩٤٤ ٩٤٥ ٩٤٦ ٩٤٧ ٩٤٨ ٩٤٩ ٩٥٠ ٩٥١ ٩٥٢ ٩٥٣ ٩٥٤ ٩٥٥ ٩٥٦ ٩٥٧ ٩٥٨ ٩٥٩ ٩٦٠ ٩٦١ ٩٦٢ ٩٦٣ ٩٦٤ ٩٦٥ ٩٦٦ ٩٦٧ ٩٦٨ ٩٦٩ ٩٧٠ ٩٧١ ٩٧٢ ٩٧٣ ٩٧٤ ٩٧٥ ٩٧٦ ٩٧٧ ٩٧٨ ٩٧٩ ٩٨٠ ٩٨١ ٩٨٢ ٩٨٣ ٩٨٤ ٩٨٥ ٩٨٦ ٩٨٧ ٩٨٨ ٩٨٩ ٩٩٠ ٩٩١ ٩٩٢ ٩٩٣ ٩٩٤ ٩٩٥ ٩٩٦ ٩٩٧ ٩٩٨ ٩٩٩ ١٠٠٠

(۱) بعض وائی چې دانافیہ ده او "لا" چې فعل ماضی باندې داخل شی نوعام نحویانو په
نیز اگرچې تکرار د "لا" شرط دي، خو سیویو په نیز د شرط نه دي، اعراب القرآن للنحاس.
(۲) کوم نحویان چې تکرار شرط گنځی، هغوی په نیز څه کان من الذین "د اقامقام د" لا"
دي، او "لا" معنا موجود دي، ځکه چې دي معنی داسې ده: لا اقمم العقبة ولا آمن (الباب).
(۳) ځنې مفسرین فرمائی چې "لا" نافیہ نه ده بلکه په معنی د "هلا" سره ده.
﴿وَمَا أَذْرَكَ مَا الْعَقَبَةُ﴾ تکرار د عظمت شان دپاره دي.

﴿فَكَرَّوْا عَقَبَهُ﴾ بیان دي، اول حکم دي د "عقبه" لاندې داخل احکاماتو کښ، یعنی
غلام د غلامی نه خلاصول، دا عقبه ته داخلیدل دی، ددی په ضمن کښ بی گناه قیدی
خلاصول، مقروض د قرض نه خلاصول هم داخل دی.

﴿أَوْ اِطْعَمُوهُ فِي يَوْمٍ ذِي مَسْجَبٍ﴾ د دویم حکم دي، "مسجبه" مصدر میمی دي پمعنی
د "سغب"، قحط سالی ته وائی، نومطلب دادې چه د لوگي اود قحط په وخت کښ یتیم
اومسکین ته خوراک ورکول. د "في يوم ذي مسجبه" قید اتفاقی دي د تاکید دپاره، چې اطعام
هر قسم حالاتو کښ پکار دي خوبیا چې کله زمانه د قحط وی او خلقو احتیاج ورته ډیر وی
نودیکښ خو لا ضروری دي.

﴿يَتِيمًا ذَا مَقْرَبٍ﴾ مفعول به دي د "اطعام" د "ذا مقربة" مطلب قرابت دار او رسته دار دي،
دا قید هم اتفاقی دي د تاکید دپاره، یعنی یتیم له خو هسی طعام ورکول ضروری دی خو چې
بیا کله خپلوانو کښ وی نودهغه خیال ساتل خودیر زیات ضروری وی.

﴿أَوْ يَسْكُنُوا دَأْمَتْرَٓٓٓٓ﴾ او د تقسيم دپاره دې متره: مصدر ميمي دې، ای ذا تراب، د خاور والا، مراد ورته هغه مسکین دې چه کورنی نه وی په لارو کښ په خاورو ناست وی

ثُمَّ كَانَ مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا وَتَوَاصَوْا بِالضَّرِّ وَالْوَاصُوا

بیولی نشو دې دهغو خلقونه چه ایمان نی راوړیدې او وصیت کوی یویل ته د صبر او وصیت کوی یویل ته

بِالْمَرْحَةِ ۝ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْمَيْمَنَةِ ۝ وَالَّذِينَ كَفَرُوا إِلَيْنَا هُمْ

د رحم کولو په مخلوق د اکسان خاوندان دینی لاس دی او هغه کسان چه کفرنی کړیدې په ایاتونو مونږ دوی

أَصْحَابُ الْمَشْأَمَةِ ۝ عَلَيْهِمْ نَارٌ مُّؤَصَّدَةٌ ۝

خاوندان د گس لاس دی بدوی به اورو بند کړې شوې

﴿ثُمَّ كَانَ مِنَ الَّذِينَ هَدَاهُمْ زَجْرَتِ تَحْتِ دَاخِلِ دې، او ثم د تراخی رتبې دپاره دې یعنی

دا خو پریگده د ایمان په شان اهم امر ترینه هم پاتې دې، دینه د اهم معلومه شوه چې مال په دغه مصارفو کښ خرچ کول به هله فائده ورکوی، چې ایمان ورسره وی که ایمان نه وی نو بیا فائده نه ورکوی، لکه حدیث شریف کښ دی چې حضرت عائشه ؓ یوځل نبی کریم ﷺ نه د ابن جدعان په باره کښ تپوس او کړو چې ده په زمانه جاهلیت کښ صله رحمی کوله، طعام به نی ورکولو، قیدیان نی خلاصول، او غلامان نی آزادول، او د الله ﷻ رضا دپاره به نی خلق په خپل اوښ کینول، آیا د ایه ده له څه نفع ورکړی؟ نو نبی کریم ﷺ او فرمائیل: نا، ده یو ورځ هم داسې نه دی و نیلی رب اغفر لی عطف لی یوم الدین ای څمار به په ورځ د قیامت څما د گناهونه ماته بخښه او کړه. (مسلم شریف ۳۲۵).

﴿وَتَوَاصَوْا ۝ عَطَف دې په﴾ (آمَنُوا) یعنی یویل ته د صبر و وصیت کوی، په ایمان او په ثابت

قدم پاتی کیدلو باندی او د گناه نه د منع کیدلو.

﴿وَتَوَاصَوْا بِالْمَرْحَةِ﴾ یعنی په خلقو باندی د رحم کولو یویل ته وصیت کوی، چه د دینه

ارباب المعروف اونهی عن المنکر هم دې، ځکه دیکښ د خلقو ډیره خیر خواهی ده (روح یا مطلب دادې چه یویل ته د داسی کارو نو تر غیب ورکوی چه هغه اسباب د رحمة د الله ﷻ دی.

﴿أَوَلَيْكَ أَصْحَابُ الْأَيْمَنِ﴾ دې بشارت اخروی دې چه داموصوف پدغه صفاتومذکوروسره هغه دی چه اعمالنامی به ورته په خی لاس کښ ورکولې کیږی.

﴿وَالَّذِينَ كَفَرُوا﴾ داتخویف اخروی دې کافرانوته، چه دوی زمونږدلائلو او دقرآن انکار کوی نودوی ته به عملنامې په گس لاس کښ ورکولې کیږی.

﴿عَلَيْهِمْ نَارٌ مُّؤَصَّدَةٌ﴾ مؤصده د اوصدالباب نه دې دروازې بندلوته وائی، یعنی جهنم ته به اوغورخولې شی اوبیابه پرې دروازې دجهنم بندکړی شی. نوهمیشه په دې کښ وی او راوتلې به ترینه نشی.

رکوعانها (۱)	سورة الشمس مکیه	آیاتها: ۱۵
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله جه بیخده مهربان او ډیر رحم کونکی دی شروع کوم		

ترویجها حسب التسلسل (۹۱) وحسب النزول (۲۹)

نزلت بعد سورة القدر و قبل البروج

وېط. دې سورت کښ دسورت الاعلى دواړو مضمونونو يعنى توحيد او تزهد اعاده ده. په ضمن دتفریق داعتقاد په مابين د مؤمن او مشرک کښ، چې مؤمن عقیده دتوحيد لری او کافر عقیده دشرک لری، نودوی دواړو کښ لوی فرق دي. مؤمن کامیاب او کافر ناکام دي ځکه چې توحيد حق او شرک باطل دي.

خلاصه: په موضوع دسورة يعنى تفرقی فی الاعتقاد باندې څلور شواهد. چه لکه څرنګه رنځ او تياره، ورځ او شپه، اسمان اوزمکه، نفس زکیه او نفس خبیث برابرنه دی دغه شان عقیده د مؤمن او کافر برابرنده. ﴿كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِطَغْوَاهَا﴾ نه آخره پوري تخويف دنیوی دي. چه څوک کفر شرک کوي نوانجام به يې دقوم شمو دپشان وی.

وَالشَّمْسُ وَضُحَاهَا ۝ وَالْقَمَرُ إِذَا تَلَّهَا ۝ وَالنَّجَّارُ إِذَا جَلَّهَا ۝ وَاللَّيْلُ إِذَا يَغْشَاهَا ۝ وَالسَّمَاءُ وَمَا بَنَاهَا ۝ وَالْأَرْضُ وَمَا طَرَاهَا ۝ وَمَا تَكْوِينُ ۝ وَمَا سَوَّاهَا ۝ فَأَلْهَمَهَا فُجُورَهَا وَتَقْوَاهَا ۝
قسم دي په نمر او په رنځ اذهنی او په سپوږم چه کله تابع شی د نمر او په ورځ چه کله ښکاره کړی نمر او قسم په شپه
او په نفس او په هغه ذات چه برابر کړي شی دي، او په زمکی او په هغه ذات چه غوره ولې ده
او په نفس او په هغه ذات چه برابر کړي شی دي، پس بنودلې شی ده ورته بدکاری د هغه او برهیزګاری د هغه

﴿وَالشَّمْسُ وَضُحَاهَا﴾ داپه ابتدا دسورت کښ الله ﷻ په نهه امورو باندې هغه صورت کښي چې ورستونو آیتونو، ۵، ۶، ۷ کښي 'ما' موصوله واغستلې شي، قسم خوړلې دي. او

دوه دوه امرونو تقابل ئی به طور شاهد په جواب قسم پیش کړی دی. او جواب قسم قد الملح من زکهدې یعنی څنگه چې دادواړه امره یوشان نشی کیدې دغه شان توحید وشرک او موحد او مشرک هم یوشان نشی کیدې.

۱۵ اول تقابل دې په مابین د نمر اوسپوگمئ کښ، چې چرته نمر چې رنرا کښ مستغنی دې د سپوگمئ نه، او چرته سپوگمئ چې محتاجه ده خپلې رنرا کښ نمرته، نو چې څنگه دادواړه یو شان نشی کیدې، دغه شان مؤحد او مشرک نشی برابر کیدې.

﴿وَضَحَّيْهَا﴾ اي ضو هـا. ﴿اِذَا تَلَّهَا﴾ ضمير مرفوع قمر ته اوضمير منصوب شمس ته راجع دې، یعنی قسم دې په سپوگمئ، چې کله دا تابع شی د نمر، سپوگمئ په ډيرو امورو کښ د نمر تابع ده:

(۱) په طلوع کښ هم د نمر تابع ده، چې میاشتي ابتداء کښ کله نمر دمشرق نه طلوع شی، نو ورپسی سپوگمئ هم دمشرق نه طلوع شی، خو چونکه دله ډیره وړه وی، او رنرا ئی ډیره کمزوری وی، نو هیڅ پته ئی نه لگی، چې نور غروب شی نو بیا خلقوته اولیدې شی «روح» (۲) په رنرا ورکولو کښ دنور تابع ده، او هغه داسې چې دا دخپلې رنرا اکتساب د نور نه کوی، اوبیا چې خوپورې طلوع وی د دې رنرا نه وی، خو چې کله غروب شی نو بیا دا رنرا ورکول شروع کړی، او میاشتي مینځنۍ ورځو شپو کښ ددې بڼه اندازه کیږی. (۳) حرکت کښ هم دنمر تابع ده چې دنمر سره نه برابري دې شی اونه ترینه مخکښ کیدې شی.

حضرت حسین علی عليه السلام فرمائی چې دلته ترینه مراد خصوصاً اتباع داولي توجیه ده، چې دې سره دنمر اوسپوگمئ تقابل او تفاوت ډیر بڼې طریقې سره کیږی.

﴿وَالْكَافِرُ إِذَا جَلَّهَا﴾ ۱۵ دویم تقابل دې په مابین د ورځ اوشپه کښ، چې لکه ورځ اوشپه یو شان نشی کیدې، د ورځې نور وی، ټوله ځمکه روښانه وی، هر څه واضحه ځکاری، او د شپې تکه توره تیاره وی، چې ښکاره څیزونه هم د نظر نه غائب شی، دغه شان دتوحید په نور منور او دشرک په تیارو کښ غرق انسان نشی برابري دې.

ضمير منصوب راجع دې شمس ته، یعنی قسم په ورځ چه نمرظاهر کړی او قسم په شپې چه نُوږپت کړی، بعض وائی ضمیرونه راجع دي زمکی ته یعنی قسم په ورځ چه زمکه روښانه کړی، او قسم په شپې چه زمکه تیاره کړی

﴿وَالسَّاءَ وَمَا بَنَیْهَا ۝ وَالْأَرْضِ وَمَا طَحَنَیْهَا ۝ دَا دَرِیمْ تَقَابِلْ اوشاهد دې، چې چرته دآسمان

بلندی او چرته دزمکې پستی څنگه چې دې دواړو کښ بون بعید دې، دهغه شان مؤمن اومشرک کښ هم بون بعید دې، چرته نشی برابري دلې مؤمن کامیاب اومشرک نامراد دې، ما په دواړو ځایونو کښ مصدریه دې، ای وینائو طحوما یعنی قسم په آسمان او دهغی په جوړیدلو او په زمکی او دهغی په غوړیدلو. یا ما موصوله ده په معنی د من موصوله سره، یعنی قسم دې په آسمان او په هغه ذات چې ئي جوړ کړې دې، او قسم دې په زمکې او په هغه ذات چې ئي غوړولې ده،

﴿وَنَفْسٍ وَمَا سَوَّیْهَا ۝ خُلُوْرَمْ تَقَابِلْ اوشاهد دې په جواب قسم. چې الله ﷻ انسان پیدا

کړې دې، د خیر او شر شعور او استعداد ئي پکښ ایځیدې. څوک ذخیر استعداد نه کار اخلی، نو د معاشري صلاح ذریعه گرځی، او څوک د شر استعداد نه کار اخلی نو د معاشري د فساد ذریعه گرځی، هر سرې د اتسلیمه وی چې مصلح اومفسد برابر نشی کیدې، نودغه شان موحد چې حقیقی مصلح د کائناتو دې اومشرک چې حقیقی مفسد دي په کائناتو کښ، دوی هم نشی یوشان کیدلې، دلته هم ما مصدری یا موصوله پمعنی د من سره ده، مراد د تسویه نه تعدیل د اعضاؤ دې

﴿فَالْهَمَّهَا ۝ ای عرفها (قرطبی)، یعنی دبد کارئ او دپرهیز گارئ لاری ئی ورته اوښودلې په

ذریعه دوحی او عقل.

قَدْ أَفْلَحَ مَنْ زَكَّیْهَا ۝ وَقَدْ خَابَ مَنْ كَسَّیْهَا ۝

ببینا کامیاب دې هغه څوک چه پاک ئی کړونفس، او بینا ناکامه دې هغه څوک چه خن ئی کړونفس

﴿قَدْ أَفْلَحَ مَنْ زَكَّیْهَا ۝ جواب قسم دې﴾ وَقَدْ خَابَ مَنْ كَسَّیْهَا ۝ په اصل کښ دس دې

دویم سین په الف سره بدل شوی دې تخفیف، پمعنی دپتولو او د وبولو یعنی هغه انسان کامیاب

شوچه خپل خان نى پاك كړو د گناه او د شرک نه. او هغه ناکام شوچه خپل خان نى په گناه او د شرک په دلدل کښ خځ کړو، بعض وائى ضمير په «زكى» او «دسى» کښ راجع دې الله ﷻ ته، نو معنى داده چه کامياب دې هغه کس چه الله ﷻ د هغه نفس پاك کړو او ناکام دې هغه کس چه الله ﷻ د هغه نفس په گناهونو کښ خځ کړو. دا بن عباس ؓ نه مروى دى چه حضور ﷺ په کله دا آيت ﴿وَنَفْسٍ وَمَا سَوَّاهَا﴾ اولوستلو، نو وقفه به نى او کړه او دا دعا به نى او کړه: اللهم آت نفسى تقواها، انت وليها ومولاها وخير من زكاها او يوبل روايت کښ ددې ذکر داسې راغلي دې اللهم آت نفسى تقواها وزكها انت خير من زكاها انت وليها ومولاها رابن كثير،

كَذَّبْتَ ثُمُودَ بِطَغْوِيهَا ﴿١٠٠﴾ إِذِ انْبَعَثَ أَشْقَاهَا ﴿١٠١﴾ فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ

تکذيب کړې وژنوديانوبه سبب د سرکښن خپلى. کله چه راپورته شو د پريد بخت يدوئ کښ نو اوونيل ورته رسول

لِلَّهِ نَاقَةَ اللَّهِ وَسُقْيَاهَا ﴿١٠٢﴾ فَكَذَّبُوهُ فَعَقَرُوهَا ﴿١٠٣﴾ فَذَمَّمَهُ

دا الله صالح خيال کوئ دا ونى دا الله او دا بود هغې نودوئ تکذيب او کړو د رسول نوزخمى نى کړه، نو هلاکت راوستلو

عَلَيْهِمْ رَبُّهُمْ يَلْعَنُ لَهُمْ فُسُؤِيهَا ﴿١٠٤﴾ وَلَا يَخَافُ عُقْبَاهَا ﴿١٠٥﴾

پدوئ رب ددوئ په سبب د گناهونو ددوئ نو برابر نى کړو ددوئ «دخمې سره» اونه يريدلو الله ﷻ د انجام د هلاکت ددوئ نه

﴿كَذَّبْتَ ثُمُودَ بِطَغْوِيهَا﴾ تر آخره پورى تخويف دنيوى دې، «طغوى» مصدر دې د طغيان معنى

په عصيان کښ د خنډه تجاوز کول او «باء» سببيه ده، يعنى قوم ثمود په سبب د طغيان او سرکښن تکذيب او کړو. يا «طغوى» نه مراد سخت عذاب دې او عذاب باندې اطلاق د «طغوى» او «طاغية» کيرې لکه سورت الحاقه کښ دى، فاهلکو بالطاغية، او «باء» صله ده د تکذيب فعل، يعنى قوم ثمود د هغه عذاب تکذيب او کړو چې کوم نه صالح ﷺ دوى يړول.

﴿إِذِ انْبَعَثَ﴾ متعلق دې د ﴿كَذَّبْتَ﴾ سره، انبعث يعنى راپاسيدلونه مراد تلل دى يعنى چه د

اوبنى زخمى کولولپاره لارو. ﴿أَشْقَاهَا﴾ ضمير راجع دې قوم ثمود ته، يعنى لوى بدبخت په ثموديانو کښ چه هغه قدارين سالف وو. (روح).

﴿فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ﷻ مَاذَا نَدْرُسُ نَهْ مَرَادُ صَالِحٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ دِي، چي هغه دوي اويړول چي تاسو دا معجزه غوځخله، نو الله ﷻ ستاسو فرمائش مطابق د اظاهره کړه اوس خيال کوي چي ديتنه څه نقصان يا تکلف اونه رسوي، کني دالله ﷻ عذاب به دريښدي راشي. باقي تفصيلي واقعه د قوم شمود په سورة اعراف وغيره کښ تيره ده. ﴿ثَانَةَ اللَّهِ ﷻ﴾ ثانیة منصوب علی التحذير دې، اي احذروا ثانیة الله، يعنی دثانیة الله دزخمی کولونه خان بیج کړئ، اضافت دثانیة الله ﷻ ته تشریفاً شوي دې لکه بیت الله، ﴿وَسُقَّتْهَا﴾ ای واحذروا سقياها (روح) يعنی ددی دآوبو ځکولونه خان بیج کړئ ددی په نمبر کښ دامه منع کوي. ﴿فَلَا تُدْبُوهُ﴾ قوم شمود دخپل پیغمبر خبره اونه منله اوبڼه نی قتل کړه نو دالله ﷻ عذاب پرې نازل شو. ﴿فَلَمَذَمْ عَلَيْهِمْ﴾ دمدم لغت کښ متعدد معنو کښ استعمال شوې دې: (۱) غضب: يعنی ددوي رب په دوي باندې غصه شو (۲) الارجاف والتحریرکي يعنی خوتول چي ددوي رب په دوي باندې زلزله راوسته، (۳) اطباق: ډبره نه پرې څه شی رابندول، يعنی مسلسل عذاب پرې الله ﷻ داسې اورولو لکه چي ددوي ډپاره سربوخ اوساښان وؤ، هيڅ طرف ته ترینه نشو وتلې (۴) الصاق بالارض زمکې پورې انخولول، يعنی دسراچتولو موقع نی ورنکړه، بلکه زمکې پورې نی خځ کړو. (۵) طحن: يعنی ريزه ريزه نی کړو، دې معنو په بنياد مونږ د'مدم' دا جامع معنی کولې شو چي الله ﷻ ددوي نه دقهر ډک انتقام واغستلو چي هغې کښ داتول امور څه نه څه درجه کښ وؤ،

﴿فَسُقَّتْهَا﴾ دانتیجه ده دچي دې انتقام نتیجه دا وه چي الله ﷻ دزمکي سره برابر کړو، هيڅ نوم نشان نی پاتې نشو، ضمير منصوب قوم شمود ته راجع دې اي سوی الله ﷻ شمود بالارض، يا 'سوی' په معنی دعموم سره دې، ضمير منصوب 'مدمه' ته راجع دې، يعنی دا انتقام ټولو ته شامل او عام وؤ.

﴿وَلَا تَحْتَاثُ عُقْبَتَهَا﴾ ددنیا بادشاهان چي چاله سزا ورکوي، نو دهنوي سره دښتوت خوف وي، يا خپل صباڼې انجام ورته مخې ته وي، نودې وجهی نه په سزا کښ څه نه څه رعایت اوکړي، چونکه الله ﷻ سره ددې هيڅ خوف نشته نو څه سخت عذاب نی پرې مسلط کړو اومکمله بيخ کني نی ورله اوکړه.

رکوعاتها (۱)	سورة اللیل مکیه	آیاتها (۲۱)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيجده مهربان او ډیر رحم کونکې دې شروع کوم		

ترنيها حسب التسلسل (۱۶)، وحسب النزول (۱)

نزلت بعد سورة الاعلى وقبل الفجر.

وېط: دې سورت کښ هم د سورت الاعلى دواړو مضمونه توحيد او ترهيد في الدنيا ذکر کيږي خو په ضمن د تفريق په مابين د اعمالو د مؤمن او د مشرک کښ خلاصه: آيت (۴) پورې په موضوع د سورة يعنى تفريق فى الاعمال باندې دوه شواهد ذکر کيږي چه عمل د مؤمن په شان د ورځې اوسړى دې او عمل د مشرک په شان د شبې او د ښځې دې، آيت (۱۳) پورې د جواب قسم تشریح او وضاحت دې، آيت (۱۶) پورې تخويف اخروى دې بيا تر آخره بشارت اخروى دې (تمت خلاصة السورة).

وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَى وَالنَّهَارِ إِذَا تَجَلَّى	وَمَا خَلَقَ الذَّكَرَ وَالْأُنثَى إِنَّ سَعْيَكُمْ لَشَتَّى
قسم دې په شپه چه کله پټ کړى عالم په خپلوتياړ او په ورځ چه کله روښانه شى، او په جغه ذات خلقى الذکر	چه پيدا کړې نى دې نړاو ښځه چه بى شکه عملونه ستاسو جداجدای

﴿ وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَى ﴾ اول شاهد دې چې څنگه ورځ او شپې آثار او خصوصيات جداجدا دى، ورځ کښ هر څه ښکاره شى، اوشپې کښ هر څه پټ شى. ورځ کښ رنر اوشپې کښ ظلمت وى، نو داپه دې شاهد دې چې ستاسو اعمال هم جداجدا دى داچا اعمال ښه او چا بد دى. ﴿ وَالنَّهَارِ إِذَا تَجَلَّى ﴾ يعنى ښکاره شى، تياره د شپې زائله شى.

﴿ وَمَا خَلَقَ الذَّكَرَ وَالْأُنثَى ﴾ دويم شاهد دې په جواب قسم، چې څنگه ښځه اوسړې يوشان نشى کيدى، د دواړو صنف جداجدا دې، مزاج او خويونو کښ اختلاف دې، دغه شان ستاسو اعمال هم يو شان نشى کيدې، ما دلته هم يا مصدريه ده او يا ما موصوله پمعنى د الذى دې،

يعنى قسم په هغه قادر عظيم القدرة ذات چه دوه صنفه ئى پيدا كړيدى د يو حيوان، مذكر او مؤنث

﴿إِنْ سَعَيْتُمْ لَشَيْءٍ﴾ جواب قسم دې، شتى جمع دشتيت، ده پمعنى دمتفرق، لكه دمرىض جمع مرضى ده، يعنى ستاسوسعى او عملونه مختلف دى بعض په طاعت سره عمل كونكى دى لپاره دجنت او بعض په معصية سره عمل كونكى دى لپاره دجهنم

فَأَمَّا	مَنْ	أَعْطَى	وَأَتَى	هُوَ صَدَقَ	بِالْحُسْنَى	①
نورهغه څوك چه ورنى كړو مال او خان ئى او ساتلو شرك، بخل نه او تصديق ئى او كړو په كلمى نياسته كلمه توحيد،						
فَسَلِّتُمْ لَهُ	لِلْمُسْرَى	هُوَ	وَأَمَّا	مَنْ	بَخِلَ	وَاسْتَغْنَى ②
نوخامخا سان به كړو دوى ته اسباب د آسانى او هرهغه څوك چه بخل ئى او كړو اوى پروانى ئى او كړو						
وَكَلَّبَ	بِالْحُسْنَى	③	فَسَلِّتُمْ لَهُ	لِلْمُسْرَى	④	
او تكذيب ئى او كړو په كلمى نياسته نوخامخا سان به كړو ورته اسباب د سختى .						

﴿فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى﴾ هدا تشريح او تفصيل دې دجواب قسم، يعنى چاچه پخپل مال كښ د الله تعالى حق وركړو، دالله تعالى لاره كښ ئى نفقه كړو ﴿وَأَتَى﴾ متقوي نه مراد دلته لغوي معنى خوف ده، يعنى د خان فكر او غم وي ورسره. او يا ورنه معروفه اصطلاحى معنى مراد ده، چې گناهونو او محارمو نه ئى خان بچ كړو، ﴿وَصَدَقَ بِالْحُسْنَى﴾ موصوف ورله مقدر دې اى بالكلمة الحسنى، مراد ورنه كلمه د لا اله الا الله ده يا الملة الحسنى چه ملت اسلام دې، بعضى وائى موصوف ئى الجنة دې، اى بالجنة الحسنى

صاحب دروح المعانى وائى ځباپه نيز راجحه داده چه ﴿مَنْ أَعْطَى﴾ كښ اشاره ده عبادات ماليه وته، او ﴿وَأَتَى﴾ كښ اشاره ده عبادات بدنیه وته، او ﴿وَصَدَقَ بِالْحُسْنَى﴾ كښ اشاره ده اعتقاد ياتو ته،

﴿فَسَيُيْرُوهُ لِلْيُسْرَى﴾ بشارت دې، یعنی چه د کوم کس سعی چه مذکوره اعمالو لپاره وی. نو مونږ به هغه ته د نیکۍ او طاعت توفیق ورکړو، دا کارونه به ورته اسان کړو، یسری ته مراد هغه خصلت دې چې یسری او راحت ته رسول کوي، چه هغه اعمال صالحه دی چې داسبب دې د دخول جنت، ﴿فَسَيُيْرُوهُ﴾ کښ سین د تاکید لپاره دې، یا د یسری نه مراد لاره د جنت ته، یعنی خامخابه ورته د جنت لاره اسانه کړو.

﴿وَأَمَّا مَنْ يَحِلْ بِدَايِهِ مَقَابِلَهُ دَاْعَىٰ كَبِيْرٍ دې، یعنی چاچه په مال کښ بخل کښ او کړو.

﴿وَأَسْتَفْتَىٰ﴾ دا په مقابلې د واټنۍ کښ دې، یعنی د خپل نجات او اصلاح فکر ورسره نه وو، بلکه خان ټي مستغني او گټلو، او که تقوی نه مراد معروفه معنی شي، نو بیا مطلب دا دې چې د محارمو او گناهونه ټي خان نه کړو بچ، نو دا د جنت او د آخرت نعمتونو نه اعراض دې نو ځکه استغنی فعل راوړلې شو. یعنی د الله ﷻ سره چه کوم اجر و نه ثوابونه دی هغی نه ټي استغنا او کړه.

﴿وَكَذَّبَ بِالْحَسَنَى﴾ د دایه مقابل د "و صدق بالحسنی" کښ ده. یعنی دکلمه د توحید نه ټي انکار او کړو، یا د ملت حسنی تکذیب ټي او کړو، یا د جنت تکذیب ټي او کړو.

﴿فَسَيُيْرُوهُ لِلْيُسْرَى﴾ تخويف دې، یعنی چه دکوم کښ سعی چه مذکوره اعمالو لپاره وی نو مونږ به هغه ته د نافرمانۍ لاره اسانه کړو، یسری نه مراد هغه خصلت دې چه تنگی او تکلیف ته رسول کوی، یا ورنه لاره د جهنم مراد ده.

قرآن مجید کښ دا مضمون څو ځایه بیان شوي دې، چه کوم کس د خیر او رشد لاره خپله کړی، نوالله ﷻ ورته د خیر توفیق ورکوی او چه کوم کس د شر او معصیت لاره اختیاره وی نوالله ﷻ ورته هغه لا راسانه کړی. او دا ټول د هغه تقدیر مطابق کیږی چه علم الهی کښ موجود دې ابن کثیر

په یو حدیث کښ دی: اعملوا لکل ميسرا خلق له، امان کان من اهل السعادة فيسر لعل اهل السعادة و امان کان من اهل الشقاء فيسر لعل اهل الشقاء، بیا حضور ﷺ دا دواړه آیاتونه اولوستل (روح بحواله بخاری مسلم وغیره).

وَمَا يُغْنِي عَنْهُ مَالُهُ إِذَا تَرَدَّى ۝ إِنَّ عَلَيْنَا لَلْهُدَى ۝

اوپه کار به رانشي ده مال ده کله چه اوغورخیری جهنم نه بی سکه مونږ به دمه دی لارښودل

وَأَنَّ لَنَا لِلْآخِرَةِ وَالْأُولَى ۝ فَأَنْذَرْتُكُمْ نَارًا تَلَظَّى ۝ لَا يَصْلَاهَا

اوبی سکه مونږ لره دی آخړه او دنیا پس یرومه څه تاسو دا ورته جه لمبی ومی. نه داخلیری دینه

إِلَّا الْأَشْقَى ۝ الَّذِي كَذَّبَ وَتَوَلَّى ۝

مگر دیرید بخت هغه چه تکذیب کوی او اعراض کوی

﴿وَمَا يُغْنِي عَنْهُ مَالُهُ إِذَا تَرَدَّى﴾ بخپل ته چې اوس د خرج کولو وخت دې اوس خرج کړه، خو چې کله مړ شی بیاد لرله دامال هیڅ فائده درنکړی. «مانافیه ده، یعنی چه کله دا بخیل د هلاکت کندی ته اوغورخیری نوییابه ورته دامال هیڅ فائده نه ورکوی. یا «ما استفهامیه دې، یعنی بیابه ورته کوم څیز فائده ورکړی ﴿إِذَا تَرَدَّى﴾ مراد ترینه د قبر یا جهنم کندی ته غورخیدل دی.

﴿إِنَّ عَلَيْنَا لَلْهُدَى﴾ یعنی زموږ په دمه خو هدايت لارخودل وؤ، هغه مو ورته خودله ده اوس خو مرضی ده چې ایمان راوړئ او کفر کوئ،

﴿وَأَنَّ لَنَا لِلْآخِرَةِ وَالْأُولَى﴾ د اهدايت او دلارې خودل هم زموږ فضل و احسان وؤ، کنې الله ﷻ باندې د جاحق نه وؤ، هغه سره خودنیا و آخرت بادشاهی ده چې څه کول پکښ غواړی د هغه مرضی ده، او حضرت تهانوی ﷺ لیکي: دنیا بادشاهی هم زموږ ده ځکه مودلته درباندي احکام مقرر کړی دمی او د آخرت بادشاهی زموږ ده نو هلته به درله د اعمالو موافق سازو جزا درکوؤ.

﴿فَأَنْذَرْتُكُمْ نَارًا﴾ د اتخويف اخروی دې چه څه تاسو د لمبو و هوښکی اوریعی جهنم نه بیره وم، چه الله ﷻ د هغه کافر لپاره تیار کړيدي چه تکذیب کوی او اعراض کوی د الله ﷻ خبری نه. ﴿لَا يَصْلَاهَا إِلَّا الْأَشْقَى﴾ نه مراد کافر دې، نو حصر ۱ په اعتبار د دخول ابدی سره دې، یعنی کافر به ورته همیشه لپاره داخلیری او هر چه مؤمن عاصی دې، نو دلږوخته لپاره به

داخلیږی (۲) بیا په اعتبار د سخت والی د عذاب سره دې، یعنی کافر ته به پکښې سخت عذاب ورکولې کیږی. اود دلالت کوی پدی باندی لفظ د لا یصلی، ځکه صلی د یتیمه وائی چه کنده او کنستلې شي، سکروتنی پکښې جمع کړې شي، بیزه وغیره ئی په مینځ کښ و اچولې شي او ورته کړې شي، نو مطلب دادې چه کافریه ند مینځ ته ور داخلیږی او مؤمن عاصی ته کم عذاب ورکولې کیږی (روح المعانی).

(۳) بعضی وائی اشقی"پمعنی ده شقی دې، نو مؤمن عاصی هم پکښې داخل دې، لهذا د آیت کریمه نه د مزجیه و مسلک نه ثابتیږی چه مومن عاصی به جهنم ته نه داخلیږی

وَسَيَجْزِيهَا الْآتَقَى ۝ الَّذِي يُؤْتِي مَالَهُ يَتَزَكَّى ۝ وَمَا لِأَحَدٍ عِنْدَهُ

اولری به ساتلې شی ورته لوی پرهیزگار هغه چه ورکوی مال خپل چه پاک شی. اونه وی دهیڅ چا په ده باندی

مِنْ رَّعْمَةٍ تُجْزَى ۝ إِلَّا ابْتِغَاءَ وَجْهِ رَبِّهِ الْأَعْلَى ۝ وَلَسَوْفَ يَرْضَى ۝

څه احسان چه بدله ئی ورکولې شي، مگر لپاره د طلب د رضادرب دده چه لوی دې او زرده چه راضی به شی دې

﴿وَسَيَجْزِيهَا الْآتَقَى﴾ د ابشارت اخروی دې، سین د تاکید لپاره دې، یعنی هغه ډیر پرهیزگار چه بخل نه کوی بلکه صرف د الله ﷻ لپاره مال ورکوی هغه به د جهنم نه لری اوساتلې شي. ﴿الَّذِي يُؤْتِي مَالَهُ﴾ یعنی مال خپل په مصارفو د خیر کښ لگوی. ﴿يَتَزَكَّى﴾ حال دې، یعنی پدی حال کښ چه خپل ځان پاکونکې وی عند الله، د ریا او شهرت لپاره ئی نه ورکوی، اونه ورباندی د چاچه احسان وی چه دهغی بدله ورته ورکوی، بلکه صرف د الله ﷻ العزة رضا طلب کوی.

مفسرین وائی چه دا آیاتونه د حضرت ابوبکر صدیق رضی الله عنه باره کښ نازل دی، حضرت بلال رضی الله عنه چه دامیه بن خلف غلام وو، هغه به ورته د اسلام راوړلو پوچه عذابونه ورکول، نو ابوبکر رضی الله عنه ورته واخستلو او ازادئ کړو، خلقو او وئیل چه دانی ځکه ازاد کړو چه د بلال رضی الله عنه په ابوبکر رضی الله عنه څه احسان وو، نو الله ﷻ تر دیداو کړو چه ﴿وَمَا لِأَحَدٍ عِنْدَهُ﴾.

په يوروايت کښ دى چه ابوبکر رضي الله عنه به عموماً کمزورى مسلمانان غلامان اخستل او ازادول. نو پلار ئى ورته اووئيل چه داسي خلق ازاده وه چه صبا دې پکار راخى. نو ابوبکر رضي الله عنه ورته او فرمائيل چه خما مقصد صرف دالله تعالى رضا طلب کول دى مروي دى چه حضرت ابوبکر رضي الله عنه وه ۷۱ داسي غلامان ازاد کړيدى چه هغوى ته داسلام پوچه عذابونه ورکول کيدل. پدې آيت کریمه سره استدلال شويدې چه ابوبکر رضي الله عنه په امت کښ دتولونه افضل دې کبير روح.

﴿وَلَسَوْفَ يَرْضَىٰ﴾ يضمير التثنية راجع دې، چه عند الاكثرا ابوبکر رضي الله عنه ورنه مراد دې. يعنى الله تعالى به دې، په ثواب او جنت سره راضى کړى او چه کوم مقصد لپاره چه مال خرچ کوى چه طلب درضاء الهى دې، هغه به ئى پوره شي، يا ضمير راجع دې الله تعالى ته. يعنى الله تعالى به ضرور دده نه راضى کيږي، صاحب دروح المعانى وائى دادويم احتمال خما په نيز داول نه زيات ښه دې ځکه چه رضا دالله تعالى ددښنده نه زياته د خوشحالى خبره ده.

رکوعانها (۱)	سورة الضحی مکیه	آیاتها ۱۱
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بیخده مهريان او د یرحم کونکي دي شروع کوم		

ترقيها حسب التسلسل (۹۳)، وحسب النزول (۱۱)

نزلت بعد سورة الفجر وقبل الم انشرح

ويط: داسورة اوورستنې سورة بطور جمله معترضه ذکر کړې. لپاره د تسلي حضور ﷺ چه په شان نزول کښ ئی بيان راروان دي.

خلاصه: ابتداء کښ د مشرکانو د اعتراض جواب اوتسلي ده حضور ﷺ: ﴿ أَلَمْ يَخْلُقْكُمْ ﴾ دري انعامات په حضور ﷺ او په هغې تفريع بطور نشر مرتب يا غير مرتب، کما سياتي.

وَالضُّحَى وَاللَّيْلِ إِذَا سَجَى وَمَا مَنَعَكَ رُتُكَ
قسم دي په وخت چابيت باندې، او په شپي چه کله کمله شى تياره ددى چه نه ئى پريځي ته رب ستا
وَمَا قَلَى
اونه ئى تاسره بغض کړيدې

﴿ وَالضُّحَى ۝ وَاللَّيْلِ إِذَا سَجَى ۝ ﴾ دي سورت بنيادی موضوع تسلي ده نبی ﷺ ته،

مفسرين فرمائي چې جبرئيل ۱۴۰ یوځل وحی راوړلو کښ څو ورځي تاخير اوکړو، نومشركينو شورجوړ کړو چې محمد ﷺ نه ،نعوذ بالله دهغه رب ناراضه شو، اودې ئى پريخودلو، نوالله ﷻ په ورځ اوشپې باندې قسم خوري چې اې حبيبيه، نه ته خپل رب پريځي ئى اونه هغه ستانه خفه دي.

سجى دوه معني دي: (۱) سَكَنَ: اومقصود دلته ترينه دادې چې ښه تياره شى اودخلقورانگ بند او آوازونه خاموش شى اوپاکل سکون شى. (۲) غشى: يعنى تياره هر خواه ته خوره شى (ماجدى).

﴿مَا وَدَّعَكَ﴾ جواب قسم دې، چې په دیکښې د دوو انعامو ذکر دې ۱، یوداچې ۱۰۰۰ ودمک ۱۰۰۰ چې ستارب به تاچرته هم نه پریږدی ۲، دویم ﴿وَمَا قَلَّ﴾ خفگان، بغض او ناراضگي ته وئیلی کیږی، چې ستارب ستا نه نه خفه کیږی.
او قسم او جواب قسم کښ مناسب مفسرین خوطریقو سره واضح کړې دې
(۱) یو داچې څنگه د ورځې رنځ او د شپې تیارې کښ فرق دې، دغه شان ستا دین او جاهلیت کښ فرق دې، تا سره نور دې او دوی سره تیارۍ دی. نویا څنگه کیدې شی چې ستا رب تا پریږدی.

(۲) څنگه چې شپې پسې ورځ او تیارې پسې رنځ راتلل دالله ﷻ د رحمت مقتضی ده، نو دغه شان داهم دالله ﷻ د رحمت مقتضی ده چې نور انسانیت د جاهلیت د تیارو نه د هدایت نور طرف ته راوباسی، او دا د هدایت نور تا ته درکړې شوې دې نویا څنگه هغه تا پریږدی او ستانه ناراضه شی.

(۳) بعضو مناسب داسې بیان کړی دې چې څنگه دکائنات احوال مختلف وی، کله ورځ کله شپه، کله رنځ کله تیاره، او کله ورځ، او کله شپه او کله، ددغه شان دوحی حالات دی، کله به تاخیر وی کله به تعجیل، دیکښ دالله ﷻ خپل مصلحت او حکمت وی دا نه ده چې الله ﷻ ته پریځودلې او ستانه خفه شو.

وَلَا خَيْرَ لَكَ مِنَ الْاُولٰٓئِ وَ لَسَوْفَ يُعْطِيكَ رَبُّكَ فَتَرْضٰى ۝

اوخامخا آخرت غوره دې تالره ددنيانه او زړه چه درکړی تاته رب ستا دیر نعمتونه نوته به راضی شی

﴿وَلَا خَيْرَ لَكَ﴾ بېل انعام دې، او د آخرت او اولی په مصداق کښې د مفسرینو خو اقوال دي:

(۱) آخرت نه مراد ژوند د آخرت دې، او اولی نه مراد ژوند د نیا ده، یعنی آخرت ستا لپاره د دنیا نه دیر بهتر دې.

(۲) یا آخره نه مراد ورستې حالت یعنی تاخیر دوحی دې او اولی نه مراد اولنې حالت یعنی عدم تاخیر دې، نو مطلب دا دې چه ستا لپاره تاخیر دوحی دعدم تاخیر نه اولی دې، ځکه دې سره ستا د نبوت تصدیق دې، کچرته وحی دځان جوړه وې نو تاخیر به پکښ نه راتلو.

۳، یاد آخره ته مراد ورسو راتلونکې وخت دې او اولی نه سیر شوې وخت دې. نو مطلب دادې چې هر راتلونکې وخت به ستالپاره د اول حالت نه ښه وی. ورځ په ورځ به درته ترقي درکولې کېږي او د کفارو تنزل کېږي.
 راجحه خبره داده چې دلته مراد ټول احوال د نبی ﷺ دی چې ستا هر حالت مسلسل په ترقي کښ دې او هر راتلونکې حالت ستا دپاره د تیر شوی نه غوره دې.

﴿وَلَسَوْفَ يُمْطِرُكَ رَبُّكَ فَتَرْضَىٰ﴾ د ادب انعام وعده ده اودا ټولو عطایا ئی الهیوته شامل دې، چې هغې کښ کثرت اتباع هم دی، په نورو انبیاءو باندې. اسلام ته ترقي او غلبه میلا ویدل هم دی. د حجت و برهان غلبه هم ده، او دشمنانو باندې رعب هم دې. حوض کوثر او مقام محمود شرف دې، اوشفاعت عامه و خاصه منصب هم دې. اودینه علاوه نور اخروی مقامات او مراتب هم دی چې هغې نه یو الله ﷻ خبر دې.

اَلَمْ يَجْعَلْ يَتِيمًا قَاوِي ۝ وَوَجَدَكَ ضَالًّا فَهَدٰى ۝
آیا نه ئې موندلې ته یتیم نوځانې درکړو، اوموندلې ئی دې ته یی خبره د تفصیلو د سرع نه نوهدایت ئی درته اوکړو
وَوَجَدَكَ ضَالًّا فَهَدٰى ۝
اوموندلې ئی وی ته فقیر نوغنی ئی کړې

﴿اَلَمْ يَجْعَلْ يَتِيمًا﴾ د اداری انعامات ذکر کېږي برائی تسلی چې قبل از نبوت مونږ د ستامکمله دستگیری کړې ده ته مونه ئی پریڅې چې نبوت مو درکړو نو اوس څنگه پریڅوې شوی.

﴿يَتِيمًا قَاوِي﴾ دا اول انعام دې، چې ته له نه وې پیدا شوې چې پلار دې وفات شو، چې د شپږ کالو شوې، نو د مور غیږې نه محروم شوې، الله ﷻ ستا پرورش عبدالمطلب په ذمه اولگولو، لکه موده پس هغه وفات شونو الله ﷻ درله هغه په ځانې ابو طالب درکړو.

﴿وَوَجَدَكَ ضَالًّا﴾ دا دویم انعام دې، دلته دا خبره یاد ساتل پکار دی چې ضلال په لغت کښ په ډیرو معنو کښ استعمال شوې دې، چې په کښې معروفه معنی همراهی او د هدایت ضد ده، خو دلته دا معنی هرگز نه ده مراد، ځکه چې دا صریح نص خلاف ده ماضل صاحبکم

وما غوى (النجم: ٢)، لہذا دلتہ بہ ہفہ معنی اخلو چہ ہفہ دجناب نبوت سرہ منافی نہ وی۔ د دی وجہی نہ علماؤ و د دی متعدد معنی ذکر کری دی:

(۱) بعضوئی معنی "غیر عالم" او "غافل" سرہ کری دہ، ای غیر عالم بالنبوة و علومہا، او دی معنی تائید دہیر آیاتونو نہ کیہی: «ماتدری ما لکتب ولا الاہیان» الشوری، «نحن نقص علیک احسن القصص بما اوحینا الیک ہذا القرآن، وان کنت من قبلہ لمن الغافلین» (یوسف) «وعلمک ما لم تکن تعلم» (النساء)

(۲) بعض مفسرینوئی معنی ہائما فی المحبة کری دہ، چہ تہ دالہ ﷺ پہ مینہ محبت کتب مشغول وی نو اللہ ﷻ درلہ نبوت درکرو۔ "ضلال" لغت کتب پہ دی معنی کتب استعمالیہی۔ لکہ سورت یوسف کتب دی: انک لفی ضلالک القديم، نو دلتہ ہم دضلال تہ مراد محبت دی۔ بقول والد محترم رحمہ اللہ چہ حضرت شاہ منصور باباجی رحمہ اللہ بہ دی معنی لہ ترجیح ورکولہ۔

(۳) بعض علماؤ و ضالا دضال فی الطريق نہ اغستی دی، یعنی لار خطاکول، اوفرمانی چہ دیکتب دسیرت پہ کتابونو مذکور یوہ واقعی طرف تہ اشارہ دہ، چہ نبی کریم ﷺ یوخل دمکہ پہ گلوکو خو کتب ورک شو، دیرئی تلاش کرو، خو اوئی نہ موندلو، عبدالمطلب او د کور نورکسان دیر پریشانہ وؤ، اللہ ﷻ غیبی طریقہ سرہ ددی بندوبست اوکرو، اونبی کریم ﷺ خپل کور تہ راغہی۔ دی علاوہ نو ہم متعدد توجیہات مفسرینو نقل کری دی۔

﴿وَوَجَدَكَ غَافِلًا غَائِقًا﴾ ہریم انعام دی، چہ نبوت نہ مخکب زندگی مالی اعتبار سرہ د کمزوری وہ، اللہ ﷻ غنی کری، حضرت خدیجہ رحمہ اللہ خپل مال درلہ تجارت دپارہ درکرو، حضرت ابوبکر رحمہ اللہ خپل مال ستا د قدمونو نذرکرو۔

لَا تَأْكُمُ الْأَيْمَةَ فَلَا تَقْهَرْ ۖ وَأَمَّا السَّائِلُ فَلَا تَنْهَرْ ۖ وَأَمَّا بِنِعْمَةِ

بس ہرجہ یتیم دی نوغصہ ورتہ مکوہ اوہرجہ سوال کونکہ دی نومہ ئی رتہ اوہرجہ نعمت

رَبِّكَ فَحَدِّثْ ۖ

درب ستادی نوییانوئی

﴿فَأَمَّا الْآتِيَمَ فَلَا تَقْهَرْ﴾ دادرى تفریعات دى په درى انعاماتوباندی په طور دلف نشر مرتب، نو ﴿فَأَمَّا الْآتِيَمَ﴾ مرتب دې په ﴿أَلَمْ يَجِدْكَ يَتِيْمًا﴾ باندی. یعنې چونکه تاهم دیتیم دور تیر کړیدې، نولهذا په یتیم سختی مه کوه، امر حضور ﷺ ته دې خوعموم دې پکښی چه هرکس ته دیتیم خیال ساتل پکار دی، احادیث پدی باب کښی ډیر دی.

﴿وَأَمَّا السَّائِلَ فَلَا تَنْهَرْ﴾ داپه دویم انعام یعنې ﴿وَوَجَدَكَ ضَالًّا﴾ باندی تفریع ده. چه الله ﷻ تاته علم درکړوپه وحی سره، نواوس سائل فی العلم والدين مه رته، بلکه دهغه دسوال جواب په ښه طریقی سره ورکوه. بعضی وائی داپه دریم انعام یعنې ﴿وَوَجَدَكَ عَائِلًا﴾ باندی مرتب دې، نولف نشر غیر مرتب دې، مطلب دادې چه ته فقیر وی الله ﷻ غنی کړې نواوس سائل دمال مه رته څه احسان ورسره کوه، یائی په نرمی ویناسره واپس کوه، صاحب دروح المعانی وائی چه نهی درتلونو دهغه سائل باره کښی ده چه ډیر تنگول نه کوی، که یوسائل درپوری اونخلی اوپه نرمی سره نه واپس کیږی نویا ورسره سختی کول هم جائز دي.

﴿وَأَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثْ﴾ داپه دریم انعام مرتب دې، چه الله ﷻ تاته دولت درکړو نو ددی نعمت شکر اداکوه او ددی اقرار او اعتراف کوه، تحدیث بالنعمه هم شکر دې، علماء فرمائی چې تحدیث بالنعمت په دوه طریقو سره کیږی: (۱) یوداچی دنعمت په ژبه اعتراف او کړی (۲) دویم داچی دنعمت په مقتضی عمل او کړی، مثلاً علم ورله الله ﷻ ورکړې وی، نو بل ته شی هم اوبنائی، وغیره، خو زبانی تحدیث بالنعمت دپاره یو څو شرائط دی:

(۱) یوداچی بطور ریاء نه وی.

(۲) بطور تفاخر نه وی.

(۳) دبل زړه ماتیدلو خوف نه وی.

(۴) حسد خوف نه وی (التحریر والتنوير، التسهيل)

بعضی وائی داپه دویم انعام یعنې ﴿وَوَجَدَكَ ضَالًّا﴾ باندی مرتب دې نو دنعمت نه مراد نبوت دې، یعنې ته نبی نه وې، نبوت شی درکړو نواوس ددی تبلیغ کوه.

فائده مفسرين وليکلی دی چه مستحب دی چه دسورة الضحی نه تراخه پوری دهر سورة په اختتام کنس تکبیر اوو نیل شی یعنی الله اکبر، ځکه ددی سورة په نزول باندی خوشحاله کیدلوسره حضور ﷺ الله اکبر اوو نیل، په روایت کنس دی حضور ﷺ ددی امر کړیدی روح المعانی، قرطبی وغیره.

رکوعانها (۱)	سورة الانشراح مکيه	آياتها (۸)
	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ	
خاص په نوم د الله چه بيخده مهربان او د بير رحم کونکې دې شروع کوم		

ترتيبها حسب التسلسل (۹۴) وحسب النزول (۱۲)

نزلت بعد سورة الضحى و قبل العصر

ويط: ما قبل سورة کتب حضور ﷺ ته تسلى وه د مشرکانو د اعتراض بارى کبى. دى سورة کتب هم تسلى ده، د مشرکانو دى اعتراض باره کتب چه مؤمنانو سره مال نشته دې. په تنگي کتب دى او مونږ مالداره يو، نوجواب او شو چه په تاباندى الله ﷻ شو مره انعامات کړيدى دغه شان به فقر هم ختم کړي، د عسر نه ورستوي سر راځي.

خلاصه: ابتداء کتب انعامات بلکه و بيان دې، بيا تسلى ده آخر کتب د مسئلى د توحيد د تبليغ حکم دې تمت.

اَلَمْ نَفْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ	وَوَضَعْنَا عَنكَ	وِزْرَكَ	۞ الَّذِیْ
آيانده فراخه کړيده	مونږ تالره	سینه ستا اولرى	کړيدى مونږ ستانه بوج ستا هغه چه
اَنقَضَ	ظَهْرَكَ	وَوَضَعْنَا	لَكَ
دړنه کړې وه	ملاستا	او اوچت	کړيدې مونږ تالره يادول ستا

﴿اَلَمْ نَفْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ﴾ د اول انعام دې، استفهام تقريرى دې، يعنى مونږ ستا سینه مبارکه فراخه کړيده په علم حلم سره، يعنى علم موهم درته وسيع درکړو او د مشرکانو په ايذاء په مقابله کبې مودرته حلم هم درکړو، بعض مفسرينو د شرح صدر نه معجزه د شق صدر مراد کړي ده.

﴿وَوَضَعْنَا عَنكَ وِزْرَكَ﴾ د دويم انعام دې، ووزر بوج ته وايي. دينه مراد هغه مباحاتو بوج هم دې چه قبل از نبوت خلاف اولى وؤ، چه د دې په ارتکاب سره به په حضور ﷺ تغل او بوج وؤ، نو دې آيت کتب د هغى په عدم مواخذه بشارت دې، نو دا قول د الله ﷻ په شان د

«لِيُفْرِكَ اللَّهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكُمْ» دغه شان دَرسالت دَمُنصب اودمه وارِيوبوج هم ورنه مراد دې، چه دَهغی حق اداكولواوقوم ته رسول وُ، الله ﷻ ورته اسان كړو، چه په ښه طریقی سره نئ ادا نئ كړو، دَوحي بوج هم ورنه مراد دې چې ابتداء كښ په نبی ﷺ دَوحي ډیر بوج وُ حتی چې سخت ژمی كښ به تربینه خولې بهیدلئ (روح وقرطبی وغیره).

﴿وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ﴾ ډاداریم انعام دې، چه ټولوا نبیایو كښ دَحضور ﷺ مرتبه اوچته ده، په

حدیث كښ دې چه «اِذَا ذُكِرْتُ ذَكَرْتُ مَعِيَ» یعنی كوم خائ چه دَالله ﷻ نوم ذكر كیږی هلته ورسره دَحضور ﷺ تذكره هم كیږی، په اذان كښ، اقامت كښ، تشهد كښ، خطبو كښ، تحریرونو كښ، دغه رنگه كوم خائ كښ چه الله ﷻ دخپل اطاعت امر كړیدې نو دَحضور ﷺ دَاطاعت امرئ هم كړیدې.

﴿لَإِنْ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا﴾ هَلَاكَ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ﴿ فَإِنَّا فَارَقْنَا﴾				
پس بی شكه دسختی سره اسانی وی بی شكه دسختی سره اسانی وی پس كله چه فارغ شی ته ددعوت نه				
فَانْصَبْ	هَوَالٍ	رَبِّكَ	فَارْغَبْ	﴿
نوعبادت	اوصرف	رب	خپل	ته
كوه	پس	عاجزی	كوه	

﴿لَإِنْ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا﴾ داتسلی ده حضور ﷺ ته، مشركانوبه حضور ﷺ او مؤمنانو ته د فقر او د تنگن پیغورور كولو، نونبی كريم ﷺ داوگنرله چه دامشركان زمونږ د فقر په وجه اسلام نه راوړی، نوالله ﷻ ورته مذكوره انعامات هم ذكر كړل اوتسلی نئ وركړه چه نن په تاسو كوم عُسردې الله ﷻ به ددې په خائ یسراولی.

﴿إِنْ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا﴾ داصول فقه قاعده ده چه اسم معرفه دوباره معرفه ذكر شی نوثانی عین اول وي، اوچه اسم چې دوباره نكړه ذكر شي نكړه نوثانی غیر وی د اول نه، دی آیاتونو كښ ﴿الْعُسْرُ﴾ معرفه ذكر شویدې او ﴿يُسْرًا﴾ نكړه، نو دلته د یو عُسْر په بدله كښ د دوو یسرونو وعده ده، نو حضور ﷺ ته د دوو یسرونو بشارت وركړې شو. یو یسر دنیوی چه فتوحات دی، بل یسراخروی، بعضی وائی یوهغه فتوحات دی چه د حضور ﷺ په زمانه كښ شوی وُ، بل هغه چه د خلفاء راشدینو په زمانه كښ شوی وُ.

﴿ فَإِذَا فَرَغْتَ فَانصَبْ ﴾ داپه آخر کښ نبي کریم ﷺ ته دوه حکمونه دي. دا اول حکم دې چې کله فارغ شى نو بيا ځان سترې کوه، د «فرغت»، او «فانصب» دواړو مفعول به نه دې ذکر. مفسرين کرام فرماني چې دينه مقصود عموم دې چې يو حالت او عمل نه فارغ شى نوبل حالت او عمل کښ ځان مشغول کړه، د جلوت اعمالو نه فارغ شى نو د خلوت اعمالو کښ مشغول شه. د دعوت نه فارغ شى انفرادى عبادت کښ مشغول شه، د فرانضو نه فارغ شى نوافلو کښ مشغول شه وغيره، بهر حال زندگي مسلسل د عمل او کار نه عبارت پکار ده.

﴿وَأَلِّ زَيْنِكَ فَأَرْغَبْ﴾ يعنى ټول اعمالو کښ مقصود د رب رضا ساته، د نيوى اومادى فوائد يا جاه و شهرت مد نظر مه ساته.

رکوعاتها ۱

سورة التين مكية

آياتها ۸

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

خاص به سوم دانته چه بيحه مهرين او ديزرحه کونکي دی شروع کوم

ترتيبها حسب التسلسل (۹۵)، وحسب النزول (۲۸)

نزلت بعد سورة البروج وقبل القريش ۱۰۰

ويعط سورة الضحى اوسوره الانشراح په طور دجملی معترضی ذکرشول. اوس دی سورة کتب مسئله د توحيد ذکرکړی. پنځه دلائل دی چه انسان ته اوچت مقام دتوحيد په وجه ورکولې کړی

خلاصه: ابتداء کتب خلور قسمونه دي ﴿لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ﴾ بجواب قسم دي ﴿تُرْزَقْ ذَنْتُهُ﴾ تخويف دي بداعمال کونکونه، ﴿إِلَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا﴾ بشارات دي مؤمنانوته ﴿فَمَا يُكَذِّبُكَ﴾ بهزجردي (تمت).

وَالْزَّيْتُونِ ۝ وَطُورِ سِينِينَ ۝ وَهَٰذَا الْبَلَدِ الْأَمِينِ ۝

نم دي په انخراوبه خونميزتون اوپه غره سين باندی اوپدی بنارامن وړکونکی باندی

لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ ۝

بقينا مونږ پيدا کړيدي انسان په ډيرينکلی شکل کتب

﴿وَالْزَّيْتُونِ ۝ وَطُورِ سِينِينَ ۝ وَهَٰذَا الْبَلَدِ الْأَمِينِ﴾ د داخلور قسمونه دی په مقامات مبارکه وښادي.

'بلد امين' نه مراد بالاتفاق مکه مکرمه ده، 'امين' فعيل يا بمعنى د فاعل دي يعنی امن وړکونکې ښار، يا بمعنى د مفعول دي يعنی مامون، او 'طور سين' نه هم مراد بالاتفاق هغه غره دي چه الله ﷻ پکښی موسی علیه السلام سره کلام کړې وؤ، 'طور سين' هم ورته هم وائی. البته 'الين' والزيتون' په باره کتب مفسرينو اختلاف کړې دي چې دينه مراد معروفه ميوه ده، يا 'منابت

التين والزيتون دې؟ ځنې مفسرينو ترينه ظاهري معنی مرا داغسني ده چې دينه مراد انځر اوخونه دې، او په قسم د دی وجهی نه اوخوړې شو چې دي سره دانسان ډيرمنافع ترلی دی. حضرت والد رحمه الله دویمی توجیه له ترجیح ورکړې ده چې دينه مراد منابت التين والزيتون (يعنی هغه مقام چې هلته انځر او زيتون ميوه ډيره کيږي) دې. چې دا بيت المقدس دې په دليل د سياق سره، ځکه چې ورستو هم ذکر مکان دې، نو دلته ذکر د درې مقاماتو اوشو، خو مراد ترينه مقامات نه دی، بلکه دا د ذکر مکان و ارادة المکين د قبيلې نه دی. يعنی مراد د دينه هغه رسولان دی چې هغه دې علاقه ته مبعوث شوی وو

﴿التين والزيتون﴾ کښ اشاره ده حضرت عيسى عليه السلام ته چې هغه بيت المقدس اودې خواده شاه علاقه کښ مبعوث آخری پيغمبر وو، هم دا وجه ده چې د زيتون تذکره د حضرت عيسى عليه السلام مناسبت سره په مسيحي مصادر کښ کثرت سره ميلاوېږي. تفصيل دپاره رجوع اوکړئ تفسير ماجدی ته ﴿وَطُورِ سِينِينَ﴾ کښ اشاره ده حضرت موسى عليه السلام ته او ﴿البلد الامين﴾ کښ اشاره ده نبی کریم ﷺ ته.

﴿لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ﴾ جواب قسم دې، الانسان نه مراد مطلق انسان دې ﴿أَحْسَنَ تَقْوِيمٍ﴾ نه خائسته خلقت او هيئت مراد دې، اود انسان خلقت ظاهري اعتبار سره هم خائسته دې اوباطنی اعتبار سره هم، ظاهري اعتبار سره داسې چې متناسب اعضائی ورکړی دی، مناسب خائونو باندې ورله الله ﷻ ايځیدی، بل يو مخلوق هم د اعضاؤو په ترکیب کښ دانسان په شان نشته، او باطنی اعتبار سره خائست ورله داسی ورکړې دې چې دې په فطرت باندې پيدا کړې دې، عقل وشعور ئی پکښ ايځیدی، دخير وشريژندلو استعداد ئی ورکړی دې

قسم او جواب قسم کښ مناسبت دادې چې الله ﷻ په دې قسمونو کښ دادري رسولان او د دوی شرايع شواهد او گواه گرځوی، په دې خبره چې انسان ته کوم مقام الله ﷻ ورکړې دې، او د ظاهري اوباطنی خويونو نه ئی مالا مال کړې دې نوهغه صرف ددې وجهی نه چې دې توحيد اومنی، اوسزاو جزا باندې ايمان راوړی.

ثُمَّ رَكَدْنَاهُ أَهْلًا سَافِلِينَ هَإِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ

بياگرځولې دې مونږده. لره لاندې دلاندونه مگر مؤمنان چه دی اونیک عمل کونکی

کتاب درنه واخلی؟خه بنیاد باندې ته دبعث نه انکار کوی. ﴿أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ﴾ دلیل عقلی دې په بعث ، چې دنیا مجازی بادشاهان خپل احکامات په رعایا باندې لازمی گنړی اوخلاف ورزی په صورت کښ ورله سزاورکوی ، نوالله ﷻ خوا حکم الحاکمین دي . د بادشاهانو بادشاه دې هغه به څنگه حساب کتاب درسره نه کوی اوڅنگه به په دې قادر نه وي .
 "مَا يَهْدِيهِمْ فَمَا يُكَذِّبُكَ" کښ استفهامیه ده ، او تقدیر د عبارت داسې دې ، اي ما بچلک مکذبا به بعد مېنی دې مضاف الیه محذوف دې ، اي: بعد هذه الحجج و البراهین او بعد هذا البيان .

حضرت ابوهريره ؓ د نبی کریم ﷺ نه نقل کوی چې څوک سورت التین شروع کړی . او د آخری آیت الیس الله با حکم الحاکمین هم تلاوت کړی ، نوییا دې ورپسې دا اوئی بلی وانا علی ذلک من الشاهدین . (تفسیر ابن کثیر)

رکوعانها (۱)	سورة العلق مکیه	آياتها (۱۹)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بچده مهربان او د یرحم کونکې دې شروع کوم		

ترتیبها حسب التسلسل (۹۶)، وحسب النزول (۱)

وېط : دیکښ دسورت الاعلی اول مضمون توحید ذکر دې. اونبی کریم ﷺ ته حکم دې چې دقرآن تلاوت وتبلیغ کوه ، نواته به پرې استقامت نصیب کیږی. اودغه شان چې کوم خلق ددې نه انکارکوی اودې لاره کښ خنډونه اچوی هغوی ته زجر او تخویف دې **خلاصه :** په ابتداء کښ ترآیت (۵) پوري ترغیب دې قرائت دقرآن ته. آیت (۷)، او (۷) شکوه ده چه انسان دمالدارۍ په وجه سرکشه دې. آیت (۸) تخویف اخروي دې چه رجوع دانسان الله ﷻ ته ده. الله ﷻ ورته دطغیان سزا ورکوي، آیت ۹ نه تر (۱۴) پوري زجر دې منکرینو ته، آیت (۱۵) نه تر (۱۸) پوري تخویف اخروي دې، آخرکښ خطاب دې حضور ﷺ ته، امر دې ورته داستقامت.

اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ ۖ
لوله په توکل دنوم درب خپل، هغه رب چه پیداکړې دې هرڅیز پیداکړې یی دې انسان دتکړی دبینی نه
اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ ۖ الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ ۖ عَلَّمَ الْإِنْسَانَ
لوله اورب ستا دیرکریم دې هغه رب چه تعلیم نی ورکړېدې په قلم سره تعلیم نی ورکړېدې انسان ته
مَا لَمْ يَعْلَمْ ۖ
دغهې چې ده ته نی علم نه وو.

﴿ اَقْرَأْ بِاِسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ ﴾ دانبی کریم ﷺ ته دقرآن تلاوت وتبلیغ حکم اوترغیب

دې، چې ته مسلسل ددې تلاوت کوه، اودمخالفینو پرواه مه کوه
دا ابتدائی پنځه آیاتونه دقرآن کریم اولین آیاتونه او اوله اوله وحی ده، بخاری شریف روایت مفهوم دې چې نبی کریم ﷺ غارحرا کښ خلوت نشین وو، چی حضرت جبرئیل ؑ ورته راغی، اوورته نی اوویل: اقرا، نبی کریم ﷺ ورته اوئیل ماانا بقاری، چې څه لوستلې

نشم، حضرت جبرائیل ﷺ ورته غیڙه ورکړه اوڅه زور ئی ورکړو. بیانی پریخودلو اوورنه ئی اوئیل چې: اقرا، نبی کریم ﷺ بیا هغه جواب ورکړو چې ماانا بقاری. دغه شان درې ځلې دا عمل اومکالمه اوشوه، اودینه ورستو جبرئیل ﷺ داپنځه آیاتونه اولوستل

﴿بِأَسْمَاءِ رَبِّكَ﴾ ای مستعینا باسم ربک یعنی دقرآن لوستل اوتبلیغ کول دیرگران کاردې اوبیا چې یوکس امی هم وی، خودې ته سوچ اوکړه چې کوم ذات ستاموقع په موقع تربیت کړې دې، دیتم سفرئی درته آسان کړې دې، دجاهلیت گندگیو نه ئی پاک ساتلې ئی. داهم د هغه ذات د ربوبیت تقاضه ده چې دکل عالم ستاپه ذریعې سره تربیت اوکړی، لهذا دهغه نوم واخله اودقرآن لوستل اوتبلیغ شروع کړه، هغه به درته داهم آسان کړی.

﴿الَّذِي خَلَقَ﴾ کوم ذات چې داتول کائنات دنیست نه هست اوعدم نه وجود ته راوستې دې هغه له دا څه گرانه ده چې تاله به لوستلو قدرت درکړی، اودکوم ذات په قدرتونو چې داسې لوی دلائل موجود دی اودهغې باوجود څوک ددې انکار کوی، نودهغه دمخالفت پرواه مه کوه اودقرآن تلاوت اوتبلیغ جاری ساته

﴿خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ﴾ (۱)، کوم ذات چې بې جانه اوبې عقله وینی تکرې نه روغ موب عقل مند انسان پیداکړې دې هغه په دې قادر دې چې امی انسان ته په لوستلو قدرت ورکړی، (۲)، کوم ذات چې دوینی تکرې کښ دومره انقلابات راوستلونه ورستو انسان پیدا کړې دې هغه ذات د دې قرآن اوستا په ذریعې سره کائنات کښ یوغت انقلاب راوستلو اراده کړې ده لهذا ته دقرآن تلاوت اودی تبلیغ شروع کړه. (۳)، کوم ذات په وحدانیت اوقدرت چې داسې واضح دلائل موجود دی که څوک ددې باوجود بیا هم ترینه انکار کوی نوته دهغه پرواه مه کوه بلکه دقرآن تلاوت او تبلیغ تسلسل سره جاری ساته.

﴿اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ﴾ قرآن لوله. دستارب شان کریمی تقاضه داده چې تاله په دې قدرت درکړی، اوددې دعوت جاری ساته، دهغه شان کریمی انسانیت دجهالت نه رااوباسلو اراده کړې ده.

﴿الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ﴾ کوم ذات چې قلم ذریعه دتعلیم اوتعلم گرځولې ده نوهغه دقلم نه سوا بل شې ورله هم ذریعه گرځولې شی لکه دلته ذریعه حضرت جبرئیل ﷺ دې.

﴿عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ﴾ واسطه اوآله څه ضروري ده؟ انسان له د څومره اشياؤو علم بغير د آلې او واسطې نه درکړې دي، لهذا هغه تاله هم علم بغير د واسطې او ذريعې درکولې شي

فانده: "ربک الاکرم" مبتدادي، او "الذي علم بالقلم" يا علم الانسان ورله خبر دي. اودیکښ اشاره دپته چې انسان د علم نه ملامال کول دالله ﷻ د کرم انتها، ده.

كَلَّا إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنَافٍ ۚ إِنَّهُ اسْتَفْهَى ۚ إِنَّ

څه ده داخبره چه بى شکه انسان يقيناً چې سرکښى کوي ځکه چه گنړى خپل ځان بى پرواهى بى شکه

إِلَىٰ رَبِّكَ الرَّجْعِي ۚ

رب ستانه واپس تلل دی

﴿كَلَّا إِنَّ الْإِنْسَانَ﴾ داشکوه ده انسان نه چې دومره انعامات، چې پکښ څه جسماني دی لکه د وینې لوټرې نه پیدا کول، او څه روحاني دی چې علم ئى ورکړو، اوانبياؤو په ذريعې سره ئى ورله د تربيت انتظام اوکړو، دومره انعاماتو باوجود دي ځان مستغنى گنړى اوالله ﷻ بندگان د هغه عبادت نه منع کوي.

داآياتونه آخره پورې د ابوجهل باره کښ نازل دي، چه د مالدارئ په وجه سرکښه وؤ، حضور ﷺ به ئي د مانځه نه منع کولو. يو ځل ئى قسم اوکړو چه کچرته محمد ﷺ مایه سجده کښ اوليدلو، نو په څټ بى خپى کيدم، حضور ﷺ مونځ کولو، دا لعين په دغه اراده راغې ليکن زر واپس شو، او په لاسونوئ د ځان نه څه څيزونه لری کول، چاورنه تپوس اوکړو چه څه درباندي اوشول؟ اوئى وئيل چه ماته مخې ته د اور يو څنډق جوړشو، او د وزرو والا څيزونه مى اوليدل، حضور ﷺ او فرما ئيل: قسم دي که راغلې وي ماته نيزدي شوې وي نو فرشتوبه نيولې وؤ، او توتې توتې کړې به ئي وؤ (مسلم، نسائي وغيره).

«کلا»، ردعيه ده، اوماقبل کښ صراحتاً څه داسى امر نشته چې دا د هغې نه ردعه اوگرځي، دي وجه نه ځنې مفسرين فرمائى چې دلته دا د مابعد نه ردع نه ده، اوځنې فرمائى چې په معنى "الا" سره ده

﴿أَنْ رَّاهُ أَشْتَفَى﴾ لَام تعليليہ مقدر دي. اي لان راه مستغيا، مفعول له دي د «ليطغى...» (راه) «کښى ضمير منصوب او ضمير مرفوع دواړه انسان ته راجع دي ، او «اشتغى» نى مفعول به دي ، يعنى سرکشی ځکه کوى چه خان غنى گنړى، الله ﷻ ته محتاج خان نه گنړى.

﴿إِنْ إِلَىٰ رَبِّكَ الرُّجْعَىٰ﴾ داورته تخويف دي چې که هرڅومره سرکشی وى اودى کړى آخريه الله ﷻ دربار کښ پيش کيږى هغه به ترينه حساب کتاب اخلى.

أَرَمَيْتَ الَّذِي يَنْهَىٰ عَبْدًا إِذَا صَلَّىٰ ۖ أَرَمَيْتَ إِنْ كَانَ

اوايه ماته هغه کس چه منع کوى بنده حضور ﷺ چه کله هغه مونځ کوى اوايه ما ته کچرته وى دي حضور ﷺ

عَلَىٰ الْهَدَىٰ ۖ أَوْ أَمَرَ بِالتَّقْوَىٰ ۖ أَرَمَيْتَ إِنْ كَذَّبَ وَتَوَلَّىٰ ۖ

په سمى لارى ياحکم کوى دتقوى اوايه ما ته کچرته دي ابوجهل تکذيب کوى اوعراض کوى.

أَلَمْ يَعْلَم بِمَا لَدَىٰ اللَّهِ ۖ إِنَّكَ أَنتَ الْمَعْرُوفُ ۖ

آيانه پوهيږى دي په دي چه بى شک الله ﷻ وښى

﴿أَرَمَيْتَ﴾ دازجر او تعجب دي په حال د مشرک چې خپله خوهسې خان مستغى گنړى اود الله ﷻ عبادت نه کوى، اوچې کوم بنده عبادت کوى، اوبيا هغه عبادت د مونځ پشان عبادت وى نودې هغه هم منع کوى ﴿الَّذِي يَنْهَىٰ﴾ مرادورنه ابوجهل دي ﴿عَبْدًا إِذَا صَلَّىٰ﴾ مرادورنه حضور ﷺ دي.

﴿أَرَمَيْتَ إِنْ كَانَ عَلَىٰ الْهَدَىٰ﴾ دادرېم زجر او تعجب دي په دوى حالت، چي کوم کس دوى بيت الله کښ د عبادت نه منع کوى دهغه ذاتى حالت هم ښه دي چې په هدايت باندې قائم دي اونورو ته هم دخير اود تقوى دعوت ورکوى، اود منع کونکى، ذاتى احوال هم خراب دى چې عقیده او اعمال ئى دواړه صحيح نه دى اود خير اود تقوى دعوت خو هسى نه ورکوى، نو تعجب دي چي خپله څه نسى کولى نوبل څه له منع کوى؟!

﴿إِنْ كَانَ عَلَىٰ آلِهَدَىٰ﴾ دې تعبير او اسلوب کښ اشاره ده دېته چې کچرې يو جانب د هدايت او بل جانب د ضلالت صرف امکان وي نو بيا هم دا طرز عمل نه وؤ پکار، اودلته خو يا جانب په هدايت باندې کيدل او بل جانب په ضلالت باندې کيدل يقيني دى. نودلته خو په طريق اولى سره داسې نه ده پکار.

﴿أَوْ أَمَرَ بِالْتَّقْوَىٰ﴾ او مانعه الخلو دپاره دې اودې راوړلو کښ اشاره ده دېته چې کچرته هدايت او امر بال تقوى کښ يو امر هم موجود وي نو بيا هم مخالفت مذموم وؤ، اودلته خودواړو موجود دى نو د دې مخالفت خود پير زيات مذموم دې بيان القرآن

﴿أَلَمْ يَعْلَم بِأَنَّ اللَّهَ﴾ دا سابقه زجر تحت داخل دې چې ده سره دومره هم خوف خدا نشته، چې خپله خو هسې څه کار نه کوى چې بل هم ترينه منع کوى

فائده: دلته درې ځله د «رايت» تکرار اوشو، او دا چونکه د افعال قلوبو نه دې، نو دې وجهې نه د دؤو مفعولو تقاضه کوي، نو اول ځائ «رايت الذي ينهى» کښې مفعول اول شته، چې هغه «الذي» دې په «الذي ينهى» کښې، او دويم مفعول ئي حذف دې، چې په هغې دلالت کوي «الم يعلم بان الله یرى» چې دا دويم مفعول دې د دريم «رايت»

دریم ځائ «رايت ان کذب وتولى» کښې ئي مفعول ثاني شته. چې جمله استفهام «الم يعلم بان الله یرى»، ده، او مفعول اول ئي حذف دې، چې هغې باندې «الذي» دلالت کوي چې دا مفعول اول دې د اول «رايت»

او دویم ځائ «رايت ان کان على الهدى» کښې د «رايت» نه مفعول اول شته او نه مفعول ثاني، دواړه حذف دي، مفعول اول باندې ئي «الذي» دلالت کوي او مفعول ثاني باندې ئي «الم يعلم بان الله یرى» دلالت کوي.

دویم او دریم «رايت» نه ورستو فعل شرط راغلې دې، چې جواب ورله محذوف دې، چې تقدیر ئي «الم يعلم بان الله یرى» دې، او په دې قرینه «الم يعلم بان الله یرى»، ده، او فعل شرط سره د جواب نه جمله مستانفه گرځي. «البحر المحيط»

كَلَّا لَنْ يَنْفَعَكَ يَنْتَهُ ۚ لَنْفَعَا بِالنَّاصِيَةِ ۝

هرگز داسی نده پکار. قسم دې کچرته دې منع نه شو. نو خامخابه مونږ دې راکړ. جهنم ته به وینسودنندی سره

نَاصِيَةٍ كَاذِبَةٍ خَاطِئَةٍ ۝ فَلْيَدْعُ نَادِيَهُ ۝ سَعْدُ ۝

هغه تندي نه چه دروغ جن دې د خطا کاردې. پس را اودې غواړی دې ملگری دمجلس خپل زرده چه راوښه غواړو مونږ

الرَّيَّانِيَّةَ ۝ كَلَّا ۚ لَا تُطْعَمُهُ وَاَسْمُهُ ۝ وَاقْتَرَبَ ۝

ملائکی دجهنم هرگز به نې بیا خلاص نکړی. مکه نه ای پیغمبره اطاعت دده. او سجده کوه او فریب حاصلوه الله سبحانه

﴿ كَلَّا لَنْ يَنْفَعَكَ ۚ داتخویف اخروی دې چې ده له نورد اخیل طرز عمل پریخودل پکار دی. قسم دې کچرته دې منع نه شونډیې کریم ﷺ د مخالفت نه اود مونږ نه منع کولونه نویه سختی سره بڼ راکارود قیامت په ورځ اورد جهنم ته.

﴿ لَنْفَعَا ۚ سفع وئیلې کیرې په سختی سره راکارېلوته. نون خفیفه په صورت دتنوین کښ لیکلې شوي دې اصل کښ لَنْفَعَنَّ دې. بعض وائی مطلب دادې چه په دنیا کښ به دده په مخ داغ اولگوؤ. لکه په بدر کښ داسی اوشول.

﴿ نَاصِيَةٍ كَذِبَةٍ ۚ بدل دې د ۚ بِالنَّاصِيَةِ ۚ. کاذبه او خاطئه اصل کښ صفت جوړیږی د صاحب ناصیه اود انسان. خولته نې نسبت ناصیه ته مجازا شوې دې دپاره د مبالغې. چې د ده دروغ ژن کیدل اوباطل کیدل دومره عیان اوظاهر امر دې. چې دده تندي نه معلومیږی.

﴿ فَلْيَدْعُ نَادِيَهُ ۚ مضاف مقدر دې ای اهل نادیه یعنی دې دې بیاخیل اهل مجلس را او غواړی. روایت دې چه حضور ﷺ مونږ کولو ابو جهل تیریدلو ورته نې او وئیل آیاماته د مونږ نه منع کړې نه نې. نبي کریم ﷺ ورسره سختی خبری او کړی. ابو جهل او وئیل آیاته ماته سختې خبری کوي ته خبر نه نې چه مکه کښ خمادیر اهل مجلس دی ماسره ناسته پاسته کوي نو د آیت نازل شو. چه دې دی خپل ملگری را او غواړی. مونږ به ورپسی د جهنم ملائک را او غواړو چه جهنم ته بڼ راکاږی. لیکن هغوی به ورسره هیڅ مدد نه شي کولی.

﴿كَلَّا ۖ يَرْدَعِيهِ دِيۡۤ. زجر دې لعین ابوجهل ته. یعنی هرگز به ده لره خپل اهل مجلس
 دالله ﷻ عذاب نه خلاص نه کړی لکه دده چه گمان دې
 ﴿لَا تُطِيعُهُ ۖ﴾ دا خطاب دې حضور ﷺ ته. اوامرد داستقامت دې. چه دابوجهل وغيره
 کافرانوپه مخالفت کښ همیشه اوسېږه او الله ﷻ سجده کوډ ددوی په منع کولومه منع
 کيږه ﴿وَأَسْجُدْ ۖ﴾ سجده ورنه مراده، یا کنایه ده دمنوخ نه. ﴿وَأَقْتَرِبْ ۖ﴾ یعنی پدی سره دالله ﷻ
 تقرب حاصله وه. دابوهريره ؓ نه روایت دې چه القرب ما یكون العبد من ربه وهو ساجد لا یکتروا
 الدعاء یعنی دتولونه زیات دسجدي په حالت کښ انسان الله ﷻ قریب وی. نوسجدي کښ
 دیری دعاگانۍ کوئ.

رکوعاتها (۱)	سورة القدر مکیه	آیاتها (۵)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله چه بیحده مهربان او ډیر رحم کونکی دی شروع کوم		

توتیبا حسب التسلسل (۹۷) وحسب النزول (۲۵)

نزلت بعد سورة الطارق و قبل الحشر

و بظ: سورة العلق کښ حکم وؤ د تلاوت د قرآن، دی سورة کښ عظمت د قرآن ذکر دې چه قرآن لوله، ځکه دا عظیم الشان کتاب دې په عظیم الشانه شپه کښ مونږ نازل کړی دی.

شان نزول: روایاتو نو کښ راغلی دی چه نبی اکرم ﷺ د مخکښو امتونو عمرو نوته او کتل چه ډیرد یروؤ، او ددی امت عمرو نه کم وؤ، نوکه دوی په نیک عملونو کښ د هغوئ برابرې کول غواړی نو ناممکنه ده، پدی باندی حضور ﷺ سره غم شو، پدی داسورة نازل شو، بعض روایاتو کښ دی چه نبی اکرم ﷺ د بنی اسرائیلو د یو کس تذکره او کړه چه د زرو میاشتو پوری ئی د الله ﷻ په لاره کښ جهاد کولو، صحابه کرام ﷺ ورته او پسخیدل نو الله ﷻ داسورة نازل کړو، یو روایت کښ دی چه حضور ﷺ بنی اسرائیلو کښ د څلورو حضراتو تذکره او کړه، حضرت ایوب علیهم السلام، حضرت زکریا علیهم السلام، حضرت حزقیل علیهم السلام، حضرت یوشع علیهم السلام چه اتیاد (۸۰) کاله پوری د الله ﷻ شپه عبادت کښ مشغول وؤ، او د سترگی د رپ برابرئ نافرمانی نه وه کړې، پدی صحابه کرام ﷺ حیران شول نو داسورة نازل شو (روح، قرطبی وغیره).

إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ ۚ وَمَا أَكْذَبَكَ مَا لَيْلَةُ الْقَدْرِ ۚ			
بیشکه مونږ نازل کړیدی قرآن په شپې د قدر کښ اوڅه پته ده تانه چه څه ده شپه قدر.			
لَيْلَةُ الْقَدْرِ ۚ	خَوَّرَ ۚ	مِّنْ أَلْفِ شَهْرٍ ۚ	رُزِّقَ ۚ
شپه	د قدر چه	ده، غوره	دې عبادت
			د هغی
			زرو میاشتونه

﴿ إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ ﴾ دی آیاتونو کښ د قرآن مجید عظمت ذکر کړی، ضمیر منصوب قرآن ته راجع دې، اگر چې ما قبل کښ ئی ذکر صراحتاً نشته دې او دیکښ د قرآن عظمت شان طرف ته اشاره ده، چې دادومره عظیم الشان کتاب دې چې دې دپاره مرجع ضرورت نشته، بلکه هر

چاپه ذهن کښ حاضر دې مراد د نزول نه په ليله القدر کښ دلوح محفوظ نه اسمان د دنيا ته نازل دى دغه واحدة، يعنى قرآن پاک دلوح محفوظ نه د دنيا په اسمان پدې شپه کښ نازل شوي دي ، او بيا حسب الضرورت ۲۳، کاله کښ زمکې ته نازل دي. يا مراد د نزول نه ابتداء د نزول ده يعنى د قرآن پاک د نزول ابتداء مونږ په دې شپه کښ کړيده

﴿فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ﴾ قدر: يا پمعنى د تقدير سره دې، نودې شپې ته ليله القدر خکه وائى چه دى کښ تقادير د مخلوقاتو د يو کال فرشتو ته حواله کيږي، يا قدر: پمعنى د عظمت او شرافت دى، نودې شپې ته ليله القدر خکه وائى چه خوک پدې شپه کښ نیک عمل کوى هغه عند الله قدرمند او عزت مند گرځي، يا پدې شپه کښ قدرمند کتاب نازل شويدي، په واسطې د قدرمنې فرشتې، په قدرمند پيغمبر د امت قدرمند لپاره ، يا قدر پمعنى د تنگ والى دې، خکه چه زمکه پدې شپه د ملائکو د نزول پوجه تنگه شى (روح المعانى).

﴿لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَمْرٌ مِّنْ أَلْفِ مِائَةٍ﴾ يعنى د زرو مياشتو د عبادت چه خومره ثواب دې دهغوى نه زيات شب قدر کښ د عبادت کولو ثواب دې، هغه زر مياشتى چه شب قدر پکښ نه وي، د زر مياشتو نه تقريباً دى اتيا (۸۳)، کاله څلور مياشتى جوړيږي.

تَنَزَّلُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ فِيهَا بِإِذْنِ رَبِّهِمْ مِنْ كُلِّ أَمْرِ ۖ	
نازليې ملائکې او جبرئيل امين پدې کښ په اجازت د رب خپل، لپاره د هر کار مقرر،	
سَلَامٌ ۖ هُوَ الَّذِي مَطَّلَعَ الْقَفْجَ ۖ	
دا شپه د سلامتې ده، تر ختلو د صابوړى ده،	

﴿تَنَزَّلُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ﴾ يعنى دادومره مبارکه شپه چه فرشتى او جبرئيل پدغه شپه د اسمان نه زمکې ته را کوږيږي، مؤمنانو باندې سلام کولو لپاره او دهغوئ عبادت کتلو لپاره، بعضى وائى چونکه پدې شپه کښ د عبادت دير ثواب دې نودوى هم د عبادت لپاره را کوږيږي، نو دى کښ تر غيب دې انسان ته د طاعت.

﴿بِإِذْنِ رَبِّهِمْ﴾ متعلق دې د ﴿تَنَزَّلُ﴾ پورې، يا محذوف پورى اى متلبسين باذن ربهم، يعنى الله ﷻ امر سره را کوږيږي، دې کښ هم د دې شپې فضيلت ته اشاره ده.

﴿مِنْ كُلِّ آتٍ﴾: من ياپمعنی دلام تعليليه دي. متعلق دي د نَزَلَ ﴿پوری. نومطلب دادي چه فرشتی دهغی کارلپاره راکوزیږی چه هغه مقرر کړې شوې وی دراتلونکی کال پوری. ب. من: پمعنی دباء دي، ای ټول بکل امر. مراد دامر نه هر خیر او برک دي. یعنی هر خیر او برک خان سره راوړی.

﴿سَلَّمَ﴾ مصدر دي پمعنی د سلامة. خبر مقدم دي او ﴿هَيَّ﴾ مبتداء دي. یعنی دا شپه د سلامتۍ ده د هر شر نه، یا داچه ټوله شپه د ملانکو د طرفه په مؤمنانو باندی سلام کیږی.

﴿حَتَّىٰ مَطْلَعِ الْفَجْرِ﴾ جار مجرور متعلق دی په ﴿سَلَّمَ﴾ پوری. غایه ده د سلامتۍ. یعنی د دي شپي سلامتۍ تر صباختلو پوری جاری وی، دانه چه د شپي څه خاصه حصه کښ د ابرکتونه وی او په څه حصه کښ نه وی.

یا وقف په ﴿سَلَّمَ﴾ دي، خبر دي د مبتداء محذوف او ﴿هَيَّ﴾ مبتداء دي. او ﴿حَتَّىٰ مَطْلَعِ الْفَجْرِ﴾

﴿خبر دي

نودې سورت کښ د لیلۃ القدر فضیلت متعدد وجوه سره بیان شو:

۱) د قرآن نزول پکښ شوې دي.

۲) استفهام سره "وما ادراک ما لیلۃ القدر" چې دا د تفخیم دپاره دي.

۳) الله ﷻ ورته زرو شپونه بهتره شپه او نیل.

۴) فرشتې پکښ راکوزیږی.

۵) الله ﷻ ورته سلام و نیلی دي.

۶) بېله داچې مکمل سورت الله ﷻ په قرآن کښ د دی په مدحه کښ نازل کړو، نو دا

یواځې مهستقل او غټ فضیلت دي.

آياتها ۸

رکوعاتها ۱۰

سورة البينة مدنية

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

خاص به نوم د الله چه بچنده مهربان او د برزجه کونکی دی - شروع کوم

ترتیبها حسب التسلسل (۹۸)، وحسب النزول ۱۰۰۰ دی

نزولت بعد سورة الطلاق وقبل الحشر

وېط: ماقبل سورة کتب ذکرآن د عظمت بيان وؤدی سورة کتب د کفارواو مشرکانو په عناد شکوه ده. چه د داسی عظیم الشان کتاب نه اعراض کوی
خلاصه: ابتداء کتب د اهل کتابواو مشرکانو په عناد شکوه ده. درمیان کتب تخويف اخروی دې، آخر کتب بشارت دې (تمت).

لَمْ يَكُنِ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ مُنْفَكِّينَ

نه دی هغه کسان چه کفرنی کړیدی د اهل کتابونه يهود نصاری او مشرکان پریخودونکی خپل دین لره

حَتَّى تَأْتِيَهُمُ الْبَيِّنَةُ الرَّسُولُ مِنَ اللَّهِ يَتْلُوا صُحُفًا مُطَهَّرَةً ۖ وَفِيهَا

نردی چه راشی دوی ته دلیل واضع چه رسول دې د طرفه د الله ﷻ، اولی بدوئ صحیفی پاکی قرآن، پدی کتب

كُتِبَ قِيمَةٌ ۖ وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ إِلَّا مِنْ بَعْدِ

احکام دی برابر او اختلاف ندې کړې هغه کسانو چه ورکړې شوؤ وورته کتاب اهل کتاب مگر ورستود دینه

مَا جَاءَهُمُ الْبَيِّنَةُ ۖ وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ

چه راغلودوئ ته دلیل واضع حال دا چه حکم نه وو کړې شوي دوی ته په تورا، انجیل کتب مگر دا چه عبادت دې کوی د الله ﷻ

مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ ۚ حَقَّقَاءُ وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ

چه خالص کونکی به وی الله ﷻ د دین مائله به وی د شرک نه او قانموی به مونځ او ورکوی به زکوۃ

وَذَلِكَ دِئْنُ الْقِيَمَةِ ۝

اودا مامورات دين برابر دي

﴿لَمْ يَكُنِ الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ داشکوه ده دکافرانونه، چې دوی جهالت په تورو تیارو کښ پراته وؤ، نوالله ﷻ عظیم پیغمبر راو لیرلو، عظیم الشان کتاب نی ورکړو، او پاکیزه احکامات او تعلیمات نی ورکړل، نو دوی باوجود د علم نه محض د حسد او عناد په وجه دهغي نه انکار او کړو.

﴿مُنْفَكِينَ﴾ اي تارکين کفرهم یعنی دوی ټول په خپل کفر باندې مضبوط وؤ او هغه نی نه پریخودلو، ﴿حَتَّىٰ تَأْتِيَهُمُ الْآيَةُ﴾ تردې چې الله ﷻ پیغمبر او کتاب ورته راغي نو څنو ایمان راوړلو او څنې بدبخته بیا هم په خپل کفر کښ پرته دی. البینه نه مراد نبی کریم ﷺ دي ﴿رَسُولٌ مِّنَ اللَّهِ﴾ د ایدل دي د البینه نه. ﴿صُحُفًا مُّطَهَّرَةً﴾ هغه مراد قرآن مجید دي چې دهرعیب او نقص نه پاک دي ﴿فِيهَا كُتِبَ قِيَمَةٌ﴾ بېل وصف دي دقرآن کتب په معنی د احکام سره دي او "قیمة" په معنی د "مستویة" او "محکمة" سره دي یعنی پکښ پاکیزه محکم احکامات دي.

﴿وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ﴾ دیکښ دهغه خلقو مذمت بیان دي چې بینه راتلو نه ورستونی بیا کفرکړي دي، چې دوی څه د علم باوجود محض حسد او عناد په وجه انکار او اختلاف کړي دي.

فانده: دسورت البینه دا ابتدائی آیاتونه دقرآن پاک د مشکل ترین مقاماتونه دي، ځکه چې دلته دآیت په ظاهر باندې ناقص علم په بنیاد څلور سوالات راځي:

(۱) اول دا چې ﴿لَمْ يَكُنِ الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ او ﴿وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ﴾ کښ ظاهر تعارض دي ځکه

چې اولنی آیت نه معلومېږي چې دوی کفر منتهی په "بینه" باندې کیږي او د "بینه" راتلو نه ورستو بیا کفر نشته، ځکه چې دلته ﴿حَتَّىٰ تَأْتِيَهُمُ﴾ ذکر دي، او حتی د خپل مابعد د مقابل نه

مغائرت تقاضه كوى . اوبل طرف ته د ﴿وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ﴾ نه بيه په صراحت سره معلومېږي چې دوى "بینه" راتلو نه ورستو كفر كړې دي.

(۲) ﴿حَتَّى تَأْتِيَهُمُ الْيَقِينَةُ﴾ كېن حتى نه ورستو ان ناصبه مفرد دي. اودافعل مضارع په مستقبل سره خاص كوى، نو دينه خود اثابتيږي چې د "بینه" ظهور به مستقبل كېن كيږي. حالانكه دي مصداق خونې كريم ﷺ دي او د هغوى بعثت خو شوې وو.

(۳) اول آيت كېن د مشركينو او اهل كتابو دواړو ذكر دي چې ﴿مِنَ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ﴾ او دويم آيت كېن صرف د اهل كتابو ذكر دي، چې ﴿وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ﴾، دي څه وجه ده؟

(۴) څلورم دا چې اهل كتابو خود نبى ﷺ بعثت نه مخكېن اختلاف كړې وو لكه د قرآن په ديرو آياتونو كېن د دې ذكر شوې دي، لكه: واتيناهم بيئت من الامر، فما اختلفوا الا من بعد ما جاءهم العلم بغيا بينهم (الزخرف) فما اختلف فيه الا الذين اوتوه من بعد ما جاءهم العلم (البقره) نو بيا د دې څه مطلب دي چې رسول كريم ﷺ راتلونه ورستو دوى اختلاف وكړو؟ مفسرينو دخپل خپل ذوق د دې مختلف توجيهات كړي دي:

(۱) ځنې مفسرينو دا توجيه كړې ده چې حتى في الجملة مغائرت تقاضه كوى او هغه ئى دلته ثابت كړې دي، چې د "بینه" راتلو نه مخكېن ټول په كفر كېن وو، او "بینه" راتلو نه ورستو بيا د احوال نه وو، بلكه ځنو ايمان راوړلو او ځنې كفر باندې قائم پاتې شو، او كوم چې كفر باندې قائم پاتې شوې وو، نو د هغوى د كفر سبب په ومانفرق الذين اوتوا الكتاب كېن بيان شو. نو دې توجيه مطابق د څلورو نكاتو جواب داسى كيږي:

(۱) اول آيت د دې تقاضه هلو سره كوى نه چې بيه راتلو نه ورستو دوى ټولو ايمان راوړې دي، بلكه في الجملة د مغائرت تقاضه كوى چې ځنو ايمان راوړلو او ځنونه راوړلو.

(۲) دويمې نكتې جواب دا شو چې حتى تاتيهم مجازا په معنى د حتى اتهم، سره دي.

(۳) دريمې نكتې جواب داشو چې دلته اهل كتابو به طور خاص تذكره اوشوه اومشركين -

پكېن ضمنا شامل دي، ځكه دوى اهل علم وو چې دوى باوجود د علم نه اختلاف وكړو

نومشريڪن ۽ هغوى جهلاوؤ، اوامور سماويه ڪنن خصوصاً ددوى متبعين وؤ نوهغوى خويه بطريق اولى ددې مخالفت ڪرې وى

(۴) ڳلورمې نڪتې جواب دادې ۽ ڇي قرآن باندې ايمان راوڙل يو طرف ته ددين حق اتي ع وه نوبل طرف ته ددوى سابقه اختلافاتو خاتمه وه، نو ڇي دوى ايمان رانه وڙلو نو دوى دهغې اختلافاتو تجديد او ڪرو ورسو ددينه ڇي دهغې خاتمي اسباب موجود شوى وؤ

(۲) مفسرينو يوجماعت ددې توجيه داسي ڪرې ده ڇي "لم يكن الذين كفروا ڪنن د ڪفارو دعوه نقل ده به طور حكايت، اوپه "وما تفرق الذين اوتوا الكتاب ڪنن ددې ابطال دي، تفصيل نى دادې ڇي اولنى آيت ڪنن الله ﷻ ددوى دعوى، دوى باندې دتعريض په طور، نقل ڪوى، ڇي داهغه خلق دى ڇي نبي آخر الزمان بعثت نه مخڪن نى دا لافني ڪولې ڇي ڪچرته دده بعثت اوشو، نومونڙ به ڪفر پريگدو اوپه ده به ايمان راوڙو اوپه دويم آيت وماتفرق الذين ڪنن ددې ابطال اوشو ڇي ڪله نبي آخر الزمان مبعوث شو نو ايمان راوڙل خو پريگده دوى ورسره حسد اوعناد شروع ڪرو دمشريڪينو اواهل ڪتابو دا قول اوپه دي ردقرآن ڪنن مختلف خاننو ڪنن ذکر دي مثلاً مشريڪينو په باره ڪنن راځي، واقسموا بالله جهد ايمانهم لئن جانهم نذير ليكونن اهد من احدى الامم، فلما جانهم نذير مازاد هم الا نفورا، اواهل ڪتابو په باره ڪنن سورت البقره ڪنن راغلى دى ڇي وڪانو من قبل يستفتحون على الذين كفروا، فلما جاءهم ماعرفوا كفروا به.

دې توجيه مطابق داوونو دوه سوالونو جواب دا شو ڇي دلته اولنې آيت به طور حكايت دهغوى ڪلام معنى نقل ده، نودې اعتبار سره نى ورسو ڪلام سره تعارض هم نه راځي، ڇكه ڇي قائلين بدل دى اومستقبل زمانه مراد اغستلو ڪنن هم ڇه خرابى نشته اوباقى دوؤ سوالونو جواب هغه دي ڇي مخڪن توجيه ڪنن مذكور دي.

(۳) ابن عاشور رحمه الله هم دلته يو عمده توجيه ڪريده ڇي دهغې حاصل دادې ڇي لم يكن الذين او وماتفرق الذين دوه جدا جدا مستقل ردونه دي، اول ڪنن رد په مشريڪينو اواهل ڪتابو دواړو باندې دي، او ديڪنن دبينه نه مراد بنى ڪريم ﷺ دي، او دا ددوى قول وعمل ڪنن د تضاد بيان دپاره به طور حكايت نقل شوې دي، اومقصود ترينه توبيخ دي په ايمان نه راوڙلو باندې، ڇي تاسو هغه خلق نه يئ ڇي وئيل مو مونڙ ايمان نه راوڙو ترسو ڇي مونڙ ته بينه نه

وی راغلی! اوچی نینه راغله نو بیا نی ولی مخالفت کوئی! او دویم آیت کتب خاص په اهل کتابو باندې رد دې اودیکتب ذبیته ته مراد حضرت عیسیٰ ﷺ دې. او مقصود ترینه د دوی ضد و عناد بیان دې چې دوی ته د دینه مخکین هم نینه راغلي وه. د حضرت عیسیٰ د بعثت وعده یهودوسره کړې شوې وه. خو چې کله مبعوث شو نو باوجود د علم محض د عناد په بنیاد دوی اختلاف او کړو دې توجیه مطابق د څلورسوالاتو جوابات بالکل واضح دی تفصیل ته نی ضرورت نشته. في الآية توجهات أخر تركناها مخافة التطويل

﴿وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَقْبَلَوا هَدًى﴾ دیکتب اهل کتابو یهودو او نصاریٰ عنادوضاحت دې چې دوی ته مونږ تورات او انجیل کتب بس دا احکامات ورکړی و چې یو دالله ﷻ عبادت کوئ. هغه سره څوک شریک مه مگرځوئ. مونږ قائم کوئ. اوزکات ورکوئ. او قرآن مجید کتب هم ددې حکم دې اونی کریم ﷺ هم ددې تعلیم ورکوی. دي باجو د چې دوی ایمان نه راوړی نو داصر ف عناد دې. ﴿مُحْصِنِينَ لَهُ الدِّينَ﴾ خالص اوصرف دالله ﷻ طاعت اوعبادت به کوئ ﴿حُتَّافًا﴾ جمع د حنیف ده. یعنی مائله دتولوعقائدوباطله و نه.

﴿وَذَلِكَ﴾ اشاره "الا" نه بعد مذکور اواورو ته ده. ﴿دِينُ الْقِيَمَةِ﴾ القیمة نه مراد شدیدالاستقامه دې اودا صفت دې د موصوف محذوف اي دين الملة القیمة او دين الكتب القیمة او یا اضافت شویدي د موصوف خپل صفت ته اي الدين القيم اوتاء. په القیمة کتب یاد پاره د مبالغی ده اویا دپاره دتانیث ده. خو "الدين" په معنی "الملة" سره دې.

إِنَّ الدِّينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ فِي تَارِ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ

بی شکه هغه کسان چه کفرنی کړيدي د اهل کتابونه اومشرکانونه دوی به په اور د جهنم کتب وی همیشه به وی

وَلَهُمْ فِيهَا أُولَئِكَ هُمْ شَرُّ الْبَرِيَّةِ إِنَّ الدِّينَ أَمَنُوا

په هغی کتب. داخل هم دوی بدترین خلق دی په مخلوقاتو کتب بی شکه هغه کسان چه ایمان نی راوړيدي

وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَئِكَ هُمْ خَيْرُ الْبَرِيَّةِ هَجَرُواهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ

اوعملونه نی کړيدي نیک داخل هم دوی بهترین خلق دی په مخلوقاتو کتب بدله ددوی په نیزدرب ددوی

جَعَلْتُ عَنْكَ مَخْرَجًا مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا رَضِيَ اللَّهُ

جنتونه همیشه اوسان دی چه بهیری به لاندی دهی نه نهر ونه همیشه به وی به هفی کس همیشه راضی به وی الله ۛ

عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ۚ ذَٰلِكَ لِمَنْ خَشِيَ رَبَّهُ ۝

ددوی نه اودوی به راضی وی دهغه نه، ددرجه دهغه چاده چه یریدی وی درب خیل نه

﴿إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ متخويف اخروی دې، يهود و نصاریٰ و اومشرکینوته چه دوی به همیشه

په اور د جهنم کس وی، اودوی په ټولو مخلوقاتو کس بدترین مخلوق دی.

﴿إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا﴾ بشارت اخروی دې مؤمنانوته، چه ددوی اخروی ژوند به په ښه

نعمتونو کس وی، او په ټولو مخلوقاتو کس غوره مخلوق دی.

﴿رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ﴾ یعنی الله ۛ ددوی نه راضی دې اود دوی د الله نه راضی

دی. ﴿ذَٰلِكَ﴾ یعنی دامذکوره جزا اور رضا د الله ۛ دهغه چاده چه د خیل رب نه هر حال کس

یریری.

آياتها (۸)	سورة الزلزال مدنية	رکوعاتها (۱)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيحده مهربان او ډير رحم کونکې دې شروع کوم		

ترتيبها حسب التسلسل (۹۹)، وحسب النزول (۹۳)

نزلت بعد سورة النساء وقبل الحديد

ويط: ماقبل سورة كبن شكوه وه په عناد د كفارو، دى سورة كبن ورته تخويف اخروى

دې

إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا ۖ وَأَخْرَجَتِ الْأَرْضُ أَثْقَالَهَا ۖ وَقَالَ			
كله چه اوخوړولې شى زمكښه سختخوړولوډى سره اوراوباسى زمكه بوجونه خپل اواوبه واتى			
الْإِنْسَانُ مَا لَهَا ۖ يَوْمَئِذٍ تُحَدِّثُ أَخْبَارَهَا ۚ لَبَّانَ رَبِّكَ آوْحَىٰ لَهَا ۝			
انسان څه شويډى دى لره بدغه ورځ به بيانوى خبرونه خپل په سبب ډدى چه رب ستاحكم كړيدې ديتنه			
يَوْمَئِذٍ يَصْدُرُ النَّاسُ أَشْتَاتًا ۚ لِيُرَوْا أَعْمَالَهُمْ ۚ			
بدغه ورځ به راځي خلق ډلى ډلى ډدى دپاره چه اووينى بدله دعملونو خپل			
فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ ۚ وَمَنْ يَعْمَلْ			
بس هغه څوك چه عمل كوى په اندازه ديوى ذرى نيك، نواوبه نى وينى ثواب دهغى اوڅوك چه عمل كوى			
مِثْقَالَ	ذَرَّةٍ	خَيْرًا	يَرَهُ ۚ
په	اندازه	ديوى	ذرى
	بد، نواوبه	نى	وينى سزا دهغى

﴿إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ﴾ همراډ د زلزلې نه په نيز دبعض مفسرينو هغه ده چه نفخه اولى په وخت

به راځي، چه دى سره به عمارتونه، غرونه وغيره هيڅ پاتى نشى، هموار ميدان به شى اوځنى مفسرين فرمائى چې ديتنه مراد نفخه ثانيه ده، چې ديتنه ورستو مړى ژوندى كولې كيږي

﴿رَزَاظَهَا﴾ مفعول مطلق دې. دپاره دټاکید. اي زلواها اللانق هښېنى داسې به نى اجر فوى څنگه چې پدې ورځ ددې جر قول مناسب وي لکه عرب واني. اکرم العالم اکرامه يعنى دعالم شيان شان اکرام اوکه

﴿وَأُخْرِجَتِ الْأَرْضُ أَنْفَالَهَا﴾ جمع دثقل ده. مراد ورته مړى دى اودغه شان نوري دفينى. دا به دنفحه ثانيه په وخت کښ وي مسلم شريف حديث مفهوم دې چې زمکه به خپلې تکړې دسرواوسپينو زروباهر ته راوباسي قاتل به راشي اوبه واني. چې اوه. مادې دجهي نه قتل کړي وو قطع رحمى کونکې به راشي اوبه واني چې اوه. مادې دوجهي نه قطع رحمى کړي وه. غل به راشي هغه به داسى واني بيا به ټول داخرانې داسى پريگدى اوڅه به ترينه نه اخلي

﴿وَقَالَ الْإِنْسَانُ﴾ يعنى انسان به چې دامنظر اگورى نوحيران به پاتى شى اودير په تعجب سره به واني چې دې زمکې له څه چل شوې دې؟

﴿يَوْمَئِذٍ تُخَدِّثُ﴾ يعنى پدغه ورځ به زمکه خپلى خبرى خلقتو ته بيانوى. انسان چه څه عمل کړي وي که خپروى که شرهغه ټول به ښکاره کوي. الله ﷻ ورته حقيقه دڅبر کولو طاقت ورکړى

په حديث کښ دى دابوهريره ؓ نه روايت دې چه حضور ﷺ دآيت کریمه ﴿يَوْمَئِذٍ تُخَدِّثُ أَحْبَابَهَا﴾ اولوستلو. بياني او فرمائيل آياتاسوته پته ده چه څه دى خبرونه ددى. صحابو عرض اوکړو چه الله ورسوله اعلم. دينه پس نى او فرمائيل چه ددى خبرى دادى چه گواهي به ورکوى په هر سرى او ښځى باندې چه څه نى ورباندې کړى وي. واني به چه دا دا کار نى په دى په دى ورځى کړي وو (ترمذى).

﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ﴾ اَوْحَى لَهَا ﴿يَا نَسِيبَهُ﴾ ده. يعنى زمکه به هرڅه څکه بيانوى چه الله ﷻ ورته حکم کړى وي.

﴿يَوْمَئِذٍ يَصْدُرُ النَّاسُ﴾ دینه مراد یادقبرونو نه موقف اومیدان حشرطرف ته راتلل دی، نوډې صورت کښ لروا اعمالهم نه مراد اعمال نامې لیدل دی، یا حساب کتاب نه فارغیدلونه ورستو تگ مراد دې اودې صورت کښ لروا اعمالهم نه مراد داعمالونتیجه لیدل دی.

﴿فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ﴾ تفصیل دې، د﴿يَوْمَئِذٍ﴾ چه چاډره برابرنيکی کړی وی دهغی بدله به ورته هم میلایږی اوچاچه گناه کړې وی ذری برابردهغی بدله به هم ورته ورکولې کیږی.

دلته داسوال نشی واریدلې چې دآیت عام اومطلق دې چې چاچه خیراوشرکړې وی، دهغی بدله به ورته هم هغه شان میلایږی حالانکه مؤمن که گناه اوکړی اودهغی نه توبه اوباسی نویياخوورته دهغی سزا نه میلایږی، دغه شان کافر که ډیرې نیکنی اوکړی خواخوږت کښ ورته دهغی ثواب اواجر نه میلایږی؟ جواب دادې چې داپه هغه صورت کښ دې چې خیراوشر آخرت ته پاتې هم وی، اومذکوره صورتونوکښ خیراوشر پاتې نه دې ځکه چې گناه په توبه کولو اودحق تلافی اوادانیگی سره ختم شو، اوپاتې نشو نوڅنگه وزله دې سزاورکړې شی. دغه شان دکافر ایمان نه راوړلو په وجه دهغه نیک اعمال حبط شو اواخترت ته پاتې نشو نوڅنگه درله پرې اجر ورکړې شی (بیان القرآن)

رکوعانها (۱)	سورة العاديات مکیّة	آياتها (۱۱)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله چه بيخده مهريان او د یر رحم کونکي دي شروع کوم		

ترتيبها حسب التسلسل (۱۰۰) وحسب النزول (۱۴۰) دي

نزلت بعد المصّر و قبل الكوثر

رابط: ماقبل سورة کتب تخويف أخرى وؤيه عنادد کفاروباندي. دی سورة کتب شکوه ده په ظلم د کفاروباندي، چه خومره دالله ﷻ ناشکرگزاره دی.

خلاصه: ابتداء نه آیت (۷) پوري بيان دمرض دي، چه انسان دخپل پروردگارناشکره اونا فرمانه دي، آیت (۷، ۸) بيان دسبب دمرض دي چه دده دناشکري سبب مال ودولت سره محبت دي، بياتر آخره علاج مرض دي، (تمت).

وَالْعَادِيَاتِ	صَبَحًا	قَالَتُنَّ لِيُرِيَنِي	قَدَحًا	قَدْ
قسم دي په هغه اسونو تيز زغليدونکوپه هوکيد لوسره بيا قسم دي په هغه اسونو چې بسرکی اوچتونکی دی په خپو وهلو سره				
قَالَتُنَّ لِيُرِيَنِي	صَبَحًا	قَالَتُنَّ لِيُرِيَنِي	نَلَعًا	قَالَتُنَّ لِيُرِيَنِي
بيا قسم دي په هغه اسونو چې حمله کونکی وی په سحر کتب بيا پورته کوی پدي مندو وهلو سره دوره پس مينځ کتب				
په جَمْعًا				
ورتوخې بدغه وخت کتب په جمعي (لشکر) د دشمن کتب				

﴿وَالْعَادِيَاتِ صَبَحًا﴾ دادرې قسمونه دی په اسونو اودهغې مختلفو صفاتو باندې دپاره داستشهاد په دي خبرې چې انسان دخپل رب دیر ناشکره دي.

﴿وَالْعَادِيَاتِ﴾ دا اول قسم دي د "عدو" نه مشتق دي مندي او تيز زغليدو ته وائی، او موصوف نى محذوف دي چې هغه "الحوال" دي، يعنی قسم دي په هغه اسونو چې تيز زغليدونکي دي. ﴿صَبَحًا﴾ ضح هغه آواز ته وائی چې مندي په وخت کتب د اس سيني نه

را اوخی، او: اح اح کوی

﴿فَالْمُورِيتِ﴾ دویم قسم دې 'براء' ته مأخوذ دې، اور اوباسلو او بسرکی اوچتولو ته

واښی، ﴿قَدْحًا﴾ وهلو او مړلو ته واښی، یعنی هغه اسونه چه کانړی جنه زمکی باندی تیزنی سره تلو وخت کښ خپلی سوی نوکونه، کانړوسره جنگوی. نو د هغی نه اوراو بسرکی پورته کیږی.

﴿فَالْغَمَرِ صُبْحًا﴾ دریم قسم دې چې حمله او غارت گری کوی په وخت د سحر کښ، او د

سحر وخت تخصیص د عربو رواج په وجه اوشو، ځکه چی عربو عادت وؤ چه د سهار په وخت کښ به ئی په دشمن حمله کوله، چه دشمن ته پته اونه لږی.

﴿فَالْأَثَرِ يَوْمَ﴾ د اثارة نه مشتق دې اوچتولو اوپورته کولو ته واښی، ﴿نَقْعًا﴾ غبار ته

واښی. ﴿فَوَسَطْنَ يَوْمَ﴾ بوسط په مینځ کښ ورننوتلو ته واښی ﴿جَمْعًا﴾ نه مراد د دشمن جماعت دې یعنی دا آسونه غبار اوچت کړی او د دشمن په صفونو مینځ کښ ورننوخی.

﴿يَوْمَ﴾ ضمیر مرجع په باره کښ دواړو آیتونو کښ څو احتمال دی:

(۱) دواړو آیتونو کښ ئی مرجع 'عدو' یعنی منډه ده، یعنی خپلو منډو سره دوره

اوچتوی او په منډه منډه د دشمن په صفونو ورننوخی.

(۲) دواړو آیتونو کښ د ضمیر مرجع ﴿صُبْحًا﴾ دې یعنی سحر وخت باوجود د دینه چې

پریښه وریدلې وی او خاوره ناسته وی، خو دا آسونه په دومره تیز رفتاری سره زغلی چې پدې وخت کښ گردې اوچت کړی او دشمن په صفونو ورننوخی.

(۳) اول ضمیر 'عدو' ته راجع دې دویم 'نقعا' ته راجع دې یعنی منډوسره دورې گردې

اوچتې کړی او بیاپه دې گردو کښ په دشمن حمله اوکړی.

(۴) اول ضمیر 'صباحا' ته او دویم 'نقعا' ته راجع دې، یعنی سحر کښ گردې جوړی کړی او

بیاپه دې گردو کښ په دشمن حمله اوکړی.

إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنُودٌ ۝ وَآلَهُ عَلَىٰ ذٰلِكَ لَشَهِيدٌ ۝

بی شک انسان دځپل رب خامخاناشرکه دې اوبی شک انسان پخپلی ناشکری خامخاگواه دې

وآلَهُ لَحَبٌ لِّخَيْرٍ ۝ لَشَّيدٌ ۝

اوبی شک دې په محبت دمال کښ ډیر سخت دې

﴿إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنُودٌ﴾ او قسم او جواب قسم کښ مناسبت دادې چې دیکښ زجر دې

انسان ته ، چې ده له داس په شان ځناورنه عبرت اخستل پکار دی. چه هغه ته د هغه مجازی مالک وانه او دانه ورکوی، نودې څومره دځپل مالک وفادار دې، چه کوم طرف ته ئی یوځی په تیزی سره ځی، او دډیری مندی په وجه هوکیږی، اود دشمن په جمع کښ ورننوځی ، ځپل ځان قربانوی، حالانکه الله ﷻ دانسان حقیقی مالک دې اودیر زیات احسانات ئی پرې کړي دی اومسلل کوی، خودې باوجود دې د هغه حکم منلو ته تیار نه دي ؟!

دکنود په لغت عربی کښ ډیرې معنی بیان شوی دی (۱) نعمت ناشکری کونکې (۲) بخیل (۳) گناه گار (۴) اویو موقوف حدیث کښ دکنود تفسیر داسې بیان شوې دې الکنود الذي يمنع رفقہ ویزل وحده ويضرب عبده (الادب المفرد) یعنی کنود هغه کس دې چې چاله څه عطیه نه ورکوی ، یواځی خوراک کوی، بل ځان سره نه شریک کوی. اوځپل خادم نوکر، او غلام وهی، دې وجهی نه بعض مفسرینو ئی معنی انتهای نافرمان سره کړې ده، چې دادې تولو معنوا لره جامع ده.

﴿وَأَلَّهُ عَلَىٰ ذٰلِكَ ۝ اٰیٰ عَلَىٰ كُنُودِهِ﴾ یعنی انسان پخپلی ناشکری باندی گواه دې، یاپه

لسان حال سره چه دده حال دناشکری دې، یاپه لسان قال سره خوپه آخرت کښ

﴿وَأَلَّهُ لِحُبِّ الْخَيْرِ ۝﴾ دادبیماری سبب بیان دې چې هغه حب مال دې انه کښ ضمیر

منصوب انسان ته راجع دې الخیر ته مراد مال دې لکه بل آیت کښ دخیار اطلاق په مال شوې

دې ان ترک عیوا الوصیة البقرة، او لشدید په معنی بخیل سره دې ، نودې تقدیر باندې لام

په لخب الخیر کښ لام تعلیل دې یعنی انسان دمال محبت په وجه ډیر بخیل اوکنجوس دې ،

حقوق نه اداكوي، يا 'شديد' خپلى ظاهرى معنى كښ دې. يعنى قوى اوسخت، او دې تقدير باندې لام په معنى 'د' سره دې، يعنى انسان د مال په محبت كښ ډير پوخ او كلك دې

أَفَلَا يَعْلَمُ إِذَا بُعِثَ رَاسُهُ فِي الْقُبُورِ ۖ وَحُصِّلَ مَا

آبادې نه پوهېږي پدې چه كله راپورته كړى شى هغه مړى چه په قبرونو كښ دى او ښكاره كړشى هغه پتى خبرى

فِي الصُّلُوعِ ۚ إِنَّ رَبَّهُم بِهِمْ يَوْمَئِذٍ خَبِيرٌ ۝

چه په زړونو كښ دى بى شكه رب د دوى پدوى باندې پدغه ورځ خامخا خبردار دې

﴿أَفَلَا يَعْلَمُ إِذَا بُعِثَ رَاسُهُ﴾ دې آياتونو كښ د بيمارۍ علاج بيان دې، چې هغه د آخرت يادول دې،

يعنى انسان له هروخت د دې خبرې استحضار پكار دې چې خمارب ځمادهر هر حالت نه خبر دې، څه به مړ كېږم، بيا به ژوندې كېږم، او خپل رب مخكښ ته به پيش كېږم، هغه به ځمانه د زړې زړې حساب اخلى.

﴿وَحُصِّلَ مَا أَظْهَرَ﴾ د اظهار او د جمع دې، يعنى د زړه اعمال به جمع او ظاهر كړى او حساب به

ترينه واغستې شى نو ظاهرى اعمال په څه كښ دى؟ ﴿إِنَّ رَبَّهُم بِهِمْ﴾ يعنى الله ﷻ دربار به د فيصلې لگيدلي شى او دهر بنده هر هر عمل به ورته پته وى او د هغې مطابق به فيصله كوي.

رکوعاتېا (۱)	سورة القارعة مکیه	آیاتېا (۱۱)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بیخده مهربان او ډیر رحم کونکې دې شروع کوم		

ترتیبها حسب التسلسل (۱۰۱) وحسب النزول (۳۰)

• نزلت بعد سورة قريش وقبل القيامة.

وېط: ما قبل سورة کښ شکوه وه کافرانو ته په ناشکری د هغوی. دی سورة کښ ورته تخويف اخروی دې چه گرم او رد جهنم ته به داخليږي.

القارعة	هَمَّا الْقَارِعَةُ هُوَمَا أَكْزَبُ مَا الْقَارِعَةُ هَيَّوْمَ
هغه ټکونکې څيزه څيزدې دغه ټونکې څه پته ده تاته چې څه دې دانکونکې په هغه ورځې	
يَكُونُ النَّاسُ كَالْفَرَاشِ الْمَبْثُوثِ هَوْتَكُونُ الْجِبَالُ كَالْعُفُوشِ ه	
چه شی به ټول خلق په شان پتنگانو خواره واره اوشی به غرونه پشان ډرنگ داری وړی جدا جاکړې شوی	

﴿الْقَارِعَةُ﴾ مَا الْقَارِعَةُ قارعه نوم دې په نومونو د قیامت کښ، قارعه ورته ځکه وائی چه زړونه د خلقو په پخپلو اهو الوسره ټکوي، بیدار وی، د عذاب الهی نه به کافران خبره وی، د قرآن دا اسلوب د دې حادثی هولناکي طرف ته اشاره کوی چې داڅه داسې واقعه نه ده چې سرې پرې سرسری تیر شی، بلکه ډیر هیبتناکه او خوفناکه حادثه ده لهذا غورسره ئی احوال واوره.

﴿كَالْفَرَاشِ الْمَبْثُوثِ﴾ په دغه ورځ به انسانان خواره واره پتنگانو په شان شی، پتنگانو سره تشبیه د ډیرو جهونه ورکړې شوې ده: (۱) کثرت کښ، (۲) انتشار کښ، (۳) بې بسن اضعف کښ، (۴) بې اختیاره یو طرف ته تلو کښ.

﴿كَالْعُفُوشِ الْمَنْفُوشِ﴾ عن وړی ته وائی، او بعضو عن رنگینې وړی سره خاص کړې دې. «المنفوش» په معنی د المتفرق اجزاء سره دې یعنی جدا جاکړې شوې به وی، غرونو تشبیه وړی سره د ځو وځو جهی نه ورکړې شوې ده: (۱) رنگین کښ ځکه چې غرونه هم

مختلف رنگونو والای (۲) سپک والی کښ (۳) تفرق دا اجزو و کښ، یعنی دا مضبوط او کلک غرونه به داسی ذرې ذرې شی لکه چي وړی چاچد اچد ا کړی وی

فَاَمَّا مَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ ۖ وَاَمَّا مَنْ

بس هغه خوک چه دروندشی تول دنيکو عملونو د هغه نوهغه به وی په ژوند مزیدار کښ او هغه خوک

ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ ۖ فَأَمَّهُ هَٰوِيَةٌ ۖ وَمَا أَكْرَمَكَ مَا هِيَ ۖ كَأَرْ حَامِيَةٍ ۖ

چه سپک شی تول دنيکو عملونو د هغه نواستونگه دده به هاوېه کښ وی او خه پته ده تانه چه خه سی دی هغه هاوېه اور گرم دی دې جهنم

﴿فَاَمَّا مَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ﴾ بشارت اخروی دې چه د قیامت په ورځ د چا دنيکو عملونو تله

درنه شی نو هغه به خوشحاله ژوند کښ وی، آیت سره متعلق څه مباحث سورة الاعراف (۸) کښ

نیردی ﴿وَاَمَّا مَنْ خَفَّتْ﴾ تخويف اخروی دې ﴿فَأَمَّهُ هَٰوِيَةٌ﴾ (۱) ام یا خپلی ظاهری معنی کښ دې او

هاوېه پمعنی د هالکۍ سره دې، اي فامه هالکۍ، چونکه مور د بچی په درد درد بړی او په غم

نی کړی، اودغه شان د هغه په خوشحالی خوشحالېږی اوزاحت اوسرور ورته میل او پړی، نو

دې وجهې نه اهل عربو اسلوب دادې چې هغوی ديو کس غم درد او خوشحالی بیان او تعبیر د

مور په درد او خوشحالی سره کوی، کلام عرب کښ د دې ډیر مثالونه دی لکه یو اعرابی

«دیهانی» د امام نه په مونغ کښ دا آیت واوریدلو واتخذ الله ابراهیم خلیلا الله ﷺ ابراهیم خپل

خلیل او گرځو، نو ده اوئی وثیل لقد اقرت عین ام ابراهیم (اوس د ابراهیم مور سترگی یخې

شوی، دغه شان چاته مصیبت او تکلیف اورسی نوعرب وائی: هوت امه، نو دلته هم مراد ددې

سری هلاکت دی او تباهی ده خو تعبیر ترینه کنایتاً د مور په هلاکت او تباهی سره شوې دې.

(۲) او داهم کیدیشی چې ام نه مجازی معنی «ماوی» او تهکانه مراد وی، او هاوېه نه

مراد جهنم دې، هاوېه اصل کښ مخ په کته ډوب خای ته وائی. او داهم چونکه داووه زمکو

لاندې ډوب دې نو ځکه ورته هاوېه وائی. بعض وائی ام معنی دماغ ده، یعنی دماغ به تي په

هاوېه کښ وی ځکه دې به ورته سر د لاندې غورځولې کيږی (روح)

﴿مَا هِيَ﴾ «ها» پکښ د سکتی لپاره ده په وقف کښ، او په حالت د وصل کښ ساقطه کيږی.

رواياتها (۱)	سورة التكاثر مكيه	آياتها (۸)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله چه بيحده مهريان او ديرحم کونکې دې شروع کوم		

ترتيبها حسب التسلسل (۱۰۲)، وحسب النزول (۱۶) دې

نزلت بعد الكوثر و قبل الماعون.

و ببط: ماقبل سورتونو کنش تخویفات وؤاوس دې سورة نه دسورة الکوثر پورې بیادترهید من الدنیا مضمون ذکر کیری.

أَلْهَكُمُ التَّكَاثُرُ ۖ حَتَّى زُرْتُمُ الْمَقَابِرَ ۚ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ ۝	غافلله کرئ تاسو فخر په دیوالی تردې چه لارئ قبرونته هرگز داسی مکوئ زرده چه تاسوبه پوهه شی		
ثُمَّ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ ۚ كَلَّا لَوْ تَعْلَمُونَ عِلْمَ	بیا هرگز داسی مکوئ زرده چه تاسوبه پوهه شی چرته هم داسی نه وه پکار . کچرته وې تاسو ته علم ، علم		
الْيَوْمِ ۚ لَتَكُونَنَّ الْجَحِيمُ ۚ ثُمَّ لَتَكُونَنَّ عَيْنَ الْمِيثِقِ ۚ	د یقینی امرنو داسی به نه کولې، قسم دې چه خامخابه وینئ تاسو جهنم بیابه خامخاوینئ جهنم به لیدلو یقینی ورسره		
ثُمَّ لَتَكُونَنَّ يَوْمَئِذٍ عَيْنَ النَّوْمِ ۚ	بیابه خامخا تپوس کیری ستاسونه پدغه ورځ به باره د نعمتونو کنش		

﴿أَلْهَكُمُ التَّكَاثُرُ﴾ د دنیا طلب انسان په غفلت کنش و اچوی، خپله حقیقی کامیابی په

دیکنښ گنځی، او ټوله زندگی ئی مال، دولت، جاه او منصب د طلب نه عبارت وی، حتی چې مړ شی، او هر څه ترې پاتې شی، او قبر ته لاړ شی، یو حدیث کنش راځی چی نبی کریم ﷺ د آیت تلاوت کړو او بیانی او فرمائیل: بقول ابن آدم مالي مالي، وهل لک من مالک الا ما اکت لافانیت اولیست لافانیت او تصدقت لامضیت یعنی بنی آدم وائی چې: خما مال، خما مال، دده مال

خه دې؟ پس دادې چې اوڅوړو نو فغانی کړو، واچولو نو زوړئ کړو. یا ئی صدقه کړو نو هغه ئی خان د پاره مخکنی اولیرلو، مسلم، مسند احمد،

﴿حَقُّ زُرْمَ الْمُقَابِرِ﴾ تردې چې مړه شوی او قبرونه ته لاړئ. حضرت عمر بن عبد العزيز رضی اللہ عنہ د دې آیت نه لطیف استدلال په بحث بعد الموت کړې دې، میمون بن مهران رضی اللہ عنہ فرمائی چې خه عمر بن عبد العزيز رضی اللہ عنہ سره ناست ووم، نو دا آیاتونه ئی تلاوت کړل، الهاکم الکثیر حتی زرم المقابر، بیا لگ ساعت خاموشه شو، او بیا ئی او فرمائی، یا میمون ما ډی زیارت الازیارة و ما للزائر بد من ان یرجع الی منزله، یعنی ای میمون قبر یو زیارت گاه دې او زیارت کونکې به خامخا خپل اصل منزل ته ترسره ځی، ابن کثیر دې وجهې نه بعضو علماؤو لیکلی دې چې قبرباندې آخری آرام گاه لیکل صحیح خبره نه ده

﴿کَلَّا ۖ مَرَدَعِیْهِ دَیْ، یعنی دنیا د فخر او قابل توجه شې نه دې او آخرت د، هیرولو امر نه دې ﴿تَعْلَمُونَ﴾ قبرته تلو سره به په تاسو دا حقیقت کولاؤ شی ﴿تُمْ کَلَّا﴾ بهیار د ده چې دنیا د فخر او قابل توجه امر نه دې او آخرت د غفلت والا امر نه دې ﴿تَعْلَمُونَ﴾ قبرته تللو سره به دا درته معلوم شی .

﴿کَلَّا ۖ مَرَدَعِیْهِ دَیْ﴾ ردعه ده چې گورئ دنیا قابل فخر او توجه شې نه دې او آخرت د هیرولو امر نه دې چې تاسو ئی هیروئ .

﴿لَوْ تَعْلَمُونَ﴾ دا بیان دې ردعې، او علم الیقین نه مراد علم الامر الیقین دې، چې هغه آخرت دې، یعنی کچرته تاسو ته د هغه یقیني راتلونکي امر علم وې، نو بیا به تاسو خپله دا فیصله کړې وې چې واقعي دنیا د فخر شې نه دې، بلکه د آخرت غم پکار دې، او یاد "علم الیقین" نه مراد علم قطعی دې چې دلائل قطعيه نه انسان ته حاصل شی، یعنی کچرته تاسو د لائیل قطعيه اتباع کړې وې نو تاسو به په دې حقیقت پوهه شوې وې،

﴿لَنُرَوِّیَنَّ الْجَحِیْمَ﴾ دیکبین د مقابل مضمون مزید تشدید او تخويف اخروی دې چې په دلائل قطعيو باندې هم ستاسو یقین نه راځی، چې کله ورته حاضر شئ نو بیا به درته خپله یقین راشی او هیڅ انکار گنجانش به در سره نه وی.

﴿ثُمَّ لَنُرَؤُنَّهَا بِتَكَرَّارٍ ذًبَارَهٗ ذَتَاكِيدٍ دِي﴾ ﴿عَمَّ اَلْيَقِيْنِ﴾ منه مراد رُؤيت مشاهد دي

﴿ثُمَّ لَنُشْفَلْنَ﴾ خطاب يا كفاروته دي چه الله ﷻ دنعمتونو ناشكری كوی په سبب ذ كفر يا

خطاب عام دي دنعمتونونه مراد ذَالله ﷻ تول نعمتونه دی لکه صحت، فراغت، امن، خوراک
خکاک، کور، سورای، بی بی، وغیره.

رکوعاتہا (۱)	سورة العصر مکية	آياتہا (۳)
	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ	
خاص پہ نوم د الله چه بیحدہ مہربان او ذیر رحم کونکی دی شروع کوم		

ترتیبہا حسب التسلسل (۲۰۳)، وحسب النزول (۱۲)

نزلت بعد الانشراح و قبل المعاديات

وہبط: دی سورة کتب ہم تزیید من الدنیادی بطور ترقی، او دکامیابی خلور اصول ذکر کیری۔ یعنی مال او اولاد پہ زیاتوالی فخر مه کوئ، تاریخ د زمانی پدی گواہ دی چه انسان پہ لویه خسارہ کتب دی، مگر ہفہ چه دا صفات پکتن پیدا شی ایمان، عمل صالح، ایمان محنت، اعمالو محنت۔

جمعوا لکنوز لانفسهم و ترکوها کما هی الا قبورا درسه فیہاعظام بالیہ

وَالْعَصْرِ ۝ اِنَّ الْاِنْسَانَ لِرَبِّهِۦٓ لَكُ۬ۡفٍ ۝ اِلَّا الْاَلِیْن ۝ اٰمَنُوْا ۝
قسم دی پہ زمانی چه بی شکہ انسان خامخاہ تاون کتب دی مگر ہفہ کسان پہ تاون کتب ندی چه مؤمنان دی
وَعَمِلُوا الصَّٰلِحٰتِ ۝ وَتَوَّصَّوْا بِالْحَقِّ ۝ وَتَوَّصَّوْا بِالصَّبْرِ ۝
او عملونہ نی کریدی نیک او وصیت کوی یوبل تہ دایمان او وصیت کوی یوبل تہ دصبر۔

﴿وَالْعَصْرِ﴾ بوخت دمازیگروزنہ مراد دی، یادمازیگرمونخ، بعض وائی زمانہ دحیات د حضور ﷺ ورنہ مراد دہ، اولی دادہ چه مطلق زمانہ ورنہ مراد دہ، قسم برائی استشهاد دی یعنی تاریخ انسانی پہ دی گواہ دی، چه انسان پہ نقصان کتب دی، چه خپل قیمتی عمر او سرمایہ د عمر پہ فانی خیز کتب خرچ کوی، مال جمع کوی او فخریری کوی۔

﴿اِلَّا الْاَلِیْن ۝ اٰمَنُوْا ۝﴾ اول صفت دکامیابی دی، چه ایمان نی راوپ وی، دویم داچه ﴿وَعَمِلُوا الصَّٰلِحٰتِ﴾ ہدیریم ﴿وَتَوَّصَّوْا بِالْحَقِّ﴾ صاحب د جلالین د حق تفسیر پہ ایمان سرہ کریدی، یعنی دایمان او یقین محنت کوی، خلورم ﴿وَتَوَّصَّوْا بِالصَّبْرِ﴾ یعنی د اعمالو محنت کوی، د معاصیونہ

منع کوی، امر بالمعروف نهی عن المنکر کوی، دصبرنه مراد دردی واپه اقسام دصبردی، صبر عن المعصية، صبر على الطاعات، صبر على المصائب.

حضرت امام شافعی رحمته الله فرمائی چي انسانیت دکامیابی اوهدایت دپاره صرف داسورت هم کافی دي، حافظ ابن قیم رحمته الله په خپل کتاب مفتاح دارالسعادة کښ ددې قول ډیر عمده انداز سره تشریح کړیده، فرمائی چي کمال ته رسیدلو دپاره څلور مراحل دي:

(۱) حق پیژندل

(۲) حق باندې عمل کول

(۳) دحق تعلیم او تبلیغ کول.

(۴) بیاپه دې درې وارو امورو باندې استقامت اختیارول،

نو «الذين آمنوا» کښ اولې مرحلې بیان دي، «وعملوا الصلح» کښ ددیمې مرحلې بیان دي، «وتواصوا بالحق» کښ ددریمې مرحلې بیان دي، او «وتواصوا بالصبر» کښ دآخری مرحلې بیان دي.

آياتها (۱۱)	سورة الهزرة مكية	وڪوعاتها (۱)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله چه بيحده مهريان او ډير رحم کونکي دي شروع کوم		

توقيها حسب التسلسل (۱۰۴) وحسب النزول (۳۲)

نزلت بعد القيامة و قبل المرسلات

و ببط: ما قبل سورة كنب تزهيدين الدنيا بيان وؤ، دي سورة كنب مال جمع کونکوا و مال باندی اعتماد کونکوته تخويف اخروى دي

قُلْ لِكُلِّ هُمَزَةٍ لُّمَزَةٌ ۖ هَآلِئِكَ يَجْمَعُ مَالًا وَعَلَيْكَ ۝	هلاکت دي لپاره ډهریشی شاه عيب ويونکی مخامخ عيب ويونکی هغه چه جمع کوی مال او شماری نی
يَحْسَبُ أَنَّ مَالَهُ أَخْلَدَهُ ۝	آيا گمان کوی دي ډاچه مال دده به هميشه ژوندي اوسانی ده لره
كَلَّا لَيُنْفَكَنَّ فِي الْخُلَّةِ ۖ وَ مَّا أَكْرَمَكَ مَا الْخُلَّةُ ۝	هرگز نی نشی ساتلې، قسم دي خامخا لوبه غورخولې شی په خطمه کنب څه پته ده تاته چه څه خيزدي خطمه
كَلَّا لِلَّهِ الْمُؤَقَّةُ ۖ هَآلِئِكَ تَكْلُفُ عَلَى الْآفِئَةِ ۖ هَآلِئِكَ عَلَيَّهِمْ	دا لور د الله دي بل کړې شويدي په امر د الله هغه اورچه رسيږي به زړونود جهنميانوته يی شکه دا لور به پدوی
مُؤَصَّدَةً ۖ فِي عَمْدٍ مُّتَدَحِّقَةٍ ۝	بندي کړې شوې وی په ستون اوږدو اوږدو کنب

﴿ قُلْ لِكُلِّ هُمَزَةٍ لُّمَزَةٌ ۖ هَآلِئِكَ يَجْمَعُ مَالًا وَعَلَيْكَ ۝ ﴾ "همزة" او "لمزة" بروزن "فعلته" د مبالغې صيغې دي، اي کثير

الهمز و اللمز، او دينه مراد هغه خلق دی چې د بل تحقير کوی او عيونه نی بيانوی، علما وؤ "همزة" او "لمزة" په باره کنب ډير اقوال ذکر کړی دي:

- ستني ته وائي ، ممدوقه معني دطوال سره دي ، اوني په معني دباء سره دي ، اوتقدير دآيت به داسي وي مؤصدة ابواها باعمدة ممدوقه معني جهنم دروازي به اوگده اوگدو اوسپنوسره کلکي بندي کړې شوې وي دوي به نئ دخلاصولو طاقت نه لري يا فني خپلې ظرفيت معني کښي دي ، يعني دوي په دپائپ په شان اوگدواوگدو ستوکښ اچولې شوې وي ، اوهغې کښ به ورباندي اور بليږي ، اويو طرف نه بل طرف نه په ددي خوله بنده وي ، نعوذ بالله منها
- بهر حال داسخت عذاب په درې قسم مذموم صفاتوباندي دي
- (۱) په ژبي دخلقو عيب بيانول
 - (۲) په عمل سره دخلقو عيب بيانول
 - (۳) حب مال او حرص

رکوعانها (۱)	سورة الفيل مکیه	آیاتها ۵
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله چه بیحده مهربان او ډیر رحم کونکي دي شروع کوم		

توقیها حسب التسلسل (۱۰۵) وحسب النزول (۱۹)

نزلت بعد سورة الكافرون وقبل الفلق

وېط: ماقبل سورة کتب تخويف أخرى وؤبه مال جمع کولو فخر کولو باندی. دی سورة کتب د تخويف دنیوی نمونه ذکر کیږي. چه اصحاب الفيل د دنیا په مال مغروره شول. دایمان او توحید مرکز ختمولو کوشش ئی کولو، الله ښه پخپله هلاک کړل

أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ ۝ أَلَمْ يَجْعَلْ كَيْدَهُمْ فِي تَضْلِيلٍ ۝ وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبْلَيْلًا ۝
آياته نه ئی خبر چه څنگه کار کړې وؤرب ستاد ځاوندانود هاتيانوسره آياته ئی وؤگرځولې تدبير دهغوی
بِه بیکارئ کبن ناکامئ کبن اولیږلی ئی وؤبه هغوی مارغان دلې دلې
تَرْمِمْهُمْ بِجَارِقَةٍ ۝ فَعَلَهُمْ كَعَصْبٍ مَّا كُولٍ ۝
چه ویشتل به ئی هغوی په کانړوچې په اور کبن پاڅه شوی وؤ پس اوئ گرځول به شان دگیا خورلې شوی

﴿ أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ ﴾ په مراد ابرهه او دهغه لښکر دي، رؤیت نه مراد رؤیت قلبی دي، کنایه ده د علم نه، استفهام تقریری دي، یعنی تا معلومه ده چه الله ښه اصحاب الفيل سره څنگه کار اوکړو، دا واقعہ چونکه په تواتر سره حضور ﷺ ته رارسیدلې وه نو ځکه ئی ورته علم وؤ، جمهور وائی چه د حضور ﷺ ولادت په کال دا واقعہ شویده، پنځوس ورځی مخکې، دا واقعہ د حضور ﷺ د بعثت لپاره توطئه او تمهید وؤ چه د یته ارهاص وائی.

اصحاب الفيل مختصره واقعہ داده چه د یمین حاکم (گورنر) ابرهه د حبشی بادشاه خوشالولو لپاره په صنعا، کبن یوه لویه گرجا د عبادت خانه، جوړه کړه، او دا اعلان ئی اکر وچه

خلق دی خانه کعبی په ځانی عبادت او حج عمری لپاره دلته راځی. عرب اگر چه بت پرست وو. لیکن دځانه کعبه محبت د هغوی په زړونو کښ پروت وو، نو دا کار دوی ته ډیر بد ښکاره شو، قریشونه یو کس راغې، د شپې ئی په هغه عبادت ځانی کښ اودس ماتې او کړو، پلیته ئی کړه، ابرهه ته اطلاع اوشوه، نو ډیر غصه شو، قسم ئی اوکړو چه به ځانه کعبه وړانوم بادشاه نه ئی اجازت او مدد واخستو، او څه هاتیان ئی ځان سره کړل، راروان شو، په لاره کښ ورسره دوه دری ځایه عربو جنگ هم اوکړو، لیکن شکست ورته اوشو، ځکه چه الله ﷻ د بیت الله شریف کرامت، عظمت ښکاره کولو، او د ابرهه رسوا کولو، کله چي دې مکی ته قریب راغې، نو هلته د اهل مکه و اوبښان خریدل، هغه ئی او نیول، چه پکښ د عبدالمطلب دوه سوه اوبښان وو، ابرهه یو سفیر مکی ته را اولیږلو چه سرداران د قریش د خپل مقصد نه خبر کړی، سفیر ئی مکی ته راغې، نو خلقو ورته عبدالمطلب اوښودلو چه هغه سره میلاؤ شه، عبدالمطلب سره میلاؤ شو، خپل مقصد ئی ورته بیان کړو، عبدالمطلب ورته اووئیل چه والله مونږ نه جنگ کوو، او نه ئی کولې شو، دا بیت الله دې، که الله ﷻ ئی منع کوی، نو منع به ئی کړی، که نوی نو مونږ ئی دفاع نشو کولې، سفیر دې د ځان سره ابرهه خواته بوتللو، عبدالمطلب لیدلو سره ابرهه د خپل تخت نه راکوز شو، په پوزی ورسره کیناستلو، د ترجمان په ذریعه ئی ورنه تپوس اوکړو، ستاڅه حاجت دې، عبدالمطلب ورته اووئیل چه ماته خپل اوبښان واپس کړه، ابرهه اووئیل ستاد وجاهت په وجه ماته ډیر لوی سړې گنلې، څه خوستاسو ځانه کعبه وړانولولپاره راغلې یم، هغی باره کښ مانه څه مطالبه نه کوي، او خپل اوبښان غواړی، عبدالمطلب اووئیل: د اوبښانو مالک څه یم، او دځانه کعبی رب شته دې، هغه به ئی حفاظت کوی، ابرهه اووئیل هغه مانښی منع کولې.

ابرهه عبدالمطلب ته اوبښان واپس کړل، عبدالمطلب راغې دځانه کعبی غلاف ئی او نیولو، دعاگانئ ئی اوکړې د حفاظت، بیاسره د قوم نه د غرونو سر ته لاړل، ابرهه او د هغه لښکر چه راروان شو، او تادئ محسره ته چه را اور سیدل، نو الله ﷻ د غورباندی لښکر د مرغانو را اولیږل، چه د هغوی سره په پنجواو مخو کو کښ واړه واړه د جنرې یامسورو برابر کانږی وو، لښکر به ئی پری ویشتلو، هرې یوې سره به درې درې کانږی وو، چاباندی چه به کانږې لږیدلو، نو دلاندې حصه نه به ئی اووتلو او درې درې به شو. (ابن کثیر بالاختصار).

﴿وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ﴾ اي جماعات يعنى ڊلې ڊلې. لفظ دَجَمْع دې، مفرد نې نشته دې، بعض وائى دَآبَالَة جمع ده، بعض وائى دَآبُول جمع ده، لکه دَعَجُول جمع عجائيل ده، بعض وائى دَآبِيل جمع ده، لکه دَسْكِين جمع سكاكين ده، بعض وائى دَآبَال جمع ده، لکه دَمَفْتاح جمع مفاتيح ده (جلالين)

﴿يَهْجُرُونَ مِنْ سِجِّيلٍ﴾ يعنى دَسْجِيل کانري ﴿سِجِّيلٍ﴾ دَسَنَگ او گِل ته معرَب دې، سنگ کانري ته وائى، او گِل ختې ته، دَخْتُونَه واره واره کانري جوړشى او په اُورکبن پاخه شى هغى ته ﴿سِجِّيلٍ﴾ وائى (روح المعانى) داکانري هم په جهنم اورکبن پاخه شوى وو.

﴿لَقَدْ لَعْنَهُمْ كَعَصْفٍ مَأْكُولٍ﴾ (۱) عَصَف هغه پانري ته وائى چې چينجى ورته لگيدلې وى او هغه نى دننه بالکل خوړلې وى او يوچال غوندي نى په سطح باندې پاتې وى (۲) يادينه مراد گياه اوبوس دى چې خناور نى او خورى، بياني غوشيانو شکل کبن رااوباسى بيا غوشې وچ شى او اجزا نى اخواډيخوا منشر شى، دې وخت کبن چې دا اجزا څنگه ټيکارى دغه شان الله ﷻ ددوئى حال کړې وؤ.

رکوعاتها (۱)	سورة الفريش مکيه	آياتها *
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيحده مهربان او ډير رحم کونکي دې شروع کوم		

ترقيها حسب التسلسل (۱۰۶) وحسب النزول (۲۹)

نزلت بعد سورة التين و قبل القارعة

وېط : ددی سورة موضوع تهريدمن الدنيا ده، چه دشمنان دتوحيد اوبيت الله می بریاد کړل، قريشوته می تجارتی سفرونو نعمت ورکړو، خوتاسولر هه مناسب ده چه د رب ذبيت الله بندگی او کړی، مال محبت کښ رانده کيږي مه.

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُرْسِي ۝ الرَّحْلَةَ الْفِتَاءِ وَالصَّيْبِ ۝
دوچی دعادت کیدلو د قريشو . عادت کیدل د هغوی د تجارتی سفر د ژمی او د گرمی سره
فَلْيَعْبُدُوا رَبَّ هَذَا الْعَمِيِّ ۝ الَّذِي أَطْعَمَهُمْ مِنْ جُوعٍ ۝
نوپکارده چه عبادت اوکړی صرف د رب ددی خانه کمی هغه رب چه خوراک نی ورکړودوی ته دکوپی نه
وَأَمَّنْهُمْ مِنْ خَوْفٍ ۝
اوا من نی ورته ورکړودخوف نه

﴿لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ﴾ دا تهريدمن الدنيا دې قريشو ته خاص طور ياندي، چې الله ﷻ تاسوله د تجارت اسباب او مواقع درکړي دی، گرمی کښ شام ته سفر کوي او یخن کښ یمن ته، حالانکه مکه خوشې بيابان و، نه پکښ څه تجارتی مرکز او بازار وو، اونه څه کروندې بندوبست، او بيا نی ستاسو دا تجارتی سفرونه پرا من گرځولي دي، ذبيت الحرام د تقدس او حرمت په وجه درته څوک هيڅ هم نه وائي حالانکه دا قتل وغارت او د ډاکو زمانه وه، لهذا کوم رب چې درله دامال درکړي دې او ذبيت الله په وجه نی عزت درکړي دې، دهغه عبادت کوي، اومال ودولت په وجه، ددې بيت رب د احکاماتو نه سر کشي مه کوي.

‘لام’ په ‘لايلاف’ كېنې لام اجليه دې، اوجار مجرور متعلق باره كېنې د مفسرينو ډيرزيات اقوال دي، بې تكلفه قول دادې چې دامتعلق دې د ما بعد فليعبدو سره.

﴿لَا يَلْفُ يَوْمَ﴾ دې دې د ﴿لَا يَلْفُ يَوْمَ﴾ نه د رَحَلَةٍ مفعول به دې.

﴿أَطْعَمَهُمْ مِنْ جُوعٍ﴾ يعنې د دې تجارتی سفر په سبب د دوي لور په ختمه كړه، اومكې كېنې تجارتی مراکز قائم شول او اسباب او ضروريات زندگي ورته مهيا شول.

﴿وَأَمَّنَّهُمْ مِنَ الْخَوْفِ﴾ او هر قسم خوف نه ورله امن وركړو، تجارتی سفرونو كېنې دوي ته

څوك څه نه وائي، مكه نې حرم گرځولې دې، څوك پرې حمله او قتل و قتال پكېنې نه كوي، كما في قوله تعالى: اَوَلَمْ يَرَوْا اَنَا جَعَلْنَا حَرَمًا آمِنًا وَيَنْتَخِطِفُ النَّاسُ مِنْ حَوْلِهِمْ

رکوعاتها (۱)	سورة الماعون مکیه	آياتها (۷)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيجده مهريان او ډير رحم کونکي دي شروع کوم		

توقيها حسب التسلسل (۱۰۷) وحسب النزول (۱۷)

نزلت بعد سورة التكاثر وقبل الكافرون

وبط : دی سورة کښ هم ترهید من الدنيا ذکر کړی

أَرَمَتِ الْيَتِيمَ الْكَلِيمَ الَّذِي يَدْعُ الْيَتِيمَ ۝ وَلَا يَحْضُ	آياته وینی هغه کافر چه تکذيب کوی د قیامت نودا هغه دې چه رتی یتیم لره او ترغیب نه ورکوی
عَلَى طَعَامٍ الْمُسْكِينِ ۝ فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ ۝	په طعام د مسکین پس هلاکت دې لپاره دهغه مونځ گزارو چه هغوی د مونځ خپل نه
الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ ۝	الَّذِينَ هُمْ يَزَامُون ۝ وَالْمَاعُونَ ۝
غافلله وی پرواه نی نکوی دوی هغه دی چه ریاکوی اومنع کوی معمولی شی هم	

﴿أَرَمَتِ الْيَتِيمَ﴾ رویت نه مراد رویت قبل دی، چې آياخه تاته اونه یتیم دا آخرت تکذيب کونکي، آياخه تاته معلومات درنکرم دا آخرت نه دانکار کونکي؟، استفهام دلته دپاره دتشويق دي

﴿فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ﴾ دا آخرت نه منکر د دنیا بنده او غلام وی، چې د مخلوقاتو همدردی نی به زړه کښ نه وی، چاسره څه احسان نه کوی، حتی چې د یتیم په شان قابل رحم انسان هم دخپل درگاه نه شری.

﴿وَلَا يَحْضُ عَلَى طَعَامٍ الْمُسْكِينِ﴾ یعنی خپله خو هسې هم چاله څه نه ورکوی چې بل کس

له هم ددې ترغیب نه ورکوی.

﴿قَوْلٌ لِّلْمَصْلُوبِ﴾ دا ورتہ زجر دې چې دادنيا غلامان اوبندگان دې هلاک شی، د دوی
 هيڅ کار په خلوص باندې مېنی نه وی، خپل ذاتی او دنیوی مفاداتو تحت هر یو کار کوی، د
 منافقت نه ډک وی، د مونغ په شان عظیم الشان عبادت اول خو کوی نه، او که کچرته نی
 او کړی، نو هم دڅه غرض په بنیادنی کوی، د زړه نه غافله اوبل ته خودونکی وی.

﴿وَيَمْتَعُونَ الْمَاعُونَ﴾ او د عرض نی دا حال دې چې معمولی غوندې شي ترینه هم تیرې نه
 وی، "الماعون" ذکر د ضرورت معمولی سامان ته وائی، لکه کتوئی، ماچس، مالگه، وغیره.

آياتها (۳)	سورة الكوثر مكيه	رکوعاتها (۱)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيحده مهربان ډير رحم کونکي دي شروع کوم		

توتيبها حسب التسلسل (۱۰۸) وحسب النزول (۱۵)

نزلت بعد العاديات و قبل التكاثر

وېط: دى سورة تعلق د سورة الاعلى د دواړو مضمونوسره دې، ځكه چه دى كېن دېدنى عبادت حكم دې چه ﴿فَصَلِّ لِرَبِّكَ﴾ بنود اتو حيد دې او د مالى عبادت حكم دې چه ﴿وَأَخْرَجَ﴾ نو دا تزهد من الدنيا دې تمت.

إِنَّا أَعْطَيْنَكَ الْكَوْثَرَ فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَخْرَجَ ۞ إِنَّ شَانِئَكَ
بى شكه مونږ دركړيدې تاته ډير خير، حوض كوثر بنوته مونږ كوه لپاره دخپل رب اوقريانى كوه، بى شكه دشمن ستا
هُوَ الْأكْبَرُ ۞
هغه به ميراتوى

﴿إِنَّا أَعْطَيْنَكَ الْكَوْثَرَ﴾ حضور ﷺ ته تسلى ده، او زجر دې كافرانوته، د حضور ﷺ صاحبزاده قاسم وفات شو، كافرانو او وئيل چه دې ابتر دې، ميرات يعنى مقطوع النسل دې، «نعمو ذباله»، عاص بن وائل او وئيل چه دې پريدئ، دې ابتر دې، چه كله وفات شى، نو نوم نشان به نى ختم شى، مونږ به ورته خلاص شو، دى طعن باندې حضور ﷺ ته ډير تكليف او شو، نو دا سورة نازل شو، چه پكېن ورته تسلى ده چه ته د كافرانو پيدى خبره مه خفه كيږه، مونږ تاته ډير خير دركړيدې، روحانى اولاد يعنى امت مو دومره دركړيدې چه د قيامت په ورځ به نى د حوض كوثر نه سيرا به كوي.

﴿الْكَوْثَرَ﴾ عربي كېن خير كثير ته وائى، دلته ترينه څه مراد دې؟ نو مفسرينو دې په باره كېن دشلونه پاڅه اقوال دى خو هغې كېن دوه قوله زيات غوره معلومېږي.

۱) دینه مراد حوض کوثر دې، حضرت انس رضی اللہ عنہ فرمائی چې یوځل نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم مونږ سره وو، چې دیکښ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم اوده غونډې شولو، بیانی سرمبارک رااوچت کړو اومسکې وو، مونږ ورته اوښل اي دالله رسول ولې خاندې؟ نو اونی فرمائیل چې اوس ما باندې سورت نازل شو، اوبیانی مکمل داسورت تلاوت کړو، بیانی تپوس اوکړو چې تاسو کوثر پیژنئ. مونږ ورته اووښلو: الله اکبر اودهغه رسول ددې نه ښه خبر دې؟ اونی فرمائیل چې دایو نهر دې، چې څما رب ماسره ددې وعده کړې ده، پدیکښ ډیر خیر دې، دایو حوض دې چې څما امت به ترینه قیامت په ورځ اوبه ځکي، لوبښی به ئی دستور په شمار وی. الخ

۲) بعض روایاتو نه معلومېږي چې دابه جنت کښ یونهر وی، لکه بخاری شریف روایت کښ دی چې نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم فرمائی چې معراج په موقع باندې یو نهر خواه له راغلم، چې هغې دواړو طرفونو کنارو باندې غونډې 'قبة نما' ملغرې لگیدلې وې. نو ما تپوس اوکړو چې اي جبرئیل! داڅه دی؟ نو هغه اوښل چې دا کوثر دې.

مفسرینو دې دواړو اقوالو کښ تطبیق داسې کړې دې چې دانهربه جنت کښ هم وی اودهغې اوبه، به میدان حشر حوض ته راغورځیږي.

۳) بل قول دادې چې دینه مراد مطلقا خیر کثیر دې، نو دیکښ بیا حوض کوثر هم راغې، نبوت، قرآن اور هر قسم خیر پکښ راغلو. دا قول امام بخاری رحمته الله علیه د حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ نه نقل کړې دې.

﴿ فَصَلِّ لِرَبِّكَ ﴾ یعنی ددې خیر کثیر نعمت په شکر په کښ خپل رب په حضور کښ مونځ کوه، دیکښ نفی دشرک فی العبادة ده ﴿ وَأَخَّرْ ﴾ مخرواوبښ ذبح کولوته وائی، دلته ورنه مراد مطلقا قربانی کول دی، دیکښ نفی دشرک فعلی ده، او ترغیب دې دتزهید فی الدنيا ﴿ إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ ﴾ یعنی ستا دشمن به ابرتوی، دهرخیرنه به محروم وی.

رکوعانها (۱)	سورة الکافرون مکیه	آیاتها (۶)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بیجده مهربان دیر رحم کونکی دی شروع کوم		

ترتیبها حسب التسلسل (۱۰۹) وحسب النزول (۱۸)

نزلت بعد الماعون وقبل الفيل

وېط : دې سورت کښ هم دسورت بالاغلی اول مضمون یعنی توحید اونفی شرک بیان دې ، او دې سره سره د منکرینو د مقاطعی «بائیکات» اعلان هم دې، مفسرین وائی چه قریشو د حضور ﷺ نه مطالبه اوکره چه ته زمونږ ددین تابعداری اوکره مونږ به ستاددین اتباع اوکره، ته زمونږ د آله و یو کال عبادت کوه ، مونږ به ستا د معبود یو کال عبادت کوؤ. نو حضور ﷺ ورته افرمائیل معاذ الله یعنی د الله ﷻ پناه غواړم ددینه چه غیور سره شریک کړم، کافرانو ورته اووئیل: زمونږ دبعضو الهواستلام اوکره. مونږ به ستا د معبود تصدیق اوعبادت اوکره، نو داسورة نازل شو، حضور ﷺ مسجد حرام ته لاړو، د کافرانو سردارانوپه مجمع کښ ئی داسورة اولوستلو، نو هغوی ناامیده شول روح المعانی.

قُلْ لَكُمْ الْكُفْرُونَ لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ وَلَا أَنْتُمْ
اوايه ای کافرانونه کوم خه اوس هم عبادت دهغه معبودانو بطلوچه تاسوئی عبادت کوئ اونه تاسو
عِبُدُونَ مَا أَعْبُدُ وَلَا عَابِدٌ مَّا عَبَدْتُمْ ۝
عبادت کونکی یئ دهغه ذات چه خه ئی عبادت کوم اونه یم خه ائنده هم عبادت کونکې ستاسو د معبودانو.
وَلَا أَنْتُمْ عِبُدُونَ مَا أَعْبُدُ ۖ لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ ۝
اونه تاسو عبادت کونکې یئ دهغه ذات چه خه ئی عبادت کوم ستاسو لپاره ستاسو دین دې او خمالپاره خمداین دې

﴿قُلْ يٰٓأَيُّهَا الْكَافِرُونَ﴾ همرا د ورته کفار قریش دی خاص، الله ﷻ معلومه وه چه دوی ایمان نه راوړی نو خکه خپل پغمبر ته دهغوی سره د مقاطعی اعلان کوی.

﴿لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ﴾ ڪپري ڏوڪ سوال اوکري ڇي مشرڪينو خو الله ﷻ هم معبود

گنرلو. نو بيا ولا اعبد ما تعبدون وٽيل ڇنگه صحيح دي ڇڪه ڇي ماعام ده اوديڪين خو الله ﷻ هم راڻي؟ جواب دا دي ڇه دلته مراد د معبودانو من حيث المجموعه ده، يعني ستاسو ڇي ڪوم مجموعي معبودين دي، ڇه هغه مجموعه معبودين نه گنرم اونه دهغي عبادت ڪوم، نو دينه دانه لازميري ڇي انفراداً هم په هغوي ڪين ڏوڪ معبود نه وي، بالفاظ ديگر و مختصر دا ڇي دا رفع د ايجاب ڪلي ده، سلب ڪلي نه دي، ڇڪه دامعني نده ڇه ڇه ستاسو د هيڄ معبود عبادت نه ڪوم، دامعني فاسده ده ڇڪه ڇه ڏوي معبودانو ڪين الله ﷻ هم دي، بلڪه رفع د ايجاب ڪلي ده، يعني ڇه ستاسو د مجموعي اوڪل معبودان ڇه دي، دهغي عبادت نه ڪوم. ﴿وَلَا أَنشُرْ عَبْدُونَ مَّا أَعْبُدُ﴾ يعني ڇه ڇه ڏڪوم ذات تن تنها عبادت ڪوم تاسو دهغي نه ڪوي، عبادت خپل په هغه پوري نه منحصر ڪوي.

﴿وَلَا أَنَا عَابِدٌ مَّا عَبَدْتُمْ﴾ تڪراري تان اڪيدلپاره دي ڇه ڏڪفار و طمع قطع شي، يا اول ڪين نفى د عبادت ده حالا او دويم ڪين نفى ده مالا يعني په آئنده ڪين هم ئي عبادت نه ڪوم، يا اول ڪين نفى ده د عبادت د مشرڪانو د معبودانو، دويم ڪين نفى ده د طريقي دهغي، يعني د غير الله عبادت هم نه ڪوم، ديودات عبادت ڪوم، او عبادت د مشرڪانو په طريقي هم نه ڪوم بلڪه ځماد عبادت طريقه هم د خدا وندي موافق ده.

﴿لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ﴾ يعني ستاسو ڇه ڪوم دين دي ڇه شرك دي هغه تاسو پوري محصور دي، ستاسو ڇه ڪومه طمع ده ڇه ڇه به هم شرك او ڪرم دانشي ڪيدلې، او ځمادين ما پوري محصور دي، ڇڪه الله ﷻ ستاسو د عملونو په وجه ستاسو په زړونو مهر د ضلالت لگولي دي، توحيد نه قبلوي (روح). يا د دين نه مراد بدله او جزاء ده، يعني تاسو ته به ستاسو د عملونو بدله ميللاويږي، ماته به ځماد عملونو.

رکوعاتها (۱)	سورة النصر مدنیة	آياتها (۳)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه ببعده مهريان ويررحم کونکي دي شروع کوم		

حسب التسلسل (۱۱۰) دي اودنزول په اعتبار سره دتولونه اخري سورة دي،

سورة التوبه نه ورستونازل دي

ويط : ماقبل سورة کتب اعلان دمقاطعی وو، دی سورة کتب بطور انعام اعلان دفتح دي، سورة ته سورة التوديع هم وائی څکه پدی کتب دحضور ﷺ دوفات کیدلو اودنيانه رخصت کیدلو اشاره ذکردي، په يوروايت کتب دی چه کله داسورة نازل شونوحضور ﷺ خپله لور فاطمه ﷺ راوغوښتله، ورته نبي او فرماييل: چه ماته څمادمرگ خبراکړي شويدي نوهغی اوچرل، حضور ﷺ بيا ورته او فرماييل: چه څمادمرگ نه بعد څما په اهل کتب تولونه اول به ته ماسره ملاويږي، يعنی وفات کيږي به، نوبيايی اوخاندل روح بحواله يهغی، قتاده راجعوايی چه حضور ﷺ ددی سورة دنزول نه ورستوصرف دوه کاله ژوندي وو بيا وفات شو.

إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ ۖ وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ

کله چه راشی مدد دالله اوفتح دمکي، وته اوويی خلق چه داخليري به په دين دالله ﷻ کتب

أَفْوَاجًا ۖ فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْ لَهُ ۚ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا ۝

ډلي ډلي نوته پاکي بيانوه په حمد درب خپل اوبخنه ورته غواړه، هي شکه الله باربار توبه قبولنکي دي

﴿إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ﴾: اذا دلته دپاره دماضي دي اوکه مستقبل؟ داموقوف دي په

دي چې داسورت دفتح مکه نه مخکښ نازل شوې اوکه ورستو؟ دي په باره کتب دمفسرينو دواړه قوله موجود دی، که دفتح مکي نه مخکښ نازل شوې وي لکه بعض ضعيف رواياتو کتب ددي ذکر راغلې دي، نوبيا اذا دمستقبل دپاره دي، اوکچرته داسورت دفتح مکي نه ورستو نازل شوې وي لکه ددي ذکر هم په متعدد رواياتو کتب راغلې دي اوخني مفسرينو ورله ترجيح هم ورکړې ده، نو بيا اذا دماضي دپاره دي، يعنی چې کله دا امور واقع شو نو اوس ته دالله ﷻ حمد اواستغفار کوه.

﴿نُصْرَ اللَّهِ وَالتَّفَتُّحُ﴾ نصرت او فتح کښ فرق دادې چې نصرت دمقصود او مطلوب حصول دپاره اعانت او مدد ته ونيلې کيږي او فتح دمقصود او مطلوب حصول ته ونيلې کيږي نو ګويا نصرت سبب دې او فتح ئې غايت او مقصد دې، دلته ددې په مصداق کښ مفسرينو اختلاف دې (۱) بعض فرمائي چې دينه مراد مطلق نصرت او فتوحات دي (۲) ځنې فرمائي چې نصرت نه اعانت او الفتح نه فتح مکه مراد ده (۳) او ځنې فرمائي چې نصرت مصداق صلح حديبيه او خيبر دې او الفتح مصداق فتح مکه ده.

﴿فَلَسْتَحْ مُحَمَّدٌ رَبُّكَ﴾ د اجزاده يعنى کله چې دا انعامات درباندي اوشول يا اوشى نوبيا دى کارونوله خصوصى توجه ورکړه:

(۱) تسبيح: چې د الله ﷻ په حمد سره تنزيه بيانته وه.

(۲) استغفار: حضرت عائشه ؓ فرمائي دې آيت په تعميل کښ به نبي کریم ﷺ په کثرت

سره دا دعا ونيله: سبحانك اللهم ربنا وبحمدك اللهم اغفر لي (بخاري) يوروايت کښ دى چه نبي کریم ﷺ د عمر مبارک آخرى زمانه کښ به ئې کثرت سره دا ونييل: سبحان الله وبحمده، استغفر الله واتوب اليه.

رکوعانها . ۱	سورة اللہب مکية	آياتها . ۵
	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ	
خاص به نوم د الله چه بيخده مهربان او د پير رحم کونکي دي شروع کوم		

ترتيبها حسب التسلسل (۱۱) وحسب النزول (۹)

نزلت بعد الفاتحه وقبل التکویر

وېط: ما قبل سورة کنس اعلان دفتح وؤ، دی سورة کنس د دشمن ذهلاکت اعلان دي
شان نزول: ابن عباس رضی الله عنه نه روایت دي چه کله د آیت نازل شو واندر عشرتک الاقربین (شعراء: ۲۱۴) نو حضور ﷺ صفافوندي ته اوغوښتلو، قريشو ته نی اعلان اوکړو، خلق ټول راجمع شول، که یوسړي به پخپله نشوراتلې، نوبل کس به نی اولیږلو، چه ورشه اوگوره څه خبره ده، چې کله دوي ټول راجمع شول نو حضور ﷺ ورته او فرمائیل: کچرته څه تاسو ته اووایم چه د دي غونډي نه ورستو یولنسر را روان دي، تاسو باندی حمله کوی، نو آیاتاسوبه دا خبره منی؟ ټولو او وویل، هاؤ ځکه چه مونږ بار بار تجربه کړیده، ته مو صادق موندلې نی په هره خبره کنس، نو حضور ﷺ او فرمائیل: فانی نذیر لکم بین یدی عذاب شدید یعنی د الله ﷻ عذاب در باندی راروان دي څه ورنه تاسو یروم، ایمان راوړئ چه د عذاب الهی نه بچ شی، ابولهب ورته او وویل: یَبٰلَکَ یا مُحَمَّد، هذا جمعتنا، یعنی (لعوذ بالله) تپاه شی د داسی خبری لپاره دی مونږ دلته راجمع کړو، نوالله ﷻ داسورة نازل کړو (روح).

تَلُکَ یٰکَا اَی لَهَبٍ وَتَبَّ هَمَّا اَعْلٰی عَنهُ مَالُهُ وَمَا	
تپاه دی شی دواړه لاسونه د ابولهب اوتپاه دي هغه . فائده ورنکړه ده ته مال دده او هغه څه	
کَسَبَ هُ سَيَصْلٰی نَارًا ذَاتَ لَهَبٍ هُوَ اَمْرَاؤُهُ هَکَالَةَ الْحَبْلِ هُ	
چه گټلی نی دی زرده چه داخل به شی اوږد لمبو والا تداوښخه دده به ورسره هم وی، چه بارونکی د کرگووه	
لِی جَمِیْعًا حَبْلٌ مِّنْ مَّسَدٍ هُ	
په څټ ددی کنس به رسن وه د د کجور و د پتونونه جوړه شوی	

﴿ تَبَّتْ يَدَا آلِي لَهَبٍ ۖ وَدَارَهُ لَاسُونُهُ كَنَاهِهِ ۚ دَهْدَبُورُهُ بَدَنُهُ ۚ يَعْنِي دِي هَلَاكِ اَوْتَبَاهُ شَى ، دَعْرَبُو محاورى مطابق تعبیر دکل نه په جزء سره اوشو، او یداهراوړلو کښ دیتنه اشاره ده چې لاسونه اگرچې آله او ذریعه ده د عذاب او تکلیف نه بچ کیدلو، خو دده دپاره ذریعه د عذاب او گرځیدله، ځکه چې ده پرې نښی کریم ﷺ ته ایذا رسوله. اویل داچې لاسونه ئې تپاه شى نو نور جسم خوبه ئې به طریق اولی تپاه کیږی ځکه چې د بچ کیدلو ذریعه پاتې نشوه. ﴿ اَبِي لَهَبٍ ۖ لَهَبٌ لَمْبِي تَه وَاثِي، 'ابو' حقیقی معنی پلار ده خو کله دمضاف الیه سره لزوم معنی باندې دلالت کولو دپاره هم استعمالیږی، لکه ابوهریره، ابوالبرکات، وغیره. دلته هم دا دویمه معنی مراد ده، د ده اصل نوم عبد العزی و و لیکن ډیر خاښت د وچې نه ورته خلقو ابولهب وئیلو، او په دې سره مشهور وؤ، نو دلته په قرآن کښ په کنیت سره ذکر کولو یووجه داهم ده چې دې پي کنیت معروف وؤ او نوم ئې غیر معروف وؤ. بله وجه داهم ده چې نوم ئې شرکيه دې، او دریمه وجه داهم ده چې کنیت دده اصل حال موافق او مناسب هم دې ځکه چې دیکښ دده جهنمی کیدلو طرف ته اشاره ده. ﴿ وَتَبَّتْ ۖ یَعْنِي یَقِیْنًا چَه هَلَاکِ شو، اول بددعاده دویم اخبار دې.

﴿ مَا أَغْنَىٰ عَنْهُ مَالُهُ ۖ وَمَا كَسَبَ ۖ مَا يَهْدِيهِ مَا غَنَىٰ ۚ كُنْ يَاسْتَفْهَامِيه ده یعنی څه نفع ورکړه ده له دده مال او کسب، یا نافية ده یعنی هیڅ فائده ورنکړو دله دده مال او کسب، د مال و دولت دوه فائدې وى کله ورسره دځان نه ضرر لرې کوی او کله ورسره نفع مند شې حاصلوې نو 'ما اغنى عنه ماله' کښ د اولې خبرې نفی اوشوه چې دده مال ده نه ضرر لرې نه کړاوي ما بعد عنه ماله مضرة، او 'ما کسب' کښ د دیمي خبرې نفی اوشوه اي و ما کسب منفعة، دې تقدیر باندې دویمه 'ما هم نافية ده، او دا هم کیدې شي چې دویمه 'ما' موصوله وي، نو چونکه مال نه فائده په دوه طریقو سره حاصلیږی، کله ئې خرچ کړی او فدییه کښ ورکړی نوځان پرې بچ کړی اوڅه فائده حاصله کړی، او کله د مال په بنیاد قائم، جاه، رعب، اودبدیه دانسان دپاره فائده مند اوگرځی، نو 'ما له' کښ د اولې طریقې نفی اوشوه اوپه 'ما کسب' کښ د دویمې طریقې نفی اوشوه، دې تقدیر باندې دویمه 'ما' موصوله ده، بهر حال 'کسب' نه مرا دعام دې، مال وى او که بل څه وى دې چې نه حضرت ابن عباس رضی الله تعالی عنهما ددې تفسیر په اولاد سره کړې دې.

فانده

د ابولهب درې خامن وؤ، عتبه، معتب، عتبه، اول دوؤ دفتح مکی په موقع ایمان راوړې وؤ، جنگ حنین، طائف کښ شریک شوی وؤ، او عتبه ایمان نه وؤ راوړې. د حضور ﷺ لور ام کلثوم دده په نکاح کښ وه، رخصتی ئی نه وه شوی، اور قیه ﷺ د عتبه په نکاح کښ وه، کله چه داسوره نازل شو، ابولهب دواړو ته او وئیل چه دواړو ته طلاق ورکړی، ورته خما واستاسو مینځ کښ به تعلق حرام وی، نو دواړو طلاق ورکړو، عتبه صرف طلاق ورکړو. او عتبه بدبخته بد رد هم او وئیل او حضور ﷺ ته ئی توکړل، لیکن الله ﷻ د حضور ﷺ مخ مبارک ته اونه رسول، حضور پاک ﷺ دیر غصه شو بد دعانی ورته او کره اللهم سلط علیه کلابک یا الله دخپلو سپونه ورباندی یوسپی مسلط کړه.

یوځل شام ته قافله تلله چه پکښ عتبه او ابولهب هم وؤ، دوئ سره د پیغمبر ﷺ د بد دعا فکر وؤ، خطر ه ورسره وه، یوځای شپې لپاره پړاؤ او کړو، چه هلته درندگان هم وؤ، د عتبه د حفاظت لپاره د قافلی ټول سامان کیخودلې شو، دې ورباندی دپاسه اوده شو، او د قافلی ټول خلق څلور واړو طرف ته د حفاظت په نیت سملاستل، د شپې یوزمری راغې د ټولو ځلې ئی یوئ کړې، چاته ئی هم څه اونه وئیل، بیانی توپ کړو، سامان ته اور سیدلو، عتبه هلته ملاست وؤ، حمله ئی ورباندی اوکړه، سرئی ورله دتن نه جدا کړو. او ابولهب د جنگ بدر نه وه (۷) ورځی ورستوپه یوم تعدی مرض کښ مبتلا شو، څوک ورته دخوف نه نیزدی کیدلې هم نه شول، درې ورځی پروت وؤ، بدبوئی شروع کړله کنده ئی ورته او کنستله په یولرگی ئی پکښ ور او غورځولو، دپاسه ئی ورباندی کانری واچول او پت ئی کړو روح وغیره د اوده اودځوی دنیاوی سزاوه او آخرت کښ بئ سزادوی چه گرم اور د جهنم ته به داخلېږی.

﴿تَمَثَّلْنَ نَارًا﴾ یعنی هیڅ شی ورله نفع ورنکړه بلکه جهنم ته به داخلېږی ﴿وَأَمْرًا تُهْ﴾ دا

عطف دې په ضمیر مستتر د سیصلی باندې، یعنی ښځه به ئی ورسره هم داخلېږی، د ښځې نوم ئی ام جمیل وؤ، د ابوسفیان ﷺ خور وه، داهم خپل خاوند سره د بئی کریم ﷺ په دشمنی او هغه سره بغض وعداوت کښ برابر شریک وه، ﴿حَمَالَةَ الْحَطَبِ﴾ د اوددې بغض وعداوت یو صورت بیانېږی، چې باوجود د دینه چې دا د سردار ښځه وه، نعمت پروره، او نازېرداره وه، او خدمت دپاره ئی نوکران او خادمان وؤ، خودئې کریم ﷺ سره بغض وعداوت دې حال

ته رسولې وه چې غاړې ته به ئی کجهورو د پوسستکونه جوړه شوی یو معمولی غونډې رسن پرته وه ، اولته صحرا نه به ئی دازغو گیدهې راوړلو ، اوبیا به ئی ازغی نبی کریم ﷺ په لار کښ اچول ، یعنی داهرڅه ئی دنبی کریم ﷺ دشمنی کښ برداشت کولو

اوځنې مفسرین فرمائی چې دیکښ ددوزخ سزا کیفیت مذکور دې ، چې ددنیا نازونعمت به ئی هلته نه وی ، په سربه ئی دکرگو گیدهې وی ، اوخپل خاوند عذاب سامان به ئی روان کړې وی ، اوپه غاړه کښ به ئی دزیوراتو په ځای رسن وی .

اوبعض مفسرینو د حمالة الخطب معنی چغلخوړئ سره هم کړې ده ، ځکه چې عرب دالفظ چغلئ په معنی هم استعمالوی . خطب به اي سعى اليه النمیمه . "حمالة الخطب" منصوب دې بنا بر ذم ، اي اذم حمالة الخطب ﴿فِي جِيدِهَا﴾ جید غاړې ته وائی ، ﴿مَسَدٍ﴾ مسد غختلې شوې د کجهورو پوسستکونه .

رکوعانها (۱)	سورة الاخلاص مکیه	آياتها (۴)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص په نوم د الله چه بيحه مهريان او ډير رحم کونکي دى شروع کوم		

تړنېها حسب التسلسل (۱۱۲)، وحسب النزول (۲۲)

نزلت بعد سورة الناس وقبل النجم

وېط: دشمن سره د مقاطعې او متارکت او دفتحې اعلان اود دشمن هلاکت نه ورستو اوس اعلان د توحيد دې سرعام، چې اې پيغمبره ته د توحيد سرعام اعلان اوکه. **شان نزول:** کافرانو، مشرکانو حضور ﷺ ته اوونيل چه مونږ ته دخپل رب نسب بيان کړه، نو داسورة نازل شو.

فضائل: ددې مختصر سورة ډير فضائل په احاديثو کښ راغلي دي، په ډيرو رواياتو کښ دې سورة ته ثلث القرآن يعنى دقرآن دريمه حصه وئيلې شويده. يعنى ثواب نى دومره دې لکه درې حصې قرآن چه تلاوت کړې شي، حضرت عائشه فرماني چه حضور ﷺ يوى علاقې ته دصحابو جماعت اوليږولو، يوکس نى ورله اميرکړو، اميرصاحب به چه جمع ورکوله نوهر رکعت کښ به نى داسورة لوستلو، واپسې باندى داخبره چا حضور ﷺ ته عرض کړه، حضور ﷺ وفرمائيل دوجې تېوس ورته اوکړئ نواميرصاحب عرض اوکړه چه داسورة درحمان صفت دې خکه ورسره خدا ډير محبت دې، حضور ﷺ او فرمائيل ده ته اوايئ چې الله ﷻ پدې وجه دده سره محبت کوي.

دغه شان بل روايت کښ دې چه يوصحابى عرض اوکړو يارسول الله اخمادى سورة سره ډير محبت دې حضور ﷺ ورته او فرمائيل ددې محبت به تاجنت داخل کړي (ابن کثير) دينه علاوه نورهم فضائل ابن کثير رحمه الله لیکلي دي.

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ۝ اللَّهُ الصَّمَدُ ۝ لَمْ يَلِدْ ۝ وَلَمْ يُولَدْ ۝

ته اووايه شان دادې چه الله يک يودې، الله صمدي نيازه دې، نه نى خوي شته، اونه نى پلارشته

وَأَمَّا	يَكُنْ	لَهُ	كُلُّوْا	أَحَدٌ	ج
اونشته	دې	دده	سره	برابرهځ	خوک

﴿ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ﴾ داتوحيد اعلان دې دیکېن رد دې په هغه خلقو چې هغه دالله ﷻ وجود نه منکر وو، یا ئی د وجوب منکر وو، یا ئی دتوحيد منکروو، چې الله ﷻ شته دې. واجب الوجود دې، اویکتادې. هوضمیر مبتدا دې او الله احد مبتداخبر جمله اسمیه ورله خبردې، هوضمیر شان هم کیدې شی چې مرجع ئی نشته، اوداهم کیدې شی چې ضمیر مرجع زبوی چه مذکور دې په سوال دمشرکانو کښ، چه حضور ﷺ ته ئی اوونیل، مونږ ته د خپل رب نسب اوصفت بیان کړه، نوجواب ورته اوشو چه الله ﷻ یک یودې. ذات اوصفاتو کښ یکتادې، مثل نمونه ئی نشته، نسب ئی نشته، نه ئی بچی شته نه ئی والد.

﴿ أَحَدٌ ﴾ همزه پکښ اصلی ده یابدل ده د واؤ نه، دلته ﴿ أَحَدٌ ﴾ ذکر شو واحد ذکر نه شو، دواړومینځ کښ لفظی فرق هم دې اومعنوی هم، احد او واحد کښ علماؤو خورقونه لیکلی دی:

(۱) واحد نه د عدد افتتاح کیږی، دینه ورستو اثنان، ثلاثه، اربعه، راخی. اویه احد سره د عدد انقطاع کیږی، مطلب داچې دینه ورستو اثنان ثلاثه، وغیره نشی راتلې.
(۲) احد نفی د عموم کښ منصوص دې، په خلاف ده واحد نه، یعنی چې کله اونیلې شی چې "لیس فی الدار احد"، نومطلب دادې چې هېڅ څوک هم نشته په کور کښ نو یو، نه دوه، نه درې، اوکله چې اونیلې شی چې "لیس فی الدار واحد" نو دې مطلب دادې چې یوکس نشته، خودوه درې وغیره کیدې شی.

(۳) په کلام مثبت کښ واحد باعتبار اتصاف عام دې، او احد خاص دې، یعنی واحد سره هر څوک متصف کولې شی، چې "رجل واحد، لوب واحد، خو په احد سره هر څوک نشي متصف کولې، الا داچې مرکب استعمال ئی اوشی لکه "احد عشر، یوم الاحد، احد کما".

فرق معنوی دادې چې (۱) په احد کښ ثبوت اودوام دې په نسبت د واحد، لکه صفت مشبه کښ چه دوام او ثبوت وي، نو احد ابلغ دې په ثناء کښ، ځکه دلته ذکر شو.

۲) د'واحد' اطلاق اکثريه هغه څيز کيږي چه ثاني ئي نه وي. يعني عدد فردی فائده کوي، او د'احد' اطلاق اکثريه هغه څيز کيږي چه نظير ئي نه وي. يعني ذاتي حقيقي فائده کوي، نوډدی وجي نه د'احد' ترجمه په تيك يونسره کيږي او د'واحد' ترجمه په يونسره کيږي. وانه اعلم.

﴿اللَّهُ الصَّمَدُ﴾ دیکښ رد دې په هغه خلقو چې هغوی الله ﷻ سره په استعانت کښ شريکان گرځولو، چې الله ﷻ صمد ذات دې. صرف هغه ته رجوع کوئ بل چانه مدد مه غواړئ، د'صمد' معنی مکملی ادائیگی ډباره په پښتو يا بله ژبه کښ متبادل لفظ نشته دې، چې خومره معنی بيان کړې شوی دی دهغې ټولو خلاصه داده چې 'صمد' هغه سردار چې خلق هغه ته محتاجه وی او دې چاته نه وی محتاجه، ابوهريره ؓ نه روايت دې چې صمد هغه ذات چه مستغنی اوبی پرواه وی دهرچانه، اوهرڅوک ده ته محتاج وی

﴿لَمْ يَلِدْ﴾ دیکښ رد دې په هغه مشرکانو چې هغوی الله ﷻ لره نسب ثابتولو چې الله ﷻ لره اولاد دی، عيسايان وائی چې عيسى ؑ دالله ﷻ خوي دې. يهود وائی چې عزير ؑ دالله ﷻ خوي دې، او مشرکانوبه وئيل چې ملائک دالله ﷻ لونړه دی

﴿وَلَمْ يُولَدْ﴾ دیکښ رد دې په هغه مشرکينو چې هغوی د'بعض بشر او انسانانو د'الوهيت قائل وو، مثلاً بعض حضرت عيسى ؑ ته د'الوهيت درجه درکوي

﴿وَلَمْ يَكُنْ لَهُمُ كُفُوًا أَحَدٌ﴾ دیکښ نفی د'مماثلت، نظير. اوشيبه ده يعني هيڅ څوک دالله ﷻ په شان نشته، نه ئي نظير شته، نه مثل شته، نه برابر څوک شته، لهذا نه د هغه زوجه کيدې شی، نه دهغه خاندان اوکڼه کيدې شی، اونه په مخلوق کښ څوک بل اله کيدې شی.

رکوعاتها (۱)	سورة الفلق مکیه	آیاتها (۵)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله چه بیخده مهربان او دیر رحم کونکې دی شروع کوم		

ترتیبها حسب التسلسل (۱۱۳) وحسب النزول (۲۰)

نزلت بعد سورة الفيل و قبل الناس

وېط: مخکنی سورت کښ سرعام د توحيد اعلان حکم وؤ. اوس دې سورت کښ ددې خبرې بيان دې چې کله ته توحيد اعلان اوکړې، نو ستادشمنان به ستا خلاف مختلفې منصوبې جوړه وي، اوستاپه لار کښ به خنډونه اچوي چې هغې کښ سحر، جادو او حسد وغيره سر فهرست دې لهذاته د الله ﷻ ته د حفاظت سوال اود هغه پناه غواړه.

فضائل: ددې دواړو سورتونو فضائل په متعدد حديثونو کښ راغلي دي، يو حديث کښ دې چه حضور ﷺ اوفرمائيل: نن شپه ما باندې داسې آياتونه نازل شويدي چه ددې په مثل ماچرته نه دي ليدلي، بيا حضور ﷺ دا دواړه سورتونه اولوستل (مسلم).

د حضور ﷺ معمول وؤ چه د شپې په اوده کيدلو نو سورة الاخلاص اودا دواړه سورتونه به ئي اووئيل په لاسونو به ئي پوکړل اولاسونه مبارک به ئي په ټول بدن راځکل (بخاری).

شان نزول: په بخاری، مسلم وغيرهما کښ د حضرت عائشه رضی الله عنها روايت دې چه په حضور ﷺ باندې سحر شوې وؤ، دهغې اثر به دا وؤ چه يو کار به ئي کړې وؤ، اوخيال به ئي دا وؤ چه ماته دې کړې، يوه شپه ئي الله ﷻ ته بار بار دعا وکړه، بياني اوفرمائيل ماته، چه الله ﷻ قضا ته څما د مرض باره کښ خبر راکړو، ما ورته عرض اوکړو چه څنگه دې؟ اوئې فرمائيل چه ماته په خوب کښ دوه کسان راغلل، يو څماخو طرف ته کي ناستلو بل سرت، نويو کس هغه بل ته اووئيل ده ته څه تکليف دې، بل ورته اووئيل: مطبوب يعنی مسحور دې، بل ورته ووييل: چا ورباندې کړې دې؟ هغه ورته اووئيل: ليدبن اعصم، بل ورته اووئيل: په څه شئ کښ؟ هغه ورته اووئيل: لي مُشطٍ ومشاطٍ وجف طلعة يعنی گمنزده په هغې کښ ويخته دي (د سمر مبارک)، او هغه ئي د کجوري د گنگ په غلاف اوپټ کښ ايخي دي، بل ورته اووئيل هغه کوم ځای دي؟، هغه ورته اووئيل: په بتر دی اروان د ذی اروان په کوهی کښ، عائشه رضی الله عنها فرماني: دې خوب نه ورستو

حضور ﷺ خان سره څه صحابه کرام بوتلل، دهغی کوهی اوبه داسي سرې وې لکه نکريزی چه پکېن اچولی شوی وی. اود کجور د اونو سرونه داسي شوی وولکه دشيطانانو سرونه يوکس کوهی ته کوز شو. د کجوری گنگ نئ رااوباسلو. نوپه هغی کښ دحضور ﷺ د سر مبارک ويخته او گمنز وه. اودحضور ﷺ صورت ئی هم دموم نه جوړ کړي وؤپه هغی کښ ئی ستنی خخی کړې وی. اوهغه ويختوته يولس ۱۱ غوتی ورکړې شوي وی. دايولس (۱۱) آیاتونه نازل شول، حضور ﷺ به يوآيت لوستلويوه غوته په کولايدله اوسنی به هم کولاويدلی، تردی چه تولى غوتی کولاؤ شوې، اوحضور ﷺ ته راحت ميلاؤ شو «روح المعانی»

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ ﴿مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ﴾ ﴿وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ﴾

نه اووايه چه څه پناه نيسم په رب دصبادشر دتولومخلوقاتونه اودسړسې نه چه کله خوره شی

وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ ﴿وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ﴾

اودشر دساحرانو نه چه پوکي وهونکی وی په غوتو د تارونو کښ او دشر د حسد کونکی نه چه کله حسداوکړی

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ﴾ فلق چاودلوته وائی. کفوله تعالیٰ اِنَّ اللهَ فائق الحب. دلته ورته

مراد صبادې، چه تیاره دشبې لری کړی، رانراښکاره کړی. تخصیص دلفق څکه اوشو، چه لکه څرنگه الله ﷻ دشبې تیاره ختم کړی اوورځ راولی، نودغه شان دخوف نه پناه غوښتونکوته پناه ورکولې شي اودهغوئ نه خوف اویره لری کړی، یاداچه لکه څرنگه انسان په شپه کښ دطلوع صبح منتظروی نودغه رنګه خائف دکامیابئ امیدکوی

بعض مفسرینو دلفق نه مراد عام اغستې دې، ورځ چې شپې نه رااوخی، چینه چی دغرونه را اوخی، باران چې ورپخونه را اوخی، دانه چې زمکې نه را اوخی. (روح، قرطبی).

﴿وَمِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ﴾ اول مستعاذمنه دې، یعنی دشر دجمع مخلوقاتو، دانس، جن، دواب،

هوام، نه او دشر دهر مودی نه چه الله ﷻ پیداکړېدې.

﴿وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ﴾ دویم مستعاذمنه دې «غاسق» نه مرادشپه ده ﴿إِذَا وَقَبَ﴾ ای اذادخل

ظلامه فی کلّ شی (روح) یعنی چه خوره شی، چونکه دشبې په تیاره کښ هرقسمه مودی

حیوانات، حشرات الارض، جنات، شیاطین خواره شی، اوجادوگرهم اکثر دشمنی جادو کوی پیدی وجه دشمنی دتباری دشرنه پناه اوغوبنتلی شوه.

بعضی وائی ﴿عَاسِقٍ﴾ نه مراد سپورمن ده چه کله ئی تندراو نیسی، توره شی، نوپدی وخت کنب جادوگر جادو کوی، په ترمذی وغیره کنب دی چه حضور ﷺ یوخل سپورمن طرف ته اوکتل، حضرت عائشه ؓ ته ئی او فرمائیل: استعیذی بالله من شر هذا هو العاسق اذا وقب، یعنی دالله نه پناه غواره دشر دینه داغاسق دې چه کله خوره شی (روح).

﴿وَمِنْ شَرِّ الْفَقْصِ﴾ ددریم مستعاذمنه دې، نفاثات صفت دې دنفوس محذوف، ای ومن شر النفوس النفاثات، یعنی دشر دهغه ساحرانونه پناه غوارم چه تارونه اوویخته غوټه کوی اوپه هغی کنب پوکی. یا نفاثات صفت دې دالتساء چونکه دجادوپه کولو کنب لبیدن اعصم سره خپلی لوریانی هم شریکی وی اودغه شان داکارونه اکثر زنانه کوی نو تغلیبانی مؤنث ذکر کرو.

﴿وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ﴾ داخلورم مستعاذمنه دې، حضور ﷺ باندی جادو کول هم دحسد په وجه وؤ، چه یهودیانو دمسلمانانو ترقی نه شوه برداشت کولې. ﴿حَسَدٌ﴾ دپته وائی چه دچا د نعمت او راحت باره کنب دا تمنا کول چه دا ده نه زائله شی، ماته که نه شی میلاؤ هم، نو دا حسد گناه کبیره ده، اوبله غبطه ده چه تمنا دحصول د نعمت کول لپاره دخپل خان نودا گناه نه دې، بلکه امر مستحسن دې.

حسدنی مقید کړوپه ﴿اِذَا حَسَدُ﴾ سره، ځکه چه که دیوسری په زړه کنب بی اختیاره حسد پیداشی خو هغه پخپل نفس ضبط اوکړی، او حسد ښکاره نکړی، بلکه دالله ﷻ په فیصلی راضی وی، نو دهغه نه ضرر محسوس ده نه رسی، حسد هغه وخت کنب ضرر رسوی چه حاسد په عملی طور سره خپل حسد ښکاره کړی.

رکوعاتها (۱)	سورة الناس مکیة	آياتها (۶)
	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	
خاص به نوم د الله چه بیحده مهربان او دیر رحم کونکې دې شروع کوم		

د ترتیب قرانی اعتبار سره ټولونه اخری سورة دي او حسب النزول (۲۱) دي
 ربط: (۱) مخکې سورة کښن تلقین د استعاذې وؤ مضراتو جسمانیونه، دی سورة کښن تلقین
 دي د استعاذې د مضراتو روحانیونه،
 ۲) مقابل کښن د خارجي شره پناه غوختل وو، دیکښن د داخلی شره نه پناه غوختل دی
 مفسرین وائی چه مقابل سورة الفلق کښن مستعاذ به یووؤ چه رب الفلق ووؤ، او مستعاذ منه
 یعنی چه دکومو خیزونو نه پناه غوښتلې شویده کثیر ووؤ، او دی سورة کښن مستعاذ به کثیر
 دی، او مستعاذ منه صرف یو دې چه د وسوسې شیطانی نه پناه غوښتلې شویده، نودی کښن
 اشاره ده چه وسوسه د شیطان چه دا روحانی او دینی مضرت دې، دا د جسمانی مضرت نه
 سخت دي (کبیر).

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ۝ الْمَلِكِ النَّاسِ ۝ إِلَهِ النَّاسِ ۝ مِنْ هَرِّ
نه اووايه څه پناه نیسم په رب د خلقو سره چه مالک دي د خلقو، معبود دي د خلقو د شر
الْوَسْوَاسِ ۝ الْخَنَّاسِ ۝ الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ ۝
د وسوسې اچونکې نه شیطان واپس کیدونکې د زړه نه، هغه چه وسوسې اچوي په زړونو د خلقو کښن
مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ۝
د پیریا نونه او د خلقونه

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ﴾ دې سورت کښن هم د استعاذې «پناه غوختلو» بیان دي، مستعاذ به
 (یعنی هغه ذات چې د هغه پناه غوختلی شوې ده) الله ﷻ دي، او مستعاذ منه (چې کوم شي نه
 پناه غوختلې شوې ده) شیطانی وساوس دي.

«يُوبِى النَّاسُ ، مُلْكُ النَّاسِ ، إِلَهُ النَّاسِ» دیکښ د 'مستعاضبه' درې صفاتو بیان دي. ربوبيت ، مالکیت، اوالو هیت، ددې درې صفاتو د استعاضې سره تعلق اومناسبت دتوسل دي. ځکه چې انسان باندې کوم حالت راځي نو هغه د هغې حالت موافق صفت په وسیلي دالله ﷻ نه سوال کوي، چونکه وسوسو نه پناه غوځتلو کښ ددې درې صفاتو ډیر غټ دخل دي. نوځکه ددې بطور خاص ذکر اوشو ،

تفصیل ددې دادې چې 'رب' معنی ده تربیت کونکې، یعنی هغه ذات چې بنده هرهرحالت باندې ئی نظر وی، که څه شی ورته ضرورت وی هغه ورله ورکوي. څه شی کښ ئی نفع وی هغه ورته رسوي، اوکه څه شی ورته نقصان ورکوي نو هغه ورته لرې کوي.

"مالکیت" او "ملکیت" مطلب دادې چې قادر وی نفع رسولو اوضررلرې کولو. او "اله" مطلب دادې چې مستحق دالو هیت وی بنده صرف د هغه عبادت اوطاعت کوي. نورب الناس کښ دصفت ربوبيت اود هغې اثبات وسیله ده، چې اي الله ته مورب ئی. ستادربوبيت تقاضه داده چې ته خپل بنده دمضر اشیاوو نه حفاظت اوکړي نوخماوسوسه خما دپاره ټولونه لویه خطر ده اي الله اته خما ددینه حفاظت اوفرمانی.

﴿مَلِكِ الْغَاسِ﴾ کښ دصفت مالکیت وسیله ده، چې اي الله ته بادشاه اومالک ئی. دبنده هم مالک ئی، د هغه زړه هم مالک، اودوسو هم مالک ئی. دا هرڅه ستا په قبضه اختیار کښ دی، ستا دتصرف نه هیڅ هم باهر نشته، اي مالکه ذاته، مالک په خپل مملوک کښ هر قسم تصرف کولې شی، ته خما دزړه غلطې وسوسې ختمې کړه.

او﴿إِلَهِ الْغَاسِ﴾ کښ صفت الوهیت اود هغې اعتراف بطور وسیله پیش کیږي، چې اي الله مونږ د، بادشاهانو دادستور لیدلې دي چې هغه خپل فرمانبرداررعایا سره احسان کوي، په هغوی کرم اونوازشات کوي اي الله مونږ ستا دالو هیت اعتراف کوو، صرف تاخپل معبود گرځوو اوصرف ستا اطاعت کوو، اي کریمه ذاته په مونږ کرم اوکړه، اودې وسوسو نه راله نجات راکړه

فائدہ: (۱) ددې درې صفاتو سره اثبات دتوحید هم اوشو علی سبیل الترقی من الادنی الی الاعلی، او هغه داسې چې داخو مونږ په سترگو وینو چې الله ﷻ دکائنات نظام روان کړي دي، څومره تغیرات اوواقعاتو وقوع چې کیږي الله ﷻ ئی کوي، نو دینه معلومه شوه چې الله ﷻ

رب دې ځاښاتو، چونکه دادومره عظيم الشان انتظام ډکامل او مکمل بادشاهي تصرف او قدرت نه بغير نشي کيدې. لهذا دینه معلومه شه چې الله ﷻ ملک الناس هم دې، او د ربوبیت مطلقه او مالکیت اعلیٰ لازمی نتیجه دا ده چې الله ﷻ اله الناس دې

فائده ۲: دقرآن ابتدا دالله کومو صفاتو سره شوې وه نوانتهائی هم داسې صفاتو سره اوشوه چې هغه دابتدا سره ډیر موافق اومناسب دي، رب الناس درب العالمین سره مناسب دي، ملک الناس دمالک يوم الدين سره مناسب دي، او اله الناس دایاک نعبدوا یاک نستعین سره مناسب دي.

فائده ۳: دلته صرف درب تخصیص الناس سره اوشو حالانکه الله ﷻ خورب العالمین دې، نو دا ځکه چې دلته د وسوسو بیان دې، او دا په انسان پورې خاص دی. او بل دا چې دیکښ اظهار دشرافت دانسان دې په ټولو مخلوقات باندې

﴿ مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ ﴾ دیکښ دمتعاض منه اودهغه درې صفاتو بیان دې .
 "الوسواس" دا ئی اول صفت دې، صیغه د مبالغې ده، یعنی باربار وسوسه اچونکې . "الخناس" دویم صفت دې، دخنس ته دې، معنی ئی ظاهریدلو ته ورستو پتیدل ده، یعنی په یو موقع باندې ظاهر شی، په بله موقع باندې بیا پټ شی، ددې کیفیت مفسرینو داسې بیان کړې دې چې شیطان انسان ته مسلسل متوجه وی، دهغه په زړه ناست وی، او وسوسی ورته اچوی، خو چې کله دې دالله ﷻ ذکر شروع کړی، نو په شا اوختی. دجنی شیطان دا کیفیت په روایاتو کښ راغلې دې او دانسی شیطان دا کیفیت مشاهد دې په مجالسو او پروگرامونو کښ، چې شریعت مطابق اوکړی شی نودوئ خفگان پرې کوی اوشرکت پکښ نه کوی.

او ځنی مفسرین لیکي چې دیکښ "وكان الانسان غفولاً" طرف ته اشاره ده، چې گناه کولو موقع باندې ورته حاضر وی او ترغیب ورکوی، خو کله چې گناه ترینه صادرکړی، نو بیا ترینه په شا شی او برامت اعلان اوکړی. کمالی قوله تعالی: کمثل الشیطان اذقال للانسان اکفر، لما کفر قال انی برئ منك (الحشر)

﴿الَّذِي يُؤْتِسُ فِي صُورِ النَّاسِ﴾ دویم صفت دې دیکښ دوسوسی سره دمحل بیان هم دې اودرجه فعلیت ذکر هم دې، ځکه چې ماقبل کښ دوسوې اچولو ذکر به طور وصف بالقوة وو، اودلته ئی ذکر به طور وصف بالفعل دې، لکه یو وی غل، او بل دهغه غلا کول.

نو "غل" وصف بالقوة دې، او "غلاکول" دا نى وصف بالفعل دې "صدور الناس" سينه د زړه د پاره درشل او غولۍ حیثیت لری، شیطان زړه ته نه داخلیری، بل که سینى ته داخل شی او دې خائ نه بیا القاء زړه ته اوکړی، دې وجهې نه فوسوس الیه الشیطان و نیلی شوی دی فوسوس الیه الشیطان نه دې و نیلی شوی.

﴿مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ﴾ دیکېنې تعمیم دې د شیطانانو، چې بعض د جناتو د قبیلې نه دی او بعض د انسانانو د قبیلې نه دی، کمالی قوله تعالی: وکذلك جعلنا لكل نبي عدوا شیطان الانس و الجن.

الحمد لله پدې الفاظو تفسیر خپل اختتام ته اور سیدلو.

الحمد لله الذي هدانا لهذا وما كنا لنهتدي لولا ان هدانا الله. صلى الله على سيدنا وحبينا

ومولانا محمد صلى الله عليه وسلم.

۱۳ جون ۲۰۱۷، بمطابق ۱۷ رمضان المبارک ۱۴۳۸ هـ.

سورة آق

- 1 ربط، دسورة دَمُامينو اجمالى، تفصيلى خلاصه
 4 قد علمنا ما تصنع الارض دَمُشركانو دَدليل جواب، او دليل عقلى په امكان دبعث
 6 كذله المخرجه دسورة مركزى دعوى
 9 ولقد خلقنا الانسان ونعلم تخويف اخروي و انسان باندې د قدرت كامله او علم كامل بيان
 15 جهنم ته تللو شپږ وجوهات اوصاف، او جنت ته تللو اوصاف
 22 ولقد خلقنا السموات والارض دويم دليل په ثبوت د قيامت
 26

سورة النازيات

- 26 ربط، او د مضمينو دسورة اجمالى تفصيلى خلاصه
 27 والنزيات خبروا ثبات د قيامت باندې شواهد، او د الفاظو په تفسير كې دوه قوله
 33 ولى الارض ما تشبه ثبوت قيامت باندې دليل عقلى افاقى، انفسى، على
 35 هل انما الحديث طيف ابراهيم تخويف د نبوى پنځه نمونى
 41 والسما حينئذ ما يمشي ثبوت د قيامت باندې دليل عقلى
 44 وما خلقت الجن والانس د انس جن تخليق مقصد، او د آياتونو تفسير
 47

سورة الطور

- 47 ربط، دسورة دَمُامينو اجمالى، تفصيلى خلاصه
 48 والطور دعوى د اثبات لپاره پنځه قسمونه، او د آياتونو تفسير
 53 ان المعقونين د جنت مستحقينو ته بشارات او اخروي انعامات
 58 لا تتركوا انتم بهم قريك د كفارو خوا اعتراضات او ذهني جوابات
 66

سورة المم

- 66 ربط، دسورة دَمُامينو اجمالى، تفصيلى خلاصه
 والمم افاهوى د رسول پاك ﷺ د صداقت اثبات باندې قسم، قسم او جواب قسم

- 68 مينځ ڪنهن مناسبت باريه ڪنهن اقوال
 74 فائده آيا حضور ﷺ شب معراج ڪنهن ديدار الهي ڪري ويا اونه؟
 76 الهرايم اللات والعزى دسورت اوله ضمنى دعويٰ ذڪر آياتونو تفسير
 78 انڪم الذڪر له الانلى دسورت دويى ضمنى دعويٰ ذڪر
 82 ولله مال السنوات دسورت مقصود دعوى اثبات، آياتونو تفسير
 85 الهريمت الذى تولى يو كافر ته زجر، آياتونو شان نزول
 88 وان لم يس للانسان الا ماسى دآيت په تفسير ڪنهن مختلف اقوال
سورۃ القمر
 96 ربط او دسورت دمضامينو اجمالى، تفصيلي خلاصه
 97 القدرت الساعه وان شى القمر اثبات قيامت لپاره نمونه، معجزى دان شى القمر بيان
 102 ڪلهيت قبله لومر ونوح خوف دنيوى پنهنجن نمونو ڪنهن اوله نمونه
 105 ڪلهيت ماحد ڪلهيت دويى نمونه دتخويف دنيوى، او دآياتونو تفسير
 107 ڪلهيت نموده بالند دريمه نمونه دتخويف دنيوى او دآياتونو تفسير
 110 ڪلهيت لومر لوط بالند و خورمه نمونه دتخويف دنيوى
 112 ولقد جاء آل فرعون بالندرت خمه نمونه دتخويف دنيوى او دآياتونو تفسير
سورۃ الرحمن
 118 ربط، دمضامينو دسورت تفصيلي خلاصه
 119 الرحمن دسورت اوله حصه په انسان باندې دشپرو انعاماتو بيان
 119 خلق الانسان په دعوى دتوحيد باندې دلائل، او دآياتونو تفسير
 130 انڪم ايها الضلالان دسورت دريمه حصه دتخويفاتو بيان، او تفسير دآياتونو
 135 ولعن خالد قادمه دسورت خلورمه حصه، متقيانوته بشارات او دآياتونو تفسير

سورة الواقعة

ربط فضيلت دسورت دمضامينو اجمالي تفصيلي خلاصه

الاوليت والاعتمهيد چه پكنش دقيامت احوال بيانيري

رکمه اوجا دلفقد قیامت په ورځ دازواج ثلاثه بيان او آياتونو تفسير

اوهه المومنون ديري وارو جماعتونو احوال بطورلف نشر غير مرتب، دسابقينو يوڅو احوالو پ

وصاحب المومنون دويم جماعت د احوالو بيان

وصاحب المومنون دويم جماعت احوالو بيان

الهم المومنون په توحيد او په بعث بعد الموت باندی يوڅو دلائل

لاله المومنون المومنون دقرآن د عظمت بيان او د آياتونو تفسير

له بهر ديه چه آخر کښ کښ دعوه دسورت

سورة الحديد

ربط دسورت دمضامينو اجمالي، تفصيلي خلاصه

به دسورت اوله حصه، دمسئلي توحيد ذکر

آساواي اوهه المومنون دسورت دويمه حصه، دسورت اول مضمون اتفاق في سبيل الله بيان

داتفاق يوڅو وجوهاتو بيان

الله سلاسله المومنون دسورت دريمه حصه، دويم مضمون جهاد في سبيل الله بيان

سورة المجاهد

ربط دسورت دمضامينو اجمالي، تفصيلي

لسمه المومنون دآيت شان نزول بيان

التمهيد المومنون سببهم حكم دظهار او

لله المومنون سببهم حكم دظهار او

سورة المحشر

228 ربط، او دسورت د مضمانيو اجمالي، تفصيلي خلاصه

229 هو الذي يحرم الذين كفروا غزوه بنى نصير بيان

235 وما افاد الله عن رسوله ذمال في بيان او دآياتو نو تفسير

246 يا ايها الذين امنوا اتقوا الله مسلما نانو ته وعظ او ارشاد، دآياتو نو تفسير

248 هو الله الذي لا اله الا هو اخر دسورت كسب دعوه دتوحيد او په هغې دلائل

سورة الممتحنة

253 ربط، او خلاصه دسورت

254 يا ايها الذين امنوا اتقوا الله مسلما نانو ته زجر او دآياتو نو شان نزول

262 يا ايها الذين امنوا احاكموا كحكم المؤمنين اول قانون په باره دمها جراتو كسب او و (۷) احكامات

265 يا ايها النبي احاكموا هذه المؤمنين دويم قانون حضور ﷺ ته

سورة الشف

268 ربط، او خلاصه دسورت

268 يا ايها الذين امنوا اقرءوا قولون اول خطاب مؤمنانو ته، او شان نزول

275 يا ايها الذين امنوا اهل اهلكم دويم خطاب او ترغيب دقتال

276 يا ايها الذين امنوا اكونوا انصارا لله دريم خطاب، او دآياتو نو تفسير

سورة الصمعة

278 ربط، او خلاصه، دسورت

279 هو الذي يبعث في الامم من ددي امت فضيلت او درسالت دمقاصد وبيان

282 مع الذين حملوا الصلوات ديهودو اولي دعوى رد او دآياتو نو تفسير

283 قل يا ايها الذين امنوا هو اديهودو دويمي دعوى رد او دمباهلي دعوت

284 يا ايها الذين امنوا انا نوحى للمصلو ديهودو دريمي دعوى رد

- سورة المنافقون
 ربط، خلاصه، او دسورت شان نزول 288
- اما جاتك المنافقون دمنافقانو يوڅو څايتونو ذكر 289
- يا ايها الذين لا اقلهكم مؤمنانوته دانفاق في سبيل الله ترغيب 295
- سورة التفتاب
 ربط، او خلاصه 297
- يسمى ظماني السنوات دا توحيد او دلائل دتوحيد 298
- المرءاتكم ديو الذين درسالت بيان او دآياتونو تفسير 299
- دعم الذين كرهوا دمعاد مسئلي بيان او مؤمنانوته بشارت 301
- يا ايها الذين اسلموا ان من الواجكم دسورت دويمه حصه، دانفاق بيان 303
- سورة الطلاق
 ربط، خلاصه دسورت 307
- يا ايها الذي اطلقتم النساء بنحو سره متعلق دخلورو مسائلو بيان، او دآياتونو تفسير 308
- الله الذي خلق سبهم سمواته توحيد دليل عقلي او دنفى دشرک في التصرف 319
- سورة القصص
 ربط، خلاصه دسورت 321
- يا ايها الذي لم يهرم دآياتونو شان نزول، او تفسير 321
- يا ايها الذين اسلموا انفسكم اول خطاب مؤمنانوته 327
- يا ايها الذين اسلموا انفسهم وادويم خطاب دتوبلصوحاً بيان 329
- سورة الملک
 ربط، خلاصه دسورت دمضامينو، فضيلت 336
- تبارك الذي بهداه الصلوة دسورت دعوه په دعوى دسورت باندی دلائل 337

- 339 الذي خلق سبعمعوات خلورم دليل عقلی په توحيد او آیاتونو تفسیر
ولقد رزما السماء الدنيا بنجم دليل عقلی په توحيد
339 وجعلنا هارجوماشیرم دليل عقلی
341 هو الذي جعل لكمل الارض اووم دليل عقلی په توحيد او تفسیر
344 اولمروا الطير انتم دليل عقلی په توحيد
347 قل هو الذي انشا كملهم لسم دليل عقلی په توحيد ، او آیاتونو تفسیر
350 قل اني ميثمان اصبهم ماء كمرولسم دليل په توحيد ، او آیاتونو تفسیر
353 سورة القلم
ربط او خلاصه دسورت
354 قل والقلم حضور ﷺ ته په قسم سره مؤكده تسلی او آیاتونو تفسیر
354 ولا تكلم كل حلاله آیاتونو شان نزول او يو كافر اطاعت نه منع
358 انا لمودام كما لموداتخويف دينوى نمونه ، د اصحاب الجنة واقعه
361 الفلعل المسلمين د مشركانو د يوزعم په يو خو وجوها تو سره رد
365 يوم يكشف عن ساق تخويف اخروي او د كشف ساق مطلب
368 سورة المعاليه
ربط ، خلاصه ، دسورت
372 كلمت مشرود ما بالعار عقتخويف دينوى يو خو نمونی
373 لما نظروا في الصور تخويف اخروي او د قيامت احوال
377 فلا اكسر ما تبهر ونبي كريم ﷺ او د قرآن حقانيت اثبات
384 سورة المعارج
ربط ، او خلاصه دسورت
389

- 389 سأل سائل بشر كانونه شكوه اود آياتونو تفسير
397 الا المصلين ذمونا هغه صفات چه دافع د عذاب دی .
398 قال الذين كفروا اثبات در رسالت اود آياتو نو شان نزول

سورة النوح

- رابط، او خلاصه د سورت 401
انا ارسلنا نوحا دليلا نقلي به توحيد 402
قال رب اني دعوت قومى دنوح عليه السلام، د دعوت مختلف مراحل بيان اود قوم طرز عمل بيان 404

سورة الحجر

- رابط، او خلاصه د سورت 412
قل اوحى الى ذنجانونه دليل نقلي اود آياتونو شان نزول 413
وان المساجد لله وليم دليل وحى 421
قل انما ادعوتكم د حضور ﷺ د طرفه يو خو اعلانات 422

سورة المؤمن

- رابط او خلاصه د سورت 426
يا ايها المؤمن حضور صلى الله عليه وسلم ته قيام الليل امر، آيا مونخ فرضيت نه
قبل قيام الليل فرض وو؟ 427
انا ارسلنا الهكم رسولا اهل مكة و ته تخويف د نبوى، اود آياتونو تفسير 433
ان ربهم يعلم انك تقوم آياتونو شان نزول 435

سورة المدثر

- اول نازل شوى سورة رابط، او خلاصه د سورت 438
يا ايها المدثر حضور صلى الله عليه وسلم ته يو خو حكمونه اود آياتونو تفسير 439
قل ومن علقته وحيدة آياتونو شان نزول او تفسير 442

448. کلاوالقعد آیاتونو تفسیر.
- سورت القیامة
454. ربط او خلاصه دسورت.....
455. لاقسم بیوم القیمة لیه اثبات قیامت باندی دوه شواهد.....
458. لانه لیه لسانه آیاتونو ناقبل سره ربط باری کس مختلف اقوال.....
463. فلا صلیق ولا صلی دحشر نشر منکرینوته زجر او آیاتونو تفسیر.....
- سورت الدهر
465. ربط او خلاصه د، سورت.....
466. هل انک من الانسان په بعث بعد الموت باندی د قدرت الهیه نمونه.....
468. ان الابرار یرضون شکر کونکی انسانانوته بشارت، او آیاتونو تفسیر.....
476. ان هذک الذکر قد سورت غرض اولب لباب ذکر.....
- سورت المرسلات
478. ربط، او خلاصه دسورت.....
478. والمرسلات عرفاً په دعوی دسورت دشواهد و ذکر، او آیاتونو تفسیر.....
482. المرسلات کرم من مأمهین په حشر نشر باندی دلالت عقلیه.....
486. ان المتعین فی هلال مؤمنانو متقیانوته بشارت.....
- سورت النبأ
- ربط او خلاصه دسورت... 488
490. المرسلات الارض مه ادا یولس انعامات دالله بطور نمونه او دلیل.....
492. ان یوم الفصل تخويف اخروي او قیامت د احوالو تفصیلی بیان.....
- سورت النازعات
500. ربط او خلاصه دسورت.....

- 501 واما دعوات غرقا، نازعات ناشطات، سابحات، الى اخره، دچا صفات دی؟
- 506 انما هذا خلقا به دعوى دسورت باندی دلیل عقلی او د آیاتونو تفسیر
- سورة العنكبوت
- 511 ربط او خلاصه دسورت
- 512 عنكبوت و تولى د آیاتونو شان نزول او یو خو خبرو پیژندل
- سورة التکویر
- 523 ربط او خلاصه دسورت
- 523 التمسس کورت د نفع اولی نه قبل د قیامت شپړم حالات او د آیاتونو تفسیر
- سورة الانطار
- 533 ربط او خلاصه دسورت
- 533 التمسس حانطرت د قیامت خلور احوالو بیان او آیاتونو تفسیر
- سورة المطففين
- 537 ربط او خلاصه دسورت
- 538 ولى للمطففين دسورت اوله حصه ناپ تول کنس کمی کونکو ته زجر او دیو خو خبر پیژندل
- سورة الاحقاف
- 547 ربط او خلاصه دسورت
- 548 آیاتونو تفسیر
- سورة البروج
- 555 ربط او خلاصه دسورت
- 555 واما احاطات البروج به ثبوت د قیامت باندی دري شواهد
- 557 قبل اصحاب الاخدود اصحاب الاخدود واقعه او تفسیر
- سورة الطارق
- 563 ربط او خلاصه دسورت

- 563 والسما والطارق حشر نشر باندی دلائل عقلیه
سورة الاحق
- 569 ربط او خلاصه دسورت، او فضیلت
سما اسم ربك الاحق به ابتدا دسورت كین دتول سورت خلاصه
- 569 سورة الفاشية
ربط او خلاصه دسورت او دآیاتونو تفسیر
- 576 سورة العجر
ربط او خلاصه دسورت
- 582 والعجر دعوه دسورت آیاتونو تفسیر
سورة البلد
- 582 ربط خلاصه دسورت
لا اقسم دوه شواهد په تذهید في الدنيا او دآیاتونو تفسیر
- 591 سورة الشمس
ربط او خلاصه دسورت
- 591 والشمس ومحاسنها په موضوع دسورت خلور شواهد او آیاتونو تفسیر
سورة الليل
- 602 ربط او خلاصه دسورت
والليل افانها په موضوع دسورت دوه شواهد او دآیاتونو تفسیر
- 602 سورة الضحی
ربط او خلاصه دسورت
- 608 والضحی الم سورت شان نزول او تفسیر
سورة الانشراح
- 614 ربط او خلاصه دسورت او تفسیر

617	سورة التين رابط او خلاصه دسورت او تفسیر
621	سورة العلق رابط او خلاصه دسورت او دسورت شان نزول او تفسیر
628	سورة القدر رابط شان نزول تفسیر
631	سورة الجینة رابط او خلاصه دسورت
632	فائدہ ددی سورت ابتدائی آیاتونه دقرآن پاک مشکل ترین مقاماتونه دی
637	سورة النمل رابط او تفسیر
640	سورة النمل رابط خلاصه او تفسیر
644	سورة النمل رابط او سورت تفسیر
646	سورة النمل رابط او تفسیر
649	سورة النمل رابط او تفسیر
681	سورة النمل رابط او تفسیر
684	سورة النمل رابط او خلاصه او تفسیر
	سورة النمل

657	ربط دعوه دسورت او تفسير
	سورة الماعون
659	ربط او تفسير
	سورة الكوثر
661	ربط او تفسير
	سورة الكافرون
663	ربط، شان نزول او تفسير
	سورة النهر
665	ربط، او تفسير
	سورة التهب
667	ربط شان نزول او تفسير
	سورة الاخلاص
671	ربط، شان نزول، فضائل او تفسير
	سورة الفلق
674	ربط فضائل شان نزول او تفسير
	سورة الناس
677	ربط، تفسير